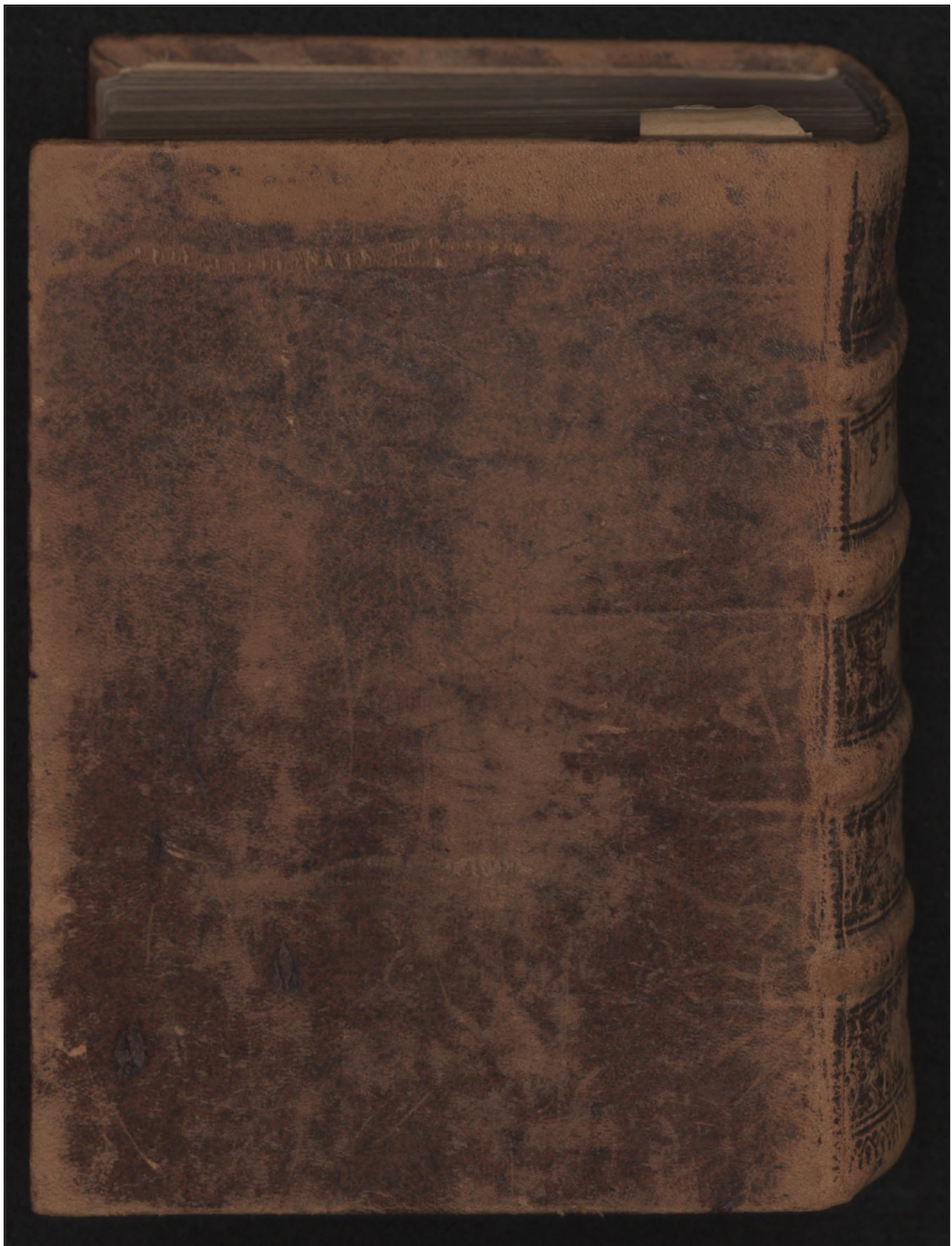




Early European Books, Copyright © 2009 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of the Royal Library, Copenhagen.
Hielmst. 105 4° (LN 1520 4° copy 1)





Early European Books, Copyright © 2009 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of the Royal Library, Copenhagen.
Hielmst. 105 4° (LN 1520 4° copy 1)



Early European Books, Copyright © 2009 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of the Royal Library, Copenhagen.
Hielmst. 105 4° (LN 1520 4° copy 1)



Early European Books, Copyright © 2009 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of the Royal Library, Copenhagen.
Hielmst. 105 4° (LN 1520 4° copy 1)

53

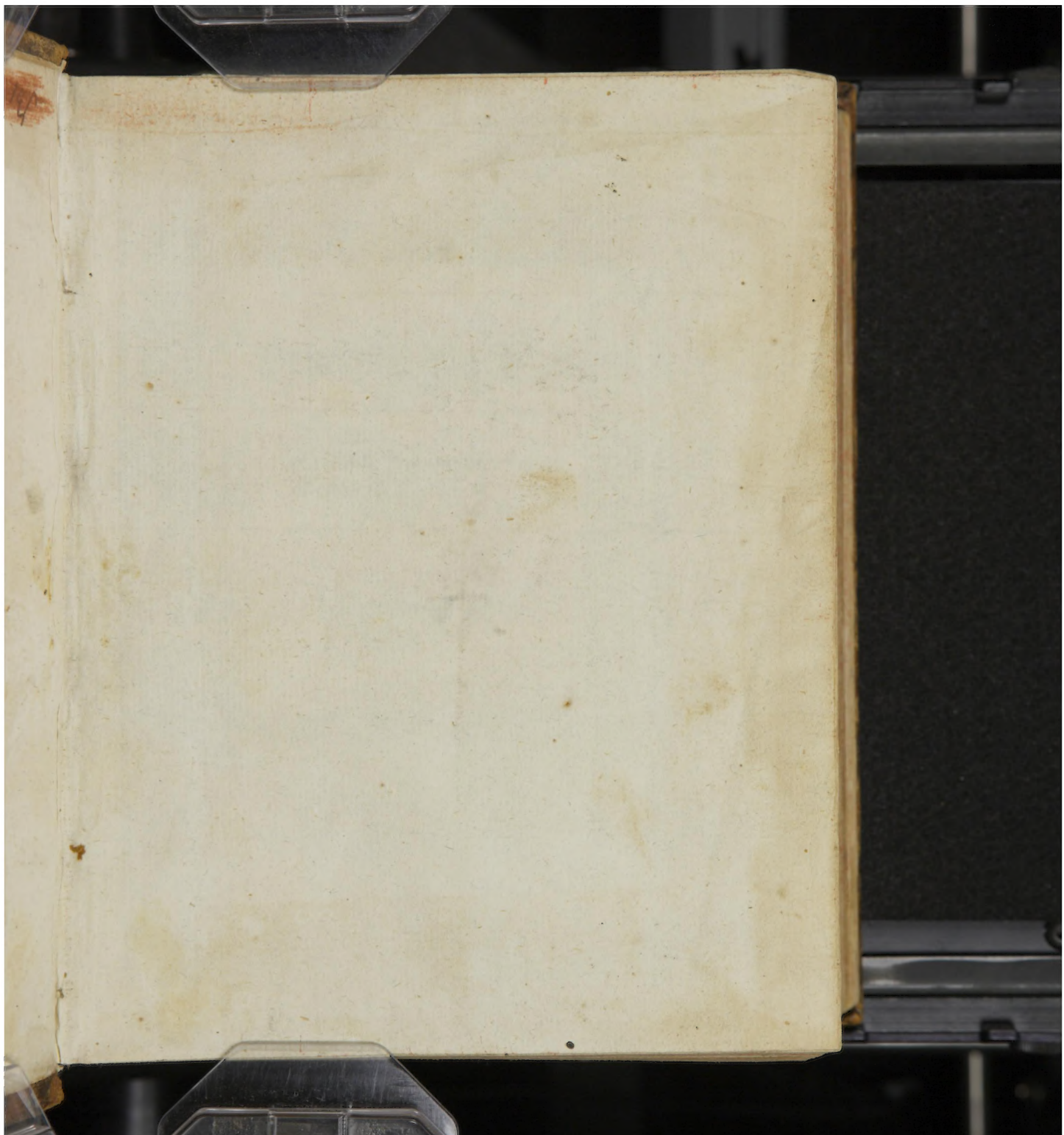
Box
N^o 105.

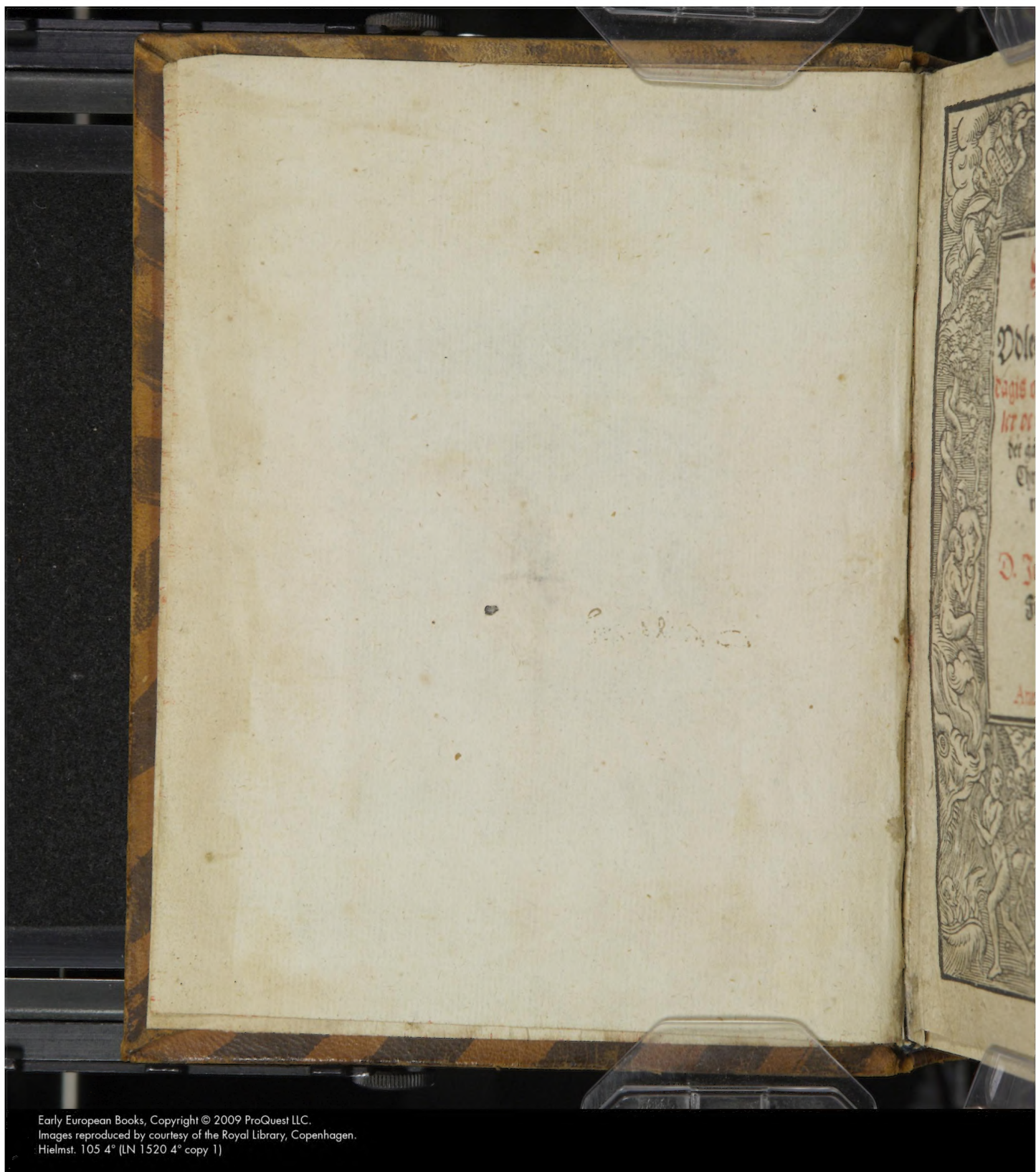


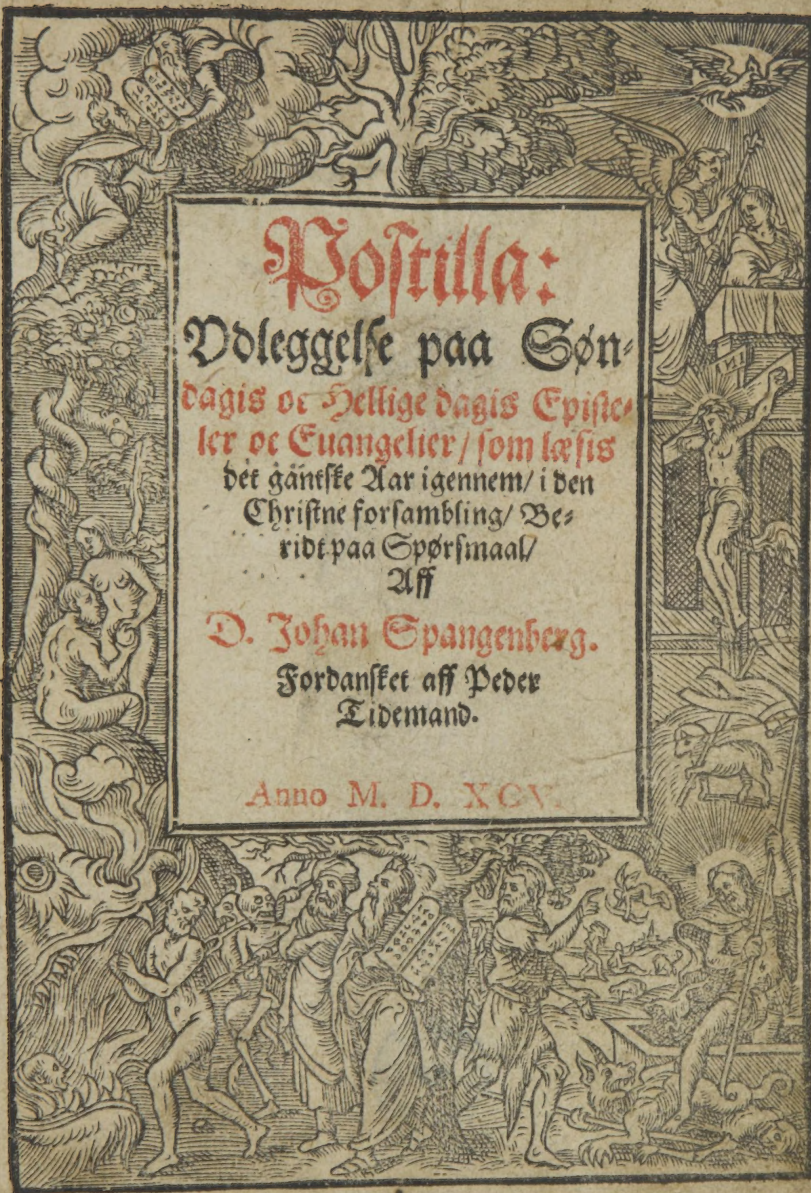
W. J. G. J. G. J. G.



= L. N. 1520 ex. 1
M









S. Martini Luthers Fortale.

Sancus Paulus scriffuer baade en sted oc anden / at Jesus Christus vor Herre / er en Hemelighed / *Mysterium*. De hand tog vel oc saa / kalde den hellige Kircke (til de Epheser) met Christo hendis Brudgom / en Hemelighed. Saadant holt ieg nogen tid siden forleden / der ieg skulde lade kalde mig en Doctor i den hellige Scrift / for en ringe tale oc enfoldige ord / huilcke ieg forstod ganstke vel. Men nu (Gud vere loffuet) ieg er bleffuen en fattig Pebling paa ny igen / i den hellige Scrift / oc kand jo lenger jo mindre / da begynde disse ord at synis mig vnderlige / De ieg finder aff forfarenhed / at denne Glose / skal kaldis en Hemelighed. Thi at alligeuel Apostlerne Predickedes Klarlige oc forstandelige (oc saa met vnderlige gierninger oc store Zertegen) der om / Saa bliffuer det dog skult oc hemmeligt / for de aller ypperste oc forstandigste Memister paa Jorden / Som Christus siger Matth. xi. Du skult det for de vise oc Kloge / oc obenbarede det for de vmyndige.

Er det icke vnderligt nock? Kaldis det icke hemeligt nock? At det predickis saa obenbare / oc sken Klarere end Solen / De er der til met stadfest met saa mange Zertegen oc vnderlige gierninger (huilcke mand icke kand sige ny faare / at de stede jo oc giordis aff Gud) De de aller ypperste / Visste / Helligste oc Beste skulle alligeuel vere i saa klart it Luss / blinde / døffue oc vanuittige / at de huercken kunde see / høre eller fornemme det. Giætte sig her / huo som giætte kand. Hvad er det? At der er intet obenbarligere / oc alligeuel intet hemeligere / Der er ingen ting mere begribelig oc forstandelig / end Christus i Krybben oc paa Kaarset / De der er intet mere ubegribeligt / end Christus hof Guds høyre haand / oc en HERRE offuer alle ting / lige haffuer det sig oc saa met hans Ord / som bliffuer predicket aff hammen.

Vi haffue der oc saa vidnisbyrd nock paa / aff det wi selff daglige forsoge. Huor offuermaade rigelige / klarlige oc obenbarlige / haffue wi det samme salige ord om Christo? Men huem er dette klare obenbare Luss behageligt / Huo vil anamme oc bekiende det? Er det icke it *Mysterium* / oc ganstke hemeligt? Icke aleniste Papister / Men oc saa nogle aff vore egne Tilhengere / som rose sig offuermaade aff Euangelio / De lade sig tycke / at naar de haffue en gang hørt eller lesd det / da ere de saa fuldkomme der paa / oc vlle vere saa mette der aff / at de icke aleniste ville lære deris arme Sogne herrer oc Predickere / men oc saa alle Apostler. Disse holde det icke at vere no-

D. Martini Luthers

gen Myfterium/ eller dyb konst/ Men eton en Eke fult aff viffdom/ huil eten de kunde Dø i fig/ oc dricke vd i en drick.

Quad fülle nu vi Predikere giøre / som fülle regere Kircken/ iblant faadanne Engle oc offuer Engle? Dette ville vi giøre / Vi ville lade dem vide alle ting bedre/ ja hundrede gange bedre/ end vi vide / Oc Christus skal icke vere noget Myfterium eller himmelighed hoff dem/ Men en tom node/ skal der de hafue tager Kiernen aff/ lenge førend de bleffue fødte/ oc fast Skalene bort: Men vi ville den fund di/ paa denne Himmelighed/ som it Barn paa fin Moders bryst/ indtil vi kunde ocsaa en gang faa der noget aff / icke lade off faa aarle oc betilige affuerne der fra/ som disse ypperlige Menifker affuerne sig felff/ oc fkanne fig/ at di Moderens patte/ Thi de kunde felff løbe/ før end been oc føder bliffue voxte paa dem.

Summa/ Vi fülle lade Dieffuelen oc Verden løbe deris løb/ oc bliffue ftedje ved mer Prediken/ ftraff oc formanelfe/ for deris fkyld / som fülle kende faadan himelighed. De andre deris Prediken er lige som det Regn der falder i Vand / Eller som vor Herre Christus figer/ som den fæd/mand faar haff veyen. Denne Himmelighed vil dog icke bæere fruct/ vden paa den fterde pare aff Ageren. Der faare fcer ieg gierne at denne/ oc andre faadanne Bøger/ kome vd iblant Folck/ icke alenifte at obenbare faadan Himmelighed/ men ocsaa til at forhindre andre falffe Bøger. Thi de ere icke alle rene / som nu feriffue. De huer mand vil hafue fin fcrift oc tancker til fijs iblant andre gode Bøger/ icke at hand vil obenbare Christum eller hans Himmelighed. Men at hand icke vil hafue haft fin egen himelighed oc denlige tancker forgefuis/ huil icke hand holder offuer Christi Himmelighed/ mer huil icke hand forhaabis/ at hand oc paa der nefte vil omuende Dieffuelen/ Der fom hand dog end nu aldrig huercken hafuer omuene eller fand omuende it emfte Mz.

Oc alligeuel ere der imod nogle lade Eogneherrer oc Predikere/ som forlade fig paa denne oc andre faadanne gode Bøger / At de kunde tage en Prediken der aff. De bede icke / de fudere icke / de læfe icke / de betencke fig mer i Ecriffien/ lige fom mand fordi icke fculde læfe Bibelen. Oc de bruge faadanne Bøger/ fom Formular oc Calender/ at fortiene deris aarlige næring. Oc de ere lige fom Pappegoner eller Allicker/ der lære at tale wforffandelige/ De derre er dog vor oc andre Theologers mening/ at vi mer faadanne Bøger ville vife dem til fcriffien/ at de fülle tencke til/ at de fülle felff effter vor død/ forfuare vor Christelige tro imod Verden/ Dieffuelen oc Kircken/ For di at vi kunde icke altid ftaa i fpihen oc til fuars/ fom vi nu giøre.

De lige

Fortale.

3.

De lige som wi haffue 'arffuet denne himmelighed effter vore Forfædre/ end
dog hin vaar gruselige formørket/ oc til intet giort formedelst Passuen/ Saa
skulle oc saa de arffue hende effter oss. De alligeuel de skulle icke haffue saa stor
image/ at vbreuse saadan vederstyggelighed/ som wi haffue hafft/ Saa skulle
de dog haffue saa meget at giøre / om det bliffuer icke mere / at imod staa oc
forhindre Dieffuelen/ at hand skal icke føre saadan vederstyggelighed ind igen
i Kircken. Der saare kaldis det/ vaage/ studere/ Attende lectioni. Sande-
lige/ du kant icke læse for meget i Scrifften/ oc huad du læss/ kant du icke læ-
se for meget/ oc huad du læss nogen sted/ kant du icke for vel forstaa/ oc huad
du vel forstaa/ kant du icke lære for vel. De huad du vel lærer / det kant
du icke leffue for vel effter. Experto crede Ruperto. Det er Dieffuelen/
det er Verden/ det er vort eget Kiød / som buldre oc bruse imod oss. Der
saare Herrer oc Brødre/ Sogneherrer oc Predickere/ Beder/ læser/ stude-
rer/ verer slitige. Det er i sandhed icke tid / at leffue i fraadzeri / soffue oc
vere forsømmelig/ i denne onde vanartige tid. Bruger eders Gaffuer / der

Gud betrode eder til/ oc obenbarer Christi Himmelighed. Huo det icke

vil vide/ hand bliffue sig vanuittig / Som S. Paulus siger.

Effterdi Daaben oc Sacramenterne brugis/ skulle wi

icke tie himmeligheds Ord/ De skulle vel findis/

naar wi haffue giort vort der til/

A M E N.



A ilj

Den

Den I. Søndag i Aduente/

Epistel Rom. xiiij.

Here Brødre / Effterdi wi saadant vide / som er tiden / at sunden er der / at opstaa aff søffne (effterdi vor salighed er nu nærmer / end der wi det trode) Natten er fremgangen / oc dagen er kommen nær hid / Thi lader oss afflegge Mørckhedens gierninger / oc tage liussens vaaben paa oss. Lader oss vandre erlige som om dagen / icke i fraadzeri oc druckenskab / icke i kammer oc wtuet / icke i kiff oc auind / Men isører eder vor Herre Jesum Christum / oc beuærer legemet / dog saa / at det bliffuer icke løffactigt.

Guor om lærer denne Epistel?

Denne Epistel lærer icke om troen / men om troens gierninger oc fruct. Ja den tilskynder / formaner / driffuer oc opuecker / icke aleniste dem som det icke vide / Men oc saa dem som vide huad de skulle giøre. Lige som disse thu stycke / lære oc formaner / høre en Predicere til / at hand skal lære folk det som de icke vide / oc formaner / tilskynde oc opuecke dem til det de vide tilform.

Guor til formaner S. Paulus i denne Epistel?

Til thu nødtørffte stycker / som er / at opstaa aff søffne / vaage / oc vandre erlige. Oc at wi skulle afflegge mørckhedens gierninger / oc isøre Jesum Christum.

Guad ord bruger hand i denne formanelse?

Paa det wi skulde diff bedre anamme oc lade denne formaning gaa off til herte / da bruger hand mange deylige / pydelige ord: Hand kalder søffn / mørckhed. Vett / liuss. Nat / synd. Oc Dag / gode gierninger.

Taler da Paulus her om naturlig søffn oc vett?

Ney / Men hand setter off en deylig lignelse faare / om naturlige ting / at hand der met vil løfke oc drage off til it aandeligt væsen oc leffnet: Lige som hand vilde si. Vi see / at naar som det dagis / da staar Mennecken op aff søffne / gaa frem i liussit / afflegge mørckhedens gierninger / oc ere glade at dagen er

Epistel.

4.

Kommen/be begynde at arbejde/oc søge deris liffs nering/ Zuor
meget mere skulle wi Christne/ huilcke retferdigheds Soel Jes
sus Christus er opgangen/opstaa aff syndsens søffn/aff legge alle
le mørckhedsens gierninger/ laster oc vdyder/oc anamme Euang
gelij naadelige PredicKen met al tacknemmelighed.

Huad er det at opstaa/oc vaage op aff søffne?

Intet andet/ end forsage det wgudelige væsen/ oc verdzlig
lyst/ Tit. ij.

Huad er det at vandre erlige?

At leffue tuctelige/ retferdelige oc Gudelige i denne verden/
oc vente vor frelsers Jesu Christi salige tilkommelse.

Huad er Dag oc Liuss?

Guds naadis oc barmhiertigheds salige obenbarelse.

Huorledis lignis den naturlige oc den Aandelige søffn met huer andre?

Zuo som søffuer naturlige/ hand seer oc fornemmer intet aff
alt det som her er paa iorden/ hand ligger den stund som it død
Menniske/acter oc besinder intet/ Oc i steden for de sande ting/
omgaaess hād diff imellem met idel wnyttelige oc falske billede
oc lignelser/ drømme oc syner/oc naar hand vogner op/da forsuim
de saadane drømme oc syner aldelis oc bliffue til intet: Lige saa
er det oc aandelige/ naar it Menniske leffuer i it wgudeligt væ
sen/ da søffuer hand / oc er død for Gud / naar som hand huers
cken seer eller fornemmer det aandelige gode/ som hannem tilbun
dis formedelst Euangelium / men hand vender oc besner sig diff
imellem i denne verdens timelige oc forgengelige gods/ oc om
gaaess met idel verdzlig lyst oc glæde/ huilcke der er ick e andet at
regne imod den euige glæde/ end som it drømbillede imod de na
turlige leffuende Creature. Men naar som it Menniske vaagner
op / enten formedelst troens formerelse/ eller i døden / da skal
hand først see oc bemercke/ at det vaar idel drømme/ der hand
haffde sin lyst oc glæde met i denne Verden.

Saffue wi oc vidnisbyrd der paa i Scrifften?

Ja Klarlige/ den lyriq. Psalme siger/ Lige som en Drøm/
naar en opuogner / Saa gjør du Z E R R E deris billede
foracteligt i Staden. Item Esaie xxix. Lige som en Hungrig
drømmer at hand æder / Men naar hand opuogner / da er hans

A iiii

siel

Den i. Søndag i Aduente

fiel end nu tom. Oelike som en tørstig drømmer at hand driker/
men naar som hand opuogner/ da er hand træet oc tørstig/ Saa
fulle oc alle hedningernis mangfoldighed bliffue/ som stride
imod Zions bierge.

Er Verdens pral/ lyst oc glæde idel drømme/ hueden kommer
der da/ at Bonger oc Færster aff stor vbesindelighed
laaste der saa megit paa?

De soffue end nu/ oc vaagede icke end nu op aff soffne. De
see icke end nu i troen dette naadelige Euangelij liuff. Dette er
aarsagen til deris raseri/ oc denne deris blindhed er en begyndelse
til alt ont.

Huor faare skulle vi da opstaa aff soffne oc vaage?

Gordi/ at vor salighed er nu nærmere/ end der vi det trode/
det er/ saar Euangelij liuff trode alle Forsædre oc Propheter/
haabede oc ventede/ at den Frelser Christos skulde komme/ de
bleffue oc beuarede formedelst den samme tro: Men vi haffue
icke behoff at i saa maade vente hans tilkommelse/ Thi troen er
kommen off i henderne. Christus haffuer allerede verit her les
gemlige/ Euangelij liuff er opgangen/ Abrahæ velsignelse er
vdbredet i den gantske Verden. Effterdi vi da nu ere i den
klare liuffe dag/ huilcken Abraham haffuer seet/ Johan. viij. da
skal mand icke nu vere forspommelig eller soffue/ men lystig oc
vaage. Det er oc det hand siger. Natten er forgangen/ oc
dagen er kommen nær hid.

Huad er Nat?

Al lerdøm/ som icke er Euangelium/ Thi der er ingen salig
lerdøm uden Euangelio/ men det er altsammen nat oc mørk
hed.

Huad er Dag?

Euangelium/ huilcket der oplufter hiertet/ oc viser off det
euige gode/ at vi der skulle bekumre oss met/ oc vandre erlige
for om dagen.

Huad vil S. Paulus met disse ord. Natten er forgangen/
oc Dagen er kommen nær hid?

Zand

Epistel.

5.

Zand bescriffuer her den lysteligste part paa dagen er/ som er/ den gledelige Morgenstjerne/ oc Solens opgang/ som hand vilde sige/ Vi see naar som natten er forgangen/ oc dagen til stunder/ at i dagning da giffue alle Creatur sig vd/ Mennisten vogne op/ Gule siunge oc fryde sig/ alle Diur røre sig/ oc det er til at see/ lige som Verden vilde bliffue ny/ oc alle ting leffuender: Zuor meget mere skulle vi opuecke oss selff/ oc holde oss frem/ Effterdi den Morgenstjerne er opgangen/ oc det hellige Euangelijskin oc Guddomelige sandhed/ er obenbarit/ som skal forløse oss fra alle mørckhedens gierninger oc giøre oss salige Rom. 1.

Hvilcke ere Mørckhedens gierninger?

S. Paulus opregner her sex/ som er fraadzeri oc druckenskab/ ladhed oc wtystshed/ kiff oc auind/ oc vnder disse begriber hand alle andre laster/ der Mennisten kand giøre oc bedriffue. Thi had oc auind røre paa hiertet oc tanckerne/ kiff oc trette/ paa ordene/ fraadzeri oc druckenskab/ ladhed oc wtystshed/ paa gierningerne. Oc disse laster henge tilsammen/ som en lencke/ huor som den ene er/ der følge strax de andre effter.

Huorledis gaar det til?

Zuor offuerflødighed er/ der følger oc saa it wsticligt væsen: Thi huor som bugen er fuld met mad oc dricke/ der er munden fuld met offuerflødige wnyttige ord/ øyene løbe omkring oc see effter forfengelighed/ hender oc føder/ oc alle lemmer ere snare til at synde/ Oc det gaar lige til met saadane Menniske/ som met en Vognmand/ der heffte haffue tagit Tømmen fra/ oc som en Streymand/ der haffuer mist sit roer. Det er obenbare huad kiff oc trette/ had oc vrede/ oc den brendende auind haffue kommet aff sted: offte opuaet foreldre imod børnene/ Børn imod foreldrene/ den ene Broder imod den anden/ den en Ven imod den anden. Der saare formaner S. Paulus oss saa sticligt/ at vi skulle sky saadan synd/ oc afflegge disse mørckhedens gierninger/ oc i føre liussens vaaben.

Hvilcke er liussens vaaben?

S. Paulus giffuer met saa ord alle liussens vaaben tilkiende/

A. v

i det/

Epistel.

I det/ hand formaner oss/ at wi skulle iføre Christum.

Guorledis iføris Christus?

I tuende maade. Først at wi klæde oss i hans egne dyder/ det skeer formedelst Troen. Der næst er hand oss it Exempel/ at wi oc skulle giøre/ oc bliffue hannem lige/ gaa lige frem i de dyder oc klæder/ der hand gaar i. Der om taler her S. paulus.

Guorledis skulle wi nu iføre Christum?

Her skulle wi see oc mercke. I Christo er icke fraadzeri eller druckenskab/ men it smuct leffnet i ædruhed/ i faste oc legemens spærgelse/ at hand arbejder/ vandrer/ predicker/ beder/ oc giør folck til gode. Der er oc ingen ladhed eller løssæctighed/ men it smuct erligt leffnet/ idel tuct/ kyskhed/ fattigdom/ at hand soffuer paa marcken/ oc hassuer huercken seng eller kammer. Ja i Christo er ingen vrede/ tiff/ had eller auind/ men idel fred/ venlighed/ gunst/ Eierlighed/ naade/ taalmodighed/ sæctmodighed/ oc en venlig god vilie imod huer mand.

Vaar som wi nu følger disse Christi Exempel/ baade i lerdom oc leffnet/ faste/ bede/ vaage/ arbejde/ lide hunger/ tørst/ hede/ fraast oc kuld/ ere oc saa barmhiertige/ ydmyge/ fredsome/ venlige/ kyske/ langmodige/ milde/ ædrue/ sæctmodige/ trofaste/ sandrue/ da hassue wi det rette vaabentklæde/ Jesum Christum paa/ som oss heffder oc pryder/ at wi vandre erlige/ som om dagen.

Guad er det at vandre om dagen?

At afflegge alle synder/ ondskab/ wdyd formedelst troen/ oc fremdelis hassue saadan omgængelse som Euangelium vdkrefter/ oc kand forsuaris med Christi lerdom: Lige som Christus siger Johan. i. i det iij. Huo som giør sandhed/ hand kommer til liuffit/ at hans gierninger skulle bliffue aabenbare/ Thi de ere skedde i Gud. Men huo som giør en/ hand hader liuffit/ oc kommer icke til liuffit/ at hans gierninger skulle icke straffis.

Guad er Summa paa denne Epistel?

Paulus

Den i. Søndag i Aduente 6.

Paulus formaner her alle Christne / at effterdi de kiende Christum / oc ere retferdige formedelst troen / da skulle de nu fremdelis arbejde aluorlige paa / oc vere oc saa vogne / lystige oc vortroede til at øffue sig i troens fruct: Dræbe den gamle Adam / oc fordempe syndelig lyst / oc kiødelig begiæring. Zielp / trøste / tiene deris Veste oc giuffue hannem gode raad / icke vere lade eller forsømmelige / søffue eller søge legemlig vellyst / icke kiuffue oc trette / men forfremme huer mand til det beste / oc stedse vore i alle gode giærninger oc dydelighed. Oc endelige formedelst Christi vor frelseris hielp oc biestand komme til liuffte / som aldrig skal formørckis / til dagen / som ingen nat er / til liuffte der som ingen død er / Men euig tryghed / fred / glæde oc salighed: Der hielp off Gud til / **AMEN.**

Den første Søndag i Aduente /

Euangelium Matthei 21.



DEr Jesus oc hans Discipler komme nu nær til Jerusalem / til Bethphage hof. Dliebierget / Da sende Jesus tho aff sine Discipler oc sagde til dem / Gaar bort i den By / som ligger for eder / oc strax skulle i finde en Afseninde bunden / oc icke Jøl hof hende / Løser dem oc fører dem til mig / De der som nogen taler eder noget til / da siger / Herren haaffuer dem behoff / saa skal hand strax lade eder tage dem. Det skede altsammen / at det skulle fuldkomnis / som er sagt ved Propheten / som siger / Siger Sions Daatter / Ece / din A vj Kong

Den j. Eøndag i Aduente

Kong kommer til dig factmodig/ oc rider paa it Afsen/
oc paa det vnderuungde Afsenindis Føl. Disciplene
ginge hen/ oc gjorde som Jesus befalede dem/ oc hente
Afseninden oc Føllet/ oc lagde deris klæder der paa/ oc
sette hennem der paa/ De mange aff Folket bredde
klæder paa vegen/ De andre hugge Grene aff Træerne/
oc strødde dem paa vegen/ Men Folket som gick faare
oc fulde effter/ rohte oc sagde/ Hosanna Dauids Eøn/
Loffuet vere den som kommer i Herrens Raffen/ Hos-
anna i det høye.

Huor om taler dette Euangelium?

Om vor Heris Jesu Christi første tilkommelse/ Huorledis
hand kom til denne Verden/ det gantke Menniskelige sleet til
trøst oc salighed/ som wi siunge in Symbolo Niceno/ Huilken
som kom aff Himmelten/ oc bleff Menniske/ for oss Menniske/
oc for vor salighedz skyld.

Huor dan vaar denne Tilkommelse?

Gantke begierlig/ ydmyg/ venlig oc factmodig.

Huor faare vaar hun begierlig?

Gordi at de hellige Patriarcher/ Propheter/ oc Jøder
begierede den tilkommelse met stor suck oc forlengelse.

Huor faare vaar hun ydmyg?

Den som vaar i Guddommelig sticelse/ holt det icke for ic
roff/ at vere Gud lig/ Men hand fornedrede sig selff oc tog en
Tieneris sticelse paa/ oc bleff befunden lige som it andet Mens-
nisk/ oc i sin sticelse som it Menniske/ Hand fornedrede sig selff/
oc bleff lydig indtil døden/ Ja til døden paa Kaarssit 2c.

Huor faare vaar hun venlig oc factmodig?

Det bevijs de hand i sit gantke leffnet/ i sin Fødzel/ i Daar-
ben/ i Indridelsen i Jerusalem/ oc paa Kaarssit.

Huorledis i Fødzelen?

Hand

Euangelium.

7.

Hand vilde Jødis i en liden ringe Stad Bethlesem/ oc leg-
gis i en Krubbe.

Huorledis i Daaben?

Hand loed sig døbte aff Johanne/ der som hand skulde met-
rette døbte Johannem.

Huorledis paa Kaarset?

Hand haaffde icke det/ hand kunde legge sit Koffuet paa/
Matthæi i det 8. Capittel.

Huor dan var Christi indridelse i Jerusalem?

Offuermaade enfoldig. Dog met en Kongelig pral oc stat.

Huor paa kand mand mercke hans ydmyghed?

Paa fire stycker/ Først kommer hand ridende paa et armt
enfoldigt trelbaaret Diur/ paa et Asen. Det andet/ hans hellige
Apostle oc Disciple løbe hof hannem: Her er ingen pral met
Kæysere/ Heste eller vogne. Det tredie/ alle Mennisker sun-
ge: Loffuet vere den/ som kommer i Herrens naffn. Det siende/
Hand græder offuer Staden Jerusalem/ oc offuer Jødernis
elendige forderffuelse.

Huor begynder hand at ride?

Hoff Oliebierget. Paa det hand vilde giffue tilkiende/ at
hand kom aff idel naade oc barmhertighed/ uden al vor
fortieniste. Thi Oliebaldis i Scrifften barmhertighed.

Huad giøre Disciplerne i denne indridelse?

De ere vindstibelige til Christi tieniste/ vogle hente Asenet
oc føre det til Christum. Vogle legge deris klæder paa Asenet/
oc sette Christum der paa. Vogle siunge oc fryde sig.

Huad giør folket oc Børn?

Vogle hugge grene aff Palme oc Olie træ/ oc strødde paa
veyen. Vogle siunge/ Hosianna Davids Søn/ loffuet vere den/
der kommer i Herrens naffn.

Huad giøre de ypperste Prestes oc Phariseer?

De fortørnis der offuermaade aff/ at Christi Disciple oc
diffe Børn/ saa prise hannem oc siunge/ oc de begiere at Chris-
tus skal irasse dem.

A vi

der/

Den j. Søndag i Aduente

Quad giør Christus?

Hand forsuarer først sine Discipler/ oc siger. Jeg siger a
der/ at der som disse tie stille/ da Kulle stene raabe. Der nest fors
suarer hand Børnene/ oc siger. Haffue i icke leyd/ Du beridde
loff aff de wmyndigis oc saadanne Børns mund. Det tredie/
hand driffuer vd aff Tempelen dem som Kjøbte oc solde/ oc stöder
Veslernis bencke omkring/ oc Due fremmernes skole/ oc siger.
Der staar scriffuit/ Mit huss skal kaldis it bedehuss/ Men i haff
ue giort en røffuere kule der aff. Det sierde/ hand helbredede de
Blinde/ Lamme oc andre siuge Mennisker i Templet. Der saare
haffue oc de ypperste prester/ Scriffetloge oc de ypperste iblant
Solcket i sinde/ at de vilde ihjelsla hannem.

Quor saare kommer Christus ridende paa it Asen?

Den Prophete Zacharias haffuer det saa forkyndet i det ix.
Capitel. Siger Sions Daater/ Ver gantste glad/ oc du Jeru
salems Daater fryde dig/ See/ din Konge kommer til dig/ rets
ferdig/ oc en frelsere/ oc rider paa it Asen/ oc paa Asen
dens vnge Jol. Thi ieg vil bortage Vogne aff Ephraim/ oc
Heste aff Jerusalem/ oc Stridzbuer skulle sønderbrydis. Thi
hand skal lære fred ibland Hedninge/ oc hans Herredømme skal
vere fra det ene Haff til det andet/ oc fra Vandet indtil Verdens
ende. Du lader oc saa formedelst din Compactis blod/ de Sang
ne aff Kelen/ der intet Vand er vdi.

Quor saare siger Propheten/ Ver glad
du Sions Daater?

At hand der met vil giffue tilkiende/ at denne Kongis til
kommelse er alle forferdede samuittrigheder oc bedrøffuede hiers
ter saa aldelis trostelig/ at der kunde aldrig nogen tilkommelse
vere dem mere tierkommen. Der saare setter oc Euangelisten
det ord der haff/ Siger/ Thi hand vil/ at alle Mennisker skulle
vide den tilkommelse. Hand vil at det først skal vere Jøderne i
Jerusalem til kiende giffuet/ oc der nest alle godhiertige Men
nisker.

Quor saare siger hand/ See?

Hand

Euangelium.

8.

Hand saa vel i Anden/ at der skulde icke mange Menntis
Her giffue act paa denne naadelige Christi tilkommelse / Der
saare formaner hand off/ at wi skulle icke vere forsømmelige/
Men see vel til oc giffue act paa tiden/ som nu er kommen.

Hvor saare siger hand/ Diu Konge?

Hand vil vere vor egen Konge / vor naadige Gud oc Kiere
Fader/ som vil frelse oss aff al Tyranni/ fristelser oc ont der som
wi ekon selff ville.

Hvor saare siger hand / Hand kommer:

Hand skal først komme til oss/ om wi skulle nogen tid kom
me til hannem. Hand er forhøyt/ foruigt/ oc formeget langt fra
oss. Der saare bede wi daglige i Fader vor: Tilkomme dit Ri
ge/ Hand haffde ocsaa tilsgd/ at hand vilde komme/ det løffte
haffuer hand fuldkommet oc holder.

Hvor saare siger hand/ Dig?

Hand kommer icke aleniste / at hand vil vere vor Konge/
Men hand giffuer sig oc selff til vor egen/ Saa at det hører off
altsammen til/ huad hand er oc haffuer / Rom. 8.

Hvor saare siger hand/ en Retferdig/ en Frelser/
arm oc factmodig?

Hand vil icke komme grum oc vred til oss/ som hand kom til
Adam i Paradiss/ der hand var falden / Icke som hand kom til
Cain/ der hand haffde slaget sin broder Abel ihel / Icke som
hand kom i Syndfloden/ Icke som hand kom til Sodoma/ Icke
som hand kom til Kong Pharaos i Egypten / Icke heller som
hand kom til Israels folck hos Sinai bierge/ met stor forferdel
se etc. Men hand kommer ridendis paa en Aseninde/ oc paa den
erælbearne Asenindis Jøl/ At giffue det met til Kiende/ at hand
vilde bære vore Synders byrde/ oc formedelst sin død betale det
saare paa kaarsset.

Hvor saare siger hand/ at hand vil borttage vogne oc hester

At hand vil giffue tilkiende / huad Christus skulde vere
for en

Den j. Søndag i Aduente
for en Kong/ Som er en Fredsforste/ der skulde nedlegge al strid
i den ganske Verden/ som psalmen siger.

Hvor saare siger hand/ Du lader ogsaa Fangerne vd
formedelst din Compactis blod?

Hand giffuer der med tilkiende / hvorledis denne Konge
haffuer frelst oss fra Synden / Døden oc Zelfsuede / formedelst
sit Blod/ som S. Paulus siger 1. Cor. 6. oc 1. Pet. 1.

Guad bemercker denne Christi indridelse?

Icke andet end Euangelij predicken/ i den sidste tid for ver-
dens ende/ førend hand skal med sine vdualde ride ind i det him-
melske Jerusalem. Thi at lige som det gief her til/ saa skal det
oc ske paa den tid.

Hvorledis?

Christus skal ogsaa paa den tid vdsende sine sendinge Bud/
at de skulle hente/ opløse oc tilføre hannem det arme bundne A-
sen.

Guad er den Afseninde?

Det vduortis Menniske / den gamle Adam/ det lade Afsen/
som vil icke gierne følge med/ oc er vuilligt til at bære Christum.
Der saare skal mand formedelst Euangelium oc troen/ løse hena-
de aff den onde syndige Samvittighed oc føre hende til Chri-
stum.

Guad er follet?

Det induortis Menniske / Ziertet / Aanden / Sielen/ dem
vil Christus ogsaa haffue til sin indridelse/ til det himmelske Jes-
rusalem.

Guad er det / at Christus vdsender Apostlerne?

At ingen skal føre sig self ind i predicke Embedet / vden
hand er vdsend aff Gud/ oc formedelst tilbørlige middel kaldet
der til/ som Aaron. Hebre. 5.

Guad er det / at hand siger/ I skulle finde?

Hand trøfter predickere der med / at de icke skulle sørge/
for Almue oc tilhøre. De skulle predicke/ oc intet sørge/ der skulle
vel kome tilhøre re / De ere allerede optegnede/ som skulle anama-
me ordet/ Act. 13.

Guad

Euangelium.

9.

Guad er det at hand siger/ Der som nogen siger eder noget/
da siger/ Herren haffuer dem behoff:

Det er en prophecie/ at der skulle altid vere Mennisker som
skulle altid imod sige Euangelij predickene. Men de skulle altid
suare/ At det er Herrens befalning/ hand vil det saa haffue.

Guad er det/ at disse Asen staa bundne/ vde paa veyen?

Wi stode oc saa lenge vde paa veyen/ der viste ingen paa
huilken vey hand skulde eller kunde vandre tryggelige/ Saa
aldelis haffde Menniskens lerdøm oc løgn taget offuer haand/
Indtil Gud paa det sidste sende off sine Apostler igen/ som opløst
de vor Samuittighed formedelst Euangelium/ oc førde oss til
Christum.

Huem er dette Asens Herre?

Paffuen met sine tilhengere/ Thi de rose sig at vere Herre
offuer alle Menniskers Samuittigheder.

Guad sige de til Euangelij Predickere?

De sige/ huad giøre i/ ville i icke at Mennisken skulle giøre
gode gierninger oc vere vnder Louen? Thi at naar Euangelium
begyndis/ da synis det/ som det skulle forbiude gode gierninger.
Oc det giør dog icke andet/ end lærer ret Christlige gode gierninger/ oc fordømmer falske troløse gierninger.

Guad skulle Predickere suare dem?

De skulle vnderuise dem bestedelige/ sigendis/ wi forbiude
icke rette gode gierninger/ men wi løse Menniskens samuittig-
hed fra falske gierninger/ Icke at de skulle vere fri/ til at giøre
ont/ Men de skulle nu først giøre retsindige gode gierninger/
vnder Christo deris Herre. Det vil han oc saa haffue aff dem.

Guad er det hand siger/ Hand skal lade eder tage samme Asen?

Hand trøster Euangelij predickere der met/ Thi huor Loue
oc gierninger haffue fornumstige oc retsindige Lærere/ der bliff-
ue grundelige vnderuiste / aff den Guddommelige scrift/ om
gode gierninger/ da vige de oc lade det ske. Men huor Tyranner
ere/ som met Dieffuelens lerdøm oc Menniskens løgn buldre oc

B

bruse

Den ij. Søndag i Aduente

bruse imod Christum/ dem skal mand icke holde verdige til dette salige liggende Sæ. Thi mand skal icke kaste perler for Svin eller Helligdom for Hunde Matth. 7. Oc alligeuel skal mand wden deris tack redde oc løse disse Afsen/ det er/ de arme fangne samuitetigheder/ Mand skal i saa maade/ mere vere Gud lydig/ end Mennisken.

Reed Christus paa baade Afsen:

Vey/ aleniste paa Solen/ oc Afseninden fólde effter.

Buad skulle wi lære der aff:

Wi skulle lære/ at naar Christus formedelst Troen/ boer i vort induortis Menniske/ da gaa wi vnder hannem/ i hans Regiment. Men Afseninden/ det vduortis Menniske følger effter/ er wuillige/ oc bær Christum icke gierne. Men effterdi Solen/ det er/ Aanden/ bær Christum veluillige/ Da skal Afseninden/ det er Legemet oc saa føres effter ved tøyelen.

Buor faare siger hand dem da baade:

Hand vil haffue dem baade sammen/ det er/ Legeme oc Siel/ salige.

Buor faare siger hand/ paa den Sole haffuer ingen redet:

Hand vil saa meget sige/ at der kunde tilforn ingen anden spæge oc giøre Menniskens aand oc herte villigt/ wden alene Christus met sin naade.

Buor faare siger hand/ den trelbaarne Afseninde:

Den gamle Adam bær Christum icke gierne/ Der faare skal hand bære Kaarset oc mangfoldig modgang/ oc gaa vnder byrden oc secken.

Buad ere Discipleris fleder:

Patriarchers oc Propheters Exempel oc gierninger/ forme delst huilcke der ny Testamentis predicken/ oc troens vey/deylige oc herlige prydis/ som der staar Heb. 11.

Buad er Palme grene oc Olie grene:

De hellige Propheters trøstelige sprock/ oc de gudommelige foriettelser. Thi træerne ere icke andet/ end Propheters bøger/ aff huil

Euangelium.

10.

aff huilcke mand tager saadanne trøstelige sprock / til den Christelige trois beprydelse.

Hvor faare siger hand ick andre grene end Palme grene?

Palme træ hassuer den nature / at naar mand vil giøre en bielecke der aff / da viger det ick eller bugner vnder byrden / men det bøyer oc letter sig op imod byrde. Lige saa giøre oc den Guds domlige sandheds sprock / Jo mere mand vil vndertrycke dem / io høyre giffue de sig op / Rom. 1. Euangelium er Guds krafft.

Hvor faare neffuer hand Olie grene?

Thi det er idel naadelige Sprock / i huilcke Gud hassuer tilsagd off sin naade.

Huem er den Skare der gaar faare oc følger effter?

Alle Zelgen for oc effter Christi foddjel / de siunge allesammen en sang / Zosianna Davids Søn.

Hvad betyder Zosianna?

Det betyder saa meget / O du gode Gud / giff Davids Søn lycke oc salighed / til hans nye Kongerige. Lad hannem ride ind i Guds rassin / at det kand vere velsignet / oc hassue god fremgang. Lad hannem alene vere vor Konge / oc alene formedelst sit Euangelium regere i oss / Oc lad off vere hans Sole / at hand kand føre off met sig / til det himmelske Jerusalem / ind i det ewige Liff /

AMEN.

Den Anden Søndag i Advente!

Epistel / Roma. xv.

Rezere Brødre / Hvad som er off tilforn screffuit / det er screffuit off til lerdom / at wi formedelst taalmodigheds oc Scriftens trøst skulle hassue Haab. Men taalmodigheds oc trøstelsens Gud / giffue eder / at i kunde hassue it find iblant huer andre / effter Jesum Christum / at i endrectelige met en mund prise Gud / vor Herris Jesu Christi Fader / Der faare anammer huer andre / lige

B q

son

Den ti Søndag i Aduente.

som Christus haffuer anammet eder / til Guds loff.

De ieg siger / at Jesus Christus var Dmiskerel-
sens tienere / for Guds sandheds skyld / at stadfeste de
loffte / som vaare Fædre gjorde. De at Hedningerne
skulle loffue Gud / for barmhiertigheds skyld / som der
saar screffuit. Der saare vil ieg loffue dig / iblant Hed-
ningerne / oc siunge dit Naffn. De atter siger hand /
Glaeder eder i Hedninger / met hans Jolek. De atter
siger Esaias: Der skal vere Jesse rod / oc den som skal
opstaa / at regnere offuer Hedningerne / paa den skulle
Hedninger haabe. Men haabens Gud / opfyldte eder
met al glæde oc fred i troen / at i kunde haffue it fulds-
kommit haab / formedels den hellig Alands krafft.

Hvad lærer S. Paulus i denne Epistel?

Hand viser oss her / den rette Bog / der vi Christne skulle
læse oc studere vdi / som er den hellige Scrifte / oc siger / at vor
lerdom er screffuen der vdi / oss til gode oc trøst.

Hueden kommer det / at den hellige scriftis Bog / haffuer
verit saa foractelig haff Papister?

De høye Scholer / Stict oc Kloster kaste den hellig scrif-
tis Bog vnder bencken / oc gjorde hende saa vforstandelig / at
der vaare icke mange Doctores Theologiae som hende haffde /
ieg tier / at de skulde læse der vdi. Oc paa det at id ingen skulde
tage hende frem / da hengde de en beskemmelse paa den hellige
Scriftis Bog / oc sagde / At det er en mørck oc vforstandig Bog /
mand skal følge Menniskens gloser / oc icke den blotte Scrifte.
Hvad er det andet sagt / end at skylde S. pouel her for løgn /
Der som hand siger / at det er vor Bog / oc de sige / at det er en for-
förist mørck oc vforstandelig Bog. Hvad skulde Gud giffue saas-
danne Scriffeløse andet til løn / end at de skulle al deris liffs tid /
læse

Epistel.

11

læse oc studere idel Menniskelige lerdøm oc gloser/ velte sig i
løgn/ oc aldrig komme til sandhed. Sandelige haaffde S. Paulus
vist en anden oc nytteligere Bog at læse/ da haaffde hand vel
gissuet off det til kiende.

Huad nytte oc fruct haaffue wi aff den hellige scriffis Bog?

Saa siger Paulus: Huad som er screffuit/ det er screffuit
off til lerdøm/ at wi formedelst Scriffens taalmodigheds oc trøst
skulle haaffue haab. Der bemelder hand tuende gaffn wi haaffue
aff den hellige Scrift: Taalmodighed oc trøst.

Huor til er Taalmodighed nyttelig?

Christi oc Euangelij bekiendelse/ haaffuer altid en tilhengens
de forfølgelse. Thi Verden hader altid denne lerdøm/ Jordi at
hand saa aldelis nedslar oc til intet gjør al vor mact oc formue.
Saa skal oc it Christeligt leffnet icke vere andet/ end ihiesla den
gamle Adam/ oc en Christen skal bære kaarssit met Christo. Der
saare kalder oc S. Paulus Euangelium kaarssens ord/ Roma. i.
Der hører nu taalmodighed til/ huilcken mand skal tage aff Scri
fften/ naar som mand læss eller hører læse eller predike/ huor
ledis det gick de hellige Patriarcker/ Propheter/ Apostele oc
Christi Discipler/ Lige som Christus siger Luce xxi. Tager eders
siele met taalmodighed.

Huor til er Trøst nyttelig?

S. Paulus kalder Bibelen/ den hellige scrift/ en Trøstboge
Jordi at hun trøster bedrøffuede hjerter oc bekumrede samuittig
heder/ vnder kaarssit/ i angist oc drøffuelse. Det er de fattige
bedrøffuede Christene som pinis oc plagis icke en liden trøst/
naar som de vnder kaarssit/ høre it trøsteligt Sprock aff Scriff
ten/ om Gud deristiere fader/ at hand vil hielpe oc besterme
dem. Saa bleff Røffueren paa kaarssit trøstet/ der Christus
sagde til hannem. I dag skalt du vere met mig i paradis. Saa
er nu Scriffens rette brug/ at hun trøster dem som pinis oc plas
gis/ oc ere bedrøffuede i døden. Der saare skal hun tilforin finde
taalmodighed vnder kaarssit. Huor som nu troen formedelst
Scriffens trøst/ kommer til taalmodighed/ der er oc saa haab.

Biij

Huad

Den ij. Søndag i Aduente

Huad kaldis haab?

At haabe er icke andet end at i modgang bygge paa Guds forriettelser fast oc stadelige / oc icke lade vende sig der fra / allis genuel det end siunis meget anderledis end forriettelser er. Som Abraham gjorde/ der hand fristedis aff Gud. Hand trode paa haab/ der som intet vaar at haabe. Oc som S. Paulus siger/ om hannem Roma. iij. Hand bleff icke skøbelig i troen/ hand saa oc icke til sit eget legeme/ huilcket der vaar allerede død/ effterdi hand vaar nu ved hundrede aar gammel / Oc icke til sin Zustruis Sara døde legeme. Thi hand tuilede icke paa Guds forriettelse formedelst vantro/ men hand bleff sterck i troen/ oc gaff Gud ære/ oc viste visselig / at/ Gud kunde gjøre/ huad som hand tilsagde. Der faare bleff det oc regnet hannem til retfersdighed.

Er oc Scriften off nyttelig i andre maade / end til Taalmodighed oc Trøst?

Ja/ Thi saa scriffuer S. Paulus 2. Timoth. 3. Al scriffe indgiffuen aff Gud/ er nyttelig til lerdøm/ til straff/ til forbedring / til tuc i retferdighed / at it Guds Menniske skal vere fuldkommet/ oc sticket til alle gode gierninger. Der faare aamammede de i Thessalonica Guds ord gantske veluillige / oc randsagede daglige i Scriften / om det oc vaar saa/ Actor. 17. Lige saa skulle oc vi Christne met al flid randsage Scriften/ at vi der aff kunde saa forstand/ taalmodighed/ trøst/ haab/ oc als det gode som off er nytteligt til det euige Liff.

Huor faare skulle vi læse oc randsage Scriften?

For di at vort Christelige leffnet er icke andet / end en daglig strid/ imod Dieffuelen/ Verden/ Synden oc Zelfsuede/ at det vaare icke vnderligt / at en Christen bleff træet oc mistrøstig/ Der som hand icke nu haaffde forstand i Scriften eller Exempel i Scriften / da kunde hand offte fortune vnder kaarssit. Men effterdi Gud haaffuer giffuit mange gode Exempel i Propheter/

pheter/ Apost
lide/ oc vere t
oc icke forlade
belige/ som J
beste lycke paa
gelse/ driffu
der imod trøst
effterdi hand
rette billedel
uelse/ skulle vi
haab/ oc denne
ind i det euige lif

Hand skulle
Predicere/ alle
dem bare frem all
kunde trøste en sa
at trøste en siel wi
kunde da vel men
Dog formaar at er
Scriffe. naar som
naadige velie det a
bestandig i luffte
hand tans icke and
hans sag staa ho

Jæte aff vo
skulle søge disse
beder/ at Gud vi
sind/ endrecel

pheter/ Aposteler/ Martirer/ da tencker en Christen. Jeg vil lide/ oc vere taalmodig/ Den som dem haffuer hiulpet/ hand vil oc icke forlade mig. Item/ en Christen seer at de onde oc vguadelige/ som Jøder/ Tørckere/ Zedninger/ Tiranner/ haffue den beste lycke paa Jorden/ Der imod de fromme idel fristelse/ forfølgelse/ drøffuelse/ kaarss/ oc pine. Der som hand icke haff de nu der imod trøst aff Scrifften/ da fortuilede hand atter. Men effterdi hand hører/ at Paulus siger/ Wi skulle vere hans Sønns rette billede lige/ oc atter siger hand: Formedelt megen bedrøffuelse/ skulle wi indgaa i Guds Rige. Da faar hand trøst oc haab/ oc denne trøst oc forhaabelse bær hannem gennem al pine ind i det euige lif.

Giffuer Menniskens lerdøm oc saadan trøst/ som den hellige Scrifft:

Zuad skulle hand giffue? Lad raade frem alle gierningers Predicere/ alle Lougiffuere/ ia alle papister i en Job. Lad dem bære frem alle deris Bøger oc Summister/ oc see/ om de oc kunde trøste en siel i den ringiste fristelse. Det er io icke mueligt at trøste en siel/ wden hun hører sin Guds ord. Plage oc dræbe kunde de vel met deris drømbøger oc løngbøger/ Men ingen Bog formaar at trøste vnder kaarsit/ wden alleniste den hellige Scrifft. Naar som sielen fatter Guds ord/ da lærer hun Guds naadige vilie der aff. Der holder hun sig da faste til/ oc bliffuer bestandig i liffuit oc døden. Men huo som icke veed Guds vilie/ hand kand icke andet end tuiffle / thi hand veed icke/ huorledis hans sag staar hos Gud.

Huorledis faa wi saadan taalmodighed oc Scriffstens trøst:

Ikke aff vor egen mact/ men met vor Bøn aff Gud: Wi skulle søge disse ting/ der som S. Paulus søgte dem. Thi hand beder/ at Gud vil giffue de Christne i Rom at de kunde haffue icke sind/ endrectelige loffue Gud vor Herrens Jesu Christi Fader.

B iij

Lige

Den ij. Søndag i Aduente

Lige saa skulle oc wi bede Gud om/ at wi kunde haffue it sind
met huer andre / loffue Gud endrectelige / oc met factmodighed
omdrage de Strøbelige effter Christi Exempel. Thi det staar
icke i vor mact/ at giøre oc fuldkomme saadant/ men det skal
giffuis off aff Gud. Der saare siger oc S. Iacobus i det første
Capittel : Der som nogen iblant eder fattis vissdom/ da skal
hand bede Gud der om. Oc fremdelis siger hand. Alle gode
gassuer komme her offuen ned fra liussens Fader.

Guad er Sammen paa denne Epistel :

S. Paulus giffuer først til kiende huor nyttelig Scrifteen
er. Thi hun lærer/ huorledis it Menniske skal holde sig imod
Gud i troen/ imod sin Næste i Kierlighed/ imod sig selff/ at dræ
be den gamle Adam.

Der næst ynsker hand/ at alle Christne ville haffue it sind/
Saa at de skulle icke kiffue oc trette met huer andre/ den ene skal
sige at dette/ den anden at det er ret/ men at de kunde komme
offuer ens i Christi lerdom. Menniskens lerdom giør hierterne
atskillige oc vsamdreccige/ Men Guds ord giør dem samdreccis
ge/ alliguel at gierningerne end ere atskillige. Naar som hierttet
staar retsindelige i troen til Gud/ oc i Kierlighed til sin Næste/ oc
arbeyder paa at dræbe sit eget legeme/ da gielder den ene saa me
get som den anden. Naar som troens enighed nu bliffuer i hie
ret/ da forskiuder Gud ingen/ for sit vduortis embede skyld.

Saa ynsker hand oc/ at wi endrectelige skulle loffue oc pris
se Gud. Wi kunde i sandhed intet tacknemeligere giøre Gud/
end loffue oc prise hannem/ oc tacke hannem for sin godhed oc
velgierninger/ huilcket der oc er den rette eniste Gudstienste.
Som hand selff siger Psalm. 50. Huo som loffuer mig hand ærer
mig/ oc der vil ieg vise hannem veien i Guds salighed.

Paa det sidste ynsker hand oc saa/ at huer skal tage sig den
anden til/ oc effter Christi Exempel beuise hannem brøderlig
Kierlighed/ at den ene kand lide oc omdrage den andens Strøbe
lighed. Thi saadant skeer til Guds ære oc loff/ naar de vantro
tencke oc sige/ Eya/ det er en deylig Gud/ der haffuer saadant it
smuct

smuct/ Kierligt
fædige leffnet
sin næstes for

Effter han
effter Christi
mellem helgen
ge/ imellem sig
i Christo/ huilket
gode eng almind
ge : Oc hand be
Sprock aff Sam
hed/ sære sig im
Mand/ forliggen
den/ effter di de
Saa beslutter ha
huilcken wi osaa
Pauls/ oc sige.
fred i troen/ at i
den Hellig Ande

Om A



Epistel.

13.

smuct/ kierligt Guld. Der pris is oc loffuis Gud/ som oc it Chris-
teligt leffnet altid skulde forfremme Guds ære/ oc arbeide paa
sin æstis forbedring/ lige som Christus siger Matthei 5.

Suorledis beslutter S. Paulus denne Epistel ?

Effter hand hassuer gissuit sin mening til kien de / at mand
effter Christi Exempel ingen skilsmysse skal gjøre/ huerken is
mellem Zelgen eller Syndere/ imellem Stercke eller Strøbelis-
ge/ imellem Rige eller fattige. Thi de hassue alle lige gode ting
i Christo/ huilken de gjør it hierte/ it sind/ en vilie i dem/ oc alle
gode ting almindelige/ huad heller de ere aandelige eller tiemlis-
ge : Oc hand hassuer stadfest denne sin mening med veldige
Sprock aff Scrifften/ borttagit alle aarsager til wsamdirectiga-
hed/ sætt sig imellem Zedninge oc Jøder/ som en ret skilsmysse
Mand/ forligere oc Meglere/ at ingen skulde foracte den an-
den/ effterdi de baade sammen hassue Christum alsammen.
Saa beslutter hand nu paa det sidste med en smuct liden bøn/
huilken wi oc saa skulle ynste alle Mennsker/ oc bede med S.
Paulo/ oc sige. Haabens Gud opfylde eder med al glæde oc
fred i troen/ at i kunde hassue it fuldkommit haab/ formedelst
den Zellig Lands krasst/ Amen.

Den Anden Søndag i Aduenten/

Euangelium/ Luce. xxi.



JESVS sagde til sine
Discipler/ Der skulle
ste Regn i Soel oc
Maane/ oc Stierne/ De
paa Jorden skal Folcket bliff-
ue bange/ oc de skulle bliffue
misrøstige/ De Hassuet oc
vandbølgerne skulle bruse/ oc
Vij Mennis-

Den ij. Søndag i Aduente

Menneſken ſkulle forſmeette/ for redzel / oc for de tings
foruentelſe ſom ſkulle komme paa Jorden / Thi at Him-
melens kraffter ſkulle røre ſig. Oc da ſkulle de ſee Menne-
ſkens Søn komme i Skyerne / med ſior krafft oc herlig-
hed. Oc naar ſom dette begynder at ſtee / Da ſeer op / oc
opløffter eders hoffuit / Fordi / eders Forløſſning ſtunder
til. Oc hand ſagde dem en lignelſe / Seer til Figen træet
oc alle Træ / naar ſom de ſaa nu knopper / da ſee i paa
dem / oc mercke at Someren er nu nær. I lige ſaa / naar
ſom i ſee alt dette begyndis / da vider / at Guds rige er
nær. Sandelige ieg ſiger eder / denne Elect ſkal icke for-
gaa / førend det ſker altsammen / Himmels oc Jord for-
gaa / Men mine Ord forgaa icke.

Huor om taler dette Euangelium ?

Om den anden vor Herre Jeſu Chriſti tilkommelſe / til den
yderſte dom. Om huad Tegn der ſkulle ſke / oc huorledis wi ſkulle
le berede off til denne Tilkommelſe.

Naar ſkal denne Chriſti Tilkommelſe ſke ?

Paa den yderſte dag / naar hand ſkal komme / at dømmes
Leffuende oc døde.

Huorledis ſkal denne Tilkommelſe ſke ?

Vnderlige oc forferdelige.

Huor faare ſkal hun vere vnderlige ?

For de mangfoldige vnderlige gierninger oc Tegn der ſkulle
le ſke faare denne Tilkommelſe.

Huad Tegn ſkulle der ſke ?

Mangfoldige / baade i de Himmelske oc Jorderiſke Crea-
ture.

Huad

Euangelium.

14.

Hvad tegn skulle der ske paa Himmelen?

Soel oc Maane skulle miste deris skin / Scierner skulle falde ned aff Himmelen / Oc Himmels kracfter skulle røre sig.

Hvad tegn skulle der ske paa Jorden?

Jorden skal beffue / Zassuet oc vandbølgerne bruse / oc Menniken skulle forsmecte / aff fryct oc foruenteelse skyld for de ting som skulle komme paa Jorden. Summa. Alle Creature baade Himmelske oc Jordiske / Soel oc Maane / Scierner oc alle Elementer / skulle giffue Guds vrede tilkiende. Der skal ske megen formørkelse paa Soel oc Maane / Mand skal see Cometer oc mange sieldsyne / vnderlige figurer paa Himmelen. Lucaten skal vere fuld met forgiftelse oc Pestilenze. Der skal komme megen vnderlig siugdom / som aldrig vaar hørt tilforn. Vand oc Jld skulle forderffue mange Land oc Folk: Forferdelig storm / met Torden / Liunet / regn oc vær skal giøre stor skade til Land oc Vand / nedblæse Zuff oc Træ. Der skal ske stort Jordskel / gantse Land oc Der skulle falde ned i grund / Der skal komme stor strid / Blodstyrning / oprør / splidactighed. Det ene Folk skal sette sig op imod det andet / ic Rige imod det andet. Menniken skulle giffue sig til fraadzeri / offuerflødighed / gerighed oc legemlig vellyst. Den gamle Zugorm / Dieffuelen skal komme løff / falske propheter / Antichrister / Betteere / oc andre saadanne forførere oc Suermere / skulle opstaa. Oc Euangelium skal Predickis i den gantse Verden / Der effter skal enden komme.

Hvor faare skal Christi Tilkommelse vere forferdelig?

For den store strengthed oc aluorlighed / der Dommeren skal bruge paa denne Herre dag.

Hvor met?

I det hand skal skille de Onde fra de Gode / I den skilsmysse der skal giøris paa de Gudeligis oc Ugudeligis gierninger / Oc i den strengthed der den sidste dom haffuer met sig.

Hvor?

Den ij Søndag i Aduente.

Huorledis skal denne Dominere komme?

Lucas siger/ Da skulle de see/ Menniskens Søn komme i
Skyerne / met stor krafft oc herlighed / Christus skal side paa
sin Maestetis stol/ Oc alle folck skulle forsamlis for hannem/
oc hand skal stille den fra huer andre/ lige som en Hyrde skal Saar
fra Bucke / oc hand skal sticke Saarene hoss sin høyre side / oc
Buckene hoss den venstre haand. Der effter skal hand opregne
alle deris gierninger huer i besynderlighed/ oc sige dommen aff.

Huicke ere Saarene?

De fromme Christne/ som hassue hørt oc veret dem rette
Hyrdis Christi røst/ lydige.

Huor saare ligner hand den ved Saar?

Sor de vilkaar oc den nature/ der Saar hassue met sig.

Huicke er de vilkaar?

It Saar hører strax sin Hyrdes røst/ oc følger hannem/ Det
bliffuer i sin Hyrdis bestirmelse/ oc lader føre sig vdi græssgang
oc hiem igen aff hannem. Lige giøre ocsaa de fromme Christne.
De høre Guds ord oc følge det/ de holde sig aleniste til Chris
stum/ som til deris rette Hyrde/ oc lade hannem føde sig met sit
ord/ oc føre sig vdi oc ind.

Huicke ere Buckene?

De wgudelige / som foracte Jesu Christe røst/ oc følge
hende icke.

Huor for ligner hand dem ved Bucke?

Sor den vanart skyld/ der Bucke hassue met sig.

Huicke er Buckis vanart?

En Buck er ic vorenligt stinckende Diur. Lige stincke ocsaa
disse for Gud for deris synd oc wgudelige leffnets skyld. En
Buck stanger oc støder omkring sig met hornene/ Saa støde oc
disse oc stange de fattige Christne ned/ met deris Tyranni oc
offueruold/ list oc surfittighed. Oc lige som Bucke forderssue
hassue oc Vrtegaarde/ Saa vdelegge oc disse Herrens Vins
gaard/ som hand klager paa formedelt Esaiam.

Huicke

Enilcke skal denne Christi tilkommelse vere forferdelig?

De Wgudelige oc Vantro/ de skulle see offuer sig en streng
oc grum Dommere/ Vnder sig Zelfffuedis affgrund / Hoff dem
høyre Haand/ deris Synder / Hoff den venstre Haand/ Dieffues
len som klager paa dem / For sig/ den brennende Verden / I sig/
en ond Samuittighed. Der til met skulle de høre den forferdelis
ge dom/ Gaar i Forbannede i den ewige Ild.

Huordan skal denne tilkommelse vere de froms
me oc Gudsfryctige?

Gantske trøstelig. Thi de bliffue paa den dag forløste aff
alt ont.

Huor staar det screffuit?

Saa siger Christus/ Naar dette begynder at ske / da seer
op/ oc opløfter eders Hoffuet/ Fordi at eders forløsning tilstuns
der.

Huad vil hand met disse Ord?

Hand giffuer der met til kiende/ huorledis wi skulle berebe
off til hans Tilkommelse / lige som hand vilde sige / Du arme
Ziord / haaffde stor modgang oc forfølgelse i Verden / for min
skyld/ See nu op til den/ der du forlodst dig paa/ Huor ere de nu
der dig forfulde? Huor er nu deris store pral oc hoffmod? Ere de
icke alle sammen bleffne bestiemmede / baade paa Legeme oc
Siel/ See/ nu skal dit Kaarff oc ælendighed haaffue ende/ Oc des
ris ewige vlycke oc fordoemmelse skal begyndis. Lad min mact
oc herlighed icke forferde dig / Hun skal icke vere dig imod/ men
met dig/ icke til din forderffuelse/ men til dit beste. Oc hand si
ger en sinucl lystig lignelse samme sin fattige Ziord til trøst.

Huad er det for en lignelse?

Hand siger/ Seer til Sigen træet oc alle Træ/ naar der koma
mer vester i dem / at de faa knopper oc blomstris / Da see i paa
dem oc mercke / at Sommeren er nær. Lige saa skulle i vide/
naar i see alt dette begyndis / at Guds Rige er hart hoff.

Huor faare tager Christus denne lignelse?

Hand tager icke nogen lignelse / aff Hoff eller Vinter/ naar
Dix alle Træ

Den ij. Søndag i Aduente

alle Træe bliffue bare/ løffuene falde aff/ græffet viffner/ Gule
fiunge icke lenger / oc tiden bliffuer wylftig. Men hand taler
om Vaaren oc Sommeren/ det er en lystig tid/ naar alle Creatur
ere lyftige oc fryde sig/ Jorden ladis op / bær græff oc blomfter.
Paa det hand skal io Locke oc formane off/ at wi icke ffulle for
ferdis for den dag / men met stor glæde / vente oc berede off der
til/ lige som alle Creatur glæde oc fryde sig imod Maymaanet
oc Sommeren.

Huad vil Christus met denne lignelse?

Saa meget vil hand ffige / naar i fee / at Soel oc Maane
formørkis/ at Stierne falde / at Cometer skinne/ at pestilenze
oc wiseduanlig Siugdom kommer / at Jld oc Vand giøre for
skade/ at Været bruser/ at Bierge oc Dale/ Land oc Der/ Stæ
der oc Byer falde ned oc i huer andre / At Himmel oc Jord kna
ge/ at Menniften fkelffue oc beffue/ at alle Elementer foruanda
le sig/ at alle Creature fclike sig lige som det wilde altsamen fald
de ned i grund / At mand hører ffrid oc bulder/ oprør/ falsk lers
dom/ løgn oc vildfarelse. Da ffulle i gladelige ffige / Gud vere
loffuet det vil nu engang bliffue Sommer/ Træerne knoppis oc
blomftris / De deylige Lilier oc Rosen/ ffringe rd / det haffuer
lenge noch veret Vinter. Dieffuelen oc hans Hoffinder haffue
lenge noch plaget de arme Christne/ Her skal nu komme en deys
lig Sommer/ der aldrig skal komme ende paa/ Alle Engle/ ia als
le Creatur ffulle glæde oc fryde sig / at de engang kunde bliffue
fri fra den onde forgiffstige vanartige Verden / oc at Guds børn
ffulle ananims ind i det euige lifff.

Huorledis ffulle wi vere ffrickede til denne Christi tilfomelse?

Met en Christelig omgengelse / oc it gudeligt leffnet / som
S. Petrus ffiger / paa det wi kunde findis wbesmittede oc w
ffræffelige / i fred/ for hannem.

Huad ffiger vor Herre Christus der til?

Hand lærer off/ at wi ffulle voete off fra tre Synder/ oc ffig
ger / Voeter eder/ at eders hjerter icke ffulle besueris met fraads
zeri oc druckenfckab / oc met omhyggelighed for timelig næring/
oc dem

oc denne dag skal offuerfalde eder hastelige/ Thi hand skal komme
lige som en snare offuer alle dem/ der bo paa Jorden. Lige som
hand vilde sige/ Mennisten skulle saa aldelis/ i den sidste tid/
giffue sig til fraadzeri oc druckenskab/ til timelig glæde oc vel
lyst/ til omhyggelighed for timelig næring oc biering/ at de skul
le leffue tryggelige wden al Gudfryctighed/ lige som det vaare
end nu tusinde aar til den yderste dag/ Men naar de ere paa det
tryggeste/ tracte mest effter timelig næring oc biering/ bygge/
plante/ oc leffue i al vellyst/ Da skal den yderste dag offuerfal
de dem wforuarendis/ lige som en snare offuerfalder Gule oc
Diur snarist/ naar de tracte mest effter deris føde oc næring/
Saa skulle i nu altid vaage oc bede/ at i kunde vere verdige til/
at vndfry alt dette/ som skal ske/ oc at staa for Menniskens Søn.

Guad kaldis det at vaage?

Det er at haffue en leffuende oc brennende Tro/ som er krafft
tig/ formedelst tierlighed som haffuer Gud for øyen/ oc hielper
sin næste/ som de fem kloge oc vise Jomfruer haffde. Matt. 25.

Guad er at soffue?

At mand icke forlader sig paa Gud/ oc søger sin egen fordel/
nytte oc gaffu/ i alle maade/ oc vil ingen mand gaar/ wden sig
selff/ som de daarlige Jomfruer gjorde. Matt. 25.

Skulle wi oc komme for Dommeren?

Saa siger S. paulus 2. Cor. 5. Wi skulle alle obenbaris for
Christi Domstoel/ at huer skal anamme paa sit legeme/ effter
som hand haffuer handlet/ vere sig got eller ont.

Saa hører ieg vel/ at Gud vil dømme effter giers
ninger/ oc icke effter Troen?

Effterdi Troen er en wsynlig ting/ da vil Gud dømme effter
det/ der wi kunde see oc føle paa/ Som er/ huer effter sine giers
ninger/ heller de ere gode eller onde.

Guorfaare vil hand sige dom/ reed hand is vel
tilforn/ huordanne wi ere?

Effterdi hand er en retferdig Dommere/ da vil hand icke
sette

Den ij. Søndag i Aduente

sette dem i nogen vræ eller hiemmelig sted/ Men obenbare for
den ganste Verden / Engle oc Dieffle/ oc giøre Mennissen sa-
lige/ eller fordømme dem/ formedelst deris egne gierninger/ som
effter vidnisbyrd til deris tro eller vanetro.

Quad gierninger vil hand Bressue?

Hand vil icke spørge at/ Om du kaldis en Christen oc haff-
uer haffte ic Christeligt naffn/ Men hand vil saa spørge dig at/
oc sige: Est du en Christen / da beuiss dine Christelige giernin-
ger / der du haffuer giffuet din Tro tilkiende met. Haffuer du
giffuet den Hungrige mad / giffuet den Tørstige dricke / Klædt
den Nøgne/ lent den Husfulde Herbere / trøstet den Bedrøffues
de/ besøgt den Siuge oc Sangne?

Haffuer da Christus saa stor behagelighed til
saadanne gierninger?

Ja/ hand siger Matth. 25. Quad i haffue giort/ en aff dis-
se mine ringiste Brødre / det haffue i giort mig.

Quilcke kalder Christus sine Ringiste?

Alle arme ælendige Christne / Siuge / Blinde / Lamme/
Spedalske etc. Quad mand giør dem til gode / det siger hand at
hand vil saa tage til tacke/ som det vaare hannem selff giort.

Dette er io trøstelige Foriettelser?

Ja visselige / Hand vil oc bruge aluorlighed der haff / oc
straffe dem gruselige/ som foracte disse Foriettelser.

Forholder icke Gud vnder tiden straffen for lunge/ oc
giffuer der met aarsage til meget ont?

Mand pleyer at sige / Quod differtur, non aufertur. Det
som lunge forholdis giffuis icke til / Hand skal vel finde dem/
Hand haffuer sæt oc forserffuet en almindelig Herredag/ som er/
den yderste dag. Der vil hand høre alle sager i rette/ dømme
oc giøre ende der paa.

Handler icke da Gud vnder tiden sager besynderlige/
vden den almindelige Herre dag?

Ja/

Ja/hand setter vnder tiden landemøde/oc handler nogle bes
kenderlige Synder oc misgierninger/ huilcke hand straffer strax.

Giff Exempel der paa?

Hand loed gaa en besynderlig straff offuer Sodoma oc Goma
morra/ oc slo dem ned med Ild. Hand druckede Pharaos oc de
Egypter i det røde Haff. Offuer Jerusalem oc det Jødiske land/
loed hand gaa en euig forstørring: Offuer Asiam/ Affricam oc
Greciam/ den Christelige trois affald: Offuer Rom oc Italien/
de Goters indfald. Offuer Rodis oc Wingeren/ Tørckens ind
fald/ Dette er Guds idel lønlige domme/ Idel foruindne til den
almindelige yderste dom/ Aff huilcke wi skulle lære at betencke
Guds aluorlige oc strenge vrede/ som skal gaa offuer alle vgu
delige Mennisker. Gud giffue/ at wi kunde legge det paa hjer
te/ bedre oss oc fryete Gud/ oc bliffue endelige salige / Der til
hielp off den naadige Gud/ Amen.

Den Tredie Søndag i Aduente/

Epistel j. Cor. iij.

HVER mand skal holde oss for Christi Tienere oc
Huss holdere offuer Guds himmelige ting. Nu be
gierer mand icke mere aff Huss holdere/ end at de skulle
findis tro. Men mig er det en ringe ting/at ieg dømmis
aff eder/ eller aff nogen Menniskelig dag/ Jeg dømmis
mig oc icke self. Jeg veed mig icke skyldig i noget/ Men
der met er ieg icke reiserdig / Thi Herren er den som mig
dømmer. Der saare dømmis icke for tiden / før end
Herren kommer/ som oc skal føre til liuffte/ det som
skult er i mørket / oc obenbare hjerternis raad / De da
skal huer vederfæris loff aff Gud.

C

Quad

Den iij. Søndag i Aduente

Gnadh holder denne Epistel off saare :

Try ting. Først / huad Apostler / Bisper oc Predickere ere /
Somer / Tienere / icke Zerrer : Icke Satans eller verdens ties
nere / men Christi. Ligesom S. Paulus oc siger. Zuer mand
skal holde off for Christi Tienere etc.

Der nest. Zuer i saadan tieniste staar / Som er / at de skulle
were tro Zussholdere / Offuer Guds huihelige ting / det er / at de
skulle trolige forkynde folcket Euangelium / i huilcket det Guds
dommelige gode / Guds naade oc gaffuer ere skulde / oc vdele de
bellige Sacramenter / som Christus haffuer dem indsticket / Der
saare siger hand her : Mand begierer icke mere aff Zussholdere /
end at de skulle findis tro.

Det tredie / At fromme Bisper oc Predickere icke skulle i
saadan tro tieniste lade føre sig aff den rette vey / alliguel Verden
end dømmes / bespotter oc fordømmer dem der offuer : De skulle
tage vare paa deris Embede / vderette det slitelige oc trolige / oc
befale vor Zerre Christo den høieste Dommere / som er icke lange
borte / deris sag : Hand skal vel finde saadane vanartige Dommere /
der see en Keff i deris Nestis øye / oc icke en bielcke i deris eget
øye. Dette er det hand siger. Men mig er det en ringe ting / at
iege dømmis aff eder etc.

Zuor mangfoldig Guds tieniste er der ?

Tuende staus. Den ene kaldis Latria / hun stier aleniste
Gud / vden all middel. Der om siger Moses Deut 6. Du skal
tilbede Gud din Zerre / oc tiene hannem alene.

Den anden stier vor NESTE / dog i Guds sted / oc aff Guds
befaling / enten i legemlige ting / oc kaldis Dulia / eller i aan-
delige ting / oc kaldis da Iperena. Dette skal mand vel mercke /
ellers skal mand icke vel kunde fosta Paulum.

Om huilken Guds tieniste taler her S. Paulus ?

Icke om den Guds tieniste / der Papister bruge i deris Zirs-
cker oc Kloster / at ringe / siunge / timme / giffue rogelse / stencpe
riet vand / vie Zircker / Capelle / Altare / Døbe Blocker / smøre
Christine

Christine paa veggene/rage plette/gissue sig i Kloster/løbe pilles
grims ferd/kiøbe Afflads breff/søge Helgens fortieniste/læse Vis
gilier oc Sielenisser etc. Men om den Gudstieniste/der Gud
selff befalede/stickede oc indsette/som er/ at tiene den Christes
lige forsambling/ at lære oc Predicke for Folcket/ oc vnderuise
dem i Catechismo oc Euangelio oc i Guddommelig sandhed.
For denne Gudstieniste skyld/ kom Christus ned aff Himmelen/
bleff Menniske/ oc forkyndede sin Faders vilie halffierde aar.
For denne tieniste skyld bleffue alle Apostler kalledede/ oc vdsende
at predicke Euangelium i den gantste Verden. Ja alle Bisper/
Sogneherrer/ oc Predickere vduelis for den skyld/ at de skulle
vere Christi Tienere oc Sendebud/ at obenbare oc forkynde alle
Mennisker Euangelium.

Aff hvilcken tieniste kalder sig Paulus oc Apostler
oc Predickere/ Tienere?

De kalde sig Ministros/ oc deris Embede Ministeriū/ it tie
niste embede. Thi alliguel alle Christine tiene Gud cultu latriæ.
Saa ere de dog icke alle i tieniste Embede/ som Apostler/Bisper/
Pastores oc Predickere/ som paa deris Embedis vegne skulle
tiene den Christelige forsambling/ med lerdøm/ Predicken/ med
Affløsnig oc Sacramenters vdelelse.

Guad vil nu S. Paulus da mer disse ord. Guet
mand skal holde off for Christi Tienere?

Saa meget vil hand sige: Seer eder saare tiere Brødre/ at
i icke vduelic eder it andet hoffuit/ tage en anden Herre/giøre en
anden Christum/ Men bliffuer hoff den eniste Christum. Thi wi
ere icke eders Hoffuit oc Herrer/ wi predicke oc icke vort eget ord/
wi føre eder oc icke vnder vor lydelse/ Men wi ere hans Sendes
bud oc Tienere/ som er eders øffuerste hoffuit oc Herre/ hans ord
predicke wi/ hans ærende vrette wi. Der saare skulle i holde
off/ i skulle intet andet formode aff off/ wi ere Christi Tienere
oc Husholdere/ oc intet andet.

Guad kaldis Oeconomus/ Dispensator/ en Husholdere?
En Husholdere kaldis den som regierer en Herris Hush/
C ij D p m

Den iij. Søndag i Aduente

Børn oc Tiunde / besørger dem med Mad/ Klæder oc anden
nødsnøstighed / Som nu Spittalsmestere / de fattigis Fors
standere / Formyndere oc Skaffere / oc deris lige giøre / de kaldis
rettelige Diaconi.

Suor faare kalder Paulus sig self oc andre Pres
dicere / Guds Zuss holdere :

Gud hassuer oc it Zuss / den Christelige Kircke / de Christo
nis forsamling / der hassuer hand set Apostle / Bisper / Predica
tere offuer til Zuss holdere oc Skaffere / at de skulde tage vare
der paa / oc med god føde oc Sielens ophold besørge hende. Oc
at wi skulde icke forstaa denne besørgelse legemlige / da giør S.
Paulus skilsmysse imellem disse aandelige Guds Zuss holdere /
oc alle andre legemlige Zuss holdere / formedelst det ord Mys
teriorum / himmeligheds / som hand vilde sige. Menneftens huss
holdere regære Børn oc Tiunde paa legemens vegne / oc vddele
til dem legemlig mad oc føde. Men Guds Zuss holdere regære
aleniste Sielen / oc vddele aandelig føde / det er / de predicke
Euangelium / oc vddele de Høyuerdige Sacramenter effter
Christi befallning.

Suad kaldis Mysterium / himmelighed :

Mysterium kaldis en stult ting / som er borttagen fra vore
øyen / oc stult / at ingen seer hende. Der aff er it ord sprock / naar
som noget sigis / det mand icke forstaa / da siger man. Det er
betact / det hassuer it Mysterium / det er stult oc lønligt. Oc
der er tuende himmeligheder / den ene Guds / den anden Dieffues
lens.

Sulcken er Guds himmelighed :

Alt det som wi bekiende i troen / oc lære i Euangelio oc den
Guddommelige Scrifft / som er / At Christus Guds Søn bleff fød
Menneft / døde / bleff begraffuen / opstod igen fra de Døde / op
for til Himmels etc. Oc det altsamen for vor skyld. Dette er det
store Mysterium oc himmelighed / huilken Verden icke forstaa
eller troer / ia holder hende for spaat oc daarlighed / som Christus
siger Matth. in. Oc de som vddele oc predicke denne himeligh
hed / ere Guds oc Christi rette Apostle oc Zuss holdere.

Sulcken

Guileken er Dieffuelens himmelighed?

Alt det mand lærer oc predickes uden Scrifften oc Guds ord / huor met mand vil hielp? Sielen / Som / naar mand lærer / at Menniskens bliffne salige for deris gierninger oc forieniste / At Passuen er den Christelige Kirckis hoffuid oc fodsten / At Messen er ic offer / oc Klosterleffnet er en ny daab / At vand / salt / palmer / vrter / fordriffue Dieffuelen / oc andet saadant / huilcket Johannes saa at vere screffuit / i den store Babyloniske Horis stiern / Apocalyp. xvij. Oc de som vddede oc predicke disse himmelighed / ere Sathans rette Apostle oc Huss holdere.

Suor paa fiender mand de rette oc falske Apostler?

Paa deris fruct siger Christus Matthei 7.

Guileken er de rette Apostlers fruct?

De tiene Gud til mange Menniskers forbedring / oc saa dog icke andet i Verden for deris tro tieniste oc salige formanelse / end idel fristelse / Raarffit / bedrøffuelse / plager / hunger oc kummer / at de neppelige hassue ic stycke tiurt brød. Det er deris løen / Saadan løen finge alle Propheter oc Apostler.

Guileken er de falske Apostlers fruct?

De tiene sig selff met mange Menniskers forderffuelse / oc saa dog aff Verden for deris løgn oc Menniskens tant herlige digniteter / store Biscopedomme / fede Prebender oc forleninger / gods / rigdom / oc huad deris hierte begierer. Det er deris timelige løen / met den ewige løen skal det vel finde sig.

Suad er nu de tro Huss holderis embede?

At de skulle arbejde trolige i Guds ord / som S. Paulus her siger. Mand kressuer icke mere aff huss holdere / end at de skulle findis at vere tro. Som hand vilde. sige / mand acter icke her om Christi tienere er en stor mechtig Første eller Herre / om hand hassuer Biscopedomme / Prelatedomme / prebende oc forlening / om hand hassuer mange Land oc meget folck / staar oc stæder / huilcke der ere alle vduortis ting / Christi tro Tienere

E ij

skades

Den iij. Søndag i Aduente

Skabelige. Men her spør mand/ Om en Christi tienere skaar der
embede trolige saare som hannem er befalit/ oc handler trolige
oc aagrer met Guds pund/ som hannem er befalit/ predicker flis-
telige Euangelium/ for skaar Christi Saar aluorlige/ omuender
mange Mennisker met sin lerdøm/ oc giffuer gode Exempel
fra sig met sit leffnet/ Der spør mand effter.

Quad legger Passuen oc hans Aandelige personer sig effter?

Alt det de legge sig effter/ tencke oc arbejde paa/ er/ at de
ekon kunde vere Herrer oc de offuerste i Verden/ oc de bekumre
sig lidet met predicke Embedet oc Guds Zuffholning. Quad
lærer de i det gantke Decret/ i den aandelige ret/ oc alle Pass-
uens böger andet/ end om trette sager/ om Prebender oc dignis-
teter? Quor om tale alle ordens oc Klosters statuter andet/ end
om Ceremonier/ Klæder/ Kapper/ Plette/ Messer/ Vigilijs/
Afflad/ Pillegrims reysse/ Helgens fortienste? Denne er Pas-
pisternis tro tieniste. De haffue saa vdlagd denne Apostoliske
trostæff i Zuffholning/ at naar en Bisp eller aandelig Prelate
bestemede/ forbedrede oc formerede Kirckernis gods/ rente/
indtømme/ Land oc folck/ da haffde hand vel vdræt sit Embde.
Diss imellem regierede Vlsfuen i Saarestien/ de arme Siel dø-
de oc fordersffuedis aff hunger. Ingen Predickede/ ingen stod
imod Vlsfuen. O de ælendige forcabte Menniske/ huad ville de
dog suare paa den yderste dag/ naar Gud skal tressue rekenstab
aff dem? Da skal de kaldis. Qui pluralis erat in beneficijs &
delicijs, erit & pluralis in pænis & supplicijs.

Quad da/ naar Mennisken straffe/ dømme oc
fordømme mig i min tro tieniste?

Daa skal du sige met S. paulo/ Det er mig en ringe ting/
at ieg skal dømme aff eder/ eller aff nogen Menniskelig dag oc.
Der met vil hand saa meget sige/ Der som Verden en haalde sig
mere vstickelig imod Ordens tienere/ met sit vanartige leffnet/
at straffe oc dømme/ saa skal dog en predickere vere til freds/ vare
paa sit Embede/ icke lade forhindre sig huercken aff priis
eller straff/ men befale Gud alle sager. Paulus vil huercken prise
eller

eller straffe/ for
icke fordomme
nogen veluillig
vil oc icke reysse
steldig for Gud
Land aff Menn
Menniskelig

Quad siger
Saa siger han
mer/ som oc skal
Der kommer Dø
Christo Luce
hand taler icke he
hed oc Predickere
som end nu ere i
ind til Gud/ oc
tul/ vil paa den
himmelige oc oke
gode met enig sal

Om D



eller straffe/ fordømme eller retferdig gjøre sig selff. Hand vil icke fordømme sig / thi hand veed icke/ at hand haffuer forført nogen veluillige met falsk lerdøm/ som de falske Apostle. Hand vil oc icke retferdig gjøre sig selff/ effterdi der er ingen reen oc wi skyldig for Gud / hand bekiender at hand er it Menniske / oc kand aff Menniskelige strøbelighed haffue syndet oc gjort noget Menniskelige / som den 19. psalme siger.

Quad siger S. Paulus til saadan vsticckelige Dømmere?

Saa siger hand/ Dømmer icke for tiden for en Herren kommer / som oc skal føre til liussit / det som er stult i mørck et er et Der kommer Discipelen offuer it met Mesteren / Paulus met Christo Luce 7. Dømmer icke saa skulle oc i icke dømmis. Oc hand taler icke her om obenbare Syndere / huilcke baade øffrig hed oc predickere / skulle dømme oc straffe/ men om de ting/ som end nu ere i mørck et oc stulte / De samme skal mand sette ind til Gud / oc lade hannem dømme/ huilcken der wden al tuil / vil paa den yderste dag / dømme oc beløne alt det som er himmeligt oc obenbare/ det onde met euig fordømmelse / oc det gode met euig salighed. Der til hielpe oss Gud/ Amen.

Den Tredie Søndag i Aduente/

Euangelium/ Matthei xi.



MEn der Johannes hørde i fengzelet Christi gierninger / sende hand tho aff sine Discipler hen/ oc loed hannem sige/ Est du den / som skal komme/ eller skulle wi vente nogen anden? Jesus suarede/ oc sagde til

Den iij. Søndag i Alduente
de til dem / Gaar hen oc siger Johanni igen / det som i
see oc høre / De Blinde see / de Halte gaa / de Spedalske
rensis / oc de Døffue høre / de Døde staa op / oc Euange-
lium predicis for de Fattige / De salig er den som icke
forarger sig paa mig.

Der de ginge bort / begynde Ihesus at tale til Folket
om Johanne / Huad er i gangne hen vd i Dreken at see?
Vilde i see it Kør som Været blæss bort oc igen? Eller
huad er i vd gangne at see? Vilde i see it Menniske i bløde
kleder? See de som bære bløde kleder / ere i Kongers huss.
Eller huad ere i vd gangne at see? Vilde i see en Prophe-
te? Ja ieg siger eder / hand er oc mere end en Prophe-
te. Thi hand er den som staaar screffuet om / See / ieg sender
min Engel for dig / som skal berede din vey for dig.

Huad lærer dette Euangelium off?

Dette Euangelium lærer off en retsindig Predicæris Em-
bede / huad hand skal giøre / Som er / at hand skal predicke
Louen oc Euangelium / Vise Menniken fra sig oc til Christum /
oc formane huer mand at vocce sig fra forargelse / oc det setter
off den Døber Johannem oc Christum / frem til it Exempel /
som fuldkommede alt dette met stor flid oc aluorlighed. Ser
giffuis oc saa tilkiende / huorledis Verden betaler Predicære
for deris arbejde.

Saor om var Johannis Predicken?

Om Penitenge oc Syndernis forladelse.

Buickæn er Penitengis Predicken?

Saa siger hand Matthei. 3. Giører Penitenge / Himmes
rige er kommet nær til. Oc til Phariseer oc Saduceer siger hand.
I Dgle sleete / huem visde eder / at i skulle vndfly den tilkom-
mende

Euangelium.

21.

mende vrede? Seer til / görer Penitengis retsindige fruct /
Dren er allerede lagd hof rodens aff Træet / Hvileket Træ som
icke bær god fruct / det skal affhuggis / oc kasts i Jlden. Dette
var Johannis predicken om Penitenge.

Guad er Penitenge?

Penitenge er icke andet / end at Menniskens lessnit oms
uendis / i tænkter / ord / oc gierninger.

Guad ere Penitengis fruct?

At fortryde oc haffue mis hagelighed til Synden / lade aff
at Synde / oc lessue i Retferdighed / Psal. 34. Lad aff det onde /
oc gör det gode. Oc Ephes. 4. Den som haffuer staalet / skal
icke stiele mere / men arbejde. Oc som mand siger / Den haffuer
icke syndet / som sig bedre vil: Oc det er den høyeste Peni
teng / at ville icke mere synde.

Guor til er Penitengis predicken nyttelig?

Der til er hun nyttelig / at ieg skal lære at kiende mine
Synder / Thi at formedelst Louen kommer Syndernis bekiendelse
se Roma. 7. Skal den predicken / om Christi naade oc barmhert
ighed / gaa mig til herte / Da skal ieg tilforn kiende min nød
oc skade. Oc skal ieg komme til saadan bekiendelse / da skal
predickeren først forferde mig med Louen / oc beuise mig ossuer /
at ieg er en Synder / oc at al min krafft oc mact er uret / oc at
ieg haffuer intet got der ieg kand rose mig aff. Hvor denne bes
kiendelse nu er / der kand Euangelium predickis med fruct /
Thi at naar en Synder fornemmer oc kiender sin egen forderff
uelse / da tør mand icke meget driffue eller forferde ham /
hand løber aff sig self / at hand kand faa hielp oc komme til
naade.

Var Johannes saadan en Predickere?

Ja visselig. Først besturter hand alle Mennisker vnder
Synden / paa det ingen skal rose sig etc. Der næst formaner
hand til Penitenge / med aluorlig truuel oc straff / oc stopper in
tet vnder stoel med nogen / men siger huer sin vdyd obenbare til /
som Gud siger formedelst Esaiam i det 58. Cap. Raab dristelige /

C v

spær

Den iij. Eøndag i Aduente

spær icke/ opløst din røst som en Basune/ oc forkynde mit Jølf
deris offuertrædelse/ oc Jacobs huff deris Synder. Oc S. Paulus
siger. 2. Timo. 4. Predicke Ordet/ bliff ved/ huad heller
det er i ret tid/ eller i vrid/ Straffe/ True/ Gormane met al
taalmødighed oc lerdøm.

Predickede hand da oc saa Euangelium?

Ja/ der Mennisken komme til hannem oc bekiende deris
Synder/ oc lode sig døbe met vand til penitente/ da predickede
hand oc saa Euangelium/ visde dem Christum met sin finger/
oc sagde/ See/ Guds Lam/ som bær Verdens Synder. Lige
som hand vilde sige/ Alliguel ieg hassuer suarlige forferdet eder i
eders Samuittighed/ oc sagde/ at i ere fordømde oc fortabte
Mennisker for eders Synder skyld. Saa vil ieg dog/ effterdi i
fortryde eders synd/ oc krybe nu til Kaarste/ oc bede om naade/
trøst eder igien/ oc vise eder den Mand/ der baade kand oc vil/
hielpe eder oc den gantste Verden.

Er dette den rette form oc maade til at predicke?

Ja/ en Predickere skal først oplade Samuittighedens
Bog/ oc holde Syndere Lousens spegel faare/ Paa det de kun-
de see oc mercke/ huorledis deris lessnet staar imod Gud oc
Mennisken. Der effter naar de kiende sig for Syndere/ oc be-
gere hiertelige barmhiertighed/ skal hand trøste dem igen/ oc
tilsige dem Synderis forladelse formedelt Christum. Saa
giorde alle Propheter.

Huad er Predickeris løn for deris arbejd?

Christus siger Luce i det 10. Capitel. Huor i komme i en
Stad eller it Huse/ oc de anamme eder/ da æder oc drikker
der huad de hassue/ Gordi at en Arbeydere er sin løn verd. Oc
S. Paulus siger 1. Corinth. 9. Vide icke/ at de som Offre/
æde aff Offeret/ Oc de som tiene Alteret/ nære sig aff Alteret.
Saa hassuer oc Herren befalet/ at de som forkynde Euangelium/
skulle nære sig aff Euangelio. Oc Galat 6. Den som vndervis
sis met Ordet/ hand skal dele alle honde got/ met den/ der hans
nem

nem underuifer. Oc i. Timo. 1. De Eldeste / som ere forstandige / dem skal mand holde i dubbelt ære / besynderlige dem som arbeysde i Ordet oc i Lerdøm. Thi scrifften siger. Du skal icke tilbids de munden paa den Øre der terster. Dette skulde vere Predickes ris lön / her paa Jorden. Men Verden løner dem meget anderledis.

Huor ledis betaler da Verden dem?

Med foractelse / forfølgelse / fengsel / Kaarffet oc Døden. Saadan lön finge alle Propheter oc Apostle / Disligist oc saa Christus oc Johannes. Verden betaler icke anderleds. Lige som hun anammede Christum / saa anammer hun oc alle hans Tienere. Saa var oc Johannes fangen aff Herode / oc bleff paa det sidste aff lifvuet.

Huor faare sende Johannes aff fengselet sine Disciple til Christum?

De skulde sige til hannem / Est du den der skal komme / eller skulle vi vente nogen anden?

Tuilde da Johannes paa / at Christus var Messias?

Johannes tuilde intet paa Christo / thi hand viste visses lige / at Christus var Messias / Hand haffde pegt paa hannem med sin finger / Døbt hannem i Jordan / seet den hellig Aand komme offuer hannem / i en Due lignelse / oc hørt Gaderens røst. Denne er min elskelige Søn / i huilcken ieg haffuer behagelighed. Der faare tuilde hand intet.

Huor faare loed hand da gidsre Spørffmaal?

Johannes lader icke spörre for sin egen Skyld / men for sine Disciplers Skyld. De mente / at var Messias kommen / da skulde der ingen anden vere end deris Mestere Johanes / hand haffde det røct oc naffn haff den menige Mand / Oc hand förde der til med ic strengt lessnet / straffede oc saa dristelige alle Menniske etc. De tro vel / at Jesus aff Nazareth / var en from hellig Mand / oc en ret prophete / effterdi deris Mester Johannes sagde saa store ting om hannem.

E vilj

Men

Den iij Söndag i Aduente.

Men at hand skulde vere Messias / der kunde de icke tro / der var hans handel forringe til. De hassde icke end nu hørte hans predicken / eller seet nogen vnderlig gierning aff hannem. Dens ne mening stode Johannis Disciple fast paa / der kunde Johannes icke vende dem fra.

Kunde Johannes icke da ladet dem bliffue i deris mening?

Ney. Thi effterdi Johannes var kommen / at berede Christen veyen / at hand skulde vise alle Mennisker fra sig til Christum / som til den rette Messiam oc Verdens Frelseren / da forsøgte hand det i alle maade / men det kunde intet hielpe / Det var deris fulde mening / at vilde Christus vere Messias / da skulde hand sticke sig der anderledis til / Som vaar at hand effter Davids oc Salamons Exempel / skulde bestyrcke oc bemande sig med Solck / tage Land ind / oc regere. Al den stund hand det icke gjorde / da kunde de icke holde hannem for en Konge aff Israel.

Guad gjorde da Johannes paa det sidste?

Der Christus begynte at giøre vnderlige Gierninger / oc hans lerdøm oc røpte / kom vdi blant Solck / da tænte Johannes / Thi skal det bliffue got at giøre med / nu vil ieg vel bliffue quit ved mine Discipler / oc vise dem til Christum / Saa kallede hand tho aff dem til sig / oc sende dem til Christum. Lige som hand vilde sige / Der høre i nu / tiere Disciple / huem denne Jesus er / der ieg hassuer sagt eder om / Hand skal vore / men ieg skal formint stis. Høre i nu / huorledis hand gaar omkring oc predicker / giør vnderlige gierninger / oc helbreder al siugdom? Gaar nu selff bort oc spørger at / Om hand er Messias? Eller vi skulde end nu vente en anden?

Guad gjorde Johannis Discipler?

De ginge bort / oc der de komme til Christum / sagde de / Johannes sende oss til dig / oc lader dig sige: Est du den / der skal komme / eller skulde vi vente en anden?

Huorledis holder Christus sig / imod Johannis Discipler?

Hand

Hand huercken snibber eller foruifer dem fra sig met onde
ord / Men hand suarer dem i tuende maade / met gierninger oc
ord.

Guorledis met gierninger?

Christus helbredede paa den samme tid mange siuge / giors
de de Blinde seendis / de Døffue hörinde / de Dumme talende /
de Halte gaaende / oc rensede de Spedalske. Met disse giernin
ger / viser hand dem til Scrifften Esaie i det 53. Cap. Lige
som hand vilde si. Guad som der er forkyndet om Messia / det
see i her for øyen.

Guad suarer hand dem met Ord?

Hand siger / Gaar hen / oc forkynder Johanni / huad i see
oc høre / De Blinde see / de Halte gaa / de Døffue høre / de Dums
me tale / de Spedalske bliffue rene / de Døde staa op / oc Euang
gelium predictis for de Arme. Oc salig er den som icke forarger
sig paa mig. Lige som hand vilde si / Johannes veed gantse
vel aff Propheterne / huad Jertegn oc vnderlige Gierninger /
Messias skal giøre. Giffuer hannem fordi tilkiende / huad i
haffue seet oc hørt / Saa skal hand vel vnderuise eder om ieg er
Messias / eller om i skulle vente nogen anden.

Guader det / At Euangelium forkyndis de Arme?

Saa meget vil hand siige / Zer til haffuer Moses forferdet
eder met Louen / tryct eder met allehonde plager / om i icke
giorde alt det hand haffuer befalet i Louen / oc hand var eder
dog icke behjelpelig der til. Men siger nu Johanni / At arme
bedrøffuede samurtegheder / som finde ingen hielp eller trøst
hoff sig selff / forkyndis ic gledeligt Budskaff / Som er / At de
formedelft mig / skulle haffue en naadig barmhiertig Gud oc
Fader / som for min Skyld skal forlade dem alle deris synder / oc aff
blot naade giffue dem det ewige liff. Naar Johannes saar dette
at høre / da skal hand vel siige eder / om ieg er Messias / eller om
i skulle vente en anden. Thi hand veed vel / huem der haffuer
Prophetere saadant om mig.

Cvi

Guad

Den iij. Spindag i Aduente

Swad er det / at hand siger / Salig er den som
icke forarger sig paa mig?

Saa meget vil hand sige / Alliguel ieg er kommen / i en
foractelig sticckelse / Saa er ieg dog den / der min Gader haff-
uer sagdom / Denne er min elskelige Søn. Disligist / Alliguel
min lerdøm er enfoldig / oc foractis aff dem / som ere wise for
Verden / Saa er det dog saadan en lerdøm / som giør dem alle
salige / der troer paa / Roma. 1.

Forargede da / Johannis Disciple sig / paa Christo?

Ja visselige / De mente / at naar Messias kom / da skulde
hand komme med saadan pral / at det skulde vere trint om
Kring oc hof hannem / idel Guld / Sølf / Perler oc dyrbare
Stene / idel Gløiel / Silcke / oc purpur. De mente at de skulde
finde hannem i en Kongelig Sal / i idel gylden stycke / iblant
ypperlige oc mechtige Mænd. Nu de komme / funde de hannem /
iblant idel arme / siuge / ælendige Mennisker / mit iblant
Blinde / Døffue / Dumme / Krøblinge / oc Spedalske / i
saadan en ringe sticckelse / De mente at hand saa ligere vd til at
vere en Tienere i it Spittal oc de Siugis læge / end at vere en
Konge i Israel / Oc deris Mestere Johannes taledede alligeuel
store ting / om hannem. Summa. De kunde aldelis intet sticck
sig i denne Sag / som de skulde giort.

Finder mand end nu saadan forargelse?

Den gantste Verden er fuld aff saadan forargelse. Efterdi
Euangelium er i vor tid opkommet igen / formedelst en ringe
Person / oc paa en ringe sted. Da forarger oc støder den gantste
Verden sig der paa. Men vaare det kommer aff it Kongelige
Slot / eller aff Rom aff Passuens Pallads / Da skulde den
gantste Verden løbe til / glo oc gabe / drage at sig med baade
hender / oc anamme Euangelium. At Christus visselige icke
vden aarsage kalder dem salige / som icke forarge sig paa hans
lerdøm. Summa. De gamle Vinflasker kunde icke holde E-
uangelij søde most.

Swad

Quad siger nu Christus til Iøderne om Johanne:

Hand loffuede Johannem / oc sagde / Quad ere i vdgangne i Ørten at see: Ville i see it Rør / som røris aff Været / Eller huad ere i vdgangne / at see: Ville i see it Menniske i bløde kleder: See / de som bære bløde kleder / de ere i Kongers huss. Eller huad ere i vdgangne / at see: Ville i see en Prophete etc.

Quor vdi loffuer Christus Johannem:

I fire stycker. Først for hans stadigheds skyld / at hand er icke it vstadigt Rør / oc icke en Dyenskalck. Der nest for sine kleder skyld / at hand er icke en Strabadzere met frosede kleder. Det tredie / for hans Embede skyld / at hand icke aleniste er en Prophete / it scriffeligt Bud / Men ocsaa it mundeligt Bud / som ocsaa met sin finger gaff tilkiende / at Christus var ners uerendis. Det fierde / for hans fødzel skyld / Thi at iblant dem som ere fødte aff Quinder / opstod ingen større / end den Døbere Johannes.

Quad er it Rør:

It Rør voxer op / som en smuck tiep aff træ / Men det er induortis hult oc tomt.

Quad mercket it Rør i Scriffen:

Icke andet end Menniskens lerdøm. Hand gliser ocsaa vduortis / som det skulde vere en kaastelig ting / oc er dog intet besynderligt haff. Alleniste at Diur føde sig der vnder. Det er / vstadige tuilraadige Mennisker / huilcke deris Bug / er en Gud.

Quor til var denne Johannis priff nyttelig / forbedrede oc Iøderne sig der aff:

S. Lucas siger. Alle folck som hannem hørde / oc Toldere / gaffue Gud ret / oc lode sig døbe met Johannis daab. Men Phariseer oc Scriffetloger foractedes Guds raad imod sig selff / oc lode sig icke døbe aff Johanne.

Var da al Christi predicken forgesuis haff Scriffetloger oc Phariseer:

Ia altsammen / saa / at Christus siger rettelige vel / Quem skal

Den iij. Søndag i Aduente

Skal ieg ligne denne Slecte ved : De ere lige som de Børn / der
sæde paa Torffuet / oc raabe til deris Smaalbrødere. Wi pibede
for eder / oc i vilde icke dænge / Wi beklagebe oss iammerlig
for eder / oc i vilde icke græde. Johannes kom / Had icke Brød /
oc drack icke Vin / Saa sig de / At hand haffuer Dieffuelen.
Menniskens Søn kom / æder oc drier / Saa sig de / Zander
en Graadzere oc en Vindranckere oc Tolberis ven / Oc Vijs hed
skal lade retferdig giøre sig / oss sine Børn.

Endelendis skulle wi da stikke oss / at wi kunde
komme til Guds naade :

Ville wi komme til Guds naade / oc bliffue endelige salige /
da skulle wi icke vorde Johanniter / men Christne / Icke forlade
oss paa nogen helgen eller Creature. Wi skulle oc saa lade oss
finde i tallet huss disse Arme / falde Christo til føde / oc bede om
hielp oc trøst / da vil hand oc saa hielp oss. Er wi blinde / til at
see Guds Tertejn oc vnderlige gierninger / da vil hand oplade
vore øyen oc opluffe oss. Ere wi døffue til at høre Guds Ord /
da vil hand oplade vore øren. Ere wi dumme til at bekiende
Guds ære oc sandhed / da vil hand oplade vor mund. Ere wi
vansføre paa vore hender och lamme paa vore føder / lade oc
forsømmelige til at riene de Arme / da vil hand giøre oss helbrede.
Ere wi Spedalske oc besmitte med falsk lerdom / da vil hand
formedelst sit ord rensse oss. Ere wi døde i Synden / da vil
hand formedelst sin naade opuecke oss til liffuet. Wi skulle oc
icke forarge oss paa hans Gubdommelige lerdom / icke foracte
hans hellige Ord / men høre det med al æris beuistighed / as
namme oc beuare det med al flid oc aluorlighed / oc rette
vort leffnet der effter. Der som wi det ville giøre / da
vil Gud vere huss oss med sin velsignelse /
oc giffue oss det enige liff / Amen.

Den Fierde Søndag i Aduente

Epistel / Phil. iij.

Kiere

Bære Brødre / glæder eder altid i Herren / oc atter
 siger ieg / glæder eder / Lader eders sacra-
 ment dighed vere obenbare for alle Mennsker / Herren
 er nær / sørge intet. Men i alle ting Lader eders begie-
 ring obenbaris i eders Bøn oc formanelse / med tacksi-
 gelse for Gud. Oc Guds fred / som er høyre end al
 fornuffe / beuare eders hierte oc sind i Christo Jesu.

Quad lærer denne Epistel:

Try stycker. Det første / hvorledis vi skulle stikke oss imod
 Gud. Det andet / imod alle Mennsker. Det tredje / imod oss
 selff. Hoff Gud skulle vi haffue en god samuettighed oc vere
 glade. Til vor Næste en klerlig god vilie / Paa vore egne vegne /
 skulle vi mer en inderlig oc gudelig Bøn / sette al vor sørge ind
 til Gud.

Hvorledis skulle vi holde oss imod Gud:

Glæder eder i Herren / siger S. Paulus / altid / oc atter si-
 ger ieg / glæder eder.

Quad er glæde:

Glæde kommer aff troen oc er hendis fruct / Troen glæder
 alene hiertet oc gjør en rolig samuettighed. Thi at huo som tror
 oc forlader sig paa Christum / oc forseer sig alt got til Gud / oc
 veed / at hand formedelst troen haffuer en ond samuettighed /
 Thi hand veed at Gud hader synden / oc vil straffe hende euin-
 delige. Den samme kand icke andet end vere bedrøffuit / mistrø-
 stig oc forferdet / ia / alle syenblict befrygte / at Gud skal sla til /
 dræbe / oc styrte hancin ned i Zelfsuede.

Quad vil hand mer de Ord / Glæder eder i Herren:

Hand vil saa meget sige / Glæder eder icke i guld oc sølff /
 icke i mact oc Herredomme / icke i pral oc vellyst / icke i fradzeri oc
 druckenscaff / søffn oc offuerslødighed / Icke heller i eders egen
 retferdighed / gierninger eller fortieniste. Thi saadant er idel
 D falsk /

Den iiii. Spndag i Aduente
falt/bedrægelig oc forførist glæde/ som aldrig Land røre eller
opnecke hietet/ icke heller staa fast i fristelse. En Christen skal
fryde sig i Herren.

Hvad kaldis det at fryde sig i Herren?

Icke andet/ end at forlade sig paa Herren/ som paa en
naadig Fader/oe barmhiertig Gud/ der hannem vil hielpe baas
de til liiff oc siel/ i alle honde nød oc bedrøffuelse.

Hvor faare siger hand/ Glæder eder altid?

Vi skulle altid fryde oss i Herren/ icke aleniste naar det
gaar off vel oc i lycksalighed/ som de giøre der mere acte deris
eget gaffn end Euangelij forfremmelse/ oc loffue Gud aleniste/
oc fryde sig aleniste i Herren/ naar som det gaar dem vel. Men
naar som det gaar dem ilde/ oc Verden er dem imod/ da haaffuer
deris glæde ende. Vi Christne skulle altid glæde oss/ huad
heller det gaar off ilde eller vel/ huad heller der kommer lycke el
ler wlycke/ huad heller det er surt eller søt/ som Job gjorde.

Hvor faare siger hand/ Atter siger ieg eder/ glæder eder?

Denne igentagelse er baade gantke trøstelig oc nyttelig.
Chi effterdi wi ere her paa Jorden iblant vore siørste fiender/
da skulle wi lade den glæde i Gud vere større oc stærkere/ end
den bedrøffuelse aff synden oc wlycken er/ at wi skulle icke fortu
ffle vnder kaarffit oc i Synden/ men trøste oss i vor Herris
Christi naade/ at hand icke vil forlade oss/ saa fremt wi holde
oss aleniste til hannem met en fast tro.

Hvorledis skulle wi sticke oss imod alle Mennsker?

Eders sactmodighed/ siger hand/ skal vere alle Mennsker
bekynt. Som hand vilde sige/ For Gud skulle i altid vere glæ
de i eders samuettighed/ men hoss Mennschen skulle i vere venli
ge oc sactmodige. Sticker eders leffnet saa/ at i ingen forførne/
ingen giøre skade/ men ere alle Mennsker behagelige/ Dog saa
at i icke bryde oc gaa imod Guds bud/ holder huer mand til
gode/ oc vdlægger til det beste huad detale oc giøre/ at Gode
kunde

hunde klarlige
oc saalmodige
mer de gredent
ge/ sterck i mer
mening haaffuer
dighed.

Sactmodighe
suar til at forlade
en andens fornu
fortredelige/ mer
var S. Paulus
Epistel vdi den
paa det ug fælde
na som ender er
Jeg er bleffuen al
alluigne gode m
oc haiffe om unge
nigte effter dera
widerker/ oc den
saa omfar hand
Triumvilde hand
der har paa m

Mand funder
venlige imod frem
lig omgengele m
te venligt ord/ oc
som kunde holde d
legge alle det de ha
ruge Land mand
gi/ som ere veluill

Kunde klarlige see/ at i ere de/ som lade alting befalde eder vel/ oc raalmodige med alle. Glæder eder med de glade/ Græder med de grædende: Værer rige med de rige/ fattige med de fattige/ stercke med de stercke/ Strøbelige med de Strøbelige. Denne mening haffuer dette ord *ἡλικία*, æquitas, clementia, factmos dighed.

Guad kaldes factmodighed eller venlighed:

Factmodighed er saadan en dyd/at it Menneske er medlidig/ snar til at forlade/ oc huer mand behjelpelig/ oc stikker sig effter en andens fornuet oc sind/at gjøre oc lade/at det skal ingen vere foretredeilig/ men effter huer mands sind i alle ting. Saadan var S. Paulus / som hand selff siger til de Corinther i den første Epistel vdi den 2. Cap. Jøderne er ieg bliffuen som en Jøde/ paa det ieg skulde vinde Jøderne etc. De Strøbelige er ieg bleffuen/ som en der er Strøbelig/ paa det ieg skulde vinde de Strøbelige. Jeg er bleffuen allehonde for huer mand/ paa det ieg kunde id alleuegne gjøre nogle salige. Den gode Paulus aad oc drack/ oc haffde omgengelse med Jøder/ effter deris stik/ oc med Jøderne/ oc den Evangeliske frihed bleff udkrenket/ oc den Brøderlige Kierlighed icke bleff vdsuget. Lige saa omkar hand Timotheum for de Strøbeligis Skyld/ Men Titum vilde hand icke lade omstiere/ der de falske Brødre stode der hart paa/ at hand skulde omstieris/ Gala. 2.

Hvor saare / siger Paulus / lader eders factmodighed vere obendbare for alle Mennesker:

Man finder mange mennesker / som kunde holde oc beuise sig venlige imod fremmede/ men haff bekynde oc dem de haffue daglig omgengelse med i Husit/ lade de icke høre eller mercke sig med it venligt ord/ oc der er intet andet end knur oc mur. Mange ere/ som kunde holde de ypperlige/ rige/ mectige/ alting til gode/ oc vil legge alt det de handle eller gjøre til det beste. Men de fattige oc ringe stand mand aldelis intet holde til gode. Lige saa ere oc mange/ som ere veluillige oc redebone til at forlade oc omdrage med

D ij

deris

Den tiij. Søndag i Aduente

Deris flect oc venner/ oc saa naar som de suarlige snuble oc falbe/
Men deris wuenner beuise de huercken naade eller hassue taal-
modighed met. Saadan vilige factmodighed straffer her S.
Paulus/ oc vil at de Christnis factmodighed skal gaa rundelige
offuer alle/ giøre den ene til gode saa vel som den anden/ wden
al Personers anseelse/ huad heller de ere venner eller wuenner.

Skal ieg i saa maade vere venlig oc factmodig/ da misbruge
onde Mennister min taalmodighed/ traadde mig
under fødder/ oc føre mig al ælycke paa?

Her skal du høre/ huad Paulus suarer der til/ Zerren er
nær/ siger hand. Som hand vilde sige/ Sørge icke/ bekumre
dig icke/ Der som ingen Gud vaare til/ da hassde du aarsage til
at sørge oc bekumre dig/ oc frycte onde Mennister. Tiu er der
icke aleniste en Gud/ men hand er oc saa nær/ ia hassuer sine
øyen stedze paa dig/ oc sørger for dig. Der faare skal du ekon
vere til frids/ medlidig oc factmodig/ Gud skal icke forglemme
dig/ hand vil oc icke forlade dig. Hassuer den naadige Fader
gissuit dig sin elskelige Søn Christum/ det høveste gode/ da
forholder hand dig icke det ringeste/ som er/ at føde oc besters
me dig. Thi at naar som du hassuer Christum/ da hassuer du
al Verdens gods.

Huorleds skulle wi holde oc sticke off imod off self?

Sørger icke/ siger Paulus/ men i alle ting lader eders bes-
giering obenbaris i eders bøn oc formanelse/ met tacksigelse/ for
Gud. Som hand vilde sige/ Kommer nogen modgang i dette
liff/ som vil bekumre oc giøre eder sørge/ huilcket der vil io visses
lige ske/ da vender eder strax til Gud met eders Bøn oc forma-
nelse/ oc befaler hannem sagen. Thi hand sørger for off/ siger
S. Peder. Oc giøre det met tacksigelse. Tacker hannem at i
hassue saadan en Gud/ som sørger for eder/ for huilcken i maa
dristelige klage eders trang oc nød/ oc sette alting ind til hans
nem. Hand er alene den rette nødhjelpere/ som hand oc hassuer
loffuit oc tillsagd at hand vil hielpe oc bønføre eder.

Huors

Guorledis skalle wi sticke vor bøn / at han skal vere nyttes
lig oc salig / oc wi bliffue bønherde ?

S. Paulus setter fire stycker til en bøn / som er / Ordene /
tacksigelse / nød / oc formanelse / Der aff er vor bøn figureret i rø-
gelse vdi det gamle Testamente / som den 141. Psalme siger : Hø-
re lad min bøn actis for dig / som ic Røggoffer / oc mine hendes
opløffelse / som ic afftens offer.

Guad hører til Røgelse ?

Fire ting / som er det gyldene røgelse kar / brendende kul /
røgelse eller timean / oc den røg som stiger op aff røgelse karet.

Guad er det gyldene Røgelse kar ?

Bønens ord / som Fader vor / eller en psalme / eller en anden
Christelig Bøn. Oc lige som røgelse karet skulde vere aff guld /
saa skulde oc de ord i vor bøn vere krafftige oc dyrbare / oc gaa aff
hertens grund.

Guad ere de brendende kul ?

Tacksigelse for de velgierninger wi hassue anammet / Lige
som Presten i det gamle Testamente skulde aleniste tage Ild oc
brendende kul aff Alteret / oc icke bruge nogen fremmet ild / Som
Aadab oc Abiu gjorde / oc bleffue fordi straffede aff Gud. Lige
saa skulde icke wi stadfeste vor Bøn paa vor egen fromhed / giers-
ninger oc fortieniste / Men aleniste met tacksigelse paa Guds
godhed / naade oc Barmhertighed.

Guad er Røgelse eller Timean ?

Trang oc nød / der wi nessne i vor bøn / oc bære frem for
Gud. Thi at lige som mand lagde Røgelse paa Ilden / at det
skulde lucte vel : Saa skulde oc wi nessne oc sige frem / det som
wi met vor Bøn oc formanelse ere begierendis aff Gud.

Guad er den Røg som opstiger ?

Den hiertelige formanelse oc Bøn wi giøre til Gud Fader
formedelst Christum. Thi at lige som Røg gaar hørt op i Him-
melen / saa trenger oc vor bøn / som stiger i troen / igenem himelen /

D i j

oc

Den iij. Søndag i Aduente

oc kommer op for Gud/ oc forhuersfuer alting/ Marel n. Men
naar mand slar saahen i varet oc beder aff en løff seduanc/ som
de giøre i Domkircker oc Kloster/ der bekommer oc forhuersfuer
mand intet.

Euorledis beslutter S. Paulus denne Epistel:

Hand beslutter den met en smuct liden Bøn oc siger: Guds
fred/ som er høyre/ end al fornufft/ beuare eders hjerter oc sind/
i Christo Jesu. S. Paulus scriffuer denne Epistel smuct skickes
lige. Først haffuer hand lært/ At en Christen skal altid glæde
sig i Gud/ oc aff hietet fryde sig. Derzest vere venliq oc sact
modig met alle Mennisker/ huad heller de giøre off skade eller
gaffn.

Nu bliffuer ieg diff imellem vnuillig/ vetaalmodig/ kiedz
sommelig/ fortrøden oc mistreslig:

Ingelunde/ siger S. Paulus. Guds fred/ som offuer gaar
al fornufft/ skal beuare oc holde dig i taalmodighed/ Saa/ at du
skal aldelis intet acte alle dine vvenners vrede/ grumhed/ skends
zel oc trusel/ bulder oc raseri/ Men met taalmodighed lide oc om
drage alting for Guds skyld/ oc paa det siste met Christo Jesu.
Guds Søn/ hues lige du est nu bleffuen vnder taarffit/ haffus
deel i hans Rige/ det euige lif/ Der hielp off Gud til/ Amen.

Den Fierde Søndag i Aduente/

Euangelium/ Iohannis 1.



Et dette er Iohannes
Vordnisbyrd/ Der Ioh
derne sende aff Jeru
salem Presier oc Leuiter/ at
de skulde spørge hannem at/
Hus est du? De hand bekien
de/ Jeg er icke Christus. De
de spurde hannem at/ Huad
da: Est

da! Est du Elias? Hand sagde/ Jeg er icke. Est du en Prophet? De hand suarede/ Nej. Da sagde de til hannem/ Huad est du da? at wi kunde giffue dem suar/ som vdsende oss/ Huad siger du om dig self? Hand sagde/ Jeg er en Predickers röst i Ørken/ Bereder Herrens vej/ som den Prophet Esaias hassuer sagt.

De de som vaare vdsende/ vaare aff Phariseerne/ De de spurde hannem at oc sagde til hannem/ Hui døber du da effterdi du est icke Christus/ oc en en Prophet oc en Elias? Johannes suarede dem/ oc sagde/ Jeg døber med vand/ Men hand traadde mit iblant eder/ huilken i icke kiende/ Det er den/ som skal komme effter mig/ huilken der hassuer veret for mig/ hues Ekotuege ieg er icke verdig til at opløse. Dette stede i Bethabara/ paa hui side Jordan/ der som Johannes døbe.

Huad settis oss frem i dette Euangelio?

Try stycker. Først/ Jøderne snedige Spørffmaal/ der de fristede Johannem med. Der nest/ Johannis frimodige oc bestandige gensvar. Det tredie/ Johannis kald til predicke Embes det.

Huad giffuer Jøderne årsage til dette Spørffmaal?

Der var paa denne tid splidactighed iblant Jøderne/ paa Ierdomens vegne. Noгле hulde sig til Phariseernes Ierdom/ som hand skulde veret den beste. Noгле til Johannis Ierdom/ for hans strenge leffners skyld. Noгле hulde sig til Christi Ierdom/ for de offuermaade store Jertegn/ der hand gjorde. At borttage denne splidactighed/ oc gjøre en viss Reformat oc skick/ om huad mād skulde tro eller icke tro/ om huem mand skulde følge/ For samles de Jøderne it Concilium i Jerusalem/ oc handlede om denne sag/ De saae/ at det var paa tiden at Messias skulde komme/ Thi de hassue nu en fremmet Konge i landet/ som var Herodes/ effter Jacobs oc Daniels prophetier.

D iij

Der

Den tiij. Spndag i Aduente

Der til met saae de tho merckelige Mænd for øyen / Johanne[m]
oc Christum / oc lode sig vel tycke / at en aff disse tho / Skulde vere
Messias. Oc effterdi Johannes var fødte aff prestie Slectet /
oc spørde der til met it strengd lessnet / oc straffede dristelige alle
Mennister / da vnte de hannem heller Messie ære end Christo /
oc spørge hannem fordi at / om hand vil anamme den ære.

Huorledis forsøgte de der met Johanne[m] ?

I trende maader / Met snedighed / smiger / oc trusel.

Huorledis met snedighed ?

De sende icke simpel almueff Solck til hannem / aff ringe
Smaa steder / Men prester oc Leuiter / aff Hoffuertsladen Jerusa
salem / Huilcket der var saa meget / som det gantse Israels
folck haffde kommet til hannem / huilcket hand skulde tilbørlige
hoffmodet sig aff / oc taget sig til.

Huorledis met smiger ?

De binde hannem icke en ringe ære til. Men den aller høres
ste / som er / Israels Kongerige / De ere veluillige oc redbone til
at anamme hannem for deris Messia / Oc effterdi hand forstaa
der saadan ære / da ville de anamme hannem for Elias eller for
en anden Prophet.

Huorledis / met trusel ?

Der ingen snedighed eller venligt tilbud vilde hielpe / bliffue
de fortørnede / truer oc vndfiser / som i strax skulde saa at høre.

Huad giør Johannes i denne fristelse ?

Hand bliffuer bestandig / hand var icke som it Rør der
raffuer hid oc bid / hand tager sig intet til den store anseelse der
deris herlige Sendingebud haffde met sig / hand acter intet der
ris smiger eller trusel. Oc alliguel hand kunde met it Ord giiffuet
suar paa dette spørssmaal / oc sagde / Jeg er en robende rost i
Løcken / eller / Jeg er den Engel / der den prophete Malachias
taler om / Saa vilde hand det dog icke giøre / men hand vilde
først bortage deris falske tancker oc mening / Der faare sagde
hand frilige / Jeg er icke Christus / oc icke heller Elias etc.

Huorledis

Huorledis fand Johannes sige / at hand er icke Bel las /
Efterdi Christus siger / Matth. 11. Der som i
des ville anamme / Da er hand Elias ?

Johannes var vel Elias / i Anden / i sin stik oc i sit
leffnet / Men icke i persone oc Klaff / Der faare sagde oc saa
Engelen Luce 1. Hand skal gaa frem for Herren i Helie And
oc krafft. Efterdi da Jøderne nu spurde efter den Prophete
Helia Thesbite / der met en gloende Vogn bleff borttagen / da
siger hand frilige ney / at hand er icke den samme Elias.

Huorledis fand hand da sige / at hand er ingen Prophete ?

Sordi at alle Propheter høre til det gamle Testamente /
som Christus siger Matth. 11. Louen oc Propheter prophetede
ind til Johannem. Efterdi hand er icke nu saadan en Prophe-
te / som propheterede at Christus skulde komme eller icke Scrifte-
bud / met icke Mundbud / som hosi Ordet oc saa visde paa Chris-
tum met sin finger / da siger hand / At hand er ingen Prophete /
oc icke heller den / der Moyses talede om Deut. 18.

Huor faare lader hand Sendinge budene saa staa i euil ?

Det gjør hand paa det / at de skulde haffue aarsage til / at
spørge ydermere.

Hvad spørge de da at ?

De sige / Hvad est du da ? at vi kunde giffue dem suar / som
vdsende oss / Hvad siger du om dig selff ? Lige som de vilde sige /
Hvad giør det behoff at bruge saadanne omslag met mange
ord ? Sig oss / Huo est du ? Huor faare vilt du at mand skal hols-
de dig ? Huor faare giffuer du dig vd ? At vi kunde giffue dem
suar / som vdsende oss / De ere icke Børn / der vdsende oss / men
merckelige Mænd / de ypperste Prester oc Scriffetkloge etc. Saa
ere icke vi heller Børn / men Prester oc Leuiter / Huor haffuer du
da lyst til / at opholde oss lunge her i Brcken / hosi Jordan / Sig
met icke Ord / Huo du est ? det er paa tiden at vi drage paa hiems-
veyen til Jerusalem igen.

D v

Hvad

Den iiii. Søndag i Aduente

Quad suarer hand?

Hand giffuer her sit Rald oc predicke Embede til Kiendes/ oc siger/ Jeg er en robenderøst i Drecken/ bereder Herrens vey/ oc giører hans Sti rette/ Alle Dale skulle opfyldis/ oc alle Bierge oc Tuer skulle fornædri/ oc det som traaget er/ skal rettis/ oc det som er viefint/ skal bliffue slæt vey/ Oc alt Risp/ skal ses Guds Jrefere.

Quad vil hand giffue til Kiende met disse ord?

Hand bescriffner predicke Embedet/ lige som hand vilde si ge/ Det er mit Embede/ Jeg rober oc skriger icke mit eget/ men Christi ord/ Jeg er ekon en røst/ Christus er ordet.

Quordan er hans røst oc predicken/ Quorledis rober hand?

Bereder Herrens vey etc. Lige som hand vilde si ge/ Herren er paa veyen/ oc følger paa Guden effter mig/ Viger fordi aff veyen/ oc giffuer rum/ at hand kand vandre iblant eders bedrer eders leffnet/ Ricker det saa/ at hand kand finde eders hofferdis ge/ gerige/ affuindzfulde hierte/ vdmigede oc rensede aff al synd. Velter aff veyen vantroens store knobbe oc stene/ oc alt det som forhindrer Christum/ besynderlige/ det Pharijske/ vngudelige væsen/ falsk lerdom oc Guds bespottelse/ oc giører Penitente/ at Christus skal met sin naade kunde vandre oc arbeide i eders. Oc teg giør icke nu først denne predicken/ Den prophete Esaias predickede saa lunge tilforn.

Quad sagde Jodernis sendinge Bud til denne Predicken?

De bleffue fortørnede/ oc sagde/ Quor saare døber du da/ om du est icke Christus/ eller Elias/ eller en Prophete? lige som de vilde si ge/ Quo haaffuer giffuet dig den mact til at døbe oc predice/ Skaloe du icke met rette først giffuet dig til de vpperste Presler oc Biske/ Oc anamme aff dem Titel oc Vassn? Du tager du dig saadan mact til aff dig self/ oc giør saadant oprør iblant Israels folck/ oc de som du skulde haaffue myndighed oc befaling aff/

ning aff / de vide der intet aff / hueden saadan handel kommer
eller haffuer sin begyndelse.

Quad suarer Johannes?

Hand siger met sinucke factmodige Ord / Jeg døber met
vand / men hand gaar mit iblant eder / huilcken i icke kiende /
Hand er den / som skal komme effter mig / huilcken der haffuer
veret for mig / huius foruenge ieg er icke verdig til at løse /
Hand skal døbe eder met den hellig And / oc met Jld.

Quorsaare siger hand icke met saa ord / At hand haffde
befalning der paa aff Gud?

Hand kunde vel met saa ord suaret dem / oc sagde / Gud
vdsende mig til at predicke oc døbe / men hand vilde icke. Thi
de haffde da sagde / Naar talede Gud met dig? Quor haffuer
du seet Gud? Der saare suarer hand paa det aller enfoldigste /
Dog saa / at hand giffuer til kiende / at Messias er nernerens
dis / oc at hand er hans forløbere.

Quad sige de ypperste Prestre oc Scriffskloge / til denne Jos
hannis Predicken: Bereder Herrens vey?

De bleffue vrede oc fortrøede der aff / oc vaare ilde til frede
det met / Thi hun giffuer til kiende / at de haffue end nu aldrig
berede Christo veyen / ia at de skulle nu først begynde. Der som
Johannes haffde screffuet denne Predicken i en Bog / eller i sic
sendinge Bress oc sticket dem til haande / Eller haffde predicken
disse Ord himmelige aleniste haff sig selff / da haffde det veret li
deligt. Men nu bestriger hand dem for huer mand / oc bestemmer
de hellige Nemister obenbare / met alt deris væsen / Omgen
gelse oc hellige leffnet / at ingen som det hører / acter eller holder
mere aff dem / Ja huer mand som / det hører enten tæcker eller
siger / Dette gaar ilde til / ere disse vore ypperste forstandere oc
prester / huilcke wi giffue vor Kiende / den første Grøde / Offer
oc Almisse / at de skulde vise oc lære oss Guds vey / oc de vandre
der icke end nu selff paa / O Herre Gud / hvad ere vi gangste ilde
befra

Den iij. Søndag i Aduente

besørge. Lige som nogen vilde nu komme frem oc predike/
 O i aandelige Mend / Passue / Cardinaler / Bisper / Prester /
 Muncke / Bereder Herrens vey / Da skulde de vel sige / Est du
 galen oc fra sindene / Skulle wi nu først begynde at berede Her-
 rens vey / Kiære vilde du tie stille / naar Folk høre det / Skulle de vel
 tænke / at Gud haffuer icke end nu veret hoff eller iblant oss ic.
 See / denne er den rette aarsage / huor faare de ere Johanni saa
 hadste / Thi at formedelst dette væsen oc denne prediken skulde
 vel den gantste Sinagoga bliffue til intet / oc al deris rente oc
 indkomst affleggis.

Skulde det icke vel gaa lige saa met vore Phariseer
 oc Aandelige ?

Ja uden tvil. Der som de måtte effter deris egen vilie
 bliffue i it vngudelige leffnet / oc handle som dem lystte selff /
 Da skulde der ingen lerdøm vere mere behagelig / end Euange-
 lium som wi see. Alliquel at de allerede misbruge Euangelij
 frihed paa det høyeste. Thi de huercken faste nu mere / beder eller
 holde Messe / de acte ingen tuct / ingen lydhighed / oc ingen erlig-
 hed lenger. Disse stycke anamme de gladelige / Men at de
 skulde tro oc forlade sig paa Gud / elste deris næste / Icke hoer /
 Ickeleffnet oc anden skendzel oc Guds forebrudelse / giffue sig i
 Ecteskab / holde Messen for it Testamente / vddede Christi Blod
 til alle Christne / der ville de icke til / Ja der var aldrig noget
 argere ketteri hørt / end det ny Euangelium er hoff dem.

Huorledis skal det da gaa paa det sidste ?

Lige som det gick de Jødiske Phariseer / huilcke der fulde i
 blindhed oc forherdelse / effter de haffde foracter Johannem oc
 Christum / oc bleffue forderffuede til legeme oc siel euindelige /
 Saa skal det ocsaa gaa Passuens Tilhengere / der som de icke
 bedre sig / oc giøre Penitentie.

Huad bekomme de met det Guddommelige Ord is foratelse ?

Tredaabelt skade oc forderffuelse / som er / Først en ond Sam-
 vittighed. Der nest / it ont Vassn / hoff alle fromme Christne.
 Det

Det tredie / icke on-
 uelens lerdøm oc
 hof der vdi / da de

Thi stræffer
 skal gijre som Je-
 synd / ondskab oc
 vred eller lid / lig
 ja Cap. Du skal
 som en Dajune / oc
 Jacobs huiff deris
 icke Ordet / paa re-
 ne / met al raad
 haileken de skalle
 ter deris egen luf / i
 ris Drenker / oc d
 de sig til Jabel / i
 modgang / gijre en
 Embode rettelige f
 heds skeld / met en
 uindelige / end leffn
 oc fare der effter til
 Da sagde han
 Johanna Predica
 fuldkomme gende
 sit leffnet. Tænk
 hed / da skal hand
 dens synder / oc bi
 steer / der haffu
 de / som er / at
 i vore hie
 lif

Euangelium.

31.

Det tredie/ it ont endelige. Thi at effterdi de holde sig til Dieffuelens lerdøm oc løgn/ oc bliffue der hant ved til deris yderste oc dñ der vdi/ da dñ de vden Guds ord/ oc det er den euig dñd.

Huad skulle vi lære aff denne Euangelio?

Thu stycker. Det første/ At huo som er en Predickere hand skal giøre som Johannes gjorde / oc frilige straffe Verden for Synd / ondskab oc Guds förtörnelse / huad heller hun bliffuer vred eller blid / lige som den Prophete Esaias oc saa figer i det 52. Cap. Du skal robe frimodelige/ icke spare/ opløst din röst som en Basune / oc förkynde mit Gøld deris offuertrædelse/ oc Jacobs huff deris synder. Oc S. Paulus 2. Timoth. 4. Predicke Ordet/ holt ved / i ret tid/ eller i vrid / straffe/ true/ formeane/ met al taalmodighed oc lerdøm / Thi det skal vere en tid/ i huilcken de skulle icke ville fordrage den salige lerdøm/ men effter deris egen lyst skulle de selff bestille sig Lærere / effter som deris Ören kler/ oc de skulle vende deris Ören fra sandhed/ oc vende sig til Sabel/ Men ver du ædru alleuegne / ver bestandig i modgang / giör en Euangelist Predickers gierning / stat die Embede rettelige saare/ Det er bedre/ at dñ en gang for Sandheds skyld/ met en god Samuittighed / oc leffue met Christo euindelige/ end leffue en stacket tid i hygleri/ förspørelse oc løgn/ oc fare der effter til Dieffuelen euindelige.

Der nest/ huo som er en Discipel / hand skal anamme denne Johannis Predicken met öerne/ oc tro hende met hierret / oc fuldkomme hende met gierninger / offuer giffue Synden / bedre sit leffnet. Trengte hans Synder hannem i hans Samuittighed/ da skal hand legge dem paa Guds Lam / som bær al Verdens synder/ oc bede om sine Synders forladelse. Huor som det skeer/ der haffuer Christus rum oc sted/ at bruge sit Embede/ som er / at forlader Synder/ vdgryde den hellig Aand i vore hjerter / oc före oss endelige effter dette liff/ til det euig liff/ **AMEN.**

D vij

Iule

Jule dag
Jule dag, Epistel til
Titum iij.

Guds salige naade er obenbaret for alle Mennsker/
Hoe tueter oss / at wi skulle forsage det wgdelige
væsen oc den verdzlige lyst / oc leffue tuctelige/
retferdelige / oc Gudelige i denne Verden / Oc vare paa
den store Guds / oc vor frelseris Jesu Christi salige
haab oc herligheds obenbarelse / som gaff sig selff for
oss / at hand skulde frelse oss fra al wreiferdighed / oc
rense sig selff it Folk til eyedom / som skulde vere flitigt
til gode gierninger. Tale saadant oc formane / oc straffe
met aluorlighed. Lad ingen foracte dig.

Guað lærer denne Epistel?

Vor frelseris Jesu Christi naadige obenbarelse. Først/
huorledis hand obenbaredis. Der nest / for huem. Det tredie/
huor faare.

Huorledis obenbaredis Christus?

Formedelt sin salige naade oc barmhiertighed / som Zacha-
rias oc siunger Luc. i. Formedelt vor Guds hiertelige barm-
hiertighed / ved huilcken Opgangen aff det høye besøgte oss.
Paa det hand skulde kinne for dem / som side i mørcke oc dødzens
slugge / oc vise vore føder paa Fredens rey.

Huor faare siger hand / obenbaret?

Der met giffuer hand at forstaa / at der var tilform idel
mørck / vrede oc wgunst / i den gantste Verden.

Huor faare siger hand / Guds salige naade?

Der met vil hand giffue tilkiende / at vor salighed oc velfart
staar aleniste i Guds naade oc barmhiertighed / oc at der fand
ingen god gierning ste wden Guds naade / oc det gantste Mennis-
kelige væsen er synd oc for dømmeligt.

Guað

Guad vil nu S. Paulus mer disse ord / Guds salige
naade er obenbarit ?

Saa meget vil hand sige / Efter den lange Egyptiske
mørckhed/er Guds Søn vdsent aff Himelen/ til denne jamerlige
dal/ oc er off til trøst bleffuen Menniske/ oc fød aff en Jomfru/
oc gaff off tilkiende/ at wi hassue en naadig Gnd/ at Gud Fader
vil vere vor ven/ oc vil formedelst Christum sin elskelige Søn/
frelse off fra Synd/ død oc helssuede/ som hand oc lader høre sig/
Matt. 11. Kommer hid til mig alle i som arbejder oc ere besvarede/
Jeg vil vederquege eder. Oc Matthei 12. siger hand/ at hand vil
icke sponderbryde det knusede røer/ oc ey vdslycke den rygende hør.

Huem obenbaredis Christus formedelst sin naade ?

Alle Menniske/ siger paulus. Thi saa siger oc Engelen/
Luce 2. Seer / ieg forkynder eder en stor glæde/ som skal veders
faris alle Jolk/ Thi eder er i dag fød en frelsere etc. Oc Chris
tus befaler sine Apostler/ Marci i det sidste. Gaar hen i den
gantste Verden/ oc prediker Euangelium for alle Creature etc.
Oden Christelige Kircke siunger. Ic lidet Barn saa lysteligt/
er fødte for oss paa iorden/ Hassde icke det Barn mandomtragit/
da hassde wi allesammen bliffuit fortabit/ hand er vor salighed ales
ne Gud vil at alle Menniske skulle bliffue salige. Efterdi da
denne salige fødzel/ Skede off allesammen til gode/ da tacke wi oc
alle tilbørlige/ oc siunge : Loffuit vere du Jesu Christ/ etc.

Hvor faare obenbaredis Christus formedelst
sin salige naade ?

At wi skulle forsage/ det ugudelige væsen/ oc verdzlige lyst/
oc leffue tuctelige / retferdelige oc Gudelige i denne Verden/
oc vare paa det salige haab oc den store Guds oc vor frelsers
Jesu Christi / herligheds obenbarelse/ som gaff sig self for
off/ paa det hand skulde frelse off fra al wretferdighed/ oc rense
sig self it Jolk til eyedom / som skulde vere fættige til gode
gierninger.

Guad kender ic ugudeligt væsen ?

At wsticpelighed imod Gud/ sem er at mao icke troer eller fors
lader

Tule dag
lader sig paa Gud/ icke frycter oc elsker hannem/ icke giffue
Gud sin ære/ icke lader Gud regiere oc vere Gud.

Guad kaldis wguðelige Mennister?

De kaldis Impij eller wguðelige Menniste/ som icke saa leffue/
at de sette deris ljd til Guds blote godhed oc naade/ de som
icke tro/ icke forlade sig/ icke frycte/ icke ære/ icke elske/ icke
prife Gud/ oc føre saa fortreðelige it wguðelige troløst leffnet.

Guad kaldis Verdzlig lyst?

Alt wkillig væsen/ som it Menniste fører imod sig self oc
sin Næste/ oc synder der met/ som met mad/ dricke/ klæder/ oc
ander saadant. Thi at de som henge til denne Verdens vellyst/
de kaldis verdzlige Mennister.

Guad kaldis at forserge?

At wi afflegge de mangfoldige optencte/ daarligh veye/
huilcke wi self haffue paa fundet at bliffue fromme/ retferdige
oc salige met/ Som der wi besuere oc beueblede vor samuittigh
hed met Mennistens lerdøm/ oc bunde off til besynderlig tid/
Personer/ klæder oc mad/ i den mening/ at wi der met vilde
vndfly verdzlig vellyst oc det wguðelige væsen/ Men det var
forgeffuis. Thi at der som verdzlig oc legemlig begiering/ sad i
klæderne/ eller vorte i haarit/ da kunde mand legge klæderne
aff/ oc klippe haarit aff/ oc lade rage en plet. Men de side ind
vortis i hietet/ oc du bær dem met dig/ huor som du gaar.

Guorledis skule wi da leffue?

Tuctelige/ retferdelige oc Guðelige.

Guor i staar it tuctigt/ sticketigt oc ædrueligt leffnet?

At it Menniste spæger sit legeme/ oc holder det saa i
trang/ at hand icke fører it vilt/ skibdelst/ forbistret/ løsaetigt
oc wickeligt leffnet/ met fraadzeri/ druckenslast/ søffn/ aarcke
løsthed etc. Men holder sig smuct i ædrubed/ tuctelige oc sticket
lige i alle ring/ i ord/ gierninger/ mad/ dricke/ klæder/ søffn/ oc
i sit gantste leffnet.

Guor i staar it retferdige leffnet?

At it

Epistel.

33.

At ic Menniske gjør sin Tæste det Siel/ som hand vilde
haffue aff hannem/ at hand ingen gjør skade paa sit legeme/ Zuff-
tru/ Børn/ Tiende/ Sæ/ gods/ ære/ rygte oc paa hans gode naffne
Men hielper oc forfremmer / trøster oc tien huer mand met
Liff oc gods/ oc alt det wi haffue/ lige som Christus gjorde imod
oss.

Huor i staar ic Gudeligt leffnet?

At ic Menniske frycter oc elsker Gud/ troer oc forlader sig
paa haanem/ priser oc tacker haanem/ bygger aleniste paa Guds
naade oc barmhertighed/ acter ingen gierning/ wden den formes
delft Guds naade bliffuer gjort i hannem.

Huor faare siger hand/ wi skulle leffue tuctelige/ reiferdelige
oc Gudelige i denne Verden?

At ingen skal spare/ eller forholde sit gode leffnet/ indtil det
andet Liff eller til døden. Thi det skal ske i dette Liff/ der wi
skulle vente i det andet Liff. Mange forlade sig paa Sterdzild/
oc leffue indtil deris yderste time lige som dem lyfter selff/ oc vil-
le der effter lade hielpe sig met vigilijs oc Siele messer. Men de
skulle vel/ naar tiden kommer/ saa det at finde.

Huad vil nu S. Paulus met disse ord/ Wi skulle leffue tucs-
telige/ reiferdelige oc Gudelige i denne Verden/
oc vaare paa det salige haab?

Saa meget vil hand met saa ord sige/ Zaffue i tilforn
ført ic wickelige oc wgudelige leffnet met fraadzeri/ druckens-
kaff/ offuerflødighed oc filderi/ i al synd/ last oc wdyd/ da lader
oss nu offuergiffue saadant/ bliffue andre Menniske/ leff-
ue i ædruhed/ sticKelige oc fornumstelige. Zaffue wi oc gjort
vor Tæste wret/ forørner hannem met ord eller gierninger/ el-
ler nogen aff dem som hannem høre til/ da lader oss offuergiffue
saadant/ oc nu fremdelis handle redelige/ oc gaa hannem rets-
telige til syne/ tiene/ hielpe/ raade/ oc i al hans trang oc nød
trolige forfremme hannem til det beste. Zaffue wi oc ført ic wgus-
deligt troløst leffnet/ icke forladet oss paa Gud/ icke fryctet
icke elst/ icke priser oc tacke hannem/ Da lader oss nu tro oc fors-
lade oss

E

Jule dag

lade oss paa Gud oc vere Gudelige/ oc foruandle saa det vngude-
lige væsen/ til it Gudeligt/ erligt/ Christeligt væsen oc less-
net. Det vil oc gioris behoff/ at wi indtil vor siste time fare
frem/ i saadant it retferdige Gudeligt lessnet oc vere ædru. Bes-
tænk huor paa vi ere døbte/ at wi lade Træit vere got/ oc bæ-
re god fruct/ icke aleniste begynde it aar/ thu eller try/ Men effter
Christi lerdøm: Matth. 24. Indtil enden bliffue bestandige i
Gudelighed/ at ingen skal tøffue met sine gode gierninger
indtil døden/ eller effter sin død/ Thi det skal forhuerrffuis her i
dette Liff/ det wi ville haffue i det andet Liff/ her er arbeids-
dagen/ hiffit i det andet Liff er tiden at tage løn.

Guad er da det hand siger/ varer paa den store Guds salige
haab oc herligheds obenbarelse?

Met desse ord skal hand det Gudelige lessnet fra det vngu-
delige lessnet/ huor paa huer maa søle oc kande kiende/ huor nær
eller lange hand er/ fra det naadelige salige Liff. Thi at huo som
icke inderlige begierer oc hiertelige forlengis effter denne her-
rens dag/ det er den yderste dag/ hand er icke end nu it Gudelige
lessnet.

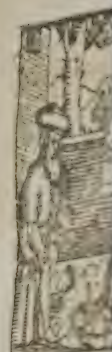
Suorledis beslutter S. Paulus denne Epistel:

Hand siger til sin Disciple Titum/ Tale saadant oc forma-
ne. Her giffuer hand til kiende/ at predicke Embedet staar i
tuende stycke/ som er/ i lerdøm oc formanelse. Hand skal lære
dem/ som tilforn icke vide/ eller haffue hørt ordet. Oc hand skal
formane dem/ som det haffue hørt oc vide/ at de det icke skulle
forglemme/ bliffue lade oc forsømmelige/ eller salde der fra igien/
Men at de skulle fare frem/ oc bliffue bestandige indtil enden/
som Christus siger. Huo som bliffuer bestandig indtil enden/
hand skal bliffue salig. Det vnde oss Gud/ Amen.

Den Hellige Jule dag/

Euangelium/ Luce ij.

¶ Det begaff sig paa den tid/ At der vdgick it Bud aff
Keyser



Da gjorde oc
Nazareth i Jo-
lehem/ fordi at
hand skulde lade
loffue. Huiru
re der/ da kom
sin første En-
nem i en Kribbe/
gi. De der var
hoss/ haaremerne
Dele/ Herrens
hed skulde om-
lagde til dem/ si
en ior glæde/ ven
i dagen frelsen
uuds siad. De d
Barnet suget
blef der hoss En-
hed/ som loffued
oc fred paa Jor



Kæiser Augusto / at al Ver-
den skulde beskriffuis til skat /
De den beskriffuelse var den
aller første / oc skede paa den
tid / der Syrenius var landz-
herre i Syrien / De huer
mand gick at lade beskriffue
sig til skat huer til sin Stad.

Da gjorde oc Joseph sig rede / aff Galilea / aff den siad
Nazareth / i Jødeland / til Davids siad / som kaldis Beth
lehem / fordi at hand var aff Davids huss oc Slect / at
hand skulde lade sig beskriffue til skat / met Maria sin tro-
loffuede Hustru / som var fructsomelig. De som de vaa-
re der / da kom tiden / at hun skulde føde. De hun fødte
sin første Søn / oc supte hannem i klude / oc lagde han-
nem i en Krybbe / Thi de høffte ellers intet rum i Herber-
git. De der var Hyrder i den samme Egen paa marken /
hoss Faarestierne / som voctede deris Hiord om natten.
De see / Herrens Engel traadde til dem / oc Herrens klar-
hed skinde omkring dem / oc de fryctede saare. De Engelen
sagde til dem / Frycter eder icke / Ee / ieg forkynder eder
en stor glæde / som skal vederfaris alle Folk / Thi eder er
i dag en Frelser født / som er den Herre Christus i Da-
vids siad. De det skulle i høffue til it tegn / I skulle finde
Barnet supte i klude / oc liggendis i en krybbe. De siar
bleff der hoss Engelen en himelske Hærslaris mangfoldig-
hed / som loffuede Gud / oc sagde / are vere Gud i det høie /
oc fred paa Jorden / oc Menneisten en velbehagelighed.

Den Spndag effter Zule dag

Huor om taler dette Euangelium :

Om vor Herris Jesu Christi fødzel. 1. Naar / huorledis / oc huor hun stede. 11. Huorledis hun bleff obenbares for Verden. 111. Huad vnderlige ting der stede.

Naar stede Christi fødzel :

I den sidste Monarchia / Der tiden bleff fuldkommen (siger S. Paulus Galat. 4.) Vdsende Gud sin Søn / fødte aff en Quinde / oc giffuen vnder Louen / at hand skulde frelse dem / som vaare vnder Louen / at wi skulde faa børne vduelese.

Vnder huilken Keyser oc Kong :

Vnder den Keyser Augusto / oc Kong Zerode / effter Jacobs Prophecie / Gen. 49. oc Daniel. 9.

Huorledis stede denne Fødzel :

I stor armød oc ælendighed.

Huor stede hun :

I Bethlehem i det Jødiskeland / effter Prophecie Miche 5. O du Bethlehem Ephrata / est liden imod Juda tusinde / aff dig skal den komme / som skal vere Herre i Israel / hues vdgang der haffuer veret aff begyndelsen oc aff ewighed.

Bode io Maria i Nazareth / huorledis kommer hun da til Bethlehem :

Her see wi Guds vnderlige gierninger / oc huad middel / hand haffde giffuet der til. Keyser Augustus loed vdgaa ic bud oc befalning / at den gantske Verden skulde bescreffuis til skat / Da reysde Joseph op aff Galilea / til den stad Bethlehem / at hand skulde lade bescreffue sig til skat / met Maria sin troloff / uede Josefus / som var siuglig.

Huor faare til Bethlehem :

Fordi / at hand vaare aff Davids huss oc Slect. Thi denne bescreffuelse var icke andet / end at huer skulde gaa til sin Lands stad / oc giffuer der tilciende huad hand formotte oc huor rüg hand var / oc giffue aff huer haffuet en ort aff en Gylden.

Der

Euangelium.

33.

Var der oc tilforn saadan Skat bescreffuen?

Lucas siger/ at denne bescreffuelse var den første/ oc stede paa den tid/ der Cyrenius var Landzhere i Syria/ huilcket der ocsaa er it stycke aff det Jødiskeland / Oc denne bescreffuelse skulde visselige tiene der til/ at Maria skulde kommen til Bethlehems/ oc fødte der Christum effter Prophecien Michas.

Var oc dette Maria en suær Keyse?

Ja visselig var hun suær / Riedsommelig oc elendelig/ baade for tidens oc stædens skyld / oc for Maria haaffde ingen hjælp.

Buorfaare for Tidens skyld:

Jordi at den fattige Moder/ som nu ridde fremmelige til Barsel/ skulde gaa paa sin fod/ mit om Vinteren/ i stor kuld/ der som andre Quinder aage wden tuil i betacte karme/ met stor pral oc herlighed/ oc vaare rigelige besørgede met alt det de haaffde behoff.

Buor faare paa stædens vegne:

De skulde der/ som det ringiste oc foracteligste par Soldat i Herbergeret vige oc giffue huer mand rum/ indtil de bleffue foruise de bort i en Staal/ til Øren oc Afsen/ Oc diff i mellem var de andre Gester/ oc wden tuiffuul mange vanartige Mennisker besørgede rigelige oc vel/ met gode Kammer/ mad oc senge.

Buorfaare for hjælp skyld:

Thi hun er der/ som en yng Quinde/ der skal første gang gaa i Barsel seng i en fremmet sted/ oc haaffuer iche der aller ringiste eller mindste/ der en Barselquinde haaffuer behoff/ der er ingen der biuder sig til at ville tiene eller hjælpe hende/ de ere alle druckne oc galne i Gesteherbergeret/ at ingen acter eller tager sig denne fattige Quinde til.

Viste oc Verden aff denne fødzel:

Aldelis intet. Maria er aldelis intet actet i Nazareth is blant sine Naboer/ Hun komer til Bethlehem oc reder fremmelige til Barsel/ der tager ingen sig hende til/ det arme par Soldat Joseph

Et iij

Joseph

Tule dag

Joseph oc Maria nødis til at drage bort i it Baghuff til wstellig
ge Creature/ Oc effterdi hendis tid/ var kommen/ at hun skulde
føde/ da fødte hun sin første Søn/ Jesum. Oc effterdi hun
haffde icke rum i Zerbergit/ søgte hun hannem i Klude oc
lagde hannem i en Krybbe/ Thi hun haffde icke rum i Zerbers
git. Diss imellem ligge de ypperlige/ Mechtige/ Gribaarne/
Rige/ i bløde Senge/ omdragne oc prydede med Guld/ Skjæl oc
Silcke.

Huad stede der da i Himmelen offuer denne Christi fødzel?

Effterdi Verden er aldelis stenblind/ offuer denne Fødzel/
oc reed der intet aff/ Da er der saa megen glæde i Himmelen/
at de hellige Engle kunde icke bliffue der/ De bryde sig wd oc fors
kynde denne Fødzel for de arme Zyrder paa Marken. Der
vaare wden tuiffuel flere Zyrder i landet/ baade legemlige oc
Andelige/ oc denne Christi fødzel bliffuer dog icke forkyndet
nogen aff dem/ wden disse i Bethlehem.

Huad sag var der til?

De vaagede oc voctede deris Ziord om natten/ Saa vil
Gud vere hof vogne Zyrder/ som vaage oc sørge for deris Solck/
hand vil opluiffe dem med sin naade/ giffue dem krafft oc styrcke/
at de skulle vel kunde vdrette deris gierning/ oc føre hende til en
salig ende.

Hvorfaar forkynde de icke denne Fødzel for de ypperste Pres
ter oc for de Mechtige i Jerusalem?

De som er Mechtige/ Rige oc Lerde for Verden/ de acte
dette Barn icke stort. De haffue en anden Gud/ der de forlade
sig paa. Som er/ deris mact/ konst/ hellighed/ oc den store Affa
gud Mammou.

Huad giøre de hellige Engle i denne Fødzel?

Først/ kom der en Engel til Zyrderne paa Marken/
oc Guds Klarhed/ skinde omring dem/ oc de fryctede offuers
maade.

Troster hand dem icke da igen?

Band

Evangelium.

36.

Hand siger/ Frycter eder icke/ Seer/ ieg forkynnder eder en
stor glæde/ som skal vederfæris alle Folk/ Thi eder er i dag fød
en Frelsere/ som er Christus Herre i Davids Stad.

Gissuer hand oc it Tegn?

Ja/ der skal vere eder it tegn (siger hand) I skulle finde
Barnet sugbt i klude/ oc liggendis i en Krybbe.

Hvad giøre de andre Engle?

De forsamle sig til denne ene Engel/ oc der bliffuer en stor
forsamling aff den Himelske Hærskare oc de loffue Gud/ oc sige/
Ere vere Gud i det høye/ oc fred paa Jorden/ oc Mennisten en
velbehagelighed.

Hvad ynske de hellige Engle i denne Sang?

Try ting. De ynske Gud Ere oc priss/ Fred paa Jorden/
Mennisten en god vilie til huer andre.

Skeer der oc da som Englene ynske?

Det gaar met denne Engelske ynske/ som det pleyer at gaa
met alle andre ynsker. Alle Mennister skulde met rette loffue
Ere oc prise Gud/ Al Verden skulde vere fredsommelig oc en
drectelig/ Alle Mennister skulde vere venlige oc godhiertige met
huer andre/ Men det skeer icke/ Oc derfaare hassuer denne
Engelske sang icke sin fremgang iblant mange Mennister.

Hvorledis kommer det?

Saa kommer det/ At alle de/ som lessue sig selff/ oc tencke
ont om andre Mennister/ bagtale/ bæere auind oc ere hadske/
hyckle met andre/ de giøre imod denne loffsang/ Thi at i det de
prise sig selff eller andre/ da bliffuer Guds loff til intet. I det
de tencke ont om andre/ oc bagtale dem/ ere hadske/ oc bæere
auind/ da forstyrre de fred oc rolighed/ I det de smigre met huer
andre/ er den godhiertige vilie wde/ oc der bliffuer intet igen/
wden æregerighed/ affgunstighed/ oc stinckende hoffmod.

Hvad giøre Hyrderne/ effter Fødselsens bebudelse?

Der Englene fore fra dem til Himelen/ sagde Hyrderne til
huer andre/ Lader oss gaa bort til Betlehem/ oc see den giera
ning/ som

Liii

ning/ som

Tule bag

ning/ som er sleet/ hvilken Engelen kundgiorde oss. Saa ginge de bort til Bethlehem.

Guad finde de i Bethlehem?

De komme hastelige/ oc funde baade Mariam oc Joseph/ oc Barnet liggende i Krybben.

Guad giorde de der efter?

Der de haffde det seet/ vdbridde de det Ord/ der var sagt til dem om dette Barn. Oc de beuise saa paa denne Keyse de rette stycker/ der it Christeligt leffnet slaar vdi.

Hvilcke stycker ere det?

En ret leffuende Tro til Gud/ En ret Brøderlig Kierlighed til deris ræste/ Sandheds obenbare bekiendelse.

Huor met beuise de Troen?

At de trode Engelen Ord/ oc ginge bort til Bethlehem.

Huor met beuise de Kierlighed?

At de forlode deris Hiord/ oc ginge bort/ icke til de ypperste Prester i Jerusalem/ oc icke heller til de ypperste i Bethlehem/ men til det arme par Folk Mariam oc Joseph i Staalder/ wden tuil/ at de vilde tiene dem/ oc ynske dem lycke oc salighed.

Huor met beuise de den Guddemelige sandheds Bekiendelse?

I det de dristelige vdbrede Ordet offuer all Verden / oc frygte huercken de ypperste Prester/ Phariseer eller Jøder.

Huor til er Troen Menniskens nyttelig?

Troen fører den hellig Aand med sig/ oc giør Guds Børn/ Johan 7.

Guad giør Kierlighed?

Kierlighed giør Christi Disciple/ Johan 13. Der paa skal huer mand tiende/ at i ere mine Disciple/ om i haffue indbyrdis Kierlighed.

Guad giør sandheds bekiendelse?

Det hertelig glæde oc en rolig Samuittighed/ oc at Menniskens ere viffe paa det euige lifff/ oc hun giffuer Menniskens aarsage

Euangelium.

37.

aarsage til/ at hand wden affladelse loffuer/ ærer oc prissar Gud/
oc tacker hannem for alle velgierninger / som disse Hyrder her
giøre / oc som de gjorde her effter / der hørde Guds vnderlige
gierninger aff Hyrderne/ Suorsom nu disse try stycker findis i it
Menniske/ der er Christus aandelige oc nysfødt i hiertet.

Skal da Christus fødis i oss?

Wi skulle alle bliffue Christi aandelige Moder oc giøre
Faderens vilie / om wi ville haffue part met hannem i hans
Rige/ Matth 12.

Suorledis komme wi til denne fødsel?

Wi skulle ocsaa vere Marice / oc Christo troloffuede for
medelst Troen/ Tro Engelen / det er / Euangelij predicken/
oe aluorlige holde oss til det Guddommelige Ord/ oc rette vort
leffnet der effter/ oc fuldkomme saa altid Guds velie.

Suorledis skulle wi sticke oss imod vor Næste?

Lige som Christus gaff sig hid ned til Jorden kledde sig i
vort Kiød/ oc tog sig vor nød oc ælendighed til. Saa skulle oc
wi fornede oss selv/ den ene tage sig den anden til / kledde oss i
vor Næstis Kiød/ oc giøre imod hannem/ som Gud Fader haffuer
giort imod oss for medelst sin Søn Christum / som sereffuer
staar Esaie 58. Foracce icke dit Kiød/ Oc S. Paulus siger/ Den
ene skal bære den andens byrde/ da fuldkomme i Christi Lou.

Suor paa Fand mand kiende / at Christus er født i oss?

Naar wi sla vort sind fra gods oc rigdom / tage oss vor
Næstis nød/ angist/ Jammer oc ælendighed til/ giffue den Zuns
grede mad/ den Tørstige dricke / kledde den Nøgne/ besøge de
Singe etc. Da haffue wi viffe Tegn/ at Christus boer oc arbej
der i oss/ oc at wi ere Faderens velsignede Børn/ der hand vil tale
de til sit Rige oc anamme ind i det euige liiff/ Amen.

Den Søndag nest effter Juledag/

Epistel / Gala. iiij.

L v

Sør end

Den Søndag effter Jule dag

Hørend troen kom/bleffue wi foruarede vnder Louen
oc beslattede paa den tro som skulde obenbaris.

Saa haaffuer Louen verit vor Tuctmestere
til Christum / at wi skulde bliffue retferdige for medels
troen. Men nu troen er kommen/ da ere wi icke mere
vnder Tuctmesteren. Thi at i ere alle Guds børn/ for-
medels troen til Jesum Christum. Thi at saa mange
som er døpte aff eder/ de haaffue i sørt Christum. Her er
ingen Jøde eller Greker/ her er ingen Tienere eller fri/
her er ingen Mand eller Quinde. Thi at i ere allesam-
men i Christo Jesu. Ere i da Christi/ saa ere i io A-
brahams sæd/ oc Arffuinge effter foriættelsen.

Huad giør S. Paulus i denne Epistel?

Hand ligner Mose Lou/ ved it fengzel/ oc en Tuctmestere/
oc giffuer i disse tuende lignelser tilkiende/huad louen formaar/
huad hun vdrætter/ oc huad Folck hun giør.

Hvor faare ligner S. Paulus Louen ved it fengzel?

Lige som intet fanget Nemiske elsker fengzelet. Men vilde
gjerne at Taarn oc fengzel/ Slaat oc lencker/vaare Sønner slage
ne/ oc brende til aske/ paa det hand motte vere ledig oc løss/ stie-
le/røffue/ myrde/oc bruge sin ondskaff effter sin egen vilie/ Saa
er det met Louen.

Hui saa?

Effterdi Gud i Louen/ truer met helffuede oc enig straff/
da haaffue wi louen icke gjerne/ aff den tierlighed wi haaffue til
retferdighed/ men met en ond vilie aff redzel oc fryet wi haaffue
for straff/ oc vilde meget heller/ at der vaare ingen Lou/ ingen
retferdighed/ ingen straff. Ja saa tier som en Tyff haaffuer feng-
zelet/ saa tier er oc oss Louen. Wi vilde fast heller/ at der vaare
ingen Lou til. Huad er nu det for en retferdighed/ at ieg aff
den

den redzel ieg haffuer for straff/ lader bliffue det onde wgiore/
oc giør dog alliguel icke det gode? Det er en ret pharisaist rets
ferdighed/huilen Christus taler om Matth. 7.

Guor til tien da Louen?

Zun er nytteligt i tuende maader. Søst at hun met vduoris
tis straff/ Jld/ Vand/ Suerd etc. Zolder onde Mennister til
bage oc spæger dem/at de kude icke tryggelige giøre alt det/som
de gierne vilde. Der nest/at hun induortis truer met Guds vrede
oc wgunst/helssuede/ oc den euige fordømmelse. Oc i sandhed/
der som onde Mennister icke fryctede disse thu stycker/ da skulde
der ingen øffrighed kunde staa imod oc affuerie deris fortrædelis
ge ondskaff/ Denne fryct oc redzel forhindrer oc holder dem til
bage/ at de icke saa fortrædelige oc frilige kunde giøre/ huad som
de gierne vilde. Lige nu som de onde Mennister haffue sind til
at giøre ont/ saa haffue oc wi/ Er det icke end vduortis/ da er
det alliguel induortis/ Ja der som straff oc skendzel icke laae i
weyen/ da giørde wi oc saa lige som de. Derfaare er louen vort
fengzel/ tuctelse oc helssuede/ saa bliffuer hun os/ intil wi for
medelst Euangelium anamine Christum.

Guorledis komme wi fra louen til Euangelium?

Alliguel Louen oc Euangelium ere saa langt fra huer andre/
som Himmel oc Jord/saa skulde de dog i hiertet vere saa nær huer
andre/som legeme oc Siel. Daud setter dem tilfammen psalm.
147. Herren haffuer behagelighed til dem/ som hannem fryctee/
oc sette haab til hans barmhiertighed. Det er thu ting/ at fryc
te/ oc haabe paa Guds Godhed/ som ere ret imod huer andre/
Chi at frycte Gud er det rette helssuede/ Nien at sette haab til
Guds Barmhiertighed/ er det rette Paradis oc Zimnerige/
Cc de skulde alliguel vere saa nær huer andre i ic Christet mennis
stis hierte at de kunde icke komme nermere.

Guorledis da?

Det er læt at tale der om/ men at føre det ud i gierningen/ det
er wmag. Zoo som kand føre disse thu stycker tilfammen/ hand

L v j

f. aar

Den Spndag effter Jule dag

staar vel. De wgdelige kunde det icke giøre. Cain kom i saadant fryctactigheds fengzel/ oc bleff sorderffuit der i. Saulus kom oc der i paa veyen til Damascum/ Men hand kom vd igen/ Actorum 9.

Huor lunge varer detty Lousens fengzel?

Indtil Troen kommer/ oc Euangelium bliffuer obenbaret formedelst troen til Christum.

Det stede for femten hundrede aar?

Huad som Christus gjorde paa den tid ilegemlige/ At hand borttog Louen/gaff frihed/ oc tilsagde det ewige Liff formedelst Euangelium/ det giør hand end nu aandelige i sine Christne. Zuer Christen hassuer saadant it legeme/ at louen oc synden nu regnere i hans lemmer/ oc strax igen Euangelium oc Christi naade.

Huor paa Rand ieg det fiende?

Naar Louen forserder oc bedrøffuer dig/ oc giør dig aldelis til en Syndere/ at du icke vedst/ huor du vile hen/ Der regnerer Louen i dig. Men naar Euangelium kommer/ oc trøster dig/ viser dig til Christum din Grelser/ som vdslettede Synden/ opslugede Døden/ offueruant helssuede etc. Da regnerer naaden i dig.

Huad skulle wi lære her off?

Try stycker. Det første/ at wi skulle icke aldelis tage Louen bort aff Kircken/ men lade hende vare en Spegel til Mennis skens lessnet/ at wi der i kunde see/ huad brøst wi hassue/ oc huad offfættis.

Det andet/ at wi skulle icke for meget ophøye Louen/ oc tilscriffue hend/ retferdighed: Som Jøder oc gicrnings Helgen giøre.

Det tredie/ at wi vnder lousens forserdelse/ icke skulle foruile/ Men trøste off met Euangelio/ oc sige saa til Moisen. Kiære Moises/ det er sant/ Jeg er lagd vnder Louen/ oc ligger fangen vnder dig: Men ieg trøster mig der met/ at dette dit fengzel icke skal vare euindelige/ Men strax ieg formedelst troen anammer

anammer Christi
ger dig fremdeli
me dine Discip
re/ forserder/ si
gen waade/ inen
barmhertighed
ue mig aff denne
igennem Jordan
Land. De see du
der skal oc inen
en anden Ledage
Christus Guds
mig igennem al

Huor lunge
Alliguel en T
lare oc vnderuise
ingen Dreng/ inen
re/ de vaare vel til
alderi see hamnem

Jesels boden
de vore vilde Slag
uoreis som de hass
omlital/ Lige som
mestere/ Saa al
skulle hassue en T
le icke naade off

Huor lunge
rey/ den str
per op/ oc forre
igen/ Saa hassu
uer oc saa Louen

Epistel.

39.

anaminer Christum/ Da skal det haffue ende met dig. Ja ieg si-
ger dig fremdelis. Jeg veed vel/ huorledis du pleger at omgaaess
met dine Disciple/ at du driffuer dem lige som wikkellige Creatu-
re/ forferder/ forbander oc formaledider/ oc din trusel haffue in-
gen maade/ intet maal oc ingen ende/ der er ingen naade eller
barmhertighed hoss dig. Men see huad ieg vil giøre/ ieg vil giffa
ue mig aff denne Verdens ørcken/ ieg vil sticke mig til at gaa
igennem Jordan/ igennem den timelige død/ ind i det foriette
Land. Oc see du skal bliffue til bage igen/ dō oc begraffuis/ at
der skal oc intet Menniske vide aff din graff. Oc see/ ieg haffuer
en anden Ledsagere i din sted/ Som er den rette Josua/ Jesus
Christus Guds Søn/ hand skal ledsage mig met glæde/ oc føre
mig igennem al farlighed/ ind i det ewige Liff.

Huorfaare ligner S. Paulus Louen ved en Tuctmestere?

Alliguel en Tuctmestere er en nyttelig Persone i Husit/ at
lære oc vnderuise Børn/ Saa er dog intet Børn/ ingen Pebling/
ingen Dreng/ ingen Pige/ som affhierttet elste deris Tuctmeste-
re/ de vaare vel til freds/ hand vaare saa lang bort/ at de skulde
aldri see hannem mere.

Giff it Exempel?

Israels børn haffde deris Tuctmestere Mosen saa tier/ at
de offte vilde slagit hannem ihel met sten/ De hulde sig vel vds
uortis som de haffde hafft hannem tier/ Men det var eton ic
omskiul/ Lige som Børn oc Peblinge elste risit oc deris Tuctes-
mestere/ Saa elste oc saa wi Louen. Tu skal det vere/ at Børn
skulle haffue en Tuctemestere/ oc wi haffue Louen/ At wi skul-
le icke raade oss selff/ oc komme megen wylcke aff sted.

Huor lenge skal it Børn vere vnder Tuctmesteren/ Skal
den straff vare euindelige?

Ne/ den straff haffuer sin bestickede tid/ indeil Børnet vds
ker op/ oc forfremmis i lerdom/ at de kand lære andre Folck
igen/ Saa haffuer da Tuctemesteren giort sit der til. Lige haffu
er oc saa Louen verit vor Tuctemestere/ i en bestemmet tid/ ind
v ij til

Den Søndag efter Tule dag
til Christum. Men strax wi anamte oc kiende Christum formes
delst Troen / da skal Moses traade til bage / oc lade oss vere med
fred.

Hvor saare er da Moses besticket aff Gud til at giffue Louen?

Icke at hand skulde formedelst Louen giøre oss retferdige /
Men at hand skulde føre oss til Christum den rette Frelsere oc
Saliggjörere.

Hvilken er Louens rette brug?

At hun skal føre oss til vore Synders bekiendelse / ydmyge
oss for Gud / giøre oss til Syndere / at wi kunde haffue aarsa
ge til at søge hielp haff Christum.

Hvilcke Menniske skulde bruge Louen?

Tuende slæts Menniske. Først / dyenskalcke som tilscriffue
Louen retferdighed / ville der med bliffue retferdige oc salige.

Der næst / De fortuifflede / hvilcke / effterdi de icke ansee Lo
uen / som en Tuctemestere til Christum / Men aleniste for Stock
mestere oc Bødele / oc komme icke lenger / Da see Klarlige deris
Synder / Guds vrede / den euige død oc helsfuede / oc bliffue saa i
ørcken / oc see icke ind i det foriette Land til Christum / som giør
de Louen fellest / da bliffue de mistørstige / fortuiffle oc forderff
nis. Moses er io icke der for sin egen skyld / men for Christi skyld /
At hand skulde føre Jøderne aff Egypten igennem ørcken til
det foriette Land / oc vise dem det / saa skulde hand dø / oc lade
Josua anamme Regimentet.

Haffuer Christus nedlagd Louen / oc en gang bortagit
Synden / huad haffue vi da nu lenger Euangelium /
Sacramente oc Absolution behoff?

Christus kom til Verden / oc giørde ale det / som hannem til
hørde oc burde at giøre mē oss er hand icke end nu saa kommen til /
at hand haffuer fuldkommet altsammen i oss / Det er icke hans /
Men vor egen skyld / Naadens dør staar aaben / Mand vddeler
allerede stænk / Afflad oc gaffuer. Det feil aleniste paa oss / at
vi icke komme oc anamte den naade som oss tilbjudis. Der er end
nu synd

nu synd i oss/ vantro/ wtacknemelighed/ syndelig lyst oc begier
ring/ wi forferdis oc frycte Døden oc helssuede/ Al den skund
saadant findis hoss oss/ da er oc Louen oc Synden nærerendis/
Wi hassue vel begynt at dræbe formedelst troen legemet/ oc
fordempe syndelige lyst/ Men at wi skulle bliffue aldelis fromme
oc salige/ det skeer aleniste i døden/ oc paa den yderste dag/ diff
imellem skulle wi altid hassue Tuctemesteren paa halsen/ icke
for samuittighedens/ men for det syndige legemis skyld.

Guad er det hand siger/ I ere Guds børn formedelst troen?

Saa meget vil hand sige/ I ere icke bleffue Guds børn for
medelst omkerelsen/ icke heller formedelst Louen/ eller Lousens
gierninger/ Offer eller andre Ceremonier/ som Jøder oc giera
nings helgen mente/ men formedelst troen til Christum/ Louen
giør icke Guds børn/ meget mindre Menniskens siick oc bud:
men alene troen til Jesum Christum Johan. 1. Hand gaff dem
mact/ at bliffue Guds børn/ som troer paa hannem.

Guad skulle wi nu lære aff denne lignelse/ at Moses er
vor Tuctmestere?

Wi skulle trøste oss i troen til Christum oc sige saa til Mos
sen. Kiære Moses/ det er sant/ Du est mig gissuen aff Gud til en
Tuctmestere/ Jeg er din Discipel/ oc skal lide din straff oc dit riss.
Men der trøster ieg mig met/ at din straff/ trusel oc forferdel
se/ icke skal vare euindelige/ Men strax ieg voxer op/ anammer
oc kiender Christum i troen/ da skal du hassue hiemloff. Jeg
under dig vel/ ieg kand det oc vel lide/ at du driffuer oc forferder
den gamle Adam/ det er/ mit lade Legeme/ effterdi ieg er
saa laed/ forsømmelig oc wsticelig. Men i min samuittighed

vil ieg icke hassue dig/ der skal alene min Herre Christus
hassue sin bolig/ her i denne Verden formedelst sin naas
de/ oc i den tilkommende/ ved euig ære
oc herlighed/ Amen.

Den Søndag nest effter Gule dag/
Euangelium/ Luce 2.

Oc Jesu

Den Søndag effter Zule dag



Vesnu Fader oc Mo-
der forundrede sig paa
det/ som bleff sagt om
hannem. De Simeon vel-
signede dem / oc sagde til
hans Moder Maria/ See/
denne skal settis mange til it
Fald oc Opstandelse i Isra-
el/ oc til it Tegn / som skal imodfigis / De der skal it
Suerd trengis igennem din Siel / paa det at mange
herters tancker skulle obenbaris. De der var en Pro-
phetinde Anna/ Phauuels daatter/ aff Asers sleet/ hun
var vel alderne / oc haffde lessuet siu aar met sin Hos-
bonde / effter sin Jomfrudom/ De hun var nu en Vid-
ue/ ved fire oc firesindstiue aar/ Hun kom aldrig aff
Templet/ tiende Gud met fasten oc beden dag oc nat.
Den samme traadde oc saa frem til i den samme siund/ oc
prisede Herren/ oc talede om hannem til alle dem/ som
ventede forløfning i Jerusalem. De der de haffde fuld-
kommet alting/ effter Herrens Louff/ da fore de til Ga-
lileam igen / til deris Stad Nazaret. Men Barnet
vorte/ oc bleff sierekt i Aanden/ opfylet met visdom/ oc
Guds naade var hos hannem.

Hvor om taler dette Euangelium ?

Om Christi foreldris forundrelse/ Om den prestis Sime-
ons velsignelse/ Om den prophetinde Anna/ Huilke der bare
baade vidnis byrd/ at Kristus er Verdens frelsere.

Hvor paa forundrede forelderne sig ?

paa de

paa de tinn
allemmen idel
hoff oc omring

Engelen si
Mariam/ at ha
effter/ der ha
at de haffue seet o
Vise komme oc
en Sierte/ oc er
tilbede hannem.
meon/ i Temple
Barn er Verdens
priss. Delligst per
mand aldrig hør.

Lige som Ch
dormelinge ring/ sa
ninger. Thi vi le
rude.

Jorden/ som
Biergen/ oc paa
mee de Siinge. Vi
oc Beserte de
Delligst bleff
Pingsdag/ paa
der effter Petri
Lige er der de
Guddommelige
Jorden/ i Lucen
at loffue/ priss oc
Bazels

Euangelium.

41.

paa de ting/ som bleffue sagde om Christo / Thi det var
altsammen idel forundrelse oc vhorde vnderlige ting/ som skede
hoff oc omkring dette Barn.

I huad maade?

Engelen forde først det Budskab fra Gud til Jomfru
Mariam / at hun skulde vndfange oc føde Guds Søn. Der
effter/ der hand var fødte/ komme Hyrderne aff marcken/ oc sige/
at de hassue seet en Engel/ som siger / at Christus er fødte. De
Vise komme oc saa aff Østerlandene/ som sige/ at de hassue seet
en Stierne/ oc ere fordi komne/ oc søce deris gaffuer/ at de ville
tilbede hannem. Der nest kommer oc saa den gamle prest Si-
meon / i Templet/ velsigner dem / oc siger obenbare / at dette
Barn er Verdens frelsere / Redningers liuss/ oc Israels Goltis
prist. Disligest priser oc saa Anna dette Barn. Saadant hassde
mand aldrig hørt/ der saare kunde de icke andet end forundre sig.

Hvad skulle vi lære her aff?

Lige som Christi foreldre forundrede sig paa disse Guds
bommelige ting/ saa skulle vi oc saa forundre oss paa Guds gien-
ninger. Thi vi lære aff saadan forundrelse / at kiende Gud
rettelige.

Giff Exempel?

Jøderne / som forundrede sig paa Christi predicken paa
Bierget / oc saa der effter de Jercegen / som Christus gjorde
met de Siuge/ Blinde/ Døffue/ Dumme/ Halte/ Spedalske
oc Besette/ de bleffue almindelige omuende til Christum.
Disligest bleffue der try tusinde Jøder/ som forundrede sig
Pingedag/ paa Apostlernis mangfoldige tungemaal / oc hørde
der effter Petri predicken/ omuende til Christum / 2. et. 2.
Lige er det oc saa/ naar som vi see til Guds Creatur/ til hans
Guddommelige gierninger oc Jercegen / paa Zimmelen/ paa
Jorden/ i Lucten oc i Hassuet/ da giffuis oss der met aarsage til/
at loffue/ prise oc tacke Gud.

Huorledis velsigner Simeon Christi Foreldre?

S

Land ynster

Den Søndag effter Jule dag

Hand ynsker dem lycke/ alt gaat/ en god fremgang oc salighed.

Guad siger hand?

Hand siger til Mariam/ See/ denne skal settis mange til ic sald oc Opstandelse i Israel/ oc til ic Tegn/ der skal imodfigis/ Oc der skal trenges ic Suerd igennem din Siel/ paa det/ at mange Hierters tancer skulle obenbaris.

Huer saare staer hand aleniste saadant til Mariam
oc icke orsaa til Joseph?

Hand taler aleniste til Moderen/ maa vel ske fordi/ at Joseph skulde icke leffue Christi død offuer/ at kaarset oc pinen skulde saa gaa aleniste offuer den arme ælendige Moder oc Vidue/ oc offuer den arme forladne faderløse Christum/ huilcket der er saa offuermaade ynckeligt/ at Gud ocsaa selff talder sig Viduers oc Faderløsis Dommere / Psal 68.

Huer saare er det ynckeligt?

Huer Stat hassuer sit fornuar oc sin verie/ En Jomfru hassuer sine foreldre/ en Vinde sin hosbonde/ en Vidue hassuer ingen/ Men han er forlat aff al Verden.

Guad vil Simeon med disse Ord?

Saa meget vil hand sige/ Kiere Maria/ der skulle mange Menister stode oc forarge sig paa dette Barn/ bande oc imodfige hannem/ laste oc fordomme hans ord oc gierninger/ væsen oc leffnet. Der imod skulle ocsaa mange opstaa/ som skulle tro paa hannem/ oc komme til det ewige liif.

Guad folk skulle det giøre?

Icke de aff Babylonien eller Egypten/ icke Zedninge eller Tørfere/ men de aff hans egen Israelitiske folk/ skulle forarge oc stode sig paa hannem/ effter Prophecien Esaie 28.

Huerledis er Christus set til ic Tegn/ der skal imodfigis?

Lige som Skreyter hassue ic maal/ der de mede til med deris Armbørst oc Bøffer/ at laadt oc piel skal ic icke ramme anden/ sed/ end paa Maalet/ Saa skal huermand mede til denne Christus med sine bander bespottelser oc modfigelser.

Er saadan.

Euangelium.

420

Er saadan modsigelse oc ny?

Det haffuer saa veret aff begyndelsen. Alle Folk/ som den
38. Psalm siger/ De Gebaliter/ Amoriter/ Zagariter/ Moabiter/
Edomiter/ Ismaeliter/ Amalekiter/ Philister/ Tyrer/ Sidonier/
Assyrier oc Egypter/ imodsagde Israels Gud/ oc behunde sig
imod Guds Folk. Disligisic de rpperste prester/ phariseer/
Scrifftloge/ oc alle Jøderis Secter. Der effter alle Kettere
oc Suermere. Paa denne tid alle høye Scholer/ prelater oc
Kloster/ alle Secter oc Aarden.

Hvad aarsage er der til?

Christus straffer dem allesammen met sit Ord/ det kunde
de icke fordrage/ de ville vere rostraffede/ Der faare buldre oc
bruse de imod Christum/ oc imod dem der Predicke hans Ord.

Skulle de oc omstøde dette Tegn?

Aldrig. Simeon siger vel/ At de skulle imodsige hannem/
Men icke omstøde/ Gud fader haffuer opreist it Maal/ sæt
sin Søn Christum til en Klippe oc grundsten/ Dieffuelen/
Verden oc alle Hellsuedis Porte til tradz. Det Maal skulle de
vel lade staa. De baade haffue sæt oc sette sig end nu der op
imod/ men det er forgefues. De store Vølger buldre vel oc
bruse/ imod denne Klippe/ lige som de vilde aldelis omstøde
hende/ men de skulde lade hende staa. Zomler oc Bilde fluer/
fuerne vel fast imod en muruæg/ sterpe deris Brod oc mund/
oc dromme forferdelige met ringene/ oc giøre dog ingen skade/
men de sigde sig selis til forderssuelse/ oc falde tilbage. Lige
haffuer det saa aff begyndelsen vederfarets alle Tiranner indtil
denne dag.

Hvad si'er Simeon fremdelis til Mariam?

It Suerd skal gaa igennem din Siel.

Hvad Suerd taler hand om?

Ikke om noget legemligt Suerd/ men om angist oc bes
brøffsuelse/ som hand vilde sige/ Du skalt for dette Darn skyld
Sij komme

Den Endag efter Tule dag

Komme i angist oc nød. De skulde forfølge hannem op aff hans barndom/ indtil døden/ bespørte hans lerdøm/ straffe hans leffnet/ oc endelige ihjelsla hannem. Oc saadant skal du see met dine Øyen/ oc høre met dine Øren. Det samme skal vere dit herte it skarpt tueegget Suerd.

Huor faare skal saadant se / huad aarsage er der til :

Paa det at mange herters tancker/ skulde bliffue obekende.

Euangelis skal det gaa til :

Saa skal det gaa til/ At naar mand begynder at predicke/ at denne din Søn Christus / er den gantse Verdens Frelser/ den eneste Neglere/ Talsmand oc Forløser / Oc at hans Euangelium er Guds krafft/ som skal giøre dem alle salige der det ville anamme oc tro. Da skal hin offuer maade rise oc klaage Gruer/ Fornufft/ met sit høre forstand/ naturlige skel / oc gamle Trompe komme / oc ville sette alting til rette effter sit gode eycke. Der nest skulde hine hoffmodige øvenskalcke komme der ville vere hellige for deris egne gierninger/ forriensie oc verds skeld/ Drømme predickere/ Løllepredickere/ Sophister oc Papister/ robe oc strige/ Kircke/ Kircke/ Fædre/ Fædre/ Concilia/ Concilia/ oc giffue obenbare deris Herters tancker til kende/ oc imodfige Euangelio. Der skal du da see oc fornemse/ Huordanne Vlffue oc Sielermordere / der ere stulde vnder Saareklæder. Ja der skulde wtallige mange døtte Christne / som haffue i Daalben idret Christo/ oc giffuet sig ind vnder hans Banere/ affalde/ fly skendelige fra hannem igen/ formedelst Dieffuelens løgn oc oc falsk lerdøm/ oc bliffue aandelige Menedere imod Christum.

Huad siger dette Euangelium om Anna :

Der var en Prophetinde Anna Phanuelis Datter / aff 2 fers sleet / hun var vel alderne / oc haffde leffuet sin aar met sin Hof bonde / effter sin Jomfrudøm / oc hun var nu en Vidue vel fire oc firefinds tiue aar / hun kom aldrig aff Templet / hun tiende Gud met faste oc bønner / dag oc nat / Hun gik oc na frem i denne samme time / oc prijede Herren / oc saledes

frem i den samme time/ oc prisede Herren/ oc talede om hannem
til alle dem/ som ventede Forløsning i Jerusalem.

Her prises io Anne gode gierninger. Huer faare fors
skude da Predicere dem?

Mand forkaster icke rette Christelige gode gierninger/
men aleniste den falske fortrøstning der Mennisten sette til god-
de Gierninger. Oc fordi kunde Dyenskalcke icke bestemme
dem med denne Anna / Thi at naar de ville rettelige see til
sagen/ da skulle de befinde/ at denne Anna bleff icke retferdig/
formedelst sine gierninger/ men aleniste aff Troen/ Træet
var got/der faare bar det god fruct. Personen haffde Troen oc
var from/ der faare var det alsammen got huad hun gjorde.
Lucas kalder hende en Prophetinde/ som var opfyldt med den
hellig Aand/ lige som den prest Simeon oc saa var. Mand
skal først see til kilden/ oc der effter til Beckene som der flyde aff.
Scrifften priser icke nogen gierning at vere god/ wdén hun fly-
der aff it trofast herte. Gud seer aleniste til deris gierninger/
som troer/ Zier. 5. De vantro Mennistis gierninger seer hand
icke til Gen. 4. Anna var gudfryctig der hun var Jomfru/ hun
var gudfryctig i sit Ecteskab/ hun var en gudfryctig Vidue/ At
hun saa i alle disse tre Statter øffuede sig i tilbørlige gierninger/
som baare vidnisbyrd om hendis Tro oc gudfryctighed. Saa
skal oc saa huer Christen giøre / tage vare paa sit kald/ oc giøre
i troen/ det som hannem er befalet/ da bliffuer hand Gud beha-
gelig/ Oc huo som det icke giør / men seer sig om effter andre
Mennister som Petrus effter Johanem/ oc øffuergiffuer sit kald/
hans gierninger ere wduelige.

Huad talede Anna til dem i Jerusalem?

At dette Barn var Verdens frelsere/ oc den Messias/ der
de saa lange haffde foruenteret oc tøffuet effter.

Trode de oc det Anna sagde?

Ikke alle. Den største part holt hende visselige for en gama-
mel Beckinde/ at hun taler saadanne vnderlige ting/ om icke

Sij

lidet

Den Sondag effter Jule dag

Idet Barn/ som aldrig var hørt før/ Ja hus veed/ hvorledis begick den fromme Anna/ oc den prest Simeon/ Omdroge de ickē met dem for deris allerdoms skyld/ da affliffuede de dem visse selige/ oc betalede dem / lige som andre Prophetter.

Saad gjorde Joseph oc Maria/ der de haffde
Offret Barnet i Templet:

Der de haffde fuldkommet alting (siger Lucas) effter
Hrens Louff / droge de tilbage igen til Galileam / til
deris Stad Nazareth/ oc toge vaare paa deris Husholdning.
Men see/ før de vaare vel komne noget til rolighed igen/ kom
Guds Engel/ Oc forkyndede dem/ at de skulde forlade al ting/
oc fly bort i Egypten/ for Kong Herodes/ oc bliffue der sin aar/
i ælendighed/ indtil Herodes var død. Saa begynde Christus
sin Pillegims reysse/ strax i sin barndom / oc bleff der effter en
Pillegim/ saa lunge hand leffde/ at hand haffde ingen vis sted
at boe paa/ som hand siger Matth. 8. Ræssue haffue græssue/
oc Himmelens Jule reder/ men Menniskens Søn haffuer ickē
det/ hand kand bøye sit hoffsuet op til.

Hvorledis beslutter Lucas dette Euangelium:

Barnet (siger hand) vorte oc bleff sterckt i Aanden/ opfylet
med viffdom/ oc Guds naade var haff hannem.

Hvorledis vorte Christus:

Naturlige/ som it andet Barn/ i fornuffte/ styrcke oc viff-
dom/ det er/ io eldre oc større hand bleff/ io mere fornufftig bleff
hand i Aanden for Gud / oc alle Mennisker / Summa / Hand
bleff dag fra dag mere from / skickelig / viff oc venlig i alle
maade.

Vore ickē oc vore Børn saa op:

Det Barn JEsus vorte i Aanden / lærde idel aandelige/
Himmelske/ Guddommelige Ord oc gierninger. Vore Børn
vorte i kiødelige forstand/ lære idel kiødelige/ verdzlige ting/
hande/ suerge/ lunge etc. JEsus vorte i viffdom venlighed oc
fremhed!

fromhed/ imod huer mand/ Vore Børn vore Ibaarlighed/ slemme
me weerige sæder/ oc i al vstiklighed/ lære huercken tuct eller
ære/ Oc det er stor ynck at høre oc see/ huor vlydige/ genstridige
ge fortredeelige Børn oc vnge Golt ere paa denne dag / at den
som skal omgaes met dem/ maa vel grue der faare.

Hvo haaffuer der skyld vdi?

Forældre. Thi de ere gantske saa som vnderuise deris Børn
rettelige hiemme i huset/ som optucte dem i gudelighed/ i Guds
fryct/ som holde dem til den rette Guds tieniste/ til predicken/
til tuctighed/ ærlighed oc lydighed. Men/ de lade dem leffue sig
selff effter deris egen vilie/ oc vore op/ som Træ i skoven. De
Børn som ere rettelige optuctede hiemme/ de giffue det vel snart
til kiende i Scholen i Kircken/ paa Gaden. Men de som haaffue
leffuet sig selff/ oc haafft deris egen vilie/ de ere at omgaess met
som vstellige Creature/ oc fuld aff alt skalkhed.

Hvad skulle vi nu lære aff dette Euangelio?

At alle Statrer / haaffue i dette Euangelio en form oc
Exempel / til en ret Christelig omgengelse. De gamle / haaffue
den prest Simeon. De vnge haaffue det Barn Iesum.
Gode Golt / haaffue Ioseph. Jomfruer haaffue Mariam.
Viduer/ haaffue Annam. De som ville tage sluttelige vaare paa
deris kald / haaffue Hyrderne. Alle de som ville aluorlige
haaffue tilsiun til dem/ der de skulle besørge / oc haaffue i bes
salning / de haaffue Guds Engel / til en Trøster oc Met
hielpere. Summa/ Der er ingen Stat paa Jorden/
at hand finder io form oc Exempel i Christo / huors
ledis hand skal leffue Christelige / Gud giffue at
vi kunde lade det gaa off til hierte/ oc effters
følge Christum / baade/ i lerdom oc leffnet/
icke aleniste dette Aar / men al vor
liffs tid / at vi endelige kunde
bliffue hos hannem / i det
euige liiff/ Amen.

Sig

paa Ty

Paa Ny aarss dag
Paa Ny aarss dag/

Epistel/ Gala. 4. Cap.

Rære brødre/ Jeg siger/ Saa lenge Arffvingen er
it barn/ da er der intet for skel imellem hamnem oc
en Tienere/ endog hand er en HÆre offuer alt
godzet/ men/ hand er vnder Formyndere oc Pleyemesie-
re/ indtil den bestickede tid aff Faderen. Wi oc lige saa/
der wi vaare Børn/ da vaare wi fangne vnder vduortis
stickelser. Men der tiden bleff fuldkommen/ da sende
Gud sin Søn/ fød aff en Quinde/ oc Louen vnderdanig/
paa det hand skulde forløse dem/ som vaare vnder Lo-
uen/ at wi skulde saa Børnens vduellse. Effterdi i
ere da Børn/ da sende Gud sin Sønns Aand i eders
hjerter som raaber/ Abba/ kiere Fader. Saa ere her nu
ingen Tienere mere/ men idel børn. De ere de Børn/
da ere de oc saa Guds Arffvinge formedelsi Christum.

Quad gior S. Paulus i denne Epistel:

Tilforn lignede hand Louen ved it fengzel oc en Tuctemes-
tere/ her ligner hand hende ved Formyndere/ som skulle opføde
it vmyndige Barn/ huilcket Faderen leffnede meget gods effter
sig.

Hui ligner Paulus Louen ved Formyndere:

Alligenel saadant it Barn er en Zerre oc Arffving til alt sin
Faders gods/ saa haffuer det dog icke mact der offuer/ det maa oc
icke bruge samme gods/ som det gierne vilde/ Men det opfødis
vnder Formyndere/ som en pebling vnder sin Skolemestere/
Ja det holdis som en Tienere/ mand lader det icke regiere offuer
godzet/ men giffuer det der aff mad/ klæder/ oc anden nødthørff-
tighed/ oc icke mere.

Er oc

Er oc det da ret?

Icke aleniste ret/Men oc saa nytteligt oc got. Thi at haffde hand godset i sin mact/ da forkomme hand/oc fortæredet det ro nyttelige. At saadant skal icke ske/ da tilskickis der Formyndere.

Huor lenge varer saadan myndighed?

Vaar som Barnet voxer op/oc kommer til sine fuldmyndige aar/ da antvorde Formynderne Barnet sit gods/ at det maa handle der med effter sin egen behagelighed.

Haffde wi oc nogen tid Formyndere?

Ja sandelige/Gud gaff offrigelige foriettelser i Abraham/ Isaac oc Jacob/ men wi kunde icke nyde eller bruge det gode i vor barndom/ vnder Louen før Christi tilkommelse/ men wi bleffue opfødde vnder Formyndere oc Tuctemestere/ det er vnder Mose i stor fryet oc forferdelse/ Thi der var inter andet en idel trusel/forferdelse oc forbandelse/oc naar som wi end giorde de vort bedste met stor wimage i Louen/saa kunde wi dog icke faa andet/ end en timelig løsen/ oc wi giorde alting met en ond villie/ oc vaare wlystige der til/ som en Leye Dreng oc daglønere/ i saadan tuct oc tuang skulle wi ligge fangne vnder denne Verdens Elementer/ indtil den foriette velsignede Sød Christus kom. Der hand kom/ da giorde hand sanger aldelis fri/aff Disciple idel Lærere/ aff Børn mandelige mend/ stercke oc beständige Israelliter/ aff wuillige Tienere oc Daglønere/ idel Guds veluillige børn/ oc det altsammen formedelst troen/ oc oplod for oss vor rigdoms liggende fæ/ formedelst Euangelij predication/ at wi skulle icke nu mere vere vnder Mose/ Men alene Christo vnderdanige i troen/ Kierlighed oc haab.

Huad er det/ at Paulus siger. Der tiden bleff fuldkommen/ sende Gud sin Søn fødte aff en Quinde/ oc Louen vnderdanig?

Hand vil met disse ord giffue try stycker til Kiende. Først/ huem oss forlødde fra Louen. Det andet/ huormet/ det er/ met hans død oc opstandelse. Det tredie/ huad wi singe der met/ som er den hellig And/ oc bleffue Guds børn.

J v

Huem

Paa Nye Aars Dag

Guem forløfde oss fra Louen?

Jesús Kristus! Guds oc Marie Søn/ Forbi er det en ret Dieffuelens løgn/ Papister sige. At Christus gaff de Christne ny lover/ som Moles gaff Jøderne/ oc Machomet gaff Törckerne. Thi Christus siger self Joh. 3. Gud sende sin Søn icke til Verden/ at hand skulde dømme Verden/ men at Verden skulde formedelst hannem bliffue salig. Som hand vilde sige/ Christus Guds Søn/ er icke kommen/ at hand skulde giffue ny lover/ oc der effter dømme oc fordømme Mennisten/ som Moles gjorde/ Men hand skal aldelis gjøre der tuert imod/ i det/ at hand skal bortage lousens forferdelse/ oc formedelst Euangelion gjøre Mennisten salige.

Guordis forløfde Christus oss fra Louen?

Hand kom til Verden/ oc gaff sig vnder Louen/ alligeuel hand var en Herre der offuer. Men Louen var saa vorskellig oc vobefindelig/ at hun forgreb sig paa Christo/ loed hannem omstere/ fristis/ beklagis oc fordømmis til kaarffens død imod ret oc skel. Thi hand haffde ingen synd gjort. Der saare miste Louen alle Privileger oc retferdighed/ oc bleff Christo vnderdanig/ oc skal vere Christi evige fangne/ oc ligge til evig tid vnder hans fødder/ oc icke mere bekumre de Christne.

Guad forhuerffuede Christus oss med sin tilkommelse/ dad oc opstandelse?

At vi aff naade bleffue Guds Børn oc Arffuinge til det evige Liff. Der til met at den Hellig Aand sendis i vore hjerter/ som rober/ Abba tiere Fader.

Guad er Børne vduelse?

Guds naadige børne vduelse er icke andet/ end at Gud Fader haffuer for troen skild til Jesum Christum/ anammet oss for sine Børn/ saa/ at vi skulle haffue en tryg fri til gang til Faderen/ lige som Christus hans elskelige Søn self Joh. 1. Hand gaff dem maect/ at bliffue Guds børn/ som tro paa hans Naamn.

Guordis sendis den hellig Aand?

I tuende

I trende maade. Først siunlige/ Saa kom hand offuer Chris-
tum i Jordan/ i en Dne lignelse/ oc paa Apostlerne Pinxdag/
som gloendis tunger. Der nest wi siunlige formedelt order i de
ero Menniskers hierter/ som S. Paulus her siger. Thi at naar som
vi høre oc anamme Guds ord i troen/ da fører det Ord som vi
høre den hellig Aand til oss/ oc det i saa maade/ at vi befinde en
fornylse i oss/ at wi nu ere anderledis til sinde end tilform/ kunde
nu anderledis tale om Guds Ord/ om Troen/ Om de hellige
Sacramenter/ end tilform/ huilcke der ere alle viffe Tegn til den
hellig Aands neruerendis naade.

Quad er den hellig Aands raab?

Icke andet/ en naar ic Menniske hassuer en hiertelig tillid
til Gud/ som til sin tiere Fader/ oc tuil der intet paa/ at Gud er
hannem naadig/ oc seer til hannem/ oc vil icke forlade hannem/
oc før hand vilde lade tage denne tillid fra sig/ da vilde hand
heller thi gange dō. Denne tillid hassde Job/ der hand sagde/
Oc der som Gud oc ihuelse mig/ saa vil ieg alligeuel sette mig
haab til hannem. Job 13. Oc David der hand sagde. Der som
oc legeme oc Siel forsmectede i mig/ saa er alligeuel Gud min
trōst. Psal. 72. Saadan tillid til Gud/ formaa tiid oc blod
icke aff sig selff/ det frycter altid Gud/ oc holder hannem for
en streng dommere/ som Cain gjorde/ der hand robe Gen. 4.
Min Synd er meget større/ end at ieg kand saa naade/ etc.
Saadant raab er i alle Cains børn/ fordi at de see icke til synder-
nis vdslettere Christum. Men de Christne/ som ere begaffuede
met den hellig Aand/ robe oc skrige aff gantste herte/ saa/ at
saadant skrig trenger sig igennem skyerne/ oc kommer op for Gud
i Himmelen. Oc alliguel de icke bruge mange ord som Phariseer/
oc icke robe høyt/ som druckne Chorssdiegne/ saa paa talde de als-
ligen Gud i Aanden oc sandhed/ oc Gud hører saadant raab
Psal. 145.

Quor for rober den hellig Aand/ Abba Fæder
Fader/ oc taler ic ord tho gange?

I vj

Det gide

Paa Ny Aars Dag.

Det giør hand for tuende sager Skyld. Først/at hand vil giffue til kiende huor stort det raab er. Thi at huem som rober oc skriger meget aluorlige / hand tager almindelige Ordene igen/ paa det hand skal bønhörre.

Der næst/ er det Scrifftens art/at hun formedelst saadanne dubbelt ord giffuer visshed oc tryghed til kiende. Som Christus offte giør i Euangelio/ oc siger/ Sandelige/ sandelige ieg siger eder etc. Lige saa rober oc den hellig Aand tho gange / Abba Kiere Fader / at wi skulle vere trygge oc viffe paa/ at Gud vil vere oc bliffue vor Fader. Oc om off end vel sumis andet/at wi dog skulle kunde sige met hiertelig tillid / Du est alligeuel min Kiere Fader / oc ieg din Søn/ for Christi Skyld/ Oc alligeuel ieg veed / følger oc merck/ at Diffueles/ synden oc helssuede / stricke gruselige offuer mig til dine øren / saa tror ieg dog/ at den hellig Aand er visselige i mit hierte/ oc offuerstkriger alle saadanne skrigere/ saa /at du icke andet hører/ eller vilt høre / end alene min suck/ oc den hellig Aands raab / oc hielp mig aff al min nød.

Euorledis beslutter S. Paulus denne Epistel :

Saa er her nu ingen Tienere mere / siger hand/ men idel Børn / Oc ere de Børn / da ere de oc saa Guds Arffuinge formedelst Christum. Dette er beslutning paa denne predickē om Guds naadige Børneueelse/ oc giffuer til kiende/ huorledis wi ere befride fra Loufens trelldom/ oc anamede til den naadige børneueelse. Thi Gud Fader tilbiuder oss formedelst sin Guds dommelige foriættelse/ Faderlig huldscaff/ gunst oc naade/ i sin elskelige Søn Jesu Christo. Naar som wi nu formedelst troen anamme denne naade som oss saa tilbiindis / Da robe wi oc formedelst Christi Aand aff en Børne tillid / Kiere Fader / Kiere Fader. Det raab hører da Faderen/ oc anamer oss for sine Børn/ giør oss til Christi Brødre oc Metarffuinge / saa at wi met Christo hans elskelige Søn skulle vere lige delactige/ oc haffue/ huad som hand haffuer / Thi at huem som er en Søn/ hand er oc en Arffuing/ icke formedelst gierninger eller fortieniste/ men formedelst

Epistel.

47.

formedelst fødzel/ lige som fødzen i Verden giør Arffuinge/ ja
giør oc i Erhishi Rige/ Daaben igiensfødzels bad/ Guds Børn
oc Arffuinge formedelst troen/ oc Guds ord/ Lige som Paulus
figer Tit. 3. Effter sin store barmhertighed/ gjorde hand off
salige/ formedelst igiensfødzelens bad/ oc den Hellig Aands
fornvelse/ huilcken hand rigelige vdgædede offuer oss/ formedelst
Jesum Christum vor Frelsere/ paa det vi skulde formedelst
hans naade vere retferdige oc Arffuinge til det euige Liff/ effter
haabet/ Det er io visselike sant. Ere wi nu Arffuinge/ da ere
wi oc met Christo vor Broder trygge/ fri/ ledige oc forløste fra
Dieffuelen/ Døden/ Synd oc helssuede/ oc haffue met harnem
en tryg/ fri tilgang til Faderen/ ere retferdige/ oc haffue det
euige Liff/ Amen.

Paa Nyn aarssdag/
Euangelium/ Luce 2.



Der otte dage vaare
forløbne/ at Barnet
skulde omskæris/ Da
bleff hans Naffn kaldet Je-
sus/ som det var kaldet aff
Engelen/ førend hand bleff
vndfangen i Moders liff.

Hvor om taler dette Euangelium 2

Om omskærelsen/ oc om det naffn Iesus.

Guad er Omskærelsen 2

Je Forbunds tegn oc en Pact/ som Gud gjorde met Abra-
ham oc hans Sæd. Thi der staer saa screffuet Gen. 17. Der
Abraham var ni oc halffemte sunds tiffue aar gammel/ obenbardis

I vj

Herren

Paa Nye Aars Dag

Herren for hannem/ oc sagde til hannem/ Jeg er den almægtige Gud/ Du skal vandre for mig/ oc vere vistræffelig. Oc ieg vil giøre mit Forbund imellem mig oc dig/ oc ieg vil formere dig ganckse meget. Oc Gud sagde fremdelis/ See/ det er ieg/ oc ieg hæffuer mit Forbund med dig/ oc du skal bliffue en Fader for mange Folck/ etc. Oc ieg vil oprette en Pact imellem mig oc dig/ oc din Sæd effter dig haff deris Effterkommere/ at det skal vere en euig pact. Saa/ at ieg er din Gud oc din Sæds Gud effter dig etc. Oc dette er min Pact/ der i skulle holde/ imellem mig oc eder/ oc din Sæd effter dig. At Mandkion/ skal omfæris/ Oc i skulle Omfære Forbunden paa eders Riød/ det skal vere Forbundens tegn/ imellem mig oc eder. Huert Drengbarn naar det er Otte dage gammelt/ skulle i omfære haff eders Effterkommere etc. Saa skal min pact vere paa eders Riød/ til en euig Compact. Oc huor som it Drengbarn icke bliffuer omfæret/ paa sit Riøds forbud/ da skal samme Barns Siel opryckis fra hans Folck/ fordi/ at det forlod min pact.

Huor til er denne Pact nyttelig?

Det giffue disse Ord tilkiende/ Jeg vil vere din Gud/ det er/ at Gud vil giøre Abrahe naffn herligt offuer den ganckse Verde/ giøre hannem til en Fader offuer mange Folck/ oc formere hans Sæd/ som Stærner paa Himmelen/ giffue dem det Land Canaan/ til euig eyedom/ oc alle Folck paa Jorden skulle velsignis i hans Sæd.

Hvad er det nu sagt/ Jeg vil vere din Gud?

Saa meget vil hand sige/ Jeg vil hielpe oc beskerme dig i al din nød oc siugdom/ trøste dig i al din fristelse/ genuordighed/ forfølgelse/ angist oc drøffuelse/ frelse dig fra armød/ iammer oc ælendighed. Oc der som nogen er dig forredelig/ giør dig skade med ord eller gierninger/ paa legeme eller gods/ Lustu eller Børn/ ære eller die gode røcte/ da vil ieg hæffue oc betale det/ Oc der som dine Synder trecke dig/ Døden oc Hæffuende forferde dig/ da vil ieg forlade dig dine Synder/ redde dig fra Døden/ Dieffuelen

Euangelium.

48.

Dieffuelen oc Zelfsuede/ oc begassue dig met alle Jorderigke oc
Himmelste gode ring/ oc hielpe dig endelige til det euige liff.

Var det icke nock i denne foriættelse / Huor saare giffuer
hand ocsaa Omsterelsens tegn ?

Paa det at Abraham och hans Sæd/ skulde saa meget stabelis
gere kunde tro/ denne pact / da gaff hand hannem omsterelsen
hoss Ordet oc foriættelsen. Thi at lige som mand i Contracter
oc Testamenter/ først gjør breff/ i huilcke fordragelsens oc Tes
tamentens Article berøris oc befærris/ oc der nest til ydermere
forfaring hengis der Indsejel neden saare. Saa vilde oc Gud
stadfeste met Omsterelsen/ lige som met ic Indsejel/ det for
bund hand haffde gjort met Abraham. Oc alligeuel Verdens
Indsejel ere suigefulde/ oc bedrage offte den dem haffuer/ Saa
haffue dog Guds foriættelser oc deris Indsejel aldrig bedraget
eller stuffet nogen/ saa frembt hand vilde tro samme foriættelser.
Men de som icke tro/ alligeuel de end ere omstaarne/ saa hielper
det dem dog icke / Oc det er lige som nogen vilde sønderrissue en
Saandskrift oc beholde det blotte Indsejel/ der skulde hand icke
vdrætte eller vinde meget met.

Huor saare gaff Gud Omsterelsen ?

Fortre sager skold. 1. At Gud vilde gjøre den kloge for
nuist oc naturlige skel til daarlighed/ som altid vil sette Guds
Ord oc giærninger til rette. Thi at naar hun seer deise giærning/
da er det hende geckeligt/ Sec (siger hun) kunde Gud icke
fundet ic andet middel/ til at borttage Synden/ end denne gec
kelige giærning met Omsterelsen/ Huad er Gud der met behulpæ/
at Mennisten bliffuer saargjort paa sit Legeme / lige som for
nuist pleyer at bespotte alle Guds giærninger. Der saare befale
de Gud Omsterelsen/ vnder den euige fordommelsis straff/ at hand
der met vilde nedslaa ydmige oc vndertræcke fornustens gode
træcke oc skarpe dem. Det synis nu Mennisten daarlige eller ev/
fra vil dog Gud icke andet end haffue det saa/ eller Mennisten
skal vere fortabt.

At hand

Paa Ny aarss dag

17. At hand vil minde oss paa vor syndelige Sødjel der vi arffuede formedelst Adams fald/ I huilken Sødjel vi ere saa gantse oc aldelis forderffuede i vor nature / oc i alle naturlige/ legemlige oc aandelige gode ting oc krafter at vi vel haffue behoff/ paa det vi kunde ossuertomme saadan fortabt naade igen/ at vor ossuerdaadige oc hoffmodige fornuffe vilie oc gode tycke/ Land ydmygis oc fordempis/ oc gissue sig vnder Guds vilie.

111. At Jøderne skulde haffue it Tegn/ formedelst huilket de kunde vere viffe paa/ at Gud vilde vere hoff dem/ oc at de vaare Guds folck. Oc alligenel de for dette Tegn skyld/ bleffue bespottede oc foractedde aff den gantse Verden/ oc forskolde aff alle omliggende Zedninger / saa var dog Gud deris beffermere/ oc befride dem fra alle deris Siender.

Er da Omsterelsen aleniste it vduortis Tegn?

Omsterelsen oc Daaben/ er icke aleniste it vduortis Kiende Tegn eller lösen/ der mand kiender Guds folck paa/ som mand kiender de Aandelige Prelater paa deris Kleder/ Men de ere betenckelse Tegn/ paa den guddommelige vilie inod oss/ som skulle minde oss paa den guddommelige foriettelse/ oc styrcke Troen i vore hjerter. Thi det menneskelige hjerter/ er effter Adams fald/ meget for strøbelige til at tro det blore Guds ord aleniste/ Der saare hengde Gud tegn hoff Ordet/ at hand der met oc i saa maade vilde hielpe oc styrcke vor strøbelige Tro/ Paa det vi haade formedelst Tegn oc Ordet/ kunde tro Guds foriettelse/ Jcke at Tegn giøre oss retferdige/ men at de foriøse de Mennisker/ som dem anamme/ aff den Oprindelige Synd/ styrcke dem i Troen/ oc stille dem fra andre Mennisker. Luad som nu Omsterelsen var Jøderne/ det er Daaben oss Christne/ Wden aleniste/ at Omsterelsen haffde sin viffe bestemme tid/ som er/ den Ottende dag/ huilken bestemme tid Daaben icke haffuer/ men det første vi kunde lade vore Børn komme til Daaben er det beste/ effter Christi besalning/ Matth 19. Lader ImaaBørn komme til mig/ thi Zimmerige hører saadanne til.

Hvor saare

Hvor saare befalede icke Gud / at Omstere øren / øyen /
Tungen eller Henderne ?

At hand vilde giffue til kiende / at vor gantse Natur / vnde
fangelse / fødzel / tiød / blod / gierninger / ræsen / leffnet / er for
medelst Adams fald / foruønt oc forderffuet / oc der kalder mand
en arffue Synd / eller den oprindelige Synd.

Hvad er den oprindelige Synd ?

icke andet / end den arffuelige retferdigheds fortagelse /
Oc kaldes den oprindelige Synd / eller en arffue Synd / fordi / at
vi icke selff haffue gjort eller bedressuet hende / men vi haffue
aanammet hende aff vaare foreldre oc føre hende med oss fra
dem / Oc hun regnis off lige saa vel til / som vi selff haffde gjort
oc bedressuet hende / Jøderne bleffue fri der fra formedelst Om
skerelsen / Oc vi Christne befrelsis der fra formedelst Daaben.

Hvad betegner den legemlige Omsterelsen ?

At vi skulle aandelige Omstere alle lemmer oc sind / oc bes
uare dem rene / fra onde tancker / ord oc gierninger / At vore
Øyen skulle icke see vblulige / vore Øren intet ont høre / vore
mund intet ont tale / at hender / føder oc alle lemmer / skulle vere
vskyldige oc rene / fra al synd / vanart oc vedyd. Denne Omste
relse taler Moses om Deut. i det 10. Cap. O Israel huad kressuer
Herren din Gud aff dig ? wden at du skal frycte Herren din
Gud / oc vandre i hans veye etc. Saa Omstere nu eders Hiertis
forhud / oc verer icke nu ydermere haardnackede. Thi Herren
eders Gud er en Gud offuer alle Guder / oc en Herre offuer alle
Herrer / en stor Gud / mechtig oc forferdelig / som acter ingen Pers
sone / oc tager ingen gaffue / oc skaffer den Gaderløse oc Viouen
ret etc. Oc Deut. 30. Cap. Gud skal Omstere dit herte / oc dine
Børns hierter / at du skal elske Herren din Gud / aff gantse
herte / oc aff gantse Siel at du kand leffue. Men effterdi Jø
derne rose sig aleniste aff dem legemlige Omsterelse / oc foracte
den aandelige / da straffede G. Staffen dem Act. 7. som haards
nackede oc vovnskaarne / i hierter oc øren.

G

Hvor til

Paa Nyaaars dag

Euor til haaffde Christus Omsterelsen behoff/ var hand to
selff retferdighed/ helliggigrelse oc forløsning?

Hand vilde der met giffue til kiende/ at hand var kommen
paa Jorden/ som S. Paulus siger Gal. 3. at fuldkomme Louen
for oss/ oc giøre oss fri/ fra Lousens formaledidelse oc fordøms
melse/ oc at giffue oss sin Aand/ at wi formedelst hende skulde
fornis/ giøre gladelige oc hiertelige gierne wtuingde oc vndø
de/ alt det Gud vil haaffue giort aff oss. Lige som nu Christus
loed omstere sig/ icke fordi at hand var plictig der til/ men aff
Kierlighed/ off til trøst oc it Exempel/ Saa skulde wi oc saa
giøre i de ting/ som icke ere imod Samuittigheden/ tiene vor
Neste/ oc vere hannem til villie.

Sick oc Christus det naffn IESVS i Omsterelsen?

Ney. Lige som Christus icke var plictig til/ at lade sig
omstere/ Saa var oc hans Naffn giffuet hannem tilforn for
medelst den Engel Gabriel/ saa at hand sic det icke i Omsterel
sen/ at hand der met vilde giffue tilkiende/ at hand i alle maade
var fri fra Louen oc Synden/ frem for alle andre Mennsker/ oc
vil ekon tiene oss der met/ at hand giffuer sig vnder Louen/ oc
bliffuer oss liig/ at hand vil i saa maade forløse oss fra Lousens
formaledidelse. Engelen sagde til Mariam Luce 1. Du skal
vndfange oc føde en Søn/ hans naffn skal du kalde IESVS.
Oc hand sagde til Joseph Matthei 1. Joseph du Davids Søn/
frycte dig icke/ at tage Mariam din Zustru til dig/ Thi det som
er vndfanget i hende/ det er aff den hellig Aand/ oc hun skal føde
en Søn/ hans naffn skal du kalde Iesus/ Thi hand skal salig
giøre sit Folk/ aff deris Synder. Der saare kaldis Iesus en
Zielpere/ en Grelser/ en Saliggjörre.

Haaffde der ce flere Mennsker dette naffn/
oc bleffue kaldede IESVS?

Ja/ Josue som førde Israels børn igennem Jordan/ ind i
det foriette Land. Oc Iesus Syrach/ som bescreff den aandes
lige tuct. Oc Iesus Josedeck/ som var den ypperste prest/
vnder

vnder Zorobabel/i den Prophetis Zacharie tid. Men der er ingen der dette Naffn bequæmer saa rettelige/ som vor Herre Christos/ Hand er den rette JEsus/ den rette Zielpere/ Grelser oc Saligs giørre. De andre haffue vel frelst Israels Folck/ til en tid/ fra deris legemlige fiender/ Men denne JEsus/ Marie Søn/ haffa uer frelst oc forløst sit Folck euindelige / fra alle aandelige oc legemlige Fiender/ Ja fra alle Synder/ oc fra alt det der følger med Synden.

Quad følger Synden?

Guds vrede/ alle vduortis legemlige fristelser/ ælenbighed oc bedrøffuelse/ som Hunger / Tørst / Hede / Graast / Angist / Pine/ Pestilente/ Siugdom/ Hagel/ wtimelig verlig / strid/ blodstyrtning/ mandstet/ armod/ dyrtid/ mangfoldige siuger oc plager/ fengzel/ oc endelige den euige død/ Hellsfuede oc ewig fordommelse. Fra alt dette/ forløser alene JEsus Christus oss/ som S. Petrus siger Acto. 4. Der er ingen anden Salighed/ der er oc intet andet Naffn/ gissuet Mennisten/i huilcket wi skulle bliffue salige.

Er det naffn JESVS saa Krafftigt?

Det Naffn JEsus er fult med al trøst/ Lycksalighed oc Saalighed. For dette Naffn beffue oc børe alle deris knæ sig/ som ere i Himmelen oc paa Jorden/ oc vnder Jorden. I dette Naffn gjorde Apostlerne store Tertege oc vnderlige Gierninger. I dette Naffn skulle wi giøre vor bøn/ om wi ville bliffue bønheerde. Dette Naffn skulle alle Vdualde haffue i deris pande. I dette Naffn aleniste skulle wi bliffue salige.

Bliffuer dette Naffn oc misbruket?

Alliguel dette Naffn er gantse helligt oc saligt/ saa bliffuer det dog skendelige misbruket aff mange Mennister.

I. Aff dem/ der bruge Troldom/ Signelse oc andre Dieffuels Kaanster.

II. De som suerge oc bande gruselige oc formaledide ved JEsus/ hans saar/ blod/ sued/ pine oc død/ at Himel oc Jord muelstelfue oc beffue der ved.

G q

De som

Paa Ny Aars Dag.

III. De som aff en ond seduane suerge/ oc tage Gud til vidnis
byrd/ der som det giordis dem icke behoff.

IIII. Alle falske Predickere/ som vnder Guds naffn/ forføre
Mennisten/ met falsk lerdøm oc løgn.

V. Alle papister som forlade sig paa deris gierninger/ de som
met munden bekiende Christum at vere Jesum/ oc necte hannem
dog met gierningen. Thi at i det/ de ville selff hielpe sig/ met des
ris gierninger oc fortieniste/ oc vere deris egne Grelser oc Jesus/
da stode de Jesum Guds Søn fra sit Embede/ at hand skal icke
vere deris meglere/ oc de sette sig selff i hans sted. Det skal bes
komme dem/ som Dieffuelens hoffmodige sæde bekom hannem i
Zimmelen / oc Adams vellyst bekom hannem i Paradis.

De Christne skulle holde dette naffn Jesus / i al ære oc
verdighed / loffue Christum / ære oc tacke hannem/

Thi hand haffuer io gjort oss vsigelige meget
got / gjør end nu dagelige / oc vil gjøre

til ewig tid / Hannem vere loff oc priss
ewindelige/ **A M E N.**

Paa de hellige tre Kongers dag /

Epistel Esaie 60. Capittel.

Sør dig rede/ bliff klar/ Thi dit Liuss kommer/ oc
HÆrens herlighed opgaar offuer dig. Thi see/
mørket skulder Zorderige / oc taag Folckei/ Men
HÆren oprinder offuer dig / oc hans herlighed sken
offuer dig.

Thi Hedningerne skulle vandre i Liuss/ oc Kongerne i
din oprindelsis sken. Oploffte din øyen oc see trint om
kring. Alle disse forsamlede come til dig/ Dine Sønner
skulle come lange fra/ oc dine Døtter opfostres ved siden.

Da skal

Epistel.

51.

Da skalst du see din lyst / oc vdbryde / oc dit herte skal
forundre oc vdbrede sig / naar den mangfoldighed haff
haffuit omuendis til dig / oc Hedningernis maect kemmer
til dig. Thi at Camelirs mangfoldighed skal stule
dig / Veyløbere aff Madian oc Epha. De skulle alle
komme aff Saba oc bære Guld oc Røgelse / oc forkynde
Herrens loff.

Guad giør Propheten Esaias i denne Epistel:

Hand giør det som hans Embede tilhører.

Guad er Propheters Embede:

At de straffe Synd / oc formane til got / oc der haff Prophe-
tere de om Christi i tilkommende Rige / om Euangelij lerdøm /
oc om Kircken / som den skal anamme. Lige saa formaner Esai-
as her først Jerusalem oc alle Jøder / at de skulle opstaa aff
Syndsens søffu / oc afflegge al deris hiertis mørckhed oc vantro /
giffue det tilkommende liuff Christo / oc hans Euangelio-
rum oc sted / oc icke forsømme eller forsoffue met de vantro / deris
forloffuede Messie naadelige besøgelse.

Hvilcke er de der søffue:

Alle de som ere vnder Louen / oc acte dog icke Louen / leffue
obenbare ilde oc syndelige / som Jøder oc giernings Helgen / der
icke søle eller kiende deris brøst.

Lu for binder hand dem opstaa oc vage op:

At de skulle flittelige giffue act paa den tilkommende Chris-
tum / hvilcken dem besøger met naade oc Barmhertighed /
anamme hans Ord / oc icke foracte det opgangne Euangelij
Liuff.

Hor saare siger hand / Dit Liuff kommer /
effterdi det er Guds Liuff:

Det er Guds Liuff / oc Jødernis Liuff / oc der til met vort
Liuff. Guds Liuff / fordi at had giffuer det. Vort Liuff. Fordi at
Gij wi bruge

Hellig tre Kongers Dag

vi bruge det/ oc det oplufter oss. Men det er Israels Liuss/ for
den forriettelse skyld/ som skede Abraham oc hans Sæd.

Quad kalder hand Liuss?

Liuss kalder hand Christum/ som hand oc selff giør Johan. 8.
Jeg er Verdens Liuss/ Oc Propheten kalder hannem icke alen-
ste it Liuss/ at hand for sin Personē haaffuer en euig Klarhed met
Saderen/ men at hand oc saa oplufter alle Mennisker/ som tro
paa hannem/ til retferdighed oc salighed.

Quad kalder hand H E R R E N S herlighed?

Det euige gode/ som er Guds euige retferdighed oc riss-
dom/ der oss skenckis/ giffuis oc bæris frem aff Saderen/ i Christo
oc formedelst C H R I S T U M / aff naade oc barmhertighed. Oc
alliguel dette Liuss skenckes oc oplufter alleuegne/ saa see dog alene
den lille hob det/ som oc Johannes siger. Liussit skenckes i mørck-
et oc mørck et anammede det icke.

Quad er mørck?

Icke andet end vantro met sin fruct/ Der faare vandre de i
mørck/ som icke ville anamme troens retferdighed/ oc forlade
sig end nu paa gierninger/ som Jøder oc giernings Helgen giøre.

Quad er det/ at hand siger/ Bedningerne skulde vandre i dit Liuss?

Hand vil der met giffue til kiende Bedningernis kald.
Thi at der Jøderne icke vilde anamme Euangelion/ oc bleffue
i deris mørckhed/ oc det kunde dog icke bliffue uden fruct/ da
Brød det vd i den gantste Verden/ oc i de forblindede Jøders
sted forsamlede der Bedningene/ oc Euangelij Liuss haaffuer
saa formeret sig/ at oc saa Konger/ som ere de ypperste paa Jor-
den/ haaffue ydmyget sig vnder Troen.

Haaffue Bedningerne fortient saadant aff Gud?

Quad kunde de fortiene/ der de end nu vaare forblindede i
deris Afsigderi/ oc nedsynckne i al Synd oc last. De bleffue sa-
lige aff naade/ oc icke aff fortieniste eller gierninger.

Hvor faare siger Propheten. Opleff dine øyen oc see trint
omkring/ alle disse forsamlede komme til dig?

Hand giør

Hand giør thu ting i disse ord/ Først formaner hand Kirck
at hun skal vere glad/ oplade syenene/ oc see sig omkring/ at hun
Land tiende oc forstaa/ huor naadelige Gud kalder Hedningerne
til Penitēze oc retferdighed/ vil giøre aff Jøder oc Hedninger/
en Hiord oc en Saare sti/ oc det altsamen forgefuis aff idel naa-
de/ Der nest giffuer hand tilkiende/ huorledis der skal komme Solck
til aff alle Land oc alle Steder i Verden/ met endrectige hietter/
tiene Gud oc deris Næste/ oc giffue sig i Christi menighed.
Lange fra/ siger hand/ skulle Sønner oc Døtter komme/ som skulle
giørne oc velvillige giffue sig vnder Euangelij lydelse/ lige som
lydige Børn.

Guad er det at hand siger/ Den mangfoldighed hoss haffuit skal
komme til dig/ oc Hedningerns mact omuende sig til dig?

Hand begynder her at opregne de Land i huilcke Hedning-
ene er omuende til Troen.

Guad Haff meen Propheten?

Hand meen det middelste Haff. Thi alligeuel der ere mange
oc mangfoldige Haff/ saa haffuer dog den hellige Skrifte den van-
ne/ at hun aleniste kalder det middelste Haff/ ic Haff for vden
eilnaffin/ Det røde Haff kalder hun Flæhaff/ oc den Sp i Galis-
lea/ det Galileiske Haff.

Guad er det middelste Haff oc huor saare faldis det saa?

Jordi/ at det er mit paa Jorden/ oc bryder vd fra Vesten ind
mod Osten/ oc haffuer paa baade sider store mectige land oc
Kongeriger/ oc mit vdi mange Øer oc Insuler/ Paa den venstre
side imod Vesten oc Norden/ haffuer det Hispanien/ Francke
rige/ Valland/ Greken land/ det lille Asiam indtil Siciliam.

Paa den hørrer side imod Synden oc Osten/ haffuer det Af-
ricam oc Egypten/ indtil Palestinā/ der Jøderland siøder paa.
Mit vdi haffuer det de Øer oc Insuler/ Cyren/ Rodis/ Candia
eller Creta/ Sicilien/ Corsica/ Sardanias etc.

Guad kalder nu Propheten/ Haffens mangfoldighed?

Jcke Haffsens vand/ men de Land oc Solck/ som bo hoss
Haffuit.

G iij

Huilde

Hellig tre Kongers Dag

Hvilcke folck kalder hand Hedninger?

Scriffren kalder de folck som ligge hoff det middelste haff paa den Venstre side imod Vesten oc Norden/ met ic almindelige naffn Hedninger Til dem haffuer S. paulus scriffuie alle sine Epistel/ oc der aff kaldis hand Doctor Gentium/ Hedningernis lærere/ Oc i det samme tal er oc saa xi. Paa hin side haffuit paa den høyre side/ kom hand icke.

Hvad siger hand om de samme folck paa den høyre side?

Hand siger saa. Kamelers mangfoldighed skal skule dig/ De Veyløbere aff Midian oc Ephra. De skule alle komme aff Saba/ føre Guld oc Røgelse/ oc forkynde Herrens loff. Tilforn opregnede Propheten de Hedninger / som fra Vesten oc Norden skulde omuendis til Troen. nu giffuer hand fremdelis tilkiende oc opregner de Hedninger som aff østen oc Synden skulde komme til Christi Euangelium. Oc disse Land kaldis icke i Scriffte met ic almindeligt naffn Hedninger/ som de imod Vesten/ men de haffue besynderlige naffn/ som Cedar/ Tiebaioth/ Ephra/ Ismael/ Amon/ Moab/ Edom/ Saba/ huer folck aff sin første Herre/ Thi Moses scriffuer Genes. 24. At Abraham skulde sine Sønner aff den Zustru Ricura fra Isaac/ oc fordrickede den bort imod Osten.

Talis her oc da om Arabia?

De Gredske oc Latuiniske Landscriffuere kalde disse folck alle Arabes/ oc dele Arabien i tre dele/ I Arabiam desertam/ Petream/ oc Felicem/ Det er i øde Arabiam/ Stene Arabien/ oc Rige Arabien. Øde Arabia/ ligger imellem Egypten oc Judea imod Osten/ igiennem hvilcket Moses forde Israels Børn. Stene Arabia støder paa Judeam imod Osten/ oc er oc saa ic stort Land. Men Propheten taler om inter aff disse thu Arabier. Rige Arabia ligger longe fra Judea paa hinside. Oc de Stene Arabier kaldis/ Saba oc Ephra/ er ic stycke aff det samme Rige Arabia. Midian ligger hoff det røde haff imellem Egypten oc Rige Arabia.

Zuor

Guor faare Kaldis det Rige Arabia?

Gordi at det haffuer kaastelige Guld / oc megen dyrebar fruct oc Vrter / oc det beste Kogelse / huordant der icke voxer nogen andet sted i Verden / wden i Rige Arabien. Der fra kom oc Dronningen aff Saba til Kong Salamon 1. Reg. 10. Der fra er oc Nachomet kommen.

Guorledis beslutter Propheten denne Epistel?

De skulle / siger hand / forkynde Herrens loff. Det er / de Christis rette Offer / huilcket Gud ville haffue aff dem / at de skulle loffue oc prise Gud / forkynde Euangelium for andre / oc hielpe aff al deris formue / til at forfremme hans elstelige Søns Christi Rige. Til dette Offer viser oc den 50. psalme. Mene du at ieg vil æde Ore kiod / oc dricke bucke blod / Offer Gud Tackoffer / oc betale dem høyeste dit løfte / oc paa kalde mig i din nød / saa vil ieg redde dig / oc du skal prise mig. Oc i enden siger hand / huem som offerer tackoffer / hand priser mig / oc det er veyen / at ieg vil vise hannem Guds salighed.

Guad er nu Summa paa denne Epistel?

Christus er Verdsens Frelser / fød mit paa Jorden. Der faare kalder hand til sig alle Mennister / aff alle Verdsens ende / oc omliggende Kongerige / Land oc Herkab / hand vil at alle Mennister skulle bliffue salige. Oc at de bliffue icke alle salige / er icke Christi skyld / Men deris egen vantro / mørckhed oc blindhed haffuer skyld. Thi at huem som holder sig her til / oc anammer denne Christum / vere sig Jøde eller Zedning / handt vander i naadens Liuff / oc samme Liuff skal endelige føre hannem til den Euige herligheds liuff / det er / til det euige Liff / Amen.

Paa Hellig tre Kongers dag /
Euangelium Matth. 2.

G v

Der Jesus

Hellig tre Kongers Dag



Der Jesus var fødte
i Bethlehem i Jøde
land / i Kong Herodes
dis tid / See da komme de
Vise aff Østierland til Jeru-
salem / oc sagde / Huor er
den nyfødde Jødernis Kon-
ge ? Wi hassue seet hans
Etiern i Østierland / oc ere komne / at tilbede hannem.
Der Kong Herodes det hørde / bleff hand forferdet / oc
al Jerusalem met hannem. De hand loed forsamlle alle
de ypperste Presler oc Scrifteloge iblant Folket / oc vds-
spurde aff dem / Huor Christus skulde føddis. De de
saagde til hannem / I Bethlehem vdi Jødeland / Thi der
staar saa screffuet ved Propheten / De du Bethlehem i
Jødeland esi inaelunde den mindste iblant Juda Førsier.
Thi aff dig skal mig komme en Førsie / som skal vere en
Herre / offuer mit Folk Israel. Da kallede Herodes de
Vise himmelige / oc vdsurde stittelige aff dem / Naar
Etiernen hassde ladet sig til syne ? De hand visde dem til
Bethlehem / oc sagde. Kenfer hen / oc spørger stittelige
effter Barnet / Denaar i det finde / da siger mig det /
At ieg oc saa kand komme oc tilbede det. Der de hassde
nu hørt Kongen / droge de bort / De see / Etiernen som
de hassde seet i Østierland / gick hen for dem / indtil hun
kom / oc stod offuen offuer / som Barnet var. Der de
saac Etiernen / bleffue de ganske glade oc ginge ind i
Huset /

Euangelium.

54.

Huset/ oc funde Barnet med sin Moder Maria/ Oc de fulde ned/ oc tilbade det/ oc oplode deris liggende Fæ/ oc stænkte hannem Guld/ Røgelse oc Myrrham. Oc Gud befalede dem i en drøm at de skulde icke drage til Herodem igen/ Oc de fore en anden vej til deris Land igen.

Huor faare kaldis denne dag Epiphania?
Det er Obenbarelsens dag?

For tre guddommelige obenbarelses Kyld / der sigis at skulde stæet paa denne dag/dog icke i det samme Aar. Der Christus bleff født/ obenbaredis der en Stjerne for de Vise/ huilcken de fulde indeil Bethlehem/ oc funde der den nyfødde Konge/ oc offrede hannem til en ærebevislighed/ Guld/ Røgelse oc Myrrham. I det tretiuende Aar/ obenbaredis Christus legemlige i Kiød hos Jordan/ loed sig døbe aff Johanne/ bleff der Kong oc prest/ oc begynde sit Embede/ Himmelen obnedis offuer hannem/ oc den hellig Aand sette sig paa hannem/ lige som en Due/ oc mand hørde Faderens røst ned aff Himmelen/ Denne er min elskelige Søn/ ihuilcken ieg hassuer behagelighed. I det elleffte oc tiuffuende aar obenbared Christus sig i det Brullup vdi Casana Galilee/ med en herlig vnderlig Gierning/ i det/ hand omsuende Vand til Vin/ oc med sin Guddommelige neruerelse/ prydede oc prisede Ketskab/ som en hellig salig Stat.

Naar stæde den første obenbarelse?

Matth. i det andet Cap. Gissuer til Kiende/ tiden oc stæden/ Icem/ huor oc naar det stæde/ lige saa giør oc Lucas 2. Cap.

Naar bleff Christus født?

Vnder Kong Herodes/ effter Jacobs Prophecie Gen. 49. Den Kongelige spir skal icke tagis fra Juda/ før end Rempen kommer oc hannem skalle Gølfene tilfalde/ Oc Daniel. 9. Naar den allerhelligste bliffuer saluet/ da skal Juda Kongerige hassue ende. Denne prophecie var fuldkommen/ Thi Herodes/ en fremmet Konge var allerede i Landet.

G v j

Huor bleff

Hellig tre Kongers Dag

Huor bleff Christus fødte

I Bethlehem i Jøde Land/ Det setter Mættene til/ for-
di at der ere thu Bethlehem/ det ene i Galilea/ det andet i Ju-
dea/ At mand nu skulde klarlige vide/ i hvilcke Judea Chris-
tus var fødte/ da setter hand til/ i Bethlehem Judee/ at Mi-
chee Prophecie skulde fuldkomnis/ Michee. 5. „Oc du Bethle-
hem i det Jødiske land/ est ingenlunde den mindste iblant Ju-
da forster / Thi aff dig skal komme en Første/ som skal vere en
Herre offuer mit Folk Israel.

Guoden komme Magi? det er / de Vise?

Aff Østerland/ eller opgangen/ at Esaie Prophecie skulde
fuldkomnis/ De lede effter mig/ som icke spurde effter mig ic.

Huor saare kalder Euangelisterne dem
Magi? det er / Vise?

Fordi at de vare naturlige vise Mænd / eller Spaamænd
som viden tuil vaare forsjøgte / lærde oc forfarne i Zimmels
løb/ oc haaffde forstand paa Stærner oc Planeter/ som de Folk
imod Osten gaffue sig mest til denne kaansi. Scrabo scrijsuer/
at de vaare de Persers prester.

Huor mange vaare de?

Saad heller de vaare tre eller fire kand mand icke vide. Fordi
at ingen aff Euangelisterne gissuer det klarlige tilkiende huor
mange de vaare/ der ligger oc icke heller si or mact paa.

Daa huad dag komme de?

Mand kand icke vide til viffe / om de komme den trettende
dag/ Dog er det vel mueligt at saa kunde ske/ effterdi at Maria
skulde effter Moisi Lou / vere sex vger hiemme / at de
kunde den tiuffuende eller trediuende dag fundet Barnet med
Moderen.

Huor komme de hen?

Til Jerusalem/ til Hoffuetsstaden i det Jødiske land/ thi de
mente at de skulde der finde den nersøde Konge/ i en Kongelig
Sal/ som den Dronning aff Saba/ fant Kong Salomon/ Der
saare spørge

Euangelium.

55.

faare spørge de oc saa / Zuor er Jøderneis nyfødde Konge / Vi
haffue seet hans Stierne i Østerland / oc ere komne at tilbede
hannem.

Hvad gjorde Kong Herodes til dette Spørssmaal ?

Hand bleff forferdet / oc det gantste Jerusalem met hannem.

Huor faare bleff Herodes forferdet ?

Gordi at hand haffde wden ret oc skel veldet sig ind i Jø-
dernes rige / Der faare var hand aldrig treg / men fryctede stedse /
at der skulde komme en anden oc fordriffue hannem / effterdi
hand som en Tiran / haffde trengd sig selff der ind / Men hand
haffde icke hafft behoff at frycte / Thi Christus var icke kommen /
at hand vilde her haffue noget verdzligt Rige.

Huor faare bleff Jerusalem forferdet ?

De haffde nu tredieue aar veret vnder Herodes Tiranni oc
de Rømeris mact / oc icke hafft megen fred / Oc skulde de nu atter
giffue sig vnder en ny Konge / da vilde det kaastet meget blod /
Men denne Jøderneis forferdelse / giffuer deris vantro til kiende.
De skulde met rette veret glade / at Christus / Kongen aff Israel /
var fød.

Hvad gjorde Herodes ?

Hand loed forsamle alle de ypperste Prestre oc Scrifftkloge /
oc vdsurde aff dem / huor Christus skulde fødte. Oc de sagde til
hannem / I Bethlehem i Jødeland / effter Prophecien Michee. 5.
som sagde.

Trode oc de ypperste Prestre oc Scrifftkloge / deris egen pro-
phecie der de giffue Herodes til kiende ?

De sige hvad Stad Christus skal fødte vdi / aff den prophete
Michea / Men de trode det icke selff. Oc den same vnderuising
skal oc saa fordømme dem paa den yderste dag.

Spurde oc Herodes at mere / end hvad Stad
Christus skulde fødte vdi ?

Der hand haffde vdsurt aff Jøderne hvad Stad Christus
skulde fødte vdi / kallede hand de Vise til sig / oc vdsurde sticelike
aff dem / naar Stierne haffde obenbaret sig.

G vj

Huor faare

Hellig tre Kongers Dag

Suor faare vdsør hand tiden saa grandgiffuelige?

Hand tenckte/ Maa vel ste/ at Jøderne fare vild oc see icke
ret til tiden/ Der faare vil ieg grandgiffuelige vdsørge Tiden oc
Steden/ Den nyfødde Kong/ skal icke vndgaa mig.

Benfde Herodes disse Vise nogen Kongelig ære?

Abdelis ingen. Hand visde dem bort til Bethlehem/ oc
sagde/ Drager bort/ oc spørger flitelige effter Barnet/ oc naar i
finde det/ da siger mig det igen/ at ieg oc saa kand komme/ oc til
bede det. O huilcken gudelig tilbedelse. Hand giør her/ som en
snedig Ræff/ lige som Christus oc saa kalder hannem/ Luce. 13.
Hand giffuer de Vise gode søde Ord aff it falst hierte / Hand
haffuer Zunning i munden/ oc galde i hiertet. Thi hand haffde
icke i sinde at hand vilde tilbede Christum/ men hand haffde alles
rede besluttet/ at hand vilde ihjelsla saa mange Børn i Bethle-
hem oc den gantste Egn/ at hand vilde finde Jøderns ny Konge
der i hoven met/ at hand skulde icke vndkomme.

Saad giørde de Vise / der de haffde hørt Kong Herodem?

De reysde bort/ Oc see/ den Stiern / der de haffde seet i
Østerland/ gick hen for dem/ indeil hun nu kom/ oc stod ret off-
uen offuer/ der som Barnet var.

Haffde da Stiernen veret borte?

Der de komme nær til Jerusalem/ loed Gud Stiernen for-
suinde/ paa det de skulde haffue aarsage til at spørge effter den
nyfødde Konge i Jerusale/ Oc at de ypperste Prester oc Scrifft-
kloge/ icke skulde kunde vndskylde sig/ oc sige/ at de haffde intet
hørt om denne Christi fødzel.

Saa høier ieg vel/ at disse Vise vaare i stor fristelse?

Ja visselige. De saae Stiernen i Østerland/ oc de trode/
at der var en ny Konge fødte Jøderne i deris land/ oc de
følge Stiernen. Nu de komme til Jerusalem / forsuinder
Stiernen. De spørge i den Kongelige Stad/ effter den nyfødde
Konge/ da vil ingen vide der aff. De motte vel sagt/ Denne
reyse er forgeffuis / Stiernen haffuer bedraget oss/ Ja haffde
de taget

Euangelium.

56.

de taget troen paa det de saae oc hørde vduortis / da haffde de
visselige sagd dette oc andet mere saadant.

Huorledis bliffue de da trostede igen?

Der de komme aff Staden Jerusalem / obenbaredis Seiers
nen dem igen / oc ledsagede dem til Bethlehem / oc stod offuen
offuer Huset / der som Barnet var. Oc de ginge met stor glæde
ind i Huset / oc funde Barnet met Moderen Maria / oc de fulde
ned oc tilbade hannem / oc lode op deris liggende Sæ / oc ærede
hannem met den beste oc ædelste Fruct de haffde i deris Land.

Huad stencite de Christo?

Guld Røgelse oc Myrrham / huor met de bekiende Chris
stum at vere en veldig Konge i Israel / oc den rette ypperste
prest oc Meglere / som var vdsend aff Gud / It ret Menniske /
som skulde dø oc begraffuis / oc dog icke raadne / men opstaa igen
fra de Døde / oc leffue euindelige.

Huad betegne disse Offer / Guld / Røgelse oc Myrrha?

Guld / er Christelig Kierlighed / der wi baade skulle beuise
Gud oc vor Næste. Røgelse / er en inderlig Bøn / som steer i
Troen til Gud. Myrrha / er det syndige legemis dræbelse / oc de
onde lystis oc begierligheds fordempelse. Saa skulle wi nu offre
Christo / Guld / Røgelse oc Myrrham / det er / bekiende Christu /
at hand er vor Gud / Konge oc Herre / vor prest / Meglere oc Fors
ligere / vor Frelser oc Seliggjörere / som döde for oss paa Kaars
stet / bleff begraffuen / oc raadnede dog icke men aff Guddommelig
kraft opstod igen fra de Døde. Oc denne bekiendelse / er en mees
tig tröst oc bestermelse imod alle Dieffuelsens fristelser / Ja imod
alle Synder oc vlycke / som oss fand vederfars paa Jorden.

Huad lærer nu dette Euangelium off / in Summa?

Dette Euangelium lærer oss / huem wi skulle tro / huis fods
spor wi skulle følge / oc huor wi skulle lede effter Christum oc fins
de hannem. Wi skulle tro Christo oc forlade oss paa hannem /
Oc følge Seirnen / som vor ledsagere / Oc lede effter Christum
oc tilbede hannem i Bethlehem.

Huad bemer

Hellig tre Kongers Dag

Quad bemercker Bethlehem :

Bethlehem er den Christelige Kircke/ det rette Brødbhus/ i huilcket mand bespiser de hungrige Sieler / med det lessuende Brød/ det er/ med Guds Ord.

Krubbene er Predicestolen / der skal Christus predicis/ oc intet andet.

I den Romste Krubbe er forgiffteige oc forderffuet foder/ idel Menniskens lerdom. Her er god salig spode/ Saar/ Ore/ oc Afsen/ det er/ spode for de fattige Christene. Suøbetleder/ ere det gamle oc ny Testamente. Til at suøbe med bruger mand tuende flaus Suøbetleder/ Vduortis en groff vlden Suøbel/ det er/ Louen/ Induortis/ en linnen blød Ble / det er/ Euangelium/ der ligger Christus suøbt vdi/ der skulle vi ocsaa lede effter hans nem. Stiernene er det hellige Euangelium / huilcket vi skulle følge/ da ledsager det oss ocsaa endlege til Christum. Det skinnu klarlige/ Salige ere de/ som anamme oc følge.

Huorledis gaar der da dem/ sem icke anamme oc følge linsen ?

Lige som det gick Jøderne / De vilde icke haffue den himmelske naadige Konge / Christum / saa nøddis de til at vere vnder en tyrannisk Konge/ som veldede sig ind paa dem med mact. Lige som de regerede Sielen induortis med idel pharisaist oc falsk lerdom/ vden Troen/ Kierlighed oc Guds vrisst/ Saa nøddis de til der imod at fordrage Herodis tyranniske Regimente. Lige som de handlede med arme Sieler oc Samvittigheder/ saa handlede Herodes der imod legemlige med dem. Lige som de plagede Menniskens Samvittighed med Menniskens lerdom oc løgen/ Saa plagede Herodes dem der imod/ paa legemet med mord oc blodstøring/ løsen som skyld.

Komme oc de Vise til bage igen til Konge Herodem ?

Ney. Gud befalede dem i en drøm/ at de skulde icke draage til bage til Herodem igen. Der aff skulle vi lære/ huorledis Gud Fader handler saa faderlige med sine fattige Børn / oc spørger for dem/ at hand icke vil lade dem komme i deris Sienders hender/

Euangelium.

hender/wden det er hans gode vilie/ oc den time er kommen/ som
er forseeet aff Gud/ Thi at vore Hoffuet haar ere oc saa talde/ Ja
forend wi skulde lide nød / da sende Gud før en Engel ned aff
Himmelen/ at hand skulde vere vor Ledsagere oc bestermere.

Huorledis komme de Vise hiem i deris Land igen?

De droge en anden vey til deris land igen/ Thi de Christne
skulle icke giffue sig vobesindelige i nogen fare / Oc Paulus loed
vinde sig ned i en Kurss aff muren/ oc vndflyde fra sine Siender
Act. 9.

Guad skulle wi forstaa met en anden vey?

Wi ere formedelst Adams fald komne Syndere til Verden.
Men nu Christus er fødte i oss formedelst Troen/ oc wi haffue
seet Stiernen/ smaget Euangelium/ Kiende Christum/ da skulle
wi icke nu gaa at den første vey igen/ Men wi skulle formedelst
en anden vey/ som er / formedelst en ret stadig tro/ formedelst
broderlig vforfallet Kierlighed/ oc legemens retsindige dræbels
se/ indgaa i det Himmelske Fæderne land/ som er/ det enige liff.
Der hielp oss Gud til/ AMEN.

Den Første Søndag effter Hellig tre

Kongers Dag / Epistel / Roma. 12.

Rære Brødre/ Jeg formaner eder ved Guds barm-
hertighed/ at i giffue eders Legeme til it offer/ som
er leffuende/ helligt oc Gud velbehageligt/ huileket
skal vere eders fornumstige Gudstieniste/ oc stikker eder
icke lige som denne Verden/ men omuender eder forme-
delst eders sinds fornyelse / paa det i kunde præffue/
huileken der er Guds gode / velbehagelige oc suldkomme
vilie.

H

Thi ieg

Den I. Søndag effter Hellig tre Konger

Thi ieg siger formedelsi den naade som mig
er giffuen / til huer mand iblant eder / at ingen skal
holde ydermere aff sig selfs end det bør sig at holde /
Men at hand skal holde maadelig aff sig / huer /
effter som Gud haffuer vddelt / Troens maade.

Thi at ligeruiff / som wi haffue mange lem-
mer / paa it legeme / men alle lemmer haffue icke
enehaande gierning / lige saa ere wi mange / it lege-
me i Christo / men iblant huer andre er den ene den
andens lem.

Quad giør S. Paulus i denne Epistel:

Hand lerer her intet om troen / men om Troens fruct / Oc
hand opregner i dette tolfte Capittel / mere end tredie Chris-
telige gode gierninger / som at spæge legemet / at den ene skal els-
ke den anden / vere samdirectige / haffue taalmodighed vnder
kaarffit / oc andre saadane.

Guilcken god gierning taler hand først om:

At spæge legemet / oc fordempe oc dræbe syndelig lyst oc bes-
gering / Men hand taler her meget anderleds der om end hand
giør andensted / Thi at til de Galater kalder hand det / at kaarff-
feste legemet med sin lyst. Til de Epheser oc Colosser kalder
hand det / at afføre det gamle Menniske / oc dræbe lemmerne
paa Jorden / Men her kalder hand det at giøre it offer / oc op-
høyer det med allerhøyeste oc allerhelligste ord.

Suor faare giør hand det:

At hand med saadanne veldige Ord vil diiff bedre locke
off til denne Troens fruct. Thi den gantske Verden holder
preste embedet for det dyriste oc høyeste / som det oc saa i sand-
hed er.

Suor faare

Swor faare begynder hand paa Offer?

Offer er hoffsuit gierningen. Thi effterdi Gud viede off
allesammen til Prester i Daaben/ oc saluede off met den hellig
Aand/ da vil hand oc/ at wi skulle bruge det preste embede oc
Presterlige gierninger/ som er/ at den ene skal bede for den an
den/ den ene vnderuise den anden/ oc offre Gud vore legeme/ som
it leffuende Offer.

Ere alle Christne Prester/ Svad ville Papister sig: der til?

De maa sige huad de ville/ S. Paulus ved abdelis intet aff
de papistiske Messprester oc Offerprester. Der vaar ingen
Apostel/ huercken Petrus eller Paulus i saa maade Prester/ Der
er Mennekens paa fund/ De abede dem effter Jøderne lige som
en Abe / oc haffue formedelt saadanne vduortis Ceremonier/
som at vie/ salue/ stencke vand/ giffue røgelse/ met skiffnisse
paa tide/ Personer/ Klæder/ mad etc. giort aff Christendommen
it Jødedømme/ huilcket der vaar ingelunde Christi mening. Hand
giorde off fri fra saadant væsen met sin Død oc Opstandelse:
Saa kommer Passuen met sin hob/ oc giør aff Christendommen
Jøder igen/ det er vret. Alle Christne ere Prester oc prestinder/
icke viede aff Mennekken/ men aff Gud self i Daaben/ icke smurs
de met Olie eller Christne/ men saluede met den hellig Aand/
Som S. Hieronimus scriffuar/ ad Luciferianum, Laicorum
Sacerdotium est Baptisma, Daaben er ligfolckis prestedømme
icke Christne/ Men den ny fødzel giør rette prester.

Offre oc da alle Christne i saa maade deris
legeme til leffuende Offer?

Lige som det gaar til i det vduortis prestedømme/ at
de ere saa som bruge oc fuldkomme preste embedet trolige.
Saa gaar det oc her til/ Alle Christne haffue preste naffn/
Mand oc Quinde/ Ung oc Gammel. Men preste Embes
de oc rette Offer vilde icke lettelige følge / der gruer huer
mand faare.

Svad sag er der til?

Hj

Det

Den 1. Søndag efter Hellig tre Konger

Det kaafter Liff oc gods / ære / venner / oc alt det mand
haffuer i Verden / lige som det kaaftede Christo paa kaarssit /
der vil ingen til. Ingen vil vduelie oc haffue forrig oc bedrøff-
uelse for glæde / døden for lifuit / skam oc skændzel for ære oc hers-
lighed / wuenner for Venner / som Christus gjorde for vor skyld.
Gordi er det it suart Embede / oc it høyt Offer / Det fornumme
Papisterne oc vel / Oc offrede Gordi / plagede oc kaarssfeste Chris-
tum i deris Messe / der som de skulde offret deris eget legeme /
Thi huad mand offrede i Louen / det skulde giffue blod oc dō.
Den fromme Grelære Christus vaar icke nock bespottet oc plas-
get aff Jødemis Prestes / wden Passuens Prestes skulde end nu
dagelige plage oc kaarssfeste hannem i deris vinkelmesser / allis
geuel hand met it Offer paa kaarssit / forhuerffuede en euig fors-
løffning / oc gjorde dem til euig tid fuldkomme / som skulle worde
hellige Hebr. 9. 10.

Euorledis formaner S. Paulus de Christne til Offer :

Effterdi alle Christne ere Guds folck / oc hellige Prestes /
da lærer hand dem her / huad for it Offer de skulle giøre / oc huad
for en Guds tieniste de skulle bruge / oc siger. Jeg formaner eder
Eiere Brødre formedelst Guds Barmhertighed / at i giffuer es-
ders legeme til it Offer / som er leffuende / helligt / oc Gud relbes
hageligt / huilket skal vere eders fornumstige Guds tieniste /
Som hand vilde si. Haffuer nogen lyst til at giøre prest giers-
ninger / hand skal her begynde / oc tage denne gierning for sig /
oc offre sit legeme / fordempe i sig selff al syndelig lyst / begæ-
ring / tilbørlighed / tancker / ord oc gierninger / lade sin forstand /
fornufft / gode tycke fare / oc giffue Gud alene ære / vere huer
mand erøstelig / tienstactig / retraadig etc. For Guds skyld. Det
er de Christnis rette Offer.

Euor faare siger hand / Jeg beder / ieg formaner eder :

Der er en stor skilmyffe imellem Moses oc Apostlerne / imela-
lem en Loupredicere oc Naadepredicere. Thi alle giernings
Lærere oc Loupredicere / som Moses / Passuen / giernings Hæl-
gen / Doms

Epistel.

57.

gen/ Domkircker oc Kloster/ giøre icke andet end biude oc for-
biude/ true/ bande/ skende/ formaledide/ Deris Predicken er som
Esaias siger i det 28. Capittel. Bind her/ bind der/ Bie her/
bie der/ her er icke lidet/ der icke lidet. Men Christus/ Apostlernes/
oc Christi Disciple oc Predickere/ giøre icke andet end bede/ ia
bede bønliche/ formane. De sige/ Kiere Brødre/ Kiere Børn/ wi
bede eder/ wi formane eder/ oc der ere ret idel venlige Ord. Pau-
lus siger icke/ som Moses/ Jeg biuder/ men ieg beder oc formas-
ner/ Hand siger oc icke/ Jeg biuder eder vnder Guds vrede/ men
for medelst Guds barmhertighed.

Guad er det hand siger Giffuer eders legenie til it Offer/
som er leffuende/ helligt oc Gud velbehageligt.

Hand giør her skilsmisse pa de Offer i det gamle oc det ny
Testamente. Det gamle Testamentis Offer vaare Bøer/
Kalfsue/ Oxen/ Bucke/ Saar/ Lam etc. Idel wfornumstige
Diur. Men i det ny Testamente skal mand icke offre andet Of-
fer/ end aleniste den gamle Adam. Hand skal fordempis oc dræ-
bis her paa Jorden met al sin syndelige lyst/ begierlighed oc til-
bøylighed/ affdø fra synden/ oc der skal bliffue it nye Guds
Creatur som skal taalmodelige fordrage ale som Gud tilsticker
for it karss/ plage oc bedrøffuelse.

Oc met saa Ord at sige/ Det ny Testamentis Offer skal
vere it leffuende/ helligt/ oc behageligt Offer/ en fornumstig
Guds tieniste/ icke en Guds tieniste aff wfornumstige døde
Diur/ som Jødernis Offer/ icke heller en Guds tieniste met vds-
uortis Kircke pral/ oc Papisters oc Munkis døde Ceremonier/
Oc icke heller en egen optenct Guds tieniste/ at mand selff skal
vdule sig sit kaarss/ som Baaliter/ Molochiter/ oc de Tørckiske
Prester. Men det skal vere saadan en Gudstieniste/ som er
stadfest i Guds Ord/ som skeer aff it trofast reent hierte/ Gud
til loff oc ære/ oc din Tienste til hielp oc trøst. Som S. Jacob
bescriffuer saadan en Gudstieniste/ oc siger. Det er en reen oc
wbesmattet Gudstieniste for Gud Sader/ at besøge Viduer oc
Saderløse/ oc beholde sig wbesmattet fra Verden/ Jacobi 1.

3 ij

Guad er

Den 1. Spudag effter Hellig tre Konger

Guad er det sagd/ Sicker eder icke som dene Verden/ Men
omvender eder formedelst eders sinds fornyelse :

Verden kand huereken see eller høre dette Offer/ sa hun stris
der der imod paa baade sider/ hun hassuer aldelis intet aff vor
sind oc aand i sig/ Men wi hassue end nu meget sind oc tilbøyelse
aff Verden i oss. Der faare giørs det vel behoff/ at wi see flites
lige til/ At wi huereken følge Verdens stick/ eller vor egen fors
nuist oc gode mening/ men stedse oc altid bryde vore sind oc egen
vilie/ giøre anderledis end fornuist oc vor egen vilie tilskynde oss/
at wi kunde sindis at vere Verden vilige/ da omvendis oc for
nyess wi dag fra dag i vore sind.

Guad kaldis det at omvendis oc fornyess i sindet :

At wi daglige holde io mere oc mere aff det/ der Verden oc
fornuist hade/ som at wi ville dagelige io lenger io mere bliffue
farrige/ siuge/ foractede daarer oc Syndere/ oc paa det sidste
actede døden bedre end liffuit/ daarlighed bedre end Vissdom/
Skendzel meget ypperligere end herliged/ farrigdom saligere end
Rigdom/ huilcket sind Verden icke hassuer/ Men er altid an
derledis til sinde. Oc dette gamle sind lader hun icke vende sig
fra til fornyelse/ men forherdis oc forstockis der vti.

Guad er Sind :

Sind kaldis i Scrifteen/ det gode tycke oc mening/ som er
it hoffsuit/ enten til last oc vdyd/ eller til at dyd. Thi huad
it Menniske tyckis at vere ret oc got/ der holder hand noget aff/
Der en holder noget aff/ der giør hand oc saa effter : Er icke
nu dette Sind ret/ da er oc huereken din samvittighed eller tro
ret/ Er det icke nu endrectig met andre/ da er strax tierlighed
oc fred borte/ hvor som icke er tro oc tierlighed/ der er idel Vers
den oc Dieffuelen selff. Der faare ligger det alsammen paa
omvendelse oc fornyelse. Dette skal alsammen se/ siger S.
Paulus/ at i kunde Proffue/ huilcken der er Guds gode/ velbes
dagelige/ fuldkomne vilie.

Hvor faare skulle wi det giøre :

Der er

Der er stor skilsmisse imellem Guds vilie/ oc vor vilie. Verden kand icke mettis aff dette leffnet/ Men en Christen siger met paulo. Wi hassue her icke en bliffuende sted. Verden fryes eer kaarssit/ En Christe begærer det/ oc sucker met den Eremitte/ som beklagede sig at den var icke bleffuet en gang siug i it gantske aar/ oc sagde/ O Gud/ huorfor hassuer du for glemt mig. Al pine oc modgang syunis Verden at vare for lenge. Men en Christen siger met paulo. Jeg acter at denne Verdens pine/ er icke lige ved den herlighed/ som skal obenbaris i oss. Verden rober oc striger/ Lad oss lenge leffue. O Gud/ giff lycke/ salighed oc sundhed/ lad al ting vel gaa til etc. Men en Christen siger met S. paulo. Jeg begærer at forløsis/ oc vere met Christo.

Guad beslutter S. Paulus i denne Epistel?

Hand siger saa. Jeg siger formedelst den naade som mig er giffuen/ til huer mand iblant eder/ at ingen skal holde mere aff sig/ end det bør sig at holde/ men at hand skal holde maadelige aff sig/ huer/ effter som Gud vddelde Troens maade. Som hand vilde sige/ Alligeuel gassuer oc gierninger ere wlige oc mangfoldige/ saa skal dog fordi ingen holde sig bedre end andre/ at der skal icke Secter oc Partier komme op iblant de Christne/ men huer bliffue i sin trois maade/ oc tiene andre met sin gassue/ saa bliffuer kierligheds enighed ved mact/ oc inge falder til sine egne gierninger eller fortieniste oc hand giffuer der paa en smuck lignelse.

Guad lignelse er der?

Lige som wi hassue mange Lemmer paa it legeme/ Men alle Lemmer hassue icke enehonde gierning. Saa ere wi mange it legeme i Christo men iblant huer andre er den ene den andens lem.

Guad vil hand giffue tilkiende met denne lignelse?

Saa meget vil hand sige. Lige som der ere mange Lemmer paa legemet/ oc alligeuel eton it legeme/ Saa ere der oc mange rienere/ oc aleniste dog en Christelig Kircke/ hues hoffsuit Christus er. Paa legemet ere ørn/ øyen/ mund/ næse/ hender/ føder. Saa er der i Christendommen/ Bisper/ Sogneprester/ Predickere.

Siug

Luer lem

Den 1. Søndag efter Hellig tre Konger

Zuer lem haffuer sit Embede/ øyit seer/ ørit hører/ munden
taler/ henderne arbejde/ føderne vandre/ Saa haffuer oc huer
Prelate i Christendommen/ sit Embede oc kald. Øyen ere Bis
per oc Predicere/ Øren tilhørere/ hender Regentere/ føder vns
verdane. Zaffuer nogen we eller sprecke i foden/ da see øyen der
til/ henderne tage der paa/ munden beder om hielp: Lige saa
skulde det oc gaa til i Christendommen. Den ene skal hielpe at
bære den andens byrde/ Den ene skal tage sig den andens nød oc
forrig til/ Den ene hielpe/ tiene oc raade den anden/ met Ord
oc gierninger/ saa vil Gud vere vor tiere Fader oc Patron/ oc
som sine tiere Børn/ ia som de rette lessuende Offer/ naadelige
anamme off/ ind i sit Rige/ det ewige lifff/ Amen.

Den Første Søndag efter Hellig tre

Kongers Dag/ Euangelium/ Luce. 11.



DEr Iesus var tolf
Aar gammel/ ginge de
op til Jerusalem/ eff
ter Høytidens seduane. De
der de dage haffde ende/ oc
de ginge hiem igen/ da bleff
Barnet Iesus i Jerusalem/ oc hans Foreldre visie det
icke/ Men de mente /at handhaffde veret iblant Elfskab.
De de komme en dags reysse/ oc lete effter hannem iblant
Electinge oc Kyndinge / De der de funde hannem icke/
ginge de til bage igen til Jerusalem / oc lete effter han
nem. De det begaff sig tre dage der effter da funde de
hannem sidendis i Templeet / mit iblant de Jerde / at
hand

Euangelium.

59.

hand hørde dem oc spurde dem at. De alle de hannem hørde / forundrede sig paa hans forstand oc gensuar. De der de saae hannem / bleffue de forferdede / oc hans Moder sagde til hannem. Min Søn / Hui giorde du oss det ? See / din Fader oc Jeg lete effte dig mit besdrøffuelse. De hand sagde til dem / Huad er det / at i lede effter mig ? Vide i icke / at ieg skal vere i det som er min Faders ? De de forsiode det ord icke / som hand taledet med dem. De hand gick ned med dem / oc kom til Nazareth / oc var dem vnderdanig. De hans Moder beuarede alle disse Ord i sit herte. De Jesus forfremmedis i viffdom / alder oc naade / haff Gud oc Mennisten.

Huor om taler dette Euangelium ?

Om try stycker / Det første / Om Christi reyse til Jerusalem paa Paaske høytid / oc huad hand giorde der i sin barndom. Det andet / hudsledis Forelderne Joseph oc Maria forglemme Barnet Christum / oc funde hannem tre dage der effter i Templet. Det tredie / Om Christilydighed.

Huor faare reyser Christus med sine Foreldere til Jerusalem paa Høytiden ?

Det var Jøderne befalet i Louen / Dentro. 16. Tre gange om aaret / skal alt Mandkion iblant dig / obenbaris for HERren din Gud / paa den sted / der HERren skal vdiuelse. Paa Paaske høytid / Pints høytid oc Løffsalernis ellet Paulus høytid.

Huor faare til Paaske høytid ?

At de skulde haffue en euig amindelse der aff / at Gud paa den tid frelste dem aff Egypten / førde dem igennem det røde Haff / oc drucknede alle deris Fiender.

3 v

Huor faare

Den I. Søndag effter Hellig tre Konger

Huor saare skulde de reyse til Ping høytid?

At de skulde haffue den tid i hukommelse / paa huilken
Gud gaff dem Louen / paa Sinai bierge / oc tacke Gud / for
sin naade.

Huor saare til Paulaners oc løffsalernis høytid?

At de skulde betencke / huorledis de fyretiussue aar vana
brede i Ørken vnder Himmelen / oc bode vnder Tield / i Løffbo
der oc Paulun.

Saadant kunde io vel huer betencke hiemme
i sit Hus?

Lige som Jøderne bleffue allesammen førde aff Egypten
oc forløste / oc i almindelighed anammede Louen paa Sinai
bierge / oc haffde alle veret tilsammen fyretiussue aar i løff
boder oc Paulun. Saa vilde oc Gud / at Jøderne skulde
allesammen oc i almindelighed haffue saadant i amindelse
oc holde høytid der aff. Men sagen / huor saare disse tre
Høytider skulde besynderlige holdis i Jerusalem / er denne /
At Gud vilde giffue tilkiende der met / at det rette Paaste Lam
JESVS CHRISTUS / skulde slactis oc offeris i Jerusalem / Oc
at den hellig Aand skulde der giffuis Disciplerne ping dag / Oc at
det endelige skulde komme der til / at Gud skulde icke aleniste
tilbedis i Jerusalem / men alleuegne vnder Himmelen / i Aanden
oc i sandhed.

Hvad gjorde Christus i Tempel?

Hand gaff til kiende der hand var colff aar gammel /
met denne sin Schole gang / hvad hans Embede skulde vere /
huorledis hand er giort til en Doctor aff sin Fader / oc vde
send til Verden at lære sandheds vey. Der saare skulde Jø
derne høre hannem / i hans barndom / paa det de der effter
icke skulde vndstylde sig / at de haffde icke hørt eller vist aff
hans lerdom.

Huor er Christus giort til Doctor aff Faderen?

Deutro. 18. Cap. Siger Gud til Moisen / Jeg vil opuecke
dem en

Euangelium.

66.

dem en prophete / som du est / aff deris Brødre / oc giffue
mit Ord i hans mund / Hand skal tale til dem / alt det som
ieg befaler hannem. Oc huo som icke vil høre mine Ord / der
hand skal tale i mit Tassin / da skal ieg heffue det paa hannem.
Oc i Christi Daab oc forklarelse / siger Faderen aff Him-
melen / Denne er min elskelige Søn / i hvilcken ieg haaffuer
behagelighed / Hannem skulle i høre.

Ere wi oc da plictig til / at høre oc følge denne
Himmelske Doctor?

Efterdi hand er off giffuen aff Faderen til en Doctor /
oc hans lerdom er det ewige lif / Da ere wi plictige til / at
wi met en stadig tro skulle anamme hans Lerdom / oc icke
lade Menniskens paafund eller falske dict / vende off der
fra / Thi hand er Veyen / Sandhed oc Liffuet. Forlade
wi denne himmelske Doctor JESUM / det leffuende Brød /
oc liffens Bilde / oc giffue off til de predickere som icke
predicke andet / end om gierninger / deris eget paafund oc
drømme / da kunde wi icke andet end forderffuis oc bliffue
ødelagde. Men høre wi denne CHRISTUM / oc tro hans
nem aff hiertet / oc anamme hans lerdom / da lærer hand
off vduortis formedelst Ordet / oc induortis formedelst sin
Zellig And / oc giør off endelige fromme / retferdige oc
salige.

Huorledis miste foreldrene Joseph oc Maria /
Barnet CHRISTUM?

Saa scriffuer Lucas. Der de dage vaare opfylde / oc de
ginge hiem igen / da bleff Barnet JESUS i Jerusalem / oc hans
Foreldre viste det icke / men de mente / at hand haaffde veret
iblant Selskab.

Haaffde Christi Foreldre icke stor forge der aff / at
Christus bleff saa borte?

Ja visselike var det dem en stor forge. Thi at alliguel
Maria haaffde besynderlig naade / oc var rigelige velsignet aff
Hvi Gud / oc

Den I. Spndag effter Hellig tre Konger

Gud/ oc kunde rose sig for andre/ at hendis Søn var Guds
Søn/ saa haffde hun dog intet Paradis eller Zimmerige aff
hannem/ her paa Jorden/ Ja Gud lader hende her falde i saas
dan angist/ at hun motte ynster oc bede om/ at hun haffde
aldrig seet den Søn met Dyen/ Denne hellige Moder haffuer
stedze det ene Kaarff offuer det andet/ Hun skulde føde Chri-
stum i en fremmet sted/ Saa velsignede Simeon hende oc saa
met saadan velsignelse/ at hun motte besvimmel der aff/
oc falde ned til Jorden/ Der effter nødis hun til at fly bort
i Egypten/ oc vere der sin aar i stor alendighed. De haffde
maa vel ske nu disse ræncker/ See/ Archelaus/ Herodis søn/
er visselige en Tyræn/ som hans Sader var/ Der haffuer/ maa
vel ske nogen glort auisning paa min Søn oc forraade hannem
i hans hender/ at hand haffuer aff lifue hannem. O huilcken
iammerlig ting maa det vere/ at vi saa suarlige haffue forset oc
forsømmet oss/ Huad ville vi suare her til/ oc huorledis skulle
vi aarsage oss? Gud vil til euig tid straffe oc heffne denne for-
sømmelse oc vangiømmelse paa oss. Oc Maria giffuer tilkiens-
de/ at saadan angist oc drøffuelse var i Christi Foreldre/ i det
hun siger/ Min Søn/ Hui gjorde du oss det? See/ din Sader
oc ieg/ lete effter dig met sørge.

Suor faare handler Christus saa met sine Foreldre/ huad lyst had
det vere hannem/ at hand saa bedrøffuer dem/ kunde
hand to vel met it eneste Ord giffuer dem tilkiens-
de/ at hand vilde bleffuet tilbage?

Christus vil her met giffue tilkiende at Foreldre enten sørge
vndertiden oc ere for meget omhyggelige for deris Børn/ naar
som de icke skulde vere omhyggelige/ Eller ere for meget fors-
ømmelige/ naar som god tilsiun best giordis behoff/ oc kunde
icke finde det rette middel oc holde den rette maade. Lige skede
det ocsaa her/ Der Joseph oc Maria Christi Foreldre ginge
aff Jerusalem/ var de forsømmelige til at tage vare paa deris
Barn/ oc spurde icke effter hannem en gantste dagis reyse/ oc
(som Texten siger) vaare trygge vden sørge. Der de nu begynde
at lede/

Euangelium.

61.

at lede/ oc finde hannem icke/ bliffue de saa mistrøstige/ lige som
Gud skulde intet ville acte dette Barn/ Oc Gud haffuer dog
meget mere tilsiun til Børn end til Foreldrene self/ Som Jos
sephs Exempel nock giffuer til Kiende/ huilcken Gud beuarede
oc bestiermede oc gjorde hannem til en Zerre i Egypten/ der
hans Fader begræd hannem/ oc mente hand haffde veret ihuela
ressuen aff vilde Diur. Disligest der Saul lete effter sin Faders
Menninder der vaare borte/ oc hans Fader var bedrøffuet for
hannem/ da bleff hand aff Guds befalning/ saluet til Kong
offuer Israel/ Lige gick det oc saa her/ Der Foreldrene met stor
sorge lede effter Barnet/ finde de hannem sidendis i Templet/
mit iblant de lerde/ at hand hørde oc spurde dem at.

Guad vil dette Exempel lere oss ?

I dette Exempel er oss bescreffuet/ huorledis det pleyer at
gaa dem/ som formedelst vantro oc wtacknemmelighed/ miste
Christum/ Som er/ at de haffue aldrig fred/ glæde eller rolighed
i deris hierte oc Samuittighed/ men euig wfred/ angist/ bedrøff
uelse oc hierte sørge/ Her klager Synden paa dem/ der forferder
Døden dem/ Her truer Dieffuelen oc Zelfsuede/ Der vndfiker
Guds vrede oc den euige forbømmelse/ Oc der er ingen trøst/
ingen forhaabelse hoss saadanne Mennister/ men idel fortuilelse/
Wden saa er/ at de met Maria/ lede effter Christum i Templet/
gaa til Predicken/ høre Guds ord/ anamme det/ oc rette deris
lessnet der effter.

Guad sagde Maria/ der hun fant Christum ?

Hun sagde til hannem/ Min Søn/ Zui gjorde du oss det ?
See/ din Fader oc ieg / lete effter dig met sørge/ Lige som hun
vilde sige/ Du vedst io vel at ieg er din Moder/ oc du min Søn/
Saa vedst du oc Guds bud/ Du skalt ære din Fader oc din Mo
der/ saa vedst du oc wlydige Børns straff/ Huor saare haffuer
du da saa sticket dig imod oss? Du haffde io ingen redelig sag til/
at du saa hiertelige skulde bedrøffuet oss/ Wi haffue stedse ladet
oss finde veluillige imod dig/ oc gjort dig det beste wi kunde/
Zui
wi lide

Den I. Spndag effter Hellig tre Konger
wi lide ont oc got met dig/ baade i Bethlehem oc i Egypten/
Wi opfodde dig met stor sorrige/ møye oc arbejde/ Dette er nu
vor løen/ saa betaler du oss/ at du hassuer ført oss i saadan stor
angist oc sorrig/ at wi vilde meget heller dø/ end wi vilde end en
gang lide saadan angist oc herte sorrig.

Maria taler haarde Ord/ huad suarer Christus der til igen?

Hassuer hans hellige Moder Maria talet hannem hart til/
da taler end hand dem haardeligere til igen/ Kiender dem icke for
sine Foreldere/ oc siger/ Huad er det/ at i lede effter mig? Vide i
icke/ at ieg skal vere i det/ der min Fader tilhører? Lige som hand
vilde sige/ Huad hassuer ieg met eder at skaffe? Jeg hassuer en
anden Fader i Himelen/ hannem er ieg saadan lydighed plictig/
at ieg skal icke aleniste forlade eder/ for hans skyld/ men oc saa
effter hans vilie lade mit lif.

Saa hører ieg vel/ at Christus gissuer her it Exempel/ at
Børn skulle oc saa offuersuse deris Foreldere?

Det skal vere lange fra/ Den som befalede at wi skulde ære vor
re Foreldre/ oc var selff Faderen lydig indtil Aarssens død/ Huore
ledis skulde hand lære andre/ at vere deris Foreldre vlydige?

Huad sag er der da til/ at hand taler sine Foreldre/
saa hart til?

Sagen er/ De skyldte hannem/ lige som hand hassde bedress
vet en suar synd imod dem/ nu er det fast oc vist/ at Christus syn
dede aldrig/ Thi at hassde der veret en eniste Synd i Christo/ da
kunde hand icke forløsd det Menniskelige Slect. Paa det nu
hand skulde giøre det obenbare/ at hand hassde icke syndet imod
sine Foreldre/ Oc at gissue til kiende/ at mand er plictig til at
vere Gud lydig/ end Mennisken/ Da forsuarede Christus sig mee
saadanne haarde Ord/ Vide icke/ at ieg skal vere i det min Fa
der tilhører.

Skulle wi oc tage oss disse ord til?

Vi skulle farre disse Ord/ lige som en Skiold/ imod alle
Dieffuelens/ Verdens oc Tyranners fristelser/ Som er/ naar
Vffrighed/

Euangelium.

62.

Offrigbed/ Foreldre eller Venner ville tvinge off til/ at giøre
imod Guds befaling/ da skulde wi altid sige/ Vide icke/ at ieg
skal vere i det/ der min Fader tilhører.

Forstode oc Christ i Foreldre disse ord :

Lucas siger/ De forstode det Ord icke/ der hand talede mee
dem.

Viste de da icke/ at hand var vndfangen aff den hellig Aand :

Haffde io Engelen gissuet dem det baade til
fiende : Luce 1. Matth. 1.

De viste det gantske vel/ Men de toge sig icke der vare paa
at Christus skulde vere den ypperste Prest/ en Doctor i Scriffa
ten/ eller en Mestere i Israel/ eller at hand skulde haffue sin om
gengelse met saadant Folk/ De mente/ At hand skulde veres
Konge i Israel/ oc haffte sin omgengelse met Harnisk oc Keyse
ner/ icke i Bøger oc met Scriffetkloge.

Quad giør Christus paa det sidste :

Hand gick ned met dem/ oc kom til Nazareth/ oc var der
vnderdanig.

Huor saare gaar hand nu ned met dem/ der hand tilfor/
icke vilde fiende for sine Foreldre :

I det som var hans Embede anrørendis / giørbe hand
intet for vild eller vensteb / hand sparede der vdi huercken
Foreldre eller Venner / huercken Konger eller Prester. Thi
at der nogle Phariseer komme til hannem / oc sagde / Dig
hen vd / oc gack her fra / thi Zerodes vil drebe dig / Da sua
rede hand dem oc sagde / Gaar bort / oc siger den Ræff/
See / Jeg vdrissuer Dieffuelskab / oc giør helbrede i dag oc
morgen / oc den tredie dag skal det haffue ende met mig /
Luce 13. Oc der hand lærde Folket Matth. 12. sagde en til
hannem / See / din Moder oc dine Brødre / staa der vde /
oc ville tale met dig / Da suarede hand / oc sagde til dem/
der gaff hannem det til fiende / Huem er min Moder : Oc
huilcke ere mine Brødre : Oc hand vdracte sin Haand
offuer

Den 1. Søndag effter Hellig tre Konger
offuer sine Discipler oc sagde/ See / der er min Moder oc mine
Brødre/ Huem som gior min Faders vilie i Himelen/ hand er
min Broder/ Søster oc Moder/ Lige saa vilde hand oc icke
her kiende sine Foreldre/ den stund hand var i sin Faders bes
salning.

Quad gjorde hand der effter / fra hand var tolf aar
indtil hand bleff tredue?

Euangelisterne formelde intet besynderlige der om/wden
at hand var sine Foreldre vnderdanig / oc halp dem wden tui
trolige til deris føde! / Børne schole gick hand icke til / Thi
Jøderne sagde Johan. 7. Huorledis kand denne Scrifften /
effterdi hand lerde hende icke? Hand gick icke heller aartes
løff oc drog ledie paa sig / Thi der staar Fadernis bud / I
dit Ansictis sued / Skal du æde dit brød / Der tog hand rare
paa oc rettede sig effter / hand arbejdede / tømrede / bygde
huss / Der faare sagde Jøderne Marc. 6. Er icke dette den
Tømmermand IESVS / Marie Søn? Lige nu som
Christus gjorde alt det hellige oc saligt / der hans hellige les
geme rørde ved / Vand / kaarsset oc alle plager / Saa haff
uer hand oc hellig gjort alle Embede / al ærlig Øiueelse oc
handel / Der faare er der icke tui paa / at de som met en
stadig tro / bruge noget haanduerck / de bruge oc øff
ue sig i en hellig gierning / oc bekomme der
met Guds velsignelse / oc endelige det ewige
liff / AMEN.

Den Anden Søndag effter Hellig tre

Kongers Dag/ Epistel. Rom. 12.

Here Brødre/ Vi haffue atskillige gaffuer/ eff
ter den naade/ som oss er giffuen. Haffuer nogen
Prophecie/ da skal den vere lige ved Troen. Haff
uer nogen it Embede/ da skal hand tage vaare paa sam
me Embe

Epistel.

63.

me Embede. Verer nogen/da skal hand vare paa samme
lerdom. Formaner nogen/da skal hand vare paa fornu-
nellen. Giffuer nogen/ da skal hand giffue enfoldige.
Regerer nogen/da skal hand vere omhyggelig. Giør no-
gen barmhertighed/ da giør sig det met lyst.

Kierlighed skal icke vere falsk. Hader det onde/
bliffuer ved det gode. Brøderlig kierlighed eblant huer
andre/ skal vere aff hietet. Den ene skal komme før
end den anden met ære at beuise. Verer icke lade til det
i skulle giøre. Verer brendende i Aanden. Slicker
eder effter tiden. Verer glade i haabet. Taalmodige
i bedrøffuelse / Lader icke aff at bede. Tager eder de
Helligis nødtørffstighed til. Læner gerne herbere. Vels-
signer dem eder vørsølge. Velsigner oc bander icke.
Fryder eder met de glade/ oc græder met de grædendis.
Haffuer icke find iblant huer andre. Tracter icke effter
høye ting/ men holder eder til de fornødrede.

Hvor om taler S. Paulus i denne Epistel :

Hand taler om Guds gaffuer/ oc troens fruct/ oc om de
Christelige lemmers gierninger/ ochand holder en smuck maade.
Først opregner hand sex gierninger/ som høre til Christendomens
almindelige Regimente. Som predicke/ tiene Predicere oc de
Arme/ lære oc formane/ giffue/ regiere eller visiter. Der effter
opregner hand vel tiue gierninger/ som i almindelighed ere huer
mand anspændis i Christendommen.

Hvilken er den første gierning / som hører til
det aandelige Regimente :

Haffuer nogen prophecie/ da skal den vere lige ved Troen.

Hvad er Prophecie :

J

Prophecie

Den II. Søndag efter Hellig tre Konger

Prophecie er dubbelt. En/ som taler om tilkomende ting/ som Propheters oc Apostilers Prophecie er. Den anden er Scrifftens vdeleggelse. De skulle baade vere Troen lige/ oc hand vil saa sige. Haffuer nogen naade aff Gud / til at vdelegge Scrifften/ hand skal see til/ at hand vdelegger hende rettelige/ at hans vdeleggelse komer offuer it met Troen/ at hand icke lærer andet/ end Troen vdkreffuer/ oc icke legger nogen anden grundual/ end den som er allerede lagd. 1. Cor. 3.

Siulcken er den anden gierning?

Haffuer nogen it Embede / da skal hand vare paa samme Embede / det er / Er nogen menigheds tienerer / en Diaken/ Forstandere/ tilskuns Mand/ Ristenherre eller de Gattigis Formyndere/ oc haffuer arme Menister/ Viduer/ Saderløse oc siuge Menister at besørge/ met timeligt gods oc almisse vd at dele/ da skal hand tage vare paa sit Embede/ oc giøre det/ der hand er kalden til/ met al flid oc aluorlighed/ oc vilde/ at hand giør Christo det self/ Matth. 25.

Siulcken er den tredie oc fierde gierning?

Lærer nogen da skal hand vare paa same lerdøm Formaner nogen/ da skal hand vare paa same formaning. Disse thu stycker skulle vere tilfamen. Lære kaldis/ at vnderuise Folck i det som de icke vide. Formane kaldis / at mand stedze driffuer/ tilskender/ locker/ beder/ oc formaner dem/ som ere vnderuise/ at de bliffue hart ved/ fare stedze frem/ icke bliffue trette/ oc falde til bage igen/ Esaie 8. Oc Paulus 1. Timoth. 4.

Siulcken er den femte gierning?

Giffuer nogen/ da skal hand giffue enfoldelige/ Det er/ hand skal icke prale oc rose sig meget der aff / som Vrenskælke giøre/ icke heller giffue paa vild oc Venckab/ men effter som huer haffuer behoff / icke heller søge sin egen fordel eller betalning/ icke holde den ene frem oc støde den anden til bage / som mand her til dagis haffuer forlent aandelige forleninger/ Prebender oc Rices kents gods/ Biscopdømme/ Prouestdømme/ Rannickedømme/ Sognekircker / men mand skal giffue frilige hen som Christus lærer Matth. 6. Luc 14.

Siul

Hvilcken er den siire gierning?

Regærer nogen da skal hand vere omhyggelig. At regære er icke andet/ end haffuer til syun/ paa alle embeder i den Christelige menighed/ at der kand gaa rettelige til. Som er/ at Guds Ord kand predicke rent oc klare/ Sacramenterne brugis rettelige/ Almisse sticckelig oc tilbørlige vddelig/ Oc dette Embede hører Bisper til/ der aff haffue de det Vassn/ at mand kalder dem Episcopos/ Antistites/ Præsules/ Pastores/ Visitatores/ Tilfyns mnd/ Offuerster/ Forstandere/ Zyrder/ Doctere etc. Thi paulus siger 1. Timoth. 3. Huem som icke staar sit egie huff vel saare/ huorledis vil hand staa Guds menighed saare? De skulle is icke vere lade eller forsmelige/ men omhyggelige/ vindingelike/ lystige oc vfortrødne. Der staar til en korefuend at vogn oc heste skulle gaa vel frem/ Lige saa er det met Prelater i Christendommen. Soffuer korefuenden/ oc lader heste oc vogn gaa selff/ oc raade for Tømmen/ besynderlige paa en farlig vey/ da skal mand snarere fare ilde end vel. Saa er det oc/ naar Bisper/ Zyrder/ Prelater soffue/ da raader Dieffuelen selff/ som Christus siger/ Matthei 13.

Hvor for setter hand Regære sidst/ hvilcket tilbørlige skulde verit der første?

S. paulus saa vel formedelst den hellig And/ at de aandelige Prelater/ oc Bisper skulde offuergiffue at predicke/ lære oc formane/ oc holde sig til at regære/ imod Christi befalning/ Luce 22. At hand nu der met skulde minde dem paa Christi ord/ da setter hand Regære sidst/ oc de andre Embede/ som predicke/ tiene/ lære/ formane/ først. Men pauli paamindelse vdrætte lige saa meget haff dem/ som Christi befalning. Thi at i den sted wi skulde haff aff Prelater/ Scriffstens lærere/ oc Kirckens tienerere/ Der haffde wi verdzlige Zerrer oc Regentere/ end dog Gud vel kunde hulde dem saadant til gode/ der som de enten vilde selff eller tilstede andre at fuldkomme deris Embede/ oc predicke Guds Ord/ det forlene dem Gud/ Amen.

Hvilcke ere de gode gierninger/ der ere huer Christen anrørendis?

I 4

Den første

Den II. Søndag efter Hellig tre Konger

Den første er. Gjør nogen Barmhertighed/ da gjøre sig det med lyst/ Det er/ mand skal giffue gladelige icke med en ond vilie/ icke langsomt oc nødige/ icke søge aarsage her oc der/ at mand kand saa giffue/ at den fattige bliffuer aldrig glad der aff. Læss Paulum 2. Corinth. 9.

Den anden er. Kierlighed skal icke vere falsk/ men reen/ broderlig oc wfarffuit. Thi kierlighed er almindelige farffuit/ At mange holde dem for venner/ oc ere dog Siender oc wuenner. Nogle søge aleniste deris egen nytte der hof/ oc ere saa lenge venner/ som det gaar vel til. Nogle elste saa/ at de kunde see igennem fingre med al synd oc last/ de ere ret øyen skalcke/ huilcke der staar screffuit om i Salomonis sprock i det 27. Cap.

Den tredie er. Hadet det onde.

Den fjerde. Bliffuer ved det gode.

Den femte. Broderlig kierlighed blant huer andre skal vere aff hiertet.

Disse ere de stycker/ som høre til reen broderlig/ wfarffuit Kierlighed/ Som er/ at mand skal icke bruge hygleri/ Thi det forsblinder øynene/ at mand tier stille/ oc seer igenem fingre/ oc straffer icke/ huor som det gjøres behoff at straffe. Oc at wi skulle holde oss til det gode at det som ret er/ huad heller vor Siender eller ven/ haffuer talet eller gjort det. At wi oc skulle elste huer andre indbyrdis/ icke løsslige met en almindelig kierlighed/ Men aff hiertens grund/ broderlige/ ia met faderlig oc Moderlig kierlighed/ som foreldere elste deris Børn/ Lige som Gud oc roser sig/ at hand elste oss Johan: iij.

Den siette. Den ene skal komme før end den anden met ære at beuise.

Den siuende. Vere icke lade til det i skulle gjøre. Det er/ vere omhyggelige for huer andre.

Den ortende. Verer brendende i Anden.

Den niende. Sticker eder effter tiden.

Disse fire dygder flyde aff broderlig oc faderlig kierlighed/ Som er/ at wi acte andre Jolck/ ehvor ringe de oc ære/ høre oc bedre

Epistel.

65.

bedre end offselff/for Guds Skyld. At wi oc skulle vere retsindige oc tienstactige til at sørge for andre/ icke lade eller forsømmelige/ icke fortrødne eller wstadige/ Oc handle trolige i Guds sag/ at wi icke bliffue bløde eller trette/ men altid sterckere oc mere brennende. At wi ere saa lade oc fortrødne til at bede oc i al vor gierning/ falde saa lettelige i synd/ ere saa kaalde i tierlighed/ det ere eegn til at wi hassue en kaald Aand. Thi at huor som Aanden er kaald/ der brender legemet i wtystshed oc optendis til megen wstickelig lyst. Men huor Aanden er brennende/ der fordempis legemet met sin lyst oc begiering/ saa sticke wi off oc effter tiden/ oc bruge hende rettelige/ at wi giøre huer ting i sin tid.

Den tiende. Vere glade i haabet.

Den ellefte. Taalmodige i drøffuelse.

Den tolfte. Lader icke aff at bede.

Disse try stycker gissue til tiende/ Zuad det kaldis/ at sticke sig ret i tiden/ som er/ at en Christen icke skal søge glæde i tiødes lige oc iorderige ting/ men alene i Gud/ naar som det oc allerede gaar ilde til/ Oc at hand skal vere taalmodig i fristelse/ icke fly kaarssit oc modgang/ men bliffue bestandig. Oc der som hand i sin nød rober oc skriger til Gud/ at hand skal icke lade aff/ eller kædis der ved/ om hand icke end bliffuer strax bønhoer/ men bliffue ved i troen/ som den Luce 11. Oc Viduen/ Luce 18.

Den trettende gierning. Tager eder de Zelligis nødtørffstighed til.

Den siortende. Læner gierne herbere.

Disse thu stycker ere de leffuende Zeligen anrørendis/ det er/ de fattige Christne/ huilcke Tiranner forfølge/ fordriffue/ oc tage deris gods fra/ dem skulle wi anamme venlige/ laane dem Zere bere/ oc forskaffe dem deris nødtørffstighed.

Den femtende. Velsigner dem eder forfølge.

Den sextende. Velsigner oc bander icke.

Disse thu stycker ere vore Siender oc forfølger anrørendis/ saa/ at wi skulle ynste dem alt got til Liff oc Siel/ gods oc ære/ oc io icke bande.

I iij

Thi det

Den II. Søndag effter Hellig tre Konger

Thi det er ingelunde tilbørligt/ at en Christen skal bande nogen oc ynste hannem ont / ia icke end sin argiste Giende/ effterdi de Christne hassue befalning/ at de skulle føre Guds ord i munden/huileket der er intet andet end idel velsignelse/oc der vil icke sticke sig/ at der skal gaa en bande aff den mund/ der idel velsignelse skal gaa aff.

Den søttende. Glæder eder met de glade.

Den attende. Græder met de grædende.

Det nittende. Hassuer it sind iblant huer andre.

Den tiuende. Tracter icke effter høye ting/ men holder eder til de fornedrede.

Disse fire stycker/ ere off selff anrørendis/ oc lære off huors ledis wi skulle sticke off met huer andre/ i lycke oc wlycke/ i glæde oc bedrøffuelse. Det staar baade ilde/ at vere glad/ hoss dem som ere bedrøffuede/ oc surmule/ hoss dem som ere glade.

Saa skulle wi oc hassue it sind oc endrectighed/ at ingen skal lade sig bedre tycke for sin stat/ Embede eller væsen skyld/ end de andre.

Wi skulle oc icke tracte effter høye ting/ ophøye oc oplæse off selff/ oc foracte saa dem som er i en ringe stat oc væsen/ oc wi skulle lade off nøye met det kald/stat oc Embede/ der Gud hassuer kaldet off til. Gud vil hassue baade dem tilsammen som ere høye oc ringe/ Ja Verden kand saa ilde ombære de ringe oc fornedrede statter/ som den høye stat.

Lige som legemet nu holder sig imod føderne/ saa skulle oc de høye statter holde sig imod de ringe oc fornedrede/ icke acte eller see til den ypperlighed der de hassue selff/ men sticke sig effter de ringis nødørffsigheid/ som det kand vere dem nyttelige. Saa gjorde oc Christus imod off/ det som vaar høyt oc ypperligt i hannem/ faste hand icke bort/ men hand actede det icke/ hand ophøvede sig oc icke offuer off/ men hand tog sig vor ælensdighed til/ foractede off icke/ men tiente off met sit allerhøyste væsen oc Liff. Hannem vere Tack/ Loff/ ære/ oc priff/ i ewighed / **AMEN.**

Den An-

Den II.
Søndag



De hassue icke
høye statter
na kommen. Na
hand siger eder/ det
jensere/ effter Jo
hansel cho eller tre
Søndagene met de
De hand siger til den
Dede bare til hannen
da Vin/ der passede
had kom/ men den
holder Løgemesteren
men/ Huer mand g
tristefne drudne de
inden gode Vin in
Jesias gjorde/ som i
bavede sin herlighed

Dett Anden Sondag effter Hellig tre

Kongers Dag / Euangelium / Johan. 11.



V paa den tredie dag/
 bleff ic Bryllup i Ga-
 na vdi Galilea / oc
 Jesu Moder var der. Jesus
 oc hans Disciple bleffue oc
 saa budne til Bryllup. De
 der dem fattedis Vin / siger
 Jesu Moder til hannem/
 De haffue icke Vin. Jesus siger til hende / Quinde/
 huad haffuer ieg met dig at giøre ? Min time er icke end
 nu kommen. Hans Moder siger til Tjenerne / Huad
 hand siger eder / det giører. De der var sex Vandkar aff
 sien sette / effter Jødernis rensesfis skick / oc der gieff vdi
 huert / tho eller tre Maader. Jesus siger til dem / Fyllder
 Vandkarene met Vand / De de fylde dem til det øffuerste /
 De hand siger til dem / Øser nu / oc bæret til Kiøgemesteren /
 De de bare til hannem. Men der Kiøgemesteren smagede
 den Vin / der haffde veret Vand / oc viste icke / hueden
 hand kom / men Tjenerne viste det / som øfde vandet. Da
 kalder Kiøgemesteren at Brudgommen / oc siger til han-
 nem / Huer mand gissuer først den gode Vin / oc naar de
 ere bleffne druckne den som ringere er / Du haffuer forua-
 ret den gode Vin indtil nu. Dette er det første Tegn / der
 Jesus gjorde / som skede i Gana vdi Galilea / oc hand obe-
 barede sin herlighed / De hæs Disciple trode paa hannem.

J iij

Huad lærer

Den II. Søndag effter Hellig tre Konger

Gvad lærer dette Euangelium oss?

Trykcker. Først/ At Ecteskab er Guds gierning. Der
nest/ Troens Exempel i Maria. Der tredie/ Kierligheds
Exempel i Christo.

Huor paa vedst du/ at Ecteskab er Guds gierning?

Aff Scrifften/ baade aff det gamle oc ny Testamente/ oc
aff forfarenhed.

Hvad siger det gamle Testamente om Ecteskab?

Det gamle Testamente giffuer tilkiende/ at Gud indskickes
de Ecteskab i Paradis/ i wstyldigheds tid/ før end Synden kom/
oc brugede stor wmage/ møye oc arbejde der til.

Hvad wmage tog Gud sig til der mer?

Der staar screffuet Gen. 1. At Guds høye Maiestat/ først
raadslo om Menniskens Skabning/ oc sagde/ Lader oss gjøre
Mennisken/ ic Billede/ lige effter oss/ Oc Gud skabte Mennis-
ken aff Jordens stoff/ oc blæste i hans ansigt/ en lessuende
aande. Oc raadslo der effter/ om Quindens Skabning/ oc sagde/
Det er icke got at Mennisken er alene/ wi ville gjøre hannem en
medhielp/ Oc Gud loed en dyb søffn falde paa Adam/ Oc der
hand søff/ tog hand ic aff hans Keffben/ oc bygde en Quinde aff
samen Keffben/ oc lidde hend til hanem/ Da sagde Adam/ Dette
er been aff mine been/ oc kiød aff mit kiød/ hun skal kaldis Wan-
dinde/ thi hun er tagen aff Manden/ Der faare skal en Mand
forlade sin Fader oc sin Moder/ oc henge ved sin Zustru/ oc tho
skulle vere ic Kiød/ oc Gud velsignede dem/ oc sagde/ Vorer os
verer fructsomme/ oc opfylder Jorden.

Bruger Gud oc denne gierning end nu?

Ja altid end nu/ Som Christus siger Johan. 1. Min Fader
der arbejder indtil nu/ oc ieg arbejder oc saa/ Gud lader icke ales-
niste Dreng/ men oc saa Pige børn fødte/ icke til at synde/ men
til erlig tuet/ oc til det gantze Menniskelige Slecis opholdning.
Lige nu som Gud besticker Adam sin Zustru/ wden hans wids-
skab oc tilhielpelse/ Saa Sprer hand end nu paa denne dag
Manden

Euangelium.

67.

Man og Quinde vnderlige tilsammen/ at de self icke kunde vide eller betencke huor vnderlige de komme til sammen/ Som der staar scressuet prou. 10. Foreldre giffue Zuss/ gaard/ penge bing og gods/ Men en forstandig Zuseru kommer aff Herren.

Swad siger det ny Testamente om Ecteskab?

Det ny Testamente giffuer til kiende/ at Christus arede Ecteskab/ og gick til Bryllup met sine Disciplex/ i Cana vdi Galilea/ og gjorde der icke smuct Tertejn/ Ecteskab til en beprysdelse/ i det/ hand vende vand om til Vin/ Huor met hand vilde giffue til kiende/ at hand stedze vil vere hof trofast Ectesold/ og omuende droffuelsen vand til lystig og gledelig Vin/ Saa fremt de ekon ville vere fromme/ tage sticelike vare paa deris fald og Stat/ og gigre det som Christeligt og ret er.

Huorledis fant du vide aff forfarenhed/ at Ecteskab er Guds gierning?

At der er i Ecteskab stor arbejde/ megen vmage og genmodighed/ Thi det haffuer sig saa met Guds gierninger/ at de altid synis den gamle Adam/ sure/ bittere og suare/ Oc det haffuer Gud saa sticket/ at Mennissen icke skal gaa aarckeloss/ og formes belst aarckeloss hed falde i onde syndelige tancker/ ord og gierninger/ men arbejde stedze og haffue noget at gigre/ at fordriffue onde tancker/ ord og gierninger met.

Er da aarckeloss ed saa skadelig og forderffuelige en ting?

Aarckeloss hed er en aarsage til megen synd og Guds forsmælse/ Satan kunde icke giort Christendommen siorre skade/ end hand gjorde/ der hand stikd Passuen det ind/ at hand skulde forbiude den aandelige Stat Ecteskab/ Thi at formedelst saa mange aarckelosse Mennister/ lossenger og Kringelbriffuere/ opfyllde hand Christendommen/ met wsigelig synd og ondskab/ lige som Sodoma og Gomorra.

Er da arbejde saa faastelig og hellig en ting?

Ja/ arbejde holder Mennissen fra mange onde tancker ord og gierninger/ det forfremmer dem til god næring og hellig

Ja

ring

Den 11. Spndag effter Hellig tre Konger
ring / fordriffuer siugdom oc holder dem karske oc sunde / Der
fører en hungru massue til bordet / oc ic træt legeme til sengen /
Der faare smager mad oc drikcedem vel / oc sønn er dem sød oc
behagelig / Saa fuldkommer oc saa saadant ic Menniske Guds
befalning / der som hand siger / I dit ansigts sued / Skal du fors
huerffue dit brød.

Huad skal nu den gide / som giffuer sig i ecteskab ?

Hand skal betencke oc see til try ting / til Troen / til Kier
lighed / oc til Kaarffet.

Huor faare skal hand see til Troen ?

At hand skal stadelige tro / at Ecteskab er Guds gierning /
Oc at Gud er hans kiere Fader / som kunde oc vilde besørge han
nem / met en from Zustru / Oc naar saadant er skeet / da skal hand
icke see ydermere til andre Quinders deylighed / eller tencke paa
dem / men hand skal lade sig nøye met den / der Gud haffuer giff
uet hannem.

Huad om Ecte folck bliffue vsamdræctige oc skalckactige ?

Da skal huer i sin sted saa tencke / See / Gud haffue giffuet
mig saadan en ecte persone / hand veed vel best / huad mig tien
oc er nytteeligst / Haffde hand giffuet mig en anden / da haffde
det maa vel ske mere veret mig til skade / end til gaffn / Herrens
vilie ske met mig / Sandelige / huor saadanne Christelige tancet
ere / der kand det icke gaa ilde til.

Huor faare til Kierlighed ?

Hand skal vide / at Ecteskab er Kierligheds oc fredsens
Stat / Saa / at den ene skal tiene den anden / hielpe oc raade /
Oc der skal vere idel tieniste hielp oc trøst / indbyrdis imellø dem
selff / Der nest imod deris Børn / Tiende oc alle Mennisker.

Huorledis imellem dem selff ?

Ectefolck skulle vere fredssommelige met huer andre / venlig
ge / kierlige oc endræctige / ingen skal foracte eller haffue den an
den mistenckt / men de skulle trolige tiene oc hielpe huer andre / i
lyst oc i nød / i lycke oc vlycke / i karsched oc siugdom / oc i andet
saadant

saadant huad Gud stikker dem til. Thi Gud skabte fordi Quinden/ icke aff Mandens hofstuet/ at hun icke skal vere Herre offuer hannem/ oc icke aff hans fødte / at hun aldelis skal ligge vnder fødte/ oc vere hans fødte oc kosttrug/ Men aff siden at hun skal vere Mandens methielp.

Sworledis imod Børn oc Tiende:

Naar Gud giffuer dem Børn oc Tiende/ da skulle de opfode oc optucte dem/ Gud til loff oc ære/ deris Næste til hielp/ rieniste oc trøst / ia den gantse menighed til trøst / Der saa de da baade hender fulde aff gode gierninger/ Ja de kunde beuise imod deris egen Børn oc Tiende / alle tierligheds gierninger/ der Gud haffuer budet oc befalet. Gud giør aff fromme Ecte solckis huff/ it helligt Hospital/ en Kircke/ it vduale Kloster/ ia it lystige Paradis oc glædelige Zimmerige/ Hand giffuer dem sin velsignelse/ alt got/ lycke oc salighed.

Swor faare til Baarff:

Ecte solck skulle vide/ at Gud haffuer lagd it svart Baarff baade paa Manden oc Quinden i Ecteskab.

Swilcket er Mandens Baarff:

Gud sagde til Adam/ Efterdi du haffuer veret din Quindis røst lydig/ oc ædet aff det Træ/ der ieg haffde forbudet dig/ Da skal Jorden vere forbandet for din skyld/ Du skal met kummer nære dig der aff din liffs tid/ Hun skal bære dig Torn oc Tidzel/ Du skal æde dit brød i dit ansictis sued.

Swilcket er Quindens Baarff:

Gud sagde til Eva/ Efterdi du haffuer veret Zugormen lydig/ oc ædet aff den fruct/ der ieg forbød eder/ at i skulde icke æde aff/ da vil ieg sticke dig megen kummer til/ Naar du est siugelig/ da skal du fødte dine Børn met kummer/ Din villie skal vere din Mand vndergiffuen/ ochand skal vere din Herre.

Er der oc nogen trøst vnder dette Baarff:

Ja/ Hoss Mandens Baarff skaar den trøst / Du skal æde dit brød i sued / indtil du bliffuer til Jord igen / som du est kommen aff / Lige som hand vilde siige / Det skal vere it rimligt

Den II. Spndag effter Hellig tre Konger

Kaarff/ oc icke vare lenger/ end saa lunge du leffuer/ oc bee-
skal aleniste ligge paa legemet/ oc icke paa Sielen. Hoff Quins-
dens Kaarff/ staar den trost/ Du skal føde dine Børn met
kummer/ Oc alliguel Quinden førde offuertrædelsen i Ver-
den/ saa skal hun dog bliffue salig/ formedelst Børn at føde/
om hun bliffuer i troen/ i tierlighed/ i helliggjørelse met Kyss-
hed/ 1. Timo. 2.

Er oc Guds Ord i Ecteskab?

Ikke aleniste Guds Ord/ men oc saa Guds befaling/ Rick
oc velsignelse/ icke erlige leffnet/ en God Samvittighed oc forhaas-
belse til det ewige lifff/ I Horkarlis oc Boleris leffnet/ er icke an-
det/ end Dieffuelens gierning/ befaling oc Rick/ egenwillighed/
oc det guddommelige Gødis forstyrning/ icke wilste skendeligt
leffnet/ en ond Samvittighed/ oc den ewige forbømmelsis for-
uentelse. Ectesolck kunde dristelige traade frem for Gud/ oc
met en god Samvittighed rose deris Stat/ Trads at de Aand-
lige met deris optenckte Stater/ kunde lade deris mund op for
Gud/ oc rose der aff/ de skulle skamme sig oc tie stille/ Thi de
kunde icke føre en eniste Bogstaf frem aff den guddommelige
Scrifft/ der de kunde fordagringe deris Stater met. Der som
Passuens tredubbelte krone/ Cardinalers brede Hætte/ Bispers
krogede Staffue oc flacte hætte/ Munkis Kapper/ presters
ragede plette oc Lunders Viel/ hæffde saadan grund i den hellig-
ge Scrifft/ som giffte Quinders hengel oc hoffuickede/ Oc de
Aandeligis trygel seck/ som Adams pleyel eller hæcke/ Zielp
Gud/ huor skulde de da bramme/ braske oc prale. Men Chris-
tus hæffuer taget deris roff fra dem/ i det/ hand siger Matt. 15.
De tienem mig forgeffuis/ effterdi de lere saadan lerdøm/ der icke
er andet/ end Menniskens bud.

Huor paa mercke wi troen i Maria?

Der dem fattebis Vin/ siger Jesu Moder til hannem/
De hæffue icke Vin/ Den gode Moder sørger for bryllups sole-
ter/ oc vilde gierne/ at det skulde gaa vel oc sticketil til/ dog beder
hun icke

Euangelium.

69.

hun icke met vderlycke ord/ Hun tenckte/ Det giøris icke behoff
at bede/ Zander i sig selff goduillig nock/ naar som hand eton
hører/ at der fattis vin/ da hielper hand vel/ Dette er oc saa Tro
ens natur/ at hun forlader sig paa Guds barmhiertighed.

Quad suarer da Christus:

Hand viser hende fra sig met haarde Ord/ oc siger til hende/
de/ Quinde/ huad hassuer ieg met dig at staffe? Min time kom
icke end nu.

Quad giør Maria/ lader hun sig oc affrenge:

Ney/ hun siger nu først til Tiennerne/ Quad hand siger eder/
det giører. Saa frimodig oc vis er hun der paa/ at hun troer/
at hendis kiære Søn Christus/ skal icke lade hende bede forgeff
vis/ oc lige som hun troer/ saa seer det oc saa.

Quad skulle wi lære der aff:

Naar off tyckis/ at Gud vil icke høre vor Bøn/ da skulle
wi fordi icke fortuile/ eller lade aff at bede/ men fare stedse frem
oc bliffue harte ved/ Thi der er visselige trøst paa ferde/ naar
Gud tier saa stille/ oc vnder saadant Ney/ skuldis der it vist Ja/
Thi Gud giør saa sin gierning/ at hand icke hielper/ før end
mand lader sig tycke/ at al hielp oc trøst er vde/ Der saare fals
dis hand/ den rette Trodhielpere/ som hielper i ret tid.

Quor paa mercker mand den Kierlighed i Christo:

Der paa/ at hand bestickede dem saa god Vin til Bryll
luppet/ Hand gaff klarlige til kiende met dette Exempel/ at
hand icke vil i nogen nød forlade dem uden trøst/ som effter
hans befallning giffue sig i Ecteskab/ i en ret tillid oc stadig
tro til hannem/ oc tage sitelige vare paa deris Tald. Thi at
lige som hand her/ der dem fattedis Vin/ giør god Vin aff
vand/ Saa vil hand oc saa/ naar mand i Ecteskab hiertelis
ge beder oc paakalder hannem/ hielp rigelige i al trang oc
nød. Hand veed vel/ at der fattis baade it oc andet i Ectes
kab/ nu mad oc dricke/ nu kleder oc sko. Naar som Ectefolck
I vj nu giøre/

Den II. Søndag effter Hellig tre Konger
nu giøre/ det Gud er behagelige/ oc atspørge først Guds Rige/
da vil hand aldrig forlade dem.

Giff ic Exempel der paa aff Scrifteen?

Zuem fødte oc beuarede den Patriarche Jacob/ der haud
met sin Staff gick offuer Jordan/ oc kom igen met meget Guld/
Börn/ Queg oc gods? Gen. 32. Zuem besörgede Joseph? Der
hand bleff sold aff sine Brødre/ bleff hand icke aff Guds naade en
Herre offuer al Egypten: Zuem besörgede oc fødte Israels børn
fyririffue aar i Brøken? Zuos besörgede dem her met god vin?
Ja huem besörger/ nærer/ forseer oc føder den ganste Verden/
oc alle Creature? Er icke Gud den som det giør? For hunger
oc kummer Skyd/ Skal ingen Sky oc fly Ecceskab/ Vil hand eton
Sticke sig rettelige der vdi/ frycte Gud / oc giøre det/ som hans
Embete oc kald vdkressuer oc efter/ oc gaa sin Nefte ret vd/ oc
vere redelig i sin handel/ Da Skal hand visselige befinde/ at Gud
Skal io saa vel bestemme oc besörge hannem/ som hand besörgede/
Jacob/ Joseph/ oc denne Brud oc Brudgom.

Zuad siger du da om Bryllups faast/ drick/ prydelse/ Spils
lemend oc dantz/ Er saadan oc synd?

Zuad som steer i Bryllup / met mad/ dricke/ dantz oc gleder
Skab/ der kand Gud vel fordrage oc lade ste altsammen / saa
fremt det gaar Skickelige/ tuctelige/ erlige oc Christelige til / oc
huer holder oc sticker sig effter sin Seat. At mand icke giør aff
legemlig nødtørffighed met mad oc dricke/ fraadzeri oc drus
ckenstak: Aff ærlig oc tuctig prydelse/ en hoffmodig pral oc
bram: Aff dantz oc glædskab ic balskrigt væsen oc hunde leffner/
ac løbe/ rende/ hoppe oc springe/ lige som mand vaare fra vid
oc find. Ecceskab er Guds stat/ Der faare Skal det oc saa begyn
dis oc handlis Christelige/ Brud oc Brudgom skulle først forlige
sig met Gud/ bede Gud om en lycksalig begyndelse/ en god
fremgang oc en salig ende.

De som sticker det først saa/ at Brud oc Brudgom skulde
komme til Kircke/ de giørde det icke aff løssactighed oc for
offuerske

Euangelium.

70.

offuerfiddigheds Skyld / som det (diss vær) nu gaar til / at
mange haaffue mere lyst til at fraadze i mad oc øl / oc prøppe
sig / som vskellige Creature / end at gaa til Kircken / høre Guds
Ord / oc bede Gud om naade. De gamle brugede der stor alvors
lighed met / at de der vilde hente Guds velsignelse / oc den
Christelige Menigheds bøn / huilcket der oc vel i sandhed gioris
behoff til denne Stat / Thi huo som giffuer sig i Ecteskab / hand
haaffuer vel Guds velsignelse oc den almindelige Bøn behoff /
Fordi at Dieffuelen kand icke her vere stille / hand bruger
al sin mact der til / at hand kand forstyrre oc opuecke mes
gen vlycke i Ecteskab / met vtrost / hoer / vrenlige
hed oc allehande iammer / Huilcket Gud fader /
oc vor Herre Christus / kand oc vil forhindre
oc affuerge altsammen / Hannem ske
loff oc priff til ewig tid / Amen

Den tredie Søndag effter Hellig tre

Kongers Dag / Epistel / Rom. 12.

Here Brødre / holder eder self icke for meget klaa
ge. Betaler ingen ont met ont. Verer slitelige til
fromhed imod huer mand. Er det mueligt / da
haaffuer fred met alle Menisser / saa meget som er muel
ligt er. Haffner eder icke self (nime allerkiereste) men
giffuer Guds vrede rum. Thi der saar skreffuit: Haffu
er min / Jeg vil betale / siger Herren. Der som nu din
Siende hungrer / da giff hannem mad / Tørstier hannem
da giff hannem dricke. Naar du det gior / da samler du
gloende kul paa hans hofuit. Lade icke det onde offuer
uinde dig / men du skal offueruinde det onde met get.

Huad

Den III. Søndag effter Hellig tre Konger

Guad lærer S. Paulus i denne Epistel ?

Hand gaar stedse frem/ at opregne Troens fruct/ som hand
haffuer begynt i disse rho fremfarne Søndages Epistler. Fordi
at de gamle Lærere delede dette 12. Capit. til de Romre/ at det
skal de handlis oc læsis tre Søndager effter huer andre. Thi det
er ic offuermaade sinuct Capitell/ som lærer alt det/ der en
Christen skal vide/ saa at det vel motte kaldis de ensfoldige Chris-
tenis lille Bibel. Oc S. Pouel optegner end nu her sin gode
gierninger/ huilke en Christen skal vel mercke.

Guilken er den første gode gierning ?

Holder eder selff icke for meget kloge. Dette er det stiffe
oc stalte sind/ i verdslige væsen eller handel/ at mand vil icke
lade sig sige/ at mand vil vide alting bedre/ end nogen det kand
sige/ huad hand haffuer i sinde/ det skal vere vel oc ret giort/ oc
hand vil ingelunde vige nogen. Saadan stiff sindig klogskab
skal icke vere hos de Christne/ den ene skal vige den anden/ oc
lade hannem haffue ret/ effterdi det er icke Guds ord oc troen
anspændis/ men aleniste den vduortis handel oc timelige ting.

Guilken er den anden gode gierning ?

Betaler ingen ont met ont. Tilforn der hand lærde/ at
mand skal icke bande/ da taler hand om dem/ som icke kunde hessa-
ne sig. Fordi at de samme kunde icke mere giøre end bande/ oc
ynske dem al vlycke/ som ere dem for stercke. Men hand taler
her om dem der som den ene kand betale den anden ont met ont/
oc den ene vere den anden forredelig. Oc en Christen skal giøre
den got/ som hannem giør ont/ lige som Gud lader sin Sol skine
baade offuer onde oc gode/ oc sin regn falde/ offuer det retferdige
oc wretferdige/ Matthei 5.

Guilken er den tredje gode gierning ?

Veret slitige til fromhed imod huer mand. Dette er sagt
om den vduortis omgengelse/ at en Christen icke skal tencke/ at
hand maa giøre/ huad hand vil/ huad heller det er andre beha-
geligt eller oc vbehageligt. I troens sager/ oc i det som er vor
samuutighed

samvittighed oc vor Siels salighed anrørendis / Skal mand for
ingen mands skyld giøre eller lade noget / men bliffue hare ved
det som ret er / oc Gud haffuer befalit. Men i vduortis sager oc
verdzig handel / Skal huer saa handle oc sticke sig / at hand kand
vere wstraffelig hoss huer mand. Lige saa siger oc Paulus i.
Thess. 5. Styr alt det som haffuer ic ont skin. Oc til de philip.
i det 4. Huad som er sant / Huad som er erlige / huad som er rets
ferdige / huad som er kyfte / huad som er elskelige / huad som
liuder vel / Er nogen sted nogen dygd / er nogen sted loff / da
gissuer der act paa. Oc i. Petri 1. Haffuer en god omgengelse
iblant alle Hedninger.

Buicken er den fierde gode gierning:

Er det muelige / da haffuer fred met alle Mennisker / saa
meget som eder muelige er. Dette er sagt i almindelighed om
vduortis fred iblant alle Mennisker / Christne / Jøder / Hedning
ger / huad heller de ere i ringe eller ypperlig stat / som hand vilde
sige / Gissuer icke aarsage til wfred / lider heller alt huad i kunde
lide / Docter eder at i icke bande / skende oc sla igen. Thi at huem
som slar hand gjør voret / men huem som slar igen hand ypper rets
te / oc begynder wstyre. Oc hand siger bestedelige / Saa meget
som eder mueligt er / det er / Verer fredsomelige imod huer mand /
at i icke paa eders side skulle gissue aarsage til bulder oc trette.
Som hand vilde sige / Fred bliffuer icke alleuegne / det er oc icke
mueligt / thi Verden er formeget arrig / Det staar oc icke i noget
Menniskis mact. Thi mand siger. It Menniske kand icke len
ger haffue fred / end hans nabo vil. Saa skulle vi alligeuel see
til / at der icke for vor skyld gissuis aarsage til wfred.

Skal ieg tale oc lide altsammen / huor skal ieg da
bliffue paa det sidste?

See der kommer nu den femte gode gierning / met huilcken
S. paulus suarer til dette spørssmaal / oc siger. Zeffner eder
icke jelff (mine allertieriste) men gissuer Guds vrede rum. Thi
der staar saa screffuit. Zeffn er min / Jeg vil betale, siger Herren /

R

Com

Den III. Søndag effter Hellig tre Konger

Som hand vilde sige. Gjør nogen eder skade/ oc i lide det taalmodelige/ oc heffne eder icke selff/ da skulle i befinde oc fornemme/ at det skal gruselige heffnis paa den/ som eder gjorde skade/ icke aff Mennisten/ men aff Gud.

Hvad vil S. Paulus mer disse Ord/ Hæffner eder icke selff?

Hand trøster først alle Christne som pinis oc plagis/ at de for Guds Skyld skulle lide taalmodelige/ alt det dem vederfæris. Der næst forferder hand oc raader dem fra al heffn/ at de skulle icke falde Gud i sit Embede/ hvilcken der alene vil heffne oc betale. Trytting kand Gud icke lide aff oss. At vi rose/heffne oc døinme. Paa det sidste beklager hand Siendernis store wylcke/ som er/ At de falde i Guds vrede. At de enten/ naar som de gjøre skade/bliffue straffede aff verdzlig øffrigbed/ eller komme i andre maade i wylcke/ i obenbare synd/ last eller verdzlig skam/ eller faa i andre maade skade. Oc der mer vil hand opuecke oss til barmhiertighed/ at vi skulle intet ont ynste oc wnde vore wuener/ oc icke heller skende eller bande dem igen/ men wi skulle mesget mere ynckis offuer dem for den wylcke/ som skal komme si øre offuer dem/ end wi nogen tid kunde tencke/ Ja wi skulle bede Gud for dem/ at hand vil omuende/ oc vætte dem fra al wylcke.

Hvilcken er den siene goden gierning?

Zungrer din Siende/ da giff hannem mad/ tørster hannem/ da giff hannem dricke. Naar som du det gjør/ da samler du gloendis kul paa hans hoffuit. S. Paulus bruger her Salomons sprock/ Prouerb. i det 25. Capit. Zungrer din Siende/ da spise hannem met Brød. Tørster hannem/ da giff hannem vand at dricke. Da forsamler du kul paa hans hoffuit/ oc Herren skal betale dig det.

Hvad kaldes at forsamlæ gloende kul paa hoffuedet?

Det maa forstaas i tuende maader. Først/ at wi øse saa mange velgierninger vd offuer vor Siende/ at hand oc paa det sieste fortørnis oc bliffuer vred paa sig selff/ tencker eller siger: *Hy*/ hvad vil ieg end nu hade eller forspøge hannem lenger/ der dog

Der dog beuifer mig saa mange velgierninger/ Efterdi hand giør mig saa meget til gode/ da vil ieg forligis met hannem oc vere hans Ven igen.

Der næst at Sienden formedelst mange velgierninger hannem beuifta/ synder io lenger io mere/ oc fører straff paa sig selff. Som hand vilde sige. Giør din Siende got/ oc giff vreden rum/ Gloende kul/ det er/ Guds dom/ vrede oc straff. Skulle vel finde hannem. Men dette skal ingen Christen ynste sin wuen/ Men heller bede for hannem huilcket Christus icke aleniste besalede/ men oc saa selff fuldkommede besynderlige paa Kaarssiet/ der hand bad for sine Siender/ Luce 23. oc S. Staffen Act. 7.

Huilcken er den sinende gode gierning?

Lad det onde icke offueruinde dig/ men offueruint det onde met got. Her beslutter S. Pouel det 12. Capittel til de Romere/ oc tæzer igen alt det som er handlet i det gantste Capittel. Som hand vilde sige. Vilde i vere Christne/ da er det icke nock/ at i giøre eder selff/ eders venner oc dem som eder giøre got/ til gode/ i skulle oc saa giøre eders Wuenner til gode/ oc efftersfolge Christi Exempel/ huilcken som S. Petrus siger/ der icke gaff onde Ord/ der hand bleff ilde tiltalit. Oc som Esaias siger 53. Der hand bleff ført bort at slacte/ doed hand icke sin mund op: I skulle icke/ siger S. Paulus/ vere eders Siende oc Modstandere lige/ giffue en bande for en anden/ Thi at bliffue i befundne i saadane stræker oc hassue indbyrdis had/ affuind/ kiff/ trette/ wsamdirectighed/ oc hassue icke it sind oc samfund/ oc der som i end nu stende oc bande hner andre/ sla oc heffue eder selff/ da ere i icke nær paa den rette vey til Salighed. Thi det vil aldelis vere/ at i skulle lide oc vere talmodige/ saa fremt i ville vere kaldis Christne. Vile i oc icke/ da skulle i ingelunde tillegge eder icke Christeligt naffn. Saa lærer S. Paul i dette 12. Capittel til de Romere/ allehonde kierligheds gierninger/ formedelst huilcke Troen skal bliffue obenbare oc kiendis at vere ret. Gud giffue at wi eton kunde anamme same troens lerdø/ oc beuise hende met saadane kierligheds gierninger/

Da vilde

Da vilde

Den 11. Söndag effter Hellig tre Konger
 darvilde wi visselige giøre Gud ic behageligt Offer / oc en for-
 numstig Gudsctieniste. Der hielpe oss til Iesus Christus vor
 Zare / AMEN.

Den tredie Söndag effter Hellig tre
 Kongers Dag / Euangelium / Matth. VII.



Der Iesus gick ned
 aff Bierget / fulde
 der meget Folk eff-
 ter hannem. De see / der
 kom en Spedalsk / oc tilbad
 hannem / oc sagde / Herre/
 der som du villt / da kant du
 vel rense mig. De Iesus
 vdracte sin Haand / rørde ved hannem / oc sagde / Jeg
 vil giøre det / ver reen / De hand bleff sirax reen aff sin
 Spedalskhed. De Iesus sagde til hannem / See til/
 sigge ingen det / Men gack hen / oc bete dig for Presien/
 oc offre den Gassue / som Moses hassuer befalet / til ic
 Vidnisbyrd offuer dem.

Der Iesus gick ind i Capernaum / traadde en
 Hoffuithmand til hannem / hand bad hannem / oc sagde /
 HÆre min Tiener ligger hiinne / oc er verckbrøden /
 oc pinis suarlige. Iesus sagde til hannem / Jeg vil
 komme / oc helbrede hannem. Hoffuithmanden suarede
 oc sagde / Herre / ic er icke verdig til / at du skalt gaa
 vnder mit Tag / men sig elen ic Ord / da bliffuer min
 Tiener

Tienere helbrede/ Thi ieg er ic Menniske/ som er Offrig-
heden vnderdanig/ oc haffuer Stridzmennd vnder mig/
De naar som ieg siger alligeuel til den ene/ Gack hen/ da
gaar hand / De til den anden / kom hid / da kommer
hand/ De til min Tienere/ Giør det/ da giør hand det.
Der JEsus det hørde/ forundrede hand sig / oc sagde
til dem/ der hannem effterfulde/ Sandelige siger ieg eder/
Saadan en Tro haffuer ieg icke fundet i Jsrael. Men
ieg siger eder / Der skulle komme mange aff Osier oc
aff Besier / oc side met Abraham oc Jsaaac oc Jacob i
Himmerigis rige/ Men rigens Børn skulle sidde hen
vd i mørcket / der skal vere graad oc tændgindzel. De
JEsus sagde til Hoffuizmanden / Gack bort / dig ske/
lige som du trode. De hans Tienere bleff helbrede i den
samme time.

Hvor om taler dette Euangelium ?

Om tuende Personer/ Som er/ om en Spedalsk oc om en
Hoffuizmand / De søge baade effter hielp hos Christum/ den
Spedalske paa sin egen Persons vegne/ Hoffuizmanden paa sin
Tieners vegne/ Oc det som de lede effter oc bede om / det bes-
komme de aff Christo / Den Spedalske bliffuer reen/ Oc Hoff-
uizmandens Suend bliffuer helbrede.

Hvor met bekomme de saadanne velgierninger ?

Formedelt Troen/ Thi at haffde de icke haffte Troen / da
haffde de icke kommet til Christum / eller begieret hielp aff
hannem.

Hvor paa kunde vi fiende den Spedalskis tro ?

At hand stender sig til Christum/ tilbeder hannem/ selder ned
for hannem paa sit ansigt/ oc beder/ at hand vil rense hannem.

Kij

Naar der

Den III. Søndag efter Hellig tre Konger

Var det io de Spedalske forbudet i Louen / at de moitte
icke haffue deris omgengelse iblant folck?

Trang oc nød driffuer hannem der hen / Thi effterdi hand
haffde hørt / at den himmelske Løge var der / da trenger hand
sig frem / oc seer huercken til Louen eller til Menisken / men løber
til Christum / som til den / der er baade offuer Loue oc Spedalske
hed / huor met hand giffuer sin store Tro tilkiende.

Huor aff var hand kommen til saadan en Tro?

Hand haffde hørt det gode røcte om Christo / At hand var
saa god en Mand / at hand gierne vilde hielpe huer mand / som
begierede hans hielp / Aff dette røcte fattede hand den Tro / at
hand tenkte / nu vel / er den Christus saa venlig en Mand / da
vil ieg oc saa holde mig til hannem / oc bede om hielp / oc intet
euile paa / at hand io visselige skal hielpe mig arme Mand. I
denne Tro trenger hand sig frem / oc komer til Christum.

Guad siger hand til Christum / huorledis giør hand sin bøn?

HERRE / der som du wilt / da kant du vel rense mig / Dette
er en stræket bøn / men hun er alligeuel offuermaade krafftig / Thi
at formedelst denne Bøn / opueckis Christus / at hand renser denne
Spedalske / wden euil / baade paa legeme oc Siel.

Huor saare er denne bøn saa krafftig haff Christum / eller huad er
der saa kaasteligt vdi / effterdi Christus saa strax bøn hører
denne Spedalske / oc hun er dog neppelige ny eller snæ uid?

Intet andet end Troen / Troen pryder bønne for Gud.
Thi lad Demosthenem oc alle talende Mend / gaa frem / oc paa
det aller skickeligste sette deris tale frem / Ja lad alle Domherer /
Kloster / alle Papister oc giernings Zelgen / robe oc skrige hun
drede tusinde aar / oc er Troen icke i hierteet / da er det alsammen
forgeffuis / at mand taler / rober / skriger / siunger oc læff.

Guad lerer nu denne Spedalske Menneffe oss?

Thu stycker. Først / at bede / huilcke der er den bedste
gierning / der vi kunde giøre her paa Jorden / Thi at naar Gud
er vred

Euangelium.

74 75.

er vred paa oss/ da kunde wi icke met nogen ting affstyre saadan
Guds vrede/ wden aleniste met en trofast Bøn / Den hiers
eelige Bøn / opuecker Gud aleniste / at hand bønhrer oss/
som den 51. psalm siger/ It beklemte oc mistrofstige herte / fors
æcter du Gud icke.

Huad hører til en Christelig Bøn?

Fire stycker. Først skulle wi bede i vor Herres Christi naffn/
Johannis 16. Der nest/ sette vor vilie i Guds vilie. Det tredie/
at wi skulle bede i Troen/ Jacob. 1. Det fjerde/ paa det aller
korteste sette vor nød frem.

Finder mand oc disse fire stycke i den Spedalske Bøn?

Ja/ Først siger hand / **HERRE**. Der nest setter hand
sin vilie i Guds vilie/ oc siger / Der som du wilt. Det tredie/
hand troer at Christus kand oc vil hielpe hannem/ oc siger/
Du kant vel. Det fjerde / hand giffuer met it ord til kiende
huad hannem fættis / Som er / at hand er wren / oc haffuer
vel renselse behoff/ Oc vil saa meget sige / Min **HERRE**/
Jeg veed / at ieg er spedalsk aff din tilladelse / enten for
min synd skyld / eller til din Herligheds obenbarelse / Jeg
kiendis mig at vere en arm Syndere / oc ieg kommer alligeuel
til dig/ som til min eneste Frelsere/ Jeg troer/ at du vel kant
hielpe mig/ Thi du est fordi vdsend til Verden/ at du stalt oc
wilt hielpe Syndere / Jeg tuil aldelis intet paa din mact oc
godhed / Vilt du hielpe / da vil ieg anamme din hielp met al
tackfigelse/ Vilt du oc icke/ oc min helbrede er icke forfremmes
lig til din ære/ oc til min Siels salighed/ da vil ieg gierne bliffa
ne wren/ Din vilie ske/ En legemlig strøbelighed/ oc Guds vens
Kab er bedre/ end it sunt lifff oc Guds vrede.

Huad giør Christus til denne Bøn?

Hand beuise her sin guddommelige Kierlighed imod tuende
Maus Mennisker/ Som er/ imod dem Spedalske oc Presterne.

Guorledis imod den Spedalske?

Hand recker sin Haand vd/rører ved hannem/ oc siger/Jeg
B iig vil des

Den III. Søndag effter Hellig tre Konger
vil det giøre/ ver reen/ Oc giffuer saa til tiende met Ord oc giør
ninger/ at hand kand oc vil hielpe.

Hvor faare rører hand ved den Spedalske/ effterdi
det var forbuder i Leuen?

Hand giffuer der met tilkiende/ at intet Menniske skal aars
sage sig oc skide paa/ at hand icke kand hielpe/ trøste oc tiene
sin Næste/ vnder det skin/ at Guds Lou/ Menniskens bud eller
Ceremonier skulde forbiude oc formene hannem saadan hielp
oc tieniste/ Som de Aandelige i Passuedommet giorde/ de
vil de heller lade it arme Menniske aldelis forderffuis/ end fors
krencke deris Louer/ Statuter oc Ceremonier/ oc hielpe nogen
i sin trang oc nød.

Quad er det at hand siger/ Jeg vil det giøre?

Dette Ord (Jeg vil det giøre) skulle vi vel mercke/ oc
beuare det grandgiffuelige/ som en dyrebar Perle/ Thi Christus
oplader met disse Ord/ sit Guddommelige hierte/ oc lader off
her paa see/ Jallige som met hender søle/ sit guddommelige barm
hiertigheds wifigelige liggende Jæ/ At hand er meget mere til
bøvelig oc redebon til at hielpe/ end wi ere til at bede. Oc allis
geuel hand taledede dette Ord aleniste til den Spedalske/ Saa vil
hand dog/ at alle Mennisker skulle tage sig det til/ Som hand
siger Matthei II. Kommer hid til mig alle/ i som ere besvarede
oc beladde/ Jeg vil vederquege eder.

Hvorledis beuifer hand sin tierlighed imod Presterne?

Hand siger/ See til at du siger ingen det/ Men bete dig
for presterne/ oc offre den gaffue/ der Moses befalede/ til it
Vidnis byrd offuer dem. Det var befalet/ Leuit. 14. At preste
ne skulde skue oc bese de Spedalske/ om de vaare rene eller wres
ne/ Nu vilde hand intet formindste aff deris rettighed/ lige som
Euangelium oc icke tager noget fra nogen/ men mere giffuer.

Quad skulle wi lære der aff?

At wi icke skulle giøre nogen til gode/ met andre folckis
Rade/ som mand giorde nogle Aar siden/ der mand bygde Kircke
oc Kloster/

Euangelium.

76.

oc Kloster/ met staalet/ røffuer oc aagret gods/ oc end nu ere
mange/ som ekon anamme Euangelium til Bispdelig frihed/ oc
at giøre oc lade/ huad dem lystet.

Huor faare siger hand/ Du skalt ingen sige det?

Hand vilde icke befale huer mand predicke Embeder/ oc
gissuer oss der met it Exempel/ at wi icke skulle i Guds gierning
ger søge vor egen ære oc priss/ men aleniste Guds ære.

Huad betegner Spedalskhed?

Spedalskhed/ er falsk Lærdom/ som er indført imod Guds
Ord/ ia Menniskens eget sind oc Hiertens gode tycke/ huilcket
der staaer Screffuit om Deutro. 12. Du skalt icke giøre/ det som
dig synis ret at vere. Oc Maria siunger i Magnificat/ Hand
at spreder de Hofferdige i deris Hiertis sind. Thi at lige som
Spedalskhed er en induortis plage oc fenger snart/ oc æder om
kring sig lige som en Krefft/ Saa giør oc Dieffuelens lerdom/
oc Menniskens paasund/ som wi see paa alle Kettere. Item/
Lige som Spedalskhed er en euig plage/ oc staaer icke vel til at
helbrede eller foruinde/ Saa er oc falsk lerdom/ huor hand
blissuer en gang rodfest/ der henger hand fast ved/ oc lader sig
icke oprykke. Item/ Lige som Moses befalede de Spedalske/
at bære oc gaa met besynderlige Tegen/ skiule munden/ gaa met
vdskaarne kleder/ at mand skulde kiende dem fra andre Mennis
ker/ lige saa haaffue oc Sceter/ deris besynderlige Tegen/ kleder
oc Ceremonier.

Huilcke actis da nu at vere Spedalske?

Alle de som bruge falsk lerdom/ løgn oc gaa i vildfarelse/
de ere Spedalske for Gud/ afskilde fra den Christelige menighed/
oc Guds naade/ Oc der som de icke effter tho eller ere formanel
ser/ offuergissue deris vildfarelse/ men fare hen forredelige/
i deris falske mening/ da falde de effter Pauli ord Titum 3. I it
forherdet sind/ oc forderffuis euindelige.

Huad var denne Hoffungmand for it Menniske?

Saa meget solckens villaar var anpændis/ var hand en

Av

Zedning/

Den III. Søndag effter Hellig tre Konger

Zedning/ Saa meget hans Embede var anseendis/ var hand en Hoffuigmand offuer hundrede Scridsmend/ Saa meget hans leffnet oc omgengelse var anseendis/ var hand en from erlig Mand/ beprødet met mange naturlige dyder oc aandelige gaffuer/ oc besynderlige met broderlig kierlighed/ der hand bevisde sin siuge Suend/ Met ydmyghed/ at hand icke holde sig verdig til/ at tale selff met Christo/ oc sender fordi Jøderne Offuerster oc Eldste til hannem/ oc lader hannem sige/ At hand er icke verdig til/ at Christus skal gaa ind vnder hans Tag. Oc mand fandt der paa mercke at hand var retsindig oc vstraffelig i sig leffnet/ At hand icke var/ som mand finder mange/ en Kirkes roffuere/ Men hand haffde Bygd met sit eget gods oc bekaastning Jøderne en ny Schole/ oc hulper saa til at holde den rette Guds tieniste ved mact/ Huilcket der var it vift tegn/ at hand trode paa den tilkommende Messiam/ Oc Christus bær ocsaa selff Vidnisbyrd om hans Tro/ i det hand siger/ At hand icke haffuer fundet saadan en Tro i Jsrael.

Hvor paa kunde vi kiende Centurionis Tro?

Hand Trode/ at Christus kunde helbrede hans siuge Suend/ aleniste met it Ord.

Hvorledis kommer Centurio til denne Tro?

Aff det gode rygte/ hand hørde om Christo/ Thi hand hode i Capernaum/ oc hørde aff Jøderne Moisi Lou och Propheterne/ Oc hand bleff met tiden io lenger io mere fangen formedelft denne Lærdom/ saa lenge/ at hand bleff en from Mand/ Hand haffde oc saadan kierlighed til Jøderne/ at hand Bygde dem en ny Schole/ Der hand nu hørde/ at Christus helbrede Salte/ Blinde/ Døue/ Dumme oc Spedalske/ fattede hand der aff saadan en Tro at hand tænckte/ Viste hand/ at min Suend vaare siug/ da hulpe hand hannem visselige/ Men hand haffde alligewel ocsaa denne tæncke der haff/ See/ ieg er en Zedning/ en Scridsmand/ oc wuetdig/ at ieg skal komme frem for den Mand/ Oc sende

Euangelium.

77.

sende fordi Jøderne klostte til hannem / de gjorde Bøn for hannem / oc sagde / Hand er det verd / at du skal vide hannem Bøn / Thi hand elsker vort Folk / oc bygde off en ny Skole.

Guad gjorde Christus til Jøderne Bøn:

Hand gick met dem / var veluillig oc redebon der til / Oc der Hoffuizmanden hørde / at Jesus kom / oc var icke langt borte / sende hand sine Venner til hannem / oc loed hannem sige / **HELIX** / omage dig icke / Jeg er icke verdig til / at du skal gaa ind vnder min Tag / Der faare actede ieg mig icke heller selff verdig til at komme til dig / men at du skulle sige ic Ord / saa bliffuer min Dreng helbrede / Thi ieg er oc saa ic Menneske / som er Dyrighed vnderdanig / oc haaffuer Stridzmend vnder mig / oc naar ieg siger til den ene / Gack bort / da gaar hand / oc til den anden / kom / da kommer hand / oc til min Suend / gior det / da gior hand det.

Guad suarer Christus:

Denne Tro er hannem saa behagelig / at hand priser oc roser hannem for den gantste Verden / Ja met stor forundrelse / siger hand til Folket / Sandelige ieg siger eder / At ieg haaffuer icke fundet saadan en Tro i Israel / Lige som hand vilde sige / der staar en Stridzmand / oc er fødte en Zedning / en Gæst oc fremmet i Israel / oc hand er sterckere i Troen / end i ere allesammen / i tro dog huercken Moisi eller Propheten / Oc denne Zeydenske Stridzmand kommer bar oc blot / haaffuer huercken Lou eller Propheterne / oc tror dog saa stadelige / at det er stor glæde / oc lyti / oc hand siger fremdelis / Der skulle komme mange fra Øster oc fra Vester / oc sids met Abraham / Isaac oc Jacob i Himmerige / Men rigens Børn skulle vdsjædis i det vduortis mørck / der skal vere graad oc tendgnidse.

Guad vil Christus mæ disse Ord:

Hand siger her en forferdelig dom aff / offuer de vantro Jøder / oc giffuer de trofaste Zedninge en merckelig Trost /

K vj

oc sids

Den III. Eøndag effter Hellig tre Konger

oe siger/ Kigens børn skulle for deris vantro oc væacknemmeligh-
hed vdskeedis/ Oc Hedninge for deris tro skyld/ anammis oc ops-
bøvis. Ved den samme maade taler hand oc saa Luce 20. Vins-
gaardens Herre skal komme / oc ødelegge de vantro Vingaards
Mænd/ oc antuorde andre sin Vingaard.

Guad siger nu Christus fremdelis til Hoffuigmanden:

Hand siger/ Gack bort/ dig ske lige som du Trode.

Guad vil hand met de Ord:

Hand tilregner Troen det allesammen/ Troen helbreder de
Singe/ Troen giør oss fromme/ retferdige oc salige. Dette er
Summa aff den gantse Christelige Lærdom. For disse Ord
(dig ske/ som du Troer) buldrer oc tiffuis den gantse Verden/
Disse ord vil ingen Mand høre/ eller anamme/ Oc det er bog
besluttet aff den Guddommelige Maiesat / At lige som ic
menniske troer/ saa skal det vederfæris hannem/ ia lige det samme
oc icke andet/ lige saadan som du selff tencker at Gud hand er/
saadan som du fatter oc holder hannem at vere/ saadan er hand
dig/ som den 18. Psalme siger/ Hoff den Hellige est du Hellig/ oc
hoff den fromme est du from/ oc hoff den rene est du reen/ oc hoff
den fortrødne/ est du fortrøden/ Zolder du Gud for en Naadig
Fader/ da er hand oc saa/ Zolder du hannem for en streng Tyrant/
da er hand oc saa. Naar du ligger paa din sorte Seng/ oc tencker
saa om Christo/ Nu er det giort met mig/ Christus vil icke hielp
mig/ ieg er fordømt/ mig staar icke andet faare end Hellsuedis
pine/ oc du far saa den samme Vey hen/ da kane du io ingen
anden skelbe end dig selff. Thi at lige som du Troer/ saa veders-
færis det dig/ Men naar du rettelige seer til Christum/ oc met
en stadig Tro forlader dig paa hannem/ oc tencker saa / O min
HERR/ ieg er en arm Synder/ det vedst du/ Men du haffs
uer io tilsagd mig/ at der som ieg fandt tro/ da vil du vere mig
Naadig/ forlade mig alle mine Synder/ oc giffue mig det ewige
Liff/ Det samme troer ieg oc forlader mig til/ oc der paa vil
ieg Dø/ oc fare gladelige bort/ Ser/ Døer du i saadan en Tro/
da skeer

Da seer dig lige som du Troer/ Thi/ effterdi du gjør Christo den
ære/ oc troer hans Ord/ oc formoder dig alt gaat aff hannem/
Da gjør hand dig den ære igen/ oc holder dig det/ det hand til
sagde dig/ Ja hand siger oc laa til dig/ Dig skee lige som du troer/
Troer du at ieg er din Barmhiertige Gud/ oc befaler din Aand i
mine Hender/ Da vil ieg oc vere din Aaadige Barmhiertige
Gud/ oc lade din Aand vere mig befalen/ oc der skal ingen rissue
hende aff mine hender/ Men mine Engle skulle tage vare paa
din Siel/ oc føre hende i Abrahams Skid/ det er ind i det ewige
Liff/ AMEN.

Den fierde Søndag effter Hellig tre

Rongers dag/ Epistel/ Roma. 13.

A Iere Brødre/ Verer ingen mand intet skyldige/
wden at i elste huer andre/ Thi at huem som elser
den anden/ hand haffuer fuldkommet Louen. Thi
at der er sagt/ Du skalt icke bedrissue hoer/ Du skalt icke
ihuel sla/ Du skalt icke stuele/ Du skalt icke bære falsk vid-
nisbyrd/ Du skalt intet begære/ Se om der er noget an-
det Bud mere/ dette besattis i disse ord/ Du skalt elste
din Næste/ lige som dig self/ Kierlighed gjør den Næste
intet ont. Saa er nu Kierlighedi Iousens fuldkommelse.

Guaad lærer S. Paulus i denne Epistel?

Hand befatter oc beslutter her i en liden Sum/ al Troens
fruct i Kierlighed/ Oc vil/ at Christne Golt skulle saa holde sig
imod verdzlig Offrigghed/ oc imod huer mand/ at ingen skal
haffue klagemaal eller tiltale til dem/ oc siger. Verer ingen
mand intet skyldige/ wden at i elste huer andre.

Guaad er det sagt?

Brø

Verer

Den III. Søndag effter Hellig tre Konger

Verer skyldige/ icke som Mennisker/ men som Christne/ at
eders skyld kand vere en fri skyld/ aff kierlighed/ icke en tvingd
skyld aff Louen.

Er der da dubbelte skyld?

Ja/ Der er en skyld eller geld/ som er aff lousens natur/ hun
giør skyldener for Mennisken / at det ene Menniske haffuet ret
oc tiltale til det andet for geld skyld. Aff huilcken natur det er/
om mand icke giffuer Offrighed skat/ raald/ beuise dem lydige
hed oc ære. Thi alligeuel en Christen icke er plictig til saadant
paa sine egne vegne/ saa er hand dog/ effterdi hand skal leffue
paa Jorden/ skyldig effter det vduortis Menniske/ at gjøre lige
som alle andre i saadan skyld/ oc hielpe at holde almindelig skick
oc rimelig fred ved mact. Saa gaff Christus den Pending til
skat Marthei 17.

Den anden skyld er aff kierligheds natur/ der som en Chris
ten gjør sig selff til huer mands tienere / som S. Paulus siger
1. Corinth. 9. Der ieg vaar fri/ gjorde ieg mig alligeuel til huer
mands tienere.

Bindis oc kierlighed i Louen?

Ja/ Thi S. Paulus siger her/ Zuem som elsker den anden/
hand haffuer fuldkommer Louen.

Huorledis skeer den fuldkommelse?

Zuor som louen formildis oc brugis effter kierlighed oc neds
tørffighed/ der gaar det ret. Thi hoffsuitsummen paa Louen
er kierlighed aff ic rent hierte 1. Timo. 1. Men huor som mand
driffuer Louen uden kierlighed / da er der ingen større vret/
ingen større vlycke/ ia intet ælendigere iemmer paa Jorden.
Thi Louen er icke der andet/ end en plage oc forderffuelse/ effter
det almindelige Ordsprock. Summum ius, summa iniuria. Den
strengiste ret er den største vret.

Band der oc giffuis Exempel paa?

David kom hungru til presten Ahimelech. 1. Samue. 21.
Oc bad om mad. Der som presten nu haffde huldte sig her
strengelige

Strengelige effter Louen/ oc icke giffue David Skuebrød / da
haffue hand ihieslagit David for lousens skyld. Men hand saa
til Brødene/ oc gaff hannem dem aff kierlighed.

Lige saa actede Christus icke at holde Louen vduortis/ men
hand halp huor som det giordis behoff at hielpe / oc saa paa
Sabbathen. Lige saa halp hand oc den krumpne Quinde Luce
13. Oc den Vatersøttige Luce 14. Oc den som haffde verit
saa lange sing/ Johan. 5. Oc den som vaar blind født/ Johan. 9.
Lige som Ahimelech nu handlede met Skuebrødene/ oc Christus
met Sabbathen/ Saa skulle oc vi formilde oc bruge alle Louer
effter kierlighed oc nødsøffstighed. Thi Louen skal vige for
kierlighed / ia der som en lou handler imod kierlighed/ da skal
hun til intet giøris oc icke mere gielde.

Guad vil S. Paulus met disse Ord / Louen er kierlig:
heds fuldkommelse ?

Saa meget vil hand sige/ kierlighed fuldkommer saa Louen/
at hand er self fuldkommelsen / Men Troen fuldkommer saa
Louen/ at hun self forstrecke det/ der hun fuldkommis met.
Thi troen er krafftig formedelst kierlighed/ Galat 5. Tag ic
Exempel. Vand opfylder ic krudd/ oc Stenckeren opfylder det
oc saa. Vand formedelst sig self/ Stenckeren formedelst vand.
Lige saa fuldkommer kierlighed Louen / oc troen fulkoma
mer oc saa Louen. Kierlighed formedelst sig self/ Troen for
medelst kierlighed oc den hellig Aand. Phariseer oc giernings
Zelgen mene/ at naar mand giør aleniste Louens gierninger oc
Ceremonier/ det maa gaa met kierlighed til den Næste huorledis
det kand/ da fuldkommer mand aldelis Louen. Men de gaa
longt fra den rette rey. Gud vil ingen gierning haffue behage
lighed til/ naar som hiertet icke er fult met kierlighed imod din
Næste. Huor som saadan kierlighed nu icke er/ der er troen farffuit
oc falsk/ der holder mand oc icke Guds bud. Men huem som der
er retsindig kierlighed til din næste / der giør mand oc veluillig
ge vteningd oc vnød/ det Gud vil haffue giørt/ der holder mand
oc saa de bud i Mose anden Taffle/ effterdi kierlighed handler
intet

Den III. Søndag effter Hellig tre Konger
intet forredelige imod sin Næste/men giør altid/som hand vilbe
haffue aff en anden.

Er da Kierlighed hoffsue stycket i alle Løver?

Ja/ Thi det der er sagt/ siger S. Paulus. Du skalt icke bes
bedrissue hoer. Du skalt icke stiele. Du skalt icke ihjel sla. Du
skalt icke bære falske vidnis byrd. Du skalt icke begære/ Oc om
der er noget andet Bud mere/ det begribis i disse Ord. Du skalt
elske din Næste lige som dig self.

Hvorledis skal ieg forstaa dette Bud?

I dette bud ere fire ord / som giffue tilkiende/ met huab
smilbhed dette bud er forkyndet aff Gud.

Smilcket er det første Ord?

Du skalt/ Der giffuer hand til kiende den person/ som skal
elske: Som er/ Du/ du/ du/ self. Thi der skal ingen suldkomme
Guds lou for den anden. Hver skal suldkomme hende for sig self.
Som S. Paulus siger Gal. 3. Hver skal bære sin egen byrde. Oc
2. Corint. 5. Vi skulle alle staa for Christi domsdoel/ at hver
skal anamme paa sit legeme/ som hand det fortien/ huad heller
det er got eller ont.

Smilcket er det andet Ord?

Elste/ Der giffuer hand troens høveste gierning oc vpperste
dygd til kiende/ som er Kierlighed/ Hand siger icke/ Du skalt giffue
din Næst mad/ dricke/ Kleder etc. Smilcke der ere dog oc saa
kaastelige gode gierninger/ men du skalt elske hannem. Kierligh
hed er hoffsuet/ den brønd oc veldetilde/ ia den almindelige
dygd til alle dygder. Kierlighed giffuer mad/ dricke/ Kleder/
hand trøster/ beder/ forløser/ hielper oc redder. Kierlighed giff
uer sig self/ met legeme oc Liff/ met gods oc ære/ met al formue
induortis oc vduortis til sin næsts nød oc nytte/ baade til Venner
oc vuenner/ hand holder intet tilbage/ der hand kand tiene sin
Næste met. In summa Kierlighed er tienstactig i alle maade/ oc
so fremmer oc saa sine Vuenner til det beste aff sin yderste formue.

Smilcket er det tredje Ord?

Din Næste

Epistel.

804

Din Næste/ Der giffuer hand den kieriske Ven tilkiende/
der mand skal elske/ Hand siger icke/ du skal elske den rige/
Veldige/ Lerde/ Hellige etc. Men den Næste vden al Perso-
ners anseelse. Verdens falske kiødelige kierlighed seer aleniste til
personer/ oc elsker/ saa lunge hand kand søge sin egen fordel der
hoss/ oc venter sig noget igen/ oc naar som der henger icke lenger
nytte hoss/ da haffuer kierlighed ende. Men dette bud kreffuer
en fri kierlighed til huer mand/ wansaandis/ huem hand er/ vere
sig enten den eller wen.

Thi hand søger icke sin egen fordel eller nytte/ men hand
giffuer oc giør andre til gode oc søger deris fordel. Der faare be-
uiler hand sig allermest imod fattige/ nødrørffrige/ Syndere/
siuge oc skrøbelige Mennisker/ Thi der saar hand stedze oc aluega-
ne baade hender fulde/ at haffue metynck offuer/ omdrage/ bære/
trøste/ tiene/ giøre til gode oc beuise velgierninger.

Saa hører ieg vel/ at en Kong eller første skal oc elske
de ælendige oc fattige?

Ja sandelige/ Thi her staar Guds bud/ Du skal elske din
Næste/ lige som dig self. En Konge skal aff Guds befalning
haffue en fattig Stacksarl kiere end sin krune/ oc gantse Kongs-
gerige/ Oc der som den fattige haffde det behoff/ oc saa lade sit
Liff for hannem/ Thi hand er hannem kierlighed plictig/ oc skal
lade hannem vere sin Næste.

Det er i sandhed it dyrebare Bud/ der giør saa wlige
Mennisker saa sinuete lige?

Ja sandelige er det it kaasteligt bud/ huilcket ærens Konge
Guds Søn self fuldkommede/ tiene alle Syndere/ døde oc saa
for dem/ at der visselige ingen Kong/ eller første skulde bluis ved/
at tiene de fattige/ Som wil læse at S. Elizabeth giørde.

Huileket er det siende Ord?

Lige som dig self. Der setter hand it ret leffuende Exempel
frem/ So er dig self/ dette exempel er io klarere oc forstandeligere/
2
end alle

Den III. Søndag effter Hellig tre Konger

end alle Zelgens exempel. Fordi at de ere nu døde. Men dette Exempel leffuer vden affladelse. Thi huer skal bekiende oc beætencke/huor hiertelige hand elster sig selff/huor omhyggelig hād er for sit Liff/huor flitelige hād beuaret sit legeme met mad/tlæder oc alt det som got er. Nu lærer dette Bud dig/at du skal giøre din Næste lige det samme/der du giøre dig selff/ at hans legeme oc lifff/ skal gielde saa meget hōst dig/ som dit eget legeme oc Liff.

Gaar det oc da saa til met dette Bud i Verden ?

O HERR Gud ney/ Verden handler der ret tuert imod. Thi at i vor sted/ vdualde vi andre Personer/ som var/ Prester/ Muncke/ Munder/ de skulle vere fromme for oss/ elste oc bede/ At vi for vor egen Person icke torde selff giøre saadant. Der nest optenete vi vore egne gierninger/ i den sted vi skulde øffuit oss i den ædele dygd kierlighed. For det tredie kledde vi sten oc stock/ i vor Næstis sted/ oc beuiste de Døde oc de Zelgen i Himelen vor tieniste oc kierlighed. For det fierde/ tage vi Zelges Legender i steden for dette smukke Exempel vi skulde rette vort leffnet effter/ ville saa vere de vduortis Exempel lige/ oc lade det staa til bage/ der vort eget Liff oc legeme holder oss faare/ os Guds bud stedze skuder oss ind/ i huilcket vi hassue mere at følge oc øffue oss i/ end vi nogen tid kunde komme aff sted/ oc der som vi end kunde vdbrette det alsammen/ saa kunde vi dog icke bliffue Christo lige.

Huorledis skal der da gaa dem/ der icke elste deris Næste lige som sig selff ?

Deris egen samvittighed skal klage paa dem/ i huilcken dette Guds bud er scressuit/ oc deris eget leffnet skal som icke Exempel bæere vidnisbyrd imod dem/ at de hassue icke giort saa imod deris Næste/ som deris eget leffnet hassuer kræfftelige lert dem/ mere en alle Zelgens Exempel. O huor ilde vil det da gaa de Aandelige baade i Kircker oc Kloster/ som aldrig hulde dette Bud. Ja naar hassue de saa megen tid oc stund/ for deris mangfoldige Ceremonier oc ducke gierning/ at de i deris hierte kunde en gong see til Guds bud/ oc ætte en gang dette Exempel paa deris

paa deris eget legeme/ eller dog selff læse eller høre det predickte.
O det arme fortabte Gøld. De skulle paa den dag robe til
Gud. **LXXII**/giorde wi icke mange vnderlige gierninger i die
Claffen? etc. Da skal hand sige til dem/ Jeg kiender eder icke/
viger fra mig i Misdedere/ Matthei 7.

Guorledis beslutter S. Paulus denne Epistel?

Saa siger hand/ Kierlighed giør din Næste inter ont. Saa
er nu Kierlighed lousens fuldkommelse. Dette ere staekede ord/
men Gud gissue at wi kunde vel legge dem paa hietet/ oc giøre
der effter/ Ja ville wi vere Christine oc Christi discipler/ da skal i
sandhed denne Kierlighed oc haffue fremgang hoss off/ eller wi
skulle lide/ at wi regnis for Gud som Hedninger oc Tørcker.
Der er i sandhed i denne sidste farlige tid liden Kierlighed iblant
de Christine. Gud gissue sin naade/ at hand bliffue større her
effter/ oc at hand kand dag fra dag forfremmis oc vore hoss off/
AN EN.

Den fierde Søndag effter Hellig tre

Kongers dag/ Euangelium/ Mathe. 8.



JESUS gick ind i
Skibet/ oc hans Dis-
ciple effter fulde han-
nem. De See/ der begyn-
dis en stor Storm i Haff-
uet/ saa/ at Skibet skuldis
vesaa aff Følgerne/ oc hand
Eoff. De Disciplerne gaa-
ge til hannem/ oc dæctede hannem op/ oc sagde/ Herre/
hielp oss/ wi forderffuis. Da sagde hand til dem/
Lij I liden

Den III. Søndag effter Hellig tre Konger
Ildet Troendis / hui ere i saa fryctæctige / De hand
stod op / oc truede været oc Hassuet / Saa bleff det
ganske stille. Men Mennisten forundrede dem / oc
sagde / Huad er det for en Mand / at været oc Hassue
ere hannem lydice?

Huad holder dette Euangelium off faare?

Try stycker. Først / for huad sag Christus lader sine Chris
tene fristis / baade til Land oc Vand. Det andet / huorledis
Christus trøster sine Christne igen i Fristelse oc vnder Baarffet.
Det tredie / den Aandelige vdrøning paa denne Euangeliske
Histori.

Hvilket er det første stycke?

Christus gaar ind i Skibet / oc som tilbørligt var / da følge
hans Disciple hannem / oc det andet Golef bleff til bage. Eff
terdi Christus nu haffde Predicket Troen for sine Disciple / oc
lært dem paa Bierget / oc stadfest samme lærdom met mange
Exempel oc vnderlige gierninger / Som met den Spedalske
hand rensede / met Hoffuetsmandens Suend hand gjorde helbre
de / met S. peders Hoftruis Moder / oc met mange andre
beserte oc siuge Mennister / Saa vil hand nu forsøge dem /
baade / til Land oc Vand / om de oc ville bliffue bestandige i
Troen / naar Fristelse kommer paa / Oc effter hand nu aff man
ge reysjer oc megen Predicken var træt / lagde hand sig ned i Ski
bet / oc Soff paa en Hoffuet dyne.

Huad gjorde den stund Christi Disciple?

De vaare glade oc vel til freds / oc mente / at effterdi Chris
tus er i Skibet hoff dem / skal dem intet kunde skade / Der er
ingen fryet eller forferdelse paa ferde / Der som nogen da haffde
spurt dem at / om de Trode paa Christum / oc forlode sig paa
hannem / Da skulde de vel suaret frimodelige / Huad ellers?
Skulde wi icke tro oc forlade oss paa hannem.

Men huad

Men huad skede der ?

Den skund da ere saa trygge / oc vente sig ingen fare/ oc
været er sinuct stille/ da legger Christus sig ned i Skibet/ oc søff-
uer/ oc lader Vandbølger offuerla dem/ oc været staarmet ind
paa dem/ oc hand lader/ lige som hand veed der intet aff/ Der
kommer da saadan fryet oc forferdelse/ saadan redzel oc beffuelse/
paa Apostilerne/ at de icke vide huort de skulle hen ?

Huor faare gior Christus det ?

Paa det deris skrøbelige Tro skal bliffue obenbare oc giffue
sig tilkiende / Thi mand kand aldrig bedre kiende en ret eller
falsk Tro/ end vnder Kaarffet/ oc i Fristelse.

Giff Exempel?

Petrus talede store Ord/ oc aff fordrivelse tilsagde/ at hand
vilde Dø met Christo/ Men der hand bleff fristet/ vende hand
Kaaben effter været/ oc forfor Christum. Wi vide oosaa selff
drabelige at tale om Euangelio / Kaarffet oc Taalmodighed/
naar wi ere vden fare/ Men naar Kaarffet kommer/ oc wi skulle
frida met Dieffuelen/ Verden/ Synden oc Zelfsuede/ da giffuer
det sig vel tilkiende/ huad tro wi haffue.

Haffde da Disciplene ingen Tro ?

De haffde vel en Tro/ men hun var skrøbelig/ Haffde de
hafft en sterck Tro / da haffde de visseligz tenct/ Tu vel/ lad
været staarme oc bruse/ Bølgerne velte sig om oc buldre/ Haffuet
stryde oc løffte sig op/ huor Christus bliffuer der bliffue wi oosaa/
da haffde det ingen nød hafft. Men nu de forlade Christum/ oc
see aleniste til staarmen/ da forsuinder Troen/ oc de lide nød.

Huad er da der at Christus søffuer i Skibet ?

Hand vil der met giffue tilkiende/ at hand er it sant Menisfe/
som den der aff mange reysen oc megen Predicken/ var bleffuen
træt/ oc haffde naturlig huile behoff/ Oc end dog hand effter
Mandommen tog sig rolighed til oc søff/ saa vogede hand allis
geuel effter Guddommen/ som den 121. Psalm siger/ Israels voc-
tere søffuer icke/ oc hand søffnis icke heller.

L iij

Huor faare

Den III. Søndag efter Hellig tre Konger

Huer faare lader hand da saadan staarm komme
me offuer Skibet?

Hand vilde der med forsøge dem / oc giøre dem dristige til
den tilkommende fristelse / oc giffue dem aarsage til / at paakals
de Gud i Aanden oc i sandhed / Gud giør effter sin seduane / som
Salomon siunger i den høye Sang / cap. 2. Hand staar bag
veggen / seer igennem splinderet / oc giffuer act paa / huorledis
hans Christne ville sticke sig vnder Kaarster.

Skulle da de fristis / som haffue ananimer Christum?

S. Petrus siger / 1. Pet. 4. Det er tid / at Dommen skal be-
gyndis paa Guds Ruff. Oc S. Paulus siger / 2. Timoch. 3. Al-
le de som vilde leffue Gudelige i Christo Jesu / de skulle lide for-
følgelse. Oc David Psal. 34. Den Retferdige skal meget lide /
Men HERren hielper hannem aff det altsammen. Saa haff-
uer det veret aff begyndelsen.

Giff Exempel?

Abel var it Retferdige Menniske / oc hand bleff alligeuel
thielslagen aff sin broder Cain. Abraham straffede de Chaldecers
Affguderit / oc de vilde opbrende hannem med Ild / at hand nøds-
dis til at vndfly. Al den stund Moises var i Kong Pharaonis
Sal / da bleff hand holden som en Kongis Søn / Men strax
hand gaff sig til Israels Børn / bleff hand forbreffuen aff Land-
det. Al den stund Israels Børn vaare i Egypten / da haffde de
offuerflødelige mad / Men der de effter Guds befalning komme
i Vredsen / lede de stor hunger oc tørst / indeil Gud trøstede dem
med det Himmelste Brød. Lige klagede oc saa Jøderne i Egyp-
ten / Hierem. 44. At al den stund de haffde icke giffuit Zimme-
lens Dronning røgelse oc offret til hende / da haffde de ingen
lycke haffte. Disligist klagede oc saa de Romere / i de Gotthers
tid / at effter de haffde ananimer troen til Christum / da skulde
de vere huer mands Skofrug / oc vndertryckis aff den gantse
Verden. Der Paulus forfulde Christi Discipler / da var hand
i act

Euangelium.

830

Iact oc anseelse haff Jøderne/ oc wden forfølgelse / Men effter
at hand bleffen Christen / haffde hand ingen fred i denne Ver-
den. Lige saa gic det oc her Disciplerne / de haffde offte faret
offuer dette Zaff / oc været wden al fare / Men nu / de haffue
Christum i Skibet haff sig / da vil Været oc Zaffens Bølger
aldels sencke dem ned.

Gaar det end nu saa til i Verden?

Ja visselige. Al den stund ic Menniske tien Verden/ oc
lessuer effter hendis vilie / da haffuer hand lycke oc fremgang/
Men naar hand begynder oc effterfølge Christum/ da slaff han
nem al wlycke til / da gic hand sig Verden/ Dieffuelen oc alle
wgudelige Mennisker til wuenner. Verden kand fordrage als
le Hedningers / Tørckeris oc falske Christnis Lærdom oc Pres-
diken/ Men Christi Prediken oc Lærdom / kand hun icke for-
drage.

Guad sag er der til?

Christus straffer dem alle sammen. Verdens Vise / kalder
hand Daarer / Dem sig forlade paa deris gierninger / kalder
hand Syndere / De weldige/ kalder hand Strøbelige / Zand sin-
ger oc saa/ at de Rige komme neppelige i Zimmelen / At Niema-
niskelige fornufft er blind / At Menniskens Lærdom er falsk oc
fordømmelig. Saadant kand Verden icke fordrage / hun fora-
tørnis der offuer/ begynder at buldre oc bruse / Der begyndis da
den suare staarm / at Vær oc Vand gaar offuer Christi lille
Skib/ offuer Euangelium oc Guds Ord / Der plagis de da alle
oc lide forfølgelse som bekiende Christum / Predicke Euanges-
lium/ anamme Guds Ord oc den Guddommelige sandhed.

Guad skulle wi da gidre i saadan fristelse / skulle wi stes
de Christum aff Skibet / at wi kunde lessue i
rolighed / oc inret lide?

Det skal vere langt fra. Thi at forskiude wi Christum / da
forskiude wi met hannem al Naade / Lycke oc Salighed / wi
Kulle / naar det gaar saa til / vere taalmodige / oc lade Gud
L iij raade/

Den III. Søndag effter Hellig tre Konger
raade/ indeil hand formedelst vor bøn oc paakaldelse/ bliffuer
opuact aff søffne/ oc stiller saadan staarm/ huileket hand oc
visselige vil giøre/ der som wi ekon ville stadelige forlade oss paa
hannem.

Zuad giörde Disciplerne i saadan angist oc nød :

De ginge til Christum/ vacte hannem op/ oc sagde/ Mestere
re/ Gaar det dig icke til herte/ at wi forderffuis/ O HERRE
hielp oss.

Zuad saarer Christus sine Disciple :

Hand sagde til dem/ I lidet troendis/ huor saare ere i saa
fryctactige : Hand straffer dem/ oc forskiuder dem dog icke/ allis
geuel deris tro var strøbelig/ Men hand styrcker dem/ Hand stod
op oc truede været/ oc sagde til Hassuet/ Ti oc ver stille/ Oc vres
ret sacttede sig/ oc det bleff gantse stille.

Zuad skulle wi lære der aff :

At Christus er alene en Herre / ossuer Himmel oc Jord /
ossuer Vand oc Hass/ at hand alene / er den eneste Patrone/
Skipper oc Styremand / som den 65. Psalm siger/ Du est allis
haab oc tillid paa Jorden/ oc langt bort paa Hassuet/ Du som
stiller Hassens bulder/ oc Bølgers bulder. Oc at hand oc saa
vil trøste oc hielpe/ i al fare Lægemlige oc Aandelig/ til Vand oc
Land/ Saa fremt wi oc saa ere met hannem i Skibet/ det er/
formedelst Troen rodseste i hannem/ Oc alligeuel det end vnder
tiden varer lenge/ oc oss tryckis/ At hand ossfuer/ hassfuer forglemt
oss/ oc vil icke høre oss/ saa skulle wi dog icke fortuile/ Men met
de hellige Discipler/ oc met den 44. Psalm robe/ Stat op Herra
re/ Huor saare ossfuer du/ Vaage op/ oc forskiud oss icke saa aldes
lis/ Huor saare skul du dit Ansigt/ oc forglemmer vor ælendig
hed etc. Da skulle wi snart befinde at det er sandhed/ der David
siger i den 121. psalm. Israels doctere ossfuer icke eller ossfnet.
Oc i den 41. psalm. Hand kalder paa mig/ saa vil ieg Bønhøre
hannem/ Jeg er hoss hannem i nød/ Jeg vil rissue hannem
ud.

Zuad er

Guad er da det/ at Mennisten forundre sig / oc prise Gude

Der skulde wi lære aff/ at Guds ære oc Taffn prisie altid formedelst Kaarffet oc bedrøffuelse/ oc at hans Ord vdbredis mest i forfølgelse. Oc det gaar i saa maade ganste wlige til/ met Guds Rige / oc Verdens Rige. Verdens Rige bliffuer større oc sterckere/ formedelst fred oc lycksalighed/ oc formedelst/ strid oc wlycke/ bliffuer det skøbeligt oc forfalder/ Men Christi Rige bliffuer formedelst fred/ glæde/ rolighed oc lycksalighed ringe oc forfalder / Oc formedelst bedrøffuelse/ forfølgelse/ større oc sterckere/ oc io lenger io mere veldigt oc mectigt/ Der faare lignis det ocsaa ved it Palme træ / som giffuer sig op oc staar imod byrden.

Guad er den Aandelige forstand paa denne Histori:

Skibet er Christendommen / Zassuet er Verden / Vær oc Bølger er fristelser aff Verden / Dieffuelen oc vort eget lægeme / Disciplerne ere de Christne / oc besynderlige de / som predicke Ordet / Christus er den eneste Nødhielpere/ De Christis leffnet er icke andet end en Seillads / Vort Skib / det er / vor Siel oc Samuittighed / offuerfaldis offte met farlige Bølger oc værlinge / Der til met er her i denne Syndige Verdens Zaff / mange Stenklipper til forargelse / paa huilcke vort Skib / det er / vor Tro / offte støder oc lider skade / Det ere Dieffuelens farlige fristelser / Verdens grumme Bølger / vort legemis forferdelige vær oc skaarm / foruden andre Spøgelsen oc vnderlige Diur i Zassuet / Som mangfoldig ond begering / syndelig lyst oc tilbøylighed til synd / huilcke der stedse saa opuecke oc skynde off til det ende / at wi aldrig kunde haffue fred eller rolighed saa lenge vi leffue her paa Jorden. Thi huo som vil vide / huorledis det gaar en Christen her paa Jorden / hand skal see til it Skib paa Zassuet / som driffuis hid oc did / frem oc til bage aff Bølgerne / oc gaar saar voffue oc vind / oc der til met offuerfaldis aff sine / skaarm oc regn / at / huo det seer / icke veed eller kand andet tencke / end det strax skal forgaa oc bliffue til intet.

L v

Lige er

Den III. Søndag effter Hellig tre Konger

Lige er det oc saa met ic Christen Meniskis leffnet. En Christen
setts hen i Verden/ iblant sine største Siender/ lige som ic maal
mand siuder til met mange Pile. Dieffuelen tager vare oc
blæss forgiffte ind i vore tancker/ herte/ siel/ aand oc samvittigheds
hed/ Verden tager vare paa vore ord/ gierninger/ lærdom oc
leffnet/ Der stormer hofferbigheds Vær/ Her buldre wtystheds
bølger/ Paa denne side bruser had oc affuind/ paa den anden si
de offuerfalder gerighed off/ oc andre wtallige mange Synder/
saa/ at wi ere intet øyeblik fri.

Huad skulle wi da giøre/ i dette farlige vesen?

Lige som Moises met sin Kæp slo Glæhaffuet/ der rødde
Zaff/ oc gjorde Israels Børn en fri gang/ Oc kaste ic Træ i det
beste Vand/ at det bleff søt/ Saa skulle wi oc saa met de Guds
dommelige Ordis Kæp/ sla bedrøffuelsen oc modgangs Vand/
Da skulle wi icke aleniste gaa fri/ trygge oc met tørre Føder hen
igennem/ Men samme modgangs vand skal oc saa bliffue søt oc
nytteligt til salighed. Disciplerne kunde icke forderffuis/ allige
uel været stormede gruselige/ oc Zaffens Bølger brusede/ Thi
Christus/ Zaffens oc Værens Herre/ var hos dem. Lige saa
kunde oc icke wi forderffuis/ alligeuel wi end ere fattige/ skøbe
lige oc siuge/ eller oc saa dø aldelis bort. Thi huad heller wi leff
ue eller dø/ da høre wi Herren til/ saa fremt wi ekon bliffue fast
ved hans Ord. Wi ere viffe paa/ at Kaarffer/ Fristelse oc for
følgelse skal vere der/ som mand predicker Guds ord/ Men huor
som Ordet icke predickis/ der er det altsammen roligt oc stille/
den ene hygler oc smigrer for den anden/ den ene Blinde ledsager
den anden/ oc Dieffuelen frister dem aldelis intet.

In Summa/ Naar wi offuerfaldis met fristelse oc forfø
lgelse/ da mue wi vel sige/ Ja/ ieg tænckte det vel/ at Christus
skulde vere i Skibet met. Derfaare bruser Zaffuet oc Været
staarmer/ som den 99. Psalm siger/ **32 XXXII** er Konge/ der
faare buldre Golefene/ Hand sider paa Cherubim/ der faare rø
rer Verden sig. Men lad buldre oc bruse/ saa er det dog fast oc
vift/ At vær oc vand skulle vere hannem lydige/ Oc at fristelser
oc mod

Euangelium.

85.

de modgang icke skulle vare lenger/ end Gud vil/ Zand er en
ZERRER offuer alting/ hand vand oc saa/ i it øreblick/
omvænde alting/ Hannem vere loff/ priss oc ære til euig tid/
AMEN.

Den femte Søndag effter Hellig tre

Kongers Dag/ Epistel/ Collo. 3.

Rære Brødre / Saa legger nu alting aff eder/
vrede/ grumhed/ ondskaff/ bander/ skendzels Ord
aff eders mund/ liuger icke at huer andre. Affspør
det gamle Menneske met sine gierninger oc isprer det ny/
som skal fornyist til bekiendelse effter hans rette Billede/
som hannem skabte/ der som icke er Greke/ Jøde/ omstæ-
relse/ forhud/ vgreke/ Schyta/ tienere/ fri/ men Chris-
tus er alting/ oc i alle.

Saa isprer eder nu som Guds vdualde Helgen/
oc elskelige / hiertelig Varmhiertighed/ venlighed/ vdm-
myghed/ sactmodighed/ taalmodighed/ oc den ene for-
drage den anden/ oc forlader huer andre/ der som nogen
haffuer flagemaal imod den anden/ lige som Christus
forlod eder/ saa skulle oc i. De offuer alt det / da is-
sprer kierlighed / som er fuldkommelsens baand. De
Guds fred regnere i eders hjerter / til hvileken i oc ere
fallede i it legeme/ oc verer tacknemelige.

Lader Guds ord bo rigelige iblant eder i al viff-
dom / lærer oc formaner eder selff / met Psalmer oc
Lofffange/ oc aandelige deplige Viser/ oc svinger Herren

Lvj

i eders

Den V. Søndag effter Hellig tre Konger
i eders hjerter. De alt det som i giøre met ord eller
gierninger / det giører altsammen i vor Herris Jesu
Nassu/ oc tacke Gud oc Faderen formedelsi hannem.

Hvad lærer denne Epistel oss?

Om den gamle Adams/ det syndige legems/ oc de syndige
lemmers dræbelse.

Hvor i staar legemens dræbelse?

I tho atskillige nyttelige gierninger/ i affleggelse oc paaleg-
gelse/ eller i affsørelse oc isørelse.

Hvad er affleggelse oc affsørelse?

Intet andet/ end at mand bluis ved it kledebon/ oc taar
icke for skam skyld gaa der met iblant Gold/ Som den der i
Euangelio/ gick ind til bryllup/ oc bleff vdsstøt/ fordi at hand
haffde icke bryllups klæder paa/ Det er/ hand haffde icke afflagt
det gamle lessnet oc omgengelse.

Hvad er paaleggelse oc isørelse?

Intet andet/ end en visser tillid/ at alle vore gierninger ere
Gud behagelige/ oc at wi nu skulle gladelige giøre/ alt det som
oss kommer for haande.

Giff it Exempel?

Naar mand gaar til Bryllup/ da pryder mand sig mee
klæder/ i den mening/ at mand skal vere glad/ quæde/ danze oc
springe/ met Brud oc Brudgom. Thi wi vide/ at wi fordi ere
budne/ oc giøre Brudgommen til vilie der met. Lige saa ere nu wi
Christne oc saa glade oc lystige/ Effterdi wi formedelsi Gud
naade ere kallede til it nyt lessnet/ oc skulle vore oc forfremmis/ i
Troen oc vdi gode gierninger.

Hvad skulle wi afflegge?

Legger aff eder/ siger S. Paulus/ vrede/ grumhed/ ondskaff
bander/ skendzels Ord/ aff eders mund/ liuger icke at huer andre.

Hvad er det sagt?

Det er

Det er saa meget sagt. Gaffue i tilforn verit vrede oc onde/
bandet/ oc talet skendzels Ord oc løgn aff eders mund/ da lader
nu aff oc bliffuer andre Menniske. I skulle gaffue andre tanke-
kere/ andre Ord oc gierninger. Verer nu fremdelis fromme/ vens-
lige/ Gudsfræctige/ ræctige/ kyske oc sandrue/ Besuiger ingen i
handel/ dom/ maal/ vett/ alin/ Bress oc Segel/ mynt oc andet
saadant. In summa. Affører det gamle Menniske met sine
gierninger/ oc isører det ny/ som skal fornyiss til Guds vridskab/
effter hans rette Billede/ som det skabte.

Quad er det gamle Menniske?

Det Gamle Menniske er/ det gantke kjødellige Menniske/
som er formedelst Adams fald forderffuit oc fordømt/ fuld
met al synd/ vndfanget i synd/ født i synd/ fuld met ond tilbøys-
lighed/ lyst oc begierlighed/ huilcke der effter vdbryde i idel ons-
de tanker/ syndelige Ord oc gierninger/ Induortis met vantro/
Affguder/ Gudsbespottelse/ Gudsforættelse/ oc andre saadanne
Synder. Vduortis met Zofferdighed/ Gerighed/ wlystshed/
vrede/ grumhed/ had/ affuind/ røffueri/ mord/ druckenscaff/
wlydighed oc andre saadanne. Denne er den gamle Adams
fruct/ den skulle wi afflegge.

Quad er det Ny Menniske?

Det som formedelst vand oc den hellig Aand/ er nyfødt i
troen oc formedelst Guds Ord/ til retsindig retferdighed/ hel-
lighed/ oc sandhed/ fuld met al Guddommelig godhed/ gaffuer oc
naade/ huilcke der oc saa strax vdbryde/ i idel hellige salige
tancker/ Ord oc gierninger/ i en ret Christelig omgængelse/ væsen
oc leffnet. Induortis til at leffue/ prise oc tacke Gud. Vduor-
tis til at hielpe/ tiene oc trøste den Næste. Dette er det ny
Menniskis fruct/ den skulle wi isøre stedze øffue driffue oc
bruge.

Quad er vrede oc grumhed?

Vrede er en gruselig last/ aff huilcken der komme mange
andre Synder/ som er/ at ynste den Næste ont/ sticke sig vredelige/
L vij bande/

Den v. Søndag efter Hellig tre Konger

bande/ laste/ skende/ formaledide/ kisse/ trette/ myrde oc ihvellske.
Ja vrede forblinder mennesken/ at hand icke kand see det gode/
oc icke kiende det onde/ hun rager fra hannem alle Guddomelige
gode ting/ naade/ legemlige oc aandelige gaffuer/ oc fører hans
nem i al vlycke oc forderffuelse.

Guad er Bander?

Bande/ er at skendelige misbruge det Guddomelige Taffin.
Thi Gud skabte alle tungemaal/ mund/ læbe oc tunge/ sig til
loff/ priff oc tacksigelse/ oc befalede alnorlige/ At vi icke skulle
misbruge hans hellige Taffin/ icke iuerge/ bande eller formale-
dide ved hans Taffin. Ve dem som giøre saadant/ huilckes
munde der ere fulde met bander/ formaledidelse/ løgn/ mensues-
relse/ Thi Gud skal icke lade dem bliffue ustraffede/ Exod. 20.

Guad er skendige Ord?

Skendige Ord ere al stem vohoffuist snack/ som verbzlige
Menneske oc tiødelige hietter/ pleye at bruge i forsamlinger/
geste bud/ samsæde/ vdi ølssmaal eller anden sted/ huor aff vnge
folck/ drenge/ quinder/ piger forargis/ besmitte oc forgiffuis.
Thi vnge folck fatte snart oc beholde onde Exempel/ Oc det som
ring nemmer/ det gammel beholder. Det onde som da steer aff
dem/ skulle de bæere altsammen oc suare der til for Gud/ at de
haffue giffuit aarsage der til/ Huilcke vor Herre Christus truer
met en gruselig straff/ Matth. 18.

Guad er løgn?

Løgn er en Dieffuels synd. Sathan vaar den Første løgs-
nere/ ia en Fader til løgn/ Johan. 8. Gud hader besynderlige
løgn. Proverb. 12. En Løgnactig mund er en versvæggelse for
Gud. Thi løgn dræber Sielen. Sapient. 1. Den mund som taler
løgn/ dræber Sielen/ oc fører hende i euig ild. Alt det/ for Mens-
nisk en giffuer til Kiende met Ord/ gierninger/ tægen/ facter/ oc
mener det dog icke met hietter/ det er idel løgn/ som al falsk lers-
dom/ hyglari/ alt det papister/ Suermere oc Secter scriffue/
lære oc predicke/ Thi de komme icke offuer ic met Guds Ord oc
Euangelist

Epistel

87.

Euangelist sandhed. Oc denne last er en skadelig last paa Jorden. Thi loen giør hierter vsamdirectige/ naar hierter ere giørde vsamdirectige/ da er venstæff nedlagd/ naar venstæff er wde/ da hæffuer al hielp/ trøst oc raad ende. Naar som den ene Rigsmand holder den anden icke tro oc lou/ da ligger deris handel. Naar som Etefolck ere huer andre wtro/ da løber den ene hid/ den anden did. naar Herrer oc Gørster/ Borgere oc Bønder/ Adels oc Stæder/ icke holde deris Bress/ Segel oc leyde/ da forderffuis Land oc Folck. Men komer loen oc saa paa predicke Stolen/ da hæffuer Dieffuelen sin vilie oc rette raad. Disse/ det Gamle Mennistis gierninger/ skulle wi afflegge/ oc iføre det ny Mennistis gierninger.

Huorledis kaldis det ny Mennistis gierninger?

Saa siger S. Paulus. Ifører eder/ som Guds vdualde Zelgen oc elskelige/ hiertelig barmhiertighed/ venlighed/ ydmyghed/ sactmodighed/ taalmodighed/ oc den ene fordrage den anden/ oc forlader huer andre etc. Oc offuer alt det da fører eder kierlighed/ som er fuldkommelsens baand.

Huad skal en Christen iføre sig?

Rigdelige Mennister pryder sig for Verden/ oc setter deris hierter/ tænder oc prydelser der hen/ at de kunde vere Verden behagelige. Men en Christen pryder sig icke i saa maade. De Christnis prydelser oc klædebon er dubbelt/ Tro oc kierlighed/ lige ss Christus oc hæffde dubbelt eller ths tiortele paa. En watstillig som bemercker troen. Oc en atskillig/ som bemercker kierlighed. Først skulle de Christne formedelft troen iføre Christum/ at de kunde vere Gud behagelige/ Som S. Paulus siger Roma. 13. Ifører vor Herre Jesum Christum. Som den 131. Psalme oc berder om saadant ic klædebon/ sigendis. Lad dine prester klæde sig met retferdighed/ oc dine zelgen fryde sig. Der Mest skulle de føre sig i kierligheds klædebon/ at den induortis retferdighed oc kæn følge de vduortis/ oc besynderlig hiertelig barmhiertighed.

Huader hiertelig barmhiertighed?

Det er ic sinuct deyligt Christeligt klenode/ huilcket der viffes

Den V. Søndag effter Hellig tre Konger
lige staar en Christen bedre / end alle Perler / dyrebare Ste-
ne / Silke oc Guld / Oc Paulus vil saa meget sige. I skulle icke
aleniste vere barmhertige / met vduortis gierninger / eller til svu-
ne / men aff hiertens grund / lige som Fader oc Moder / opueckis
aff hiertens grund / oc alle sind / naar de see eller høre deris Børn
lide nød / oc vossne der offuer Liff oc lessnit / oc alt det de hassue.

Guad er venlighed :

Venlighed er ic Menniskis kierlige omgengelse / som sticker
sig venlige imod huer mand / icke seer vredelige paa nogen /
driffuer ingen fra sig eller offuerfuser met onde Ord oc en fortres
delig omgengelse / men beteer oc lader huer mand see sit hiertis
gode vilie.

Guad er Ydmyghed :

Ydmyghed er saadan en dygd / som aff hiertens grund hol-
der lidet aff sig self / oc stort oc meget aff andre / ia oc saa aff
dem / som det icke hassue fortient / eller oc saa ere wuenner.

Guad er Sactmodighed :

Sactmodighed er / at mand icke lader sig lettelige fortørne /
at mand icke bander / icke slar / icke hader / gjør ingen ont / icke
end sine wuenner. Oc in Summa imodstaar vrede / oc offuers
uinder det onde met det gode.

Guad er Taalmodighed :

Taalmodighed er / at mand lider ont oc wret. Men lang-
modighed er / at mand omdrager / oc tencker icke at heffne sig / oc
ynster ingen ont til heffn / men forlader oc tager det for got /
effter Christi Exempel.

Suor saare kalder S. Paulus kierlighed fuldkoms-
melsene baand :

Sordi at kierlighed holder off smuct i it sind / lerdom oc tro /
oc lader icke lettelige tuedract oc vsamdirectighed komme
iblant off / holder hierterne tilsammen / oc gjør / at wi hassue it
sind oc samfund. Hand gjør lige hierter imellem Sattige oc Rige /
Veldige

Euangelium.

38.

Velbige oc Vnderbane/ Singe oc Sunde/ Hand lader sic Guds vere almindelige hof huer mand/ oc rager sig huer mands vlycke til/ lige som sin egen.

Huor faare ynster S. Paulus her de Christne Guds fred?

Hand viste vel/ at dette Kierligheds baand/ skulde haffue mange fristelser/ fordi ynster hand/ at Guds fred skal regnere i deris hierter/ Som hand vilde sige/ Vil Verden icke haffue fred/ oc i see oc hore vduortis/ at det sticker sig til vfred oc vsamdrecsigighed/ saa lader dog eders hierter haffue fred i Gud.

Hvad er det hand siger/ verer tacknemelige?

Wtacknemelighed er en skendlig last/ huilcken huer mand habet tilbørlige. Scraffede Zedningerne i Persen Land wtacknemelighed i forgengelig ting met suerdet/ huor meget mere vil Gud straffe vor wtacknemelighed i aandelige ting? Hand haffuer giffuit oss sin Søn Christum/ oc sit hellige Euangelium/ oc der vi vaare vredsens børn/ da gjorde hand oss til Guds børn oc arffuinge/ oc besynderlige i denne sidste tid/ der vi vaare saa jammerlige forførde met Menniskens Louer/ redede hand oss saa naadelige formedelst sit hellige Ord/ huor faare vi met rette skulde tacke hannem euindelige/ oc aldrig lade aff at tacke.

Hvad er det hand siger/ Lader Guds Ord/ bo rigelige i blant eder/ i all viffdom?

Saa meget vil Paulus sige. Seer til oc giffuer act paa at Guds Ord rigelige haffuer sin fremgang hof eder. Thi huor Guds Ord er/ der horer huer sin brøst oc skøbelighed/ oc tencker til/ saa fremt hand ellers acter at vordet salig/ at bedre sig. Wtacknemelighed er saa stor i Verden/ at Guds Ord maa paa det Næste met sine Predickere gaa omkring oc rigge sig Brød/ oc met Leuiterne snart lade predicke embedet falde/ oc føde sig aff deris henders arbejde. Til Strickt/ Kircker/ Klosster/ Altere/ Blocker/ Messer/ Vigilis kunde mand giffue mange hundrede/ ia tusinde gylde. Til Guds Ord vil mand nepelike hielpet tre pendinge eller sterffue.

M

Hvad

Den V. Søndag effter Hellig tre Konger

Guad kaldis i al viis dem?

Guds ord skal saa forhandlis haff oss/ at de som det høre/
kunde forstaa det oc bliffue vise der aff/ Paa det/ at de som haff-
ue Guds ord/ kunde siunge/ tale/ vere vise/ oc fostaa sig paa al-
le sager/ som tiene til deris Siels salighed oc Guds ære. Oc S.
Paulus nedslar her met it ord/ alt det blar/ mand driffuer i Kir-
cker oc Kloster/ der som saa megen sang/ bulder oc hylen er/ oc
mand forstaaer dog Euangelium icke/ Oc de elendige Mennisker
taare alligeuel kalde deris Straal en Gudstieniste.

Guad er det/ at hand siger/ lærer oc formaner eder selff/
met Psalmer/ loffsange oc aandelige viser?

S. Paulus gjør her lære Embedet almindeligt for alle Christ-
ne/ som hand vilde sige. Lærer oc Formaner eder selff/ det er/
iblant huer andre/ den ene den anden/ oc huer sig selff/ aff Pres-
dicterens almindelige embede/ at Guds Ord kand saa alleuege-
ne haffue fremgang/ obenbare oc hemelige/ i almindelighed oc
besynderlighed. Oc hand formaner/ at wi skulle loffue Gud
met psalmer/ loffsange oc aandelige Viser.

Met psalmer mener hand besynderlige Davids psalmer/
Asaphs oc andre i psalteren. Met loffsange/ de andre sange i
Scrifften/ her oc der/ som Mofi Cantica oc Sange Esaie/ Da-
nielis/ Zabacuc/ Benedictus/ Magnificat oc Tunc dimittis.
Met aandelige Viser/ som mand uden Scrifften siunger om
Gud/ huilcke mand kand daglige gjøre. Oc hand/ forbiuder
her de Christne alle kiødelige/ vohuiste/ verdzlige sange oc
Viser.

Guor saare siger hand Siunger Herren i eders hjerter?

Hand vil Saa meget sige. Eders loff/ tacksigelse/ sang skal
flyde aff hiertens grund oc en aluorlig mening/ at det skal icke
vere hygleri/ oc icke gaa som Gud siger formedelst Esaiaam/
Dette folk loffuer mig met munden/ men deris hjerter er
langt fra mig.

Guorledis besluter S. Paulus denne Epistel?

Hand siger. Oc alt det som i gjøre met Ord eller giernin-
ger/ det

ger/ det giører altsammen i vor Herre Jesu Christ / oc tacke
 Gud Fader formedest hannem. S. Paulus gjør her ingen skil-
 misse paa gierninger/ men hand fatter dem alle i en hop/ oc gjør
 dem alle gode. Zuad heller vi æde/ dricke/ soffue/ vaage/ gaa/
 staa/ tie/ tale/ arbejde eller ere stille/ da er det aldelis kaasteligt
 altsammen. Zuad som de Christne giøre/ det er got/ oc naar de
 det giøre/ da er det ret/ oc ehvor de det giøre/ da er det vel gjort/
 Thi det gaar altsammen i vor Herre Jesu Christ.

Naar skee alle vore gierninger i Jesu Christ?

Naar som vi stadelige tro/ at Christus er i oss/ oc vi i han-
 nem/ saa/ at vi holde stille/ oc hand leffuer oc arbejder i oss.
 Der aff følger da/ at mand loffuer oc tacke Gud. Tacksigelse
 er det offer oc eneste gierning/ der vi kunde oc skulle beuise Gud/
 oc dog icke aff oss self/ men formedest vor Mæglere Jesum Chri-
 stum/ wden huilken ingen kand komme til Fadern. Hannem ske
 loff/ ære oc prijs til ewig tid/ Amen.

Der V. Søndag effter Hellig tre

Kongens dag/ Euangelium/ Matth. 13.



Jesus lagde dem en an-
 den lignelse for/ oc sag-
 de: Himmerigis Ri-
 ge/ lignis ved ic Menneſke/
 som saade god Sæd i sin Å-
 ger. Oc der Folkene soffue/
 kom hans Fiende/ oc Saade
 Klint iblant Hueden/ oc gick
 bort. Der Sæden vorte nu op/ oc bar fruct/ da syntis
 ocsaa Klinten. Da ginge Dienerne til Høstbonden/ oc
 sagde: Herre/ saade du icke god Sæd i din Åger? Hvor

M ij

Aff

Den v. Søndag effter Hellig tre Konger
aff haffuer hand da Klinten? Hand sagde til dem/ Det
haffuer Sienden giort. Da sagde Tienerne/ wilt du da/
at wi skulle gaa bort/ oc luge dem aff? Hand sagde/ Men/
paa det i skulle icke til lige ryck: Hueden op met/ der som
i luge Klinten aff. Lader dem baade voxer tilsammen/
indtil Høsten. Oc naar det er tid at Høste/ vil ieg sige
til Høstfolck/ Sanker først Klinten tilsammen/ oc bin-
der dem i knippe/ at mand kand opbrende dem/ Men
samler mig Hueden ind i min Lade.

Huor om taler den lignelse i dette Euangelio?

Om den Høstbonde/ som saade god Huede i sin Ager/ oc
den stund Menniken soffue/ kom Sienden/ oc saade Klint i
blant Hueden/ oc gick bort.

Huad vil dette Parabel lere oss?

Dette Parabel giffue tilkiende/ huorledis det gaar til her
paa Jorden/ i Christi Rige/ det er/ i Christendommen/ huil-
cken der effter Scriffteens seduanne/ kaldis Zimmerige/ oc bes-
synderlige paa Lærdommens vegne/ Som er/ at wi skulle icke
vente oc forhaabis til/ at her skal vere idel salig Lærdom/ oc
ret idel trofaste Christne paa Jorden/ Thi der skal altid vere
falsk Lærdom/ hoss Guds Ord/ oc falske Christne/ hoss de rette
Christne/ indtil Verdens ende. Thi at huor som Guds Ord predi-
cis/ der vdstøer Dieffuelen oc saa sin forgiffteelse/ Oc som mand
siger/ Huor bygger Gud en Kircke/ der bygger Dieffuelen ic Cas-
pel hoss. Lige saa gick det iblant Israels folck/ at der var megen
folck affguds dyrckelse/ hoss den rette Gudstieniste. Oc Christus
siger Matth. 24. At der skulle komme mange falske Christi oc falske
Propheter. Oc S. Petrus siger: Der skulle opstaa falske Lærere/
som skulle himmelige indføre skadelige Secter/ oc nekte den
HERR / som dem kjøbre.

Huem vil giøre oss viffe paa/ at mand skal forstaa denne Lign-
else/ om den Euangeliske lerdom?

Chris

Euangelium.

90.

Christus vblegger selff/ effter som Disciplerne begæredes/
denne lignelse/ oc deler hende i otte parter/ Som er / Haffbons
den/ Suend/ Ager/ god Sæd/ Klint/ Giende/ Høst oc Meyeré.
Oc Christus ligner saa Christendommen ved tre tider/ Som er/
ved den tid mand Saar/ ved den tid Sæden vøyes/ oc ved Høstén

Guem er det Menniske/ som Saar det gode Suede?

Christus Guds Søn/ kom fordi aff Himmelen/ at hand vil
de forkynde sin Faders vilie/ oc saade den himmelske sæd/ det hela
lige Euangelium/ at det skulde i sin tid bæere fruct/ oc opfylde de
Himmelske lader. Skulde der begyndis oc Byggis nogen god
bygning/ da skulde Gud legge den første Sten/ oc begynde byg
ningen. Skal der vore noget gaat/ da skal Gud Saa sin Sæd/
oc giffue triffuelse. Wi kunde icke andet end betiende/ at vi
aff vor nature ere Syndere/ wretferdige/ wgudelige/ vredens
oc fordømmelsens Børn/ oc icke kunde formedelst noget andet
middel eller vey/ vorde fromme/ retferdige oc salige/ end ales
niste formedelst Christum.

Guad er Ageren?

Ageren er Verden/ der saar Christus sin Sæd vdi/ formes
delst sig selff/ formedelst sine Propheter oc Apostler/ oc anseer
huercken Personer/ tid eller sted/ at ingen skal kunde vndskyld
sig/ oc sige/ at hand haffuer icke hørt Euangelium. Guds Ord
er Predicket offuer den gantske Verden/ at den Himmelske
mad skal icke fattis noget Menniske/ Men denne Sæd skal
vere dem alle almindelig/ lige som det Himmelske Brød var Is
raels Børn almindelige i Drecken/ oc de finge det alle offuerflø
delige.

Guad er den gode Sæd?

Den gode Sæd/ ere Iusens oc Guds Rigis Børn/ de
fromme Christne/ der Petrus taler om/ 1. Pet. 1. I skulle haffue
en brennende tierlighed til huer andre/ aff ic rent herte/ som de
der ere igensødder/ icke aff forgengelig/ men aff wforgengelig
Sæd/ som er/ aff Guds leffuende Ord/ der bliffuer ewindelige.
Oc Johan. 1. Hand gaff dem mact/ at vorde Guds Børn/

M iij

som Tro

Den V. Søndag effter Hellig tre Konger
som Tro paa hans Naam/ huilcke der icke ere fødte aff Blod/ oc
icke heller aff Riids vilie/ oc icke heller aff Mands vilie/ men
aff Gud.

Guad er Klint ?

Onskabs oc Mørkens Børn/ de falske Christne/ som
meget heller følge falsk Lærdom oc løgn/ end Guds Ord oc
sandhed/ lige som Christus haffuer god Sæd/ sit Ord/ der
fromme salige Christne bliffue aff/ Saa haffue Dieffuelen sin
forgiftige Sæd/ det er Klint/ falsk Lærdom oc løgn/ huor
aff der vorder idel falske Christne/ fortabte oc fordømte Men-
nisker.

Guem er den Siende/ der saar Klint iblant Zueden ?

Dieffuelen/ hand er Guds oc alle Christnis affslagde Siens
de/ hand gjør dem skade/ oc fører dem alt det onde paa/ hand
nogen tid kænd. Christus saade god Zuede/ gjør fromme
Mennisker/ oc fører dem paa den trange vey/ der gaar til liiffuet/
Matth. 7. Men Dieffuelen saar idel Klint/ gjør vnartige
Skalcke/ wgudelige Mennisker/ fører dem paa den brede vey/
der gaar til Zelfffuede oc den ewige fordømmelse.

Huorledis kænd Dieffuelen vere Guds Børns Siende/ eff-
terdi hand er dog gierne hoff dem ?

Hand er vel gierne hoff dem/ men icke fordi/ at hand elsker
dem/ eller vil forfremme dem til det beste/ men at hand kænd op-
uecke kiff/ trette/ splidactighed oc al wlycke iblant dem/ som
hand gjorde imod Job/ Job i det første Cap. Thi hand kænd
icke fordrage/ at Mennisken ere sandrectige/ at de holde sig til
Christum oc anamme hans Ord/ hand vilde gierne drage dem
der fra/ oc føre dem til sin løgn. Effterdi hand er da en tusinde
Aauster mand/ oc veed mesterlige/ huorledis hand skal forføre
Mennisken/ da saar hand sin forgiftige Sæd/ Klint iblant
Zueden/ om natten/ naar Mennisken soffue/ Thi hand soffuer
icke/ som S. Petrus siger/ Men hand gaar omkring/ som en
Brøllende Løue/ oc leder effter huem hand kænd opsluge.

Huorledis

Sworledis gaar det til: Hvilcke ere da de
Mennister der søffue?

Saa gaar det i Christendommen/ naar Bisper/ Hyrder oc
Prelater (som wden affladelse/ paa deris Embedis vegne/ skulde
vaage/ oc see flitelige til/ at der skulde icke bryde Vlsfue ind i
Christi Saaresti) ere lade oc forsømmelige i deris Embede/ icke
lære/ icke Predicke/ Men kaste Bibelen bort vnder bencken/ oc
tage Vort afflet frem/ studere oc læse heller in calicibus/ end in
codicibus/ læse heller i deris Regenskabs Bog/ end i den hellige
Skrifte/ søffue sig meget mere i bibere/ end i scribere/ som diff vær
keet er/ oc keet end nu/ med mange arme Samuittigheders/
store skade oc forderffuelse. See/ i denne nat oc mørck/ i saadan
forsømmelse oc i dette wgdelige væsen/ saar Dieffuelen sin Sæd/
iblant Guds Sæd/ oc fører falsk lærdom/ Secter oc Kettere ind/
oc kommer al wlycke aff sted/ vdslycker Troen/ forstyrrer tierlig-
hed/ formørcker Euangelij klarhed/ oc forhindrer alt got/ lycke
oc salighed.

Er da falsk lærdom saa forgiftig en ting i Christendommen?

Ingen Pestilente/ forgift eller siugdom/ gjør saa stor skade
i Christendommen/ som en forsømmelig oc wduelig Bisp/ Hyrde
eller Prelate/ besynderlige/ naar hand falder i Dieffuelens lær-
dom oc lög. Thi Pestilente oc anden siugdom/ kænd icke mere
skade gjøre/ end dræbe lægemet. Men en forsømmelig/ wduer-
lig Hyrde/ oc falsk Predickere/ dræbe baade lægeme oc Siel/ oc
fører wtallige mange Mennister til Hellsfuede. Der saare eruer
Gud dem saa gruselige i Propheterne/ besynderlige formedelst
Esaiam/ Ezechielem oc Zachariam etc.

Er io Kettere oc falske Predickere saa flitige til at lære/
som de rette Predickere?

Det er vist/ de ere flitige til at forføre Mennisten oc
drage dem til deris falske Lærdom/ De rose oc aff stor hellig-
hed oc fromhed/ Men det er besegelt niet skam. Det gaar der
M iij met til

Den V. Søndag effter Hellig tre Konger
 met til som S. Paulus siger 2. Cor. 11. At Satan foruandler sig
 til lussens Engel/ At oc saa/ om det vaare muelige/ de Vdualde
 Skulde bliffue forførde. Men hand maa male sig saa deylig som
 hand vil/ saa er hand dog det Christelige Taffins første Siende/
 Oc der er icke andet skilt vnder hæs hellighed/ end euig forderff-
 uelse/ Der saare formaner Christus oss saa slitelige Matth. 7.
 Vocter eder fra de falske Propheter/ som komme til eder i Saares
 Kleder/ men induortis ere de glubende Vlsue.

Huilcke ere Hussbondens Suenne?

De hellige Propheter/ Apostle/ Bisper oc Euangelij Pres-
 dicere/ huilcke Christus hassuer kaldet til dette Embede/ at ars
 beyde i hans Vingaard/ oc opbygge Christendommen.

Hvad gjorde Suennene/ der de saae Klinten?

De ginge til Hussbonden/ oc sagde/ HERRRE/ Saade du
 icke god Sæd i din Ager/ huor aff hassuer hand da Klinten?
 Hand sagde til dem/ Det gjorde Sienden. Da sagde Suennene/
 vilte du da/ at vi skulle gaa bort/ oc luge hende vd? Hand
 sagde/ Ney/ at i skulle icke met det samme røcke Zueden op/
 naar i luge Klinten vd/ lader dem vore baade sammen/ indtil
 Høst/ Oc naar Høst kommer/ vil ieg sige til Høstfolket/ Fors-
 samler først Klinten/ oc binder dem i it Knippe/ at mand kand
 opbrende dem/ Men Zueden skulle i forsamlе mig i min Lade.

Hvad er Høsten?

Verdens ende eller den Yderste dag/ Der skal huer Høste
 ind/ det som hand saade her.

Huilcke ere Meyere eller Høstfolck?

Guds Engle/ huilcke Hussbonden skal vdsende/ i Verdens
 ende/ som skulle forsamlе al forargelse aff hans Rige/ oc dem som
 gjøre wret/ oc kaste dem i Ildouen/ der skal vere graad oc rends
 guldzel. Da skulle de Retsferdige skinne som Solen/ i deris
 Faders Rige. Huo som hassuer Vren at høre met/ hand
 høre.

Hvad vil

Hvad vil hand met disse Ord/ Hvo som haffuer øren
at høre met/ hand høre?

Saa meget vil hand sige/ Seer til/ hvad i høre/ oc huor
ledis i det høre. Thaffue vel øren/ at høre nock met/ saa sigis
eder oc saa oc predickis nock/ bruger dem fordi den stund i kunde
komme der til met/ oc forsømmer icke tiden/ Thi den tid skal
komme/ at i gierne skulle ville høre mit Ord/ der som der ekon
vaare nogen/ der det kunde predicke for eder.

Saa siger du/ Jeg haabis/ at det skal icke bliffue saa ont/
Der skal vere idel god Sæd?

O HÆRre Gud/ huem skulde icke gierne det ville yncke
oc begiere/ men det vil icke den vey vd/ Der skal altid vere
Klint iblant Zueden/ oc Onde iblant de Gode/ indtil enden.
Predickere vide vel/ at Christus saade gode Zuede/ Predica
kede oc loed predicke det klare rene Euangelium/ Nu see de
oc saa/ at der vorer Klint met op/ oc det salige Ord/
beblandis saa skendelige met falsk Lærdom oc løgn/ oc de
vilde aff hiertet gierne haffue det reent. Der faare gaa de
oc saa til Zuffbonden/ oc spørge hannem at/ Om de skulle
luge disse Klint aff? Saa gjorde Johannes oc Jacobus/
Luce 9. Der Samaritanerne vilde icke lene dem Zerberge/
oc sagde til Christum/ HÆRRE/ wilt du/ da ville vi sige/
at der skal falde Jld ned aff Himmelen/ oc fortære dem/ som
Elias gjorde/ Men JESVS straffede dem/ oc sagde/
vide i icke hues Nands Børn i ere? Menniskens Søn er icke
kommen/ at forderffue Menniskens Siele/ men at beuare
dem. Lige siger hand her oc saa/ lader det vore op tilfams
men indtil Høsten. Hand vil icke at Suennene/ det er/ Pres
dickere/ skulle bruge verie oc mact/ Men ville du diff imellem
giøre en Christelig god gierning/ da bed Gud aluorlige for
saadanne Mennisker/ at hand vil omuende dem. Oc diff imel
lem/ skal alligeuel Christelig Offrigbed haffue god tilsyn/ til
saadanne falske Predickere/ Kettere oc Secter/ oc formene dem
at forføre Mennisken oc bespotte Gud met deris falske forgiffte
Lærdom/

Den V. Søndag effter Hellig tre Konger
Lærds/ oc Guds rene Ord kand forkyndis retsindelige oc hassue
sin rette fremgang/ Vandelige sager skulle de iche drage Suerd/
wden saa er/ at saadanne Folck ville handle imod almindelig
fred/ met oprør oc spildactidhed.

Huad skulle wi nu lere aff dette Euangelio?

I. Lige som der er tuende slaus Sæd/ saa er der oc saa tuende
slaus Fruct. Christus saar den gode Zuede/ det er/ Guds Ord/
Dieffuelen saar Klint/ det er/ falsk Lærdom oc Løgn. Aff Guds
Ord bliffue fromme Christne/ oc Guds Børn. Aff falsk Lærdom
oc Løgn/ bliffue forløbne Christne/ oc Dieffuelens Børn. Guds
Børn ere Arffuinge til Zimmerige. Dieffuelens Børn ere Arff-
uinge til Zelffuedis Ild. Guds Børn skulle i denne Verden
bære Kaarstet/ oc hassue glæde i den anden Verden. Dieffuelens
Børn skal det gaa i denne Verden effter al deris vilie oc begie-
ring/ Men i den anden Verden skulle de plagis til ewig tid.

II. Lige som Algeren bær intet aff sig selff/ wden idel Klinte/
der Diur æde/ Oc hun tager dog Algeren saa veldelige ind/ som
hand hørde hende selff til/ oc duer dog paa det sidste til intet an-
det/ end at kaste i Ildonen. Saa tage oc de falske Christne paa
det neste / den gantke Verden ind/ de hassue de beste bolige/
Agre/ det beste gods oc indkomme etc. Oc ere dog de Christne
lidet nyttelige met Lærdom oc predickē/ ia de føde oc fede sig
aleniste selff/ holde Dieffuelens Byrmyse/ oc deris Bug (som S.
Paulus siger) er deris Gud.

III. Dieffuelen kand saa smuct pryde sig met sin falske Lærds/
oc skule sig iblant de Christne/ som hand vaare en hellig Engel.
Men naar Guds Ord bliffuer obenbare/ det himmelske Zuede/
da seer mand/ huad der er blandet ibland/ Oc Christus skal paa
den yderste dag drage Skalcke Kappen aff hanem/ der skal mand
da obenbare see/ huem de øyenskalcke oc forførrere hassue veret/
naar Dommeren skal styrte dem ned i Ildonen/ i Zelffuedis Ild/
som Skeffuer oc Klintestielcke/ Men de Retferdige skulle sinne
i deris Faders rige/ lige som Solen/ oc Luindelige glæde sig met
Christo/ i det Ewige Liff/ Amen.

Septuages

Den Søndag Septuagesima / Epistel

I. Corinth. 9. og 10.

Rære Brødre/ Vide i icke/ at de som løbe paa ba-
nen/ de løbe alle/ men en faar klenodet/ løber nu
saa/ at i kunde saa sat der paa. Hver den som
kempis/ holder sig aff al ting/ Saa gipre de/ at de
kunde anamme en sorgengelig krone/ Men wi en wfor-
gengelig. De ieg løber saa icke/ som paa det wuisse.
Jeg sieter icke som den/ der slar i vart/ men ieg spørger
mit legeme/ oc tvinger det/ At ieg skal icke predicke for
andre/ oc bliffue selff forherdet.

Men ieg vil icke dölle for eder/ kære Brødre/ at
vore Fædre vaare alle vnder Skyen/ oc de ginge alle igie-
nem haffuit/ oc ere alle døpte vnder Mose/ met skyen oc
met haffuit/ De de ode alle enehonde aandelig mad/ oc
drucke alle enehonde aandelig drick. De de drucke aff den
aandelig klippe/ som efftersölde dem huilcken Klippe var
Christus. Men Gud haffde icke behagelighed til man-
ge aff dem. Thi de ere nedslagne i ørcken.

Swad lærer S. Paulus i denne Epistel :

Swad lærer/ huorledis wi skulle omgaaess met dem som ere
frøbelige i troen/ oc paaminder de staalte Christne/ at de skulle
see vel til/ alligeuel de end nu staa/ at de icke falde. Swad giff
uer en forferdelig lignelse om Vedløbere oc kemper/ som meger
løbe oc kempis/ oc feyle dog/ at de icke vinde eller faa klenoder.
Swad siger oc at de rette løbere eller kemper/ holde sig aff mange
ting/ at de kunde faa en sorgengelig krone.

M vj

Swad vil

Septuagesime Søndag

Guad vil hand met denne lignelse?

Hand vil her met minde oss paa thu stycker. Det første/ at de staa i stor fare/ som haffue it kald oc embede/ oc giøre icke det som dem bør/ ere lade oc forsømelige. Det andet/ at wi skulle (de strøbelige til gode) holde oss aff mange ting/ der wi haffde god ret til at bruge/ at wi her paa Jorden icke skulle løbe forges-
nis paa troens vey/ men saa det rette klenode/ som er det euige
Liff. Thi det er icke nock at begynde/ mand skal oc fuldkomme
sic løb/ som Christus siger Matthei 24. Huem som bliffue bes-
tandig indtil enden/ hand bliffuer salig.

Guad forhindrer løbere eller lemper/ at de icke saa klenodet?

Thu ting. Først at de ere lade oc forsømelige til at løbe.
Der næst/ at de tage icke vare paa maalet/ oc ville diffemellem at
de løbe oc fiete oc saa vdrrette andre sager.

De ere lade oc forsømelige til at løbe/ som ere strøbelige i
troen/ kaalde i kierlighed/ mistrøstige i haabet/ oc bede dog icke
met de hellige Apostler om deris trois formerelse. De fare vild
at maalet oc løbe miste/ som icke rette deris gierninger/ han-
del/ væsen oc leffnet effter Guds ord. De lade oc icke Christum
vere den rette vey til Himmelen/ men de optencke dem deris egen
vey. De vdrrette andre sager der hoff at de løbe oc fiete/ som haff-
ue it kald oc Embede aff Gud/ at saare staa oc besørge andre/
met reen lerdøm oc Christelig omgengelse/ oc lade det bliffue
til bage/ oc søge diffimellem deris egen ære/ roff oc priiff/
forglemme Guds befalning oc deris Nestis salighed oc forbes-
dring. Disse løbe vel oc fiete/ men de løbe miste/ oc vinde eller saa
aldelis intet.

Skal mand da io vinde dette klenode?

Det er icke nock at løbe paa Banen/ eller fiete paa fiettkolin/
eller staa paa muren oc skiude mange pile oc laadt vd/ mand
skal oc ramme/ Thi den vinder icke som skiuder miste/ men den
som rammer paa. Lige saa er det oc icke nock at du siger. Jeg
kaldis en Christ/ ieg er døbt/ ieg hører Guds Ord etc. Jeg kand
troen. Det staar icke paa at kunde/ men at giøre. Det er icke
nock at

noct at sige/ ieg kaldis en Christen/ men ieg er en Christen/ Icke
de som høre/ men giøre Louen ere Retferdige/ siger S. Jacob.
Oc Christus siger/ Salige ere de som høre Guds ord/ oc beuare
dem. Troen i hietter/ Skal giffue sig vduortis til tiende met giere
ninger.

Gaffue wi der oc Exempel paa/ der wi kunde følge?

Ja/ S. paulus setter sig her selff til it Exempel/ oc siger:
Oc ieg løber saa/ ick som paa det wuiffe. Jeg ficter ick som den
der slar i værit/ Men ieg spørger mit legeme/ oc tvinger det/ at
ieg skal ick predicke for andre/ oc bliffue selff forherdet. Som
hand vilde sige/ I haffue anammet en reen lerdome aff mig/ den
samme holder ieg end nu fast/ oc vil ocsaa beholde hannem wfor
salstet/ ieg vil oc sticke mig saa der effter/ at mit leffnet skal ick
vere imod lerdommen/ ieg veed oc/ at ieg ick giør her vdi som
de/ der sla i været/ men at ieg stedse haffuer det rette maal for
mine øyen/ oc skal ocsaa endelige met Guds hielp saa det ewige
Liffs krone. Oc huad skal ieg meget sige. Der som mine mods
standere end vilde straffe mig/ at mit leffnet kommer ick off
uer it met min lerdome/ da kand ieg met sandhed sige/ at ieg
spørger oc tvinger mit legeme/ at mig i sandhed ick kand sigis
saadant paa/ Jeg veed oc vel/ at saadant er ick mig/ som en
Predicere/ der skal lære andre Folck/ sømeligt/ at ingen skal sig
ge til mig. Læge hielp dig selff.

Dette er i sandhed en smuck Tradz/ lige som nu S. paulus
tradzer haande met sin lerdome oc sit leffnet/ oc setter sig selff frem
til it Exempel for de Corinther. Saa skulle alle Ordens Ties
nere/ ia alle Christne giøre. Lige som Christus oc siger Mats
thet v. Saa skal eders liuff skinne for Menniken/ at de see es
ders gode gierninger/ oc prise eders Gader i Zimmelen. Der som
wi det ick giøre/ da vil det gaa off/ som det gick Jøderne i ør
den hues Exempel paulus her setter frem.

Huorledis den Jøderne i ørden?

Saa siger S. paulus/ Jeg vil ick dølie for eder/ kiere
M vñ Brødre

Den v. Søndag effter Hellig tre Konger

Brødre/ at vore Fædre vaare alle vnder Skyen/ oc ginge alle igens
nem Haffuit/ oc ere alle døbte met Skyen oc met Haffuit/ oc ode
alle enhonde aandelig mad/ oc drucke alle honde aandelig drick.
Oc de drucke aff den aandelige klippe/ som effterfulde dem/ huilke
den klippe var Christus.

Huad vil S. Paulus giffue til kiende met disse Ord?

Hand beuifer met dette gruselige Exempel/ at de vinde icke
alle klenodet/ som løbe der effter/ fiinde oc sicte der om/ Oc at
de komme icke alle i Zimmelen/ som rose sig aff de ere Christne.
Israels Børn vaare ved sex gonge hundrede tusinde vden Quins
der oc børn/ som løbe allesamme paa Guds vey/ oc ginge vnder
Skyen/ huilcke Gud oc førde vnderlige formedelst Moisen aff E-
gypten/ aff Pharaonis suare trelldom/ oc førde dem met en vel-
dig haand gennem det røde Haff/ gick faare dem om dagen met
en Sky/ om natten met en gloende Størte/ spisede dem fyrctie
aar i örcken met Man/ oc gaff dem vand at dricke aff Klippen/
ac gjorde store vnderlige gierninger hoff dem/ oc alligeuel var
det forgeffnis hoff den største hop.

Dette er forferdeligt oc offuer maade ynckeligt?

Ja viffelige/ Huor smucke drabelige Mend vaare der iblant
de sex hundrede tusinde/ som de tho ledsagere Moises oc Aaron.
Der til de tolff Førster offner de rix. Israels slechter. Item de lxx.
Mend/ iblant huilcke Moisi Hand bleff vddelt/ oc besynderlige
Eldad oc Medad oc andre drabelige Mend/ huilcke der bygde
Tabernakelet/ oc sticke de den herlige Gudstieniste/ huilcke
Gud haffde opfyldet/ allesammen met stor viffdom oc forstand.
Item de tolff Sperdere/ som allesammen løbe effter det foriette
Lands klenode/ oc ingen dog fick det/ vden aleniste de tho Jos-
ua oc Caleb. De andre døde alle i Örcken.

Huad vil S. Paulus giffue til kiende met denne
forferdelige Historie?

Hand vdegger hende/ At hun er screffuen off til atuarsel/
oc siger/ At huem sig lader rycke hand staar gantste vel/ hand see
til/ at hand icke falder. Som hand vilde sige: Haffuer Gud la-
det saa

Epistel.

25.

Det saa mange drabelige Mænd løbe forgefuis / icke ramme paa
maalet oc saa klenodet / huilcke der dog frimodelige løbe paa den
rette bane oc Guds vey / oc fictede / huad got ville da de haabte
til / som icke end nu ginge paa banen / oc paa Christi vey / ia huers
cken ville gaa eller staa der paa / de ville heller vandre at stous
ueve oc kroguey oc fare vild paa deris eget gode tyckis si / de fø
re sig selff i skade / falde i hulen / oc bryde halsen sønder. Thi
Christus siger: Huem som vandrer i mørcke / hand veed icke /
huort hand gaar hen etc. Det er det hand siger: De ere nedslas
gene i Drecken etc.

Huad sager der til at Jøderne ramme icke maas
let oc finge icke klenodet?

S. Paulus opregner her treslaus synder. Den første synd
er Affguderi / der er screffuit om Exodi 32. der de tilbade den
støbte Kalff / oc Gud fortørnedis paa dem / saa / at der paa en
dag omkomme try tusinde Mennisker.

Den anden synd er Zoreri / der er screffuit om Num. 25. der
de bedressue synd met de Moabitters døttre / oc Gud fortørnes
dis paa dem / saa at der omkomme i den plage fire oc tiue tusinde
aff Israels Folk.

Den tredie synd er / At de knurrede imod Gud oc Mosen /
Der om er screffuit Num. 21. Der de knurrede paa veyen / for
den lange reysse skyld / oc Guds vred optendis imod dem / oc
hand sende Zugorme iblant dem / som spudedede ild / oc bede Fols
Fet / saa / at en stor hob Folk i Israel døde der aff.

Finder mand oc disse Synder iblant de Christne?

Zerre Gud / ia. Disse synder gaa saa veldelige i Christendome /
at det er befryctende / de skulle vecke Gud op til vrede / oc føre off
al plage ochiertesforrig paa. Thi huad er Papisters Gudstienis
ste andet / end idel Affguderi / der som de Guds sted / tilbede oc paa
falde Zelgen. Jeroens sted / bruge deris optenckte gierninger.
I sandheds sted / predicke løgn. I Christi indsticckelsis sted / holde
deris eget gode tycke / De Rige gjøre deris Mammon / De Veldis
ge deris mact / De Vise deris kaanst til Affguder. Huad er de
sandes

Septuagesime Søndag

aandelige Prelaters oc Munkis væsen andet/ end idel Zore-
ri/ baade legemlige oc aandelige / vduortis oc induortis. Vd-
uortis føre de it obenbare skendelige leffnet/ Induortis forlade
de deris Brudgom Christum / ochans hellige Ord/ oc henge
sig til Dieffuelens lerdom/ Menniskens rant/ falsk lerdom oc løgn.

Quad er oc Verdens strig oc klagemaal andet end idel knur
imod Gud/ oc hans hellige Euangelium. Thi Euangelium skal
lide skyld for al vlycke/ dyr tid/ strid/ Oprør/ pestilenze etc.
Der som vor vantro oc store vractnemelighed dog er aarsage
til alt saadant.

Quad skulle vi lere aff denne Epistel?

Try stycker. Først/ at Sædrenis oc vor tro/ er en ting/ end
dog at ordet oc tegn icke vaare lige. Det andet/ at Gud hens-
ger almindelige it tegn hoss sin foriættelse/ hvor met troen stads
festis oc styrckis. Det tredie/ alligeuel troen til Christum er en
aandelig driick oc mad/ Saa bliffuer dog icke diff mindre det vdu-
uortis æde oc dricke i Christi legems oc blods Sacramente.

Thi disse Ord formindste icke Naduerens stic/ oc Ord/ oc
det hører tilsammen at æde oc dricke Aandelige oc legems-
lige / paa det Menniskens kænd bespisis paa Les-
geme oc Siel til det ewige Liff/ Amen.

Den Søndag Septuagesima/ Euanges- lium Matth. 20.



JESU sagde til sine
Disciple / Himmeris
gis Rige lignis ved
en Hussbonde / som vdu-
gick om morgenen / at leye
Arbeiderne i sin Dingaard.
De der hand bleff forlige met
Arbey.

Arbenderne / om en Pending til dagløn / da sende hand dem hen i sin Vinggaard. De hand gick vd ved den tredje time / oc saa andre staa ledige paa Torssuet / oc sagde til dem / Gaa i oc saa bort i Vinggaarden / Jeg vil giffue eder / huad ret er. De de ginge hen. Hand gick atter vd ved den siette oc niende time / oc giorde lige saa. Men ved den ellefte time / gick hand vd / oc fant nogle andre staa ledige / oc sagde til dem / Hui staa i her aarckeløse den gantske dag? De sagde til hannem / Der leyde ingen off. Hand sagde til dem / Gaa i oc saa hen i Vinggaarden / oc huad ret er / skulle i saa.

Der det bleff nu afften / sagde Vinggaardens Herre til sin Foget / kalde Arbenderne / oc giff dem løn / oc begynde paa de Sidste indtil de Første. Da komme de / som vaare leyde ved den ellefte time / oc finge huer sin Pending. Men der de Første komme / mente de / at de skulde faaet mere / De de finge oc saa huer sin Pending. Men der de finge dem / knurrede de imod Husbonden / oc sagde / disse Sidste haaffue ekon arbejdet en time / oc du giorde dem lige ved off / wi som baare Dagens byrde oc hede.

Da suarede hand / oc sagde til en aff dem / Min Ven / ieg giør dig ingen wræt / Esi du icke forliget met mig / om en Pending? Tag det dit er / oc gack hen. Jeg vil giffue deñe sidste lige som dig / Eller haaffuer ieg icke maect til at giøre met mit / huad ieg vil? Seer du der faare tuert / at ieg er god? Saa skulle de Sidste bliffue de Første / oc de Første de Sidste. Thi mange ere Kallede / men faa ere Vdvalde.

N

Huor

Septuagesime Søndag

End om taler dette Euangelium ?

Om HERRENS Vingaard / om den Christelige Menighed / oc om Christi Rige / hvorledis det haffuer sig der med / hvorledis Zussbonden kalder Suenne til sig / oc betinger Arbeydere / oc handler saa vnderlige med dem / At hand i betalningen / gjør de første til de sidste / oc de sidste til de første / Oc det gjør hand altsammen / paa det / at hand vil ydmyge dem / som bygge paa deris egne gierninger oc fortieniste / oc ville vere noget besynderlige frem for andre / oc gjøre dem til Syndere / Oc der imod trøste dem / som finde intet gaar hosi sig selff / oc vilde dog gjerne vere fromme oc lessue Gudelige / At de icke skulle falde i misshaab for Syndens skyld / men sette deris haab til Gud / oc med en stadig Trø forlade sig paa hans Naade oc Barmhertigheds.

Guem er denne Zussbonde / der betinger Arbeydere ?

Gud den himmelske Fader / hand kalder alle Mennsker / baade Jøder oc Zedninger / ind i sin Vingaard / det er / ind i sit Rige / til den Christne Trø. Som hand siger formedelt propheten Ezechiel i det 33. Cap. Saa vist som ieg lessuer siger Herren: Jeg haffuer icke behagelighed til den vngudelighis Død / men ieg vil / at hand skal omvende sig / oc lessue. Oc S. Paulus siger 1. Timoth. 2. Gud vil at alle Mennsker skulle bliffue salige / oc komme til sandheds vidskab.

Kalder Gud alle Mennsker til lige / eller paa en gang / ind i Vingaarden ?

Nej / Gud kallede Jøderne aarlc om morgenen / Oc deris betingelse var / som hand siger formedelt Moisen / Deut. 28. Der som i ville høre Herrens eders Guds røst / oc holde hans bud / som hand haffuer befalet eder / da skal Herren lade sin Velsignelse komme offuer eder / I skulle vere velsignede i Staden / oc paa Ageren / Velsignet skal vere eders liffs Fruct / eders Lands oc Quesgis Fruct / Du skal vere Velsignet naar du gaar ind / oc naar du gaar ud / Oc der som i ville gjøre / det ieg haffuer befalet eder / da vil ieg vere eders Gud / oc i skulle vere mit Folk.

Naar

Naar bleffue Bedningene falledes:

Lenge der effter/ ved den ellefte time/ Som den hellige Paulus siger/ Wi ere de/ paa huilcke Verdens ende er kommen. Thi der Christus kom til Verden/ fant hand Bedningene aarckes løse/ wden noget kald/ wden Troen/ wden Guds Ord/ i Affgns deri oc vantro/ Oc hand sende strax sine sendinge Bud vd/ oc loed kalde dem formedelst Euangelium/ gjorde ingen tingning mer dem/ men sagde enfoldige/ Huo som Troer oc bliffuer Døbt/ hand skal worde Salig/ Men huo som icke Troer/ hand skal worde fordømt.

Kommer oc nogen wkalder i Herrens Vingaard?

Der kommer ingen wkalder i Herrens Vingaard/ De skulle alle estis oc kaldis aff Gud/ som skulle arbejde i hans Vingaard/ Ja der som Gud icke kalder Arbejdere/ da komme de der aldrig ind.

Hvad er det at Arbejde i Herrens Vingaard?

Intet andet/ end at huer leffuer oc handler i sit kald/ effter Guds Ord oc befalning/ i Troen oc kjerlighed/ oc gjør det som ret oc Christeligt er/ oc icke det som hannem synis selff gaar oc ret at vere. Oc lige som arbejder er mangfoldigt i vduortis naturlige Vingaarde/ Den ene haffer oc rissuer/ Den anden planter oc imper/ Den tredie vander Vinstockene/ Den fjerde renser oc skær aff offuerflødige grene/ Den femte gjør noget andet/ at huer haffuer saa sin gierning. Saa ere der oc saa mangfoldige kald oc Embeder i Christendommen/ som S. Paulus giffuer til Kiende Ephe. 4. Hand haffuer sæt nogle til Apostler/ nogle til Propheter/ nogle til Euangelister/ nogle til Tyrder oc Lærere/ at de Hellige skulle vere sticfelige/ til Embedens gierning/ huor mer Christi Lægeme skal opbyggis/ indtil wi komme alle til en Tro/ oc Guds Sønns vidskab.

Huor mer kalder Husbonden Arbejdere i sin Vingaard?

Formedelst sit Guddommelige Ord/ Thi Gud fader vds sende alle Propheter/ oc Christus alle Apostle der til/ at de

Septuagesime Søndag

Skulde predike hans Ord/ Oc hand vdsender end nu paa denne dag/ alle Kircketienerere oc predikere/ at de skulde kalde Arbeydsdere ind i Christi Vingaard.

Komme de oc alle i Vingaarden/ som bliffue kallede:

Ney.

Huer paa fattis det da/ Huad sag er der til:

Det fattis icke paa Ordet/ det de kaldis met/ at de komme icke alle i Vingaarden/ Men det er Menniskens egen skyld/ som foracte dette kald/ oc Guds Ord/ lade det icke gaa sig til hierte/ men ere lade/ fortrebelige oc fortrødne.

Giff der Exempel paa:

I det Gamle Testamente kallede Gud/ alt Israels Folk aff Egypten/ til det foriette Land/ De løbe oc alle der effter/ men de bleffue icke alle bestandige i Troen. Aff sex gange hundrede tusinde Mennisker/ komme der ekon tho ind i det foriette Land/ Josua oc Caleb/ de andre Døde allesammen i Drcken. Lige gick det ocsaa i vore tid/ Der Euangelium kom først op/ da løbe alle Mennisker der til/ Men der det fick gensigelse oc modstand aff forgiffte Secter/ da fulde de fra igen/ lige som blad falde aff Træ. Det var it tegn til/ at det Guddommelige Ordis Sæd/ var icke falden i god Jord/ Men huer søtte vnder oc met Euangelio sin egen fordel/ oc icke Guds ære.

Huad Mennisker kaldis der ind i Vingaarden:

Tuende slaus Mennisker. De første tinge met Hussbonden/ om vis løn/ De samme ere Suenne/ Daglønere oc ret Bugtienerere/ som tenckte oc tracte paa intet andet/ end at de kunde besørge Bugen/ De ville met deris egne gierninger/ vordre Salige/ oc foracte alle andre/ Lige som de Phariseer foracte Tolderne/ Luc. 12.

De Andre tinge icke met Hussbonden/ om en vis oc forfagd løn/ Men de gaa hen i Vingaarden/ paa den gode Tro/ de sette til hannem/ de arbejde sitelige/ oc lade sig vel nøye/ met huad hand giffuer dem. Disse ere Guds rette Tienere/ som icke see til løn/ men aleniste til Hussbondens fromhed oc godhed.

Giffuis

Giffuis dem oc da alle lige Løn?

Der giørs Regenskab met dem allesammen/ som arbejde i Vingaarden/ men meget anderledis end mand pleyer i Verdzlig handel. Thi at huilcke som tiene paa Naade i Verden/ de betalis met Barmhertighed/ men de som tiene Gud paa naade/ de betalis met den ewige Salighed. De som ville vere salige for deris egne giærninger arbejde icke ydermere/ end for deris fortingede oc forsagde lön/ oc giøre der intet offuer/ Som Gud klager paa formedelst Propheten Malach. i. Men de Christne arbejde paa Naade/ oc giøre icke tingning met Lustbonden/ Lige som en Søn icke heller giør i sit arbejde met sin Fader/ Thi hand veed/ at Arffuen falder hannem til met rette effter sin Fader/ Saa falder oc saa Zimmermanis Rige Guds Børn til/ formedelst Troen. Men at de arbejde i Hærens Vingaard/ oc giøre deris Næste til gode/ det er etøn Vidnisbyrd/ at de haffue en leffuende oc icke Død Tro/ oc at de met den offuelje skulle fordriffue aarteløffhed/ at de skulle icke falde i Fristelse.

Kalder Gud oc alle Mennister paa en tid?

Gud kalder nogle Mennister i deris Barndom/ nogle i deris allerdom. De wiffeldige Børn der Herodes drebre/kallede hand i deris Barndom. Røffueren paa Baarfset kallede hand i hans yderste time.

Suor faare handler Gud saa vnderlige/ i det/ hand saa kalder Mennisten?

For tuende sager skeld/ Gørst/vil hand der met borttage/ al den fortroffning oc tillid/ der Mennisten haffue naturlige til deris egne giærninger oc forteniste. Thi wi tencke fiedse/ at wi formedelst vore egne giærninger/ ville worde retferdige oc Salige/ huilcket der dog er vnueltige/ oc alt tiid skal ydmyge sig vnder Guds velige haand/ oc tiende sin store ströbelighed/ oc forlade sig aleniste paa Guds Naade oc Barmhertighed. Wi skulle vere saa til sinde/ at wi altid skulle sige is alligeuel

At wi

at wi

Septuagesime Søndag

at wi end haffue gjort det altsammen/ der wi ere plichtige til at
gøre/ at wi end da ere vortrige Tienere/ Luce 17. Der nest/
vil Gud der met giffue oss sin godhed/ Naade oc Barmhertigs
hed til kiende/ at hand icke vil giffue løn effter mange oc store
gierninger/ men effter Naade/ Der staar altsammen i hans mact
oc naadige vilie/ huad oc huor meget hand vil giffue til løn/
Hand giffuer oc huem hand vil/ Thi hand er alene/ al Barmhiers
tigheds Sader.

Gior skilsmisse imellem Arbejderne?

Jøderne Arbejdede i Moisi Lou / men icke retsindelige/
Thi de vilde icke rettelige forstaa Louen/ Der saare singe de icke
heller/wden den rimelige Velsignelse. Men Zedningene Arbej
dede retsindelige i Euangelio/ Der saare singe de baade den ri
melige oc euige Velsignelse/ icke aff forciensiste/ men aff Naade/
at ingen skal rose sig/ wden i Gud aleniste. Christus fordomer
Matthei 15. Phariseers gierninger/ som de der ere wduelie/ oc
tager til Naade Røffueren paa Raarffet/ som haffde intet gaat
gjort/ oc siger til hanem/ I dag skal du vere met mig i Paradis.

Huorledis kommer det/ at arme Syndere/ følge altid snarere/ naar
de bliffue falledes/ end de sig forlade paa deris gierninger?

Saa kommer det/ At de sig forlade paa fortieniste oc vers
skyld/lade sig trycke/ at de haffue mange gode gierninger i forrad/
der aff bliffue de hoffmodige oc foracte andre/ som icke haffue
saadanne gierninger/ oc denne er sagen huor saare de bliffue for
dømde. Men naar arme Syndere høre Guds Ord / oc deris
Synder obenbaris dem/ da forferdis de i deris Samvittighed/
Oc effterdi de finde icke hielp eller trøst hoff sig self/ da haffue
de tilfluct til Christum/ bekiende deris Synder/ oc der finde de
oc saa Naade oc Syndernis forladelse.

Giff der Exempel paa?

phariseer dønmme Zachæum at vere en Synder/ Luce 19.
Oc den eldste Broder var fortørnet paa den fortabte Søn Luce
15. Oc Judas var ilde til frede met den Quinde der haffde den
dyrbare

Euangelium.

99.

dyrebar Salne. Oc Jøderne vaare vrede paa Christum/ fordi/
at hand od oc drack met Toldere. Men see/ Zachæus/ den for-
rabte Søn/ Quinden/ saa Naade oc Barmhertighed aff Gud/
Men Phariseerne oc selff gjorde Zelgen/ bliffue forherdede i
deris Synd.

Huad sag er der til?

Intet andet end knur oc mur/ Thi det er Phariseers oc Dy-
yenskalkis natur/ at de hassue it skalks øye/ de knurre imod
Gud oc fortørnis/ naar de see/ at Gud er arme Syndere naadig/
De lade sig altid bedre tycke end andre/ for deris Zygleri oc Wo-
bellige gierninger skyld/ Oc der er dog intet andet hof dem/ end
idel had oc affuind/ knur oc mur/ De fortryde at deris Tæste
hassuer noget gaar/ oc de ynste hannem alt ont/ som mand her
seer oc hører i dette Euangelio.

Huad svarer da Ruffbonden til dette deris knur oc mur?

Hand sagde til en aff dem/ Min Ven/ ieg gjør dig icke wret/
eft du icke kome ossuer it met mig/ om end Pending? Tag det
som dig hører til/ oc gack bort/ Jeg vil nu giffue denne Sidste/
lige som dig/ Eller hassuer ieg icke mact at gjøre aff mit/ huad
som mig lester/ Seer du fordi tuert/ at ieg er saa god? Lige som
hand vilde sige/ Arme Syndere hassue en stor fordel frem for
Zygleri oc Dyenskalks/ Fordi at Syndere betiende deris Synd/
oc Tro paa den/ der gjør Syndere Retferdige/ De bede om
Naade/ oc deris Synder forladis dem ocsaa/ icke formedelst der-
is forciensiste eller gierninger/ men formedelst Christi Blod/
Den de forlade sig paa/ Der faare bliffue de ocsaa Salige. Men
selff gjorde Zelgen/ kreffue icke lön aff Naade/ men aff rettighed
oc forciensiste/ de ville intet andet end vedzle stycke imod stycke/
det ene for det andet/ oc intet gjøre forgesuis. Der faare for-
skudis de ocsaa aff Gud/ oc hand giffuer dem aldelis intet/ Ja
de bliffue aff de første de sidste/ Saa gick det met Jøderne/ oc
det kand ocsaa vederfaris oss Hedninge/ der som wi findis wtack-
nemmelige oc vantro/ som Jøderne vaare.

17 iij

Forledis

Septuagesime Søndag

Evangelio beslutter Christus dette Evangelium?

Hand siger/ Saa skulde de Sidste vere de Første/ oc de Første de Sidste/ Thi mange ere kallede/ men saa ere vdualde.

Evad vil Christus med disse Ord?

Hand giør skilsmisse imellem Guds vduelse/ formedelst huilken alle vdualde ere aff begyndelsen forsee de til Salighed/ Oc der kald til Troen/ som stær formedelst den mundelige Predicken.

Er der da skilsmisse/ imellem Guds vduelse oc kald?

Ja stor. Guds vduelse skær fast/ oc feil icke/ oc der kand intet Menneske/ som er forsee til Salighed/ bliffue fordoemt/ Johan. 10. oc 2. Timoth. 2. oc Act. 13.

Høre oc alle Mennesker gerne denne Predicken?

Dem som er druckne i kjoedelig viffdom/ oc hade oc forfølgge Evangelium/ er denne Predicken forferdelig/ Thi strax de høre denne Predicken/ falde de i foractelse/ oc sige/ Er det icke i min mact/ at bliffue Salig/ da vil ieg leffue mig self/ oc giøre huad mig lyfter? Saa kaaste de bort al Gudsfryctighed/ oc giffue sig vbluelige oc dristelige til al Synd/ last oc ondskab/ oc besmitte sig der med. Men dem som ere bestickede til liffuie/ er denne Predicken gantse trøstelig/ Thi strax de høre denne Predicken/ ydmyge de sig/ fornuile paa deris egen mact/ haffue deris tilfluct til Christum/ bede om hielp oc Naade/ huilket dem oc saa vederfaris. Naar Christus nu siger/ Mange ere kallede/ da taler hand om den mundelige Predicken/ med huilke alle Gode kaldis formedelst Ordens Tienere/ Men naar hand siger/ Saa ere vdualde/ da taler hand om den Guddommelige forsen/ formedelst huilken Joder oc Hedninge oc saa komme til Guds Rige. Oc Christus knytter dem baade tilsammen/ at hand der med vil giffue til kiende/ at det ene skal steds vere hoffet andet/ den mundelige Predicken/ hoff den hellig Aands opvæckelse oc til skyndelse.

Evad

Guad Skulle wi nu lære aff dette Euangelio?

Thu frycker. Først / at ingen skal ophøye sig offuer den anden / for sine egne gierninger oc fortieniste skyld / om hand end var saa hellig som S. Petrus. Thi den som nu er hellig / kand snart falde igen / oc bliffue den suariste oc største Syndere / Der saare skulle wi vandre i Guds fryct / oc vide / At er der noget gaat i oss / da er det Guds gaffue oc gierning. Thi S. Paulus siger / Den som staar / skal see til / at hand icke falder. Oc Christus / Matthei 24. Den som bliffuer bestandig indeil enden / hand skal bliffue Salig. Der nest / at ingen skal tuile paa Guds naade oc Barmhertighed oc falde i miss haab / Der som hand end vaare saa suar en Syndere / som Røffueren paa Kaarsset / Thi at haaffuer hand aff hiertet sin tilfluct til Christum / da skal hanem vederfaris Naade / oc hand skal bliffue trøstet / Thi der skal ingen forladis vden hielp oc trøst / som setter sit haab til Gud. Dog skal mand vide der hoff / at der skal ingen forlade sig paa Røffuerens Exempel / oc synde der paa / Det er it Exempel der du skal trøste dig met / rette oc bedre dig aff / oc icke effterfølge til at sonde. Wi skulle bæere Herrens Nag op aff vor yngdom / oc effter Pauli Lærdom / Gal. 6. Den stund wi haaffue tid / giøre huemand til gode / Saa skulle wi ocsaa naar tiden kommer / høste det euige Liff / Der hielpe oss Gud til / Amen.

Den Søndag Sexagesime Epistel /

2. Corinth. II.

Rære Brødre / I fordrage gierne Daarer / effter. di i ere kloge. I lide / der som nogen giør eder til Tienere / der som nogen plager eder / der som nogen tager eder / der som nogen tradzer eder / der som nogen slar eder i ansietet. Dette siger ieg effter vanære / lige som wi vaare strøbelige.

N v

Huor aff

Seragefine Søndag

Hvor aff nu nogen er dristig (ieg taler i daarlighed)
der aff er ocsaa ieg dristig. De ere Hebreer/ ieg ocsaa.
De ere Israeliter/ ieg ocsaa. De ere Abrahams sæd/
ieg ocsaa. De ere Christi Tienere/ Jeg taler daarlige.
Jeg er vel mere. Jeg haaffuer arbejdet mere/ ieg taalde
flereslag/ Jeg var offtere fangen/ oc offte i dødis nød.
Jeg fick sem gange aff Jøderne fyrtilue slag/ ic minde.
Jeg er tre gange Hudstrugen. En gang stenet. Jeg leed
tre gange scibbrød. Jeg var dag oc nat i Haaffsens dyb.
Jeg vandrede offte. Jeg var i fare paa vand/ i fare
iblant Røffuere/ i fare iblant Jøder/ i fare iblant Hed-
ninger/ i fare iblant Etæder/ i fare vdi Ørken/ i fare
paa haaffuit/ i fare iblant falske Brødre/ i møye oc ar-
beyde/ i megen vett/ i hunger oc tørst/ i megen faste/ i
fraast oc nøgenhed.

Wden det som ellers begiffuer sig/ som er/ at ieg
dagelige offuerløbis/ oc bær sorrig for al menighe-
den/ Huem er skøbelig/ oc ieg bliffuer icke skøbelig?
Huem forargis/ oc ieg brendis? Der som ieg is-
skal rose mig/ da vil ieg rose mig aff min skøbelighed.
Gud oc vor Herris Jesu Christi Fader/ huileken der
vere loffuit til euigtid/ veed at ieg icke Fruer. I Da-
masco/ foruarede Kong Arete Landsfoget de Damas-
cers stad/ oc vilde grebet mig/ oc ieg bleff vunden ned i en
kurffue od aff ic vindue igennem muren/ oc vndkom aff
hans hender.

Denne roff er mig is icke nyttelig/ dog vil ieg kom-
me til

me til HEN
ic Nemiske i
gimmet/ det ve
det veed ieg oc
vjet/ me i den
Nemiske/ hui
legimmet/ veed ic
ind i Paradis
Nemiske land
mig self vil ieg
De der som ieg
daarlig/ thi ieg
der fra/ at ingen
mig/ eller her aff
Et at ieg ska
for/ da er mig aff
Evangel/ som mig ska
hene mig/ for hui
at hard meten vage
dis nye meten v
belige. Der saart
lighed/ at Christi
Brad
Land Fruer
posiler/ oc effere
falske Apostelen/ for
deylige skinnende
mere/ at de skalde

me til HERRens syner oc obenbareller / Jeg kiender
 it Menniske i Christo fiorten aar siden / var hand i le-
 gemet / det veed ieg icke / eller var hand wden legemet /
 det veed ieg oc icke / Gud veed det. Den samme bleff vnd-
 ryet / ind i den tredie Himmel / oc ieg kiender det samme
 Menniske / huad heller hand var i legemet eller wden
 legemet / veed ieg icke. Gud ved det. Hand bleff vndryet
 ind i Paradis / oc hørde wsigelige Ord / huilcke intet
 Menniske kand sige. Der aff vil ieg rose mig / men aff
 mig self vil ieg icke rose mig / wden aff min skøbelighed /
 De der som ieg vilde rose mig / da gjorde ieg sordi icke
 daarlige / thi ieg vilde sige sandhed. Nu holder ieg mig
 der fra / at ingen skal acte mig høre / end hand seer paa
 mig / eller høre aff mig.

De at ieg skal icke ophøre mig aff de høye obenbarel-
 ser / da er mig giffuen en pæl i ligdet / som er / Satans
 Engel / som mig slar met neffue / paa det ieg skal icke vp-
 høre mig / for huilket ieg formanede Herren tre gange /
 at hand måtte vige fra mig. De hand sagde til mig. Lad
 dig nøye met min naade / thi min maet er meetig i de skø-
 belige. Der saare vil ieg helst rose mig aff min skøbe-
 lighed / at Christi træfft kand bo hos mig.

Gnad giør S. Paulus i denne Epistel :

Hand bruger en Apologia oc bestermelse imod de falske A-
 postler / oc effterdi hand tilforn hassde giffuit tilkiende / at de
 falske Apostler / forførde Folk met deris falske ross / oc met deris
 deyliche skinnende gierninger / da formaner hand dem end yders-
 mere / at de skulde vide at vøtte sig fra dem. Oc hand beder dem /

vi

effterdi

Sexagesime Spndag.

effterdi de kinde lide oc høre de falske Apostlers roff/ at de oc ville holde hannem en daarlighed til gode/ oc icke forarge sig paa hannem/ der som hand roser sig. Thi hand nöddis til at oc saa rose sig met de andre/ oc imod sin vilie oc sind sticke sig daarlige/ at hand kand stoppe munden paa de falske Propheter/ oc fordagtinge Guds ære/ oc sit predicke Embede for dem.

Alaa mand da rose sig?

S. Paulus sticke dem alle it maal aff/ som ville rose sig/ oc siger. Znem sig vil rose/ hand rose sig i Herren 1. Corinth. 1. Oc Gud siger Ziere. 9. Den Vise skal icke rose sig aff sin vissdom/ den Stercke icke aff sin styrcke/ den Rige skal icke rose sig aff sin rigdom/ men huem sig vil rose/ hand skal rose sig der aff/ at hand kiender mig/ oc veed/ at ieg er Herren/ som bruger Barmhiertighed/ Dom oc retferdighed paa Jorden. Aff disse Ord kand mand mercke/ at der er dubbelt roeff/ en Menniskelige roeff/ oc en Guddommelig roeff.

Guad er en Menniskelig roeff?

Menniskelig roeff er/ naar som Mennisken roser sig aff deris gods/ pendinge/ mact/ ære/ kaanst/ gierninger eller fortieniste. Denne roeff er forgengelig/ faar snart ende. Thi lige som grunde uolener/ saa er oc bygningen.

Guad er en Guddommelig Roeff?

Guddommelig roeff er en leffuende bekiendelse/ at de Christne bekiende/ de hassue en naadig Gud/ Oc denne Roeff er en besynderlig loff oc tack sigelse/ for Guddommelig naade oc velgierninger/ en besynderlig tröst vnder kaarssit oc modgang/ hiertec glæder sig oc bliffuer frimodigt/ oc Menniskens jamuettighed stillis til freds/ oc hand foracter alt det/ som kand vere hannem imod.

Guor aff skulle nu de Christne rose sig?

1. Aff Guds naade/ at de hassue en naadig Fader/ forme belste hucs vduelelse de ere bleffue aff blot gunst oc naade arffuinge til det euige Rige.

Aff deris

11. Aff deris
Guddommelig
111. Aff deris
S. Paulus her

Hiertighed
medelst min pred
reen Jonfru/ saa
som Eva. Thi w
mand prediket for
Naar som det er a
men ge. Kande i
gode/ som dog han
mig denne daarligh
me oders salighed.
der dog

for Verden ha
rste sig self/ som man
vil. Oc Proverbi. 27.
Mund. Oc Christus
er min ære innet. Oc
forjorde enfoldige an
lerdom/ paader de kam
arelig for Jolcket/ da
ig end rose mig/ oc li
Samlas

Hand bruger si
en mechtig riger Aan
falle Apostlers roe
Ord/ Men taler den
som hand vaare de
giør sig til en Sp
see huad de ere for
Sær i store Gode

II. Aff deris Kaarff oc pine/ thi det er dem it vist tegn paa Guddommelig yndest/ naade oc barmhertighed.

III. Aff deris Embede/ huilket de haffue aff Gnd/ lige som S. Paulus her giør.

Huor faare roser S. Paulus sig ?

Kierlighed siger hand/ tyinger mig. Thi effterdi ieg for medelst min Predicken haffuer troloffuit eder met Christo/ en reen Jomfru/ saa frycter ieg dog at i skulle bliffue forfôrde/ lige som Eva. Thi ieg seer/ at i vden al Skilsmysse anamme/ huad mand predicker for eder/ huad heller det er sandhed eller løgn. Naar som det er aleniste noget nyt/ da er det eder/ altsams men got. Kunde i nu holde samme falske Apostler saadant til gode/ som dog handle falskelige/ met eder/ Ey saa holder oc mig denne daarlighed til gode/ ia mig som gierne vilde forfreme me eders salighed.

Er dog roff en daarlig ting for Verden ?

For Verden holder mand dem visselige for Daarer/ der rose sig selff/ som mand siger/ Zand roser sig selff/ for ingen anden vil. Oc Proverb. 27. Lad andre Golt rose dig/ oc icke din egen Mund. Oc Christus Johan. 8. Der som ieg ærer mig selff/ da er min ære intet. Oc effterdi de falske Apostler/ siger Paulus/ forføre de enfoldige met deris store pralende Ord/ oc pryde deris lerdøm/ paa det de kunde vndertrycke min/ oc giøre hannem for actelig for Goltet/ da nødis ieg til at giøre huad ieg kand/ skulde ieg end rose mig/ oc bliffue til en daare der offuer.

Huorledis stikker S. Paulus sig i denne roeff ?

Zand bruger sin roeff konstelige/ lige som hand oc haffuer en mechtig riger Aand/ oc bestemmer aldelis met sin roeff/ de falske Apostlers roeff. Zand offuerfalder dem icke met haarde Ord/ Men taler dem smuct hoffueskelige til. Zand stiller sig lige som hand vaare oc en Daare/ hand tager en narre Kappe paa/ oc giør sig til en Spegel for de store groffue Gecke/ at de skulle see huad de ere for Golt/ som rose sig selff. Som hand vilde sige/ Seer i store Gecke/ huor smuct det staar mig/ at ieg roser mig

A vi

selff/ lige

Sexagesime Søndag

selff/ lige saa staar det oc eder/ end dog ieg haffuer den forbel for
eder/ at ieg kand saa i sandhed rose mig/ oc eders roesser falsk.
Dette kaldis at bruge daarlighed rettelige/ andre til Exempel/
at de kunde forbedris der aff.

Guad roser S. Paulus i denne Epistel :

Ser stycker/ Først sin møye oc wmage/ som er/ at hand ara
beydede mere i Herrens Vingaard/ met lerdøm/ predickē/ oc suare
reyser/ end alle de andre. Det andet/ hans forstand oc vidskab i
Guddommelig sandhed. Alligeuel ieg end er/ siger hand/ wfor
standig met scrifte oc tale/ saa er ieg dog icke wforstandig i wiss
dom oc vidskab. Det vidnisbyrd giffuer oc Petrus hannem 2.
Pet. i det siøste Capit. Det tredie/ hans taalmodighed/ som er/
at hand aldrig besuerede noget Menniske i Corintho/ men enten
arbejdede met sine hender/ eller fick sit ophold aff Macedonia
oc andre Land. Det fiende/ sin slect oc byrd. De ere Hebreer/ ieg
oc saa. De ere Israeliter/ ieg oc saa. De ere Abrahams sæd/ ieg
oc saa/ Som hand vilde sige/ Huor aff de falske Apostler tradze/
pucke oc rose/ der kand oc ieg tradze/ pucke oc rose mig aff/ Men
der met er intet vderet/ Thi slect/ byrd/ affkomme/ frenda
skaff/ giør ingen from for Gud. Det femte/ hans Embede/
kaarss oc pine/ De ere/ siger hand/ Christi Tienere/ Jeg taler
daarlige/ ieg er end vel mere/ Jeg haffuer mere arbejdet/ Jeg
leed flere slag/ Jeg vaar offte fangen/ offte i dødis nød/ Aff
Jøderne fick ieg fem gange fyritiue slag/ paa it nær/ Jeg er tre
gange Jøderne etc. Aff denne roess om kaarssit skamme de
falske Apostler sig/ ville aldelis haffue idel ære/ fred/ rolighed oc
gode dage. Det siette/ Den høye obenbarelses oc syn/ der Gud
bete de hannem. Jeg kienner ic Menniske/ siger hand/ fiorten
aar siden/ var hand i legemet/ det veed ieg icke/ Eller var hand
uden legemet/ det veed ieg oc icke/ Gud veed det/ Den samme bleff
vnderet/ ind i den tredie Himmel etc.

Huorledis stede den vnderckelse?

Effterdi S. Paulus/ huilcken hende selff forsøgte/ icke siger/
eller kand sige/ huorledis det gick til/ Ja hand siger/ at intet
Menniske

Epistel.

103.

Menneſke kand ſige det/ thi hand hørde wiſigelige Ord/ Da ſkulle
wi oc ydmÿge eſſ/ oc bekiende/ at wi det icke forſtaa. Der ligger
oc icke ſtor mact paa/ hand roſer der icke fordi aſſ/ at wi det ſkulle
vide/ eller eſſet hans Exempel/ oc ſaa vndryckis/ Men at hand
vil ſtoppe munden til paa de falſke Apoſtler/ oc giſſue til kiende/
huor aldelis ringe deris roeſſer/ imod hans roeſſ.

Guorledis beſlutter S. Paulus denne Epistel?

Saa ſiger hand. Paa det ieg ſkal icke ophøye mig aſſ de
høye obenbareliſer/ da er mig giſſuen en pæl i t iødet/ ſom er Saa
tans Engel/ huileken der ſlar mig med neſſue/ at ieg ſkal icke op
høye mig. Som hand vilde ſige/ Lige ſom mand binder en knub
paa halſen aſſ en hund/ legger ic mile i munden paa en heſt/ ſetter
en ring i næſen paa en Biſom/ ſtinger ic kieſſle i halſen paa ic
Guin/ at de icke ſkulle for meget løbe/ bide oc vere balſtyrige.
Saa haſſuer oc Gud bundet en pæl/ oc ſtor knub paa mit leges
me/ det er/ en hemmelig pine oc beſynderlig friſtelle/ at ieg ſkal
icke hoſſmode mig aſſ Guds høye naade/ men bliffue ydmÿg.

Oc ieg formanede HERRE tre gange/ at Dieſſuelen
ſkulde vige fra mig/ oc hand ſagde til mig. Lad dig nøye mee
mit naade. Thi min krafte er mectig i de ſkrøbelige. Her ſee
wi/ huor til friſtelſer ere gode/ ſom er/ at de giſſue oſſ aarſage
til at paa kalde Gud oc bede om hielp. Chriſtus kand icke vere
mectig i oſſ/ icke heller hans Ord oc troen/ naar ſom vore
legeme icke plagis med friſtelſer oc ſkrøbelighed. Al den ſkund

Menneſkelig krafte/ oc Creaturnis hielp oc trøſt er hoſſ

oſſ/ da kand icke Gud vrette ſin gierning i oſſ. Men

naar wi oſſuergiffue oſſ/ oc lade Gud arbejde i oſſ/

da bliffuer vor ſkrøbelighed til euig ſtrecke/ vor

pine til en euig glæde/ oc vor timelige dødd

til ic euig Liff/ AMEN.

Den Søndag Seragesune/

Euangelium / Luce 2.

Sam der

Sexagesime Eubdag.



SOm der var nu meget
Folk tilsammen / oc
hasiede til Jesum aff
Stæderne / da sagde hand
ved en Lignelse: Der gik en
Sædemand ud at saa sin
Sæd / De i det hand saade /
falt noget hoss Veyen / oc
bleff borttraadt / oc de Fule vnder Himmelen ode det op.
De noget salt paa Sten / oc der det vorte op / visnede
det / fordi / at det hassde icke vedske. De noget salt mit
iblant Torne / oc Tornene vorte met op / oc qualde det.
De noget salt i god Jord / oc det vorte op / oc bar hundre
defolt fruct. Der hand det sagde / robte hand oc sagde /
Huem som hassuer øren at høre met hand høre.

Da spurde hans Disciple hamnem at / oc sagde /
Huad lignelse skal dette vere : Da sagde hand / Det er
eder giffuet / at vide Guds Rigs hemmelighed / Men
de andre i Lignelser / at de skulle det icke see / alligeuel de
det end see / oc icke forstaa / om de det end høre.

Men dette er Lignelsen. Sæden er Guds Ord /
De de som ere hoss veyen / det ere de / som det høre / der
effter kommer Dieffuelen / oc tager Ordet aff deris
hierte / paa det de skulle icke Ero / oc bliffue Salig. De
det paa Sten / ere de / Naar de det høre / da anamme de
Ordet / met glæde / oc de hassue icke rod / de Ero til en
tid / oc naar Gristelse kommer / da falde de der fra. De
det som

det som salt icke
hen iblant dette
oc qualis / oc b
Jord / ere de / i
hierte / oc bare

Dette Euangeli
taler om fire slags
sige god fruct.

Enne saare

Lige som Jesus
sagde de hassde dieff
lare deris Disciple si
da Christus nu hassde
hand effter deris fruct
Men den omgængende
ter Saar / hvorledes de
om haude oc blinde / o
de som Disciple aff læ
viden. Thi Parabel ha
lunde saare forstaa / de

End

Hand giffuer i Es
dommen / naar Euange
liet / oc gik icke fra

Thi der kommer
Ordet / Togle høre oc
dette / Togle bespoere
fruct der aff.

Huad beslutter

det som salt iblant Torne/ ere de/ som det høre/ oc gaa
hen iblant dette Liffs omhyggelse/ Rigdom oc Bellyst/
oc qualis/ oc bære ingen Fruct. Oc det som salt i god
Jord/ ere de/ som høre oc beuare Ordet/ i it smuct gaat
hierte/ oc bære Fruct i taalmodighed.

Huor om taler dette Euangelium?

Dette Euangelium er it Parabel/ det er/ en Lignelse/ Oc
taler om fire slaus Sæd/ der en Mand saade/ oc bar dog icke
lige god Fruct.

Huor faare bruger Christus Parabel oc Lignelser?

Lige som Hedninge pleyede at lære deris Disciple formedelst
Sabel de haffde dicter oc optenct der til/ Saa pleyede Jøderne at
lære deris Disciple formedelst Parabel oc Lignelser. Efferdi
da Christus nu haffde sin omgengelse iblant Jøderne/ da lærer
hand effter deris skick/ Oc hand bruger Lignelser om de ting/ der
Mennisken omgingis daglige met/ Som/ huorledis mand Plans
ter/ Saar/ huorledis det vøyer/ oc huorledis mand Høster/ Item
om Huede oc Klinte/ om Vinggaard/ Vintæ oc Vinkiste etc.
At hans Disciple diff letterligere skulde kunde forstaa hans Pres
diken. Thi Parabel haffue en besynderlig natur/ i det/ at Solck
kunde snart forstaa/ oc lettelige beholde dem.

Hvad vil hand da met dette Parabel?

Hand giffuer it Exempel/ huorledis det gaar til i Christens
dommen/ naar Euangelium Predickis/ at det anammis i mange
maade/ oc giør icke fruct i mange Mennister.

Huorledis saa?

Thi der komme mange slaus Solck/ som giffue sig til Guds
Ord/ Nogle høre oc forglemme det igen/ Nogle foracte det al
delis/ Nogle bespotte det/ Nogle anamme oc beuare det oc giøre
Fruct der aff.

Hvad beslutter hand paa det sidste aff dette Parabel?

¶

Tuende

Sexagesime Søndag

Tuende Strycker. Først/ at det er icke nock/ at høre Guds Ord/ mand skal oc saa Tro oc beuare det/ oc rette sit gantste leffenet der efter.

Det andet/ at de bliffue icke alle fromme oc bedre sig aff Guds Ord/ der det høre/ Men aleniste fierde Parten aff Menniskken.

Skal mand da alligenel Predicke oc høre Guds Ord?

Ja visselige. Thi at lige som der skulde sielden vore Korn/ der som Sædemanden icke vilde saa sin Ager/ Saa skulde der oc sielden bliffue Christen/ der som mand icke Predickedes oc hørdes Guds Ord.

Huorledis kunde vi vide/ at Sæd betyder Guds Ord?

Christus legger selff dette Parabel vd/ oc vdeyer Sæd om Guds Ord/ Gud giffue at wi kunde legge det paa herte.

Ligger der da saa stor mact paa?

Ja visselige/ Christus rober/ Huem som haffuer Hern at høre met/ hand høre. Lige som hand vilde sige/ Mange høre Ordet/ men de ere saa som det beuare. Det er icke huer mand giffuet/ at høre oc beuare Guds Ord/ Det hører oss til at plante oc vande/ men Gud skal giffue triffuelse.

Quad sag er der til/ at alle Mennisker anamme icke Guds Ord?

Der ere tresager til. Den Første/ ere Predickere/ som icke Predicke Guds Ord rettelige/ men beblande det met Menniskens lærdom/ oc forarge dem/ som det høre/ met deris Wgudelige Læffners/ onde Exempel.

Den Anden sag/ ere Forældre/ som icke holde deris Børn oc Tiunde til Guds Ord/ icke skende oc driffue dem til Predicken/ De vnderuise dem icke heller selff i Catechismo oc Børne lærdom/ de lade dem gaa hen lige som wskellige Creature/ oc vore op/ lige som traagede Træ i skouen.

Den Tredie sag er/ Offrigghed oc Regentere/ som see icke grande

grandgiffuelige til i Scrifften/ icke aluorlige forfremme Guds
ære/ oc holde hans Ord ved mact/ som de met ret ſkulde giøre/ oc
deris Embede vdtreffuer/ De henge end nu hart hofſſ Paſſuen/
hofſſ Concilier/ hofſſ de gammel Forfædere/ oc hofſſ gammel ſtick
oc ſednane.

Huor mangfoldig Sæd opregner Chriſtus ?

Hand ſiger Sæd. Noget (ſiger hand) falt hofſſ Veyen/ det
bliffuer borttraade/ oc ſule æde det op. Noget falt paa Sten/
det viſſnede/ thi det haſſde icke vedſke. Noget falt iblant Torne/
oc Torne qualde det. Noget falt it got Jord/ oc det vorte op/
oc bar hundrede ſolt Fruct.

Huorledis vdtlegger Chriſtus den Sæd/ ſom falt hofſſ veyen ?

Hand ſiger/ at det ere de Menniker/ ſom høre Guds Ord/
oc bliffue dog i deris gamle leſſnet/ oc gaa lige paa den ſamme
Vey/ der de ginge tilforn/ Der faare kand Guds Ord icke giøre
Fruct i dem/ Dieffuelen holder dem i deris gamle leſſnet. Oc
alligeuel de end høre Ordet met Verne/ ſaa lader dog Dieffuelen
det icke komme i hiertet oc rodfeſtis.

Huorledis vdtlegger Chriſtus den Sæd/ ſom falt iblant Stene ?

Hand ſiger/ At det ere de Menniker/ ſom hørde Ordet/ oc
anamme det gladelige/ Men naar Kaarſſet oc Gristeſe tomer/
da falde de der fra/ Lige ſom blad falde aff Træ/ Diſſe haſſue
liden hielp der aff/ at de hørde Ordet/ Thi det er icke nock at høre
Ordet/ mand ſkal ocſaa beuare det/ oc bliffue der ſtadelige hofſſ/
Som Chriſtus ſiger/ Matth. 24. Den ſkal bliffue Salig/ ſom
bliffuer beſtandig indtil endem.

Huorledis vdtlegger hand den Sæd/ ſom falt iblant Torne ?

Hand ſiger/ At det ere de Menniker/ ſom høre Ordet/ oc
gaa bort i dette Liſſs ſorge/ Rigdom oc vellyſt/ quale Ordet
der de hørde/ at det kand ingen Fruct giøre hofſſ dem.

Forhindrer da ſorge/ Rigdom oc vellyſt en Chriſten ?

Ja viſſelige forhindre de/ oc drage it Menniſke baade
fra Troen oc fra en Chriſtelig omgengelse / Saa/ at hand
falder

Seeragesime Spindag.

falder fra Gud til Creaturene / oc holder sig mere til dem end til Gud. Der faare falder oc Christus dem Torne/ Oc S. paulus/ Dieffuelens snare/ Oc den Heydenske Poete Ouis dius/ Irritamenta malorum, En tilskyndelse oc optencelse til al ont. See huad der forhindrede de tre Mend/ Luce 14. At de komme icke til Naaderen.

Huorledis vdlægger hand den Sæd/ der falder i god Jord?

Hand siger/ At det ere de Mennisker/ som høre Guds Ord/ anamme/ Tro/ oc beholde det i it gaar hierte/ oc bære Fruct i taalmodighed/ Det er/ De holde sig stadelige til Ordet/ lade Dieffuelen icke tage det fra sig/ de lade det icke heller bortraadis aff Menniskens lærdom / som de første/ De lade sig icke heller forferde der fra/ formedelst Kaarss eller Fristelse / som de andre/ De quæle det icke heller met sørge/ Rigdom eller Verdens vellyst/ som de tredie/ Men de arbeyde paa aff deris yderste maet oc formue/ at de met haand oc mund/ met ord oc gierninger / met Christelig Lærdom oc ic Christeligt leffnet / kunde opbygge oc forbedre Christendommen / De passe der intet paa/ om de end skulle lide Fristelse/ modgang/ forfølgelse/ bedrøffuelse/ ia ocsaa Døden der offuer / Oc dette sammue er ocsaa det hand siger/ I taalmodighed/ Thi at huem som vil vere en Christen/ oc bekiende Christum obenbare/ hand skal det formode sig/ at hand skal opuecke Dieffuelen / Verden oc Tyranner imod sig/ oc giøre sig dem til sine største Fiender/ Thi Euangelium er Kaarssens Ord. En Christen skal offte bide paa ic sure Eble/ hassue taalmodighed/ slide sin tid/ indeil den onde time faar ende/ oc stormen blæss offuer. See/ Lige som den Sæd/ der kasts i god Jord / skal lide stor nød aff Kuld / Sne/ Graast/ Regn oc wtimelig verlig / Saa skal oc en Christen forsøgis formedelst megen bedrøffuelse. Saa giæ det alle Propheten/ Apostlen/ ia Christo selff/ icke skulle wi heller hassue det bedre/ Discipplerne er icke større end hans Mestere/ Matth. 10.

Er da

Er da

Lige som
ide kunde beh
Saa er der oc
holde det icke
met sig selff/ oc
sin Samuelse
Ager/ oc huorledis
Guds Ord/ ia han
dag til Predicant
saar mit Hierte?
Ord: vil det oc ro
ien oc bleffuen from
gelium / formomme
gijuet nogle Sunde
leffue: Sandelige
raadigelse icke keer
ide vil bære fruct.
oc haffvonde / holde
mer deris Tiender. P
mestere oc Tøcmestere
Der er i sandhed inder a
hulden wi kunde bli
denne / formodest

End

Thu Stræter.
indfimde end salige
Guds Ord/ oc det ge
dage siger/ Manger
n. Porten er rind / o
de ere mange/ som
Vexen er smal/ for
finde.

Er da Ordet aldelis vedden fruct oc forgiffuis i de
trende slaus Mennister?

Lige som Læger icke Tro de Mennister til liffuet / der
icke kunde beholde mad i sig / der de haffue taget til sig /
Saa er der oc lidet haab haff dem / der høre Guds Ord oc be-
holde det icke. Der faare skulde huer Christen / holde regenskab
met sig selff / oc offuerhøre sig selff de søgne dage / oc randsage
sin Samuittighed / oc aluorlige betencke / huad hand er for en
Ager / oc huorledis hand anammer den Himmelste Sæd / det er /
Guds Ord / ia hand skulde betencke sig selff / oc sige / Jeg var i
dag til Predicken / huad hørde ieg? huad lærde ieg? huorledis
staar mit Hierte? huad sind haffuer ieg til det Guddommelige
Ord? vil det oc rodfestis i hiertet? vil det oc bære fruct? er
ieg oc bleffuen from siden den tid ieg hørde Guds Ord oc Euang-
gelium? fornemmer ieg oc forbedring? haffuer ieg oc offuers
giffuet nogle Synder oc wdyder? eller er ieg end nu i det gamle
leffnet? Sandelige / huor saadan offuerhørelse / examinats oc
randsagelse icke skeer / da er det befryctendis / at denne Sæd skal
icke ville bære fruct. Denne offuerhørelse skulde ocsaa Zustru
oc Zussbonde / holde met deris Børn / Sønner oc Døtter / oc
met deris Tiunder / Piger oc Suenne / Disligist ocsaa Scholes
mestere oc Tuctmestere / met Smaadrengs oc Smaapiger.
Der er i sandhed intet andet middel / ingen anden vey / formedelst
huilken wi kunde bliffue fromme / retferdige oc salige / end
aleniste / formedelst Guds hellige oc salige Ord.

Huad vil dette Euangelium lere oss?

Thu Strycker. Først / at der bliffue altid flere Mennister
fordømde end salige / Fordi at den mindste part retter sig effter
Guds Ord / oc det gaar / som det Euangelium wi haffde for otte
dage siger / Mange ere kallede / Men faa Vdualde. Oc Matth.
7. Porten er vijd / oc Veyen bred / der fører til fordømmelse / oc
de ere mange / som vandre der paa / Oc den Port er trang / oc
Veyen er smal / som fører til liffuet / oc de ere faa som hanne
finde.

Sexagesime Søndag

Giff Exempel?

I Syndfloden bleffue der eton otte Mennisker beuarede i Arcken / Noe met sine Sønner oc Zustruer. Der Sodoma oc nogle andre Stæder bleffue forderffuede / bleffue der eton fire Mennisker beuarede / Loth met sin Zustru oc Døtter. Aff sex gange hundrede tusinde Mend / som ginge aff Egypten igennem det røde Zaff / komme der icke wden tho Mend ind i det foriette Land / Josua oc Caleb / de andre Døde allesammen i Arcken / for Syndens Skyld. I den prophetis / Elie tid / vaare der eton sin Tusinde i Israel / som icke haffde høyt deris Kne / for dem Affgnd Baal. Der stode mange hundrede Baals prester / imod den eniste prophete Eliam / Oc fire hundrede falske Propheter / imod den eniste rette prophete Micheam / Oc met saa Ord at tale der om / Fra Verdens begyndelse / haffuer altid den mindste del aff Mennisken / huldet met Sandhed / Oc den største hob met løgn / At Christus sagde icke forgefuis / Mange ere kallede / men saa ere Vdualde.

Der nest / Alligeuel den største part aff Mennisken bliffuer fortabe / saa skal Guds Ord icke end da Predickis forgefuis. Esaie 55. Oc alligeuel det end synis / som Euangelij Predicken skalde vere forgefuis / saa haffuer dog Gud sine Christne i hoben met / som høre / anamme oc beuare Ordet / ia skalde det icke end vere wden en eniste Zachæus oc Nicodemus / elier de wskyge Børn i Vuggen. Det er vel forferdeligt / at aleniste fierde parten aff Sæden falder i god Jord / oc bær fruct / Oc de tre parter omkomme oc bliffue aldelis borte / Men en Sæmand eller Bonde skal alligeuel for den gode Jord Skyld / frimodelige kaste sin Sæd hen i Ageren / oc inter acte / at tre parter aff Sæden bliffuer borte / oc aleniste den ene part kommer tll gaffn. Lige saa skal oc en Euangelist Predicke icke see der til / om der mange eller saa anamme Guds Ord / Men hand skal Predicke / forkynde oc bære det frem for alle Creature / som Christus befalede Marci 16. Wi skulle saae oc Predicke / Gud skal vel bærede Jorden / oc besticke Tilhørere / De ere allerede obscressne / som skulle anamme Ordet /

Ordet / oc bliffue formedelst Ordet Salige. Wi skulle oc
icke tuile / at wi ere oc skulle vere i det samme tal / oc formes
delt Guds Ord / bekomme Guds yndest oc naade / oc
endelige det ewige Liff / Amen.

Den Søndag Quinquagesima / Esto

mihi / Epistel / 1. Corinch. 13.

Etere Brødre / Der som ieg talede met Menne-
skens oc Englenis tunger / oc haffde icke Kier-
lighed / da vaare ieg en liudende Malin / eller en
klingende Vielde. De der som ieg kunde spaa / oc
vise alle lønlige ting / oc al viffdom / oc haffde al Troen /
saa / at ieg kunde flytte Bierge / oc haffde icke Kier-
lighed / da vaare ieg intet. De der som ieg gaffue
de Fattige alt mit gods / oc lode brende mit lege-
me / oc haffde icke Kierlighed / da vaare det mig intet
nytteligt.

Kierlighed er langmodig oc venlig / Kierlighed er
icke affgunstig / Kierlighed bruger icke forredelighed /
Hun opblæst sig icke / hun sticker sig icke hasmodig /
hun søger icke det hende hører til / hun lader sig icke
fortørne / hun tracter icke efter skade / hun glæder
sig icke aff wretferdighed / men hun glæder sig aff
sandhed / hun fordrager alting / hun troer alting /
hun haaber alting / hun lider alting. Kierlighed
bliffuer icke træt / Epaaadomme skulle aflade / oc tunge-
maal skulle aflade / oc viffdom skal oc saa aflade.

D iij

Ehi

Quinquagesime Søndag

Thi vort vidskab er wfuldkommenet/ oc vor Pro-
phetieer wfuldkommen. Men naar som det fuldcome-
ommer/ da skal det wfuldcome aflade. Der ieg var
it barn/ da talede ieg som it barn/ oc var klog som it
barn/ oc haffde børne anslag. Men der ieg bleff en
Mand/ da aflagde ieg det som var barnactigt. Vi see
nu igennem en Spegel i it mörcke Ord/ men da fra
ansiet til ansiet. Nu kiender ieg det i syncke tal/ men
da skal ieg kiende/ lige som ieg er kiend. De nu bliffuer
troen/ haab/ kierlighed/ disse try/ Men kierlighed er størst
iblant dem.

Guad lærer S. Paulus i denne Epistel:

Æfterdi hand i det tolfte Capittel/ opregnede de Andes
lige gaffuer/ oc der ere saa/ som rettelige bruge saadane gaffuer/
oc tieue andre der met/ men søge almindelige deris egen ære/
nytte oc roess/ da lærer hand her i det trettende Capitel. saa sirens
gelige om kierlighed/ at det er til at see/ som hand vilde ophøre
kierlighed offuer troen/ oc lade Troen gielde lidet eller intet/ hand
giffuer der til en dom offuer alle Mennesker oc siger/ at de ere intet/
gielde oc intet/ der som de haffde end en gang saa høy wijsdom
oc forstand/ der til met end en gang saa stor Guds naade oc
høve gaffuer/ som de icke bruge saadant/ til andre Solckis beste
oc gaffin. In summa/ hand betiender frilige/ at alle gaffuer
ere intet/ der som de icke formedelst retsindig kierlighed brugis
rettelige.

Guad falder hand kierlighed:

En kaastelig vey/ oc roser hende paa det høyeste/ oc siger/
Der som ieg talede met Menneskens oc Englenis tunger/ oc haffte
de icke kierlighed/ da vaare ieg en lündende malm/ eller en klins-
gende hælde/ Der som ieg kunde Prophetere/ oc viste alle hemes-
lige ting/

lige ting/ oc haßde al vißdom etc. Oc haßde icke tierlighed/ da
vaare det mig intet nytteligt.

Guad er at tale met tunger ?

Ikke andet/ end læse/ siunge / oc met forstandige tungen
maal vðlegger psalmer/ Propheter/ oc den hellige Scrifte.

Guad er at spaa eller Prophetere ?

Ikke andet end predikke oc vide huorledis mand skal retteli
ge stikke sig met Guds Ord. Nu er det i sandhed en herlig
ting met tierlighed/ effterdi det allerhelligste Embede paa Jor
den actis for intet aff S. Paulo/ naar som det icke gaar oc spæis
i tierlighed.

Guad er en Predikere vden tierlighed ?

En liubende malm oc klingende Biede. Thi at lige saa lidet
gaffn/ som en liubende malm/ oc en klingende Biede gjør i den
Christne forsamling/ saa lidet vðrette oc predikere oc Ordens
Tienere/ naar som de søge deris egen nytte oc ære/ oc icke formes
delst hiertelig tierlighed see til Menniskens velfart oc salighed.
De kunde vel robe ørnene sulde paa Jolck/ men der følger liden
forbedring.

Guad er at vide alle hemelige ting ?

At mand kand vðry Scrifften aandelige/ oc drage it reetsin
dig forstand aff det gamle Testaments figurer/ som komme off
uer it met Scrifften/ oc tiene den Christne menighed der met.

Guad er at vide al Vißdom ?

At vide saa at stikke sig i vbuortis ting oc Christelig frihed/
at mand icke fortørner Gud/ oc icke forarger sin Næste.

Guad er at giffue Almisse ?

Det er vißelige en ypperlig god gierning/ huilcken Christus
oc self siger om. Giffuer/ saa skal eder giffuis. Oc om Cora
nelij Almisse sigis der Act. 10. At de komme for Gud. Oc Jesus
Syrach. 4. lige som vand vðslycker en brendende ild/ saa affo
retter Almisse synden. Oc alligenel saadant sigis om Almisse/ da

¶

vðreffuer

Quinquagesime Søndag

vdressuer Gud alligenel saa alvorlige oc strengelige aff oss/ at
wi skulle elste vor Næste/ at hand vil oc icke haffue behagelig-
hed til de gierninger/ huilcke hand selff besalede / wden saa er/
at kierlighed til vor Næste er der haff. Lige er det oc saa met les-
gemet at brende.

Det er kerlighed en stor pryff:

Ja visselige. Skulle de bliffue forðømde/ som giøre saa
meget got / ia oc saa plage deris eget Legeme suarlige / naar
som Broderlig kierlighed icke er der haff / Huor ville da de
bliffue / som lessue alderis liffstid i al wrenlighed / had oc aff-
uind / Ja de bliffue visselige forðømde met Legeme oc Siel
til ewig tid. Thi effterdi de haffue huercken Tro eller Kiers-
lighed / da kunde de intet got giøre / At vere nu wden Troen
oc Kierlighed / oc intet got giøre / huad løn henger der an-
den haff end forðømmelse? Men huor som Troen er / der er oc
Kierlighed.

Er det oc sant Sophister siige / At Troen er icke naek til
al afflette synden / Oc Troen skal prydis met kierlig-
hed / om hun skal giøre retferdig?

De vide icke at giøre forskel mellem retferdighed oc det
Christelige lessnet. Retferdighed formedelst Troen / skal vere for
end kierlighed / effterdi ingen elster / wden hand tilforn er from oc
retferdig formedelst Troen / oc kierlighed giør icke nogē retferdig
oc from / men huem som tilforn er retferdig / hand elster. Thi Kiers-
lighed er troens / Aandens oc retferdigheds fruct oc efftersølgers-
ke / icke troens prydelse oc methielperke. Der saare er det besluts-
ret / at Troen alene giøre from / retferdig oc salig. Oc paa det wi
skulle icke bedrage oss selff / oc forlade oss paa en falsk tro / da kress-
uer Gud / at wi skulle elste huer andre / oc beuise troen met Kiers-
ligheds oc barmhertigheds gierninger / at wi kunde vere viffe
paa / at troen ret er.

Huad er kierligheds natur?

Kierlighed er langmodig oc venlig / Kierlighed er icke aff-
gunstig / Kierlighed bruger icke fortredelighed / hun opblæss sig
icke

1. Langmodig
men holder huer
11. Venlig /
met Gud /
111. Jæmder
giør icke det
mijnder ingen sig
giør ingen man
ridlige oc rettelige
hun blæss sig icke op
for sig icke haff
sig icke det haff
ridlige. 111. Jæ
dig oc fordrager alene
icke mistand / men
glæder sig icke aff met
færlige Toldere / men
Sindere. 11. Jæ
aff at der naar ret til
huer mand til gode /
111. Hun troer alle
mand at vere from oc
huem som vil. 11. Jæ
Manniske wansag /
oc venter steds det h
gang der kommer pe
ingen skade giøre /
XV. 1. Kierlighed
quindelige / oc saa
Alle gaffuer st
dette Læbder oc

icke etc. Her opregner S. paulus 16. dygder oc egenfkab/ kiers
lighed haffuer met sig/ huilcke der alle flyde aff en ret tro.

Kierlighed er langmodig ?

I. Langmodig/ icke snar til vrede/ heffn oc wtaalmodighed/
men holder huer mand til gode/ oc omdrager alle ting.

II. Venlig/ Seer icke surt/ styr ingen/ beuifer sig goduillig
met Ord/ gierninger oc vduortis omgengelse/ inod huer mand.

III. Icke nidkier/ kierlighed er icke hadst/ icke affgunstig/ det
giør hende icke ont/ om det gaar en anden bedre end hende/ Hun
mijunder ingen sit gode. IIII. Hun bruger sig icke fortredeli

ge/ gjør ingen mand falsk oc suig/ er icke surfittig/ men handler
redelige oc rettelige met huer mand. V. Hun opblæss sig icke/

hun blæss sig icke op som en forgiftig hugorm. VI. Hun sties
ker sig icke hasmodig/ foracter oc bespotter ingen. VII. Hun

søger icke det hende hører til/ men den Væstis gode/ ære nytte oc
rolighid. VIII. Hun lader sig icke forføre/ Men er factmo

dig oc fordrager alting. IX. Hun tracter icke effter skade/ Er
icke mistanc/ men legger alting vd til det beste. X. Hun

glæder sig icke aff wretferdighed/ Som phariseeren offuer den
fattige Toldere/ men haffuer meget mere tynck oc beder for

Syndere. XI. Hun glæder sig aff sandhed/ Haffuer lyst der
aff/ at det gaar ret til. XII. Hun fordrager alle ting/ holder

huer mand til gode/ oc haffuer icke lyst til bulder oc trette.

XIII. Hun troer alle ting/ Troer huer mand vel/ holder huer
mand at vere from oc god/ lader skinte oc bruge ganteri met sig/

huem som vil. XIII. Hun haaber alting/ hun bær til inter
Menniske vansag/ haffuer icke nogen ond tancke/ men haaber

oc venter stedse det beste. XV. Hun lider alting/ Huad mods
gang der kommer paa legeme/ gods oc ære/ hun veed at det kænd

ingen skade gjøre/ effterdi hun der inod haffuer en riger Gud.

XVI. Kierlighed bliffuer icke træt/ afflader icke/ men bliffuer
euindelige/ ocjaa i det andet tilkommende Liff.

Alle gaffuer skulle afflade/ Kierlighed bliffuer aleniste/ Prea
dicke Embedet oc vor Christelige Friheds vidfkab skulle afflade/

¶

oc i sin

Quinquagesime Endag

oc i sin tid haffue ende. Men kierlighed skal icke aleniste gielde
i denne Verden/men oc saa bliffue euindelige i det andet Liff.

Er det da en ting / der wi haffue her / oc skulle
haffue effter dette Liff ?

Der er ingen skilsmysse/paa ale det gode wi her tro/oc skulle
i det tilkommende Liff see. Men skilsmysen er i vidstabet/ her
see wi Gud icke/ men tro paa hannem formedelst ordet. Der
skulle wi icke tro/ men see/ der skal troen oc prediken afflade.
Dette er oc det hand siger/ her er vort vidstab aldelis vsuldkom-
met/ oc staar i troen/ oc icke i det wi see. Men der skal det wi
suldkomme ophøre / oc det suldkomme begyndis oc bliffue eu-
indelige.

Forledis heniser S. Paulus det ?

Hand setter tuende lignelser/ den ene om sin barndom/ den
anden om en Spegel/ oc vil saa sige. Vi ossue oss nu i Troen
oc spejle oss lige som Børn. Vi see i Spegelen/oc haffue alenis-
te icke billede aff Gud formedelst Ordet. Men effter dette Liff
skulle wi see hannem klarlige met obne øyen.

Forledis beslutter S. Paulus denne Epistel ?

Saa siger hand. Oc nu bliffuer troen/ haab oc kierlighed/
diffe try/ Men kierlighed er størst iblant dem.

Saa hører ieg vel / at kierlighed er større end Troen ?

Isaa maade oc paa den part/ at kierlighed icke afflader oc
bliffuer / er kierlighed større end troen. Thi troen strecker sig
aleniste til Gud. Men kierlighed vdbreder sig til Gud oc alle
Mennisker. Troen afflader oc faar end i denne Verden. Men
kierlighed begyndis i dette Liff/ oc varer euindelige.

Men paa ypperligheds oc verdigheds regne/ er Troen
offuer kierlighed / Thi troen gjør oss fromme for Gud/ rets-
ferdige oc salige. Abacuch. Den retferdige skal leffue aff sin tro.
Oc S. Paulus selff tilscriffuer troen syndernis forladelse /
retferdighed oc salighed. Kierlighed lader hand bliffue troens
fruct oc effterfølgerste. Oc hand priser kierlighed høyt for salste
Apostla

Apstlens oc
ist en gnost
ar wi haade
21727.

Om S.
mpt. Om



oc du kommer til in
der nu saa verre / eff
Een tilfæddet hand
gitt hand sirar op o
melen offuer haame
fare med liat som
De see/en Røst ne
alstelige Sen / a hy

En h
Try Børstet.
Johanne i Jord
stede. Det tredie
de

Apostlers oc Zyglers skyld/ som rofede Troen/ oc haffde dog
icke en gnist Rierlighed i hiertet. Gud giffue oss sin naade/
at vi baade kunde findis retfindige i Troen oc Rierlighed/
AMEN.

Den Søndag Quinquagesime/ 8^{sto}

mihi/ Om Christi Daab/ Euangelium Matth. 3.



Naa den tid kom Jesus
aff Galilea/ til Jor-
dan/ til Johanne/
at hand vilde lade sig Døbe
aff hannem. Men Johan-
nes forment hannem det/
oc sagde/ Jeg haffuer vel
behoff/ at Døbis aff dig/
oc du kommer til mig? Jesus suarede/ oc sagde/ Lad
det nu saa vere/ off bør saa/ at fuldkomme retferdighed.
Saa tilstedde hand hannem. Oc der Jesus var Døbt/
gick hand strax op aff vandet/ Oc see/ da vnedis Him-
melen offuer hannem/ Oc Johannes saa Guds Aand
fare ned lige som en Due/ oc komme offuer hannem.
Oc see/ en Røst ned aff Himmelen/ sagde/ Denne er min
elskelige Søn/ i huilken ieg haffuer Behagelighed.

Saa holder dette Euangelium oss faare?

Try Stryker. Først/ huorledis Christus bleff Døbt aff
Johanne i Jordan. Det andet/ De store vnderlige ting der
skede. Det tredie/ Huor til Daaben er nyttelig.

Var oc Johannis Daab aff Gud?

O vi

Ja

Quinquagesime Søndag

Ja visselige. Thi saa scriffuer Lucas i det 3. Capittel. Guds befaling kom til Johannem/ Zacharie Søn/ i Dræken/ Oc hand kom i al den Egn omkring Jordan/ oc Predickede Penitencis Daab/ til Syndernis forladelse/ Som Esaias i det 40. Cap. haffde Propheteret om hannem. Saa siger hand oc saa selff/ Johan. 1. Den som mig vdsende at Døbe met Vand/ hand sagde til mig/ Zuilcken du seer Aanden fare offuer/ oc bliffue paa den samme er det/ der Døber met den hellig Aand. Saa var nu Johannes der til vdsent/ at hand skulde Predicke Penitencis Daab/ til Syndernis forladelse.

Huordan var denne Predicken?

Hand sagde/ Gjører Penitence/ Zimmerige er kommet her nær til.

For huem gjorde hand saadan Predicken?

Icke for Hedninge/ men for Jøder/ Ja for dem som lode sig trycke at de vaare de allerhelligste.

Komme der oc folck der lode sig Døbe aff hannem?

Den stad Jerusalem (siger Mattheus) gick hen vd til hannem/ oc det gantste Jødiske Land/ oc alle Land hof Jordan/ oc lode sig Døbe aff hannem/ i Jordan/ oc bekiende deris Synder.

Komme oc de ypperste iblant Jøderne til hannem?

Ja/ der komme mange Phariseer oc Saduceer til hans Daab.

Hvad sagde hand til dem?

I øgle flecke (sagde hand) Huem vissde eder/ at i skulde vndfly dem tilkommende vrede/ Seer til/ gjør retsindig Penitencis Gruet/ oc tencker ick at i ville sige/ vi haffue Abraham til Fader/ Thi ieg siger eder/ Gud kand opuecke Abraham børn aff disse Steene/ øren er allerede lagd hof roden aff Trærne/ Zuilcket Træ som ick bær god Gruet/ skal affhuggis/ oc kastis i Jlden.

Hvad sagde hand til det menige folck?

Der de spurde haunem at/ hvad de skulde gjøre/ sagde hand til dem/

Esio mihi. Euangelium.

III.

til dem/ Zuosom haffuer tho tiorte/ hand skal giffue den der
haffuer ingen/ oc huo som haffuer mad/ hand skal giøre lige
saa.

Quad sagde hand til Toldere?

Hand sagde til dem/ I skulle icke kressue mere/ end sæt er oc
paalagd.

Quad sagde hand til Stridsfolck?

Hand sagde/ Giør ingen mand vold eller wret/ oc lader
eder nøye met eders besoldning.

Quad tenete folket om Johanne?

Som de vaare i den mening oc tenete alle i deris hierter om
Johanne/ om hand maa vel ske skulde vere Christus/ Da suares
de hand oc sagde til dem alle/ Jeg Døber eder met Vand/ Men
der skal komme en sterckere effter mig/ huis Skotwenge ieg er
icke verdig til at løse/ hand skal Døbe eder met den Zellig Aand/
I hans haand er Rastestofflen/ oc hand skal feye sin Lo/ oc sanc
te Zueden ind i sin Lade/ oc opbrende Affnerne met euig Ild.

Kom oc da Christus som Johannes sagde?

Saa scriffuer Mattheus. Paa den tid kom Iesus aff
Galilea/ til Jordan/ til Johannem/ at hand vilde lade sig Døbe
aff hannem/ Men Johannes forment hannem/ oc sagde/ Jeg
haffuer vel behoff at Døbis aff dig/ oc du kommer til mig? Da
suarede Iesus/ oc sagde/ Lad det nu saa vere/ saa bør det oss/
at fuldkomme al retferdighed.

Er icke dette en vnderlig ting?

Ja visselige er det vnderligt. De ypperste Prester oc
Scriffthoge/ som ere fulde aff Synd oc ferdømmelse/ ville huere
ten kiende sig for Syndere eller lade Døbe sig. Men Christus/
som er uden synd/ som fører alene den Tittel/ at der kom aldrig
besuigelse i hans mund/ hand kommer oc begierer at Døbis aff
Johanne.

Zuor

Quinquagesime Søndag

Guor saare gistr hand der?

Icke for sin egen persone/ men for vor skyld/ Christus gaar her ind i vor sted/ tager det syndige kiods sticelse paa sig/ oc bliffuer den største Synder/ som haffuer paa sig oc bær den gantste Verdens Synder/ Disse Synder sencker hand ned i Daaben/ oc troer dem aff sig/ ia aff off alle/ i huilckis sted hand staar der/ saa at de i hans Daab skulle senckis ned oc bliffue til intet. Der saare siger Johannes/ See Guds Lam/ som bær Verdens Synder. Er Christus Guds Lam? da skal hand visselige vere Zellig/ Reen oc wskyldig. Bær hand Verdens Synder? da er hand io visselige en stor Synder/ Lige som Esaias ocsaa siger i det 53. Hæren lagde alle vore Synder paa hannem. Zu som det nu troer/ at baade hans egne oc den gantste Verdens Synder ligge paa Christo/ oc at Christus fordi loed Døbe oc Kaarssfeste sig/ oc haffuer vdgdydet sit Blod/ at hand vilde rense hannem aff Synden/ oc giøre hannem from/ Retferdig oc Salig/ hand skal haffue Syndernis forladelse/ oc det euige Liff/ Christi Daab/ Kaarss/ Pine oc Død/ skal høre hannem til.

Huilcke er Guds herlige vnderlige ting / som stede i Christi Daab:

Saa scriffuer Mattheus. Der Jesus var Døbt/ gick hand strax op aff Vandet/ Oc see/ da obnedis Zimmelen offuer hannem/ oc Johannes saa Guds Aand fare ned/ lige som en Due/ oc komme offuer hannem/ Oc see/ en røst ned aff Zimmelen/ sagde/ Denne er min elskelige Søn/ i huilcken ieg haffuer Behagelighed.

Naare dette oc forferdelige ting?

Ney. Det var icke her saa forferdeligt at see til/ som haff Sinai bierge/ der som icke var andet end stor taage oc mørck/ sterck vær oc mørcke Skyer/ forferdeligt Liuet oc Torden/ oc Bassuner gaff græselig liud aff sig/ det gantste Biergerøg oc brende høyt op i lucten/ at Israels Børn vigede til bage/ oc kunde icke høre Gud/ som talede aff Ilden. Alen her gaar det
altsam

altsammen sin
dønis/ den gam
dighed/ Sader/
lader sig høre
Søn/ Sonnen
gode/ Oc den
sticelse som en

Dette stede
skulle herlige pri
vi see oc høre/ at
oc befalet at Dø
Johannes/ drypper
Løngeme/ at hand
Daab. Der saare
Daaben brugis effe
visselige oben/ oc den
rindis oc Døder selff.

Saa

Er Strider. I
lite Sand eller Affne
hoff Vandet. Der we
gider Gendøben sin
lløse Vand roden G
oc gaalt regn/ som m
er røst/ at naar Ch
gantste Verden/ lo
søder/ Søn/ oc d
der icke lenger blot
Saligt Vand/ Jod
dem aff alle Synde
befalning vere det
Daaben oc befalet

altsammen smuct/ lyffelige/ trøstelige oc herlige til/ Himmelen
obnis/ den gantke Guddommelige Maestrat oc hellig Trefold-
dighed/ Fader/ Søn/ oc den Hellig Aand/ obenbaris/ Faderen
lader sig høre paa det aller venligste / Denne er min elstelige
Søn/ Sønne staar der i vort Ridd/ oc lader sig Døbe off til
gode/ Oc den Hellig Aand far ned offuer hannem/ i en lægemlig
stikelse som en Due.

Hvor faare ske de dette?

Dette ske de altsammen oc er screffuet for vor skyld/ at vi
fulle herlige prise/ oc holde meget aff den hellige Daab/ effterdi
vi see oc høre/ at Christus haaffuer icke aleniste indset Daaben/
oc befalet at Døbe/ men lader sig oc selff Døbe aff sin tienere
Johanne/ drypper sig ned i vandet/ oc rører det med sit hellige
Lægeme/ at hand der med vil hellig giøre oc velsigne den hellige
Daab. Der faare skulle vi icke heller tuile paa/ naar oc hvor
Daaben brugis effter Christi befaaling/ at Himmelen staar so
visselige oben/ oc den gantke hellige Trefoldighed er der nerver-
endis oc Døber selff.

Hvad hører til Daabens Sacramente?

Try Stycker. Først/ ret naturligt Vand/ icke Vin/ icke öl/
icke Sand eller Affner. Det andet/ Guds Ord oc foriettelse
hoff Vandet. Det tredie/ Guds befaaling oc indstikelse. Her
giøre Giendøbere stor vret/ at de i Daaben see aleniste til det
blote Vand uden Guds Ord/ oc giøre aff Daaben ic blot ledigt
oc gaalt tegn/ som mand mercker Lam oc Gieslinge. Men det
er vist/ at naar Christi Ord Matthei 28. (Gaar hen i den
gantke Verden/ lærer alle Hedninge/ oc døbe dem i Naffin
Faders/ Sønns/ oc den Hellig Aands) komme til Vandet/ da er
det icke lenger blot Vand/ Men ic Helligt/ Guddommeligt/
Saligt Vand/ Ja den ny Jødsels Bad/ huilket der renser alle
dem aff alle Synder/ som bade der vdi. Saa skal oc saa Guds
befaaling vere der. Oc vi skulle vide/ hvo der indstikede
Daaben oc befalede at Døbe. Oc disse try stycker/ Det sene

p

lige Es

Quinquagesime Søndag
lige Elemente/ Guds Ord oc forrettelse haff Elementet/ oc
Guds befalning giøre it Sacramente.

Brugte to Trolskener/ oc de som kunde den sorte Kaanst/ oc Quinder
som giøre Vær/ Dapister/ Viebisper/ oc saa gode Vrd/ offuer
Vrter/ Salt/ Vand/ Altere/ Billede/ Klocker/ &c
der oc saa fordi Sacramente?

Spør disse altsammen at/ huem dem befalede saa at giøre/
om de oc haffue Guds befalning/ ord oc forrettelse/ at de skulle
saa oc saa Vie/ Vand/ Salt/ palmer/ Vrter/ Vorkuff/ Kircker
oc Altere/ oc døde Klocker/ oc sige saadanne Ord der offuer.
Formane dem aluorlige/ at de ville grundelige beuise saadant
aff Guds Ord oc den hellige Scrifte/ Det skulle de kunde giøre/
naar der vorer Sigen paa hylde rod. Der saare er saadant deris
sickel sackel icke andet/ end idel Menniskens dicr oc paafund/ oc
it fortredeligt væsen/ ia end idel Guds bespottelse oc de hellige
Sacramenters foractelse. Gud skal i alle Sacramenter giffue
aluorlig befalning aff Himmelen/ der nest oc saa selff tage Ele-
mentet/ oc besticke Sacramenternis form oc maade/ oc bescriffue
off Ordene som mand skal bruge der til/ at det saa skal altsammen
gaa i hans befalning oc Ord/ effterdi det er hans sick oc indset-
telse. Hand vil icke/ at wi skulle i troens sager/ giøre noget aff
vort eget Hoffuet/ Men aleniste effter hans Ord.

Huor til er Daaben nyttelig?

Daaben er der til nyttelig oc Fructsommelig/ at hun giør
de Døbte salige/ Som Christus siger Marci i det sidste. Huo
som Troer oc bliffuer Døbt/ hand skal bliffue salig. Daaben
haffuer saadan krafft/ at lige som wi aff Adam oc Eva vndfan-
gis oc fødts i Synd/ til dette rimelige liff/ oc ere fordømde til
Zelfuende oc til den ewige Død/ Saa skulle wi formedelst Daabe
fødts ny i Christo/ aff den hellig Aands krafft til retferdighed/ oc
til det ewige Liff. Velige som wi tilforn vaare Dieffuelens/ vers-
dens oc den ewige Døds Dørn/ Saa bliffue wi formedelst Daab-
ben/ Guds naadsens oc det ewige Liffs Dørn. Thi Daaben rens
ser off

ser oss aff al den oprindelige Synd/ oc fører oss til wstyldighe-
 igen/ at wi paa den yderste Dag skulle opstaa uden Synd/ renere
 oc deyligere end Solen/ oc vere Retserdige paa Lægene oc Siel/
 oc leffue euindelige.

Hvor aff haffuer Daaben saadan Krafft?

Aff vor Frelser Iesus Christo/ som selff ærede oc prydebe
 Daaben/ oc loed sig Døbe i sit trediuende Aar/ ret lige paa det
 tid der hand nu vilde gaa ind i sit Embede/ til huilket hand aff
 sin Fader var besticket oc vdsend. Thi det gamle Testamente
 haffuer her ende i Christi Daab/ oc det ny Testamente begyndis.
 Christus var sin Zellige Moder vnderdannig indtil i det tredie
 uende Aar/ Her tager hand for sig selff oc vil vere sin egen/ oc
 gaar hen til Jordan/ holder sig som it andet Menniske/ oc lader
 sig Døbe/ Her vies hand til prest/ oc saluis til Konge ossuer
 Israel. Faderen haffde tilforu ladet forkynde hañem formedelst
 Prophetere/ Her lader hand nu aff Johanne vise met fingere paa
 hans Persone/ Ja hand gissuer hannem selff Vidnisbyrd ned aff
 Himmelen. Oc dette skede altsammen/ at wi skulle aldelis vera
 viffe paa/ at denne Iesus aff Nazareth er den rette Messias/
 den sande Kristus/ oc Verdens Frelser.

Hvad siger Johannes Euangelista om Daaben?

Johannes Euangelista haffuer en besynderlig maade at
 tale om Daaben/ oc siger i dette 30. Cap. at hand er it Vand/ som
 er beblandet met Christi Blod/ der flød aff Christi side. Oc i. Jo-
 hannis 5. Denne er den/ som kommer met Vand oc Blod/ Iesus
 Kristus. Der vil den hellige Johannes oplade vore indvortis oc
 Aandelige Hyen/ at wi icke aleniste skulle see vand i Daaben/
 men oc saa Christi Blod. Thi at huo som anañer Daaben i Troe/
 da er det lige/ som hand bleff synlige toem oc rengiort aff Synden
 met Christi Blod. Thi wi bekomme icke syndernis forladelse for-
 medelst vore gierninger eller fortieniste/ men formedelst Christi
 Død oc Blods vdgyselse/ Oc denne forladelse legger Kristus oc
 sticker ned i Daaben. Oc dette Blod er icke it syndigt Mennisks
 blod/ oc icke heller en Død oris eller bucks blod/ men it wstyldige

Quinquagesime Søndag

retferdige oc hellige Blod/ som er/ det wstyldige Lams Jesu Christi/ Vaadsens oc Liffens Blod. Der saare haffuer det ocsaa saa skarpe salt oc eber sebe/ at/ huor det kommer paa Synd/ besmittelse oc wrenlighed/ da bider det oc affdoer allesammen/ ia det opsluger oc fordriffuer i it øyeblik/ baade Synden oc Døden/ oc fører met sig al Vaade oc salighed/ oc endelige det ewige Liff. Der til hielpe oss Gud/ AMEN.

Den Første Søndag i Faste/ Inno-

cavit/ Epistel 2. Corinth. 6.

Rære Brødre/ Wi formane eder som Methiel-
pere/ at i icke forgesuis anamme Guds naade.
Thi hand siger/ Jeg bønghørde dig i den behagelige
tid/ oc halp dig paa Salighedsens dag. Eer/ nu er
den behagelige tid/ nu er salighedsens dag. Lader oss oc
icke nogen sied giffue nogen mand farargelse/ paa det
vort Embede skal icke straffis/ men lader beuise oss i al-
le ting/ som Guds tienere.

I stor taalmodighed/ i bedrøffuelse/ i nød/ i angist/
i slag/ i fengzel/ i oprør/ i arbejde/ i veet/ i faste/ i
fysched/ i vidskab/ i langmodighed/ i venlighed/ i den
Hellig Aand/ i Wbedragelig Kierlighed/ i Sandheds
Død/ i Guds krafft/ formedelsi retferdigheds vaaben/
baade paa den høyre oc paa den vensre side/ ved ære oc
fiendzel/ formedelsi ont røpte oc got røpte/ som bedra-
gere/ oc dog sandrue/ Som de wbeftende/ oc dog beften-
de/ som de der dø/ oc see wi lessue/ som de der ere straf-
fede/ oc dog icke drehte/ som de bedrøffuede/ men altid
glade/

Inuocauit. Epistel.

114.

glade/ som de fattige/ men de som dog giøre mange riges/
som de der haaffue intet oc haaffue dog alting.

Quad lærer S. Paulus i denne Epistel?

Try ting. Først roser hand predicke Embedet/ kalder sig selff
oc andre Euangelij Predicere/ Christi Methelpere.

Der næst formaner hand Almuen/ at de icke skulle forsømes
lige høre Euangelion/ oc lade Guds naade gaa forgeffuis om
kring.

Det tredie/ Bescriffuer hand de rette Christne/ oc den rette
Guds tieniste/ oc giffuer de Christnis hoffklæde til kiende/ huil
ket de skulle føre oc bære.

Quorledis loffuer hand predicke Embedet?

Saaere dette Capittel siger hand saa. Wi ere Guds sendin
ge Bud i Christi sted/ thi Gud formaner formedelst oss/ Saa
bede wi i Christi sted/ lader eder forlige met Gud. Thi hand
giorde den/ som viste aff ingen synd/ til synd for oss/ at wi i
hannem skulle bliffue den retferdighed/ som gielder for Gud/ paa
disse Ord fører hand nu denne dagis Epistel ind/ oc siger. Wi
formane eder som Methelpere/ som hand oc siger 1. Corinth. 3.
Wi ere Guds Methelpere/ i ere Guds agergierning oc Guds
bygning. Det er/ Wi predicke oc arbejde hoff eder met det
vduortis Ord/ i det wi lære/ bede/ tilskynde oc formane. Men
Gud giffuer induortis formedelst sin Hand/ velsignelse oc triff
uelse/ at vort vduortis predicke embede icke skal ske forgeffuis/
lige som det oc icke skeer forgeffuis/ som propheten Esaias siger
55. Gud er den rette Bygnings mand/ som legger den første stien/
oc begynder bygningen/ witiene oc hielpe aleniste der til met
lerdom oc predicken/ Wi kaste Sæden i Jorden/ men Gud
giffuer triffuelse.

Quor saare kalder hand Predicere Christi Methelpere?

At Almuen skal icke foracte predicke Embedet oc det vduor
tis Guds Ord/ lige som de haaffde det icke behoff/ eller kunde

p ij

der

Den 1. Eøndag i Faste

Det gantſke vel/ ſom nogle oc lade ſig trecke/ Thi alligenel Gud
 kunde giøre alle Menſker ſalige indvortis i hterret formedelſt ſin
 And/ reden det vdvortis Ord/ Saa vil hand det dog icke giøre/
 Men hand vil haſſue Predicere oc Lærere til Methielpere/ oc
 formedelſt dem vdtrette ſin gierning. Eſſterdi da Predicere
 haſſue nu det Embede Naſn oc ære/ at de ere Guds Methiel-
 pere/ da ſkal ingen holde ſig ſaa lerd ſaa riſſ ſaa tlog/ at hand oc
 ſkulde ville forſømme eller forætte den ringiſt is Tieneris predicken/
 eſſterdi hand icke veed/ naar tiden er kommen/ at Gud vil for-
 medelſt ſine Predicere vdtrette ſin gierning i hannem.

Er det da ſarligt/ at mand forſømme oc forætte Guds Ord?

Ja viſſelige/ Thi at Euangelij predicken er icke en euig lerd-
 dom ſom varer oc bliſſuer vden afſladelſe/ men hun er ſom en
 haſtig tordens regen der ſlar ned oc forløber/ huor hand falder/
 der falder hand/ huor hand icke falder/ der feil hand/ hand kom-
 mer oc icke igen/ hand varer oc icke altid/ men lige ſom Solen
 ſlicker regn op/ ſaa gaar oc ſaadan lerdombort/ ſom forſølgelſe
 giſſuer til fiende. Lenger end it Menſke kand mindis er Eu-
 angelij lerdomb icke bleſſuereen paa nogen ſted/ naar ſom de ere
 afſdøde/ der det forſt begynde at predicke oc forkynde/ da vdslycs
 ſis oc linſe met dem/ oc der kom ſtrax ſalck lerdomb eſſter.

Giff der Exempel paa?

Eſſter Moſe oc Joſue død/ ſalde ſtrax Israels Børn fra
 den rette lerdomb/ ia met huer Dommere oc Kong/ ſom tog
 ordet op/ ſalroc ordet/ ſom Dommere oc Konges Bog klarlige giſſuer til
 fiende. Saul giörde os icke lenger ret/ end den fiind Samuel
 leſſde. Oc Kong Joas giörde oc ſaa ret/ ſaa lunge den ypperſte
 Preſt Joiada leſſede/ der eſſter varede det icke lenger.

Lige ſaa bleſſ oc Verden eſſter Apoſtlers tid fuld mee ſalſke
 Lærere/ Bette oc Partijſke aander/ lige ſom Chriſtus/ Pau-
 lus/ Petrus oc Johannes/ haſſde til ſom forkyndet ſaadant.
 Lige ſaa vil det oc gaa eſſter vor tid. Diſſe Land i huiſke Gud
 lauer nu ſit Ord ſaa klarlige ſinne/ ſkulle icke haſſue det bedre/
 end andre Land. Aſia haſſde Euangelium i Pauli tid/ vort er
 borte.

bort. Africa
 bort oc boree/
 Volland poſſe
 Wi haſſue da
 der faare bru
 Samle ind de
 paa. Gibe ti
 te om Aar/ ha
 viſſelige/ eſſter
 Eſſter diſt tid
 oc formode.

Gud giar
 Wi forman
 Guds naade/ ſom
 off ſaadant is mi
 troen/ ſom er/ at
 middel/ men hore d
 wi lpe der eſſter i
 naturlige Brod/ han
 ten/ oc ſoge der aam
 vor ſtand oc form
 land ſaa ſin ſode oc
 lig ned bruge vor ſe
 oc Solen Land ſaa ſ

Hore Guds Or
 Lær oc Sed/ ſom
 ſom det hore/ Oc re
 dum ſom nu ſom
 lig til troen.

Naad
 Nemand hore
 naade/ Oc dog icke
 bliſſue det ene aar

Borte. Africa haffde det/ borte er borte. Greta haffde det/
borte er borte/ Nu haffue de Dieffuelen/ Machomet/ Tørcken.
Valland haffde Guds Ord/borte er borte/ nu haffue de Passuen.
Wi haffue det nu i disse Land/ men det vil icke vare euindelige.
Der faare bruge sig huer tiden/ Høste/ den stund Høsten varer/
Samle ind/ den stund Solen skin. Riøb den stund markedet staar
paa. Gribe til/ huem som kand. Lade hender skulle her haffue
et ont Aar/ huo sig forsojner/ hand beholder skaden. Der vil
visselige/ effter det Gaddommelige Ord is offuerfløddige rigdom/
Forke en dyr tid oc gruselige hunger/ Det skulle wi visselige vente
oc formode.

Quad giør S. Paulus for en formaning til de Christne?

Wi formane eder/ siger hand/ at i skulle icke forgeffuis tage
Guds naade/ som hand vilde sige. Effterdi Gud haffuer giffuit
off saadant it middel/ formedelt huilcket wi kunde komme til
troen/ som er/ at høre Guds ord/ Da skulle wi icke foracte dette
middel/ men høre dette flitelige oc gierne/ oc beuare det. Kunde
wi løbe der effter i vor legemlige hunger/ at wi kunde faa det
naturlige Brød/ huor meget mere skulle wi da løbe effter predica
ten/ oc søge det aandelige Brød? Kunde wi i legemlig nød bruge
vor forstand oc fornøst/ søge middel oc veye/ at vort legeme
kand faa sin føde oc ophold/ Huor meget mere skulle wi i aandes
lig nød bruge vort forstand oc fornøst/ at søge middel oc veye/
at Sielen kand faa sin føde oc holdis ved mact.

Huileke ere de middel?

Høre Guds Ord/ oc beuare det/ Luce 11. Guds Ord er det
Korn oc Sæd/ formedelt huilcken troen kommer ideris hjerter/
som det høre/ Oc troen fører med sig den hellig Aand/ Johan. 7.
Huem som nu foracter saadane middel oc veye/ hand kommer al
drig til troen.

Quad faldis at tage Guds naade forgeffuis?

At mand hører Guds salige Ord/ i huilcket off til bindisidel
naade/ Oc dog icke giøre der effter/ tage det icke til hjerter/ oc
bliffue det ene aar som det andet. Saadan foractelse kand Gud

P uij

icke lide

Den I. Søndag i Faste

icke lide/ der kommer hand da/ tager sic Ordis liuff fra saadan
wtacknemelige Mennister/ oc lader dem sive i mørcke.

Kand der giffuis Exempel paa?

De som vaare budne til Bryllup oc komme icke/ oc toge sig
anden gierning faare/ oc fortørnede Zuffbonden saa/ at hand
sagde/ Ingen aff de Mennister/ som vaare budne/ skulle smage
min Naduere. Saa soer oc Gud de wlydige Israels Børn som
Enurrede oc murrede/ at de skulde icke komme til hans rolighed.
Lige saa truer oc saa S. Paulus her oc giffuer off atuarsel/
at wi skulle see off vel faare/ oc anamme Euangelium met
tacknemelighed/ oc giøre tilbørlig fruct. Som Christus oesaa
giffuer atuarsel oc formaner/ Johan. 12. Vandrer i Liuffet den
Kund i det haffue/ at mørcket skal icke offuersalde eder. Jeg
meen io/ at wi haffue vel lært/ Zuad mørck wi vaare i vnder
Passuedomet/ huorledis de toge gods oc pendinge bort/ oc gaffue
idel Romiske vare igen/ Afflads Breff/ Blect/ Bli/ Vor. etc.
Men nu er det altsammen forglemte/ der er liden tacknemeligh
hed eller forbedring/ Ja mand finder Golef/ som end nu prise
dette Romiske plaggeri/ oc ville forsuare det/ lige som det vaare
ret oc Christeligt. De samme ere de som anamme Guds naade
forgeffuis/ oc foracte den behagelige tid/ som nu ere nernes
rendis.

Zuad er behagelig dag/ oc saligheds tid?

Euangelij tid. Thi at huor som Euangelium predickis/
der er idel Guds naade oc hielp/ der er ingen vrede eller straff/
men al yndest oc salighed.

Zuad er det hand siger/ Jeg bønherde dig i behagelig tid?

Saa meget er det sagt. Jeg/ siger Gud/ or dig gunstig oc
naadig/ huad du ekon vilt bede om oc begiere aff mig/ det
skale du saa/ forsøme dig io icke selff/ lad naadsens tid icke forlø
be/ Jeg staar for dørrer/ banker paa/ oc siger. Kommer alle
til mig/ som ere besuarede oc beladde/ oc arbeyde i eders synder/
jeg vil vederquege eder. Oc huem som tørster hand kommer til
mig oc dricke/ Johan. 7. Zuad

Guad er det / Paa saligheds dag haffuer ieg hulpet dig ?

Det er saa meget. Jeg vil beuise det med gierningen / at ieg er dig gunstig oc naadig. Thi det er nu naadsens tid oc den rette hielpe dag / ieg vil forlene dig naade her i dette Liff / oc glæde oc salighed i det andet Liff / see eton til at du est icke her forsømes lig. Gordi at huem som her foracter oc forsømer denne naadelige tid / hand fører en iammerlig tid paa sig euindelige / i huilken hand skal vere vnder Guds euige vrede oc straff.

Guad er det hand siger / Lader off icke giffue nogen mand forargelse / at vort Embede skal icke straffis ?

Hand vil saa meget sige. Effterdi det er saadan en naadig tid / da lader off bruge hende vel / oc icke tage hende forgefuis. Der nest see grandgiffuelige til / at wi icke giffue nogen forargelse at wi saa lære oc lessue / at vort Embede bliffuer icke straffer.

Huem fand det forbiude / at vort Embede skal icke bliffue straffer / effterdi Guds Ord skal alrid lide forfølgelse ?

At Jøder / Tørckere / Zedninger / Papister etc. Sorarge sig paa vor tro / paa Christi Euangelio / paa Guddommelig sandhed / paa de høyuerdige Sacramente / oc kalde off Kettere / det kunde wi icke forbiude / Thi Christus er ic Tegn / der skal imod sigis / Luce 2. Denne er troens forargelse / hun gaar sin vey / oc det er icke vor skyld / wi kunde oc intet giøre der til. Men S. Paulus forbiuder kierligheds forargelse / som er at wi met vort onde lessnet icke skulle sorarge Jøder / Tørckere / Zedninger / Papister. Gordi at wi met onde Exempel forhindre Guds ære / saa at vore Modstandere sige / See huor fortredeelige / egenuillige / hoffmodige folck ere disse / See huilcket lessnet de føre / huem skulde ville giffue sig til saadant folck eller omuende sig til dem oc til deris Euangelium ? Saa skal da Euangelium bestemmis oc foractes for vort skendige lessnet. Der saare formaner Christus Matthei 5. Lader eders liuss skinne for Mennesken / at de see eders gode gierninger / oc prise eder Sader i Himmelen.

p v

Guad er

Den I. Søndag i Faste

Guader det hand siger/ Lader off beuise i alle ting/ som Guds
Tienere i stor taalmodighed oc bedrøffuelse?

Her bescriffuer S. Paulus de Christne Riddere oc den rette
Guds tieniste/ der de Christne skulle lade sinde sig i/ oc siger/
Vi skulle vere taalmodige/ i angst/ bedrøffuelse/ imodgang/ i
slag/fengzel/oprør oc vnder kaarssit/ Vi skulle arbejde/vaage/
faste/ vere kyske oc langmodige/ venlige imod huer mand/ med
trofast kjerlighed/ oc føre sandheds Ord/ effter den maade
som Gud haffuer giffuit huer.

Giøre disse gode gierninger en Christen eller en Guds tienere?

Ney/ de beuise aleniste/ som fruct/ tegn oc vidnisbyrd/ at
vi ere Christne oc Guds Tienere/ lige som god fruct bær vidnis
byrd om ic got træ.

Oc S. Paulus taler icke her om Papisters Guds tieniste/
Messe/ Vigils/ Calente/ Brøderkab/ Pillegrims reysse/ men
hand taler om ic andet kaarss/ der de Christne skulle bære/hulla
cket der icke oprettis med Guld/ Sølf eller Trækaarss. Thi
Paulus taler icke ic ord om Papisters optencte Guds tieniste/
som her til haffuer verit i Kircken. Men om den Guds tieniste/
at mand tacke/ loffue/ ærer oc priser Gud/ Prediker hans E
uangelium/ Zielper oc rien sin. Tæste/ dræber den gamle A
dam/ oc vocter sig fra synd oc forargelse.

Huor faare taler hand om reiserdigheds vaaben?

Effterdi wi haffue anseetning paa alle sider/ da bær hand
oc de vaaben frem/ der de Christne skulle vere rustede med.

Huem strider imod off paa den venstre side?

Vore Siender/ laste/ skende/ oc forhaane off/ de kalde off
Sorførere/ Kettere oc Skalcke/ Ingen acter off/ ingen vil kiende
off/ huermand bluis ved off/ oc wi actis icke anderleds end slætte
saar. Imod saadane Siender skulle wi vere rustede med Guds
dommelige vaaben/ med en stadig tro/ trøste off/ med Guds Ord/
oc med det haab wi haffue til det euige Liff.

Huem strider imod off paa den høyre side?

Vore

Vore Venner/ de loffue oc prise off/ som rette Christne.
 Thi en Christen skal is oc saa haaffue de solck/ som hannem skulle
 loffue oc prise/ acte ochaffue for øyen etc. Inod denne fristelse
 haaffue wi vel behoff/ sand ydmighed/ at wi kunde kiende oc
 fornede off self/ paa det de skulle icke giøre off staalte/ oc wi
 skulle hoffmode off der aff/ oc foracte andre solck/ Der saare
 haaffue wi altid hielp oc trost behoff/ heller wi rosis eller last is.

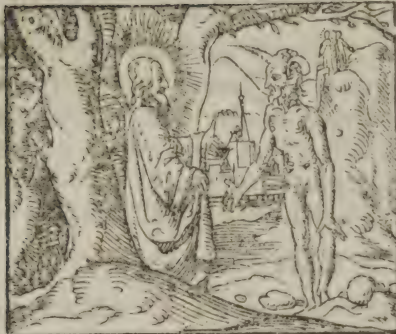
Suad er nu Summa aff denne Epistel?

Suad som offuergick vort hoffuit Christo i denne Verden/
 det skal oc huer Christen formode sig. Thi Tienerne er icke
 større/end hans Zerre/Disciplen er icke mere/end hans Mestere.
 Lige som Dieffuelen fristede Christum/ som denne dagis
 Euangelium formelder/ saa skal huer Christen saa i saare.
 Der fore skulle wi efter Christi Exempel vere rustede met Guds
 Ord/ at wi kunde der met driffue Dieffuelen fra off. In summa/
 lige som var Konge Iesus Christus gick saare vnder taarffit/ i
 pine oc fristelse/ saa ere wi plietige til som tro riddere oc Saals
 denet/ at følge hannem. Som S. Petrus siger. Christus taals
 de pine for off/ oc loed off exempel efter sig/ at wi skulle følge
 hans fodspor 1. Pet. 2. Oc S. Paulus siger Rom. 8. Der som vi
 lide met Christo/ da skulle wi oc regnere met hannem/ oc ops
 høvis til Guds herlighed. Der til hielp off Christus ver
 RE AMEN.

Den Første Søndag i Faste/ Inuocavit / Euangelium / Matthei 4.

DA bleff Iesus ført aff Aanden vd i Breken/ at
 hand skalde fristes aff Dieffuelen. De der hand
 haaffde fastet fyretiuuffue dage oc fyretiuuffue netter/
 hungrede hannem. De fristeren gick til hannem/ oc
 sagde/ Est du Guds Son/ da sig/ at disse Steene bliffue
 Brød.

Den 1. Søndag i Faste



Brød. De hand suarede/
oc sagde/ Der staar screffuet/
Menniscen leffuer icke ale-
niste aff Brød/ men aff huert
Ord / som gaar igennem
Guds mund. Da spørde
Dieffuelen hannem met sig
ind i den hellige Stad / oc
sette hannem paa Endingen aff Templet/ oc sagde til
hannem/ Esi du Guds Søn/ da lad dig faldene/ Thi
der staar screffuet/ Hand skal giffue sine Engle befaling
offuer dig/ oc de skulle bære dig paa Hender/ at du skalt
icke støde din Fod paa nogen Sten. Da sagde Iesus
til hannem / Der staar atter screffuer. Du skalt icke
Frisie Gud din Herre.

Da spørde Dieffuelen hannem atter met sig/ op
paa it saare høyt Bierg/ oc visde hannem aller verdens
Rige/ oc deris Herlighed/ oc sagde til hannem/ Dette
vil ieg giffue dig altsammen/ om du salder ued/ oc tilbeder
mig. Da sagde Iesus til hannem/ Vig bort fra mig
Satan/ Thi der staar screffuet/ Du skalt tilbede Gud
din Herre/ oc tiene hannem alene. Da forlod Dieff-
uelen hannem/ De see/ Englene ginge frem til hannem/
oc tiene hannem.

Hvor om taler dette Euangelium ?

Om try Strycker. Først/ hvorledis Christus bleff ført i
Hæfen aff den hellig Ånd. Der næst/ hvorledis hand bleff Fri-
stet aff

Stet aff den onde Aand. Det tredie/ huor met Christus offuers
uant Dieffuelen.

Huor saare bleff Christus ført i ercken aff den Hellig Aand?

Euangelisten siger / Paa det hand skulde Gristis aff
Dieffuelen.

Skulde da Christus Gristis?

Mesteren som scroff den Epistel til de Hebreer siger / At
Christus skulde i alle maade bliffue sine Brødre lig / paa det
hand skulde bliffue barmhertig / oc en trofast Prest for Gud/
at forlige Solckens Synder / Thi at i det hand er plaget oc
fristet/ kand hand hielpe dem/ der Gristis.

Naar bleff Christus Gristet?

Strax effter at hand var Døbt aff Johanne i Jordan.

Huor saare strax effter Daaben?

At hand der met vilde giffue til Kiende / at it Christet
Menniskes leffnet / icke er andet / end en daglig strid / imod
Dieffuelen / Lægemet oc Verden / indtil de klappe met Skofflen/
oc at wi strax effter Daaben / foris bort aff den hellig Aand i den
vilde Verdens Drck / oc giffues hen vnder allehonde Gristelser.

Huor saare aff den Hellig Aand?

At hand vilde giffue til Kiende / at alle Gristelser / genuora
dighed / forfølgelse / bedrøffuelse / angist / siugdom / kaarsset oc
al modgang / kommer aff Gud / oc leggis Mennisken paa / icke
til deris fordrøffuelse / Men / at de skulle haffue aarsage til / at
paakalde Gud i nød / som der staar i den 50. psal. Paakalde
mig i nød / da vil ieg redde dig / saa skal du prise mig. Item
psal. 80. Du paakallede mig i din nød / oc ieg frelste dig. Der
formaar huercken Dieffuelen eller Verden noget imod oss / vden
Gud tilstedet dem det / Thi at oc saa de haar paa vort Hoffuet
ere talde Matthei 10. Oc Gud er oc saa trofast / at hand icke læs
der off Gristis offuer vdr formue eller offuer det wi kunde taale /
Men hand giør ende paa Gristelsen / at wi det kunde fordrage /
1. Cor. 10. Hand vil oc der met lære oss / at ingen skal selff vdelge

Den 1. Spndag i Faste

eller legge sig noget Kaarss paa/ oc giffue sig i fare/ wden nodd
driffuer hannem der til/ Men wi skulle töffue/ indtil Kaarsser
leggis off paa aff Gud/ hand skaffer off vel Fristelse oc mod-
gang nock til/ naar tid er. Quem som wden Aandens tilskynd-
delse/ giffuer sig forredelige i fare/ oc kunde det vel vnderge/
hand frister Gud/ wi skulle icke føre off selff Fristelser paa/ de
komme vel naar tid er/ Men naar de ere komne/ da skal huer
tenke til/ at hand effter Guds vilie/ bær Kaarsser taalmodige/
holder der wd i enden/ oc icke kaster det oc løbe der fra. Der
saare siger Euangelisten/ at Jesus bleff ført hen i Dreen/ oc
gick did icke aff sig selff. Quilcke som driffuis aff Guds Aand/ de
ere Guds børn/ Rom. 8. Men de som driffuis aff deris egen
Aand/ eller aff en slager Aand/ de rette icke meget gaat wd.

Skulle wi da ingen modgang eller plage tage off selff til
for Christi Skyld?

Saa skal it Menniske stikke sig/ Du hassuer Lægeme oc
Siel/ oc skal hassue din omgengelse met Gode/ fordi giff huer
det som hannem bør/ Giff din Siel Troen oc Guds Ord/ der
skal du føde Sielen met/ Giff lægemet/ det syndige kjøds bræ-
belse/ som Christus formaner Luce 21. Oc Paulus mange steder.
Din Nefte/ skal du giffue Troens Fruct/ kjerligheds oc barm-
hertigheds gierninger/ Tag der haff Trolige oc sitelige vare
paa dit Kald/ da skal du finde oc forsøge oc fornemme Kaarsser/
Fristelser/ modgang/ forfølgelse/ reet/ faste/ wmage oc arbejde
lige nock.

Guor bliffue da de Aandeligis gierninger/ i Kircker oc
Kloster/ som faste/ Sang/ Lessoning?

Effterdi de binde saadanne deris gierninger til besnderlige
tider/ steder/ Personer/ Aelder oc Mad/ da Dømmer Christus
den at vere en wrettelig forgeffuis Gudstienist/ Matthei 15.
De tiene mig forgeffuis/ siger Christus/ effterdi de lære saadan
Lærdom/ der er icke andet end Menniskens lud/ Men vilde
de giøre deris Kloster oc Domkircker til Christelige Scholer
igen/ som de vaare i begyndelsen/ oc optucte Christelige unge
Personer

Personer der vdi/ lære oc læse den Guddommelige Skrifte/ at
mand kunde finde hofsdem lærde/ forstandige oc skickelige Perso-
ner/ som kunde vere duelige til Biscoper/ Predicere/ Scholes
mestere/ oc tiene Christendommen/ da skulde Gud icke aleniste
see Naadelige til deris Christelige gierninger/ til deris tuet oc
skickelighed/ oc lade deris Faste/ lessning/ sang vere sig behages-
lig/ men oc saa giffue sin velsignelse der til/ at det skulde forfrem-
mis til hans ære/ oc Christendommen til nytte oc forbedring.

Skulle wi da intet gaar giøre/ huereken Faste/ Læse/
Bede eller Sünge?

Wi skulle altid giøre det som gaar er/ icke nødde til eller aff
Menniskens bud/ men veluillige oc aff Hjertens grund/ Gud til
Loff/ ære oc tack sigelse/ off self til en offuelse/ oc den ganeste
Christendom til forbedring. Thi alligeuel Christus setter faste/
lessning oc almisse at giffue/ ind til offself/ oc i nore egne hender/
Matthei 7. Saa vil hand dog haaffue det aff off Thi hand siger
Luce 21. Voeter eder/ at eders hjerter icke skulle besueris met
Graadzeri oc Druckenskab/ Oc Luce 22. Bedet oc Vaager/ at i
icke skulle falde i Gristelse/ Oc Luce 11. Giffuer Almisse/ aff det
der er/ see/ saa er det eder altsammen rent. Men Christus giør
intet forskel paa tider/ steder/ personer/ Kleder eller mad/ Hand
giør oc icke aff saadanne gierninger nogen fertieniste/ at de
skulle vere som Nøgle at lade Himmelen op met/ som Vrens
skalcke oc gierningers Predicere giøre/ met huilcken tilrettelse
de forderffue det altsammen. Thi Christus siger Luce 17. Naar
i haaffue giørt alt det/ eder er besalet/ da skulle i sige/ wi ere v-
nyttige Tienere/ wi haaffue giørt det/ wi vaare plictige til at
giøre.

Haaffue io Christus fastet fyrctiuffue dag oc fyres
tuuffue netter/ hvor saare skulle wi icke effere
følge hans Exempel?

Zuem som nu vil følge Christum effter i dette stycke/
hand skal oc saa gaar vdi Drenen/ oc intet æde i fyrctiuffue
dage

Den I. Søndag i Faste

Dage oc fyreriußue netter/ Ja/ hannem skal oc icke hungre/ før end fyreriußue dage oc fyreriuße netter ere forløbne / som Matthei Text siger her om Christo. Zuad er det for en Faste/ at mand en gang om dagen saa fylder oc propper Bugen/ met allehonde nydelig Mad/ oc mange retter/ oc om affteenen met en Spand ol/ at oc saa mange Terstere kunde behielpe sig der met? Saadan faste er den rette Christelige Faste ekon en bespottelse/ som mand siger. Pillegims Gudelighed/ oc Tydskis Faste ere icke en Bøn verde.

Hvilken er da den rette Faste?

Den rette Faste er icke andet/ end at ic Menniske holder sig aff onde tanckere/ vnyttige Ord/ oc sonderlige gierninger/ Aff syndelig lyst oc begiering/ fra ont Selstab oc alle aarsager hannem kunde giffuis til Synd/ fra offuerflødighed i mad/ dricke/ søffn/ skempt oc gammen/ oc at hand spørger sit lageme/ er ingen fortredeilig/ forarger ingen/ giffuer ingen onde Exempel/ Oc at der holdis sinuck stic oc erlig tuct i Land oc Stæder oc paa Landzbyer/ met Mad oc dricke/ i Bryllup oc Barsel/ i Gielde oc Gestebud/ at det skal icke alesammen ødeleggis oc forødis paa en tid/ som det seer/ huor mand stemmer oc demmer Nat oc Dag. Denne faste haßue alle Christine besalning paa/ at de skulle holde altid/ saa lenge de leßue.

Aff hvem bleß Christus Fristet?

Aff Dießfueen/ Thi Dießfueen er Guds oc alle Christnis afflagde Siende/ oc gjør icke andet/ end at hand her Fristet oc plager oss/ ia hand fører oss al uolcke paa oc gjør oss hierte sorge/ Oc der belacker hand oc beklager oss for Gud/ wden affladelse/ taler alt ont om oss/ oc legger alting vd til det verste met oss/ Thi hand er en Mordere oc en Løgnere aff begyndelsen/ Denne Løgndießfue oc Mordaand vilde Christus Fristis aff/ At wi saa meger difflettelig skulde kunde fordrage Dießfueens Fristelser.

Bleß da Christus Fristet fyreriußuedage oc fyreriußue netter?

Off syn is

Off sumis det er en suar siigdom / naar it Menniske icke
æder i tre eller fire dage / Zuor suar monne da Christi Fristelse
veret / effcerdi hand od icke en smole i fyretiusfue dage oc fore
tiusfue neeter : Zuad Fristelser det vaare giffuer Euangelisten
icke klarlige til kiende / Men mand kand dog vel mercke paa disse
Fristelser her følge effter / huad Fristelser det vaare / Som er / at
Satan vilde driffue Christum der hen / at hand skulde tro / at
hand var icke Guds Søn / Oc sagde wden twil til hannem / Du
hørde en røst / der du bleff Døbt i Jordans Flod / Du est min el
skelige Søn / i huilken ieg haffuer behagelighed / Oc du ment at
Gud mente dig met samme røst / Men du far vild / oc haffuer en
falsk mening der om / Zuorledis kand det vere mueligt / at du
skulde vere Guds Søn : Giff dog act paa / huad din Fader giør
imod dig / Du est id her i den vildene Ord / at baade Gud oc alle
Mennisker haffue slaget haanden aff dig / oc du est paa det neste
Død aff Hunger.

Zuor met frister Dieffuelen Christum besynderlige :

Met try stycker. Først / met bugförrig oc omhyggelighed for
Rigdom. Der nest / met ærgerighed oc verdzlig pral. Paa det
sidste / met mact oc Herredømme / Disse ere de try stycker / der
Verden tager sig størst wmage til saare / Rider oc Render / Lø
ber oc stryger omkring / oc kand aldrig komme til rolighed.

Zuorledis met Bugförrig :

Kand siger / Est du Guds Søn / da sig / at disse Stene
bliffue Brød / Lige som hand vilde sig / Du haffuer her til dis
puteret met mange Ord / oc giffuet dig wd for Guds Søn / Men
nu vil dee icke gieldeilenger met Ord / Der saare skalt du nu beuise
met gierningen / at du est Guds Søn / Sig / at disse Stene bliffue
Brød / Kant du det giøre / da vil ieg Tro / at du est Guds Søn.

Zuad giør Christus til denne Fristelse :

Kand staar hannem imod met Guds Ord oc denne hellige
Skrifte / Deut. 8. Det staar sereffuet (siger hand) Menniskem
leffuer

Den 1. Søndag i Faste

lessuer icke aleniste aff Brød/ Men aff huert Ord/ der gaar igennem Guds mund/ Lige som hand vilde sige/ Gud giffuer icke aleniste rimelig næring formedelst Brød/ formedelst vmage oc arbejde/ forrig oc omhyggelighed/ som Verden tager sig til/ Men formedelst sit Ord/ det er/ Naar huert Menniske tager vare paa sit Fald/ oc giør huad som hannem er befalet aff Gud/ da skal hannem intet fattis/ Det er vel saa i sandhed/ at naar mand haffuer Brød/ da skal mand lessue aff Brød/ dog icke paa Brøds men paa Ordens vegne/ formedelst huilket/ Gud giffuer Brød krafft/ at det kand føde oc mette Mennisten/ Men naar der er icke brød/ da skal mand lessue formedelst Ordet/ Oc der som Troen er da retsindig hoff Ordet/ da skal der oc saa paa det sidste komme Brød/ Ja/ skulde det end regne ned aff Himmelten/ som Gud loed Man komme ned til Israels Børn i Breden/ da skal det komme.

Huorledis met ærgerighed?

Dieffuelen førde hannem met sig i den hellige Stad/ oc sette hannem paa Tindingen aff Templet/ oc sagde til hannem/ Est du Guds Søn/ da lad dig falde ned/ Thi der staar scressuet/ Psal. 91. Hand skal giffue sine Engle befaling offuer dig/ oc de skulle bære dig paa hender/ at du skal icke støde din fod paa nogen sten. Lige som hand vilde sige/ Du bliffuer end nu i din mening/ at du est Guds Søn/ Tu vel/ saa beuiff dog din Guds dom met gierningen/ giør dig it stort Vassu/ Du est her til anseet for it armt foracteligt Menniske/ for en Tømmernand oc Arbejdere/ Tu er det tid/ at du beuiff din Guddommelige Maestæt/ besunderlige her i Jerusalem/ som er det gantcke Jodelands Hoffuetsstad/ her som meget Golef er til sammen/ paa det/ at naar de see/ at du faldet ned aff det spige aff Templet/ oclemmelester dig icke/ de da alle skulle komme løbende/ oc tilbede dig. Men see/ huorledis Skalcken lader det beste stycke bliffue til bage/ Som er (at de skulle beuare dig/ paa alle dine xeye) Det vilde icke ticke hannem til hans anslag/ Saa er hand snedig til/ at forfalste oc foruende Scriften.

Quad

Quad giør Christus til denne Fristelse?

Hand staar Dieffuelen atter imod met Guds Ord oc denne hellige Scrifte/ oc siger/ Det staar ogsaa screffuet der imod/ Du skal icke Friste Gud din ZELAR/ Deutro. 6. Som hand vilde sige/ Jeg veed vel huad der staar i Psalmen/ Jeg veed oc vel Englenis Embede oc kald/ Gud haffuer giffuet Englene deris besynderlige befalning/ oc mig en anden befalning/ Hand haffuer befalet Englene/ at de skulle beuare mig/ oc alle Christne Menister/ Men mig haffuer hand befalet oc alle Christne/ at vi skulle icke Friste Gud/ Oc effterdi her ere Stiger oc Trapper/ der ieg kand gaa ned at/ da giørs det icke behooff/ at ieg skal giffue mig i fare/ lade mig falde ned/ oc Friste Gud/ Thi der staar Screffuet/ At huo som elsker fare / hand skal forderffuis oc omskomme der vdi.

Quorledis met mact oc Herredømme?

Dieffuelen førde hannem op met sig paa it gantste høye Bierg/ oc vissde hannem alle Verdens Rige/ oc deris herlighed/ oc sagde til hannem/ Alt dette vil ieg giffue dig/ der som du wilt falde ned/ oc tilbede mig/ lige som hand vilde sige/ Huor effter wilt du vere lenger foractet i denne Verden/ Vilt du vere mig lydig oc følge mig effter/ da vil ieg giøre dig til en veldig Herre/ offuer alle Verdens Kongerige/ Sald ekon ned oc tilbede mig.

Quad giør Christus til denne Fristelse?

Der Dieffuelen førde sig fortredelige ind paa Christum met Affguder/ da fornissde hand hannem fra sig/ oc sagde/ Dig bort fra mig Satan/ thi der staar screffuet/ Du skal tilbede Gud din Herre/ oc tiene hannem alene.

Forlod oc Satan hannem?

Saa siger Lucas i det 4. Capitel/ Der Dieffuelen haffde fuldkomet alle Fristelser/ da rigede hand fra hannem/ til en tid. Oc Marthei 4. Da forlod Dieffuelen hannem/ oc Englene ginge til hannem/ oc tiene hannem.

Q. ij

Quad er

Den I. Søndag i Faste

Guds er det / at hand siger / til en Iud?

Der met vil Euangelisten giffue til kiende / at it Christet
Menniskis leffnet er icke andet paa Jorden / end it Rytteri / en
daglig Kamp oc Strid / Oc at saa lenge vi ere her paa Jorden /
i Dieffuelens Rige / da skulle vi icke vere vden Fristelse / oc aldrig
haffue nogen rolig time.

Haffue vi da oc nogen trost / i saadan Fristelse?

Dette er vor trost vnder Kaarffet oc i Fristelse / At lige som
Englene / tiene Christo / effter Fristelsen / Saa skulle de oc saa
tiene alle dem / som Tro paa Christum / Thi der staar Screffuet
til de Ebreer i det første Capittel. Englene ere allesammen
tienstactige Aander / vdsend til at tiene / for deris Skyld / som skulle
arffue Salighed. Oc i den 34. Psalm. Herrens Engel slar sin
Leyer trint omkring dem / der hannem frygte / oc hielper dem vd.
Naar som Dieffuelen nu frister oss / oc vi stride mandelige imod
hannem / oc lade oss icke affrenge / tage slitelige vare paa vort
Kald / oc giøre det som oss er befalet oc oss bør at giøre / Da skulle
der mange Engle tiene / beskytte oc besterme oss / Oc der som vi
fare frem oc bliffue bestandige i Troen / da skal off intet fattis /
Ja for end vi skulde lide nød / da skulde Englene komme aff
Himmelen / oc vorde vore Brødgiffuere / Roche oc Kiellersuenne /
oc tiene oss i all vor nød / lige som de tiene Christo. Oc der
skal ingen tuile paa / at effterdi de tiene Christo / vort
Hoffuet / da skulle de oc saa tiene oss / som ere Christi
Lemmer / Ja de skulle oc saa i vore sidste time / oc
paa vort yderste tage vaare paa oss / oc føre vor
Siel bort i Abrahams Skød / det er / ind i det
euige Liff. Det vnde oss allesammen vor
Naadige Gader / for sin kiere Søn
Jesu Christi Skyld / AMEN.

Den II. Søndag i Faste / Reminis-

cere / Epistel / 1. Thessaloni. 4.

Hiere Brødre / Wi bede oc formane eder i den
 HÆRE JESV / Effterdi i hassue nu anammet
 aff oss / huorledis i skulle vandre / oc vere Gud
 behagelige / at i kunde stedze bliffue fuldkommeligere.
 Thi i vide / huordane bud wi hassue giffuit eder /
 formedelst den HÆRE JESVM. Thi det er Guds
 vilie / eders helliggiørelse / at i sky horeri / oc huer iblant
 eder skal vide at holde sit kar / i helliggiørelse oc ære /
 oc icke i begierlig attraa / som Hedninger / der intet
 vide aff Gud / oc at ingen skal tage for meget / oc icke
 besuiqe sin Broder i handel / Thi HÆREN er heffnere
 ossuer alt dette / som wi tilforn hassue sagt oc viduet for
 eder. Thi Gud kallede oss icke til wrenlighed / men til
 Hellighed.

Guad lærer S. Paulus i denne Epistel:

Thuenne stycker / hand beder oc formaner.

Huorledis beder oc formaner hand?

Kiere Brødre / siger hand / wi bede eder / oc formane i den
 HÆRE JESV / Effterdi i hassue anammet aff oss / huorledis i
 skulle vandre / oc vere Gud behagelige / at i kunde stedze bliffue
 fuldkommeligere.

Biuder hand icke da?

Ney. Hand gjør icke som Moses / icke som en streng lous
 giffuere / hand driffuer oc biuder icke / hand nøder icke / hand tving
 ger icke / men hand gjør som Christi Euangelist oc Apostel /
 beder / tilraader / oc formaner. Thi Christne skulle vere ic
 veluilligt folck / de skulle veluillige gjøre det som got er / icke
 lade nøde / trenge oc tvinge sig der til. Thi det er idel hygleri /
 at lade sig nøde oc tvinge til at gjøre got. Thi gud vil icke hassue
 den

Den II. Søndag i Faste

den tiende mand lader sig tvinge til at giøre/ men mand skal
siene hannem veluillige aff hieeret/ som mand siger: Det mand
gior met en ond vilie/ er Gud icke behageligt.

Guad beder S. Paulus om?

At wi kunde bliffue bestandige i den tro som er begynt i oss/
oc vdi det Euangelio der wi haffue anammet/ i Guds ord oc
Guddommelig sandhed/ daglige forfremmis oc endelige bliffue
fuldkomme/ icke see til bage igien til Egypten til det fremfarne
Afgudiske væsen oc lessnet/ som Israels Børn gjorde/ men fare
frem/ oc indtage det foriette Land.

Guor til formaner hand da?

Efterdi wi aff naade ere kallede oc anammede til hellig-
hed oc det hellige Euangelium/ da vil hand/ at wi oc skulle vere
hellige/ baade i lerdøm oc lessnet/ oc haffue hellige sancer/ bruge
hellige Ord oc gierninger. Som hand oc siger til de Rom. i
det 12. Cap. wi skulle giffue vor legeme til ic Offer/ som er less-
uende/ helligt oc Gud vel behageligt.

Er oc denne formaning nyttelig?

Ja offuermaade nytteligt. Thi naar mand icke vnder
affladelse formaner oc driuffuer oss met Guds Ord/ da bliffue
vi snart lade oc forsmelige/ oc forarge oss snarere end vi fors-
bedre oss.

Guad siger S. Paulus i denne formanelse at vi skulle
vocte oss fra?

Frathuende store laster/ som er/ wylstthed oc at besuige vor
neste i handel/ huilcke laster Verden suarlige plagis met paa
denne dag.

Huileken er den første formaning?

Det er Guds vilie/ siger S. Paulus eder helliggiørelse/ at i
skulle stå horerie/ oc huer iblant eder skal vide at holde sic far i
helliggiørelse oc are/ oc icke i begierlig attraa/ som Hedninger/
oc intet vide aff Gud.

Den

Der formaner S. paulus at wi skulle voete off fra wtyst-
hed/ Stiorlessnet/ horeri oc al wrenlighed/ oc siger klarlige/ at
alle wtyste Mennsker staa i stor fare/ som velte oc søle sig/ lige
som wrenlige Swin oc wskellige Creatur / i legemlig lystis
dynd oc wrenlighed / i obenbare synd/ last oc skendzel/ imod
Guds vilie/ bud oc befaling/ oc imod al Menniskelig tuct oc
erlighed/ skende oc bespotte den almectigste Gud/ hans hellige
Ecteskab / huilcket hand selff sticte oc sticte i det naadige
Paradis/ oc prøvede met mange store vnderlige gierninger oc
Guds gaffuer. Thi effterdi de her handle imod Guds vilie/ da
skal Gud ocsaa i den tilkommende Verden handle imod deris
vilie/ oc styrte dem ned i helssuedis ild/ som S. paulus siger
1. Corinth. 7. Zuercken Volere/ eller Affgudiske/ eller Zortarle/
eller Tyffue/ eller Gerige / eller Drancere/ eller Bespottere/
eller Røffuere skulle erffue Guds Rige/ Thi Gud kallede off
icke til wrenlighed/ men til helliggiørelse. Huem saadant nu
foracter/ hand foracter icke Menniken/ men Gud/ som haffuer
giffuer sin hellig Aand i eder.

Guad vil S. Paulus met disse Ord?

Aand vil met disse ord forferde wtyste Mennsker/ at de
skulle offuergiffue saadan synd/ Thi Gud vil aldelis/ at huer
Christen skal føre it erligt tykt lessnet / ocsaa i Ecteskab/ icke
besmitte sit legeme/ met legemlige grossue synder oc wtystshed/
som Menniken gjorde saare Syndfloden/ oc vdi Sodoma/ oc
de end nu giøre i Rom oc Valland/ oc den gantste Aandelige
stat i Passuedomet/ som er en ret skarpuds til al synd/ last oc
skendzel/ huilcke der icke mere acte wtystshed for synd/ men de
fromme Zerrer ville at mand skal rose oc prise dem for deris
wgudelige skendige lessnet. Huor saadant nu seer / siger S.
paulus/ der skal Guds dom icke vere langt fra. Huilcken der
siger/ huem mig ærer/ den vil ieg ære/ oc huem mig foracter/ den
vil ieg foracte igen 1. Samue. 2.

Huilcken er den anden formanelse?

Q. iij.

Angen

Den II. Søndag i Faste

Ingen skal tage for meget/ oc icke besuige sin Broder i handel/ Thi Herren er heffnere offuer alt dette. Her formaner S. Paulus/ at vi skulle voete oss fra al argelyst/ suig oc bedrægeri/ der vi kunde besuige vor Næste met/ Oc hand siger klarlige/ at alle bedrægere/ besuigere/ Agerfolck oc gerige/ som bruge argelyst/ finantz/ falsk oc suig/ met aager oc bedrægeri/ oc besuige deris Næste i handel/ de falde i Guds heffn oc straff/ oc haffue ingen del met Christo i hans Rige/ Ja siger hand/ huem som tager for meget/ oc besuiger sin Broder i handel/ i Dom/ veet/ maal/ aln/ breff/ segel/ mynt/ oc andet saadant/ det vil Herren heffne oc straffe.

Guad vil S. Paulus met disse Ord ?

Hand vil atter der met forferde de gerige/ at de skulle offuer-
giffue saadan synd/ Thi Gud vil aldelis/ at huer Christen skal
gaa sin næste ret vd/ oc handle redelige met hannem/ at ingen skal
besuige eller forraske den anden/ eller i andre maade met falske
vare/ aager/ snedige paafund oc finantz bedrage hannem/
huilcke stycker der daglige formere sig i den gantse Verden/ at
huer mand søger sin egen fordel/ nytte oc gassn/ met en andens
skade. Alt dette/ siger S. Paulus er vretferdigt gods/ Tyffueri
oc Roffueri for Gud. Thi disse stycker gaa alle sammen imod
vor Næstis tierlighed/ imod den naturlige lou/ oc imod Christi
Euangelium. Thi Christus siger Matthei 7. Alt det i ville/ at
Menniskken skule giøre edet/ det skulle oc i giøre dem/ det er den
gantse Lou oc alle Propheterne.

Guad er Pauli mening i den første amarsel ?

Hand vil saa meget sige. De de Menniskker/ som vden Ectes
Kab leffue i wtyssked. De oc saa de Ectesfolck/ som skende
Ecteskabs stat met wtyssked/ sigrelffnet oc horeri/ byrde deris
tillagde tro oc loffue/ bliffue Menniskens Tyffue/ den ene stiel
den anden sin ecte person fra. De oc de Menniskker/ som vide
saadane synder/ hielpe oc giffue raade der til/ vife middel oc veve
der til/ icke offuerge eller forhindre/ men see igennem fingere/ oc
are delactige der vdi.

Guad

Guad er Pauli mening i den anden atvarfel?

Hand vil saa meget sige/ Ve de Menninger/ som handle i
mod Broderlig Kierlighed/ besuige oc bedrage deris Nefte/ hvad
heller de ere verdzlige eller Aandelige/ Kjøbmend eller Embds
mend/ Bagere eller Bryggere/ Skomagere eller Skredere/
Arbeydere eller Daglønere. Thi Gud vil icke lade saadane Men
ninger bliffue vstraffede/ som tage for meget/ oc besuige deris
Nefte i handel/ men straffe dem med euig fördømmelse/ om de
icke omuende sig. Der faare vaare det den retteste vey i al hand
del/ sager oc bedrifle/ at huer sette sig den naturlige lou/ Moisi
lou/ oc Christi Euangelium faare/ at lessue effter. Thi at skede
det/ da haffde mand sandelige huercken behoff i Christens
dommen/ Dom eller Lou/ Dømmere eller Louböger/ alle sager
oc handel skulle bliffue gode at fordrage oc forlige/ Huer Mens
nikis samuittighed skulde vel sige hannem/ hvad hand skulde
giøre oc lade/ der skulde da følge en ret Christendom/ en ret tro
til Gud/ en broderlig Kierlighed til sin Nefte/ oc it smuct
erligt Christeligt lessnet/ Oc euindelige Guds yndest/ naade oc
barmhiertighed/ oc det euige Liff/ Amen.

Den II. Søndag i Faste/ Reminiscere/ Euangelium/ Matthei xv.



JESUS gick der vd
fra/ oc drog bort i Tyri
oc Sidons egn. De
see / en Canaaneisk Quinde
gick vd aff den samme egn/
oc raabte effter hannem/ oc
sagde/ Ah HERR/ du
Dauids Søn/ forbarme dig
N. v. effter

Den II. Søndag i Faste

offuer mig / Min Daatter plagis ilde aff Dieffuelen.
 De hand suarede hende ick icke it Ord. Da traade hans
 Disciple til hannem / bade hannem / oc sagde / Ekil dig
 dog aff met hende / thi hun raaber effter oss. Da suarede
 hand oc sagde / Jeg er icke vdsend / inden aleniste til de for-
 tabte Gaar / aff Israhels Huss. Da kom hun / oc fald
 ned for hannem / oc sagde / HERRER / hielp mig. Hand
 suarede oc sagde / Det er icke smuet / at mand tager
 Børnens Brød / oc kaster det for Hunde. Hun sagde /
 Ja Herre / Men dog æde de Smaahunde aff de Smu-
 ler / der falde aff deris Herris Bord. Da suarede Jesus
 oc sagde til hende. O Quinde / din Tro er stoer / Dig ske
 som du wilt. De hendis Daatter bleff helbrede i samme
 siund.

Guad lærer dette Euangelium off?

Try stycker. Troens Exempel / idenne Zedenske Quinde.
 Der nest / Guorledis Troen skal forsøgis oc prøffuis. Det tredie /
 Troens betaling.

Guad er en ret Tro?

En ret Tro er icke ander / end bekiende Christum en Herre /
 oc Dauids Søn / Oc at Gud / vore kiere Fader / vil aleniste vere
 bekient / i denne eniste Christo / sin Søn / Som Christus siger
 Johannis 14. Philippe / Huem som mig seer / hand seer oc saa min
 Fader.

Er denne kiendelse da saa stoer en ting?

Ja visselige / lige som det er en Hellig Aands gierning / at
 kalde Christum en Herre 1. Cor. 12. Saa er det oc saa den Hellig
 Aands gierning / at kiende Christum / at vere Dauids Søn.

Guorledis kommer det?

Saa kommer det / At naar du kalder Christum en Herre / da
 troer du

Reminisce. Euangelium.

125

troer du visselige/ at hand er en Herre offuer alle ting/ oc Almec-
tig/ oc at hand vel kand bestemme/ alle dem/ som tro paa hannem/
fra alt ont. Disligist naar du kiender Christum/ for Dauids Søn/
da Troer du oc saa/ at hand er kommen til Verden/ oc hassuer
gissuet dig alt sit gode/ sin Naade oc sine gassuer/ med al sin
fortieniste/ pine/ død oc opstandelse/ frelst dig fra Dieffuelen/
Døden/ Synden oc Zelfsuede/ giort dig til Guds Barn/ oc en
Arffuing til Zimmerigis Rige/ effter de Foriættelser som bleffue
Abraham oc Dauid gissue.

Haffde da denne Zedenste Quinde saadan en Tro?

Ja/ hun kiende Christum for saadan en Herre/ der var en
Almectig Gud/ oc Dauids Søn/ oc kunde befri hendis Daatter
fra Dieffuelen.

Huer aff kommer hun til saadan en Tro?

Aff det gode røgte hun haffde hørt om hannem/ at hand
var saa venlig oc from en Mand/ at hand vilde hielpe huer mand/
oc icke lade nogen gaa verøstet fra sig/ Der aff fatter hun saadan
en Tro oc tillid/ alligeuel hun var en Zedenst Quinde/ Oc styn-
der sig fordi til hannem/ raaber effter hannem oc siger/ O Herre/
du Dauids Søn/ forbarme dig offuer mig/ Min Daatter plagis
suarlige aff Dieffuelen.

Swad vil hun med disse Ord?

Hun bekiender/ at Jesus Christus/ er sand Gud oc Mennis-
ske/ som vel kand hielpe hende. Lige som hun vilde sige/ Min
Herre/ effterdi du aldrig nectede noget Menniske din hielp/ da
lad oc saa noget aff dine velgiærninger komme til mig/ Du kant
vel befri oc frelse min Daatter fra Dieffuelen. Jeg troer oc saa at
du fordi est kommen til Verden/ at du vilte hielpe huer mand/
Jeg hassuer oc saa hørt/ at du tilforn hassuer vddressuet Dieff-
uelskab/ er østet oc helbredet mange siuge Mennisker/ Der faare
beder ieg dig/ at du oc saa vilte hielpe min Daatter/ oc fri hende fra
Dieffuelen.

Swad giør Christus der til/ at denne Quinde saa raaber?

Hand svarer hende icke ic enis Ord/ At hun fordi vel mora-
te sagde

Den II. Spndag i Faste

te sagd/ O Herre Gud / er det den venlige Mand Christus/
huilcken ieg haffuer hørt tale saa meget gaat om/ Tier hand
is aldelis stille/ oc holder sig/ lige som hand huercken vil see eller
høre mig.

Suor faare tier Christus saa stille / befalder denne Quindis
tro hannem icke?

Alligeuel denne Quindis Tro/ befalder Christo icke ilde/
besynderlige/ effterdi hun var en Zedning/ Saa tier hand dog
stille til hendis første Bøn / paa det hendis tro skal proffuis/
lige som Guld i Ild/ oc suarer hende aldelis intet/ huilcket det
uden tuil gjorde hende gantske euilraadig/ Thi huad kunde
Riød oc Blod andet tencke/ end at det var Løgn/ hun haffde
hørt om Christo/ Som wi see/ at Riød oc Blod bliffuer wtags
ligt/ naar det gaar ilde til.

Suad gjør hun i saadan angist?

Alligeuel hun end nu haffde vnderlige tænkter/ oc paa det
neste icke viste/ huad hun skulde tencke om Christo/ saa bliffuer
hun dog stadelige ved det gode røcte/ der hun haffde hørt om
Christo/ Oc vil ingelunde tro/ at Christus er saa romild/ som
hand sinis at vere med sin stumhed/ i det/ hand vil icke suare/
Der faare gaar hun oc icke strax bort/ Men hun töffuer hosi
hannem/ venter oc formoder sig it gaat suar.

Suad giorre Disciplerne paa denne Quindis vegne?

De gaa til Christum/ bede for hende/ oc sige/ Lad hende
dog komme fra dig/ thi hun røber effter oss/ Det er vel troligt/
at hun bad Disciplerne der om/ oc tenkte maa vel ske/ Jeg er
icke verdig til / at hand skal Bønhøre mig/ eller beuise mig
nogen velgierning/ effterdi ieg er en Zedens Quinde/ Der
faare vil ieg salde ind til andre Mennisker/ at de skulle bede for
mig/ om hand vil høre dem.

Suad suarer Christus til Disciplernis Bøn?

Hand gaff dem it harte stumt suar/ oc sagde/ Jeg er icke
vd send

Reminiscere. Euangelium.

126.

vsend / vden aleniste til de fortabte Saar aff Israels Huss/
Lige som hand vilde sige/ Det saar mig icke til/ at hielpe denne
Zedenste Quinde/ effterdi ieg er vsent til Israels Huss/ oc icke
til Zedninge. Jeg lader eder icke saa tage mig met Ord/ at ieg
gior inod min Faders vilie/ begynder intet saadant met mig/
Hun maa gaa sin vey hen/ huor hende lystet/ hoss mig finder hun
ingen hielp/ hun er icke aff mine Saar.

Er icke dette it hart-igensuar?

Ja visselige. Disciplerne motte vel sagd/ O HERRER/
Huor ere nu dine løffte oc foriettelser/ Du haffuer io sagd/
Beder/ saa skal eder giffuis/ Leder/ da skulle i finde/ Vanker/
saa skal eder opladis/ Vilt du rygge oc drage dine egne ord til
bage?

Huad gior nu denne Quinde til dette haarde igensuar?

Lige som hun forlader sig paa Christi naade oc barmhiers
tighed/ oc vil icke lade vende sig der fra/ alligenel hand suarer
noget vredelige/ Saa vil hun icke heller sette hannem tid eller
stund faare/ naar eller i huad maade hand skal hielpe/ oc er dog
stadelig i det haab/ at hand skal ville hielpe/ der som hand oc
hulde sig end en gang saa w mild oc whielpesom/ hun staar fast
paa Christi gode røcte/ oc holder sig nermere til hannem/ Ja/
der Christus gick ind i Zuset/ oc vilde skule sig/ løb hun effter
hannem/ salt ned for hannem/ som it halff død Mennecke/ oc
raabte met høy røst/ Herre kom mig til hielp/ Lige som hun
vilde sige/ Herre hielp/ eller ieg er wde som it liuss/ Hielper du
icke/ da raaber oc klager ieg offuer vold oc wret/ Jeg giffuer dig
icke offuer for end du hielper mig/ Jeg tager mig der intet til/
at du vduortis synis at vere grum oc w mild/ vilde du end holde
dig fire gange saa whielpesom/ som du gior/ saa ved ieg dog/
at det er icke dit aluere/ du est meget anderledis til finde i hietet/
end du est til syne oc lader vduortis paa dig gaa thil kiende/ Oc
met thu ord at sige/ Hielp/ eller ieg skal strige/ saa at det skal siels
de op i den høye Himmel.

O vi

Huad

Den II. Spndag i Faste

Quad gjør nu Christus der til at denne Quinde saa
raaber oc striger?

Holt hand sig tilforn grum oc w mild/ da holder hand sig
nu meget mere aluorlig/ streng oc stiffsindet/ foruifer hende fra
sig/ kalder hende en Hund/ oc siger/ Det er icke smuct/ at tage
Børnenis Brød fra dem/ oc kaste det for Hunde. Lige som hand
vilde sige/ Du est en Hund/ oc wuerdig til dette Brød/ Du est
icke aff Israels Husis fortabte Saar/ oc fordi est du icke verdig
til det Himmelske Brød/ den Guddommelige Naade/ Du est
icke regnet iblant Guds Børn/ der saare taart du icke her lede
effter hielp.

Er icke dette en suar stød oc grum Fristelser?

Ja visselike/ Der er ingen Histori i Evangelio/ i huilcken
Christus holder sig saa grum/ streng oc stiffsindet/ som hand her
gør imod denne Quinde/ Først/ foracter hand hende saa suarlige/
at hand icke end vil lade sin mund op/ oc suare hende it eniste
Ord. Der næst foruifer hand hende fra sig met hendis Talss
mend/ som vaare hans Disciple. Der tredie er/ at hand ocsaa
kalder hende en Hund. Oc haaffde den stercke Tro/ der denne
Quinde haaffde fattet/ icke beuaret hende / da haaffde det icke
veret vnderligt/ at hendis herte haaffde aff pine oc angist/ bryster
synder i tusinde stycke. Men hun bleff bestandig/ Ja hun er
hiertelig glad/ at hun haaffuer en gang trengd Christo it Ord aff/
oc kommer nu først til at holde ord oc disputere met hannem/ oc
siger/ Ja Hæere/ Men dog æde Ræfene aff de Smuler/ der
falde aff deris Herrers Bord. Der kommer hun nu smuct til
Ords/ oc gjør en Syllogisum. De smaa Hunde æde aff de
Smuler der falde aff deris Herrers Bord. Jeg er en aff samme
smaa Hunde. Der saare skal ieg ocsaa æde aff de Smuler. Dette
er it subtiligt suar/ aff en Zedenst Quinde/ met huilcket hun
griber Christum i sine egne Ord/ Oc hun bekiender / at hun er en
Hund/ oc begerer/ at hun maa nyde en Hunds rettrighed/ Som
er/ at hun maa sancke den Guddommelige Naadis smulet/ lige
som Ruth

som Ruth oc andre Zedenste Quinder gjorde tilforn i det gamle Testamente / oc den Zedenste Quinde Johan. 4. Lige som hun vilde sige / Zunde hassue hiemme i Huset oc tiene Folket / der saare hassue de deris fode aff deris Herrers bord / Er ieg nu en Zund / da saar min sag vel / oc ieg hassuer forundet al min nød / Jeg begierer icke at vere it Barn / oc side hos Bordet / æde Steg / oc dricke Vin / Jeg vil lade mig nøye met it lidet stycke / ieg vil gierne vere en Ræcke / Krybe omkring vnder Bord oc Bencke / sancke smuler / oc tage lidet til tacke / Gud vere loffuet / Nu hassuer ieg forundet al min nød / Jeg tacker dig du fromme Davids Søn / huor hiertelige hassuet du trøstet oc husuælet mig.

Guad gior Christus til disse Ord :

Hand er fangen oc offueruunden aff Quinden / oc kand icke lenger halde sig / for end hand hielper hende / Hand hassuer lunge tagd stille / oc lader som hand vilde icke hielpen / Men nu kand hand icke andet / end oplade sit Zaderlige herte / oc dele sin Naade / met denne arme bedrøffuede Quinde / oc giorre aff en Zedning / en Israelit / Oc aff en Zund / it Guds Barn.

Guad sagde hand :

Hand raabte met stor forundrelse / O Quinde / din Tro er stoer / Dig ste / lige som du vilde / Lige som hand vilde sige / kiere Quinde / du hørde maa vel ste end nu aldrig min predicken / oc du hassuer end nu aldrig seet mine vnderlige Sierninger / Oc du kommer alligeuel til mig met saa stor en Tro / at ieg hassde icke formodet mig saadan en Tro iblant Zedningen. Nu vel / ieg vil icke lenger friste eller holde dig met ord / Dig skal vederfario hielp / Naade oc Barmhertighed / Gack bort / dig stelige som du vilt / din Tro hassuer hulpet dig. Der gissuer hand hende mact offuer alting / oc den som tilforn bleff kaldet en Zund / gior hand til en Dronning offuer Himmel oc Jord. Saa ypperlig oc krafftig en ting er Troen / ia alle ting ere den muelige / som troer.

Besant hun det oc lige saa / som Christus sagde :

Ja / Hun gick hiem i sit Hus / siger Marcus / oc besant / at Dieffuelen var vdsaren / oc Daatteren liggendis paa Sengen /

Den II. Eøndag i Faste

Oc som Mattheus siger/ Hendis Daatter bleff helbrede i den samme Time.

Nuad skulle wi nu lære aff dette Euangelium ?

Lige som denne Zedenste Quindis tro bleff forsøge oc prøffuet met suare Fristelser i dette Euangelio/ Saa skal det oc saa gaa off/ wi skulle i angist oc paa vore yderste oc saa raabe oc strige til Gud/ oc det skal siunis off/ lige som hand vilde icke høre off/ Der skulle wi da see off omtring/ lede allcuegne (som en Scaadere beder for huer mands dør om Brød) effter hielp/ baade hoss den ene oc hoss den anden/ oc sige/ Gud giffue at ieg haaffde nu giort mange gode gierninger/ At ieg haaffde Taalssmend / som vilde bede for mig. Men der som alle Zelgen da vilde bede for off/ saa skal off dog ryckis/ at Gud er stum oc vred/ oc vil icke høre dem/ Oc der som wi da icke holde off fast oc stadelige til Christum / som denne Zedenste Quinde giørbe/ da ere wi fortabte/ wi skulle icke lade foruise eller afftrente off/ Ja/ der som Gud end selff vilde klage paa off/ oc sige off at vere fordømde Syndere/ da skulle wi betiende det/ oc fatte hannem ved hans egne ord/ oc sige/ Det er vist/ wi ere arme Syndere/ Men du haaffuer alligeuel selff sagt/ At du est icke kommen for de Reetferdigis/ men for Syndernis skyld/ Du raaber oc saa Matthei II. Kommer alle til mig/ i som arbejde oc ere besnaarede / Jeg vil vederquege eder. Du sagde oc saa Matthei 12. At du vile icke sonderbryde det knusede Rør/ oc ey vdslycke den rygende Hør/ Der met erffter ieg mig/ der paa forlader ieg mig/ oc er vis der paa/ at du wilt icke vndfalde mig. See/ naar du saa fatter Gud ved sine egne ord/ da kand hand icke andet/ end forbarne sig offuer dig/ Thi hand siger/ Beder / saa skulle i anamme/ Leder / saa skulle i finde/ Luce II. Oc Johan. 16. Der som i bede Faderen om noget i mit Naamn / da skal hand giffue eder det. Oc Matthei 18. Der som tho aff eder bliffue ens paa Jorden/ Huor om det er/ at de ville bede/ da skal det vederfari dem / aff min Fader i Himmelen. Men naar ic Meniste er i saadan stor angist oc hanghed/ da er der intet bedre/ end at

end at samme Menniske/giffuer sig aldelis ind til Gud/setter
sin sag i hans hender / oc befaler sig i hans Guddommelige
vilie/oc siger/Din vilie ske. Oc det er vnueligt/at saadant is
Menniske kand wdelyctis fra den Guddommelige Barmhiera-
righeds Kilde. Men at wi vnder Kaarffet/i Fristelse oc mod-
gang/ere saa vtaalmodige at wi kunde icke eller ville lide det
Faderlige Riff/det fører Guds vrede offuer oss. Kunde wi tiède
vore Synder/oc bede Gud om naade/da skulde wi icke aleniste
æde aff de smuler/der falde ned vnder Bordet/ Men wi skulde
oc saa/ lige som de rette Israelliter/oc Guds Børn/side met
Christo/offuer hans Faders Bord/oc glæde oss met hannem
euindelige/i det euige lif/Amen.

Den tredie Søndag i Faste/
Epistel Ephesern v.

Kære Brødre / værer Guds Efftersølgere
som elskelige Børn/oc vandrer i Herlighed/ lige som
Christus elskte oss/oc gaff sig selft hen for oss/til en gaffue
oc offer/Gud til en sød luct. De lader icke horeri/oc al-
wrenslighed eller gerighed sigis om eder/som det bør de
hellige/Icke heller skendelige Ord eller geckelig smack/el-
ler skempt/som eder icke spømmer/men meget mere tackfæ-
grise. Thi det skulle i vide/at ingen Volere eller wren/eller
geria (huilcken der er en Affguds Dienere) haffuer arff-
ue i Christi oc Guds Rige. Lader ingen forsøre eder met
vnmættelige ord Thi Guds vrede kommer for denne skyld/
offuer vantroens Børn. Da saare vær icke deris Til-
hengere. Thi at i vaare nogen stund mættelighed/Men nu ere
i i lufft i Herren.

R

Quad

Den III. Søndag i Faste

Hand giør S. paulus i denne Epistel?

Hand giør tre aluorlige formaninger til alle Christne.

Hvilken er denne første formaning?

Verer Guds effter følgere / som elskelige Børn / lige som Christus elste eder / oc gaff sig selff hen for oss / til en gaffue oc offer / Gud til en sed luct. Her formaner S. Paulus de Ephe ser / oc alle Christne / at effterdi de ere formedelst Guds naade vdualde / oc i daaben ved troen bleffne Guds børn / oc ere med den hellig And beseglede oc betegnede / da skulle de oc nu effter følge deris tiere Fader i tierlighed som fromme Børn. Oc hand bruger de aller venligste Ord / hand kand finde paa / kala der oss elskelige Børn / at wi skulle formedelst Faderens offuerflødig tierlighed opueckis / til at elste hannem igen / med den tierlighed / der hand elste oss med.

Huorledis Elste Gud oss?

Icke effter almindelige stic / som hand ellers elster alle Creatur oc alle Mennister gode oc onde / retferdige oc vretferdige / offuer hvilcke hand oc lader sin Soel skinne / oc sin regn falde / Men effter besynderlig stic / som er / at hand gaff sin eneste Søn for oss / oc vdoess de offuer oss formedelst hannem saa rigelige baade det rimelige oc euige gode / at hand kunde icke giøre eller giffue oss mere.

Saa er det io tilbørligt / at wi skulle elste hannem igen?

Ja sandelige / Hvilket Menniske saadan Guddommelig tierligheds ild icke optender / oc saadan Guds godhed oc velgierninger icke gaa til hiertet / oc opuecker til at elste Gud igen / den tilskindis ret aldrig formedelst bud oc loner / oc end meget mindre med trusel oc tuang at elste Gud oc sin Teste / Mand siger / Den elster icke lenger / som nødis til at elste.

Giff der ic Exempel paa?

I det gamle Testamente vilde Gud giøre Jøderne fromme med loner / men de bleffue verre / De lode vel som de haaffde haafft Gud tier / men det gick icke aff hiertet / det vaar icke idel vduorris skin oc gyselsalckeri. Der Gud nu saa / at alle bud loner oc straff icke vilde hielpe / tencte hand / Tu vel / ieg vil gaa en anden vey oc giøre Menniken saa meget til gode / oc sticke mig saa vel imod dem / at de skulle elste mig.

Gud

Quad gjorde den naadige Gud?

Hand oplod sit faderlige hjerter / oc vdsff de paa en tid / al
sin godhed / velgierninger / naade oc barmhertighed / sende off
aff den høye Himmel / det aller kieriste / det aller beste hand haff-
de / sin egen Søn / hand gaff sig til en syndebod for oss / hand
borttog Louen / den ewige straff oc Guds vrede / døde paa kaa-
arsit / rensede oss met sit dyre Blod aff alle synder / forhuerffue
de oss igien formedelst sin opstandelse / wstyldighed oc retfer-
dighed / oplod Himmelen saar oss / oc gaff oss dat ewige Liff.

Gaa hører ieg vel / at Christus er det behagelige / søde /
velluctende / salige Offer?

I det gamle Testamente priffs legemlige Offer aff Især /
Palsfue / geder / bucke / Lam oc Saar offuermaade / at de vaare
den almectigste Gud en sød luct / tacknemelige oc behagelige /
icke for deris egen skyld / men for det tilkommende offers Chris-
ti skyld / huilcken alle offer i det gamle Testamete vifde til oc be-
tegnede. Wffærdi da Christus nu er kommen / oc haffuer fulda
kommet alting met it Offer / da ere alle det gamle Testamen-
tis Offer afflagde / oc der gielder intet Offer mere / De Christne
vide aff intet Offer mere / end det S. Paulus taler om Rom. xij.
at wi skulle Offre Gud vor egne legemer til it lessuende / hel-
ligt oc behageligt Offer.

Quilck er den anden formaning?

Hører oc al wrenlighed eller gerighed lader icke sigis om
eder / som det bør de Hellige. Her formaner S. Paulus at wi
skulle vocte oss fra al legemlig lyst oc wrenlighed / som skeer w
den Ecteskab / for huilcke synders skyld Gud straffede Verden
met Syndfloden / oc ned slo Sodomia oc Gomorra med ild aff
Himmelen / hand loed i ørcken ved fire oc tiue tusinde omtom-
me. Huilcke Exempel der nock giffue til kiende / huor suarlige
Gud hader saadanne synder. Huor mange tusinde / baade
Tørckere oc Christne / lader Gud bliffue slagne ihel / for deris
skendige wrenlighed oc wtyste lessnets skyld. Quad aarsage er
der til at de Aandelige i Domkircker oc Kloster / saa aldelis intet
ville ananne Euangelium / oc icke komme til Guddomme-
lig sandheds vdsfab / wden at de ere ned sunæne / ia forsto-

R ij

ckede

Den 111. Søndag i Faste

skede oc forblindede i wylsthed oc legemlig vellyst. Oc allige-
uel deris egen Samuittighed klager paa dem oc beuiler dem
det offuer/at de met deris wylste lessnet besmitte oc forarge
Christendomen/saa ville de dog sortredelige forsuare oc fordag-
tinge deris skam oc skendzel/ lige som det vaare ret oc vel giort.

Quad er Gerighed?

Gerighed er en wistickelig tierlighed til pendinge/eller af-
timeligt gods/haad heller det er mad/dricke/klæder/agre el-
ler Queg etc. En Gerig tager stedse oc bliffue icke mæt/frycter
icke Gud eller Mennisten/holder huercken tro eller løne/vn-
dertrycker Viduer/bedræffuer de faderløse/En Gerig er Land-
sens forderffuere/Stadens wylcke/alle lessuende Monnistis
plage. S. Paulus hader besynderlige Gerighed/kalder Gerig-
hed en Affguds tieniste/oc de Gerige Affguds tienere/ Thi hu-
or paa ic Menniste forlader sig/der er hans Affgud/Huem som
bygger paa guld/gods/rigdom/hand glør sig/saadant til en
Mammon/der til henger hans herte/mød oc sind/lige som
Christus siger Mathei vj. Huor dit ligende fa er/der er oc
dit herte. Den stund korn er paa loffet/Vin oc ol i Kalleren/
pendinge i pungen/da tror den Gerige/naar saadant findis
icke lenger/da er trettode. Men huad er det for guld? De
haffue icke en Christen tro/mende tro paa korn/paa Vin oc ol/
paa pungen. Dem rober Christus offuer Luce. vj. De eder i rige
oc Gerige/thieders trøst er borte. Oc S. Paulus i. Timo. vj.
De som ville bliffue Rige salbei fristelse oc snaren/oc i megen
daarlig oc forderffuelig lyst som sincke Mennisten ned i for-
derffuelse oc fordomelse.

Quilcken er den tredie formaning?

Jcke heller skendelige Ord eller geckelig snack/eller skempte
som eder icke sømmer/men meget mere tacksigelle. Her formaa-
ner hand at w: skulle wd teoff fra all aarsage/som hand drage
Mennisten til wylsthed/som fra wnyttelige skendige ord/ge-
ckelig snack oc wboffuelse skempte.

Quad ere skendige Ord?

All wchulst snack/som verdzlige Mennister pleye at brin-
ge i forsamlingen/huor met vnge folk bliffue forargede/ bes-
mitte de

Reminiscere. Epistel.

130.

æde oc forgiffne/ som S. Paulus siger. Slem wbenst snack
fordersfuer gode seder.

Guad er geckelig snack:

Kierlinge squalder oc enventyr som Quinder oc Piger sige
huer andre naar de side hof rocken oc spinde. Item de rimley
ser oc sprock som fuldebuge oc klingeldriffuere bruge offuer
verdilige Herrens oc Prelaters bord. Item bole viser oc skendz
bøger/ som ere giorde andre folck eil forhaanelse oc foractelse/
oc giffue ingen forbedring. Item de forfengelige Historier om
Marcolffo oc Wlenspegel. Item Helgens legender oc Nat
spøgelsers Exempel om Skerdzild/ oc Pillegirms reysfer etc.
Item al forfengelig snack oc løssactig tale/ huor met mand
fordrissfuer den saligetid wnyttelige oc ilde.

Guad er stempt oc hoffuisthed:

Løssactig stempt/ som mand bruger i bryllup/ Barsel/ Gil
de oc Gestebud. Naar saadan stempt aff huggis strax/ oc
mand gær icke en lang predicken der aff/ da kand hand icke stor
skade giøre/ besynderlige naar mand stempter hoffuistkelige oc
icke forarger Børn. oc unge folck der met/ huilcket Zedninger
oc saa haaffue huldet met stor flid oc aluorlighed. Wi haaffue is
alnorligt Sprock Matth. xij. Der som Christus siger/ For hus
ere wnyttelige Ord. der Mennisten haaffue talet skulle de giøre
regenskab paa den yderste dag.

Suorledis besletter S. Paulus denne Epistel:

Lader ingen forsøre eder met wnyttige ord. Thi Guds vres
de kommer for denne skyld offuer vantroens Børn. Der faare
verer icke deris Tilhengere. Thi i vaare nogen stund mørckhed/
Men nu ere i it liuss i Herren. Vandrer som liussens Børn.

Guad ere wnyttelige Ord:

Wnyttelige Ord kalder Paulus de/ met huilcke mand fors
gylder oc henger en Raabe offuer synden/ Som naar mand ta
ger unge folck met Ord at bolet/ wtystshed er icke saa stor synd/
som Prester predicker/ det er naturligt/ oc Menniskeligt/
Mennisten kunde icke holde sig op ved Himmelen oc leffue
Engle leffnet. Lige siger mand oc saa/ At vere gerig oc sørge/
oc søge sin nering met Ager/ Finanzeri/ snedighed oc begre
geri/ er icke synd/ men en smuck stikkelighed/ oc giør gode Zuss
R ij holde

Den III. Søndag i Faste

holdere. Disse wnyttige Ordgydere oc Tilskyndere/ haffue Saa-
gormens natur aff helssueder/ ret Dieffuelens tungen oc ere hans
lemmer/ som hielpe Dieffuelen deris herre at bygge sit helssue-
de/ de forfremme synd/ last oc skendzel/ oc hielpe til at forstyre
Christi Rige/ bryde hans bud oc befalning/ Det skal bekomme
dem/ lige som det er bekommet alle wgdelige syenstalcke.

Guad er det hand siger/ Veret icke deris Tilhengere/
vandret som lufsens Børn:

Saa meget vil hand sige. Haffue i leffuet i synd/ da offuer-
giffuer nu synden/ oc bedrer eders leffuet/ Haffue i farete vild/ oc
vandret i mørcket/ da vender eder nu til luffet/ til Christi E-
uangelium/ oc tacket den barmhiertige Gud/ at hand saa naa-
delige forlode eder aff vantroens mørck/ oc fra synden/ oc tal-
tede eder aff denne mørcke vildsome Verden/ oc førde eder vna-
derlige til sit luff. Docter edet fra legemens fruct/ fra salste Læ-
gere oc Løgn/ vrede oc trette/ had oc auind/ styte oc røffueri/
bander oc skendzel/ fra aager oc gerighed/ fra skørleffnet oc
wrenlighed/ fra skendige ord/ gecklig smack/ skempt oc wnyttige
ord/ som intet got vdrerte i eder/ men fordemme legeme oc siel.
Oc holder edet til aandens fruct/ til godhed/ retferdighed/
sandhed/ til fred/ vensteb/ Barmhiertighed/ sactmodighed/ da
skal Gud fader vere hoffeder/ som hoff sine elskelige Børn hand
skal beskytte oc beskyrme edet fra al wlycke/ giffue al naade/ salig-
hed oc velsart/ oc endelige effeer dette Liff det ewige Liff Amen.

Den III. Søndag i Faste/ Deuli/ Euan- gelium/ Luce xj.

JEsus dross en Dieffuel ud/ hand var
Dum/ Oc det skede/ der Dieffuelen soer ud/ da tale-
de den Dumme/ oc Folcket forundrede sig Men nogle aff
dem sagde/ Hand driffuer Dieffle ud for medelst Belze-
bub/ den Driffuerste Dieffuel Oc de andre fristede hannem/
oc begierede ic. Tegn aff hannem aff Himmelen Da for-
nam hand deris tander/ oc sagde til dem/ Quert Rige som
vorder



derst Belzebub / De er det saa / at ieg vddrissuer Dieffle for-
medelst Belzebub / formedelst huem vddrissue da eders
Børn dem : Der saare skulle de vere eders Dommere.
Men der som ieg vddrissuer Dieffle formedelst Guds fino-
ger / da kommer Guds Rige til eder.

Naar en Sterck beumbnet beuaret sit Dallast / da bliff-
uer det som hannem tilhører met fred Men naar der kom-
mer en siertkere ossuer hannem / oc ossueruinder hannem / da
tager hand hans Harnist fra hannem / der hand forled sig
paa / oc bytter Kossuet. Huo som icke ee met mig / hand ee
imod mig / oc huo som icke sancet met mig / hand atspredde
Naar den tvrene Aand vdfar aff Mennisten / da vandrer
hand igennem tørre steder / søger huile / oc finder hende
icke / Da siger hand / Jeg vil vende om igen til mie
Huss / der ieg gick vd aff / oc naar hand kommer / da
finder hand det senet met koste oc pydet. Saa gaar
hand bort / oc tager sin Aander til sig / som ere argere end
hand self / oc naar de komme der ind / boe de der / De de
blissuer der effter verre met samme Menniste / end til-
sorn. De det begaff sig / der hand saa talede / at en Quinde

Den 111. Søndag i Faste

iblant Solcket opløste sin røst/oc sagde til hannem/Saa
ligt er det Liff/som dig bar/oc de Bryst der du dide/Men
hand sagde/Ja/salige ere de/som høre Guds ord/oc beuag
re det.

Quod giffuer dette Euangelium oss til Kiende?

Try Strycker. It Exempel paa Satans ondskab oc grumme Tyranni/i det/hand besider denne arme Blinde oc Dumme Menniste/ Oc der imod Christi godheds Exempel/i det/hand vddrissuer Dieffuelen / oc gior det arme Menniste talendis oc seendis. Der nest/huorledis de Wyenskalcke dømme oc straffe Christi vnderlige gierning / som en Dieffuels gierning / oc Christus der imod forsuarer sin gierning/som en ret Guds gierning. Det credie/huorledis en Quinde paa det sidste loffuer oc priser Christum.

Quor paa mercker mand Dieffuelens ondskab?

Paa hans Dieffuels gierninger/Chi Dieffuelen er saa vanartig oc fortuilet en Aand / at hand icke tencker oc tracter andet nat oc dag / end huorledis hand kan forderssue Mennisten / Hand er oc der til met saa veldig en Aand / at hand icke aleniste kand giøre Mennisten blinde / halte oc dumme / men forhindrede Gud hannem icke / da kunde hand it øyeblik ødelegge alle Mennister/at Himmel oc Jord skulde falde i huser andre/Ja/alle Creatur skulde komme at ligge paa huer andre i en hob.

Quod gior hand ved dette arme Menniste?

Denne arme Menniste var blind/Døff oc Dum/det var iøvisselige icke alendigt Menniste/Mand siger/En Blind Mand/er en arm Mand/Dog kand en Blind høre oc tale/oc beklage sin nød/Men her hassuer allehonde wylcke/som kand vederfaris it Menniste/for samlet sig paa en hob/oc Dieffuelen slar sig paa det sidste der til met/oc besider hannem. Quod kunde it Menniste verre vederfaris?

Quor paa mercker mand Christi godhed?

Aff hans Gøddomelige gierninger. Chi Christus er saa god en barmhiertig Gud/at hand tager sig denne arme/alendige/bedrøffuede/blinde/døffue oc dumme Mennistens nød til/oc driff.

de driffuer met Guddommelig maect Dieffuelen aff hannem /
gior hannem seendis / hørendis oc talendis igen / Ja / alligenel
Dieffuelen gior sig grun' oc forferdelig / fortredelig oc moda-
uillig / saa nedis hand dog til at vige saar Christo / oc rømme
sin bolig met skamine.

Zuorledis domine Jøderne Christi vnderlige gierninge

Vi finde i Euangelio / at try flaus Mennister dømde i
mange maade / om denne Christi gierning.

De første forundrede sig / oc sagde / Er icke dette Dauids Søn?
Det vaare godhiertige Mennister / de forbedrede sig aff dette
Jertegn / oc komme der met til Christi Kundskab. Der til ere
oc saa alle Jertegn nyttelige.

De andre fristede hannem / oc begerede it Tegn aff Himelen /
hvilcke hand suarede / Den onde horactige art / søger it Tegn /
oc hend skal intet Tegn giffuis / wden Jone Prophetis Tegn /
thi at lige som Jonas var tre dage oc tre netter i Qualfiskens
bug / Saa skal Menniskens Søn / vere tre dage oc tre netter
mit i Jorden.

De tredje bespøtte / oc sige / Hand driffuer Dieffuelstab vd /
formedelst Beelzebub / den øffuerste Dieffuel.

Zuor er Beelzebub

Beelzebub var de Philisters Affgud i Accaron / oc kaldis paa
vort maal en stor Humle / Saa foractelige neffinde Jøderne
hannem / lige som Dieffuelen skal icke anderleds suerne omka-
ring oc offuer off / end som de store Humler oc Bilde fluer om
Sommeren. Seer nu / huor wgdelige Mennister disse Jøder
vaare / hvilcke intet var til tæcke aff det Christus giorde / ia
de lagde det altsammen vd til det verste. Christus gior her
saadant it Jertegn / at den gantste Verden bør at betiende /
at det er en Herlig stor Guddommelig gierning / som er / At
hand vdriffuer Dieffuelen / oc gior en Blind / Døff / Dum
Menniste / seendis / hørendis oc talendis igen / hvilcket der
haffde aldrig noget læffuendis Menniste giort til forn aff Ver-
dens begyndelse. Det kand i nogen maade vere lideligt / oc
effter Menniskens Dom forsuaris oc aarsagis at mand gior en
wang vdeleggelse / paa en ting / det haffuer en ond anseelse / som

R. v

at

Den III. Søndag i Fasten

at Pharisæer icke vilde lade Christum vere Messiam / fordi / at de kunde intet se paa hannem / som haaffde den anseelse / at hand skulde vere Messias / oc Israels Konge / Oc alligenel saadans var en suar / Synd / saa kaldet Christus der dog en Synd imod Menniskens Søn / oc siger / at hun Land forladis / oc skal icke fordømme. Men det er formeget oc Land huercken aarsagis for Gud eller Mennisten / at mand paa det argiste oc skendeligste / vdlægger oc vdyder / en Guddommelig god gierning / Ja saa god en gierning / at hun kunde icke vere bedre / som de her gjør oc sige / Hand vdriffuer Dieffuelen / formedelst Beelzebub den Offuerste Dieffuel. Denne Synd kaldet Christus en Synd / imod den hellig Aand / oc siger / At huo som bespottet den hellig Aand / hand haaffuer icke forladisse til euig tid / men hand er skyldig til den euige Dom / Marc. iij.

Quod suaret Christus disse Bespottere ?

Hand suarer dem i fire maade / oc gjør en sinuæ Apologiam oc forsuarelse. Først suarer hand dem formedelst forsøgelse / oc siger. Hvert Rige / som er wsam dreectigt met sig selff / det bliffuer øde / oc icke huff falder paa det andet / lige som hand vilde sige / Der er intet sterckere Rige paa Jorden / en Dieffuelens rige / Thi Diefflene henge tilsammen som en lencke / oc ere befeste vdi huer andre / som fiske Skal / som Job siger i det xli. Cap. Oc huor som en Dieffuel er / der haaffuer hand sted 33 andre sin hoff sig / oc der gjør ingen den anden imod / som mand siger / Den ene Raffen haader icke øyet vdi paa den anden / saa far oc icke den ene Dieffuel i den anden. Huorledis taare i da sige / at den ene Dieffuel vdriffuer den anden ? Seer oc giffuer act paa / huorledis det gaar til i Verden / naar ic Rige er wsam dreectigt met sig selff / da bliffuer det øde / oc det ene huff falder paa det andet. Er da nu oc saa Satan wsam dreectigt met sig selff / huorledis skal da hans Rige bliffue bestandigt ? Effter di i sige / at ieg vdriffuer Dieffuelskab / formedelst Beelzebub. Der nest suarer hand dem formedelst deris eget Exempel / oc siger / Der som ieg formedelst Beelzebub vdriffuer Dieffuelskab / formedelst huem vdriffue da eders Børn dem ? Der saare skulle de vere eders Dominere. Oc der som ieg formedelst Guds finger vdriffuer

indieffuelst
vare stadelig
m / vdriffu
har en affu
vdriffuer D
Dieffuel. M
ner / oc ic
ham til sig /
allerede d
len / hualter de
er / at hand su
er dertil beac
hannem haer
hannem / oc effu
ill fra hannem
ut. Lige som han
sin hustru er / de
hannem haer til
no vdriffuer D
den i vander
er sig / at ieg er
mar / vdriffuer
vdriffuer sin
te / Ja tage dem
nd i Dieffuelen
den formedelst
de er met mig /
finlet met mig
ge / Quod alme
ledis kommer
ening er / at ha
eromger / at ret
uilen gjør dem
p / oc gjør dem
vill / Jeg redder

ner Dieffuelstak / da kommeris Guds Rige til eder. Iaderne
 vaare stadelige i den mening / at deris Erorcister oc Apostler-
 ne / vddressue Dieffuelen / i Guds krasst. Men her er saa
 suar en affuind imod Christum / at de taare sige / At hand
 vddrissuer Dieffuelstak formedelst Beelzebub / den Vssuerste
 Dieffuel. Men Christus gissuer til kiende / at Guds Rige er
 nær / oc lat den velsignede Sæd / som var Adam oc Abra-
 ham tilsagd / der skulde sønderknuse hugormens Hoffuet / er
 allerede iblant dem / oc begynder sin gierning imod Dieffue-
 len / huilcket de see for øyen / oc tro det dog icke. Det tredie
 er / at hand suarer dem formedelst en lignelse / oc siger / Naar
 en Sterck benebnet benarer sit Pallag / da er det i fred som
 hannem hører til. Men kommer der en Sterckere offuer
 hannem / oc offueruinder hannem / da tager hand hans Hara-
 nist fra hannem / der hand forlod sig paa / oc vddeler Hoff-
 wet. Lige som hand vilde sige / I Verden gaar det saa til / Den
 som sterckest er / hand offuerfalder den anden / oc tager det som
 hannem hører til / fra hannem / oc fører det bort. Efterdi ieg
 nu vddrissuer Dieffuelstak aff Mennisten / som for Syn-
 dens oc vantro skyld ere Dieffuelens Rige / Da er det is fast
 oc vist / at ieg er sterckere end hand. Kænd nu ieg met min
 mact / vddrissue hans Engle oc Methielpere / da kænd ieg
 oc saa visselige fordrissue saadanne Englers oc Anders Gær-
 ste / Ja tage dem til fange oc binde dem / oc kaste dem
 ned i Helffuedis affgrund. Det fiende er / at hand suarer
 dem formedelst smucke oc klare Sprock / oc siger / Huo som
 icke er met mig / hand er imod mig / Oc huo som icke for-
 samler met mig / hand atspreder. Lige som hand vilde si-
 ge / Huad almindelighed haffuer liuset met mørcket ? Hu-
 orledis kommer Christus offuer it met Belial ? Dieffuelens gi-
 erning er / at hand frister oc forsøger Mennisten / Men min gi-
 erninger / at redde oc frelse dem / aff alle Fristelser. Dieff-
 uelen gjør dem Blinde / Døffue / Dumme oc halte / men ieg hiel-
 per / oc gjør dem helbrede. Dieffuelen fører Mennisten i forderff-
 velse / Jeg redder oc fører dem til det evige Liff. Huorledis kænd

der nu

Den III. Søndag i Faste

Der nu vere almindelighed imellem mig oc dieffuelen som er mig
affsagde fiende. Zuad ieg forsamler/der atspredde hand. Zuad
som ieg vilde gierne beuare/der forderffuer hand. Der saare er
der intet Vensteb imellem oss.

Lader Christus det oc bliffue ved dette venlige gensvar

Der hand først haffde suaret sine Besportere gantse factmo-
delige/ruer hand dem nu fremdelis met en forferdelig straff/si-
gendis/Vlaarden wrene Aand vdfar aff Mennisken / da vana-
drer hand igennem tørre steder/søger huile oc finder hende icke/
Da siger hand/Jeg vil vende om igen til mit Zuff/der ieg vda-
geick aff/Oc naar hand komer/da finder hand det seyet met to-
ste/oc prydet/Saa gaar hand bort/oc tager sin Aanden til sig/
som ere argere/end hand selff oc naar de komme ind/bo de der
oc der bliffuer der effter verre met samme Menniske/end til-
forn.

Zuad vil Christus giffue til fiende met dette igensvar

Vi see at naar it Menniske kommer op aff en suar sluge/
aff podagel/kaaldesluge eller anden Siugdom/oc vil icke eff-
ter singen holde god Diet / skick oc regimente / oc salderenten i
denne samme eller anden siugdom igen / da bliffuer det verre
met samme Menniske end det var tilforn. Ved denne maade
taler oc saa Christus heri Vlaar den onde Aand vdfar aff Men-
isken/da vandrer had igennem tørre steder/leder effter huile/det er
hand leder oc søger effter aarsage till at giøre skade. Oc effterdi
hand fand icke giøre skade i Brcken/huercken paa Jorden/som i
sig selff er tør oc øde/Oc icke heller paa græsseller Korn etc. huil-
cket der er intet aff/oc icke heller paa Queg oc Menniske/huilde
der findis icke/Da vender hand om igen til sit Zuff/der hand
var forderffuen aff. Oc der som hand finder det seyet oc pry-
det/icke met Troen oc en Christelig omgengelse/Men aleniste
prydet met hygleri oc it vduortis sken/Da gaar hand bort / oc
tager sin Aander til sig der ere argere end hand selff. Oc naar
de komme der ind/bo de der/oc der effter bliffuer det verre met
samme Menniske/end tilforn. Dette gick oc lige saa til met
Jøderne/Thi at alligenel de tilforn bleffue plagede aff Pha-
rao/Philister/Babilonier/Affsyrier oc andre Hedninge/saa bleff-
us

ne de dog aldrig aldelis forkaste Men nu effter at de Kaarsfeste
Christum fordressue Apostlerne oc forfælde Euangelium /
bleffue de saa straffede / at de miste Land oc Folck / Kongerige
oc Prestedgmine. Oc effterdi de end nu fremdelis forherdedis
vantro / i ic wgudelige leffnet oc wtacknemmelighed / da bleff-
ne de aff Kaarne fra alt det Zimmelske gode / oc den ewige for-
dgmmelse vnderlagde.

Er der da ingen / som priser denne vnderlige gierning der
Christus gjorde?

Effterdi der var ingen aff Mændene / der vilde prise denne
Christi gierning / men de foracrede / bespottede oc lastede det /
eller tagde aldelis stille der til / da skulde i det mindste denne
Quinde prise Christum obenbare / oc sige. Saligt er det lif /
der dig bar / oc de Bryst der du dide. Disse ord haffde hun vis-
selige ingen ond mening med / men hun forstod dem icke fuldeli-
ge. Hun ynskede at hun oc saa mätte vere Moder at saadan en
ypperlig Prophete / da vilde hun wden tæl oc saa bliffue salig.
Lige som der oc icke er en aff oss / at wi ligge io / siuge i den sam-
me Seng oc haffue det samme sind / oc mundhaab / Naar en
fattig Mand seer den Rige / da tencker hand: Gud giffue at
ieg haffde saadant gods oc rigdom / huor lycksalig vaare ieg
da. Seeren almness Mand en Konge / Riddere / Første etc. da
tencker hand / Gud giffue at ieg vaare saa veldig / saa mechtig /
saa ypperlig oc haffde saadan en anseelse / ach huor lycksaligt ic
Menniske vaare ieg da / lige er der oc saa med andre ting. Men
det er ekon Menniskelige tancker. Der saare suarede Christus
denne Quinde / oc sagde / Ja Quinde / salig ere de der høre Guds
ord oc beuare det / lige som hand vilde sige / min Moderer wden
tæl salig / men icke fordi / at hun er en Moder / men fordi / at hun
erode Guds ord / der Engelen forkyndede hende. Lige som
Elizabeth oc saa sagde til hende / Luce i det første Capitel. Sa-
lig est du Maria / du som trode / thi det skal fuldkommis / som
dig er sagt aff Herren.

Saad vil nu Christus med disse Ord / Salige ere de som høre
Guds Ord / oc beuare det.

Hand vil saa meget sige / Huor som vil bliffue salig / hand
skal

Den 111. Søndag i Faste

Skal høre Guds Ord / tro det aff hjerter / anamme oc benære
det / oc rette sit gamle leffnet der effter. At vere Christi Mo-
der / vere riig / vere mechtig / sterck oc karst / ere smucke Guds gaff-
uer / men de gige icke nogen salig. At høre Guds ord / anama-
me det i Troen / benære det aluordlige / vandre oc leffue der effter /
det gior aleniste Mennicken salig. Thi Guds Ord / er Guds
Søn Jesus Christus / huo sig forlader der paa / oc formedelst
Troen holder sig stadelige der til den samme fører Ordet der
hen / som det er i sin verelse / der som Christus sider hos sin Fa-
ders høyre haand / i det ewige Liff. Der til hielpe oss allesam-
men Gud / benedidet i ewighed / Amen.

Lætare eller mitsfaste Søndag E.

pistel / Galat. iiij.

Kære Brødre / der staar screffuit / at Abra-
ham haaffde tho Sønner den ene aff tiemiste quinden /
den anden aff den Fri. Men den som vaar aff tiemiste
Quinden / Hand er fød effter ligdet / Oc den aff den Fri / er
fød formedelst Forrettelsen. Disse Ord betyde noget / Thi
det ere de thu Testamenter / det ene aff Sinai bierge / som
föder til trelldom / huilcket er Agar. Thi Agar kaldis i
Arabia det Bierge Sina / oc recker indtil Jerusalem / som
er waa denne tid / oc er icke fri met sine Børn.

Men det Jerusalem / som er offuen til / det er den Fri /
som er allis vore Moder. Thi der staar screffuit / Ver glad
du wfructsomelige / du som icke fød / oc vdbryd / oc robe /
du som icke est fructsomelig / Thi den Enlige haaffuer man-
ge flere Børn / end den som haaffuer Mand. Men wi / kære
Brødre / ere forrettelses Børn / effter Isaac.

De lls

De lige som paa den tid / den der vaar fødte effter kigs
det / forfuldenen / som vaar fødte effter Aanden / saa gaar
det oc nu til. Men huad siger scrifften : Vd siðd tieniste
Quinden met sin Søn / Thi tieniste quindens Søn /
skal icke erffue met den fri Quindis Søn. Saa ere vi
nu / tiere Brødre / icke tieniste Quindens børn men den fri
Quindis.

Quad lærer S. paulus i denne Epistel :

Hand fører her en Historie ind aff Mosi første Bog i det
xvi. Capittel om Abraham oc hans tho Zustruer / Sara oc A
gar / oc hans tho Sønner Isaac oc Ismael / oc giffuer der met
den skilsmisse til tiende som er imellem Louen oc Euangelium /
ta den skilsmisse mellem foriettelens Børn / oc de Børn / som
fødis effter kiødet. Agar vaar tieniste Quinden / Sara den ret
te Zustru i husit. Sara viste / at Gud haffde tilsagd Abraham /
den velsignede Sød / Nu haabede hun lunge / at hun skulde
bliffue Moder til dem sød / oc fornam at hun vaar vructsome
lig. Der faare gaff hun Abraham sin tieniste Quinde til Z
stru / at hun kunde formedelst hende obbyggis / oc faa den foriet
te Sød.

Quad stede der :

Agar fødte en Søn / den kallede hun Ismael / Oc der hun
foractede sin Zustru Sara sagde Gud til Abraham / See / Sa
ra din Zustru skal føde dig en Søn / den skalt du kalde Isaac /
oc dette stede saa. Saa ere nu baade Ismael oc Isaac Abra
hams Sønner / men icke baade rette arffvinge.

Quad sag er der til / at de ere icke baade Arffvinge :

Ismael bleff aleniste fødte effter kiødet aff tieniste Quinden A
gar / vden Guds ord oc foriettelse. Men Isaac bleff fødte aff den
rette Zustru / formedelst Guds ord oc foriettelse. Ismael bleff a
leniste fødte aff Agar formedelst Sare tilskyndelse / der vaar i
tet Guds Ord oc ingen foriettelse / Men Isaac bleff fødte aff
Sara den rette Moder / formedelst Guds Ord oc foriettelse /

for

Lætare Søndag

Som sagde / Saa ere de icke nu alle Abrahæ Børn / som ere aff
Abrahæ Sød / huilcket Christus oc sætter frem imod Jøderne
Johan. viij. I ere icke Abrahams Børn / men aff den Fader
Dieffuelen.

Hvorledis vølegger S. paulus denne Historte:

Saa siger hand. Abraham er Guds figur / hand haffuer
tho Sønnen / det ere tuende Folk aff Agar oc Sara / de beteg-
ne det gamle oc ny Testamente / oc siger / at det gamle Testa-
mente / Mofi Lou / er gissuen paa Sinai bierge / huilcket de A-
raber oc Egyptier kalde Agar / det er / tieniste kvinde / der vds-
ualde Gud sig it eget Folk / som vaar det Jedyke Folk / it fig-
deligt oc genstridigt Folk / huilcket hand skulde aleenste driff-
ue / som Afsen / met Mofi lou / oc de vaare alligeuel wlydige.
Men det ny Testamente / som er Christi Euangelium er gissuit
i Jerusalem paa Syons bierge / oc slød der vd formedelst Apost-
lernis predicken i alle verdens ender / som den Prophete Esais
as siger i det andet Cap. Louen skal vdgaa aff Sion / oc her-
ens Ord aff Jerusalem.

Hvad forskel er mellem det gamle oc ny Testamente /
mellem Louen oc Euangelium:

Louen gjør Syndere / vredsens Børn / Dødsens oc helffues
dis tienere / Daglønere / Hyglere / giernings Helgen / huilcke der
skulle stød is vd aff husit oc icke vere arffuinge. Men Euange-
lium gjør retferdige Mennister / naadsens oc liffsens Børn /
rette Christne / oc Guds vdualde Børn / huilcke der bliffue
Arffuinge i husit.

Hvor til er da Louen nyttelig i Kircken:

Louen er det Menniskelige leffnet en Spegel / i huilcken
vi see / hvad oss fattis / hvor paa det fattis oss / hvad vi skul-
le gjøre oc lade / oc gjør oss alle til Syndere / Dog skulle vi icke
her bliffue ved oc lade oss nøye met / men strax vi kiende vor
synd / skulle vi formedelst troen anamme Euangelium / i huil-
cket oss til sigis formedelst Christum Guds Søn / naade oc sal-
ghed / Syndernis forladelse / oc det emge Liff.

Hvad

Skad vil nu S. Paulus lære de Galater aff denne Historie?

Hand vil saa meget sige / I Galater handle wiislig / I skulde met rette efter Fadrenis Exempel reysse vd aff Jercken / fra Sinai bierge til Jerusalem / oc aff Jøder bliffue Christne. Men i gaa der ret tuert imod / oc reysse fra Jerusalem til Jercken igen / bliffue aff Christne Jøder igen / I vaare formedelst troen en bleffue Guds børn / oc haaffde anammet Euangelium / nu bliffue i Moises tienere igen / giffue eder til Jødedommet igen / fra Euangelist oc Christelig frihed / til Louens trelldom / det er warret oc wiskel. Du skalt først kiende dig selff / det lærer Moses i de chi Bud / Der næst skalt du kiende Jesum Christum / det lærer Euangelium dig. Denne er den rette Proces oc indgang til Himmelen / huen den foruender / hand foruender alle ting / oc imod staar Guds sticck.

Huem bemercke nu Ismael oc Isaac?

Ismael bemercker alle giernings helgen / oc Isaac de rette fromme Christne. Ismael met sin Moder driffuis vd aff husic / Abraham henger en flaske fuld met vand om halsen paa hende / oc lader hende vandre. Men Isaac den elskelige Søn / bliffuer arffuing i husic. Giernings helgen oc hyglere ere Gester i Guds hus / huad de giøre / det giøre de som Leyedrenge / betinge Suenne oc Daglønere. De ville bytte oc vedzle lige om lige met Gud / stycke for stycke / det ene for det andet / oc intet giøre forgeffuis / Der faare betaler oc Gud dem rettelisgem i timeligt gods / velde oc herlighed etc. Som hand gaff Jøderne det land Canaan / det slød met melck oc honnig / Oc som Cyrillus siger om Phariseer oc Hyglere / der fastede meget / bade oc gaffue almisse for roff skyld / at de skulde prisis aff Goltet / Sandelige ieg siger eder / De haaffue deris løen. Men de rette Christne Guds Børn / som icke arbejde aff fryct / eller for nytte oc løen skyld / men som ret fromme Børn / de hielpe at bygge oc forbedre deris arffuedel Christi rige / dem giffuer Gud offuer det timelige gode / oc saa det ewige gode / som hand gaff de fromme Patriarcker / Propheter / Apostler oc andre tro Mennsker / oc giffuer end nu paa denne dag.

S

Skad

Extare Søndag

Quod taldis Ismael ?

Ismael taldis Guds hørere / Denne titel oc neffn rose/
alle giernings helgen sig aff / at de alene ere de folck / som høre
Gud / oc følge Christum / ia de talde sig alene den hellige Chris-
telige Kircke / Christendomens Hoffueder / Christi oc Apostler-
nis Statholdere / de scriffue sig al mact til i Himmelen oc paa
Jorden offuer alle Mennisker / aandelige oc verdzlige / oc staa
hart der paa / at de kunde icke fare vild / at den hellig And sty-
rer oc ragerer dem / ia de suerge der paa / at de allerede side i
Christi skid / saa fromme hellige oc salige acte de sig selff. Alle
andre Mennisker / som icke ere dem lige / oc icke / som de / bygge
paa Dieffuelens lerdøm / Menniskens tant oc Muncke drøm-
me / skulle vere forløbne Christne / ia deris Skalcke oc Rettere /
de forfølge dem aff al deris mact / staa effter deris lifff oc leff-
net / gods oc are / lige som Ismael forfølger den fromme Isaac.

Quod siger da Gud der til ?

Hand siger saa til Abraham. Vdstød tieniste Quinden
met sin Søn aff husit / Thi at Sæd skal neffnis dig i Isaac.
Denne dom haffuer Gud selff affsagd / det skal saa visselige
vederfaris dem / som Gud er i Himmelen / De skulle icke vndgaa
Guds straff.

Quod taldis Isaac ?

Isaac taldis en latter / en glæde / en fryd / det ere alle from-
me Christne / de lee diff imellem at saadane Ismaeliter / oc ar-
me fortabte folck / oc fryde sig i Gud / de haffue en god / tryg /
glad samuittighed / oc lade Gud raade / De vide vel / at det er
saa besticket aff Gud / at de fromme skulle altid her paa Jorden
bære taarffit / oc lide forfølgelse / fristelse / gianuordighed / an-
gift oc bedrøffuelse / aff de Wgudelige Hyglere / giernings hel-
gen / oc Affgudiske tienere / oc her effter haffue enig fryd oc sa-
lighed. Der imod vide de / at deris Modstandere / forfølgere oc
Tiranner skulle her paa Jorden haffue gode dage / glæde / vel-
lyst oc lyck salighed oc alting effter deris vilie / som deris hierte
begærer / ia deris Himmerige oc Paradis / Men her effter al w-
lycke / forderffuelse / helffuede oc enig fordømmelse. Saa haff-
uer det verit aff verdens begyndelse / oc vil oc saa bliffue indtil
Verdens ende.

Giff

Giff der exempel paa

Cain forfulde Abel / Jimael Isaac / Esau den fromme
 Jacob, Saul Dauid / Jesabel den Prophete Eliam / Herodes
 den dæbere Johannem / Caiphaz Christum / Nero Paulum / oc
 paa denne dag Papister de Euangeliste. Oc det steer altsam-
 mens aff Dieffuelens indskindelse oc tilskyndelse / hand fører
 dem først i al synd / last oc wdyd / at de tage Guds oc alle Men-
 nisks vrede paa sig / oc saa der effter en ond samuittighed / oc
 endelige den ewige fordommelse. Diff imellem sider Isaac det
 fromme elskelige Guds barn / de fromme Christne / oc befale
 gladelige Christo deris sår / hand hielper dem oc aff al nød / oc
 giffuer dem det ewige Liff / Amen.

Den IIII. Sondaag i Faste / Lætare /

Euangelium / Johannis vj.



Jesus soer bort off
 Quær Haffuet / hoff den
 Stad / Tiberias i Galilea /
 oc der drog meget folck effter
 hannem / fordi at de saae de
 tegn / der hand gjorde med
 de siuge. Da gick Jesus hen
 op paa it Bierge oc sette sig

der med sine Disciple. Oc det taar nær Paaste Jædernes
 Høytid. Do opløste Jesus sine øyen / oc seer / at der kom-
 mer meget folck til hannem / oc siger til Philippum /
 Huor kigbe wi Brød / at disse skulle æde. Men hand
 saade det / at forsøge hannem. Thi hand viste vel / huad
 hand vilde giøre. Philippus suarede hannem / Brød for

E II

thy

Den IIII. Søndag i Faste

thi hundrede Pendinge er icke nock iblant dem / at huer
tager noget lidet. Da siger en aff hans Disciple/Andre-
as Simonis Petri broder/ til hannem/ Her er en Dreng/
hand haffuer fem Bygbrøg / oc tho Siste/ Men huad er
det iblant saa mange? Jesus sagde/ Etlicker Solcket til
sæde/ Oc der var meget Græs paa den samme sted. Da
sette sig ned ved fem Tusinde Mend. Oc Jesus tog Brø-
de oc tackede / oc fick Discipleerne dem / oc Disciplerne fin-
ge dem der haffde seet sig ned/ Disligist ocsaa aff Siskene/
saa meget som hand vilde. Oc der de vaare mette/ sagde
hand til sine Disciple/ Sanker tilfammen de offuerbleff-
ne Lefninger/ at der skal intet spildes. Da samlede de / oc
fyllede tolf kuffue med Lefninger/ aff de fem Bygbrød/
som de leffnede/ der finge mad. Der Menniskene nu saae
det Tegn/ den meer visselike den Prophete/ som skal komme
til Verden. Der Jesus nu fornam/ at de vilde komme /
oc tage sat paa hannem / at de kunde gløse hannem / til
Konge/ da vige de hand atter bort paa Bierget self alene.

Quod holde dette Euangelium oss faare?

Try Styrker. Først/ Christi reyse offuer det Galileiske Haff.
Der nest / Menniskelig visdoms Exempel/ i Disciplerne. Det
tredie / Den Guddommelige godheds oc mactis Exempel i
Christo.

Quorledis stede Christi reyse offuer Haffuer?

Saa siger Johannes/ Jesus foer offuer det Galileiske Haff/
oc der reysde meget folck effter hannem/ fordi / at de saae de
Tegn/ der hand gjorde med de Singe/ Oc Jesus gick op/ paa it
Bierg/ oc sette sig der med sine Discipler. Oc Paasten/ Jøder-
nis høytid var nær/ da opløste Jesus sine øyen/ oc seer / at der
kommer meget folck/ oc hand ynckedis offuer dem etc.

Quor-

Zuor saare far Christus offuer Zaffuer?

At hand vil giffue til Kiende / at en Euangelij Predickere / skal giffue sig i megen fare / i gemordighed oc fristelse / oc skal vide / at hand skal icke vere roden Raarffet. Thi Verden er for meget ond / hun kand icke / skal icke / oc vil icke / hore Guds ord oc sandhed / effterdi Dieffuelen er hendis Forste / huilcken der er en Mordere oc loegner.

Zuor saare gaar hand bort i orden?

At hand kunde komme til nogen huile / i sit daglige arbeyde oc vmage / oc tilbede Faderen i rolighed oc paa en hemmelig sted / Marc. vij.

Zuor saare gaar hand op paa it Bierge?

At hand vil giffue til Kiende / at hans Guddommelige lersdom / er meget hoyre / kaasteligere oc bedre end Menniskens lersdom / Oc at hans Disciple skulde haffue it frimodigt oc opret herte til Gud.

Zuor saare tager hand sine Disciplet met sig / op paa Bierget?

At hand vil giffue til Kiende / at Euangelij Predickere skulde staa i det hoye / offuersee folcket / tage sitelike vare oc see til / at Wiffue skulde icke bryde ind i Christi Saaresti / at sprede / forderffue oc ihelriffue Christi Saar.

Zuor saare siger Johannes / at Jodernts paaste

hoytid var nær?

At mand saa meget mere skulde tro denne Zistori / oc at alle Mennisker skulde holde det for vist / at saa skede.

Zuor saare forbarmer hand sig offuer folcket?

Hand vil der met giffue til Kiende / at hand er en god Barmhiertig Gud / huilcken der tager sig saa vor wlycke / iammer oc elendighed til / som det vaare hans eget. Hand saa / at det arme folck gick / lige som vildfarende Saar / roden hyrde / De haffde ingen / der tog sig dem til / Saa aldelis var Louen / Ceremonier oc al Gudstieniste edelagt / oc alting var forderffuet i grunden oc forrent i Jødedømmet.

Zuad gior Christus paa Bierget?

Hand haffde til forn talet met sine Disciple om Troen oc om Guds Rige. Oc paa det dette Jertegn / der hand nu vilde giøre / skulde bliffue obenbare for den gantze Verden / da sage

S u j

De hand

Den IIII. Søndag i Faste

de hand til Philippo. Huor sigbe wi brød/at disse æde? Oc hand sagde det/at forsøge hannem.

Quad gjorde da Disciplerne

S. Marcns scriffuer i det vij. Cap. At der dagen var paa det neste forløben/ginge hans Disciple til hannem/oc sagde/ Her er en Brød/oc dagen er nu forløben/ lad folket fra dig/at de kunde gaa hen omkring i Steder oc Byer/oc sigbe sig Brød/thi de haffue intet at æde. Met disse ord beuise Disciplerne deris klogskab/Thi der var it stort tal folk/ved fem Tusinde Mend/wden Quinder oc Børn/oc de vaare i den vilde dene Brød/langt fra folk/oc der som huercken vaare Steder eller Byer/huercken Jld eller vand/huercken. Brødstamle eller Risdoboder/oc de haffde ekon fem Brød oc tho Fiske/ De betenckte at visselige folckens natur/oc huorledis det gick Moisi met folket i Brøken/at de offte vilde stene hannem/ naar de haffde ick Mad oc Dricke nock. Der saare siuntis dem best at vere/at Christus skulde lade folket gaa fra sig. Lige som de vilde sige Mestere wi see at du est ganske omhyggelig for dette folk/at de kunde saa deris aandelige fødte oc bliffue bespisede til Sielen/Men Bugen bekumrer du dig aldelis intet saare / Huorledis hand kand bliffue besørget met legomlig fødte. Quad er det nu beuent/at Sielen er met/oc legemet dæer aff hunger? Ment du/at naar de haffue end lenge veret hof dig i Brøken oc hørt din Predicken/at der da skal slue stegge Duer i munden paa dem/ See/ Dagen er forløben/ natten gaar paa/oc wi ere her i Brøken/Gaar folket hunger paa/oc wi haffue da meet at giffue dem/da kommer baade du oc wi i sammer oc nød/Thi Bugen er en vnderlig Gest/hand tager ick siniger for mad/hand vil haffue fulde skue. Der saare er det vort raad/at du lader dem gaa fra dig/at de kunde gaa bort i disse neste Steder oc Byer/oc sigbe mad/haffue de saa stor lyst til at vere hof dig/da kunde de vel en anden tid komme igen. Seer/Der som wi nu see enfoldelige til disse ord met vds nortis øyen/da synis de off at vere ganske visselige taledes/ Men betencke wi dem rettelige/da besinde wi/at de ere idel forjengelige ord/oc flyde aff Hierte som ere fulde aff vantro.

De oben

De obenbare selff deris vantro/de holde Christum for en v-
besindelig oc vforstandig Mand/som aldelis intet betencker
arme Mennister/eller haffuer til siun dem/oc at mand skal
nu først paaminde oc lære hannem at betencke oc giøre dem til
gode. Quad er nu det andet/end de holde sig selff vise oc kloge/
oc obenbare alligeuel der met deris daarlighed oc vantro/
Effterdi de haff de seet saa mange Jertegen aff hannem/oc
hørt saa mangen salig predicken/oc vide dog saa aldelis intet
huorledis de skulle sticke sig i denne handel.

Quad siger Christus til Apostlernis Ord:

Hand straffer deris Vantro/oc siger lige saa spottelige til
dem igen. Det giørs icke behoff at de skulle gaa bort/Giffue i
dem at æde. Lige som hand vilde sige/I see/at ieg haffuer stor
vmage oc besueris met Predicken/oc at helbrede siuge Men-
nister/ oc ieg lader mig tycke/at ieg haffuer vel saa megen mæ-
ye oc vmage som mig falder til/Hu ere i to tolff/Skulde i icke
met rette vere mig behielpelige i saadant arbeyde/oc bestaffe
Goldet mad/Huorledis kand ieg alene vdrætte det altsam-
men?

Quad suare Discipleerne der til:

De forstaa i nogen maade/ at Christus bespottet dem/
Men de suare end nu/lige som tilforn/effter Menniskelig viff-
dom oc forstand oc sige. Wi haffue her intet mere end fem
Brød oc tho Fiske/wden saa er/at wi skulle gaa bort/oc Kiø-
be Mad/til saa meget Gold. Da sagde Philippus/Brød
for thu hundrede Pendinge/er icke nock iblant dem/at huer
aff dem kand tage it lidet stycke. Disligest kommer oc saa An-
dreass/Simonis Broder/stem oc siger. Her er en Dreng/hand
haffuer fem Bygbrød/oc tho Fiske/Men huad er det iblant
saa mange? Lige som de vilde sige/Det er vel sandhed/oc wi
skulde met rette formindste din vmage/oc besørge Goldet met
mad/Men/huor met? Kiere Herre/wi haffue intet i forraad/
wden aleniste fem Brød oc tho Fiske/Men huad er det
iblant saa mange? Skulle wi oc kiøbe/huor ere da Pen-
dinge? Brød for thu hundrede pendinge/er icke nock iblant

S lig

dem/

Den 111. Søndag i Faste

dem / oc huer aff dem Land tage libet / Men huor skulle wi tage saa mange pendinge? Der saare er det end nu vort raad / at du skal lade Folcket gaa hjem fra dig.

Quad gior Christus til disse Disciplerns ord?

Der Jesus saa / at hans Disciplers hietter vaare saa beklemde / at de icke viste / huad de skulde giøre / sagde hand til dem / lader Folcket sette sig ned til bords / paa det grøne græss / Thi der vaarmeget græss paa den samme sted / Oc de stiftis til at sette sig / io hundrede oc hundrede / halffrediesinds tiuffue oc halffrediesinds tiuffue / det er / thi bord i lengden / oc fem i bridden. Oc alligeuel denne Christi befalning / var oc saa spotrelig til at see / at hand biuder Folcket sette sig ned paa græsset / oc de see dog ingen mad saar øyen / der de kunde bære frem for dem / at de motte vel sagd / Mestere / huor saare skulle wi sette Folcket til bords? Quad skulle de æde? Huor met wilt du bespis se dem? Wilt du giffue dem græss eller røder? Eller mette dem met løff eller met vrter? Saa lade de dog deris egen klogskab fare / effterdi de see / at det er hans aluere / oc giøre / huad Christus befaler dem oc sticke Folcket til sæde. Oc der sette sig ned ved fem Tusinde Mend. Oc Jesus sagde / Bærer samme Brød oc fiske hid til mig / oc hand tog de fem Brød oc tho fiske / oc løffte sine øyen op i Himnelen / oc gaff sin velsignelse der offuer / oc hand brød Brødene / oc gaff Disciplerne / at de lagde for Folcket / Oc hand delede oc saa vd aff Fiskene til dem alle / saa meget hand vilde.

Quor saare næffner Euangelisten æfon Mendene?

Christus vil haffue Mend til sit ord / det er / mandelige oc bestandige hietter / icke Quindiste / tuilraadige / vstadige oc atteruendiste Mennisker / som haffue i dag dette oc i morgen it andet sind / i dag Euangeliste / i morgen Papistiske igen. Hand vil haffue rette Israeliter / som ere bestandige i Troen / oc funde met Guds ord stride imod Dieffuelen oc imod alle Zelffues dis porte.

Quor saare taler hand om Græss?

Quad betegner Græss?

Græss eller Zs / betegner i den hellige Scrifft / den vdnor-
tis her

ris herligheds store anseelse/ oc Byenskalckis skinnende Guds-
tiemste / der grønis oc blomstris for verden / lige som Græss.
Men naar Guds Aand oc ord blæss der paa / da falder det aff /
som tiurt græss oc vissner blomster / Som Propheten Esaias
siger i det xl. Capitel. Alle tigd er Hø / oc al tigdens herlig-
hed / lige som ic blomster paa marcken / Græsset vissner oc blomo-
steret falder aff / men Herrens Ord bliffuer euindelige. Paa
saadant Græss skulde de rette Christne sette sig / oc acte det for
intet / oc ingelunde tradze der paa / som den Phariseer Luce
xviij. gjorde / Men aleniste forlade off stadelige paa Chri-
stum / oc vente den himmelske Nad aff hannem / Wi skulde
icke vere Græssedere / som de Romste bester / der aleniste binde
salighed hoff Menniskens gierninger / fortieniste oc Ceres
monier.

Huor faare seer Christus op til Himmelen / oc tacket ?

Hand vil der met lære off / at wi oc saa skulde vente off his
elp oc trøst aff Himmelen / oc altid tacke Gud aff hiertet /
for alle sine velgierninger / oc besynderlige naar wi giøre mas
altid.

Huor faare bryder hand Brødet ?

Hand vil der met giffue tilkiende / at huor som hand icke
bryder brødet / det er / obenbarer oc forklarar Scrifften / der er
oc bliffuer euig hunger / huilcken den Prophete Amos taler om
i det viij. Men huor Christus bryder oc vddeler brødet / der
bliffue alle Mennister mette / oc huor hand oplader oc forklas-
rer Scrifften / der bliffue alle hierter trøstede oc frydefulde.

Huor faare befaler hand / at de skulde sancke lessninger
tilsammen oc giemme ?

Christus vil icke at wi skulde misbruge det gode / der wi
haffue anannmet aff Gud / eller forkomme det vnyttelige /
Men at wi skulde grandgiffuelige sante tilsammen oc foruare /
spare oc holde til raade / bruge det til maadelighed / tacke Gud
der faare / hielpe oc tiene vor Næste / der met / Thi Gud kand
icke fordrage / at wi misbruge hans velsignelse oc gode gaffuer.
Oc huor det steer / der vil hand oc saa straffe det aluorlige.

S v

Huor

Den Spndag Judica

Zuorlechts stalle wi bruge denne vnderlige gterning/
off til nytte oc gaffn?

Wi skulle styrcke oc stadfeste vor Tro der met/som met it Inda
segel oc vift tegn/oc tro stadelige/at Gud vil oc saa/visselige
føde oc forsee alle dem/som tro paa hannem/oc vandre flites
lige i deris kald. Thi at lige som Gud kleder Rosen oc Lilier oc
de Vrter paa marchen/som huercken spinde/sy eller arbejde. Oc
hand føder Fulene i lucten/som huercken saa eller høste. Saa
haffuer hand oc saa tilsagd/at hand vil føde oc forsee alle dem/
som forlade sig paa hannem/tage flitelige vare paa deris kald/
oc fuldkomme det i Troen.

Zuor tilsagde Gud saadant?

Alleuegne i den Hellige Scrift. Psalm. xxxiiij. Dem som
søge Herren fattis intet gaat. Oc i den xxxviij. Psalm. Jeg var
vng/oc er bleffuen gammel/oc haffuer end nu aldrig seet/at
den Retferdige haffuer veret forladen/eller at hans Sød gic
omkring effter Brød. Oc Matthei i det vi. Afsperger først
Guds Rige/saa skal det altsammen tilfalde eder.

Giff der Exempel paa?

Sør end Gud skabte Menniken/da skabte hand først for-
raad i den ganeste Verden/opfyldte alle Elementer met gaat/
Lucten met Gule. Haffuet oc Vandet met Fiske. Jorden met
Diur/Queg/Tra/Vrter/Rorn oc Vin/Paa det/at Menniken
skulde see rigelige oc offuerflødelige for sine øyen/alt det hand
haffde behoff til lægemlig nødgriffethed/oc hannem skulde
intet fattis. Saa bespisede oc saa Gud formedelst Joseph i
Egypten/den ganeste Verden/i den suare dyre tid/Gene. xliij.
Gud bespisede oc saa oc fødte Israels børn i Brecken fyrretioffue
Aar met Man. Oc den Prophete Eliam formedelst en Raffin
oc en Vidue. In Summa/Huilket Menniske sig forlader paa
Gud/huad heller hand er hiemme eller icke/i nogen Stad eller i
Brecken/da skal hand aldrig forladis. Ja huilken Brck haff-
uer veret de Christne saa grum/ia saa trøsteløssom den van-
areige Verden? effterdi at de vilde Diur oc vskellige Creatur
nisker. Tyranner forbøde dem vand oc Jord/toge deris gods
oc eyedom fra dem/oc forlagede dem aff land oc Stræder bort i
alendiga

elendighed/eller gjorde dem liff løse. Men de vilde Diur hulde sig venlige til dem oc vaare dem tienstactige/bespisede oc beskiermede dem. Oc sandelige en Christen/skulde end nu maa vel ske paa denne dag vere tryggere hoff vilde Diur/i den vildene Gref/end i den onde Verden/hoff Jøder/Tørcker/Zedninge oc falske Christne. G V D fri oss fra alt ont/
A M E N.

Den Søndag Judica Ept.

stel Hebre. ix.

Rære Brødre/Christus er kommen/at hand skal vere den ypperste Prest offuer det tilkomende gode/formedelst it større oc suldkommeligere Tabernackel/huileket icke er gjort met haand/det er/icke saa bygd/oc icke heller formedelst Bucke eller Kalffue blod/Men hand gic formedelst sit egte Blod/en gang ind i det hellige/oc forhuersfuede en euig forløffning.

Ehi at der som Dre oc Bucke blod/oc asken aff en Ko som vdstroess/helliger de ivrene til den legemlige renlighed/Huor meget mere skal Christi blodt/som offrede sig self Gud iobesmattet/formedelst den hellig Vland/rense vor Samuittighed aff døde gierninger/til at tiene det leffuende Gud?

De fordi er hand oc saa det ny Testamentis Megalere/paa det/at de som ere kallede/skulle saa den foriette euige arffue/formedelst den død/som skede til forløffning/aff de offuertrædelsse (som vaare vnder det første Testament).

Quad

Den Spndag Iudica

Zuad handler denne Epistel:

Det holder kaanstelige imod huer andre det ny oc gamle Testamente / Jødernis oc de Christnis Prestedome / Tempel / Offer / Gudsstieniste / oc siger / at det gamle Testamente er Moyses Testamente / huilcket der haßde it vduortis Prestedome / Aaron met sine Børn / det stod i vduortis Ceremonier / der vaar en legemlig prydelße / it legemligt Tabernackel / it legemligt Offer / en vduortis renselße. Mendedet ny Testamente / er Christi Euangelij Testamente / det haßfuer it aandeligt Prestedome / som er indsticket formedelst Christum den ypperste Prest / oc delis met alle Christne mennister. Dette Prestedome staar induortis i troen / sandhed oc retferdighed / det haßfuer aandelige Offer som ere Gud tacknemelige formedelst Christum. Der er it aandeligt Tempel oc prydelße / oc en induortis renselße aff alle Synder.

Zuorledis bescriffuer denne Epistel den ypperste prest Christum:

Christus er kommen / at hand skal vere den ypperste Prest / offuer det tilkommende gode / formedelst it større oc fuldkommeligere / Tabernackel / Som hand vilde sige. Aaron oc hans Efterkommere ginge i en legemlig prydelße / i Guld / i dyrebare Scene / vdrette deris Prestedome i vduortis Ceremonier / forhuerffuede folcket en vduortis renselße. Men Christus Guds Søn / gick i en aandelig prydelße / icke i Guld oc dyrebare Scene / men i Guddommelig tierlighed / taalmodighed oc lydigheid / hand vdrette sit Prestedomme / oc offrede sig selff paa kaarssit / oc forhuerffuede sine tro Mennister en induortis aandelig renselße / oc Syndernis forladelße.

Zuorledis bescriffuer denne Epistel vor ypperste prestis

Christi Tabernackel oc Tempel

Christi Tabernackel eller Tempel / er icke giort met haand / icke heller saa bygd / som naturlige Tabernackel eller Tempel / Som hand vilde sige Moyses Tabernackel oc Salomons Tempel / vaare bygde aff træ / sten oc andet / der Gud allerede tilforn haßde skabt oc giort legemlige / som hand siger Esa. lxxvj / Zuad er det for it huss i ville bygge mig / haßfuer icke min haand tilforn giort det altsammen. Men Christi bolig oc Tempel er aandes

aandelig/oc alt det som der er vdi/er ocsaa aandeligt. Dette Tabernackel bygger Gud stedse aff idel leffuende sten/huilecke hand vdhugger oc vdgraffuer formedelt megen fristelse/kaarff pine oc bedrøffuelse/oc legger dem effter sin behagelighed høyt eller nederlige i bygningen/ huer effter sit kald/ bestencker dem met sit dyre Blod/saluer dem met den hellig Aands Olie/oc opluusser dem met sin Guddommelige naade/velsigner dem baade legemlige oc aandelige.

Quod falledis vaar Mofi tabernackel oc Salomons

Tempel bygde?

Mofi Tabernackel oc Salomons Tempel vaar atskilt i tre dele oc haffde try stille rum/lige som vore Tempel ocsaa haffue Kor/Kircke oc Kircke gaard.

Quod falledis den første oc ynderste del?

Den første del falledis Sanctum sanctorum, der i vaar Arccken/oc paa Arccken Naadestolen/met Cherubin. Der måtte intet Menniske gaa ind i dette rum/vden den ypperste Prest alene en gang om aarit/at offre for sine egne/oc det gantze folckis synder.

Quod falledis den anden del?

Den anden del falledis Sanctum, i huileken linffe stagen met de sin rør oc lamper/Bordet met tolf skuebrød oc røgelens Altare vaare/Idenne del ginge Presterne daglige ind/oc offrede/Løfftoffer/Madoffer/Drickoffer/Syndoffer/oc Brendaoffer.

Quod falledis den tredie del?

Den tredie del falledis Atrium, en Saargaard/hand vaar vnder den obne Himmel/lige som vor Kirckegaard/Saa vaar det Jodiske eller Mofi Tabernackel/oc Salomons Tempel bygde.

Er oc det aandelige Tempel saa bygde?

Lige som Salomons Tempel haffde tre dele/saa delis oc Menniken i tre dele/I Aand/Siel oc Legeme. Met aanden begriber hand de rofulige oc aandelige ting/som er troen oc Guds Ord etc. Met Sielen begriber hand alt det/som kommer offuer it met fornuft. Met legemet giør hand legemlige gisninger oc bruger legemlige øffuelse. Den første del giffuer til liende:

Den Spūdag Judica

Klende oc bemercker Ierdommen/oc predickes om troen til Christo-
 rum/huileken der er den adelste oc høyeste Guds gierning. Jo-
 han. viij. Thi troen fører den hellig Aand met sig/Johan. vi.
 Den anden del bemercker Ierdommen/oc predickes om troens
 fruct/om rette Christelige gode gierninger/som at mand giff-
 uer de Hungre mad/de Tørstige dricke/de Tøgne Klæder etc.
 Disse thu stycker skulle vere tilsammen. Treit skal bære god
 fruct/troen skal prydis met gode gierninger/Dette er oc sagen
 huor saare Kircken oc Kor ere bygde tilsammen/oc ville icke
 stillis fra huer andre. Den tredie del bemercker Ierdommen/oc
 Predickes om vduortis Ceremonier/oc Kircke prydelse/om skil-
 misse paa tid/sted/personer/Klæder oc mad etc. Lige nu som
 Kirkegaarden er større end Kircken oc Korit/saa ere oc Kirkes-
 gaards Helgen flere/end de rette Christne. I den første oc in-
 derste del aff Tabernackelit eller Templet/vaar intet Lufft/
 Gud bode der alene paa naadestolen. I den anden del vaar Li-
 uffe stagen met siu rør oc lampet. Den tredie del vaar vnder os
 ben himmel/saa er det oc i Mennekken/I Mennekens aand er
 alene troen til Gud. I Sielen er det naturlige Lufft oc fornufft.
 Legemet er huer mand bekynst. Arcken er den Christelige Kir-
 ke/Naadestolen er Christus Cherubim ere de thu Testamente/
 huileke der see til Christum. Lufftstagen er Guds Ord. Bordet
 er den hellige Scrifte. Skuebrød Euangelion huileket de tolf
 Apostler predickede. Røggelse de Christns bøn.

Suoledis beseriffuis den ypperste prestis Offer

Christus gick en gang ind i det allerhelligste/icke formes-
 delst Bucke oc Kalffue blod/men formedelst sit eget blod/oc
 gjorde en euig forlossning/som hand vilde sige. Aaron den y-
 perste Prest/oc hans Efterkommere/skulde aleniste en gang
 huert aar gaa ind i det allerhelligste met Bucke blod/oc der mes
 forlige Israels folck timelige met Gud/oc denne forligelse vaar
 en timelig vofuldkommen forligelse/oc icke en euig forligelse.
 Men Christus offrede sig en gang selff paa Kaarssit/døde en
 gang for vore oc den gantze Verdens synder/oc forhuersfuede
 dem alle met det eniste offer paa Kaarssit/en euig retferdigbed
oc saa

de salighed / som tro paa Christum. Hand vil icke ydermere de
oc offeris. Oc hand vil at wi skulle altidh ihukomme dette eneste
Offer / oc tacke hannem der faare.

Suor faare offre da Papister hannem daglige
i deris Messer?

De giør wret / oc synde snarlige / Thi at saa offte de offre
Christum i deris tiendemesse oc offermesse / da giøre de icke an
det / end kaarssfeste oc drabe Christum paa det ny. Huad mand
skalde offre det skalde giffue Blod. Den Christelige Kircke
veed fremdelis aff intet andet Offer / end at wi skulle offre off
selff / Gud til it leffuende velbehageligt Offer / som Paulus giff
ver til tiende Rom. xij.

Suorledis bescriffuis den ypperste prestis Christi Embede?

Der som Ore oc Bucke blod / oc aske der stencis aff en
Ro / helliger de wrene / til legemlig renhed / huor meget mere
skal Christi blod / som wden al besmitteelse offrede sig selff / for
medelst den hellig Aand / rense vor samuittighed fra dødelige
gierninger / til at tiene den leffuende Gud. Oc fordi er hand oc
saa det ny Testamentis Neglere / paa det at de som ere kalle
de skulle saa den forietre eulge arffue / formedelst den Død / som
skede til forløssning / aff de offuertrædelser (der vaare vnder
det første Testamente) Oc S. Paulus i. Tim. ij. Der er en Gud
oc en Neglere / som er / det Menniske Jesus Christus / som gaff
sig selff for alle / til en forløssning / I disse ord giffuis til tiende /
huad Christi embede er / som er / at hand er vor Neglere / Talss
mand oc Patrone haff Gud Fader.

Suor faare giøre da Papister de fromme Helgen til Neglere /
Taalsmænd oc Patroner?

De giøre wret / Oc at forsuare deris vildfarelse met / giøre
de tuende Mediatores, Intercessionis oc Redemptionis, det er /
forbedelsens Neglere / som de gode Helgen / Oc forløssnings
Neglere / som Christum / Men det ere Menniskelige tancker.
Gud siger formedelst Propheten Esaiam i det xlij. Capit. Jeg
er Herren / dette er mit naffn / oc ieg vil icke giffue nogen anden
min ære / eller Afguder min priff. Oc Psal. xlix. Paa kalde
mig i nød / da vil ieg redde dig / Saa skal du prise mig. Oc
Matthæi.

Den V. Søndag i Faste

Matthel xi. siger Christus kommer hid til mig alle/ i som ara beyde oc ere besuarede/ ieg vil verquege eder.

Quod et Summa paa denne Epistel?

Christus er vor eneste Meglere/ Patrone oc Talsmand for Gud Fader/ hand er vor Hielpere/ Trøstere/ Frelsere oc Saliggjærere/ vor Biscop oc ypperste Prest/ hand gaar frem oc forliger oss mee faderen/ oc taler alt got om oss/ oc hand forhuersfuede oss icke naade oc syndernis forladelse formedelst nogen Engels eller Menniskis gierning/ forciemiste/ fromhed/ eller retferdighed/ men hand vdrætter det altsammen alene formedelst sin egen pine oc død/ ia formedelst sit hellige dyrebare Blod/ aff hvilket en draabe er bedre end tusinde gange verden er. Huem som det nu kand tro/ den haffuer hand giffuit mact til at bliffue it Guds barn/ oc at side med hannem hof hans Himmelste Faders bord i Zimmerige/ oc glæde sig med hannem euindelige oc leffue til euig tid/ Amen.

Den V. Søndag i Faste/ Iudica/ Euangelium Johannis viij.



Jesus sagde til Jøderne. Huo aff eder kand skylde mig for nogen Synd? Efterdi ieg nu siger eder sandhed/ huor saare tro i mig da ickes? Huo som er aff Gud/ hand hører Guds Ord/ Der saare høre i ickes/ fordi at i ere icke aff Gud. Da suarede Jøderne/ oc sagde til hannem. Sige vi icke ret/ at du est en Samaritan/ oc haffuer Dieffuelen? Jesus suarede/ Jeg haffuer ingen Dieffuel/

Bleffuel/ men ieg ærer min Fader/ oc i vanære mig/ Jeg
 søger ick min egen ære/ Men der er en/ som hende søger/ oc
 dømmes.

Sandelige/ sandelige siger ieg eder/ Der som no-
 gen holder mit ord/hand skal ick see Døden euindelige. Da
 sagde Jøderne til hannem/ Nu kiende wi/ at du hæffuer
 Dieffuelen/ Abraham er Død oc Propheterne/ oc du si-
 ger/ Der som nogen holder mit Ord/hand skal ick sige
 Døden euindelige. Est du da mere/end vor Fader Ab-
 raham: huilcken der er Død/ oc Propheterne ere Døde/
 Hvad gjør du aff dig self: Jesus svarede/ Der som ieg
 ærer mig self/ da er min ære intet/ Men der er min Fa-
 der/ som mig ærer/ huilcken i sige/ at hand er eders Gud/
 oc i kiende hannem ick/ Men ieg kiender hannem/ oc der
 som ieg vilde sige/ at ieg kiender hannem ick/ da bleffue ieg
 en Eognere/ lige som i ere/ Men ieg kiender hannem/ oc
 holder hans ord. Abraham eders Fader bleff glad/ at
 hand skulde see min dag/ oc hand saa hannem/ oc gledde
 sig. Da sagde Jøderne til hannem/ Du est ick end nu
 halftredie sinds tiuffe Aar gammel/ oc du hæffuer seet
 Abraham: Jesus sagde til dem/ Sandelige/sandelige ieg
 siger eder/ Før end Abraham bleff er ieg/ Da toge de Ste-
 ne op/ at de vilde kaste paa hannem/ Men Jesus skulde
 sig/ oc gick vd aff Templet.

Hvad begribis her i dette Euangelio:

Try Strycker. Det første/ er en forsuarelse i huilcken Chris-
 tus giffuer sin vskyldighed/ paa sin lærdoms oc leffnets vegs-
 ne/ til kiende. Det andet/ er et Exempel paa den Pharisæiske
 ondskab/

Den V. Søndag i Faste

ondskab/som straffede baade Christi lerdøm oc leffnet. Det ere
die/er det Guddommelige Ordts krasst.

Huorledis forsuæter Christus sig?

Hand siger til Jøderne/Hu er der iblant eder/der kand
straffe mig for nogen Synd? Siger ieg eder oc sandhed/huor
saare tro i mig icke da? Lige som hand vilde sige/I foracte oc
ville icke anamme min lerdøm/Huad aarsage hassue i der til?
Min lerdøm er ret oc mit leffnet er wstraffeligt/Der som ieg
leffde anderledis end ieg lærer/da hassde i maa vel ske aarsage
til at straffe mig/Vin kunde i io icke sige/at mit leffnet er imod
min lerdøm/oc alligeuel ere i saa forgiffelige onde/at i ville icke
anamme samme lerdøm/Siger ekon frem oc giffuer tilkiende/
om i vide noget ont met mig / eller om ieg i nogen maade
hassuer veret eder fortredelig/ oc huor met ieg hassuer forskyl-
det saadant/En aff eder gaa sig frem/oc beuise mig en Synd
offuer/Xand sager oc vdggrandster mit leffnet oc min lerdøm/
Kunde i finde oc føre noget frem imod mig met sandhed/da vil
ieg lide oc vndgielde oc hassue wrret met at fare.

Skal oc en Christen vere saa sticket?

Saadan tradz skulde met rette alle Christne dog besyn-
derlige de som føre Ordet/hassue at binde frem/At Ordens
Modstandere icke skulde hassue aarsage til/at laste oc bespo-
te order/for Predickers leffnets skyld. Thi det staar offuer
maade ilde/som Cato siger/naar en Predickere selff bedriffuer
det/der hand straffer andre saare/Oc hans Disciple eller almue
maa sige met rette. Læge / hielp oc helbrede dig selff.

Huad om en predickere lærer rettelige/oc leffuer ilde?

Naar der skal io vere ic aff thu/da er det medet bedre/at
hassue en Predickere/der lærer rettelige/oc leffuer wsticfelige/
end hassue en Predickere/der leffuer/wstraffelige/oc forsører
Menniskem met falsk lerdøm / Det maa vere met leffne det
huorledis det kand/lerdommen skal mand vere vis paa / at
hand er aff Gud. Thi falske lerdøm gjør mangel Mennisker ska-
de/men ic wsticfeligt leffnet/er aleniste hannem skadeligt/der
leffuer ilde. Der saare siger Christus/Matthei xxiij. Paa Mo-
ses stol/side Seriffskloge oc Phariseer/alt huad de sige eder/at
i skulle

i skulle holde/det glæder oc holder/men effter deris gierninger/
 skulle icke giøre/De sige det vel oc giøre det icke/de binde suaa
 re Byrder som ingen kand bære/oc legge dem paa Menniskens
 halff/men de ville/selff icke røre dem met en eneste finger.

Swor paa marken mand Jøderne ondskab?

De høre icke Guds ord/Thi Christus siger/Suor som er aff
 Gud/hand hører Guds ord/Der saare høre i det icke/thi i er
 icke aff Gud/Lige som hand vilde sige/I giffue klarlige tilki
 ende/der met/i det i foracte det Guddommelige ord/at i ere icke
 Guds/Men Dieffuelens Børn/I giøre hans gierninger/hand
 er en Mordere aff begyndelsen/oc bleff icke bestandig i sand
 hed/hand er en Løgnere oc en Fader til al løgn.

Dette er en streng Dom offuer Jøderne?

Ja visselige. De rose sig aff at de ere Guds Solck/Abraa
 hams sed/Moisi Disciple oc Himmerigis Børn/Men Christus
 siger her/at de ere wgdelige kroppe/fortredelige Børn/wly
 dige Disciple oc fordommelsens Børn/Thi de følge huercken
 Abraham eller Moisi fodspor/men deris Fader Dieffuelen.

Swad stillmyffe er der imellem Guds Børn oc Satane Børn?

Guds Børn/høre Guds ord/anamme det met trofaste
 hjerter/oc rette deris leffnet der effter/Oc betiende/at alle
 Menniskers velfart oc salighed/staar aleniste i Guds ord/
 Som Paulus siger Rom. i. Euangelium er Guds krafft/som
 gjør alle dem salige/der tro paa. Men ehv or fromme oc hellige
 Dieffuelens Børn siunis/da kunde de alligeuel icke høre Guds
 ord/oc de ville ingelunde at deris paafund oc gierninger skulle
 forskiudis/end dog det ere idel wnyttelige gierninger oc raaden
 ornestungen fruct/som hører til helffuedis ild/Ja/effterdi at
 Christus forskiuder deris gierninger/da bespotte oc foracte de
 hannem paa det høyeste/oc sige/Sige wi icke ret/at du est en
 Samaritan oc hassuer Dieffuelen/Lige som de vilde sige/Swad
 wilt du forklare oc vndskyldte dig/oc sige at du hassuer icke
 Synd/Du est en Samaritan/En hassuer Skalck/en Kettere/oc
 alt der du far met er forgifftelse/Der til met er din lerdøm aff
 Dieffuelen/Dieffuelen taler igennem din mund/al din lerdøm oc
 predicken/ord oc vnderlige gierninger/er intet andet end Dieff
 uelens forførelse.

T ij

Dette

Den V. Søndag i Faste

Dette er gruselig Guds bespottelse?

Ja visselige. Den onde vantro nature/giør icke andet/ end straffer baade Christi ord oc gierninger/ lerdøm oc leffnet. Hans lerdøm scriffue de Dieffuelen til/ Hans leffnet legge de Samaritaner oc Hedninge til. Den som vddriffuer Dieffuelstak met den Guddommelige krafft hand actis aff dem at vere besæt. Den som gjør alle Mennisker til gode/helbreder alle sige Mennisker/ hand regnis aff dem at vere en Samaritan/ en Skalck oc en Fettere. Dette er den fruct der Dyenskalcke oc selffgiorde helgen gjøre.

Saad opuecker dem til saadan Guds bespottelse?

Suarer had oc affuind/grubhed oc vrede/forredelighed oc moduillighed.

Saad gjør Christus til saadan Guds bespottelse?

At de kalde hannem en Samaritan/det lader hand gaa hen. Oc tier stille der til. Thi det var ekon hans egen Persone anrørendis/alligenel det var hoff Jererne en slem bredelse/ lige som mand kalder nogen hoff off en forløben Christen/ eller en Hedning. Men at de straffe hans lerdøm oc sige at hand er aff Dieffuelen/det vil hand icke fordrage/men hand forsuarer sin Lerdøm oc siger. Jeg haffuer ingen Dieffuel/men ieg ærer min Fader/oc i vancere mig. Lige som hand vilde sige/Dømmer oc straffer min persone oc mit leffnet/hvorledis i vilde/det acter ieg icke stort/Men min Lerdøm vil ieg haffue vstraffet/hand hører icke mig til/men min Fader/hans befaling talet ieg/oc hans Ord Predicker ieg/ieg søger icke min egen ære/men der som hende søger oc dømmer.

Saad skule vi lære der aff?

Saa meget skule vi lære. At naar vore Modstandere/straffe vort leffnet uden aarsage/da skule vi lide oc fordrage det/icke fortørnis/icke bande/eller laste oc skende. Men naar de fortale oc bespotte vor lerdøm/det er Guds ord/da skule vi icke tie stille/al taalmodighed skal da haffue ende/oc vi skule meget heller vilde dø/oc besegle Guds sandhed met vort blod/som Apostlerne oc Jesu Christi Vidne/de hellige Martires gjorde.

Suor

Zuor vdi staar det Guddommelige Ordis krafft:

Vor H^{er}re Christus siger/Sandelige siger ieg eder/Der som nogen holder mit Ord/da skal hand icke see døden euindelige. Der giffuer Christus det Guddommelige Ordis krafft til kiende/Lige som hand vilde sige/Zuo som hører mit Ord oc anammer det/met it trofast herte/oc bliffuer der hof indtil enden/hand skal icke see døden euindelige/Ordet skal saa bestemme hannem/at hand oc saa skal vere tryg mit i døden/oc trenge igennem/indtil hand kommer der hen/som ordet er i sin rette verelse/hoff Saderens høyre haand/i det enige lif.

Skal ieg to alligeuel dø/om ieg end hører Guds Ord
huer time paa dagen?

Det er ingen død at vandre bort aff denne sammerlige dal/men en søffn oc fredssommelig hiemreyse/som Simon siger Luce. ij. Naar fromme Christne døda tagis deris Legeme bort/til en tid/met huilcke de skulle snarlige staa op igen oc leffue der effter euindelige. Men de som icke anamme eller høre Guds Ord/de dø baade den timelige oc euige død.

Zuorledis skal mand anamme oc beuare Guds Ord?

Mand skal høre det flitelige met Ørnerne/oc anamme det aluorlige met trofaste hierter/oc fuldkomme det altid met glemninger.

Det vaare vel smuet oc got at høre oc holde Guds ord/haffde
der icke saa mange Modstandere?

Zuad kommer det dig ved/Vedst du icke/at Christus er sat mange i Israel til it fald oc opstandelse/oc til it Tegn/der skal imodfigis Luce. ij. Blegg icke Christus forraade aff sin egen Discipel/bleff hand icke aff sit eget Folk antvordet hen til døden/oc bleff hand icke Korsfest i den hellige Stad Jerusalem? Du skal sandelige icke haffue det brede/Vild du haffue Christum/da skal du oc saa haffue Kaarstet/vilde de stene Christum ihel for den rene lerdøm skyld/da skulle de viffelige icke heller spare dig/Skal du end lide noget for samme lerdøms skyld/da bliff eton stadelige hoff Guds ord/da skal du icke fare ilde.

Zuorledis behagede denne prediken om Guds
ord/Iøderne?

T ij

Alldis

Den V. Spndag i Faste

Abelis intet. De haffde tilforn tilfcreffuet Dieffuelen Christi lerdøm/oc nedstøt hannem i Hellsfuedis affgrund / nu ophøyer Christus hannem igen offuer alle Himle/oc gjør sit Ord til en veldig Keyserinde/som gjør Dieffuelen den største skade/oc forstyrrer hannem hans Rige.

Quod suare da Jøderne?

De bliffue grummelige vrede/oc sige/Tu kiende wi at du haffuer Dieffuelen/Abraham er død oc Propheterne/oc du siger Der som nogen holder mit Ord/da skal hand icke see døden euindelige/Est du mere end vor Fader Abraham/huilcken der er død/oc Propheterne ere døde? Quod gjør du aff dig selff?

Quod siger Christus til denne besportelse?

Hand sagde/Der som ieg ærer mig selff/da er min ære intet/men der er min Fader som mig ærer/huilcken i sige/at hand er eders Gud/oc i kiende hannem icke/men ieg kiender hannem/ Oc der som ieg vilde sige/at ieg kiender hannem icke/da bleffue ieg en Løgnere/lige som i ere/ Men ieg kiender hannem/oc holder hans Ord/Abraham eders Fader var glad/at hand skulde see min dag/oc hand saa hannem/oc gledde sig. Lige som hand vilde sige/Jere arge Skalcke oc vanartige løgnere/ Abraham saa icke min dag met legemlige Wyen/men met indvortis Wyen i troen/Der saa hand formedelst Troen at Verdens Frelsere/Christus/skulde fødte oc aff hans Sæd/lide pine døde oc opstaa/oc naadelige vdgjyde sin Guddommelige velsignelse offuer al Verden.

Quod suarede Jøderne?

De gjøre det som fortørnede Mennisker pleye at gjøre/De fornende Christi Ord/oc sige/Du est icke end nu halstrediesinds tiuffue Alar gammel/oc haffuer du seet Abraham?

Quod saaret Christus?

Der Christus fornem/ at al lægedom / vnderuifning oc factmodighed var forgeffuis/miet de blinge forherdede Jøder/oc at hand kunde intet vdrætte met al sin Predicken / da gaff hand sig paa det sidste til kiende/sagde dem den rette mening/oc bekiende de obenhare sin euige Guddom/oc sagde/Sandelis ge/sandelige/ieg siger eder/At før end Abraham bleff/er Jeg/Lige

Lige som hand vilde sige/Jeg er begyndelsen oc enden/Jør
end Himmel oc Jord bleffue skabte er Jeg/oc bliffuer i euighed.

Quad giøre Jøderne til dette svar?

Christus opuecker dem med disse ord til at bruge henderne/
saa/at de tage sten op/oc ville stene hannem ihiel. Lige som de
selff vaare forstockede oc hassde stenhierter/saa løbe de oc saa
til stene.

Ville de icke forholde at bedrissue saadant mord/effterdi det
er i den hellige sted i Herrens Tempel?

De fromme aandelige Jøder vaare saa offuermaade for-
tørnede/at de forglemme al tuct oc hellighed/de acte huerckens
Tempel eller Guds tieniste. De hassde it Bud Levi. xxiij. At de
skulde icke stene eller ihiesla nogen Misdedere/wden aleniste
wden leyeren eller Staden. Men her vaare de saa bitterlige for-
tørnede paa Christum/at de gierne hassde stenet Christum paa
Alteret/oc ressuert hannem ihiel mer deris tender/Som de drabte
Zachariam Barachie Son inellē Templet oc Alteret Mat xxiij.

Quad giørde da Christus?

Hand skulde sig oc gic wd aff Templet/Hand kunde vel
ladet Jorden opsluget dem/som Dathan oc Abiron/Eller sla-
get dem ned med it eniste Ord/som hand giørde i Urtegaarden/
Men hand vilde icke/hans stund var icke end nu kommen. Saa
vilde hand oc icke stenis ihiel/men Kaarsfestis/Der saare vnd-
vige de hand. Hvor mer hand gissuer off it Exempel/at wi ocs-
saa/effter tidsens leylighed/stulle vige fra fortørnede Mennis-
ker/der ville giøre off wret/oc lade Gud heffue.

Quad vil nu dette Euangelium lære oss? -

I. Iblant alle Tegen/der mand kand mercke paa/om se
Mennisker er Guds/eller Dieffuelens Barn/er det intet viffe-
re/end at høre Guds Ord/ eller icke høre.

II. Høre oc anamme Guds ord med it trofast hierte oc be-
uare det/er det ewige lif. Men Menniskens lerdøm/ er en for-
geffuis Guds tieniste Matthei xv.

III. Alle ring staa i Guds haand/oc off kand intet ont
vederfaris/wden vor time er kommen. Sordi at vore Hoffuet
haar ere oc saa talde.

T uij

Christus

Palme Søndag

IIII. Christus vigde icke aleniste fra Jøderne aff Tempel/ Men oc saa aff det gantske Jødedømme/ saa/ at de nu i femten hundrede Aar/ huercken haaffde Kongerige/ Prestedømme/ Tempel eller Guds dieniste. Oc saadant er screffuet off til en atuarsel/ at det som wi befindis at vere vantero oc wtacknemmelige som de vaare/ da vil hand icke spare off mere/ end hand sparede dem. Men ville wi forlade off paa Gud/ vere hannem tacknemmelige for sine velgierninger/ høre hans Ord/ oc rette vort leffnet der effter/ Da vil hand dele sin naade oc barmhertighed mer off/ oc effter dette Liff giffue off den euige Salighed / AMEN.

Palme Søndag Epistel

Philip. ij.

S Ver vere ved det sind/ Kiære Brødre/ lige som Jesus Christus oc vaar/ Huileken alligeuel hand vaar i Guddommella sticketse/ da holdt hand det icke for it roff at vere Gud lig/ men hand fornedrede sig self/ oc tog en Dieners sticketse/ bleff lige som it andet Menniske/ oc befunden som it Menniske i sin sticketse/ Hand fornedrede sig self/ oc bleff indig/ indtil døden/ ja til døden paa kaarffit. Der saare haaffuer oc Gud opbøyet hannem/ oc giffuit hannem it naffn/ som er offuer alle naffn/ At i Jesu naffn/ skulle alle deris knæ/ som ere i Himmelen oc paa Jorden/ bøye sig/ oc alle Tunger skulle bekiende/ at Jesus Christus er en HERRE/ til Gud Faders ære.

Saad holder S. paulus off saare i denne Epistel/ It Exempel paa Christi Himmelske brændede oc offuersmaade store kierlighed/ der hand betede imod off/ paa det hand

oc känd opnecke off/til ret Broderlig hiertelig kierlighed. Oc
det gjør hand met saa høye Ord/en aluorlig formaning/oc
met saabrendende it hierte/som hand gjør nogen sted i alle sine
Epistler. Thi han saa vel/huor lade oc fortrødne/kaalde oc
stidsløse de Christne vaare/til kierlighed imod huer andre/
Huileket legemet gjør altsammen/der altid imod staar aanden
som er veluillig/søger sit eget/oc indfører sine egne Secter oc
Partier.

Huorledis siger S. paulus?

Saa siger hand/Huer vere ved det sind/lige som Jesus
Christus oc vaar/huileken alligeuel hand vaar i Gudsdom-
melig sticckelse/da holt hand det icke for it roff/at vere Gud
liger/men hand fornedrede sig selff/oc tog en Tieners sticckelse
Paa sig/bleff lige som it andet Menniske/oc befunden som it
Menniske i sin sticckelse/hand fornedrede sig selff/oc bleff lydig
indtil døden/ia til Kaarssens død.

Hvad vil S. paulus met disse Ord?

Saa meget vil hand sige. I Christne/som nu haffue Chris-
tum/oc al offuerflødigbed i hannem/baade timelig oc euig
i skulle icke nu andet tencke/eller acte for got/eller lade vere
ere behageligt/end som i see/at Christus tenckte om eder/oc
actedede for det beste/som er/at hand intet søgte eller atspurde
for sig selff/men altsammen for eder/lige saa skal oc huer gjøre
effter dette Exempel/oc icke søge sit eget gassin/men det som
hand vere andre nyttelig oc got.

Er icke dette it orabeligt Exempel til ydmyghed?

Ja sandelige/Der faare ligger det oc mact paa at wi lade
det gaa off til hierte. Thi at fornedrede Jesus Christus Guds
Søn sig saa/at hand bleff alle Mennisks Tienere/huor meget
mere skulle da wi ydmyge off/som ere Verdens børn/ere vnder
synden oc døden oc høre til helssfuede? Ja de/som wi end yd-
mygede off dybere/end Christus/huileket dog icke er mueligt/
ia vnder Dieffuelen oc helssfuede/saa vaare det dog en foractes-
lig ydmyghed/imod Christi ydmyghed at regne/Thi Christus
er det wendelige gode/oc Gud selff/Men wi ere arme dødelig
Creatur/icke it øyeblik uden fare eller visse paa vort Liff. Nu

T v

skal

Palme Søndag

Skal huer betencke/huor gruselig en dom der skal gaa offuer dem/som icke ville følge dette wsigelige oc hiertelige Christi Exempel/oc icke oc saa ydmyge sig saar deris Tjeste/tiene oc hielpe hannem / men meget mere ophøye sig offuer all Mennisker/oc foracte huer mand. Dette Exempel skulde io met rette forferde alle dem / som side i øffuerigheds stat / besynderlige naar de hoffmode sig der aff/ holde sig at vere bedre end andre/ oc i saadan dynckelgodhed foracte andre.

Huad er Guddommelig sticckelse?

Ikke andet/end beuise sig met Ord oc gierninger imod andre Gøldt/som en Gud oc Herre. Huilcket Christus oc gjorde met vnderlige gierninger oc salige Ord/som Euangelia formelde.

Huad er en Tjeneris sticckelse?

At betee sig met Ord oc gierninger imod andre som en Tjener/huilcket Christus oc saa gjorde/der hand tjente Disciplerna oc gaff sig selff for off.

Huorledis fornedrede Christus sig oc tjente?

Først/ Der hand vaar Gud/ fornedrede hand sig/oc bleff befunden i sin sticckelse som it Menniske/der er/ hand sticckede sig lige som hand haffde icke veret Gud/tog en tjeneris sticckelse paa sig/oc tjente off alle/hand tog al vor strøbelighed/brøst oc nød paa sig/dog vden vor synd/oc bleff alligeuel i Guds dommen/hand gjorde store iertegen oc vnderlige gierninger i den Menniskelige sticckelse hand haffde taget sig til/ off til gode nytte oc salighed.

Der nest ydmygede hand sig vnder alle Mennisker/oc tjente off met den aller høyeste tjeniste/gaff sit Liff oc legeme for off paa Kaarssit/ i den forsmædeligste død/iblant Røffuero/som en Orm/ia hand døde som den argeste oc hoffuit morsdere.

Det tredie/Vaar hand sin Fader lydig indtil døden/ia indtil døden paa Kaarssit. Der oplader S. Paulus Himmelen met it Ord/oc lader off see den Guddommelige Maiestatis dybhed/oc skue den wsigelige naadige vilie oc der Faderlige hiertis Tjerslighed til off/at wi kunde see/vide oc besinde/huorledis der haffver aff ewighed verit Gud Fader behageligt/huad Christus hans

hans elskelige Søn skulde giøre for oss/oc haffuer gjort.

Er icke dette drabelige/søde oc lystige Ord?

Ja viffelige. Paulus haffuer rettelige verit optent i stor lyst oc glæde/der hand taledede disse Ord. Ja huis hierte skulde icke smelte aff glæde? Huem skulde icke her elste/prise oc tacke/oc bliffue all Menniskis suend oc tienere igien/naar hand seer at Gud Fader mente det saa hiertelige/vdøffde oc bemisde saa ris gelige sin Faderlige vilie/i sin elskelige Søns lydigbed? Sandelige huilcken saadanne Exempel icke opuecke til at tiene andre/hand maa vere haardere end sten/mørckere end Hellsuede/oc er tilbørlige fordømt.

Quad siæ Christus met saadan lydigbed?

Saa siger S. Paul. Der saare haffuer Gud oc ophøyt hannem/oc haffuer giffuit hannem ic naffn/som er ofuer alle naffn/ At i Jesu naffn/stulle alle deris Kne/som ere i Himmelen oc paa Jorden/oc vnder Jorden/bøye sig etc. Som hand vilde siæ/Lige som Christus er bleffuen allermost fornedrit / forringet oc ydmyget vnder alle Creatur/Saa haffuer Gud nu ophøyt hannem igien ofuer alle Engle oc Creatur/at hand nu er en Herre/ofuer Dieffuelen/Dæden/Synden oc Hellsuede/oc obensbaris icke nu mere i en Tieneris sticckelse/ men skal nu forklaris/ predickis/kundgøris prissis oc holdis som en veldig Gud i den gantste Verden/oc sider hof Guds høyre haand/ i fuldkommen mact oc velde/regerer oc opholder alle ting i Himmelen oc paa Jorden: Alligeuel vore øyen ere end nu blinde oc formørckede/oc icke see eller forstaa saadant/saa stulle wi dog icke aleniste paa den yderste dag see det/men oc befinde det saa.

Quad stulle wi late aff denne Epistel?

Dette stulle wi lære der aff/ At effterdi alle Creaturis Kne i Himmelen/paa Jorden oc i Hellsuede stulle bøye sig/bessue oc stelsfue saar Jesu naffn/Da er det sandelige gruseligt oc forferdelige/at Verden lader det saa lidet gaa sig til hierte/oc Mennicken her paa Jorden tale saa forsmadelige Ord oc haanlige/spaatte/laste/bande oc suerge saa letferdelige om Guds hellige Naffn/om hans Kaarss/død oc pine/om hans hellige sem Saar oc dyre Blod.

Quad

Palme Søndag

Zuad kand ic Gud fryctigt fromt herte andet tencke/naar
som det seer oc horer saadant it Menniske/som er ekon Crime
mad oc en arm iordseck/bande oc skende saa gruselige/imod sin
Gud/skabere oc Zerre/ frelsere oc Saliggjøre/end det maa
tro/at Dieffuelen er aldelis vbladen/oc besider det Menniske
legemlige/oc taler igennem hans mund/oc fuldkommer i den
ne sidste tid/for hans domme dag kommer/sin onde villie oc for
tredelighed/imod vor Zerre Christum.

Det vaare en forferdelig ting?

Hør her til. Alligenel Dieffuelen hassuer alle tid bruger
sin forgiftige besuigelse/oc indført i Verden al Guds bespot
telse/Ketteri/Zygleri oc Løgn/al falsk lerdøm oc Affgudiske
tjeniste/oc opuaet alle falske Propheter/Kettere/Secter/Para
thier/oc den Dieffuel Machomet/oc paa det sidste Passuen/
saa hassuer hand dog giort saadant langtsomt oc nogle aar
effter huer andre/Men nu i den sidste farlige tid opuecker hand
paa en gang/oc i en hob fortredelige/Wgudelige/forherdede/
vilde/forbistrede/fortuilede onde Mennisker/falske Apostler/
Drømmere/Kettere/ forførrere/Guds bespottere/ Suermere/
Gendsbere/oc andre Guds foractere/iblant huilcke nogle neca
te den hellige Trefoldighed/nogle Christi guddøm/nogle de
Dødis opstandelse/den yderste dag/oc tilkommende Liff/nogle
buldre oc bruse/scriffue/predicke oc lære imod de hellige Sacra
menter/Daaben oc Christi Nadnere/nogle imod verdzlig øff
righed/oc in Summa imod Euangelium/imod obenbare Klar
sandhed/oc den hellige Scrifft/At det er befryctende/Lffeerdi
der vil ingen staa imod/oc Keyser oc Passue en side stille/lade
saadan Dieffuels lerdøm oc Secter hassue fremgang/at Gud
skal effter den lange milde straff/effter Pestilence/dyr tid oc
wfiglig siugdom/huilcke der hassue ekon verit en reffue rom
pe/en gang vdstyrte sin sidste vrede oc grumhed offuer det
Romiske rige oc andre Land/sla oc straffe met iern

riss/at wi skulle aldelis bliffue til intet. Men

Gud gissue at wi kunde kiende vor

synd oc bedre oss/

Amen.

Paa

Paa Palme Søndag maa mand tage

det Euangelium som læsis den før-

ste Søndag i Aduente

Matthe xxi.

Eller denne effterfølgende Predicken

om Christi Afsen.

Quor danne Mennsker kalder Gud til sin tieniste?

Christus kalder icke aleniste til sin tieniste de retferdige oc fuldkomme Mennsker/men ocsaa arme Syndere/Matthei ix. Hand vil ocsaa/at mand skal lade sinnaa Børn/come til hanem/Marci. x. Hand kalder ocsaa Daarer/at de skulle komme/Oc lere visdom/Prouer. iij. Der til lader hand ocsaa hente Afsenet til sig/oc fører dem alle met sig/ind i den hellige Stad Jerusaleum. Ja hand tager Kaarssens Træ paa sig/oc bær det/oc fuldkommer der paa/det Menniskelige slectis forløsning.

Skal haer Christi Tienere findis i it/ aff disse stycker?

Vilt du gaa ind met Christo/i det Himmelske Jerusalem/da skal du findis i en aff disse tienister. Kant du icke gaa hof Christum oc met Apostlerne/legge mangfoldige dyders Kleder vnder Christo. Oc kant du icke met it lystigt herte/siunge hannem loff met Børnene. Oc haffuer du icke Kleder aff dit eget gods/eller almisse/at strø paa for Christo met Folket. Oc haffuer du icke Palme grene oc Olie grene/det er/gode Exempel/at bære frem met de fuldkomme. Saa skal du dog i det mindste vere Christi Afsen/oc tiene hannem met dit eget legeme. Thi naar du recker dine arme vd/da gior du Kaarssens figure/til it tegn/at ocsaa du/ skal bære Christum.

Quor skaar det scressult?

Saa siger vor Herre Christus Mat. xi. Tager mit Aag paa eder/thi mit Aag er saetmodigt/oc min Byrde er let. Oc Luce ix. Quo som vil følge mig/hand skal forsaage sig selff/oc tage sit Kaarss paa sig daglige/oc følge mig effter. Oc S.

Paulus

Palme Søndag

Paulus siger i. Cor. vi. I ere dyr kjøbte/der saare skulle i prise
oc bære Gud i eders legeme/oc i eders Aand/ som høre Gud til.
Oc S. Petrus siger i. Pet. ij. Christus lidde for oss/oc loed oss
it Exempel/at vi skulle efftersølge hans fodspr. Oc S. Au-
gustinus siger Thu ting ere nødtræffige til vor salighed/Chris-
ti pine oc vor Efftersølgelse. Christus bar sit Kaarff/oc vi
skulle oc saa bære vort Kaarff.

Ere der oc andre veye / middel oc tjenister/ formedelt hos
icke Menniskens kunde bevaris
oc bliffue salige?

Den Prophete Ezechiel siger i det xiiij. Der som Gud vil
de plage it Land/met hunger/dyr tid/met suerd/strid oc Pes-
tilentze/Saa / at der skulde ødeleggis baade Mennisker oc
Queg/Oc Noe/Daniel oc Job ere i samme Land/da skulle de
huercken redde Sønner eller Døtterer/men aleniste deris egne
Siele/formedelt deris retferdighed.

Suad forstaar propheten met disse tre Mænd?

Tre Menniskens statter. Noe betegner Kirckens Prelater/
Bisper/Sogneherrer/ oc Kircketienere / de kaste grøne grens
frem for Christo/det er/god lerdøm oc gode Exempel. Daniel
betegner dem som leffue i aandelige beskuelse. Met Job skal
Aand forstaa dem/som øffue sig i barmhertigheds gierninger/
imod Christum oc Hans Lemmer.

Suor bliffue da de andre arme Syndere?

Vi haaffue den trøst aff den xxxvi. Psalm. At Gud aff sin
milde godhed vil baade hielpe Mennisken oc Queg. Der saare
er den fierde maade til saliggjørelse/tilkiende giffuen hoff
Christi Afsen/det er/ de Menniske som gjøre Penitente/bære
Christum personlige / oc tiene hannem self/ met deris eget
legeme.

Suorledis gaar saadan tjeniste til?

Alligenel arme Syndere/icke ere kallede eller vdsende til
at vere andre Menniskers Forstandere/ met Ord eller giernin-
ger/lerdøm eller gode Exempel/ som Kirckens Prelater / Oc
haaffue icke heller herlig loff i deris mund/der de kunde loffue oc
prise Gud met/som de/der ere i den aandelige beskuelse/Oc haaff-
ue icke heller rimeligt gods/ at giffue almisse aff/som de/der
giøre

glære barmhertigheds gierninger/saa kunde de alligeuel i A
sens sted/vere Christo tienstactige met deris egne legeme/oc
effter Pauli lerdøm/bære hannem baade met Legeme oc Siel/
oc indgaa met hannem i det Himmelste Jerusalem/det er i den
enige freds bestuelse/som haaffuer sin oprindelse oc flyder aff
Christi pine.

Sig det klarligere :

Det er saa meget sagt/Alligeuel du kant ingen regere/lære
oc vnderuise/Jcke heller hielpe de fattige met Almisse Oc icke
heller gladelige loffue oc prise Gud/for den fryct oc forferdelse
skyld/du haaffuer aff dine Synder. Saa skalt du dog i det
mindste vere Christi Afsen det er/bære hans Kaffin/til hans loff
oc ære. Item/du skalt anamme hans Kaarff/hans Nag/oc
alt huad hand tilskicker dig/met taalmodigheds/oc bære det
met tacksigelse.

Er det oc suart/at vere Christi Afsen?

Alligeuel det er suurt/saa er det dog trygghet oc der er tryg
hed hoff. Oc wi skulle gierne vere Christi Afsen for fire sager skyld

I. Fordi at Afsenet tien Christo troligere/effterdi det off
uergiffuer sit legeme til Christi tienste/end andre Mennsker
som alemste tiene Christo met munden/hiertet eller gierninger.
Thi at huo som offuergiffuer sit legeme til Christi tienste/oc
bære hannem/hand giør io mere/end hand kunde giffue Al
misse aff sit gods/Thi det er io mere kiedsommeligt oc større
vmage at bære/end at loffue oc siunge/eller giffue de fattige
noget.

II. Det Afsen som bære Christum/gaar tryggelige oc vden
fryct vnder Christo. Fordi at de so ere forstandere offuer andre
de som giffue Almisse/oc de der loffue Gud/de kunde bliffue
hoffmodige/oc komme i vildfarelse: Men den som er Christi A
fsen/hand kand icke fare vild/thi Christus regerer oc ledsager
hannem met bedzelet/Oc hand holder hannem tilbage/at hand
icke løber frem i sit eget sind/oc følger sit eget opset/Oc falder
hand/da hielper Christus hannem op igen/er hand laed oc for
sømmelig oc vil icke frem/da slar Christus paa hannem met
Sugben/Saa gaar hand da meget tryggere/end de andre
Christi tienere.

Christi

Palme Søndag

III. Christi Afen er nest hammen Psal. xxxliij. Herren er nær hoff dem/som haffue ic sonderkenset herte/oc hand hielper dem/som haffue en mistrøstlig aand. Oc anden sted i Scrifften findis mere saadant.

IIII. Christi Afen steer mere ære/end de andre Christi tienere/Thi at al den ære oc tieniste/som steer Christo selff/den steer oc saa Afenet/paa Christi vegne/Oc alt det gode som steer Christo / der er oc saa Afenet delactig vdi / huad heller det steer met Kleder/Palme grene/Olie grene/sang eller ærebesvislighed.

Nuorledts kommer det:

Det kommer saa. Alt Prelater oc Predicere løse Afenet/oc føre det til Christum/oc brede deris Kleder der offuer/sette Christum der paa/Det er io visselige en stor ære oc herlighed. Der effter strø de som offue sig i gode gierninger oc andre fromme Christne/deris Kleder paa Veyen/vddele deris timelige godes oc giffue Almisse/huilcket der kommer oc saa Afenet til gode/det er arme/sunge oc alendige Mennister/som bære Christi Kaarss ia vor Herre Christum selff i armød / siugdom oc drøffuelse. Der effter siunge oc loffue de som ere i den aandelige bestuelse/Christum/ paa Afenet/Det høre Afenet/det er/de arme/sunge oc alendige Mennister/fatte oc anamme trøst oc taalmodighed der aff. Dette er det/det Christus siger Mat. thet. xxv. Alt huad i haffue gjort/en aff disse mine ringeste Brødre/det haffue gjort mig selff.

Huad priss oc loff haffuer Afenet i Scrifften:

Den almægtige Gud haffuer saa æret Afenet/Alt der hand befalede at alle Førstfødige skulde offris oc slactis/da vilde hand aleniste spare Mennisten oc Afenet/oc hand befalede at mand skulde løse Mennister met en Ort guld/oc Afenet met ic Saar. Wi læse oc saa at de ypperste Konger/Førster/Dommere/Patriarcher oc Propheter hoff Jøderne/rede paa Afen. Wi læse oc saa / at der haffuer intet vstilligt Creature talet Menniskelige ord/roden aleniste Balaams Afen/huilcket der kunde oc saa see/den Propheten ic kunde see/lige saa steer det end nu / at offte ic ensoldigt oc vleret Menniste seer oc forstaar

forstaar det/der denne Verdens Vise oc Kloge bliffue til gecke
offuer. Samson slog met en Asenteffte/tusinde Philister/oc
der hannem tørstede/bad hand Gud om hielp/hand obnede
paa Kefften en kindtand/oc der slød vand vd/der drack Sam-
son aff/oc bleff vederqueget igen. Hvilcket der betegner/at
Christus ihieslog mange tusinde Jøder oc Hedninge/formes
delst sine arme ensoldige Asen / det er / formedelst de hellige
Apostilers Keffte oc predicken/ oc stencfte off aff deris kindten
der/det er/ aff deris mund/ Euangelij gode søde vedste. Saa
vilde Christus ocsaa haffue Asen til sin fødels vidnisbyd.
Hand vilde ocsaa fly bort i Egypten paa it Asen fra den grum-
me Herodis tyranni oc komme til bage igen paa it Asen. I den
første Kircke kallede icke heller/huercken Jøder eller Hedning-
ger/de Christne andet end Asen/ia de holde dem icke heller for
andet end som Asen/Oc som Tertulianus scriffuer/da maledede
de Christi billede paa Kaarset/met Asen Bren/at de der met
vilde giffue til kiende/at de Christne skulle vere den gantste
Verdens Asen.

Skal io da en Christen/vere Christi Asen:

Ja visselige. Der er intet gudeligt Menniske paa Jorden/
at Christus io bruger hannem som it Asen/enten met fristelse/
genuordighed/forfølgelse/bedrøffuelse/armod eller singdom.
Huad mand nu gjør saadant icke ælendigt Menniske oc saadan
en fattig Christen/det gjør mand Christo selff/som sider
paa hannem/hvilcken der ocsaa vil/som en god Hyrde/styres/
regere/føde/beskerme/benare oc aldrig forlade hannem/
men føre hannem endelige met sig ind i det
himmlske Jerusalem/det er/
ind i det ewige lifff/
Amen.

3

Epistel

Paa Skiertorsdag
Epistel paa Skiertorsdag
i. Corinth. xi.

Rære brødre ieg anammede det aff Herren/der ieg gaff eder. Thi at vor HErre Jesus/i den Nat/der hand bleff forraadt/tog hand brødet/tackede/oe brød det/oe sagde. Tager/æder/det er mit Legeme/som brydis for eder. Det giør i min hukommelse. Disligist ocsaa Kalcken/effter Nadueren/oe sagde. Denne Kalck er det ny Testamente i mit Blod. Dette giør/saa offte som i det dricke/i min hukommelse.

Thi saa offte som i æde aff dette Brød oc dricke aff denne Kalck/skulle i forkynde Herrens død / indtil at hand kōmer. Huem som nu æder iwuerdelige aff dette brød/eller dricke aff HErrens Kalck/hand er skyldig i HErrens Legeme oc Blod. Men huert Menniste skal prōffue sig selff/oe æde saa aff dette Brød/oe dricke aff denne Kalck. Thi huem som æder oc dricke iwuerdelige/hand æder/oe dricke sig selff Dommen/der met/at hand ick giør forskel om Herrens Legeme.

Der ere oc fordi saa mange Skrøbelige oc Sluge iblant eder/oc mange soffue. Thi at dōmde wi oss selff/da bleffue wi ick dōmde. Men naar wi dōmis/da straffis wi aff HErrens / paa det wi skulle ick sordōmis med Verden.

Zuor om taler denne Epistel?

Om try ting. Først/om det wickeligo Væsen/der de Corinthier haffde der hōff naar som de anammede Christi Legemis oc

mis oc Blods Sacramente. Det andet/om Sacramentens ind-
stikelse vnder Brød oc Vin. Det tredie/om deris Præffuelse/
som ville anamine dette Sacramente.

Quad haaffde de Corinthher for it vstikeligt væsen?

Naar de komme tilsammen at holde Christi Naduere/da
ode oc drucke de Rige sig fulde/oc lode de fattige staa hun-
grue der haff met skamme/ Forargede saa de enfoldige/oc gaff-
ue onde Exempel/ Lige som det oc gick til haff off/i Kallenter
oc Brøderstab/der som de Rige oc leffde kraselige/oc lode den
stund de fattige staa hungrue faar dørren. Dette vstikelige
væsen straffer Paulus/oc siger/At der kommer intet got aff.
Først bespottis Gud i sine gaffuer/oc den kierlighed wi skulde
haffue til vor Næste vdslyckis/huor aff Guds heffn oc straff
vil da komme offuer saadane Menninger/som er/ Singdom/
Pestilenze/dyrtid/oc anden vlycke. Dette de Corinthers vstic-
kelige væsen/vilde Sacramenterere gierne trengte ind i Kircken
igen/oc gigre aff Herrens Naduere en drickelau oc fraadzeri/at
Guds vrede kand igen optendis offuer off.

Quad siger S. paulus om dette Sacramentis
indstikelse?

Hand siger. Jeg anammede det aff Herren/der ieg gaff e-
der/Thi vor Hære Jesus i den nat/der hand bleff forraadt/
tog hand Brødet/tackede/oc Brød det/oc sagde. Tager/æder/
Det er mit Legeme/som brydis for eder/Dette gigrer i min hu-
kommelse.

Disligist oc saa Kalken/effter Nadueren/oc sagde. Denna
Kalk er det ny Testamente i mit Blod. Dette gigrer saa offte i
det dricker/i min hukommelse. I disse Ord giffuer Paulus til
kienden huem der indstikede Alters Sacramente/ naar/for
huem/huorledis/met huad Ord/oc for huad sag.

Quem indstikede da det høyverdige Sacramente?

Vor Hære Jesus Christus/Guds Søn/Verdens Frelsere.
Der saare skal det icke i nogen maade foractis.

Naar eller paa huad tid indsette oc bestikede hand det?

I den nat der hand bleff forraadt/aff den forrædere Ju-
da/i den sidste Naduere/ som Mattheus/Marcus oc Lucas
beskriffue det.

Paa Ellertorsdag

For huem indstikede hand det?

For sine Discipler/det er/for alle dem som tro paa Christi
stun/Jordi at i den første Kircke kaldedis alle Christne Disci-
pler/oc bleffue først neffinde Christne i Antiochia Act. xij. Huem
som nu vil gaa til Sacramentet/håd skal vere Christi Discipel/
oc tro huad Christus siger / oc hand skal giøre/huad Christus
befaler.

Huorledis indstikede hand det?

I Brød/oc Vin. Wi see vel vdnortis Brød oc Vin/men
for Christi ord skyld wi høre/Tager hen/oc æder/det er mit Le-
geme/Tager hen/dricke/det er mit blod/tro oc bekiende wi/at
Christi Legeme oc Blod er der/Men huorledis det gaar til/
skal du intet bekumre dig mer. Det er troens gierning/Lad hi-
ne tredste hoffuit det begrunde/som dog forgefuis tractee eff-
ter høye ting/til deris egen forderffuelse.

Mer huad Ord indsette hand det?

Hand tog Brødet/tackede Brød det/oc sagde.Tager hen/
æder/det er mit Legeme/som brydis for eder/Oc hand tog
Kalcen/oc sagde. Denne Kalc er det ny Testamente i mit
Blod.Denne befalning er den rette consecratio/naar wi følge
den befalning oc tro hans Ord/da gior denne tro/at Brød er
off Christi Legeme/oc Vin/Christi Blod. Presten er et on en
Tienre/som bær off Christi befalning frem/oc vddeler Sacra-
mentet iblant Menigheden.

Huor faare indstikede hand det?

Dette giorer/siger hand/ til min hukommelse. Hand vil at
wi skulle komme til sammen som tro Brødre oc Søstere/æde oc
dricke det aller beste/oc tale mer huer andre om sagen/der hier-
tet kand glæde sig aff/Wi skulle forkynde der Herrens død/de
bedrøffuede hjerter oc beklemde Samvittigheder til trøst/dem
som ere skøbelige i troen til styrkelse/oc dem som tro/til stads-
festelse imod al Dieffuels lerdøm/Menniskens paafund/Hyg-
leri oc løgn. Er dette nu icke en glædelig Collats oc Omgen-
gelse/der som mand begaar Guds befalning/oc handler om
Guddommelige sager/oc Sielens salighed? We da dem som
saadant foracre.

Huor

Swor vdi staar deris præffuelse/ som ville anamme
dette Sacramente?

Deris præffuelse oc Beredelse/ som ville ga til Sacramen-
tet/ staar i disse efftersølgende stycker.

Forst.

At de skulle hæffue sand anger oc ruelse for deris synder oc
misgierninger som de hæffue bedrissuit/ beklage oc scriffte dem/ oc
anamme affløsning der paa/ icke løbe der til som wrene skids-
ne Suin til it Tru/ vden al anger oc ruelse/ fryet oc forferdelse/ i
a vden al tro oc Kierlighed.

Det andet.

At de skulle hæffue en god vilie oc opsæt/ til at fly fremdelis
synd oc alle aarsager til synden/ oc besynderlige offuergiffue
had oc auind etc. Som besynderlige ere imod broderlig kierlig-
hed oc dette Sacraments natur. Fordi at de som ere forherdes-
de i had oc auind imod deris Næste/ de æde deris død paa den-
ne mad/ som Judas gjorde.

Det tredje.

At de skulle tro Christi Ord i Testament/ oc icke tuile der paa/
Oc de skulle stille dette Brød oc Vin i Alterens Sacramente
fra andet almindeligt Brød oc Vin/ icke gjøre fraadzeri oc suels-
geri der aff/ som Sacramente skendere. Giøre/ Fordi at de som
der icke gjøre skilsmisse paa/ de anamme det til en Dom oc for-
dømmelse.

Det fjerde.

At de skulle gaa smuct ructelige der til/ falde paa Knæ/ hol-
de Klæder oc arme fra munden/ holde hoffsuedet smuct op/ oc
lade munden op/ oc recke Tungen frem/ oc effter de hæffue aa-
nammet Christi legeme lycke oc holde munden til holde sig
smuct skickelige den dag met mad oc dricke/ ia icke aleniste den
dag/ men oc huer dag der effter/ at Sacramentet skal icke ske
vanære. Dette er sagt faar Børn/

Det femte.

At de skulle betracte Guds vsigelige godhed oc barm-
hertighed/ der handbeniser oss i dette Sacramente/ sky frem-
delis Synden/ oc gjøre saadan fruct som der bør at følge Saa-
cramenter.

V ij

Guilcke

Skjertorsdag om

Guilcke ere Sacramentens fruct?

At den ene skal tage sig den andens sag til/den ene tiene/
hielp oc trøste den anden/oc lige som Christus loed sig æde
oc dricke aff oss/at wi oc igen skulle lade æde oc dricke oss aff
vør Næste/det er tiene hannem met vore pendinge oc gods.
Saa skal der da følge Guds velsignelse oc benedidelse/al naa-
de/lycke oc salighed.

In Summa?

Naar du befinder dig at vere strøbelig i troen/kaald i kjer-
lighed/tuillactig i haabit/tilbøylig til alle Synder/oc du vilde
gjerne vere sterck i troen/brendende i kjerlighed / fuldkommen
i haabit/oc fri fra din synd/Da vilde oc gjerne vere from/yd-
myg/barmhiertig/sacmodig trofast oc sandru/da est du best
stillet oc bequem at anamme Christi legeme. Thi denne him-
melste mad/vil haffue en hungren Siel/zuad som tilforn er
mæt oc opfyldet/det hører icke her til. Maria senger i Mag-
nificat. Hand opfylder de Hungrene met det gode/oc lader
de Rige tomme. Saa gac nu hen til Sacramentet i troen
oc broderlig kjerlighed/met anger oc ruelse for dine synder/met
it got opsat oc hiertelau/at du wilt vocte dig fra synd oc fly
alle aarsager dig kunde giffuis til synd/met tacksigelse til Gud/
Oc see der nest oc saa til/at du beuise Sacramentens anam-
melse formedelst den rette fruct / som Sacramentens tegn
Brød oc Vin vnduise/saa skal du visselige befinde haff dig/
Guds velsignelse/Christi hielp oc bistandt/naade oc barmhi-
ertighed/oc endelige beside det ewige Liff. Der til hielp oc
Gud fader formedelst sin elskelige Søn Jesum Christum/
A M E N.

Skjertorsdag om H E N

N E N S Nadere.

zuad er besynderlige nytteligt at sige om Herrens Nadere?

Try stycker. Huem der indsticfede Naderen. zuad Nades-
ren er. Oc huorledis Herrens Nadere skal brugis.

zuene

Huem indstickedede Nadere?

Denne Nadere er icke besticket aff nogen Apostel eller Engel/men aff Christo Guds Søn selff/Oc lige paa den tid/der hand skulde fuldkomme den høyeste gierning/det er/det Meniskelige Slectis forløsning. Thi hand siger Luce xxij. Mig forlengis hiertelige effter/at æde dette Paaste Lam met eder/sør ieg lider/Thi ieg siger eder/at ieg skal icke nu her effter æde der aff/sør end det bliffuer fuldkommet i Guds rige. Hand indsette oc icke samme Nadere/at hand skulde aleniste gielde paa den tid/men hand skal brugis i Kircken/indtil Christus kommer igen i sin herlighed/at dømme Leffuende oc Døde/Thi hand siger/Det giorret i min hukommelse. Oc S. Paulus siger i. Cor. xi. Saa ofte i æde aff dette Brød/oc dricke aff denne Kalck/da skulle i forkynde **J E R R E T S** død/indtil hand kommer.

Huorledis stickedede Christus denne Nadere?

Icke at huer skal foruende hannem effter sit eget Hoffuet/oc vddele ekon den ene part til de Christne/oc beholde den anden/Men mand skal vddele dette Sacramente gantse oc altsammen/som det er indsticket aff Christo/oc icke stille den ene part fra den anden.

Sige dog papister/at huor Legeme er/det er oc saa Blod/
der saare et det nock/at giffue den ene part?

Mand spør icke heller at/eller taler om/huad der er i se naturlige legeme/men om huad Christus haffuer indset oc befaleet/at wi skulle giøre hannem effter/Oc det samme er wgens sigeligt. Christus stickedede i sin Nadere/Brød oc Vin/oc befalede at æde hans Legeme vnder Brød/oc at dricke hans Blod vnder vin. Huo vil nu met en god Samnittrighed foruende denne stick? Christus siger/Jeg giffuer eder brød oc vin/mit Legeme i brød/mit Blod i vin/oc ieg vil at i skulle saa anamme det/som det er besticket aff mig/Oc Papister taare alligenel sig/Det er nock/naar i anamme Christi legeme i brød/Thi/at huor legeme er/der er oc saa blod. Huem ville nu i fromme Christne tro? Huem ville i følge? Enten Christo eders sande
V iij Gud

Skjertorsdag om

Gud oc frelsere / eller Papisterne / som ere falske Christne oc
Løgnpredikere? Wi vide is ocsaa vel/at der er naturligt blod i
it leffuende legeme. Men wi handle her i Herrens Nadere/
icke om naturlige men om himmelske oc offuernaturlige ting/
wi handle icke heller her effter Menniskelig fornuftighed/
men effter Guds ord. De hellige Apostle oc Christi Disciple/
effter fulde Christum i hans skick oc indseetelse/ Disligist gjorde
ocsaa den første Kircke/i mange hundrede aar/paa det neste
indtil vor tid. Effterdi wi haffue nu/indsickelsen/ ordet/ Chri-
sti befallning/Apostlernis exempel/oc den første Kirckis brug/
Da skal ingen mact/Tyranni/vissdom eller klogskab forferde
oss fra sandheds vey/oc drage oss der hen/ at wi skulle samtyc-
ke i deris falske/besuiigelige oc løgnactige lerdøm.

Zuad er Herrens Nadere?

Herrens Nadere er it Gestebed / i huilket Christus / der
hand nu skulde gaa til sine Pine/giør sit Testamente/oc bestic-
ker at hans gods skal vddelis til hans Arffvinge oc Venner/
det er/til alle trofaste Christne.

Zuad skilsmysse er det imellem det gamle oc det
ny Testamente?

Gud Fader haffde besticket det gamle Testamente for
Patriarkerne/Abraham oc hans Sød. Effterdi nu intet Te-
stamente gielder noget eller haffuer mact/wden det stadfestis
met hans død/der det gjorde/Da vide wi / at det gamle Testa-
mente/er stadfeste oc gjort fast met blod aff Øren/Ralffue/
Geder / Bucke oc formedelst deris død / oc andre saadanne
Offer. Men det ny Testamente er besticket off Christne/for-
medelst Jesum Christum Guds Søn / oc stadfest formedelst
hans død.

Zuad horer der til it Testamente?

I Testator/ Den som gjør Testamentet / det er / Jesus
Christne vor Herre.

II. Testamentens breff/ere Christi Ord/Tager hen ee øder/
det er mit Legeme/ Tager oc drikker allesammen / det er mit
Blod. Desse ord ere stadfeste/met Christi Blod/som formes
delt it Indzeigel.

Testa

III. Testamentarij eller Vidne/ere de hellige Apostle oc
deris Eftertommere Biscopper/ Sogneherrer/ Predickere/ oc
andre Rircketiener/ som skulle vddele iblant de Christne/ det
gode der Christus haffuer giffuet bort i sit Testamente.

IIII. Arffuinge oc Venner/ere de som tro paa Christum/
ingen vdeluct.

V. Det gode som bebreffuis oc giffuis bort i Testamen-
tet/ huilket der er icke Guld/ Sølf/ grøne Stoue/ kaastelige
Alenodie/ herlige Aleder eller andet saadant/ Men det ypo-
perste/ Kieriste oc beste/ der Christus haffde/ det tilmyndede
hand off i sit Testamente/ som er/ hans hellige oc sande Lege-
me/ oc hans dyrebar Blod. Oc i det samme gode haffuer hand
giffuet off Syndernis forladelse/ oc tilsagd off det ewige lifff.
Thi hand siger/ Det er mit Legeme/ som giffuis eller forraadis
for eder/ Oc fremdelis/ Det er mit Blod/ som vdgys for eder/
til Syndernis forladelse. Huor Syndernis forladelse nu er/ der
er oc saa det ewige lifff. For denne velgierning / skulle wi idelige
betracte oc ihukomme Christi død oc pine/ oc lossue/ prise/ ære
oc altid tacke Gud d r saare. Thi det kaldis oc saa fordi Eucha-
ristia/ det er/ en Tack sigelse.

Huorledis skal mand rettelige bruge Christi Nadere?

Her er nogen vildfarelse oc misbrug kommen op. Vogle
mene/ at Nadere er aleniste fordi indsticket aff Christo/ at
hand skal stille de Christne fra Jøder/ Tørcker oc Hedninge.
Vogle mene/ at de ekon skulle sige Messe for de leffuende oc
Døde oc haffue icke mere behoff. Vogle ere i den mening/ at de
formedelt den gierning at de ananue Sacramenter/ Ex opere
op rito, fra Syndernis forladelse. Dette alt sammen er gruse-
lig oc forferdelig vildfarelse. Men dette er Naduerens rette
brug/ at wi haff Nadere skulle betencke oc ihukomme/ Christi
godhed oc store velgierninger/ der Christus benisde off formes-
delst sit Legeme oc Blod/ at wi nu ere trygge i vor Samuit-
tigrighed oc viffe paa Syndernis forladelse. Thi at lige som
de Bress/ der er beseglede aff Konger oc Færster/ giøre off viffe
paa/ at det gode som formeldis Bressuene / skal høre off til/
oc at wi met retts skulle indtressue oc beholde det. Saa giør

V v

oc saa

Ellerterdag om

besaa Herrens Nadare off trygge oc viffe paa/ i alle fristelser/
bedrøffuelser forfølgelser/modgang oc vnder Raarset/ at det
gode/ som er berørt oc off tilmyndet i Christi Testamente/ skal
høre off til/ oc ingen anden.

Saa hører ieg vel/ at Herrens Nadare er en lægedom imod al
bedrøffuelse oc siugdom?

De Christne i den første Kircke/ brugede Herrens Nadare/
i al deris angist oc nød. Stickedes Gud dem Strid/ dyr Tid/
Pestelenge oc anden nød til/ da gjorde de Christne strax Peni-
tenze/ bekiende deris Synder/ oc bade Gud om naade. Oc
paa det de kunde trøste deris hierte oc samuittighed/ oc bliffuo
taalmødige i saadan angist oc nød/ da anammede de der paa/
det høyuerdige Sacramente. Miste en Mand sin hustru/ eller
en Quinde miste sin hōsbonde/ da gick den Persone som leffde
igen/ met Slect oc Venner til det høyuerdige Sacramente/ icke
i den mening/ at de der met vilde hielpe de Døde/ Men at de
vilde anamme it vift Tegn der paa/ at Gud fader/ end nu vilde
vere dem naadig / for sin elskelige Sōns Jesu Christi skild.

Dette var en deylig Brug/ oc Vaare got at hōn vaare end nu ved mact?

Der Papister oc øyenskalcke Muncke oc Prester hørde el-
ler lesde om Sacramentens Christelige brug/ da stickedes de
dem/ lige som Aber pleye at giøre oc gjorde Sielēmesser/ Offer-
messer/ Kalentmesser/ Aarssmesser/ Begængelsēmesser oc Sterds-
zildsmesser der aff/ at hielpe de Døde met alligenel at Sacra-
mentens fruct hører ekon de leffuende til. Der aff kom oc saa de
gruselige vederstyggelighed met atskillige Messer i besynderlig-
hed/ imod storm/ imod strid/ imod dyrtid/ imod pestilenge/ Oc
det var nu kommet saa langt/ at der var ingen siugdom/ mod-
gang eller wlycke/ at hūn haffde io sin egen Messe eller Collec-
te i Messebogen. Summa. Huo som rettelige bruger denne
Nadare/ æder oc dricker Christi Legeme oc Blod verdelige/
hand bliffuer delactig i ale Christi gode/ oc skal endelige beside
det ewige lif/ Men den æder oc dricker det verdelige/ som æder
oc dricker i Troen/ som den der troer/ at Christus affslette hans
Synder/ stillede faderen til frede/ oc gjorde hannem delactig i
ale sit gode. Icke aff Menniskelige giermingers forciemiste/ men
aff

aff Guds blote naade oc barmhertighed for sin elskelige Søn
Jesu Christi skyld/som gaff sit legeme i døden for oss/ oc haff-
uer vdgydet sit Blod for vore Synder/ At wi skulde haffue
Syndernis forladelse oc det ewige lifff/ Amen.

Om Christi Pine oc Død.

Quad er nytteligt oc nød tørffigt at si/ om Christi
pine oc Død?

Sex stycker. Først/ Quad sag der var til Christi død. Det
ander/ Tiden. Den tredie/ Steden. Det fiende/ Personene. Det
femte/ Historien. Det siette/ Christi Pinis brug eller fruct.

Quad sag var der til Christi død?

Vore første Foreldris/ Adams oc Eue fald/ huilcken Synd
der flød vd offuer alle Menniskens Børn. Oc det var icke muel-
ligt/ at noget Menniske kunde bleffuet saligt/ der som Jesus
Christus Guds Søn icke haffde bleffuet Menniske/ oc met sin
pine oc død forløsd syndige Mennister. Thi der kunde ingen
findis i det gantste Menniskelige Sleete/ som kunde betale for
den Synd. Der fore skulde Christus komme/ oc forlige oss/ som
var vredsens Børn/ met sin Himmelske Fader igen/ oc bortage
alle Synder/ Som Esaiaas siger i det liij. Cap. Gud lagde alle
vore Synder paa hannem/ hand bar vor siugdom/ oc tog vor
sprecke paa sig/ hand bleff saargiort for vore misgierningers
skyld/ oc knuset for vore Synders skyld.

Kunde wi icke selff giøre fyllyst for vore Synder?

Christus giørde fyllyst oc betalede met sit wskyldige
Blod for den gantste Verdens Synder/ i Joh. i. hand betalede
de gielden/ oc Faderen gaff oss quit/ ledige oc løss/ saa fremt
som wi forlade oss paa Christum/ oc bliffue stadelige hos hans
Ord.

Skulle wi da inket got giøre?

Wi skulle allid giøre noget got. Men vore gierninger
skulle ske Gud til loff oc tacksigelse/ vor Næste til hielp/ trøst
oc tieniste/ oss selff til en Øffuelse oc til at spæge den gamle
Adam/

Pine oc Død

Adam/Naar vore gierninger saa ste/ da gaa de i den rette
bring.

paa huud tid lidde Christus død oc plæ?

Paa Paaste høytid/hvilken Jøderne skalde efter Guds
befalning holde høytilig/ til en amindelse/at Israels Børn
ginge da aff Egypten oc bliffue forløste. Oc den samme Høytid
kalledis Paaste/det er/ en igennem gang/ fordi at Guds
Engel gick igennem al Egypti land/ oc aff Guds befalning
hielslog/alle Hedningernes første sødde/baade aff Menne-
sker oc Queg/oc førde Israel veldelige vd aff Kong Phara-
onis suare trelldom oc frelste dem aff Egypten. For denne store
velgierninger tackede de Gud paa denne Paaste Høytid/ oc
sloge den naadige Faders eneste elskelige Søn ihjel/ i stedet for
tacksigelse/det var hans betaling.

Suor saare talder S. Augustinus paasten en Gang?

For di at Christus gick formødest sin Pine fra døden til
liffuet/oc gjorde oss som tro hans Opstandelse en gang at vi
oc saa skulle gaa fra døden til liffuet.

Sulke vaare Christi pins Steder?

De vaare besynderlige sex. i. Vreegaarden. ii. Den ypper-
ste Prestis Cayphe huss. iij. Pilati Dombuss. iij. Konge He-
rodis huss. v. Hoffuet paa de sted eller galie Bierget. vi. Chris-
ti Kaarss oc Graff.

Sulke ere persone?

Her er tre slaus Personer.

I. Christus met sine Discipler/Quinder/oc andre frome
me Christne.

II. De ypperste Prester/Phariseer/Scriffelerde/Solca-
pens Oldinge/oc Jøderne gantze Synagoga.

III. Kong Herodes/Landzherren/oc Dommeren Pila-
tus/met det Romste tilhang oc Scrifzmendene.

Sulken er Christi pins Histori?

Historiam bescriffue Euangelisterne/ Mattheus/Mar-
cus/Lucas/Johannes.

Om

158.

Om Christi Om Vrtegaarden.

Suor saare gick Christus aff Jerusalem/offuer
den beck Cedron/ind i Vrtes
gaarden?

At den Figure skulde fuldkommis ij Reg. xv. Der som saa
staar screffuet. Der Absolon sette sig op imod sin Fader David/
oc drog soldet til sig/oc haaffte i sinde at hand vilde offuerfal-
det sin Fader/Da flyde David aff Jerusalem/ met sine Tienere
oc Leuiter/ oc gick offer den beck Cedron/ paa brincken aff Olie
bierget/ oc græd modelige.

Suad betegner denne Figur?

Absolon betyder den forrædere Judam. David Christum.
Lige nu som Absolon handlede forrædelige imod sin Fader/
Saa handler oc Judas forrædelige imod sin Mestere Chris-
tum. Welike som Davidz Tienere vaare forrigfuld oc ginge
met hannem. Saa ere oc saa Christi Apostle forrigfulde/ oc følge
hannem offuer den beck Cedron.

Suad siger Christus til dem?

Hand siger. I denne nat skulde i allesammen forarge eder
paa mig. Thi det er screffuet Zacharie xij. Jeg skal sla Hyrden/
oc Hiordens Saar skulde atspredis. Her suarede Petrus til/ oc
sagde Der som de oc skulde allesammen forarge sig paa dig.
Saa vil ieg dog aldrig forarge mig paa dig. Ja/ der Christus
sagde fremdelis/ Sandelige/ ieg siger dig/ I denne nat for end
hanen gael/ skal du necte mig tre gange. Da suarede Petrus/
oc sagde. Der som ieg end skulde dog met dig/ da vil ieg icke necte
dig/ Disligest sagde de allesammen.

Suorledis kommer det/ at Petrus er her saa fremodig/ oc
falder alligeuel paa der sidste saa dybt?

Her er it Exempel i Petro/ at al menneskelig krafft/ styrcke/
fornuft oc fri villie falder ned oc bliffuer til intet/ naar Men-
nisten vil uden Guds naade/ handle i Guds sager. Christus
siger/ I skulde allesammen forarge eder paa mig/ oc beviser det
met den Prophetis Zacharie Scrifte/ nu troer Petrus huercken
Christo eller Propheten/ men hand fordrister sig meget mere
paa sin egen mact oc styrcke/ Ja/ hand vil vere noget mere/ end
De anse

Om Christl

de andre/der faare falder hand ocsaa dybere/end de andre/ De andre flyde ekon fra Christo/men Petrus forfor hannem tre gange.

Hvad skulle vi lære aff dette petri Exempel?

At vi skulle intet giøre eller begynde aff vor egen forsynlighed oc gode tycke/wden Guds Ord/som diff var alt for meget steet er i Christendomen/oc haffuer fordi liden lycke veret hof. Det er oc ret/at Gud straffer vor gode tycke oc fordriftelse/at Mennisten kand bestemme/oc vdmeye sig for Gud.

Hvor faare gik Christus ind i Vreegaarden?

I Paradisis Vreegaard skede det fald/der off fordriffuede oc forde off i ælendighed oc bedrøffuelse/Der faare skulde ocsaa vor forløgning begyndis i en Vreegaard igen.

Hvad gjorde Christus i Vreegaarden?

Hand gjorde sin bøn tre gange/at var der mueligt/da skulde de faderen tage den Kalck fra hannem/at hand skulde icke dricke hannem. Denne bøn driffuer den store angst hannem til/der hand haffde aff den tilkommende pine/at hand ocsaa sagde/Min Siel er bedrøffuet/indtil Døden.

Hvorledis stikker hand sig i denn Bøn?

Hand viger ved it stentast fra sine Discipler/bøyer sine knæ/oc falder ned paa sit ansigt/oc beder/Abba/Fiere fader/Alting er dig mueligt/tag denne Kalck fra mig/Dog icke huad ieg vil/men huad du wilt/det ste.

Hvad vil hand lære off met denne Bøn?

At vi skulle bede i himmelighed oc paa lønlige steder/oc formedelst saadan vdnortis oc legemlig sticckelse/opuecke vore hjerter oc Mand/til gudelige Bøner.

Hvor faare siger hand/ Icke huad ieg/men huad du wilt?

At vi ocsaa skulle sette alting ind til den guddommelige vilie. Vor vilie er ond/Guds vilie er al tid god.

Hvor faare gaar hand saa fra oc til sine Discipler?

Stor angist oc sorg driffuer hannem saa frem oc til bage igen/lige som it bedrøffuet Menniske/søger hielp oc trost/her oc der.

Hvor paa kand mand mercke den store angist?

Des

Det kom/siger Lucas/at hand strödde met döden/oc bad inderlige/oc hans sued bleff som blods draabe/oc fulde ned paa Jorden.

Suor søger hand tröst i saadan angist?

Ingen anden sted/end hof sin himmelske Fader/effterdi at intet Creature kand hielpe i saadan angist oc fristelse.

Tröster oc Faderen hannem?

Ja. Der obenbaredis en Engel aff Himmelen/oc styrkede hannem: Huilket altsammen skede off til tröst.

Suor faare taler hand petrum besynderlige til?

Hand minder hannem paa hans store løffte/oc menniskelig sköbelighed/oc siger. Simon/soffuer du? Kunde du icke vaage en time met mig? Vaager oc beder/at i icke skulle falde i fristelse/Anden er velvillig/men Risdet er sköbelige.

Suad gjorde Disciplerne?

Deris Wyen vaare fulde aff søffn/oc de viste icke huad de suarede hannem for sørrig.

Suad skulle wi lære der aff/at Christus vaager oc beder/oc Disciplerne soffue?

Saa meget skulle wi lære der aff/At Christus vaager for off/naar wi soffue oc ere lade oc forsømmelige til at bede/som den cxxj. Psalm. siger / See/ Israels Vectere soffuer icke eller søffner.

Suad glæder Christus paa det sidste/der hand tre gange haffde gjort sin Bøn?

Hand stod op aff sin bøn/oc kom til sine Discipler/oc fants dem soffuendis/oc sagde. Ville i nu soffue oc huile eder? Det er nock/timen er kommen/Seer/den som mig forraader er her hart hof/vaager oc Beder / at i icke skulle falde i fristelse. Oc som hand end nu talede met sine søffnige Disciple/kom den forrædere Judas/met Jødernis tilheng oc Stare/at forraade sin Mestere Christum/oc antuorde Jøderne hannem.

Saadant var forferdeligt aff en Apostel?

Ja visselige var det forferdeligt. Hand haffde til forn prædicet Euangelium/oc sider til bords met de andre Apostler/oc veret delactig i Christi naade met dem/Oc hand er alligenel saa besæt met gerighedsdieffuel/at hand for en ringe Pending/forraader sin flere Mestere oc Herre.

Suorles

Om Christu

Huorledis oc huor forsamlede Judas denne Skare?

Den stund Christus var met sine Disciple i Vrtegaarden/
løb Judas omkring i Jerusalem / som en galen Hund / oc for-
samlede treslans Folk. De ypperste Presters Tienere / Den
verdslige Øffridhedz Tienere / Oc der Komste tilheng oc ska-
re / Disse kom hand løbendis met / oc de vaare beuebne de met
Suerd oc Stenger.

Huor faare bescriffue Euangelisterne dette saa Klarlige?

At de ville giffue til Kiende / huordanne Prester der vaare
paa den tid. Lige som de vilde sige / De skulde stridet imod Chris-
tum met Scrifften / Saa komme de met en hob Mordere / De
skulde tager den hellig Aands suerd Guds ord / Saa roge de
spind / suerd / stenger etc. At der er aldelis intet aandelige / men
idel mord.

Huor faare giffuer Judas dem it Tege?

Hand viste vel huorledis Christus var offte vnd sluppen
aff Jødernis hender / Der faare verer hand dem her at / at de
skulle føre hannem vüllige / Lige som hand vilde sige / Vnd
kommer hand fra eder / Da skal det icke vere min skyld eller
skade.

Huorledis slider Christus sig imod Judam?

Hand gick imod hannem / oc gaff sig veluillige vnder
Kaarsset / Som Esaias siger om hannem i det. liij. Cap. At
hand oplod icke sin mund. Oc S. Paulus siger til de Philip-
penser i det ij. Cap. Hand bleff faderen lydig indtel Kaarssens
død. Der faare gick hand nu frem til dem / oc sagde / Huem lede
i effter? De suarede hannem / Jesum aff Nazareth / Hand saga-
de / Det er ieg. Dette er Guds Titel oc Taffn. Der Jesus nu saga-
de / Det er ieg / da vigede de til bage / oc fulde ned paa Jorden.
Der met vilde Gud giffue sit ordis Krafft eilkiende / for huile-
ket intet Mennecke kand bliffue bestandigt naar det kommer
som it vorden.

Huor faare lader hand dem stas op igen?

Hand vil der met giffue tilkiende / sin gode vilie hand
haffde til at lide / at hand tvingis icke til aff Jødernis mace /
at lide pine / men hand gjør det gierne oc veluillige / Mennecken
til trost oc hielp.

Huor

Huor faare siger hand/lede i effter mig/da lader
disse gaa?

Hand beufter sin godhed der met/at hand oc saa met i sin
wlycke oc modgand sørger for sine Discipler/at dem skal intet
ont vederfaris.

Huor fare Kysser Judas Christum?

Jordi at hand haffde giffuet Jøderne it Tegn/ oc sagd/
Zuulden ieg Kysser/den skulle i gribe/ oc føre hannem vorlige.
Det var deris løsen.

Huad mercker Jude Kyss?

Alle Zykleris lerdøm oc leffnet / som vnder it vduortis
hellige sken/forsøre de wforstandige oc enfoldige/oc foruende
fredsens Kyss til wfred/sandhed til løgn/oc forraade daclis
ge på ny den arme Christum/met sine Christne/wden affla
delse.

Huad sagde Christus til Judas?

Hand sagde. Min Ven/Huor faare est du kommen? O
Juda forraader du Menniskens Søn met en Kyss. Da ginge
de siem/oc lagde hender paa Jesum/oc grebe hannem.

Huad gjorde Disciplerne der til?

De sagde/Herre/skulle wi sla til met Suerd? Oc Petrus
teffnede ick til Christus fick giffuet suar fra sig igen/men hand
drog sit Suerd wd/oc slog den ypperste prestis Suend/Malch
um/oc hug hans høyre øre aff.

Huad sagde Christus der til?

Hand straffer Petrum/oc befaler hannem at hand skal
stinge sit Suerd i Balgen/oc siger / Huo som tager Suerd/
hand skal ontomme formedelst Suerd/ Eller ment du/at ieg
icke kunde bede min Fader/at hand skulde tilsticke mig/mere
end tolf Stock Engle? Men huorledis skal da Scrifften fuld.
komme? Thi det skal saa ske.

Huad vil Christus met disse Ord?

Hand vil at en Predickere som predickes det guddommelige
ord/ icke skal stride met det vduortis legemlige Suerd / men
met den hellig Lands Suerd Ephe. vi. Der skal oc ingen an
den tage Suerdet/wden det befalis hannem aff Vffrigheden
Rom. xij.

Æ

Huad

Om Christu

Quad mercker Malchi høyre det

Det høyre Bre er hugget aff Iederne/de henge aleniste i
Scrifften vduortis Bogstaf/ oc ville icke anamme Guds
Aand i ordet/Oc der som Christus icke hielper dem/da ere de
ødelagde i grunden. Malchus er en Figure til Passuens vgu-
delige Tilhengere oc falske Christne/de haffue oc saa mist det
høyre Bre/der de skulde høre Guds ord met/ oc haffue icke lyst
til at høre andet/end idel Dieffuels lerdom oc løgn.

Quorfaare helbreder Christus Malchum?

Hand beuise der met sin godhed/oc saa imod sine fiender
oc vuenner/som hand selff lærde Luce vj. Elster eder Wuens-
ner.

Quad sagde Christus til Ioderne?

Hand sagde til de ypperste Prester oc til Hoffuizmendene
for Templet/oc til Ioderne Eldste/som var komne offuer han-
nem/I ere vdgangne som til en Mordere met Suerd oc Sten-
ger/Jeg haffuer veret hoff eder i Templet/oc i lagde icke nogen
haand paa mig/men dette er eders time/oc morderens nat.

Det er so for meget/at de ypperste prester/saadanne hellige

Mend/løbe om natten i karrenst/ met

Vabu oc verie?

Saa hadste vaare de Christum/oc met saa grum brede
optende imod hannem/at det var dem icke nock/at de bestyre-
tede den forrædere Judam met deris Tienere/men de løbe oc
saa selff met/lige som galne Hunde. De skulde met rette veret i
Templet/paa Paaste høytid/oc taget vare paa deris Guds-
tjeniste/Da løbede vd aff Staden/som andre løffacrige Skalc-
te/at hielpe til at gribe Christum O huilcke fromme aandelige
fædre oc trofaste Sielehyrder.

Quad gjorde Christi Discipler i dette Ioderne tilløb?

De forlode hannem alle sammen/oc flyde fra hannem. Thi
Christus haffde tilforn sagt dem det altsammen/at Scrifften
skulde fuldkomme/Hand vilde alene lide pine oc død/for der
menniskelige Sleet/Der saare vilde hand icke heller til stede/at
de skulde tage fat paa nogen aff hans Disciple/ Dette var oc
saa sagen/huor saare den unge Dreng/icke skulde komme i deris
hender/men der de toge fat paa hannem/ slap hand lintledet/
oc vndflyde nogen fra dem.

Quad

Quod sag er der til/ at Christus saa ofte fører Scriff/
ten frem/ oc siger/ At hun skulde
fuldkommis?

At vi skulle see/hvorledis Christus ærer Scriffren oc hol-
der meget aff hende/som aff Guds ord/ oc at hun skulde fuld-
kommis/som hand siger Luce xxi. Himmel oc Jord skulle for-
gaa/men mine Ord skulle icke forgaa.

Om Cayphe Huss.

Quot førde Jøderne Christum først hen?

Støren oc den Effnerste Høffningmand oc Jødernis
Tienere/grebe Jesum/oc bunde hannem/ oc førde hannem først
til Hannas.

Quem var denne Hannas?

Josephus scriffuer/At hand var en aff de ypperste ib-
lant Jøderne/oc haffde tho Sønner/Kleazarum oc Jona-
than/de ypperste Prester/Der til met var hand Cayphe sø-
ger/som var det Aar den ypperste Prest. Paa det nu de oc saa
skulde giøre denne Hannas nogen ære / førde de Christum først
til Hannem/Lige som de vilde sige/ Her komme vi met den Jesu
sus aff Nazareth/hvilcken i fryctede saare/ Derer frimodige/
hand skal her effter vel lade eder betemme oc vere met frød. Oc
deri Hanne huss bleff der intet handlet met Christo.

Quot førde de Christum hen/ fra Hannas huss?

Der førde Christum til den ypperste Prest Cayphas/der
som alle de ypperste Prester oc Eldste/oc Scriffetloge haffde
forsamlet sig. Oc det var denne/hvilcken der staar om Johan-
xi. Der gaff det raad oc sagde / Det er bedre / at ic Mens-
niske skal dø for Folket/end at det gantze Folk skal for-
derffuis.

Quod kaldis Caiphas?

Cayphas kaldis en Slohund eller en Scøffuer/hand sporede
Christum den rette Hjørte op/Saa sølde de andre Jact hunde/
Phariseer oc Scriffetloge oc Jøder paa sporet effter/oc grebe
Christum/oc førde hannem til den rette Jegere Pilatū/had antuor-

Æ ij

dede

Om Christ

bede hannem hen at pine/oc døni de hannem til Aarssens
død.

Quad stede der i Cayphe hoff?

Den ypperste Prest spurde Jesum om hans Discipler oc
om hans lerdom/ Jefe paa det/ at hand vilde lere noget aff
hannem/ men at hand kunde vdragndste oc vdelede noget/
formedelst huilcket hannem kunde giffus aarsage til/at klage
paa Christum. Det var Jøderne forbudet i Louen/ at føre no-
gen bunden i rette/ vden mand kunde klarlige beuise hannem
hans misgierning offuer. Men her handle de der ret tuere
imod/ Debinde først Christum/ der effeer spørge de at/ huad
hand hassuer giort/ Lige gøre oc saa nu nogle tyranske Regens-
tere oc Bisper/ de fordomme Euangelij predickere/ før end de
for høre dem.

Quad suater Christus om sine Discipler?

Quad kunde hand sige om dem? De vaare bortflyde fra
hannem/ ginge forragsfuld oc bedrøffuede oc vaare atspribde
fra huer andreilige som Gaar der ere komme i vildfarelses Effeer.
di hand kunde nu intet got sige om dem/ da tagde hand stille.

Quad suarede hand om sin lerdom?

Hand sagde/ Jeg hassuer talet obenbare for Verden/ Jeg
lerde altid i Scholen oc i Templet/ der som alle Jøder komme
tilsammen/ oc ieg hassuer intet talet i himmelighed. Hui spør
du mig der at? Spør dem at/ som det ha sue høre/ huad ieg
hassuer talet til dem/ See/ de samme vide/ huad ieg hassuer
sagd. Lige som hand vilde sige/ Dr som ieg vdnør om mig
selff/ saa troer du mig dog icke. Oc hand vil her met lere off/ at
naar vi oc saa bliffue atspurde om vor lerdom/ da skulle vi icke
bære vidnisbyrd om off selff/ men skiude off til dem/ der ha sue
hørt off/ oc til den Christelige Almue eller Menighed/ huilcken
der alemiste hassuer mact at dønie/ mellem Guds ord oc Mens-
niskens lerdom/ Som Christus siger/ Vocter eder fra falske Pro-
pheter/ som komme til eder i Gaarekleder/ mē induortis ere de glus-
bende Vlffue/ i skulle kiende dem paa deris fruct/ Matth. vij.

Quad gjorde de Christo igen for dette igensuar?

Der hand saa taledesgaff en aff Tienerne/ som stod der hoff/
Jesu

Jesu en Kindhest/oc sagde/Stalt du saa suare den ypperste
Prest? Denne var den ypperste Prestis Ridder røden ret Glaad
hund oc Wyenstalc. Saadanne fortredere finder mand almin-
delige paa Slot oc Hoffgaarde som plage Stackerle oc for-
følge de wstyldige/ at de kunde saa bugfylde/ Som Poeten
siger/Vide quid faciat cibus alienus, Hoffkogen er sød.

Quad suarede Christus?

Hand sagde/Haffuer ieg talet ilde/da beuiff at det er wret/
Haffuer ieg oc talet ret/huor saare slar du mig da?

Lerde icke Christus/at naar rogen slar dig Ved det ene

oye/da stalt du vende hannem det

ander til?

Det er ret/Christus fuldkom oc saa her det samme/Du hø-
rer her icke at hand bander eller slar igen/men hand formaner
oc vnderuiser den venlige der hannem slog. Det er oc saa en tier-
ligheds gierning/at wi formane oc paamine vore Wuenner/
at de skulle offuergiffue deris ondskab. Paa denne dag gaar det
lige saa til. Strax en Euangelist Predickere ekon lader munden
op/oc taler it ord/da findis der saadanne Houdstalcke/som
laste oc straffe baade Predickere oc Ordet/oc haffue dog als-
drig hørt eller bespuet sig/huad ret eller wret/løgn eller sand-
hed er.

Quorledis gick det da peder?

Petrus fælde langt effter/oc en anden Discipel huilcken
Discipel der var bekient met den ypperste Prest/oc gick ind met
Jesu/i den ypperste Prestis Pallats/Men Petrus stod uden
for Dørrer/Da gick den anden Discipel/som var kiend met den
ypperste Prest/ud/oc talede met Døruoctersten/oc flyde Pe-
der ind.

Quad sagde Døruoctersten?

Hum sagde til Peder/Est du icke oc saa en/ aff dette Men-
nistis Disciple? Oc hand nectede det/oc sagde. Jeg er icke.
Men Suennene oc Tienerne stode der/oc haffde gioit en
Kulbild/oc verme de sig. Petrus stod oc saa hoff dem/oc ver-
mede sig. Oc en Pigestirrede paa hannem/oc sagde/Du vaast
lo oc saa met Jesu aff Nazareth/ aff Galilea? Oc Petrus nec-
tede hannem for dem alle sammen/oc sagde/Quinde/ieg er icke/

Æ iij

Jeg

Om Christl

Jeg kiender hannem icke/ieg veed icke/heller/hvad du siger.
Oc en liden stund der effter/ved en time/stadfeste en anden
det/oc sagde met dem der stode oc vermeede sig. Sandelige du
est en aff dem/chi du est en Galileer/dit maale røber dig. Oc
hand nectede det atter/oc soer/ Menniske/ieg er icke. Oc der
sagde strax en aff den ypperste Prestis suenne/hans frende/
der Petrus haffde hugget Vret aff/Saa ieg dig icke i Vret
gaarden haff hannem? Men hand begynde at forbande sig
oc suerge/Jeg kiender det Menniske icke/der i tale om. Oc i det
samme/som hand end nu talede goel Zanen.

Quor er nu petri store Ord?

Wi haffue her ic Exempel til menniskelig strøbelighed/
oc at ingen skal fordriste sig for meger. Quo som staar/hand
skal see til/at hand icke falder. Rom Peder i saadant it fald/
der en Quinde ekon talede til hannem/hvad skulde hand da
vel haffue giort/om Cayphas eller Pilatus haffde talet han
nem til? Gist en Tienstepigis ord Petrum til en forsoren Chris
sten/hvad skulde vel da trusel oc hug giort? Men det som
Peder er/det ere wi allesammen/naar Gud tager sin Haand
fra oss.

Quod Christne betegnts der i petro?

Først de Mennisker/som haffue vift sandhed/oc taare icke
obenbare bekiende sandhed/Oc naar de ydermere til talis der
om oc fristis/da forsuerge de sandhed. Der nest/de som loffue
at de ville anamme Euangelium/naar Passuen oc Keyseren
anamme det/Oc tøffue disse imellem som Expectanter/det er/
Formentere/oc lade Gud stryge/bespotte oc kaarsfeste Chris
tum.

Quorledis kom petrus til sig self igen?

Vor Hære Christus vende sig om/oc saa til Peder/Oc
Petrus tencfte paa Christi Ord/der hand haffde sagd til han
nem/Sø end Zanē gael skalt du necte mig tre gange.Oc hand
gick vd/oc grad offuermaade bitterlige.

Quod betegner Zanen?

Zanen gael om natten/oc betegner Louen/hullcken der
obenbarer Synden/bedrøffuer Mennisken oc gjør dem mistro
stige/

lige! Men effterdi hand er dagens oc luffens forkynder/da bemerck er hand den/ som formiedelst Louen foris til sine Synders bekiendelse/ oc giffuer hannem der effter aarsage til at giøre penitente/ lige som Tolderen oc Røffueren paa Raarffet.

Quad er Petri graad?

Intet andet/ end en forsmag paa Hellsfuede/ Hvo som paa den tid haff de kunde seet ind i Petri hierte/ hand haff de viffe lige seet Hellsfuedis ild veret optend. Men effterdi saadan graad/ gaar aff it trofast hierte oc bedrøffuet Samuittighed/ Da ser Christus til hannem met sin barmhiertigheds Vyeu/ oc er hannem naadig. Det er gruseligt at benecte Gud/ oc suerge der til met/ Men Gud vil alligeuel ingen forskinde/ naar som haad eton vil omuende sig. An kand der oc ingen omuende sig/ vden hand herer Hanen gale/ det er/ Guds ord/ oc Christus seer naadelige til hannem.

Quad gjorde den stund de ypperste prester/ de Eldste/ oc

Jøderne ganiste Raad?

De lete effter falske vidnisbyrd imod Jesum/ at de kunde tage luffet aff hannem/ oc funde ingen. Oc alligeuel der ginge mange falske Vidne frem/ oc bare falsk vidnisbyrd imod hannem/ saa komme dog deris vidnisbyrd icke offuer it. Paa det sidste ginge thu falske vidne frem oc sagde. Hand sagde/ Jeg kand nedbryde Guds Tempel/ oc i tre dage bygge det op igen. Det var en stor blindhed aff samme ypperlige aandelige Mend/ som de rofede sig at vere/ at de offuersalde it vskyldige Mens niste/ met falske Vidne/ imod Louen oc imod deris egen Samuittighed. Oc her er den anden Psalme fuldkommen. Huor faare buldre Hedninge/ oc Jolckene tale vnyttelige ting? Kongerne i landet opsætte sig/ oc Jørsterne raadsla met huer andre/ imod Herren oc hans Saluede.

Quad vidne de falske Vidne?

De foruende Christi Ord. Thi saa siger Christus Johan. ij. Løser dette Tempel/ oc ieg vil oprette det igen i tre dage/ Hand taler om sit legemis Tempel/ oc Jøderne vdelegge det om det Tempel som var giort met hender. Saadan beuissning bruge oc saa Papister imod de Luangelike/ oc skrige. Hand

X liij

bespots

Om Christ

bespottede den Romiske Scol/foractede den Passuelig hellig-
hed/hand straffede Patres oc Concila/vanærede Guds hel-
gen/hand sagde at det var vguðeligt at tage den ene part aff
Sacramentet fra Leegsfolck/hand predickede imod Pillegri-
ms reysen/Afflad oc Brøderskab. Oc der effter skal hand strax dø-
mis at vere en Rettere/ oc pinis ihel.

Quad siger den ypperste prest til disse falske Vidne:

Hand stod op/spurde Jesum at/oc sagde/ Suarer du intet
til det/der disse vidne imod dig? Men Jesus tagde stille/oc
suarede intet. Thi det er icke vert/siger mand/at svore til obena-
bare løgn. Den ypperste Prest suarede/oc sagde/Jeg besuer dig
vid den leffuende Gud/at du siger off/ om du est Christus/
Guds Søn? Dette gjorde den ypperste Prest altsammen/at
Christus skulde suare hannem noget/aff huilcket hand kunde
tage sig aarsage til/at klage paa hannem. Men Christus sag-
de dem sandhed/alligenel hand vel viste/at de skulde intet for-
bedris der aff. Oc hand taler om sin sidste tilkommelse oc den
yderste dom/oc vilde end gierne der met draget dem fra deris
onde opsæt/Men det er forgefuis oc spilt arbeyde. Christus
sagde/Du siger det/thi ieg er Guds Søn/Oc nu her effter skul-
le i see mig side hoss Guds Kræfftis høyre haand oc komme i
Himmelens skyer.

Quad gjorde den ypperste prest til dette Christ
igenstuar:

Hand sønder reff sine Kleder/oc sagde/Hand haffuer be-
spottet Gud/hvad haffue vi ydermere vidnisbyrd behoff?
See/i haffue nu hørt hans Guds bespottelse/Quad ryckis
eder? Da fordømde de hannem alle/oc raabee/Hand er skyldig
at.dø.

Quor faare sønder reff den ypperste prest sine Kleder?

Det var en Prophecie offuer dem selff/at deris Prestedøm-
me skulde snart sønderriffuis/oc haffue ende. Cayphas stikker
sig lige som hand haffde veret saa hiertelige bedrøffuet der aff/
at hand ocsaa sønderriffuer sine Kleder for Christi skyld/men
det er idel skalckhed. Vaare Modstandere gisre lige saa paa
denne dag/naar de kunde faa fat paa nogen fattig Christen
eller

eller Euangelist Predickere/da arbeyde de først paa at offuer
høre hannem grandgiffuelige/oc spørge hannem at/Om hand
oc nogen tid haffuee læst Vicilem oc Hussis Bøger eller Lu-
theri Seriff? Forsuer hand ick da strax Euangelium/oc fal-
der til deris lerdøm/ Da strige de strax aff al mact/ Hand haff-
uer bespottet Gud/huad haffue wi ydermere vidmsbyrd behoff?
Hand er en Lutheram oc en Riettere. Huad synis eder? Saa
raabe de allesammen endrectelige/ Hand er skyldig/ Hand er
skyldig at dø/Lige gick det her ocsaa met Christo/Mand hø-
rer her intet tilbørligt Klagemaal/ingen scriff/ingen retferdig
Lou/men aleniste deris gode tycke/Quid vobis videtur? Huad
synis eder? Moriaturs, Hand skal dø. Placet. Disse ere Jøders
oc Papisters domme. Lenge dick det ocsaa met Johannes
Huss.

Huad gjorde Jødernes Skare?

De Mænd som hulde Jesum/bespottede hannem/oc spyte-
te hannem i hans Ansigt/oc sloge hannem met Ruytte neffue/
Oc nogle skulde oc bunde for hans Øyen/oc sloge hannem i
Ansigtet/oc sagde/Spaa off/Christe/huileken er den/der dig
slog? Oc de sagde megen anden bespottelse imod hannem.
Saadan en iammerlig leeg/haffde de galne Hunde de forgiff-
rige Jøder/met Christo/den hele nat. Guds wskyldige Lam
var kommen iblant de fede Ørens oc grumme Løffuers for-
samling/Der vaar ingen naade/ingen barmherteighed/ingen
methidelse. De haffue skult det gud dommelige ansigt (i huile-
ket de hellige Engle haffue lyst til at see) sig self til en stor for-
derffuelse/Thi det er end indtil paa denne dag skult for dem.
Der fand aldrig nogen sig til grunden huad ondskab oc for-
redelighed Jøderne brugede imod Christum/denne nat offuer/
Thi hand var lige som it wskyldigt Lam mit iblant Vlffur.
O huileken stor taalmodighed/at Gud kunde fordrage oc see
til/at Jøderne vaare saa wulde oc grumme imod hans elste
lige Søn.

X v

Om

Om Christi Om Pilati Dombuss.

Quad gjorde Jøderne met Christo aarle om
Morgen?

Der det bleff dag/forsamledis Solckens Oldinge/de ypperste Prester oc Scriffet loge/oc hulde it Raad offuer Jesum/at de vilde dræbe oc antworde Pilato hannem. Der det nu var giort/førde de hannem for det gantste Raad/oc spurde hannem at end en gang/oc sagde/Est du Christus/da sig off det/Dette spørssmaal gjorde de for det gantste Solck/at de der met vilde forblomme deris sag.

Quad suarer Christus?

Hand sagde til dem/Siger ieg eder det/da tro i mig icke/oc spør ieg eder at/da snare i mig icke/oc lade mig dog icke løff/Men effterdi i dog spørge mig saa aluorlige at/da vil ieg sige eder sandged/Tu her effter skal Menniskens Søn sids/hoff Guds traffris høyre haand. Der truer hand dem atter met sin tilkommelse til den yderste Dom/om hand end der met kunde drage oc forferde dem fra deris onde opsæt, men det er forgeffuis altsammen. De spørge fremdelis at oc sige/Est du da Guds Søn? Hand sagde til dem/I sige det/thi ieg er/Da raabte de alle/Quad hassue wi ydermere vidnisbyrd behoff? Wi daffue det selff hørt/aff hans egen mund/Ja visselige hassue de det hørt/Denne bekiendelse skal oc saa fordgømme dem paa den yderste dag.

Quad gjorde Jøderne/effter dette Christi igensuar?

Den gantste Skare stod op/oc de førde hannem fra Caypha/bort for Pilati Dombuss/oc antworde Landzherren Pilato hannem.Men denne snedighed hassde Jøderne i sindes/at de vilde tage tornem aff deris fod da sette hannem i Pilati fodb/de ville legge sig skylben fra oc føre hende ind paa Pilatum/Paa det at de skulde icke regnis at vere Mordere oc Blodhunde. O Wyenstalcke offuer alle Wyenstalcke.

Ginge Jøderne oc ind i Pilati Dombuss?

Ney/de ginge icke ind i Dombuset/at de skulde icke
blissue

bliffue wrene/men æde Paaste/De gjorde dem en smal Sam-
nitteghed til at gaa ind i Pilati hus/ Men til at vdgysde wstyl-
dige Blod/der gjorde de sig ingen Samnitteghed paa/De aff
sig Mygget oc opsluge Camelet. Guds bud (Du skal/icke ihis-
elsla/Oc du skal icke bære falske vidnisbyrd imod din Næste)
lade de fare/oc staa fast paa Menniskens optencte paafund oc
stick. Der paa see wi/at Menniskelige Love/Lerdom oc bud/
ore icke andet en hyckleri oc wgudeligheds skul.

Zuad gjør Judas diss imellem?

Der Judas/som hannem forraadde/saa/at hand var for-
dømpet til døde/angrede hand det/Oc hand bar de tredie
Sølsppendinge til bage igen/til Presterne/oc til de Eldste/oc
sagde/Jeg gjorde ilde/at ieg forraadde det wstylde Blod.
De sagde/Zuad kommer det off ved/der mot du see dig om/
Oc hand kaste Sølsppendingene fra sig i Templet/skyndede
sig der fra/oc gick bort/oc hengde sig selff/oc brast mit i thn/
oc alle hans Induolder flød vd. Hand haaffde icke ment/at det
skulde kommer der til met Christo/hand tenckte at Christus
skulde vel kunde vndgaaet fra dem/lige som hand haaffde sør-
giort/Men nu hand seer/at hand er dømpet oc staar icke til at
hielpes/da fortryder det hannem. Louen oplader hans Sama-
nitteghed/oc giffuer hannem hans Synd tilkiende/Men til
Euangelij trøst kommer hand icke.

Zielper hans Scrifftemaal oc ruelse hannem icke?

Naar Troen er icke i herteet/da er det forgesfues met
Scrifftemaal. Secr til Jude Penitente/hand scriffuer oc betis-
ender sine Synder obenbare/hand bar blodpendingene til bage
igen/oc kaster dem fra sig i Templet/Ja hand gjør oc saa fyllost
met sin død/oc alligeuel bliffuer hand fordømpet. Fordi at lige-
saadan som hand holder Gud/saadan er hand hannem/Der
saare fortuiler hand aldelis paa Guds naade/oc henger sig
selff.

Trøstede icke de ypperste prester Judas?

De skulde met rette trøstet hannem/oc sagde/Kiere Judas/
du gjorde ilde/at du forraadde din Mestere/Men angre din
Synd/

Om Christ

Synd/oc gior Penitente/Gud er miskundelig/hand haffuer anammet saa mange arme Syndere til naade/bliff et on staas dig i troen oc forlad dig paa hannem/Gud vil icke forlade dig. Dette haffde vel hørt til it ret Preste embede oc veret en ret Preste gierning/Men de giffue hannem i den sted aarsage til fortuilelse/oc siige/Der see du til. In Summa/Lige som Jude Scrifftemaal er/saa ere oc saa hans Scrifftefædre /lige saadan som hans Penitente er/saadan er oc saa hans Affløssning.

Quad gjorde de met Jude pendinge?

De ypperste Prester toge Solffpendingene oc sagde/Det er icke tilbørligt at wi skulle legge den i Guds Kiste/thi det er Blodpendinge. Dette er oc saa it stycke aff Pharisaist hickleri oc vduortis hellighed/Det er icke tilbørligt at legge Blodpendinge i Guds Kiste / Men at fordømme oc vdgyske wistillige Blod/det er vel tilbørligt.

Quad gjorde de?

De hulde it Raad/oc klobte en Pottemageris Ager der faare/til at begraffue Pillegrimme vdi/Zacha. xi. Oc det bleff obenbare for alle dem/som bode i Jernsalem/saa/at den samme Ager kaldis paa deris maal/Hakeldama/det er/en Blodager.

Quad gjorde pilatus der til?

Pilatus gick vdi til dem oc sagde/Quad Flagmaal føre i mod dette Menniste? De suarede/ oc sagde til hannem Vaare denne icke en Misbedere/da haffde wi icke antuordet dig hannem / O huilke forredelige oc affuindzfulde hierter. Den som gior alle Mennister til gode/hand skal vere en Misbedere.

Quad Flagmaal sette Joderne frem imod Christum?

De sörde trende Flagmaal frem imod hannem oc sagde. I. Hand gior Solcket wlydige. II. Hand forbiuder at giffue Keyseren skat. III. Hand siger/at hand er Christus / en Konge.

Quad suarer pilatus til gisse Flagmaal?

At de siige/at hand forfører Solcket/der passer Pilatus ret paa/thi hand var en Hedning. At de skylde hannem/at hand forbiuder at giffue Keyseren skat/det viste Pilatus oc saa vel/at

vel/at det var falskt oc løgn. Der faare acter hand efon det tredie klagemaal/som her følger effter. Oc effterdi hand viste/at de aff affuind haffde grebet hannem/da bruger hand sex middel/sommiddelst huilcke hand arbeyder paa at fri Jesum aff deris hender.

Huileket er det første middel?

Der Jøderne klagede haardelige paa hannem/oc kallede hannem en Misdedere/da sagde Pilatus til dem/Tager hannem hen/oc dømmer hannem effter eders egen Lou/Da sagde Jøderne/Det er icke tilbørligt at wi skulle dræbe nogen. O huilcke fromme hellige Mænd ere disse/Det er icke tilbørligt at de skulle dræbe nogen/Men at offre wiskyldigt Blod/det sømer dem vel oc er tilbørligt. Men det skede altsammen/at Jesu ord skulde fuldtrømmis/huileket hand sagde/der hand gaff til Kiende/huad død hand skulde døde.

Huileken er det andet Middel?

Pilatus gick ind i Domhuset/kallede Jesum til sig/oc sagde til hannem. Est du Jødernis Kong? Jesus suarede/Taler du det aff dig selff/eller haffue andre sagt dig det om mig? Pilatus suarede/Er ieg en Jøde? Dit Folk oc de ypperste Prester/antuordede dig i mine hender/huad haffuer du gjort? Jesus suarede/Mit Rige er icke aff denne Verden/Daare mit Rige aff denne Verden/mine Tienere skulde vel stride der saare/at ieg skulde icke antuordis Jøderne/men nu er mit Rige icke aff denne Verden. Pilatus sagde/saa est du alligeuel en Konge? Jesus suarede/Du siger det/Jeg er io en Konge/ieg er der til født oc kommen i Verden/at ieg skal vidne om Sandhed/Huo som er aff Sandhed/hand hører min Røst. Pilatus sagde/Huad er Sandhed? Lige som hand vilde sige. Vilt du tale om Sandhed/da er det gjort met dig/her gielder ingen Sandhed. Oc der hand det haffde sagt gick hand vd igen til Jøderne/oc sagde til dem/Jeg finder ingen skyld met hannem. Men de bleffue hart ved/oc raabte allesammen/Hand haffuer oprørt Folket/der met/at hand haffuer lært/her oc der i gantste Jødeland/oc begyndende i Galilea hid indtil. Der Pilatus nu hørde Galileam/spurde hand at/om hand var aff Galilea.

Om Christi

Galilea. Oeder hand fornam/ at hand hørde vnder Herodis
 Vffrighed/da forsende hand hannem til Herodem/ huilcken
 der oc saa var i de samme dage kommen til Jerusalem/oc mente
 at hand formedelst dette Middel vilde fri hannem. Der He-
 rodes nu saa Jesum/bleff hand gantke glad/chi hand haff de
 gierne seet hannem lenge siden/fordi at hand haff de hørt me-
 get om hannē/oc haabedis/at hand skulde see ic Tegn aff han-
 nem/oc hand spurde hannem at allehonde/ Men hand suarede
 hannem intet/Da stode de ypperste Prester oc scriftkloge oc
 Klagedehart paa hannem. Men Herodes met sine Hoffsin-
 der foractede oc beispottede hannem/oc lagde ic hui tlede paa
 hannem/oc sende hannem til Pilato igen. Paa den dag blesius
 Pilatus oc Herodes Venner met huer andre / Chi de vaare til-
 forn huer andris Wuemmer. Lige saa bliffue end nu paa denne
 dag/alle Secter/Aarden Strict oc Kloster forligte/ naar de
 komme offuer it/i det/at de ville forfølge Christum oc til intet
 giøre hans Ord/der som de ellers tilforn vaare oc haff de vel
 bleffuet døds fiender.

Quilket er det tredie Middel:

Pilatus kallede de ypperste Prester / oc Vffuerster tilsam-
 men/oc sagde til dem/ I haffue ført mig dette Menniske paa/
 som den/der skulde giøre folcket vlydigt/ oc seer/ Jeg haff-
 uer forhørt hannem for eder/oc finder ingen aff de sager haff
 dette Menniske / der i legge hannem til. Herodes icke heller/
 Chi ieg sende eder til hannem/oc seer/der fordis intet imod han-
 nem/der hand kunde dø faare. Nu haffue i en seduane/at ieg
 skal giffue eder en fange løff om Paasten/huilcken i begiere.
 Oc der varen Røffuere hed Barrabas/hand var for ic oprør/
 der skede i Staden / oc for ic Mord skyld kast i fengzel / oc
 var saare berøctet. Oc folcket gic op oc bad/at hand skulde
 giøre/som hand pleyede at giøre/Da suarede Pilatus dem/
 oc sagde/huilcken ville i/at ieg skal giffue eder løff/Barrabas
 eller Jesum/huilcken mand kalder Christum? Chi hand viste
 vel/at de aff had haffde antvordet hannem hen.

Quilket er det fjerde Middel:

Der Pilatus sad paa Domstolen/sendte hans Hustru bud til
 hannem

hannem/oc loed hannem sige/Du skalt intet haffue at skaffe
met den Retferdige / ieg lidde meget i dag vdi drømme for
hans skyld. Dieffuelen fornam/hvad skade Christi død skul-
de giøre hannem/der faare vilde hand gierne giørt forhindrel-
se der paa. Men de ypperste Prester oc Eldste/toge folcket met
Ord/at de skulde bede om Barraba/oc affliffue Jesum. Der
Pilatus nu atter spurde dem at/hvilken ville i/ at ieg skal
giffue eder løss/aff disse tho? Da raabte de alle Barrabam.
Pilatus sagde / Hvad skal ieg da giøre met Jesu / hvilken
mand kalder Christum? De raabte alle/Lad hannem kaars-
festis. Pilatus sagde / Hvad ont haffuer hand da giørt? Jeg
finder ingen sag met hannem/Da raabte de end mere/Lad han-
nem kaarsfestis. Der Pilatus nu vilde stille folcket til freds/
sagde hand / Jeg vil straffe hannem oc lade hannem løss/
Saa tog hand Jesum/oc loed hudstrygge hannem/Oc Strids-
mendene førde hannem ind i Dombuset/oc kallede til sammen
den gantste Skare/oc førde hannem i it Purpurklede/ oc flette
en Krone aff tron / oc sette hende paa hans Hoffuet/oc finge
hannem it Rør i hans høyre Haand/oc bøyde deris knæ for
hannem/oc bespottede hannem oc sagde/ Vil vere du / Kiære
Jøde Konge/Oc de gaffue hannem Rindheste oc spottede paa
hannem/oc toge Røret oc sloge hans Hoffuet met. Effterdi
de ypperste Prester oc Jøderne/ beklagede Christum som en
Konge/da vilde Stridmendene oc saa beuise hannem Kon-
gelig are.

Hvilket er det femte indtæll?

Der Pilatus haffde ladet hudstrygge oc krone Christum/gick
hand vd igen/oc sagde til dem/Seer/ieg leder hannē vd til eder/
at i skulle kiende/at ieg finder igen skyld met hannem. Saa gick
Jesum vd/oc bar en torne Krone/oc it Purpur klede/oc Pilatus
sagde til Jøderne/Seer/hvilket it Meniste. Hand vilde der med
opuecke dem til barmhertighed oc medlidelse. Men der de ypper-
ste Prester oc Tienerne saac hannē raabte de oc sagde/Vort met
hannē kaarsfest hannem/kaarsfest hannem/Pilatus sagde/Taa
ger i hannē hen/oc kaarsfester hannem/thi ieg finder ingen skyld
met hannem/Jøderne svarede/Wi haffue en Lou/oc effter
dem

Om Christi

den Lou skal hand dø/Thi hand haffuer giør sig self til Guds
Søn. Der Pilatus hørde det Ord fryctede hand sig end mere.
Hand mente at Christus haffde/maa vel ske/vered en aff Gu-
dernis Sønner/effter Hedningers mening/som dryckede man-
ge Guder/oc deris Sønner / Oc hand gick ind i Dombuffet
igen/oc sagde til Jesum/Hveden est du? Men Jesus suarede
hannem intet/Da sagde Pilatus til hannem/ Taler du icke met
mig? Vedst du icke at ieg haffuer mact at Kaarsfeste dig/oc
mact at giffue dig løff? Jesus suarede/ Du haffde ingen mact
offuer mig/der som hun icke vaare giffuen dig/her offuen ned/
Der faare haffuer hand større synd/som antuordede dig mig/
Oc der effter tenctte Pilatus paa/ huorledis hand kunde giffue
hannem løff/Men Jøderne raabte oc sagde/ Lader du denne
løff/da est du icke Keyserens Ven/Thi at huo som giør sig self
til Konge/hand er imod Keyseren.

Skuldet er det siette Middel?

Der Pilatus hørde det Ord/ledde hand Jesum vd / oc
fette sig paa Domstolen/paa den sted/som kaldis Steenlagd/
oc paa Ebraiske Gabbatha / Oc det var beredelsens dag i
Paaske/ved den siette time. Oc hand sagde til Jøderne/Seer/
det er eders Konge/Da raabte de/Bort/bort/met hannem/
Kaarsfest hannem. Pilatus sagde/Skal ieg Kaarsfeste eders
Konge? De ypperste Prester suarede/Wi haffue ingen Konge/
uden aleniste Keyseren. Der Pilatus nu saa/ at hand bestaffet
de intet/men at der bleff meget større buider/tog hand Vand/
oc tode henderne for Guldet/oc sagde/Jeg er wskyldig i den-
ne Ketserdigis blod/Sec i til. Da suarede det gantske Folk/
oc sagde/Hans Blod komme offuer oss/oc offuer vore Børn.
Saa gaff Pilatus den Mordere oc oprøriske Barrabam/løff/
oc dømde Christum til døde/oc antuordede hannem hen/at
hand skulde Kaarsfestis. Lige saa giør Verden end nu (som
Poeten Iuuenalis siger) Dat veniam Coruis, vexat censura colum-
bas. De blaa Tyffue henge de graa/oc De skal lade til som
mindst formaa.

Huorledis bleff Dommen afflagd offuer Christum?

Wi Pilatus i den Romiske Keyseris sted / dømme denne
neruerens

nernerendis Jesum aff Nazareth / Josephs oc Marie Son /
til Kaarssens død / som en Gudsbespottere / oc den der haffuer
forført oc giort oprør iblant folket / At hand skal søris hen
vden for Staden / oc hengis paa it Kaarff / imellem tho Røff-
nere. *Autoritate Senatus Populique Romani.* det er / aff det Rom-
ste Raades oc Folkis maect oc myndighed.

Quad gjorde de der denne Dom var affsagd:

Stridzmendene toge Jesum / oc droge den Purpur Kaa-
be aff hannem / oc forde hannem i hans egne Kleder / oc lidde
hannem hen / at de skulde Kaarsfeste hannem / Oc hand bar sit
Kaarff / oc gick vd til den sted / som kaldis Hoffuetpande sted /
oc paa Ebrazske Golgatha. Hand var den rette Isaac / som
bar selff Træ / der hand skulde offris paa oc brendis met Gene.
xxij. Der bleffue o. saa tho andre Mjbedere lidde bort / at de
skulde aff lifvis met hannem / Dem handlede de meget mildes-
ligere met end met Christo / De lode søre deris Kaarff vd / men
Christus bar selff sit Kaarff / der var ingen naade eller metynck
hoff dennem.

Kunde Christus oc bære selff sit Kaarff:

Idet de ginge vd / funde de it Menniske / hed Simon / aff
Cyrenem / som kom aff Marcken / hand var Alexandri oc Ruffi
Sader / hannem finge de sat paa / oc lagde Kaarffet paa hans
nem sag / at hand bar hans Kaarff. Christus var saa met fæ-
ren / at hand aff kindheste oc neffuepuste / aff torne Kransen oc
limmeslag / haff de mist sin Krafft / oc var saa skrøbelig oc maect
løff / at hand icke kunde bære sit Kaarff / oc de nøddis til at tvin-
ge en fremmet der til. Saadant skede off til trost / at wi skulle
see / at Gud vil ocsaa tilskicke off vnder Kaarffet / en Simon /
som skal hielppe off at bære Kaarffet / det er / den hellig Aand /
som S. Paulus siger / Rom. viij. Aanden gaar selff frem for off
vældelige / met vsigelig suck.

Kunde ere de / der følge Christum / nu hand
bær sit Kaarff:

En stor Skare. Folk oc Quinder / som ynckelige Klage oc
græde offuer hannem.

Quad sagde Christus til dem:

R

Hand

Om Christil

Hand vende sig om til dem/oc sagde/J dættre aff Jeru-
salem/græder icke offuer mig/men græder offuer eder selff/oc
offuer eders Børn/Thi seer/ Den tid skal komme / i huilcken
mand skal sige/Salige ere de vfructsommelige/ oc det liff som
icke fødte/oc de Bryst som icke gaffue at dij. Da skulle de be-
gynde at sige til Biergene/ Jalder offuer oss/Oc til Høyene/
skulder oss. Thi at gjør mand dette ved it grønt Træ/huorledis
skal det da gaa met det fornede? Lige som hand vilde sige/
Kiære Børn/J skulle lære aff min pine/huorledis det skal gaa
eder/Her bliffuer en racke slagen / til at forferde den gamle
Hund met. Huorledis vil det gaa off arme Syndere/effterdi
Gud lader saa gruselige handle met sin allertieriste Søn? San-
delige det er icke skempt/men det vil gaa off vd for ret aluere.
We/de Vantro oc wtacknemmelige.

Om Caluariebierget/ Hoffuet

pande sted oc Kaarsfest.

Enor bleff Christus Kaarsfest :

Der de komme til den sted/som kaldis Hoffuet pande sted/
da Kaarsfeste de hannem der/oc gaffue hannem adicke eller
formirret Vin at dricke/ beblandet met Galde/ oc der hand
smagede det/vilde hand icke dricke. Her er fuldkomet/det Gud
beklager formedelst Esaiam/At det stikede sig ilde met hans
Vingaard/oc den søde Vin bleff foruert til adicke oc Galde.

Naar bleff hand Kaarsfest :

Ved den siette time.

Huorledis bleff hand Kaarsfest :

De Kaarsfeste cho Misdedere met hannem/den ene ved
den høyre side/den anden hoff den venstre side/oc Jesum mit
imellem. At Scrifften skulde fuldkomnis Esaiæ liij. Capitel.
Hander regnet iblant Misdedere.

Quad gjorde dissimellem pilatus?

Hand scriffte en Titel oc Offuerscriffte / om aarsagen til
Christi død/oc sette offuer hans Hoffuet/paa Kaarsfest/ i saa
maade.

maade. Denne er Jesus aff Nazareth / Jødernis Konge / Denne Titel læsde mange aff Jøderne / thi steden var nær hofstaden / der som Jesus bleff kaarsfest / Oc det var screffuit paa Ebraiske / Grediske / oc Latinske tungemaal. Da sagde Jødernis ypperste Prester til Pilatum / Scriff icke Jødernis / men at hand sade / Jeg er Jødernis Konge. Pilatus suarede det ieg screff / det screff ieg.

Quad gjorde Stridzmandene ?

Der de haaffde kaarsfest Christum / toge de hans Kleder / oc gjorde fire Parter / huer Stridzmand en pare / der til ocsaa Kiortelen / Men Kiortelen knyt var fra effuerst slet vd igen / oc wst / Da sagde de til huer andre / ladet off icke dele hannem / men kaste laad der om hues hand skal vere / paa det Scrifften skulde fuldkommiss / De skiffte mine Kleder iblant sig / oc kaste laad om min Kiortel Psalm. xxij.

Quad gjorde de ypperste prester oc scrifftelege ?

De ginge der frem / bespottede hannem / oc røste met deris Hoffuet / oc sagde / Tui dig an / huor deylige nedbryder du Templet / oc bygger det i tre dage. Hielp dig nu selff / Est du Guds Søn / da stighid ned aff Kaarsset / at wi kunde see oc tro det hand haaffuer hielper andre / oc kand icke hielp sig selff / Er hand Israels Konge / da stige sig nu ned aff Kaarsset / da ville wi tro hannem / Hand forlod sig paa Gud / hand frelse hannem nu / om hand haaffuer lyst til hannem / Thi hand sagde / Jeg er Guds Søn.

Quad gjorde Christus paa Kaarsset ?

Hand taledde sin Ord.

Quilket var det første ?

Der de Kaarsfeste hannem / sagde hand / Sader / forlad dem / Thi de vide icke hvad de gigre. Der fuldkommer Christus se Preste embede / oc beider for sine wuener.

Quilket er det Andet

Der stod hofst Jesu Kaars / hans Moder / oc hans Moders søster Maria / Cleophas Hustru / oc Maria Magdalene. Der Jesus nu saa sin Moder / oc den Discipel staa der hofst / der hand elskte / sagde hand til sin Moder / Quinde / see / det er din Søn / Der effter sagde hand til Disciplen / See / det er din

X ij

Moder /

Om Christ

Moder/Oc fra den time/tog Disciplen hende til sig. Saa blot oc nogen dør Christus/at oc icke Moderen hørde hannem til/Saa skulde de Christne forlade alting/oc følge Christum effter.

Guilcket er det Tredie?

En aff Misbederne der hengde/bespottede hannem/oc sagde. Est du Christus/da hielp dig selff/oc oss met. Da suares de den anden/straffede hannem/oc sagde/Gryccker du icke heller Gud/du som est i den samme fordømmelse/Oc sandelige/wi ere tilberlige der wdi/Thi wi anamme det vore gierninger forskyllede/men denne handlede intet wsticfelige/Oc hand sagde til Jesum/Herre/kom mig ibu/naar du kommer i dit Rige. Oc Jesus sagde til hannem. Sandelige ieg siger dig/I dag skalt du vere met mig i Paradis.

Guilcket er det fierde?

Ved den niende time/raabte Jesus høyt/oc sagde/Eli/Eli/lama asabechani. Det er/min Gud/min Gud/hui forlodst du mig? Christus lidde icke aleniste dødens vduortis pine/Men Syndens straff oc Guds vrede gick hannem ocsaa til hjerter/Lige som hand til ewig tid skulde veret forladen/oc veret forskuden o bort kaste fra Guds Ansiet. Men nogle aff dem der stode/der de hørde det raabte/sagde de/Hand kalder at Elias.

Guilcket er det femte?

Der Jesus viste/at det var nu altsammen fuldkommet/at Scrifften skulde fuldkommes/sagde hand/Mis tærster. Oc der stod it kar fult aff ædicke/Strax løb der en aff dem til/tog en Quampn/oc fyllede hannem met ædicke/oc suabte hannem omkring en Jhop/oc sette hannem paa it Rør/oc holt til hans mund/oc gaff hannem dricke/oc sagde met de andre/Holt/lad see/om Elias kommer oc hielper hannem/oc tager hannens ned/disse forstode icke det Jødiske Tungemaal.

Guilcket er det siette?

Der Jesus nu hafste taget ædicken til sig/sagde hand/Det er fuldkommet/consummatum est.

Guilcket er det siende?

Jesus raabte høyt/oc sagde/Fader/i dine Hender besaler ieg
min

min Aand / Oc der hand det haffde sagt / bøde hand sit Hoff-
ned ned / oc vdgaff sin Aand.

Om Creaturernes metlidelse.

Quad vnderlige ting stede der i Christi død / oc huorledis
bevisde Creaturerne sig imod deris Gud
oc deris Skabere?

Fra den sierte time / indtil den niende time / bleff der ic
mørck offuer det gantze Land / Solen miste sit skin / oc fors-
henger i Templet reffnede mit i thu stycke / fra affuerste til det
nederste oc Jorden røstis / Stene reffnede / oc Graffuerlode sig
op / oc der stode mange helgens Legeme op / som soffue / oc ginge
aff Graffuerne effter hans opstandelse / oc komme i den hel-
lige Stad / oc obenbaredis for mange.

Quad giffuer morder til kiende?

At retferdigheds Soel Jesus Christus / oc hans hellige
Euangelium / skulde formærckis oc vdslyckis i de forherdede
Jøders hjerter.

Quad betegner forhenget som reffnede?

Mosi Loi oc Lousens gierninger oc Ceremonier / ere fors-
medelst Christi død afflagde oc til intet gjorde.

Quad er det at Jorden beffuede?

At al Verden skulde røris formedelst Christi Euange-
lium.

Quad erede Stene der reffnede oc brøste sønder?

Vaade Jødernes oc Hedningers stenhjerter / skulde bliffue
bløde oc smidige / formedelst Euangelij Predicken / oc ananime
Christum.

Quilke vaare de Helgen / der ginge aff Graffuerne?

Huem disse Helgen vaare oc huad naffn de haffde / bescriff-
uer icke nogen aff Euangelisterne / dog kiende de dem vden
tuil / der de obenbarede sig faare. Christus vilde met disse Hel-
gen / giffue al Verden til kiende / oc bevisde met gierningen / at
Døden er opslugen i Christi død / oc liffuet igen kommer / Dog
ginge de først aff Graffuerne effter Christi opstandelse / Thi

X iij

Christus

Om Christu

Christus skulde vere den første grøde iblant dem der søffue/
oc den første sødde aff de Døde/at hand i alle ting skulde haff-
ue fremgangen/Oc de stode icke aleniste op fra de døde/men de
ginge oc saa int i Staden/oc obenbaredis for mange. Der met
vil vor H. Erre Christus giffue til kiende oc beuise de Dødis Op-
standelse.

Quad vil Gud giffue til kiende met disse vnderlige
gierninger?

Hand vil der met beuise/at denne Christus er Guds Søn/
formedelst hues Død oc Opstandelse hand vil fornye Verden/
oc besticke it nyt folck/som skal tiene Gud i Alanden oc sanda-
hed.

Quad gjorde diss imellem Høffuizmanden/oc de som
vaare hofh hannem?

Der de saae/at hand met saadant raab gaff sin Aand op/
oc saae det Jord skalff/oc huad der stede/forferdedis de offuer-
maade oc prisede Gud/oc sagde/Sandelige/dette var it ret-
ferdigt Menniste/oc Guds Søn. Christus beuarede sig vid-
nisbyrd aff allehonde folck til sin wstyldghed/Judas sagde/
Jeg gjorde ilde/at ieg forraadde det wstyldige Blod. Pilatus
sagde/Jeg finder ingen døds sag met hannem. Pilati Hustru
sagde/Du skal intet haffue at giøre met denne Retferdige.
Røffueren sagde/Denne handlede intet wsticckelige. Oc Høff-
uizmanden siger her/Sandelige dette var it retferdigt Men-
niste.

Quad gjorde Almueff Soldet?

Der de saae huad der stede/sloge de sig for deris bryst/oc
vende til bage igen/Christi døds krafft giffuer sig her til kiende
i det at Stene/det er/Jødernis haarde hierter/bliffue bløde/
Oc wdent tuil vaare de her iblant/som den neste Pingdag der
effter bleffue omuende/formedelst Petri Predickē.

Quad gjorde de hellige Quinder/som haffde eff-
terfolt hannem?

Alle hans Kyndinge stode langt horte oc de Quinder/som
haffde efftersult hannem aff Galilea/iblant huilcke der var
Maria Magdalena/oc Maria lille Jacobs oc Josephs
Moder

Moder/oc Salome Zebedi Berns Moder som haffde effter-
følt oc tiert hannem/der hand var i Galilea/ oc mange andre
som vare gangne op met hannem til Jerusalem/ de saae dette
altsammen. Thi den haffde hiertelige elstet der hand leffde/
hannem kunde de icke heller forlade eller forglemme der hand
var Død.

Quod gjorde Jøderne der Christus var Død?

Jøderne/ effterdi det var Beredelsens dag/ at deris Lea-
geme icke skulde bliffue paa Kaarsset om Sabbathen (thi
samme Sabbats dag var stor) bade de Pilatum/ at deris
Been motte brydys sønder octagis aff. Da komme Stridzmen-
dene/oc brøde Beenene sønder paa den første/oc paa den an-
den/der var Kaarsfest met hannem. Men der de komme til
Jesum/oc saae/ at hand var allerede død/ da brøde de icke hans
Been sønder/ men en aff Stridzmendene obnede hans side met
it Spiid/oc der gick Blod oc Vand ud. Oc den som det haff-
uer seet/ hand vidnede det/oc hans vidnißbyrd er sant/oc den
samme veed/ at hand siger sandhed/ at i oc saa skulle tro/ Thi
dette stede/ at Scrifften skuld fuldkommis/ I skulle icke søn-
derbryde nogen Been paa hannem. Oc atter siger en anden
Scrifft/ De skulle see/ i huilken de stunge. Christus var det ret-
te Paaskelam/ der faare skulde der intet sønderbrydis paa
hannem.

Quor faare gick der blod oc Vand aff Christi Side?

Lige som Gud bygd Adams Brud Eva aff hans side/ der
hand soff i Paradis. Saa bleff oc Christi Brud den christelige
Kirckg/ bygd aff hans side/ der hand soff paa Kaarsset/ oc
stadfestis oc bevaris formedelst vand oc blod/ det er/ formedelst
de hellige Sacramenter.

Om Christi Graff eller

Begraffuelse

Quorlevis bleff Christus begraffuen?

Saa scriffue Euangelisterne/ Om affstænen/ effterdi det
var Beredelsens dag/ huilken der er Forsabbathen/ See/ da
X iij Rom

Om Christi

Kom der en rijk Mand/hed Joseph/en erlig Raadzherre/hand
 haffde icke samtycke i deris raad oc handel/hand var aff Ari-
 mathia/ Jødernis Stad/huileken der ocsaa ventede Guds
 Rige/oc var Jesu Discipel/dog hemmelige/aff redzel for Jø-
 derne/hand dristede sig til/oc gick ind til Pilatum/oc bad om
 Jesu legeme/at hand moette tage hannem ned. Da forundrede
 Pilatus sig/at hand var allerede død/oc kallede høffuizman-
 den til sig/oc spurde hannem at/om hand haffde lenge veret
 død/Oc der hand formercke det aff høffuizmanden/tilstedde
 haad det/oc befalede/at mand skulde antworde hannem Jesu
 legeme. Der kom ocsaa Nicodemus/som tilforn var kommen til
 Jesum om natten/oc bar Myrre oc Aloes sammen blanded/
 ved hundrede pund. Da toge de Jesu legeme/suøbte oc bunde
 det i et rent linclede met Salue/som Jøderne pleye at begraff-
 ue. Oc der var paa den sted/som hand bleff Raarsfest en Vre-
 tegaard / oc i Vretegaarden en ny Grass/huileken Joseph
 haffde ladet vdhugge i en Sten/i huileken der var ingen la/ di-
 der lagde de Jesum hen/ for Jødernis beredelsis dag skyld/
 fordi at Grassuen var nær/oc de velte en stor Sten/for døren
 aff Grassuen/oc ginge bort.

Hvor saare bescriffue Euangelisterne Christi begraff-
 uelse saa klarlige?

At Jøderne skulle icke met nogen stellig aarsage kunde
 nekte Christi pine/død/begraffuelse oc opstandelse. Thi her er
 thu Vidne/tho merckelige Mend / Joseph aff Arimathia/en
 rijk fribaare mechtig Mand/en erlig Raads herre/en from Mand
 oc Nicodemus en høyleyd Rabi oc en Phariseer/paa det at alle
 sager skulle stadfestis formedelst thu eller try Vidnisbyrd.

Er det icke vnderligt/at der vil nogen holde met hannem/
 effterdi hans Discipel sly fra
 hannem?

Verden var end nu aldrig saa vanartig oc ond/at Gud
 haffde io sine Christne der iblant / I Synfloden haffde hand
 Noe. I Sodome fordersffuelse/Loth. Lige saa her/Der Disci-
 plerne flyde/De ypperste Prester / Phariseer oc Scrifftelone
 bespottede/oc alle Jøder raabte/ Raarsfest hannem/da bleff
 ue disse

ne disse tho/ Joseph aff Arimathia oc Nicodemus bestandige/
met de gudelige oc gudfryctige Quinder/ Oc det er vel vnder-
ligt/ effterdi de vaare baade rige oc mectige/ Fordi at de som
ere rige/ Mectige/ Kloge oc Vise/ foracte almindelige Christum
oc den guddommelige sandhed.

Saad velgierning beuise de Christo?

Joseph giffuer Christo sin egen ny Græff/ Nicodemus
kommer met nogen dyrebar Salue/ oc de begræffue Christum
hederlige oc met stor herlighed.

Suor aff bleffæ de saa frimodige oc dristige?

Wden tvil aff Christi døds/ Satan er allerede vanmechtig
oc skæbelig. Jøderne mente/ at det skulde nu veret vde met
Christo/ oc baade Jøder oc Hedninge lære nu først at Kiende
hannem. Høffuigmen inden priser Gud oc siger/ Sandelige/ Denne
var Guds Søn. Joseph oc Nicodemus begræffue hannem.
De gudelige Quinder kigbe dyrebar Salue/ at salue hannem
met. Saa føre de gudelige Mennister Christum til rolighed
oc huile/ huilcken de vngdelige aldrig lode hæffue rolighed el-
ler fred saa lunge hand leffde.

Suor saare begræffue de Christum i en Vrtegaard?

Lige som Dieffuelen hæffde fanget Mennisten i Para-
disis vrtegaard/ saa fangede her Christus Dieffuelen igen i en
vrtegaard formedelst sin begræffuelse oc opstandelse fra de
Døde/ oc betaler saa Dieffuelen met lige Mynt. Effterdi da
Sabbathen gick paa / huilcken mand skulde holde høytilig/
Oc Græffuen var nær/ da begroffue de Christum der/ Oc velte
en Sten for døren aff Græffuen/ oc ginge der fra.

Saad giorde Quinderne?

Der var Maria Magdalene / oc Maria Joseps oc andre/
som vaare komme met hannem aff Gallilea / de sette sig / oc
saæ til Græffuen / huorledis hans Legeme bleff lagd / Saa
vende de til bage igen / oc beridde dyrebar smørelse oc Salue/
men Sabbathen offuer vaare de stille / effter Louen.

Suor saare vilde Christus begræffuis?

Hand holder i Græffuen den rette Sabbath / oc hæffuer
huile aff al sin pine / Off til it Lempel / at wi oc saa skulle
holde stille aff Synden / oc lade Gud rigre sin gierning i oss /

X v

effter

Om Christi

effter sin vilie/Som S. Paulus siger Rom. vij. Vi ere begraffa
ne med Christo formedelst Daaben/paa det/ at lige som Chris
tus bleff opuaet fra de Døde/ formedelst Faderens herlighed
Saa skulde vi ogsaa vandre i et nyt leffnet.

Bleff oc da Christus i Graffuen?

Kley/Hand loed vel begraffue sig i Jorden/lige som hand
skulde raadnet/Men hand tøffuede der ick saa lunge/ at hand
kunde raadne/ som der staar i den xvj. Psalm. Du skalt ick
lade min Siel bliffue i Helffuede/ oc ick tilstede/ at din Hellige
skal raadne. Hand skydede sig til Opstandelsen/ at hand kunde
trøste sine/ som var i stor bedrøffuelse oc angst.

Hvad trost haaffue de Christne aff hans begraffuelse?

Effterdi Christus kom vnder Jorden oc bleff begraffuen/
oc hans Graff/ bleff herlig/ Da skulde ogsaa alle Christnis
Graffuer vere herlige/oc huor der ligger en Christen begraffa
uen/der ligger en leffuende Helgen/ick fordi at Passuen haaff
uer opsyet oc Canoniseret hannem Men fordi at hand trode
paa Christam/at hand bleff pint oc døde for oss/bleff begraffa
uen oc opstod fra de Døde igen. Thi den Christus opfylder den
gantste Verden saa med Helligdom/ at ogsaa døden/ suerd/
ild/vand etc. Bliffuer dem idel Helligdom/der troer. Oc eff
terdi Menniskelig fornufft oc legemlig visdom ick forstaar
eller troer saadant/ da skal en graa Muncke Rappe haaffue
den priss/at huem der begraffnis vdi/hand er salig.

Hvorledis skal mand da begraffue de Christne?

Det er loffligt/at mand begraffuer de Christne hederlige
naar som mand ekon vil lade den vederstyggelse med Vigilijs
oc Sielemesser/ med Aarsmesser oc Begiengelser/ bliffue der
fra. Thi huor en Christen ligger/ der er ret Helligdom/hvad
heller begraffuelsen sted er viet aff Passue eller Bisp eller ick/
Huem viede her denne Vtehaaffue? Kirckegaarden eller Guds
Ager/bliffuer hellig giort/formedelst Guds ord/ oc formedelst
de Christnis bøn/hvad heller hand er i Staden ellar vde paa
marcken.

En Graff er alligenel en vederstyggelig ting?

Du skalt ick ansee et Christet Menniskis graff som en wa
renlig vederstyggelig ting/ Men som en deylig lystig Vte
gaard/

gaard / i huilcken der plantis deylige velluctendis Rosen oc Lilier / som skulle / naar den deylige Sommer kommer / det er / paa den yderste dag / grønis oc blomstris / at al Verden skal see sin lyst paa dem oc haffue plæde der aff / oc besynderlige de Vda ualde / Lige som vor H. Erri Christi graff var herlig for den gantste Verden.

Quad gjorde disse imellem de ypperste prester oc phariseerne?

Den anden dag som følger Beredelse dagen / komme de ypperster oc phariseer til sammen til Pilatum / oc sagde / Herre / vi komme ihu / at denne forførere sagde / den stund hand end nu leffde / Jeg vil opstaa effter tre dage / giff fordi befalning / at Graffuen bliffuer foruaret / indtil den tredie dag / at hans Disciple skulle icke komme / oc stiele hannem bort / oc sige for Folket / At hand opstod fra de Døde / oc den sidste forførelse skal bliffue argere end den første. Det er sandhed der Esaias siger i det viij. De vngdelige haffue icke fred / de ere som it op rørt Hass / der icke kand vere stille / oc samme Hasss bølger op kaste skarn oc wrenhed / De bespottede oc saa Christum den fromme H. Erre / effter døden.

Quad suarede pilatus?

Quad sagde / Der haffue i Vectere / gaar hen oc foruarer hende / som i vide / de ginge bort oc beuarede Graffuen met Vectere / oc beseglede Stenen. Men det gick lige som der staar screffnet i Salomons Sprock i det. xxi. Cap. Der er icke Raad eller visdom imod H. Erren. Denne store aluorlighed oc vindstibehighed til at at beuare Graffuen / tien off Christe / til Troens bestyrckelse / oc Jøderne til euig bestemmelse / skade oc forderff derffuelse / Thi deris egne Samuittighed skal paa den yderste dag bare vidni byrd offuer dem / oc straffe deris vantro.

Quad bemercker Christi Graff?

Christi Graff er den herlige Schrift / i huilcken Christus huilis aandelige / Denne Graff haffue Papister beseglet met Passuena / Cardinalers oc Bishops store Romske Indsigel / oc lagde Vectert der hof / der er høye Scholer / Stict oc Tygge Alarden met deris skid / statuer oc Regle / met Aristotele / Tho

ma oc

Om Christi

ma oc andre Scribenter. De lade icke nogen aff Christi Disciple komme til Scrifftens forstand / sereend Christus / Gud vere loffnet/opstod/ oc haffuer saa forstierret oc forferdet samme Beseglere oc Scrifftens vettere/ at de selff nedis til at betiende / at Christus er opstanden / vden saa meget aleniste at nogle haffue taget Pendinge til lgen aff de ypperste Prester/ forleninger/Prebender/ Prelatedømme/Prøuestedømme/Dægendømme/at de skulle tie oc stoppe sandhed vnder stol / oc Predike løgn/ Imod hvilcke Christendommen beder aluorlige i den V. Psalm. At Gud skal forderssue Løgnere.

Om Christi Pine

nytte oc Brug.

Quorledis Skulle wi bruge oc betencke Christi pine/at hun Tand vere oss nyttelig?

Nogle betencke saa Christi Pine/at de bliffue vrede paa Jøderne oc forbande Judam. Nogle bare Passional Bøger/ Billede breff hoss sig oc mene at de der med ville vere trygge oc fri Vand oc Jld. Nogle trøste sig med de Ord/ At det er bedre at hastelige betencke Christi pine en gang/end at faste it ganeste Aar til vand oc brød/ oc læse daglige den gantse Psaltere. Nogle begræde Christum/som icke wstyldigt Mennecke/som de Quinder Luce xxiij. Nu er dette icke den rette maade oc skick oc de rette veye/ til at betencke oc betracte nyttelige oc til forbedring Christi Pine / Men der høret mere til at besencke.

Quad høret der da til? Quad Skulle wi gldre?

Wille wi rettelige oc oss til forbedring betencke Christi Pine/da skulle wi først lade det gaa oss aluorlige til hierte/at wi ere de samme/som pine/hudflette/krunede oc Kaarsfeste Christum/ Oc at Judas/Pilatus / Herodes/ Hannas/ Cayaphas/Jøder oc Hedninge vaare vore suenne oc tienere/som for vore Synders skyld saa plagede Christum. Naar wi nu see/at Christi sperlemmede legeme hudstrygis med skarpe limmer oc

riff/ da

riff/da skulle wi tencke/See/ det ere vore synderlige tænder/ Oc
at de huasse pigge oc torne/ som trengis ind i Christi velsignede
Hoffuet/ ere vore vnyttelige ord/ Oc at de stubbede Naale som
dreffus igennem Christi Guddommelige Hender oc Føder/ ere
vore grumme Synder oc syndelige gierninger.

Huor til er denne betenckelse nyttelig?

Denne beftuelse oc betenckelse / skulde opuecke off til for-
ferdelse oc mistrøstelse/ at wi skulde saa tencke/ O Almægtige/
Lunge/ Barmhertige Gud/ er her saadan aluorlighed paa fers-
de/ at Gud Fader oc icke sparede sin eneste allertieriste Søn/
men gaff hannem i saadan ynckelig pine oc loed hannem saa
iammerlige plagis for off/ da ere visselige vore Synder forfers-
delige oc grumme/ Zielp Gud/ huorledis vil det gaa off arme
Syndere? Lige som Christus ocsaa sagde til Qumderne/ Giger
mand det met it grønt Træ/ huad vil der da bliffue met det for-
nede? Met saadan forferdelse slog S. Peder Jøderne Act. ij.
Lige som met it Torden slag/ der hand sagde til dem/ I Kaarsse-
ste Jesum/ At den samme gang bleffue tryt i sinde forferdede oc
oc mistrøstige/ oc raabte til Apostlerne/ Kiære brødre/ huad
skulle wi giger? Oc Petrus siarede/ Giger Penitenge/ oc huer
lade sig døde/ i Jesu Christi Naale/ til Syndernis forladelse/
saa skulle i anamme den hellig Aands gaffue.

Skulle oc wi giger saa?

Wi skulle ocsaa forferdis for vore Synder/ oc offuer giffs-
ue det syndelige leffnet/ oc bedre off/ At Christi Pine skal saa
kræftelige arbeide i oss/ oc beuise sin n a t. Wi skulle bliffue
hans Sønns billede lige/ Rom. i der viij. Lige som Christus
bleff wden skyld pine for vore Synder/ saa skulle ocsaa wi
pinis for vore egne Synder/ i vor Samuittighed. Wi skulle
ocsaa/ enten den stund wi leffue i vor vel mact/ eller naar wi
skulle dø/ falde i saadan forferdelse/ beffuelse oc mistrøstelse/ oc
fornemme/ det Christus fornam paa Kaarsset/ Wi skulle haff-
ue en forsmag aff den enige fordømmelse oc Død/ der som det
oc icke end skulde vare wden it Øyeblik/ som Propheten Esa-
ias siger/ Thi den aluorlige Spegel paa Kaarsset/ vil icke lunge
eller skempte.

Huad

Om Christ

Quad skal da it Menneske gide/ naar hand saa forferdis aff sine mangel-
foldige suare Synder/ skal hand icke falde i misshaab
oc fortuile paa Guds naade?

Det skal vere langt fra/ Du skal her handle vijslige oc
vere forstandig/ saa/ at naar du forferdis aff dine Synder/ oc
seer/ at saa ypperlig en Persone bleff pint oc plaget for din
skyld/ Da skal du ingelunde lade dine Synder bliffue i din
Samvittighed oc plage dig/ thi der skulle vel selge fortuilelse
effter/ men du skal legge dem paa Christum/ oc tro stadelige/
at hand bar dem til Raarsset oc gjorde fyllyst der faare/ Som
Esaias siger i det luj. Cap. Gud lagde alle vore Synder
paa hannem.

Quorledis skal ieg bruge Christi pine?

Naar hofferdighed frister dig/ da skal du see til Christum
huor gruselige hand bleff bespottet/ foractet/ bespyttet oc
ophengd imellem tho Røssuere. Frister wtylsked dig/ da skal
du lade dig gaa til herte/ met huormange suare lime slag
Christi sperlemmede legeme bleff reblet oc hudflet. Frister
singdom/ bedrøffuelse oc fattigdom dig/ Da skal du see til
Christum/ huorledis hand haffde aldrig fred eller rolighed/
fra det første hand bleff født til Verden/ oc indtil hand døde
paa Raarsset/ Ja/ icke end heller saa meget/ hand kunde helde
sit Hoffuet op til. See/ aff saadan inderlig betenckelse skal da
dit herte bestyrckis/ at du skal bliffue frimodig/ oc sige ved dig
selff/ Hui skulde ieg icke oc saa ville lide en liden modgang oc
bedrøffuelse/ Effterdi min Herre Christus suetis i Orregaar-
den blodig Sued/ bleff hudstrugen/ krunet oc Raarsfest? Det
er io en forredelig vanartig Suend/ der vil leffue hiemme i
fred oc rolighed oc soffue i Bleseng/ naar hans Mestere oc Her-
re ligger i marcken for Buss oc pil oc lider angist oc nød.

In Summa/ Christi pine oc død/ skal icke aleniste beten-
ckis oc betractis met Ord/ oc met it vduortis sken oc en legemlig
stick/ men oc saa fuldkommis rettelige met det gantse leffnet
oc omgengelse. De som høre Christo til (siger S. Paulus Ga-
lat V.) de Raarsfeste deris sigd met lyst oc begiering/ Her skal
ste en

ste en ny fødzel/oc den gamle Adam skal dræbis/oc Aandens
fornøelse skal følge/ellers er det forgeffuis alsammen.

Huillcke Mennisker som nu betencke Christi pine/oc rette
deris liffnet saa der effter/ At de haffue Troen retsindelige til
Gud tierlighed til deris Næste oc dræbe deris syndige Kiød/

Idem forarbeyder Christi pine sin fruct rettelige/ Saa/at
de foreryde oc angre deris Synder aff hiertet/rette oc
bedre sig/komme til Syndernis forladelse/

til al naade oc barmhiertighed/til

en salig time / affgang oc

til det ewige Liff/

Amen.

Ende paa Sommerdelen.



Register

Register.

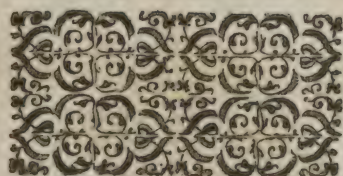
Register paa de Epistler fra Aduen- te Søndag indtil Paaste.

Den første Søndag i Aduente / Epistel til de Rømere i det xij. Capit. Kiære Brødre / Effterdi vi saadant.	So.	3.
Den anden Søndag i Aduent / Epistel til Rømere i det xv. Capit. Kiære Brødre hvad som er off tilforn screffuit.	So.	10.
Den tredje Søndag i Aduent / Epistel til de Corinthher. i. Corinthher. iij. Hver mand skal holde off for Christi tienere.	So.	17.
Den fjerde Søndag i Aduente Epistel til de Philipper / iij. Capit. Kiære Brødre / Glæder eder altid i Herren	So.	25.
Jule dag Epistel til Titum i det iij. Capit. Guds salige naade er obenbaret.	So.	31.
Den Søndag nest effter Jule dag / Epistel / til de Galater / iij. Sør end Troen kom bleffue vi vnder Louen.	So.	37.
Paa det iij. aarss dag / Epistel / Galater. iij. Capit. Kiære Brødre / Jeg siger / Saa lenge.	So.	44.
Paa Obenbarelsis dag. Epistel. Esaie lx. Capit. Gør dig rede / bliff klar.	So.	50.
Den i. Søndag effter obenbarelsens dag Epistel / Rom xij. Kiære Brødre / Jeg formaner eder ved Guds.	So.	57.
Den ij. Søndag effter obenbarelsens dag Epistel / Roma. xij. Kiære Brødre / Vi haaffue at stillige gaffner.	So.	62.
Den iij. Søndag effter obenbarelsens dag Epistel / Roma. xij. Kiære Brødre / Holder eder selff icke formeget kloge.	So.	70.
Den iij. Søndag effter obenb. dag Epistel / Rom. xij. Kiære Brødre / Verer ingen Mand intet skyldige.	So.	78.
Den v. Søndag effter obenbarelsens dag Epistel / Colloff. iij. Kiære Brødre / Saa legger nu alting aff eder.	So.	85.
Septuagesime Søndag Epistel i. Corinth ix. oc x. Kiære Brødre / Vide icke / at de som løbe.	So.	93.
	Sexages	

Regifter.

177

Sexagesime Søndag Epist. ij. Corinth xj. Kiene Brødre/ I fordrage gierne Daarer.	So.	100.
Quinquagesime Søndag Epistel j. Cori. xij. Kiene Brødre Der som ieg taledede met Menniskens tunger.	So.	107.
Den første Søndag i Faste. Epistel/ij. Cor. vj. Kiene Brødre/ Wi formane eder som Methielper.	So.	113.
Den anden Søndag i Faste Epistel/j. Thessaloni. iij. Kiene Brødre/Wi bede oc formane eder.	So.	122.
Den tredie Søndag i Faste Epistel/Ephe. v. Kiene Brødre Verer Guds efftersølgere.	So.	128.
Lætare eller Mitfaste Søndag Epistel/ Gala. iij. Kiene Brødre/der staar screffuit at Abraham.	So.	134.
Den Søndag Indica Epistel/ Hebre. ix. Kiene Brødre/ Christus er kommen.	So.	141.
Palme Søndag Epistel/ Philip. ij. Huer vere ved des find.	So.	147.
Paa Skiertorsdag Epistel. j. Corint. xj. Kiene Brødre/ Ieg anamede det aff Herren.	So.	152.



3

3 disse

**I disse effterfølgende vers/haffuer du
en fort Memorial paa alle Epistel / fra
Aduent Søndag indtil
Paaske.**

Roma 13.
Hora est.

Philip. 4.
Gaudere.

Roma, 12.
Hostia.

Roma. 13.
Debita.

1 Corinth. 9.
Currunt.

2. Corinth. 6.
Per arma.
Ephe. 5.
Estote gnati.
Hebre. 9.
In sancta.

Roma. 15.
Sunt scripta.

Roma. 12.
Diuerfas.

2 Corinth. 11.
Suffertis.

1. Cor. 4.
Sic nos.

Gala. 4.
Puellus.

Roma. 12.
Prudentes.

Coloss. 3.
Sancti.

2. Corinth. 13.
Linguisq.

2. Thessa. 4.
Voluntas.

Gala. 4.
Lætare.
Philip. 2.
Rapinam.



Register

Register offuer Søndagts Euangelier/

Fra Aduent oc indtil Paaske.

Den Første Søndag i Aduent Euangelium Matthei xxi	Folio. 6.
Den Anden Søndag i Aduent Euangelium Luce. xxi.	Folio. 13.
Den Tredie Søndag i Aduent Euangelium Matthei. xxi.	Folio. 20
Den Fierde Søndag i Aduent Euangelium Johan. i.	Folio. 27.
Den Hellige Jule dag / Euange. Luce ij. So.	33.
Den Søndag nest effter Jule dag Euangeli. Luce. ij.	Folio. 40.
Nyt Aars dag / Euangelium Luce ij.	Folio. 47.
Hellig tre Kong. dag / Euange. Mat. ij.	Folio. 53.
Den i. Søndag effter Hellig tre Kongers Euangeli	Folio. 58.
Luce ij.	
Den ij. Søndag effter Hellig tre Kongers Euangeli.	Folio. 66.
Johan. ij.	
Den iij. Søndag effter Hellig tre Konger dag / Euange	Folio. 72.
lium Matthei. viij.	
Den iij. Søndag effter Hellig tre Konger Euangelium	Folio. 81.
Matthei. viij.	
Den v. Søndag effter Hellig tre Konger Euangelium	Folio. 89.
Matthei. xij.	
Den Søndag / Septuagesime / Euangelium Matthei. xx.	Folio. 95.
Den Søndag / Sexagesime / Euan Luce viij. So.	103.
Fastelauens Søndag Esto mihi Euange. Matthei. iij.	Folio. 110.
Den i. Søndag i Faste / Inuocavit / Euangelium Mat iij	Folio. 117.
Den ij. Søndag i Faste / Reminiscere / Euangelium	Folio. 124.
Matthei xv.	
Den iij. Søndag i Faste / Oculi / Euangelium Luce xj.	Folio. 130.
Den. iij.	

Register.

Den iij. Søndag i Faste/Letare/Euangelium Johan. vii.	Folio.	137.
Den v. Søndag i Faste/Judica/Euangelium Johan. viij.	Folio.	143.
Palme Søndag maa mand læse det Euangelium med sin vbleggelse/som læsis den Første Søndag i Aduent Math. xxi.	Folio.	6.
En anden Predicken paa Palme Søndag/ om vor Herris Jesu Christi Afsen.	Folio.	150.
Stierrorsdag om vor HERRis Jesu Christi Nadere.	Folio.	154.
Om Jesu Christi død oc pine	Folio.	157.
Om Vrtegaarden	Folio.	158.
Om Cayphe huff	Folio.	161.
Om Pilati Dombuff	Folio.	165.
Om Caluarie bierge/hoffuet pansted oc Kaarffer.	Folio.	169.
Om Creaturenis metlidelse	Folio.	170.
Om Christi Graff oc begraffuelse	Folio.	171.
Om vor HERRis Jesu Christi død oc pinis nytte oc brug.	Folio.	173.

F I N I S.

Prentet i Lybeck aff Affweri Kro-
gers Arffuinge

Anno M. D. XCV.



De findis til Kjøbs hos Laurentz Albrecht/
Borger oc Bogfører der same
steds.

Postilla:

Lædleggelse paa Sonda-
gis / Epistler oc Euangelier / som læsis fra
Paaste indtil Aduent / Beredt paa
Epistmaal

Aff

D. Johan Spangenberg.



Jordansket aff Peder Tidemand.

Prentet i Lübeck aff Assueri Kro-
gers Arffuunge.

1595.



2
Paaske dag Epistel i den
første Epistel til de Corinthier vdi det
femte Capittel.

Rære Brødre/ Vdrenser den gamle Surdey/ paa det
i kunde vere en ny dey/ lige som i ere vfyrede. Fordi
at vi haaffue oesaa it Paastelam/huileket er Chris-
tus/ for oss offrit. Lader oss fordi holde Paaske/ icke i
gammel Surdey/ oc icke i ondskabs oc skalkheds Sur-
dey/ men i renheds oc sandheds søde dey.

Quor om taler denne Epistel?

Om Christi opstandelsis fruct/ oc om de Christnis
Paaske.

Quilken er Christi opstandelsis fruct?

Scrifften giffuer tuende hande fruct til Kiende/ Den
første/ at alle Gudelige menniske/ skulle paa den yderste dag
opstaa fra de Døde/ met it fuldkommit oc forklarit legeme/ Lige
som Christus opstod fra de Døde/ met it fuldkommit forklarit
legeme/ oc leffuer euindelig. Den anden/ at/ vi som vpstod
met Christo fra sønden/ skulle begynde it nyt leffnet/ tage ny se-
der/ oc vandre i it nyt leffnet/ oc bære god fruct.

Quad siger S. paulus?

Saa siger hand til de Corinthier/ der hand haaffde forstøt
oc vdluct det vkytke Menniske/ som haaffde gjort Euangelio
en sønderlig skendsel. Vide icke at en liden Surdey/ gjør den
gandste dey sur. Vdrenser fordi den gamle Surdey/ at i kunde
vere en ny dey/ lige som i ere vfyrede.

Quad er Surdey?

Surdey er dey/ gjort aff Meel oc vand/ den søde dey lig/ men
dog bitter oc sur/ oc betyder i almindelighed all lerdom/ der it
Menniske anammer/ oc omuendis der aff i sit leffnet/ enten til
got eller til ont. God Surdey kalder Christus sit hellige Euang-
gelion/

A ij

Paaske dag

gellion/der som hand siger Matthei. xij. Zimmerige er lige som
en Surdey/huileken en Quinde tog/oc blandede hannem i tre
Stepper meel/indtil det bleff altsammen surt. Ond Surdey
kalder hand Menniskens lerdøm oc Høgləri/Der saar giffuer
hand sine Discipler atnarsel Matthei. xvj. oc Marci. viij. Seer
til/ oc vocter eders fra Phariseers / Saduceers oc Herodes Sur-
dey/det er/fra deris falske lerdøm oc Høgləri.

Quad er den gamle Surdey?

Den gamle Surdey kalder her S. Paulus det gamle less-
net/der ic Menniske lessuer i Sønd/ i falsk vren lerdøm oc Høg-
leri/oc giffuer der med den gandske Verden / ond Exempel oc
forargelse. Denne Surdey skulle vi vdrøns/oc bliffue en Ny sød
dey/ bedre vort lessnet oc vordet fromme/ Besønderlig effterdi
vi see oc høre/ at det er Guds villie oc befaling/ som hand vil-
de sige/ I Corinther ere allerede retferdige oc rene/formedelst
Guds Ord/Men effterdi eders nature er forvorsuen forme-
delst Adams fald / oc i haffue end nu megen søndelig løst oc be-
giæring i eder/ da skulle i dag fra dag vdrøns hinde. Oc vordet
ny Menniske.

Quad er ny Surdey?

Den ny Dey kalder S. Paulus den ny fødsel/som steer
formedelst Daaben oc troen til Jesum Christum/De saa er igien-
fødde/ere den ny Dey/oc det søde vsyrede Brød/alligenel der
findis end nu nogen Surdey/det er/Sønd. Oc lige som det var
Jøderne budet oc befalet aff Gud/at de skulde paa Paaske høyt-
tid lade alt surt Brød komme aff deris huff/oc ede vsyrit brød.
Saa skulle vi Christne/naar vi holde vor Paaske/rencke paa
renhed oc fromhed/baade i lerdøm oc lessnet/oc holde oss fra
skalkheds oc ondskabs Surdey.

Er dog Jøderis Paaske nedlagt/oc kommer de Christne intet ved?

Den Mestere som scress den Epistel til de Hebreer/siger i det
x. Capit. At Louens Ceremonier var en skygge til de tilkom-
mende ting/ Er det sant / da skulle vi ic holde den rette Paaske
høytid / som betydis med Jøderis Paaske / Lige som Paulus
her oc siger. Vi haffue oc ic Paaskelam/huileket er Chris-
tus / for oss offrit / som hand vilde sige / Jøderis Paaske

lam var

Lam var it Aarss Lam/det i skulde de æde stegt ved Ilden/met bitter lattncke/sæt Brød/staaendis/om giordede oc hassue Sko paa deris føder/oc de skulde hassue kiæppe i deris hender/oc æde hastelige. Dette bemercker / at vi Christne skulle æde vort Paaske lam/ Christi legeme oc Blod i en brendende tierlighed/met anger oc ruelse for vore Sønner/met it rent herte/i en stadig tro/oc i reen sandhed.

Freundelis siger hand. At det gamle Testamente haaffde/ Skyldoffer/ Oplofftelse offer/ Sønoffer/ Fredoffer/ Brendoffer/ Røer/ Kalsfue/ Bucke/ Vædre/ Saar/ Lam/ oc andre flere ring/huile der var icke andet end it vdnortis aberi oc hellighed/der som de skede vdentroen. Men vort offer i det ny Testamente Christus / er saadant it Offer / at hand icke meer Børne leeg/men i sandhed/met sit dyre Blod afftoer oc borttog hand en gang den gandske Verdens Sønner/oc skal her efter icke mere offris eller dø/Døden skal icke mere saa mact offer hannem/oc vi skulle altid tencke paa dette eneste Offer/som skede paa Aarssit/som S. Paulus siger. i. Corinth. xj.

Suorledis skulle vi da holde vor Paaske?

Vi skulle vere Gud fader/ oc vor Frelser Christos/det rette Paaske lam/som bær Verdens Sønner Johan. i. tacknemeliche for saadanne vsigelige velgierninger/ oc giøre/som S. Paulus her siger. Lader oss holde Paaske/icke i gammel Surdey/oc icke i skalkheds oc ondskabs Surdey/men i reenheds oc sandheds søde Dey.

Saad vil hand met de Ord:

Saa meget vil hand sige/Æfterdi vi i Daaben ere befriede oc forløst fra alle Sønner / oc hassue isært Christum/oc den gamle Adam henger alligeuel end nu fast i vort Rød/ som er tilbøelig til alt ont/oc Verden giffuer der til met onde Exempel/oc Satan fører oss oc saa imod vor villie/i sald formedelst Sønner/da lader oss arbejde paa/at Sønner icke skal hassue mact oc regnere i oss. Fordi at giffue vi Sønner rum/oc lade hinde regiere i oss/ da kand det skee / at vi aff retferdige/bliffue Sønner/oc aff Christne/ hedninge igien/ oc vdluckis aff

21 19

himme

Euangelium paa

Himmelen. Thi Christus siger Luce. ix. Hvo som legger sin haand paa plogen/oc seer sig til bage/hand er icke dueelig til Guds rige.

Vi skulle oc berøise oss i saadant it nyt leffuet inod huer mand/ met kierlighed oc barmhiertigheds gierninger/ at mand met sandhed kand sige om oss. Sec/det er solck som haffue i ført Christum/oc anammer Euangelij rene lerdøm/oc giffuet sig i en erlig Christelig omgiengelse/Hvo skulde icke ville efftersølge dem/ia hvo skulde icke vere dem huld oc tro? Der met prijsis da Gud i Himmelen/oc Euangelion saar i saa maade it got naaffn/ at mange Meniske forbedris i den gandske Verden/formedelst Guds naade oc velsignelse / indtil vi endelig formedelst opstandelsen/komme til hannem i hans Rige/i det euige lifft/Der hielpe oss Gud til/Amen.

Paaske Dag / Euangelium

Marci xvj.



Der Sabbathen var forgangen / sighte Maria Magdalena/oc Maria Jacobi oc Salome dyrebar smørelse/at de skulde komme/oc Salue hannem. De de komme til Grassuen/paa en aff Sabbatherne meget aarle/der Solengick op. De de sagde til huer andre/Hvo skal

skal velte off Stenen fra dørren paa Græssuen? De de
saa der hen/ oc bleffue vaer/ at Stenen var affuel/ Thi
hand var meget stor. De de ginge ind i Græssuen/ oc
saa en Vng Person side ved den høyere haand/ hand haaffde
it langt huiet klede paa/ oc de bleffue forferdede.

Da sagde hand til dem/ Forferdis icke/ i lede effter
Jesum aff Nazareth den Kaarssesse/ hand er opstanden
oc er icke her/ Seer der/ det sted/ der de lagde hannem paa/
Saa gaar bort/ oc siger hans Disciple det oc Petro/ at
hand skal gaa hen saar eder til Galileam/ Der skulle i see
hannem/ som hand haaffuer sagt eder.

Zuor om taler dette Euangelium?

Om vor Herre Jesu Christi Opstandelse.

Zuor mange stöcker er der nötreilig at tale om/ i Christi
Opstandelse?

Sex stöcke. Om Sagen/ Sted/ Tid/ Personer/ Gierningen
oc Fructen.

Zuor saar opstod Christus?

At alle de som troer/ skulle formedelst hannem bekomme it
nye Liff. Thi hans Jödsel/ Pine oc Död/ haaffde lidet veret off
nötreilig/ der som hand icke ocsaa haaffde opstaaet igien fra
de Döde. Thi Christus ferde off Liffuet igien/ oc oplod him-
melen/ formedelst sin Opstandelse/ oc hand vüfte Verden obem-
bare/ oc lod hinde see den herlige Seyer/ hand haaffde vundet
aff Dieffuelen/ Döden/ Sönden oc Zelffuede.

Zuor Opstod Christus?

I en Vrtergaard/ Opstod hand aff den Graff/ der Nicodemus
oc Joseph aff Arimathia haaffde lagd hannem vdi. Thi
hand kunde icke bliffue i Græssuen/ som David siger i den. xvi.
Psalm. Du lader min Siæle icke bliffue i Zelffuede/ oc ey heller
tilstede/ at din Zellige raadne. Den første Adams fald skede
i en Vrtergaard/ Saa skulde den anden Adam opstaa igien i en
Vrtergaard.

A. iij

Vaar

Euangelium paa

Naar Opstod Christus?

Om Søndagen aarle i it Jordstiel/ før Solen gick op/ oc
før Engelen kom ned oc velte Stenen aff den tomme Græff.

Zulcke ere de personer der bemeldis i Christi opstandelse?

Først Christus met sine Apostle oc Disciple/ Der nest de
gudelige Quinder/ Maria Magdalena/ huilcken Christus
haffde dresseet sin Dieffle aff/ Maria Jacobi Cleophas hu-
stru. Salome Zebedei Sønners Moder/ Johanna/ Chuse hu-
stru/ som var Herodis Lenssmænd. Susanna/ oc mange andre/
som var kommen met Jesu aff Galica/ oc haffde veret hannem
tienstactige met deris Gods. Item Englene/ oc Pilati Strids-
mænd som toge vare paa Græffuen.

Zulcke ere de Stærter eller de ting der stede?

Først/ at Quinderne kjøbte paa beredelsis dagen dyrebar
smørelse/ at salue Christum met. Der Christus bleff Raarfest/
stod de der hof/ oc der hand bleff begræffuen/ følgede de effter
at de vilde see hvor hand bleff lagd/ Oc der effter ginge de
bort/ oc kjøbte dyrebar smørelse/ oc beredde Saluen/ saa lenge
tiden vilde recke til/ indtil Solen biergedis/ der effter var de
stille den neste Sabbath/ indtil Solen gick ned igien/ saa bered-
de de da oc bestickede den dyrebar smørelse/ som de haffde
tilforn kjøbt/ at de vilde komme aarle om Søndagen/ oc Sal-
ue Christi legeme.

Zuorledis gaar det til/ at Euangelisterne komme icke offuer ens/

Thi den ene siger/ at Quinderne komme me-

get aarle/ Oc den anden siger/

Der Solen gick op?

Jøderen begynde dagen om affteuen tilforn/ indtil den
anden afften/ Som mand seer Gen. 1. Der faar er dette Euan-
gelisternis mening/ At Christus opstod aarle om Søndagen
at morgen/ huilcken morgen der gjorde ende paa affteuen til-
forn/ oc begyendis den første hellig dag/ effter den store Sab-
bath. Men at den ene Euangelist siger meget aarle/ Oc den
anden/ Der Solen gick op/ det skal mand icke forståa/ at Solen
skinde klar offuer all Verden/ men at det rødnede saar Solen/
nogen stund før hun gick op.

Zuad

Quad opuecker disse Quinder/at de gaar saa aarle aff staden Jeru-
salem/hen til Grassuen?

Den store breennende Kierlighed/der de haffde til Christum.
Den de haffde elsket i liffue/hannem kunde de icke forglemme
der hand var død/De ere saa frimodige/at de vden all redsel
oc frøct/gaar aarle om morgenen a ff staden Jerusalem/bort
til Christi grass/ oc tencke icke en gang paa den store Sten/der
var velt faar dørren aff Grassuen/ oc at der laa Vectere
omkring Grassuen/De vossue det frimodelige/sette liff oc le-
geme/gods oc are/i fare for Christi skyld. Den Kierlighed de
haffde til Christum/var saa dybt rodfest i deris hierte/at de
vilde heller tusind gange mest deris liff/end veret skild fra
Christo.

Quor aff bliffue de saa trøstige oc frimodige?

Aff Christi opstandelsis Krafft/Dieffuelen lader sig alle
rede mercke/at hand er offuerunden oc haffuer mest sin mact/
Thi disse Quinder ere mer frimodige/end Diseipline/ oc alle
Apostle.

Quad stede der i Christi opstandelse?

Saa siger Mattheus/Der stede it stort/Jordstiel/Thi
Herrens Engel kom ned aff Himmelen/gick til/oc velte Ste-
nen aff dørren paa Grassuen/ oc sette sig der paa/Oc hans
stickelse/var lige som Lynet/ oc hans Kleder huide som sne/
Men Vecterne forferdis aff frøct/oc bleffue lige som de haff-
de veret døde.

Quad betyder dette Jordstiel?

Det Guddommelige ords store krafft/huileket der op-
uecker den gandske Verden/ naar det predicis/oc forferder alle
vgudelige Menniske/Som den xcix. Psalm siger/ Herren er
Konger/der faar buldrer Golefene/Hand sider paa Chernbin/der
faar xcix Verden.

Quor faar velter Engelen stenen aff Grassuen/Kunde icke

Christus det sielf haffue gjort?

Gud vil der met giffue til kiende/at hand fordi skabte
Englene/at/lige som de riene Christo/saa skulle de oc riene alle
Christne/Hebre. i det xi. Cap. Engelen betyder ocsaa Euau-
gelij Predicere/som skulle velte den store Sten/Menniskens
A v lerdom

Euangelium paa

Ierdom / aff den hellige Scriffeis graff / at gudelige Mennis-
ste skulle kunde komme til Christum.

Soor saar siger Euangelisten / At Stenen var offuer /
maade stor

Det staar icke til at sige / huor stor fremgang Menniskens
Ierdom oc paafund / Passuens besuigelse / de Romste aff lads
Bressue / Scrifte bressue / Smørbressue / etc. Oc anden saadan
forsørelse oc løgen / haff de i Christendommen / oc saadan var
kommet i saa stor act oc anseelse / at oc saa Guds bud / ord oc
sandhed / var der met vndertrøct oc til intet giort / At der kun-
de ingen Christen komme til den rette Euangeliske sandhed.

Soorledis affuelts Stenen

Naar Sandhed kommer op / oc Euangelium predickis
rettelig / da velter en Predicker / met Guds ord / Menniskens
Ierdoms Sten / aff de Christnis hierter / Saa / at all Dieffuel-
sens Ierdom / Menniskens paafund / løgen oc drøme / Hüller
oc Aff lads bressue falde ned / oc forsuinde saar Guds ord / lige
som stoff blæsis bort aff Væiret / oc Sne smeltis aff Solen / at
de Christne kunde vden forhindrelse komme til Græssuen / det
er / til Euangelij sandhed / oc lære rettelige at kiende Christum /
som det er / Gud vere loff / skeet i vor tid.

Soor er det / at Engelen skickelse var som Lynet / oc hans
Alede hui / som Sne

Her betegnis predicke Embedet. Oc du skalt met Lynet /
forstaa Louen / him forserder / oc slaer Sønderne i deris Sammit-
tighed. Men Sne skalt du forstaa / Euangelij Ierdom / som
trøster / oc husualer igien de bedrøffuede oc forserdede hierter.
Søndflodens Exempel / de Sodomiters forderffuelse / Pha-
raonis oc de Egypters ødeleggelse / som drognede i det røde
Haff / ere Lynet oc høre til forserdelse. Men de Vininiters /
Dauids oc Petri Penitenge / er Sne / oc hører til at trøste met.
Denne sticl oc maade er nøttelig / oc skal stedes holdis ved mact
oc brugis i Predicke Embedet / Thi saa predickede baade den
Døbere Johannes oc Christus sielss / først Penitenge / oc der
næst Søndernis forladelse.

Swilcke

Zulcke ere de Vectere / som tage vare paa Christi
Grav :

De Romste Hofffinder / oc deris høye Skoler / Strict/
Kloster oc tigge Aarden / da laa omkring Christi grav / med
deris Aristotele / Sophisteri / Kloster Regel / Muncke drøme /
Menniskens paafund / oc lod icke nogen komme til den hellige
Guddommelige Scrift. Huo som i de høye Skoler lesde oc
Complerede Bibelen / hand bleff Baccalarus Theologie /
Men huo som lesde oc Complerede Mesteren Sententiarum /
hand bleff en ypperlig Doctor. Saa iammerlig oc ynckelige
gick det til. Men effter at Christus opstod / oc Sandhed bleff
obenbare / da ere / Gud vere loff / Vecterne / Afflads Kremlere /
Termine Brødere / Sophister oc Papister / saa forsterrede / at
de gaa lige som de var Døde henge med Hoffuedet / oc kunde
icke see gladelig paa nogen Christen. Oc alligenel de end see /
høre oc sielff betiende / At Christus er opstanden / oc Enange-
lium er opkommet igien / saa lade de dog kiope sig fra Sandhed
(som Jøderns Vectere) med Biscops domme / Jorleninger /
Prebender / oc anden saadan ypperlighed oc rente. De ere saa
forblindede / at de hassue en liden Prebende tierere / end Guds
ord oc deris Siels salighed / ja deris Bug er deris Gud. Disse
saa skalle høre aff Christo / Huo som bluis ved mig oc mine
Ord / iblant dette horactige oc søndige Slect / ved den same
skal oc saa Menniskens Søn bluis / naar hand skal komme i sin
Faders herlighed / med de hellige Engle / Marci. viij.

Quad gjorde diff imellem Quinderne :

De komme ihu / som de ginge paa veyen / at der var velt
en stor Sten saar dørren paa Grassuen. Der saar sagde de til
huer andre / Huo skal velte off Stenen fra dørren paa Grass-
uen ? Thi hand var meget stor / Oc de saa der hen / oc bleffue
vaer / at Stenen var velt bort aff Grassuen. Oc at ingen skal
tencke / at Quinderne velte Stenen sielff aff Grassuen / da
setter Euangelisten der til / Oc Stenen var meget stor / Oc
de ginge ind i Grassuen / oc funde icke HERRAS le-
geme / Da løb Maria Magdalena bort / at forkynde saas-
dant / Oc der Quinderne var bekummede oc ilde til frede / for-
daz

Euangelium paa

di at Jesu legeme var icke der/ See/ da stod der to Mend hof dem met skinde Kleder/ oc de forferdedis/ oc sloge deris ansicte ned til Jorden.

Quad sagde Englene:

De sagde til dem. Huor saar lede i effter den Liffuende hof de Døde? Hand er icke her/ Hand er opstanden Tencker paa det hand taledede til eder/ der hand end nu var i Galilea/ oc sagde/ Menniskens Søn skal antuordis hen i Søndernis hender/ oc Kaars festis/ oc opstaa paa den tredie dag.

Var da Quinderne nu stillede oc til fredes?

Effterdi de icke haffde sielff seet Christum/ da bleffue de endnu bedrøffuede/ Men de tencke paa hans Ord/ oc ginge fra Grassuen/ oc forkyndede det/ der effter saar de Ellffue/ oc alle de andre/ oc deris Ord syuntis dem it Nyemere/ oc de trode dem icke.

Quorledis gaar det Maria Mägdalena/ der hun saa løbber?

Der hun løbber (som sagde er) kommer hun til Simon Petro/ oc til den anden Discipel/ der Jesus elskede/ oc siger til dem/ De haffue taget Hæren bort aff Grassuen/ oc vi vide icke/ huor de lagde hannem.

Quad gisre petrus oc Johannes der til:

De ginge til Grassue/ Men de løbe baade til lige/ oc den anden Discipel løb saar/ snarere end Petrus/ oc kom først til Grassuen/ hand quaager der ind/ oc seer Lintlederne ligge/ men hand gick der icke ind. Da kom Simon Petrus/ effter hannem/ oc gick ind i Grassuen/ oc seer Lintlederne vere lagde der/ oc den Sueden dag/ som var bunden om Jesu hofuet/ var icke lagde hof Lintlederne/ men serdelis paa en besonderlig sted. Da gick oc saa den anden Discipel der ind/ som kom først til Grassuen/ oc saa/ oc trode det/ at Legemet var borttaget/ Thi de viste icke end nu Scrifften/ at hand skulde opstaa fra de Døde. Da ginge Disciplene til sammen igien/ i deris Huse/ Men de tøffuede icke lunge der vde/ thi de befræctede sig/ Oc Petrus forundrede sig/ huorledis det gick til.

Quad

Pacifedag.

6.

Quad giffuis der til Kiende met/ at Petrus oc Johannes saa
lobber tilfammen?

Der giffuis tilkiende met/ den brennendis Kierlighed der
var i dem baade fommen/ Men at Johannes lobber snarist oc
kommer forst til Grassuen/ der giffuis til Kiende met/ at Kier-
lighed er i det forste heed oc brennende/ oc haster offuermaade
meget/ men hand bliffuer ofte mit i lobbet kaald oc laed/ Oc
troen gaar i det forste langfam frem/ oc er seenferdig/ oc for-
meris dog dag fra dag/ oc bliffuer jo lenger jo stercker/ oc giff-
uer sig paa det sidste frimodelig i fare.

Quad betegner Linklederne?

Linklederne bemercke Christi mandom/ oc Suede dugen
Guddommen/ At Linklederne nu ligge atspredde/ oc Suede
duggen er tilfammen snæbt/ der giffuis tilkiende met/ at Verden
fand bedre begribe den predicken om Christi mandom/ end om
Christi Guddom/ Thi Jøderne kunde icke end paa denne dag
komme saa langt/ at de kunde tro Christi Guddom.

Quad gjorde den stund Maria Magdalena?

Hun stod vden faar Grassuen oc græd/ oc som hun nu
græd/ quaager hun ind i Grassuen/ oc seer to Engle side i hinde
Fleder/ den ene hofst Hoffuedet/ oc den anden hofst Jøderne/ der
som de haffde lagd Jesu legeme. Oc de sagde til hinde/ Quinde/
huor faar græder du? Hun siger til dem/ De haffue taget min
Herre bort/ oc ieg ved icke/ huor de lagde hannem/ Lige som hun
vilde sigel/ Quad ere dog de vanartige Meniske saa forredelige?
Huor faar mon de saa plage oc pijn oc arme alendige Menis-
kaffue de icke end nu nock fuldkommer deris onde villie/ inod-
den arme Christum/ vor Kiere Mestere oc Herre? Ach huad
var det got/ der som de alendige Meniske/ dog vilde vnde
den Døde it sted at ligge i Jorden/ effterdi de vilde icke lade
hannem leffue paa Jorden.

Teoster da ingen hinde i saadan angest oc droffuelse?

Effterdi Maria haffde saa Kierligt oc ynckesamt it herte/
da vilde Christus icke lade hinde bliffue vden trost/ oc hand
sticket det saa/ at hun vender sig til bage/ der seer hun Jesum
stande/ oc ved dog icke/ at det er Jesus. Oc Jesus siger til hinde
Quinde/ huor faar græder du? Huelder du effter/ Da mere hun
at det

Euangelium paa

at det haffde veret Vrtergaards manden/oc siger til hannem/
 3 Erre/haffuer du baaret hannem bort/da sig mig/huor lagde
 du hannem? saa vil ieg hinte hannem/ O hnor deylig en hint-
 ten skulde det veret/ En Quinde vil hinte oc bære en Død
 Mands Legeme/Dette er alesammen ord aff it optend bren-
 nende hierte/Hun ved icke huad hun siger/saa aldelis haffde
 de tænkter om Christo begrebbet oc bespent hindis hierte/Oc
 effterdi hun da nu var i Vrtergaarden/da meente hun/at det er
 Vrtergaards Manden.

Nuad giør da Christus?

Hand siger til hinde/Maria/Denne røst kiende hun strax/
 vende sig om/oc sagde til hannem/Rabuni/det kaldis/Mes-
 stere/oc hun gick til/oc vilde omfaffne hannem/Da sagde Jes-
 sus/Rør icke ved mig/thi ieg er icke end nu opfaren til min Fa-
 der/Men gack bort til mine Brødre/oc sig til dem/Jeg far op
 til min Fader/oc til eders Fader/til min Gud/oc til eders
 Gud.

Nuad/vil icke Christus lade røre ved sig/den skund hand er her ners
 uerendis i Verden/Nuo skal da røre ved hans
 nem/naar hand er opfaren til

Zammeleu:

Maria meente at Christus var saa opstanden/at hand her
 i denne Verden vilde bruge dette timelige liff/som Lazarus
 oc andre der var opuecte aff Christo/Oc hun tænkte icke at
 hand vilde begønde it enigt Liff. Imod denne mening siger
 her Christus/ Kiere Maria/Jeg lader icke i saa maade røre
 ved mig/Jeg opstod icke saa/at ieg vilde bliffue her i denne
 Verden/Jeg er allerede kommen i it andet væsen/i it andet
 vødeligt/vforgengeligt oc enigt Liff/Der saar skal du her
 effter røre ved mig i Troen/oc offuergiffue de vødelige tænkter/
 Men gack bort til mine Brødre/oc sig til dem/Jeg far op til
 min Fader oc til eders Fader/til min Gud oc til eders Gud/
 Der giør hand hinde til en Predickerinde/hun skal vere Apost-
 lernis Mesterinde oc Lærerinde. Oc her er det rette Christelige
 Brøderstak/i huilket alle Christne Menniske ere vnder den eni-
 ste Patrone oc hoffsnet/vor 3 Erre Jesu Christo. Oc dette Brø-
 derstak staar der vdi/at vi haffue alle ting almindelig met
 Christo/

Paaske dag.

7.

Christo/oc Christus kalder alle trofaste Menniske sine Brødre/ja ocsaa arme Søndere oc de forlobne Disciple.

Hvor met fortiente de det?

Sandelig icke der met at de flyde/forføre oc forløbe Christum/som vi/diff var/ocsaa giøre/helssuende oc den ewig fordommelse var vor fortiente løen/der som Gud icke var saanaadig oc barmhertig.

Det er en stor ting/ia en herlig Tittel/at Christus kalder oss Brødre?

Ja visselig/Der som icke Christet Menniske kunde det tro/at hand var Christi Broder/hvad kunde hannem fattis? Eller huem vilde hand frøcte? Den slumme Vantrø ligger aleniste i Veyen/oc forhindrer oss/at vi icke kunde tro saadant oc forlade oss der til.

Hvad er det da/at hand kalder oss Brødre?

Hand giør oss der met Metarffuinge i alt sit gode/hand er Almæctig/Barmhertig/Fredssommelig/Retferdig/hellig/Langmodig/Mild/Sæctmodig/Trofast/Sandru/hand haffuer all Naade oc salighed/Dette giffuer hand oss altsammen/oc vedslæ med oss/giffuer oss sin Naade for vore Sønner/Sin Retferdighed for vor vretferdighed/sit lif for vor død/sit Zimmerige for vort helssuende oc fordommelse.

Hvad er det nu sagt/Jeg far op til min Fader/oc til eders Fader?

Saa meget vil hand sige/Min Fader/er ocsaa eders Fader/Min Gud/er ocsaa eders Gud/haffuer ieg en Gylden/en stelling/en pending/da skulle i ocsaa haffue den/Alt hvad ieg haffuer/det skal høre eder til/Oc hvad i haffue/det vil ieg tage til mig/Jeg haffuer mact oc formue nock/til at forløse oc betale for eder.

Er icke disse trostelige Ord?

Ja visselig/Hvo det kunde tro/hand var allerede i Paradis/ia i Zimmerige. Hvad kunde saadant icke Menniske frøcte? Hand kunde icke andet end sige/Tu vel/haffuer ieg saadan en Broder/da lad komme Dieffuelen/Døden/Sønd/helssuende/oc hvad som vil/ieg haffuer en Broder/hand er dem allesammen veldig oc sterck nock.

Daar 99

Euangelium paa

Var oc denne prediken Disciplene trøstelig?

Ja visselig/ De side til sammen i Sallen inden lucte dør/
/ i stor frøct oc sare/ oc vide icke huer time andet/ end Jøderne
skulle offuerfalde oc sla dem ihel/ Der til met hassue de en ond
Samuettighed saar Gud/ fordi at de forlod Christum i sin nød/
Ja de side som de var mit i Zelfsuede.

Quorledis sider da petrus?

Petrus sider iblant Disciplene/ blegner om Kindene oc
beffuer/ saa offte hand hører Christi Naamn neffnis/ ia hand er i
saadan angest/ oc hannem er saa bange/ at hand icke ved/ huort
hand skal vende sig/ oc hand kand icke andet tencke/ end at
Gud er hans affsagde. Siende/ oc vil til euig tid fordømme
hannem. Hand kunde jo icke andet tencke paa den tid/ end saa/
See/ ieg hassuer forsuoret min Mestere/ ieg er icke verdig til/ at
ieg skal hassue deel met hannem i hans Rige.

Quad giør Christus?

Hand vender sit vrede ansigt fra dem/ oc lader giffue dem
til Kiende/ at de skulle icke frøcte/ hand kalder dem sine Brø-
dre/ hand tilbinder dem sit blide Ansigt/ oc tillsiger dem/ at all
vrede hassuer nu ende. Ja huor mand hører denne Prediken/ der
skal Dieffuelen vige bort/ Døden forsuinde/ Zelfsuede vere til-
luct/ alle Engle skulle vere Menniskens Venner oc glæde sig/
alle Elementer oc alle Creature skulle lee/ herte oc Samu-
etighed skulle vere glæde/ Saadant kommer altsammen aff det
Brøderiskab vi hassue met Christo.

Quad giørde Maria Magdalena/ efter hun haffde seet
Christum?

Hun gic bort oc forkyndede det saar dem/ som haffde ve-
ret met hannem/ som var bedrøffuede oc græde/ at hun haffde
seet **H E R R E N**/ oc at hand haffde sagt saadant til hinde.
Oc der de hørde/ at hand leffde/ oc haffde obenbaret sig saar
hinde/ da trode de det icke.

Quad giørde de andre Quinder?

De ginge met Maria Magdalena/ som met deris Ledsages-
rine/ til Grassuen igen/ Oc der de kome der ind/ saae de en Ung
Person side hof den høyre haand haffde icke langt huiet klæde
paa/ oc de forferdedis/ at Engelen sider hof den høyre haand/ i
it huiet

it hui Klede / Der giffuis til Kiende met / at Christi Opstandelse
haffuer forhuersfuet off / Søndernis forladelse / Vstyldighed /
Retferdighed oc det Ewige Liff.

Quad talede Engelen :

Hand sagde til dem / Forferdis icke / Jeg ved at i lede eff-
ter Jesum aff Nazareth / den Naarsfeste / Hand er icke her / Hand
er Opstanden / som hand sagde / Kommer hid oc seer steden der
som Herren laa / Oc gaar hastelige bort / oc siger hans Disci-
ple det / oc Petro met / at hand er Opstanden fra de Døde / Oc
see / hand skal gaa bort saar eder i Galileam / der skulle i see
hannem / lige som hand sagde til eder / See / ieg haffuer sagt
eder det.

Her er skickelig bescreffuet / huorledis Menniskten bliffue
retferdige. At Quinderne forferdis / er Lousens Predicken /
Men at Engelen trøster dem / det er Euangelij Predicken. I
det hand siger / at Christus skal gaa bort saar dem i Galilea /
der met giffuer hand dem it Tegen / formedelst huilcket de skul-
le ihu komme Christi ord / der hand sagde dem lenge til forn.

Quor saar skulle de forkynde Disciplene Christi Op-
standelse :

De var Sorgesfulde oc bedrøffuede for deris Sønner / at de
var flyede fra Christo / oc der kunde intet Menniske trøste dem /
uden aleniste den Predicken om Christi Opstandelse.

Quor saar skulle de giffue petro det besønderlig til Kiende :

Petrus var i den største angst oc bekumrelse / Hand viste
huor suarlig hand haffde faldet / oc forsuoret sin Nestere / Der
saar kunde hand icke vere til freds / for hand hårde / at Chris-
tus var opstanden fra de Døde igien.

Quad gjorde Quinderne / effter at de haffde seet oc hørt
Engelen :

De ginge hastelige vd fra Grassuen / met redsel oc stor
glæde / at de vilde forkynde hans Disciple det / Thi dem var
kommen redsel oc besværlig paa / oc de sagde ingen noget / Thi
de frøctede. Denne frøct kommer altsamen der aff At de forstod
icke Scrifften.

B

Quad

Euangelium paa

Quad vederfæris Quinderne paa Veyen?

Der de ginge bort at forkynde hans Disciple det/See/da kom Jesus dem til møde/oc sagde/Hel vere met eder/oc de trad til hannem/Oc toge paa hans Jæder/oc fald ned faar hannem.

Suor saar lader Christus disse Quinder røre ved sig/effterdi hand tilforn icke vilde lade det/ste aff Maria

Magdalena?

Hand lader disse Quinder røre ved sig/at de hoff hans Disciple skulde vere sande Vidne/til hans Opstandelse. Men aff Maria Magdalena/vilde hand icke lade røre sig/fordi at hun haaffde end nu/en Kiedelig mening om hannem/som tilforn er bemelt.

Quad siger Christum til dem?

Hand sagde til dem/Grøtter icke/gaar bort oc forkynder mine Brødre det/at de gaar bort i Galileam/der skulle de see mig.

Ere da Quinderne nu vel til frede?

Her haaffuer all frøct oc redsel ende/Engle oc Menniske Kunde vel trøste off/oc det gaar off dog icke til hierte/Men naar Christus kommer / oc lader forkønde sit Ord / oc rører hiertet met sin hellig Aand / da forsuinder all frøct oc forferdelse.

Gior Christus disse Quinder til predickere?

Ja visselig/Christus den ypperste Prest / vier sielff disse Quinder til Prester oc Predickere/Chi huo som troer paa Christum / oc formedelst hans Ord haaffuer anammet den Hellig Aand/hand er Prest/ oc hører til den forsamling der S. Petrus taler om/I/ siger hand/ ere det Vdvalde Slechte/det Kongelige Prestedomme/oc det Hellige Folk.

Sinder mand oc Exempel i Scrifften/at Quinder haaffue lært oc vnderuist andre?

Ja/ den Prophetinde Hanna / Luce. ij. kom aldrig aff Tempelet/hun tiente Gud met Fasten oc Beden/Nat oc Dag/ Denne same gick frem/prisfede HERREN/oc talede om hannem til alle dem/ som vntede forlæssing i Israel. Oc den Euangelist Philippus haaffde fire Døttre/var Jomfruer/ de Propheterede/Act. xxi.

Suor

Zuor ſaar forbynder da S. paulus Quinderne at predickē/
i. Corinth. xiiij.

S. Paulus forbynder icke/ at Quinderne ſkulle lære oc bekiende
de Chriſtum/ Men hand vil/ at det ſkal gaa ſtickelig til i den
Chriſtelige forſamling/ Zuor nu ſom ſtickelige Mend ere/ der
kunde predickē Guds ord/ der er det tilbørligt at Quinderne ſkul-
le tie ſtille. Men huor ſom der er ingen Mend ſtickelig til at
predickē/ huor ſaar ſkulde det icke da/ der tilſtedis en Quinde
at Lære? Tilſtedes det Quinder/ ſom de der ere Chriſtne/ at
døbe i nød/ da maa de ocsaa vel naar trang oc nød er paa ferde/
predickē Guds ord/ icke formedelſt deris egen fortienſte/ men
formedelſt Chriſti Død oc Opſtandeliſe.

Zuad gjorde Vecterne efter Chriſtus var Opſtanden?

Der Quinderne ginge bort/ komme nogle aff Vecterne i
Staden/ oc forkyndede de ypperſte Preſter/ alt det ſom var
ſkeet/ oc ſagde/ At Chriſtus var met ſtor mact Opſtanden/ i it
Jordſkiel.

Zuad gjorde de ypperſte preſter der til?

De komme tilſammen met de Eldſte/ oc holte it raad/ oc
gaffue Stridsmendene pendinge nock/ oc ſagde/ Siger/ at
hans Diſciple komme om natten/ oc ſtall hannem bort/ den
ſtund i ſouffue/ Oc der ſom det kommer vd hofſ Landſherren/
da ville vi ſtille hannem til freds/ oc forhandle det ſaa/ at i
ſkulle vere vden fare.

Zuad gjorde Vecterne?

De toge Pendinge/ oc gjorde lige ſom de var vnderuſte/
Oc denne tale bleff obenbar hofſ Jøderne/ indtil paa denne
dag.

Zuad ſkulle vi lære aff denne Hiſtori?

Førſt Jødernis ſtore ondſkab oc forſtockeliſe/ De legge
Vecterne hofſ Graffuen/ oc beſegle Stenen/ Zuorledis ſkulle
dog de frøctactige Diſciple/ kunde velte den ſtore Steen aff
Graffuen/ at Vecterne ſkulde det icke hørt eller fornømmet?
De torde ilde nock drifte ſig til at bliſſue i it Zuſſ/ der
ſom Dørrene var fornærede oc tillucte/ huorledis ſkulde de
da her vere ſaa driftige/ at de ſkulde giſſue ſig vd aff Star-
den/ iblant Vectere oc Stridsmend? Eller vil oc nogen ſige/

B g

at de

Euangelium paa

at de tog hans Legeme himmelig bort/huor faar tog de icke da
oc saa Lintledeerne? Efterdi den Salue oc Mirra oc dyre-
bar Smørelse henger hart ved / oc besønderlig naar der ere
mange Saar paa Legemet. Der nest/At de kiobe Løgen aff
Vecterne / eh! at søffue Vecterne / huorledis saae de det da?
Saae de det oc icke/huad vidne de da? O blindhed offuer blind-
hed/Løgen kiopte de/Løgen beholde de. Oc Christus er allis-
genel visselig Opstanden / oc den gandske Verden haffuer
god ret til at bespøtte dem/lige som den Christne Kircke oc-
saa siunger om dem paa denne dag/Dicant nunc Iudei, qui crucis
fixerunt filium Dei &c.

Paaste Mandag/ Euangelium/

Ence. xxiiij.

See/cho aff dem ginge den same dag til en By/
som var tresinds tiue Alggre langt fra Jerusalem/
oc kaldis Emans/ oc de taledet met huer andre om
alt det der var skeet. Oc det begaff sig/der de saa taledet/
oc bespurde sig met huer andre/da kom Jesus til dem/oc
vandrede met dem/Men deris Øyen huldig til/ at de kien-
de hannem icke. Oc hand sagde til dem/Huad er det saar
tale/der i handle imellem eder paa Beyen/oc ere bedrøff-
uede? Da suarede en hed Cleophas / oc sagde til hannem/
Est du alene ibland de fremmede i Jerusalem / som icke
veed/huad der skede i disse dage? Oc hand sagde til dem/
Huad er det?

Da sagde de til hannem / Det om Jesu aff Naza-
reth / huilken der var en Prophete / mectig i gjernin-
ger oc

ger oc ord/ saar Gud oc alle Folk/ huorledis vore ypper-
 ste Prestre oc Offuerster / antuordede hannem hen / til
 Dødsens fordommelse/ oc Kaarsfeste hannem / Men vi
 haabedis / at hand skulde forløst Israel / De offuer alt
 dette/ er det i dag den tredie dag/ at dette skede. Der haffue
 oc nogle forterdet off aff voris Quinder / de vare aarle
 hoff Grassuen / oc funde icke hans Legeme/ de komme oc
 sige/ at de saae en Engle hyun/ huilcke der sige/ at hand less-
 uer/ De nogle aff off ginge bort til Grassuen/ oc besunde
 det saa / som Quinderne sagde / men hannem funde de
 icke.

De hand sagde til dem / Si Daarer oc seenhierkede
 til at tro alt det/ som Propheterne haffue sagt/ Skulde
 Christus icke lide saadant / oc indgaa til sin herlighed :
 De hand begynte fra Mose oc alle Propheter/ oc lagde
 dem alle Scriffter vd / som var sagde om hannem. De
 de komme nær til Byen/ der de ginge til/ oc Hand lod som
 hand vilde gaa lenger/ De de nødde hannem til/ oc sagde/
 Bliff hoff off/ thi det stunder til afften/ oc dagen er forlob-
 ben/ De hand gick ind at bliffue hoff dem.

De det skede/ der hand sad til Bords met dem/ da tog
 hand Brødet / tackede / brød det / oc gaff dem det. Da
 bleffue deris Dyeen oplatt / oc de kende hannem / De
 hand forsuant saar dem. De de sagde til huer andre/
 Brende icke vort hierte i oss/ der hand talede met off paa
 Byen / oc der hand oplod off Scrifften : De de stode op
 den samme time/ vende til Jerusalem igien / oc funde de

B iij

Elleffue

Euangelium paa

Elleffue forsamlede/ oc de som var hoss dem/ huilcke der sagde Herren er visselige opstanden/ oc obenbaret Simoni/ Oc de fortalde dem/ det som var skeet paa Veyen/ oc huorledis hand bleff kient aff dem/ i det/ at Hand brød Brødet.

Zuor offte obenbarede Christus sig paa sin obenbar-
telsis dag?

Sem gange. Først/ faar Maria Magdalena/ Marci i det sidste. Anden gang/ faar Quinderne/ Matth. i det sidste. Tredie gang/ faar Petro. Fierde gang/ faar de tho Disciple paa Veyen til Emaus/ Luce i det sidste. Femte gang/ om afftenen faar de Elleffue Disciple Luce i det sidste.

Zuor faar obenbarede Christus sig/ faar disse tho Disciple
paa veyen?

Paa det hand vilde giffue til kiende/ at hand haffuer stor behagelighed til gudelig snack oc tale. Thi huad som hand haffde tilforn/ lossuet oc tillsagd met ord Matthei. xviij. Zuor som to eller tre ere forsamlede i mit Naam/ der er ieg mit iblant dem/ Det beniste hand her met gierningent.

Zuor faar obenbarede hand sig/ som en pilleggrim eller fremmet?

Lige saadan som hand er i deris Hjerter/ saa obenbarer hand sig faar dem/ spør at/ huad de tale met huer andre/ at hand der met vil locke dem til/ at giffue deris vantro til kiende/ oc haffue aarsage til at straffe oc vnderuise dem. Oc Cleophas sagde til hannem/ Est du alene iblant de fremmede i Jerusalem/ som ick ved/ huad der skede i disse dage? Oc hand sagde til hannem/ Huilcket? Da sagde de til hannem/ Det om Jesu aff Nazareth/ huilcken der var en mectig Prophete/ i ord oc gierninger/ faar Gud oc alle folck/ huorledis vore ypperste Prester oc Offuerster/ antuordede hannem hen til Dødsens fordoemmelse/ oc Kaarsfeste hannem/ Men vi haabedis/ at hand skulde forløst Israel/ Oc offuer alt dette er det i dag den tredie dag/ at dette skede/ Der haffue oc saa nogle aff voris Quinder forferdet oss/ de var aarle hoss Grassuen/ funde de hans Legeme ick/ oc komme oc sige/ at de haffue seet en Engle

Engle syun / huilcke der sige / at hand leffuer / Oc nogle aff off
ginge hen til Grassuen / oc befunde det saa / som Quinderne
sagde / men hannem fundede icke. Met disse ord giffue de deris
vantro klarlig til kiende / i det / de trocke saa grossuelig deris
mening vd / oc tale saa om Christo / at mand vel kand forstaa /
at de giffue hans fotierrtelse ingen mact / De kalde hannem
en Propheete / som dog icke var den Mand / der hand gaff sig vd
saar / oc de holte hannem at vere / Thi deris haab stod saa til
hannem / at hand skulde opret Israels Rige igien / oc giort dem
fri fra de Romeris Tiranni.

Quad suarede Christus ?

Quad sagde til dem / O i Daarer oc seenhiertede / til at tro
det / der Propheeterne haaffue talet. Det er icke aff vrede / at Chris
tus kalder sine Disciple Daarer / men aff en Guddommelig
nidkierhed / Hand vil der met føre dem til deris Senders oc
Vantroes bekiendelse / at de der effter skulde diff bedre kunde
lære at kiende Christum. Der saar siger hand fremdelis / Skul
de icke Christus saadant lide / oc indgaa i sin herlighed / lige som
hand vilde sige / Det var saa besticket aff Gud / oc aff Propheete
ne spaaet / at det skulde saa ske / oc hand begynte paa Mose oc
gick igennem alle Propheete / oc lagde dem alle Scriffter vd / som
var sagde om hannem / Quorledis hand var loffuet Adam /
Abraham / Isaac / Jacob oc David / at hand skulde fødte it
Menniske / Raars festis / dø oc begraffuis / oc opstaa fra de Dø
de igien. Alt dette lagde hand dem klarlig vd oc forstodes
lige.

Quad gjorde Discipline / der de hørde denne prediken ?

Der de komme nær til den By de ginge til / oc Christus lod
som hand vilde gaa lenger frem / da nødde de hannem til / oc
sagde / Blijf hoss off / thi det lacker at Afften / oc dagen skrier
fast. Der var end nu en liden gnist i deris hjerter / som tindrede
end nu oc brende / oc robte met vsigelige suck / oc sagde / Gud
giffue at Christus leffde / Gud giffue at det var saa i sand
hed / som denne Pillegrim haaffuer sagt saar off / O hvor løste
ligt var det off at høre / der hand saa vdlagde oc forklarede
off Scriften / Gud giffue at hand vilde sige off mere om den

B iij

gode

Euangelium paa

gode Christo/Ja vi ville for det ene/nøde hannem til at bliffue
hoff off. Oc hand gick ind met dem.

Quad stede der i Byen Emaus?

Der Christus sad til bords met Disciplene/tog hand Brødet/
tackede/brød det/oc gaff dem det/Da bleffue deris Byen
oplatt/oc de kiende hannem/oc hand forsuant fra dem. Aff
denne Histori beslutte Passiuens vanuittige Tilhengere/at
Christus gaff disse Disciple/som Leegfolck/aleniste den ene
part aff Sacramentet/oc giøre saa der met/en vstadig Gud
aff Christo/som siger i dag it/i morgen it andet/sticker i dag/
forvender i morgen. Men Christus betaler dem rettelig. Thi
Disciplenis Byen opladis/oc de kiende Christum/i det/hand
bryder Brødet/Men de vforstandige Papister bliffue blinde
oc forstodkede. Saa skal det gaa alle sandheds Modstandere/
at de met seendis Byen skulle vere blinde/oc met obne Vren-
drøffue/oc intet forstaa met forstandige hierter.

Quad giøre Disciplene effter at de kiende Christum?

De sagde til huer andre/Brende icke vort herte i off/der
hand taledet met off paa Veyen/oc oplod off Scrifften. Her see
vi/huor krafftig oc mechtig den hellige Scrift er/At hun op-
retter oc størcker dem/som ere skrøbelige i Troen/oc optender
dem som ere kaalde i kierlighed/oc opuecker dem til alle gode
gierninger. Thi saadan er det Guddommelige ords rette art oc
nature/at det størcker frøctactige oc besuarede Samuittighe-
der/oc husualer oc trøster mistrøstige oc bedrøffuede hierter/oc
optender dem i Troen/haab oc kierlighed/at de kunde icke tie
de velgierninger dem ere beuist./men de kundgiøre dem saar
den gandske Verden/Saa giøre oc saa disse Disciple. Tilforn
ginge de aff Jerusalem/oc vare saa redde at de icke viste huort
de vilde hen/Men nu de see Christum leffuende igen/oc haaffue
kient hannem/at hand visselige var opstanden fra de Døde/da
bliffue de frimodige igien/oc stode strax op i den samme stund/
oc ginge til bage igien til Jerusalem/oc funde de Elleffue for-
samlede/oc dem som vare hoff dem/huicke der sagde/Hierren
er visselige opstanden/oc obenbaredis Simoni/Oc de fortalde
dem/huad der var skeet paa Veyen/oc huorledis de kiende han-
nem/der hand brød Brødet.

Quad

Hvad skulle vi besunderlige lære aff dette Euangelio?

Dette stücke skulle vi lære der aff/ At naar som vi her paa Jorden ekon see / til den nærmereendis gienuordighed oc modgang/ oc icke til Guds ord oc foriættelse/ oc ville vndfly kaarsset / Da kommer Christus oc straffer vor daarlighed. Oc naar Euangelij predicken begyndis igien / da optendis hiertet / oc brender aff Skriftens vdleggelse. Men vi kiende Christum icke rettelig / før hand bryder sit Guddommelige Ords brød / oc legger faar off. Naar som hiertet er nu optend i Troen/ da skal oc saa denne Tro bryde sig vd/ Oc bare Troens gode fruct/ det er/ ret kjerligheds oc barmhiertigheds gierninger/ oc tiene Christum i sin Lemmer/ arme ælendige / siuge Menniske / at vi icke aleniste skulle binde dem met oss/ men oc saa nøde dem ind i Huset/ som disse Disciple gjorde. I saa maade komme vi da til den hellige Skriftis grundelige forstand/ oc bekomme en retsindig tro til Christum. Naar en Christen er nu saa kommen til Troen/ oc formedelst Guds Ord kiender Christum/ da skal hand icke græssue denne dyrebar Perle ned i Jorden/ men stedens dele dette liggende fæ met andre/ oc saa meget mueligt er/ hielpe alle Menniske til retferdighed oc salighed/ Det er Guds villie oc befaling.

Tredie Paaske Dag/ Euangelium/

Luce. xxiiij.

DEr Disciplene talede om hannem/ da trad Jesus sielff mit ind iblant dem/ oc sagde til dem/ Fred vere met eder. Da forferdedis de oc frøetede/ oc meente/ at de haffde seet en Aand. De hand sagde til dem/ Hvad ere i saa forferdede? De huor faar stige saadanne tanker op i eders hjerter? Seer mine Hender oc mine Føder/ det er ieg sielff/ finder paa mig oc seer/ Thi en Aand haffuer icke Ried oc Been/ som i see at ieg haffuer/ De der hand det sagde.

D v vissse

Euangelium paa

vlifte hand dem Hender oc Føder. De der de end nu lcke trode saar glæde/oc forundrede sig/sagde hand til dem/Haffue i her noget at æde? De de lagde it støcke aff en stegt Fiske saar hannem oc Honning fage/oc hand tog det/oc aad saar dem. De hand sagde til dem/ Dette er den tale/der ieg sagde til eder/der ieg end nu var hos eder/ Thi det skal altsammen fuldkommiss/ som er screffuet om mig i Mosi Lou/ i Propheter oc i Psalmer/ Da oplod hand deris forstand/ at de forstode Scrifften oc sagde til dem/ Saa er det screffuet/ oc saa skulde Christus lide/oc opstaa tredie dag fra de Døde oc lade predicke i sit Nassin/ Penitentie oc Søndernis forladelse/ iblant alle Folk oc begønde i Jerusalem.

Suor saar obenbarede Christus sig saa ofte/paa sin obenbarelsis dag?

Lige som hand tilforn haffde sagt til sine Disciple/ at hand paa den tredie dag vilde opstaa fra de Døde/saa vilde hand oc saa paa den samme dag/beuise oc stadfeste sine Ord/ med mangfoldige Obenbarelses.

Suor saar obenbarede Christus i saa atskillige maade/oc lcke aleniste en gang oc paa en tid?

Det var Meniskelig fornufft icke mueligt/at begribe den ne store Guds gierning/Opstandelsen/saa hastelige oc paa en tid aff en eniste Obenbarelse/ Der saar obenbarede Christus sig mange gange i atskillighed/oc effter tidsens leylighed/ Thi der er ingen aff Troens artickel saa suar at begribe oc tro/ som den Artickel om Opstandelsen/ Der haffuer oc ingen haffte mere igensigelse oc modstand/baade i det ny oc gamle Testamente.

Naar stede denne femte Obenbarelse?

Paa Opstandelsens dagen at afften/der Disciplene var forsamlede/ oc Dørrene var villucte/ aff Frøet oc redsel for Jøderne/ Da kom Jesus lige paa den samme tid/der de to Disciple var kommen/oc fortalde huorledis Christus haffde obenbare sig/saar dem paa veyen til Emmaus/oc huorledis de fiende hannem/der

nem / der hand brød Brødet / oc hand trad mit ind iblant dem / oc sagde til dem / Fred vere med eder.

Zuor saar stod Christus mit iblant dem ?

Christus haffde altid holdet det middelste / I Krøbben laa hand mit imellem Aenet oc Oren / I Tempelet sad hand mit iblant lende Mend / Paa Kaarset hengde hand mit imellem to Røffuere / Her i Huset staar hand mit ibland sine Disciple. Zuor met hand vil giffue til Kiende / at hand er den rette Messias lere / imellen Gud oc Mennisten j. Timoth. ij. Vore Sielis rette mad oc føde / Vor rette Doctor oc Læremester / oc eneste Trøstere i angest oc Dødsens nød.

Zuad sagde Christus til dem ?

Hand sagde / Fred vere med eder / Her skulle vi vide / At effterdi Christi Rige er icke aff denne Verden / da giffuer hand icke Verdslig oc vduortis Fred / Thi hand siger Johan. xvj. I skulle haffue angest oc trengsel i Verden / Men hand giffuer Guddommelig / induortis oc Aandelig fred / i herte oc Samvittighed / huilcke der kommer aff Troen.

Zuor mangfoldig er Fred ?

Trefolt / Vduortis oc Induortis.

Zuilen er den Vduortis Fred ?

Naar alle ting paa Jorden staar i fred oc rolighed / saa / at alle Kongerige oc Stæder i Landen / ja alle Menniske ere samdirectige oc komme offuer it / at der i almindelighed oc offuer. ale er Landfred / Stadsfred oc Husefred. Denne fred skulde vel vere i Christendommen / effterdi vi haffue alle en Gud / en Fader i Himmelen / en Christum / en Daab / en Tro / oc it Tegen til fred oc enighed / som er / Christi Legemis oc Blods Sacramente / Men denne fred er saa fordempet / at der paa det neste er intet Jolck paa Jorden / der er mere vfredsomeligt / vsamdirectigt oc splidactigere / end de som haffue it Christet naffn / oc rose sig at vere Christne / oc S. Paulus formaner alligeuel aluarlige Rom. xij. At vi skulle (saa meget mueligt er) haffue fred med alle Menniske.

Zuilen

Euangelium paa

Skulden er den induortis Fred?

Naar Menniskene haffue i deris hierter oc Samuettighe-
der / Fred met Gud. Denne Fred kommer aff Troen oc aff Guds
ord / Denne Fred ynsker Christus sine Disciple oc alle Christne /
Efterdi nu det er icke vel mueligt / at vi kunde komme til den
vduortis fred / i Dieffuelsens Rige / da skulle vi jo tracte efter /
at vi kunde komme til denne induortis Fred.

Quad gjorde Christus hoss sine Disciple?

Hand straffede deris vantro / oc deris hiertis haardighed /
at de vilde icke tro dem / som haffde seet hannem vere opstan-
den / men de forferdedis / fræctede oc meente / at de haffde seet en
Aand. Her see vi en vnderlig ting / Christus ynsker dem fred / oc
vil der met trøste dem / saa forferdis de / Hand vil met sin Op-
standelse giøre dem glade / saa ere de fræctactige faar hannem /
lige som faar it Spøgelse.

Quad sag er der til?

Intet andet end deris Vantro / Lige som Troen er en
Krafftig ting / trøster oc giør Menniskens hiette frimodigt i
den største nød oc angest / som vi see paa David / der hand slog
Goliath. Saa er vantro der imod / saa mistroetig oc fortuilet en
ting / at hun oc saa i den største glæde / giør Menniskens hierter
anæctig oc tilraadige / Som vi see paa Kongen aff Babylon /
Baltasser / huor snart hans mod falder / mit i hans store løst oc
glædskab / der hand saa Haanden scriffue paa veggene. Lige
gaar det oc saa her Disciplene / De skulle met rette veret glade
aff hans Opstandelse / saa forferdis de ekon / oc fræcte faar han-
nem / lige som faar it Spøgelse.

Quad talede Christus til dem?

Hand sagde til dem / Quad ere i saa forferdede / oc huor faar
komme saadanne tænder i eders hierter? Seer mine Zender oc
Føder / det er ieg / finder paa mig oc seer / chi en Aand haffuer icke
Rød oc Been / som i see at ieg haffuer. Oc der hand det sagde /
viiste hand dem Zender oc Føder / oc sin Side. Vi haffue her
mangfoldige bevijsinger paa Christi Opstandelse. Forst kom-
mer hand oc staar skindbarlig faar Disciplenis Øyen. Der næst
taler hand met dem / oc siger / at de skulle tage oc finde paa
hannem.

hannem. Det tredie er/at hand vjser dem sine Zender/ Foder/
oc sine Side/oc bevijsseklarlige/at hand er icke nogen Mand/
men deris Mestere/ Christus/ som bleff Raars fest vnder Pon-
tio Pilato/ oc døde/ oc at hand er visselike opstanden aff
Gravuen fra de Døde/ oc haffuer det same Legeme/ der
hand haffde tilforn/ huilcket hand formedelst den helligs Lands
forarbeydelse/ anammede aff Jomfru Maria/ End dog same
Legeme nu er it forklaret legeme/ som kand vere huor det vil/
huilcket/ huercken Træ/ Steen/ Jern eller Staal kand forhindre/
oc er i alle maade vforkrenckeligt/ vødeligt oc skal bliffue til
enig tid.

Quad gjorde Disciplene til denne Christi Obenbarelse:

Der de saae ZErren bleffue de glade/ Oc der de icke end
nu trode for glade/ oc forundrede sig/ sagde hand til dem/ Haff-
nei her noget at æde/ Oc de lagde saar hannem i stæcke aff en
stegt Fisk/ oc Honnig Kage/ Oc hand tog det oc aad saar dem.
Alligeuel Christus haffde anammet it forklaret Legeme/ som
icke haffde Mad eller dricke behoff/ saa vilde hand dog æde
saar dem/ at hand der met vilde bevijsse/ at hand visselig leffde
Lige som hand oc saa befalde/ at giffue den Vffuerstis Dotter
saar Skolen mad/ der hand haffde opneet Luce. viij. Saa
siger oc S. Petrus/ Act. x. Der som hand taler om Christi
Opstandelse/ At Gud opneet Christum tredie dag fra de Dø-
de/ oc lod hannem icke bliffue obenbaret saar alt folck/ men
saar off/ som tilforn var vdualde vidne aff Gud/ vi som Nade oc
Drucke met hannem/ effter hand var Opstanden fra de Døde.

Quilcken er nu den deylige Predicken/ der Christus gjorde saar
sine Disciple:

Hand sagde til dem/ Dette er den tale der ieg sagde til eder/
der ieg end nu var hoff eder/ Thi det skulde altsammen fuld-
kommis/ som er screffuet om mig i Mofi Lou/ i Propheterne oc
Psalmer. Christus siger saar sin Pine oc Opstandelse Luce. xviij
Seer/ vi gaa op til Jerusalem/ oc det skal altsammen fuld-
kommis/ som er screffuet formedelst Propheterne/ om Mennekens
Søn/ Du/ effter Opstandelsen/ siger hand/ Det skulde altsam-
men fuldkommis/ som er screffuet om mig i Mofi Lou/ Prophe-
terne oc

Euangelium paa

Perne oc Psalmer. Znor met hand vil giffue til Kiende/oc paa minde off/at vi skulle see oc giffue act paa Scrifften/læse oc høre hinde/oc icke gløe oc gabe op i Himmelen/oc vinte himmelste obenbarelsen/som de himmelste Propheter giffue faar. Nu er det oc icke nock/at læse eller høre Scrifften/thi vi skulle oc saa lære at forstaa hinde ret grundelig / Der faar oplod Christus deris forstand/at de forstod Scrifften / oc sagde til dem/ Saa er det screffuet/ oc Christus skulde saa lide oc opstaa fra de Døde/paa den tredie dag/oc lade predicke i sit Klassn/ Penitentze oc Søndernis forladelse / iblant alle Jold/ oc begønde i Jerusalem. Lige som hand vilde sige/ Det haaffuer sig noget andeeledes met mit Rige/end met Verdens Rige/ Jeg skal icke met meget Stridsföld oc mange Reysener/ offuerwinde Jold oc tage Land ind/ Ney / ieg vil sende eder mine Apostle oc Disciple / i den gandste Verden / til at predicke Euangelium faar alle Creature/til at døbe alle Hedninge/ i Klassn Jaders/oc Söns/oc den hellig Aands/til at forkynnde Penitentze oc Søndernis forladelse i mit Klassn/ Oc dette skulle i begønde i Jerusalem/oc der effter stillis fra huer andre oc vddelis offuer den gandste Verden/ paa det Esaie Sprog skal fuldkomnis i det ij. Cap. Loven skal vdgaa aff Zion/ oc Guds ord aff Jerusalem.

Et da Jerusalem den ypperste Sognekircke/ i Christendommen:

Ja visselig / Alle andre Sogner/ere eton den første Sognekirkis Jerusalems Døttre oc Capelle/Thi at Euangelium gick først vd/ formedelst Christi befaling / aff Jerusalem / til alle oniliggende Land/ Der faar skulle vi huercken predicke eller anamme noget Euangelium/end det som bleff predicket i den første Sognekircke i Jerusalem / oc Christus gaff befaling paa at predicke/oc bleff formedelst Christi død stadfest/ Som er/ Jesu Christi/Guds Söns Euangelium/om Penitentze oc Søndernis forladelse/for Christi skyld/icke for Menniskens egen hellighed/gjerninger eller fortienste/men for Christi skyld. Item/at der skal predickis om Daaben/huorledis hand er indset aff Christo / icke aff Munkke eller Gendøbere / som Parthier

Parthier oc Secter ſige vbluelige. Item/at der ſkal predicke om Chriſti Legemis oc Blods Sacramente/ effter Chriſti indſtickelſe/at alle Chriſtne ſkulle ananime det i begge parte/ icke halff delen eller aleen ſte den ene part/ ſom Paſſiens Tilhengere haſſue giort/at det ſkal bæris omkring i Proceſſe eller ſettis i fange Torn/ Men at det er beſticket oc indſet aff Chriſto/ til at æde oc dricke.

Er det icke da Løgen der ſigis/ at Rom er den ypperſte Sognekircke/
Oc Paſſuen Chriſtendommens hoffuet?

See til deris Lerdøm oc leſſnet/ da ſkalt du det vel befinde/ De giøre intet aff det Chriſtus haſſuer budet oc befalet/ De predicke icke Chriſti Euangelium/ men deris Papifteri/ Decret/ Clementini Decretal/ oc andet ſaadant Sophiſteri oc Munkedrømme/ De predicke oc icke Penitente i Chriſti Naſſin/ men i deris eget Naſſin/ Afflad oc Naade/ met ſtore Romiſke Indſegel oc Breffue/ De giörde aff Chriſti Daab/ en Munkedaaab/ oc lerde/ at huo ſig gaſſ i Kloſter/ hand bleff døbt paa ny igien. De foruende oc ſaa Chriſti ſtick i Alterens Sacramente/ oc ſtaler/ (ſom Tyffue) Chriſti blod fra Legfold/ der til met abſoluerede de huer andre indbyrdis/ paa deris egne giærninger oc fortienſte/ Der ſaar høre de oc icke til Jeruſalem/ men til Babylon i Dieffuelſens Sinagoga/ Gud omuende dem/ Amen. Chriſtus er den rette Paſſue oc Chriſtendommens eniſte Hoffuet/ ſom vdsende aff den rette Sognekircke Jeruſalem/ ſine Apottle/ Euangelifter oc Diſciple/ de rette Cardinaler/ Patriarcker oc Biſcopper/ bort i den gandſte Verden/ til at predicke Euangelium/ Penitente oc Søndernis forladelſe i Chriſti naſſin/ Item til at døde/ affløſe oc vddede det høynerdige Sacramente/ effter Chriſti ſtick/ huilcket de rette trofaſte Tienere/ oc Borgere i det Himmeſke Jeruſalem/ oc ſaa flitelige fuldkomme oc vdrette. Dette er det/ Chriſtus her ſiger/ Jere Vidne til alt dette. Oc hand ſagde fremdelis til dem/ Fred vere met eder/ Lige ſom min Fader vdsende mig/ ſaa ſender ieg eder. Oc der hand det ſagde/ blæſte hand paa dem/ oc ſagde til dem/ Anammer den hellig Åand/ huilcke i forlade Sønderne/ dem ere de forlatt/ oc huilcke i beholde dem/ dem ere de beholden.

Quad

Den j. Søndag effter Paaste

Quod vil Christus met disse Ord:

Saa meget vil hand sige/ I haaffue nu trøst/ Fred oc glæde
aff mig/ oc alt det som eder er nøttelige/ saa at i for eders egen
Persone icke haaffue mere behoff/ der saar skulle i nu effter mit
Exempel giøre inod eders Næste/ lige som ieg haaffuer gjort
inod eder/ Jeg forhuerffuede eder oc alle trofaste Mennecke
naade/ barmhiertighed oc salighed aff min Fader/ Men det
te liggende sa er icke end nu vddelt/ Der saar haaffuer ieg vds-
uالت eder der til/ at i skulle i mit sted vddele det/ oc predicke
Euangelium/ om Penitentie oc Søndernis forladelse offuer
den gandske Verden/ oc døbe alle Hedninge/ Jeg vdsender eder
lige som saar/ mit iblant vlsfue/ I skulle vente eders Raarff/
det i skulle bære/ Disciplen er icke offuer sin Mestere/ oc icke hel-
ler Suenden offuer Herren/ haaffue de kaldet hosbonden
Beelzebub/ huor meget mere skulle de kalde hans hussfolck
saa/ Matth. x. Oc Johan. xvj. I Verden skulle i haaffue angest
oc nød/ men fred i mig/ Verer trøstige/ ieg haaffuer offueruun-
det Verden/ Er det saa/ at i lide met mig paa Jorden/ da skulle
i oc saa regnere met mig i Himmelen/ i det ewige lifft/ Amen.

Den første Søndag effter Paaste/

Epistel j. Johan. v.

A Zere Brødre/ Alt det som er fød aff Gud/ offuer-
uunder Verden/ oc vor tro er den seyer/ som haaffuer
offueruundet Verden/ De huo er den som offueruun-
der Verden/ vden alene/ den som troer/ at Jesus er Guds
Søn.

Denne er den/ som kommer/ met Vand oc Blod/
Jesus Christus/ icke met Vand alene/ men met Vand oc
Blod. De det er Vanden/ som vidner/ at Vanden er Sand-
hed. Thi de ere tre/ som vidne paa Jorden/ Vanden oc
Vandet

Vand oc Blod/oc de tre ere ic tilfammen. Der som vi
anamme Menniskens vidnisbyrd/da er Guds Vidnis-
byrd store. Thi det er Guds vidnisbyrd/der hand vidnede
om sin Søn. Huo som troer paa Guds Søn/hand haff-
uer dette Vidnisbyrd haff sig.

Quod giør Johannes i denne Epistel?

Hand præiser Troen/oc giffuer hindis krafft til Kiende/oc
staar dem imod/som rose sig aff Troen vden gierninger/oc siger
klarlig/at huor som Troen er/der skulle ocsaa gierninger følge
med. Bliffue de oc borte/da er Troen icke retsindig/men Løgen
oc mørckhed/Hand scriffuer ocsaa imod Cherinthum/oc de sala-
ste Mander/som sige. At Christus kom icke i Kiøddet/oc ville vor-
de fromme oc salig formedelst deris egen gierninger/der som vi
dog skulle alleniste formedelst hans Blod/vorde fromme oc
salig/vden vore gierninger. At denne Epistel strider saa baade
imod dem/som ville aldelis vere vden gode gierninger/oc haff-
ue alligenel Troen/Oc imod dem/som ville med gierninger vor-
de fromme/oc holder off saa/paa den rette middelste Vey/at vi
formedelst Troen skulle vorde frome/oc fri fra Sonden. Oc der
effter ocsaa naar vi ere nu frome/giøre gode gierninger/oc brin-
ge off veluillige i tierlighed/oc icke søge vor egen nætte der med.

Quorledis præiser S. Johannes Troen?

Hand siger. At det som er fødte aff Gud/offueruinder Ver-
den/oc vor tro er den Seyer/som haffuer offueruundet Verden.

Quilke ere fødte aff Gud?

De som troer paa Jesum Christum/som Johannes siger i det
i. Cap. Saa mange som hannem anammede/dem gaff hand
mact at vorde Guds børn/de som trode paa hans Naamn.

Quorledis ere da de andre fødte?

Alle Menniske fødte vedsens oc den evige Døds Børn/vi
vndfangis fødte oc opfostris i Sonden/vi leffue i Soden/oc aff
Nature/er der i oss idel Sønd oc vdyd/Søndelig løst oc begie-
ring/oc vi foracte Gud oc alle hans bnd. Aff vor egen krafft
kunde vi aldrig komme/til Guds børns vduelse/men aleniste
formedelst den ny fødte oc Troen til Jesum Christum.

C

Quorledis

Den i Søndag effter Paasse

Quorledis skeer den ny Fødsel?

At vi dræbe den gamle Adam/det er/det søndige Legeme. Fordi at skulle vi vorde Naadsens/oc det evige Liffs Børn/oc giffue oss veluillige vnder Naarffit/for Guds skyld/da skal vor gamle Adam affleggis/oc den Menniskelige nature aldelis fornyes/som Christus siger til Nicodemo. Johan. iij. Sandelike/sandelike ieg siger dig. Vden saa er/at nogen fødis end en gang aff Vand oc Aanden/da kand hand icke komme i Guds Rige. Huor som denne ny Fødsel nu icke skeer i oss/der bliffuer den gamle Adam en Skalck/oc en gammel Nequam/som til forn.

Quad vil Johannes der met/at hand siger/Vor tro er den Seyer?

Saa meget vil hand sige. At tro paa Jesum Christum Guds Søn/vor eniste Meglere/Grelser oc Saliggjorere/er icke en gierning som staar i Menniskelig krafft/Men den hellig Aands gierning/som i Daaben gjør alle tro Menniske til ny Creature/huicke der nu tencke/Tale oc gjør anderleds/end de tilforn tenckte/talede oc gjorde. Oc in Summa/Guds Ord som anammis i hiertet/sæter met sig den hellig Aand/den hellig Aand forarbejder troen/Troen gjør arffuinge oc Guds Børn/Oc Guds Børn ere Zærrer met Christo/offuer Dieffuelen/Dæden/Sonden oc Zelfffuede/oc beholde Seyer imod Verden oc alle Zelfffuedis porte.

Quad falds det at offueruinde Verden?

At offueruinde Verden er intet andet/end staa imod den Søndelige løst oc begiæring/forfengelige glæde oc løssæctighed/der Mennisten frestis met i Verden/oc foris i forderffuelle aff Dieffuelen oc deris eget Legeme/oc endelig formedelst Troen til Christum/offueruinde oc beholde Seyer.

Quad er Verden?

Verden er intet andet/end Legemens løst/Oyentis begiæring/vort Zeffners Zofferdighed/som Johannes siger idet andet Capit. Alt det som er i Verden/det er Legemens løst/oc Oyentis løst/oc icke hofferdigt Zeffnet/oc saadant er icke aff Faderen/men aff Verden/oc Verden forgaar met hindis løst.

Quad

Quad er Legemens løst:

Avstikkelig begiering/oc Legemens tilbøylighed til Vlyst-
hed oc vrenlighed/ til Graadzeri oc Druckenstak/ oc andre saas-
danne Sønner/ som ere forbaaden i Guds Ord etc.

Quad er Dyenis begiering:

Gierighed oc offuernetis omhæglighed for timelig næring.
Oc alle Sønner der komer aff Gierighed/ som Løgen/ bedrageri/
Taggerstyld/ Koffueri/ at besuige oc forraske Gølf i Dom/ met
Vect/ Maal/ Alne/ Bressue/ Segel/ Mønt/ icke handle retsina-
delige met sin Næste i handel oc Kjøbmandskab.

Quad er vort Leffnets Hofferdighed:

At vere Staalt/ Hoffmodig/ oc prale met Mad/ Dricke oc
Alæder/ at høye sig offuer alle Menniske/ oc lade sig bedre tække
met Bøgning oc plantelse/ oc foracte andre Gølf.

Quad er det Johannes siger. Quo er den som offueruinder Verden/
uden den som troer/ at Jesus er Guds Søn/ Troer dog
Diefflene oc saa det oc alle
vgudelige:

Johannes straffer met disse Ord/ Først den Ketter Ches-
rintum/ oc hans Disciple/ som benecte Guddommen i Christo/ oc
sige/ At Christus er icke Guds naturlige Søn/ men aleniste en
vduald Søn/ som Scrifften kalder tro Menniske/ Guds Søn-
ner oc Børn.

Der nest/ giffuer hand tilkiende met disse Ord/ at hand icke
taler her om den Historiske tro/ som mand troer/ at Gud er/ at
hand haffuer en Søn/ at den same Søn bleff Menniske/ døde
paa Kaarssit/ opstod fra de Døde/ oc opfoer til Himels/ huilcket
Diefflene oc vgudelige Menniske oc saa troer. Men hād taler her
om den rette leffuende oc krafftige Tro/ der holder Christum
alene for Verdens eneste Meglere/ Grelser oc Saliggjæverer/ som
døde for alle Mennikes Sønner/ oc vdgydede sit dyre Blod.
Denne tro beholder alene Seyer/ oc gior oss fromme/ retferdige
oc salige/ som disse effterfolgende Ord giffue til kiende. Dette er
den/ som kommer met Vand oc Blod Jesus Christus/ icke ales-
niste met Vand/ men met Vand oc Blod.

C ij

Quad

Den i. Søndag efter Paaske

Zuor vil Johannes met disse Ord:

Efterdi der ligger saa offuermaade meget/ paa vor Hjer-
te Christo/da vil hand vel inderøcke den same Verdens Frelser
oc eniste Neglere/ Søndens vdsletere/ Dødsens drabere oc
Zelffuendis bestormere i vor hjerter. Thi at tuile paa Christi
tilkommelse i Legemet/paa hans pijn/Død oc Opstandelse/er
icke andet/end necte Christum met all sin godhed/velgiernin-
ger/verdstyld oc fortienste/Død oc pijn/straffe den hellig Aand
for Løgen i Scrifften/foracte Guds Ord/oc giøre de høyuerdige
Sacramente til intet/som flyde aff Christi side/tillucke Him-
melen/oc met den tillid til egen fortienste oc gierninger/fare
uden troen til Dieffuelen.Thi disse Christi Ord staar fast. Jeg er
Veyen/Sandhed oc Liffuit/ Ingen kommer til Faderen/vden
ved mig. Saa vil hand nu saa sige. Alle Menniste rose aff/at
de troer/Guds Søn er bleffuen Menniste/Døde paa Kaarssie/
oc opstod fra de Døde igien: Det troer oc Dieffuelen. Men det
troer de icke alle/at Christus formedelst sin pijn/Død oc dyre-
bar Blod/frelste dem fra Sonden/Dieffuelen/Døden oc Zelff-
uede/men sette andre Frelser i Christi sted/Som er/ deris egen
gierninger oc fortienste/ deris egen formhed oc retferdighed.

Zuor saar siger Johannes/De ere tre som giffue vidnisbyrd/
Aanden/Vandet oc Blodet:

Paa det hand skulde io/giøre oss viffe oc troegge i denne tro-
ens sag/da vil hand beuiffe oc stadfeste met Tre ting/som met
trofaste vidnisbyrde/At hand haffuer sagd sandhed/om Christi
tilkommelse oc hans fortienste.

Først/vidner om Christo/at hand er Guds Søn/Vandet/
det er/Daaben/Thi Johannes siger obenbare/See/det er
Guds Lam/som bær Verdens Sønner. Oc der hand kom til
hannem hof Jordan/sagde hand. Jeg skulde Døbis aff dig/
saa ville du lade dig Døbe aff mig/

Der nest vidner det Blodet/som met Vandet flød aff Christi
side paa Kaarssie/huileket der afftoede den gandske Verdens
Sønner.Thi at huo som ananner Daaben i troen/hand er viffe-
lig/ lige som hand bleffue skenbarlig toet i Christi Blod/oc
rensset aff Sonden.Thi at vi saa icke Søndernis forladelse/for-
medelst vore gierninger eller fortienste/men formedelst Christi

Død oc

Død oc Blods vdgrydelse/ som hand siger Esate i det xl Cap.
Jeg er den/ Jeg er den/ som vdsletter dine misgierninger/ Denne
forladelse legger Christus i Daaben/ Dette Blod/ er icke Oxe
eller Bucke blod/ men det er vskyldigt/ retferdigt/ oc hellige
Blod/ aff det vskyldige lille Lam Christo/ oc er liffsens blod.
Der faar haaffuer det ocsaa skarp Sebe/ at det afftoer alle Søn-
ders vrenlighed/ fortærer oc vdsletter iit syeblick Sonden oc
Døden/ oc fører all naade met sig igien/ oc det ewige Liff.

Sor det tredie/ Vidner Anden/ Sørst i de hellige Pro-
pheten/ der nest haff Jordan der hand kom offuer Christum i
Due lignelse/ Der effter paa Pingdag/ der hand bleff vdsent til
Apostlene/ huilcke der predickede oc forkyndede Christum i den
gandste Verden/ at hand er den leffuende Guds Søn/ oc alle tro
Menniskis frelsere oc Saliggjorere.

Dette er io herlige vidnisbyrd om Christo?

Ja visselig/ er det herlige/ faste/ sande oc trægge Vidnis-
byrd/ Huo vilde icke tro saadanne Vidne? Huo vilde stemde-
lis tuile paa Christo? Troer mand dog Menniske naar de bæ-
re vidnisbyrd/ Huor faar skulde mand icke da tro saadanne herlige
Vidnisbyrd/ som er/ Anden/ Vandet oc Blodet? Besønderlig eff-
terdi Gaderens Vidnisbyrd end ocsaa kommer der til/ som Johan-
nes siger fremdelis. Der som vi anamme Menniskens Vidnis-
byrd/ da er Guds Vidnisbyrd end store/ Thi det er Guds Vid-
nisbyrd/ at hand vidnede om sin Søn/ Huo som troer paa Guds
Søn/ hand haaffuer dette Vidnisbyrd haff sig.

Hvad vil Johannes met disse Ord?

Hand vil saa meget sige/ Der som saadanne Vidnisbyrd
om Christo icke opuecte off/ da trøste off Gud. Daaben bær
Vidnisbyrd om hannem/ Det Blod vidner om hannem/ der
hand afftoede vore Sønner met. Der vidner om hannem sand-
heds And/ huilcken der veed aff ingen Løgen eller Høgleri. Der
offuer bær oc Gaderen sielff Vidnisbyrd/ først haff Jordan/
der nest paa det Bierge Thabor/ at denne Christus er hans vel-
signede Søn/ i huilcken hand haaffuer behagelighed/ huilcken
alle Menniske oc skulle vere lydige/ hvad Vidnisbyrd ville vi
mere haaffue? O huor salig ere de som anamme dette Vidnis-

C iij

byrd/

Den Første Søndag

byrd / men ve dem / som det foracter. Gud giffue / at vt lære
rettelig kiende Christum / oc bliffue hoff hannem euindeligh /
AMEN.

Den Første Søndag effter Paaste /

Euangelium Johannis. xx.



DEn same Sabbath at
Aften / der Disciplene
vare forsamlede / oc
Dørrene var tilluete / aff reds-
sel for Jøderne / Da kom Je-
sus / oc trad mit ind iblant
dem / oc sagde til dem / Fred
vere met eder. Oc der hand
det sagde / viffte hand dem Henderne / oc sine Side. Da
bleffue Disciplene glade / at de saae HErren. Da sagde
Jesús atter til dem / Fred vere met eder / Vige som min Fa-
der vdsende mig / saa sender ieg eder. Oc der hand det
sagde / bleffue hand paa dem / oc siger til dem / Anammer
den hellig Aand / Huileke i forlade Sønnerne / dem ere
de forlatt / Oc huileke i beholde dem / dem ere de be-
holdene.

Men Thomas en aff de Tolff / som kaldis Tvil-
ling / var icke hoff dem / der JEsús kom / Da sagde de
andre Disciple til hannem / Vi hassue soet HErren /
Da sagde hand til dem / Vden saa er / at ieg seer Nafl-
legabbene i hans Hender / oc stinger mine Finger i Nafl-
gabbene

gabbene/oc stinger min Hand i hans side/da vil ieg det ick tro.

De otte dage der effter var atter hans Disciple der inde/ oc Thomas met dem/ Da kommer Jesus/ der Dyrrene var tillucte/oc staar mit iblant dem/ oc siger/ Fred vere met eder. Der effter siger hand til Thoma/ Reck din Finger hid/oc see mine Hender/ oc reck din Hand hid/ oc sticck hinde i min Side/ oc ver ick Vantro men tro. Thomas suarede/ oc sagde til hannem/ Min HERRE oc min Gud. Jesus siger til hannem/ Effterdi du hassuer seet mig Thoma/ da trode du/ Salig ere de som ick see/ oc troer alligeuel.

Jesus gjorde ocsaa mange andre Tegen faar sine Disciple/som ick ere screffuene i denne Bog/Men disse ere screffuen/at i skulle tro/at Jesus er Christus/Guds Søn/ oc at i formedelst Troen skulle hassue Liffuet/i hans Nassn.

Quor om taler dette Evangelium?

Om den hellige Thoma/Thi saa scriffuer Johannes/Thomas en aff de Tolff/som kaldis Tuilling/var ick haff dem/der Jesus kom/Da sagde de andre Disciple til hannem/vi hassue seet Herren/Da sagde hand til dem/vden saa er/at ieg seer Nasslegabbene i hans Hender/ oc stinger mine finger i Nasslegabbene/ oc stinger min hand i hans Side/da vil ieg det ick tro. Denne Histori er noetelig for de vforsøgte Christne/som end nu ere strøbelig i Troen/i huilcke en stadig tillid til Gud/ ick vil rettelig hassue fremgang/ oc de vide ick huad de skulle gjøre/ at de kunde komme til en stadig tro/oc fordriffue saadan Vantro oc fornuilelse/Disse same settis her it trøsteligt Exempel faar i Thoma/som ossuermaade dybt var falden i saadan Vantro/oc kunde met stor nød komme der aff/oc bliffue bestærket i Troen.

C iij

Haff de

Den Første Søndag

Læste to Thomas tilførn en ret smuck Tro:

Det er vist / Om Christi pine hæffde hand saadan en tro /
At der Lazarus laa siug / oc Christus sagde til sine Disciple /
Lader off reysse til Judeam igien / Oc Disciplene suarede / Mes-
tere / Sidste gang vilde Jøderne stenet dig / oc du wilt reyse der
hen igien? Da sagde Thomas til Disciplene / Lader off reysse
med / at vi kunde ds med hannem / Men her er denne Tro / saa
aldelis bleffuen til intet / at hand ingenlunde vilde tro Christi
Opstandelse.

Var icke Thomas da hess Disciplene / der Christus kom til dem?

Det var saa besticket aff Gud / at Thomas var der icke /
paa det at Thome Vantro / skulde komme vor tro til gode / Thi
Thome seenferdige oc langsamme Tro / hæffuer mere hiolpet off
end Magdalene hastige oc snare Tro / Thi at effterdi Thomas
vilde icke tro / vden hand kunde see oc sele / da lagde hand off
saadan en grunduoll til Opstandelsens Artickel / at vi kunde
icke lenger tuile der paa. Det var nytteligt oc got / at de store
Zelgen / oc Christendommens Pillere / fulde / at vi arme Søn-
dere icke skulle falde i miss haab eller fortuile / naar vi snuble oc
falde / men trøste oc oprette off med saadanne Exempel oc ten-
cke / Den som hæffuer naadelig hiolpet oc trøstet de fattige
Disciple / hand skal oc saa komme off til hielp.

Zuorledis kommer da Thomas paa den rette Vey igien?

Otte dage der effter (scriffuer Johannes) var atter
hans Disciple der inde / oc Thomas med dem / da kom Jesus / der
Dørrene var tillucte. Lige som Petrus skulde forsuere Chri-
stum / saa skulde Thomas vere vantro. Oc lige som Christus
hæffde trøstet Petrum / saa trøster hand oc saa Thomam / i det-
te Euangelio.

Zuor saar sine Disciplene inden lucte Dørrer?

Sordi at de var fræctactige i tuende maade / Vduortis be-
fræctede de / at de skulde offuersaldis aff Jøderne / Induortis
beklagede deris Samuittighed dem / De viste huor vrede Jø-
derne var / Saa fornemme de oc saa vel / huor snarlige de hæffde
søndet imod Christum / Derfaar sade de fræctactige oc redde / oc
viste for stor redsel icke huor de vilde hen / Oc besønderlig Pe-
trus naar:

trus naar hand hørde Christi naaff eton neffins/da bleff hand
saa hiertknipet/at hand neppelig kunde tale/oc naar hand hør-
de nogen sted en Bieleke knage eller it lidet bulder/da mente
hand at Himmelen skulde falde/ Der var ingen andre tancker/
end at Gud vilde vere deris Dødsfiende.

Quad gjorde Christus i denne Disciplents frøct oc angest:

Lige som hand bleff fødte aff Jomfru Maria/ hindis Jom-
frudom vforkrencket/oc lige som hand opstod aff Graffuen/oc
Indseglene breddis icke i sender/Saa kom hand ocsaa ind at luc-
te Dørre til Discipline/Oc hand vil lige ved den same maade
komme / formedelst sit Ord oc Mand/ i de trofaste Mennekis
hiertter / at Samuittigheden skal icke forkrenckis / Thi der er
vift/at naar Christus kommer met sit Ord/da forkrencker hand
icke Samuittigheder/hand forræcker icke Mennekens forstand/
hand foruilder icke fornufften/hand forstører icke Sinndene/som
falcke Lærere oc Løgenpredickere giøre/der fornende / nedslaer
oc forstøre alting/oc lade intet bliffue ved mact.

Quorledis kommer det da / at saa mange Mennecke foruildis/naar
Guds Ord oc Euangelium predickis:

Guds Ord hassuer icke der vdi skyld/ men den falske Lær-
dom oc Løgenpredicken/der deris hiertter hassue tilforn anama-
met/oc ere saa besatte met/at Guds Ord kand icke hassue rum
eller sted der vdi. Men vilde de vdrønsse Mennekelig lerdoms oc
Løgens gamle Surdey / oc hiertelig anamme Euangelij reene
Ord/da skulde det ingen nød hassue met dem. Thi saa lange
Sathan hassuer sin boleg der/met vgnelig lerdom/da kand
Christus icke hassue sit Herberge der.

Quad gjorde Christus/der hand kom ind til sine Disciple:

Hand stod mit iblant dem oc sagde/ Fred vere met eder/
At hassue fred/er icke andet/end tro/ at Christus Døde for vo-
re Sønders skyld/oc bleff opneet fra de Døde/sor vor Retfer-
digheds skyld/Saa/at Sonden skal icke kunde beklage oss/
Dieffuelen icke forfærde oss/Døden icke vndertræcke oss/hellfue-
de icke fordømme oss. Denne fred giffuer Christus oss/ formedelst
sit hellige Euangelium/i huilcket hans Døds oc Opstandel-
sis forienste/tilbyudis oc giffuis oss forgefuis / Huo som nu

C. v.

anammer

Den Første Søndag

anammer Ordet met ic trofast hierte / hand anammer den hellig Aand / oc huo som anammer den hellig Aand / hand haffuer Søndernis forladelse / oc huem Sønderne ere forlatt / hand haffuer fred / Thi den hellige Paulus siger / Rom. v. Vi ere bleffuen retferdig formedelst Troen / da haffue vi fred met Gud / formedelst vor H. Erre Jesum Christum.

Haffue oc phariseer oc Sielff gjorde Zelgen saadan fred?

Ney / Thi de arbeyde paa / at komme til saadan fred oc til Søndernis forladelse / formedelst deris egen retferdighed / gierninger oc fortienste / huilcket der er aldelis vmueligt / Thi effterdi intet Menniske kand gjøre saa meget / som hand er plictig til at gjøre / da staar hand stedens i tuilffmaal / om hans gierninger ere Gud behagelig eller icke / Oc den som tuiler / hand tencker so icke / at hand skal anamme noget aff H. Erren / Jacobi. j.

Quad siger Christus til Thomas?

Hand sagde til hannem / Reck din Finger hid / oc see mine Hender / oc reck din Hand hid / oc sticck hinde i min Side / oc ver icke Vantro / men tro. Denne Historia giffuer til Kiende / at troen kand icke bliffue bestandig / vden Guds lessuende Ord / huercken i Fred eller vfred / glæde eller bedrøffuelse. Thomas lod sig icke der met nøye / at Disciplene sagde / Vi haffue seet H. Erren / hand vilde sielff see Christum oc tage paa hannem / Lige saa lade icke heller Quinderne / sig nøye met Engelenes ord / som sagde / Christus er opstanden / de vilde sielff see oc tage paa Christum.

Hvor faar lader Christus arme Søndere oc vantro Menniske røre ved sig?

At ingen skal haffue noget omskyl / eller kunde aarsage sig / oc sige / Ja / Christus er strack / streng / grum oc forferdelig / hand handler strengelig met arme Søndere / hand er vmild met dem / oc vil ingen Naade beuise dem / Huo kand haffue løst til at holde sig til hannem? Men her kand ingen aarsage sig / her er intet paa / Rod / Christus er kommen til oss aff Himmelen / hand staar faar Dørrer / hand bancker paa / oc siger / Kommer til mig alle / i som arbeyde oc ere besuarede / Jeg vil veirquege eder / Ja alt des som kommer til mig / siger hand / vil ieg icke forskynde. Oc Esaias siger / Hand skal icke senderbryde det knusede Røer / oc icke vdsloffe

adslætte den røgende Lüste. Der aff skulle vi lære/ at vi icke hel-
ler skulle foracte arme Søndere/ eller dem som ere skæbelig i
Troen/ eller foruise dem vredelig fra oss/ Men effter dette
Christi Exempel/ vnderuise dem venlig oc met factmodigheds/
oc føre dem paa sandheds vey. Det er en offuermaade salig
gierning/ at vende en Søndere fra sin onde Vey/ I skulle vide
(siger S. Jacob) at der som nogen omuender en Søndere/
fra sin Veyes vildfarelse/ da haffuer hand hiolpet en Siel fra
Døden.

Swor faar lader Christus sine Zender/ Søder oc Side til syne?

Alle Menniske vilde gjerne vorde salige/ der faar giøre de
atstillige gierninger/ at Gud skal ville vere dem naadig / oc de
kunde komme til Himmelen/ Paa det nu Christus kand bortage
denne falske mening/ da viiser hand dem sine Zender/ Søder oc
Side/ Lige som hand vilde sige/ Der see i de Saar oc Naaffle bo-
rer der ieg fick i stridē for eders skyld/ Der aff skulle i lære min sko-
re Kierlighed/ der ieg haffde til eder/ i det/ at ieg gaff mit Liff oc
Legeme for eder/ oc eder/ til gode/ offueruant Dieffuelen/ forstaa-
rede Zelfsuede/ ihjelslo Døden/ affslette Sonden/ oc vil nu vere
eder Barmhiertig oc Naadig.

Sworledis ere vi da kommen vnder Guds vrede?

Adams oc Eue Sønd/ som var en fremmet Sønd/ førde off
Guds vrede paa/ Fordi at end dog vi icke aade aff det forbaade-
ne Eble/ saa skulle vi alligenel bære skylden.

Sworledis komme vi til naade igjen?

Formedelst fremmede gierninger oc fortienste/ som er ved
vor Zerris Jesu Christi gierninger/ vi ere meget for ringe til/ at
imodstaa den ringeste Sønd/ met vor mact oc gierninger/ Men
allringeste til/ at vi skulde kunde gaa Dieffuelen vnder øyen/
fichte oc stride met hannem. Vile vi handle imod Dieffuelen/
oc bliffue bestandige for Guds dom/ da skulle vi haffue Christi
gierninger oc fortienste.

Swad haffuer mand her til vñst off/ for Euangelium fem op?

Vore egne Zender oc Søder/ det er/ vi bleffue foruiste til
vore egen gierninger oc fortienste/ at vi der skulde bøgge oc
forlade oss paa/ Zuilcket der en suar misgierning oc Christi
benectelse.

Blessue

Den Første Søndag

Blessue oc vore hjerter stillede til freds/naar vi saae til vore egen hender oc føder:

Der bleff jo lenger io mere vfred oc vrolichhed i Meniskens samvittighed/ Men naar vi nu see til Christi hender/ Føder oc side/ da kiende vi den hiertelige tierlighed/ hand haffde til oss/ At hand oc saa gaff sit Risd oc Blod i døden for oss/ oc frelste oss fra all Dieffuelsens/ Dødsens Søndens oc Zelfsuedis maect/ Der aff bliffue vi da hiertelig glade/ oc komme til en rolig fredsømnelig Samvittighed.

Saad sagde Thomas/ effter hand haffde seet oc taget paa Christum:

Hand sagde/ Min ZERRER oc min Gud/ Der bekiender hand/ at Christus er sand Gud oc Memiske/ Huilcken bekienelse der er saa nødtørffte/ at ingen kand vden saadan bekienelse bliffue salig/ Rom. x.

Saa imod siger denne Thome bekiendelse:

Alle giernings helgen/ Passiens Prester oc Muncke/ som sige/ Mine gierninger/ min fortienste/ mit Aarden/ mine Pilgrims reysser/ mine Afflads bressue/ min Fasten/ Lessning/ Sang/ ere min ZERRE/ oc min Gud/ de skulle forhuerffue mig Naade/ oc giøre mig en naadig Gud/ oc endelig hielp mig til Himmelen/ ellers er ieg fortabt.

Saad sagde Christus til Thome bekiendelse:

Hand sagde/ Effterdi du haffuer seet mig Thoma/ da trode du/ Salig ere de/ som icke see/ oc troer alligeuel/ Met disse ord giffuer Christus troens nature til kiende/ at hun er en viss tillid til det/ der mand haabis til/ oc icke tuiler paa det/ der mand icke seer/ Hebre. xj. Saa er nu vor Salighed vderæt i disse ord/ Salig ere de som icke see/ oc troer alligeuel.

Saad skulle vi nu lære aff denne Thome Zistorie:

I. At Troen er icke saa ringe en ting/ at hun henger aleen i ord/ eller sammer paa tungen/ som froie eller en boble paa Vandet/ men hun er en Guds gaffue/ oc Guds gierning. Thi at Memisken ma vere saa lærd/ fornumstig oc vijs/ som hand nogen tid kand/ saa skal hand dog aldrig kunde forstaa sig paa Troen/ vden hand dragis til oc vnderuissis/ aff dem hellig Aands besønderlige naade/ Som Christus giffuer til kiende

Johan.

Johan. vi. aff den Prophete Esaia Capitel. liij. De skulde alle bliffue lerne aff Gud.

II. Troens begyndelse er i frøet oc redsel/ i sorg/ anger oc ruelse/ Thi Guds frøet er Viffdoms begyndelse/ Syrach i den første Capitel. Oc Esaia i det sidste/ Jeg seer til den Glendige/ oc til den som hassuer en senderknuset Aand/ oc frøcter faar mine Ord. Skal Troen føre trøst oc glæde til oss/ giøre oss en rolig Samvittighed oc hiertelig glæde/ som hindis art oc Natur er/ da skal jo dette vere det første/ at hun skal finde anger oc ruelse/ ic bedrøffuet Hierte/ oc en beklemmt Samvittighed der som hun skal komme/ ellers er Mennisten ic bequem til at anamme troen oc den Guddommelige trøst/ Thi Christus siger/ Matth. xj. Euangelium Predickis de Arme. Thi saa handler Gud/ at naar hand vil omuende ic Menniste/ giøre hannem retferdig oc opuecke Troen/ da fører hand hannem først i størst Vantro/ frøet/ angest oc forferdelse/ ja hand støder hanem ned i Zelfsuede/ Lige som Hanna svinger/ i. Regum. ij. Herren thielslar oc giffuer Liff/ hand fører til Zelfsuede oc hid vd igient.

III. Skal Troen bliffue bestandig oc obenbare/ da skal hun forsøgis oc prøffuis formedelt Kaarffet oc frestelser/ lige som Guld i Ilden/ Thi S. Paulus siger/ Rom. x. At Euangelium er Kaarffens Ord/ Oc Act. xij. Siger hand/ formedelt metten bedrøffuelse skulle vi gaa ind i Guds Rige. Oc Luce i den sidste/ Skulde Christus ic lige/ oc indgaa saa i sin herlighed/ Til hualcken herlighed/ Gud hielp oss allesammen/ Amen.

Den Anden Predicken/

Johan xxi.

Der effter obenbarede Jesus sig hoss Tiberiadis Hoff. Oc hand obenbarede sig saa Simon Petrus/ oc Thomas som kaldts Tuilling/ oc Nathanael aff Gana Galilee/ oc Zebedei Egnier/ oc to andre aff hans Disciple var tilsammen. Simon Petrus siger til dem/

Den Anden

dem/ Jeg vil gaa bort at Fiske. De sagde til hannem/ Da ville vi gaa med dig. De ginge hen vd/ oc traddede strax i Skibbet / oc den same nat finge de intet.

Der det var nu Morgen/stod Jesus paa brædden/men Disciplene viste icke at det var Jesus. Jesus siger til dem/ Børn/ haffue i intet at æde? De svarede hannem/ Ney. Da sagde hand til dem/ Kaster Garnet til den høyere side aff Skibbet/da skulle i finde/ Da kastede/oc kunde icke dragge mere faar Fiskens mangfoldighed. Da siger den Discipel / som Jesus elste/ til Peder / Det er HERren. Der Simon Petrus hørde at det var HERren/giordede hand Skjorten omkring sig/thi hand var nøggen/oc kaste sig i Haffuet/Men de andre Disciple komme paa Skibbet/thi de var icke langt fra Landet/men ved to Hundrede alne/oc de droge Garnet ind med Fiskene.

Som de ginge nu vd paa Landet / saae de Kuol ligge der oc Fisk der paa/oc Brød/ Jesus siger til dem. Tager hid aff Fiskene/der i nu finge. Simon Petrus stigede ind/ oc drog Garnet op paa Landet/fult aff store Fiske / Hundrede oc tre oc halffrediesinds tiue. De alligeuel de var saa mange senderress dog Garnet icke. Jesus siger til dem/ Kommer oc givrer maaltid. Men ingen aff Disciplene torde spørge hannem at/ Huo est du? Thi de viste at det var HERren/ Da kommer Jesus oc tager Brødet oc gissuer dem det/ disligest oc saa Fisken/Dette er nu den tredie gang/at Jesus er openbaret saar sine Disciple/ effter hand er Opstanden fra de Døde.

Huor

Zuor ofte obenbarede Christus sig effter sin Opstandels dag?

Sire gange / Den Ottende dag effter sin Opstandelse / i Thome neruerelse. Anden gang / i Galilea hos Tiberiadis Zaff. Tredie gang / i Galilea / paa it Bierge / som Jesus haff de bestillet dem hen / Matth. xxviij. Fierde gang / i Bethania / der som hand opfor til Zimmels /

Zuorledis obenbarede Christus sig hos Tiberiadis Zaff?

Saa scriffuer Johannes / Simon Petrus / oc Thomas som kaldis Tuilling / oc Nathanael aff Cana Galilee / oc Zebedei Sønner / oc tho andre aff hans Disciple var tilsammen. Simon Petrus siger til dem / Jeg vil gaa bort at Fiske / De sagde til hannem / Da ville vi gaa med dig / De ginge hen vd oc traddes strax i Skibbet / Oc den same nat finge de intet.

Zuor saar ginge de hen at Fiske?

De lidde Hunger oc nød / Christus var icke nu altid hos dem / Pungen var borte / deris Skaffere oc Rentemestere Judas haff de hengd sig / der var icke kaald Arnsted / oc de lete effter stomp / Den tid var kommen der Christus talede om / Matth. ix. Zuorledis fand Brøllups Folket sørge / saa lenge Brudgommen er hos dem / Men den tid skal komme / at Brudgommen skal tagis fra dem / da skulle de Faste / Effterdi nu Petrus haff de tilforn sødt sig aff sit Fiskeri / da tager hand til sit gamle Embede igien / der hannem trengde / Hand viste vel / at en Christen skal icke gaa Marckeløss / men skal Arbeyde noget redeligt / enten met Zenderne eller met Munden.

Naar seer det?

Naar huer giøri sit Kald / det som hannem er befalet / At en Bonde pløyer oc Saaer sin Agger / en Borgere tager vare paa sit Embede / Offrigheid regiere deris vnderdanne vel / en Predicere forkynder Guds Ord klarlige.

Zuad bør Arbeydere at haffue?

Saa siger Christus / Matth. x. En Arbeydere er sin Løen verd. Oc S. Paulus siger. i. Cor. ix. Hvo drager nogen tid i Strid paa sin egen Sold? Vide icke at de som Offre / ode aff Offret / Oc de som røcte Alteret / haffue nøtte aff Alteret. Effterdi nu Apostlene icke paa den tid / brugede predicke Embedet / da

hyuntis

Den Anden

synnis dem at det var icke tilbørligt/at de skulle gaa Næfelses
se/oc besuare andere Solck mee troglere / der faar giffue de sig
til deris Gisteri igien.

Et mand oc plietig til/at føde hine lade Messe prester oc Mander

S. Paulus siger/ Hvo som icke Arbeyder / hand skal icke
æde/ Men at Passuen byuder i sin Ret/at der skal ingen vies til
Prester / vden hand er vel besørget / met rente / Prebender/
Kannicke domme/saa/at hand haffuer icke behoff at Arbeyde/
Der met giffuer hand til kiende/at hand er den rette Antichrist.
Christus vil haffue Tienere/ som skulle Arbeyde i Guds Ord/
Saa opfylder Passuen Christendommen met Messe prester/Ca-
lente prester/Offerprester/Domprester/lade Graadsere oc aar-
skelse/ Bugtjenere/ som icke arbeyde i Herrens Vingaard/
icke opbøgge oc forbedre Christendommen/icke lære Almuen/
icke Predicke/icke vddele Sacramente/De bruge oc intet rede-
lige Arbeyde met deris hender/men ligge i openbare Hoer/i alle
grumme Sender/laster oc skendsel/huor met de forarge den
gandste Verden.

Skulle da Disciplene oc predickere arbeyde/effterdi Christus siger/

Luce ix. Hvo som legger sin hand paa ploven/oc seer
sig til bage/ hand er icke bequem til

Guds Rige.

Der er knende hande arbeyde/Tilbørligt oc Veilbørligt/
Det tilbørlige oc sømmelige Arbeyde/vil Gud haffue aff alle
Menniske/hvilket hand befalode/Gen. iij. Men det vtilbø-
lige oc vsømmelige Arbeyde oc dagdriffuelse haffuer Gud fora-
baadet / Der faar gaffue Petrus oc de andre Disciple sig til
Gisteri igien / Oc naar S. Paulus icke predickede / da giorde
hand Tappet/Act. xvi. ij. Men Matthens oc Zachens gaffue
sig icke til Toldboden igien/til en vredelig oc vsømmelig han-
del.

Suorledis gik det til / at de Gifede den gandste Nat/oc singe intet.

Naar mand vil Gifte met Konens Predicken/vden Christo/
da gaar ingen met en god Samvittighed ind til Gud/oc det er
Nat/ Men naar Euangelium Predickis om Christo/det er
Morgen stunden oc den klare Dag/ som gier gierningen/at
mange komme til en god Samvittighed. S. Paulus siger Col.

loff. iij.

24 25
Ioff. iij. Alle huad i giøre/ met Ord oc met gierninger/ det skulle
i giøre i vor Herre Jesu Naffn/ Mange arbeyde vden affla-
delse/ men effterdi de begynde icke deris handel i Herrens
naffn/ oc ville icke see til Christum/ eller søge hannem i deris
Arbeyde/ da er alt deris Arbeyde forgesuis/ Thi Gud skal legge
den første Steen/ oc begynde Bøyningen/ ellers bliffuer der
intet aff.

Forledis skulle vi søge eller atspørge Gud i vort Arbeyde?

Vi skulle haffue Gud faar Byen/ oc holde off til hans
Ord. Først atspørge Guds rige/ oc hans Retferdighed/ Naar
vi det giøre/ da vil hand giffue sin velsignelse til vort Arbeyde/
at det alesammen skal triffuis/ Løffis oc haffue god fremgang.
Nuad/ om en fattig Mand arbeyder vden affladelse/ Harle oc Silde/ oc
hand end da aldrig faa Rosen til Stoen?

Hand skal sette sit haab til Gud/ oc icke falde i misshaab/
Naar off velsis/ at Gud haffuer forglemt off/ da er hand off
paa det neste/ Thi hand veed vel/ naar det er tid at hielpe/ der
faar kaldis hand oc saa den rette Nødhielpere. Petrus oc hans
Staalbrødre fiskede oc saa den gandske nat oc finge intet. Hand
motte vel sagd/ vi arbeyde forgesuis/ vi suelte ihuel/ Men hand
giør det icke/ Hand arbeyder paa en god trøst/ haabis til at det
skal bliffue bedre/ Oc vinter velsignelse aff Gud/ Lige som
hand nu haabis/ saa skeer det oc saa/ Christus obenbarer sig
faar dem.

Forledis obenbarede Christus sig/ faar sine Disciple haff
haffuet?

Saa scriffuer Johannes. Der det var nu Morgen/ stod Je-
sus paa Brodden/ Men Disciplene viste icke/ at det var Jesus.
Hand stod der som en Mand der vilde købe Gist til Daffuere/
oc sagde/ Børn/ haffue i intet at æde? De suarede hannem/
Ney/ Hand sagde til dem/ Kaster Garnet vd paa den høyere side
aff Skibbet/ da skulle i finde. Da kaste de vd/ oc kunde icke drage
mer for Gistens mangfoldighed/ Da siger den Discipel der Je-
sus elstte/ til Peder/ Det er Herren. Disse Ord lære off/ at alle
vore gierninger oc vort Arbeyde skal vere løcksalig oc forfrem-
mis off til gode oc Salighed/ naar som vi formedelst Troen
ananne Guds Ord/ oc forlade off stadelige paa Gud/ oc be-
gynde

Den Anden

gønde vort Arbejdet hans Taffin/Thi at skulde vi forhuerssue
noget/da skal det skee formedelst Guds ord oc Naade.

Nuor saar staar Christus paa Hassbredden?

Thi hand haaffde nu formedelst sin pijn oc Dødd/offuers
mundet denne Verdens bulder oc Storm/oc formedelst sin Op-
standelse offuerkommet it ewigt Liff/Der saar gaar hand icke
nu lenger paa Hassuet/men staar paa Bredden/at hand vil
recke off sin Hand / oc hielpe off oc laa hen offuer til saligheds
Haffin. Diff inillem drage Predickere Gist til Landet/hu-
ilcke Christus vil først paa den Alderste dag stille fra huer an-
dre/Matth. xij.

Nuorledis kommer det/at Johannes kiender Christum?

Christus siger/Matth. v. Salig ere de som haaffue it rene
Herte/Thi de skulde see Gud.

Nuad gjorde da petrus?

Der Simon Petrus hørde/at det var Herren/giordede
hand Skioreen omkring sig/thi hand var naggen/oc kaste sig
vd i Hassuet. Der aff skulde vi lære/at naar Christus bliffuer
rettelige bekiend i Troenda fræcter mand icke lenger nogen fare/
Der forsuinder da all redsel oc fræct.

Nuad gjorde de andre Disciple?

De komme paa Skibbet/thi de var icke lange fra Landet/
men ved to Hundrede alne/oc drog Garret til Landet met
Gistene/At Petrus kommer i Vandet oc Disciplene paa Skib-
bet til Hassbredden / Er icke andet / end at vi allesammen
skulde komme til Opstandelsen i formedelst en Tro/oc icke forme-
delst nogenhande gierninger.

Nuor mange Giste fuge de?

Hundrede oc tre oc Halffredie finds tiffue.

Sanderroffs da Garret icke?

I det Gisteri Luce v. bleff Garret i senderressuet men
her reeffs det icke i sender / Huilket der betegner / at her paa
Jorden ere i Christendommen mange falske Christene / Sec-
ter oc Rættore/som senderressue Luangelij garn/oc at stille
oc foruilde den Christelige samdræctighed oc enighed / Men
paa den

paa den Nderste Dag skal der ingen fattis/eller bliffue borte
aff de Gudsfræctige oc Vdualde/Oc alligenel der end ere
mange Giste i Garner/saa skal dog Guds Kierlighed holde dem
tillsammen.

Good merck der dette tal paa Gistene?

I dette tal Hundrede oc tre oc Halffredie finds tiffue/er
it smuct Mysterium eller Hiemmelighed / Thi at Scriffuer du
disse tal effter huer ander. i. ii. iii. v. vi. vii. viij. ix. x. xi.
xij. xij. xiiij. xv. xvi. xvij. oc du legger dem tillsammans/
da finder du Hundrede tre oc Halffredie finds tiffue/En ere
her i dette tal x. oc viij. Ti mercke Louen/ Syn mercke Euang-
gelium/oc den hellig Aands naade. Skal nogen bliffue salig/
oc dragis i Euangelij garn/til det Hiemmeliske Faderne Lands
Bred/da skal det skee formedelst Louens oc Euangelij Pres-
dicken. Til denne hiemmelighed horer oc saa dette stoeke/at der
ere tre gange Halffredie finds tiffue i dette tal/oc tre der off-
uer/Thi Halffredie finds tiffue mercke oc betegne Fryde Aaret/
det er/Søndernis forladelse/oc tre mercke den hellig Trefol-
dighed/Fader/Søn/oc den hellig Aand/i huilden vi komme
til Søndernis forladelse oc til det ewige Liff.

Good stede der / den gang Disciplene komme til Landet?

Der stede tre Terteogen/ Først haffde Peder fast sig vd i
Haffuet/oc kom i Vandet til Land. Det andet/ Disciplene
drage Garner fult aff store Giste/ oc det senderreffs dog icke.
Det tredie/ De funde it Maltid bered vden Menniskelig hielp/
gloende Kuol oc Gist der paa/oc Brød. Der aff skulle vi lære
Troens krafft oc fruct/Thi det Menniske som Troer/skal haff-
ue sic ophold/oc fer det skulde Dø aff Hunger/da skal der regne
Brød ned aff Hiemelet.

Siger mand icke almindelig/ Da skulde lunge bte oc vint/sør
en stegt Due skulde flyge dig i
Munden?

Hoff de Vantro/Lade/Marckeløse/Løffgengere/Dagdriffue-
re / er det ic vift Ordsprog / Men hoff trofaste/Gudsfræctige
Menniske/som rage vare paa deris Kald/ere alle ting nmelig/
Marci. ix. som vi see paa Israels Børn/oc i dette Euangelio
paa Disciplene.

D ij

3408

Den Anden

Hvor faar siger Christus/ Tager hid aff Sislene/der i nu sige/
 Effterdi Christus dog sielff/ var den eneste
 aarsage der til/at de sige
 dem?

Den Hellig Aand pleyer offte/at tilscriffue off de giernin-
 ger i Scrifften/huilde hand dog sielff giør i oss/Icke at vi skul-
 le rose eller Hoffmode off der aff/lige som vi haaff de giørt dem/
 Men at vi skulle vere saa meget vindstybeligere/oc mere flitige
 at fare frem i vort Kald/Der faar/effterdi Gud giør off den ære/
 oc tilscriffuer off noget got/som off Synis giøre vi vden hannem/
 da skulle vi huercken vere lade til at giøre got/eller Hoffmode
 off der aff.

Hvor faar obenbarer Christus sin Opstandelse/met saa mange
 Teregen?

Fordi at der ligger stor mact/paa denne Artickel om Op-
 standelsen/Thi der haaffuer ingen Artickel/veret mere vanskelig
 at tage troen paa / end denne/Der haaffuer oc ingen Artickel
 haaff mere modstand oc iglensigelse end denne. I det gamle Tes-
 tamente/i det Babiloniske Jengsels tid / var der Jøder/ som
 icke kunde tro/at Gud kunde frelse Israel aff Babel/Der faar
 gaff Gud den Prophete Ezechiel it Syn/ i det xxxvij. Capi-
 tel. At hand icke aleniste vilde frelse dem aff Babel / Men at
 hand oc saa vil naar tiden kommer/opuecke de Døde aff Graff-
 verne/thi saa siger Propheten/ J tørre Been/hører Herrens
 Ord. Saa siger Herren om disse Been/See/ieg vil føre en
 Aand i eder / at i skulle bliffue Leffuendis/ Jeg vil giffue eder
 Klarer oc lade Riød vore offuer eder/Oc drage Gud offuer eder/
 oc giffue eder Aande/at i skulle bliffue Leffuende igien/oc i skul-
 le fornemme at ieg er Herren. I det ny Testamente/i Christi
 tid/trode icke heller Saduceerne de Dødis opstandelse. Der faar
 Scriffuer oc saa S. Paulus i. Thess. iij. Kiære Brødre/Vi ville
 icke delge faar eder om dem som souffue At i skulle icke sørge som
 de andre/der haaffue inret Haab. Thi der som vi troer/at Jesus er
 Død oc opstanden/Saa skal oc Gud føre dem frem met han-
 nem/som Souffue ved Christum. Thi de Christnis Død/er en be-
 grændelse til det euige Liff/Der til hielpe off Gud/Amen.

Den Tre

Den Tredie Predicken om Petro oc Johan-

ne/Sindis paa S. Hans Euangeliste

Dag/Johan. xxi.

Den Fierde Predicken/

Matth. xxviii.

MEn de Elleffue Disciple ginge til Galileam/paa it Bierge/som Jesus haffde bestillet dem hen. De der de saae hannem/sald de ned saar hannem/Men nogle tuilede. De Jesus trad til dem / talede met dem/ oc sagde/ Mig er giffuen all mact i Himmelen oc paa Jorden/Gaar fordi hen/ oc lærer alle Folk/ oc Døber i Rassin Fadens/oc Sønns/oc den hellig Aands/oc lærer dem at holde alt det/ieg haffuer befalet eder. De see/Jeg er hosf eder alle dage/indtil Verdsens.

Obenbarede Christus sig oc mer efter sin Opstandelse?

Ja/ I Galilea/Thi saa siger Matthens/De Elleffue Disciple ginge bort til Galileam/paa it Bierge/som Jesus haffde bestillet dem hen/oc der bleff hand seet aff mere/end fem Hundrede/ Brødre paa en tid/aff huilcke der Lessue end nu mange/men nogle ere hen Suffuede.

paa huilcket Bierge haffde Christus bestillet dem?

Paa det Bierge Thabor/paa huilcket Christus oc saa haffde tilforn forklaret sig / i sine Disciplers/ Petri/ Johannis oc Jacobi nerverelse/ saar Moses oc Helias/oc giffuet sin Guds dommelige herlighed til Kiende.

Quad gjorde de paa det Bierge Thabor?

Der de saae hannem/ sald de ned saar hannem/men nogle tuilede.

D iij

Quad

Den Gierde

Quad vil Euangelisten der met giffue til kiende:

At Troen er en feldsam Vre/oc Vorer icke i huer mands Vre
tergaard/ Oc som den hellige Paulus siger/ Troen hører icke
huer mand til/ men hun er en Guds gaffue.

Quor aff kommer Troen?

Troen skal haffue sin oprindelse/ Vore oc flyde aff Jesu
Christi Saar/ som naar du hører/ at Gud Fader var dig saa
gunstig oc naadig/ at hand ocsaa gaff sin elskelige Søn i dø-
den for dig/ oc du Troer det/ da bliffuer dit hierte/ vden det er
aldelis aff Steen/ Gud gunstig oc veluillig igien/ oc der vorer
i dig en besønderlig Kierlighed oc behagelighed til Gud/ til
hans Lerdøm oc Bud/ saa/ at du der effter gjør gierne oc vel-
uillig/ huad Christus kreffuer aff dig/ dog gjør du det icke aff
din egen krafft/ men aff den hellig Aands krafft/ huilcken du
haffuer anannet formedelt troen. Thi Christus er alene den
Klippe/ der mand skal suge det velsmagende Smør oc Honnig
aff. Deut. xxxij.

Quad sagde Christus til disse Disciple oc Brødre?

Hand gjør en deylik Predicken saar dem/ Oc siger til dem/
Mig er giffuen all mact i Himmelen oc paa Jorden/ Gaar for-
di bort i den gandske Verden/ oc predicker Euangelium saar
alle Creature/ oc lærer alle Folck/ oc døber dem i Naffn Fa-
ders/ oc Sønns/ oc den hellig Aands/ oc lærer dem at holde/ alle
det/ ieg haffuer besalet eder/ Oc seer ieg er hosf eder alle Dage/
indtil Verdens ende.

Quor saar gjorde Christus denne predicken?

Effterdi Christus vilde gjøre sine Disciple/ til sende
Bud oc Predickere/ oc sende dem vd i Verden/ at Predicke
Euangelium/ Da giffuer hand dem først til kiende/ huad Herre
de haffue/ oc huis sende Bud de ere/ som er/ den Heris der
all mact er giffuen i Himmelen oc paa Jorden/ huilcken der er
Almechtig/ som icke vil forlade dem/ som dem vil bestøtte oc be-
stærke fra all vløcke/ alligenel Dieffuelen/ Verden oc Hellsues
dis porte/ byldre oc bruse imod dem/

Quad

Quad befaling giffuer hand dem?

Hand befalede dem/at de skulde Predicke Euangelium i den gandske Verden/Ja Euangelium/icke Menniskens Lersdom oc Bud/icke deris egen Dröme oc paafund. Hand befaler dem oc saa/at de skulde Döbe alle Hedninge/i Faders/Söns/oc den hellig Aands Tjaffn/iblant huilcke de vnsyndige Dörn oc saa begribis/oc icke ere vndertagen.

Suor saar siger hand Lærer dem at holda alt det/teg haaffuer befalet eder?

At vi icke skulde mercke/at Daaben er alene nock til Sönderis forladelse/da vil Christus oc saa at hans Ord skal Predickis. Hand vil oc saa/at vi skulde met gierningen fuldkomme Daaben/som vi haaffue loffuet oc tillsagd i Daaben.

Quad haaffue vi da loffuet?

Först/at vi ville forfage Dieffuelen/oc alle hans gierninger oc vesen. Der nest/at vi ville Tro paa Gud Fader/Sön/oc den hellig Aand/oc beuise denne Tro met vort Leffuet oc vore gierninger. Der tredje/at vi ville dräbe vor gamle Adam/oc fordempe Söndelige löst oc begiæring i Legemet/oc vörde ny Menniske.

Suor saar siger Christus saa Klarlig/Oc lærer bestedelige dem at holda det/som teg haaffuer befalet eder?

At ingen skal fordrifte sig til/at Predicke det som hannem synnis sielff got at vere/som Canonister/Decretister oc Papister giöre/huilcke der icke Predicke Guds Ord/men deris eget Ord.

Suor saar siger Christus/Teg er haff edet alle dage/indtil Verdens ende?

Det giär hand alle Christne til en besönderlig tröst/Thi det er jo alle Christne en offuermaade stor hiertes gläde/naar de höre/at de haaffue stedes saadan en veldig Hæere haff sig/Quad got hand dem farris/som altid haaffue Christum Guds Sön haff sig? Oc huad ont käd dem vederfäris/som haaffue den Herre haff sig/der all mact er giffuen/i Himelen oc paa Jorden? Oc alligenel Christus haaffuer forladet Verden synlig/oc er opfaren til Himels/Saa sider hand dog haff Faderens höyere Hand/oc regner rer vsynlig offuer alle ting. Oc som S. Paulus siger/Ephes. i. Gud Fader sette hannem til Menighedsens höffuet/offuer alle ting/huilcken der er hans Legeme/oc hans opsyldelse/som opfylder all ting i alle.

D uij

Roser

Den Tierde

Koser dog passuen sig der aff/at hand er Christi Stadholdere / oc
Christendommens Hoffuet?

Christus haffuer ingen Stadholdere behoff/ effterdi
hand er sielff nernerendis/indtil Verdsens ende/som hand her
siger/Jeg er hoff eder alle dage/indtil Verdsens ende/Lige som
hand vilde sige/Jeg sender icke Stadholdere / som paa mine
vegne skulle bynde oc besale/Regere oc regnere/Men ieg sender
Predicere oc Ordsens Tienere / som skulle Predicke Euanges
lium/oc tiene huer mand/Jeg vil sielff vere nernerendis met
min Aand oc Naade/huor som i lare oc Predicke mit Ord/oc
vddede Sacramente. Saa er jo Passuen huercken Christendom
mens hoffuet eller grunduol/Thi at var it Dodelige Menniske
Christendommens hoffuet/da var Christendommen it Mon
strum (it vanskabe Spøgelse) Lige som mand vilde sette it
Afen hoffuet paa it Menniske / Christendommen var ocsaa i
saa maade/ begrundet paa en fattig Søndere/ som icke kunde
imodstaa Hellsfuedis porte/men de skulde haffue mact offuer
hannem/huileket der icke skal vere / som Christus siger/
Matthæi. xvj.

Saad nøtte oc trøst haffue vi aff Christi Opstandelse?

Vi ere visse paa/at Christus formedelst sin Opstandelse
haffuer offueruundet Dieffuelen/forstøret Hellsfuede/ihiel sla
get Døden / affslet Sonden / opladet Himmelen / oc ført off
Liffuet igien. Der aff følger nu it frimodigt herte/oc en rolig
Samuittighed/at vi forseer off got til Gud/som til vor Kiære
Fader/oc til Christo/som til vor Kiære Broder/Thi at den som
troer/at Christus opstod fra de Døde/hand troer ocsaa/at hand
haffuer mact offuer Dieffuelen/Døden/Sonden oc Hellsfuede.
Effterdi nu Troen forbinder oc gior off it met Christo/saa/at
hand er vort Hoffuet/oc vi hans Lemmer/da er det jo vist/at
vi ocsaa skulle haffue mact offuer Dieffuelen/Døden/Synden
oc Hellsfuede. Oc dette skal vere vor Paaske glæde oc trøst/
baade den stund vi Lessue oc naar vi skulle Dø/Thi at opstod
Christus fra de Døde/da skulle vi ocsaa opstaa/oc Lessue met
Christo euindelig/ Amen.

Den

Den anden Søndag effter Paaske/

Epistel i. Petri. ij.

Rære Brødre/ Christus haffuer lidt for oss/ oc ladet
oss it Exempel/ at vi skulle efftersølge hans Gudsfor-
huilcken der gjorde ingen Sønd/ der er oc ick sunden
fulg i hans mund/huileken/ der ick bandede igien/ der hand
bleff bandet/ ick Truede/ der hand leed. Men hand sette
det ind til den/ der Dømmer rettellig/huilekē der offrede sielff
vore Sønner/ paa sit Legeme/ paa Træet/ at vi skulde vere
døde fra Sønner/ oc leffue i Retferdighed/ Formedelsst huijs
Saar i ere bleffuene retferdige. Fordi at i var som vilde sa-
rende Saar/ men i ere nu omuende/ til eders Sielis Hvre
de oc Biscop.

Quad lærer S. petrus i denne Epistel:

Effter at hand haffuer vnderuist allehande Statte/ hu-
orledis de skulle holde sig i deris Kald/ oc formanit Suenene tro-
lige/ at de skulle vere deris Herrer lydige/ ick aleniste de from-
me/ men oc saa de vnderlige. Nu kunde Suenene vel saa svare
der til/ oc sige. Hvo kand altid lide oc fordrage/ de vrede H-
rers vret oc forredelighed/ oc ligge vnder huer mands Føder?
Der holder Petrus dem Christi Exempel faar/ oc siger. I Tienes
re/ verer Herrerne vnderdanige met all frøet/ ick aleniste de go-
de oc fromme/ men oc saa de onde oc vanartige. Thi det er naa-
de/ om nogen fordrager ont oc lider vret/ for sin Samvittigheds
skyld til Gud. Thi huad er det for en Roessder som i lide Zug for
eders misgierningers skyld? Men naar i lide oc taalle for velgier-
ningers skyld/ det er Naade haff Gud.

Quad gör S. petrus i denne Epistel:

Hand holder oss Tre stæcke faar. Først / at vi skulle følge
Christo. Det andet/ Huor vdi vi skulle følge hannem. Det tres-
die/ Huor faar vi skulle følge hannem.

D v

Quad

Den ij. Søndag efter Paaske

Quad siger hand om det Første Støcke

Hand siger saa / Huo som vil vere Christi Discipel / hand skal bære Kaarssit efter hannem / lide megen Grestelse / gienuordighed / Forsølgelse / bedrøffuelse oc angest. Huo som skamer sig ved Christi Rigis Hoffarne oc Hoffklæder / hand skal oc skamme sig ved den Konge Christo. Jo mere vold oc vret en Christen lider / io bedre staar hans sag : Vi skulle endelig bliffue Christo Guds Søn lig. Rom. viij. Lide vi met Christo / da skulle vi oc regnere met hannem.

Quad siger hand om det Andet Støcke

Hand siger. Christus gjorde ingen Sønd / der er oc icke funden Suig i hans Mund / oc der hand bleff bandet / Bandede hand icke igien / oc Truede icke / der hand leed / Men hand sette det ind til den / der Dømmer rettelig. Her giffuer S. Peder til Kiende / huor vdi vi skulle følge Christo / Som hand vilde sige. Christus Guds Søn var taalmodig i sin pine / hand besueeg ingen / Bandede ingen / Truede ingen / men had satte all sin pine ind til Gud sin Fader. Der vdi skulle vi nu følge hannem / siger S. Petrus / Ja Christus siger sielf Matth. xj. Lærer aff mig / thi ieg er factmodig / oc ydmyg aff hertet. Oc Luce. vi. Elsker eders Vuenner / giør dem got som eder hade / Velsigner dem som eder forbande / Beder for dem / som forsølgue eder / oc giør eder ont.

Saaue vi oc Exempel paa denne Efterfølgelse

Ja sandelig / Quad Christus lærde met Ord / det beuiste hand oc met gierninger. Hand bad for dem der hannem Kaarssiste / Fader forlad dem det / thi de vide icke huad de giøre / Luce xxiij. Lige saa leed Joseph vret aff sine Brødre taalmodelig / oc besalede Gud sagen. Disligest leed David vret aff sin Søn Absolon / oc Semei skendsel. Saa bad oc Stephanus for sine Fiender / Herre beholte dem icke denne Sønd. Disse Exempel skulle vi Christne oc saa følge / icke heffne oss sielf / men besale Gud heffnen / som siger / Heffnen hører mig til / ieg vil betale.

Quorledis taler hand om det Tredie Støcke

Hand siger saa. Hand offrede sielf vore Sønner paa sit Legeme / paa Kaarssit / at vi skulde vere fri fra Sonden / oc leffue i retsera

retferdighed/ formedelst huis Saar i ere bleffuene Zielfbrede
 Jorði at i var lige som vildfarede Saar/ men i ere nu omuende til
 eders Sielis Hjerde oc Biscop. Her giffuer S. Petrus tilkiendel
 huor saar vi skulle efftersølge Christo / som er forði/ at hand er
 vor forløser oc frelsere/ia vor Hjerde oc Biscop. Vi skulle eff-
 tersølge Christo i de forbenesside stycke/ som vnder Kaarssie/ i
 pijn/ i taalmodighed/ i sactmodighed/ ia i en Christelig omgiens-
 gelse oc Liffnet/ oc see off dog saar/ at vi icke bruge denne om-
 giengelse til retferdighed.

Thi der til tiener ingen Menniskelig gierning eller fortienste/
 men aleniste Jesu Christi fortienste/ huilcken der gaff sig alene
 off sielf hen i Døden/ oc offrede vore Sønder paa sit Legeme/
 paa Kaarssens træ etc. Thi at formedelst Christi ere vi aleniste
 forløst fra Dieffuelen/ Døden/ Sonden oc Hellsfuede/ Forme-
 delst hans Ribbeler oc Saar ere vi hielbrede/ formedelst hans
 eniste Død oc Hellsfuede/ komme vi til Himmelen oc det euige Liff.

Effterdi Christus nu er Kaarss fest / Død oc begraaffuen for
 off/ oc aff slette vore Sønder formedelst sin Død/ oc formedelst
 sin Opstandelse / forhuerffuede off sin retferdighed igien / oc
 gaff off sin Aand/ til at giøre fremdelis got/ da er det tilbør-
 lige/ at vi selge hans Aand/ oc icke lade den gamle Adam bruge
 sin vanart/ eller tilstede Sonden at regnere i/ eller iblant off.

Sworledis skal denne Efftersølgelse stee?

Vi skulle Loffue oc tacke Gud/ Kaarss feste vort Legeme/
 vocte off fra Sønd/ at vi icke skulle formedelst vor vtack nemelig
 hed/ giøre vor sag argere.

I huad maade?

Vi haaffue en gang veret i Dieffuelsens/ Dødsens oc Hellsfue-
 dis vold/ oc Christus friede oc frelste off der fra/ oc nedlagde vore
 Giender/ der skulle vi tilbørlig tacke hannem saar/ oc icke giff-
 ue off forredelig vnder disse Giender igien. Vide icke/ siger S.
 Paulus/ at alle vi som ere Døbte/ ere Døbte i hans Død? Som
 hand vilde sige. Ere i bleffuene Christne/ oc haaffue anammet
 Daaben/ da følger oc eders frelsers Christi fodspor. Galde i aff
 strøbelighed i Sønd/ da staar op igien/ tencker paa den Pact der
 bleff

Den li. Søndag efter Paaske

bleff gjort met Gud i Daaben / lader aff at Sønne / oc omuender
eder til Gud igien bedrer eders leffnet / oc naar i Komme paa den
rette vey igien / da staar icke stille / gaar oc icke til bage igien / i det
gamle Søndelige leffnet / men farer stedes frem / oc beder met de
hellige Apostle om eders trois forøgelse / oc benijser troens fruct /
eders Næste tierligheds gierninger / sticker Gud eders diffimellem
Kaarss / frestelse / pine oc bedrøffuelse til / da verer taalmodige :
Skulle i Dø / da skulle i icke frøcte for Døden. Thi Daaben er ic
regen / at Christi død er eders Død / oc lige som Christus offuer
nant Dieffuelen / Sonden oc Zelfsuede / opstod fra de Døde / oc
leffuer ewingelig / Saa skulle oc saa vi offueruinde Dieffuelen /
Døden / Sønd oc Zelfsuede i Christi naamn / opstaa igien paa
den yderste dag fra de Døde / oc leffue ewingelig.

Zuad er nu Summa / paa de sieste Ord / i denne Epistel :

Vi ere Christi Saar / hand er vor Hørde oc Erkebiscop /
Christus er vor Hærre / vi hans Suenne oc Tienere / Christus
er vor Mestere / vi hans Disciple / vi ere hans hendes gierning /
oc hans græssgangs Saar / Christus er Timmermand oc Bøgmestere /
vi ere Træ oc sten til bøgningen / Christus er Pottema
geren / vi Jord eller leer. Skal der bliffue noget got aff oss / da
skal hand berede / Zeffle / behugge / skure oc besticke oss der til /
ellers bliffuer der intet aff. Der saar vil S. Petrus saa meget
sige / tiere Børn / Lader Christum Guds Søn / vere oc bliffue
eders Hørde oc Biscop / Lader hannem vere eders fyllistgør
relse / eders retferdighed / forløffning oc Salighed / formindster
hannem intet aff hans fortienste / lader hannem alene vere
eders Søndebød / Døddræbere oc Zelfsuede stormere / hand
haffuer oc gjort det alene / vdslet Sonden / dræbet Døden /
forstøret Zelfsuede oc opladet Himmelen. Der saar lader han
nem oc alene vere den eneste Neglere / Talssmand / Frelser oc
Saliggjørerere / følger hans fodspor i en ret bestandig karst tro / i
ret Broderlig vfarffuit tierlighed / i den gamle Adams rette
dræbelse / Ja i en ret Christelig omgiengelse / væsen oc leffnet.
Gjører imod eders Næstelige som i ville at hand skal giøre imod
eder / oc lader denne gode omgiengelse / vere Troens fruct / aff
it got Træ / ia it ret Christeligt leffnets fruct / saa skal Christus
den god

den gode Hyørde/føre eder som sine elskelige Saar/til god salig
 Gøde/her i denne Verden til sit hellige Guddommelige Ord oc
 Kundskab/oc i den anden Verden til det evige Liff/Amen.

Den Anden Søndag / effter

Paaske/Joh. x.



A Eger en god Hyørde/en
 god Hyørde lader sit Liff
 for Saarene / Men en
 Leye Suend/som icke er Hyør
 de/hulleken Saarene icke høre
 sielff til/seer Vlffuen komme/
 oc forlader Saarene/oc flyer/
 oc Vlffuen griber sat paa oc
 atspredde Saarene/Men Leye Suenden flyer/thi hand er en
 Leye Suend/oc acter Saarene intet. Jeg er en god Hyørde/
 oc kender mine/oc ieg kender mig/oc ieg kender Saderen/oc ieg lader mit
 Liff for Saarene. De ieg haffuer end nu andre Saar/de ere
 icke aff denne Stij/oc ieg skal føre dem hid/oc de skulle høre
 min røst/De der skal bliffue en Hjord oc en Hyørde.

Hand handler Christus i dette Euangelio

Tre Støcke. Først setter hand imod huer andre/gode
 Hyørder oc Leye Suenne/Vlffue oc Saar/oc siger hand huad are
 oc Nature huer aff dem haffuer besønderlig. Der nest/giffuer
 hand til kende/hulleke Saarene ere oc Saarestien. Det tredie/
 Hand beslutter at hand alene er den rette Hyørde/som setter sit
 Siel for sine Saar.

Hand

Den Anden Søndag

Quad giør en god Hørde ?

En god Hørde gaar ind at Døren i Gaarestien / hand fører
der Gaarene / hand fører dem ud til god Gressgang / oc ind igien /
hand gaar hen saar dem / oc setter sit Liff til for dem.

Quad giør en Leye Suenne ?

En Leye Suenne føder sig sielf / hand fører Gaarene vel
til Gressgang / men hand driffuer dem hen saar sig / oc følger
langt effter / oc der som hand seer Vlffuen komme / da flyer
hand.

Quor saar falder Christus de onde Hørder Leye Suenne ?

Fordi at de acte Gaarene icke noget / Gaarens forderff-
nelse gaar dem icke til herte / de ville icke heller / paa det Ga-
rene kunde bliffue befiede / giffue sig i fare / All den stund de
kunde nyde dem noget at / oc haffue fordeel der aff / da bliffue
de til stede / men strax der skeffuer intet aff / oc er icke profit
hoss / da flyer de / oc passe der icke paa / at Gaarene komme huer oc
it i Vlffuens mund.

Quor mangfoldige ere Leye Suenne ?

Der ere Leye Suenne / huilcke mand stikker i Domkircker
hoss Corpeblinge / at de skulle siunge Horas (Otte sang / Prim /
Terff / Sext / Noen / Affteensang / Nat sang) oc holde Messe /
De vide icke aff nogen Hørdis embede / de kunde huercken
føde eller Predicke. Det ere oc saa Leye Suenne / naar de store
Cannicker oc Prelater / haffue gode Sogner til deris Prelatur /
oc ville icke sielf vere Sielesørgere / men de sette en vanuittig
Chorff degen til Capelan / oc giffue hannem enten en ringe Pen-
ding oc tage sielf renten allsammen / eller oc de tage det beste /
oc huad dem løster icke at haffue / skal hand lade sig noye met /
vil hand haffue mere / da skal hand gaa omkring i Sogner
(Almen til besuering) oc tragle i huer mands Hoss / oc end
skal hand vnder tiden der til met Predicke / som hans Hørre
vil. De baade Hørden oc Leye Suenne / Hørden tager Rentē /
oc Leye Suennden røffuer Sielene fra Christo.

Quor paa fand mand fiende en god Hørde fra en Leye Suenne ?

Paa To ring / paa Lerdommen oc paa Leffnedet.

Quorledis

Quorledis paa Lerdommen?

En god Hørde besøger sielssit Solck/Predicte den hellige
Scrifft faar dem/Louen oc Euangelium/Louen til at forferda
met Euangelium til at troste met. Saa gjorde den Osbere
Johannes/Christus oc Apostlene. En Leye Suend Predicte
vel oc saa Louen/men hand lærer der hof/at mand formedelst
Lousens gierninger skal bliffue retferdig/oc gior saa aff Chri-
sto Mosen/oc Jøder aff Christne. Hand Predicte vel oc saa
Euangelium effter Texten (der er/hand siger den bare Text
frem) men hand stryger strax sin Jorgisse der paa / taler ons
Menniskens Ierdom/Afflad/Pilgrims reysen/Zelgens for-
tienst / begengelse / Vigilijs oc Sielnesser / hand forbynder
der til met Eccetab/Mad/oc at Legsolck skulle icke anamme
Christi Blod i Sacramentet.

Quorledis paa Lefnedet?

En god Hørde Lefuer effter Guds Ord/oc beuiffet sin Ler-
dom met gode Exempel oc icke ærligt Lefnet/hand giuffet sig i
Eccetab/hand bruger den Mad Gud skabte for Menniskens
Skuld/met tacksigelse/hand docter sig fra forargelse oc gior det
som ret er. Men en ond Hørde eller Leye Suend/Lefuer ret
tuert imod Guds Ord/hand ligger i obenbare Sønd/hand
bynder meget/oc holder lidet/hand binder alle sine gierninger
til besønderlig tid/Steder/Personer/Kleder/Mad/had forarger
alle Menniske/met sin falske Lerdom oc sit vgnadeligt Lefnet.

Quad kalder S. Paulus gode Brøder?

Hand kalder dem Guds Tiemere/oc trofaste Husholdere
offuer Guds hiemmelige ting / ja Guds Methielpere / Guds
Alggermend oc Bøgnings mend/i. Corinth. iij. oc iij.

Quad Loen skulle de haffue?

Den Prophete Daniel siger i det. xij. Capit. De som Lære
andre skulle skinne som Himmels Klarhed/oc de som hielpe oc
vnderuise mange til retferdighed/som Strierner/stedes oc euins-
delig. Oc S. Petrus. i. Pet. v. Jøder Christi Hørde/som edet
er befalet/oc seer vel til/icke tvingde til/men veluillige/icke for-
sin vinding skuld/men aff hiertens grund/icke som de der haff-
ue Hærrerdommet offuer Solcket/men veder Hærrerdommens Exem-
pel/da skulle i (naar den ypperste Hørde obenbaris) anamme
ærens Krone/som icke skal vissne.

Hand

Den Anden Spndag

Quad kalder S. paulus onde Gyrdere:

Hand kalder dem Hunde oc onde Arbeydere / Philip. iij.
Seer til Hundene/seer til de onde Arbeydere/seer til Bestærel-
sen. **Hand** kalder dem Hunde/fordi at de for Buggens skyld/
bieffue oc gæe/imod Euangelij sandhed. Onde Arbeydere/fordi
at de giøre icke meget got i Christendommen/ **Quad** som er for-
medelst Guds ord opbyggt/det nedbryde de/hvad som plantet
er/det forderffue de. Bestærelse kalder hand dem/fordi at de
tilscriffue Meniskelig gierninger oc fortienste Saligheden/huor
met de skære mange hjerter/fra den rette Tro oc Christelige lers-
dom.

Quad skal deris Løen vere:

S. Paulus siger Philip. iij. Mange vandre som Christi
Aarffis Giender/huilekis ende Fordømmelsen er/oc deris Bug
er deris Gud/ oc deris ære skal bliffue til skændsel.

Quordan er Viffuens nature:

Naar en Vlff kommer i en Gaarestij/ oc vel kunde met
rolighed sluge sig fuld/oc løbe bort igien/saa giør hand det
dog icke/ **Hand** æder icke noget Saar eller Dugur/før hand haff-
ner Thielreffuet dem allesammen/ehuor mange de oc ere/da la-
der hand icke Liff i noget aff dem/saa gierig oc vmettelig er
hand/at hand vil Mørde oc dræbe alesammen. Lige saa giøre
oc falske Lærere/all den stund de see it fromt Menniske/da
haffue de icke rolighed/det giør dem Ont/at der bliffuer it
Christeligt hjerter vforført/saa gierne vilde de at alle Menniske
skalde foris i vildfarelse.

Quor mangfoldige ere Vlffue:

Tuende hande/Obenbare oc Lønliche:

Gulcke er Obenbare Vlffue:

Tiranner/som obenbare forfølge Guds Ord/oc fordriffue
oc Thielsla dem/der det Predicke oc ananne. Saadanne Tiran-
ner/kunde vi vel vocte off saar oc vige fra dem/som Christus
vigede fra Kong Herodes.

Gulcke er Glemmelige Vlffue:

De Dyenskalcke der Christus taler om / Matthei. vij.
Vocter eder fra falske Propheter/som komme til eder i Gaars-
kleder/induortis ere de glubende Vlffue/i skulle kiende dem paa
deris Fruct.

Quad

Quad Nature haffue Saar?

Alt de snart Høre oc følge deris Hørdis røst/Oc effterdi de kunde icke hielp sig sielff/da vint de fremmet hielp oc bestier melse/oc lade føre sig vd til Græffgang oc ind igien.

Quilke ere Saar?

Alle fromme Christne/som Troer oc forlade sig paa Christum/Høre hans røst/Lerdom oc Ord/oc rette deris Læffnet der effter.

Quad er Saarestien?

Christi Rige her paa Jorden/Christendommen er icke andet end it Spittael eller Siingestue/i huilcken der ligge mange Siinge oc strøbelige Menniske/huileke mand skal huer Time recte oc tage vare paa/oc lade Vin oc Olie i deris Saar/det er/Predicke Louen oc Euangelium/tilfige dem Søndernis forlædelse oc det euige Liff.

Quo er den rette gode Hørde?

Christus er den rette ypperste Hørde/oc vore Sielis ypperste Biscop/formedelst huis Blod vi ere Riibte oc forløst/oc vi fødte end nu stedes oc beuaris/formedelst hans hellige Ord.

Quor met beuiste Christus/at hand er den rette Hørde?

Met To ting / I det hand føder/oc der met at hand Døde/Hand kundgiorde oss sin Faders villie/oc lagde det rette Foder saar oss/som er/det euige Liffs mad/Oc paa det vi skulde bliffue beuarede/oc icke komme vnder Hælfuedis Vlfue/da vdgaff hand sit Blod for oss/oc frelste oss fra Dieffuelen/Døden oc Hælfuede.

Quad meening haffuer Christus met disse Ord/der hand siger/

Jeg Kiender mine Saar?

Hand vil der met giffue til Kiende/huor stor Sorge oc omhægelighed/hand haffuer for sine Saar/at de kunde bliffue beuarede/oc rigelig besørgede met god føde/Oc paa det vi jo skulde vere viffe der paa/da siger hand/at hand Kiender oss/lige som Faderen Kiender hannem. Oc det er en stor ting/Thi at Kiender Christus oss/som hans Fader Kiender hannem/oc der er i Christo oc Faderen/it eniste vatstilligt væsen/da ere vi oc saa viffelig it Legeme oc en ting met Christo/Saa/at vi kunde icke forderffuis/alligenel vi end ere mit iblant Vlfue.

Q

Quor

Den Anden Søndag

Quor staar det Screffuet?

Saa siger S. Paulus Ephe. i. Huilken der Vdualde off
for Verdsens grunduol bleff lagd/at vi skulde vere hellige oc
vstraffelige/saar hannem i Kierlighed/oc hand bestickede off
til Børns vdkaaelse/saar sig sielff/ Oc q. Timot. i. Huil
ken off gjorde Salige/oc kallede met it helligt Kald/icke eff
ter vore gierninger/men effter sin forsyn oc Naade/som er giff
uen i Christo Jesu/saar Verdsens tid/Oc der hand bleff Men
niske/kallede hand off til saadan Salighed formedelst sit ord/
At naar vi Troer paa hannem/da skulde vi bliffue en ring met
Christo/Thi saa at Tro/er at Kiende Christum/Oc denne Tro
fører alt got met sig oc euig Salighed/Lige som Christus siger
Johan. xviij. Dette er det euige Liff/at de kiende dig en sand
Gud/oc den du vdsende Jesum Christum.

Quod Vassu giffuer Christus sig i Euangelio?

Hand giffuer sig mange Vassu/hand kalder sig det euige
Ord/det Liffuende Brød/den Liffuende Riilde/it Liff/den
rette Vey/Sandhed oc Opstandelse/it Vinter/en Kyulinge
Høne/en god Hørde/etc. At hand met saadanne søde Vassu
vil giffue til Kiende/at hand vil Bespise off imod den euige Hun
ger/giffue off dricke imod den euige trøst/met sit skinn fordriffue
den euige Mørcken/befri off fra alt Ont/søde/lerre/oc beuare off
til Liff oc Siel.

Vassu oc Christus som er den ypperste Hørde/andre Hørder
vnder sig?

Ja/alle Apostle oc Disciple/alle Biscoppe/Kirkeherrer
oc Predickere/dem haffuer hand besalet/at de effter hans Ex
empel/skulde føde deris Saar/oc predicke dem Euangelium/
Huilke det icke giøre/dem vil Christus den ypperste Hørde/
holde it skarpt Regenskab met/oc sige/See/i haffue sidet i mit
oc Apostlernes sted/Liffuet aff Kirkenis gods oc rente/fortæ
rer de arme Christnis Blod oc Sued/oc i fødte icke mine Saar/i
Predickede icke Euangelium/ja i haffue intet giort eller ladet
eder bruge til/der kunde vere til Kirkenis forbedring oc op
byggelse/oc forfremmet de Christnis salighed/Der staar vil ieg
forflynde eder aff mit Rige/som lade vnøttige Tienere.

Met hvad

Met hvad Straff truer Christus de Onde Hyrder?

Saa siger den Prophet Ezechiel i det xxxij. Capte. De de Hyrder/som søde sig sielf/ Skulle icke Hyrderne føde Hyrden? I æde det Føde/ oc Klede eder met Vlden/men mine Saar føde icke/I tage icke vare paa de Strøbeligen/ Hielbrede icke de Singe/i forbinde icke de Saargiorde/i hinde icke til bage det som far vild / men i Regiare strengelig oc haardelig offuer dem.

Hvor met truer Gud de fortredelige oc moduillige Saar?

Saa siger hand formedelst Zachariam i det xj. Capte. Jeg vil icke Vocte eders lenger/hvad som Døer det Dø/hvad som forsmæcter det forsmæctet/ oc de offuerbleffne skulle æde huer sin nestis Kød.

Hvorledis skal det gaa de Saar / som icke ville haffue Christi
sum til en Hyrde?

Huo som icke vil haffue Christum til Hyrde / hand skal lade idel Vlfue oc Sielermordere regiare offuer sig/Huo som forkynder Christum den ypperste Hyrde / hand skal visselig komme i den ypperste Vlfuis/Dieffuelsens hender. Christus bleff fordi Menniske/Døde/Opstod/Opfoer til Himmels/ oc sider i et Vdsdeligt væsen/hand vil vere vor Konge oc Hyrde/føde oc regiare off met sit hellige Ord/hvilket der er den rette Spier i hans Rige/der hand fordriffuer alle sine Fiender met/Huo som forkynder Ordet rettelig/hand er Christi vnderhyrde Der imod/er den en Vlf oc Røffuere/som det icke prediker.

Er det oc da en salig Stat/at vere en Hyrde eller predicere?

Den Hellige Paulus siger/ i. Tim. ij. Der som nogen begierer en Biscoppis embede/hand begierer en Raastelig giening / Dog er der ingen suarere / ingen omhøggeligere Stat paa Jorden/en Kircketiensste oc Sielsoerge/Augustinus siger/ At det i hās Tid/tusinde Aar siden/var suart oc farligt/at haffue Sielsoerge/ der det end var en Gyldene tid / met Euangelij Lerdom oc Christendommen/Hvad monne hand nu vel skulle sige/om hand Lefde i denne foruende/farlige forderffuede tid? Lige klager oc saa Gregorius i en Homelie/offuer Christi ord/ Melsis multa, operarij pauci, See / siger hand / Verden en fuld aff Prester/men der ere faa som ere tro Arbeydere i Herrens Dinggaard/It Preste naaffn tage de sig vel til/men Embedet ville
E ij de icke

Den Anden Søndag

de icke bruge etc. Lader off hede Høstens Hætte/ at hand vil sende Arbejdere i sin Høst/ som kunde Predicke off hans Ord/ formedelst huilcket vi haaffue Søndernis forladelse/ oc det ewige Liff/ Amen.

Den Tredie Søndageffter Paaſte/ Epi

ſtel i. Petri. iſ.

Rære Brødre/ Jeg formaner eder som Fremmede oc Vdendinge/ at i holde eder fra Riddelig begiering/ som stride imod Sielen/ oc haaffuer en god omgielſe/ iblant Hedningene/ paa det/ at de som tale ilde paa eder/ lige som Misdedere/ kunde ſee eders gode Gierninger/ oc priiſe Gud naar det kommer nu til dagen.

Verer all Menneſkelig ſtick vnderdanige/ for Hærens ſkyld/ vere ſig Kongen/ ſom den Vſſuerſte/ eller Høffuſtignend/ ſom de der vdfendis aff hannem/ til Hæffn offuer Misdedere/ oc de Fromme til Loſſ. Thi det er Guds villie/ at i ſkulle met Velgierninger tilſtoppe daarlige Menneſkis vanuittighed/ ſom de der ere fri/ oc icke ſom i haaffde friheden til Ondſkabs ſkyld/ men ſom Guds tienere.

Gjører huer mand ære/ elſker Brøderne/ ſrøcter Gud/ erer Kongen.

I Tienere/ verer Hærrerne vnderdanige met all frøet/ icke aleniſte de gode oc Fromme/ men oecſaa de vnderlige. Thi det er Naade/ der ſom nogen fordrager ont/ oc lider vret/ for ſin Samuittigheds ſkyld til Gud. Thi huader det for en roeſſ/ der ſom i lide hug for eders miſgierningers ſkyld. Ne naar ſom i lide oc taale for velgierningers ſkyld/ et er naade hoff Gud.

Quad

Quad lærer S. peder i denne Epistel:

Tre ting. Først Adams drabelse. Der næst/En god omgiengelse. Det tredie. Lydighed. Oc at tale klarlig der om/da gjør hand tre deylige formanelszer. Først formaner hand alle Christne/at de skulle holde sig fra Riødelig begiæring/oc haffue en god omgiengelse iblane Hedninge. Der næst/at de skulle vere all Menniskelig stic/mact oc Vffrighed vnderdanig oc lydige. Det tredie/formaner hand Tienere/at de skulle vere deris Herrer lydige.

Quilcken er den første formanelse?

Saa siger hand / Kiere Brødre / Jeg formaner eder som Fremmede oc Vdendinge / holder eder fra Riødelig løst / som strider imod Sielen/Som hand vilde sige/Jere nu formedelst Troen bægget paa den rette Klippe Christum/oc haffue fuldkommen retferdighed i hannem/ saa var vel det nu det beste/at i eton Døde oc var hoff Christo. Men effterdi Gud lader eder Løffue her paa Jorden/oc end nu besuaris met Riød oc Blod/oc kunde icke vere vden Søndelig løst oc begiæring/da skulle i stride der imod. Jør icke tencke/ at det vil vdrættis met Souffn oc ladhed/met skiempt oc løssactighed/i skulle met mact imodstaa Dieffuelen. Thi hand Souffuer icke/men gaar omkring/ som en brøllende Løffue oc søger den hand kænd opsluge. Jo mere brøllende eders Tro er/Jo store er Dieffuelsens frestelser. Sør i komme til troen/loed hand eder haffue god fred/men strax i begynde at bliffue Christne/da komme der Hundrede onde tænder/ia Tusinde flere frestelser/end til forn.

Er der da ingen fred i denne Verden?

Menniskens Løffnet er icke andet her paa Jorden/end te Rytteri/som Job siger/oc en daglig strid oc skjærmysse/Ja en ret Strids læger. Heerlarens Gud ligger stedes i Marcken/imod Dieffuelen oc Hellsuedis Porte/der gaar stedes Quangelij Trømeter/Basuner oc Heertrømer/met prediæen oc formanelse til strid/Voete her/voete der/sla her/stic der etc. Oc denne kamp oc Strid begyndis effter Daaben/oc varer indtil Græffuen.

Suor saar skulle vi holde oss fra Regemlig løst oc begiæring?

Sor Tuende sager skyld.

L iij

Quilcken

Den lii. Søndag efter Paaske

Zuilkæn er den første sag:

Effterdi vi ere Geste/ Fremmede oc Vdlandinge i denne Verden/ oc Borgere op i Himmelen/ oc ere indplantede i Christo vor Frelser/ da skulle vi icke anderleds bruge denne Verdens gods/ end alleniste til Guds ære / vor Næste til hielp oc trøst/ oc til vor egen nødtørfft/ Vi skulle giøre som en Pillesgrim oc veyfarende Mand/ der kommer om Afftenen i et Geste/ husskød bruger til sin nødtørfft Mad oc Ell/ Herberge oc Sægi om morgenen aarle bereder hand sig igien/ oc reyser der fra/ Lige saa skulle oc vi giøre/ vi haffue her ingen bliffuende sted/ men vi søge det tilkommende / Heb. iij. Saa vil nu S. Peder saa meget sige/ I mine kiære Christne/ effterdi i ere i saadant et Geste/ hus/ i huilcket Dieffuelen er Hoffbonde/ som er en Løgnere oc Mordere/ tencker huer Time oc Øyeblik at forderffue eder/ Legemlig met Suerd/ Jld/ Vand/ Forgiffelse/ Aandelig met falsk Lerdom oc Vildfarelse/ Da lader eders Øyen op/ seer eder faar/ at hād icke vformarendis offuerfalder oc vndertrøcker eder. Thi hand er en Doctor oc Mestere i denne Kunst/ hand lader icke aff/ men forsøger alle hande/ at hand kand føre eder i fald.

Zuilkæn er den Anden sag:

Effterdi de Christne haffue it Ont naffn i Verden / da skulle vi oc saa Leffue vduortis/ at vi giffue alle Menniske gode Exempel/ Som Christus lærer Matth. v. Lader eders Luss saa skinne faar Menniken/ at de see eders gode gierninger/ oc prisse eders Fader i Himmelen/ at Hedninge oc Vantrø kunde sige oc bekiende. De ere retsindige fromme Folk/ de giøre ingen Vret eller skade. Lige som den Hoffuitzmand Plinius Securus/ Ser efftil Keyser Traiano/ der hand vilde lade den Tredie Forsølgelse gaa/ offuer de Christne/ At hand fant intet Ont hoff de Christne/ men all fromhed/ Vskyldighed/ oc lydigbed/ oc at mand kunde intet Last paa dem/ vden at de komne huer Morgen aarle tilsammen/ oc Slinge deris Gud Christo Psalmer oc Løssange etc. Der aff opuectis Keyseren/ oc loed vdgaa it Bud oc befaling/ at mand skulle der effter lade de Christne vere met Fred/ oc ingen Vrolighed giøre dem.

Zuilkæ

Skulde Ord høre til den anden formaning?

Verer all Menniskelig Stick vnderdanige for Herrens
skyld/ vere sig Kongen/ som den Offuerste/ eller Høffuigmend/
som de der ere vdsende aff hannem/ til Høffn offuer Alldedere/
oc de fromme til loff.

Skad gör S. petrus med disse Ord?

Hand formaner alle Christne/ at de skulle vere Verdslig
Offrighed lydig oc vnderdanige/ oc holde huad de göre / byn-
de/ besale oc sticke/ som icke er imod Gud. Oc det skulle de göre
for Guds skyld/ hvis Børnde ere/ hand vil det saa hæffe/ at
mand skal vere Offrighed lydig/ oc hielpe at forfremme vduor-
uortis almindelig fred. Thi effterdialle Menniske icke Troer oc ere
fromme/ men den sterke hør er Vantro/ Ond oc fortredelig/ da
hæffuer Gud sticket det saa/ at Offrighed skal føre Suerdet/ de
Vnde til straff/ oc de fromme til beskermelse/ at det ene Men-
niske/ skal icke forderffue oc opsluge det andet. Oc alligevel vi
end ere formedelst Christum/ befriede fra alle Menniskelig Louer/
som besuare Samuittigheden / saa skulle vi dog / vere Offrig-
heds Louer oc stickelser lydige/ icke aff Tuang/ men veluillige/
saa fremt som de icke ere imod Gud/ oc det skal stee Gud til be-
hagelighed / oc vor Tæste til tjenste/ lige som Christus gaff
Skatpendingen Matthei xviij. Der som hand dog var frij/ oc
en Herre offuer alle/ at vi skulle icke misbruge den Christelige
frihed/ men handle som Guds Tienere oc Suenne.

Skad skulle vi göre/ om Offrighed byuder oss at Tro eller gøre/ det
som er imod Guds Lou oc Gud?

Spør Passuen/ Bispen/ Keyseren/ Kongen/ Borgemes-
ter eller Fogeden etc. Dig ær/ huad din Tro er/ da est du skyldig
at sige oc betiende det. Thi saa siger Paulus Rom. x. Troer mand
aff Hiertet/ da bliffuer mand retferdig/ oc betiender mand met
Munden/ da bliffuer mand salig. Men siere de frem/ oc ville
bynde dig/ at Tro saa oc saa/ at holde denne oc den Lou/ da est
du plictig til at sige/ Kiere Herre/ Tage i vare paa eders Rald
oc Regimente/ som Gud hæffuer befalt eder/ oc lader Gud
oc saa handle oc Raade i sit Regimente/ I hæffue icke mact at
falde ind i Guds Rige/ I kunde icke lide/ at mand falder ind i

2 iij

eders

Den liij. Søndag efter Paaske

eders skick oc Regimente/ oc naar som nogen vandrere at Veyen vden leyde/da hugge i oc slaer/Meene i da/at Gud skal lide/at i ville støde hannem aff Stolen oc sette eder i hans sted/Tage i vare paa eders Regimente/oc Menneiskelig skick/som S. Petrus talder det her/oc lader Guds Øffrighed oc skick vere med Fred/i giøre hans Regimente oc skick intet bedre/end hand gjorde det sielff.

Zulcken er den Treddie formanelse:

I Tienere/verer eders Zerrer vnderdanige met all frøet/icke aleniste de Gode oc sactmodige/men ocsaa de vanartige. Her formaner S. Petrus Tyinde/Pigge oc Dreng/ at de skulle vere deris Hoffbonder oc Zustruer/ vnderdanig oc lydige/ huad heller de ere Fromme eller onde/Gode eller vanartige. Oc S. Petrus taler her rettelig om de Suenne/som var Liffegane/huicke mand Kjøbte lige som Jæ/oc bleffue ilde met farne oc slagene aff deris Zerrer/Der giordis det behoff/at Apostolene skulde trøste saadanne Suenne/at de kunde Tienelide oc fordrage de vanartige Zerrer/naar som mand oc gjorde dem vret/Oc S. Petrus vil saa meget sige. Huo som er en Christen/hand skal bære Raarffie/ oc io mere vret hand lider/ io bedre gaar det til met hannem. Thi huad var det for en roeff/der som nogen bleffue slagen/oc haaffde det vel fortient/Der som i lide for velgierningers skyld/det er naade hoff Gud / siger Petrus.

Skulle da Suenne stedes ligge/vnder de vnderlige oc vanartige Zerrers føder/der ingen Fand giøre til tæte?

Der til svarer S. Petrus/oc siger/Riere Suenne ville i vere Christen/oc Gud behagelige/da skulle i icke ansee/huor vsticke- lig oc vnderlige eders Zerrer ere/ men see oc høre/ huad Gud byuder eder/oc tencke saa/ Tu vel / din Hoffbonde oc Zustru maa vere huordanne de ville/Gode eller onde/Venlige eller vanartige/saa vil ieg gierne Tien dem aff hiertet/oc det vil ieg giøre Gud til ære/ efterdi hand vil det saa haaffue/ oc Christus er for min skyld sielff bleffuen en Suend/Jeg veed at huad som min Hoffbonde oc Zustru befale mig/det haaffuer Gud sielff baadet mig/oc det er icke it Menneiskis/men Guds bud. Der saar siger S. Paulus til de Coloss. i det liij. Capit. I Suenne verer lydige

lydig i alle ting/fordi at i tiene vor **H**erre Christo/**H**vor kunde
 Suenne oc Pigger haffue en store trost/end at S. Paulus siger/
 De tiene **H**Erren sielff? Lader alle Mandelige Aarden / som
 ere/Muncke/Munner/Cantiker gaa/srem oc føre saadant Vid-
 nijsbyrd aff Scriffteen til det som de giøre/som er/at de met de-
 ris sang oc lesning/neyen oc bucken/røgelse oc vielse etc. Tiene
 Christo/det skulle de kunde giøre/naar Dieffuelen far op til
 Himmels/Christus staar stedes oc siger. De tiene mig forgef-
 nis/effterdi de lære saadan Lerdøm/som icke er andet end Men-
 niskens bud. Naar en fattig Bonde/Dreng som haffuer en ret
 tro/fyllder Møg paa en Dogen/Oc en fattig tienste Pige / toer
 Sad oc seyer Husit/da ere de vissere saar Gud/paa deris gier-
 ning/end alle Carthusier/met alle deris store/skinnende/kaaste-
 lige Kloster gierninger/Gud giffue at de vilde omuende sig/
A M E N.

Den Tredie Søndag effter Paaske/

Euangelium. Jph xvj.



Jesus sagde til sine
 Disciple/Dm en liden
 stund / skulle i icke see
 mig / oc atter om en liden
 stund / skulle i see mig/chi ieg
 gaar til Faderen. Da sagde
 nogle aff hans Disciple til
 huer andre / Huad er det at
 hand siger til oss: Dm en liden stund/da skulle i icke see mig/
 oc atter om en liden stund/skulle i see mig/ oc at ieg gaar til
 Faderen: Da sagde de/ Huad er det / at hand siger/Dm
 E v en liden

Den Tredie Søndag

en liden stund? Vi vilde icke huad hand taler. Da merckede Iesus at de vilde spørge hannem at/ oc hand sagde til dem/ Der om spørge i ibland huer andre/ at ieg sagde/ Om en liden stund skulle i icke see mig/ oc atter om en liden stund skulle i see mig/ Sandelig/ Sandelig/ ieg siger eder/ I skulle Græde oc hyle/ men Verden skal glæde sig/ oc i skulle vere bedrøffuede / dog skal eders Bedrøffuelse omommuendis til glæde.

En Quinde/ naar hun fødte/ da haffuer hun Bedrøffuelse/ thi hindis Time er kommen / Men naar hun haffuer fød Barnet/ da tænkter hun icke mere paa den Nød/ for den glæde skyld/ at Mennisket er fød til Verden. Oc i haffue nu ocsaa Bedrøffuelse / men ieg vil see eder igjen/ oc eders Herte/ skal glæde sig/ oc der skal ingen tage eders Glæde fra eder/ oc paa den Dag skulle i icke spørge mig om noget.

Huad giør Christus i dette Euangelio?

Hand Predicker om Trehande Kaarss. Om sit eget Kaarss/ om Apostlernis Kaarss/ oc om alle Christnis Kaarss. Oc alligeuel hād siger/ at alle disse Kaarss skulle vare en stacket stund/ saa skulle de dog paa det neste syunis huer part/ at skulle vare ewingelige.

Huor saa?

Christus rober paa Kaarssæt/ Min Gud/ min Gud/ huor saar forlodst du mig/ Oc Disciplene sagde / vi haabedis/ at hand skulde veret den Christus/ som skulde forløst Israel/ lige som de vilde sige/ Vor forhaabelse er vde/ det er alt giort/ Saa haffue ocsaa de Christne aff begøndelsent veret plage aff Jøder/ Hedninge/ Tørcker/ Tiranner/ oc plagis end nu daglig/ Men Christus trøster dem her allesammen rigelig/ som ere vnder Kaarssæt/ som vi saa at høre.

Huad

Swad giffuer Christus til Kiende met disse ord/ Om en liden stund
da skulle i icke see mig?

Lige som hand offte haaffde giort tilforn/ saa giffuer hand
oc saa her sit Kaarff/ Pijne/ Død oc Opstandelse tilkiende/ oc
det giør hand icke vden sag/ Thi vort Ried oc Blod er skæbes
ligt/ saa ere oc saadanne Artickel sware at Tro/ oc kunde icke be-
gribis lettelige/ Der faar giør Christus som en Skolemestere/
hand bliffuer hart ved/ lader icke aff/ at forkynde sine Disciple
offte den Artickel/ at hand jo skal i alle maade/ vdrette oc fuld-
komme sit Embede.

Forstod oc da Disciplene disse Christi Ord?

Ney/ thi de sagde til huer andre/ Swad er det/ at hand
siger til oss/ Om en liden stund skulle i icke see mig/ oc atter om
en liden stund/ da skulle i see mig/ thi ieg gaar til Faderen/ vi
vide icke huad hand taler. Der betiende de sielff/ at de icke for-
staar huad had siger/ alligenel hand offte tilforn/ haaffde giffuet
dem sin Pijne/ Død oc Opstandelse tilkiende.

Ere da oc saa vi saa vforstandige

Lige som Apostlene icke forstod/ Luangelij htemmelighed
vden den hellig Aands oplysning/ Saa kunde icke vi heller
formedelst vor egen krafft oc fri villie/ komme til Guds vedskab/
til retferdighed oc salighed. Thi Ried oc Blod kand aldelis
intet/ skicke eller forstaa sig i Troens oc vor retferdigheds sager/
naar den hellig Aand icke giffuis formedelst Ordet/ oc Arbeys-
der i hiertet/ Thi det skal fuldkommis som staar Screffuet Joa-
han. vj. De skulle alle bliffue lærde aff Gud.

Vnderuiffet oc Christus/ sine vforstandige Disciple?

Der hand fornam/ at de vilde spørge hannem at/ vnderuiffte
hand dem venlig/ oc gaff dem til Kiende/ huorledis de skul-
de forstaa hans Ord/ oc sagde/ Der om giøre i Spørffmaal til
huer andre/ at ieg sagde/ Om en liden stund skulde i icke see
mig/ oc atter om en liden stund skulle i see mig/ thi ieg gaar
til Faderen/ Sandelig/ Sandelig/ ieg siger eder/ I skulle Græde
oc hyle/ men Verden skal glæde sig/ oc i skulle vere bedrøffuede/
dog skal eders bedrøffuelse omuendis til glæde.

Swad

Den Tredie Søndag

Quad vil Christus met disse Ord:

Saa meget vil hand sige/ Henni om Tre eller Fire timer/ skal ieg tagis bort fra eders Øyen/ oc komme i Jødernis hender/ de skulle antuorde/ Hedninge mig/ til at Kaarss fests oc affliffue/ Oc effterdi ieg da skal effter Jone Exempel/ Begrassuis i Jorden/ skulle icke see mig/ oc det skal dog icke fordi vere vde met mig/ Thi at om en ligen stund/ det er/ paa Tredie dag der effter/ vil ieg opstaa fra de Døde igien/ oc da skulle i see mig igien/ dog icke lange/ thi ieg gaar til Gaderen/ der skal ieg begynde mit Rige/ berede eder Veyen/ oc oplade Himmelen.

Quad er da Christi Rige?

Ikke andet/ end at Christus haffuer offuermundet Verden Sonden/ Døden/ Dieffuelen oc haffuer anammet all Mact oc velde/ i Himmelen oc paa Jorden/ Saa/ at hand skal nu her effter/ vere en veldig Konge offuer Sions Bierge/ oc styrcke/ ledsage oc regiere / sine Christne met den hellig Aand.

Quorledis skulde Christus gaa ind i dette Rige?

Formedelst sin Pijne oc Død/ som hand sielff siger/ Luce i det sidste. Oc David siger Psal. cx. Hand skal Dricke aff Becken paa Veyen/ Der faar skal hand bære sit Hoffuets høyt. Oc S. Paulus siger Philip. ij. Christus bleff Gaderen lydig indtil Døden/ ja indtil Kaarssens Død/ Der faar haffuer oc saa Gud ophøyet hannem/ oc giffuets hannem it Tassin/ som er offuer alle Tassin.

Viste oc Disciplene at sige aff dette Rige?

De meente/ at Christi Rige skulde veret it Legemligt Rige/ oc denne meening bleffue de ved/ indtil den hellig Aand bleff dem giffuen/ huilcken der Lerde dem at kiende dette Rige/ oc quorledis mand skal komme der ind/ oc bliffue der vdi formedelst Kaarssit/ Pijne oc Døden.

Quorledis skulle vi komme ind i dette Christi Rige?

Vi skulle kiende Christum for vor Frelser/ Konge oc ypperste Prest/ oc Tro/ at vi formedelst hans Blod/ ere forligte met Gud Gader/ oc der nest tage vort Kaarss/ oc effterfølge hannem/ Thi den hellige Paulus siger/ At der som vil lide met hannem/ da skulle vi oc saa Regnere oc regere met hannem.

Quad

Quad siger Christus om Disciplernis Kaarss?

Hand siger/Sandelig/Sandelig/ieg siger eder/I skulle
Græde oc hyle/men Verden skal glæde sig / oc i skulle vere Be-
drøffuede/dog skal eders Bedrøffuelse omuendis til glæde.

Quad vil Christus met disse Ord?

Saa meget vil hand sige/I denne Nat skal ieg tagis fra
eder/Kaarss festis oc Begravnis/oc i skulle kome i Død oc sørge
i skulle Græde oc hyle/oc der skal aldelis ingen Trøste eller hus-
uale eder/Men Verden skal glæde sig/oc i eders største Sorge oc
Bedrøffuelse/ skal hun Quæde oc Dantze oc vere Løstig oc let-
sindig/ ja hun skal end der til met/ Forhaane oc Bespotte eder.

Trøster oc Christus dem i saadan Bedrøffuelse?

Ja/Hand siger/Eders Bedrøffuelse skal omuendis til glæde/
Verden skal vel tencke/ at naar hun kand Afsliffne mig/oc lueke
mine Byen til/ da skal det aldelis vere vde giort met mig/Men
sørger icke/ Jeg vil Opstaa Tredie Dag fra de Døde igien/oc
trøste eder/at i skulle vere letfindige oc vel til Freds i all eders
angist oc nød/ Oc alligenel i end skulle bære Kaarsser/oc for
min Skyld lide angist oc nød/saa skal dog saadan eders pñne oc
modgang vere rimelig/men der skal følge enig glæde effter.

Quad siger Christus om de Christnis Kaarss?

Vi skulle oc saa forsøge huad det er/ Om en liden stund
skulle i icke see mig/ Thi naar tiden nu kommer/ at vi skulle stris-
de met Dieffuelen/ Døden oc Søndem/ da skal off vel oc saa
syunis/at Christus haffuer skylt sig/ oc vil lade off Plagis oc
forderffnis i Dødsens oc Zelfffuedis angist/ der skulle da disse
Christi Ord fuldkommis i off/ Om en liden stund da skulle i icke
see mig/ da skal Christus syunis at vere Død oc Begravnen/oc
vi skulle icke see andet faar vore Byen end frøct/forferdelse/
angist oc nød/ ja den rette strid skal da gaa paa/i huilcken det
skal gielde/ enten om den euige Død/ eller en løstig Seyer.

Quad skal mand da gjøre i saadan angist/ skal mand fortuile oc
falde i miss haab?

Det skal vere langt fra/Est du bleffuen bestandig / i den
første part aff disse Ord/som er/ Om en liden stund skulle i icke
see mig/ da skal du holde stille/oc foruinte oc saa den Anden
part aff disse Ord/som er/ Oc atter om en liden stund skulle i see
mig/thi

Den Tredie Søndag

mig/thi ieg gaar til Faderen/ Oc du skal saa tencke. Nu
 vel/er end Christus Død haff sig mig oc Begræffuen/oc ieg synis
 at vere forglemt aff hannem/da skal hand vel Opstaa igien fra
 de Døde/Haffuer hand end skiult sig til en tid/da skal hand
 vel lade sig til synne igien/oc vere min bekiernere. Der faar skal
 du legge disse Ord paa hjerter/oc icke lade det vere dig en ringe
 trost/at Scrifften siger/Paa den Tredie dag skal hand Opstaa
 fra de Døde igien/Oc Johan. xj. Jeg er Opstandelsen oc Liff-
 uet/Der faar skal du tie stille/lide oc omdrage oc veretaale
 modig/Lad Storm oc Væir ekon blæse oc gaa offuer/du skal
 visselig see/at der skal komme it deyligt Soelskinn effter/
 Der kommer jo altid stille Luen effter Storm/klare Dage effter
 de mørcke/oc lige som det er icke altid Sommer/saa er det icke
 heller altid Vinter/Det vil icke andet vere/end at vi skulle bliff-
 ue Guds Søns Christi billede lig/Rom. viij.

Haffue vi oc da nogen trost/vnder saadant Aars?

Christus setter en finck Lignelse om en siugelig Quinde
 oc siger/En Quinde/naar hun føder/da haffuer hun Bedrøffs-
 uelse/thi hindis Time er kommen/Men naar hun haffuer født
 Barnet/da tencker hun icke mere paa den Væd/for den glæde
 skyld/at Mennisket er født til Verden. Oc i haffue nu oc saa
 Bedrøffuelse/men ieg vil see eder igien etc.

Nuad vil Christus met disse Ord:

Saa meget vil hand sige/Naar en Quinde skal føde sit
 Foster til Verden/oc hindis Time er kommen/da gaar hindis
 Piine paa/oc ingen kand sige/om hun skal vndgaa met Liffuet
 eller slugne som it Liff/Men det er paa it Byeblick at giøre/
 at Barnet kommer til Verden/der er da strax all angist oc
 Væd forglemt/fordi at hun seer Barnet vere født. Lige skal
 oc saa denne omstiffelse/haffue sin gang i Christendommen/
 at Sorge oc Bedrøffuelse skal icke vare euindelich/men sommen-
 dis til glæde. Nu skal det vere mørck Nat/strax skal det vere
 liff Dag igien/Nu skal det regne/sne/eder skal vere torden
 oc Lynet/oc en liden Stund der effter /skal Solen bliffue
 klar. Oc giffue skinn fra sig igien/Oc in Summa Dieffuelen/Ver-
 den oc

den oc Tiraner/ skulle aldrig haffue saa ont i sinde eller vere saa grumme/ at deris Grumhed skal jo paa det sidste haffue ende. Christus er jo en Konge offuer alle Konger/ en **HERR** offuer alle **HERRER**/ huilcken Jaderen haffuer giffuet mact/ i Himmelen oc paa Jorden/ Christus er den **HERR** Debaoth/ en **HERR** offuer Himmelske Heerskerer/ hand haffuer alle ting i sin haand/ hand er den/ der alle ting ere lydige/ Vair oc Vand. Lader fordi (kære Christne) Dieffuelen/ Verden oc alle Tiraner/ buldre oc bruse/ Vairer storme oc suinge hid oc did/ Bølgerne sla fram oc til bage oc løffte sig op/ saa kunde de dog icke komme lenger/ end Gud vil tilstede dem/ Er oc tiden kommen/ da skee Guds villie/ Det skal dog en gang vere/ oc vi Læffue aldrig saa lunge/ at Døden sider jo ved enden/ Thi det er saa skicket med alle Menniske/ at de skulle en gang Dø/ Hebre. ix. Men vi haffue den trøst/ at heller vi Læffue eller Dø/ da høre vi **HERR** til/ Rom. xiiij.

Suor saar legger da Christus saa snart it Kaarff/ paa sine Christne oc lader Dieffuelen saa plage oc freste dem?

Gud skalte Mennicken til euig glæde oc Salighed/ Men der hand var Hellsfuedis Hugorm/ det er/ Dieffuelen lydig/ da bleff hand Dømt til euig Bedrøffuelse oc fordemelse/ Oc effterdi Mennicken icke Søndede/ aff forredelighed oc moduillighed/ som Satan med sine Tilhengere gjorde/ men bleff forrastet oc forført aff Dieffuelen/ oc besuegen med hans snedighed/ da fornende Gud saadan euig Bedrøffuelse oc ældighed/ til it timelit Kaarff/ formedelst Christi pynis oc Døds fortienste. Saa skulle nu alle Guds Børn/ ia alle Christne paa Jorden/ bære Kaarffet rimelig oc græde/ Men effter dette Liff glæde sig euindelig. Der imod skal Dieffuelen/ oc alle vgdelige forstockede Menniske/ glæde sig her i Verden rimelig/ forsølge oc plage Guds Børn/ oc gjøre dem alt Ont/ Men de skulle i den tilkommende Verden græde oc sørge til euig tid/ Lige som Christus siger Luce vi. Ve eder som nu Leer thi skulle hyle oc græde/ Men salig ere de Bedrøffuede/ thi de skulle trøstis Matth. v. Oc alligeuel de Christne end skulle græde/ saa skulle de dog icke vere vden trøst oc glæde/ her paa Jorden.

2. 2. 2. 2.

Den Tredie Spndag

Quad er det for en Trost oc glæde:

Christus siger/ I haffue nu Bedrøffuelse/ men ieg vil see eders
igien/ oc eders Herte skal glæde sig/ oc der skal ingen tage eders
glæde fra eder. Met disse Ord forstaar Christus Hiertens ind-
vortis glæde/ oc Samuettighedsens Fred/ som er/ at de Christne
vide oc Troer/ at Gud vil for Christi skyld vere dem Naadig oc
Barmhiertig/ forlade dem alle deris Sønner/ oc beuare dem
vnder Kaarset/ oc endelig Ledsage dem ind/ i det ewige Liff/
AMEN.

Den Fierde Søndag effter Paaske/ Epi

stel Jacobi j.

Rære Brødre/ Huer god Baffue/ oc huer fuldkommen
Baffue/ kommer her offuen ned/ aff Luffens Fader/
hoff huilken der er ingen omstiftelse/ eller omuendelse
met Luff oc Mørken. Hand spode off effter sin villie/ for-
medelst Sandheds Ord/ at vi skulde vere den første Brøde
aff hans Creature. Der saar flere Brødre/ skal huere
Menniske vere snart til at Høre/ oc langsam til at tale/
oc langsam til Brede. Thi Menniskens Brede gjør ick det/
som ret er saar Gud.

Der saar afflegger all Vrenlighed oc all Ond-
skab/ oc anammer Ordet met Sactmodighed/ som er
planter i eder/ huilket det land gjøre eders Siel sa-
lige.

Quad gjør S. Jacob i denne Epistel:

Hand formaner alle Christne/ til retsindige Gode giernin-
ger/ oc besønderlige Ordres Tienere at de skulle vocte sig fra for-
fengelige are/ Thi der er inge Laster/ som skendeligere forderffuer
Predicke embedet/ end Hoffmod/ kommer da Gierighed der oc saa
til/ da er det saa meget argere.

Huorledis

Huorledis begønder hand denne Epistel?

Saar denne Text beviiste hand/at Sønd oc Ondskab icke Kommer aff Gud/men aff vor Hiertis forderffuede Løst. Nu vil hand fremdelis giffue til Kiende / at alle gode Gaffuer Komme aff Gud/oc siger. / Sarer icke vild tiere Brødre/Alle gode gaffuer oc alle fuldkommene Gaffuer/komme her offuen ned/fra Liussens Gader etc. Lige som hand vilde sige/Der som Dieffuelen/eller eders eget Risd vilde freste eder/eller opuecke til Hoffmod oc forfengelig ære/da samtøcker icke i saadan frestelse/giffuer hinde oc icke rum eller sted/ Der skal ingen Hoffmode sig aff sin Naade oc gaffue/som hannem ere giffuen aff Gud/men ydmyge oc fornedre sig vnder andre/lige som vor Hære Christus oc saa gjorde/oc vider/at alle gode Gaffuer/baade til Liff oc Siel/giffuis aff Gud.

Huad holder S. Jacob off saar/ i denne Epistel?

Tre stæcke/ Der Første/at alt got kommer aff Gud/baade Legemligt oc aandeligt/oc saa vor ny fødse/den hellige Daab/i huilcken vi formedelst den Guddommelig sandhed/vorde hans Børn.

Det Andet/En maade oc sticck / huorledis vi skulle høre Guds Ord/ oc predicke oc Lære det fra off igien.

Det Tredie / Huad fruct der skal komme oc flyde aff/at mand hører Guds Ord.

Hand siger hand om det Første stæcke?

Hand siger saa/Alle gode gaffuer/oc alle fuldkommene Gaffuer komme her offuen ned/fra Liussens Gader / haff huilcken der er ingen omstiffelse eller fornendelse paa liuss oc Mærcken/ Som hand vilde sige / Alle der gode vi haffue oc formue/baade i Aandelige oc Legemlige sager/det haffue vi aff Gud. Oc denne Sprog er imod dem/som i de sager/der ere Retferdighed angrendis/tilscriffue vor Krafft oc formue noget. Fordi at naar som de end lunge Robe oc strige/at vi kunde fortiene dette oc det/met vore Gierninger/ saa staa dog Scrifften imod dem/ oc siger/At huad vi formue/det kommer icke aff off/men aff Gud. Der saar siger Paulus/huad ieg er/det er ieg formedelst Guds naade

S

Huilcke

Den iiii. Spndag effter Paaske

Zulcke ere de legemlige gode ting oc gaffuer?

Fred / Karstshed / stôrcke / deylighed / skarpsindighed / en
klar hyn / lydigbed / Pending / gods Rîgdom / it got Regimen-
te / timelig verlig / gode Venner / trofaste Tabor / en from Hus-
stru / lydige Børn oc Tiinde / oc andet saadant.

Zulcke ere de Handelige gode ting oc gaffuer?

Fromhed / Venlighed / Tro / Rierlighed / Retferdighed /
Naade / Sactmodighed / Guds Ord / Euangelium / Daaben /
Christi Testamente / Thalmmodighed vnder Kaarffit / oc anden
saadan Aandens fruct. Disse ere alle Guds gaffuer / som
stenckis off aff naade / oc icke forhuersffuis formedelst noget
Menniskis gierning eller fortienste. Ja huad got kunde vi for-
tjene? Vi ere aff naturen onderaadne Træ / oc bære forderffuen
fruct. Matthei viij. Det som er ont / syndeligt oc forðømeligt
off / det haffue vi aff off sielff / Men det gode som er i off / det er
aff Gud: Som den Prophete Oseas siger / i det xij. Capit. I
mig alene staar din Salighed. Gud gjør off alle fromme / ret-
ferdige / hellige oc salige / icke vor fri villie / icke vor fornæfft oc
gode tycke / icke vore gierninger oc fortienste / Ja vi ere icke due-
lige aff off sielff til at tencke noget / som aff off sielff men at vi ere
noget duelige / det er aff Gud ij. Corinth. iij. Er der en god tan-
cke / it got Ord / en god gierning i off / da er det aff Gud / Hand er
en Kilde til all godhed / oc vel viffdoms Fader / den rette Gaff-
uegiffuere / saligheds **HERRE**. Oc lige som Gud er det høys-
te gode / saa kand hand oc intet andet giffue oc vddele / end
idel gode ting.

Zul kalder hand Gud / liussens Fader?

Der er intet mørck hos Gud / ingen omstiffelse / ingen for-
uendelse / men idel Liuss oc Klarhed. Hand er oc icke vstadi-
g / omstiffelig / letferdig / men vden omstiffelse. Vore dage for-
mørckis offte met Skyer oc natten / Men hos Gud er intet
mørck eller mulm. Vor viffdom formørckis offte met vild-
farelse / Men hos Gud er enig sandhed. Der saar kaldis
hand liussens Fader / liussens Kilde / oc it liggende sø til all viff-
dom. Effterdi vi nu vide dette / da skulle vi gjøre vor største
flid der til / at vi kunde komme fra mørcket Lagn oc vildfarelse /
oc gjøre

oc gløse off belaffrige i det Guddommelige luss/ sandhed oc
vissdom/ saa vorde vi/ som fromme Børn/ vor tiere Fader
lige.

Zuor saar siger hand/ at hand fødte off effter sin vilie/formedelst
sandheds ord/ at vi skulde vere hans Creaturis
første grøde:

Hand vil der met giffue til kiende/ at vor fødsel var ond/
vren/ synd oc forbandelse/ oc at Gud aff naade kallede off til
Børns vdueelse/ oc anamme off formedelst igienfødselen/
ved Daaben/ som ny fødte Børn.

Zuorledis gaar denne fødsel til:

Gud Fader lader vdsaa oc predicke iblant off den Him-
melste Sæd/ det Guddommelige Ord/ formedelst Christum sin
elstelige Søn. Zuor som nu fatter oc anammer denne Sæd met
vren oc it tro fast hierte/ hand fødte it nyt Menniske forme-
delst det samme Ord/ oc it Guds Barn/ som S. Petrus siger i.
Petri i. Jere fødte igien icke aff forgengelig/ men aff vforgen-
gelig Sæd/ som er/ aff Guds leffuende Ord/ som bliffuer evin-
delige. Effter den mening oc maade taler oc her S. Jacob.

Zuor saar fødte hand off ny igien:

At vi skulde vere den første grøde aff hans Creature/ det
er/ at vi skulde vere it helligt frastild folck/ fra alle andre folck/
Jøder/ Tørckere/ Hedninge oc salike Christne/ aleniste vere vor
Herris Christi Prester oc Konger/ ia Guds Børn oc arffuinge/
Thi Scrifften kalder den første grøde/ dem som var de beste
Arffuinge/ oc Herrers offuer alle kind. Lige saa kalder S. Ja-
cob alle døbte Christne/ at de ere Herrers offuer Dieffuelen/ Dø-
den/ Synden oc Hellsfuede/ oc foruente den Himmelste arff-
del.

Zuor siger hand om det andet stycke:

Hand siger/ tiere Brødre/ huert Menniske skal vere snar
til at høre/ oc langsom til at tale/ Som hand vilde sige. Eff-
terdi i formedelst Guds Ord ere naadelige komme til Guds
Børns vdueelse/ Oc ordet fører Anden oc lifuit met sig/ gjør
Guds Børn oc Arffuinge/ da formaner ieg eder/ at i ville holde
eder sticfelige effter den ny fødsel oc Guds Ord/ sticelige høre oc
icke forsømme eller foracte det hellige Euangelium.

S ij

Zuor

Den liij. Spndag effter Paaske

Nuor faar siger hand / Verer snare til at høre / oc seene til at tale :
Vi skulle meget mere vere redebonen / til at høre Guds Ord /
end at tale.

Nuorledis saa :

Alligeuel den begierer en god / Gierning / som begierer
Lære embedet j. Timoth. iij. Saa skal hand dog see oc saa til / at
hand er forstandig oc stickelig til den rette Lærdom. Thi at lige
saa herlig som Embedet er / naar det vderettis rettelig / saa
skadelig er det oc saa / naar det befalis dem / som icke haffue for-
stand i Scriffen. Der saar forbynder oc S. Paulus / at mand
skal icke lettelig legge Handen paa en Vtkommen / oc befa-
le hannem Predicke embedet. Saa vil nu S. Jacob saa me-
get sige. I skulle icke strax / at i haffue hørt Fire eller Sex Pre-
dicken / trede op / oc vere Doctor Doctorum / straffe oc sette
alting til rette / I skulle tilforn Studere vel vd / før end i Lære
andre folk / at icke før bliffue Skolemestere end Peblinge / icke
før Predicke / end i ere skickede oc kallede der til / Verer heller
Tilhører / end Lærere. Det er minder fare at høre til / end lære.
Tempus enim est loquendi , & tempus audiendi.

Nuor faar siger hand / Verer langsam til Vrede :

Hand vil saa meget sige. Der som mand straffer eder / for
eders vstickelige oc vforstandige Predickens skyld / da skulle i
icke strax bliffue vrede der saar / men tage same straff til tacke / oc
bedre eder. Thi Vrede gjør intet got / Aff Vrede kommer Riff /
Tuedract / Vsandrectighed / Mord / Mandset oc all Vløcke.

Nuor siger hand / om det Tredie stücke :

Hand siger. Der saar legger aff alle Vrenlighed / oc all
Ondskab / oc anammer Ordet med sacrmodighed / som er plantet
i eder / huilcket der kand gjøre eders Siele salige. Lige som hand
vilde sige / Ville i / at den Sæd aff det Guddommelige Ord
skal tryffuis / Rodfestis oc bare fruct / oc icke formedelst Sønd /
Laster oc vdid / quælis oc vndertrøckis / da afflegger all Hiertens
ondskab oc vrenlighed. Thi denne Sæd / vil haffue en god ag-
ger / ic rent Hierte / ic trofast moed oc sind / icke en tornesuld eller
stenagger / I skulle tilforn oprøcke oc vdluge tidsel oc torn / aff-
legge det gamle Menniske / met all sin løst oc begiæring / I skulle
vere fri.

vere fri fra all Zofferdighed / Giernghed / Vlystshed / Had oc
 Auind / Dilligest fra all listighed / finantzari oc bedregeri der vor
 neste Land besuigis met. I skulle giøre imod andre Folck / som i
 ville at de skulle giøre imod eder. Thi at huor som Mennisten
 ere hoffmodige oc girige oc søge deris egen fordeel til deris Vles
 stis forderffuelse / der ere de icke end nu bequemme til / at anam
 me Guds naade. Thi Christus oc Belial / luss oc mørcken kome
 icke offuer it / ij. Corinth. vj.

Quad er nu Summa aff denne Epistel:

De Christine skulle intet tilscriffue sig sielff / huercken lidet
 eller meget / men giffue Gud ære alene. Oc effterdi de ere for
 medelst Daaben bleffuene Guds Børn / oc haaffue vel Lart / Tro
 ens retferdighed / som gielder faar Gud / da skulle de oc Lære
 Gierningens retferdighed / som gielder faar Mennisten. Der til
 tiener nu / at icke aname Guds Ord i trette / Drede / forredelig
 hed / men met factmodige hierter. Bereder eders herte / siger S.
 Jacob / til en god Agger / at det indplantede Ord kand vdspl
 tis i eder / rod seftis oc bære fruct. Der som det steer / da kand ora
 det giøre eders Siele retferdige oc salige. Thi Euangelium /
 siger S. Paulus Roma. vij. er Guds krafft / som salig giør alle
 dem der Troer paa. Oc Christus siger Johan. vij. Sandelig /
 Sandelig ieg siger eder / Der som nogen bevarer mit Ord / den
 skal icke see Døden euindelig. Oc Johan. v. Huo som hører
 mit Ord / oc troer den / som mig vdsende / hand haaffuer det euige
 Liff / oc kommer icke til Dømmen / hand er trengd igennem fra
 Døden / til det euige Liff / Amen.

Den Fierde Søndag effter Paasse /
 Euangelium / Johan. xvj.

Hu nu gaar ieg hen til den / der mig vdsende / oc ingen
 aff eder spør mig at / Huort gaar du hen : Men eff
 terdi ieg talede saadant til eder / da er eders herte
 S iij forgefult.

Den Fierde Søndag



sorgesult. Men ieg siger eder Sandhed/ Det er got/ at ieg gaar bort/ Thi at gaar ieg ick bort/ da kommer Erbskeren ick til eder/ Men gaar ieg bort/ da vil ieg sende hannem til eder. De naar hand kommer/ da skal hand straffe Verden/ for Sønd/ oc for Retferdighed/ oc for Døm. For Sønden/ at de Eroer ick paa mig. De for Retferdighed/ at ieg gaar til Faderen/ oc i see mig ick mere. For Dømmen/ at denne Verdens Første er Dømt.

Ieg haffuer endnu meget at sige eder/ men i kunde ick bære det nu/ Men naarden Sandheds Land kommer/ den skal Vedtage eder i all Sandhed/ Thi hand skal ick tale aff sig self/ Men huad hand hører det skal hand tale/ oc huad ukommendis er/ skal hand forkunde eder. Den same skal forklare mig/ thi hand skal tage det aff mit/ oc forkunde eder. Alt huad Faderen haffuer/ det er mit/ der saar sagde ieg/ Hand skal tage det aff mit/ oc forkunde eder.

Hvad lærer Christus i dette Evangelio?

Først giffuer hand dem til Kiende/ for huad Sag skyld hand vilde fare til Himmels/ som er/ at hand vil sende dem den hellig Mand. Der næst/ Hvad den hellig Mand skal gjøre/ naar hand kommer. Det Tredie/ obenbarer hand sine Discipulers Skæbelighed.

Hvad er

Quad er det første Christus siger:

Tu siger hand/gaar ieg hen til den/der mig vdsende/oc ingen aff eder Spør mig at / Huort gaar du hen? Men fordi at ieg taledede dette til eder/da er eders herte sorgesult/Men ieg siger eder Sandhed/Det er eder got/at ieg gaar bort/ Thi at gaar ieg icke bort/ da kommer Trosteren icke til eder/Men gaar ieg bort/da vil ieg sende hannem til eder.

Quad vil Christus met disse Ord?

Saa meget vil hand sige. Propheterne haffue saa Propheteret/at Christus skulde lide/Da oc Opstaa fra de Døde/oc begonde it nye Rige/i huiusket Mennisten skulle Leffue euindeligh/Dette skal fuldkommis/oc Tiden er nu/at det skal stee/Oc ieg er den Persone/som det skal giøre/Thi at der som ieg Døer icke/oc Opstaar fra de Døde igien/da bliffuer der intet vderet/da bliffuer det end nu stedes i det gamle vesen / som det haffuer lenge veret/Isder i deris hogleri/hedninge i deris Affguder/alle Menniste vnder Sonden/oc der kand igien bliffue Salig/Men der som ieg gaar bort/Døer/oc Opstaar fra de Døde igien oc vdrætter det / der min Fader haffuer beslutter i sit Gudsdommelige raad / at vdrætte formedelst mig / Da skal den hellig Aand komme / hand skal oplynsse eders Hjerter / giffue eder frimodighed oc dristighed/at i skulle vere min Embedsmænd/Regnere met mig/oc sette den gandske Verden til rette/nedlegge Jødedømmet/forstøre Hedningens Affguder/Lære oc vnderuise den gandske Verden/Oc eders Lærdom skal beholde ossuerhand oc bliffue euindeligh/ oc Hellsfuedis porte skulle icke nedlegge hannem.

Quad er det/at Christus siger/Det er eder got/at ieg gaar bort?

All den stund/ Christus var Legemlig hof sine Discipuler/da søcte de icke andet hof hannem/end it vduortis Rige i denne Verden/oc komme icke lenger / De yndstede oc beglæredet/at de altid kunde see hannem nernerendis saar deris Øyen/høre oc vere hof hannem/Men det haffde icke veret Disciplene nøtteligt/Der saar var det got/at Christus gick til Faderen/oc vdsende den hellig Aand.

§ iij

Quad

Den Fierde Eſudag

Quad ſkal den hellig Aand giøre i Verden?

Saa ſiger Chriſtus/Vaar den hellig Aand kommer/da ſkal hand ſtraffe Verden/Icke hugge oc ſtinge met Suerd oc ſpyd/icke giøre ny Ordinanger oc Louer/men lade Predicke Guds Ord oc Euangelium/I Chriſti Rige ſkal icke vere noget Regierendis Embe/demen ic ſtraffembede/Alle Menniſke ſkulle formedelt Euangelium lade ſig ſtraffe/ſaa fremt de ville haſſue Guds endiſt oc naade/oc bliſſue ſalige. Oc dette ſtraffembede ſkal haſſue ſin fri fremgang/oc icke forhindris aff nogen. Oc de ſom ſette ſig der op imod/ſkulle ſtøde ſig der paa/oc paa det ſiſte bliſſue aldelis Vdelagde/ſom mange Tuſinde Exempel giſſue til kiende.

Quad ſkal da den hellig Aand ſtraffe?

Chriſtus opregner tre ſtøcke/oc ſiger/Vaar den hellig Aand kommer/da ſkal hand ſtraffe Verden for Sønd/oc for retferdighed/oc for Dom.

Quor ſaar for Sønd?

Jordi/ſiger Chriſtus/at de Troer icke paa mig.

Quo...dis ſkulle vi der forſtaa?

Verden kalder Hofferdighed/Gierighed/Vlyſthed/Zad/Alffuind/Styld/Roff/Mord/hoer oc anden ſaadan Laſter/Sønd/Hun ſtraffer oc ſaa ſaaad vanart oc vdyd for ſønd/Men ſaadan ſønd taler Chriſtus icke her om/thi den hellig Aands ſtraff giøris icke behoff til ſaadan Sønd/Verdſlig Vffrighed er der til beſticket aff Gud/at de ſkulle vdrrette ſaadan ſtraff/Rom. xij. Men denne er den rette mening/at den hellig Aand ſkal ſtraffe alle Menniſke/baade Jøder oc Hedninge/oc affſige dette Dom offuer dem/at de ere vnder Guds vrede oc ſkulle til euig tid bliſſue Gørdømt/oc at de ſtaa huercken til at raade eller hielpe/vden de Troer paa Jeſum Chriſtum. Thi vor gierninger/ord/hellighed/leſſnet oc væſen/maa vere det beſte det vere kand/ſaa ſalder det dog ſom ic forneſit Blomſter/naar den hellig Aand blæſſer der paa/Eſaie xl. Den hellig Aand haſſuer meget ſkarpere Vyen/at ſee oc ſtraffe Sonden met/end vi Menniſke/Hand gribber ind i Hiertet/der ſom Oprindelen oc Kielden er/huor aff alle Hoffuetsønder flyde/ſom er Vanero/oc hindis

oc hindis fruct / Vlydighed / Affguder / Falske Gudstienste /
Guds foractelse / den Guddommelige sandheds modstand oc
igiensigelse / Guds bespottelse / Retteri oc Løgen.

Er da vantro en rod oc Oprindelse til alle Sænder ?

Ja visselig / Vantro er en rod oc veldekiel de der alle Sænder
der vore op oc flyde aff / ja vantro er en rod til den oprindelige
Sønd / der vi allesammen Arffuede aff Adam oc Eva / oc var
hun icke / da var der huercken hoer eller Mord / styrrleffnet eller
Tyffueri. Nu seer Verden aleniste til de vduortis groffue Søn-
der / forander sig / oc klager der offuer Mennisten ere saa va-
nartige oc onde / Men hun veed icke huor aff det kommer / oc
huorledis det gaar til / Hun seer floden vel flyde / oc Træet bære
blomster / Men huor vandaren bryder op i det kieldespring / der
floden kommer aff / oc huor roden aff Træet ligger / det veed
hun icke / saa far hun da til / oc vil hielpe sagen met Louer / oc
met forbud forhindre Sonden / men det bliffuer icke til / Hun
kand icke forhindre de vduortis groffue Sænder oc laster / huor-
ledis skalde hun da forhindre de induortis Sænder i hiertet /
Oc naar som hund end lunge forhindrer de forbyuder / saa er det
dog forgefennis arbeyde / oc lidet til sagens forbedring. Velde-
kielden skal tørris oc roden skal oprøckishuor som det icke steer /
da flyde der becke aff kielden / oc Jordstillinge aff roden igien.
Dette Saar skal hielbredis op aff den inderste grund / ellers skal
mand vel lappe oc læge der paa / met plover oc smørelse / oc det
skal dog altid bliffue vlagt.

Sig mig nu klarlig met saa Ord / Huor saar straffer den hellig
Aand Verden for / Vantro skyld ?

Jordi at Verden er end nu saa stoekblind / oc vil icke kiende
Jesum aff Nazareth / Marie Søn / for den rette Christus oc
Messias / for den eniste Meglere oc Frelser / Men / huert
Menniste gjør sig sielff en egen Frelser / Jøder Mosen / Tørcker
Mahometh / Hedninge deris Affguder / Falske Christne deris
egen gierninger oc paa fund / De Rige Mammon / De Vjise deris
kiodelige vjiffdom / Det Mechtige deris mact / Rettere deris go-
de tække / Disse allesammen straffer den hellig Aand / lige som
hand vilde sige / Icke saa i forblindede Menniste / icke saa / disse

Den Fierde Søndag

eders anslag oc paafund / ere icke den rette Vey til Salighed /
 Ville i worde fromme oc Retferdige / da skulle i Tro paa Jesum
 Christum / Guds Søn / som for eders skyld bleff Menniske /
 bleff Kærsfest / Døde / bleff Begravne / oc Opstod igien fra
 de Døde / Oc denne tro skulle i oc saa benytte vduortis formedelst
 Troens fruct / det er / formedelst Kierligheds oc Barmhjer-
 tigheds gierninger / Oc skeer det sig saa at i falde da atter i
 Sønd / da skulle i tæncke paa eders Daab / staa op igien / oc giffue
 eder i det forbund igien / det i haaffue giort met Gud / saa kand
 eder intet skade / Thi S. Paulus siger Rom. viij. Der er in-
 tet Fordømmelige i dem / som ere i Christo Jesu / huilcke der icke
 Vandre effter Kløddet / men effter Aanden.

Nuor saar skal den hellig Aand / straffe Verden for Retferdighed?

Jordi (siger Christus) at ieg gaar til Faderen / oc i see mig
 icke mere.

Nuorledis skulle vi det forstaa?

Christus taler icke her / om Verdslig retferdighed / som giff-
 uer huer / det som hannem bør oc hører til met rette / men om
 Aandelig retferdighed / som gielder saar Gud / som er / at Chri-
 stus Døde for vore Sønders skyld / Opstod igien / oc gick til
 Himmelen til Faderen / oc forhuerffuede oss den Retferdighed
 oc vskyldighed / der vi møste i Paradis formedelst Adams fald /
 Lige som Christus vilde sige / for eders fader Adam Søndede /
 var i Retferdige oc vskyldige / Men der hand offuertræd
 Guds bud / bleff hand Vretferdig / met alle sine Effterkom-
 mere / Skulde i nu komme til den Første Retferdighed oc vskyld-
 dighed igien / da skulde Jeg sette mit Liff oc Legeme til der
 saar / Betale for eder / lide pine oc Dø / oc fare til Himmels / oc
 føre eder saa til den Første Retferdighed igien. Dette straffer
 nu den hellig Aand / at mange Menniske icke ville kiende mig
 der god saar / eller anamme mig / men de ville giøre sig sielff
 Retferdige / met deris egen Arme ælendige Gierninger oc forti-
 enste. Mit dyrebar Blod / det ieg saa mildelig vdgaaff / skal
 intet vere vert / der som de dog met rette skulde tæncke paa de
 Ord / Luce. xviij. Naar som i haaffue giort alt det eder er befalet /
 da siger Vi ere vnøttige Tienere / vi gjorde det / vi var plig-
 tige at giøre.

Nuor saar

Suor saar skal den hellig Aand straffe Verden
for Dømt.

Jordi (siger Christus) at denne Verdens Første er Dømt.

Suorledis stulle vi det forstaa?

Christus taler her icke heller om Verdslig Dømt/huorledis
hun Dømmer paa det/der er Legeme oc Gods / Land oc
Folck anrørendis/men om en Aandelig Dømt/som er Siel oc
Samvittighed anrørendis/det er / at denne Verdens Første
er allerede met alle sine Tilhengere Dømt aff Christo / Dette
Dømt er allerede giort / oc der fattis icke mere / end at same
Dømt skal kundgioris saar all Verden/paa den Yderste Dag/
oc Sathan met alle sine Lemmer/skal stedis ned i Helffuedis
Jld. Lige som Christus vilde sige/Dieffuelen/Døden/Søn-
den / Helffuede ere allerede formedelst mig offueruunden/
Dømt oc Jordømt/met all deris væsen. At den vanvittige
Verden / holder end nu dette Dieffuelsens forbanede oc
Jordømt væsen / at vere got / priser oc loffuer det / oc la-
der forblinde sine Byen / At hun end nu holder saadant
Dieffuels spøgeri/Vantro/Affguder/Segnelse/falsk Lerdømt/
Løgen/Vildfarelse/for en Guddommelig hellig ting/oc vil icke
kiende troens retferdighed/oc stille hinde fra Gierningens ret-
ferdighed/ oc imod siger saar Guds Søn / oc vil i saar maade
tiene Dieffuelen oc Verden til tacke / frecter sig for Dieffue-
len/som er allerede offueruunden formedelst mig for Døden/
som er allerede affliffuet/oc for Helffuede/som er allerede for-
støret/Dette alsammen straffer den hellig Aand. Oc der skal
huorcken Verden/icke Verdens Første/icke Passuen/icke Con-
cilia/vere Dømmere i Guds sager/Men aleniste Christus for-
formedelst sit ord/Guds ord skal alene vere Vecten/rette suer/
Preffuesteen/ia Seraffere oc Dømmere offuer alting / Johan.
rij. Suo mig foracter (siger Christus) hand haaffuer allerede
den/der hannem Dømmet/det Ord/det ieg haaffuer talet/skal
Dømme hannem paa den yderste Dag.

Suad sagde Christus om Disciplernis Strøbelighed?

Jeg haaffuer end nu (siger hand) meget at sige eder/men i
kunde icke høre det nu/Men naar den Sandheds Aand kommer/
den skal

Den Tierde Søndag

den skal ledsage eder i all Sandhed / Thi hand skal icke tale aff sig sielff / men huad hand herer / det skal hand tale / oc huad tilkommendis er / skal hand forkønde eder / Den samme skal forklare mig / thi hand skal tage det aff mit oc forkønde eder.

Huad vil Christus met disse Ord?

Hand setter her Troen / til vor Saligheds grunduol / oc Vantro til Fordømmelsens aarsage / Christus giør sig sielff til retferdighed / oc sit Ord til dommere offuer alting / oc hand forkynder / forbander oc fordømmer alt det / som Verden tager sig faar / beslutter oc stikker / formedelst Passuen / Patres / Concilia / aff sit eget Hoffuet oc Hierne / vden Guds Ord oc Scrifftens grund / Det maa glise oc skinne saa kaaftelige som det vil oc nogen tid kand. Thi huad som icke er bygd paa den klippe Christus / det er idel sønd oc fordømmelse. Christus haffuer besørget sin Kircke rigelig / met Guds Ord / met Salig lerdøm / met Christelig stic / Ceremonier oc Kirketuct / at de Jødiske Ceremonier met bestendelse / røggelse oc anden saadan Børne leeg / gioris icke behoff. Vi haffue / Gud vere loffuet / det hellige Euangelium / Guds Ord oc den hellige Scrifte / huilket Christus kalder altsammen sandhed / vi haffue der til met den rette Børne lerdøm / Catechisim / Som er / de Ti Bud / Troens Artickele / den daglige Bøn / Sader vor / der til met de rette Christelige Ceremonier / Daaben / Affløssning / oc Christi Legemis oc Blods Sacramente / vi haffue der til met Hustrafflen / som er vddragen aff den hellige Scrifte / oc giort paa spørffmaal / huilcken vi skulle daglig Offue off vdi / oc forbedre off aff / Paa det den hellig And / huilcken Christus forhuerffuede off / kand størcke her i Troen / oc beuare off imod alle Frestelser / oc forkønde off saa oc forklare Christi ord / oc ledsage off i all sandhed / oc føre off endelig / til det Himmelske Fæderne Land / det ewige Liff / Amen.

Den Femte

Den Fente Søndagefter Paaske/ Epistel Jacobi j.

Here Brødre/ I skulle giøre efter Ordet/ oc icke
aleniste høre det/ huor met i bedrage eder sielff. Thi
der som nogen hører Ordet/ oc giør der icke efter/
handler lige som en Mand/ der beskuer sit legemlige ansiet
i et Spegel/ Thi efter hand haffuer beseet sig/ gaar hand
strax bort/ oc glemer huorledis hand var sticket. Men
huo som seer igienneim til Frihedsens fuldkommene
Lou/ oc bliffuer der vdi/ oc er icke en forglemmelig Til-
hørere/ men giør der efter/ hand bliffuer Salig i sin
Gierning.

De der som nogen iblant eder lader sig tøcke/ at hand
tien Gud/ oc spørger icke sin Tunge/ men forsører sit Hiero-
te/ hans Guds tienste er vngitellig. En reen oc vbesmit-
tet Guds tienste faar Gud Fader/ er/ at besøge de Fader-
løse oc Encker i deris Bedrøffuelse/ oc holde sig vbesmitet
fra Verden.

Quod giør S. Jacob i denne Epistel?

Hand handler icke her om Troen/ eller om Troens Ret-
ferdighed etc. Men om gierningens Retferdighed/ oc straffer
dem/ som ville vorde Retferdige oc Salige/ alene per fidem Histo-
ricam, det er/ naar mand aleniste bekiender met Munden Tro-
ens Artickler/ om Christi Mandom/ pñne/ Død oc opstandelse/
oc der følger dog icke Troens fruct/ som saadan Soldt haffuer
altid verit/ oc er end nu meget.

Quod holder denne Epistel offsaar?

Tre støcke/ Forst formaner hand de Christne/ at de skulle
icke aleniste høre Ordet/ men ogsaa giøre der efter. Der nest
giffuer

Den v. Søndag efter Paaske

Giffner hand de Christne A duarsel. — de iude vocte sig fra vnørttig Snack/oc siger/at saadant forderffuer oc til intet gjør Mennekens gandske Guds tjenste. Det tredie er/at hand giffner til kiende/hvilken den rette Guds tjenste er/som er/at træste/beskætte oc bestierne Encker oc Faderløse/besøge de Syuge/oc beuare sig oc saa sielff/vbesmittet fra Verden.

Zuilde ere formanelsens Ord:

Gjører efter Ordet/siger S. Jacob/oc Hører det icke aleniste/hvor met i bedrage eder sielff. Denne formaning er nøtellig/Thi huad fand nogen stort rose sig aff Troen oc Euangelio/naar som hans gierninger/seder/væsen oc leffnet/ere imod denne Troens oc Euangelij lerdøm? Skal nogen vere ic god Træ/det er/sigis at haffue Troen/da skal oc god fruct/det er/it erligt Christeligt leffnet oc omgengelse følge/ellers er det leffnet/et on idel Høglari oc it vdnortis skin.

Zuilde ere de som tagis at gjöre efter Ordet:

De som benise met gierningern/at de ere Christne/de som icke aleniste høre Euangelium met Ørene/eller tale der om met Munden/men lade det oc gaa sig til Hierte/oc leffue der efter.

Zuilde falder hand Ordens Tilhørere:

Dem som høre Euangelij Ord met øerne/oc roser der aff met munden/men scriffue det icke i Hiertet/oc rette deris leffnet der efter/oc bære god fruct/men lade det et on flyde i munden oc paa tungen.

Zuad gierninger kreffuer S. Jacob:

Hand taler intet om de gierninger/der ere optenckte aff Mennekens/men aleniste om dem/som ere befattede i Guds Ord oc Euangelio/som at elste Gud offuer alle ting/oc sin Næste lige ved sig sielff/giffue de Hungre mad/de Tørste dricke/blæde de Nøgne/besøge de Singe/tørste de Bedrøffuede etc. Bede/faste/giffue aleniste/oc andet saadant. Ved denne maade taler oc Christus Matth. vij. Huo som hører denne min tale/oc gjør hinde/den ligner ieg ved en Klæag Mand/som bøger sit huff paa en klippe etc. Men huosom hører min tale/oc gjør hinde icke/hand er lige som en daarligh Mand/der bøger sit huff paa Sand etc.

Zuad vil

Quad vil S. Jacob met disse ord/ Gikrer effter Ordet:

Hand vil saa meget sige. Vile i vere Christne oc Guds Børn/da skulle icke bespotte Gud/icke aleniste prise hannem met Munden oc Tungen/oc robe oc strig/men i skulle oc lade finde eder i en ret tro/ oc nye lessnet/icke aleniste høre ordet met øerne/men fatte det Ord mand hører met Hiertet/oc beuise det met gierninger. Thi Christus siger Luce xj. Salige ere de som høre Guds Ord/oc beuare det. Det er icke nock at høre Guds Ord/Mand skal oc fatte oc beuare det/beuise det met gierninger/oc rette det gantse lessnet der effter/Vile i nu met gierninger gjøre eders tro obenbare/da gjører de gierninger/som ere befattede i Guds Ord.

Zuem liguet S. Jacob den som aleniste hører Ordet:

Hand siger saa. Der som nogen hører Ordet/oc gjør der icke effter/hand er lige som en mand/der bestuer sit legemlige ansiet i et Spegel/ oc der effter gaar hand strax bort/ oc glemmer huorledis hand var sticket. Dette er en sinuel lignelse/ Thi at lige som et Billede forsuinder snart i et Spegel/oc forglemmes/saa er det oc met en blot Tilhørere/ der icke beuiser sig met gierninger/oc haaffuer icke Guds Ord stedse i Hiertet/oc retter sit lessnet effter Euangelio.

Quad siger hand da om dem/som gjøre effter Ordet:

Hand siger saa. Oc huo som seer igiennem/i friheds fuldkomme Lou/ oc bliffuer der vti/oc er icke en forglemmelig høreare/men gjør der effter/den same bliffuer Salig i sin gierning.

Quad kalder S. Jacob friheds fuldkomme Lou:

Hand kalder Euangelion saa/ Thi Euangelion er en fuldkommen lerdøm/som frygder Menniskens samvittighed oc gjør hinde fri. Thi at huor var dog fuldkommenhed i Mose Lou? Sandelig/haaffde Louen kund gjort oss Retferdige/ fromme/fuldkomme oc salige/som S. Paulus siger/ da haaffde det icke verit behoff/at Christus skulde kommet til Verden/oc giffnit en anden Euangelij lerdøm/ved huilcken louen er borttagen/Disligest huor haaffde dog Louen frihed? Der var ret Trelldøm/ oc ingen Frihed/som Christus oc siger Johan. viij. Der som Semmen gør eder fri/da ere i ret fri.

Quad vil

Den v. Søndag effter Paaske

Guad vil hand nu met disse Ord:

Hand vil saa meget sige/ Huo som saa hører Guds Ord
oc Euangelion/at hand haffuer det stedets faar Byen/som ic
Spegel/oc som den Første Psalme siger/aldrig vender sine Byen
der fra/men taler om Herrens Lou/Dag oc Nat/oc giffuer oc
saa fruct i sin tid/gjør mange gode Gierninger/hand er Salig/
oc huad hand begønder/det for fremmis hannem alt sammen til
det beste.

Hand ieg bliffue Salig met Gierninger/huor faar er da
Christus Død?

At trengte paa de Gierninger som ere befattede i Scrifften/
er got/Thi fructen skal io giffue Treit vidnisbyrd/ om det er
got eller ont. Men at tilscriffue Gierningern salighed/Christi
fortienste til foractelse/stal icke skee/det haffuer oc icke den mee-
ning. Thi Scrifften siger. Abraham trode Gud/oc det er han-
nem regnet til Retferdighed/ Gene. xv. Oc Abacuc ij. Den
Retferdige skal Leffue aff sin Tro. Oc Johan ij. Huo som Troer
paa mig/hand skal haffue det ewige Liff. S. Jacob seer icke her
til Gierningern/men meget mere til Kielden/der saadanne gier-
ninger flyde aff/ lige som Scrifften oc gjør andre vegne.

Giff der Exempel paa:

Christus siger/Det skal skee/at Menniskens Søn skal kom-
me/ i sin Faders herlighed met sine Engle/oc paa den Dag skal
hand betale huer effter sine Gierninger. Der seer Christus icke
til gierningern/men til troen/der gierningern skulle flyde aff. Eff-
terdi vi nu vide/ at Troen gjør oss fromme/Retferdige oc Salig-
ge/da skulle vi intet tage hinde fra/ oc dog icke diff minder lade
vor Tro til syne met gierninger icke met Menniskelig optenckte
gierninger/ men met de gierninger som haffne deris grund i
Scrifften.

Guilcken er S. Jacobs formanelse/at vi skulle vocte oss fra slim
Tale eller snack?

Saa siger hand. Der som nogen lader sig tække iblant eder/
at hand tien Gud/oc spæger icke sin Tunge/men forsører sit
Hjerte/hans Guds tjenste er vnøttelig.

Guad er Tungen?

Tungen er Mennisken it stort/Herligt oc ypperligt Liggende
fx. Men io Herligere/ io Skadeligere/ der som mand misbruger
hinde/

hende/som S. Jacob siger i det iij. Capit. Seer/siger hand/vi
føre heste i tøm/at de skulle vere oss lydige/oc driffue det gant-
ste legeme omkring. See/alligenel Stib ere store/oc driffuis aff
stercke vær/saa styris de dog met it lidet Roer/Lige saa er oc
Tungen en liden lem/oc kommer store ting aff sted. Seer/hvor
stor en Sten optender en liden ild? Oc tungen er oc saa en ild/
en Verden fuld met vretferdighed/lige saa er Tungen iblant
vore lemmer/oc besmitter det gantste legeme/oc optender alt
vort væsen/naar hun optendis aff Zelfffuede. Thi al naturen
paa Diur oc Fule oc Hugorme oc vnderlige ting i hassuit bliff-
ue temde/oc ere temde aff Menniskelig nature/men Tungen
kand intet Menniske temme/det vrolige onde/fuld aff dødes
lig forgiffteelse.

Zuad er vnyttig snack?

Vnyttelig snack er alt det/der icke stikker sig til sagen.
Denne last forbiuder icke aleniste S. Jacob/men oc saa S. Pau-
lus Ephe. iij. der som hand siger/Lader ingen slem tale gaa
aff eders mund. Ja Christus siger Matthei xij. Jeg siger eder/
at Mennicken skulle giøre regenskab paa den yderste domme
dag/for huert vnytteligt Ord/der de haaffde talet.

Zuad vil nu S. Jacob met disse Ord?

Hand vil saa meget sige. Ibland alle syndelige gierninger/
forderffuer intet saa slægt oc aldelis den rette Guds tjenste/oc
alle Politier/som en ytemd Tunge/der icke spægis/men siger
frem/alt huad der kommer i munden/huad heller det er got el-
ler ont/løgn eller sandhed/nyttelige eller skadeligt.

Zui saa?

Zuad er skadeligere i almindelige Politier oc Menniskens
forsamling/end en forgiffteig ond Tunge/som icke andet gjør/
en stinger oc belæfter Gøld hemelige oc obenbare/oc gjør dem
skade paa deris gode røcte oc nassn/linger oc besinger/suer
oc bander/laster oc formaledider/oc fører idel trette/vfred/
tiff/tuedract/had oc vsamdirectighed iblant Mennicken.
Zuad er oc skadeligere i Kircken oc den Christelige forsam-
ling/end en falsk Predickeris onde forgiffteige Tunge/som met
sin falske lerdøm forfører oc forgiffter de ensfoldige Zierte/oc

G

Faster

Den v. Søndag efter Paaske

Paster dem i Dieffuelens strube? Lige som alle Papister/ Par-
tijcke aander oc Secter/ Hyglere giøre oc icke mindre skade/ ia
de falske Euangeliske oc saa / som kunde met store Ord prale oc
braste meget aff Euangelio oc Gudstienste/ oc benise dog icke
deris Christendom met en eniste liden gerning eller fruct.

Quad siger S. Jacob om Gudstienste?

Hand siger saa. En reen vbesmittet Gudstienste/ faar Gud
Fader er denne / at besøge Encker oc Faderløse i deris drøffuel-
se/ oc beuare sig vbesmittet fra Verden.

Quor saare falder S. Jacob disse gjerninger en reen Gudstienste?

Fordi at Gud befalede dem selff Quad Gud binder oc befaler
det er god oc ret / oc den eniste sande Gudstienste/ som hannem
er behagelig. Mand kand ingen/ større behagelighed giøre
Gud/ end at mand er hans Ord lydig. Gud befalede i Louen oc
Propheterne/ at mand skal giøre fattige/ Encker oc Faderløse
til gode/ oc holde sig selff vstraffelig/ oc giffue huer mand it got
Exempel met en Christelig omgengelse.

Quilcken er papisters Gudstienste?

Bygge Kircker oc Kloster/ sticte Messer oc Altere/ sinnge
Horas/ ringe oc læse meget / tende mange bluss liuss oc lams-
per/ giffue sig i Kloster/ fiske Afflad/ Brødræskab/ Vigilijs/
Sielemissen/ holde aarss Messer oc begengelse/ stendte viet vand/
giffue røgelse/ gaa met kaarss/ vie vand/ salt/ palmer/ Lager/
voplin/ sten oc træ/ døde Kloster/ giøre orgenerck/ oprette Aff-
guder/ oc meget andet saadant/ der Gud intet haffuer befalet
aff/ oc er eton Menniskens dict oc drøme/ lige som Børn giøre
ducker at lege met.

Quilcken er den rette Christelige Gudstienste?

At tro oc forlade sig paa Gud/ fryctte oc elste Gud offuer
alle ting/ tiene oc vere sin Næste behjelpelig i al nød/ met trost/
Raad oc gods/ trøste fattige ælendige Soldt/ Zielpeløse Børn/
Encker oc Faderløse i deris drøffuelse/ besøge de Singe/ be-
spise de Hungre/ giffue de tørstige dricke/ bløde de Slagne/
trøste de bedrøffuede/ handle redelige met alle Menniske/ oc
giøre dem til gode. Oc at it Menniske skal oc saa holde sig selff
vstraffelig/

vstraffelig/ icke elste Verden met sin pral/vellyst oc løssactig-
hed/ fly hofferdighed/gierighed/vlysthed/had oc auind/fraada-
zeri oc druckenscaff/ oc beuise sig i alle ting/ met sine gierningen/
som en Christen.

Quod er nu Summa paa dette Epistel :

Quo som vil eiene Gud rettelige/hand skal holde sig til
Guds Ord/rette sit gantse leffnet der effter/sla sig fra Verden/
oc bliffue Verdens fiende. Thi S. Jacob siger i det iij. Capitel.
Quo som vil vere Verdens Ven/hand bliffuer Guds vuen.

Quor vti staar Verdens fandslab ?

Der vti/at mand icke holder sig lige effter Verden/at mand
icke praler/ icke er hoffmodig oc stunder effter herlighed oc vel-
de/at mand icke lader gerighed betage sig/ icke tracter effter
gods oc rigdom/oc der offuer vndertrycker oc besuiger den fat-
tige/oc vdsuer hans sued oc blod met aager/at mand icke riss-
uer oc skraffuer at sig alt det mand seer oc kand offuerkomme/
vansendis huad en anden haffuer oc beholder. Quilcke Men-
niske som saa ere til sinde/de ere visselige icke Nemiske/men
vskellige Creature/ia Christne/lige som Dieffuelen er hel-
lig.

Quor vti staar Guds venslab ?

Der vti/at mand bliffuer lige ved Guds Søn/ydmyger
oc forsiger sig self/forsager Dieffuelen oc Verden/bær Raars-
sit met taalmodighed oc factmodighed effter Christo. Quilcke
Menniske som det gixre/de skulle oc vden tnil glæde sig met
Christo evindelige i det ewige Liff. Der til hielpe oss Gud/
AMEN.

Den Femte Søndag effter Paaske/

Euangelium Johan. xvj.

S Andelige/sandelige/ Jeg siger eder/ Der som i bede Fa-
deren om noget i mit Naffn / da skal hand giffue eder
der/ Her til haffue i icke bedet om noget i mit Naffn/
G ij Bedet/

Den Femte Spndag



forkyndede eder om min Fader. Paa den samme dag skulle i bede i mit Naamn/ Oc ieg siger eder icke/ at ieg vil bede Faderen for eder/ Thi Faderen self elsker eder/ fordi at i elsker mig/ oc tro/ at ieg vdgick aff Gud/ Jeg vdgick fra Faderen/ oc kom til Verden/ Jeg forlader Verden igen/ oc gaar til Faderen.

Hans Disciple sige til hannem/ See/ nu taller du obenbarlige/ oc siger intet Ordsprock/ Nu vide vi/ at du vedst alle ting/ oc hassuer icke behoff/ at nogen spør dig at/ der saare tro vi/ at du est vdgangen aff Gud. Jesus suarede dem/ Nu tro i/ Seer/ den time skal komme/ at i skulle atspredis/ huer til sit/ oc forlade mig alene/ Men ieg er icke alene/ thi Faderen er hoff mig.

Dette hassuer ieg talet til eder/ At i skulle hassue fred i mig/ I hassue trengsel i Verden/ men verer trostige/ Jeg hassner offueruundet Verden.

Quad lærer Christus off i dette Euangelio?

Tre stücke/ Først/ hvorledis vi skulle rettelige bede oc begære/ at vi skulle bliffue bønharde aff Gud. Der næst/ huad vi skulle bede om/ som er/ om Hjertens oc Samvittigheds fred.

Fred. Det Tredie/ Zuor faar vi skulde bede/ som er/ for trost skyld/
naar vi ere vnder Kaarffet/ oc lide giennordighed oc modgang.

Zuad horer til vor Bøn/at vi skulde bliffue Bønhort aff Gud?

Fire ting/ som berøris her i dette Euangelio/ i disse Chris-
sti Ord/ der hand siger / Sandelig / Sandelig / Jeg siger eder/
Der som i Bede faderen om noget/ i mit Naaffin / da skal hand
giffue eder det.

Zuicket er det første?

Guds befaling oc foriettelte/ Thi at haffde Gud icke be-
falet off at Bede/ oc tilsagd at hand vil Bønhere off/ da kunde
alle Creature/ icke faa it eniste Gryn eller lidet Korn/ aff han-
nem. Men nu haffuer hand icke aleniste/ befalet off at Bede/
men oc saa tilsagd/ at hand vil Bønhere off/ Luce xj. Beder/
saa skulde i anamme/ Leder/ saa skulde i finde/ Bancker/ saa skal
eder opladis. Ja/ hand stadfester her sin foriettelte/ met en
Bed/ oc siger/ Sandelig/ Sandelig/ paa det vi so skulde vere viffe/
paa hans foriettelte/ oc at hand vil Bønhere off/ oc icke lade
off Bede forgefissis. Hand straffer off der til met fordi/ at vi
ere saa Lade oc forfømmelige til at bede/ oc siger/ Her til haffue
i icke bedet om noget i mit Naaffin/ Beder/ da skulde i anamme/ at
eders glæde skal vere fuldkommen.

Zuicket er det Andet stücke?

Troen/ som er begrundet oc stadfest/ paa Guds foriettelte/
Thi at huo som tuil paa Guds foriettelte/ hand gior i Tuende
maade ilde/ Først Beder hand forgefissis/ Thi S. Jacob siger/
Zuo som vill Bede Gud om noget/ hand skal Bede i Troen/ oc
icke tuile/ Thi huo som tuil/ hand er lige som Haffsens Belger/
der driffissis aff Været / Saadant it Menniske tencke icke/ at
hand skal anamme noget aff Hæren. Der nest vil hand giøre
Gud/ til en Løgnere/ som den der tilsiger noget/ oc huercken
Kand eller vil/ fuldkomme sic Løffte/ huilcket der er en gruselig
Bespottelste/ Thi Gud er Sandru. Lffterdi vi nu høre/ at Troen
er saa stor en ting/ oc at det er vmuelig/ at Mennisten Kand vere
Gud behagelig/ vden Troen/ da skulde vi met all flid oc aluær-
lighed/ Tracte oc legge off effter denne Guds gaffue/ oc daglig
G iij O ffue

Den Femte Søndag

Giffue oss der vdi/Bede Gud om Troen/at hand vilte formere hinde i oss/oc beuare oss stadelig der vdi/indtil enden.

Zuillet er det Tredie stöcke:

At vi skulle Bede i Jesu Naffn/Thi S. Petrus siger/Act. viij. Der er icke noget andet Naffn giffuet Mennisken/i huilcke vi kunde bliffue Salige. Dette Naffn ere vi plictig til/aff Guds befaling/at prijs oc ære. Nu kunde vi icke giøre Gud Fader store ære/end at vi i vor Nød paakalde hannem/formes medlst Jesum Christum hans elskelige Søn.

Zuillet er det Fierde stöcke:

At vi skulle met hiertelig suck Begiering oc attraa giffue met saa Ord til Kiende vor Bedrøffuelse/angist oc Nød/der oss henger daglig paa/oc plager oss. Naar som disse fire stöcker/nu findis i vor Bøn/da er det vmueligt andet/end vi skulle bliffue Bøn hørt/Thi Gud siger i den 2. Psalm. Paakalde mig i din Nød/da vil ieg redde dig/oc du skal prijs mig. Oc Christus rober/Matth. xj. Kommer hid til mig/alle i som ære besuarede oc Arbejde/ieg vil veirquege eder. Oc hand siger i dette Euangelio/Sandelig/Sandelig/Jeg siger eder/der som i Bede Faderen om noget i mit Naffn/da skal hand giffue eder det.

Zuad vil Christus met disse Ord?

Saa meget vil hand sige/Jeg Jesus Christus Guds Søn/den himmelske Faders vaffdom/den euige Sandhed/som icke kand Lyuge eller besuige nogen/Jeg eders eniste Meglere oc Frelsere/tilsiger eder mine Disciple/huilcke ieg vdualde aff Verden/eder mine Venner/der ieg obenbarede for alt det ieg hørde aff min Fader/Eder mine Brødre oc det euige Liffs Metarffuinge/Eder mine Børn oc Sønner/huilcke Faderen elsker/Ja Sandelig/Sandelig tilsiger ieg eder det/Oc ieg Suer ved mig sielff/Jeg som er sielff Sandhed/oc kand icke Lyuge/Jeg setter eder min Tro til pant. At der som i Bede om noget/som eder er got oc nøtteligt til Liff oc Siel/der som i haaffue trang oc nød til at Bede om/oc vide eder ingen anden hielp eller tröst/huercken hoff/eder sielff eller hoff/andre Menniske/oc i Bede Faderen der om i mit Naffn/da skal Faderen giffue

giffue eder det/Thi Faderen haffuer eder Kier aff Zierrtet/oc
huercken vil eller kand/necte eder noget.

Naar Bede vi da i Jesu Naam?

Naar vi met en stadig Tro til Jesum Christum / Komme
frem saar Gud Fader/oc troste off met en god tillid/at Chris-
tus er alene vor Neglere/formedelst huijcken/alt got giffuis
off aff Faderen/Rom. viij.

Skulle vi da Bede formedelst Jesum Christum?

Vden vor Herre Christo / fortienere vi icke andet/end idel
Vrede oc Vuenstkaab. Thi huor er der nogen sted/i Hemmelen
eller paa Jorden/en Zelgen/som saa gaar frem saar Gud/vor
Kiere Fader/oc Bede for off/som vor Kiere Herre Christus.
Off giffuis icke aleniste for Christi skyld/Søndernis forladelse
oc Retferdighed/ men hand anammer off oc saa/ for sine Met-
brødre/oc deeler sit Preste embede saa met off/at vi sielff maa
frem gaa/oc i vor Nød søge hielp Naade oc trost hof Fades-
ren/Lige som hand her siger/Jeg siger eder icke/at ieg vil Be-
de Faderen for eder/Thi Faderen sielff/Elster eder/fordi at i
Elste mig/oc Troer/at ieg vdgick fra Faderen.

Effterdi vi da haffue saadan en Neglere/ Ja ere sielff tilstede/ til preste
embedet formedelst Christum/hvad givris det da behoff/at

Zelgen skulle Bede for off?

At Zelgen skulle Bede for off/oc vere vore Neglere/haffue
vi intet Vidnisbyrd paa i Scrifften/Saa kunde vi icke heller
vere viffe paa/at Zelgen seer ind i vort Zierte/oc forstaar vor
Bøn oc paakaldelse/Thi saadant hører Gud til/hand er ale-
ne Ziertsens randsagere oc kiender Tanckerne. Icke haffue vi
heller nogen foriættelse/eller løfte om dem/at de ville Bønhe-
re off/naar vi Bede dem/som vi haffue om Christo.

Hvad skulle vi Bede Gud om?

Effterdi at vi ere saa aldelis vsticckelige oc vanuittige/at
vi oc icke sielff vide/ hvad off er nøtteligt at Bede om/ da leg-
ger Christus off Ordene i Munden/ oc siger/ Bede at eders
Glæde skal bliffue fuldkommen.

Hvad er det for en Glæde?

Dette er Sandelig ingen Verdslig eller Legemlig glæde/
Men en Andelig induortis glæde/huijcken den hellige Paulus

G iij

taler

Den Femte Søndag

taler om Philip. iij. Glæder eder altid i H. Erren / Oc ieg siger
atter / Glæder eder.

Hvor aff kommer saadan Glæde?

Aff Troen til Jesum Christum / Thi naar vi høre Predicke
Euangelium / i huilcket Søndernis forladelse tilbyndis alle
Menneske / formedelst Christum / da skulle vi Tro / saa fremt
denne Predicken skal bliffue offnøttelig / Nu kunde vi icke Tro /
uden den hellig Aand giffuis off da / formedelst Ordet / som skal
forarbejde denne Tro i oss / forarbejder nu Ordet oc den hel-
lig Aand / Troen i oss / da kunde vi icke tuile paa / at Christus
haffuer icke aleniste forladet oss / alle vore Sænder saa / at de icke
skulle beklage eller fordomme oss / men hand skal oc saa gjøre
oss en Naadig Gader i Himmelen / som skal tiende oss for sine
Børn / oc beuare oss til det ewige Liff. Oc dette er Samuittig-
heds Fred oc Hiertens glæde / der dette Euangelium taler om /
huilcken vi oc saa skulle Bede om / i vor Bøn.

Skulle vi da io Bede?

Gud vil at vi skulle Bede hannem / oc det er tilbørligt oc ret / vi
haffue intet at giffue hannem / Men hand / som er vor Gud /
Skabere / H. Erre oc Gader / skal giffue oss. Efferdi nu Christus
befaler oss at Bede / om saadan Hiertens fred / da skulle vi vere
Lydige / at vi oc saa skulle rettelige kunde Siunge met Maria /
Min Siel ophøyer H. Erren / oc min Aand glæder sig i Gud min
Frelser.

Haffuer saadan Hiertens glæde oc Fred / oc saa nogen Frestelse?

Ja visselig / Christus siger til sine Disciple / Nu Troer i /
Seer / den Time skal komme oc er allerede kommen / at i skulle
atspredis / huer til sit / oc forlade mig alene / Men ieg er icke ale-
ne / Thi Gaderen er hos mig. Dette taledede ieg met eder / at i
skulle haffue Fred i mig / I Verden haffue i angst / men verer
trøstige / Jeg haffuer offueruundet Verden.

Hvad vil Christus met disse Ord?

Saa meget vil hand sige / I ere gode fromme Børn / oc lader
eder tørste / at i Troer offuermaade vel men seer / hen om en Time /
skulle alle disse Ord bliffue til intet / I skulle alle Løbe fra mig /
oc forlade mig / ja end der til met forsuere mig / Dog skal denne
Sønd /

Sand/ icke vere eder til Forderffuelse/ i ere jo mine Disciple/ oc icke mine fiender/ som de ypperste Prester/ Hannas/ Caiphas oc Judas/ som mig skulle Sale/ forraade oc fordomme. Oc alligenel i end skulle atspredis/ oc forlade mig alene/ saa er ieg dog icke alene/ thi Faderen er hoss mig.

Quad er der at hand siger/ Dette talede ieg til eder?

Saa meget vil hand sige/ Kiere Disciple/ Dette er/ met saa Ord at sige/ den rette meening til gode Nat/ At hvad ieg haffner sagt til eder/ det vil ieg fuldkomme) Tencke i til/ at i oc saa anammer det/ oc trøster eder der met Christus kiende vel Kiods nature/ All den stund der er icke modgang oc Bedrøffuelse/ da er det frimodigt oc dristigt/ Som vi pleye at sige/ Du est dristig noch/ naar du est alene/ Men naar Kaarset kommer/ oc Nød er paa ferde/ da er all trøst oc frimodighed/ forglemte oc vde. Der saar siger hand/ I Verden haffue i angst/ men Fred i mig.

Quad er Verden?

Verden er Dieffuellsens Rige/ en Mordetule/ it Løgenhuff/ Ondskabs huff/ Dette Skjold/ henger Christus hinde sielff offuer Dørrer/ Johan. viij. Saa er Dieffuelen Verdens første/ Guds oc alle Christnis/ aff sagde fiende/ oc gjør dem altid det Verste/ huør oc i alle de maade hand kand/ De som ere Dieffuellsens Tilhengere i Verden/ ere oc saa Guds oc alle Christnis fiender/ som Tiranner/ Tørcker/ Jøder/ Hedninge/ Wyenskalcke/ de som ere Verdslig wijsse/ Partieste Menniske/ Kettere etc.

Quad angst oc Nød/ skulle de Christne haffue i Verden?

Paa den Høyere side/ skulle Partieste Menniske/ Secter oc Kettere/ freste dem met falskherdom. Paa den Venstre side/ skulle Tørcker Mørde/ Brende oc Skende/ for til/ skulle Papister/ Wyenskalcke/ sielff gjorde helgen/ dønckel gode Menniske/ forfølge oc bespøtte dem/ Bag til/ skulle Jøder oc Hedninge/ henge dem paa Halsen/ Offuen oc Neden/ skulle alle helffuedis porte/ plage dem.

Quod vii skulle de haffue Fred?

I mig/ siger Christus/ i mit Salige Ord oc hellige Euangelio/ Thi Euangelium er en Guds krasst/ som Salig gjør alle dem/ der

Den Femte Søndag

Dem/der Trøer paa/Rom. i. En Christen kand oc saa met Guds
Ord / oc met besønderlige Sprog/aff den hellige Scriffte/for
driffue alle Frestelser/angist oc Bedrøffuelse/ oc trøste sig riges
lig i sin Skrøbelighed.

Zaad vil hand der met / at hand siger/Verer trøstige/Jeg haaffuer
offuerrundet Verden :

Hand vil saa meget sige / Slagget er Vundet / Striden
haaffuer ende/Jeg Vant Seyer/oc haaffuer vnderlagt mig alle
ting/Lader eder fordi icke forferde/men verer trøstig oc frimod
dige/Skeer det sig end saa/ at i seer den gamle Drage/ Hellsfue
dis Hugorm/lade sin Scrube Vredelige op / Skiere tender/
Zuade sine Kløer/oc i seer Verden buldre oc bruse/Tiranner
Træe oc vndfuge/Trædse oc pueke/da tender paa disse Ord/
At Jeg haaffuer offuerrundet Verden/Jeg som er en Konge
offuer alle Konger/en Hærrer offuer alle Hærrer/Jeg/ja Jeg
haaffuer offuerrundet Verden/Thi all mact er mig giffuen / i
Himmelen oc paa Jorden.

Dette er alle Sattige Christne/gandske trøstelig :

Ja visselig/Christus gjorde off alle dette til gode/vore
Siender ere saa nedlagte/at der er icke mere Nød eller fare paa
ferde/de ere saa offuerrundet/at vi haaffue icke behoff/at Stri
de paa ny met dem igien/Verden/Dieffuelen/Hellsfuede/Dæ
den bleffue slagene i Striden oc Vdelagt/Himmelen/Retferdig
hed oc Liffuet/beholte Seyer/saa at der staar intet igien/vden
Epineion/Seyernissen/det er/ at vi skulle Gladelige siunge/
Christ stod op aff Døde/Christus haaffuer vdret alting/giff
uet alle Memiske Seyer/som det høre oc Trøer/oc vi skulle
fremdelis Predicke/bekende oc prisse saadant / saar den gands
ke Verden/indeil den Vderste dag/naar vi oc saa skulle vere del
actige/met Christo i denne Seyer/oc gaa ind met

hannem / i det Himmelste Jerusa

lem/det er/ind i det euige

Liff/

A M E N.

Den

Den Søndag i Bededagene Epistel Jacobi i det Sidste Capittel.

Rære Brødre / Den ene bekiende den anden sine Søn-
der / oc Bede den ene for den anden / at i kunde
bliffue Hielbrede. Den Retferdigis Bøn formaar
meget / naar hun er aluarlig. Elias var ic Menniske / lige
som vi / oc hand bad en Bøn / at det skulde icke regne / oc det
regnede icke paa Jorden / i tre Aar oc Sex Maaned. De
hand bad end en gang / oc Himmelen gaff Regen / oc Jor-
den bar sin fruct.

Kære Brødre / Der som nogen iblant eder far vild fra
Sandhed / oc nogen omuender hannem / hand skal vide /
at / den som omuende en Søndere / fra sin vens vildfarelse
se / hand haffuer hlospet en Stiel fra Døden / oc skal skyulle
Søndernis mangfoldighed.

Quid lærer S. Jacob i denne Epistel?

Tre ting. Først / at den ene skal scriffte oc bekiende sine Søn-
der faar den anden. Der nest / at den ene skal Bede for den an-
den. Det tredie / at mand skal omuende fattige Søndere fra
vildfarelse oc vnderuise dem.

Quid er det første stücke?

Den ene bekiende den anden sine Søn-
der. At bekiende
Sønderne / kaldis at scriffte.

Quid er at scriffte?

At scriffte er icke andet / end Hiertelig bekiende sine egen
Sønd oc skyld / oc Bede Gud om Naade oc Søndernis forla-
delse / oc anamme afløssning der paa / oc tro hinde stadelige.

Stær oc såndant scriffte malet:

Ikke aff alle Menniske. Thi nogle scriffte icke deris egen /
men andre folckis Søn-der / de skylde Dieffuelen oc Menniskens
in sigs

Den Søndag i Bededagene

Ja sig de/ Jeg kom vden skyld til Sonden/ Dieffuelen gjorde det. Onde Menniske førde mig der til. Men dette Klagemaal gielder intet. Dieffuelen kand vel fræste oc forsøge dig/ men tuunge kand hand dig icke der til. Frestelsen staar hoss hannem/ men at effterfølge oc Samvæde/ staar hoss dig.

Vogle Scrifte/ dog icke aff Hiertet/ men aff en Seduane/ oc at de skulle icke actis/ som Jøder oc Tørker. Saadant er aldelis it Pharisaist Scriftemaal.

Vogle Scrifte/ oc holde icke Affløssningen for Guds Ord/ men for en Menniskelig gierning. Der faar/ gaar de strax hen/ oc falde i de same Sænder oc Laster igien/ som de tilforn Læste vdi/ Disse bespottede Penitente/ oc laste det Guddommelige Ord.

Zuor mangfoldig er Scriftemaal?

Scriftemaal er Tredubbelt: Som er / Troens/ Kierligheds/ oc Raads Scriftemaal.

Zuilet er Troens Scriftemaal?

Naar som vi Læse fader vor/ oc sig/ Forlad oss vor Skyld/ som vi forlade vore Skyldener. Dette Scriftemaal skulle vi daglig gjøre naar Gud/ oc det er saa nødtørfftig/ at der kand ingen vden det same bliffue Salig. Alle Zelgen skulle saa gjøre deris Scriftemaal. Saa Scrifte de David/ Psal. li. Disligist Kong Manasse. Lige saa Scrifte de Taalderen xvij. Slo sig naar sit Brøst/ oc sagde. Gud ver mig arme Søndere naadig. Her siger Christus sielf Affløssningen til/ oc denne Scriftefader/ setter icke anden Pliet oc bod/ end/ Gack hen/ oc Søde fremdelis icke mere. Dine Sænder ere dig forlatt/ etc.

Zuilet er Kierligheds Scriftemaal?

At vi Bede om forladelse/ oc forlige oss med vor Næste igien/ der som vi enten med Ord eller med Gierninger/ haffue fortørnet hannem. Dette Scriftemaal er oc nødtørfftig. Thi Christus siger Mat. v. Naar som du Offerer din Gaffue paa Alteret/ oc kommer der ihu/ at din Broder haffuer noget imod dig/ da lad din Gaffue bliffue der naar Alteret/ oc gack tilforn bort/ oc forlige dig med din Broder/ oc kom siden/ oc Offer din Gaffue.

Zuilet

Skuldet er Raads Scrifftemaal?

Naar som ieg besørger den Christelige Meningsheds vda
nalde Tienere/eller huem ieg kand komme til i Nød oc trang/oc
giffuer hannem mit Herte til Kiende/Klager mine Sønder oc
paaliggende Nød faar hannem/oc Bedder hannem/at hand
vil giffue mig it got Raad / aff den hellige Guddommelige
Scriffte/huorledis ieg kand stille min Samvittigheds til freeds/
oc hielpe at Bede Gud med mig/om mine Sønders forladelse.
Dette Scrifftemaal indskickede Christus/ Matth. xviij. Huad
i Binde paa Jorden/det skal oc vere Bundet i Himmelen/Oc
huad i Løse paa Jorden/det skal oc vere Løst i Himmelen. Oc
Johan. xx. Tager hen den hellig Aand/ Huem i forlade Søna
derne/dem ere de forlatt/Oc huem i beholde dem/dem ere de be
holden. Til dette Scrifftemaal/haffuer Gud gjort oc sett dra
belige foriettelser/Hand siger Matth. xviij. Der som To iblant
eder/bliffue til enss paa Jorden/ehuor om det er/ at de ville
Bede/det skal vederfaars dem/aff min Fader i Himmelen.

Skuldet er det andet stæcke?

Den ene Bede for den anden/at i kunde bliffue Hielbrede/
Den retferdigis Bøn formaaer meget / der som hun er aluorlig.

Skuldet er at Bede?

Bede er intet andet/end at vi tale med Gud/oc Klage vor
Nød/oc bære hinde frem/met it brennende frimodigt Herte/
met en aluarlig oc idelig bestandighed/met it ydmygt oc for
nedrit Herte/oc Søndernis bekiendelse.

Skuldet er en Bøn?

Hiertens opløffelse til Gud/oc Aandsens hiertelige suet
oc beklagelse til Gud/oc en Steige/ved huilcken vi stige op i
Himmelen/faar Guds ansiet/oc bære vor Nød frem/som Jes
us Syrach siger i det xxxv. Capit. De Elendigis Bøn trenger
igennem Skyerne/ oc lader icke aff/ før hun kommer til Gud/oc
stills icke/ før den Høyeste seer der til.

Skuldet er til en Bøn/at mand kand bliffue Bønhørt?

Jem stæcke. Det første/at der skal vere Guds befaling.
Thi at haffde Gud icke befalit at Bede/oc tilsagd Bønhs
relse/da kunde alle Creature icke forhuerssue/it lidet Korn eller
en Smole

Den Søndag i Bededagene

en Smøle med deris Bøn/Men nu befaler hand at Bede/oc
figer/Beder da skulle i anamme/etc.

Det andet/At vi skulle Bede i Troen paa Guds foriettelse/
Jacob. i. Der som nogen iblant eder fattis Viffdom/da skal
hand bede Gud der om/Oc hand skal Bede i Troen/ oc intet
euile.

Det Tredie/At vi skulle Bede i Jesu Naffn/ Johan. xvj.
figer Christus/Sandelig ieg figer eder/ Der som i bede fader
ren om noget/i mit Naffn/da skal hand giffue eder det.

Det Fierde/At mand skal Bede i Anden oc i Sandhed/ oc
sette dog sagen i Guds villie oc velbehagelighed.

Det Femte/At vi skulle med faa Ord sette vor Nød oc
erang frem. Trang oc nød er mangfoldig/ som Frestelse/Gien-
uordighed/ Forsølgelse/ Bedrøffuelse/ Angist/ Sygdom/Pe-
stilenge/ Hunger/ Dyr tid/ Krig/ Oprør/ offuerfald aff Tør-
cken/ Papisters Had oc auind/ oc huad anden frestelse der dags-
lig tilfalder/ baade i en maade oc anden.

Huad Krafft haffuer vor Bøn?

Vor Bøn gjør off/en Naadig barmhiertig Gud/saa at vi
bekomme alt det vi Bede om.

Giff der Exempel paa?

Helias var it Menniske lige som vi/oc bad en Bøn/at det
skulde icke Regne/oc det Regnede icke paa Jorden/ i Tre Aar
oc Sex maaned. Oc hand bad atter/oc Himmelen gaff Re-
gen/oc Jorden bar sin fruct. Dette Exempel setter S. Jacob.
haffuer nu it Mennisks Bøn saadan krafft/Huad skulde icke
da mange Mennisks Bøn gjøre? Vilde Gud spare Sodoma
for Abrahams skyld/om der haffde Ti fromme Menniske bleff-
uit funden. Oc hand for Josephs skyld/ gjorde Egypti Land
saa meget got/ oc det Land Syrien for Naamans skyld/ huad
skulde hand icke da gjøre/ for mange fromme Christnis skyld.

Huilket er det Tredie stöcke?

Saa figer S. Jacob/ Der som nogen iblant eder/ far vild fra
Sandhed/ oc nogen omuender hannem/ den skal vide / at Huo
som omuender en Söndere/ fra sin Dødis vildfarelse/ hand haff-
uer hiolpet en Siel fra Døden/ oc skal skyule Sönderis mang-
foldighed.

Mosi

Mosi Lou Bynder Exodii det xxiij. Capit. At mand oc
skal føre sin Siendis fæ/paa den rette Vey igien/om det gaar
oc far vild/oc driffue hannem det hiem. Saa befalede oc Chri-
stus Matthei xviij. oc Luce xviij. At mand skal straffe den vild-
farende Broder/oc vinde hannem igien. Oc S. Paulus siger
Gal. vi. Kiære Brødre/der som ic Menniske offuerfaldis aff it
brøst/da vnderuyser hannem met en Sactmodig aand/i som
ere Aandelige etc. Den ene bære den andis Børde/saa fuldkom-
me i Christi Lou. Der offuer/vdtkressuer oc saa Brøderlig Kier-
lighed/at mand skal ophielpen den igien/som er falden/oc icke
lade hannem forderffuis i vrenlighed/Lige som vi haffue der/
it sinnet Exempel paa i den Samaritan / Luce x. Huilcken der
lagde/det Arme Saargiorde Menniske paa sit Dyr/oc førde
hannem til Herbere/oc røctede hannem. Lige saa røcte oc/de
fromme Christne dem som fare vild/indtil de bliffue vnderuys/
oc offuergiffue deris vildfarelse/oc opstaa igien. Oc huo som
saa omvender den Vildfarende/den haffuer reddet hans Siel
fra Døden/oc vundet sin Broder/som ellers haffde bleffuit for-
derffuit/i vildfarelse/oc hiolpet hannem til Himmelen. Der giff-
ue oss Gud sin Naade til/Amen.

J Bede Dagene/Euangelium/

Luce xj.

De hand sagde til dem/Huilcken er iblant eder/som
haffuer en Ven/oc hand ginge til hannen om Nat-
ten/oc sagde til hannem/Kiære Ven/Leen mig Tre
Brød/thi min Ven er kommen til mig aff Beyen/oc ieg
haffuer intet at legge faar hannem/ De hand der inde skul-
de Euare/oc sige/Vilør mig icke vmag/Dørren er nu
tilluct/oc mine Børn ere hof mig i Herberret / ieg fand
icke staa op oc giffue dig. Jeg siger eder/De der som hand
icke staaar

3 Bede Dagene

tefe staar op/oe giffuer hannem/ fordi/ at hand er hang
Ben/saa staar hand dog op / for hans vbluelige raaben
skyld/oe giffuer hannem saa mange som hand haffuer
behoff.

De ieg siger eder ocsaa/ Beder/ saa skal eder giff-
uis/ Eder/saa skulle i finde/ Bænker paa/saa skal eder
opladis. Thi huo som Beder/ hand tager / oc huo
som Eder hand finder / oc huo som Bænker paa / han-
nem skal opladis. Huor Beder en Søn Faderen iblant
eder om Brød / at hand bluder hannem en Steen der
saar: De der som hand Beder hannem om en Fisk/ at
hand byuder hannem en Hugorm for Fissen: Eller
der som hand Beder hannem om it Eg/ at hand byu-
der hannem en Scorpion der saar: Effterdi da at i/som
ere Onde/kunde giffue eders Børn gode Gaffuer/da skal
meget mere Faderen i Himmelen/ giffue dem den hellig
Vland/ som hannem Bede.

Saad giør Christus/ i dette Euangelio:

Effter at Christus/ haffde giffuet sine Disciple en Form oc
stick/huorledis de skulde Bede/ Da giør hand nu her en Forma-
ning/ at de skulle bliffue hart ved at bede/oc bestandig i deris
Bøn/Thi vi ere aff Naturen saa til sinde/at vi enten tuile paa
Guds naade/eller acte off meget vnerdige til/at Gud skulde
Bønhøre off. Der aff kommer det da/at vi enten sielden eller
aldrig giøre vor Bøn/ Eller naar vi haffue Bedet en gang eller
To/oc bliffue icke strax Bønheard/da lade vi Bønen fare/oc
haffue Onde tæncker om Gud/eller ocsaa tale ilde paa han-
nem. Der saar ex dette en nøttelig Formaning/at vi skulle bliff-
ue stadig i vor Bøn.

Saad

Quod gior Christus i denne formaning?

Hand bruger To forstandige Exempel / Det ene / om ic Menneſke ſom gick til ſin Ven om Tatten/der hans Ven var kommen til hannem aff Veyen/oc bad hannem om Tre Brød / Huor aff hand beſlutter / at Gud kand opuectis til at høre vor Bøn.

Det Andet / om en Fader / huilcken Sønne Bad om ic Brød/ ic Eg oc en Fiſk. Huor aff hand beſlutter / at Gud vil viſſelig Bøn høre off.

Quilcket er det forſte Exempel?

Saa ſiger Christus / Huilcken er iblant eder / ſom haſſuer en Ven/oc ginge til hannem om Mednat/oc ſagde til hannem / Kiere Ven / Leen mig Tre Brød / Thi min Ven er kommen til mig aff Veyen/oc ieg haſſuer intet at legge ſaar hannem / Oc hand der inde ſkulde Suare / oc ſige Gior mig icke vmage / Døren er nu tilluct/oc mine Bøn ere hoſſ mig i Herberret / ieg kand icke ſtaa op / oc giſſue dig. Jeg ſiger eder / at ſtaar hand icke end op oc giſſuer hannem / fordi / at hand er hans Ven / Saa ſtaar hand dog op / for hans vbluelige raaben ſkyld / oc giſſuer hannem ſaa mange / hand haſſuer behoff. Dette er ic offuermaade trøſteligt Exempel / oc gandske nytteligt.

Quo er denne Geſt / ſom kom aff Veyen?

Den Geſt / ſom kommer ind til off om Tatten / ere de mangſoldige Fretſelſer / giennordighed / Bedrøffuelliſe / angilt oc Singdom / ſom haſtelig oc vforuarendis offuerfalde off. Thi naar vi plagis aff Tanduerck / haſſue nogen Bylde eller Saar / da pleye vi at ſige / Jeg haſſuer en Ond Geſt / hand lader mig huercken haſſue rolighed / Nat eller Dag.

Quo er den Ven eller Tabo / ſom Soffuer?

Denne Ven ſom Soffuer / er Gud vor HELIX / Thi at naar vi paatalde hannem i angilt oc Tød / oc hand Bøn hører off icke ſtrax / da ſymis off at hand Soffuer / Saa bancke vi da paa / ſaar den Faderlige Hiertis Dørrmet Bønens hammer / Thi den Bøn / ſom flyder aff ic troſt Hiert / er ſaadan en Hammer / at linden der aff hør is i den høye Himmel / Thi Syrach ſiger i det xxxv. Cap. Den ælendigis Bøn trenger igennem
h Skyerne /

3 Bede Dagenie

Stjerne/oc lader icke aff/sør hun kommer til Gud/oc bliffuer icke stille/sør den Høyeste seer der til. Men wi bede om natten/ vnder Taarffet/i angst oc Bedrøffuelse/om try Brødet er/om hielp oc trøst/aff Gud Fader/Søn/oc den hellig And.

Huorledis stikker da Gud sig/den Zimmelste Zuffader?

Hand lader off bruge mange ord/oc strige høyt/men hand tier stille/oc lader som hand søffuer/oc hører off icke/Lige nu som Zuffaderen stikker sig/saa stikke oc alle hans Børn oc Tiunde sig/Oc alligeuel hand end svarer/saa vil hand dog icke hielp/men met it stumt svar siger ney til det wi Bede om/Gjør mig icke vmage (siger hand) Dørren er tilluct/oc mine Børn ere i Herberet hof mig/Det er icke tilbørligt/at ieg for din Skyld skal bryde deris søffu/Søg effter hielp hvor du vilt/ ieg fand icke staa op/oc giffne dig.

Dette er it fattigt bedrøffuet herte/en suet fæd.

Det er vel i sandhed saa/Men dette er oc en stor trøst der imod/at Christus siger/Jeg siger eder/at der som hand icke end staar op/oc giffuer hannem/fordi at hand er hans Ven/saa skal hand dog staa op/for hans vbluelige raaben Skild/oc giffuer hannem saa mange hand haffuer behoff. Met huilcke Ord hand vil saa meget sige/Hand it Menniske trengte det andet noget aff/der met/at hand buldrer oc bancker/raaber oc trøgler/Huor meget mere skal da it Gudeligt Menniske/saa noget aff Gud met sin hiertelige Børn.

Huorledis skal hand da stikke sig i som vil gjøre sin Bøn?

Naar Gud lader som hand icke vil høre/oc vil foruise dig fra sin Dør/da lad dig icke affrengte/men bliff hart ved/oc sig/Riere Herre/hvor skal ieg hen? Huor skal ieg finde hielp oc trøst? Jeg leder saar din Dør/Jeg bancker saar din Dør/Du est Døren/dig beder ieg/dig leder ieg effter/stat du op/oc beuiff mig Naade/Du est min Gud/min Herre/min Skabere oc Frelser/Huem beder ieg retteligere end dig? Huem søger ieg tilbørligere hielp hof/end hof dig? Huor bancker ieg tilbørligere/end saar dit Faderlige herte? Du haffuer ingen Dørnectere behoff/ingen Svend/du est alting i alle/Oc der som end alle dine Børn/Engle oc Helgen søffue/saa voger alligeuel du

geuel du offuer Iſrael/Du eſt Begyndelſen oc Enden/Du eſt al Naadis oc Barmhertigheds Fader/forſkiud mig icke fordi mit i Klatten/i min ſtorſte angift oc nød/fra din dør/Du eſt mit haab/min tilfluct/dig holder ieg mig til/dig forlader ieg icke/det maa gaa mig huorledis det kand Til denne ſted hører oc ſaa det Parabel/ om den hielpeløſe Quinde/der hengde hart ved den vretferdige Dommere/Luce xviij. Oc det Euangelium om den Cananeſke Quinde Math. xv. Thi de ſinge oc ſaa/det de vare begærendis/ fordi at de bleffue hart ved/oc lode ſig icke afftænge.

Hvad troſt giſſuer da Chriſtus/off dette Exempel?

Oc ieg ſiger eder/ſiger hand/Beder/da ſkal eder giſſuis/Leder/da ſkulle i finde/Bænker/da ſkal eder opladis/Thi huo ſom beder/hand anammer/oc huo ſom Leder/hand finder/oc den ſom Bænker/hannem ſkal opladis. Dette er en almindelig foriettelſe/ſom er alle Menneſke anrørende/hvad heller de ere Jøder eller Hedninge/Tienere eller Fri. Huo ſom Beder i Anden oc i Sandhed/hand bliſſuer Bønbert/Huo ſom bænker paa/met Troens Hammer/hand ſkal indladis.

Quilket er det Andet Exempel?

Saa ſiger Chriſtus/Huo Beder en Søn Faderen iblant eder/om Brød/at hand binder hannem en Sten den ſaare? Oc der ſom hand beder hannem om en Fiſk/at hand binder hannem en Hugorm for Fiſken? Eller der ſom hand beder hannem om ic Eg/at hand binder hannem en Scorpion der ſaare? Eſfterdi at i da/ſom ere Onde/kunde giſſue eders Børn gode Gaſſuer/huo meget mere ſkal da Faderen i Himmelen/giſſue dem den hellig And/som hannem bede.

Hvad vil Chriſtus med dette Exempel?

Hand giſſuer off her met tilkiende/vor himmeſke Faders gode vilie/oc vil giøre off viſſe paa/at Faderen er icke anderledes til ſinde/end at vil høre vor Bøn/oc giſſue off/hvad ſom vi bede om/Thi huo vil vere ſaa vbluſerdig oc driſtig/ia ſaa groff oc vſtickelig/at had vil holde den milde Barmhertige Gud huis miſkundhed der haſſuer icke ende/ſtrengere/gruere oc mere vmild/end ic Menneſke/Eſfterdi Gud dog er god aff naturen/oc alle Menneſke onde. Det kand vel ſaa vere/at en Fader er

h

from oc

3 Bede Dagene

from oc god imod sit Barn/oc giffuer samme Barn/huad som
det begirrer/Men denne fromhed er aldelis intet at regne/imod
Guds godhed. Thi saa siger hand formedelst Propheten Esa-
iam xlix. Kænd oc en Moder forglemme sit Barn/at hun skal
icke forbarne sig offuer hindis Liffs Søn? Oc der som hun
end forglemmer hannem/saa vil ieg dog icke forglemme dig.
Der saare vil Christus saa meget sige/ Alligeuel den Fader paa
Jorden/er forredelig/ond oc vanartig/saa giffuer hand dog
icke sin Søn/en Sten/naar hand beder hannem om it Brød.
Kænd nu it Menneske/som er ond oc vanartig aff sin natur/
giffue det som got er/Huor meget mere/skal da Gud den Him-
melste Fader/ oc det Høyeste gode/ giffue sine Børn den hellig
Aand/oc alt got/met hannem.

Effterdi Gud er saa veluillig oc redebon/til at høre oc giffue/
Huorledis kommer det da/ at saa mange Menneske/ro-
be oc bede/oc bliffue dog icke bønherde?

Der ere mange Aarsager til/aff huilcke ieg vil fortelle nog-
le. Mange Menneske bede aff en seduane/vden Troen/ om
huilcke der staar screffuet i Psal. Derobe (men der var ingen
frelsere) Til Herren/men hand suarer dem intet. Mange
bede om det/som dem icke nøtteligt eller saligt er Saa bad S.
Paulus ij. Corinth xij. At Gud skulde tage de Fristelser fra
hannem/som Satans Engel førde hannem paa/men hannem
bleff suaret/Lad dig nøye met mit naade. Mange bede/oc
Gud bønherer dem/men hand lader dem icke strax/fornimme
oc befinde at de ere Bønherde/paa det/at hand vil forsøge de-
ris Tro/oc giffue dem aarsage til/at de skulle bliffue stadig i de-
ris Bøn/oc bliffue dag fra dag/so lenger so mere brennende
der vdi.

Huilcke Bede om Brød/oc faar en Steen?

De som vden affladelse/robe oc skrige i Kircker oc Kloster/
at Gud skal hielpe oc beskierme dem/søre oc Ledsaage dem met
sit Ord/oc det er dog icke deris aluere/det gaar icke heller aff
hiertet/ Huilcket mand kænd mercke der paa/at naar Gud for-
medelst Christum oc sine Tienere/ legger Brød paa Bordet
faar dem/oc lader Predicke Guds Ord aff Predicestolen/da
ville de huercken høre Ordet/eller see dem det Predicke/ Der
faar giffe

faar giffuis dem ocfaa en Sten for Brød / det er / de bliffue
haardnackede / stiffindede / faa Jernpander / Stenhierter / en
fortredelig Aand / de bliffue hadste / Affuendssulde / oc forherdis
paa det sidste / i Sønd oc Ondskab / lige som Pharao.

Skulde Bede om en Sift / oc faar en Hugorm ?

De som haaffue lyst til at Dømme oc Jordømme andre
Menniske / belacke / fortale / besøre / baguaste / belasse / straffe
oc laste / bande oc ynste dem ont / Disse faar icke en Sift / men en
Hugorm / det er / it forgiftige herte / som vdyder der effter / sin
forgift i alle lemmer / Saa at it Menniske kand icke lenger /
Tencke eller Tale got om andre / men alt huad hand seer eller
hører / legger hand vd til det Verste / had bagader huer mand /
oc ved Lact oc Lyde met alle.

Skulde Bede om it Eg / oc faar en Scorpion ?

De som bede om en sund / retsindig / bestandig / leffuende
Tro / som kand vere kræfftig met Kierligheds gerninger / oc bes-
mitte dog samme tro / met megen oc mangfoldig Ossaetro /
Mistro / Traaldom / Signelse / oc anden Dieffuelsens forbistrel-
se / De haaffue ingen hiertelig tillid til Gud / ineet stadigt oc be-
standigt herte / de giffue icke gode oc Christelige Exempel fra
sig i deris Leffnet / men de forarge mange der met. Disse samme /
faa icke det Guddommelige trøstis Eg / men en Scorpion / it
falst verofast herte / inod Gud oc alle Menniske. De ynste
deris Veste met munden en god dag / en god afften / Men i
hiertet er deris begæring / at hand skulde vere nederst nedre paa
Haffbaand / Oc disse er Verden paa det neste fuld aff.

Suorledis gaar det da / disse Errende slaus Menniske ?

Naar som de end lenge bede lede oc bancke / saa saa de dog
icke den gode Aand / der Gud tillsagde oc loffuede sine Elskelige
Børn / Men effterdi de forherdis oc fare stede frem i Vantro / i
det Guddommelige Ords foractelse / i had oc andre groffue
Synder / da faar de den onde Aand / som driffuer dem / jo lenger
jo mere til ail synd / laster oc Guds forørnelse / oc styrter dem
paa det sidste / ned i enig forderffuelse.

Skad stalle vi da giøre ?

Vi som kaldis oc rose oss aff at vi ere Christne / skulle
bede / lede / oc bancke paa faar Guds faderlige herte / at hand

3 ij

aff sin

Christi Himmelfarts dag

aff sin milde naade oc barmhiertighed/for sin elskelige Søn
Christi skyld/vil giffue oss sin hellig Aand/met alle sine gode
gaffuer oc naade/ oc paa vort yderste en salig time/oc det ewige
liff/ Amen.

Paa Christi Himmelfarts dag/

Epistel Acto. 1.

Rære Brødre/ Den Første tale gjorde ieg/ Kiære
Theophile/om alt det/der Jesus begynte/haade at
gøre oc lære/indtil den Dag/der hand bleff optagen/
effter hand gaff Apostlene (huilcke hand haffde vduale)
befaling/formedelt den hellig Aand/huילcke hand beteede
sig Lefuende/effter sin Pline/formedelt mangfoldige
beuissninger/oc loed sig see iblant dem Fyrretue dage/oc
taledet med dem om Guds Rige. De som hand haffde
forsamlet dem/befaledet hand dem/at de icke vjgedet fra
Jerusalem/men vintedet Saderens foriettelset/huילcken
(sagde hand) i haffue hørt aff mig. Thi Johannes Døbte
met Vand/men i skulde Døbis met den hellig Aand/icke
lenge effter disse dage.

De der de vare kommen tilsammen/spurde de han
nem at/oc sagde/Herre/vilt du i denne tid oprette Israels
Rige igien? Da sagde hand til dem. Det bør icke eder/at
vide Tiden eller stunden/huילcken Saderen beuarede i sin
mact/men i skulde anamme den hellig Aands krafft/som
skal komme paa eder/De i skulde vere mine Vidne i Jeru
salem/oc vdi gandske Judea/oc Samaria/oc indtil Verds
sens ende.

De der

De der hand dette haſſde ſagd/ bleff hand optagen/
ſaa at de ſaae det/ oc en Sky tog hannem bort/ fra deris
Oyen. De i det de ſaae hannem fare op i Himmelen/
See/ da ſiode tho Mend hoſſ dem i huiſde Klæder/ huilcke
der oc ſagde/ I Mend aff Galilea/ Huad ſtaa i oc ſee op i
Himmelen? Denne Jexus/ ſom er optagen fra eder til
Himmelen/ ſkal komme/ lige ſom i haſſue ſet hannem fare
til Himmelen.

Quad holder Lucas off ſaar/ i denne Epistel?

Tre ſtøcke/ Det Førſte/ Chriſti tale met hans Diſcipler/
effter hans Opſtandelle. Det Andet/ Diſciplernis vanuirtighed
oc ſtrøbelige Tro. Det Tredie/ Chriſti Himmelfart.

Quad ſiger hand/ om det første ſtøcke?

Hand ſiger ſaa. Den Førſte tale gjorde ieg/ Kiere Theo-
phile/ om alt det/ der Jexus begante/ baade at giøre oc Lære/
indtil den Dag/ der hand bleff optagen/ effter hand haſſde
giffuit Apoftlene (huilcke hand haſſde vduald) beſaling/
formedelſt den hellig Aand/ huilcke hand beteede ſig Leſſuende/
de/ effter ſin Pïne/ formedelſt mange beuiſninger/ oc loed ſee
ſig Syretive dage iblant dem/ oc taledede met dem om Guds Rige.

Quad vil hand met diſſe Ord?

Saa meget vil hand ſige/ Chriſtus beuiſte nock effter ſin
Opſtandelle/ i de Syretive dage/ ſaar ſine Diſcipler/ met mange
oc atſkillige beuiſninger/ at hand var Opſtanden fra de Døde.
Thi hand Obenbaredis/ icke aleniste Leſſuende ſaar dem/ men
hand Aad ocsaa oc drack met dem/ lige ſom til forn/ oc det gi-
orde hand aleniste fordi/ at denne Artickel om Opſtandellen/
ſkulde bliſſue aldelis ſtadfeſt/ oc at intet Memiſke/ ſkulde tuile
paa Chriſti opſtandelle. Thi at huor ſom mand icke Troer den-
ne Artickel/ der bliſſue alle andre til bage. Thi at tuil mand paa
Chriſti Opſtandelle/ huorledis kand da noget/ vere faſt oc viſt i
Chriſtendommen? Som S. Paulus ocsaa ſiger i. Cor. xv. Er
Chriſtus icke Opſtanden/ da er vor Predicken forgeffuis/ da er
ocsaa eders Tro forgeffuis/ da ere i end nu i eders Sønder.

3. liij

Quor

Christi Himmelfarts dag

Guor mange Gange/Whenbaredis Christus naar sine Disciplex?

Ti gange/ Først faar Maria Magdalena. Der næst/ de andre Quinder. Tredie gang/ Petro. Fierde gang/ de to Discip-
pler paa Veyen til Emmaus. Femte gang/ Disciplene offuer
Borde. Siette gang/ i den Apostels Thome neruerelse. Siuende
gang/ Jiskerie hoff bassuit. Ottende gang/ mere end fem Hun-
drede Brødre/ paa det Bierge i Galilea. Niende gang/ Jacob.
Tiende gang/ Der hand opfor til Zimmels.

Grund talede hand/med sine Discippler om Guds Rige:
 og gaff dem til Kiende/og hørte Rige:

Hand gaff dem til Kiende/at hans Rige er icke it verdsligt/
vduoreis oc forgiengeligt / men it Himmelske / Aandeligt oc
euigt Rige/oc at hannem er giffuen al Mact/i Himmelen oc
paa Jorden/icke at hand vil Regnere oc bruge sin Mact/effter
Verdens sticck/mend hand vil sticck dem fra sig/at Predicke
Euangelium i den gandske Verden/oc at Døbe alle Folck/i
Klassi Saders/Søns oc den hellig Aands/at de skulle bliffue
Salige.

Guad siger hand/ om det Andet Støde:

Hand siger saa. Der Disciplene vare tilfammen/ spurde de ham om at/ oc sagde. Herre wilt du nu paa denne tid/ oprette Israels Rige igien? Da sagde hand til dem. Eder bør icke at vide den Tid eller stund/ huilcken Faderen haffuer beholdet til sin Mact/ men i skulle anamme den hellig Aands krafft/ huilcken der skal komme paa eder/ oc i skulle vere mine Vidne/ i Jerusalem oc i det gandske Judea oc Samaria/ oc indtil Verdens ende.

Goedvil hand met disse Gro:

Hand straffer Apostlerns Vanuettighed / men dog sticke-
lig oc venlige. Som hand vilde siȝe / Huad i skulde vide / der be-
tumneret eder aldels intet met / oc huad i icke skalle vide / der
spørge i siȝelick effter. Om mit Rigis vaxen / oc eders Predicke
Embode / skulde i met rette spørge / det var eder nettelige at
vide / saa spørge i effter Tid oc stund / paa de tilkomende ting /
der min Gader haaffuer i sin Hand / huilcke eder bør icke at vide.
Oc dette er lige it Gienſuar / som hand gaff dem Mæthei xxiij.
Men aff den Dag oc den stund / veed ingen / oc icke Englene i
Himmelen / men Gaderen alen.

Lader hand dem da/aldetis bliffue i tuit?

Ney. Hand giffuer dem en god trost/oc siger. I skulle ananme den hellig Aands krafft/som skal komme paa eder etc. Der giffuer hand tilkiende/met huad Vaaben oc Skud/de skulle bestride Verden/oc føre hinde vnder Christi Aag/Som er/ icke met Stridsfolck/icke met Bussler/Spyd oc Hellebaarder/men met det hellige Euangelij Predicken.

Suad siger hand/ om det Tredie stode?

Hand siger saa. Der Christus dette haaffde sagt/bleff hand Optagen at de saae der paa/oc en Sky tog hannem bort/fra deris Oyen.

Naar opfor Christus til Zimmels?

Den Fyre tiuende dag / effter sin Opstandelse / som er i Dag.

Suor bleff hand Optagentil Zimmels?

I Bethanien / Paa Oliebierget / vdi alle sine Disciplers Aafsyn.

Suorledis Opfor hand til Zimmels?

Hand løffte sine Zender op/oc Velsignede sine Discipler/oc bleff Optagen at de saae der paa/oc en Sky tog hannem bort/fra deris Oyen til Zimmelen/oc hand sider hof Guds Høyre hand/det er/hand er bleffuen en Herre/offuer alle Creature i Zimmelen oc paa Jorden/som hand sielff roser aff Matth i det Sidste.

Suor saar Opfor hand til Zimmels?

Paa det hans Disciple oc Christne / skulde vere viffe paa/huor de endelig skulle vere/oc huor de skulle sette den Første Jød oc bliffue/mar de fare her fra. Thi hand siger. Suor som ieg er/der skal oc min Tienere vere. Der siger hand dem Herbere til/ at de skulle vere hof hannem/oc haaffue det lige saa got hof Faderen/som hand sielff/de skulle icke mere lide Lød/oc haaffue modgang / oc de skulle vel vere fri / fra al Tiranni oc vløcke. Alle Engle skulle beuise deris tienste/løffe oc bære off/oc endelig føre off til Abrahe seged/i det ewige Liff.

Suad gjorde Discipline/ effter Christus var Opfaren til Zimmels?

I det de Saae effter hannem/at hand Opfor til Zimmels/da stode To Mend hof dennem/ i huide Klæder/huile der oc

h v

sagde.

Christi Himmelfarts dag

Sagde. I Mend aff Galilea/huad staa i/oc see op i Himmelen:
Denne Jesus/som er tagen fra eder op i Himmelen/skal komme/
lige som i hassue seet hannem/ fare til Himmels.

Huo vare de Mend / i huide Klæder ?

Visselig de hellige Engle/ som forkændede/at Christus vil
komme igien/paa den Åderste dag/at dømmen de Leffuende oc
de Døde.

Huo ledts vil hand da komme ?

Lige som i hassue Seet / hannem fare til Himmels / sige
Englene/ Hand bleff Optagen i en Syunlig sticckelse. I en Sy-
unlig sticckelse/ vil hand komme igien. Hand bleff Optagen i en
Sky/ i en Sky vil hand komme igien.

Hvad er Christi Himmelfart ?

En Beslutning/ paa alle Guddommelige gierninger/ der
Christus gjorde her paa Jorden/ i Menniskelig Nature/oc en
begyndelse til vor Salighed. Thi Christus begynte sit Rige/
formedelst sin Himmelfart/gaff Apostlene den hellig Åand/oc
vdsende dem i den gandske Verden/ at Predicke Euangelium
faar alle Creature/oc sider hoss den Almectige Faders Høyere
hand/som en Konge oc Herre offuer Himmel oc Jord/offuer
Dieffuelen/Døden oc Helffuede/oc Regnerer i sine Tro Men-
nistis Hierter/ formedelst sin Naade oc hellige Ord. Hand
gick bort faar off/ at hand vilde berede off Veyen/ oc fordriffue
de store Tiranner/Røffuere oc Åandelige Mordere/ Dieffue-
len / Døden / Sonden oc Helffuede / oc rense all Vlæcke bort
aff Veyen. Hand staa der i Hassuene paa Landiorden/recker
off sin Hand/at vi skulle komme vden skade/offuer dette
Verdsens grumme Hass/ som slar idel Bølger oc suar Seorm
op/ vnder vore Øyen/til det Himmelste Fæderne Land/

Hand bucker sig/oc anammer off/paa sin
hellige Guddommelige Røg/oc bær
off saa til Himmelen/ ind
i det euige Liff/
Amen.

Paa

Paa Christi Himmelfarts Dag/

Euangelium/ Marci. xvj.



Na det sidste/der de El-
lessue sade til Bords
obenbarede hand sig/
oc straffede deris vantro/ oc
deris hiertis haardhed/ at
de hassde icke troet dem/ som
hassde seet hannem opstaa-
den. De hand sagde til dem/

Gaar bort i all Verden/ oc Predicker Euangelium saar
alle Creature/ Huo som troer oc bliffuer Døbt/ hand skal
bliffue salig/ Men huo som icke troer/ hand skal bliffue
Fordømt.

Men de Tegn/ som skulle følge dem der Troer ere
disse/ De skulle i mit navn vdriffue Diefle/ Tale met ny
Tunger/ fordriffue Hugorme/ oc der som de dricke nogen
forgifte/ da skal det icke skade dem/ De skulle legge deris
Hender paa de Stuge/ saa skal det bliffue bedre met dem.

De Herren/ effter hand hassde Tallet met dem/ bleff
hand optagen til Himmelen/ oc sider hoss Guds høyre
Haand. De de ginge vd oc Predickede alleuene/ De
Herren arbejdede met dem/ oc stadseste Ordet/ formedelst
metfølgende Tegn.

Hvor mange stycker er det nyttelige at forklare om
Christi Himmelfart?

Sem. Tiden/ Seeden/ Personer/ Gierningen/ Nyttelighed.
Naar

Christi Himmelfarts Dag

Naar foer Christus op til Himmels?
Fyrre tiuffue dage efter sin Opstandelse.

Saad gjorde hand i de fyrre tiuffue dage?

Hand obenbarede oc bevijsde sin Opstandelse/ med mange foldige bevijsninger/ oc mange obenbarelses. Fordi at had obenbaredis først / Marie Magdalene/ der nest de andre Quinder der nest Petro/ der nest de To Disciple paa Veyen til Emahus der nest alle Disciplerne / Thoma vnder tagen / der nest otte dage der efter i Thome nernerelse/ der nest hof Tiberiadis/ haffi der nest Jacobo/ der nest mere end femhundrede Brødre. Paa det sidste saar dem allesammen i Bethania hof Olie Blærges/ paa sin Opfarelsis dag. Hand stadfeste oc saa sin Opstandelse der med/ at hand bad dem/ see/ høre/ Smage tage oc føle/ Thi hand sagde/ Seer mine Zender oc Søder/ tager oc følger paa mig/ saa blæse hand paa dem oc Aad met dem.

Saar saar obenbarede Christus sin Opstandelse med saa mange bevijsninger?

Thi det var Meniskelig fornufft icke mueligt at begribe paa en tid/ den Guddommelige gierning/ om Christi opstandelse/ Oc effterdi Christi opstandelse/ kunde icke begribis paa en gang/ da obenbarede Christus sig/ den ene gang effter den anden/ Tid fra tid/ oc paa atskillige steder/ Thi der haffuer ingen Artikel/ aff Troens Article veret suarere/ at tage Troen paa/ Der haffuer oc ingen hafft større modståd oc giensigelse baade i det gamle oc ny Testamente / end denne Opstandelsen / Der saar var det nytteligt/ oc giordis vel behoff/ at Christus skulde met saa mange/ oc mangfoldige bevijsninger/ stadfeste hannem/ Som Lucas siger Act. x. Had loed sig fyrrestiuuffue dage til syne iblant dem/ oc Ta ede met dem om Guds Rige/ Hand oplod deris forstand/ at de forstode Scrifften.

Saad Talede hand met dem/ om Guds Rige?

Hand gaff dem til Kiende/ at der kand ingen komme ind i Guds Rige/ vden aleniste formedelst Kaarset/ Lige som hand oc saa siger/ Luce i det sidste Cap. Christus skuld lide/ oc indgaa saa i sin herlighed.

Forstode

Forstode oc Disciplene denne tale om Christi Rige?

Saa siger Lucas/ De som vaare komne til sammen / spurde hannem at / oc sagde/ Herre/ wilt du paa denne tid / oprette Israels Rige igien? De meinte end nu/ at Christus skulde ville begynde it. timeligt Rige.

Saa svarede Christus dem?

Hand sagde til dem/ Eder ber icke at vide Tid eller stund/ huilken Faderen beuarede til sin Mact/ Men i skulle anamme den hellig Aands Krafft/ som skal komme paa eder/ oc i skulle vere mine Vidne i Jerusalem/ oc i gandske Judea oc Samaria/ oc indtil Jordens ende. Lige som hand vilde sige/ Guds Rige skal oprettis formedelst mig/ Christum/ iblant det aandelige Israels folk/ Paa den tid naar som i skulle effter min befalningi gaa vd oc predicke Euangelium saar alle Creature/ Oc det skal fuldkommis naar Euangelium kommer vd til alle Verdens ender. Oc naar det skeer/ da skal det icke vere langt til en den Matth. xxiiij.

Suor opfoer Christus til Zimmels?

Saa siger Lucas. Hand førde sine Disciple hen vd/ til Bethanien paa Olie Bierget/ Luce xxiiij.

Suor saare førde hand dem til Bethanien?

Bethania kaldis/ Bedrøffuellsis oc modgangs Zuff/ Der met vil hand lære oss/ At ville vi fare til Zimmels met Christo/ oc gaa ind i hierlighed met hannem/ da skulle vi icke sla oss fra kaarffet/ men lide taalmodelige angist oc modgang/ sorrig oc bedrøffuelse.

Suor saar paa it Bierge?

Wi skulle ocsaa op at Bierget/ alligenel/ det er suart oc hart paa at gaa/ da skulle wi lide noget for Guds skild/ saa fremt wi ville komme/ til enig glæde met hannem/ Met Suane dun oc vellyst/ komme wi icke op i Zimmelen/ men formedelst Kaarffet oc modgang.

Suor saare paa Olie Bierget?

Olie/ mercker Naade oc Barmhiertighed/ Der met giffuer hand til Kiende/ at der som wi i Jerusalem/ det er/ i en fredsom melig Samuettighed/ lade alle vore Synder dø met Christo/ oc bare kaarffet taalmodelige/ da skulle wi ocsaa endelige op-
tagis aff

Christi Himmelfarts Dag

tagis aff Gud til Himmelen / med Christo paa Olie Bierget / i Christelig Kierlighed oc Barmhertighed / med Aandsens opløffelse / oc hiertens oplusning.

Huad befalede hand sine Disciple ?

Hand befalede dem / at de skulde icke vige fra Jerusalem / men tøffue effter Faderens foriettelse / oc sagde / Seer / ieg vil sende Faderens foriettelse offuer eder / huilken i haaffue hørt aff mig / Men i skulle bliffue i Jerusalem / indtil i bliffue isørde met kracfft aff det Høye / Thi Johannes Døbte met vand / men i skulle Døbis met den hellig Aand / icke lunge effter disse dage.

Huorledis bleff Christus optagen ?

Oc hand opløffte Zenderne / oc velsignede dem / Oc det skede / der hand velsignede dem / effter hand haaffde nu talet med dem / effter sin Opstandelse / da skildis hand fra dem / oc bleff opløfft / at de saae der paa / oc hand foer op i Himmelen / oc en Sky tog hannen fra deris Wyen / Huor met hand vilde giffue til Kiende / at Guds Rige er i Himmelen offuer alle Skyer / icke Aandeligt / rosynligt / ewige Rige / indtil det i den sidste Verdens ende bliffuer obenbaret. Christus er icke heller optagen som Enoch eller Elias / men hand opsoer aff sin egen Guddommelige kracfft / at hand skulde opfyldde alle ting / Ephe. iij.

Huor sette Christus sig i Himmelen ?

Hoff den almæctige Faders høyre Haand / Der fra som hand kom / der foer hand hen igen.

Huor saare sidet hand icke hoff Zoffnedet eller hoff Foderne ?

Hand sidet hoff den høyre Haand / det er / Hand regnerer oc opfylder alle ting met Faderen / Hand er oc saa lige almæctig met Faderen / oc i lige Guddommelig Maestæt oc herlighed. Som S. Paulus siger Ephe. i. Gud opuacte Christum fra de Døde / oc sette hannen hoff sin høyre Haand i himmelen / offuer alle Forstedømme / velde / mact / Herredømme / oc offuer alt huad som kand neffnis / icke aleniste i denne Verden / men oc saa i den tilkommende.

Huad kaldis Guds høyre Haand ?

Icke andet end Gud selff / oc den almæctige Guds fuldkomne mact.

Huad

Quad kaldis det at side hof Guds høyre Haand?

Det kaldis oc er saa meget/At Christus er blefuen en Herre
offuer allting/ i Himmelen oc paa Jorden/ Gaderen lig i alle
ting/thi saa siger Gaderen til hannem Psal. cx. Sæt dig hof
min høyre Haand/indeil ieg legger dine Fiender til en Fode-
stammel vnder dine Føder. Oc Sønen roser der selff aff Matth
i det sidste/ oc siger/ Alle mact er mig giffuen i Himmelen oc paa
Jorden.

Quor met Kom Christus der til?

Met sin lydigbed/ydmyghed oc fornedrelse/Som den hel-
lige Paulus siger Philip. ij. Christus fornedrede sig selff/ oc
bleff Gaderen lydig/indeil Døden/ja til Døden paa Kaarset/
Der saare haffuer oc Gud ophøyet hannem/ oc giffuet hannem
it Rassin/som er offuer alle Rassin/ at i Jesu Rassin/stulle alle
deris knæ bøye sig/som ere i Himmelen oc paa Jorden/ oc vnder
der Jorden.

Quad gjorde Disciplerne i Christi Himmelfart?

Der de saae effter hannem/ at hand foer op i Himmelen/ da
stode der tho Mænd hof dem/kledde i hvide Klæder/hvilcke der
oc saa sagde/ I Mænd aff Galilea/hui staa i/ oc see op til Hime-
len/Denne Jesus/som er optagen fra eder til Himmelen/hand
skal komme/lige som i haffue seet hannem fare til Himmelen.

Quorledis skal Christus komme igen?

I en synlig stikelse/ i Skyen/ i stor Maestæt oc herlighed/
Ja met it anstrig/ oc offuer Engles røst/ oc met Guds Basune.

Queden skal hand komme?

Ned aff Himmelen/som hand foer op.

Naar vil hand komme?

I Verdens ende/ paa den Yderste Dag.

Quor vil Quad vil hand gøre?

Hand vil Dømme Leffuende oc Døde/De leffuende ere de/
som findis i Liffue/naar den Yderste dag kommer oc gaar paa.De
Døde/de som ere til forn bortdøde/oc skilde fra denne Verden.

Quor saare vil hand Dømme?

At alle tro Menniske skulle anamme det euige liff met
legeme oc Siel/Oc at alle vantro Menniske skulle bliffue for-
dømde oc f.ødis ned met Dieffuelen/i den euige Ild.

Quad

Christi Himmelfarts dag

Quad nytte oc gaffn hassue vi aff Christi Himmelfart?

Wi hassue tredaabel nytte der aff Forst/at Christus vor
forløfere oc frelsere/vant en herlig oc øbenbare Seyer / aff
alle sine Fiender / Dieffuelen / Døden oc Hellsfuede / oc førde
Fengzelet fanget / Som S. Paulus giffuer til Liende / Ephe. iij.
Aff den Irvijs. Psal. Hand er opfaren i det høye / oc førde Fengze-
let fanget / at de skulle icke gribe eller holde oss fangne.

Quad er Fengzelet?

Louen / Synden / Samviteigheden / Hellsfuedis angst oc
forferdelse / oc den ewige død. Disse allesammen hassuer Chri-
stus taget bort / Oc det er her fuldkommer / der hand siger Luce
xi. Naar en Sterck benebnet / benarer sit Pallats / da bliffuer
det hand hassuer met fred / Men kommer en Sterckere ossfuer
hannem / oc ossfueruinder hannem / da tager hand hans Harnist
fra hannem / der hand forlod sig paa / oc bytter Rossnit.

Den anden nytte oc gaffn wi hassue aff Christi Himmelfart / er / at Christus forhuerffuede oc skencke oss den hellig
Aand / oc hassuer vddelt gaffuer iblant Mennisten.

Den tredie nytte / At wi hassue nu stedse en Nødhjelpere /
Talsmand oc Meglere i Himmelen / saar Gud Fader / Som der
staar til de Hebreer i det vij. Cap. Christus bliffuer euindelige /
oc hassuer it wforfengeligt Prestedømme / Der saare kand hand
oc giøre dem salige til ewig tid / som komme til Gud formedelst
hannem / oc hand lessuer altid / oc beder for oss / Oc i det v. Cap.
Efterdi wi hassuer den ypperste Prest / Jesum Christum Guds
Søn / som opfoer til Himmelen / da lader oss gaa frem met fri-
modighed til Naadestolen / at wi kunde saa barmhiertighed / oc
finde naade / Paa den tid / Naar oss giørs hielp behoff. Oc i det
ix. Cap. Christus gick icke ind i det hellige / som er gjort met
hender / Men i Himmelen selff / at hand nu vil Øbenbaris saar
Guds Ansigt / for oss. Oc den hellige Paulus siger i. Timot. ij.
Der er en Gud oc en Meglere imellem Gud oc Mennisten / som
er / det Menniste Christus Jesus / som gaff sig selff for alle til
en forløsning. Oc S. Johannes siger i. Johan. ij. Der som
nogen synder / da hassue wi en Talsmand hoss Faderen / Jesum
Christum / som er retferdig / oc den samme er forligelsen for vore
Synder /

Synder/Dog ick aleniste for vore/men oc saa for den gantste Verdens Synder.

Quader nu Christi Zimmelfart?

Intet andet/end en ende oc beslutning paa alle de Gud-
dommelige gierninger/der Christus gjorde her legemlige paa
Jorden / i den Menniskelige nature / oc en begyndelse til vor
Salighed / Thi at Christus begynde sit Rige formedelst sin
Zimmelfart/gaff Apostlene sin hellig Aand/oc vdsende dem
at predicke Euangelium offuer den gantste Verden / oc siden
hoss Gaderens høyre Haand / en Konge offuer Himmel oc
Jord/oc regnere i de trofaste Menniskis hierter/formedelst sin
naade oc sit Ord. In summa/ Christus betalede vor skyld paa
Naarisset/I Opstandelsen/gaff hand off god foruaring paa
samme betaling/I hans Zimmelfart gic hand bort saar off/
oc beridde Veyen/hand fordress de store Mordere oc Sieles
røffuere Dieffuelen/Døden/Zelfffuede / oc nedlagde dem/ia
hand tog al forhindrelse bort aff veyen. Wi ere her i denne
alendige Verden / som i et stort vildende Zaff/i huilket store
oc mangfoldige Bølger oc suar Storm / offuerfalder oc vil
sencke off ned. Skulle wi nu vndgaa saadan fare oc komme
uden skade oc vorderffuede til Land/da skulle wi haffue en/
som skal staa paa Zaffsbredden / oc recke off sin Haand / oc
drage off til sig/at wi uden skade kunde komme offuer til det
Zimmelske Gaderne land/Oc det gior Jesus Christus vor Kiære
Herre/hand bucker sig ned/oc tager off op paa sin hellige Gud-
dommelige Ryg / oc bær off saa til Zimmelen/ind i det ewige
Liff/ Amen.

Den Sielte Sontage effter Paaske /

Epistel i. Petri iiii.

Kære Brødre. Verer Edru oc Vaagen til at Bede /
Oc haffuer alting / en brendende Kierlighed indbyr-
dis. Thi Kierlighed skuler. Syndernis mangfoldig-
hed.

3

Den Siette Søndag

hed. Lener huer andre Herbere vden knur / oc den ene lene
den anden / huer met den Gaffue / hand gaffuer anammet /
som Guds mangfoldige Naadis / gode Husholdere. Der
som nogen Taler / at hand Taler det som Guds Ord. Der
som nogen gaffuer it Embede / at hand gife det / som aff
den fornuet Gud giffuer / at Gud kand priis i alting /
formedelt Jesum Christum / Hvilken vere ere oc Naet /
fra Ewigbed til ewighed / Amen.

Nuad Lærer S. petrus i denne Epistel :

Hand Lærer her icke om Troen / eller om Retferdighed /
Men hand formaner dem / som allerede ere Retferdige / oc gaff-
ue anammet Troen / at de ville Offue sig / i allehande gode Si-
erninger / oc Troens fruct.

Nuor til formaner hand :

Til Tre ting. Først at de Christne skulle vere Ebru / oc Vaas-
gen til at Bede / Det Andet / at den ene skal beuigse den anden /
Broderlig Kierlighed / oc besønderlig at de skulle vere villig til /
at Lene de Hushulde hush. Det tredie / at huer skal flitelig tage va-
re paa sit Kald oc Embede / oc rettelig vddele Guds gaffuer / som
hannem ere forlent huad heller de ere legemlig eller aandelige.

Huaden er den første formanelse :

Verer Ebru oc Vaagen til at Bede. Sonst hand vilde sige.
Verer icke vskickelige / vilde oc Balstyrige / men sinuelt / skickelige /
Vaagen oc Ebru til at Bede. Thi intet forhindrer saa meget / de
Christnis Bøn / som offuerflødig Drickten oc Fraadzeri / at vere
daglig Galen oc fuld. Thi disse Laster følge der strax effter / som
er / Søffen / Narckeløffhed / Ladhed / det Guddommelige
Ords forsamelse / oc andre saadanne vdyder.

Nuor vdi / naar denne Leuighed oc maadelighed :

Vdi spagelse / oc at mand rettelig regerer Legemet / oc hun
er icke andet / end en retmaadelighed / i alle ting. Te Meniske
som Leffuer i Ebruskab oc affhold / som veed at holde skickelig-
hed / oc maadelighed i alle ting / oc er icke fortredelig / Vild / Bal-
styrig oc Vanartig / hand er altid bequem til alt got / baade at
tiene Gud oc Meniske. Der imod it Vanartig / Forbisfret / Bal-
styrige

styrigt Menniske/som stedes er Drucken Galen oc fuld/hand
er til ingen ting nyttelig. Thi huad got Land dog en Drandere/
Olsck/Suctap oc Vinslickere giorre? Hand er icke duelig/til
nogen redelig handel/eller til nogen Erlig sag. Fordi at naar
nogen er Drucken oc fuld/da er hans Fornuffe forbistret/alle
hans Fem sind ere fordempede/da er Munden opfyldt med on-
de Ord/Bander oc Skiendsel. Eyene see forferdelig oc bisterr.
Erene ere rede til/at høre Slem whøffuist Snack oc Løgen.
Det gandske Legeme er Dødactigt / vsticckeligt / Søffenac-
tigt oc vøstligt/oc der er intet Regimente lenger/alle Lemmer
ere optende/ veluillige oc redebon til at Sønne. Der saar Land
saadant it Menniske/icke Bede/Thi det Menniske som vil be-
de/ skal holde maade med Mad oc Drick/Lessue i affhold/vere
Edru/oc gaa saa met aluarlighed frem saar Gud/Bedde oc paa-
kalde hannem/ i Anden oc vdi Sandhed/ellers er det altsam-
men vnøtteligt oc forgefuis.

Huilken er den Anden Formaning?

Saar alle ting/Da haffuer en brendende Kierlighed indbør-
dis/Laner huer andre Herbere/wden Knur. Iblant Kierligheds
ypperste Gierninger/setter S. Petrus her/at mād skal gierne læ-
ne Hush. Fordi at paa den tid/bleffue de Christne gruselige plas-
get/oc lidde stor forfølgelse/ aff Tiratter oc de Christnis Morde-
re/for Troens betiendelse skyld/oc bleffue fordressuene oc for-
iagede/sra Hush oc gods/oc all deris velfart/grund oc Gaard
røffuedis dem fra/oc de fornøstis hen i alendighed. Da giordis
det behøff/at en Christin ananmede den anden/Venlig til sig i
sit Hush/oc lente hannem Herbere. For denne Dyd bleff Abra-
ham/Loth/oc andre flere pruyset oc loffuet i Scrifften.

Huor saar siger hand/wden Knur?

Denne Gierning/at lente Gøld gierne Hush/skal ske wden Knur/
Saa/at ingen skal lade sig tōcke/der at vere for meget/huad
som hand gior sin Tæste til gode/for Guds skyld. Huad wi haff-
ue ananmet aff Gud/vere sig enten Legemligt eller aandeligt/
det er Guds gaffuer/hād haffuer forlent oss der met/vi ere ekon-
sette som Hush holdere/oc Skaffere der offuer. Der saar skulle
wi icke bruge sanne gaffuer/effter vor egen villie oc gode tōcke/
men effter Guds villie oc behagelighed/oc vōdeele dem iblant

3 8

fattige

Den Sielte Søndag

fattige Christne. Oc det vil Gud saa acte anamme / lige som det skiede hannem sielff Matth. xxv. Ja hand vil sielff vere der / met sine hellige Engle / som det skeede met Abraham oc Loth.

Hvor saar skulle wi Elste huer andre indbørdis ?

Gordi / at Kierlighed skyuler. Synderns mangfoldighed / som hand vilde sige. Hvor som Vrede / Had oc Aind er der knur-
rer / Menisten lader icke aff at Rissne oc trette / indtil hand frem-
mer oc fuldkommer. sin Onde villie / kand hand det ock icke gis-
re / saa bliffuer alligeuel Had oc Aind / affgunst oc forredeligh-
hed i Ziirtet / oc hand gior sin Neste intet til gode. Men den som
haffuer Kierlighed / hand skyuler Synderne / oc forlader dem
gieme. Thi at huo som Elsker sin Neste aff Ziirtet / hand seer
icke til hans Brøst ock vdyd / huor megen oc stor den er / men
til hans Dyd oc fromhed / den vdbreder hand / oc gior hinde stor.
Lige som Gud nu / formedelst sin Guddommelige Kierlighed /
skyuler vore Synder / Saa skulle oc wi skyule vor Nestis Syn-
der formane hannem til det gode / oc føre hannem saa til Gud.

Gulden er den Tredie Formanelse ?

Den ene Tiene den anden / huer met den Gaffue / der hand
haffuer anammet / som Guds mangfoldige Naadis Guffholde-
re. Der som nogen Taler / at hand taler det som Guds Ord. Der
som nogen haffuer ic Embede / at hand gior det / som aff den
formue / der Gud giffuer / at Gud kand priffs i alle ding / forme-
delst Jesum Christum huilken vere ære oc mact / fra Ewigheid til
euighed / Amen.

Hvad vil hand met disse Ord ?

Saa meget vil hand sige. Lige som it stort vel besticket
Guff / ere mange Guffholdere oc Tienere / som haffue atskiellige
Embede. Saa ere oc mange Tienere i Christi Rige / som haffue
baade Legemlige oc Aandelige gaffuer aff Gud / met huilcke
den ene skal stedes / recke den anden / handen / met tienste / hielp
ock goderaad.

Hvad Embede / vdrøcker Petrus besynderlig ?

Hand setter besynderlig frem / Bisper / Prelater oc Kir-
ckens Tienere / oc siger saa. Haffuer nogen den Naade / at hand
kand Lære andre oc Predicke / oc veed Scrifften / den skal tro
lige

lige vordrete sit Embede/intet andet Lære oc Predicke end Guds Ord/rent oc klart/vden al Menniskelig lerdings tilsettelse/ oc betencke at hans Mund er Guds mund / som Christus siger Matthei x.

Gremdelis siger S. Petrus. Haffuer nogen it Embede eller tjenste/ i Menningheden/ den skal icke giøre eller handle/ som hand vil sielss/ oc beskaffe oc vordrete alle ting/ effter sit eget Hoffuit oc gode tæske/ Thi det var at begge paa Jff oc Sand/ hand skal icke Lære oc giøre noget/ vden hand er viss paa / at det er Guds Ord oc gierning / Lerdøm oc befaling. Giør hand det icke/ da skal mand holde hannem/ for en falsk Prophet oc Lærere. Oc S. Petrus haffuer her rettelige ramet/ paa Passuen oc alle hans Papister/ at de ere falske Apostle oc Løgenpredicere/ Disligest alle Partiske Aander/ Giendøbere/ oc andre saadanne Secter.

Hvor saar siger hand/ paa det at Gud fand præsis
i alle ting?

Hand vil saa meget sige. I Christne / skulle vere viffe paa eders Lerdøm oc Gierninger. Thi at hvor som i tale it Ord/ eller giøre en Gierning / der icke ere viffe paa/ at Gud haffuer Lært eller befalt/ da kunde i icke præsis/ Løffue eller tacke Gud der vdi/ men stedes tuile/ oc icke vide / Hvorledis i staar met Gud. Men der som i ere viffe paa Guds Ord/ Lerdøm oc befaling/ da kunde i gladelige løffue Gud/ oc tacke hannem for alle sine Velgierninger.

Saad er nu Summa paa denne Epistel?

Hvo som roser sig at vere en Christen/ oc Løffuer dog icke som en Christen/ er aldri Ederu/ men stedes fuld/ Drucken oc galen/ Laed oc Søffuen actig etc. Er der til v mild oc vbarmhertig/ giør ingen til gode/ huercken Ven eller vuen/ fremmet eller Fønding/ Saadant it Menniske er en Christen/ lige som Dieffuelen er hellig oc from/ Oc hand giør icke andet/ en bespotter Gud/ oc forarger alle Menniske/ Kommer nu saadant it Vchristeligt Løffuer/ enten i det Aandelige eller Verdslige Regiments/ da er det end saa meget diff verre. Thi at naar en Privat persone/ oc meningheds Mand giør vret/ oc løffuer vchristelig/

I iij

da giør

Den Siette Søndag

da gjør hand sig sielf den største skade. Men er hand en Regentere/en Prediker/oc Lærere/oc handler vrettelig/da gjør hand vel it gandske Land skade. Der faar haffuer oc Gud giffuit/de høye Potentater oc Regenter/deris egen Engle/som skulle tage vare paa dem/oc beskierme dem/at Sathan/som offuermaade hader saadanne Personer/icke skal forhindre dem/i deris Regimente/eller føre dem i Vildfarelse/saa at de skulle falde. Ja Christus Guds Søn/formaner oc saa fordi Matthei. Oc siger. Høsten er stor/men der er saa Arbejdere. Beder fordi Høstens Herre/at hand vil sende Arbejdere i sin høst/hvor disse stücke/haffue rettelige fremgang/at Predikere lære rettelig/oc Regenterne regiere rettelig/da følge lettelige de stücke/som her ere opregnede. Gud giffuer oc sin Velsignelse der til/oc endelig det evige Liff/Amen.

Den Siette Søndagefter Paaske/

Euangelium/Iohan. xv. oc xvi.



Var Trøsteren kom
mer/hvilcken ieg skal
sende eder fra Faderen/
Sandheds Aand/som vt
gaar fra Faderen/hand skal
vidne om mig/oc i skulle oc
saa vidne fordi at i haffue
veret hos mig aff begyndels
sen. Dette haffuer ieg talet til eder/at i skulle icke forar
gis/De skulle sette eder i Band/De den tid skal komme/
at hus som ihuellaar eder/hand skal mene/at hand gjør
Gud en tjenste der med/De saadant skulle de fordi gjøre
eder/at de huercken kiende min Fader eller mig. Men
ieg haffo

leg haffuer talet dette til eder/ paa det / at naar tiden kommer / i skulle tæncke der paa / at leg haffuer sagt eder det/ De leg sagde eder icke saadant aff begyndelsen/ Thi leg var hofstedder.

Guor om taler dette Euangelium?

Om try styck. Først/ Huad den hellig Aands embede er/ Der nest/ huad Apostlers embede er. Det tredie/ huorledis Verden anammer saadanne Embeder.

Guad er den hellig Aands embede?

Vor Herre Christus giffuer den hellig Aand try Classen/ Hand talder hannem en Trøstere eller Trøstaand/ imod forførsels Aander Sandheds aand imod løgnactige Aander Hand talder hannem it Vdne oc frimodig bekiendere imod Tiranner oc imod de Aander som tørste effter blod.

Set Valdis hand en Trøstaand?

Sordi/ At hand skal trøste oc styrcke vore mistrøstige hlerter oc fryctactige Samvittigheder/ at vi skulle visselige kunde tro/ at vi formedelst Christum ere bleffne Guds Børn/ oc maa robe aff hietet/ Abba/ Kiære Fader. Hand gior off ocsaa frimodige/ at vi tørre dristelige bekiende denne tro/ faar den gantse Verden. Hand trøster ocsaa oc husualer off imod alle fristelser/ gemordighed/ modgang oc forfølgelse/ der vi skulle lide oc om drage i Verden/ for denne bekiendele skyld.

Haffue vi oc Exempel der paa?

Ja/ De hellige Apostle ere off til it Exempel/ Thi før end den hellig Aand bleff stadfest i den/ vaare de fryctactige/ flyde fra Christo/ oc haffde indeluct sig i huset/ aff fryct de haffde faar Jøderne/ Men der den hellig Aand bleff stadfest i dem/ den hellige Pinze dag/ ginge de dristelige frem/ oc bekiende Christum frimodelige faar den gantse Verden/ de haffde oc lyst oc vaare glade der aff/ at de kunde for Christi naffn skyld lide forhaanelse oc forsmædelse Acto. v. Der faare vil Christus saa meget sige/ Lader Verden buldre/ Dieffuelen forføerde/ Tiranner fortørnis oc bruse/ Jeg vil sende eder saadan en Trøstere/ som er almæctig/ som vel kand beskytte

J iij

beskytte

Den Siette Søndag

beskytte oc beskyrme oc befri eder fra alle eders Fiender oc vnen-
ner/ Hand skal opluffe eders hjerter i troen/ Optende dem i
Fierlighed/trøste i al nød/at i huercken skulle frygte Dieffuelen/
Verden eller Tiranner/Men i skulle gaa frimodelige hen igen-
nem/bekende mig dristelige faar den gandske Verden/oc lide
der offuer alt det eder Hand paaleggis.

Quor saare kalder Christus hannem sandheds Aand?

Fordi at hand gior sandrue Mennsker / som ickc haffue
lyst til løgen oc falsk lerdøm/men aluorlige holde sig til Guds
ord oc til den Euangeliske sandhed / oc acte huercken Dieffulen
eller Verden. Quo kunde straffet Phariseernis oc Saduceernis
hellige sken i Jødedommet / Eller Papisterne hellige væsen/
pral oc Ceremonier i Christendommen/ der som denne sandheds
Aand / ickc haffde obenbaret den Gudsdommelige Sandhed.
Igien. Denne sandheds Aand gaar den rette gang hen igennem/
oc siger met saa Ord saa/ Quad som Christus Guds Søn lærer/
sticker oc beslutter/det er ret oc idel sandhed. Men huad Phari-
seer/Saduceer/oc Papister/ lære/ sticker oc beslutte/ aff Men-
niskelig formisse/det er falsk oc idel løgen. Oc alligenel Løgen
aanden haffuer aff begyndelsen buldret oc bruset imod Sand-
hed/saa haffuer dog denne sandheds Aand benaret Christens
dommen indtil denne dag/ oc skal end nu fremdelis benare sam-
me Christendom indtil Verdens ende/ imod alle Zelfsuedis
Porte.

Quor saare kalder Christus den hellig Aand it Vidne?

Fordi at hand skal bære vidnisbyrd om Christo/at hand
er den leffuende Guds Søn/ oc Verdens Falsker/ Lige som
hand vilde sige/ Quad som ieg haffuer til forn lært oc Predicket/
det skal hand minde eder paa/oc hand skal scriffe det i eders
hjerter/at i det aldrig skulle forglemme. Hand skal ickc vere
Lousens predickere/men naadens Predickere/Oc hand skal bære
vidnisbyrd om mig / at ieg haffuer offuermindet Dieffuelen/
ihelschlaget Døden forstyrret Zelfsuederdslet Synden/borta-
get Guds vrede/opladet Himmelen/oc gjort alle tro Mennsker
Arffuinge til det enige Liff. Dette skal vere den hellig Aands
vidnisbyrd om mig.

Gior oc

Siðr oc den hellig Åand dette Vaffn fyllest?

Ja visselike. Hand trøster de bedrøffuede / hand lærer sandhed / oc bær vidnisbyrd om Christo / at hand er Guds Søn oc verdens Frelser. Der aff følger nu / at huad som scriffuis oc læris aff den hellig Åand / det skal bliffue ved mact / Men huad som icke flyder aff sandheds Åand / det skal forgaa oc bliffue til intet / Skulle end alle Dieffle rissue sig i smaa stycker der offuer / oc alle Tiranner bryste mit i thu der offuer. Thi Guds ord bliffuer euindelike.

Quad er Apostlernis embede?

At de skulle bære vidnisbyrd om Christo / Thi saa siger Christus / Sandheds Åand skal vidne om mig / oc i skulle oc saa vidne / thi i haaffue veret hoss mig aff begyndelsen / Lige som hand vilde sige / I haaffue seet huad ieg haaffuer giort / oc hørt huad ieg haaffuer Predicket oc lært / Der faare skulle i vere mine Vidne. Ja / naar som den hellig Åand nu oplufter oc optender eders hjerter / da skulle i icke kunde holde saadant hoss eder oc tie stille / men i skulle tale frimodelike / oc bekende mig saar den gantste Verden / at ieg er Christus / Verdens Frelser. Quad som er Guddommelig sandhed / det skulle i loffue oc prjise / Quad som er falskt oc vguadelike / skulle i straffe oc fordømme / Det skal Verden da icke kunde fordrage / ja hun skal gruselige forrørnis der aff / buldre oc bruse / Der faare skulle i vere rette Martyres / oc mine rette Vidne / Saa / at i oc saa skulle met eders Blod bære vidnisbyrd om mit ord. Verden skulde tilbørlige oc met rette vige sin Gud oc Skabere / Frelser oc Forløser / oc anamme hans Vednisbyrd / Men hun kand icke / hun vil icke / det staar hende icke til / Dieffuelen hendis første oc herre / tilstedet det icke / Hun skal ophøye sig offuer Gud / lige som hendis første Dieffuelen gjorde / at de paa det sidste baade sammen skulle styres ned i Helffuedis affgrund / oc end da / imod deus velie / lade Christum oc hans Ord bliffue ved mact.

Qualedis er den hellig Åands oc Apostlernis embede oc vidnisbyrd Verden behagelike?

I v

Aldelis

Den Siette Søndag

Abdelis intet/ Der saare setter Verden dem oc alle i Vand/
som predicke oc anamme denne Lerdøm/ ja hun piner oc plager
dem/ oc tagar endelige liffuet aff dem/ som de vaare Kettere.

Huo sag er det til?

Christus giffuer sagen til Kiende/ oc siger/ Saadant skulle
de giøre eder/ fordi at de Kiende huercken min Fader/ eller mig/
Lige som hand vilde sige/ Det er icke andet end den stemme
blindhed oc vanuittighed/ der de ere beslagne met/ at de huer-
cken kunde Kiende mig eller min Fader/ Thi at Kiende de min
Fader/ Da anamme de mig met stor glæde oc megen tacksigelse.
Huo som mand nu icke Kiender Gud/ der haffuer retferdigheds
Soel mist sit skin/ oc der er icke andet end idel mørck/ blindhed
oc vanuittighed/ oc ingen ret forstand/ ja Mennisken kand icke
vocte sig fra vildfarelse/ falsk lerdøm oc Dieffuelsens Raagleri.
Der imod/ huor mand Kiender Gud/ der skin den deylige Soel/
ja Christus skin der i hierttet/ Der er en vis oc ret forstand/ at
mand kand tale oc handle ret oc Klarlige om alle sager/ oc vere
vis paa alle troens Article/ Oc saadant skeer enfoldelige i
troen/ vdi Kiæff oc trette/ der giffuis icke aarsage met mange
ord oc lang disputats til noget tuißmaal eller Ketteri. Oc
der som nogen kommer met løse Sophistiske Argumenter oc
modsigelse/ da kand samme Menniske driffue dem allesam-
men til bage/ Thi hand haffuer den rette Scholemester/
sandheds Aand/ huilcken der vel skal ledsage oc beuare hannem
i sandhed.

Hvad mercker det hand siger/ De skulle sette eder i Vand?

Det er/ De skulle wdelucke eder fra Menigheden/ forbinde
eder alle Elementer/ Vær/ Vand/ Jld/ Jord/ tage eders Gods
fra eder/ fordriffue eder bort i fremmede Land/ forfølge eder
paa det yderste oc afliffue eder. Thi det er icke andet at sette
nogen i Vand/ end at stille hannem fra Guds Folck/ oc for-
dømme hannem til Helffuede/ som er Kettere oc Misdedere.
Saa haffue de giort ved alle Propheter/ Mig skulle de oc saa
fare saa met/ oc i skulle intet haffue det bedre.

Er da dette predickens belønning?

Det edele dyrebare Ord/ det hellige Euangelium/ oc alle
Christne/ skulle ingen anden lycke haffue i Verden/ end at huo
som er

som er en Christen/oc bekiender Christum obenbare/hand skal
intet lystigt Paradis haffue her paa Jorden / Det skal gaa som
S. Paulus siger ij. Timoth. iij. Alle de som ville leffue gubeli-
ge i Christo Jesu / skulle lide forfølgelse. Oc Galat. j. Vilde ieg
vere Menniskken behagelig/da vaare ieg icke Christi Tienere.
Oc Christus siger Johan. xvj. I haffue angst i Verden / men
fred i mig. Oc hand siger i dette Euangelio/Den tid skal kom-
me/at/huo som ihjelslaar eder/hand skal mene at hand gjør
Gud en tieniste der med.

Quad ont haffuer Christus gjort Verden / at hun saa
plager hannem

Alldis intet / Christus tiene huer mand met stor vmage
oc stort arbeyde/hand vandrede omkring allenegne Predickede
Euangelium / helbredede de Singe/husualede oc trøstede de
Bedrøffuede / hand vaar icke forsummelig i det / der en god
Hyrde oc trofast Sielsørger bør at gjøre / hand gjorde alle
Mennisker til gode/baade Jøder oc Hedninge.

Quad gaffue de hannem til Leen?

Hand fik aff dem/suaer had oc affuind/grum vrede oc
stor forfølgelse / oc paa det sidste den forsinadelige død paa
Kaarstet. Torde nu Verden sticke sig saa imod sin Gud/Sta-
bere Herre/frelser oc forløser/hvor faar skulde hun icke da
gøre det met hans hellige Apostle oc fattige Christne?

Quad er Verden?

Verden mørckheds Rige / Dieffuelens Paradis oc Lyst
huff/hun er saa suncken ned i mørckhed oc løgn/at hun huera-
cken kand see Lusstet / eller høre Sandhed / Hendis første/
Satan/er en Mordere oc Løgnere/legemet dræber hand met
Sverd/Sielen met falsk lerdøm. Hans huff holdning bescriff-
uer S. Johannes / i. Johan. ij. Alt det som er i Verden (som
er Rigdens lyst / oc Wyenis lyst / oc it hofferdigt leffnet) er
icke aff Faderen/men aff Verden. Disse try stycke/Høer/Ge-
righed/oc ærgerighed/driffuer hand veldelige. Oc huo som
vil følge Dieffuelen i disse stycke/hand er hans Ven/oc huo han-
nem icke vil følge/hannem fører hand al wlycke paa. Summa/
Verden haffuer alldis intet got met at fare/ja huo som hun
er best/

Den Slette Søndag

er best/ der er hun Dieffuelsens egen/ oc aldelis i hans mact/
 Mand seer jo vel/ huorledis det gaar til/ Huo som kand ekon
 dierffuelige foracte oc bespøtte Guds Ord/ det hellige Euangeli-
 um/ den elster Verden oc holder meget aff/ Hannem giffuer
 mand gode forleninger/ fede Prebender/ Prelate dømme/ Bis-
 cops dømme/ Land oc Gode/ Pendinge oc gods Men lad
 dem ekon giffue saa hen/ oc anamme saadant/ Gud skal giffue
 velsignelse der offuer/ lige som S. Peder gaff offuer Simon
 Troldkarl / Act. viij.

Er det da aldelis wde met de Christne?

Ney/ Alligenel den Christne Kircke er i Dieffuelens Rige/
 i denne Verden/ iblant Jøder/ Tørcker oc Hedninge/ som Rosen
 oc Lilier iblant Torne/ Saa hassuer hun dog denne hellige
 Titel Psal. cx. Du skalt regnere iblant dine Giender. Christus
 er vel sat til it Tegn/ huilcket der skal inodsigis/ men det skal icke
 omstødis/ De skulle vel arbeyde paa/ at ville forderffue hans
 Kircke/ men det skal vere forgefuis/ Det er fast oc vift/ at
 helffuedis Porte skulle icke saa mact offuer hende.

Hvad er det/ at hand siger/ Dette taledes ieg til eder/ paa det/ at
 naar tiden kommer/ i skulle tencke der paa/ At ieg
 sagde eder det?

Det er de Christne en stor trøst vnder Kaarffet/ naar de
 tencke paa disse Christi Ord/ at det er Guds vilie/ at saa skal
 ske/ oc at det kand icke anderledis vere/ Thi at viste wi icke/ at
 det vaare Guds gode vilie/ at wi skulde vere vnder Kaarffet/
 Da kunde Riød oc Blod icke bliffue bestandige/ Menniken
 (besynderlige de som predicke Ordet) skulle snare forarge sig/
 oc sige aff wtaalmodighed/ Er dette min tacke oc løen/ for min
 store wmage oc snare arbeyde/ da setter ieg Dieffuelen til at
 predicke lenger i min sted/ Som den gamle Adam snare bliffuer
 wtaalmodig/ naar det gaar icke effter hans vilie/ ja/ naar hand
 huercken skal oc hannem bør icke heller/ at hassue andet for sine
 velgerninger/ end wtack. Men effterdi en Christen veed/ at
 hans Kaarff oc modgang/ kommer først aff Gud/ oc bliffuer
 hannem paa lagd aff Gud/ icke til hans forderffuelse/ men
 meget mere til hans forbedring/ Hand veed oc saa at Gud er
 met hans

met hannem vnder Aarsset oc mit i Pinen / da bliffuer hand
icke mistroftig eller vtaalmodig / men hand tier stille / oc giffuer
sig gladelige vnder Guds haand / oc forfremmis saa stedze i ta
almodighed indtil Gud endelige trøster hannem / met enig glæ
de oc salighed / i det ewige Liff / Der hielpe oss Gud til / Amen.

Den Hellige Pingdag/ Epistel / Acto. ij.

Der Pingdag vaar fuldkommen / vaare de alle
endrectelige tilsammen / oc der skede hastelige it Bul
der aff Himmelen / som it veldigt Vair / oc opfyllede
det gandske Huff / som de sade. De mand saa paa dem /
at skilde Tunger / lige som de haffde verit gloendis. De
hand sette sig paa huer iblant dem / oc de bleffue alle opfyl
te met den hellig Aand. De de begynde at Predicke met
andre Tunger / effter som Aanden gaff dem at vdsige.

De der vaare Jøder boendis i Jerusalem / som vaa
re Gudfryetige Mend / aff allehande Folk / der er vnder
Himmelen. Der nu denne Røst skede / kom mangfoldig
heden tilsammen / oc bleffue vnderlige. Thi huer hørde /
at de talede met hans Tungemaal. De de forferdedis alle /
forundrede sig / oc sagde til huer andre / Seer / ere icke alle
disse som tale / aff Galilea? Huorledis høre vi da / huer
sit Tungemaal / som wi ere fødte vdi. Parther oc Meder /
oc Elamiter / oc wi som boer i Mesopotamia / oc i Judea /
oc vdi Cappadocia / Ponto oc Asia / Phrygia oc Pamph
lia / Egypten / oc imod Libie ende hoss Syrenen / oc Vden
dinge aff Rom Jøder oc Jødernis tilhengere / Kreter oc A
raber /

Den Hellige Pinxhedag

taber/ Vi høre dem tale/ Guds store underlige Gjernin-
ger/ med vore Tunger. Da forferdedis alle oc forundrede
sig/ oc sagde den ene til den anden. Hvad vil dette vere?
Men de andre haffde det for deris spot/ oc sagde. De ere
fulde aff sød Vin.

Hvad Lærer denne Epistel oss?

Den hellig Aands tilkommelse/ Naar/ huor/ Huorledis/
hueden/ i hvad stikelse/ oc til huem den hellig Aand kom/ oc
hvad hand gjorde oc vdrete.

Naar kom den hellig Aand?

Paa Pinxte dag.

Hvad er Pinxte dag?

Joderne haffde Tre besønderlige Høytider/ huilcke de skul-
de huere Aar holde. Først deris Paaste/ naar de Aade Paaste-
lammet. Den Anden Høytid vaar wge høytiden/ huilcken wi
kalde Pinxte dag. Den Tredie vaar Løffbodernis eller Løffsalers-
nis Høytid/ som mand finder det Bescreffuit Deute. xvi.

Huor saar kaldis denne Høytid pinxte dag/ paa Græske penthecoste?

Fordi at det er/ den Halffterdie sinds tiende dag effter Paaste.
Thi at lige som Israels Børn/ ginge paa deris Paaste aff E-
gypten/ igiennem det Røde Haff bort i Oræen/ oc anammede
Mosi Lou paa Sinai Bierge/ den Halffterdie sinds tiende
dag. Saa anammede oc Christi Apostle oc Disciple/ den hellig
Aand i Jerusalen/ paa Sions Bierge/ den Halffterdie sinds
tiende dag/ effter at Guds sande Paastelam/ vaar Offte/ oc
opstaden fra de Døde.

Oc lige som det Halffterdie sinds tiende Aar/ vaar i det
gamle Testamente haff Joderne/ frydsens Aar eller it friet Aar/
i huilcke mand skulle giffue alle egne Folck fri/ oc alt det Guds
som vaar Borsaalid/ skulde kome til bage igien/ til sin rette na-
turlige Arffuig oc Herre. Saa bleff oc haff de Christne/ paa
den Halffterdie sinds tiende dag/ effter Christi opstandelse/
den hellig Aand giffuen/ som giør fri leddig oc løse/ alle tro
Menniskis hierter oc sammittigheder/ oc forer dem til Christo
igen/ som til deris rette Herre. Saa er nu Penthecoste/ Pinxte dag
intet

hiet andet/ end baade Louens oc Euangelij obenbarelse. Lou-
sens i det gamle Testamente/paa Synai Bierge. Euangelij i
det ny Testamente / Paa Syons Bierge.

Huor bleff den hellig Aand giffuen?

I Jerusalem/som de sade endrectelige paa Salen/oc hand-
ledede Guds Ord/oc gjorde deris Bøn.

Huorledis kom hand?

Met it veldigt oc dog lystigt var / at giffue til tiende met/
at Euangelij predicken skulde vere meget sødere oc behageliges
re predicken/end Louens forferdelige predicken haffde verit.

Vaar dette oc it naturligt var?

Dette var vaar icke it naturligt var/som vaar opuact aff
naturen/thi det haffde da blæst offuer det gantste Jerusalem/
ia offuer det gantste Jodeland / Men det vaar it var som vaar
besticket aff Gud at det skulde saa bruse/oc vere den hellig
Aands forløbere oc bebudere. Thi at lade Konger oc Førster
forkynde deris tilkommelse met Basuner/ Trometer oc Buser/
at mand skal ananne dem met saa meget større herlighed/
huor meget mere skulde da den høye Guddommelig Maestæt
det giøre/oc lade forkynde den hellig Aands tilkommelse met
veldige tegn? Oc lige som Mosi Lou bleff giffuen paa Synai
Bierge/i idel tycke Skyr/gloende Røg/Taag/met Torden oc
liuuet/met gruselig staarm/oc met Guds basunis liud. Saa bleff
den hellig Aand giffuen i Jerusalem / i det at verit buldrede oc
brusede/huor met Gud gaff til tiende/baade Louens oc Euang-
gelij krafft.

Huoden kom den hellig Aand?

Aff Himmelen/icke hemelige/men obenbare/i det at varis
giorde it store balder. Thi at lige som en stor regn opholdis no-
gen stund i lucten/oc paa det sidste saar it frit fald/da falder
hand ned saa veldelige/som hand vilde druckne alle ting/hand
opfylder met sit tillob alle daler/graffuer oc huller. Saa gjør
oc den hellig Aand naar hand kommer/da kommer hand met saa
dan fuldkommenhed/at hand saa rigelige opfylder alle ydmyge
hierteer/met sin naade oc gaffuer/at de flyde offuer/oc kunde
icke holde sig/men bryde vd/oc giffue den gantste Verden til
tiende/hvad vnderlige gerninger Gud haffuer gjort i dem.

I Hand

Paa den Hellige Pink Dag.

I Gudstidelse kom den hellig Aand?

Lucas siger/ Aand saa atskillige Tunger paa dem/ lige som de haaffde verit gloendis/ oc hand sette sig paa huer iblant dem/ oc de bleffue alle opfyldte met den hellig Aand.

Suor saare obenbarede den hellig Aand sig i Tunger?

Paa der hand vilde vel lære oss sic embede/ Thi Tungen er den hellig Aand en nyttelig lem. Jorði at Guds Ord predickis formedelst Tungen/ oc Euangelium foris ind i Menniskens hierte/ som formedelst it rør oc rende.

Suor saare ere Tungenne atskillige?

At giffue til Kiende/ at Euangelium skal predickis i den gantste Verden/ paa alle Tungemaal. Thi at lige som Gud i det gamle Testamente vspridde dem i Verden/ formedelst mange Tungemaal/ der bygde Babels Taarn/ Saa haaffuer den hellig Aand i det ny Testamente/ forsamlet allenegne i Verden/ Christendomens Bygnings mend/ formedelst mange Tungeemaal til Troens enighed.

Suor saare i gloende Tunger?

Den hellig Aands besynderligste gerning er/ at hand opreder Menniskens hierte/ oc gior dem brendende i Troen oc Kierlighed/ oc styrcker dem til baade at høre oc predicke Guds Ord?

Giff Exempel.

De tuende Discipler paa veyen til Emmaus fornemde den optende ild/ der vor JEsse Christus talede met dem/ Der saare sagde de effter at Christus vaar skild fra dem. Brende vore hierte icke i oss/ der hand talede met oss paa veyen/ oc vdsagde oss Scrifteen? Denne samme den hellig Aands ild/ vaar saa stor i den hellige Laurentio/ at hand icke actede den naturlige ilds hede paa Røsten. Oc formedelst denne samme ilds krafft/ gief Tiburtius paa gloende kul/ lige som paa deylige rosen oc grøne vrter. Denne ild optende saa Zachæum oc Mattheum/ at de offuergaffue al verdzlig sørge/ lyst oc begierlighed/ oc effterfulde Christum.

Tager oc da den hellig Aand Synderne bort?

Lige som Solen oc varmt vær tørrer becke oc vaade veye/ saa tager oc den hellig Aand alle Synder fra Mennisten. Oc
salige

salige ere de/som berede deris hietter til den hellig Aands til-
kommelse/oc forfremmis i Troen oc Kierlighed/fordi at de ere
visselige Guds Børn. Men We dem/som foracte denne trøst/
eller formedelst vantro driffue hende fra sig. Thi saadanne
Mennisker haffue ingen deel i Guds Rige/Lige som Paulus
siger / Huo som icke haffuer Christi Aand / den er icke hans.
Komme der icke regni i long tid paa vore agre/enge oc vrte-
gaarde / hielp Gud / huor skulde da huer mand klage / robe
oc skrige til Gud. Men at Menniskens hietter bliffue tørre oc
vissne/oc icke bestendis met den hellig Aands naadige regn/
der klager oc skriger ingen offuer/alligenel dette er en legemlig/
men det andet en euig skade.

Til huem kommer den hellig Aand?

Til Christi Apostler oc Discipler.

Gaffde Apostlerne icke Tilforn den hellig Aand?

De haffde vel ananme den hellig Aand / effter Christi
opstandelse/der hand blejde paa dem/oc sagde / Tager hen
den hellig Aand etc. Men de ananme her alt hans gode/naa-
de oc gaffuer.

Sulke ere de Gaffuer?

Sørst/ at de tale nu met allehaande Tungemaal/effter hu-
ert Soldis forstand/Jødiske til Jøder/Grediske til Greker/La-
tine til Latiner etc. Der/Klest/at de dristelige lerte oc predick-
de/Guds vnderlige gerninger / faar den gantste Verden/ lige
som det oc skede. Wlerde Soldt/Gisteere/Taaldere/arne for-
actede Mennisker predickede i saadan en mechtig Stad/faar saa
vtallige mange Mennisker / aff alle Land/som vaare forsamb-
lede paa Pingst Høytid. Oc de som tilforn icke torde lade mun-
den op/saade indelucte/aff stor redsel for Jøderne/de predickte
nu obenbare / i store forsamlinger / paa almindelige gader oc
torffue/oc besynderlige Petrus/som loed sig tilforn forferde aff
Cayphe tieniste Pige/oc nectede Christum tre gonge/hand er
nu frimodig faar alle Jøder/oc bekiender Christum dristelige
faar den gantste Verden. Det tredie/at de gjorde store vnderli-
ge gerninger oc iertegn iblant Soldet/som den Bog om Apost-
lernis gerninger klarlig vduiser.

K

Huad

Den heilige Plinddag

Quad gjorde den heilig And i sin tilkommelse?
Apostlerne begynde at predicke met andre Tunger/effter
som Anden gaff dem at vdtale. Apostlerne vaare tilforn
forferdede/oc torde icke bekiende deris Christum frimodelige/
for end den heilig And kom/oc Stadfeste dem i Troen/
giorde dem heilige/driflige oc frimodige/at gaa frem paa
banen/oc bekiende drifselige Euangelium faar den gantze
Verden.

Raffde de oc Tilhørere?

Ja/Lucas siger/ Der vaare Jøder boendis i Jerusalem/
de vaare Gudsfryctige aff allehaande Folk / som er vnder
Himmelen. Der denne røst nu stede/ kom mangfoldigheden til
sammen oc de forundrede sig/chi huer hørde/at de taledede met
hans Tungemaal.

Quor faare?

Fordi at de actede visselige/ at Apostlene vilde giøre oprør.
Chi de pleyde at høre til Mose Lou/oc nu ferdis der aldelis
en ny predicken ind aff Apostlerne / om Jesu gerninger aff
Nazareth/der stuntis dem offuermaade vnderligt.

Siger dog Lucas/at de vaare Gudsfryctige Mænd?

Der ligger icke mact paa. Christi ord skulde fuldkomme
Johan. xvj. Naar den heilig And kommer/hand skal straffe
Verden for Synd/oc for retferdighed/oc for dom.

Quorledis stikker Folket sig imod den heilig Ands tilkommelse?

De forferdis alle/ oc forundre sig offuermaade/ oc den ene
siger til den anden. Quad vil dette vorde? Men de andre haaffde
deris spaat der aff/oc sagde. De ere fulde aff sød Vin. Der høre
i Quad den heilig Ands predicken bestaffer.

Der løber mand tilsammen/ Der forundrer Mand sig/der
bliffuer tiff/trette oc oprør/lige som Christus oc siger Matth.
x. Jeg er icke kommen at sende fred/men Suerd.

Ques skyld er det? Ordens?

Nej/men deris som icke ville tro ordet. Ordet tilbinder
off/fred/glede/Retferdighed oc Salighed/ville vi icke anama
me saadanne herlige oc himmelske gode ting/men vden aar-
sage staarme oc bruse der imod/hvad kand det salige Ord giøre
der til? Gaar det oc icke lige nu saa met vore aandelige Fædre/
Quo

Hvo setter sig mere op imod Guds Ord? Hvo staaer mer grueligere imod Sandhed? Hvo laster forgiffteligere Evangelion? End Passuen / Cardinaler / Muncke oc Kinner / det hellige Golt / som rose sig / at de holde Christendomen ved mact / med deris sang / røggelse vielse / oc at de klinge oc ringe etc. lige som den store Hualfist Conalebrant eller Cuntze hillebrandt / op- holde Verden paa deris rompe.

Hvad skulle vi gjøre / at vi oc saa kunde faa den hellig Aand?

Vi skulle først vere Galileer / det er / lige som Apostlerne / gjøre penitentie / afflegge det gamle Menneske med sin begierlighed / oc isøre det ny / det er / vandre i et nyt leffnet.

Det andet / vi skulle vere Christi Discipler / følge vor Messere Christum i lerdøm oc leffnet / at vi troer hvad hand lærer / oc gjøre / det som hand befaler.

Det tredie / at vi skulle vere endrectige i et huff / som er / i den Christelige Kircke / fredsamme / sacrimodige oc venlige / Vi skulle vere inducte / oc sla off fra alle vduortis ting oc handel / oc forsamle saa vore vsticfelige tænkter / hierte oc sind etc. oc føre dem i en smuck sticfelighed / at den hellig Aands Ord kand finde rum i oss oc vrette sin gierning. Thi at lige som et Menneske icke kand beskue sig i Vand / naar som det røris / Saa kand den hellig Aand icke forarbejde sin naade / i det Menneskis hierte / der end nu røris oc opueckis til vsticfelighed.

Det fjerde / at vi oc skulle vere brendende i vor Bøn oc bede vden affladelse / Thi Gud vil / at vi skulle tilbede hannem.

Hvad er Summa off denne Epistel?

Ville vi haaffue den hellig Aand / da skulle vi først fortryde vore Synder / offuer giffue det onde / oc omuende off til Gud. Der næst haaffue en rolig Samvittighed / Troens enighed / ret broderlig kierlighed / en idelig Bøn til Gud / en affuendelse fra alle Verdzlige ting / oc henge aleniste til Gud. Naar som dette skeer / da vil Gud fader / formedelst Christum sin elskelige Søn / sende oss den hellig Aand / med alt hans gode / naade oc gaffuer / stadighed i Troen / taalmodighed vnderkaarssit / oc giffue oss en salig ende / oc det evige lif / Amen.

K ij

Den

Paa den Hellige
En Hellige Ping dag / Euan-
 gelium / Johan. xiiij.



Hvo som holder mine
 Bud / oc bevarer dem /
 hand er den / som mig
 elsker / De hvo mig elsker /
 hand skal elstis aff min Fa-
 der / ock ieg skal elske hannem
 oc obenbare mig saar han-
 nem. Judas siger til han-
 nem icke den Ischarioth / HERR / huad er det at du vil
 obenbare dig saar oss / oc icke saar Verden? Jesus suarede /
 oc sagde til hannem / Hvo mig elsker / hand holder mine
 ord / oc min Fader skal elske hannem / oc wi ville komme til
 hannem / oc giøre Bolig hoss hannem / Men hvo mig icke
 elsker / hand holder icke mine Ord. De det Ord som i hø-
 re er icke mit / men Faderens / som mig vdsende.

Saadant haffuer ieg taler til eder / den siund ieg haff-
 uer veret hoss eder / Men Trøsteren den hellig Aand hulle-
 fen min Fader skal sende i mit Naffu / hand skal lære eder
 det altsammen / oc minde eder paa alt det / som ieg sagde
 eder.

Zeg lader eder fred / min fred gissuer ieg eder / Zeg giss-
 uer eder icke / som Verden gissuer. Eders herte forferdis
 icke / oc fryete sig icke / I hørde / at ieg sagde til eder / Zeg
 gaar

gaar bort/oc kommer til eder igen/Haffde i mig Her/da
gledde i eder/at ieg sagde/Zeg gaar til Faderen/thi Fæ-
derener større end ieg/De ieg sagde eder det nu/sør end det
steer/paa det naar som det nu steer/at i skulle tro.

Zeg skal her effter icke tale meget mere met eder/Thi
denne Verdens Første kommer/oc haffuer intet met mig/
Men at Verden skal kiende/at ieg elsker Faderen/oc ieg
gør lige saa/som Faderen befalede mig/Staar op/oc la-
der off gaa her fra.

Quad lærer Christus off i dette Euangelio:

Try stycker/ Først giffuer hand til kiende/huor paa mand
skal kiende Guds børn/som er/paa Guds Kierlighed/oc paa
den fruct der kommer aff samme Kierlighed. Der nest/loffuer
hand sine Disciple at hand vil sende dem den hellig Aand/som
skal trøste oc lære dem/oc minde dem paa alt det/Hand haff-
uer sagd dem. Det tredie er/At hand giffuer dem sin fred/oc
figer til dem/at hand vil komme til dem/oc trøste dem baade
timelige oc enige.

Naar stede denne Histori?

Skierstor dag at affteen/ effter Vaderen/en liden stund
førend Christus gik vd i Vrtegaarden oc loed sig gribe/da sag-
de hand/Hu som holder mine Bud/oc binarer dem/hand er
den/som mig elsker/Oc hu mig elsker/hand skal elskis aff min
Fader/oc ieg skal elske hannem/oc obenbare mig faar hannem.
Der til suarede Judas Thadens/oc sagde/ H E R R E/huad
er det da/at du vilt obenbare dig faar off/oc icke faar Verden.
Lige som hand vilde sige/Stulle wi alene vere fromme/retfer-
dige oc salige? Quad vil Verden sige der til? Stulle saa mange
Høylerde/Dise/hellige Mænd/de ypperste Prester/Phariseer/
Scrifftloge/blissue fortabte? Quad ere wi at regne imod
saadanne Mænd? Skulde du icke met rette obenbare dig faar
saadanne ypperlige merckelige Mænd/der haffue Regimente/
oc myndighed at gjøre oc lade? Da kunde mand end haabis

K iij

til/at

Paa den Hellige

til/at det skulde haffue fremgang. Huad kunde wi arme Giskere oc Toldere vdrette? Huo vil tro off? Huo vil anamme eller giffue sig til off? Wi ere formeget skøbelige oc ringe Personer til at driffue saadan en sag oc handel. Oc dette er lige det samme Spørssmaal/der Verden end nu paa denne dag støder sig paa/Ja siger hun/Huad er dette for en ny lerdom/oc huad ere disse for ny Predickere? Jeg seer intet besynderligt der de haffue met at fare/Huor seer du/at mechtige Konger/Gørster/Passuen/Cardinaler/Bisper/Prelater/Camicks anamme oc holde sig til saadan lerdom? Vaare den lerdom ret oc aff Gud/da haffde Gud vel obenbaret andre Menister saadant/Huad kunde arme Giskere oc Toldere vdrette/Det bør at ske formedelst de ypperste Forstandere oc Regemere/som haffue mact oc myndighed der til.

Huad svarer Christus Juda?

Hand sagde til Judam/Huo mig elsker/hand holder mine Ord/oc min Fader skal elske hannem/oc wi skulle komme til hannem/oc gigre Bolig hos hannem/Lige som hand vilde sige. Min gode Juda/Jeg vil icke obenbare mig saar Verden/hun vil vere klogere oc visere end ieg er/Hun vil reformere oc sette mig til rette/huileket ieg icke kand fordrage. Jeg vil icke lade sette mig til rette aff denne Verdens Børn/de skulle icke vere mine Mestere/men mine Disciple/oc høre mig. Der saare vil ieg obenbare mig saar dem/som mig elsker/høre mit Ord/oc holde mine Bud/Jmit Rige skal det vere saa got for den ene som for den anden/oc der skal intet forskiel vere paa Personer/En fattig Stackarl/som Tror paa mig/oc bliffuer døbt/hand skal lige saa vel vere delactig i mine Sacramenter oc i min naade/retferdighed oc salighed/som den ypperste Konge.

Huor paa Fiender mand nu Guds Børn?

Wi haffue intet vissere Tegn/der Guds børn kunde kiendis paa/end at elske Gud/høre hans Ord/oc holde hans Bud. Guo som icke elsker Gud/icke hører hans Ord/oc icke holder hans budmen paa det høyeste handler der imod/hader Gud oc foracter hans ord/oc der til met forfølger baade dem som det høre oc

høre oc predicke / hand er icke it Guds barn / men Christi Fiende
oc Satans barn.

Quad fruct kommer der aff Guds Aetelighed?

Saa siger Christus / Min Fader skal elste hannem / oc wi
skulle komme til hannem / oc giøre en Bolig hoss hannem.
Lige som hand vilde sige / Den som elsker Faderen / hører oc
giør effter hans Ord / skal icke aleniste vere fri fra Guds vrede /
fra Dieffuelen / Døden oc Hellsfuede / men hand skal oc saa vere
vort Hus / Slot oc Bolig / Oc Faderen oc ieg ville vere hans
daglige Gæster oc sive hoss hans Bord / ja wi ville bo oc bliffa
ue euindelige hoss hannem.

Er icke dette en offuermaade stor trost?

Ja visselike. Quad kand vere off arme Menneiste mere
trøstelig / end at wi skulle vere den høye Guddommelige Naas
testatis bolig / lyst haffue / Paradis oc Zimmerige / Oc alt det
wi giøre / vort væsen oc leffnet / skal fremdelis gaa imod alle
Hellsfuedis porte / Ja imod al Verdens brast oc bulder Gud
skal vel besterme sine fattige Christne / Wden saa er / at disse
Gæster / Fader / Søn / oc den hellig Aand / ere icke lenger Gud.

Quordanne ere disse Gæster?

Wilde oc hielpesomme Gæster / De komme icke tomhendes
de / de reysse icke heller bort wden ærisbeuising / Lige som de føre
met sig det himmelske ligende Gæ / naade oc mangfoldige gode
gaffuer / Saa lade de oc effter sig / al Guddommelig velsignelse /
lycke oc salighed / som den Histori oc Exempel om Loth oc Abra
ham / Klarlige giffue til Kiende / i det xviij. oc xix. Cap.

Na seer ieg io / at Verden forfølger de arme Christne / allige
uel / at Gud boer i dem?

Det er vist. Der Christendommen først begyndis oc kom
op / da bleffue de Christne saa forfulde / slactede oc myrde / at
de offte paa en dag / affliffuede flere end halffierdsinds tusffue
tusinde / at huer mand mente / oc ingen kunde andet tencke /
end Christendommen skulde bleffuet aldelis til intet oc
ødelagd / Men huad vdrætte de der met? Christendommen
bleff da alligenel ved mact / oc bliffuer end nu / oc io mere de
forfulde Christendommen oc affliffuede de Christne / io større
A uij bleff

Paa den Hellige

bleff Christendommen/oc de Christne vorte jo lenger jo mere
til/Thi Christus siger/ Faderen oc ieg hassue der hiemme/oc
vi ville der hassue vor bolig/ oc sænd Verden skal det formene
off/da skal hun selff bliffue aldelis edelagd oc forderffnet der
offuer/som Pharao/Antiochus/Herodes oc der effter Jerusa-
lemmet det gantste Jødiske Land. Vore Modstandere raabe
ocsaa paa denne dag/At mand aldelis skal edelagge off oc til
intet giøre Euangelij lerdøm/Men Gud Fader/Søn/oc den
hellig Aand/side i det Høye oc sige/ O i Verdens HERRer/
verer icke saa grumme/sarer i mag/stiller eders vrede/oc lader
off ocsaa beholde ic libet Huffs eller thu paa Jorden/oc fors-
driffuer off icke saa aldelis/lader off nyde det got at/ at wi
skabte Verden/oc sette eder til HERRER der vdi/Er det
oc eders aluorlige mening/at i jo ville fordriffue off/da skulle i
vide/at i skulle rende eder selff aff Sadelen. Saa side de
Christne her paa Jorden/ Dieffuelen oc Verden til tradz/oc ere
Guds bolig/imod Dieffuelens oc alle de wgundeligis vilie/Thi
Faderen/Sønne/oc den hellig Aand sige/ Seer/i Verdzlige
Herrer oc Dieffuelens Tilhengere/dette Huffs bygde wi/oc giør
de dette Tempel hellige/dette samme Huffs ville wi ocsaa be-
sidde/oc hassue vor bolig der vdi/oc tradz at i det skulle forme-
ne off/alligenel i end buldrø oc bruse oc giffue eders onde vilie
til kiende.

Er icke atter dette en stor trost:

Ja visselige/Wi kunde binde Dieffuelen oc Verden tradz/
oc sige/Buldrer/bruser/Myrder/dræber/brender/huorledis i
ville/Christus skal vere oc bliffue vor Gæst/oc wi hans Her-
bere oc bolig/det skulle icke forbinde eller forhindre/Oc der
som i end tage vort Liff oc Legeme fra off/saa skulle i dog icke
tage disse Gæster fra off/Faderen/Sønne oc den hellig Aand/
Det skal vere fast oc vift.

Saa siger Christus om Modstanderne:

Hand siger saa/ Gud mig icke elsker/hand holder icke mine
Ord. Met disse Ord straffer hand Verden/Tiranner/oc alle
vanetro Menniske/Thi de elske icke Christum/de høre icke hans
Ord/de holde icke hans Bud/Verden hader ingen ting saa
suarlige/

suarlige/ som de Christne/ Hun kand fordrage alt Affguder/ Secter oc Kettere/ Alleniste Christum oc hans Ord kand hun icke fordrage.

Haffuer io Verden al herlighed / mact/ gods/ rigdom aff Gud/ Huor fare forfølger hun da Christum/ huad er hun der mer behjælpen?

Abdelis intet/ Hun haffuer der intet andet aff/ end Guds vrede oc vnenstak/ at hun selff lycker sig Himmelen til/ spører Dieffuelen oc det gantste Hellsfuede offuer sig/ sencker sig selff ned i Hellsfuedis ild/ oc mistet ocsaa oc forkaster det rimelige gode/ fred oc glæde/ oc bliffuer aldrig ret lystig oc glad/ Thi det er her fast oc vist/ At huilcke som icke elste Christum/ icke høre hans Ord/ icke holde hans Bud/ dem vil Faderen icke elste igien/ de skulle oc icke komme til hannem/ oc giøre bolig hof hannem/ Men Gud skal lade sin grumme vrede vdgaa offuer dem/ oc Satan skal bo i dem/ met alle Hellsfuedis Aand/ der/ hand skal pine oc plage dem/ i deris Samuittighed/ at de endelige skulle fornuisse oc falde i miss haab/ Thi huor Guds Kierlighed/ oc Guds ord/ oc Guds bud/ icke ere/ der er idel vrede/ vnenstak oc Hellsfuede. Fremdelis/ Huor Gud icke boer/ der boer Dieffuelen/ Oc huor Gud icke obenbarer sig/ met den Gudsdommelige sandheds Luss/ der bliffuer det Egyptiske mørck/ ja enig blindhed oc forstockelse.

Huor tilfuger Christus sine Disciple den hellig Aand?

Hand siger/ Dette taledes ieg til eder/ den stund ieg vaar hof eder/ Men Trøsteren den hellig Aand/ huilcken min Fader skal sende i mit Naffn/ den samme skal lære eder det alt sammen/ oc minde eder paa alt det/ som ieg sagde eder/ Oc strax tilforn siger hand/ Jeg vil bede Faderen/ oc hand skal giffue eder al anden Trøstere/ at hand skal bliffue hof eder euindelige/ sandheds Aand/ huilcken Verden icke kand anamme. Dette er de Christne offuermaade trøsteligt/ at den hellig Aand skal vere hof dem/ lære dem/ indtil den yderste dag/ oc at Christendommen skal bliffue ved mact i Verden/ iblant alle vantro Menister/ Tørckere/ Jøder/ Hedninge/ Kettere/ Suermere/ Sectarer/ ja ocsaa iblant alle Dieffuelens Engle/ lige som Lillier iblant

R v

Torne/

Paa den Hellige

Torne/Thi her staar foriettelten fast oc vis/Hand skal bliff-
ne hoff eder euindelige/ Oc wi kunde trøstelige oc gladelige
rose oss der aff/ effterdi wi haffue Christi Ord/ oc tro/ Saa
haffue wi oc saa den hellig Aand/ som oss trøster/ lærer oc hel-
lig gjør Thi disse gerninger høre til hans Embede. Der saare
kaldis hand Paracletus/ Consolator/ en Trøstere/ sandheds
Aand/ oc en hellig Aand.

Hvorledis skal hand trøste?

Hand skal giøre oss viffe paa i vor Samuittighed/at wi
ere Guds Børn/ oc trøste oss i alle Gristelser/ angist oc bedrøff-
uelse/ som wi skulle lide for Christi skyld.

Hvad skal hand lære?

Icke Fabel/ icke Løgen/ icke Menniskens drømme oc paa-
fund/ men sandhed/ Guds edele oc dyrebare Ord/ det hellige
Euangelium/ Catechismum/ Husstæffen/ oc alt det som oss er
nyttelige oc gaar.

Hvad skal hand minde Disciplerne paa?

Paa alt det Christus haffde tilforn sagt dem/ oc de haff-
ue forglemt. Christus siger her/ Dixi, non dixero, som Papister
læse/ oc ville der med benise/ at den hellig Aand skal indskinde
oc lære Passuen/ Fadre oc Consilia/ hvorledis de skulle besuere
de Christne/ met Menniskens paafund/ Statuter oc vnyttelige
Ceremonier/ men dette vaar icke Christi mening/ Der saare
siger hand strax her effter/ Hand skal tage aff mit/ oc forkyn-
de eder.

Hvor taler Christus om freden?

Hand siger i dette Euangelio/ Fred lader ieg eder/ Min
fred giffuer ieg eder. Disse ere de sidste Ord i denne Predicken/
der hand nu vilde staa op oc gaa til sin pine. Lige som hand
vilde sige/ Dette skal vere mit Valet/ Jeg vil her met binde
eder gode nat/ oc giffue eder velsignelse/ Jeg skillics fra eder/
oc ieg veed intet bedre at lade eder her i Verden effter mig/ end
min fred/ det aller ypperste ligende Gæ / at i skulle haffue ic
vforferdet oc frimodigt herte/ oc en rolig Samuittighed
saar Gud.

Hvor saare siger hand? Jeg giffuer eder icke fred/ som
Verden giffuer?

Hand

Hand setter denne Verdens fred imod den Gudsdommes
lige fred/Lige som hand vilde sige/Verden haffuer fred/naar
hun gior det hendis første Dieffuelen vil haffue giort oc er
behageligt/som det her til haffuer veret vnder Passuedømt
met/der haffde Dieffuelen saa god fred oc rolighed/at hand
icke viste huad hand vilde giøre eller tage sig til/oc begynte
fordi at buldre oc stønne i Zuff/ oc Kircker/oc begærede Vigi-
lias oc Sieleneffer/som en arm mistrøstlig oc hielpeløss siel/oc
brugede offuermaade meget kaagleri. Men nu mand staar
hannem aluorlige imod oc obenbarer saadan forførelse met
Guds ord/da offuergiffuer hand dette sit kaagleri/oc begyn-
der strid/oc blodstyrning oc wfred/ oc gior oprør i Land oc
Stæder/hand opuecker det ene folck imod det andet/hand
forsamler oc bestyrcker Secter oc Kettere/oc forderffuer iem-
merlige de arme Siel.

Quad naarsage er der til saadan wfred :

Det kommer aff Guds ord/det gior saadant bulder oc trets-
te/ Dieffuelen oc Verden kunde icke fordrage / at wi forlade off
paa Christum/ja icke at wi haffue en god tancke/eller tale ic
got ord om hannem/ men de vilde gierne/at wi skulde begynde
at bespotte Gud/oc forbåde hans ord/det vaare deris størstelyst
oc glæde. Men wi skulde vere beuebne de imod saadan forfø-
gelse/oc formedelst den hellig Nlands krafft/sige/ lad Dieffue-
len/Verden oc Tiranner/buldre oc bruse/pine oc plage/aff deris
yderste fornnie oc mact/ saa ville wi dog Predicke oc prise Chris-
tum vor Frelser/oc forlade off paa hannem/oc paa hans dy-
rebar Blod/skulde de end reffne oc bryste i tusinde stycker der
offuer.Denne tillid oc fortrøstelse glæder hietet oc gior en rolig
fredsommelig Samuittighed/Chi Gud giffuer off Syndernis
forladelse i Daaben/tillycker Zelfffuede/ oc oplader Zimmelen/
Altarens Sacramente giffuer hand off en leffuende mad oc
dricke/JPredicke Embedet giffuer hand off sit Salige Ord/
met megen anden velsignelse oc weallige Gaffuer/Christelige
Foreldre/From Offrigheid/frome Børn/ero Tiunde almindelig
Landefred/Stadsfred/Zufffred/den daglige Soel/timelig ver-
lig/allezonde fruct/næring oc biering/karsthed oc sundhed/ret-
forstand/god fornuistighed/oc endelige det ewige lifff. Huor

Pinth Mondag/

Nuor faare siger hand/ Eders hierte skal icke forferdis?

Lige som Christus begynde denne Predicken/ Johan. xiiij.
Saa giør hand oc ende der paa/ oc beslutter hende met de sam-
me Ord/ Lige som hand vilde sige/ Effterdi ieg skal stillies fra
eder/ oc det kand icke andet vere/ end i for min skyld skulle haff-
ne gennordighed oc forfølgelse i Verden/ da bereder eders
der til/ at i icke skulle forferdis naar saadant begyndis oc gaar
paa/ men at i kunde vere trøstige oc frimodige/ oc icke forfer-
dis/ naar i skulle see at ieg skal ynckelige Kaarsfestis/ oc i selff
at spredis i ælendighed/ Denne ngd/ angist oc bedrøffuelse/ skal
icke vare euindelige/ Jeg gaar bort/ oc kommer igen/ Der
faare skulle i icke vere sorgfulde for min bortgang/ men i skul-
de meget mere glæde eder/ Thi ieg gaar jo icke til Hellsuæde/
men til Faderen/ Icke til Døden/ men til det enige liff/ Oc
det giør ieg altsammen eder til gode/ oc for eders Saligheds
skyld.

Saad er det/ at hand siger/ Jeg skal her efter icke tale meget mere met
eder/ Thi denne Verdens forster kommer/ oc haffuer intet met
mig. Men paa det Verden skal kende/ at ieg elster
Faderen/ oc at ieg giør som Faderen bad
mig/ Staar op/ oc lader off
gaa bort?

Saa meget vil Christus sige/ Min tid er kommen/ at ieg
skal gaa bort aff denne Verden/ Dieffuelen kommer dragen-
dis met Juda oc hans Tilhengere/ oc vil mig til/ hand er grum
oc vred/ oc acter at hand vil aldelis opsluge mig/ Men det
skal saa bekomme hannem/ at hand skal æde sin død paa
mig/ thi hand haffuer ingen ret met mig/ icke haffuer ieg det
heller forskyldet/ Men at Verden skal see/ at ieg er Faderen
lydig/ oc at ieg vil frelse eder oc alle tro Menister/ formes-
delst min pine oc død/ fra Dieffuelen/ Døden/ Synden oc
Hellsuæde/ Saa staar nu op/ oc lader off gaa/ Thi i skulle
formedelst denne gang komme til alt got/ sa til al
naade/ lycksalighed oc salighed til
Syndernis forladelse oc
det enige Liff/
Amen.

Pinth

Pins Mondag / Euangelium/

Johannis. iij.

Saa elste Gud Verden/at hand gaff sin enbaarne Søn/paa det at alle de som tro paa hannem/icke skulle fartsabis/ men haffue det ewige liff. Thi Gud sende icke sin Søn til Verden/at hand skulde dømmie Verden/ Men at Verden skulde bliffue salig ved hannem. Huo som troer paa hannem/hand skal icke dømmis/ Men huom som icke troer/hand er allerede dømt thi hand trode icke paa Guds enbaarne Sønns naamn. Men dette er Dømmen at Luffet kom til Verden/oc Mennissen elste mere Mørket end Luffet/thi deris gierninger vaare onde. Huo som gjør ilde/hand hader Luffet/oc kommer icke til Luffet/at hans gierninger skulle icke straffis. Men huom som gjør sandhed/hand kommer til Luffet/at hans Gierninger skulle bliffue obenbare/thi de ere glørdede i Gud.

Huad lærer dette Euangelium?

Try stycker besynderlige. Først/huor faare Gud sende sin Søn til Verden. Der nest/huad got dem skal vederfari som anamme Christum i Troen. Det tredie/Huad ont oc wlycke dem skal vederfari/som forsklude Christum.

Huor faare sende Gud sin Søn til Verden?

At hand vilde giffue sin offueruettis tierlighed til Kiende/der hand haffde til oss/Som S. Johannes siger/i. Johan. iij. Der vdi er Guds tierlighed obenbaret imod oss/at Gud sende sin enbaarne Søn til Verden/at wi formedelst hannem skulle leffue/Der vdi staar tierlighed icke/at wi elste Gud/men at hand elste oss/oc vdsende sin elskelige Søn/til en forligelse for vore Synder/Sor des wi kunde hielp oss selff haffde vi bleffue

Pluk Mondaa

bleffuet til enig tid foreabte/ Huad off er skeet/ det er idel Taar-
de/ Verden kunde aldrig fortienet Korn/ ja icke en smule Brød.
Haffde Christus/ paa den tid hand kom/ skulde dømt Verden
effter sin fortieneste/ da skulde hand komme/ som hand kom i
Syndfloden/ oc i Sodome forstyrning/ Thi det vaar paa den
tid huercken noget got i Verden/ eller i det gantske Jødedøm-
me/ Der faare vaar der alt en anden sag til vor forløsning/ end
Menniskens gerninger oc fortieneste.

Guilcken er da den rette sag til vor forløsning?

Den Himmelste Faders hiertelige oc brendende Kierlighed/
Hand haffde vel haffte en redelig aarsage oc god ret til/ at la-
det sin vrede oc grumhed vdgaa offuer off euindelige/ Men
hand loed sin vrede falde/ oc forbarmede sig offuer off/ oc freiste
off fra wlycke/ fra Dieffuelen/ Døden/ Synden oc helssuede/ oc
giorde off fromme/ retferdige oc Salige.

Hvor mer?

Formedelst Troen til Jesum Christum/ Thi saa siger Chri-
stus til Nicodemum/ Lige som Moses ophøiede en Zugorm i
Ørcken/ saa skal Menniskens Søn ophøies/ paa det/ at alle de
som tro paa hannem/ icke skulde fortæle/ men haffue det euige
lif. Der høre wi/ at Mennisken bliffuer icke retferdig formedelst
Louens gerninger/ men formedelst Troen til den kærseste
Christum.

Er dette Faderens vilje?

Ja/ Thi saa siger Christus. Gud sende sin Søn icke til
Verden/ at hand skulde dømme Verden/ men at Verden skulde
formedelst hannem bliffue Salig. Faderen siger formedelst
Propheeten/ Jeg vil icke Syndarens Død/ men meger mere/ at
hand skal leffue. Sønnen siger/ Jeg er icke kommen at dømme
Verden/ men at giøre hende salig/ Saa hielper den hellig Aand
vor skøbelighed/ oc gaar krafftelige frem for off med wsigelig
succ. Huad skal dog Guds høye Mæstæt mere giøre? Faderen
giffuer off alle Creature/ siunlige oc wiunlige/ hand føder oc
besørger off til Lif oc Siel. Sønnen forløffde off med sin Pine
oc Død/ fra Dieffuelen/ Døden oc helssuede. Den hellig Aand
giffuer off alt sit gode/ naade oc gaffuer/ viffdom/ forstand/
styrcke/ raad/ Guds fryde/ eaalmodighed etc. at wi skulde bliffue
bestandige i Gudelighed.

Hvorledis

Huorledis kommer det da/at mange Menister ville end nu
 heller høre Dieffuelen end Gud/oc møste fordi
 den euige salighed?

Det er deris egen Skyld/Huo som haffuer lyst til farlighed/
 hand forderffnis i farlighed. Om en Stridzmand vaare fangen
 aff sin Fiender/oc der komme en veldig Første oc besride han-
 nem/oc den samme vilde da vere staalt oc hoffinodig/oc icke
 tacke hannem en gong for saadan en velgerning / men vilde
 heller vere hoff sine Fiender end hoff sin Befrellere/oc hand
 da miste Liff oc leffnit/ hoff samme sine Fiender/huem vilde
 hand da skyde for sin forderffuelse/anden end sig selff? Huad
 ære vaare det en Stridzmand/ som al sin liffs tid haffde be-
 vild sig mandelige imod sine Fiender/oc nu det stode til at vin-
 de Seyer/hand vilde da kaste sit Harnisk fra sig/oc lade sig
 gribe oc ihjelsla? Eller huad ære vaare det en Styremand/
 som haffde Seylet Sjø oc salt vand/brødet voffuer oc Bøla-
 ger/oc vilde slippe Roret nu hand skulde løbe ind i Haffet met
 Skibet/oc lade det sønder stødis oc forfaris? Lige vil det ocs-
 saa vere off Christne en liden ære/at vi lade en nøgen/varie
 løff/nedlagd oc amectig Dieffuelen offueruinde.

Huad got vederfaris dem/som tro paa Christum?

Huo som troer/at Jesus Christus Guds Søn/døde for
 oss/oc formedelst sit hellige Blod / giøre fyllyst for alle vore
 Synder/ oc formedelst sin Opstandelse gjorde oss reeserdige/
 hand er allerede salig/Guds Barn/oc Christi Metarffuing/
 oc hand boer allerede i Himmelen/som en Borgere i det Him-
 melste Fæderne Land/alemiste dette vndertaget/at hand end
 nu bær den gamle Adam omkring met sig/oc fornemmer icke
 andet i denne Verden/end idel Synd/Guds vrede oc alle
 Dieffuelens / Dødens oc Helffuedis Fristelser. Her skal nu en
 Christen vere klaag/at hand skal kunde giøre ret forskiel oc god
 skilffingssse imellem det/kiødet fornemmer/oc det Troen til Guds
 Ord befinder frimodelige imod sind oc fornuffe/oc alt det kiødet
 fornemmer/oc skal kunde sige / Jeg er alligenel ic Guds Barn/
 for Christi skyld huilcken ieg troer paa/end dog ieg huerken
 fand

Pliuk Mondag

Land fornemme eller tage der paa/ Saa er det alligeuel/ som
Joha. siger/ Gud er større end mit herte/ der saare vil ieg heng-
ge ved Christi enige Ord/ der vil ieg bygge paa/ oc der til for-
lade mig/ At huor som Guds Ord bliffuer/ der vil ieg oc saa
bliffue/ der som end alle Creature oc Elementer vaare der inod.
Disse Ord skulle vere mig viffe nock/ der min Zerre Christus
siger/ Huo som troer paa mig/ hand haaffuer det enige liff.

Verden siger alligeuel meget anderledis:

Lad Verden rose sine gerninger / fortieniste / verdskylb /
Statuter oc Ceremonier. Disse Ord / Huo som troer paa mig /
skal icke Dømmis / Men huor som icke troer / hand er allerede
Dømpet / de gielde mere end thi Verdener / end hundrede Patres /
ja end tusinde Consilia. Vaare alle Papister idel Gabriel En-
gel / oc robte indtil Domme dag / Gjerninger giøre Mennekken
retferdige oc salige / Messen er icke Offer / Passuen er Christens
dommens Hoffuet / oc haaffde saa mange Canones / oc Decre-
tales / som der ere Vands taare i Haaffuet / oc Grass daa Jor-
den / oc løff i Skoffen / saa skal end da Guds Ord bliffue ved
mact / oc gielde mere end al Verden / Thi S. Augustinus siger /
Sileant voces humanæ, vbi sonant diuinæ. Naar Gud taler / da
skal al Verden tie stille / oc høre til. A facie Domini, sileat omnis
terra.

Skal da en Christen aldelis intet got giøre?

En Christen skal altid giøre det som got er / haaffue en wa-
straffelig omgengelse / oc beuise sin tro met god fruct / men hand
skal icke forlade sig paa sine gode gerninger / Thi at bleffue vi
retferdige formedelst vore gerninger / da vaare naade icke
naade / men idel skylb oc plict / Gud vil alene haaffue retferdig-
heds titel oc roff. Oc Christus siger / Jeg er Veyen / Sandhed
oc Liffuet / Alligeuel den største part aff Mennekken lede an-
dre veye op / Joderne formedelst Lousens gerninger / Tørckere
formedelst deris Alcoran / Baals prester formedelst deris Offer /
i huilcke de pleyede effter deris sticl / at stinge sig met kniffue oc
syle / indtil der gick blod ud / Papister formedelst deris optenckte
Aardens Regel / Statuter / Klostergerninger oc Ceremonier.
De Christne skulle betencke deris Naaff / at de haaffue Naaff aff
Christo /

Christo/oc at de ere icke Døbt i Mofi / i Jædis eller Passuens
 Vassu/ men i Vassu Jaders/ Søns oc hellig Lands / Oc de
 skalle lade Jøderne bliffue hof deris Thalmut/ Tørckene hof
 deris Alcoran/ Papister hof deris Affgud Passuen. Haffde
 Moses/ Passuen/ eller noget Menniste kunde forlød off/ huad
 haffde det da veret behoff/ at Christus bleff Jødt oc Døde
 paa Kaarffet? Summa/ I vor Retferdigheds sag hælper in-
 gen Konst/ingen mact/ingen herlighed/ men aleniste den som
 siger/ Jeg er Veyen Sandhed oc Liffuet/ Der kommer ingen til
 Jaderen/ vden aleniste ved mig. Huo vaar veldigere end Alex-
 ander Magnus/ Hector/ Achilles oc de Romere? Huo vaar
 rigere end Cresus/ Attalus/ Midas? Huo vaar Visere end
 Aristoteles/ Cicero oc de andre Philosophi? Oc alligenel kma
 de deris mact/ viffdom oc høye forstand/ icke giøre dem salige.
 Oc met saa ord at sige. Vor retferdighed oc salighed staar
 aleniste i Christi fortieniste oc pine/ Som den Døbere Johannes
 siger/ See/ det er Guds Lam/ som bær Verdens Synder/ Jo-
 hannes i det første Capit.

Huad sag er der til at mange Mennister bliffue fordompter?

Christus siger/ Liffuet kom til Verden/ oc Mennisten elste
 te mørcket mere end Liffuet.

Huad er Liffuet/ oc huad er mørck?

Christus er Liffuet/ som hand siger Johan. viij. Jeg er
 Verdsens Liffuet/ Huo mig følger hand vandrer icke i mørcke.
 Mørck/ er vor forderffuede natur/ Risd oc Blod/ naturlige
 skiel oc gode tycke/ som icke komme aff Troen. Thi naar vor
 fornufft oc naturlige skiel/ haffuer icke Guds Ord at vandre
 effter/ som en Ledfagere/ da pleyer det at støde sig suarlige/
 sinble oc falde/ Som vi see baade paa Jøder oc Christne.

Huorledis gaar det til?

Haffde Jøderne anammet Christum/ Verdsens Liffuet/ oc
 troet hans Ord/ da haffde de icke faldet i Guds Dom/ men for-
 medelst Troen bleffuet salige. Huad gjorde dem? De elste
 mørcket mere end Liffuet/ Løgen mere end sandhed/ Der faare
 bleffuede oc saa i mørck oc løgen. Huad giøre vore Modstan-

L

dere oc

Pluk Mondag

dere oc Christi Kaarffis Jiender: Luffet skin Hært i Verden/
Euangelium Predickis / oc Saligheds Vey obenbaris / huor
paa fattis det da / at de følge icke? Det fattis paa dem selff / de
ville icke see Luffet / Huo som haffuer onde Oyen hand kand icke
vel see paa Luffet / Huo som haffuer en ond Samuettighed /
hand kand icke vel høre sandhed / oc lide straff / vore Modstans
dere ere giernse i mørck / ja / de lücke dørre oc vindue til / at den
deylige Soel jo icke skal skinne ind til dem / De ville huercken see
eller høre Guds Ord / at de jo icke skulle lære at kiende Chris-
tum / oc bliffue Salige. Men Luffet vil icke lade sig forhindre /
Solen rinder op / naar hendis tid er / oc bryder igennem Skyer-
ne / hun holder icke heller sit skin til bage / at mange Mennsker
vilde gerne lenger Soffue / Du kant vel drage Sengkledet off-
uer Hoffuedet / oc legge dig til Søffns / men den deylige Soel
gaar alligenel sin gang. Lige saa vdbryder oc Retferdigheds
Soel / Jesus Christus / det hellige Euangelium sig / skulde end
alle Vgler oc Affenbacker bliffue blinde der offuer / Ja skulde
end alle Hellsuedis porte bryste i tusinde stycke der offuer.

Huor aff kommer sandant forstocket oc stemme mørck?

Christus siger / Deris gerninger vaare onde / Huo som gjør
ont / hand hader Luffet / oc kommer icke til Luffet / at hans
gierninger skulle icke straffis. Mand finder baade Aandelige
oc verdzlige Regentere / som kalde det strax oprør oc Ketteri /
om nogen straffer deris gierninger / huor mer de giffue deris
onde Samuettighed til kiende / Thi den som handler ret / hand
kand fordrage / at den gantse Verden / Dømmer oc taler oben-
bare / baade om hans lerdøm oc leffnet / Embede oc stat / Men
den som handler vret / hand kand ingen døm fordrage. Der-
te er de Blindis oc deris Ledsageris fruct. Huad optender
Papister til saadan forgiffsig had oc vrede / oc huad opuecker
dem til Strid imod Euangelium oc til saadan gruselig Blod-
styrening / wden at wi sige dem huorledis deris klæder staa dem
baade i Leffnet oc Lerdøm / oc obenbare deris wsticckelighed
faar den gantse Verden / saa / at de selff icke kunde sige ney der
saare / oc deris egen Samuettighed vidner oc beußer dem det
offuer / oc deris lerdøm er falsk / oc deris leffnet wchristeligt /
Oc allis

Oc alligenel ville de sette sig op imod Gud/ oc haffue ret paa at
staa/ Men det skal bekomme dem lige som det bekom Jøderne.

Quod er nu Summen aff dette Euangelio?

Christus er alene den elskelige Søn / Verdens Frelser /
det sande Liff/ huilket der oplufter alle Mennisker/ som kom-
mer i denne Verden. Lige som nu Solen/ naar hun opgaar/ icke
aleniste fryder/ alt det som er vnder Himmelen/ men hun oc saa
forarbeyder/ vederqueger oc hielper/ at baade Menniske oc
Queg/ giøre allehonde arbejde/ gaa/ staa/ oc bruge derts
lemmer lige som de ville selff/ Hun der til met vermer oc veder-
queger allehonde grøde oc fruct/ paa marken oc i Skouen/
at det triffuis/ bliffuer for meret oc fuldkommet/ Saa giør oc
Retferdigheds Soel/ Jesus Christus/ Guds Søn/ met sit
hellige Euangelio/ Naar det forkyndis oc begynder at skinne/
da friber det icke aleniste oc trøfter bedrøffuede Menniskers
hiertter oc Samuittighedt/ men det forarbeyder oc saa/ be-
stæffer oc hielper/ met den hellig And oc formedelt hans
gaffuer/ at Menniken forbedris der aff/ komme til saadan
mact oc styrcke/ at de giøre oc fuldkomme gierne oc veluillig-
ge/ alt det Guds vilie er/ oc hand kressuer aff off. Christus
er oc saa aleniste Naadzens Throne/ oc den Guddommelige
Rigdoms Kar/ aff huilket mand skal tappe oc øse Guds
yndest/ Naade oc Barmhiertighed/ en god Samuittighed/
Retferdighed/ Syndernis forladelse/ oc det enige Liff/ Aff
dette Kar/ som er Naadzens oc liffsens kilde haffue alle Pa-
triarker oc Propheter drucker/ fra Adam indtil denne Dag/
oc alle fromme Christne skulle end nu dricke der aff/ indtil
den Vderste dag/ lige som hand oc selff kalder alle Mennisker
til sig/ Joh. viij. oc siger/ Hvo som tørster/ hand skal komme
til mig oc dricke/ Hvo som troer paa mig/ som Scrifften siger/
aff hand Liff skulle strømme flyde met leffuende Vand. Oc
Johan. iij. siger hand/ Hvo som dricker det vand/ der ieg giff-
ner hannem/ hand skal icke tørst euindelige/ Men det Vand/
som ieg vil giffue hannem/ skal bliffue en Vandkilde i hannem/
som skal flyde ind i det enige Liff. Disse rige vandstrømme som fly-
de aff Christo/ bescriffuer den hellige Paulus/ Tit ij. Guds salige

L ij

Naade

Pinx Tisdag

Naade er obenbaret alle Mennsker/oc tucter off/at wi skulle
forſage det wgunbelige væſen/oc den Verdzlige lyſt/ oc leſſne
tuctelige/ retferdelige oc Gudelige i denne Verden/ oc vare paa
den ſtore Guds/ oc vor Frelſers Jeſu Chriſti ſalige haab oc
herligheds obenbarelse. Eſfterdi wi haſſne nu anammet
Naade/Syndernis forladelse oc det euige liſſ aff vor Zæere
Jeſu Chriſto/Da ſkulle wi ocsaa forſt flyde ſmuct vd imod off
ſelſſ/met tuct oc ædruſkab/ ſpøge Lægemet/ vocte off fra
Graadzeri oc Druckenſkab/oc holde ſtick oc maade i alle ting/
at den legemlige vellyſt icke ſkal vndertrycke Sielen/oc drage
hende fra Gud. Der neſt ſkulle wi vdflyde imod vor Næſte met
gode gerninger/ trøſte/ tiene oc hielpe hannem/ huor met wi
funde/ baade i det Aandelige oc i det legemlige / Oc dette ſkal
icke ſte aff falſt Kierlighed eller i it vduortis ſkin/men aff
hiertens grund. Det tredie/wi ſkulle ocsaa vdflyde imod
Gud met it Gudeligt leſſnet/vore oc forſremmis i Chriſti
Fandſkab/ øſſne off i den rette Gudſtieniſte/ frycte oc elſke
Gud/oc forlade off aff gantſke hierte paa hannem/wi ſkulle
ocsaa bede paakalde oc inderlige formane hannem/oc i al
vor nød forſee off det beſte til hannem/ſom til vor Naadige
Barmhertige Fader / loſſue oc priſe hannem / ophøye oc ære
hans Naſſen met Lerdøm oc Predickan/bruge Sacramenterne
eſſeer Chriſti egen ſtick/oc tacke hannem der ſaare/at wi paa
det ſidſte ſkulle formedeſt Guds Naade komme til euig herlig-
hed oc ſalighed/ Amen.

Pinx Tisdag / Euangilium /

Johan. x.

Sandellige/sandellige/Zeg ſiger eder/huo ſom icke gaar
ind at Døren i Gaareſtuen/ men ſtiger nogen anden
ſted ind/hander en Tyff oc en Mordere. Men de ſom
gaar ind

gaar ind at Døren/hand er Saarenis Hyrde/Den samme lader Døruoeteren op faare / oc Saarene høre hans røst / oc hand kalder sine Saar ved Naffn / oc fører dem vd. De naar hand haffuer vbladet sine Saar/da gaar hand bort faar dem / oc Saarene følge effter hannem / thi de kiende hans røst. De en fremmet følge de ick effter / men fly fra hannem / thi de kiende ick den fremmedis røst. Dette Sprock sagde Jesus til dem / men de forstode ick huad det vaar / der hand sagde til dem.

Da sagde Jesus til dem igen / Sandelige / sandelige / ieg siger eder / Jeg er Døren til Saarene / Alle de som ere komne faar mig / de ere Lyssue oc Mordere / Men Saarene hørde dem ick. Jeg er Døren / der som nogen gaar ind ved mig / hand skal bliffue salig / oc hand skal gaa ind oc vd / oc finde spøde. En Lyss kommer ick / wd en at hand vil stiele / Myrde oc ødelegge / Jeg er kommen / at de skulle haffue lyssuet oc offuerflødige nock.

Quor om taler dette Euangelium?

Om thu stycker / Først / om gode oc onde Hyrder / oc hyrledis mund skal kiende dem. Der nest / huorledis Saarene skulle sticke sig baade ind de gode oc onde Hyrder.

Quorledis bescriffuer Christus den gode Hyrde?

En god Hyrde (siger hand) er den / som gaar ind at Døren i Saarestien / det er / den som met tilbørlige vilkaar oc effter Christelig sticck bliffuer kaldet til Predicke Embedet / oc staar sit Embede rettelige faare oc vdrætter det Christelige effter Euangeliske sticck.

Skal en Hyrde da vere kaldet?

Ja visselige / Huorledis kunde de rettelige lære oc vnderuise andre / som ere ick kallede til Predicke Embedet / enten aff Gud / eller formedelst Guddommelige middel. Predicke Embedet

2 iij

er ick

Pinkstidag

er icke Barne leeg/ eller en ringe befalning/ Thi det handler
icke om Guld oc Sølff/ men om Menniskens Siele/ enten de
skulle bliffue salige eller fortabte/ Der saare høre der oc saa
forstandige/ skickelige/ Gud fryctige oc lærde Mænd til/ som kun-
de vnderuise de vunnittige/ oc stoppe munden paa Euangelij
modstandere.

Hvo er Døren?

Christus legger sig selff vd/ oc siger/ Sandelige/ sandelige/
ieg siger eder/ Jeg er Døren til Gaarene/ Alle de som ere komne
faar mig/ haaffue veret Tyffue oc Mordere.

Ere da Moses oc propheten Tyffue/ som vaare Komme
faar Christum?

Ney/ Thi det kaldis her at komme faar Christum/ naar
mand lærer anderledis end Christus lærde. Moses oc Propheten
vaare vel faar Christum effter tiden at regne/ men de Predicke
de icke inod Christum.

Hvilcke ere da disse Tyffue oc Mordere?

Alle de som føre sig selff ind i Predicke Embedet/ oc ere
icke kallede. Satan er den ypperste oc første haffuet Tyff oc
Sielemordere/ hand loed mange Hofffinder oc Tienere effter
sig/ Cain/ Cham/ Ismahel/ Esau/ Baals Prester/ de ypperste
Prester/ Phariseer/ Saduceer/ Kettere/ Papister/ Giendøbere/
Parthier oc Secter/ Alle disse stiele Christi ere fra hannem/ oc
dræbe de arme Siele med falsk lerdøm.

Hvorledes stier en god Hyrde sig?

En god Hyrde gaar ind at Døren i Gaarestien/ oc Dør-
nocteren lader op faar hannem/ oc Gaarene høre hans røst/ oc
hand kalder sine Saar ved naffin/ oc fører dem vd/ hand gaar
bort faar dem/ føder dem/ fører dem hiem igen/ oc huor fare er
paa ferde/ setter hand sin Siel for dem.

Hvor saare kalder Christus sig en Hyrde oc Derren til Gaar-
restien/ oc Christendommen en Gaaresti/ oc de
Christne Saar/ oc den hellig Hand
en Dørnoctere?

Det gik hand de Christne til erøst/ som maa vel ske Kunde
forferdis for det høye veldige naffin oc store titel/ Huad er mere
foractes

foracteligt faar Verden end en Zyrde eller Gaare Zyrde? Huad bygning er ringere end en Gaaresti? ja end Dørrer paa en Gaaresti? Oc Christus bluis alligeuel icke ved / at kalde sig saa / Huad er mere enfoldigt end it Gaar? ja det er saa offuermaade enfoldigt / at der er giort it almindeligt Ordspøck om / saa / at mand siger om it enfoldigt Menneske / Hand er saa vforstandig / vanuittig oc daarlig lige som it Gaar / Oc alligeuel giffuer Christus sine Christine det naffn / Ja / huor faare skulde Christus icke kalde sig en Zyrde? Huo er mere omhyggelig for oss / end Christus? Wædem / som icke ville vere hans Gaar / de skulle til enig tid riffsis oc slidis aff Zelfsuedis Vlffue.

Quad giffuer Christus at forstaa met disse Ord / Der som nogen gaar ind formedelst mig / da skal hand bliffue salig?

Dette er Christi mening / I Phariseer giffue eder vd for Læremestere / oc ville vere Zyrder / Men naar mand seer til eders Ierdom / gerninger væsen oc leffnet / da befunder mand / at i ere idel Forsørere / Vlffus / Tyffue oc Sielemordere / Eders Lærdom er idel forgiffelse / eders Ord ere idel besuigelse / eders gerninger idel fordommelse / eders leffnet idel forargelse / I vil le vere andre Goldis Mestere / oc bleffue end nu aldrig selff Disciple / I ville vere Zyrder / oc søde Gaar / oc lerde det aldrig / I strøer idel affner oc forgiffteigt Goder faar de arme Siele / der de æde deris Død paa / I skulde gaa ind at Døren i Gaarestien / Predicke Guds ord / saa Predicke i eders egen stic / paa fund oc drømme i den sted / I skulde formedelst mig / som formedelst den eniste Meglere / komme til Saderen / saa forstinde i mig / oc lede andre veye op til Himmelen.

Skal mand aleniste forstaa dette Euangelium om Zyrder?

Huad som Christus siger her om Predickere / det vil hand oc saa at mand skal forstaa om dem som høre Predicken / Der skulle icke aleniste Predickere / men oc saa de som høre Predicken kaldis formedelst Christum ind i Gaarestien / Det staar alsammen i Guds haand oc mact / baade at Predicke oc høre Predicken. Thi at lige som Christus icke befalede at Predicke andet /

L iij

end

Pink Eisdag/

end Euangelium/saa befalede hand oc saa at mand icke skulde høre andet/end Euangelium/Oc in summa/baade Predicere oc de som høre Prediken skulle vente hielp oc trøst/lycke oc salighed aff Gud. Christus er alene den rette ypperste Hyrde/som baade kalder vnderhyrder oc faar.

Skulle de da alle kaldis?

Ja visselike/De Predicere som icke ere kallede/som Ketere/Siendøbere/Suermere oc andre Forsørere/de komme in tet got aff sted/de forbedre ingen ting/men de ere en begyndelse til kiff oc trette/bulder oc splitactighed/Ketteri oc vildfarelse. I Euangelij siger/der som det gielder Sielsens salighed paa/skal mand icke stempte/der skal ingen komme aff sig selff/der skal ingen trengte sig selff ind med mact/men den som vil vere en retsindig Predicere/hand skal tæffue indtil hand enten kaldis aff Gud eller aff en Christelig Almue/oc gaa saa ind at den rette Dør.

Svordedis gaar det dem/som gaa ind at Døren?

Christus siger/Der som nogen gaar ind ved mig/hand skal worde salig/oc hand skal gaa ind oc vd/oc finde søde.

Svad er Søde?

Søde er icke andet/end Guds Ord/Thi huor Guds Ord er/der er offuerflødigghed paa alle ting/der er i alle maade Lycke oc Salighed/Men huor Guds Ord icke er/der er idel hunger/armod oc fattigdom/trang oc nød/oc det gaar der lige som Propheten Joel siger: Ach huorledis sukker Queget/oc Ørene see ynckelige/thi de haffue ingen Søde/oc faarene vansomectis/Der faare ere oc saa Hyrderne alendige oc bedrøffuede.

Svad er det nu/at Christus siger/Jeg er Døren?

Saa meget vil hand sige/Jeg er alene den rette Lere mestere oc Hyrde/Soo som er min Discipel/oc hører mit Ord/oc følger min røst hand kand icke fare vild/besuigis eller forderffnis/Jeg fører mine faar til Salig søde/som er/til den hellige Scriffe/til en lystig Eng/som er/til det hellige Euangelium/der som de kunde finde søde Vrter oc velsmagende Soder/det er/trøstelige Sprock oc Guds forrettelser/huillcke der ere saa fræfftige/

Præfætte/ at ville de Christne bygge oc forlade sig der paa/ oc lade dem vere deris eniste søde/ da skulle de aldrig kunde forderffuis/ men bliffue benarede til enig tid.

Huorledis bescriffter Christus de onde Zyrder?

Hand siger saa/ Sandelige ieg siger eder/ huo som icke gaar ind at Døren i Gaarestien/ men stiger nogen anden sted ind/ hand er en Tyff oc en mordre.

Hvilcke gaa icke ind at Døren?

De som icke tøffue/ indtil de bliffue falleder til Predicke Embedet/ men komme aff sig selff/ trengte sig der ind met mact/ eller anammis der til for vild oc Venskab skyld.

Kunde oc de som icke bliffue falleder til predicke Embedet vordre noget got?

Altelis intet. Thi Christus siger/ En Tyff kommer icke/ vden at hand vil stiele/ myrde oc gdelegge. Døruofteren laader icke op saar den/ som icke gaar ind at Døren. Oc den som Døruofteren icke lader Døren op saare/ hand kand huercken fiende Christum/ eller bliffue salig/ saa langt er det fra/ at hand kand gaa vd oc ind oc finde søde/ Thi huorledis kand den lære andre at fiende Christum/ som fiende selff aldrig Christum? Huorledis skal den Predicke om Troens Retferdighed oc om Guds Naade/ som smagede hende aldrig? Huorledis skal den vere god for en Gaare Zyrde/ som aldrig lerede at vocte Gaar?

Hvad stier der da met saadanne Zyrder?

Intet ander/ end at de Stiele/ Røffue oc Myrde. De Stiele Christi are fra hannem/ effterdi de tilscriffue Menniskens gerninger Retferdighed/ huilcken der flyder aleniste aff Christi foreieniste. Der følger da Mord effter/ at de met falske Lerdom oc Løgn/ søre saa mange Stiele fra Christo/ som de giøre Predicener/ oc jage dem ind i Dieffuelens strube/ Disse Zyrder taler Hieremias om i det xxiij. Oc Christus siger Matth. vij. Docter eder fra falske Propheter etc.

Huorledis skulle Gaarene stiele sig imod begge parterne aff disse Zyrder?

De Christne skulle/ som Christi Gaar/ fiende den gode Zyrde/ De Christum/ høre hans lerdom oc røst/ følge oc lade sig søde/

Pink Eisdag

Disligist skulde de ocsaa vere Christi vnderhyrder lydige. Oc de skulde icke høre eller følge de onde Hyrderes lerdom oc røst/men fly lange bort fra dem.

Hvorledis kommer det at Christi Saar Kiende saa snart den gode Hyrdis røst/høre de følge hannem?

Fordi at de ere vande til god søde/ De haffue en gang lært aff det hellige Euangelio/at wi haffue icke anden trøst i angist oc nød/i genuordighed oc modgang/vnder Kaarstet oc Pine/i Samuittighedens forferdelse/ oc naar Synden vogner op/ end Christi fortieniste/ oc at samme fortieniste skal aleniste komme dem til gode/som met en stadig tro tage sig hende til/ oc forlade sig der paa. Effterdi nu at de gode Hyrder vise Saarene aleniste til Christum/da følge de dem/thi de ere viffe paa/at deris lerdom er aff Gud/Der saare ere de ocsaa plictige til/at anamme dem/som Ordens rette Tienere/som Christus siger/Matth. x. Hvo eder anammer/hand anamer mig.

Hvad gøre Saarene da naar Tyffue oc Sielermordere komme?

Naar en Vlff/en Tyff/en Sielermordere/en falsk Apostel/en Løgenpredickere kommer met falsk lerdom/løgn oc fabel/oc Predicker en anden Retferdighed/ end den/som kommer aff Troen/da vide de vel aff Guds Ord/at Dømme oc fordomme saadan falsk lerdom/Der saare ville de huercken høre eller følge saadanne løgnactige Predickere/thi de kiende icke de fremmes dis røst.

Hvo gjør gode Hyrder?

Christus den rette ypperste Hyrde.

Hvo gjør de onde Hyrder?

Gerighed oc at de søge deris egen nytte oc fordel.

Hvo gjør Tyffue oc Mordere?

Dieffuelen/som er en Mordere aff begyndelsen/oc en løgne te oc en fader til at løgen.

Hvorledis kand mand kiende oc vide forstel paa Hyrder?

Aff deris Ord oc gerninger. Gode Hyrder Predicke Euangelium/besørge deris Saar met saligt fader/det er/met Guds Ord/de leffue i Ekteskab/de tage vare paa deris kald/oc giffue gode Exempel.

De onde

De onde Hyrder giøre der ret enert imod/de Predicke deris egen paafund/Drømme oc Løgen/de forføre arme Sieler med falsk Lerdøm/de leffne i skjæleffnet/de bruge it vugdeligt væsen/de forarge alle Menniske/de fortære Kirckens Rente/oc huercken tiene eller opbygge Kircken med noget Christeligt Embede.

Quorledis fandt mand da giøre forskel imellem Christi Saar oc Dieffuelens stinkende Ducte?

Ocsaa aff deris Ord oc gerninger/Christi Saar tale gerne om Guds ord/om Guddommelige salige ting/om Troen/Euangelio oc Guddommelig sandhed. Men de stinkende Ducte/tale om Dieffuelens lerdøm/om Menniskens paafund/løgn oc forførelse/Oc det gaar lige som Christus siger/Johan. viij. Den som er aff Gud hand hører Guds Ord. Oc Johan. x. Mine Saar høre min røst.

Quad skal mand da giøre i saadan atskillighed der er paa mange foldige Hyrder oc Secter?

Du skal giøre som Johannes lærer dig / Johannis. iij. Troer icke huer Aand / men prøffuer Aanderne / om de ere aff Gud. Oc som Christus siger Matth. vij. Docter eders fra falske Propheter etc. Paa deris fruct skulle i kiende dem. Haffuer du en god Hyrde/som Predicker dig Guds Ord/den skal du elste som en Fader/du skal søde hannem som en trofast Tienere/høre oc følge hannem som en ret Biscop oc Sielcsørger. Men haffuer du en leye Dreng/som er besinittet med gerig hed oc andre synder/oc Predicker dig alligenel Guds ord/den skal du haffue taalmodighed med/ oc høre hannem/oc bede Gud for hannem at hand fand worde from. Men haffuer du en Vlf/en Tyff/en Sielcmordere/den skal du fly lige som Dieffuelen selff/thi der er ingen trøst eller forhaabelse haff.

Quad vil dette Euangelium lere oss i en Sum?

I. Skal Christus vere vor Hyrde/da skulle wi følge hannem/oc rette oss effter hans bud oc befalning/wi skulle icke vere egenwillige oc huegelsinde/oc rende omkring her oc der/eller stige op paa høye Bierge oc Klipper/der som wi enten kunde opadis aff Vlfue eller styrte ned oc sla halsen sønder.

Christi

Hellige Trefoldigheds Søndag

II. Christi Saar haaffue den trost / at alligeuel mange Vissue / Tyffue oc Stielemordere / ligge omkring Christi Saars resti / oc vden affladelse lure der effter / at de ville forgiffue / myrde oc ihuelsla Christi Saar med falsk lerdøm / saa vil dog Christus selff vere deris bestermelse / Gierde / Mur / Dør / Port oc Taarn.

III. Hand vil / som den ypperste Hyrde / giffue alle sine Underhyrder / som fødte hans Saar trolige / ærens vforngengelike Krone / Hand er Zebaothas Gud / Hærskarens Herre / benebnet med mange tusinde Englis skarer / at hand vel kand besterme sine Saar / fra alle deris Fienders trusel oc offueruold / oc føre dem ind i den rette Saaresti / det er / vil des himmelske Fæderne Land / ind i det ewige liiff / Amen.

Trinitatis Søndag Epistel Ro.

ma xj. Capittel.

RKere Brødre / Øhulcket rigdoms dyb / baade paa Guds viffdom oc kiendelse / Huor aldels vrbegriplige ere hans domme / oc hans vne vrandsalige. Thi huo kiende **H E R R E N S** sind? Eller huo vaar hans Raadgiffuere? Eller huo gaff hannem noget tilforn / at hannem skal betalis igen? Thi at aff hannem / oc for medelst hannem / oc vti hannem / ere alle ting. Hannem vere ære euindelige / Amen.

Quad holder S. paulus off saare i denne Epistel:

Try stycker først / Rigdomens dybhed / baade paa Guds viffdom oc kiendelse. Der nest / Guds vrbegriplige domme oc vrandsagelige veye / oc den Menniskelige naturis skrøbelighed. Det tredie / Den hellig Trefoldigheds / høye Maistat.

Quad siger paulus om det første stycke:

Effter at den hellige paulus haaffuer lunge disputerit / om Guds godhed / naade oc barmhertighed / huorledis Gud beslutterede alle

tede alle Mennisker/Jøder oc Hedninge vnder vantro/at hand vilde forbarmne sig offuer alle Mennisker/ oc ingen skulde rose sig/at hand haaffde hiulpet sig selff til Himmelen. Oc effterdi hand nu icke fand vderlycke Guds grundløse/hemelige/stiulte godhed/ oc hans vnderlige gierninger/ forregiffuer hand sin Predicken strax om Guds euige forslum/oc begynder med stor forundrelse/ oc siger. O huilcket Rigdoms dyb/ baade paa Guds viffdom oc kiendelse/Lige som hand vilde sige/I de sager som ere vor retferdighed oc salighed anrørendis/stulle wi intet andet soge/spørgie oc randsage effter/end aleniste huad scriffen oc det hellige Euangelion lærer off.

Oc som S. Paulus siger: Wi kiende Herrens sind/Oc Roma. i. Capit. Euangelion er Kaarffens Ord/ oc Guds Krafft/ som giør dem alle salige der troer paa. Men i de sager/ som ere Guds viffdom/ Maifestat oc herlighed anrørendis/stulle wi intet spørgie eller randsage effter/ men tie stille/oc tilbide Rigdommens dybhed baade paa Guds viffdom oc kiendelse/ oc giffue off ydmygelige ned vnder hans veldige haand.

Om huad Rigdom taler paulus her:

Jcke om det verdzlige/men om den himmelske euige Rigdom. Thi S. Paulus vil her paa minde off/at wi skulle holde off til Herren vor Gud/ som er mectig oc rigg/ oc haaffuer alle ting i sin haand/oc at wi icke skulle tracte effter denne Verdens forgengelige Rigdom/lige som Christus formaner Matth. vj. Men samble off ligende sø offuen i Himmelen/der som mul oc røst icke skulle fortære hannem/icke heller Tyffue graffue der effter/ oc stiele hannem bort. Men wi baguende det aldelis/Det aandelige Himmelske oc euige gode lade wi fare/oc søge eton den verdzlige Jorderigske oc forgengelige rigdom/huileken wi icke vide/ huor lenge wi kunde beholde/ ia icke ere en time viffe paa/ met huileken wi oc skulle staa i fare/at hand icke skal endelige føre off i den euige fordommelse/som det stede den rige Mand Luce xij. oc xvj.

Om huad viffdom taler Paulus her:

Jcke om Verdzlig/men om aandelig/ himmelske oc euig viffdom. Oc S. Paulus vil atter paaminde off her/at wi skulle holde

Hellige Trefoldige Søndag

le holde oss til vor Herre Jesum Christum / i hvilcken alle Vissdoms ligende fæ ere stulde. Aff den tilde skulde vi ese Gudsdommelig vissdom oc kiendelse / der skulde vi finde det aletsammen / der oss kænd vere nytteligt oc saligt / baade for oss selff / oc for andre. Gode / lige som Malachias siger if. Vn baguende vi det ocsaa aldelis. Den Gudsdommelige kænst oc vissdom / Guds ord / oc den hellige scriffte lade vi fare / oc giffue oss til idel hedniste gierninger oc kænster / til Mennekkelig oc kiødelig vissdom / hvilcken der er en daarlighed faar Gud / oc gior dem ocsaa til daarer / som henge der ved / som vi see i Philosophis / denne Verdens vise oc klaage. Thi huad haffuer ført dem vildfarelse paa vden at de forlode sig paa deris eget fornuffe / oc kiødelig vissdom.

Huad siger Paulus om det andet stycke :

Hand siger saa. Huor v begribelige ere hans domme / oc vrand sagelige hans vey. Thi huo kiende Herrens sind / oc huo naar hans Raadgiffuere / eller huo gaff hannem tilforn / at hannem skal giffuis igien? Der vil S. Paulus lære oss / at vi skulle icke stige for høyt op / at randsage Guds raad oc domme / icke følge det som vi kunde dicte oc speculere aff vort dybe sind / men bliffue herved / i den hellige scriffte / enfoldige forstand. Thi at naar som vi end lenge speculere oc grunde i saadanne høye ting / saa begribe vi dog intet / oc mve sige met David. **O HERR** / dine domme ere store dyb / huo kænd begrunde dem?

Huad siger Esayas der til :

Hand siger i det xl. Capitel / Huo maal vandet met neffuen / oc besatte de himmelen met spanden? oc begriber Jorden met en tredings maade / oc veyer Biergene met vekt / oc høylene met en vey skaal? Huo vnderuifer Herrens kænd / oc hvilcken Raadgiffuere vnderuifer hannem? Huem spørger hand om raad / som kænd giffue hannem forstand / oc lære hannem Kettens vey? oc lære hannem vidskab / oc vnderuise hannem forstandens vey?

Huad siger Jesus Syrach der til :

Al vissdom (siger hand) er aff Gud / oc er haff hannem evindelige. Huo tænte tilforn / huor megen sand der er i haff
ut : Huor

ust? Huor mange taare i Regn/oc huor mange Verdens dage
skulle vere? Huo maalde tilforn/huor høy Himmelen? Huor
bred Jorden? Huor dybt Haffuit skulde vere? Huo lærde Gud
nogen tid/huad hand skulde gisre? Thi hans vissdom er saar
alle ting.

Huad siger Visshedens Bog der til?

Huileket Menniske veed Guds raad/eller huo Land tencke
huad Gud vil? Thi det dødelige Menniskis tancker ere tuilaca
rige/oc vore anslag ere farlige. Thi det dødelige legeme besna
rer Sielen/oc den iorderigste bolig vndertrycker de atspridde
sind. Wi kiende neppelige det som paa Jorden er/oc finde snar
lige det som er vnder haanden. Huo vil da rand sage det som er i
Himmelen? Huo vil forfare dit raad? Wden saa er/at du giff
ner Vissdom/oc sender din hellig Aand aff det høye.

Huorledis sticde philosophi oc denne Verdens vise sig i denne sag?

De vilde begynde offuen ned/paa Guddommen. Der saare
komme de oc i vildfarelse. Mand skal begynde nedre/paa
Christi mandom/huileken mand Land begribe. Der effter for
medelst Scriffstens Sprock stige hen op til Guddommen/at
det Sprock Prouerb. xxv. skal icke vederfaris off. Huo som rand
sager suare ting/hannem bliffuer det for snart/oc de vndertryc
ke hannem. Sophister haffue optenct mange lignelser om den
hellig Trefoldighed/men de ere bleffne til Gecke der offuer/oc
komme i megen vildfarelse/oc sagde der effter/at det er farligt
at predike om saadanne høye ting/ Ja frilige er det farligt
effter deris vissdom. Haffde de bleffuit haff den enfoldige
Scrifft/da haffde det icke verit dem farligt. Thi Scrifften fører
almindelige til den Guddommelige Maiestatis kiendelse/ oc
begynder paa det Menniske Christo/huileken hun lærer. Først
ret at kiende/Der effter/naar mand kiender Christum som is
Menniske/da setter hun hannem frem saar off som en Gud/ oc
loffuer hannem som en Gud. Det er den rette stic til at kiende
Gud. Lige saa vil Paulus inntet andet vide/end den kaarlseste
Jesum Christum.

Huad siger paulus om det tredie stycke?

Land siger saa. Aff hannem/ oc forme delst hannem/ oc i
hannem ere alle ting. Hannem vere ere i enighed/ Amen. Der
vil S. Paul

Hellig Trefoldigheds Søndag

vil S. Paulus lære oss/at vi haffue oc anamme alt got/vel-
fart oc salighed/aff den Guddommelige hellig Trefoldighed.
Aff Faderen/Altså/som aff en velbekilde flyder alt det/som
off er got oc nytteligt. Jacob. i. Vor driffuelse oc forderffuelse
staar i hans haand/Matthæi. vi. Riget er dit/kræfft oc herlig-
hed/i euighed. Per ipsum/formedelt Sønnen Jesum Christum
anamme wi alting. Fordi at hand bleff Faderen lydig indtil
Kaarssens død. Lige som wi nu icke saa oc bekomme dette gode
for vore gierninger/men formedelt Christum/saa skulle wi oc
beholde det i hannem. Thi at drager hand sin haand bort/
oc tager den hellig Aand fra oss/da ere wi vdslycte som it
luuff. Saa bliffuer der aff den Apostel Juda/en Forrædere.
Aff den vdralde Kong Saulo/en Tiran. Aff den Christne
Juliano/en vguðelig fortuult Skalck.

Hvorledes skulle wi nu holde oss?

Wi skulle bede Gud Fader som oss skabte/at hand vil be-
uare/søde oc besørge oss. Wi skulle bede Guds Søn/som for-
løbde oss med sit dyre blod/at hand vil beuare oc styrcke oss med
sit Ord oc Sacramente/Wi skulle bede Gud den hellig Aand/
som gjorde oss hellige i Daaben/oc rensede oss aff alle Synder
etc. At hand vil beholde oss i Troen/oc endelige/naar wi faare
aff denne elendighed/naadelige anamme oc beuare oss ewi-
delige. In summa/wi skulle slitelige bede den hellige Trefol-
dighed/oc Guddommelige enighed/Gud Fader den Søn/oc
hellig Aand/at vil beuare oss i en ret tro/i en vforfalt kiers-
lighed/oc rette vort leffnet effter sit Guddommelige Ord/at
wi kunde vere oc bliffue hans Børn enidelige/Amen.

Trinitatis Søndag/Euange-

lium / Johannis. iij.

DEr vaar ic Menniske iblant Phariseerne/som hed
Nicodemus/en aff de Wifuerste iblant Jøderne/
hand kom til Jesum om natten/oc sagde til han-
uem/Mestes



nem/Mestere/wi vide at du
est en Lærere kommen aff
Gud/thi ingen känd gikre de
Tegn som du gikre / wden
Guder met hannem. Jesus
suarede oc sagde til hannem/
Sandelige / sandelige / ieg
siger dig/ Wden saa er at no-
gen bliffuer fødte paa ny/da känd hand icke see Guds
Rige. Nicodemus siger til hannem / Huorledis känd
ic Menniske fødte naer hand er gammel? Känd hand
oc gaa ind i sin Moders liff igen/ oc fødte? Jesus sua-
rede / Sandelige / sandelige siger ieg dig / Wden soa er/
at nogen bliffuer fødte aff Vand oc Aanden/da känd hand
icke komme ind i Guds Rige/Huad som fødte aff
Rigd/det er rigd/ oc huad som fødte aff Aanden / det er
Aand. Lad dig icke forundre/at ieg sagde til dig/I
skulle fødte aff ny/Været blæff huort det vil/ oc du hø-
rer det vel bruse/men du vedst icke huorden det kommer/ oc
huor det far hen/Saa er oc huer den som er fødte aff Aand.

Nicodemus suarede/oc sagde til hannem/Huorle-
dis känd saadant ske? Jesus suarede/oc sagde til hannem/
Est du en Mestere i Israel / oc ved icke det? Sandelige/
sandelige/Ieg siger dig/wi tale det wi vide/oc viden det
wi haffue seet/ oc i anmme icke vort vidnisbyrd. Tro i
icke/naar ieg siger eder aff jordiske ting/huorledis skulle i
da tro/naar ieg siger eder om Himmielske ting?

M

De ingen

Trinitatis Søndag

De ligen far til Himmelen / vden den som er kommen
hid ned aff Himmelen / det er / Menniskens Søn / som er
i Himmelen. Delige som Moises ophøvede en Hugorm
i Drefen / saa skal Menniskens Søn ophøvis / paa det / at
alle de som tro paa hannem / icke skulle fortabis / men
haffue det evige Liff.

Hvor om taler dette Evangelium?

Om Nicodemo / huad mand hand vaar / oc hvorledis hand
kom til Christum om natten / oc talede met hannem.

Hvad vaar Nicodemus faar en Mand?

En merckelig oc ypperlig Mand / en Phariseer / Jøderis
Rabbi / Paa Regimentens vegne en aff de Offuerste. Paa
Kaanstens vegne en aff de Lerdeste / Effter den vduortis om-
gengelse / en aff de helligste.

Hvor fore kom hand til Christum om natten?

Aff redzel for Jøderne / Thi Ridd oc Blod pleyer saa at
giøre vden Guds naade / Der vaar icke saa megen dristighed /
styrcke / mact viffdom oc hellighed i Nicodemo / at hand torde
tale met Christo obenbare om dagen / hand besnyccede at de
skulde sette hannem i Bånd / oc vdelycle hannem fra Men-
gheden.

Hvad giør hand haff Christum?

Hand kommer i snæck met hannem / at de holde en lang
Disputats oc samtale tilsammen.

Hvad vaar det faar en Disputats?

Hun vaar icke listig oc besnyccelig / som Phariseernis om
Skatpendingen / Icke heller hadster oc forredelig / som Sa-
duceernis om de Dødis opstandelse / icke heller storactig / som
Jøderis / der begærede Tegn aff Himmelen / men det er en
sinckel hoffuist / venlig oc retsindig samtale / Nicodemus kom-
mer icke / at hand vil met list oc snedighed besnycc Jesum / eller
friste hannem forredelige / eller gribe oc mercke hannem i hans
Ord / Men hand vilde gjerne vide / hvorledis icke Menniske Land
bliffue saligt / oc komme til det evige Liff.

Hvor om Disputere det?

Om

Om Riidsens retferdighed oc Aandsens retferdighed / Christus forsuarer Aandsens retferdighed / Nicodemus den legemlige retferdighed / dog saa / at hand lader sig sige oc vnderuise.

Saad opnecker Nicodemum til denne Disputats:

Hand tørster effter retferdighed oc salighed / Du hører hand at Christus icke viser sine Disciple til Lousens gerninger / som Moises / Icke heller til de gamle Forsædriis paafund oc skick / som Phariseer / men aleniste til Euangelium / huilcket der lærer / at vi icke skulle lede effter retferdighed i Lousens gerninger / icke heller i Menniskens forriemiste / men aleniste i troen til Jesum Christum / Hand seer oc saa de store Tertegeen oc vnderlige gierninger / formedelst huilcke Christus stad fester sin lerdøm / Der faare er hand tilraadig / oc veed icke huilken vey hand skal følge / Paa den ene side laae Moisi Lou hannem i veyen / som nu haaff de i long tid veret ved mact / at hand icke kunde aldelis forlade sig paa Christum / Paa den anden side laae atter Christi store Tertegeen oc vnderlige gierninger hannem i veyen / at hand icke viste hvad hand skulde tencke om Loven. Effterdi nu hand vaar en lerd Rabbi och Mestere / Oc forfaren i Scrifften / da kunde hand icke vel forskinde eller straffe Christi lerdøm (som vaar stadfest formedelst saa mange store Tertegeen oc vnderlige gierninger) som hand haaff de veret wgudelig. Hand kunde icke heller met en god Samnittrighed ananme samme lerdøm / som sinntis at vere Moisi Lou inod. Paa det hand nu kunde formedelst en grundelig vnderuising forlæsis aff denne tilraadighed hand vaar vdi / oc lære det hand icke viste / da kommer hand til Christum. Oc Nicodemus skal met dette stycke / fordpinne alle dem / paa den yderste dag / som nu aff stor opleyd oc selffgiort viffdom oc Menniskelige klogskab / foracte Euangelij predicken / oc lade sig tycke at det skal vere dem en stor vanære oc forhaanelse / om de lode sig vnderuise formedelst Guds Ord.

Saad siger Nicodemus til vor Zerre Christum:

Hand gjør sig en smuck indgang til Christum / helser hannem venlige / oc siger / Mestere / vi vide / at du est en Lærere Kommen aff Gud / thi der kand ingen giøre de Tegen der du

M 4

gør /

Trinitatis Eøndag/

gior/ vden Gud er met hannem/ Lige som hand vilde sige/ Die
hellige leffnet oc salige lerdøm oc vserduanlige Tegn oc vnder-
lige gierninger/ opuecke mig der til at ieg icke kand tencke eller
tale noget/ ont om dig/ Oc at de ypperste Prester oc Phariseer
forarge sig paa dig/ fordi/ at du æder oc dricker met Toldere oc
Syndere/ det acer ieg aldelis intet/ Men der gior ieg mig en
tancke oc forundrer nu storlige paa/ at du Predicker saa
meget om troen/ oc tilscriffuer hende alt det som hører til Mens-
nistens salighed/ oc vilt icke lade Moßen met Lousens gier-
ninger mere gielde/ Jeg hassuer nu for min Persone/ mange
Aar veret en Phariseer/ oc aceret for en aff de lerdiste oc helligi-
ste i Jsrael/ Oc skal nu din lerdøm vere ret/ da hassuer ieg icke
end nu til denne dag bekommet met al min møye oc arbejden
mindste gnist aff den rette retferdighed/ oc huorledis vilde det
da skicke sig? Skulde ieg saa lunge hassue arbejdet forgeffuis/
fortæret tid oc tme/ møye oc arbejden vnyttelige/ det skulde
vere baade mig oc alle Jøder suart oc forferdelige/ Oc fordi
er enten din Lerdøm falsk/ eller ieg forstaar hannem icke rettes-
lige/ Der saare beder ieg dig/ at du vilt vnderuise mig/ thi ieg
vilde jo oc saa gierne bliffue from oc salig.

Svader suarer Christus?

Hand siger/ Sandelige sandelige/ Jeg siger dig/ vden saa-
er/ at nogen bliffuer sødt paa ny/ da kand hand icke see Guds
Rige/ lige som hand vilde sige/ Est du fordi komme/ at du vilt
lere/ huorledis mand skal bliffue from/ retferdig oc salig/ da vil
ieg vnderuise oc sige dig det/ Du skal sødis paa ny/ Thi der his-
elper huercken Loven eller Lousens gierninger til retferdighed/
men aleniste den ny fødzel.

Huorledis behagede denne prediken Nicodemo?

Han vaar Nicodemo oc hans lige aldelis intet behagelig/
Thi at alligenel Nicodemus end er en from Mand saar Ver-
den/ oc hassuer lyst til at see oc høre Christum/ troer oc saa oc
bekiender hans Ord/ oc priser Christum i hans vnderlige gier-
ninger/ saa er hand dog fordi icke retferdig/ Men hand skal sødis
paa ny aff den hellig Mand/ oc bliffue icke ander Meniste. Huor-
ledis hand nu forstod disse Christi Ord/ hører mand vel paa
hans

hans giensnar/thi hand siger/Huorledis kand ic Menniske fødte/
naar hand er gamel/ kand hand oc indgaa i sin Moders lifff/oc
fødis? Saa vforstandelige oc daarlige pleyer Menniskelig for-
miff at handle i Guddomelige sager/ Huad Christus taler om
den Aandelige fødte/ det forstaar Nicodemus om den legemli-
ge fødte. Hand mente/at naar hand leffde vduortis effter Lo-
uen/ da skulde Gud giøre hannem salig for saadan vduortis
fromhed skyld/ Der siger Christus ney til/oc straffer den me-
ning/sigendis/Vile du bliffue retferdig/da skal du fødte paa
ny/du skal bliffue ic andet Menniske/anderledis/tencke/tale/
giøre oc leffue/end du tilforn hassuer tencket talet/giort oc
leffuet/Thi det er fast oc vift/At bliffuer de Christnis retferdig-
hed icke bedre/end Scrifftlogernis oc Phariseernis/da skulle
de icke komme ind i Himmerige.

Huad suarer Christus til disse vsticckelige Nicodemi Ord?

Hand siger Klarlige saa til hannem/Wden saa er/at no-
gen fødte paa ny aff Vand oc Aanden/da kand hand icke kom-
me ind i Guds Rige.

Huad er det at fødte paa ny?

Intet andet/end døde Synden/oc formedelst Troen oc
den hellig Aand/ leffue i retferdighed.

Huor skeer den ny fødte?

I Daaben/der dyppis ic Menniske ned i Vand / oc tagis
op igen.Den Tedsenfels betegner Rødsens drebelse/oc synd-
sens affslettelse. Opragelsen betegner Menniskens fornyelse/i
den hellig Aand.

Naar skeer den ny fødte?

Naar ieg kand rettelige sige i Guds aasyn/ Herre/Al min
mact er intet/Al min viffdom er daarlighed/Al min retferdig-
hed oc mit lifff/er fordommelse/Der saare hassuer ieg min til-
fluct til dig/oc befaler/mig i din naade/Regere du mig effter
din Aand oc velbehagelighed.

Huad vil nu Christus met denne prediken om den ny fødte?

Saa meget vil hand sige/Vil nogen bliffue from/retfer-
dig oc salig/da skal hand fødte paa ny oc bliffue ic andet Men-
niske/Effterdi det første Menniske bleff formedelst vlydighed
fordersffuet oc falt i fordommelse/Oc alligenel hand vaar giort

M iij

effter

Trinitatis Søndag/

effter Guds Billede/saa bleff hand dog formedelst samme fald
Satanis Billede. Effterdi da det skickede sig saa ilde met den
første sødzel / da skal der ske en anden sødzel. Den første vaar
aff Jord oc Støff/aff ic groffte Elemente. Den anden skal ske
aff ic subelligt Elemente/som aff Vand/Aand/Jld oc Vær/
Thi huad som er født aff Risd/det er Risd.

Hvad mening haaffuer disse Ord?

Hand vil saa meget sige/Lige som Træet er/saa er oc fructen/
lige som Adam er/saa ere oc hans Børn oc Effterkommere/
En Vlff føder icke ic Lam/ En Vgle icke en Spur. Adam bleff
effter faldet ic Risdeligt Menniske/Saa ere alle hans Børn
oc Effterkommere bleffne Risdelige/skal der nu bliffue noget
got aff/da skal Risd oc blod nedsiunctis met synden i Daaben/
oc ic Menniske skal fødis paa ny/optendis met den Gudsdom-
melige Ild/oc forklaris met den hellig Aands straal. Oc Chris-
tus bruger her en lignelse til/ oc siger/lad dig det icke forundre/
at ieg sagde til dig/ I skulle fødis aff ny/ Været blaff huor det
vil/ oc du hører det vel bruse/ men du vedst icke hueden det
kommer/oc huor det far hen/Saa er oc huer den/som er født
aff Aanden.

Hvad vil Christus met denne Lignelse?

Saa meget vil hand sige/Været er ic frit Creatur/det blaff
hild oc did/oc det kand icke fattis eller indeluckis. Lige som det
nu gaar til i de legemlige Creature/ met Luften oc Været/Saa
gaar det oc met ic Aandeligt Menniske. Thi at huor Euange-
lium predickis oc anammis/der kand du sige/At der er Aand oc
Liff/Men wilt du aleniste see til Personen oc vduortis giernin-
ger/oc bygge paa Risd oc Blod da er dit arbeide forgefult.

Hvad forstiel er der imellem den Risdelige oc Aandelige

Sødzel?

Den Risdelige Sødzel gjør icke andet end Syndernis Tie-
nere/som icke kunde andet/end tencke/tale/giøre oc bedriffue
ont/ Men den Aandelige sødzel/ gjør veluillige Menniske/
som aff lyst oc kjerlighed/ja aff den hellig Aands tilskyndelse/
ere veluillige oc redebon til at giøre alt det/der Gud er behages
ligt. Thi huor Guds Aand er/der er frihed.

Hvad siger Hieronymus til denne lignelse?

Jo lenger

Jo lenger Christus Predicker/ jo mindre forstaar hand der
aff/ oc hannem sinnis det at vere en vnderlig predicken/ at det
vduortis Meniske skal ingen mact haaffue i det som gielder vor
salighed paa/ oc fordi siger hand/ Huorledis kand saadant ske?
Jesús suarede/ Est du en Mestere i Israel / oc vedst det icke?
Lige som hand vilde sige. Predicker du Louen/ est du en Doc-
tor i Scrifften / Folkens Hyrde oc en Sielesförgere / oc vedst
icke mere aff det som hører til deris salighed? Huor gantske alde
er den arme Almue besørget met eder. Ere de store Rabini oc
Mestere saa vforstandige oc vunnittige/ huad skulle da deris
Disciple vere? Jopblæde oc hoffmodige Scrifftekloge/ skulde
paa eders Embedis vegne lære andre Folk/ huorledis de skulde
bliffue fromme oc retferdige/ oc komme til det ewige lifff/ Saa
vide i meget mindre der aff/ end Folket. Sandelige/ sande-
lige/ Jeg siger dig/ Wi tale det wi vide/ oc vidne det wi haaffue
seet/ oc i anamme vort vidnisbyrd icke/ Tro i icke/ naar ieg siger
eder aff iordiske ting/ huorledis skulle i da tro/ naar ieg siger
eder om himmelske ting? Oc ingen far op i Himmelen / wden
den som kom ned aff Himmelen / Menniskens Søn / som er i
Himmelen.

Hvad vil Christus giffue til kiende met disse Ord?

Hand vil saa meget sige/ I Mennisker haaffue alle sama-
men syndet/ Guds Søn er alene den som aldrig gjorde nogen
synd/ der faare er hand Gaderen behagelig. Christi retferdigh-
hed giel der alene saar Gaderen/ alle andre Menniskers retfer-
dighed er verstyggelig saar Gud. Huo som nu haaffuer i sinde at
hand vil op i himmelen/ hand skal stige op formedelst Chris-
tum/ lige som at en trappe/ paa hans guddommelige Ryg skul-
le wi bæris op i Himmelen. Christus er den Port/ Skib/ Bro oc
Vey/ formedelst huilcken wi skulle komme til Gaderen/ Huo som le-
der nogen anden vey op/ hand styreer ned i Zelffuedis affgrund.
Chi Christus siger/ Jeg er Veyen/ Sandhed oc Liffuæt/ der kom-
met inge til Gaderen/ wden formedelst mig. Det er oc saa det samme
hand siger her/ Lige som Moises ophøiede en Zugorm i Brøfē/
saa skal Menniskens Søn ophøis/ paa det/ at alle de som tro
paa hannem/ icke skulle fortabis/ Men haaffue det ewige Liff.

III iij

Huor

Trinitatis Søndag/

Huor staar denne Histori screffuen?

I den fjerde Moysi Bog / i det xxj. Capitel. staar saa screffuet. Der Israels børn drog omkring i Ørken / oc folcket bleff tied somt ved veyen / oc taled imod Gud oc imod Moisen / Hui førde du oss aff Egypten / at wi skulde dø i Ørken / thi her er huercken Brød eller Vand / oc vore Sieler vemme offuer denne løse Mad / Da optendis **HERRENS** vrede / oc hand sende forgiffteige Hugorme iblant dem / de bede folcket / saa / at der døde mange aff Israeliterne / Der folcket nu rohte ynckelige / offuer denne suare plage gjorde Moises bøn for folcket / Oc Gud forbarmede sig / oc sagde til Moisen / Gør dig en Kaaber Orm / oc reysff hannem op til it Tegn / Huo som er beden oc seer til hannem / hand skal bliffue helbrede.

Quad vil nu Christus met denne Histori?

Jeg (vil hand sige) er den rette Hugorm / Jeg skal ophævis paa Kaarset / paa det / at Verden skal formedelst min Pine oc Død komme til venskab met min Fader igien / Huo som nu er stungen oc forgiffuen aff Synden / at hand icke kand haffue fred eller rolighed i sin Samvittighed / hand skal ekon see til mig paa Kaarset / tro at ieg døde for hannem / oc met mit dyrebare Blod / affslette hans Synder. Kand hand det tro / oc vil tacke mig for saadanne velgierninger / oc gjøre saa imod sin Tæste / som ieg gjorde imod hannem / da skal hand icke bliffue fortabt / men haffue mit yndst / naade oc barmhiertighed / Synnis forladelse / oc det enige Liff / Amen.

Den Første Søndag effter Trefoldig-

hed / Epistel i. Johan. iiii.

Here Brødre / Gud er kierlighed / oc huo som bliffuer i kierlighed / hand bliffuer i Gud / oc Gud i hannem. Der met er kierlighed fuldkommen hos oss / at wi skulle haffue dristighed paa domme dag. Thi lige som hand

som hand er/saa ere oc wi i denne Verden. Fryet er icke i tierlighed/men den fuldkomme tierlighed vddrissuer fryeten. Thi fryet hassuer Pine/oc huo sig frycter/hand er icke fuldkommen i tierlighed.

Lader oss elcke hannem/thi hand elste oss først. Der som nogen siger / Jeg elsker Gud / oc hader sin Broder/hand er en løgnere. Fordi at huo der icke elsker sin Broder/huileken hand seer/huorledis kand den elste Gud/huileken hand icke seer/oc wi hassue det bud aff hannem/at huo som elsker Gud/hand skal oc elcke sin Broder.

Quod gide Johannes i denne Epistel :

Hand priser ossuernaade meget Guds tierlighed til oss/oc vil der met locke oss/først/at wi skulle stadelige tro paa Gud/oc der nest elste vor Neste.

Quod er tierlighed :

Tierlighed er/at vor hu oc sind opneckis/saa at wi aff hiet elste Gud oc vor Neste/oc tiene hannem venlige.

Quod mangfoldig er tierlighed :

Tuesolt/Guds tierlighed oc vor Nestis tierlidhed/oc de ere baade Troens fruct.

Quod natur hassuer den tierlighed til Gud :

Den Guddommelige tierligheds natur er/at elste Gud aff gantste hierte/aff gantste Siel/aff al formue/aff al krafft/oc brende saa ossuernaetis i den Guddommelige tierlighed/at it Meniske oc vilde heller ds/end fortørne Gud i nogen maade/som Adam vaar til sinde for hand fald/der hand hassde al sin lyst oc glæde i Gud/oc wi skulle saa det samme sind i det andet Liff.

Quod natur hassuer den tierlighed til vor Neste :

Broderlig tierligheds natur er/at elste sin Neste lige som sig selff. Det Ord (sig selff) begriber i sig alle tierligheds oc barmhertigheds gierninger/som it Meniske kand beuise dem anden/Oc denne tierlighed skal icke vere aff Zygleri/optenct

III v

eller

Den i. Søndag effter Trinitatis

eller self giøre/Men en ret Broderlig/worsalset/Christelig
Kierlighedlige som Gud haffuer til oss.

Zuor paa kunde wi kiende Guds Kierlighed til oss?

Der til / siger Johannes obenbaredis Guds Kierlighed til
oss/at Gud vdsende sin enbaarne Søn/til denne Verden/at wi
formedelst hannem skulle leffue/det er/wi som ellers skulde døes
i vore Synder/ Komme formedelst hannem til liffuit.

Haffde wi oc fortient saadant hoff Gud?

Lader oss høre/ huad S. Johannes siger. Der i staar Kiera
lighed/ icke at wi elste Gud/men at hand elste oss/ oc vdsende
sin Søn/til en forligelse for vore Synder. Met disse Ord forstaa
der S. Johannes/alle vore gierninger oc fortieniste/oc tilscriff
ner aleniste Guds Kierlighed vor forligelse oc forsonelse for vore
Synder. Thi denne Kierlighed er oc visselige den besynderligste
sag/At Christus vdgaff for oss sit dyrebar blod.

Zuad vil hand haffue aff oss igien?

Hand siger. Zuom som tror paa mig/hand skal haffue det
euige Liff.

Skulle wi da intet andet giøre?

Ja visselige/wi skulle oc giøre noget/men icke fordi/at wi
met vore gierninger kunde fortienne Synderis forladelse/men
at vor tro kand der met bliffue obenbaret.

Zuad skulle wi da giøre?

I elskelige/siger Johannes/elste Gud oss saa/da skulle
wi oc elste huer andre. Ingen haffuer nogen tid seet Gud der
som wi elste huer andre/da bliffuer Gud i oss/oc hans Kierlighed
er fuldkommen i oss etc. Der staar de gierninger/wi skulle giøre/
Mange lade sig tycke/at der som Gud vaare legemlige i
denne Verden/da vilde de vere hannem tacknemelige/oc skicke
sig rettelige imod hannem met legemlig Guds tieniste. Dette ere
daarlige tancker. Thi Gud er en Aand/Der saare vil hand haff
ue Tilbedere oc Tienere/som hannem skulle tilbede oc tiene i
aanden/oc vdi sandhed/Johan. iij. Lige som Christus vilde
sige/Menniste vilte du giøre Gud en aandelig tieniste/da tro paa
den/der hand vdsende. Dette er Saligheds grundvol. Vilt du
der offuer giøre Gud en vduortis legemlig tieneste/da elste din
Neste/lige som dig self. Beniff met hannem Troens fruct. Det
er at

er at tiene Gud i aanden oc sandhed/tro oc elste. Tro der saare oc forlad dig paa Gud/sat alt dit haab oc fortrøstning til Gud: Der effter see til din Næste/hielp oc trøste hannem met gode raad/Ord oc gerninger/huor som du seer/at hand haffuer dig behoff/oc du kant vere hannem behielpelig. Saa bliffuer du i Gud/oc Gud i dig. Thi Gud er kierlighed.

Det er høylige at prise kierlighed:

Ja/visselige. Der som mand kunde male kierlighed/da motte mand male saadant it venlige liiff salig Billede/som vaare Gud selff. Det er lige met Gud/som met den klare Soel/naar hun gaar op/da oplufter hun den gantste Verden/gode oc onde/retferdige oc wretferdige. Det som got er/vdgyder saa sin godhed/at mange kunde haffue nytte der aff. En god Salme opfylder met sin gode luct it gantste Huff. Lige saa gier oc den gode barmhertige Gud. Gud giffuer oss Himmelen/met alle Engle/Stierner/Planeter/alle Elementer oc Creatur/fornuft/sundhed/Styrcke/fred/hand opfylder oss met alle haande gode ting/legemlige oc aandelige. Der imod kommer Satan al wlycke affsted/oc vden Gud forhindrede hannem/da kaldte hand den gantste Verden. Thi hand er Guds oc menniskens hoffuit fiende/oc haffuer icke en gnist kierlighed i sig. Hannem følger Verden effter/lige som en Brud en Brudgom. Det seer mand oc klarlige i denne dagis Euangelio. At den Rige Mand lader den fattige Lazarum ds aff hunger. Haffde hand ville verit en from Mād/oc haffde haffte en gnist kierlighed i hietet/da skulde hand io vift Mosis bud/der som Gud siger / Exod. xxi. Seer du din Næstis Øre eller Åsen fare vild/da spør dem paa den rette vey igen. Seer du dem ligge vnder byrden/da hielp dem op igen. Nu seer hand icke sin Næstis Øre eller Åsen ligge der vnder byrden/Men en fattig/ælendig/sing Mand/saar sin dør/suld met saar/oc begærer icke mere/end æleniste de smoler/som falde aff hans bord/oc alligenel/hielper hand hannem icke. I denne last ligger paa det næste den gantste Verden. Det kaldis icke/Gud er kierlighed/oc huo som bliffuer i kierlighed/hand bliffuer i Gud/oc Gud i hannem.

Er da kierlighed sagdan en kaastelig ting?

Kierlighed

Den i. Spndag effter Trinitatis

Kierlighed er saadan en herlig oc kaaftelig ting/at hand
gior aff ic Menniske/ic Guddommeligt Menniske/ som er en
ting met Gud. Bygge Kircker oc oprette Spittal er en trøste-
lig oc kaaftelig gierning/ oc huer mand kand komme der aff
sted/ som haaffuer gods oc pendinge. Men elste sin neste aff hie-
ret/ oc besynderlige sin Siende oc wuen/ det er ic ic menniskis/
men Guds gierning.

Skulle da io de thu stycker/ som er/ Guds Kierlighed/ oc den
Vejts/ vere tilsammen?

Vilt du at Gud skal bo oc bliffue i dig/ da skal du oc bliff-
ue i Kierlighed oc taalmodighed hoff din Neste oc beuise han-
nem velgierninger. Fordi at de thu stycker ere knyttet tilsam-
men. Kand du elste din Neste/ oc giøre hannem til gode aff
hiertet/ da vil Gud giøre dig hundrede tusinde gonge mere til
gode igen/ end du kand giøre din Neste. Ja Gud vil skenke dig
thi tusinde pund/ der som du skencker din Neste thi pendinge/ oc
vil bo/ oc bliffue hoff dig/ met alt det hand haaffuer.

Dette er en herlig fortættelse:

Ja viffelige: Hvad kand nogen hierteligere begiere/ end at
vere en ting oc ic samsund met Gud/ oc vere der/ som Guds hø-
ye Maiestat er? Hvo som er hoff Gud/ hand er salig/ der som
hand oc end vaare i helffuede. Hvo som er skild fra Gud/ hand
er fortabt/ der som hand oc end vaare mit i Paradis.

Hvad er det/ hand siger/ Ingen haaffuer nogen tid seet Gud?

Hand vil saa meget sige/ Tænk der intet paa/ at du skal
kunde see Gud her paa Jorden/ met legemlige øyen. Hand vda-
sende en gong sin elskelige Søn i Menniskelig skrøbelighed/
som forhuersfuede oss met sin fortienste den hellig Aand/ saa/ at
wi vide/ at wi bliffue i Gud/ oc Gud i oss.

Oc hvo som bekiender den samme Christum/ at hand er
Guds Søn/ den bliffuer i Gud/ oc i hannem/ ydermere taare wi
icke tæncke/ at wi met kiødelige øyen kunde saa hans herlighed
at see / lige som Herren oc sagde til Mosen. Ic Menniske skal
icke see mig/ oc leffue. End dog det nu vel er sant/ at wi ic see
Gud met kiødelige øyen i denne Verden/ ic heller kunde giøre
hans Persone nogen legemlig tjenste/ saa kand det alligenel ske/
Gud bliffner i oss/ oc wi i Gud.

Hvorle

Quorleis gaa der til?

Huo som bliffuer i tierlighed til sin Nefte/hand giffuer
viffelige til tiende / at hand oc bliffuer i tierlighed til Gud/ eff-
terdi den ene kand icke stillis fra den anden.

Oc huor som tierlighed er til Gud oc sin Nefte/der er oc saa
Mandes baand/at Gud bliffuer i off/ oc wi i Gud. Er nu Gud i
off/ hui skulde wi da ville begære / at see hannem met legemlige
øyen før tyden kommer? Lader off ekon tracte effter troen oc en
fuldkommen tierlighed/da ville wi vel i sin tid saa Gud at see/saa
skulle wi oc met en god sammittighed vente tiden/at Christus
skal komme i sin herlighed/ oc gjøre en ende paa denne Verden/
oc ananne off ind i sit Rige/ der som wi skulle skue Gud fra an-
siet til ansiet. Wi skulle oc vende oc gjøre al vor flid der til/at
wi kunde leffue i denne Verden/lige som Christus vaar her oc
haffde sin omgengelse.

Quorleis leffde Christus i denne Verden?

Verden kunde aleniste icke locke hannem til nogen Synd/
men hand lockede hende meget mere til bedring formedelt sin
salige Predicken oc omgengelse. Lige saa/naar wi haffue ret-
sindig tierlighed/skal verden icke aleniste icke offueruinde off/
men hun skal meget mere formedelt off lockis/skyndis oc dra-
gis til det gode. Ja saadan tierlighed skal saa vore oc formes
ris i off/at wi oc skulle sla al redzel aff hiertet/som de/der ekon
begiere/at Christus skal komme met sin dom/oc gjøre en ende
paa Verden/ oc ingen ting fryct off mindre faare/end for Guds
yderste Dom.

Quod er Samma paa denne Epistel?

Johannes screff denne Epistel inod trygge falske Mando-
christne/som kunde tale oc rose meget aff Euangelio/oc der sol-
ger dog ingen fruct. Disse giffuer Johannes atvarsel/at de skul-
le see sig vel faare/oc icke besuige sig selff/met deris falske mes-
ning / men tracte der effter/ at deris tro kand vere ret rod fest oc
grundfest/saa/at hun kand bliffue bestandig i fristelse/ naar
hun beuiste sig formedelt tierligheds oc barmhertigheds gier-
ninger. Oc der skal ingen lade forsøre sig aff Sophisters oc Pa-
pisters snack/ som siget/ At det er nock til salighed der som nogen
haffuer

Den j. Søndag effter

Haffuer ek en gnist tro oc naade. Der skalt du see vel til/Thi
at haffuer du icke mere en saadan en gnist/ oc lader hende ligge i
asket/ at Dicffuelen icke kommer oc slar en øse vand der paa/
oc vdslycker Troen/ oc altsammen det ene met det andet. Thi
der hører gantse meget til/ at beholde Troen wsforderffuit.
Troen er en offuermaade skøbelig ting/ oc kand snart forkren-
des. Der faare gisris det vel behoff/ at wi bede Gud at hand
icke aleniste skal giffue oss Troen/ men oc saa bevare hende i oss
indeil døden/ oc opuecke i oss Troens fruct/ formedelst sin hellig
Aand/at wi endelige kunde bliffue delactige i hans Rige/oc be-
side det ewige Liff/ Amen.

Den I. Søndag effter Trinitatis/

Euangelium Luce xvj.



DER vaar en rijk
Mand / hand kledde
sig met Purpur oc kaastelige
Lindeder / oc leffde huer dag
herlige/ oc i glæde. Men der
vaar en fattig / som hed La-
zarus / hand laa saar hans
dør/ suid aff Gaar/ oc begia-

rede at mettis aff de smuler/ som fulde aff den Rigs bord.
Dog komme Hundene/ oc slickede hans saar. Oc det be-
gaff sig/ at den fattige døde / oc Englene bare hamnem i A-
brahams skied / Men den Rige døde oc saa / oc bleff be-
graffuen.

Som hand nu vaar i Helffuede oc i Pinen/ løffte hand
sine Dyen op / oc saa Abraham langt borte / oc Lazarum i
hans

hans Styd/ Hand robte oc sagde. Fader Abraham/ for-
barne dig offuer mig/ oc sent Lazarum/ at hand dypper
det yderste aff sin Finger i Vand/ oc leffer min Tunge/ Thi
teg lider pine i denne Luc. Da sagde Abraham/ Betenel
Søn/ at du anammiede dit gode i din liffs tid/ oc Lazarus
haffuer der imod anammet ont/ men nu skal hand trøstis/
oc du skal pinis. Oc offuer alt dette/ er i mellem oss oc eder/
it suellende dyb befest/ at de som ville fare her fra ned til eder
kunde icke/ oc icke heller fare der fra hid offuen til oss.

Da sagde hand/ Saa beder teg dig Fader/ at du sender
hannem til min Faders huss/ Thi teg haffuer end nu fem
Brødre/ at hand kand vidne saar dem/ paa det de skulle icke
komme i denne pinis sied Abraham sagde til hannem/ De
haffue Mosen oc Propheterne/ lad dem høre dem. Da sag-
de hand/ Ney Fader Abraham/ Men der som en aff de Dø-
de gling til dem/ Da gjorde de Penitentie. Hand sagde til
hannem/ Høre de icke Mosen oc Propheterne/ da tro de icke
heller/ om nogen opstode fra de Døde.

Suor om taler dette Euangelium?

Om tuende Mennsker/ Om en rig Mand/ oc om den fattig-
ge Lazaro/ huorledis de leffte oc døde/ oc huorledis de paa
det sidste singe deris betalning.

Suor faar holdis disse thu Menniskers Exempel off faare?

At wi skulle paa deris Exempel see oc lære vor fremgang oc
forderffuelse/ vor fordsømmelse oc salighed/ thi Christus pleyer
at bruge saadanne Exempel/ til at forferde de wgudelige Men-
nisker met/ alligeuel hand vdrætter der lidet met/ Thi der vil in-
gen ehvor wgudelig hand er/ actis at vere ond oc vantro/ Suad
huer gjør/ det skal altsammen vere ret oc vel gjort. Der aff kom-
mer det/ at dette oc andre saadanne Exempel aldelis seractis.

Suad skulle wi lære aff denne Histori i dette Euangelio?

Verdens

Den j. Søndag effter

Verdens løb/ Huor vnderlige det gaar til iblant Mennis-
kens Børn/ Den ene er rijk/ den anden fattig/ Den ene leffuer
daglige vel oc haffuer offuerflødelige Mad oc Driick/ den an-
den lider nød/ oc døer aff hunger/ Den ene praler oc haffuer
alle Kister fulde aff Kaastelige Kleder/ den anden gaar nøgen/
oc haffuer ilde det hand fand skiule sig vdi/ Den ene leer/ den
anden greder/ Den ene er glad/ den anden bedrøffuet/ Den ene
dancer/ quæder/ leffuer i vellyst oc haffuer gode dage/ den an-
den ligger siug/ oc døer/ dette er Verdens løb/ Den ene gaar oc
staar den anden ligger dødsing paa sin soette Seng/ I dag ere
vi glade oc lystige/ i morgen forrigfulde oc bedrøffuede/ I dag
ere vi karste oc sunde/ i morgen siuge oc døde. Her salde nu tho
Domme/ Den ene aff Mennisten/ Den anden aff Gud. Men-
nistens dom er/ At huo som er rijk oc mechtig/ haffuer mange
Venner oc **HERRER** yndist/ hand er salig oc Gud behagelig/
Oc at huo som er fattig oc nødsørfueg/ ælendig oc hielpe løss/
hand er rosel. Oc som mand siger/ Hno som er en Stackarl her
paa Jorden/ hand skal vere en Brødbeders i Himmelen. Den
ne er Verdens dom. Men Gud dommer meget anderleds i den
ne Histori/ Thi hand støder den Rige oc Mechtige ned i Høllfue-
de/ oc anammer den Arme ælendige Lazarum/ til ewig glæde.

Forledis bescriffuer Lucas disse tuende Mennister:

Først bescriffuer hand beggis deris leffnet/ oc der effter de-
ris død oc belønning.

Forledis bescriffuer hand den Rige:

Som it foernet wfructsommeligt Træ/ Oc som it vanar-
tigt wgudelige Menniske/ i huilcket der var huercken tro eller
Kierlighed/ Oc var alligenel effter Verdens dom actet for it
salige Menniske. Hand var huercken Kong eller Første/ hu-
ercken Regentere eller Offuer **HERRER**/ hand haffde intet
Embete eller besalning/ hand var wden forrig oc wmage/
wden arbeide oc omhyggelighed/ der til met var hand rijk/
karst oc sund/ haffde offuerflødelige mad oc driick/ kaastelige
Kleder/ it kongeligt Pallats/ alle kister fulde aff Guld oc Pen-
dinge/ stor Slect/ mange Brødre/ oc huad hand gjorde/ det
vaar giort.

Huileken

Endelken er fructen aff dette Joerne oc raadne Træ?

Saa siger Lucas. Hand kledde sig met Purper oc Kaaftelige Linckleder/ oc leffde huer dag herlige.

Er det da synd/ at Kledde sig Kaaftelige/ oc leffte herlige? Haffue
jo Joseph/ David/ Salomon/ Ester oc andre flere
giort lige saa?

At denne Rige haffde Kaaftelige Kleder oc leffde herlige / det kunde icke fordoemne hannem / der som hand haffde icke bruger det til legemlig vellyst/ oc ladet det veret sin største glæde/ oc i saa maade forglemte Gud/ oc ladet den fattige Lazarum dø aff hunger.

Snor paa kand mand råde/ at hand brugede det til
legemlig vellyst?

Det giffuer dette Ord/ Daglige til Kiende/ Alting haffuer sin tid/ siger Salomons Predicere i det iij. Capit. Der er en tid/ at mand skal vere glad/ Der er oc saa en tid/ at mand skal vere bedrøffuet/ oc icke Menniske skal saa sticke sig i tiden/ at hand skal vere glad met de glade/ oc bedrøffuet met de bedrøffuede Rom. xij. Men naar mand vil bruge Nad oc Dricke til daglig Graadzeri oc Druckenskab/ prale oc brantme huer dag met Kaaftelige Kleder / oc giøre aff Menniskelig glæde icke Guine leffnet / forglemme Gud/ oc giøre en Affgud aff Bugen/ oc lade de Arme smelte oc lide nød. Det er den Synd som fordoemmer Mennisken.

Vaar da denne rige Mand saa aldelts wbarmherttig?

Hand var saa karrig / saa wgdelig/ w mild/ wbarmherttig/ at oc saa Hundene vaare meget frommere oc mildere/ imod denne fattige Lazarum/ end hand var / Hand soledet nat oc dag i legemlig vellyst / i fradzeri oc druckenskab / lige som en Ezelgalt / oc forglemde baade Gud oc denne fattige Lazarum.

Kand mand icke da i nogen maade vndstylde denne
rige Mand?

Dette Euangelium tillycker saa alle vdueye / oc slar naffle i alle borer hand kand bore / at hand icke kand i nogen
maade

Den 1. Søndag efter

maade vnskyld sig/Thi at vilde hand sige/at der vaare saa mange Staadere/at det vaar icke mueligt / at nogen kunde hielpe dem alle/Da siger Euangelium der inod / at der var en fattig. Siger hand / At hand kiende hannem icke / Da kalder Euangelium hannem/Lazarum eller Eleazarum. Siger hand / at hand vilde giffuet hannem noget / om hand haaffde bleffuet til stede hoss Døren / oc icke løbet bort / Da siger Euangelium/At hand laa saar den Rigs dør. Siger hand/at hand var icke saa siug/at hand haaffde jo vel kun- det arbeidet / oc fortient sit Brød / Da siger Euangelium/ At hand var fuld aff Saar. Siger hand/at hand leed icke saa stor hunger/da siger Euangelium/ at hand begierede at meertis/aff de Smuler/der fulde aff den Rigs bord. See/ Saa gier Euangelium al hans vnskyldning til intet / oc hand bliffuer it vnskyldommeligt forsoeruet Træ / det er / it vnskyldt vnskyldommeligt Menneske.

Zuorledis bescriffuer Lucas den fattige Lazarum :

Som it fructsommeligt got Træ / som it gudeligt fromt Menneske/ der bar sin armød / hunger oc kummer taalmodes lige/ Oc sette sin sa i Guds haand. Oc alligenel Gud haaffde hannem Rier for hans gudelighed oc taalmodigheds skyld / saa var hand dog efter Verdens dom / vnskyld oc alen- dig/ Hand var arm alendig oc nødsøfftig / huilcket der var hannem vel suært/ fordi at armød er altid foractelig oc for- skindis/oc hand vaar icke aleniste arm/ men ocsaa en Brøds bedere / huilcket det er en stor skam saar Verden / Thi Ver- den siger strax / Hand er en Stæckarl / Zuor saare? Hand fortørnede Gud med sine Synder / oc forskyllede / at Gud skulde saa straffe hannem/ lige som Jobs Venner/ocsaa sag- de saadan en dom aff ossuer Job. Der til met et hand fuld aff Saar/ oc saa hungru / at hand ocsaa begierer de Smu- ler / som fulde aff den Rigs bord / Men ingen giffuer han- nem dem/ingen trøfter hannem/men hand vaar forladen aff alle/Hand haaffuer huerecken mad eller dricke/huerecken at staa- le eller føde sig med/huerecken Zuff eller hien/huerecken Pen- dinge

dinge eller gods/huercken Venner eller Trøstere/der er ingen
som haffuer metynck offuer hannem / Meniste Hundene forbars
me sig offuer hannem/oc slicke hans Saar.

Quad fruct bar dette gode Træ?

Denne Lazarus tro de paa den velsignede Sæd / som
vaar Abraham loffuet oc tillsagd/ Der saare førde oc saa Eng-
lene hannem bort i Abrahams skid. Hand bemjste oc saa
denne tro met gode gierninger / i det/ at hand vaar taalmo-
dig oc naadig i sin siugdum / oc lidde veluillige saadan ar-
mod. Hand ligger saar den Riges dør/ fuld aff Saar/huer
mand gick omkring hannem/ vende deris Byen fra hannem/
hulde fra Næsen/ strøge deris Sko paa hannem / oc hand
vaar en foractelig Spegel saar den gantste Verden / Men
hand er alligenel taalmodig / hand knurrer icke imod Gud/
hand klager icke heller paa den Rige / hand ynker hannem
intet ont / hand tier stille / Oc lader alting ske effter Guds
vilie/ Hand siger met Job/ Herren gaff/ Herren tog/ Her-
rens naaffn vere loffuet. Der til met er det oc saa en deylig fruce
som kommer aff it front herte/ at hand icke begærer træffne
retter oc nydelig mad / Men hand begærer at mettis aff de
Smuler etc. Hand gjør icke som hine wtacknemmelige Staa-
dere/ naar mand gissuer dem icke huad dem lystet at haffue/
Da vrie de met Næsen/ knurre oc murre/ ja baande oc formale-
dide/ Det gjør Lazarus icke.

Quad en deligt haffde de baade/ Quorledis døde der

Lige som de vaare wlige i deris leffnet/ saa vaare de oc
saa i deris død. Den gantste Verden holt den Rige saar Guds
ven/ oc før mand saa sig om/ laa hand i hellsfuedis affgrund.
Lazarus vaar for den gantste Verden en foractelig oc ynke-
lig spegel/ Men for end mand saa sig om/ var hand kommen
til huile oc rolighed i Abrahams skid/ i euig glæde oc salighed/
der som hand til euig tid skal vere fri fra al wlycke/ genwordig-
hed oc modgang / oc glæde sig enindelige.

Det var i sandhed en stor omstiffelse/ Men huilcken aff
dem haffuet det nu best?

Den som vaar tilforn riig / hand er nu fattig/ Oc den
som vaar tilforn fattig / hand er nu riig / oc haffuer det bes-
N ij dre end

Den i. Søndag affter

dre end alle Konger oc Førster paa Jorden. Der til met er
her oc saa stort forskiel paa deris begraffuelse / Lazarus bæ-
ris bort aff Englene i Abrahams skid / Den rige Mand be-
graffuis i Hellsfuede / i Dieffuelens Kircke gaard / Thi saadant
Sognefolck hører til saadan en Soyn / Der skal hand bliffue
enindelige / thi der er intet haab til forløsning i Hellsfuede /
Alligenel / at hand end løffte sine Byen op / som hand var i
Hellsfuede oc i pinen / oc saa Abraham langt bort / oc Lazarum
i hans skid / robe oc begjærede hielp.

Huorledis robe hand :

Hand sagde / Gader Abraham / forbarme dig offuer mig /
oc send Lazarum / at hand kand dypper det yderste aff sin
Finger i Vand / oc lester min Tunge / Thi ieg lider pine i denne
Lue.

Huad er det for en samtale / der Abraham oc den rige
Mand haaffue met huer
andre :

Det er en Mandelig samtale / som skeer i Menniskens
samuittighed / Thi at Ander tale icke met huer andre i legem-
lig skid / oc som leffuende Menniske / Saa er icke heller den
ene sted skid fra den anden / i det ander Liff / met høye Bierge /
dybe daler oc klessker / som her paa Jorden / Der faare skal mand
forstaa dette altsammen Mandelige.

Huor om beder denne Rige :

Hand beder om en draabe kalt Vand / i sin store nød oc
pine.

Huor aff kom den store angst oc pine :

Hand saa Lazarum vere saa høyt opløfft aff Gud i
Abrahams skid / til enig glæde oc salighed / oc sig selff saa dybe
fornedret i Hellsfuedis affgrund / som dog tilforn haaffde
her paa Jorden veret i saa stor herlighed oc anseelse / Da for-
gick hans daglige glæde oc vellyst / Hand tenckte paa de
dyrebare retter hand pleyede at bruge offuer sit Bord / oc
paa den velsmagende Vin / paa sine kaaftelige Kleder /
paa sin store Rigdom oc mange Pendinge / oc kunde
uu huercken komme der til / eller behielpe sig der met /

Ja i

Ja i den sted hans Tienere pleyede at tiene hannem / ginge
 Høffuedis Nander til hannem / oc styrede hans lyst met Jld oc
 Snøffuel / Hans pral oc bram met høffuedis røg oc mōrck /
 Hans rigdom med enig hunger oc armød / Hans tunge / huiltken
 hand daglige veder quegede met krasne retter oc nydelig Mad /
 skal til enig tid pinis oc brende i enig Jld / Oc at hand kand leste
 hende / Da rober hand til Abraham om hielpe.

Swad swarede Abraham hannem :

Hand sagde / Berend Søn / at du annamede dit gode i din
 liffs tid / oc Lazarus der imod anannamede Ont / Men nu skal
 hand erøstis oc du skal pinis. Oc offuer alt dette / er imellem
 oss oc eder / it stort suellende dyb / at de som ville fare her fra
 ned til eder / kunde icke / oc icke heller fare der fra hid offuer til
 oss.

Swad skulle wt lære her aff :

At det Menniske som haffuer sit Zimnerige her paa Jorden /
 skal efter dette liff haffue Høffuede / oc der imod / Swo her i Ver
 den haffuer Høffuede hand skal i den anden Verden haffue
 Zimnerige / Dog skeer det vel aff Guds besynderlige naade / at
 de Chrisinis Zimnerigebegyndis her paa Jorden i en god Sam
 nitighed / oc varer euindelige effte detter liff. Det skeer oc saa
 aff Guds straff / at de Wgudeligis Høffuede begyndis i denne
 Verden / oc varer euindelige effter døden. Men i det Abraham
 siger / At der er it suellende dyb imellem dem / giffuer hand til
 Tiende / at i det andet liff er ingen omstiffelse eller foruandling /
 men lige som huer kommer / enten til Zimmelen / eller til Høffu
 uede / saa skal hand bliffue.

Ja siger du / Skulle icke Zelgen oc mine patroner hielpe mig / naar
 ieg er død / Oc skulle icke mine Venner forløse mig met
 presters Vigiltis oc Stelemesse aff
 Skerdzild :

Forlad dig intet paa dem. Thi du hører i dette Euange
 lio / at ingen Salig kand hielpe dem fordømde / oc at der kand
 ingen komme aff Høffuede. Kunde icke den salige oc hellige
 Abraham / Isaac oc Jacob / hielpe / Swad skulde da de arme æ
 lendige Messprester oc Muncke hielpe : Hvilcke der ere icke
 N iij ander

Den 1. Søndagefter

andet end en vederstygg geligebed i Guds aasum / for deris falske
lerdom oc rognedelige lessnets skyld.

Bede icke da de affdøde Helgen for de Leffaende :

Det er vist / At de aff døde Helgen lessne i Christo / oc yn-
ste oss alt got / Thi at effterdi de hellige Engle bede for oss /
oc ynste oss got / som den Prophete Zacharias giffuer til tien-
de / da er der icke tuissl paa / at de gode Helgen jo ocsaa ynste
oss alt got / Men wi skulle fordi icke paatalde oc giøre Aff-
guder aff dem. Ville wi rettelige giffue acc paa den rige
Mands bøn / da er hun meget mere tiødelig end Aandelig. Thi
at huor ic godhiertige Menniske er / som elsker sin Næste aff
hiertter / det ynster icke aleniste sine Venner got / Men ocsaa
sine Fiender oc Wuenner / Denne rige Mand beder her ale-
niste for sine Brødre / oc forglemmer alle andre Menniske.
Lige giørde ocsaa Messieprester oc Offerprester / de bade ale-
niste i deris Vigiljs oc Sielēmesser for deris Foreldre / Brø-
dre / Søstre Venner oc andre som haaffde Brødrskab met dem /
Men deris Wuenner oc andre Menniske taledede de icke it got
Ord om. Lige saa giør oc denne rige Mand.

Saa sagde hand til Abraham :

Der hand saa / at hand kunde intet forfremme sin egen sag /
da giørde hand bøn for sin Brødre / oc sagde / Saa beder ieg
dig Fader / at du sender Lazarum til min Faders hus / Thi ieg
haaffuer end nu fem Brødre / at hand kand vidne faar dem / at de
skulle icke knumme i denne pinis sted.

Saa suarede Abraham :

Hand sagde til hannem / De haaffue Mosen oc Prophetes
ne / Lad dem høre dem.

Saa sagde den Rige der til :

Ney Fader Abraham / Men der som en aff de Døde gaa-
ge til dem / da giørde de Penitente. Saa næsemise ville Men-
niskten vere / at de icke ville lade sig nøye met den Guddommee-
lige hellige Scrifte / men de ville ocsaa haaffue vidnybyrd aff de
Døde / imod Guds bud.

Saa suarede Abraham :

Hand sagde til den Rige / Høre de icke Mosen oc Prophe-
terne / Da tro de icke heller / om nogen stode op fra de Døde.

Saa

Quod skulle wi besynderlige lere aff dette Euangelio :

Try nyttelige stycker. Først/ effterdi det er alesammen befattet i den guddommelige Scrifft som off er nyttelige at vide til vor salighed/da skulle wi icke spørge de Døde at/for- di at det er forbudet aff Gud. De Aander oc Spøggelser(wi ple- ye at kalde dem Sieler) som obenbaris oc begiare hielp aff Men- nisten/ er intet andet/ end Dieffuelen kaagleri/ oc effterdi Di- effuelen er en Løgnere/ ja en Fader til al løgn/da skulle wi icke tro hannem. Men vil endelige nogen høre de Døde/oc vdsørge sandhed aff dem/ Da skal hand høre Christum Guds Søn oc spørge hannem at sandhed/ huilcken der ocsaa op- stod fra de Døde oc vdlagde Scrifften saar de tho Disciple som ginge til Emaus/ fra Mose oc igennem alle Propheter/ Der skal hand ocsaa lade sig nøye met.

Der nest/At wi saa skulle bruge denne Verdens gods oc rigdom/ at wi jo icke skulle glemme Gud oc vor Næste/ som denne rige Mand gjorde. Thi at forglemme wi Gud oc vor Næste/da vil Gud forglemme oss igen/ Thi S. Jacob siger/ Der skal gaa en wbarthiertig dom offuer den/ som icke haff- uer gjort barmhertighed.

Det tredie/Je gudelige Menniske skal benise sin tro met gode gierninger imod sin Næste/ Den Rige skal giffue den fat- tige Almisse/ Den Fattige skal hielpe den Rige met sin gude- lige bøn/ den Rige er for den Fattigis skyld/ oc tuert imod/ den fattige for den Rigis skyld /at den ene skal formedelst Kierligheds oc barmhertigheds gierninger/ benise sin tro imod den anden/ Thi Gud vil kreffue saadant paa den yderste dag. Giffuer du de fattige her i Verden det timelige oc forgen- gelige gods/da skalt du der imod i den anden Verden anam- me det ewige oc wforgengelige gode. Men wilt du her i Verden vende dit Ansigt fra din Næste/ da skal Gud vende sit Ansigt fra dig igien paa den yderste dag. Der saare lader oss giøre huer andre til gode/ den stund wi haffue tid. Wi haffue her icke nogen bliffuende stad/ men wi lede effter den tilkommende. Det som wi nu sende bort saare oss/ det skulle

Li iij

wi finde

Den ij. Søndag effter

wi finde i det himmelske fæderne Land/ som er / i det ewige lifff/
Amen.

Den ij. Søndag effter Trinitatis/

Epistel i. Johan. iij.

Kære Brødre / forundrer eder ickē / om Verden hadet
Eder. Wi vide / at wi ere komne fra Døden / til Liffte.

I hi wi elcke vore Brødre. Huo som ickē elsker sin
Broder / hand bliffuer i døden. Huo som hadet sin Bro-
der / hand er en Mandrabere / De i vide / at en Mandra-
bere / haffuer ickē det ewige Liff bliffuende hof sig.

Der paa kiende wi hans tierlighed / at hand loed sit
Liff for oss / oc wissulle ocsaa lade vort Liff for vore Brø-
dre. De naar som nogen haffuer denne Verdens gods / oc
seer sin Broder lide nød / oc tillycker sit hierte saar han-
nem / hnorledis bliffuer Guds tierlighed hof hannem :
Mine Børn / lader oss ickē elcke met Ord / eller met tungen /
men met gierningen oc met sandhed.

Quod dicitur Johannes i denne Epistel :

Hand skynder oss end nu stadelige til Broderlig tierlighed /
oc siger / at hand er ic wist indsegl oc tegn til en ret tro. Hand
straffer ocsaa stedze her til met syenskalcke oc Mundchristne /
som mene / at Troen kand vel bliffue bestandig alligenel hun er
nogen oc wden fruct / wden tierligheds gierninger oc barmher-
tighed.

Quod holder hand oss da faare :

Try stycker Jørst / de Christnis Kaarff oc forfølgelse. Der
Nest / den Broderlige tierligheds fruct oc gaffn / oc der imod
den skade som kommer aff Broderlig had oc affuind. Det tres-
die / Christi Exempel som loed sit Liff for oss / huilcken wi skulle
effter følge / oc lade ocsaa vort Liff for vore Brødre.

Quod

Quad siger hand om det første stycke:

Effterdi der er enig had oc trette / imellem de rette oc falske Christne / da trøster Johannes de rette Christne / oc siger forundrer eder icke / mine Brødre / om Verden hader eder. Wi vide / at wi ere komne fra Døden til lifuit / Thi wi elste vore Brødre. Lige som hand vilde sige. Huo som vil vere en Christen / oc betiende sin Christendom / Guds Ord / ære oc Klaffn / for den gantke Verden met munden / oc beuise met gierninger / hand skal icke tencke / at hand vil her haffue it Paradis / Himmerige oc gode dage / oc gaa paa Rosen. Det bliffuer icke til. Euangelion / siger S. Paulus / Rom. i. er Kaarssens Ord. Huor som Guds Ord er / der er / oc saa forfølgelse oc Kaarss. Oc huor som Kaarss icke følger ordet / der skal mand i sandhed icke rettelige kunde omgaaess met Ordet. Thi huor haffuer nogen tid nogen verit / som haffde oc forkyndede Ordet rettelige / at hand icke leed forfølgelse oc modgang. Lige som S. Paulus oc scriffuer / ij. Simoth. ij. Alle de som ville leffue gudelige i Christo Jesu / skulle lide forfølgelse.

Giff Exempel:

Abel bleff for Guds Ord skyld ihjelslagen aff sin Broder Cain. Saa ere oc alle Propheter / alle Apostler / ia Christus self ihjelslagne. Christus siger icke forgefuis Johan. xv. Haffue de huldet mit Ord / da holde de oc eders / haffue de forfølget mig / da skulle de oc forfølge eder. Nu er der paa denne dag ingen Abel / at hand haffuer io sin Cain. Der er oc ingen Isaac / at hand haffuer io sin Esau / ingen Dauid at hand haffuer io sin Saul. Lige som oc den Døbere Johannes haffde Herodem / oc Christus sin Caypham oc Pilatum. Saa skulle oc wi haffue vor Cain oc Esau / Herodem oc Pilatum. Der skal nu huer see til / at hand bær sit Kaarss / met taalmodighed i Troen oc i Kierlighed for Guds skyld.

Quad sarsage er der til / at Verden hader oc forfølger de Christne:

Dieffuelen veed vel / at wi ere komne fra Døden til lifuit / oc at Christus haffuer reffuit oss aff hans strube / oc frelst oss fra hans rige / oc at hand haffuer icke mere mact offuer oss / som hand haffuer offuer de wgdelige Hyglere / huilcke hand holder

47 v

fangne

Den ti. Søndag efter Trinitatis

fangne lige som hand vil selff/ hand driffuer/iager/hizer oc opuecker dem imod off/at de skulle forfølge off paa det gruseligste/oc føre off al wlycke paa/ oc paa det sidste oc saa omkomme oc dræbe off.

Er det da saa stor forgiftig had mellem de Wgudelige/
oc rette Christne?

De wgudelige haffue icke en Menniskelig/ men en Dieffuels had til de Christne / saa at de oc icke kunde haffue rolighed der faare/ før de saa ødelagd oc omkommet dem/ som Cain sin Broder.

Huor faare tilsteder den almechtige Gud saadant?

Hand gjør det off til gode/ Thi wi seer oc befinder/ at naar wi haffue gode dage/ere karste oc helbrede/ oc haffue ingen fristelser/da bliffue wi lade/trygge oc forsømmelige/ Saa at wi icke aleniste icke forfremmis i Guds Kundskab/ men oc saa forglemme baade at paakalde oc tilbede Gud/ oc falde i ligdelig begierlighed/ som wi see / at det gicf met de Børn aff Israal. Der imod/ naar wi ere i nød/ oc haffue stor modstandelse da kiende wi Gud/ da paakalde wi hannem/ da bliffue wi frimodige/ oc raage hierre til off aff Guds Ord / at wi smuct met taalmodighed/ kunde omdrage alle fristelser.

Huor paa kiende wi/ at wi ere komne fra Døden til Liffuit?

Fordi/ siger S. Johannes / wi elste vore Brødre. Thi Broderlig kierlighed er icke en Menniskelig gierning/ men Guds den hellig Aands gierning oc Troens fruct. Huor nu som den er/ der er det ewige Liff. Der imod er Broderlig had en Dieffuels gierning/ oc vantroens fruct. Huor som den er/ der er den ewige fordømmelse.

Huad siger S. Johannes om det andet stycke?

Hand siger saa/ Huo som icke elsker sin Broder/ hand bliffuer i Døden. Huo som hader sin Broder/ hand er Mandrabere. Oc i vide at en Mandrabere haffuer icke det ewige Liff bliffuende hos sig.

Huad meen Johannes met disse Ord?

At wi icke skulle tencke/ at Johannes taler om en falsk kierlighed/ giffuer hand til kiende/ huoden hand skal flyde / som er/ aff en

aff en retsindig tro. Wi skulle først haffue det træ/ der fructen
skal komme aff. Samme træ er Troen til Jesum Christum. Den
fruct aff det gode træ er kjerlighedens gierninger. Huor som troen
nu er i hiertet/ der boer Gud/ der følger ocsaa liffuit effter.
Thi Troen/ siger S. Petrus/ renser hiertene. Det skal oc vere
saadan en tro/ huilcken/ som der staar Gala. v. der arbeyder
formedelst kjerlighed. Der imod/ huor som vantro er i hiertet/
der boer Dieffuelen/ der er ingen Guds kjerlighed/ eller kjerlig-
hed til vor Næste/ Der vil oc følge den euige Død/ som Christus
siger/ Johan iij. Huo som icke troer paa Guds Søn/ hannem
bliffuer Guds vrede offuer euindelige.

Er da had oc affuind/ saa meget som mandslæt faar Gud?

Saar Gud er det saa meget at bære had oc affuind til nos-
gen/ som sla ihel/ Thi Guds bud kreffue icke aleniste it vduortis
skin/ men ocsaa hiertens veluillighed. Som naar Gud siger. Du
skal icke sla ihel/ da vil hand icke aleniste/ at nessuen skal hol-
dis stille/ men hand forbinder oc vil haffue al had/ affuind oc
mistandelse nedlagd.

Saa siger hand om det tredie stycke?

Effterdi off tyctis Broderlig kjerlighed vere suar/ da hol-
der hand off saare/ Christi Exempel/ huilcken wi skulle met
rette effterfølge/ effterdi wi haffue Laffin aff hannem/ oc siger
saa. Der paa klende wi kjerlighed/ at hand loed sit Liff for
off/ oc wi skulle ocsaa lade vort Liff for vore Brødre. Det er it
veldigt Exempel. Thi Christi kjerlighed til off vaar icke en al-
mindelig kjerlighed. Ja huorledis kunde hand verit større?
Hand elste off icke saa/ at hand aleniste for vor skyld forlod
Himmelen/ oc kom til off hid paa Jorden/ men hand vdgjddes
de ocsaa paa det sidste sit Blod for off/ oc tiente der met saa vel
vuenner som venner. Lige som S. Paulus oc siger Rom. v.
Der vti priser Gud sin kjerlighed imod off/ at Christus døde for
off/ der wi end nu vaare Syndere.

Hvor vti staar broderlig kjerlighed?

Tuende stycke. Først/ at wi skulle tiene oc hielpe vor Næ-
ste/ i sin nød/ oc dele vort gods met hannem/ huor som hand haff-
uer det behoff/ at wi icke aleniste skulle elste met tungen oc Ord/
men ocsaa

Den ij. Søndag effter

men oc saa met gierningen oc sandhed. Fordi siger her Johan-
nes/Vaar som nogen hauffuer denne Verdens gods / oc seer sin
Broder lide ngd/oc tillycker sit hierte saar hannem / huorledis
bliffuer Guds kierlighed hof hannem? Lige som hand vilde si-
ge/Huo som seer sin Broder lide ngd/oc kand hielpe hannem/oc
gior det icke/hand er hans Mandrabere/Som den rige Mand
vaar/Luce xvj. der loed Lazarum ds aff hunger.

Der nest/at wi oc saa skulle lade vort Liff for vor Neste/
huor som det gioris behoff/ som Christus gjorde for oss/ oc som
Johannes her siger. I skulle oc lade eders liff for eders Brødre.

Saffuer oc saadan kierlighed sin fremgang hof oss?

O Herre Gud/skulde wi lade vort Liff for vor Neste / wi
giffue hannem icke gierne it stycke Brød / for Guds skyld / wi
hielpe hannem icke gierne met it sterff eller en pending. Ja wi
tencke snarere oc begrunde/ huorledis wi kunde met falsk oc snig
drage fra den Sattige/det Gud haaffuer vnt hannem/saa longe
er det fra/at wi skulde sette bliffuit til for hannem.

Ere wi da oc Christne?

Ja/lige som Dieffuelen er hellig. Huorledis kand nogen
vere en Christen / som icke vil følge sin Mestere Christen/ icke
holde hans lerdøm/icke leffue eller giorre effter hans Exempel?
Det er io Guds befalning. Elst din Neste lige som dig self.
Lige saa lærer Christus / Johan. xij. Jeg giffuer eder it nyt
Budiat i skulle elste huer andre / Legge som ieg elste eder. Der
paa skal huer mand kiende/at i ere mine Discipler/om i elste huer
er andre. Saa siger Johannes i. Joh. ij. Huo som elster sin Bro-
der/hand bliffuer i liuffit/ oc der er ingen forargelse hof han-
nem. Oc huo som icke elster men hader sin Broder / hand er i
mørcket / oc vandrer i mørcket / oc veed icke huort hand gaar
hen. Thi mørcket haaffuer forblindet hans øyen.

ij. Her skulle oc alle de see til/som bande oc offuerstende dea-
ris Neste/ynste hannem ont / bede om oc begære at det skulde
gaa hannem ilde/iā/giore dem ont / som det aldrig forskyllede/
der som de dog skulde elste deris Vnerner/ oc bede got for dem/
Lige som Christus binder Luce vj.

ij. De som vdsuge deris Nestis blod / oc fortære hans snare
arbeyde

arbejde oc blodige sued/ met dyr tid de gøre/ naar alle varu
stige op/ for deris girigheds skyld/ met besnigelse/ aager/ oc an-
dre sinanger/ Der som de met rette skulde hielpe oc trøste fattige
folck/ der forderffue de dem i grunden/ oc fuldkomme saa det
Ordsprock/ mand siger/ Det ene Menneske er det andet en Vlff
oc Dieffuel/ der som hand tilbørlige skulde vere hans Gud oc
Frelser. Der saare beslutter Johannes dette Epistel/ oc si-
ger. Kiere Børn/ Lader off icke elste met Ord/ eller met tun-
gen/ huilcket der er en smigrende/ falsk/ optencke tierlighed/ oc
fører til Zelfsuede/ men met gierningen oc sandhed. Saa at wi
met hierte/mund oc gierninger ere venlige imod huer mand/ til
at hielpe oc trøste. Saadan tierlighed fører til himmerige oc
til det ewige Liff/ Amen.

Den II. Sondag effter Trinitatis/
Euangelium/ Luce. xiiij.



Der vaar it Men-
niske/ som gjorde en
stor Nadere/ oc had
mange der til/ De hand vda-
sende sin Euend/ paa Na-
derens time/ at siage til dem
som budne vaare/ Kommer/
thi det er altsammen beridt.
De de begynde alle effter huer andre at aarsage sig. Den
første sagde til hannem/ Zeg klybte en Ager/ oc skal goa
vd/ oc besee hannem/ Zeg beder dig/ aarsage mig. De
den anden sagde/ Zeg klybte fem paar Oxen/ oc ieg gaar
nu hen/ at besee dem/ ieg beder dig/ aarsage mig. De den
tredie

Den 17. Søndag efter/

trede sagde/ Jeg haaffuer taget en Hustru/der faare fand
jeg icke komme. De Suenden kom/oc sagde sin Her-
re det igen.

Da bleff Husbonden vred/oc sagde til sin Suend/
Gack strax vd paa Stadsens strade oc gader/oc før
hid ind de Fattige oc Krøblinge oc Halte oc Blinde.
De Suenden sagde/ Herre/ det er giort/ som du be-
falede/oc der er end nu rum. De Herren sagde til Suen-
den/Gack vd paa alfare Veye/oc haff Garde/oc nød dem
til at komme hid ind at mit Huse fand bliffue fuld Men
jeg siger eder/At ingen aff de Mend/som vaare budne/skal
smage min Nadere.

Quor om taler dette Euangelium?

Om en stor Nadere/ huilken en Husbonde beridde/ oc
had mange der til. Oc der Gæsterne aarsagede sig oc vilde icke
komme/ befalede hand Suenden at gaa vd paa Stadsens
strade oc gader/oc føre der ind de fattige/Krøblinge/ Halte oc
Blinde. Oc som der vaar end da mere rum/ befalede hand
Suenden at gaa vd paa alfare veye oc haff Garde/oc driffue
ind huem hand kunde finde.

Quod er Husbonden?

Det er Gud Gader/hand beridde en stor Nadere/som er/
Euangelij naadelige Predicken/ i huilken hand setter sin el-
skelige Søn Christum frem faar oss/ at hand skal vere vor
mad/ lige som hand selff siger Johan. vi. Jeg er lifsens Brød.
Thi hand haaffuer giffuet oss i denne Søn/ sin retferdighed/
naade/ Syndermis forladelse oc det enige lif. Nu hand giff-
uer oc saa haff denne dyrebar mad/ en god Salat oc skarpe
salt/det er Kaarffet/pine angist oc bedrøffuelse. Oc det er
offuermaade got/Thi at lige som det der er sirt giffuer oss lyst
til mad/saa besticker oc Kaarffet oc modgang Nemmen/ at
hand

hand sucker op i Zimmelen/forlengis effter det enlige Liff/oc
begiarer at vere hos Gud.

Hvor saare kaldis Euangelium en Nadere?

For di at det skal vere denne sidste prediken saar den
yderste dag/som Christus selff siger Matth. xxiij. Euanga-
gelium skal Predickis om Guds Rige/i den gantke Verden/til
it vidnisbyrd offuer alle Folck/oc da skal enden komme.

Hvor saare kaldis det en stor Nadere?

Icke aleniste for Husbondens Skyld/som er Gud selff/
men oc saa for denne Nad skyld/som er/det Guddommelige
Ord/hvilket Christus selff er/hand bær is frem/som sagd er/
i Euangelio saar off/at hand formedelst sin Død oc Opstan-
delse/haffuer forlids off/ fra Dieffuelen/Døden/Synden oc
Helsfuede/bortaget Guds vrede oc den onde Samvittighed.

Hvad Gester bad hand til denne Nadere?

Først bad Gud Abraham til denne Nadere/der hand
sagde til Huormen/Jeg vil sette vuenstak imellem dig oc
Quinden/imellem din Sæd oc hendis Sæd/den samme skal
sønder træde dit Hoffuet/oc du skalt bide hannem i Hælen.
Der effter bad hand Abraham/der hand sagde til hannem
Gene. xviij. Jeg vil vere din Gud/oc i din Sæd skulle alle Folck
velsignis. Der effter sende hand wden afladelse Propheten til
det Israelitiske Folck/at de skulde fornye oc minde dem paa
denne Indbindelse.

*Hvor saare bad Gud Gesterne saa long tid tilforn/til
denne Nadere?*

Der skal ingen forandre sig paa/Effterdi det er oc saa
seduanligt iblant Mennisken/at naar nogen vil giøre it besyn-
derligt/store oc herligt Gestebud/da beder hand Gesterne
nogle dage tilforn. De Folck Sibariter bade deris Gester it
gantke Aar tilforn/paa det de skulde paa baade sider vel kuns-
de berede oc besticke sig der til. Effterdi nu Gud Fader heffde
beridt den aller herligste Nadere/da vaar det oc tilbørligt/
at hand lang tid tilforn skulde binde Gesterne/at de skulde vel
kunde besticke oc berede sig/til denne Naderis time.

Hvad en vaar Naderens Time?

Der til

Den 11. Spndag effter

Der tiden bleff fuldkommen / at den Jrelsere Christus
skulde Jødis / lide pine oc dæ / Da vdsende Gud sin Tienere den
Døber Johannem / som sagde / Kommer / det er alt sammen be-
ride / Anammer den forietre Messiam.

Quad gjorde de Gester som vaare budne ?

De begynde alle / Den ene effter den anden / at Aarsage
sig. Den første sagde til Svenden / Jeg haffuer Kiøbt en Ager /
oc skal gaa vd oc besee hannem / Jeg beder dig / giør min aar-
sage. Oc den anden sagde / Jeg haffuer Kiøbt fem par Øren /
oc ieg gaar nu hen at besee dem / Jeg beder dig / giør min aar-
sage. Oc den tredie sagde / Jeg haffuer taget en Hustru / der
faare kand ieg icke komme. Disse skallede aarsager brugis end
nu paa denne dag.

Er det da saa ilde giørt / at Kiøbe Ager oc Øren / oc tage en Hustru /
Kiøbt io Abraham en Ager til begraffuelse / oc haffde
der til met baade Øren oc Hustru ?

Christus fordømmer icke i dette Euangelio / at mand
pløyer oc saar / at mand Kiøber oc sæl / eller at mand gifter sig /
thi saadant er icke ont i sig self / Men hand straffer Creatu-
rens store misbrug oc Guds foractelse / Thi Ager / Øren oc
Hustruer ere Guds Creature / Saa er det oc saa Guds skick / at
huer skal arbejde her paa Jorden / Oc tage vare paa sit kald /
Saa / at hand der met kand øffue sin tro til Gud / Kierlighed
imod sin Næste / oc føre der hof it vstraffeligt leffnet / indtil
Gud fører hannem endelige til denne Nadere / det er / til det
euigoliff. Men at mange Nennister sla sig saa i denne han-
del / at de der øffuer forglemme Gud / Det er straffeligt / Thi
naar tid er at mand skal gaa til Predicken / Oc høre Guds
Ord / Da siger Bønder / Wi skulle nu pløye / saae vort Korn /
møye / rissue Jø / oc giøre anden gierninger / der mere mact lig-
ger paa / wi kunde icke tage vare paa predicken. Kiøbmend
sige / Wi skulle reyse til Land oc Vand / tage vare paa vor
næring oc biering / bruge vor handel / wi kunde icke gaa til
Predicken. De som giffes ere / sige / Wi skulle tage vare paa vor
Husholdning / drage gods oc Pendinge tilsammen / føde Hus-
stru oc Børn / wi haffue icke tid til at gaa til Kircke / oc høre
predicken /

predicken/ Lad Prester gaa til Kircke/ de haffue rente der faa-
re/ oc nogen fordel der aff. Huad er nu dette andet/ end som
de vilde sige? Wi passe icke meget paa Himmelen/ Der som wi
ekon motte stedze leffue paa Jorden i glæde oc vellyst/ da vaa-
re wi til freeds met alt det andet/ Haffde wi saa megen vinding
oc fordel aff Euangelij Predicken/ som wi haffue aff vor han-
del/ da vilde wi oc saa gaa til Kircke/ Men effterdi der henger
ingen fordel haff/ da bliffue wi fra predicken/ oc tencke/ at Kir-
cken bier off vel. Er dette icke at bespotte Gud/ at foracte
Christum/ oc traade hans salige Ord vnder Føder? Huorle-
dis kunde wi mere synde/ oc suarlignere fortørne Gud? Huo vil
paa det sidste frelse saadanne offuergiffne Mennsker fra Dieff-
uelen/ Hellsfuede oc fra den euige død/ Det kand icke andet vere/
end at de bliffue forderffuede til Liff oc Siel.

Huad gjorde Jos bonden/ der Gesterne saa Aarsagde sig?

Hand bleff vred/ oc sagde til sin Suend/ Gack strax vd
paa gaderne oc i stræderne i Staden/ oc sør hid ind/ Arme oc
Kreblinge/ Halte oc Blinde.

Hvilcke ere disse Arme/ Kreblinge/ Halte oc Blinde?

De hellige Disciple/ Toldere oc obenbare Syndere. Thi
at der de ypperste Prester/ Phariseer/ Scriftkloge oc de ypper-
ste iblant Jøderne/ foractede denne salige Nadere/ Christi til-
kommelse oc Euangelij predicken/ Da kallede Gud fattige
Sjætere/ Toldere/ obenbare Syndere/ hvilcke ingen actede at
vere verdige til Guds rige. Da bleffue Christi ord fuldkomne/
Toldere oc Skjæger skulle sør komme ind i Himmerige/ end i/
Matth. xxj. Oc Matthei. xx. De Sidste skulle bliffue de Før-
ste/ oc de Første de Sidste.

Men den gang der var end da mere rum haff Bordet/ huad
gjorde da Jos bonden?

Hand sagde til sin Suend/ Gack vd paa alfare Veye/ oc
haff Gierde/ oc nød dem til at komme hid ind/ at mit Hus kand
bliffue fuld. Dette er Hedningers kald/ Thi at der de fromme
Jøder icke kunde opfylde Himmelen/ da kallede Gud oc saa
Hedninge.

Huad vil hand forstaa met Gader oc Stræder i Staden?

Q

Der met

Den II Søndag efter/

Der met vil hand forstaa Jøderne. Thi de vaare befattede met besynderlige Ceremonier oc Louer/lige som en Stad er ombygdt met mure.

Saad vil hand forstaa met Alfare Veye oc Stierder:

Zedninge/de leffde effter deris eget sind vnder den obne Himmel/i allehonde Affguderi/synd oc ondskab/oc hassde ingen besynderlige Ceremonier eller Gudstieniste/De vaare icke heller befattede met Louer oc Bud/ som Jøderne.

Suor faare besaler hand/at Euenden skal nøde dem til
at komme ind?

Gud vil/oc hannem bør at hassue Gester til denne Naade/re/ja skalde hand end opuecke dem aff Stene.

Skal mand da nøde oc tvinge Mennisten til Guds Ord?

Verdzlig Øffrighed/ som side i Guds sted/Ere plictige til paa deris Embedis vegne / at de skulle forfremme den rette Gudstieniste/oc afflegge falsk lerdøm oc Affguderi/ oc straffe dem/som obenbare ere Ugudelige oc Gudsbespottere / de skulle ocsaa søre dem paa den rette vey igen / som ere forførdede / oc tvinge dem til Guds ord oc Euangelist sandhed / Til Troen skal mand huercken eller kænd tvinge nogen mand/ Men til de middel/der Troen kommer aff/som til en ret Christelig skick / til en gudelig omgængelse oc it skickeligt leffnet/ Til Euangelij Predicken oc Guddommelig sandhed / oc til Guds ord er Øffrighed plictig at nøde oc tvinge deris Vnderdane / lige som mange fromme Reysere hassue gjort.

Saad vil hand da der met at hand siger/Mod dem til
at komme ind?

Saa meget vil hand sige/Holt dem faare/Himmelen oc Jorden Liffnet oc Døden/Naade oc Vrede/Salighed oc Fordømmelse/at de kunde omvende sig oc giøre Penitence/Drag dem fra Gerderne / slid dem vd aff Tornebustene / driff dem fra deris syndige leffnet/Oc der som de begynde at sige/Ver off icke for meget streng/ straffe icke saa haardelige/driff icke saa fast/da skal du alligenel icke lade aff/men bliffue stedse ved / nøde / tvinge / driffue / oc som S. Paulus siger. ij. Timoth.

moth. iij. Predicke ordet / holt ved / huad heller det er i ret
tid / eller i wtid / straffe / true / formane met al taalmodigghed
oc lerdom / ja det gisris offuermaade vel behoff. Besale dem
ocsaa Satan / effter sigdet oc til sigdsens forderffuelse / at Aan-
den kand bliffue beuaret paa vor H. Kris Jesu dag / Ville
de icke end da følge oc høre mit Ord / da skal ieg gisre saadan
en Compelle intrare / at de skulle fornemme huor ieg er / Jeg
vil hige saa mange Hunde paa dem / Kaste dem saa megen pla-
ge paa / sticke dem saa megen wlycke til / at de skulle gladelige oc
gerne ville følge oc vere lydige.

Bruger Gud end nu saadan til nødelse ?

Ja visselige. Paa det wi skulle komme til denne Nadere / oc
lære at kiende Christum / da driffuer hand off baade induortis
oc vduortis / Induortis / formedelst Louens oc Euangelij pre-
diken / Vduortis / formedelst mangfoldige fristelser / genuordig-
hed / forfølgelse / bedrøffuelse / siugdom / Pestilenze / dyr tid / blod-
styrning oc anden wlycke / Salige ere da de som følge / Oc wa-
dem som det foracte / oc ville icke komme.

Huad Dom siger Christus aff offuer de wlydige Gester ?

Hand sagde / Jeg siger eder / at ingen aff de Mend / som
vaare budne / skal smage min Nadere. Denne Dom sagde
Gud aff / offuer alle dem / som foracte det Guddommelige ord /
Denne dom gic først offuer de wtacknemelige Jøder / Thi
de ere forherbede oc forblindede / indtil denne dag. Lige saa
skal det ocsaa gaa den / som i vor tid foracte det Guddomme-
lige ord / thi at lige som de nu foracte denne Nadere / oc elskeme-
re deris Agre / Qweg / Huss / Gaard / Hustru oc Børn / end Chri-
stum oc hans ord / Saa skulle de ocsaa paa den time / naar de
skulle forlade alt dette / oc vilde da gierne komme / foractis igen
aff Gud / oc høre disse ord / ieg kiender eder icke / Jeg hassde paa
den tid beridt en herlig Nadere / oc kaastet meget der paa / oc
bedet eder allesammen der til / men i foractede paa den tid mine
velgierninger oc mit gode tilbud / hassue i nu selff noget bedre /
end den Nadere ieg bad eder til / da behielper eder der met / det
beste i kunde / denne min Nadere skulle i aldrig smage til enig
tid. Det er ord oc ende der paa.

O ij

Huad er

Den 11. Søndag effter Trinitatis

Quod er nu den rette Summa aff dette Euangelio?

Dette Euangelium straffer besynderlige tre Hoffueta-
ster/Hofferdighig/Gerighed oc wlysthed/hvilcke den gantze
Verden er drucknet vdi/som Johannes siger i. Johan. 8. Alt
det som er i Verden / er Riidsens lyst / oc Wynenis lyst / oc ic
hofferdigt leffnet / Oc disse laster føre Mennisten i store hobe
fra Gud oc fra hans ord / oc drage dem til euige forderffuelse.

Quid er hofferdigheds fruct?

Huor Hofferdighed er / der skal vere offuerflodighed i alle
ting / i Mad / Dricke / Kleder etc. Oc der skal intet fattis / Hoff-
uer mand det icke til at tage aff sit eget / da skal mand laane
oc borge / at hofferdighed so icke skal staa til bage / men haffue
sin fri fremgang / Der kommer det da aff / at mand holder meget
aff sig selff / oc foracter sin Tieste / der veed mand icke huorledis
mand vil leffue / huorledis mand vil kleder sig / huorledis mand
vil prale oc bramme / Saadanne Gold tage oc alle ord met
Staalhandske mand taler til dem / oc heffue enten strax deris
harm met neffuen eller optendis i euig had oc affuind.

Quid er Gerigheds fruct?

Huor Gerighed er / Der fattis alle ting / Der vil mand al-
delis fornuifse oc falde i miss haab / Der æder mand sig aldrig
mæt / oc flycker aldrig sin tørst / Der trøstis aldrig noget fattigt
Menniste eller vederquegis enten met mad eller dricke / der døer
den arme Lazarus aff hunger / oc der tør aldri nogen enten
vente sig hielp eller trøst haff saadanne gerige stimpere / kunde
de redde icke fattigt ælendigt Mennistis liif met en Pending eller
ic skerff / ja met en mundfuld aff brød eller en drobe vand / da
gløre de det icke / Som wi see paa den Rige Mand Luce. xvj.

Quid er wlystheds fruct?

Huor wlysthed er / der er baade offuerflodighed oc fattig-
dom / der løber offuer oc der fattis / der er offuerflodighed paa
alle Synder / last oc wdød / Der er fattigdom paa al dydelig-
hed / fruct oc erlighed / Der er ic wbluferdigt / foreredeligt / stem-
ferdigt leffnet / mand frycter huorcken Gud / eller skammer
sig faar Mennisten. Disse Mennister som ere saa drucknede i
hofferdighed / gerighed oc wlysthed / oc foracte nu det hellige
Euangelij

Evangelij salige trøst/ de skulle icke heller i det tilkommende
Liff/ naar de lide hunger oc tørst/ met den rige Mand/ bekom-
me nogen trøst til euig tid. Men de som komme til denne Na-
dere / de skulle her i dette lifff bliffue timelige mette/ met den
Guddommelige Naade/ oc i det andet lifff met euig herlighed
oc salighed/ Amen.

Den III. Søndag effeer Trinitatis/

Epistel i. Petri. v.

Kære Brødre/ ydmyger eder nu vnder
Guds veldige haand at hand skal ophøye eder i sin
tid. Raster al eder sorg paa hannem / thi hand sørger
for eder.

Verer ædru oc vager/ thi eders modstandere / Di-
effuelen gaar omkring / lige som en brøllende Løffue / oc
søger effter den/ hand kand opsluge/ staar hannem imod
oc verer faste i Troen/ oc vider / at lige den samme pine
gaar edre Brødre offuer i Verden. Men al naadis Gud/
som kallede eder til sin euige herlighed i Christo Jesu/
hand skal suldkommelige berede/ styrcke/ bekræfte oc grunde-
feste eder/ som lide en liden tid. Den samme vere ære oc
mact fra euighed til euighed/ Amen.

Quad holder denne Epistel off faare?

Sørst/ Formaner S. Petrus off til ydmyghed. Der næst/
til vaginshed oc ædruhed. Det tredie/ ynsker hand off at vi
kunde vore oc forfremmis i Troen.

Quilken er den første formaning?

Saa siger S. Petrus. Kære Brødre/ ydmyger eder vnder
Guds veldige haand/ at hand skal ophøye eder i sin tid. Lægger
al eders sorg paa hannem/ thi hand sørger for eder. Dette er en

O iij

forma

Den 111. Søndag efter Trinitatis

formaning til retsindig oc sand ydmyghed / huilcken der skal vere hof alle Christne. Thi huad gior en Christen mere whel- dig / end staaldhed oc hofferdighed? Kommer hofferdighed aff legemlig ondskab / da er hun ond / Kommer hun aff gierningers tillid / da er hun end verre. Scrifteen siger om dem baade Luce xviij. Huo sig ophøyer hand skal fornedris / oc huo sig forneder skal ophøis. Bedningerne kunde oc forstaa / at hofferdighed staar Mennisten ilde / oc at Gud kand icke lunge fordrage hende. Der Esophus bleff atspurt / huad Gud giorde / sagde hand. Hand forneder det som høyt er / oc ophøyer det fornederede.

Huor mangtoldig er ydmyghed?
Tuesolt / en yduortis oc en induortis ydmyghed.

Huilcken er yduortis ydmyghed?
Naar it Menniste acter sig selff ringe oc holder meget aff andre. Solck / forsmaar ingen / er huer mand veluillig oc redebeon / oc saa de onde oc Tiranner. Naar denne ydmyghed gaar aff hiertet da er hun en offuermaade herlig dyd / til huilcken vor Herre Christus oc formaner oss / Matthei. xj. Lærer aff mig / thi ieg er sactmodig / oc ydmyg aff hiertet.

Huilcken er den induortis ydmyghed?
Naar it Menniste kiender sin fordersfuede natur / oc for- tuiiler paa al sin fortienste / gierninger / væsen oc lessnet / til scrif- uer sig huereken lidet eller meget / men giffuer Gud alene ære. Hoff saadan ydmyghed er almindelige hunger oc tørst til den retferdighed / der Christus kalder salig Matthei. v.

Huor saare skulle wt ydmyge oss?
Paa det Gud skal ophøye oss i sin tid: Lige som hand vil- de sige / Lader det icke forarge eder / at Gud bliffuer lunge borte / oc lader eder vndertryckis. Tøffuer ekon effter Herren / seer icke til tiden / at i skulle lunge ydmygis. I haffue en vis foriettelse / at hand vil ophøye eder / oc alligenel hand end tøffuer lunge / saa skal det dog ske. Gior hand det icke her i denne Verden / da vil hand giorre det i den anden Verden / der som det kand vere off- nytteligst. Saa ophøye hand Lazarum / Luce. xvj. Oc Tol- deren Luce. xviij.

Sorger

Sörger da Gud for oss?

Ja visselige. Hører her hvad S. Petrus siger. Legger al eder sorg paa hannem/thi hand sørger for oss. Lige som hand vilde sige. Gud sørger icke/aleneste for eder/at hand forskaffed eder/mad oc dricke/sto oc klæder/oc anden timelig næring/Men hand sørger ogsaa for eder i al nød / fristelse oc bedrøffuelse. Eders lammer gaar hannem saa til herte/oc hand siger obenbare/formedelst Zachariam i det andet Capitel. Huo som rører ved eder/ hand rører min øye sten.

Giff der Exempel paa?

Gud sørgede saa for Israel/at hand met en veldig haand førde dem aff Egypten/igennem det røde Haff/oc drucknede alle deris Siender i Haffuit/hand førde dem igennem ørcken/gaff dem Brød aff Himmelen / Vand aff Steenklippen/deris Klæder oc Sto sønderreffuis icke eller kunde slidis op. Hand besørgede dem ogsaa met Louer/Guds tjenste/met Prester/Leuiter oc Propheter. Hand tilsagde dem ogsaa. Jeg vil vere eders Gud oc Fader/ i skalle vere mit Folck oc mine Børn. Den samme forietelse haffue ogsaa wi.

Gulcken er den anden formaning?

Verer ædrue oc vaager/Thi eders Modstandere Dieffuelen gaar omkring/lige som en brølende Løffue/oc søger huens hand kand opsluge.

Guað Faldis at vere ædrue?

At vere ædrue/Faldis at it Menniske holder sig fra offuers flødig mad oc drick.

Guað Faldis at waage?

Vaage/Faldis at forfremmis i troen/oc bliffue stadig der vdi ind til enden. Som der talis om de fem vise Jomfruer Matthei. xxv. At de toge vare paa deris Herris Brudgommens tilkommelse/ oc berebde sig met lamper oc Olie. Disse tho dyder skalle altid findis hos de Christne. Thi it druckter Menniske ligger som it Guin/soffuer oc suurcker/oc er icke skickelig til nogen erlig handel.

Gnor saare stalle wi vere ædrue oc waage?

Sordi/at vor modstandere Dieffuelen gaar omkring/som
O uij en brø

Den III. Søndag effter Trinitatis

en brøglende Løffue/oc søger effter huem hand kand opsluge.
 Vi ere her i Dieffuelens rige/ i it ont Herbere/ ia i saadant ic
 Geste huff/der som Hossbonden er en skalck/en Tyff/oc Mors-
 dere/ hand søffuer icke/ men gaar omkring/ giffuer act paa vore
 seder/Ord oc gierninger/ hand mercker grandgiffuelige/huor til
 vi ere tilbøylige/der aff tager hand aarsage/at offuerfalde oss/
 hand gaar off icke obenbarlige vnder øyen/men hand sledster
 omkring/seer vel til huor vi ere mest strøbelige/der falder hand
 til/bringer al lyst oc snedighed. Lyckis det ene hannem icke/da
 tager hand it andet faare/vil hofferdighed icke/da tager hand
 gerighed/vil gerighed icke hielpe/da tager hand wtystshed/
 vil wtystshed icke frem/da tager hand had eller affuind. hand
 lader icke aff før hand fører off i fald. Thi hand er Guds oc
 alle Christnis største fiende/som staar off effter Liff oc Siel/
 oc tencker at ødelegge oc forderffue oss i grund.

Svordedis falder hand til off:

Tenende maader/ legemlige oc aandelige. Legemlige/
 naar hand i ynckelige maade omkommer Mennisten/den ene i
 ild/den anden i Vand/den tredie i strid/den fierde met forgiff-
 telse/den femte met Suerd oc Vand/ den sierte met Pestilente
 oc siugdom/lige som det tilstedes hannem aff Gud/ oc wi dag-
 lige forsøge for vore Synders Skyld.

Aandelige/ naar hand locker Mennisten til Synd/ last/oc
 wdygd/gier dem trygge/oc riffuer Guds trusel oc straff aff
 deris øyen/saa at de følge hannem gladelige. Saa lockede
 hand Kong David til hoer oc mandrab/Ja vor første Moder
 Zenam/til Guds wlydighed/oc Dieffuelen lader sig i intet aff
 disse thu stycke til syne/som en brøglende Løffue/thi der skulde
 da ingen ville følge hannem. Men hand fornender sig/som S.
 Paulus siger/ til luffens Engel. Oc naar hand haffuer gjort
 skade/da lader hand først mercke sig/at hand er en brøglende
 Løffue.

Svordedis skulle wi da imodstaa Dieffuelen?

Saa siger S. Petrus. Imodstaar hannem i faste i Troem
 Lige som hand vilde sige. I skulle vere ædrue/oc vage/et
 legemet.

legemet kand verre diff mere skickeligt til det gode/oc hassue mindre aarsage til at synde. Men der met lader Dieffuelen sig icke end sla oc offuerminde. Det rette Suerd oc de rette Vaaben ere/at i ere faste oc stercke i Troen/oc tage fat paa Guds Ord/oc beskierme eder der met. Oc in Summa/berede eder paa god Rustning / oc harrenst / huilcke Vaaben oc Vergie S. Paulus viser eder i sit Rustkammer Ephe. vj.

Swad skal ieg da giøre/at ieg kand staa Dieffuelen imod?

Naar Dieffuelen frister dig/oc du fatter Guds Ord i herte/oc forlader dig der paa met en fast Tro/oc tradzer oc est frimodig der paa/da skal hand icke lenge bliffue. Der som du kunde sige met ic frimodigt herte / See Dieffuel / det hassuer min Gud sagd/det er hans Ord/der bygger ieg paa/der staar ieg paa/ du giør det oc met mig huorledis du vilc. Paa Guds Ord vil ieg leffue oc dg/Da skal du see oc føle/at hand skal strax vige bort/oc alle fristelser/wtaalmodighed oc besuaring skal falde bort. Men dette veed Dieffuelen vel/der faare lader hand det icke giørne komme der til/hand imodstaar oc forhindrer/huor som hand kand oc maa. Hand bruger al sin taanst oc lystighed der til/at hand kand tage dig Suerdet/Vergie oc Vaaben aff haanden. Naar hand fører dig der hen/at hand giør dig laed/forførmelig/wlystig oc fortrøden til Guds Ord at høre/oc at giøre gode gierninger/locker dig til offuerflødigbed i mad oc el/giør legemet wskickeligt / at du bliffuer tilbøylig til skalkhed/vanart oc wdygd/da hassuer hand allerede vundet/Saa tager hand dig strax den hellig Aands suerd/huilcke er Guds Ord/aff haanden. Lige saa giørde hand ved vor Morder Zera/hun hassde Guds Ord/oc hassde hun bleffuit der ved/da hassde hun aldrig faldet. Men strax Dieffuelen saa/at hun hassde icke fatter Ordet fast/oc tullede/da reff hand det strax aff hertiet/oc førde hende i fald.

Swad er det hand siger. Vider ar eders Brøder lide lige
der samme i Verden.

Hand trøfter de Christne der met/at de skulle vere taalmodige i angst oc bedrøffuelse. Lige som hand vilde sige. Forumbrer eder icke/om i end skulle lide fristelse. Trøster eder der met/

U v

at i ere

Den III Søndag effter/

at i ere icke de eniste/men at i ere flere/ia alle Christne skulle lide
saadan modgang/ oc hielpede eder at stride.

Quad ynster S. petrus de Christne?

Hand beslutter saa denne Epistel. Al naadis Gud/som eders
fallede/til sin euige herlighed/i Christo Jesu/den samme skal
fuldkommelige berede eder/styrcke bekrefte oc stadfeste eder/
som lide en liden tid. Den samme vere ære oc mact fra euighed
til euighed Amen. Dette er en smuct ynste/huilsken der er it be-
drøffuit Hierte oc en bange samuettighed/gantske/nyttelig/ia
oesaa velkommen. Thi naar it Mennecke/som fristis aff Dieff-
uelen/hører/at S. Petrus siger. Wi skulle imod staa Dieff-
uelen i en sterck tro/da motte hand sige. Ja vel sagd. Huor skal
iøg tage saadan en sterck tro? Der kommer nu S. Petrus med sin
ynste smuct til maade/oc siger saa. Kiære bedrøffuede Christne
som lide fristelse/verer icke bedrøffuede sørger icke/all naadis
Gud/icke it sticke/men naadens gantske fuldkommenhed/som
eders falleder/til sin euige herlighed/icke aff eders gierninger
eller fortieniste/men formedelst Jesum Christum/hand skal
berede eder fuldkommelige/det er/giøre eder fuldkomme i troen/
styrcke oc giffue eder krafft/saa/at i skulle bliffue sterckere/vore/
oc forfremmis i Troen. Hand skal oc grundfeste/det er/
stadfeste oc bygge eder paa saadan en grunduol/at i skulle
bliffue bestandige/imod alle Zelfsuedis porte/Dieffuel oc
Verden/oc bekiende Christum seilige oc obendare/Belade oc
saa liffuit/før Guds ære/huor som det giørs behøff. Den sam-
me alle naadis Gud/som saa bereder/styrcker/stadfester/oc
giør oss krafftige i Troen/vere loff/ære/priss oc mact/i euig-
hed/AMEN.

Den III. Søndag effter Trinitatis/

Euangelium/Luce. xv.

Der komme allehonde Toldere oc Syn-
dere til Jesum/at de vilde høre hannem/De Phas-
riser oc Scrifftsloge knurrede/oc sagde/Denne anan-
mer Syn-



mer Syndere oc æder met dem. Da taledede hand denne lignelse til dem / oc sagde / Huilcket Menniske er iblant eder / som hassuer hundrede Saar / oc der som hand mister it aff dem / at hand eylader de ni oc halffemtesinds tiussue i

Drcken / oc gaar hen effter dit som bleff borte / indtil hand finder det : De naar hand hassuer fundet det / legger hand det paa sine skuldrer met glæde / De naar hand kommer hjem / kalder hand sine Venner oc Naboer / oc siger til dem. Glæder eder met mig / Thi ieg hassuer fundet mit Saar / som var fortabt. Jeg siger eder / lige skal der oc saa vere glæde i Himmelen / offuer en Syndere / som giør Penitente / mere end offuer ni oc halffemtesinds tiussue Retferdige / som icke hassue Penitente behoff Eller huilcken Quinde er / som hassuer ti Pendinge / oc mister en aff dem / som icke tender it Eiuss oc seyer Huset oc søger met flidt / indtil hun finder hannem : De naar hun hassuer fundet hannem / kalder hun sine Venner oc Naboersker / oc siger / Glæder eder met mig / Thi ieg hassuer fundet min Pending / der ieg tabte. Lige saa siger ieg oc eder / at der skal vere glæde saar Guds Engle / offuer en Syndere / som giør Penitente.

Laad giff ver dette Euangelium off til Fiende :

Try stycker. Først huorledis Toldere oc Syndere holde sig til Christum / oc høre hans ord. Der næst / huorledis Christus anammer Syndere saa venlige. Det tredie / try Parabel / i huilcke

Den III. Søndag efter/

hvilcke Christus giffuer til Kiende/huorledis hand er til sinde
imod oss. Oc dette er it offuermaade trøsteligt Euangelium/oc
it ganestke deyligt Billede/i hvilcket vor Herre Jesus Christus
bescreffnis saa tierlig oc venlig/ at hand opleder oc finder det
fortabte Jaar/oc bær det hiem igen paa sine skuldre. Der skal
Predickis oc besynderlige holdis de Mennisker faare/som aff
suare fristelser ere forferdede oc i stor angst/oc haffue en
mistrøstlig Samvittigheds/hvilcke Dieffuelen vilde gierne spore
i fornuistelse at de aldelis skulde falde i miss haab/Paa det de
formedelst denne Euangeliske trøst/kunde vederquegis igien/
komme til roligbed/oc bliffue letfindige.

Quordanne Syndere findis der paa Jorden?

Treslaus Syndere/De første ligge i obenbare groffue
Synder/oc ere saa forherdede i Synden/at de huerecken tencke
paa Gud eller paa nogen tuct oc erligheds/de forarge aff ret
moduillighed alle Mennisker/oc tencke icke en gang/at de
ville giøre Penitente/oc bedre deris leffnet. Met saadanne
Syndere haffuer Christus intet at giøre. De andre/føre vds-
nortis it smuct skinnende leffnet/men i hiertet ere de wgnadelige
vanartige Skalcke/det onde kalde de got det gode ont/Mord
kalde de liuss/oc liuss mord/Løgn kalde de Sandhed/oc sand-
hed løgn. Met disse haffde Propheter oc Apostle meget at skaf-
fe. Christus kalder dem retferdige/icke fordi at de ere retferdige/
men fordi at de holde sig selff at vere retferdige. De tredie/
bekiende deris Synder/holde sig til Christum/begjærede naade
oc bede om deris Synders forladelse. Saadanne Syndere vaare
Toldere/Mattheus/Zacheus oc andre flere.

Quad Goldt vaare publicani?

Publicani vaare Toldere/som haffde for en Sum Pen-
dinge betinget Tolden aff de Romere i land oc Stæder. Oc
effterdi det beløb sig en stor Sum der de haffde betinget saa-
dan Told faare/da pleyede de at plagge oc rissue at sig/ Oc
beskatte Goldet/at de saa kunde søge deris egen fordel der
hoss/oc haffue stor vinding der aff. Der faare haffde de it ont
røcte oc naffn hoss Jøderne/at mand kallede dem Publicanos/
som obenbare Agerkarle/Plaggere oc Røffuere.

Quor faas

Quor faare komme Toldere oc Syndere til Christum?

Jordi at de vilde høre hans Ord/De fornomme oc Kiende deris Synder/oc vilde gerne vere fri der fra. Oc effterdi Christus tilbød dem Naade oc barmhiertighed / Synderis forladelse/oc det euige lif / da komme de til hannem/ oc hørde hans hellige Euangelium/huileket der er naadens oc det euige liffs ord. De ginde til Christum / som de Singe gaa til Lægen / Thi de Singe kunde ingen sted haffue bedre vāsen/end hōff Lægen oc Syndere kunde ingen sted haffue bedre/end hōff Christum/hand er den eneste der dem känd hielpe.

Quad giør da Phariseerne?

Saa forgifftelige onde ere de/at de icke aleniste hade oc forfølge Christum / men de bære ocsaa affuind ved / at arme Syndere skulde bliffue salige/De kunde icke fordrage/at de holdt sig til Christum/oc hørde hannem/Der faare knurre oc murre de/oc ere ilde til freds der met.

Quad sag er der til?

Hand anammer Syndere (sige de) oc æder met dem/lige som de vilde sige/Selfflige søge tilsammen oc huer holder sig til sine lige/Skulde den mand vere en Prophete? Quo känd det tro? Effterdi hand holder sig til saadanne løssactige Folk/Hand er en fraadzere/en Vindrancfere oc Tolderis ven/Saadanne naaffn gaffue de hannem.

Er det oc da ret/ at de saa dømme Christum?

Det haffuer vel noget paa sig effter Verdsens Løb/at dømme it Menniske aff det Selktab hand holder sig til/som mand siger/Sammen søge selfflige/Oc huer holder sig til sine lige. Thi wi seer faar Byen/at Børn ville gerne vere tilsammen/disligist ocsaa Drancfere/Daablere / Sambtigbere etc. Dog skal mand icke strax giøre en almindelige Regel der aff/ lige som det skulde icke kunde anderledis vere/Thi saadanne Ord sprock seyle oc ere falsk i mange stycker. De ere icke alle singe/ som haffuer deris omgengelse met de Singe/thi at alle Læger skulde da ocsaa vere singe/De ere icke heller alle vlerde/som haffue at giøre met de vlerde / thi at alle Schollemestere oc Predicfere skulde da ocsaa vere vlerde. Der faare knurrede oc

murrede

Den III. Søndag effter

murrede disse Phariseer imod Christum / aff ret vanart oc forredelighed. Thi Christus haffde icke sin omgengelse i Syn-
deris huff for Mad oc Dricke skyld / men paa det hand vilde
drage den fra deris syndige leffnet oc føre dem paa sandheds
vey til det euige liff. Der saare skulde de met rette loffnet
oc prisæt denne Guddommelige gierning / ja efftersult dette
Exempel / oc gjort lige saa / det haffde veret rettelige vel gjort.
Nu ere de saa optende i deris forgifftrige ondskab / oc brende i
had oc affuind / at de paa det høyeste laste oc straffe alle Chris-
sti ord oc gerninger / oc det er dem aldelis intet behageligt / huad
Christus taler eller gjør.

Sworledis Fom det ?

Christi Euangelium kand icke fordrage / at mand for-
lader sig paa Meniskelige gierninger / oc setter sin liid der til /
Saa kunde der imod Gyenskalcke icke forlade den tillid der de
haffde til deris egne gierninger oc fortienste. Der begyndis
da den trette imellem Abel oc Cain / Isaac oc Ismael / Jacob
oc Esau / Saul oc Dauid. Der knurre da Daglærerne imod Hos-
bonden / at hand giffuer den Sidste saa meget / som den Første /
Der bliffuer den eldste Broder fortørnet paa sin Fader / At hand
tager den fortabte Søn til naade igen.

Swad gjør da Christus der til / at disse Phariseer saa knurre ?

Hand gjør effter seduane som hand pleyer at gjøre / Thi
naar Christus saa / at Phariseer oc Scrifftekloge knurrede oc
bleffue fortørnede / da tog hand sig der aarsage aff / at forkyn-
de Euangelij sandhed / Lige gjør hand oc saa her / oc siger tuen-
de Parabel / met huilcke hand stopper munden paa dem / oc bin-
der dem met deris egne gierninger oc Exempel.

Swilcket er det første parabel ?

Saa siger Christus / Swilcket Meniske er iblant eder / som
haffuer hundrede Gaar / oc der som hand mister ic aff dem / at
hand ey lader de ni oc Halffemtesinds tiuffue i Breken / Oc gaar
bort effter det som bleff borte / indtil hand finder det ? Oc naar
hand haffuer fundet det / legger hand det paa sine skuldrer
met glæde / oc naar hand kommer hjem / kalder hand sine Ven-
ner oc Naboer / oc siger til dem / Glæder eder met mig / thi ieg
haffuer

haffuer fundet mit Saar / som vaar fortabt / Jeg siger eder /
Saa skal der oc vere glæde i Himmelen / offuer en Syndere som
gior Penitente / mere end offuer ni oc halffemtesinds tuuffe
Retferdige / som icke haffue Penitente behoff.

Zuillet er der andet parabel :

Saa siger Christus. Zuilleten Quinde er der / som haffuer
thi Pendinge / Oc der som hun mister en aff dem / at hun icke
tender it Luuff / oc feyer huset / oc leder flitelige / indtil hun fin-
der hannem ? Oc naar hun haffuer fundet hannem / kalder hun
sine Venner oc Naboerster / oc siger / Glæder eder met mig /
Thi ieg haffuer fundet min Pending / som ieg tabte. Lige saa
siger ieg eder / at der skal vere glæde saar Guds Engle / offuer en
Syndere / som gior Penitente.

Saad vil Christus lære off i disse tuende parabel :

Hand vil giffue til Kiende / huorledis hand er til sinde imod
off / oc huad got wi skulle formode oc vente off aff hannem /
Som er / at hand vil vere vor Hyrde / oc wi hans Saar / Oc der
som wi forsee off oc fare vild / da vil hand søge oc lede effter
off / oc bære off hiem paa sine skuldrer / Hand vil ocsaa som
en flitig Quinde i huset / rense oc feye vor Samuittigheds huss /
met fristelsis / genuordigheds oc drøffuellsis kost / oc optende
sit Guddommelige ordis lycte / oc lede den fortabte Pending op
igen / oc giøre saadan en glæde / at de hellige Engle i Himmelen
skulle glæde sig der offuer.

Ere da wi det fortabte Saar ?

Den Prophete Esaias siger / At wi haffue alle faret vild /
som it Saar. It Saar er it vanniittigt Diur / naar det løber
bort oc far vild / da kand det icke hielp sig self / Oc der som
Hynden icke leder det op / oc henter det til bage igen / da døer
det enten aff hunger / eller forkommer i andre maade. Lige er
det ocsaa met it Menniske / Naar it Menniske kommer i vild-
farelse / forføris oc beneblis i Synd oc ondskab / Thi der hører
i sandhed icke ringe vmage til / men stor møye oc arbeyde /
at føre samme Menniske til bage igen paa den rette vey / oc
befri hannem fra saadan fare / angist oc nød / Thi det er icke muel-
ligt / at det kand ske formedelst hans egen mact oc forarbeidel-
se / men

Den 11. Søndag effter/

se/men Christus er den eneste/som met sin naade/kand hielpe oc befrelse hannem.

Hjælper oc Gud da gierne?

Det kaastede Gud stor møyen oc romage at hand førde det fortabte Jaar/det er/det Menniskelige Slecte/paa den rette vey igen/effter Adams fald. Hand sende først sine hellige Propheter/Der næst sin enbaarne Søn Jesum Christum/Paa det sidste hellige Apostle ud offuer den gantze Verden/Hvilket hand gjorde allesammen aff den store lyst hand haffuer til at hielpe.

Saad velgierninger beviser Christus Guds Søn off?

Hand gjør som en god Hyrde/hand leder effter off/hand rober oc løber effter off/hand tender sit Guddommelige Ord til lytte/lader Predicke Loven oc Euangelium faar off/hand feyer vor Samtigheds huff met fristelsers kost/indtil hand finder off/Der tager hand off da paa sin hellige Ryg/oc bær off ind i Gaarestien/der ligge vi blodelige paa hans skuldrer oc ere vel fri baade fra Vlsue oc Hunde/ ja vi acte det intet om Hundene end gis vredelige at off/oc Vlsuene grine at off/oc lade deris blodige tender til syne/Vor Hyrde skal vel bestemme off/at vi skulle vere fri baade fra Dieffuelen oc Hellsuende/indtil hand fører off til den himmelske Gaaresti/der skulle vi til ewig tid glæde off met alle Engle oc himmelske Aander. Salige ere de/som begynde saadan glæde i himmelen/Oc vø dem/som forhindrer saadan glæde. Det er en salig ting at ic Menniske offner giffuer sit Syndige leffnet/oc retter oc bedrer sig/De hellige Engle glæde sig icke aff denne Verdens store pral/icke aff stor mact oc Rigdom/icke aff kaastelig bygning oc høye Pallats/ icke i Menniskelige optencte Ceremonier/Men der aff glæde de sig/at en Synderer gjør Penitente/omvender sig fra sit syndelige leffnet/Til ic Christeligt leffnet oc omgengelse.

Lignis icke vi ved den fortabte pending?

Ja visselige/Wi ere skabte effter Guds billede oc tegneba met hans mercke/Men fornedelst Adams fald bleffue vi Dieffuelens billede. Dog naar Gud saa god/at hand stedse optende

optende sit Guddommelige ordis lycte/oc som en flitig Quin-
de i it Haff oplitte den fortabte Pending igen. For end Synd-
floden kom/der alting var forderffuet/oc Pendingen var for-
tabt/da opuacte Gud den fromme Patriarek Noe/at hand
skulde formedelst det Guddommelige Ordis lycte lede den
fortabte Pending op igen/men hand fant icke mange. Lige
saa opuacte hand Loth for end Sodoma oc Gomorra bleffue
odelagde/Oc Mosen for end Pharaos oc de Egypter bleffue
drucknede i det røde Haff. Lige opuacte Gud oc saa Propheten
for end Israel oc Juda fengzel gick paa. Oc Christus selfvrd-
sende Apostle oc Disciple for end Jerusalem bleff forstyret/at
de skulde lede den fortabte Pending op igen. Lige saa gjør Gud
end nu paa denne dag/Her er visselige en gruelig straff faar
hender/formedelst huilken alle ting skulde Odeleggis oc bliffue
til inter. Paa det nu Gud kand trøste sine Christne/styrcke oc
benare dem i troen/da tender hand sit hellige Euangelij klare
lycte/end en gang/nu i denne sidste tid/oc leder effter det som
er fortabt. Salige ere de/som lade sig finde/Oc se dem/som
skule oc forstinge sig.

Kuade wi oc haffue nogen trost aff dette Euangelio?

Ja visselige/Der som wi kunde trycke Christum ind i vort
hierte/som hand bescriffnis oss i dette Euangelio/da kunde
wi dristelige blinde Dieffuelen tradz/oc sige. See Dieffuel/dette
er min trost/Der ieg bygger oc forlader mig paa/At Christus
er min Hyrde/Oc ieg hans Saar/forferde saa meget du
vilt/gjør dig saa ond/som du nogen tid kant/det skal intet
komme mig ved/Spør du mig at om ieg er from oc retferdig/
Da siger ieg/ney/Spør du mig at om ieg er en Synder/
Da siger ieg/ja/Oc huad om ieg haffde end den gantste
Verdens synder paa mig? Saa vilde ieg icke end da fortuiff-
le eller falde i misshaab Jeg vilde forlade mig paa min tro-
faste Hyrde Christum oc skinde alle mine synder til hannem/
Jeg er jo der paa dødt/Oc haffuer Bress oc Segel her i
Euangelio/At ieg er det fortabte Saar/Oc Christus den
gode fromme Hyrde/Ja huor faare skulde ieg frygte/ligger ieg
jo i hans beskyttelse oc beskyrmelse/som giffuer mig sin wskyd-

p

dighed

Den 112. Søndag efter Trinitatis

digthed oc retferdigthed / at hun skal vere min egen / huilcken der benarer oc bær mig / at ieg icke kand forderffuis / Thi at al den stund ieg bliffuer stadelige haff denne Artickel / Jeg troer paa Jesum Christum etc. Da haffuer ieg intet at frycte saare / Thi ieg gaar icke da eller staar paa mine egne Føder / men ieg ligger paa Christi hellige Gubdommelige ryg / saa / at ieg vel er fry fra Vlsue oc Dieffle / indtil den fromme / Hyrde Christus fører mig til den rette Saaresti.

Forledis skal det da gaa dem / der icke kiende Christi
stam / som nu er sagt

De skulle bliffue i enig sørge oc bedrøffuelse / oc opslugis til enig tid aff Zelfffuedis Vlsue / Wi see naar it Menniske er bedrøffuet / da synis hannem at Soel / Mone oc Stierne formørkis / oc at alle Creature see vredelige paa hannem. Tuert inod / Naar hand er glad / da skinne alle ting oc ere hannem klare / lige er det oc saa met Samuittghedsens sørge oc bedrøffuelse / thi at den som haffuer en bedrøffuet oc wrolig Samuittghed / hand kand icke andet tencke / end at Gud staar bag hans ryg met en Kyll / oc vil sla til / oc at huer Engel holder it dragget Suerd offuer hannem / oc vil stinge hannem ihjel / saa / at hand huercken kand haffue gløde eller trøst aff Gud eller aff noget Creature / Ja nogle Menniske komme saa langt i sørge oc forferdelse / at de icke kunde vel see paa Guds Creature / de kunde huercken see paa Solens skin / eller fordrage at Jule stinge / ja de ere fryctactige oc fly saar deris egen skugge / Oc saadant kommer alesammen der aff / at de icke holde Christum for en naadig barmhertig Gud / men for en Mosen / for en streng Dommere oc Tiran.

Saad skulle wi nu lære aff dette Euangelio

Dette skulle wi lære / At est du en Synder oc ligger nedsunkken i synd / angist oc bedrøffuelse / est du besnaret i din Samuittighed / oc vilde gierne haffue trøst i dit herte / oc stille din samuittighed til freds / oc haffue rolighed / Da skal du haffue din tilfluct til den / der kand fuldkomme din begiæring / det er / til Christum Jesum / huilcken Faderen bestickede oc vdsende der til / at hand skulde trøste oss / Huilcken der oc saa locker oc kalder

Kalder off venlige til sig/sigendis/Kommer til mig alle i som
 arbeyde oc ere besnærede/Jeg vil vederquege eder/Holt dig til
 den fromme trofaste Hyrde/som sette sin Siel for sine Saar/
 Hvilcken (som Esaias siger) der icke skal senderbryde det knus-
 fede Rør/oc ey vdslycke den ryggede Hør. Fly ind vnder den
 trofaste Hønis Christi vinge/som vil saa naadelige bestierne
 dig med sit Ord/hoff hamnem skalt du finde alt det som du
 haffuer behoff til Liff oc Siel Thi effterdi du est i Christi for-
 uarelse oc vareteet/oc bærts paa hans skuldrer/da bliffuer du
 en velkommen Gæst i Himmelen. Men vilt du trøste dig nogen
 anden sted/oc i nogen anden/end i Christo/saa skalt du al-
 drig bliffue ret hiertelige glad/der som du end kunde tage alle
 Creature til hielp/oc haffde den gantze Verdens vellyst/Thi
 der bliffuer dog angist oc bedrøffuelse i din Samvittighed.
 Men vilt du holde dig til denne fromme trofaste Hyrde
 Christum / Trøste dig med hans hellige Ord / oc bliffue
 der hoff indeil enden/da vil hand løffte dig smuct venlige op/
 icke paa Vogne oc Heste/men paa sin Guddommelige Ryg/
 Oc bære dig smuct lystelige/wden al fryct oc forferdelse/
 ind i den Himmelske Gaaresti/det er/ind i det euige Liff/
 AMEN.

Den III. Søndag effter Trinit.

tatis/Epistel/Roma. viij.

Rære Brødre. Jeg holder det saa/at denne tids pin-
 aetelighed/er icke den herlighed verd/som skal obens-
 bærts i oss. Thi at Creaturens omhyggelige forsø-
 gelse tøffuer effter Guds Børns obenbærelse/effterdi Crea-
 turet er vnder forsengeligbed/imod sin vilie/men for hans
 skyld/som det gaff der vnder i haabet. Thi Creaturet skal
 oc bliffue fri/aff det sorgengelige væsens tiemiste/til Guds

P ij

børns

Den III. Søndag effter Trinitatis

børns herlige Frihed. Thi wi vide/at alle Creatur for-
lengis met oss/ oc ere end nu stede i banghed/ De icke de
aleniste/men oesaa wi self/ som hassue Wandens fyrste
grøde/ forlengis oesaa hoss off self effter børnenis vdue-
lelse/oc ble effter vore legemis forløffning.

Hvad gjør S. paulus i denne Epistel?

Hand hassuer her til lært/huorledis wi formedelst Guds
barmhertighed / bliffue retferdige/for Christi skyld/saa/at wi
nu ere Guds Børn/oc Christi Metarffuinge/saa/at wi oc skulle
regnere met Christo i det euige Liff. Nu kand saadant icke
ske/wden saa er/at wi lide met Christo. Der saare formaner S.
Paulus her/at wi skulle vere taalmodige vnder Kaarffit oc i
pine oc bedrøffuelse.

Er da en Christen vnderlagt Kaarffit oc pine?

Verden tenker vel/at naar nogen er from/da gaar det
hannem vel/oc hand hassuer god fred. Men met de Christne
er det aldelis anderledis. Naar en Christen begynder at bliffue
from/da gaar det hannem ilde. Der kommer strax Kaarffit/
pine/fristelse/genuordighed/forfølgelse/etc. Det skulde vere en
Christen en salig ting/oc der findis dog intet mere wseligt paa
Jorden/effter den vduortis anseelse. Der saare trøster S. Paulus
de Christne her/oc siger. De skulle icke bekymre sig/fordi at
det gaar dem saa ilde/for Troens oc der Christelige leffnets
skyld/oc at de skulle icke lade noget Kaarffit/ehuor gruseligt det
er/forferde sig/men fare stedze frem/ i taalmodighed/hvad hel-
ler der kommer lycke eller wlycke/død eller Liff/Oc hand gjør her
besynderlige en veldig formaning til Taalmodighed/oc det for-
tre sager skyld.

Hvilken er den første sag?

At wi skulle regnere met Christo i det euige Liff. Thi saa siger
S. Paulus strax saare i denne Epistel. Ere wi Børn/da ere wi
oc saa Arffuinge/ia Guds Arffuinge/oc Christi Metarffuinge/
der som wi ellers lide met hannem/paa det/ wi oesaa skulle
ophøys til herlighed. Som hand vilde sige. Lige som Christus
offruent al sin pine/oc hans Kaarffit forfremmedis han-
nem til

nem til enig lycksalighed/saa skal ogsaa vort Kaarss oc pine/
forfremme oss til alt got/glæde oc salighed. Thi Christus kand
icke luge/der som hand siger. Huor som ieg er/der skal oc min
Tienere vere. Lader oss eton see der til/at wi kunde befindis at
vere hans Tienere/oc følge denne Mestere effter.

Sulcken er den anden sag:

At tiden/i huilcken wi lide/er stacket. Thi saa siger S.
Paulus. Jeg acter saa/at denne tids pine/er icke den herlighed
verd/som skal obenbaris i oss/lige som hand vilde sige/Denne
pinactelighed er en rimelig oc forgengelig pinactelighed/oc
faar ende. Men den glæde oc herlighed som der kommer effter/
oc wi vente/er enig. Der faare er der ingen lignelse/naar som
wi holde det ene imod det andet. Ja intet øye hassuer nogen
tid seet/intet øre hørt/oc det er icke kommet inoget Menniskis
hierte/huad glæde Gud hassuer bend dem hannem elste. Hand
siger Johan. xvi. Eders bedrøffuelse skal ommendis til glæde/
Oc der skal ingen tage eders glæde fra eder. Oc S. Jacob siger
i det. i. Capittel. Wi skulle holde det for idel glæde/naar som
wi falde i mangfoldige fristelser.

Kaarss oc pinactelighed gjør alligeuel ont?

Der ligger icke mact paa. Wi skulle icke hassue det bedre/
end vor tiere Mestere oc Herre Jesus Christus. En Discipel
er icke mere/end hans Mestere/oc en Tienere icke mere end
hans Herre. Wi skulle bære Kaarssie met Christo/saa fremt wi
ville vere delactige i hans Rige Alligeuel det nu gjør ont oc
we/saa vossuer en Christen det dog der paa/effterdi hand ven-
der sine øyen fra denne Verden/oc seer formedelt Troen til det
tilkommende/himmelske oc euige gode.

Sulcken er den tredje sag:

Creaturens Metlidelse. Thi saa siger S. Paulus. Crea-
turens omhyggelige forlængelse / tøffuer effter Guds Børns
obenbarelse/effterdi Creaturet er lagt vnder forgengelighed/
imod sin vilie / men for hans skyld/som det gaff der vnder i
haabet. Thi Creaturet skal oc bliffue fri / aff det forgengelige
væsens tiemste/til Guds Børns herlige frihed.

P ij

Huad vil

Den 111. Spudag effter Trinitatis

Quod vil hand met disse Guds :

Hand vil saa meget siye. Det gaar Guds Børn/lige som alle Creatur. Alle Creatur ere skabte aff Gud/ til hans loff/ ære oc tiemiste/ oc de wgudelige misbruge dem alligenal til Diabols melens oc Syndens tiemiste. Lige som de nu handle ilde met Guds Creatur/ saa handle de oc ilde met Gud selff oc bespotte hans hellige naffn/ oc foracte hans salige ord. Saa giore de oc imod alle Guds Børn/ oc vende dem al wlycke til. Lige som Creaturene nu haabe oc vente deris endelige forløssning/ saa haabe oc vente oc saa Guds Børn/ deris forløssning/ huilcken der endelige skal ske paa den yderste dag. Oc dette er en vnderlig predicken/ huis lige mand neppelige finder i den gantse Scrifft/ som er/ at Himmel/ Jord/ Maane/ Sule/ Fiske/ Dyr oc andre Creatur sucke/ haabe oc vente Guds Børns forløssning.

Quod er det at Creaturene sucke oc forvente :

At de ere wgudelige Mennisker vnderdanige/ tiene oc ere dem tienstactige.

Giff Exempel :

Det aller deyligste Creatur/ den sinuclike Soel tien minste parten de Fromme. Thi at huor som hun sein offuer en From/ der sein hun vel offuer hundrede tusinde Skalcke/ Guds bespottete/ Oprøriste/ Tyffne/ Røffuere/ Mager Karle oc Mordere/ oc hun nødis til at skine faar dem til deris wgudelige væsen oc leffnet/ det giør hende icke ringe forrig. Hun vilde at saadaanne onde Mennisker/ Horkarle/ Bolere/ Drancere/ Menedere/ oc andre saadanne wgudelige Øyemskalcke/ icke skulde faa en gisfel aff hendis skin. Men effter Guds skabning oc skick nødis hun til at lide oc omdrage det saa/ indtil den yderste dag/ huilcken hun oc met hiertelig suck venter oc haabis til.

Suclike oc andre Creatur lige saa :

At det Gud haaffuer skabt Mennisken til gode/ Soel/ Maane/ Stjerne/ Himmel/ Jord/ Bierge oc Dale/ Vand oc Land/ Sule i lucten/ Fiske i vandet/ Dyr paa Jorden/ det Korn wi æde/ den Vin oc el wi dricke/ Oxen/ Køer/ Kalffue/ Stude/ Saar/ Suin/ Gæss/ høns/ oc in Summa alt det mand misbruger/

rober

rober Jodnt oc we / offuer alle wgubelige Mennsker / oc de
 skulle oc saa klage paa dem paa den yderste dag / Lige som der
 staar scressnit i Diss hedene Bog i det. v. Capittel. Hand skal
 giøre sin midtierhed til it Jarrenst / oc ruste Creaturene til heffn
 offuer sine Siender.

Quad vil S. paulus met denne prediken :

Hand vil træste de Christne der met / Lige som hand vilde
 sige. Verer dog icke saa bedrøffuede / vnder kaarstic oc i
 eders modgang / huilcken der er gaencke ringe imod den tilkom
 mende enige glæde. Jordi at i ere icke alene de der lide / men al
 le Creatur lide met eder. Der er ingen Ro / Kalff / Gaar / Guin /
 at de io skrige offuer Guds Siender / naar som de bøle oc bræ
 ge / thi de ere icke verdige til / at bruge dem / ia icke at de skulde
 æde en Mundfuld aff Brød / oc dricke en drick el. In Summa
 alle Creatur ere ilde til Frids oc det giør dem we / ia dem er ban
 ge / lige som en Quinde / naar hun pinis met sit Barn. Solen
 vilde gierne vere duncker oc aldelis mørck. Jorden wfructso
 melig / bære tidzel oc trone. Haff oc Vand vilde gierne bortsi
 gis aldelis oc vderis. It Gaar vilde heller bære torne end
 vld. En Ro vilde heller giffue forgiffelse / end melck / at de
 wgubelige Mennsker skulde icke saa nytte oc gaffn der aff.
 Men de skulle vere Gud lydige / til tiden kommer.

Skal oc Gud da forløse dem der fra :

Ja visselike. Gud haffuer besluttet / at Verden skal staa sin
 tid / oc som Helie Sprock vduiser / sex tusinde aar / der effter skal
 hun saa ende. Gud skal i sin tid sløde alle Creatur til sammen /
 oc som S. Petrus siger / forklare oc giøre dem ny igen.

Lee da alle Creatur forderffuede :

Ja / Solen er icke halff saa klar / som hun vaar skabt i begyn
 delsen / Men paa den dag skal Gud rense / purgere oc forklare
 hende igen formevelst ild / lige som S. Petrus siger / at hun skal
 bliffue sin gonge Klarere / Disligist Jorden oc alle Elementer.
 Jordi forlengis dem oc hiertelige effter den dag / paa huilcken
 de skulle fornyess oc forklaris igien.

Quad er det / at paulus siger / Creaturet er forgenge
 lighed vnderlagd :

P uij

Hand

Den III. Søndag effter Trinitatis

Hand vil saa meget sige. Alle Creatur/himmel oc jord/
Søel/Maane/Jld/Vær/Korn/Vin/Guld/Sølf/etc. ere idel
arme fangne Tienere. De vilde hiertelige gierne tiene Gud/oc
hans Børn/S. Peder/S. Poul/S. Johannes etc. oc andre
Guds fryctige Mennsker/Saa nedis de til der imod at tiene
fortuiffede Misdedere oc forrædere/Judas/Pilatus/Herodes/
Cayphas oc andre saadanne wædelige Kroppe/som intet an-
det giøre/end laste/Þende/forfølge/fordriffue/dræbe oc myr-
de/Guds elskelige Børn/oc giøre sig alligenel ingen Sammit-
tighed der paa/Ja de mene/at de giøre Gud en stor tjenste der
med/Der faare robe alle Creatur/Gnaar/naar/kommer den
dag/Vaar skal det en gong ske/at saadant iemmer/plage
oc ælendighed skal faa ende/oc Guds Børns herlighed be-
gyndis?

Robe da Creaturene saa/oc wi høre det icke?

Wi fornemme vel i nogen maade/Creaturens suck oc skrig/
Men Gud hører det fuldkommelige. Slar du paa en sten/
da gissuer hand liud fra sig/sønderbryder du itter/da knager
det/stinger du it Diur/da skriger det/traader du paa en orm/
da krumper hand sig/De klage allesammen offuer deris wfuld-
kommenhed/oc vilde gierne vere fri for den misbrug. Men
de skulle lide saadan pinactelighed indtil enden/for hans
skyld/som dem skabte/oc vere saadan vfuldkommenhed vnder-
lagde.

Gaar det oc da off Mennsker lige saar?

Lige som Creaturene sucke/klage oc robe/oc nedis til at
lide/saa skulle oc alle Guds børn lide modgang oc vndertryckis/
for hans skyld/som lagde dem fristelse/kaarssit/pinactelighed
oc drøffuelse paa/det kunde de icke vndgaa. Den stund wi
leffue her paa Jorden i dette dødelige legeme/skalle wi bære
vor ianmer. Der faare døber S. Paul. alle Christne oc kalder
dem Primitias Spiritus, Aandens første grøde/i huilcken Guds
Ord begynder at arbejde/oc at vndertrycke Synden/der bliff-
ner det ved/høygre kunde wi icke komme/Aandens gancste
fuldkommenhed gissuis ingen paa Jorden. It Menniske for-
mindsker vel Synden med Guds hjælp/men aldells fuldkom-
men bliff-

men bliffuer hand her icke i denne Verden. Det kand vel ſke/
naar wi bliffue ſtaalte/gerige/hadſke/etc. Oc vilde gierne vere
fri fra ſaadan Synd/ oc klage det ſaar vor tiere Fader/ met vor
Alands hiertelige ſuck/ at Gud kommer oc ſtyrcker vor aand/
at wi bliffue i morgen mindre Zofferdige/gerige/hadſke etc.
end wi vaare den dag til forn/bort effter en vge end mindre/
offuer end Maanit end mindre/offuer it aar end mindre/Saa
longt kanden Chriſten komme der met/ oc icke h ygge eller len-
ger. Dette kalder nu S. Paulus allenegne at vore oc forfrem-
mis i Troen/ oc at fare frem i Chriſti kundskab.

Zaffue wi oc troſt/at ſaadan pinactelighed ſkal ſaa ende?
Ja/wi ſee almindelige/at huor ſom der i Scriſſten talis
om Kaarſſ oc modgang/der ſtaar ſtrar troſt hoff. Saa ſiger
S. Paulus Acto. iij. Formedelſt megen bedr ffuelſe ſkulle wi
indgaa i Himmerigis Rige. Der ſtaar forſt bedr ffuelſe/der neſt
Himmerige. Saa ſiger oc Chriſtus Luce i det ſidſte Capir.
Skulde icke Chriſtus ſaa lide/ oc indgaa i ſin herlighed? Der
ſtaar oc forſt pine/der neſt herlighed. Lige ſaa ſiger oc Paulus
ſaare i denne Epitel. Lide wi met hannem/da ſkulle wi oc reg-
nere met hannem.

Zuorledis ſkal ieg da ſticke mig vnder Kaarſſit oc modgang?
Holt ſtille vnder Kaarſſit. Ver Guds leer oc dey/lad Gud
elte oc arbeyde dig/lad hannem h ffle oc ſincke/ſauſſue oc vda-
bugge dig. Det ſom ſkeer nu met dig/det ſkeer dig til gode/du
ſkalt nu formedelſt Chriſtum f dis ny i Kaarſſit oc modgang.
Zaff eton taalmodighed/haabe oc vente/du haſſuer nu den
rette tegn/at tu eſt Guds barn/fride dig oc ver glad/at du eſt
kommen til denne Spegel/oc lad Kaarſſit io icke forferde dig.
Thi Kaarſſit oc modgang er den Guddommelige vduelſis
enifte Pr ffueſten. Zuor ſom kand met Chriſto ſtaa hoff Kaar-
ſſit/oc i pine oc plage beſale ſin Aand i den Himmeliſke Faders
hender/hand ſkal oc vel bliffue tryg oc fri fra Zelfſuede/oc
icke ſaare ilde/Ja Gud ſkal anamme hannem til
ſig formedelſt ſine hellige Engle/ind i
den euige hulle/oc det euige
Liff/Amen.

p v

Den

Den IIII. Søndag effter/
 Den IIII. Søndag effter Trinita-
 tis/ Euangelium/ Luce. vj.



Erer barmhertig-
 ge/ lige som eders Sa-
 der oc er barmhertig. Døms
 mer icke / Saa skulde icke
 dømmis. Fordømmer icke /
 Saa skulde icke for døms
 mis. Forlader saa skal eder
 forladis. Giffuer/ saa skal
 eder giffuis. En fuld/ knuget / skuddet oc offuerflødig
 Maade skal mand giffue i eders skød. Thi lige met den
 samme maade/der i maale met/ skal mand maale eder igen.
 De hand sagde dem en Lignelse. Kand oc en Blind
 Vise en Blind veyen: Salde de icke baade sammen i Grasse-
 uen: Discipelen er icke offuer sin Mestere/ naar Discipe-
 len er som hans Mestere/ da er hand fuldkommen. De
 huad seer du en Skeff i din Broders Øye/ oc Bieleken i
 dit eget Øye bliffuer du icke var: Eller huorledis kanti du
 sige til din Broder/ Høle stille Broder/ Jeg vil drage Skeff-
 uen aff dit Øye/ oc du seer icke self Bieleken i dit Øye: Du
 Øyenskalek/ drage først Bieleken aff dit eget Øye/ oc see saa
 til/ at du kand drage Skeffuen aff din Broders Øye.

Quid holder dette Euangelium oss saare?

Thu stycker. Først/ huorledis Gud beuise sig imod oss/
 som en barmhertig Fader/ der lader sin Soel gaa op offuer
 Onde oc Gode/ oc lader regne offuer de Retferdige oc Wretfer-
 dige. Der nest/ huorledis vi der imod skulde/ effter dette Exem-
 pel beuis

pel beuise off inod vor Veste / Som er/at wi skulle offue off
i Kierligheds oc barmhiertigheds gerninger / elste vore Gien-
der / giere dem til gode som off hade / Bede for dem der ere off
fortredelige / icke sla igen / icke dømme / icke fordømme / gier-
ne forlade / gierne giffue / gierne laane oc borge andre / giffue
gode raad / oc hielpe i huad maade wi kunde / Oc som Christus
sagde in Summa / Huad i ville at Mennisten skulle gire eder /
det gire i oc saa dem.

Huad skal opue off til saadanne gerninger?

Christus setter off sin himmelske Fader til et Exempel / oc
siger / Verer barmhiertige lige som eders Fader er barmhiertig /
huilken der lader sin Soel gaa op offuer gode oc onde etc.
Lige som hand vilde sige / Seer / huad velgierninger min Fader
beuise Verden / formedelst Soel oc Regn / Thi at haaffde
icke Soel oc Regn veret / Da haaffde Verden lenge siden ve-
ret øde.

Hui saa?

Vaare icke Soelstin da bleffue alle ting forderffuede aff
fraast. Oc vaare det altid Soelstin oc icke Regn iblant met / da
visuede alting oc tiurdis hen / at der skulle huercken vore so-
der til Queg eller Korn til Mennisten / Thi Gud giffuer off
hede oc tørre formedelst Solen / oc formedelst Regn / Kold
oc fuct. Solen giffuer lifff oc rørelse / Regn giffuer safft / oc
triffuelse. Saa beuare Gud formedelst Soel oc Regn / ale det
som vorer paa Jorden / Træ / Vreer / Korn / Vin / Græss / Hø / oc
ale som baade Mennister / Queg / oc alle Creatur paa Jorden /
haaffue behoff til deris legemlige ophold.

Huad vil Christus met disse Ord / Huilken der lader
Solen rinde op offuer Onde

oc Gode?

Hand vil saa meget sige / Kiere Børn / vide i icke / huor from
en Gud min Fader er? Da spørger Soel oc Regn at / der skulle
i see / Huor mange velgierninger / Hand beuise alle Men-
nister / icke aleniste de Gode / Men oc saa de Onde / som vide
hannem ingen tack der faare / Ja de hannem til løen Bes-
potte / forhaane / oc paa det høyste forfølge oc fordømme
hans Hellige Naamn / at de vel haaffde forrient / at hand
aldrig

Den III. Søndag efter/

aldrig skulle giffue dem noget Øyeblik/ enten Soel eller Lufft/
Men euigt Mørck/ Saade i denne Verden oc i den tilkommende/
Oc at hand icke skulde giffue dem nogen naturlig Regen/
Men lade idel Suoff oc Ild/ Sten oc Hagel sla ned paa dem/
oc hand er alligenel saa naadig/ taalmodig oc barmhertig en
Gud/ at hand seer igennem fingre/ oc lader dem prale oc brama
me met hans gods/ lige som de selff ville/ effter al deris fortred
delighed/ men vaa dem/ der som de icke rette oc bedre sig/ der vil
komme ander effter. Dette er en aluorlig oc streng Predicken.
Ja visselige er det en streng predicken/ huilcken den deylige
Soel oc Regn minder oss daglige paa/ ja huert blomster paa
marken/ oc huert Løff i skouen/ Der er ingen fruct saa liden
paa Jorden/ at hun jo minder oss paa denne predicken/ Lige
som de vilde sig/ Kiere Menniske til huem bare vi vor deylige
fruct? Visselige til de argiste Skalcke paa Jorden/ Jøder/ Tør
ckere/ Hedninge/ falske Christne/ de fromme saa mindst gaffn
der aff/ oc saa de end noget/ saa missunder dog Verden dem det
lige som vi nu skulle vere taalmodige oc nødis til at fordrage
saadan skendelig misbrug/ oc de Wgodeligis wret/ indtil Gud
paa det sidste forløser oss der fra/ Saa skulle oc saa i gløre. Væ
rer barmhiertige/ dømmier icke/ fordømmier icke/ heffnier eder
icke/ befaler Gud sagen/ oc setter alting i hans Haand.

Saad vil Christus met disse Ord/ Dømmier icke Jøder/
dømmier icke?

Met disse ord lærer Christus icke noget nyt/ men hand
vblegger det gamle Bud/ Du skalt elste din Næste lige som dig
selff. Huert Menniske vilde gerne at hans Synder skulde stop
pis ned oc skuldis/ naar hand synder eller falder aff skrøbelig
het. Begjærer du det nu aff en anden/ siger Christus/ da giør
det oc saa inod din Næste/ Døm icke/ fordøm icke.

Skulle vi da see igennem fingre met al Synd oc Last/ tie stille/
oc icke straffe eller dømme?

En Christen skal icke dømme paa sin egen Personis vegne/
men de der ere i besalning/ som Øffrigheid/ Regentere/ Førster/
Raad/ Dømmere/ huer Husbonde i sit Hus/ Scholemeistere/
Predickere etc. skulle straffe/ dømme oc fordømme/ icke paa
deris

deris Personis vegne / men paa deris Embedis vegne / Rom.
xij. Det vilde stikke sig ilde / der som en Underdan skulde sige
til øffrigheden / it Barn til Faderen / en Discipel til Scholme-
steren / en Tyff til Bødelen / Der barmhiertig / Dem icke / forðøm
icke etc. Thi at skulde øffrigheden / Regentere / Dommere / huer
Husbonde i sit hus / bruge idel barmhiertighed / da skulde Ver-
den bliffue saa fuld aff Skalkke i en Maanet / at der skulde ma-
gen kunde leffue tryggelige oc wden faare. Skulde oc en pres-
dicke rie stille til al falsk lerdøm / Løgn / vildfarelse / last oc
wdyd / da skulde mand inden it Aar icke finde mange Christne /
Christus siger Johan. xij. Det ord ieg talede / dømmet dem /
Mand skal i saa maade vel gige forskiel imellem Personer oc
Embede / En privat oc enstig enenerendis Person som icke er i be-
faling / skal icke dømme eller forðømme / men dem som ere i befala-
ning er det tilladet / at dømme / straffe oc forðømme. At Chris-
tus nu siger / Dømmer icke / forðømmer icke / der meen hand
Øretudere / Belackere / Bagvaskere oc Skendegester met / som
wden befaling / aff forred / had oc moduillighed dømme an-
dre / oc sige / Jeg vilde at denne eller den kunde falde / At hand
stode aldrig op igen / at der vaare stungen it Sverd igennem
hannem / at hand haffde denne eller den Sørge. Huad er det
andet / end at falde tuert ind baade i Guds oc i øffrigheds
Døm / oc at Synde der til met baade imod den naturlige oc
imod Guds Lou / oc forðømme sig selff / Thi at er den en Man-
drabere / der hader sin Broder / som Johannes siger / huor meget
mere er da den en Mandrabere / der dømmer oc forðømmer sin
Broder / Naar det er hannem icke besalet paa hans Embedis
vegne.

Huem ligger Christus dem ved / der dømme oc forðøm-
me andre ?

Hand kalder dem først blinde ledsagere / som de der baade
forsøre sig selff oc andre / Men niste formedelst den dom de giffue
effter deris godet ycke / oc siger / Rand oc en Blind vise den an-
den Blinde veyen / at de falde icke baade i Græfften ? Der nest /
kalder hand dem Bielskedragere oc Skieffredommere / som de
der see en Skieff i deris Nestis øye / oc bliffue icke en Bielske
var i

Den IIII Søndag effter/

var i deris eget øye/oc siger/Quad seer du en Skieff i din Bro-
ders øye/oc Bielcken i dit eget øye/blissuer du icke var? Eller
huorledis kint du sige til din Broder/Hole stille Broder/Jeg
vil drage Skieffuen aff dit øye/oc du seer icke selff Bielcken i
dit eget øye/Du øyenskalck/drag først Bielcken aff dit eget
øye/oc see saa til/at du kint drage Skieffuen aff din Bro-
ders øye.

Quad er Skieffuen?

Intet andet/end din Nestis ringe brøst oc feil/At hand er
falden/ aff strøbelighed.

Quad er Bielcken?

Menniskens eget gode tycke oc velbehagelighed/huileket
der forblinder hannem saa aldelis/at hand ekon seer til andre
Menniskers brøst oc breck/oc huercken kint see eller kiende sin
egen synd oc last/som er meget større.

Giff Exempel:

Phariseerne demde Christum fordi at hand helbrede de
Singe om Sabbathen/Oc Disciplene fordi at de fastede icke saa
offte/oc rode deris Zender/som de gjorde/Men de saae icke
Vantroens oc deris Ugudelige Lessnets Bielcke i deris egne
øyen/at de stode imod den Guddommelige sandhed. Oc paa
denne dag fordømme Papister Presters Ectestab/som er Guds
skick/oc see icke aff stor forblindelse oc forherdelse/At de selff
ligge i hoer/skizleffnet oc i it ret skendeligt lessnet/imod
Guds befallning oc skick/De straffe oc saa Regelbundne
Mend som gaa aff Kloster/oc kalde dem forløbne Munc-
ke/Jordi at de bryde deris falske løse løffte der de haffue gi-
ort Menniken/oc løbe fra Dieffuelen til Christum/oc de see
icke for deris vammittigheds store Bielcke de haffue i deris egne
øyen/at de den stund gjøre det rette løffte til intet/der de gi-
orde Gud Fader/Søn/Oc den hellig Åand/i Daaben/bryde
Guds skick/Vndertrycke Euangelium/Forfølge sandhed/
Oc løbe fra Christo til Dieffuelen/som de rette Apostate oc
forløbne Christne. Saa vil nu Christus saa meget sige/Døm-
me oc fordømme er en ond skendelig last/Oc en ret Dieffuels
hoffmodighed/huilecken Menniken vdrætter icke andet met/
end at

end at de føre Guds Dom offuer sig selff. Der faare skal du/
om du wilt dømmie oc fordømme andre Mennsker / først
tage dig selff om Næsen / oc stinge Haanden i din egen
Barm / oc see den Skalck der sider i din egen hud / Oc gjør
dig saa først selff from / Tenck til bage / Oc lass det Res
gister om dit eget leffnet / Da skal du wden twissl finde
saadan en Legende / At hun skal icke behage dig vel / Oc
du skalde icke gierne ville / At det alt sammen skalde bliffue
obenbare / Tu vel / Da gjør du lige saa imod andre / Saa bliff
uer du met fred.

Swad er det at Christus siger / Forlader / Saa skal eder
oc saa forladis igen ?

Hand vil at wi skulle forlade vor Næste / alt det hand haff
uer gjort off imod / met ord oc gerninger.

Swor faare setter hand der til / Saa skal eder forladis ?

Hand vil der met wise off bort til Gader vor / der som wi
bede / Forlad off vor Skyld / som wi forlade vore Skyldener / lige
som hand vilde sige / Vilde i forlade / da skal eder forladis igen.

Ja siger du / Jeg kand icke saa forlade / min Næste haffuer syns
det offuermaade saarlige imod mig ?

Swor snart kand det vere / der det ene Menniske haffuer
synder imod det andet ? Christus ligner det ved hundrede Pen
dinge Matth. xviij. Der det ene Menniske kand haffue Syns
det imod det andet / Men den skyld som Mennisken er Gud
skyldig / ligner hand ved thi tusinde Pund / det er en anden oc
meget større Sum / Vilt icke du nu forlade din Næste det mind
ste / da skal Gud icke heller forlade dig det største.

Swad er det / at hand siger / Giffuer / da skal eder giffuis / En fuld /
Anuget / Studdet / oc offuerflødig maade / skal
mand giffue i eders siød ?

Hand giffuer til kiende met det Ord / Maade / at hand
icke taler her om en ringe giffuelse / men om den som steer i kiøb
oc sal / Oc hand vil at huer skal selie sin vare saa dyrt / som hand
vilde kiøbe den igen aff andre / oc at huer skal giffue it fuld
got maal eller Allen / om det er Klede / En Anuget oc studdet
maade / om det er Korn / En offuerflødig maade / om det er Bl
eller

Den III. Søndag efter/

eller Vin/ Thi at huo som her handler anderledis end ret/ hand
handler imod Guds bud. Du skalt icke stiele/ Oc Gud befaler i
Lonen Levi. xix. Oc siger/ I skulle icke handle wreterdelige i
Dom/ met Alen/ met Vect/ met Maade. Ret Vect/ ret Pund/
ret Steppe/ ret Kande skal vere hofst eder/ Oc Dent. xxv. Du
skalt icke haffue tho slans Vecter i din seck/ en stor oc en liden/
oc du skalt icke haffue tho Stepper i dit hus/ en stor oc en liden.
Her skulle Krennere oc Riobmend see vel til/ som ekon søge
deris egen fordel/ oc andre Jolekis skade/ Hvilcke Gud skal
handle lige saa met igen som dette Euangelium siger/ Lige
met den samme maade/ der i maale mee/ skal mand maale eder
igen/ Det gaar oc almindelige saa/ at saadant wreterafflet gods
som er adspurt met aager oc Tyffneri/ gaar lige som det kommer/
oc det som mand med Synden faar/ det met forrig gaar oc
kommer ingen mand til gaffin/ Gud blaff det bort/ at det for
suinder lige som en røg/ oc ingen veed huort det kommer hen/
Lige som Propheten Haggens oc saa siger/ De Rige oc Gerige
skulle legge deris Pendinge i en reffuen oc brøden puing/ de skul
le stedze samle/ oc haffue bog inter/ Oc aff det Date & dabitur
vobis, skal bliffue/ Rapite & rapietur vobis.

Hvad vil Christus da met disse Ord/ Hvad oc en Blind vise en
Blind veyen/ at de falde icke baade
sammen i Graffuen?

Hvad vil met disse Ord forferde Almuen som hørde hans
Predicken/ at de skulle vocte sig fra de Lærere som legge Guds
Løn falskelige vd/ lige som hand vilde sige/ Jeg haffuer saa
forklaret eder Lonen/ at i kunde icke vel fare vild/ Men ville i
høre Scriffetkloge oc Phariseer/ som legge Lonen anderledis
vd/ oc følge dem/ da falde i Blinde hofstet Kaldis i graffuen
met de Blinde Ledsagere/ Thi hvad Kande bog en Discipel lære
aff en vlerd vanittig Scholemestere? Hvad bliffuer lige som
hans Mestere.

Hvad vil Christus da met disse Ord? Hvad seer du en Steff i
din Broders øye/ oc bliffuer icke Bielden
var i dit eget øye?

Hvad straffer her alle dem/ som vbesindelige oc fortredes
lige dømme oc fordømme andre Jolek/ oc icke ville kiende deris
egen

egen brøst oc skrøbelighed / de see en Steff i en andens Øye / oc fornemme icke en stor Bielecke i deris eget øye. Oc denne last oc brøst er saa almindelig paa Jorden / at der er icke noget Selskab saa lidet / ja icke end aff try eller fire Mennisker / at denne vanart oc vdyd er jo iblant dem / at dømme oc fordømme / fortale oc bagvaske andre. Oc lige som en stegt Gaaff / en god Kapane eller hare rissnis oc slidis sønder i it Gestebed aff Gesterne oc fortæris / saa / at der bliffue eton Benene igen / Saa bagedis oc saa Mennisken i gulde oc gestebud aff saadanne Steffdommere oc Bieleckedragere / at de icke gjøre dem lidet skade paa deris ere / oc vdslycke deris gode vøcte. Disse giffue selff til Kiende / at de ere onde-vanartige / forrodneede wafructsommelige Træ / som icke bære andet / end idel forderffuet Ormestungen fruct / Tidzel oc Tørn / synd oc ondskab / forargelse oc vdyd / oc høre fordi til Hellsuedis ild. Men den gode salige fruct / som kommer aff gode fructsommelige Træ / oc aff fromme Gudfryctige Christne / den kommer huer mand til gode / nytte oc gaffu / hun hører til de Himmelste Laer / Det er / til det enige Liff / Amen.

Den V. Søndag effter Trinitatis / Epistel / 1. Petri. iij.

Here Brødre / Verer allesammen ved it sind / mettidige / brøderlige / barmhertige / venlige. Betaler icke ont met ont / eller skendzord met skendzord / Men velsigner der imod / oc vider / at i ere fallede der til / at i skulle arffue velsignelse. Thi at huo som vil lessue oc see gode dage / hand skal stille sin Tunge / at hun taler intet ont / oc sine læbe / at de icke besuige / hand skal vende sig fra ont / oc gjøre got / hand skal søge fred / oc efftersølge hannem. Thi at Herrens øyen see til de reitferdige / oc hans ørin

D

til deris

Den V. Søndag efter Trinitatis
til deris Vpn. Men HERRENS ansiet seer til dem/som
gijre ont.

De huo er den/som eder kand skade/der sem i effter/
følge det gode? De der som i oc lide for retfædigheds skyld/
saa ret dog salige. De frycter icke for deris trusel/oc
forferdis icke/men hellig gijrer den HERR GUD i
eders hjerter.

Quad lærer S. Petrus i denne Epistel?

Effterdi S. Peder haaffde lagd Christum til en grundsten/
oc gjort alle Christine til Prester/vnderuiser hand alle statter/
Vnderdanne/Suene/Mend/Quinder/Vnge/Gamble huorle-
dis de skulle holde sig. Der offuer giffuer hand oc nogle bud i al-
mindelighed/som ere vore seder/omgengelse oc leffnet anrøren-
dis. Oc hand setter her besynderlige tre formanelsse/ Først/
huorledis wi skulle holde off imod vor Næste/som er/vere met-
lidige/broderlige etc. Der nest/huorledis wi skulle holde off
imod vore Fiender oc Forsølgere i taalmodighed. Det tres-
die/huorledis wi skulle holde off imod GUD met vort hjeris
helliggijrelse.

Saaften er den første formanelsse?

Kiere Brødre/siger S. Petrus Verer allesammen lige ved
te sind/metlidige/barmhertige/venlige.

Quad er at vere lige ved it sind?

Vere lige ved it sind/er saadan en dyd/at hnn forener Men-
nisken/saa/ at deris hjerter oc sind komme offuer it/ oc de haaffue
lige sind/icke i de ting/som ere til vanære oc syndelige/men i de
ting/som ere Guds ære/Guds Ord oc Taffn/den menige Mands
nytte/oc vor Siels salighed anrørendis.

Quo Kand fore saa mange hofuit til it sind?

Det er icke vel noget kiødelige Menniske muelige / men
hoff de Christine er det muelige.

Quad er Metlidelse?

Metlidelse er saadan en dygd/ at den ene tager sig den anden
til/den

til/den ene sørger for den anden/ oc lader sin Vests angst/
 trang oc nød/iammer oc elendighed/gaa sig saa faare til hie-
 te/som det rorde hannem selff paa/ lige som S. Paulus oc for-
 maner Gala. vj. Den ene bære den andens byrde/ saa fuldkoms-
 me i Christi Lou. Der imod giøre Aftorgi/ vanartige Heydenste
 Mennister/som taare sig/naar det gaar deris Vesteilde. Nu
 gaar det ret til/der kommer Gud ret til tide/ Det er hans for-
 tiente Løn/ Det er alt for lidet/ O H Erre straffe flux/etc. De
 ere Mandrabere faar Gud.

Quad er Broderlig?

Broderlig er/naar ic Menniste elsker den anden/icke ales-
 niste som en Ven/men ocsaa lige som en Broder/saa/at det er
 icke en falsk/optenct/farffuit Kierlighed/met en retsindig bro-
 derlig Kierlighed/som flyder aff hietet/oc icke aleenste staar i Ord
 oc icke vduortis sin. Til denne Broderlige Kierlighed formaner
 Christus Joh. xij.

Quad er at vere barmhertig?

At vere barmhertig/er/naar den ene er til sinde imod den
 anden/lige som Foreldre ere imod deris børn/oc Slectinge imod
 huer andre/huileke/naar som de see eller høre/at deris Børn
 eller Siender lide nød/da rører hietet sig i liffuit paa dem/ia-
 rigd oc blod/marrig oc been. Saadan en oprørelse aff hietens
 grund skulde oc vere iblant de Christne/at den ene skulde icke
 forlade den anden/der som hand oc end skulde tilsette eller lade
 sit liff der offuer/ lige som Christus gjorde for oss/ oc lærer
 i. Johan. iij.

Quad er at vere venlig?

Vere venlig/candidus/from/ retsindig/opriettig/er saadan
 en dyd/at ic Menniste er sig selff mectig/oc kand indholde/
 raade oc stille sit sind/ lader sig icke fortørne/ er forsyntlig/for-
 standig oc klaag/ vdlægger til det beste oc holder huer mand til
 gode/alc huad hand seer eller hører/er metlidig/sactmodig/
 behielpelig met trøst oc raad/at huer mand vil gierne haffue
 omgiengelse met hannem.

Dette er i sandhed herlige smukke dyder?

Ja visselige/Disse fem dyder skulde met rette brugis almin-
 delige

Q ij

delige 1

Den V. Eøndageffter Trinitatis

delige i Christendommen. Offrighed oc Vnderdanne / Predikere oc Tilhørere / Scolemeſtere oc Diſciple / Foreldre oc Børn / Hoſtbønder oc Tiende / ſkulde beſynderlige vere lige til ſinde vdi Euangelij lerdøm oc haſſue it hierte / effterdi wi haſſue en Herre / en Tro / oc en Daab. Men denne enſindighed / haſſuer Dieffuelē aldelis forſtyrret med mangfoldige Secter oc aarden / Strict oc Kloſter. Der vilde ſtedze den ene vere bedre end den anden / icke i Troen / Kierlighed oc taalmodighed / men alenſte i vduortis gierninger / ſteder / tid / mad / klæder oc andre ſaadanne Ceremonier. Huer vdualde ſig en Helgen / at effterfølge / icke ſom ſamme Helgen haſſde haſſt ſin tro til Gud / forladet ſig paa oc elſte hannem aff hiertet / men ſom ſamme Helgen haſſde brugt mad / klæder oc pſſuet ſig i vduortis gierninger. Oc det bleff paa det ſidſte til it ret Aberi. Saa mange Meniſker ſom der vaare / ſaa megen atſtillighed oc beſynderlig ſtick haſſde oc huer ſerdelis til at leſſue effter. Dette kaldis icke at vere ved it ſind.

Hvorledis kunde wi alle giøre enehønde gerninger ?

Huer haſſuer i ſin ſtat oc vdi ſit kald / ſin egen gierning / huiſke den hand ſkal flitelige oc alnørlige tage vare paa / oc wi ſkulle alli geuel arbeyde paa at Troen kand vere i off. Hvor ſom Troen nu er / der er oc ret Kierlighed. Hvor Kierlighed er / der er mand oc ved it ſind / der følger da de andre dyder ſmuct effter huer andres / oc det gaar allenegne / venlige oc brøderlige til.

Hvilken er den anden formaning ?

Betaler icke ont med ont / eller ſkendzord med ſkendzord / men velſigner der imød oc vider / at i ere der til kallede / at i ſkulle arſſue velſignelſe.

Hvad vil S. petrus med diſſe Ord ?

Hand formaner til try ting.

Hvor til formaner hand forſt ?

Hand ſiger ſaa / Hvo ſom leſſue / oc ſee gode dage / hand ſkal ſtille ſin Tunge / at hun taler intet ont / oc ſine læber / at de icke beſutge. Lige ſom hand vilde ſige. Hvo ſom vil haſſue lyſt oc glæde / fred oc rolighed / hand ſkal holde ſin mund / oc ſtille ſin Tunge / icke alenſte hoſt ſine Venner / men oc ſaa hoſt ſine Wuenner / icke bande / icke ſkende / icke laſt / icke haſſne ſig ſelff /

fig selff/ icke betale ont met ont/ icke giffue ord for ord/ bander
for bander/ skendzord for skendzord/ men meget mere velsigne/
oc tale det som er got/ erligt/ venligt/ nytteligt/ oc laader vel.
Seer vel til/ at i ingen besvinger/ ingen giøre skader/ ingen betaa-
ler. Der ere mange Mennsker som giffue gode Ord i vore øyen/
haffue humming i Munden/ oc galde i hietet/ oc stinger som en
Snog/ de biude en god morgen met munden/ oc yuster met
hietet/ at hand skulde vere der/ som alle Vand komme tilsam-
men/ oppe hof Maanen/ eller saa dybt i Jorden som hand er
høyg til/ Det er fruct aff it forderffuit træ/ Ja Menniske som ere
icke verdige til Guds velsignelse/ ia det skal gaa dem som den
cxix. Psalme siger. De ville icke haffue velsignelse/ saa skal hun
oc bliffue langt fra dem. Du skalt bede met Dauid i den cxlj.
Psalme. **H**Erre vocte min mund/ oc beuare mine leber.

Sulcken er den anden formanelse:

Hand skal vende sig/ siger S. Peder/ fra ont/ oc giøre got.

Saa vil S. Peder met disse Ord:

Hand bescriffuer her Penitentie/ Thi huad er det andet/
at giøre Penitentie/ end affbøde Synden/ oc leffue i retferdig-
hed/ sty oc fly det onde/ oc effterfølge det gode? Lige som hand
vilde sige/ Lad aff det onde/ haffuer du bandet/ da bande icke
mere/ haffuer du skendet/ da skende icke mere/ haffuer du betaa-
lit ont met ont/ da giør det icke mere/ Lad det gaa/ som det
gaar/ tag dig det intet til/ lad gaa ind at det ene øre/ oc vdi gen
at det andet/ ver stille/ haffue taalmodighed oc ondrag. Sæt
sagen ind til din **H**Erre i Himmelen/ hand vil heffue/ lad det
onde icke offueruinde dig/ eller tage dig til fange. Men giør
det som got er. Lad hofferdighed/ gerighed/ vstyshed/ had
oc affuind/ oc andre suare Synder faare bort/ kast fra dig mœrck-
hedsens gierninger/ legemens fruct/ oc fatte Louens gierninger/
oc Andens fruct/ Ver ydmyg/ mild/ goduillig/ mistundelig/
giff den hungrene mad/ den trøstige dricke/ besøg den Singe/
arbeyde trolige/ handle redelige met huer mand. Oc in Sum-
ma/ huad du vilt at andre skulle giøre dig/ det giør oc du
dem.

Sulcken er den tredie formanelse:

Q uij

Hand

Den V. Søndag effter Trinitatis

Hand skal søge fred/oc efftersølge hannem.

Quid vil S. petrus met disse Ord?

Hand vil saa meget sige/Naar som du bliffuer from/oc vild leffue gudelige/da gior du dig Verden/Dieffuelen/Tiran-
ner/oc alle onde Mennsker til Fiender oc Wuenner/de lene dig ilde/oc saa for dine beste velgierninger/de giøre dig megen trette/fortredelighed/møye oc arbeyde. Men acte du det intet/lad dem bande/stende/laste/formaledide. Verden gior icke det hun skalde giøre/man det hun pleyer at giøre/Søg du fred/først den induortis fred/formedelst Troen/sorsee dig alt got til Gud/oc lad dit herte/aand oc Samnittrighed huile i hannem. Der effter søg oc saa den vduortis fred/at du kant hassue en god forligelse oc leffue tierlige met Venner oc naboer Paa det sidste skalte du oc saa søge fred hoss dine wuenner/Ja hoss alle Men-
nsker/saa meget som dig er mueligt. Giff ingen aarsage til kiff oc trette/tuedract oc wenighed/besnyderlige for dette timelige oc forgengelige gods skyld/lad det heller altsammen fare sin vey/end du skalde trette oc kiffue for disse forgengelige ting/oc miste der offuer det ewige gode. Gud kand vel søde oc besørge dig. Thi Herrens øyen see til de Retferdige/oc hans ørm giffue act paa deris Bøn. Men Herrens ansiet seer paa dem som giøre ont.

Ja siger du/Der som teg end gior ingen ont/saa kand teg dog icke nyde fred?

Her skalte du høre den trøst/der S. Petrus giffuer. Oc hør er den/siger hand/som eder kand skade/der som i efftersølge det gode? Oc der som i oc lide for retferdigheds skyld/saa ere i dog salige. Oc frycter icke for deris trusel/oc forferdis icke. Lige som hand vilde sige. Det vaare vel tilbørligt/naar i sticke eder tilbørlige/erlige oc Christelige/at i da skalde hassue loff/beskyttelse oc bestermelse saar andre/effterdi øffrighed/er beskicket aff Gud/de onde til straff/oc de fromme til loff.

Men hvad da/om øffrighed seer igennem fingre/eller gior mig self forfang?

Da trøste dig først der met/at du hassuer en god sag/oc icke lider som Røffuere oc Tyffue. Der nest/at Salighed er dem til sagd oc

sagd oc loffuit / som lide wret for retferdigheds skyld. Wi skul-
le her haffue angst oc bedrøffuelse / men i det tilkommende Liff
enig trøst / lige som Christus oc siger. Matthei v. Salige ere de /
som lide forfølgelse for retferdigheds skyld / thi Zimmerige hør
rer dem til.

Gulden er den tredie formanelse i denne Epistel:

Frycter icke for deris trusel / oc forferdis icke men helliger
den Herre Gud i eders hjerter. Lige som S. Petrus vilde sige.
Lader Dieffuelen / Verden oc Tiranner tradze oc pueke / saa len-
ge de ville / de skulde dog lade aff paa det sidste / oc gjøre ende
paa deris raseri / Bliffuer eton stadige i Troen / i Guds fryct oc
kierlighed / da skulde i haffue enig trøst oc glæde.

Zuorledis skal ieg hellige Gud:

Naar Gud tilskicker dig it kaarss / plage / eller bedrøffuelse /
da holt det for idel helligdom / loffue oc tacke Gud der vdi. Oc
der som dig end skeer wret / da ver stille oc bær det taalmodelige /
oc sig. Deo gratias, oc siung Te Deum laudamus, oc sig. Gud
vere loffuit oc benedidet / at ieg findis verdig til / at lide noget
for Guds skyld. Gjør som Apostlerne gjorde Acto. iij. fryde dig
i pine oc modgang. Oc der som Gud end tilsteder at kaarss oc
bedrøffuelse / kommer offuer it front oc retferdigt Memiske /
saa gjør hand det dog icke til fordrøffuelse / men meget mere til
forbedring. Wi skulde oc icke anamme straffen i en anden me-
ning / end som it faderligt riss / oc sige met David. Jeg vil altid
loffue Herren / Hans loff skal stedze vere i min mund psal.
xxxiij. Wi skulde gjøre som den gode Job gjorde / der hand haff-
de mist alle sine Camel / Saar / Afsen / øren / oc der til met sin
Zelbrede / oc hans Zustru end der offuer bespottede hannem /
sagde hand. Anammede wi det gode aff Gud / hui skulde wi
oc icke da anamme det onde? Herren gaff / Herren tog / Her-
rens Taffin vere loffuit. Det kaldis at hellige Gud i vore hjer-
ter / naar wi prise / loffue oc tacke Gud / baade i den lycksalige
oc wlycksalige tid / huad heller det gaar vel el-
ler ilde / er surt eller søt. Gud giffue off
sin naade til / at dette kand
saa ske / Amen.

Q. iij

Den

Den I. Opbygg. efter.

Den V. Søndag efter Trinitatis/

Euangelium/ Luce. v.



DE det begaff sig/
Der Folcket trengde
sig til hannem/ at høre Guds
Ord/ De hand stod hof den
Sig Genesareth/ oc saa thu
Skib staa hof Støen/ men
Fiskerne vaare vdgangne/
oc tode deris Garn/ Da tra-

adde hand i it aff Skibene/ som hørde Simon til/ oc bad
hannem at hand skulde legge det lidet fra Landet/ De hand
sette sig oc lærde Folcket aff Skibet.

De der hand loed aff at tale/ sagde hand til Simon/
Far ud paa dybet/ oc kaste eders Garn ud/ at i drage en
dræt/ De Simon svarede/ oc sagde til hannem/ Mester-
re/ vi haffue arbejdet den gaanske nat/ oc finge intet/
men paa dit Ord/ vil ieg vdkaste Garnet. De der de
det gjorde/ finge de en stor hob Fisk/ at deris Garn reffo-
uis sønder. De de mickede at deris Stalbrødre/ som
vaare i det andet Skib/ at de skulde komme oc hielpe dem
at drage/ oc de komme/ oc fyllede baade Skibene fulde/ at
de suncke.

Der Simon Petrus det saa salt hand paa kne-
saar Jesu/ oc sagde/ HERR E/ gaack ud fra mig/ Jeg
er it

er it syndigt Menniske / Thi hannem vaar kommen en
 Redzel paa / oc alle dem som vaare met hannem / for den
 ne Fiske draet / der de haafde gjort met huer andre / Disle
 giste oesaa Jacobum oc Johannem Zebedei Sønner / Et
 monts Stalbrødre. De Jesus sagde til Simon / Brø
 te dig ick / thi at nu her effter skalt du tage Mennisker. De
 de førde Skibene til Landet / oc forlode alting / oc fødte
 hannem effter.

Naad giffuer dette Euangelium off til Kiende?

Tre Articke. Først / Christi store flid oc aluorlighed hand
 brugede i Predicke Embedet. Oc Solckens brennende oc hietes
 lige begæring til at høre Guds Ord. Der nest / Det Gudsdoms
 melige Ordts krafft / at Gud vil besørge dem til Liff oc Siel /
 som høre hans Ord. Det Tredie / Den Andelige betegnelse paa
 dette Gysker.

Suor paa fand mand mercke Christi vindstibelighed i.

Predicke Embedet?

Christus bescriffuis off i Euangelio / At hand predickede i
 mange maade / gaaendis / staendis / sidendis / reysendis til Vand
 til Land / haff haffuet / oc paa haffuet / hand vandrede gen
 nem Judeam / Galileam / oc Zedningerns egn / hand predickede
 i Scholer oc paa gader i Stæderne / i Orcken / oc paa Bierge /
 hand helbredede de Siuge / trøstede de Bedrøffuede / oc fors
 sønnede intet / aff alt der en trofast Hyrde oc en god Scholes
 mestere tilhørde / oc burde at giøre / Suor paa vi skulle see oc
 mercke / at hand søgte ick sin egen nytte eller fördel / men alle
 Menniskers salighed / oc at hand er alene alle Menniskers trøst
 oc forhaabelse til land oc til Vand / Oc at baade predickere oc
 de som høre predicken skulde haffue it Exempel / der de kunde
 tryggelige oc uden Samvittighedens befænging / efftersølge.

Suor aff skulle predickere haffue it Exempel?

Liff Christo / som kom alligenel at hand bleff ick kaldet /
 Lerde oc predickede Euangelium faar de arme vildfarende
 Saar. Lige nu som Christus vaar veluillig oc redebon til at

Q. v

predicke /

Den V. Spndageffter/

predicke naar som hand oc icke haffde wden en som Nicodemum/eller Mariam/Saa skal oc en Predickere tage flitelige vaare paa sit Embede/ paa det den lade oc wero Suends straff/ som grassuede sin Herris Pund ned i Jorden/ icke skal komme offuer hannem / Matth. xxv.

Huor aff skal Almuen tage et Exempel?

Aff Folcket / som trengde sig til Christum / at høre hans Ord. Lige nu som dette Folck gjorde her/ saa skulle alle Christne gjøre/ gerne gaa til predicken/ høre Guds Ord/ oc lade sig vnderuise/ Thi huad hielper det/ at en Predickere lærer oc predicker meget/ naar ingen vil høre oc anamme Ordet/ det er Almuen lige saa vel befalet at høre Guds Ord/ som det er en Predickere befalet at Predicke/ Ja/ skulle de vere salige/ som høre oc beuare Guds Ord/ da ere oc visselike de ælendige/ som foracete oc icke ville høre Guds Ord/ Der faare staa disse thu si/ Ættsammen/ at lære oc at høre/ at en Predickere skal aluorlige lære oc Predicke Guds Ord/ oc Almuen skal flitelike høre oc anamme Ordet.

Haffde io Isderne Louen oc propheterne/ Zui trengde de sig da saa saare til Christum/ lige som de haffde hafft nød oc trang for Guds Ord?

Det gick her til/ som Jeremias beklager i det v. Cap. At hand gick omkring i det gantste Jerusalem oc liete/ om hand nogen sted kunde finde Retferdighed/ men hand fant ingen/ Tu vel tenckte hand/ Den arme hober wforstandig/ veed intet aff Herrens Vey/ ieg vil gaa til de Veldige/ oc tale med dem/ de skulle vel vide aff HERRENS vey / oc aff deris Guds ret / Men de haffde allesammen sonderbrødet aaget/ Fra den tid bleff det dag fra dag so læger so verre. Der Christus nu begynde at Predicke/ icke som Phariseer oc Scriffteloge/ Men veldige/ da løb alt Folck til hannem i store hobe/ saa/ at de huercken haffde rum paa Gader eller i Hus / Ja huort hand vende sig hen/ huad heller hand reysde ud i Orcken/ eller gick op paa Bierge/ eller drog bort til Hassuet/ da fødte de hannem/ De bleffue icke til bage fordi at veyen vaar long oc suær eller at Biergene vaare høye/ eller at Hassuet vaar grumt oc brusede.

Huor

Zuor stod Christus paa den tid/der hand hand haffde
denne prediken?

Hoff den Sis Genazareth. Denne Sis glør Jordan i
Galilea/ oc hand haffde mange deylige Stæder/ som Julia/
Tarichea/ Capernaum/ Tiberias/ Betsaida. Der aff haffuer hād
oc det Tassin/ at hand kaldis/ der Galileiske Zaff/ oc Tiberia-
dis Zaff. Soldet trengde sig her saa hart ind til Christum/ at
de paa det neste haffde trengd hannem aff Zaffsbredde/ vdi
i Zaffuet.

Kunde Christus icke enten bleffuet fast staaendis paa Zaffsbredde
som en Muer/ eller om de haffde trengd hannem vdi Vandet/
staaet offuen paa Vandet oc prediket/ Thi
hannem er ingen ting
vnuelig?

Der staaer screffuet/ Du skalt icke friste Gud din Zerre/
Efterdi der vaar Skib til stede/ da giordis det icke behoff at
hand skulde staa paa Vandet/ Saa vaar hand icke heller
kommen til Verden/ at hand vilde gisre alting efter sin Guds-
dommelige maect/ men naar der vaar trang oc nød paa ferde/
da vilde hand formedelst iertegen oc vnderlige gierninger be-
uise sin Guddom.

Zuad giorde hand haff Zaffuet?

Hand saa thu Skib staa haff Sizen/ Efterdi Systerne nu
vaare vdgangne oc tode deris Garn/ da traadde hand ind it aff
Skibene/ som var Simonis/ oc bad hannem/ At hand skulde
legge det noget vdi fra Landet/ Oc hand sette sig/ oc lerte Folck
ket/ aff Skibet.

Zuad giorde Christus efter prediken?

Hand sagde til Peder. Jar vdi paa dybet/ oc kaste eders
Garn vdi/ At i kunde drage en dræt.

Zuad suarede petrus?

Hand sagde/ wi haffue arbeydet den gantze Nat/ oc
finge intet/ Men paa dit ord vil vdkaste Garnet/ Oc der de
det giorde/ Finge de en stor hob Fiske/ oc deris Garn reff-
uis sønder/ oc de nickede at deris Stalbrødre/ som vaare
i det andet Skib/ at de skulde komme/ oc hielpe dem at
drage/ Oc de komme oc fyllede baade Skibene fulde/ saa/ at
de suncke.

Zuad vil

Den V. Søndag effter

Quad vil denne Histori lære oss:

Try stycker. Først/ at alle Menniskis rad/ anslag opset/ oc gjerninger ere intet/ naar som de icke begyndis i Guds Naffn. Der nest at Christus er icke aleniste en Hærrer offuer Himmel oc Jord/ men oc saa offuer Haffuet/ oc offuer alt det der er vdi. Lige nu som Gud tilskickede Israels Børn i Orden/ saa stor en hob Vactel/ at Leyeren var skule met Gule/ saa gaff hand dem her saa offuerflodige Gifte/ at de fyllede baade Skibene. Det Tredie/ At wi skulde see/ hueden det kommer at vi triffuis/ forfremmis oc vrette noget met vort arbeyde/ Som er/ at det kommer aff Guds Ord/ Huor met hand vil giffue til Kiende/ at huilcke Mennisker som høre hans Ord/ ananime oc beuare det i hiertet/ dem skal icke fattis føde oc næring/ huercken til Legeme eller Siel/ Dog skal huer bruge de middel/ der Gud haffuer giffuet der til/ oc tage slittelige vare paa sit Kald.

Quilcke ere de middel:

Arbeydi oc haabe/ Disse thu stycker vil Gud haffue aff oss/ Der faare siger hand til Petrum/ Far vd paa dybet/ oc Pæste eders Garn vd/ lige som hand vilde sige/ Giør ekon det som Gistere bør at giøre/ Arbeyde oc haabe/ oc lad mig sørge for næring oc biering.

Ere disse Ord aleniste sagde til Gistere:

Ney. De ere sagde til alle Mennisker i alle Stater/ Gud siger til Gffrighed/ I skulde holde mine Bud ved mact/ forfremme mit Ord/ bestierne Viduer oc Faderløse Børn/ straffe de Onde/ bestierne de Fromme/ holde fred oc rolighed/ demme effter Retferdighed/ Dette er det der i skulde tage vare/ oc det hører til eders Embede/ Der nest skulde i lade mig sørge for eders ophold oc legemlige føde. I Vnderdane/ skulde vere eders Gffrighed lydige/ trofaste/ sandne/ bruge eders handel vden andre Folckis skade/ oc sticke eder imod andre lige som i ville at de skulde sticke sig imod eder etc. I predickere/ skulde rettelige forkynde Guds ord/ oc vise Mennisken den rette vey til det euige Liff/ i skulde vddede de høuyerdige Sacramenter effter Guds egen befalning oc sticke/ oc vocte eder fra falsk Ierdom. Du Fader oc Moder skalt optuete dine Børn oc Tunde til Guds

Guds loff oc ære/oc til din Næstis hielp oc trøst. Du Søn
Dotter/Suend/Pige/ skalt vere lydig/ trofast/ sandru/ voete
dig fra ont Selstak/ oc giøre det som ret er/ oc lade saa mig sørs
ge for eders føde oc legemlige ophold.

Sølge oc alle Menniske oc ere denne Christi formaning

Lydige?

Der ere mange Menniske/ som huercken acte Guds Ord
eller deris kald/ oc mene/ at de haffue alting aff deris arbeyde.
Der faare tage de sig stor sørg oc omhyggelighed til/ de haffue
huercken nat eller dag rolighed/ de spare icke at arbeyde paa
Hellige dage/ de kunde aldrig saa driffue deris Tiunde oc Qweg
til trelldom oc arbeyde/ at de vilde jo mere/ oc mene/ at de der
met ville bliffue Rige/ Men de fare meget vild. Der ere andre
som at spørge deris føde/ oc nære sig met idel Synd/ met aager/
snedighed/ Sinangeri/ besuigelse/ salst oc suig/ de stiele/ røffue/
linge etc. Men dette er icke at fiske i Guds Naffn/ Gud vil at
huer skal handle oc skicke sig effter sit kald/ dog saa/ at hand
skal begynde det i Guds Naffn/ oc paa Guds Ord/ Oc huilcke
som det giøre/ de skulle visselike saa **HERR** S velsigs
nelse/ oc forfremmis i alle maade oc triffuis til Liff oc Siel/
Guds oc ære.

Saad gjorde petrus der hand haffde saa fiske?

Hand salt paa knæ saar Jesus/ oc sagde **HERR** gack
hen vd fra mig/ Jeg er it syndigt Menniske.

Suor faare talede petrus disse Ord?

Hannem vaar kommen en forferdelse paa/ oc alle dem som
haffde veret met hannem/ for denne fiske drat/ der de haffde
giort met huer andre.

Saad forferdelse var det?

Icke en ringe forferdelse/ men saadan en forferdelse/ som
saa haffde beslaget hannem met redzel/ at hand fryctede **D**
den oc hellsfuede. Thi Disciplerne kiende aff dette Mirackel/
at Jesus er en rette Messias/ oc de see hans store Almectige
Maiestat oc herlighed/ der aff forferdis Samuittrighed/ oc for
nemme deris Synder/ som S. Petrus her lader sig høre/ oc
siger/ **HERR** Gack vd fra mig etc.

Gior oc

Den 7. Søndagefter

Gior oc petrus ret/at hand taler disse Ord?

Effterdi Christus selff bekiender / Matt. ix. At hand var kommen for Synderis skyld / da skulde Petrus met rette sagd / Hørre/kom til mig. I det hand siger/Jeg er ic syn- digt Menniske/ der gjør hand ret vdi. Vi skulle oc saa efftersøl- ge hannem i dette stycke/ oc bekiende off for Syndere. Men at hand siger / Hørre/gack fra mig/der gjør hand wiislige vdi/ Thi den som er en Syndere/hand skal icke fly fra Christo/men meget mere holde sig til hannem/falde paa Kne/oc bede om Naade/Men effterdi Petrus sagde disse Ord aff en simpel me- ning oc forferdelse/da holder vor Hørre Christus hannem des til gode/oc trøster hannem.

Quad siger da Christus til peder?

Srycte dig icke/Thi at nu her effter skalt du tage Men- nsker. Met disse Ord førde Christus disse Disciple aff den forferdelse til glæde aff hælffuede til Himmelen/aff fordø- melse/til det ewige Liff/lige som hand vilde sige/Aiere Si- mon / du skalt icke Dø eller bliffue fordømt for dine Syn- ders skyld/du skalt end nu lunge leffue/oc bliffue en Fiskere/icke at tage Fiske/men at Fiske Menniske/Oc icke du aleniste/men da andre met dig/Jeg vil icke aleniste forlade eder Syn- derne/Men oc saa giffue eder den mact/at i skulle forlade andre Synderne.

Quad gjorde petrus/Andreas/Johannes oc Jacobus til disse Ord?

De førde Skibene til Landet/oc forlode alting/oc fulde Jesum effter.

Daare Guds Ord saa Krafftige?

Christus taleden uden tviissl icke aleniste i deris gern/men oc saa i hiertet/Thi der er icke saa ringe en gierning/at forlade Sader oc Moder/ Husb og Hiem / oc alting for Guds skyld/ at ic Menniske kand gjøre det aff sig selff/ Det er den hellig Aands gierning. Oc effterdi Christi Ord ere Aand oc Liff/da er det vel eroligt/at dette Apostlernis kald/kom icke aleniste i Wernene/men oc saa ind i hiertet/ellers haaffde de icke saa snare forlader Sader oc Moder etc. Oc efftersuldt Christum.

Quad betegner dette Syster?

Garnet/

Garnet/er Predicke Embedet/som Christus selff vblegger
det Matth. xij. Fiskere/ere Predickere. Fiske/ere Almuen. Na-
ten er vantro oc Menniskens lerdøm. Dagen/er troen oc Guds
Ord. Naar Christus er icke met at fiske/det er/naar Christus
er icke hoss Predicke/da fanger mand intet. Men naar Chri-
stus befaler at kaste Garnet vd/oc mand fisker oc Predicker i
hans Naaff/da opfyldis Garnene offuerflødelige. Saa Fiske-
de S. Petrus Pinzdag try tusinde Menniske i en Predickens/
Oc S. Paulus gantse Asiam.

Quad er det/ at Garnet rissuis sonder?

Garnet rissuis sonder i Christendommen/naar nogle falde
i Ketteri oc vildfarelse/ at stille oc sonderissue Troens enig-
hed. Saa sonderissue falske Apostle Garnet i den første
Kircke/som lærde/at Omkerelsen vaar de Christne nødtørff-
tig/Act. xv. Der effter opstode der flere end sex hundrede slans
Kettere/som Arrianer/Manicheer/Pelagianer etc. Huilcke der
allesammen sonderissue Euangelij Garn. Oc nu paa denne
dag Euangelium er kommet noget til mact igen / findis der
Giendsbere/Sacramente skendere/oc andre Secter/som oc saa
jemmerlige sonderissue Euangelij Garn.

Quorledis skal det gaa de Fiske/ som falde igennem Garnet
ned i Haffuet igen?

Ville wi rettelige betencke sagen/da skal det icke gaa dem
vel/Thi det er Fiskenis største herlighed oc lycksalighed/at de
kunne komme paa deris HErrers Bord/thi de ere der til skab-
te/Huilcken Fisk som nu vndkommer aff Garnet/hand gior sig
selff den største skade/Thi der som hand skulde komme paa sin
HErris Bord til euig glæde/der falder hand ned igen i denna
vanartige Verdens Haff/haor som hand skal forderffuis haade
til Legeme oc Siel.

Quad skulle wi da giorre om wi ville sticke oss rettelige?

Ville wi fangis i Euangelij Garn/da skulle wi vere store
Fiske/at wi icke skulle falde igennem/wi skulle vere sterke i
Troen / til at stride imod Dieffuelen / icke hale / icke sluffige
Fiske / icke huegelsinnede / icke wstadige / icke sulde aff had
oc vrede / wi skulle icke heller falde ned til baanden / oc
stinge

Den VII. Søndag effter Trinitatis

stinge off bort i dymne/ ligge Aar oc Dag i grossue Synder/
lade Predicken gaa ind at det ene ere/oc vd at det andet/oc
bliffue det ene Aar lige som det andet/Saadanne. Siste høre
icke til Christi stegers paa Guds Bord. In Summa/Ville
wi vere Christi Siste/da skulle wi ocsaa holde vor Offuerste
Sistemesteris lerdøm. Ville wi det giøre/da vil hand giffue
off sin naade i denne Verden/oc effter dette liff/ euig glæde/
A M E N.

Den VI. Søndag effter Trinitatis/

Epistel/Roma. vj.

Ide icke/Kiere Brødre/at alle wi som
ere døbte i Jesu Christo / ere døbte i hans død.
Saa ere wi to begraffue met hannem formedelst Daaben
i døden/paa det/ at lige som Christus er opuaet fra de
Døde/formedelst Haderens herlighed/saa skulle wi ocsaa
vandre i it nyt leffuer. De der som wi bliffue planede met
hannem til lige død/da skulle wi ocsaa vere opstandelsen
lige/effterdi wi vide/at vor gamle menniske er kaarsfest
met hannem/paa det at det syndige legeme skal aflade/at
wi skulle icke nu fremdelis tiene Synden. Thi huo som død
er/ hand er giort retferdig fra Synden.

Ere wi da døde met Christo/da tro wi/at wi skulle
desaa leffue met hannem. De wi vide/at Christus som er
opuaet fra døde/døer icke fremdelis/Døden skal fremdelis
icke regnere offuer hannem. Thi at det hand døde/det døde
hand en gong for Synden/Men at hand leffuer/det leffuer
hand Gud. Elge saa/holder eder der saare / at i ere døde for
Synden/oc leffue i Gud/vdi Jesu Christo vor Hætte.

huad læs

Quad lærer S. paulus i denne Epistel:

Effterdi at S. Paulus haffuer i de try første Capittel vdi den Epistel til de Romere obenbarit Synden/oc lært den rette vey/huorledis wi skalle worde fromme/retferdige oc salige/oc i det efftersølgende Capittel haffuer giffuit til kiende Troens fruct oc gierninger/oc der haffuer huedt synd oc Retferdighed/død oc Liffdomer/da tager hand nu her i dette siette Capittel faar sig Troens besynderlige gierning/Alandens strid oc Kamp/at dræbe aldelis oc fuldkommelige / den offuerbleffne Synd oc begiering/som bleff igien effter at wi sinde retferdighed/Oc hand lærer off/at wi ere icke formedelst Troen besride fra Synden/at wi skalle vere forsømelige/lade oc trygge/lige som der vaare ingen synd mere. Der er Synd/men him regnis off icke til fordømmelse for Troens skyld/som strider imod synden. Der faare haffue wi nock at skaffe met off self saa lenge wi leffuer/at wi kunde spæge oc dræbe vort legemis lyst/ oc tuinge vore lemmer/saa at de kunde vere Alanden lydige/oc icke den syndelige begiering/paa det wi kunde vere Christi død oc opstandelse lige/ oc fuldkomme vor Daab/huiccken der oc betegner syndens dræbelse/ oc naadens ny leffnet/indtil wi bliffue aldelis fri fra Synden/opstaa legemlige met Christo/oc leffue euindelige.

Quorledis begynder hand denne Epistel:

Hand siger saa. Kiere Brødre/vide i icke/at alle som wi ere døbt i Jesu Christo/wi ere døbt i hans død? Saa ere wi so begrafne met hammet/formedelst Daaben i døden/paa det/at lige som Christus er opuact fra de Døde/formedelst Faderens herlighed/saa skalle oc wi vandre i it nyt leffnet.

Quad vil hand met disse Ord:

Hand vil saa meget sige. Ere i bleffne Christne/oc haffue anammit Daaben/da følger oc eders Førstis Christi fodspor/Galde i vdi synd/da staar op igien/tencet paa den pact/i giorden met Gud i Daaben. Offuer giffuer Synden/oc vender eder til Gud igien/ oc naar som i komme paa den rette vey igien/da staar stille/seer eder icke til bage/til det syndelige leffnet/men gaar stedze frem/beder met Apostlerne/om eders trois forøgelse/
R oc offuer

Den vi. Søndag efter Trinitatis

oc offuer eder i eders trois fruct uden afladelse. Sticker eder Gud diß inellem fristelse/kaarss/modgang oc bedrøffuelse til/da bærer det taalmodelige. Skulle i oc dø/da frycter icke døden. Thi Daaben er it tegn/at eders død er Christi død/ Oc lige som hand opstod fra de Døde/oc leffuer euindelige/saa skulle oc i opstaa fra de Døde/oc leffue met Christo euindelige.

Dette er en herlig trøst :

Ja visselige. Det er icke en ringe trøst/at mand minder den som ligger saar Døden/paa sin Daab/oc siger. Kiære Men- niste: See/der til est du døbt/ oc sticker i dette Liff/at du skal lide fristelse oc genordighed/ effter din Frelseris Christi Ex- empel/tage dit kaarss paa dig/ oc følge hannem effter. Du anāmede Bress oc Segel i Daaben/at dine fristelser/dit kaarss/ pine oc død/ere icke dine/men Christi fristelser/kaarss/pine oc død/saa/at lige som Christus offueruant dem alle/ oc opstod paa det sidste fra de døde/oc leffuer euindelige/ saa skal oc du offueruinde Dieffuelen/ Døden/ Synden oc Zelfsuede i Guds naffit/ oc opuectis igien paa den yderste dag fra de Dø- de/oc leffue euindelige met Christo. Dette haßuer Guds ords Tienere tillsagd dig vdi Daaben/ i Naßin Faders/oc Söns/oc den hellig Aands. Denne foriettelse vil Gud icke rygge eller tage til bage/thi hand er sandru. Du skal oc trøste dig der met/at din legemlige skilsmisse fra denne Verden/skal icke vere dig en pinactelig død/ men en sößin/en fredsommelig bortsa- relse/en ende paa al angist/oc en port ind til det euige Liff. Betencke oc saa/at Gud Fader/Sön/oc den hellig Aand/ i hues Naßin du est døbt/och haßuer tillsagd dig/at ville vere oc bliffue/ hoss dig / oc met dig / i allehonde fristelser/ angist oc nød. Ja at ville stride for dig imod alle dine Fiender/oc endelige treng dig igiennem Døden/ Synden oc Zelfsuede/ind i det euige Liff.

Nuad betegner Daaben ?

Ne den gamle Adam i oss/skal formedelst daglig anger oc ruelse/druckne/ vndertryckis oc döe met alle Synder/oc syn- delig begiering/ Oc at det ny Menniste skal komme frem/oc ope- staa igien / som i retferdighed oc renhed skal leffue saar Gud euindelige.

enindelige. Lige som S. Paulus her giffuer Klarlige til Kiende. Thi ic Christet Menniskis leffnit er icke andet/end en daglig Daab. Wi skulle vden affladelse saa vere sticte/de/at wi stedze vorense/det som end nu er i oss aff den gamle Adam/oc at det kommer frem/som horer til det ny Menniske.

Suad er det gamle Menniske?

Alt det som oss aff Adam er metfædt/som hofferdigbed/gerighed/wkysthed/had/affuind etc. Vantro met al sin fruct. Oc det gamle Menniske er/det gantke naturlige Menniske/met legeme/Siel/hierre/sind/forstand/fornuft/villie oc alle kraffter/oc alle gaffuer som ere icke aff den hellig Aand. Oc kaldis fordi en gamle Adam/at hand aff naturen haffuer sind oc der tilbøylig til synd/lust oc vdygd/oc legger sig effter det/som er Verdzligt/timeligt oc forgengelige/alligeuel hand end taler oc scriffuer om høye aandelige ting/lige som Judas vaar i Apostlernis tal/end dog hand vaar falsk/gerig oc en forædere.

Suad er det ny Menniske?

Alt det vi haffue i Christo/som troen/kielighed/haab taalamodighed/fred/retferdighed/barmhertighed/trostaab oc sandhed. Oc det ny menniske er oc saa det gantke naturlige Menniske/met legeme/siel/hierre/sind/forstand/villie oc alle kraffter/dog saa/at de skulle vere oplusde met den hellig Aand. Oc det ny Menniske kaldis/Guds ny Creatur/fordi at hand formes delst Guds naade haffuer sind oc er tilbøylig til alt got/oc stunder effter det himmelske/enige wforengelige gode/alligeuel hand end omgaaess met vduortis legemlige ting/Som Christus der hand tode sine Disciplers søder/Oc S. Petrus der hand sticte paa haffuit.

Suor paa kænd ieg Kiende/om ieg er ic gammelt eller nyt Menniske?

Klaar som du bemercker hofdig selff/at du aluorlige hader/est vred oc forørnit paa synden/at du foracter oc haffuer verstyggelighed til legemlig vellyst/oc staar imod dine onde tancer/Orð oc gierninger/da haffuer du ic tegin til ic ny Menniske. Men naar du befinder at du est tilbøylig til synd/oc du følger samme tilbøylighed/da haffuer du ic vist tegin/at du est end nu en gammel Adam.

R ij

Der haff

Den vi. Søndag efter Trinitatis

Der haffuer du da Penitente behoff.

Quod er Penitente?

Penitente er icke andet/ end Daabens fornyelse/ Ja/ at haffue anger oc ruelse/ fryet oc forferdelse for de bedressne Synder/ beklage oc bekiende dem/ oc der haff dog tro Euangelio oc afflesning/ som er/ at Synderne ere off visselige forladne/ aff Gud fader/ for Christi skyld/ oc at der da følger it nyt leffnet. Oc at ieg end skal sige det klarligere. Penitente er icke andet end at ic Menniske bekiender sig for en arm Synder/ som vel haffu er fortient helffuede/ ydmyger sig saar Gud/ oc begierer naade/ oc setter sit haab til hans barmhertighed/ oc at hand fuldko nimer oc beuise denne Penitente met gierningen/ lader aff at synde/ oc bliffuer it andet Menniske.

Quod er bod oc bedring?

Icke andet end aluorlige spæge den gamle Adam/ oc begynde it nyt leffnet/ saa at ic Menniske er nu anderleds til sinde/ end til forn/ tencker/ taler/ giør oc leffuer anderleds/ end hand til forn/ tenckte/ taledede/ gjorde oc leffde.

Quod hører til penitente?

De høye Scoler sette thu stycke til Penitente/ Contritionem oc Satisfactionem/ anger oc fyllestgiørelse for Synden/ oc lære at mand skal met vduortis plict/ tuct/ legemens spægelse/ Men nistelige gierninger oc fortieniste/ læssning/ faste/ vœct/ etc. Giør e fyllest for Synden. Men S. Paulus kalder Penitente part er/ Mortificationem oc viuificationem/ legemens dræbelse oc Al andens fornyelse.

Quod er Mortificatio eller at dræbe legemet?

Det gamle Menniskis dræbelse er intet andet/ end naar ic Menniske forferdis i sin Samnittrighed for syne Synders skyld/ oc søler Guds vrede/ seer helffuede oc den enige fordemelse saar sine øyen/ oc veed aldrig huor hand vil heden. Den gantste Verden er hamtem for liden/ oc hand vilde gierne vere fri fra Synden/ der som hand ekon viste/ huorledis det kunde ske.

Quod er Viuificatio eller Renouatio?

Fornyelse oc leffuende giørelse er icke andet/ end at ic Menniske i sin største angist oc plage hand haffuer aff Synden/ indflye

Indflyr til Christum/beder om naade/Syndernis forlabelse/
lader aff at synde/bliffuer it andet Menneske/oc bliffuer icke
aleniste it Aar saa/men al den stund hand leffuer paa Jorden.
Oc der som hand aff stræbelighed snubler oc falder i synd igien/
da skal hand atter rette oc bedre sig/oc staa op igien. Saa er nu
mortificatio oc viuificatio/Drabelse oc leffuendegjorelse intet
andet/ end at mand offuergiffuer it syndeligt ont leffnet/oc giff
uer sig til it nyt Christeligt leffnet. Oc Saadan offuergiffuelse/
frættelse oc affladelse skeer først i Daaben / der traade wi
frem/oc giffue oss ind vnder Christi Banere/forsage Dieffue-
len oc al hans falske list oc ondskab/loffue oc tilsige at offue
vor Tro/imod Gud fader/Søn oc den hellig Aand/oc Troens
fruct imod vor Næste/oc al vor liffs tid stride imod Synden/
oc dræbe den gamle Adam/oc fordempe den syndelige lyst/be-
giering oc tilbøylighed som er i legemet/oc bliffue dag fra dag
ny Mennesker. Dette løfte anammer Gud/oc alligenel wi
der effter falde i synd/saa er hand dog taalmodig met oss/reg-
ner oss synden icke til forðømmelse / Ja vaare denne Compact
icke/da vaare ingen Synd saa ringe/at hun is forðømde oss/
huor time/oc øyenblick.

Quæd er Summa aff denne Epistel ?

Effterdi Christus er kaarsstest/død oc begraffuen/oc vda-
flette vore Synder formedelst sin død/oc formedelst sin op-
standelse forhuersfuede oss sin Aand/til at gjøre fremdelis got/
da er det tilbørligt/at wi oc følge hans Aand/oc icke lade den
gamle Adam raade selff oc bruge sin fortredelighed/eller lade
synden regnere fremdelis offuer oss. Wi skulle Gud til loff oc
tacksigelse/kaarsteste vore legeme met syndelig lyst oc ond be-
giering/oc vocte oss fremdelis fra Synd/Paa det wi icke forme-
delst wtacknemelighed skulle gjøre vor sag verre/Wi vaare en-
gong vnder Dieffuelens/Dødens oc Hellsfuedis mact/oc den
fromme Frelser Christos / frelste oc forlødde oss naadelige der
fra / oc gjorde vore Siender verielose. Der faare ber oss at
tacke hannem baade i dette oc det andet Liff/timelige oc ewi-
delige. Der til hielpe oss Gud / Amen.

R iij

Den vj.

Den vi. Søndag effter
Den VI. Søndag effter Trinita-
 tis/ Euangelium/ Matthei. v.



W Den eders Ket-
 ferdighed bliffuer bedre
 end Scriffetlogis oc Phari-
 seers / da komme i icke ind i
 Himmerige.

I haffue hørt / at der er
 sagt til de Gamle/ Du skalt
 icke ihlefla/ De huo som iht-
 elslar/ hand skal vere skyldig faar Dommen. Men ieg siger
 eder/ Huo som er vred paa sin Broder/ hand er skyldig faar
 Dommen. De huo som siger til sin Broder/ Racha/
 hand er skyldig faar Raadet. De huo som siger til sin Bro-
 der/ Du Daare/ hand er skildig til Hellsuedis Ild.

Der faare/ naar du Offrer din Gaffue paa Alter-
 ret / oc kommer ihu / at din Broder haffuer noget imod
 dig/ da lad bliffue din Gaffue der faar Alteret/ oc gack
 tilforn hen/ oc forlig dig met din Broder/ oc kom siden oc
 offre din Gaffue.

Forlig dig snart met din Modstandere/ den stund
 du est end nu haff hannem paa Teyen / Paa det at din
 Modstandere skal icke en gang antworde Dommeren dig/
 oc Dommeren skal antworde Tieneren dig / oc du skalt
 kasts i Fængzel/ Sandelige siger ieg dig / Du skalt icke
 komme der vd/ før end du oc betaler det sidste Ekerff.

Quad

Quod handler Christus i dette Euangelio?

Hand straffer i dette Euangelio en Synd/kaldis Vrede/
hvilcken Synd der er gantke almindelig i Verden/besunderlige
hoss Phariseer oc selffgiorde Helgen/Oc de ville icke lade de-
ris vrede vere Synd / men idel hellighed oc Retferdighed.
Thi at lige som deris Hofferdighed skal vere idel ydmyghed/
deris falsk lerdøm idel sandhed/deris vngudelige lessner idel hel-
lig Gudsstieniste/Sa skal oc deris had oc affuind vere idel Gud-
domelig nidkerhed. Saa gissuer nu Christus sine Christne at
tuarsel/ at te skulle vocte sig fra denne Synd / oc siger / vden
saa er at eders Redferdighed er bedre / end Scriffetlogis oc
Phariseers / da skulle icke komme ind i Zimmerige / Thassue
hørt at der er sagt til de Gamle/ Du skal icke ihjelsla / Oc huo
som ihjelslar/ hand skal vere skyldig faar Dommen/ Men ieg si-
ger eder/ Huo som er vred paa sin Broder/ hand er skyldig faar
Dommen etc.

Quod lærer Christus i disse Ord?

Try stycker/ Først / skal hand Phariseerns Redferdighed
fra de Christnis Retferdighed. Der nest/ Beuise hand met det
fembte Buds vdlæggelse / at den vduortis Redferdighed giels-
der intet faar Gud / vden den induortis Redferdighed. Det
tredie/ Formaner hand til forligelse/ maal oc Broderlig tier-
lighed.

Quor mangfoldig er Redferdighed?

Dubbelt. Den ene er en Verdzlig/ Menniskelig/ vduortis/
Redferdighed. Den anden/en Aandelig induortis Redferdig-
hed.

Quilcken er den Verdzlige oc vduortis Retferdighed?

Den som gissuer huer mand det hannem tilhører. Denne
Retferdighed taler Christus her intet om/Thi Guds hassuer
indplantet hende i naturlig skiel oc fornufft/saa/at ic Mens-
niske veed aff naturligt skiel oc fornufft/ at hand skal ingen
vere skadelig eller fortredelig/Men gisre huer mand til gode/
som Christus siger Matth. vij. Quod i ville at Mennisken
skulle gisre eder/ det gisre i oc saa dem/etc.

Quilcken er den Aandelige oc induortis Retferdighed?

R iij

Den som

Den vi. Spndageffter/

Den som handler alene med Gud/dog med forskel. Vogle ville vere Gud behagelige oc betale hannem med gierninger wden troen/Deris Ketferdighed kalder Christus en Pharisaist Ketferdighed/huileken der er icke andet/end en falsk tillid til Menniskelige gierninger oc fortieniste / formedelst huileken Mennisken vil afflegge sine Synder / oc fortiene Himmelen. Denne kalder Christus Matth. xv. en forgefssuis Gudstieniste/ Oc i dette Euangelio stoder hand hende aldelis ned i Hellsuede/saa/at hand oc saa forsiger oc necter sine Disciple Himmelen/der som de haaffue icke en bedre Ketferdighed/end Phariseeris oc Scriffteklogis.

Zuor aff Kommer saadan falsk tillid til gierninger? Aff vor forderffuede natur/ Jorði at effterdi Hæcleri er Mennisken saa besynderlige metgissuet oc behageligt/da besalder det vduortis sken dem saa offuermaade vel/at de kunde icke andet Dømme/end at saadanne gierninger ere Gud behagelige/oc at hand vil beløne dem med Himmelen/Thi at lige som en Paasul icke kand lade aff at Hoffmode sig/saa lenge hand seer sine smucke deylige Giere/Saa kunde icke heller saadanne selffgiorde Helgen Kiende sig for Syndere/ for det vduortis deylige sken deris egne gierninger oc paafund haaffue met sig.

De andre sla deris sind fra alle gierninger oc Menniskelig fortieniste oc lade dem falde/ oc forlade sig aleniste paa Christi gierninger oc fortieniste. Denne Ketferdighed kalder Christus en Christelig Ketferdighed eller Troens Ketferdighed/huileken der icke kand vere wden Kierlighed/oc wden en Christelig omgengelse. Thi at lige som god Sæd/ der kastis i god Jord/ icke kand vere wden god fruct/oc lige som ild icke kand vere wden hede/saa er der oc wmmeligt/at Troens Ketferdighed/ kand vere wden gode gierninger/Hun er krafftig/oc bare megen god fruct / imod huileken den Pharisaiste Ketferdighed er et en blot Barne leeg/oc som it figen Træ met deylige blad wden fruct/ja som it forrodnet Træ/ met Ornestungen fruct/ der hører til ilden.

Zuorledis vil Gud beløne huer Ketferdighed
aff disse tho?

Effterdi

Effterdi Gud anseer ingen Persone det er/intet aff alt det/
som sken oc glimmer vduortis/men randsager meget mere hier-
tet/oc kressner Troen oc Landen/da gissner hand her klarlige
til Kiende/hvad betalning hand vil gissue huer Ketferdighed.
Den Christelige Ketferdighed vil hand gissue (effterdi hun
søger Guds ære) Zimmermanige. Men den Pharisaiske Ketferdiga-
hed vil hand gissue (effterdi hun søger sin egen ære) Zelffuede
oc Fordømmelse/Zuileket aff Mosis Bud fører Christus her ind:
Det femte/Du skalt icke ihuelse/Oc vil der met beuise/at den
vduortis Ketferdighed/vden den induortis/er intet faar Gud.
Thi hvad er det/at nogen vil gissue sig vd/som en Munc eller
Cartuser/met se vduortis sken/ Bede/Læse/Siunge/ holde
Messe/oc er dog en forgissfig Skalck induortis i Ziertet. En
Christen skal icke aleniste holde sig vduortis/at hand slar in-
gen ihuelse/men hand skal oc saa vocte sig/at hand icke bander oc
suer/blissuer vred eller ynster nogen ont.

Zuad siger da Christus?

Jhaffue hort/at der er sagd til de Gamle/Du skalt icke
ihuelse/Oc huo som ihuelse slar/hand skal vere skyldig faar Dom-
men/Men ieg siger eder/At huo som er vred paa sin Broder/
hand er skyldig faar Dommen/Oc huo som siger til sin Broder/
Racha/hand er skyldig faar Raadet/Oc huo som siger/Du
Daare/hand er skyldig til Zelffuedis ild.

Zuad vil hand met disse Ord?

Hand setter mandset frem i fire maader/oc gisr icke ale-
niste den skyldig til Døden/som slar met nessue oc Suerd/
Men oc saa den/som er vred paa sin Nefte/bander oc hader
hannem.

Zuileken er den første maade til mandset?

Vredelige tancker/had oc affuind/som naar ieg tencker/
Jeg vilde at det kunde gaa den ilde/ieg vilde at hand vaare
Død/ieg vilde at hand vaare hof Maanen/Denne had er skyl-
dig til den ensige Død/i. Joh. iij. Huo som hader sin Nefte/hand
er en Mandrabere.

Zuileken er den anden?

R v

Vredelige

Den vi. Søndag' effter

Vredelige tegen oc hadste facter/ som naar wi see vredelige til vor Neste/ knyde vor neffue at hannem/ vende off fra hannem oc ville icke tale til hannem/ vrie met næsen/ oc giffue andre saadanne tegē fra off/ Disse vredelige tegen vil Gud suarlige straffe.

Zulcken er den tredie:

Vredelige Ord/ som naar wi bande vor Neste/ tale ilde paa hannem/ offuerstende oc baguaste hannem/ ville hannem spilde hans ære oc gode rætte/ eller met andet saadant offuerfuse hannem/ Dette aletsammen hører til Zelfffues dis ild.

Zulcken er den fjerde:

Vredelige gierninger oc mand slet i sig selff/ Som er/ naar ic Menniske lader sig icke nøye met vredelige tegen oc skends Ord/ men hand lader neffuen følge met/ hugger oc slar/ som Cain gjorde Gene. iij. Saa er nu her først forbudet/ at mand skal icke giøre nogen legemlig skade met haanden. Der nest/ at wi skulle icke giffue noget vredeligt tegn fra off/ paa huilcket mand skal kunde mercke/ at wi ville vor Neste ont. Det tredie/ at wi skulle icke met tungen/ huereken met Ord eller onde raad spilde vor Nests gode rætte. Det fjerde/ at wi skulle icke bære affuind/ eller ynste vor Neste noget ont/ At baade Legeme oc Siel skulle saa vere wskyldige/ oc icke benijse sig ilde imod nogen mand.

Saa hører ieg vel/ at det er icke aleniste forbudet at sla ihuel:

Det er visselige icke aleniste forbudet at sla ihuel vduoreis/ men oc saa alle aarsager/ ja roden oc oprindelsen/ der mand slet kand opueckis aff/ Thi der ere mange/ alligenel at de icke end sla nogen ihuel met haanden/ saa rodbande oc formaledide de dog saa blottelige/ oc ynste deris Neste saa meget ont/ at haaffde hand det enten om halsen eller paa foderne/ de skulde hand icke løbe lange/ Til dette onde er den forgiffteige vrede en rod/ formedelst huilcken Menniskens hierte saa optendis/ at al anden Synd oc Last følger der lettelige effter/ Der saare kommer nu Gud/ lige som en from fader/ met dette Bud/ legger sig der imellem/ oc vil stille tretten at/ at der skal icke komme nogen

me nogen vlycke/mord eller skade aff/oc at der skal ingen for-
derffue den anden/Men at de skulle paa baade sider stille vres-
den oc lade saadan hastighed falde/oc leffue tierlige oc venlige
met huer andre.

Skal nu al vrede saa aldelis affleggis/huorledis skulle da de Gude
bliffue straffede/oc de fromme bestiermede?

De skulle vndertagis her/ som ere i Offrigheds stat / oc
sede i Regimente/oc skulle paa deris Embedis vegne vere vres-
de oc straffe/Som Foreldre/Offrighed/Dommere/befalnings
Mend/Regentere/Scholemestere/Predickere/de nødis vnder-
tiden til at vere vrede oc straffe dem/som offuertrede dette oc
andre saadanne Guds Bud/Dog skulle de see vel til/at de icke
aff himmelig affuind oc gammel had misbruge deris befalning
til at skuide deris Nestis vogn omkring/naar hand helder/oc
til at forderffue de fattige.

Thi mand finder vel mange som siede i Regimente oc haff-
ue befalning/ som misbruge Guds Tiaffn til it skul/oc beblans-
de deris egen vrede der i met/ som / naar de haffue himmelig
had eller affuind til nogen/da heffne de sig selff oc paa deris
egne vegne/paa den de haffue affuind til/oc skuide det dog tred-
skelige vnder deris Embedis eller befalnings naffn/Det kaldis
at lege surstak vnder Taabe/naar de saa vnder Offrigheds naffn
oc Titel/vdrette deris egen vrede/oc heffne sig selff/Oc de ro-
se der alligenel aff/at de gjorde det icke aff vrede/men paa deris
Embedis vegne/Men væ væ/naar dagen oc tiden kommer.

Er der oc forskiel imellem Menniskens vrede / oc Guds el-
ler Offrigheds vrede?

Ja visselige. Menniskens vrede kommer aff it vilt aff-
uindzfuld herte/ oc er heffingerig/Men Guds vrede kommer
aff reen hiertelig tierlighed / som den der bedrøffis der aff/
at noget Menniske skal fare ilde/Oc nødis dog til for andre væ-
nartige Menniskers skyld/at forrømis oc straffe. Lige som
Kircken oc saa straffer dem med Band/aff en hiertelig got me-
ning/som ligge i obenbare Synd oc last/ til deris forbedring.

Huorledis formaner Christus til forligelse maal/oc til

Broderlig tierlighed?

Tuende maade. Met it venligt tilbud/oc met aluorlig
trusel. Huorledis

Den vi. Søndag efter

Zuorledis locker hand met it venligt tilbød:

Hand siger/Naar du Offer din Gaffue paa Alteret/oc Kommer ihu at din Broder haffuer noget imod dig/da lad din Gaffue bliffue der faar Alteret/oc gack tilforn hen/oc forlig dig met din Broder / oc kom saa igen oc Offre din Gaffue.

Zuad vil hand met disse Ord:

Hand vil saa meget sige/At Gud til ingen god gierning tage til tacke/naar hun skeer i vrede/had oc affuind/Oc Christus taler her om Offer/ Fordi at det vaar en herlig gierning oc stor Gudstieniste i det gamle Testamente at Offre/hvilken Gud selff haffde beselet. Zuad som nu er sagt om Jødernis Offer i dette Euangelio/vil Christus oesaa at mand skal forstaa om bønne oc andre gode gierninger/Oc in summa/Der er ingen Gudstieniste Gud behagelig/wden du est forligt oc fordragen met dem/ der du haffuer fortrønet oc gjort imod.

Zuorledis locker hand off til Fierligheds gierninger met trusel:

Hand siger/Forlig dig snart met din Modstandere/den stund du est end nu haff hannem paa Veyen/paa det din Modstandere skal icke en gang antworde Dommeren dig/oc Dommeren skal antworde Tieneren dig/oc du skalt kasts i Fængsel/Sandelige siger ieg dig/Du skalt icke komme der vd/for end du betaler det sidste Sterff.

Zuad vil hand met disse Ord:

Saa meget vil hand sige/ Haffuer nogen fortrønet oc gjort dig imod/oc hand beder oc begærer at du skalt giffue hannem sin skyld oc brøde til/da est du plictig til at forlade/Som Christus gjorde/der hand sagde/Fader/forlad dem/thi de vide icke hvad de gjøre. Men beder hand dig icke om forladelse/saa skalt du dog vere veluillig til at forlade/oc det skalt du strax gjøre/den stund vreden end nu er nykommen/for hun bliffuer nattegammel oc roddestis/paa det/der skal icke bliffue en languarende had aff/Lad Solen icke gaa ned offuer din vrede / Fordi / at effterdi der er intet vissere end døden/ oc intet ruissere end Dødsens time/da skulle wi icke fordrage dag fra dag/Alar fra Alar/at giffue til/oc forlade/men strax i dette lif skulle wi forlige off met vore Modstandere/Men wilt du icke vere til

vere til forligelse oc forlade/da skal din egen Samuettighed
 paa den yderste dag klage paa dig oc bære saa vidnisbyrd off-
 ner dig/at du skalt antvordis Dommeren/oc Dommeren skal ant-
 worde dig den/der dig skal pine/oc du skalt icke komme aff Feng-
 zel/sør end du betaler det sidste Sterff/det er/aldri til enig tid/
 Thi der er ingen forløffning i Hellsfæde. Saa skal nu huert
 Menniske tencke til/at hand skal altid lade finde sig i den Chri-
 stelige retferdighed/ det er/ i en ret tro oc Broderlig Kierlighed/
 icke bære affind/ icke bande/ icke ynste nogen ont/ icke giøre
 nogen skade paa hans Legeme/Hustru/Børn/Tiinde/queg/
 Gods/ære oc gode røgte/ men vi skulle holde fred met huer
 mand/forlige oc fordrage off met vore fiender oc Modstan-
 dere/Paa det vor Bøn oc Gudstieniste/Pand vere Gud tack-
 nemmelig/oc off forfremmelig/ til at komme til Guds Naade i
 denne Verden/oc effter lifft til enig glæde/Amen.

Den VII. Søndag effter Trinitatis/ Epistel/Roma. vj.

Rære Brødre/Jeg maa tale Menniske-
 lige der om/for eders ligds skrybeligheds skyld. Lige
 som i haffue giffuit eders Lemmer til wrenligheds tienis-
 ste/oc fra en wrenlighed til den anden. Saa giffuer oc nu
 eders Lemmer til retferdigheds tieniste/at de kunde bliffue
 Hellige. Thi at der i vaare Syndsens Tienere/da vaare
 i fry fra retferdighed/Hvad haffde i nu paa den tid for
 fruct? aff huilcket i nu skamme eder/Thi enden der paa
 er Døden. Men nu i ere fri fra Synden/oc ere bleffne
 Guds Tienere/da haffue i eders fruct/at i bliffue hellige/
 oc enden det ewige Liff. Thi Døden er Syndens saald/
 Men Guds gaffue er det ewige Liff/i Christo Jesu vor
 HERR.
 Hvad

Den vij. Søndag efter Trinitis

Quod gior S. paulus i denne Epistel?

Hand formaner end nu de Christne/lige som tilforn/til ic nyt leffnet. Oc hand bringer en sinck lignelse der til/oc gissuer til kiende/at der dubbelt tieniste til/som er Syndsens tieniste/ oc Retferdigheds tieniste. Oc paa det sidste opregner hand syn dernis oc wretferdigheds fruct oc betaling/ Oc der imod igien naadsens oc retferdigheds fruct oc betaling.

Quorledis begynder hand denne Epistel?

Jeg maa tale Menniskelige der om / siger Paulus/ for eders Kiøds skæbeligheds skyld. Lige som hand vilde sige. Jeg vil formedelst en groff lignelse / handle med eder / oc sette det saa groffuelige frem wden omslag/at ic vel skulle forstaa/ huad jeg vil at i skulle giøre.

Quod vil hand da/ at de skulle giøre?

Hand siger saa. Lige som i haffue gissuet eders lemmer til wrenligheds tieniste / oc fra en wrenlighed til en anden / Saa gissuer oc nu eders Lemmer/til retferdigheds tieniste/at de kun de bliffue Zellige. Lige som hand vilde sige. Effterdi i ere døbte i Christi død / oc ere komne til syndernis forladelse formedelst Euangelion/ wden alle louens gierninger/ da skulle i nu begynde ic nyt leffnet/ træde effter retferdighed oc hellighed / oc offue eder stedze i gode gierninger. Thi at ic Menniske dæbis ic til at synde/ men til redferdighed/ at hand skal affdøe Synden/ dræbe den gamle Adam / fordømpe syndelig lyst oc begiering/ oc opsta saa daglige/ affsyndsens død / med Christo i Troen/ oc bliffue Guds ny Creatur.

Quorfore siger hand/ Jeg ville tale Menniskelige der om?

At synde oc affskæbelighed falde i last oc wdygd/er Menniskelige/ Men at bliffue i Synden/ tiene last oc vanart/ oc haffue behagelighed til wdygd oc wrenhed/det hører Dieffuelen til.

Giorde Zedtingerne saadant?

Sør de Komere singe Euangelion/ vaare de saadant Jolck/ som der offuer/at de ic kiende Gud/ oc tilbade Creatur i Skaberens sted/ førde id Zednist/ verstyggeligt/ forbistrit oc wrent leffnit/ fulde aff en synd i en anden/ aff en last oc skendzel i en anden/som det gaar til huor Guds Ord/ oc Troen ic er. Lige som S. Paul. oc siger ij. Timoth. ij. Met de onde Menniske bliffuer

bliffuer det io lenger / io verre / de forfore / oc bliffue forfôrde.
Men der de haffde anammet Euangelion / oc kiende Christum /
vilde nogle til det gamle leffne igien / lige som Jøderne vilde til
Egypten igien etc. De samme formaner S. Paulus her gantste
venlige / at de det ingelunde skulle giøre. Er de en gong vnde
komne fra Dieffuelen / at de skulle icke da falde i hans snare
igien. Zuad som hand nu haffuer screffuit oc predicket til Jø-
derne oc de Romere / det vil hand at skulle ocfaa vere screffuit
oc predicket for off.

Zuor fore siger hand / lige som i haffue giffuit eders lemmer
til wrenligheds tieniste / Saa giffuer oc nu eders
lemmer til redferdigheds tieniste:

Det er forstandeligere / oc gaar Mennifken mere til hierte /
end hand haffde fagd enfoldelige. Lige som i tilforn leffde ilde /
faa leffuer nu Gudelige etc. Thi denne lignelse hand bruger her /
vdbreder syndernis flemhed oc ondskab / oc obenbarer den wren-
ligheds verstyggelse / lige som hand vilde fige. Er det icke en
gruselig forferdelig ring / at mand skal besmitte / denne deylige
Guds gierning / som er Mennifkens legeme / huilket der er giort
effter Guds billede / met saa mange store Synder / laster / wty-
sthed / oc anden wdygd / ia offuer giffue det til wretferdigheds
tieniste / oc kaste det i Dieffuelens strube:

Zuor fore siger hand. Saa en wrenlighed til den anden:

Hand vil met disse Ord giffue til kiende / at naar mand kom-
mer i synd / da kand mand icke lade affigien at synde / som Cains /
Sauls / Jude Exempel / oc andre faadanne giffue til kiende.
Thi at lige som den der gaar miste at it trappe træ oc smbler / oc
falder siden hoffuit kaaldis ned at de andre / Saa gaar det oc
met den / der falder en gong i synd / oc ven sig til wdygd / hand
kommer icke / snarlige der fra igen. Thi seduanne er den anden
natur.

Zuad siger hand om syndens tieniste:

Hand siger saa. Der i vaare Syndens Tienere / da vaare
i fæ fra retferdighed / Zuad haffde i nu paa den tid for fructe
aff huilcken i nu skamme eder: Thi enden der paa er døden.
Paulus bruger her de ord Tienere oc FRI. Huilcke der vaare
bleffne

Den vij. Søndagefter

bleffne de Romere almindelige oc vel bekynde/oc bøyer dem
saa/ at de smuct tiene hannem til hans formaning. Oc vil saa
sige. I vaare tilforn Syndsens tienere. Nu er det icke andet at
tiene Synden/end at tiene Dieffuelen/som er en Fader til al
synd oc løgn. Huor mand nu tien Dieffuelen/der kand ingen rets-
ferdighed vere.

Saa fruct oc betaling hassuer saadan tieniste:

Ingen anden end Døden. Thi at en Syndere/som er
Syndsens suend oc hende vndergissuen/hand faar intet andet
aff Synden/end skam i denne Verden/oc den ewige Død i den
tilkomnende.

Saa siger hand om Retserdigheds tieniste:

Hand siger saa. Men nu i ere bleffne fri fra Synden oc
Guds Tienere/da hassue i eders fruct/at i bliffue hellige/oc
endelige det ewige Liff. Lige som hand vilde sige. Huo som
tienes Retserdighed/hand tiener Hæren. Oc huo som tiener
Hæren/hand regnerer met hannem/oc er icke mere vnder Syn-
den/men vnder naaden.

Saa fruct/løn/oc besaalding hassuer saadan tieniste:

Det ewige Liff. Thi it retserdigt Menniske/som er en fri
Hærr i Christo/kommer formedelst retserdighed til hellighed/
oc endelige til det ewige Liff.

Saa liden Hærr tiener Mennisten mest:

Mand finder fast flere Menniske/som vandre den brede
vey til Hælfuende/oc til Døden/end de/som vandre den smale
vey til Himmelen/oc til det ewige Liff. Men huem giøre de
større skade/end sig selff? Huem ville de klage det faare? Det
er deris egien skyld. Tiener du Synden/da hassuer du skam oc
skendzel/oc den ewige Død til løn. Men tiener du Retserdigh-
hed/da hassuer du hellighed oc det ewige Liff til løn. Syndere/
Misdedere faa dubbel skade aff deris misgierninger. Først/at
de for deris ondskab skulle vere bestemmede faar Gud oc den
gantste Verden. Der nest at de skulle oc saa lide pine oc død der
faare. Lessuende de efter Guds besalning/oc stedde deris tienis-
te bedre/brugede deris legeme oc lemmer/til Guds ære/oc des-
ris Næste til tieniste/hjelp oc trøst/da singe de visselige en
bedre

bedre betaling. Naar som wi oc tiener Synden/oc giøre alt
det som den gamle Adam vil haffue giort/ere wtacknemelige/
oc giøre vor Neste skade/Himmelige eller obenbare/da faa wi
oc dubbelt skade der aff/ Først/ en ond Samuittighed/ som
klager paa oss faar Gud oc den gantste Verden/oc bestemmer
oss. Der nest/at wi der met miste Guds yndest oc venstak/oc
vorde til enig tid forðemde/ om wi bliffue i Synden/ oc icke
bedre oss.

Suorledis beslutter S. paulus denne Epistel?

Hand siger. Døden er syndsens saald. Men Guds gaffue
er det enige Liff/i Christo Jesu vor H. Erre. Lige som hand
vilde sige. Der haffuer du tho herrer met deris fruct oc besaal-
ding/Synden oc Retferdighed/Døden oc lifuit. Huilcken wilt
du helst tiene? Tiener du Synden/da haffuer du skam oc skenda-
zel/Døden/oc al wlycke til løn. Men tiener du Retferdighed/
oc følger Christum/da giffuis dig til løn/Guds venstak oc
naade/oc det enige Liff/Amen.

Den VII. Søndag effter Trinita- tis/Euangelium/Marci. viij.



Na den tid/ som
der var meget Folck/
oc haffde intet at æde/ da
kallede Jesus sine Disciple til
sig/ oc sagde til dem/ Mig
ynckis offuer Folcket/ thi de
haffue nu tøffuet hof i mig i
tre dage/ oc haffue intet at
æde/ De der som ieg lader dem gaa Gastende hjem fra mig/
da forsmecte de paa vejen/ Thi nogle vaare komne langt
S der fra.

Den vii. Søndag effter

der fra. Hans Disciple snarede hannem/Huor skulle wol
tage Brød her i Ørken/at mette dem met: De hand spur-
de dem at/Huor mange Brød hassue i: De sagde/Siu.
De hand bød Folcket/at de skulde sette sig ned paa Jorden:
De hand tog de siu Brød/oc tackede/oc brød dem/oc fiek
sine Disciple dem / at de skulde legge saar dem/ De de
lagde saar Folcket. De de hassde saa Smaafiske/oc
hand tackede/oc bad dem oc saa bære dem frem. De de aade/
oc bleffue mette/oc de toge de lessnede stycker op siu Kurfue
fulde/De de vaare ved fire Tusinde/som hassde ædet/oc
hand forlod dem fra sig.

Saad lærer dette Euangelium oss:

Try stycker. Først/Christi godhed oc Barmhertighed/
som vaar saa yncke som ossuer dette hungrig Folk. Der nest/
Christi store mægt/som bespiser dette Folk saa rigelige met siu
Brød oc saa Fiske/oc lader tage oc siu Kurfue fulde lessnin-
ger. Det tredje/huorledis/wi skulle bruge dette Mirackel off-
til Flytte oc gaffu/ Oc in Summa/ Dette Euangelium Be-
scriffuer oss Christum saa/at hand er en Naadig/Barmhier-
tig/Goduillig Mand/som gierne vil hielpe huer mand/gierne
vere hoss huer mand / gierne hassue sin oingengelse met huer
mand. Der saare vaar oc saa der inod Folcket gierne
hoss hannem/ de løbe effter hannem/ vilde gierne see oc høre
hannem / at de paa det sidste icke hassde Rum i Hus oc
paa Gader i Stæderne / Ja / chvort hand Vandrede hen/
enten op paa Bierge/ eller bort i Ørken/ oc ud paa Hass-
net/da fulde de hannem/ Det forferdede icke eller forhindres-
de dem / at veyen vaar suær oc kiedsommelig / at Biergene
vaare høye / at Hassnet brusede oc vaar farligt. I Verden
gaar det almindelige saa til/At de som ere ypperlige/meetige
oc rige/vndst sig gierne fra de arme Folckis mangfoldighed/
at de kunde vere met fred oc irolighed. Men Christus/den
- ypperste

ypperste Konge offuer alle Konger/gior icke saa/hand vil hel-
ler tage sig wmage til/end det fattige folck skal forsomnis/oc
icke bliffue vnderuist til sin Siels salighed.

Quor vdi giffue Christi godhed sig til Kiende?

I det hand siger/Mig inckis offuer folcket etc. Hand saa
at der vaar meget folck/oc haaffde intet at æde/de vaare hun-
grige/icke aleniste effter den Legemlige mad/men ocsaa effter
Siemens mad/det er/effter Guds Ord/oc de ginge atspredde
lige som faar vden hyrde. Der saare tog hand sig deris alen-
dighed til/oc bespisede dem baade til Legeme oc Siel.

Haaffde io Ioderne mange hyrder/de ypperste Pres-
ter/phariseer/scriftkloge/
Leuitter?

De haaffde vel/men de vaare blesne til Vlsue/Thi at der
som de skulde forsamle faarene/atspredde de dem/Der som de
skulde føde faarene/ressue de dem ihel/oc der var it armt
ælendigt vesen i Jødedømet. Al trodens Retferdighed oc den
rette Guds dyrkelse var vdsuget/al Gudeligh omgengelse var
vde/alle Guds Bud vaare forglemde/oc Jøderne Sys-
tagoger vaar atskild i atskillige Secter/Phariseer/Sadu-
ceer/Esseer/som haaffde vdnortis it herligt sken met kleder/
men indnortis/vaar hiertet fule aff falsk oc suig/vetroskab
oc al vrenlighed/oc end vaar dette det aller verste/at de støt-
te den bort aff Menigheden/som hulde sig til Christum/oc hul-
de dem lige som Hedninge.

Gaar det icke da paa det neste/lige saa til i Christendommen
paa denne Dag?

Vi haaffue io vel saa mange hyrder/Pastoren/Cardina-
ler/Bisper/Prouister oc andre Prelater/som Jøderne haaff-
de/huile der allesammen ere der til falledes/at de skulde
plante oc opbygge Guds Menighed/oc predicke Guds Ord/
Men det gaar haff haff lige som det gik haff Jøderne/thi
der ere icke mange som giore deris kald fyllyst/hæsten er stor/
siger Christus/men Arbeyderne ere faa. Offuer huile Ord
S. Gregorius scriffuer oc siger/Verden er fuld aff hyrder/
men de ere saa som arbeyde trolige i Herrens Vingard/Je

S ij

hyrde

Den vij. Søndag effter

Hyrde Vassin haffue de vel/ tage til sig Kirckens Rente/ oc haffue gode dage aff fede Prebender/ Men de ville icke arbej- de/ Predicke/ oc sode Christi Saar/ oc end er dette det veste/ at de icke ville tilstede andre at giøre det / der de huercken kunde eller ville selff giøre / ja de foriage oc saa oc fordriffue dem fra bo oc bygge / Haff oc Jord / som rette sig effter Guds Ord / oc bruge Sacramenterne effter Christi stic / de kalde dem Rettere/ oc kunde de saa mact offuer dem/ da affliffue de dem ynckelige / Saa haffuer det dyrebar/ VERBUM DOMINI, Guds Salige Ord/ huercken rum eller sted haff det Solck/ De ere det icke heller werde effter Christi Ord / Matthei vij. Huad skal det gode i det Onde? En Ro skal haffue halm/en Soe skal haffue Mast oc Kled. Det er ret/ siger S. Paulus. ij. Thessa. ij. At de som icke ville anamme tierlighed til Sandhed/ skulde al deris liffs tid forforis met lagn oc vildfarelse.

Huad snarede Disciplene til Christi Ord?

De sagde. Huor skulde vi tage Brød her i Orcken/ at mette dem met. Der giffue de deris vantro Klarlige til Kiende/ Thi at haffde de seet ligdbencke oc Brødstamle saar øyen/ da haffde de veret frimodige oc giffuet god trøst/ Men nu de see aldelis intet saar øyen/ da lade de sig tycke/ at det er icke mueligt/ at saa stor en Almue kand bespisis i Orcken.

Huad gjorde Christus til denne Disciplernis vantro?

Hand spurde dem at/ Huor mange Brød haffue i? De sagde/ Sin/ Hand spurde icke at/ fordi at hand viste det ey/ men paa det/ at det Jerteignsom hand vilde nu giøre skulde bliffue saa meget mere naffnkundigt oc obenbare / Oc hand bød folcket/ at de skulde sette sig ned paa Jorden/ Hand tog sig til forn folcket til/ aff sin godhed oc Barmhiertighed/ Tu vil hand oc saa beuise sin mact met dem/ bespise oc mette de Hungrige.

Huorledis beuise Christus sin mact i dette Euangelio?

Hand tog disse sin Brød/ oc tackede/ oc brød dem/ oc fick sine Disciple/ at de skulde legge saar dem/ oc de lagde saar folcket/ oc de haffde saa Smaa fiske/ oc hand tackede/ oc bad dem oc saa bære dem frem/ Oc de aade oc bleffue mette/ oc roge de

leffnede

leffnede stycke op/sin Aarffue. Oc de vaare ved fire tusinde
Mend/wden Quinder oc Børn/ som haaffde ædet/ oc hand for-
lod dem si a sig.

Beuise Gud end nu paa denne dag saadan sin godhed
oc mact paa Jorden:

Ja viffelige. Guds haand er icke for kaarsit/ Hand giffuer
off alting/huad wi haaffue behoff/Korn til Brød oc Ol/Hør
oc vld til Klæder/Skøn oc liung til at brende. See/huor skickes-
lige Gud haaffuer delt Aaret/til vort beste oc for vort nytte oc
gaffu skyld/Der gaar den ene tid skickelige effter den anden.
Naar Vinteren er forløben/oc Solen sliger høyre op/da bliff-
uer det varmt/oc tiden gioris fructsommelig/Der kommer saff
i Træerne/de knoppis/slaß vd oc blomstris/Marcken giffuer
Orter/Græss oc Hø til foring. Gule drage til rede/oc alle Cre-
ature kunde vande omkring effter deris føde oc formere sig.
Sommeren giffuer allehonde fruct oc mangfoldig grøde/
Kirsebær/Blommer/Korn/Huede/Byg/Haffre/Erter/Bø-
ner/huileket mand høster hiem i Laer oc paa loffe. Der nest
kommer høst oc Effterhøst/oc giffuer Vin/offuerfødig Aals-
den oc mangfoldig Fiske/oc opfylder Kellere oc Spisekammer.
Saa giffuer Gud forraad om Vaaren/Sommeren oc høsten
imod den kolde Vinters komme. Om Vinteren besticker huer
sig alting til sit husis behoff/hand terster sit Korn/slacter sit
Queg/salter det/henger det op i røg/brygger sit øl/støder most/
blander miød/ at alting gaar saa skickelige til/Alle vraaer ere
fulde aff Guds velsignelse/oc hand besørger Mennisken vns-
derlige. Der til met beuise oc saa Gud sin mact imod off/i det/
at Solen skin om dagen/Maanen oc Stierner om Natten. Alle
Elementer oc Creature skulle tiene off/Himnelem met de hel-
lige Engle/Firmamentet met Stierner oc Planeter/Lucten
met Gule/Haffuet oc Vandet met Fiske/Jorden met Diur/Or-
ter/Træ/Korn/Vin/Guld/Sølff etc. Er det icke en stor mact/at
Gud saa rigelige formerer oc velsigner aarlige saa libet Korn/
som der kasts i Jorden/ at der offte aff it korn komme xxx. xl. ja
hundrede/igen. Der ere mange Menniscker i den mening/at der
bindis neppelige saa mange Neger om Aaret paa marcken oc
S iij høstis

Den vlli. Søndag: efter/

høstis ind/ som der lessne Mennisker/ da saa alligenel allesam-
men deris føde. Thi hvor mange Land ere der aldels vfruct-
sommelige/ oc hvor mange Stæder oc Byerligge der paa Heed
oc Bierge/ i Skon/ i Brecken oc i Dale/ der som mand aldrig
huercken saar Korn eller høster/ oc Gud aff sin godhed føder
alligenel oc opholder dem. Ja/ der som der end intet Korn
vorte/ oc Solen met sin brynde oc hede forderffuede det allesam-
men/ saa veed Gud alligenel middel oc veye/ hvorledis hand
skal bevare sine Christne/ som hand noch bevisde oc gaff til
tiende met Israels Børn etc. Der saare skal en Christen saa
tænke/ Min Gud/ ieg er jo die Creature/ du hassner jo skab-
mig/ Na vel/ ieg vil arbeide oc tage vare paa mit Kald/ oc la-
de dig sørge/ du tender vel til/ at besticke saa alting/ som der
Land vere dig best behageligt/ oc mig mest nytteeligt/ Thi tro-
en til Christum/ er en viss grund/ formedelst hvilcken vi for-
haabe oc vente/ der vi icke see saar øyen/ oc skulle dog hassne.
Thi at spør end en Christen/ skulde fattis noget/ enten mad/ Klæ-
der eller bolig/ da skulde spør Engle komme aff Himmelen/ oc
sule aff Lucien oc bespise hannem/ ja Stene skulde spør bliffne
til Brød/ Løff oc Grass til Klæder/ Skov oc mark til Høff oc
bolige som det gic met Israels Børn i Brecken.

Hvorledis skulle vi bruge dette Terteign:

Vi kunde bruge dette Mirackel i tuende maade off til
gode oc gaffn/ Først/ at vi kunde visselige vide/ at Christus er
det lessnende Brød/ som kom ned aff Himmelen/ oc hvo som
æder der aff/ hand skal lessne evindelige/ Johan. vi. Der nest/
At vi skulle formedelst dette Mirackel styrcke vor tro/ som mer
ic vist Indsegel oc Tege/ at Gud saa vil i alle maade holde sine
foriettelser/ oc rigelige besørge alle dem/ som tro oc forlade sig
paa hannem/ oc vandre i deris Kald. Thi at lige som hand klæ-
der Lilier oc Vrter paa Marken/ hvilcke der huercken spinde
eller sy/ Oc føder de sule i Lucien/ oc fiske i Vandet/ som dog
huercken saa eller høste: Saa hassner hand oc saa beplietes
sig/ formedelst sine foriettelser/ at hand vil besørge oc føde
alle dem/ som forlade sig paa hannem/ oc handle troelige i deris
Kald.

Hvilcke

Sulke ere da de forlorteste hans haffuer beplakket sig med/
som met Bress oc Segel?

De herlige Gudsdommelige løfte som skaa allenegne i den
hellige Scrifte/ som Psalm. xxxij. De Rige skulle vere nøds-
løstige oc hungre/ men de som søge oc frygte Herren/ haffue
ingen brøst paa noget goe. Oc Psalm. xxxvij. Jeg vaar Vng oc
er bleffuen Sammel/ oc haffuer icke end nu seet den Retferdige
veret forliden/ eller hans Sed gaa effter Brød. Oc Psalm. lxx.
Læst din Omhu paa HERRENS hand/ skal forsørge dig. Oc
Christus siger Matth. v. Tracter først effter Guds Rige/ oc
effter hans Retferdighed/ da skal alle dette tilfalde eder.

Haffuer Gud oc beuist sandaant met gierningen?

Ja visselige. I Stabaisens begyndelse/ opfyldte Gud først
Himmel oc Jord/ Luften oc Vandet/ med Creature. Der effter
skabte hand paa det sidste Menniske/ oc skickede alle Crea-
ture saar hans Oyen/ at hand haffde rigelige oc offuerflødige
i forraad/ huad hand haffde behoff. Hand sette Menniske icke
at icke comt Huff/ men i en fuld Verden/ som vaar offuen oc neden/
oc allenegne trint omring opfyldte met Creature/ Luften met
Fule/ Vandet met Fiske/ Jorden met Diur/ Tre/ Vrter/ Korn
oc Vin/ Biergene vaare fulde aff Guld/ Sølf/ Raaber/ Malms
oc in Summa/ der fattedis intet/ men der var idel offuerflødig-
hed paa alle ting.

Saad vil nu dette Euangelium lære oss?

Først/ lærer det oss Troen/ at vi skulle tro/ at Gud sør-
ger for oss/ saa frane vi ikon ville forlade oss paa hannem/ oc
holde oss til hans Ord/ Thi det Ord staar fast/ Alseperger først
Guds Rige/ saa skal det altsammen tilfalde eder. Det er Guds
skick/ at en Christen skal først giøre sin Bøn/ gaa til Predica-
ten/ løffue oc tacke Gud/ oc der effter tage vare paa sit arbej-
de oc kald/ oc gaa til Bords oc anamme met talsigelse det Gud
haffuer forlent hannem met. Der næst lærer det oss tierlighed/
at vi skulle lige saa giøre imod vor Næste som Christus haffuer
giort imod oss/ paa det vi skulle icke findis wtacknemelige
oc humilde paa den Nderste dag/ naar alle Creature skulle klage
paa oss. Ageren skal siige/ See Menniske/ ieg haffuer giffuet

S iij

dig Korn

Den viij. Søndag effter Trinitatis

dig Korn til øl oc brød. Oc saar skulle sige/wi haffue giffuet
eder Vld til Klæder etc. Men du wilmde Menniske/ du haffuer
end nu aldrig tacket Gud din Hæere der saare/oc end meget
mindre tient din Næste der met. Der saare skal du nu oc saa fare
hen/oc tage din fortiente løn/met alle wilmde wbarthierrige
Mennister/i Hellsuedis affgrund/Thi det er besluttet Jaco. ij.
At der skal gaa en wbarthierrig streng Dom offuer dem/som
icke haffue gjort barmthierrighed. Det tredie/ Lærer det off/at
wi skulle vere flitige oc vinstibelige til at høre Guds Ord/oc
icke lade tiden vere off lang/den stund wi skulle vere i Kircken.
Wi see i dette Euangelio met huor stor begierlighed oc herte-
lig attraa dette Folk hørde Guds ord/at de oc saa bleffue hof-
vor Hæere Christum tre sambfelde dage/mit i den vildende
Orck. Vogle iblant vor Almue kunde neppelige tæffue i Kircken
vnder Predicken/en time eller en halff/alligenel at de staa vns
der tiurt tag oc Kircken staar i Byen hof dem. Det fierde/
Lærer det off/at wi skulle vere tacknemmelige for Guds gode
gaffuer/icke misbruge oc forkomme dem wnyttelige icke slemme
oc demme nat oc dag/men holde til raade/giemme oc spare/
binde stycke ved stock/tacke Gud/oc hielpe vor Næste der met.
Men det gaar nu meget anderledis til i Verden/Naar Gud
giffuer nogen offuerflødelige gods oc Rigdom/da er hand en-
ten en Hund der offuer/oc ligger der paa nat oc dag/som en
Drage/at ingen Land haffue hielp der aff/eller hand misbrun-
ger oc forkommer det saa i wtid til offuerflødighed/ Seaadzeri
oc Wlysthed/at det kommer ingen til gode. Disse der saa sticke
sig skulle paa den yderste dag saa deris Dom at høre. Men de
som tacke Gud for sine velgierninger/oc ere milde oc Barmthier-
tige imod deris Næste/hielpe oc tiene hannem met raad oc gier-
ninger/de skulle høre disse trøstelige ord aff Christi mund
Math. xxv. Kommer i min Faders velsignede/arffuer det
Rige/som eder er beridt aff Verdens begyndelse/Thi huad
som i haffue gjort en aff disse mineringeste Brø-
dre/det haffue i gjort mig selff/Oc de
samme skulle da gaa ind i det
euige Liff/ Amen.

Den viij.

Den VIII. Sondag effter Trinitatis/
Epistel/Roma. viij.

Rære Brødre/Saa ere wi nu icke tiødet
skyldige / at wi skulle lessue effter tiødet. Thi at
lessue i effter tiødet/da skulle i dø. Men dræbe i tiødens
gerninger formedelst Aanden/da skulle i lessue. Thi huil-
cke Guds Aand driffuer/de ere Guds Børn. Thi at i
anammede icke en trældoms Aand/at i skulle atter frygte
eder / men i haffue anammet en sønlig Aand/formedelst
huilcken wi rabe/Abba tiere Fader. Den samme Aand
giffuer vor aand vidnisbyrd/at wi ere Guds børn. Ere
wi da Børn/da ere wi oc Arffuinge/det er/Guds Arff-
uinge / oc Christil metarffuinge / saa fremt wi lide met
hannem / paa det wi skulle ophøys til herlighed met
hannem.

Quad giør S. paulus i denne Epistel?

Effter at hand i det forgangne siuende Capittel/gaff til
Kiende / huorledis Aanden oc tiødet stride imod huer andre i
Mennisken/ oc at saadan strid varer saa lunge wi lessue/ da trø-
ster hand nu her i det ottende Capittel saadanne Scribzmend
oc kemper / at saadant tiødicke skal fordømme dem / Oc hand
giffuer fremdelis til Kiende/ huad Legemens oc Aandens art oc
natur er/. Oc huorledis Christus haffuer forhuerffuit off sin
hellig Aand/som giør off aandlelige / oc fordemper tiødet/ oc
giør off viffe paa/ at wi alligenell ere Guds Børn / ehvor suæ-
lige Synden oc brender oc buldrer i oss/ saa lunge wi følge Aan-
den/ oc imodstaa Synden/ oc dræbe hende. Oc effterdi intet er
saa nyetleligt at dræbe tiødet met som kaarffit oc modgang/
da trøster hand offi saadan modgang met den hellig Aands oc
alle Creaturenis hielp.

S v

Huor til

Den viis. Søndag effter Trinitatis

Quor til formænet S. paulus i denne Epistel:
Hand giør tho formænelser. Den første/ At wi skulle følge
oc vere Aanden lydige. Den anden/ at wi skulle lide met Christo/
oc dræbe den gamle Adams syndige legeme.

Quod er **lido** ?
Alt det som er sødt aff sig/ der gængste Nemmste/ met le-
geme/ Siel/ fornuffu oc alle sind.

Quod er **Aand** ?
Alt det/ som induortis oc vduortis leffuer oc arbejder/ der/
som er nytteeligt til Aanden oc det tilkommende Liff.

Quod kaldis at følge **lido** ?
At samtycke i al legemens begiering/ oc leffue i legemlig vel-
lyst oc synd.

Quod kaldis det at følge Aanden ?
At leffue effter Guds vilie oc befalning.

Quem skulle wi da nu følge/ troet eller Aanden ?
S. Paulus siger saa. Viere Brædre/ wi ere Skyldener/ icke
troet/ at wi skulle leffue effter troet. Det bekiender S. Paulus
at wi/ som haffue anammet Troen oc Guds Aand/ ere skyldige
til at giøre noget. Oc hand holder aldelis innet met dem/
som vnder Euangelij sken/ oc Christelig frihed/ icke søge andet/
end at de skulle ingen vere lydige/ oc leffue it balstyngt fortres
beligt leffue.

Quod ere wi da skyldige ?
Viere skyldige at giøre got/ la wi ere plichtige der til/ siger
leg. Thi wi lossuede det i Daaben/ oc anammede den hellig
Aand der paa/ at wi skulde forfuge Dieffuelen/ oc al hans falske
list/ offue oss i troen oc tierlighed/ oc dræbe den gamle Adam met
sin lyst oc begiering.

Quor saare skulle wi følge Aanden ?
For tuende sager skyld. Først/ for Guds skyld/ som haffuer
giffuit oss sin hellig Aand/ til at spæge vorre syndige legeme/
Quor saare wi skulle tilbørlige ræcke hannem. Der næst/ for vor
egen skyld/ thi at paa denne lydigbed staar vor forfremmelse
eller forderffuelse/ salighed oc fordommelse. Folge wi legemet/
da skulle wi da/ men følge wi Aanden/ da skulle wi leffue. Thi
hvilcke Guds Aand driuffuer/ de ere Guds Børn.

Quor paa

Quor paa Kiønder mand Guds børn?

Paa legemens drabelse / oc den hellig Aands driffuelse. Thi at de som driffuis aff Guds Aand / huilken der er godheds / naadens / Luffens oc sandheds Aand / de bliffue oc gode / sans drue / opliude i naade / oc endelige salige. Oc de som icke driffuis aff Guds Aand / men aff ondskabs / syndsens / løgnens / mørckhedsens oc forderffuelsen Aand / de bliffue oc onde / falde i synd / løgn / vildfarelse / oc endelige fordømde.

Quad Menniste er der / der driffuis aff Guds Aand?

De / vdi huilcke den gamle Adam er Kaarsfest oc drabet / de som ere fornyede i Aanden / oc ere bleffue andre Menniste / ere nu anderledis til sinde / tencke / tale / giøre oc leffue anderledis / end de tilform tenckte / talede / gjorde oc leffde. De søffue Troen til Gud / Troens fruct / som er / Herligheds gierninger imod deris Nefte / oc holde sig selff wstraffelige saar Verden. Oc in summa. Quo som icke haffuer Christi Aand / hand er icke hans. Thi der regn oc indsegl / der wi diendis paa at vere Guds børn / er den hellig Aand met sin naade oc gaffuer. Quo dem icke haffuer / de ere icke Guds Børn / is de ere allerede skilde fra Christo.

Saffue alle Mennister den samme Aand?

S. Paul. setter her tuende honde Mennister / oc siger. At nogle haffue en traldoms Aand / oc de ere til sinde lige som en Svend imod sin Herre huilken der tiener for løn / icke som en Søn imod sin Fader. Quad som de giøre det giøre de enten aff fryet for straff / eller fordi at de vente sig løn. Disse ere icke Guds Børn / de holde oc icke Gud for en naadig Fader / men for en streng Dominere oc Titan. Lige som de nu holde hannem / saa er hand dem oc / som den xviij. Psal. siger. Hoff de rene est du reen / oc hoff de forredelige est du forredelig. De andre haffue en barne Aand / oc ere til sinde / Lige som it Barn imod sin Fader. De hclpe at formere oc holde Luffuen tilsammen / som trofaste Børn / Jcke aff fryet for straff / icke heller fordi at de vente dem løn / men aff ret naturlighed / der de haffue til deris Fader. Disse ere de rette Guds Børn / oc de holde Gud for deris naadige Fader. Der saare bliffue de oc hoff Faderen i husie / naar Suenne skulle vd.

Huilcke

Den vñij. Søndag effter/

Guilcke ere de/som haffue en trældoms Aand:

Alle de/som ere vnder Louen/ oc ville formedelst deris egne gierninger vorde retferdige. Thi naar Gud gaar i rette met saa danne Menister/da skulle de aff redzel forsmelte faar hans Ansiet/lige som David siger. De forgaa/lige som det vand der flyder bort. Oc end en gong/ lige som vor smeltis aff ild/saa skulle de vngudelige omkomme faar Gud. Ved denne maade skulle alle de omkomme/som leffue oc handle tiodelige.

Guilcke ere de/som haffue en barne Aand:

De trofaste oc rette Christne/som ere vnder Euangelio/oc tencke aleniste at vorde fromme retferdige oc salige for Christi blod. Disse giffuer den hellig Aand vdmisbyrd/at de ere Guds Børn/oc robe/Abba tiere Fader. Huor som mand nu kiender Gud/som en tier Fader/formedelst den hellig Aand/huorledis Aand der vere fryct oc redzel? Huo haffuer nogen tid hørt/at en Fader/som er from/giorde it fromt Barn skade eller ont. Som Christus siger Luce. xj. Kunde i giffue eders Børn gode gaffuer/naar som de bede eder/ huor meget mere skal eders Fader/som er i Himmelen giøre saadant? Der faare skulle wi icke frycte oss for denne tiere Fader. men meget mere ynste oc begiere/at Christus skal komme til den yderste dom/oc giøre en ende paa vor suck/oc hielpe oss der hen/at wi met hannem kunde regere oc regnere euindelige/

Huorledis vdgellis wi saa til Guds børn/oc til Christi herlighed:

Vaar wi tro paa hans Naamn/Johan. i. Oc lide met hannem/som S. Paulus siger her. Ere wi Børn/da ere wi oc arffvinge/det er/Guds arffvinge oc Christi metarffvinge/om wi ellers lide met hannem/paa det/wi oc skulle ophøygis met hannem til herlighed. Oc met saa Ord at tale der om. Skulle wi vorde Guds Børn/da skulle wi haffue en retfindig tro. Skal oc samme vor tro rettelige obenbaris/da skal hun formedelst faarssit forsøgis oc prøffuis. Vaar som hun da bliffuer bistandig vnder faarssit/ oc falder icke fra sandheds bekiendelse/saa skal hun oc da visselige haffue met Christo Guds Børns vduelise/oc arffue/som er/det euige Liff/Amen.

Den vñij.

Den VIII. Søndag effter Trinita- tatis. Euangelium/ Matthæi. vij.



Søder eder fra falske Propheter / som komme til eder i Saareflæder / men induortis ere de glubendis Blissue / paa deris Fruct skulle i kiende dem. Kand mand oc plocke vindrue er aff Torne: eller Sigen aff aff Eidzel: Saa bær oc huert got Træ god Fruct / men it raadet Træ bær ond Fruct / It got Træ kand icke bære ond Fruct / Oc it raadet Træ / kand icke bære god Fruct. Huert Træ som icke bær god Fruct / skal affhuggis / oc kastis i Ilden. Der saare skulle i kiende dem paa deris Fruct.

De skulle icke alle / som sige til mig / **H E X X E / H E X X E /** komme ind i Himmerige / Men de som gøre min Faders vilie i Himmelen.

Quad gior Christus i dette Euangelio?

Hand paa minder oc giffuer off atvarsel / at wi skulle voete oc tage off vare fra falske Propheter. Oc hand giffuer først til kiende huilcke de falske Propheter ere. Der nest / Huorledis mand skal kiende dem. Det tredie / Quad deris løen oc endeligt skal vere.

Quad ere propheten?

Propheten ere Lærere oc Predicere / som lære oc vnderuise folket.

Huor mang

Den viij. Søndag effter

Quor mangfoldige ere prophetes?

Der ere tuende slaus Prophetes / sande oc falske.

Quilcke ere sande prophetes?

De som aluorlige Predicke oc forkynde Guds Ord oc besalning / oc vnderuise folck et met den rette lerdom / oc huere ten ansee eller fryete nogen Persone. Saadanne vaare de helligge Prophetes oc Apostle.

Quilcke ere de falske prophetes?

De som vnder de rette Prophetes Classen oc sken / forføre Menisten met falsk lerdom / de ville haffue den anseelse / at de visse folck den rette Vey / oc lære idel sandhed / oc deris lerdom er dog idel forførelse oc løgn / Saadanne vaare Baaliter / Molochiter / Phariseer etc. Disse formaner Christus at wi skulle vocte oss fra.

Quad siger Christus?

Vocter eders fra falske Prophetes / som komme til eders i Saareklæder / men induortis ere de glubende Vlffue.

Quad vil hand met disse Ord?

Saa meget vil hand sige / Riere Born / Jeg haffuer i min lange Predicken paa Bierget / giffuet eders den rette Christelike lerdom til kiende / huilcken der visselike skal ledsage eders ind i det enige liff / saa fremt i dem ville benare oc bliffue stadelige der ved. Men Dieffuelen skal det icke kunde fordrage / hand skal kaste megen forhindrelse i Veyen / oc aff sin yderste mact oc formue arbejde paa i alle maade / at hand kand forføre eders / at i icke skulle bliffue bestandige hos denne Lerdom. Der faare varer ieg eders at / paa det / i skulle vocte eders / oc giffue ve vel act paa eders sag / Thi at i skulle aldrig kunde vere saa suilde / handle saa forsynlige / oc see saa vel til / at falske Prophetes / vildfarendis Mander / oc løgnpredickere / skulle jo alligeuel giffue sig til kiende / binde paa / oc komme frem met deris falske lerdom. Oc er det da saa / at i følge oc ere dem lydigge / da er det giort met eders / oc i ere fortabte. Thi de føre eders fra Guds Ord oc til Dieffuelens lerdom / fra den hellige Guddommelige Scrifte / til Menistens paafund / fra sandhed til løgn / oc saadant skulle de giøre vnder saa deylige iskinlige som det vaare idel sandhed / der de fare met / Oc paa
der sidste

Det sidste besegle de saadan deris forførelse met saadan en stanck
oc ond luct/der de lade effter sig/at mand kand der paa obena-
bare mercke/at Satan oc Løgnaanden vaar der.

Zuor faare siger Christus/De komme?

Sordi/at falske Propheter tæffue icke indtil de bliffue rets-
telige vdsende eller redelige kallede/men de komme aff sig self
vskallede/oc trengte sig ind met mact i Embedet/huicke den
Prophete Jeremias klager paa i det xxiij. Cap. i Guds Persone/
oc siger/Jeg vdsende icke Propheter/oc de løbe alligenel/Jeg
talede icke til dem/oc de spaaede alligenel. Christus taler icke
her om dem/som tilblude den Christelige menighed deris tiens-
ste/naar de see at der er brøst for Predicere/Thi S. Paulus
siger/i Timoth. iij. Der som nogen begærer ic Biscops Embede/
hand begærer en kaastelig gerning.

Zuor faare siger hand/De komme til eder?

At hand der met vil giffue til tiende/at saadanne falske
Prophetar ere oc skulle vere i Christendommen/De komme til
eder/siger hand/icke til Tørfere eller Zedninge/men til eder/
i som ere Christne/Thi det gaar saa til/At huor Gud Bygger
en Kircke/der Bygger Dieffuelen en Capelle hof/Oc huor
Christus opuecker en retsindig Predicere/der besticker Dieff-
uelen altid cho falske Predicere hof. Saa stode der wtallige
Baals Prester imod den eniste fromme Prophete Heliam/Oc
imod den eniste Nicheam stode der fire hundrede falske Pro-
phetar.

Zuor faare siger hand/De komme i Saarekleder?

De glise oc komme met saadant ic sken/at mand neppelige
kand tiende dem fra de rette Predicere/De bruge oc saa Scriff-
ten oc Guds Ord/men tredskelige oc falskelige.

Zuor faare siger hand/Induortis ere de glubende Vlsue?

Sordi/at de gigre icke andet/end jammerlige ødelegge
Christi Saaresti/oc vden affladelse/grummelige forgiffue/ihiel
riffue/myrde oc dræbe/Christi Saar met falsk lerdom/som de
rette Vlsue oc Sielemordere.

Zuor ledis skal mand tiende de falske prophetar?

Paa deris fruct/siger Christus/skulle i tiende dem/kand
mand oc plocke Vindruer aff Tørne? Eller Sigen aff Tidzel?

Saa vds

Den viij. Søndag effter

Saa bær oc huert got Træ / god Fruct / Men it raadet Træ / bær
ond Fruct / Lige som hand vilde sige / Holder de falske Prophe-
ters lerdøm oc leffnet imod Guds Ord oc besalning / da skulle i
snart see / at de komme icke paa tusinde bindinger nær offuer it.

Zuilde den er de falske prophets Fruct / der wi skulle
kende dem paa?

De føre it vduortis sken aff it Aandeligt leffnet / oc ere dog
i grunden idel Verden oc Riød / læss Paulum. ij. Timoth. iij.
De besnerie Menniskens samuittighed / met Dieffuelens lers-
døm oc Menniskens Bud / de giøre Synd der som ingen Synd
er / forbiude Mad oc Eceteskab / aleniste aff it vduortis sken /
læss Paulum. i. Timoth. iij. De giøre Secter imod de Christa-
nis enighed / oc ville bliffue fromme / retserdige oc salige / for-
medelst Aandelige optenckte Aarden / Regle / Gierninger oc for-
tienst / læss Petrum ij. Pet ij. De holde Sandheds Vey / Euana-
gelium / for idel Zetteri. Men deris egne Fastelagens giernin-
ger / met Vand / Palmer oc Salt at Die etc. Deris Afflad /
Pillegrims reyser / Brøderstab / Calente / Vigilijs / Sielmesse /
Begængelser / stencke Vand / giffue Røgelse / bære Helgen oms-
Pring / gaa met Kaarss / holde de for idel salig Guds tieniste.
Christus siger / Jeg er Veyen etc. saa sige de / vore Gierninger
oc fortienst ere Veyen. Christus siger / Ingen kommer til
Faderen / wden formedelst mig / Saa sige de / Ingen kommer
til Himmelen / wden aleniste formedelst hellige Aarden / Pille-
grims ryser / Afflad / oc Helgens forbedelse etc. In Summa /
De tro icke Christo / de acte intet hans besalning / Men de hand-
le imod Guds Ord / met deris Lerdøm oc leffnet / Deris Lerdøm
er falsk / deris leffnet er wguneligt / oc der er huertæn Træ eller
Fruct god hoff det. Golt / Gud plager dem saa / at de kunde icke
ander end følge deris Løgnaand / Dieffuelen / oc baade Scriffa-
ne / Lære oc Predicke / idel falsk Lerdøm / Løgne oc vildfarelse.

Zuad Lignelse bringer Christus imod dem?

Hand siger / Land mand oc plocke Vindruer aff Torne /
eller Sigen aff Tidzel. Lige som hand vilde sige / Saa vmue-
ligt som det er / at mand Land plocke Vindruer aff Tornebuske /
oc Sigen aff Tidzel / Lige saa vmueligt er det oc saa / at en
falsk Proa

falske Prophete kand giffue nogen god lerdøm fra sig/ Der som
intet got er inde/der kommer intet got ved/ De kunde vel rose
meget aff Euangelio/ oc haffue det stedze i munden/ men det er
dem icke mueligt at finde paa Euangelij rette lerdøm oc krafft/
Blad ere de/blad bliffue de det er/ de bruge munden meget oc
fladre wden Fruct/ som wi see faar øyen paa vore Papister.

Suor saare taler Christus om Vintræ oc figen træ/ oc
der imod om Tornebuske:

At hand vilde giffue til kiende baade de sande oc falske
Propheters art oc nature/ Ic Vintræ er ic ciurt/ skrobeligt oc
nytteligt Træ til nogen Bygning/ Som Ezechiel siger i det
xx. Cap. Tager mand oc noget Træ aff ic Vintræ/ at gløre no-
get aff? Eller gjør mand en Tasse der aff/ at henge noget paa?
Saa er ic figen træ ic ringe almindeligt Træ/ som icke blom-
stris/ for Blomsterne giffue strax Fruct/ Men Tornebuske
faar knopper oc blomstris/ at de staa huide som ic Lagen/ oc
skinne lange fra i Marken/ oc ere til at see/ lige som de vilde bære
idel Suck/ Oc naar mand alligenel seer til enden/ da er der
ekon skarpe tagge oc torne/ som icke kunde andet end rissue
oc stinge/ Eller de bære Slaaen oc Hyben/ som ere fulde aff
sten/ oc ingen mand nyttelige. Disligist bær icke heller Tidzel
andet/ end Borrer oc skarpe pigge/ oc naar mand kaster dem
fra sig/ da vende de det skarpe op eller ned/ oc henge ved. Lige
saa oc saa Byenskalke oc falske Propheter stort paa/ met deris
hoffmodige store Ord/ oc met deris mange optenckte giernin-
ger etc. Lige som de vilde hielpe den gantze Verden/ Men
naar det kommer saa langt/ at Fructen skal følge/ da er det idel
Ornestungen forderffuet Fruct/ som huercken kommer Gud
til loff eller Mennisten til gode/ Ja det ere Børne gierninger/
som naar smaa Drengene ride paa kappe/ oc smaa Piger lege met
Drucker. Alle andre Scaters gierninger/ som Borgeris oc
Bønders gierninger etc. Komme Mennisten til gode/ Men
Papisters gierninger/ ere intet Menniste nyttelige/ wden ale-
miste deris Gud/ som er/ deris Dug.

Suad er ic got Træ?

It fromt trofast Menniste/ som lessuer effter Guds besal-
ning. Som

T

Den viij. Søndag efter/

ning. Som naar en Første/ Regentere/ Borgemeistere/ Predicere/ Husbonde/ Svend/ Pige etc. Vandrer i Troen/ oc giør der hannem bød at giøre. Disse ere de gode Træ/ som bære Fruct i ret tid/ de triffuis til det ewige Liff.

Guilcket er it ont Træ?

It vanartigt wgdeligt Menniske/ som leffuer wden Guds Ord oc befalning/ i al Synd oc last/ Som naar selffgiørde Helgen/ Dyenskalken oc falske Christne/ gaa hen i deris vantro/ bygge oc forlade sig paa deris egne gierninger oc forriensste/ oc foracte der til met (som den hoffindige Phariseer giørde) andre arme Syndere/ etc. Disse ere deraadne forderffuede Træ/ som bære idel Ormestungen Fruct/ huilcke der høre til Zelfffuedis Ild.

Guilcken er den gode Fruct?

De Christnis gode gierninger/ som ske efter Guds Ord oc befalning/ oc komme de Trøderffrige til hielp oc trøst.

Guilcken er den onde Fruct?

De gierninger som ske wden troen oc wden Guds befalning/ alligeuel at de glise oc skinne deylige vduortis/ Thi der er ingen gierning god/ wden den som er befalen aff Gud/ Oc ingen gierning er Ond/ wden den som er forbuden aff Gud. Huo som vil giøre gode gierninger/ hand skal see til Guds Bud/ huad hand finder der/ at Gud haffuer budet oc besalet/ det ere gode gierninger/ oc huad hand finder at Gud haffuer forbød/ det ere onde gierninger. Wi skulle lære skilsmisse imellem gode oc onde gierninger/ aff Guds Bud oc befalning/ icke aff Menniskens gode rycke/ icke heller aff det stein at gierninger ere mange eller store. Lige som mand kender paa roden oc Fructen/ om it Træ er got eller ont/ Saa kender mand oc saa it got eller ont Menniske paa hans hierte/ Ord oc gierninger/ Luce. vi. Seer du nu it Menniske/ som er sinnet venligt uiet sin Næste/ trøster/ hielper oc er hannem tienstactigt/ da kanc du visselige dømme/ at hand er it got Træ. Der imod/ naar du seer nogen som er gram/ vanartig/ smibbedryg/ hadst/ affuindzfuld/ oc vil ingen giøre til gode/ da kanc du visselige dømme/ at hand er it forfornet raadet Træ.

Guad skal

Quid scilicet vere de falsis prophetis idem de angelis?

Christus sicut / Intra Træ / som icke bær god fruct / skal
 affhuggis / oc kastis i Jden. Lige som hand vilde sige / Alle de
 som sette Troen til bage oc offvergiffne Guds Ord / oc bygge
 paa deris egen Retferdighed / gierninger oc fortieniste / oc giøre
 intet aff det Gud haffuer besalet / de skulle ødeleggis i grund
 oc oprykkis met rod. De arbejde vel paa at stige høyt op / oc
 ville met mægt forsuare oc føre deris sag til ende / Men Gud
 imodstaar oc forhindrer de høye Træ / at de icke skulle vore op
 i Himmelen. De giøre sig vel saadan en tancke / See / vi ere
 de deylige fructsommelige Træ / som ere plantede i Christens
 dommen / Gud skal spære off / haffue tilsyn til off / giøre gerde
 omkring off / heyne off ind / bevare off / oc røcte off paa det
 fliteligste / som mand pleyer at røcte oc tage vare paa en dey-
 lig Vrtegaard / Trægaard / Vinggaard etc. Oc de see icke
 huad dom Christus siger aff offuer dem / Som er / at Vren lige
 ger allerede haffue roden aff saadanne fructsommelige Træ /
 at de skulle affhuggis / oc kastis i Jden / Oc Matthei. xxv.
 Al plantelse / der min himmelske Fader icke plantede / skal
 oprykkis. Oc Hieremie xlii. siger Gud / Der som du end
 giør din Rede saa høyt / som ørnen / saa vil ieg dog styrte dig
 ned. Oc i dette Evangelio siger Christus / De skulle icke alle /
 som sige til mig / HERRER / HERRER / komme i Himmels-
 rige / Men de som giøre min Faders vilie / der er i Himmelen.
 Lige som hand vilde sige / Alle de / som holde deris eget paa
 fund for den høyste Guds tiemiste / oc daglige robe til mig /
 HERRER / HERRER / oc arbejde der aller mest paa / at de
 skulle komme til Himmelen / de skulle icke komme der ind / Ja / der
 skal ingen for fare til Hellsfuede / end de sanne / som rose sig mest
 aff Himmelen / oc tage sig offuer / at de oc saa ville / formedelst
 deris fortieniste / hielpere andre Mennsker der ind.

Quot saare flere Herre? Haffue de to stor Gadelighed / staa
 aarle op / robe Herre / Herre / Aften oc Morgen /
 oc spare ingen vmage?

De robe met munden / men hiertet veed der intet aff. Saa
 giøre de icke heller min Faders vilie / der saare høyrer ieg icke
 T ij deris rob /

Den ix. Søndag effter Trinitatis

deris rob/Vil nogen hassue deel met mig/ i mit Rige/da skal
hand rette sig effter min lerdøm oc mit Ord/oc satte der aff en
retsindig Christen tro/ oc beuise samme Tro imod sin Nefte
met den rette Fruct/oc føre haff sig selff it vstraffeligt Lef-
net/ Huor det skeer/ der skal Himmelen staa oben/ oc saaa
dant it Menniske skal glæde sig met mig/ i det euige Liff/
A M E N.

Den IX. Søndag effter Trinita-

tis/ Epistel/ i. Corinth. x.

Rære Brødre/ Det skede oss til it Exempel/
at wi skulle icke hassue lyst til det onde/ lige som de
haffde lyst. Bliffuer oc icke Affgudiste/ lige som nogle aff
dem bleffue/ som screffuit staar. Solcket sette sig ned at ede/
oc at dricke/ oc stode op at lege. Lader oss oc icke bedriffue ho-
er/ som nogle iblant dem bedriffue hoer/ oc fulde paa en dag
try oc tiue tusinde. Lader oss oc icke friste Christum/ som
nogle aff dem fristede hannem/ oc bleffue forderffuede aff
Hugorme. Knurrer oc icke/ lige som nogle aff dem knurre-
de/ oc bleffue ødelagde/ formiedelse forderffueren.

Alt dette skede dem til it Exempel/ oc det er oss screff-
uet til atuarfel/ paa huilcken Verdens ende er kommen.
Der saare huo sig lader tycke at hand staa/ hand skal see
vel til/ at hand icke falder. Eder er end nu ingen fristelse
paa kommen tvenden Menniskelig. Men Gud er trofast/
som lader icke friste eder ossuer eders formue/ Men hand
gør saadan ende paa fristelsen/ at i kunde fordrage. Der
saare mine Elskelige/ flyr fra Afguders tjeniste.

Hvad læs

Quad lærer S. paulus i denne Epistel:

De ypperste stycke i denne Epistel er/at huo sig lader tycke hand staar/den skal see til/at hand icke falder. Met huilcke Ord S. Paulus vil paaminde de skaalte/daarlige oc trygge Corinthher/at de skulle icke tencke/det er nock/at de begynde at tro/at de hore Euangelion/oc bruge Sacramenterne/oc ere rigelige begaffuede oc prydede met store aandelige gode ting/naade oc gaffuer/men de skulle vide/at de oc skulle bliffue bestandige i Troen/oc Euangelij betiendelse/oc i et Gudeligt leffnit indtil enden. Oc saadant beuise hand met Israels Børns Exempel/som vaare Guds folck/oc haffde den samme tro til Christum/som wi/oc de samme Sacramenter/Ja meget mere naade oc flere gaffuer aff Gud/end wi. Gud haffde fort dem met en veldig haand aff Egypten/giennem det røde Haff/oc igiennem ørcken. Oc der komme alligeuel icke flere/aff sex hundrede tusinde Mend/ind i det Land Canaan/end tho/Josue oc Caleb/de andre døde i ørcken.

Quor saare? Quad aarsage vaar der til?

De bleffue icke bestandige i den tro de haffde anammet/men de fulde formedelst vantro i mangfoldige store Synder.

I huad Synd fulde de?

I femhonde store Synder oc wdygder / Først/ I syndelig lyst. Thi saa siger den. cv. Psalm. De begærede i ørcken/oc forsøgte Gud i det øde Land. Hand gaff dem det de baade om/oc sende dem nock/indtil dem vommiede der offuer. Der nest fulde de i Affguderier/de gjorde en Kalff i Horeb/siger Psalmē/oc badet til det støbte Billede/oc fornende deris ære til en Oris lignelse/som eder græss. Det tredie/de bedreffue hoer/De hengde sig/siger Psalmen/til Baal Peor/oc ode aff de døde Affgunders offer. Det fjerde/de fristede Gud/som Psalmisten siger/De fristede Gud i deris hjerter/at de begierede mad for deris Siele/oc fortørnede hannem hof trette vandet. Det femte/De knurrede imod Gud/oc de knurrede i deris Paulun/de vaare Hærens røst icke lydige.

Straffede oc Gud dem for saadan synd styld:

Ja viffelige. Hand besalede Skyerne her offuen offuer/oc loed Man regne paa dem/oc gaff dem Himmels Brød at ade/

T iij

oc loed

Den ix. Søndag efter Trinitatis

oc loed sigd regne paa dem som stoff/oc Gule som Sand i haff-
uip. Da ode de oc bleffue alle merre/hand loed dem styre des
ris lyst. Der de nu haffde styret deris lyst/oc de end nu ode der
aff/da kom Guds vrede offuer dem/ oc dræbte de ypperste
iblant dem/oc ned slo de beste i Israel. Derneft bleffue for Affguds
deri skyld/try tusinde Mend ihel slagne/Exod. xxxij. Der tres
die/der bleff for horeri skyld/sire oc tiue tusinde ihieslagne.
Num. xxv. Det fierde/for fristelse skyld/at de sagde/Vor Siel
venner offuer denne løse mad/sende Gud hugorme iblant dem/
som spudedde ild/de bede folck/ at der døde it stort tal folck i
Israel/Num. xxi. Det femte/for knur oc wlydigheds skyld/
døde fiorten tusinde oc sin hundrede Mend/Dathan oc Abie-
ram/huicke Jordan opslugede/oc wden de thu hundrede oc
halffrediesinds tiue Mend/der ild opbrende/Num. xvi.

Haffue wi oc behoff at frycte saadan straff?

Ja visselige S. Paulus siger. At det skede off til en figur/
at wi skulle icke haffue lyst til det onde/ lige som de haffde lyst.
Bliffue oc icke Affgudiske/lige som nogle aff dem bleffue. Lader
off icke bedriffue hoer. Lader off icke friste Christum/ som
nogle iblant dem gjorde/ oc bleffue forderffuede aff hugor-
me. Knurder oc icke/lige som nogle aff dem knurrede/oc bleff-
ue ødelagde formedelst forderffueren. Lige som hand vilde si-
ge. Wi ere oc saadanne folck/wi mene oc saa/naar wi sige met
munden. Jeg tror/Jeg tror/oc hører Euangelij predicken/oc
bringer Sacramenterne oc kunde tale meget om Scrijften/ban-
de oc straffe Passuen oc hans Tilhengere/da er det nock/wi ere
da smucke Christne. Saa gaa wi tryggelige heden/ ere staalte/
hofferdige/gerige/wtyske/hadske/affuindzfulde. Saa/at der
bliffuer paa sidste neppelige en eller ganeste saa i den tro oc
Christendom/de haffde anammet. Der saare giffuer S. Paulus
off her atnarels/ Lige saa vel/som de Corinthen/at wi skulle
see vel til/giffue vel act paa vor sag. Thi at fulde saadanne
høye ypperlige Mend/hoss huicke Gud haffde gjort saa man-
ge vnderlige gierninger/sulle wi da icke frycte off paa huicke
Verbsens ende er kommen/der som alting er forderffuit i grun-
den/der som idel synd oc forargelse er/oc wi huercken see eller
høre no-

Høre noget got. Sandelige siger S. Paulus/ Det skede off til ic
Exempel/ oc er screffuit til en atnarsel. Lade wi off oc saa lystē/
oc findis Affgudiske/ wlydige/ wtycke oc kunnre/ da vil det gaa
off lige saa/ Gud skal oc lade off falde.

Ly/ Gud vil icke gøre saa ilde imod off?

Ingen skal tencke/ at dette ere dumme wnyttige Historier.
Gud vil met disse Jøderns Exempel förmane oc giffue off
atnarsel/ at wi skulle icke falde i tryghed/ icke gaa wbesindelige
hen wden betenckelse/ oc besuige off selff/ men staa i fryct oc
were omhyggelige/ at vor tro skal icke falde bort/ för wi vide
selff aff/ Thi vort kied er icke end nu dræbit met sin fruct i off.
Saa er Sathan oc icke død/ som oc nu i Verdsens sidste ende/ i
hulcken wi ere/ buldrer oc bruser gruseligere/ end hand nogen
tid haffuer gjort til forn. Thi hand fornemmer at hand haffuer
en stactet stund at bliffue oc skal snart runne/ Apoc. xij.

Suorledis besutter S. paulus denne Epistel?

Hand siger saa. Suo sig lader tycke at hand staa/ den skal
see vel til/ at hand icke falder. Lige som hand vilde sige. Ingen
foracte den anden/ ehvor sterck den ene eller ströbelig den anden
er. Thi der veed ingen huor lange hand bliffuer selff bestandig.
Det er offuermaade snart til at falde. Lader off saar alting see
til/ at den ene foracter icke den anden/ der som hand end falder.
Thi det som hannem er vederfarit/ kand oc off vederfaris.
Staar ieg i dag/ i morgen kand ieg falde/ Erieg falden i dag i
morgen kand ieg staa op igen. Lige som S. Paul. oc her siger
om de Corinther. Der er end nu ingen/ wden Menniskelig fristelse/ kommen offuer off.

Suor mangfoldig er fristelse?

Tredubbelt. Dieffuels fristelse/ Menniskelig oc Guds
dommelig fristelse.

Dieffuelens fristelse gaar der ud paa/ at hand der met vil
forstyrrer alt det som got er/ komme al wlycke affsted/ oc aldelis
förderffue legemet oc Sielen. Saa fristede Sathan Euam.
Menniskelig fristelse er/ naar vort egit legeme/ fører/ skynder oc
driffuer off/ fornedelet den naturlige oc indplantede lyst oc tilbø
yelighed/ til sind/ Som S. Paulus klager Roma. vij. Den

T iij

Guddom

Den ix. Søndag effter

Guddommelige fristelse/er Troens forsøgelse/oc taalmodigheds prøffuelse/om mand vil bliffue bistandig hoff Guds ord eller icke.

Thaffue wi oc trøst i fristelse?

Ja visselike. Saa siger S. Paulus. Gud er trofast/som lader icke friste eder offuer eders formue/men hand gjør saadan ende paa fristelsen/at i det kunde fordrage.

Veed Gud vor styrcke oc formue?

Ja visselike. Hand deler huert Menniske sit Kaarss oc modgang til/effter den maade som hand det kand fordrage/som den lxxv. Psalme siger. **HERRE** haffuer it begere i haanden/huileket der er fult i skenck met sterck Vin/der skencker had aff/Men de Wgudelige skulle alle dricke der aff/oc se be bermen vd. Den klare Vin/er de vidualdis Kaarss oc modgang/huileket der er rimeligt oc følger enig glæde effter. Bermen er de wgudeligis gruselige plager oc pine/som begyndis i denne Verden oc varer euindelike. Wi Christne skulle bede om taalmodighed/hielp oc bistand/naar wi fristis/at wi icke skulle fortuile vnder Kaarssit / men beholde seyer. Gud giffuer altid effter at wi haffue vundet seyer / naadens besynderlige gasue / hvor aff Mennisten bliffue der effter sterckere oc frimodigere til at imodstaa de tilkomende fristelser. Hand lader oss vel forferdis noget oc worde mistrøstige vnder Kaarssit / i modgang oc fristelse/oc sticker sig lige som hand kiende oss icke. Lige som Bruden sunnger om hannem/Hand staar bag veggene/oc sticker igiennens spinderet. Hand seer til oss/om wi oc ville bliffue taalmodige vnder Kaarssit / Seer hand at Kaarssit vil bliffue for meget snart/oc Vand gaa offuer Hoffuedit/da er hand icke langt fra oss. Al den stund der er end nu Menniskelig oc Creaturis hielp faar hender da holder Gud til bage met sin hielp/Men naar det er vde met Menniskelig oc Creaturis hielp/da begyndis Guds hielp/trøst oc bistand. Der faare kaldis hand oc en nødhieper/som i den største nød kand oc vil hielpe til enig glæde. Hannem vere loff/pris oc ære/
AMEN.

Den ix.

Den IX. Søndag effter Trinita-
tis/Euangelium/Luce. xvj.



Jesus sagde til si-
ne Discipler / Der
vaar en Ritg Mand som
haffde en Husfoget / hand
bleff beført saar hannem / at
hand skulde forkommet han-
nem hans Guds. De hand
kallede at hannem / oc sagde
til hannem / Hui hører ieg det om dig : Gjør Regenskab
for din Hussholding / thi du kand icke lenger vere Husfo-
get. Husfogeden sagde ved sig selff / Huad skal ieg gjøre :
Min Herre tager Embedet fra mig / Jeg gider icke ar-
beydet / oc ieg skammer mig at trygle / Jeg veed vel huad
ieg vil gjøre / at de skulle tage mig ind i deris Huss / naar
ieg billfuer nu sæt aff Embedet. De hand kallede til sig
alle sin Herris Ekhidener / oc sagde til den første / Huor
meget est du min Herre skyldig : Hand sagde / Hundrede
tynder Olje / De hand sagde til hannem / Tag dit Bress /
sæt dig / oc scriff strax / halffiredsinds tiussue. Der effter
sagde hand til den anden / End du / huor meget est du skyldig :
Hand sagde / Hundrede maader huede. De hand sag-
de til hannem / Tag dit Bress / oc scriff / firefinds tiussue.
De H E R R E N loffunde den tvetferdtige Husfoget /
at hand gjorde snildelige / Thi denne Verdens Børn ere
E o flogere

Den ix. Spndag effter

Klogere end Eluffens Børn/i deris Slect. De seg siger
eder oc saa/Gigter eder Vemner aff den wtreferdige Mam-
mon/paa det/ at naar i nu haaffue behoff/de skulle anam-
me eder ind i de Eulge Bellige.

Suor om taler dette Euangelium:

Om en wtro Husfoget / huilcken hans Herre sette aff
hans Embede oc befalning for hans wtroftab skyld/Oc det
er alle Mennsker en atuarfel/at huer skal saa handle trolige
oc retsindelige/i sit kald/at hand met en god Samittighed/kand
bliffue bestandig saar Gud/i det sidste Regenskab.

Suor aff vil Gud tage Regenskab:

Aff trende slans gods/aff Verdens/ Legemens oc Sie-
lens/offuer huilcket Gud haaffuer set alle Mennsker til Hus-
fogeder.

Huillet er Verdens gods:

Alle timeligt Gods oc Rigdom/Huss/Jord/Agre/Engel/
Vand/Land/Gule/Giste/Queg/Saar/Korn/Vin/Guld/
Sølf/Rente/Landgilde oc andet saadant.

Huillet er Legemens gods:

Vngdom/styrcke/sundhed/wforderffuebe Lemmer/en god
syn/hørelse etc. En from fauerferdig Hustru/lydige Børn/tro-
faste Tinde etc.

Huillet er Sielens gods:

Vissdom/Fornumstighed/en god ihukommelse/skarp-
sindighed/en god Forstand/Besindighed/Klogskab/Barm-
hertighed/ydmuyghed/fred/taalmødighed/langmødighed/
mildhed/Sandhed/Tro/Kierlighed/haab/Guds Ord oc
Sacramenter.

Suorledis skalle wi bruge dette Gode:

For alle ting/til Guds loff/are oc priss/Der effter vor
Neste til hielp/trøst oc tiemiste/Der nest til vor egen nødterff-
tighed. Oc der som wi saa ville handle indtil enden/da haaff-
ne wi veret gode Huss holdere i denne Verden/oc Gud skal
sige til oss/O du fromme oc trofaste Suend/du haaffuer veret
trofast offuer lidet/ieg vil sette dig offuer meget/gack ind i din
Herria

Herris glæde. Men misbruge wi dette Guds gode/da skal der følge it suart Regenskab/ oc det skal gaa off/som det gick denne Hussoget.

Suorledis misbruge wi dette Guds gode?

Vaar wi lade off tycke/oc mene/at Gud haffuer skabt Gule/Giste/Queg oc andre Diur/Korn/Vin etc. Meniste til vor Legemlige vellyst/Sraadzere oc Druckenstak/at wi skulle fortære oc forkomme det wnyttelige/som de daglige Drancere/Sraadzere oc Skjellehalse gjøre. Item naar wi misbruge vore unge dage/styrcke/sundhed oc lemmer til skalkhed/wtysthed/oc anden Dieffuels tieniste/som den unge Verden gjør almindelige paa denne dag/oc de Gamle hielppe der fast til. Item naar wi misbruge vor vissdom oc forstand/til at bedrage oc beswige vor Nefte/met Ord eller gierninger/met maal/aln/bress/segel/mynt/ idom/handel oc Riobmandskab. Item/ naar wi misbruge vor forstand / til at opuecke Secter oc Ketteri imod den Guddommelige Lerdom oc Sandhed. Item/ naar wi forlade off paa Mennisken oc sette vor Tro til dem. Item/ naar vor tierlighed er til Verdzlige ting/ oc wi elste icke vor Nefte/ere vbarmhertige/hoffmodige/gerige/hadse/affuindzfulde/wetro/løgnactige/foracte Guds Ord oc de høgyerdige Sacramenter. Vaar wi haffue saa veret Hussholdere / da gaar det ilde til/oc der vil følge it aluorligt Regenskab effter/huilcket Gud vil strengelige tressue/ naar dagen kommer/ Thi Gud er alle herters randlagere/oc veed alle ting. Vaar som hand nu seer/at wi handle wtrolige/oc misbruge hans Gode/da kalder hand off til Regenskab/oc siger/Siær regenskab for din Hussholding/ thi du kint icke lenger vere Hussholdere.

Suorledis kalder Gud off?

Trende maader. Først/formedelst den hellig Lands indmordtis indskindelse/Som naar off skindis gode tancer ind aff Gud/at wi skulle rette oc bedre off/gjøre Poenitence/oc andet saadant. Der nest/formedelst den mundelige Predicken/Som naar wi here/at Gud haffuer altid aff Verdens begyndelse straffet Synden/oc straffer end nu. Det tredie/formedelst mangfoldige Gennordighed/Griftelser/forfølgelse/singds/stridi dyr tyd/

Den ix. Søndag efter

dyr tid/Pestilente etc. Dette er allesammen Guds sendinge
bud/formedelt huilke hand banker paa vor dør/ oc kalder oss
til bedring oc Regenskab.

Skal dette oc vere it aluorligt regenskab?

Ja visselige/Dette Ord/Gjør regenskab/ skal giffue saa
forferdelig oc gruselig lind aff sig/at Himmel oc Jord oc alle
Creature/sa oc saa Engle oc Guds vdualde skulle forferdis der
aff/ Thi Gud skal giffue huer sit kald tilkiende/ oc forhøre
huorledis hand haffuer sticket sig der vdi/ oc sige/Gjør Regens-
skab for alle dine tancker/Ord oc gierninger/oc for alle dit gos-
de/legemligt oc Aandelige/ for din vissdom oc forstand/oc for
dine fem sind/huorledis du haffuer brugt dem/oc huor man-
ge der haffue forbedret sig/ aff din gode omgengelse. Da skal
det gaa/som Børn lære i Scholen/ Quot accidunt præpositioni?
Duo casus, Accusatiuus & Ablatiuus, Det er en Forstandere kom-
mer i tuende fald/ som er/ at hand beklagis oc settis aff sit
Embedede.

Huad skal da den gjøre som icke vil bestemms/men bliffue
bestandig i dette Regenskab?

Hand skal gjøre som denne Husfoget gjør/ Der hand bleff
anklaget for sin Herre/ at hand haffde forkommet hans Gods/
oc skulde nu gjøre Regenskab/forferdedis hand/oc sagde ved sig
selff/Huad skal ieg gjøre? Min Herre tager Embedet fra mig/
Jeg gider icke græffue/oc ieg stammer mig at trygle/Jeg veed
huad ieg vil gjøre/at de skulle tage mig ind i deris Hus/naar
ieg nu bliffuer set aff min befalning.

Huad gjorde hand da?

Hand betenckte sig icke lenge/ Hand kallede strax alle sin
Herres Skyldener til sig. Til den første/som var hundrede tyn-
der Olie skyldig/sagde hand/Tag dit Bress/ set dig ned/ oc
scriff strax/halfferedsinnds tiuffue. Til den anden/som vaar
hundrede maader huede skyldig/sagde hand/Tag dit Bress
oc scriff/siresindotiuuffue/ Saa gaff hand dem noget til aff
Herrens giæld.

Huad sagde Herren der til/ at denne wtro Husfoget sticked sig saa?

Hand loffuede den wretferdige Hus holdere/at hand haff-
de handlet snildelige/Thi denne Verdens Børn ere klogere/end
lusens Børn i deris Slect. Er da

Er da denne gierning verd at loffue?

Hand loffuer hannem icke for hans snedighed oc wroftfab
skyld/men/ at hand / som it Verdens Barn / haffde handlet
siindelige oc forsynlige.

Skulde ere denne Verdens Børn?

De som i alle ting søge deris egen nytte oc fordel / oc
aff deris yderste formue besørge sig ekon offuerflødelige selff/
met ret oc wret / oc acte aldelis intet huorledis det gaar de
Arme oc nødtørfftige.

Vil da Christus at wi skulle giøre lige saa?

Ingelunde. Men hand vil/at wi skulle met saadan aluora-
lighed oc flidt vere vindstibelige effter det Himmelste oc euige
gode/som Verdens Børn ere vindstibelige oc tracte effter det
timelige forgengelige gode / wi skulle jo saa flitelige søge oc
legge off effter det euige gode/som Verdens Børn legge sig
effter det Verdzlige forgengelige gode. Oc wi skulle intet lade
det forhindre off/om de end foracte oc bespørte det euige
gode/Lad ekon dem samle ligende Ix paa Jorden/oc samle
du ligende Ix i Himmelen / oc lad saa see / huilcken der skal
haffue best/aff det hand haffuer atspurt oc samlet. Oc dette
er ocsaa den samme formaning der Christus giør sidst i dette
Euangelio/oc siger/Jeg siger eders ocsaa/Giør eders Venner
met den wretferdige Mammon/paa det/at naar i bliffue nødtø-
rfftige/de skulle anamme eders ind i de euige Boliges

Er da denne Christi formaning nyttelig?

Ja visselige. Wi see/oc fornemme aff daglig forfæring/
met huor stor wmage oc arbeyde / wi besørge legemet/Huor
wi kunde tencke at en Gylden/en Mark eller en Skilling staar
til at fortjene/der spare wi ingen wmage/skulde wi end vandre
thi mile der effter/da synis off det icke at vere langt/allige-
uel det end da er wnist/oc wi saa snart kunde vandre forges-
nis/som vdrætte noget der met/Men for vor Siels salighed
skyld/synis off det at vere lagnt/at gaa en gade uert offuer/
at høre Guds Ord/anamme det hellige Sacramenter/oc at
komme til Syndernis forladelse/det som dog er vist. See/huor-
ledis Stridsföld for en ringe sold skyld/sette baade deris liiff oc

Leffner

Den ix. Søndag efter

Leffnet i fare. Disligist voffue Riobmend og de som bringe
Handel/deris Liff oc Leffnet/til Land oc Vand/at de kunde
fortiene timelige gods. Disligist oc saa Bønder/de pløye oc
forarbejde Jorden/i Regn oc Sne/i Kulde oc hede/at de kun-
de besørge Bøgen. Men huor skal mand finde nogen Christen/
der gjør oc tager sig saadant til for sin Siels salighed skild? Wi
arbejde sex dage oc besørge Legemet/Den siende dag skulde
vi besørge Sielen med Guds Ord/men der bliffuer da en time
off lengre haff Predicken/end ellers ic gantske Aar. At Chris-
tus vel maa sige/At denne Verdens Børn er Klagere/end Lin-
sens Børn / i deris Slekt.

Sua vil Christus med disse Ord/Giører eder Venner aff
den wretferdige Mammon?

Hand vil alnorlige formane oc paaminde off der med/as
vi her paa Jorden skulle giøre off Venner/ aff vort gods oc
Rigdom/saa fremt vi ville komme til det enige Rige.

Sua? Stulle vi da købe Himmelen/met pendinge/oc
met vore gierninger? Skal icke alene
Troen til Jesum Christum
giøre off salige?

Christus haffuer allerede kjøbt off Himmelen til/oc for-
tient off det enige liff/Wi ere for Christi skyld bleffne Arff-
vinge til Himmelen/ saa fremt vi tro paa hannem / men vi
skulle alligeuel benise denne tro / met gode gierninger / at vi
skulle icke befindis som wfructsommelige Træ. Der skulle wi nu
see til vor fattige Næste/tiene oc hielpe de Arme/huor som be-
hoff giøris oc nød er paa ferde/Giue de Hungrige mad/de
Tørstige dricke/Klæde de Nøgne etc. Saa skulle da saadanne
Mennsker bære Vidnisbyrd om oss/for Gud/saa at Gud skal vere
off Naadig/oc anamme off ind i de enige Bolige. Oc in Summa.
Wi skulle icke vere Mammons Tienere/men Guds Tienere.

Sua kaldis Mammon?

Mammon kaldis liggende Pendinge / som gienimis til
fremstød / offuer den daglige Nødsørffrigbed (en Nødspen-
ding) huilcke mand vel / wden sin skade / kunde hielpe andre
Joleff met.

Huor saare kaldis hand den wretferdige Mammon?

Sordi at

Jordi at saadan Rigdom oc pendinge brugis almindelige
 lide / oc forholdis fra de fattige / som de høre til met rette /
 Som vi see / at huor offuerflodig Rigdom oc Pending ere /
 der giffuis oc mange aarsager til at synde / der lessuer mand
 offuerflodighed / i wtysthed / der bliffue Mennisten hoffmo-
 dige oc storactige / oc velte sig aff en synd i en anden / lige
 som en So i sole / Der faare kalde oc saa Hedninge Rigdom /
 Irramenta malorum. Oc S. Paulus kalder Rigdom / en rod
 til alt ont.

Suorledis forstaa papister disse Ord om Mammon :

De forstaa disse Ord om de affdøde Helgen / oc haffue
 den mening screffuer alle Bøger fulde / oc Predicket alle Kir-
 ker fulde / At villa vi komme til Himmelen / da skulle vi købe
 Himmelen aff Helgen / met Rigdom oc for ondskabs Mam-
 mon / oc haffue saa vnder de fromme Helgens Mammon / be-
 tract deris gerighed / indtil de paa det neste haffue drager den
 ganste Verdens gods oc Rigdom til sig / Thi saa scriffuer
 Passuen i sine Passue breff / At huo som haffde Staalet /
 Røffuer / Aagret oc ilde atkommet gods / hand skulde kaste
 halffdelen i Afflads Risten / oc beholde den anden halffdeel met
 en god Samvittighed. Oc naar mand nu sette Guds Ord der
 imod / Du skalt icke Stiele / Du skalt icke begiere din Testis gods /
 Da sige de / Der staar i Euangelio met klare Ord / Sigreder
 Venner aff den wretserdige Mammon / Der faare kand mand
 icke bedre kaaften saadanne pendinge paa noget / end paa Kir-
 ker / Kloster oc Messer etc. Oc met disse deris anslag haffde de
 saa lycksalig fremgang / at alle vraaer bleffue fulde aff Kir-
 ker / Kloster oc Helgens dyrdelse.

Er det da ont / at mand tilbeder oc paa kalder de fromme Helgen :

Det er imod det første Guds Bud Deute. vi. Du skalt til-
 bede Gud din H. Erre / oc tiene hannem alene / Oc Psalm. i. Paa-
 kalde mig i din nød / da vil ieg Bønhøre dig. Oc Euangelium
 lærer Johan. xvi. at vi skulle bede oc paa kalde Faderen i Jesu
 Naam. Oc den hellige Paulus giffuer off ekon en Megle-
 re. i. Timoth. ij. Oc S. Johannes ekon en Talsmand oc
 Srelser.

Sulcke hel

Den ix. Søndag effter Trinitatis

Huilde Helgen skulle wi giøre off til Venner?

Icke de affdøde/som ere borte for off i det enige lifff/for-
di at de haffue deris Venner oc den som giør dem til gode/
Men de leffuende Christne/som haffue deris omgengelse haff
off her paa Jorden/dem skulle wi giøre til gode aff den wret-
ferdige Mammou.

Skalle wi icke da giffue til Kloster oc Brøderstab oc til
hellige Steder/eller i andre maade
til nogen Helgens op-
høysler

Lige som troen formindstis oc sorgaar formedelst Hel-
gens paakaldelse / saa bliffuer oc saa Christelig Kierlighed til
intet/formedelst saadan wnyttelig giffuelse. Thi wi ere saa til
finde/at wi giffue meget heller de affdøde Helgen en Gyldene/
end de leffuende Helgen en Stilling eller en pending/Mogle
Aar siden øde mand pendinge vd met baade hender til Rirc-
ter oc Kloster/til Vigilias / til Sielmesse/til begengelser/oc
til andet saadant / oc der vaar intet Menniske som klagede
paa/at det vaar hannem til besuering/Men naar der kommer
nu en hellig dag/at mand skal legge en Blaffert paa de leff-
uende Helgens (de Hussarmis) taffle / huilcket der kand icke
beløbe sig thi eller tolff Stillinge det gantste Aar igennem/
der klager huer mand offuer/at hand forarmis aff.

Suorledis skulle wi giøre off de leffuende Helgen
til Venner?

Wi skulle som Guds tro Huss holdere / hielpe oc trøste de
Fattige met vore Pendinge Gods oc Rigdom / i deris trang
oc nød/saa skulle de paa den yderste dag bære vidnisbyrd om
off oc om vor tro/oc giffue Gud aarsage til/at hand skal
ananne off ind i de enige Bolige. En Hussarm Mand / ic
siugt Menniske i Siugestuen/skal paa den tid vere off nytteli-
gere/end baade S. Peder oc alle Helgen. Summa/
huad som i denne Verden hielpe oc giøre fattige
Christne til gode/det skal Rigelige
betalis off i det enige lifff

A M E N.

Den x.

Den X. Søndag effter Trinita-
tis/Epistel. i. Corinth. xij.

Rære Brødre / I vilde / at i haffue verte
Hedninger / oc ginge til de dumme Afguder / effter
som i bleffue førde til. Der saare kundgør legeder / at ingen
forbander Jesum / som taler formedelsi Guds Aand / De
ingen kand kalde Jesum en Herre / vden aleniste forme-
delsi den hellig Aand.

Der ere atskillige Gaffuer / Men der er en Aand.
De der ere atskillige Embede / men der er en Herre: De
der ere atskillige kraffter / men der er en Gud / som gjør
alting i alle. Aandens Gaffuer giffue sig til kiende vdi hua-
er / til Menighedsens nytte. Den ene giffuis formedelsi
Aanden at tale om viffdom. Den anden giffuis at tale om
forstand / effter den samme Aand. Den anden Troen / i den
samme Aand. En anden Gaffuer til at helbrede / i den sam-
me Aand. Den anden / at gjøre vnderlige Gjerninger. En
anden Prophetie. En anden / at gjøre forskel paa Aanders-
ne. En anden atskillige Tungemaal. En anden at vblegge
Tungemaal. Oc alt dette gjør den samme eniste Aand / oc
delser huer besynderlige sit til / effter som hand vil.

Saad gjør S. paulus i denne Epistel:

Effter at hand i de forgangne Cap. haffuer lagt Christens
dommens grunduol / oc fremsæt den faste klippe Jesum Chris-
tum den kaarssætte / paa hvilcken vi skulle bygge oc forlade oss
som paa den oss er gjort aff Gud til viffdom / til retferdighed /
til hel

Den x. Søndag efter Trinitatis

til helliggjørelse oc til forløffning/da begynder hand mit betæ-
te tolfte Capittel/at tale om de aandelige Gaffuer/oc giff-
uer til kiende/at der ere i Christendommen mange oc arskillige
den hellig Aands gaffuer/hvilcke den hellig Aand vddeler efter
sin behagelighed til Predicere/den Christelige menighed til
forbedring.

Er denne Epistel aleniste predikere anrørendis?

Ney. Der er baade Predicere oc Tilhørere anrørendis.
Først Predicere/at de skulle vide/at saadanne gaffuer giffuis
dem aff Gud/til Guds menigheds opbyggelse/icke at de skulle
hoffmode sig aff saadanne Gaffuer/ oc misbruge dem/ men
betencke/at det er det pund/der Gud befalede dem/at forant-
uorde til væslebencen igen/met aager/Luce. xix.

Der nest lærer hand almenen/at de skulle holde meget aff
disse gaffuer Predicere haffue/oc icke dømme forredelige der
om oc foracte dem/Men vide/at Gud giffuer den ene denne/den
anden en anden gaffue paa det/den ene skal hielpe oc giøre den
anden bistand/at holde Christendommen ved Guds ord.

Hand lede de Corinthier icke saa?

Der vaare nogle iblant dem/som hoffmodede sig aff deris
gaffuer/der de haffde anammet aff Gud/foractede oc forsmaa-
de de andre. Der inod vaare nogle/som aff had oc affmud
fnurrede inod saadanne/Saa at der bleff en obenbare splidac-
tighed aff. Efterdi S. Paulus nu vel viste/at kircken odelæg-
gis icke saa saare met nogen ting/som met splidactighed/da
vilde hand hoff det andet oc saa giffue de Corinthier til kiende/
huden de aandelige gaffuer komme/oc hvorledis mand skal
bruge dem/Oc hand gjør først en stærket fortale/der nest giff-
uer hand sig til den rette lerdom oc vnderuissning.

Quad fortale bruger hand?

Hand siger saa. I vide/at i haffue verte Zedninger/oc
erlinge til de dunne Affguder/som i bleffae forførde. Lige som
hand vilde sige. I vide vel huad folck i vaare i fordum tid. I
haffde ingen vidskab om Gud/i viste oc intet at sige aff Chris-
to/eller aff hans Ord/eller aff Troen/Men i lode fore eder/
som villige Creatur/til Creatur oc Affguder/i hulde mere aff
eders

eders Affguder/ end aff den rette Guds tjeniste. Ja lige som
eders Affguder vaare saa vaare oc i / som den xliij. Psalme si-
ger. De haaffue ørin/ oc høre icke. Men effterdi i kiende nu Gud
formedelst Christum/ da skulde i oc met rette anderleds sticke
eder/ end i gjorde tilform.

Quorledis setter hand frem den rette Ierdom?
Hand opregner try stycker effter huer andre.

Quilket er det første?

Hand giør skilsmøss paa Aanderne/ oc giffuer til Kiende/
hvilcke der ere onde/ oc hvilcke der ere gode. Oc hand siger at den
Aand er god som neffuer oc betiender Jesum/ Oc at den er ond/
som forbander oc laster Jesum. Oc hand giffuer saa en almina-
belig regel/ huorledis mand skal kiende Aander/ oc giøre forskel
paa dem/ Quilket de Christne haaffue gaantse vel behoff/ paa
det de skulle icke anamme det onde for det gode/ oc løgn for
sandhed. Thi Dieffuelen kand oc fornende sig til liuffens Engels/
oc vnder Guds Taffus sein forsøre Menniskem. Lige som hand
oc her til dagis haaffuer giort formedelst Papister oc Suermes-
re/ Thi der er den rette fruct / der Dieffuelen forarbejder i de
vantro Menniskers hærter/ vforstandighed/ mørckhed/ blinda-
hed/ forherdelse/ Affguder/ løgn/ vildfarelse/ Guds bespottel-
se / som S. Paulus oc lærer Roma. i. Quilcke den onde Aand
nu haaffuer i snaren oc i sit vold/ de gaa hen/ som vskellige Crea-
tur/ følge tiød oc blod/ høre icke Guds Ord/ kunde oc intet got
tale om Christo/ icke lide hans Guddommelige sticck/ ere Gud-
gienstridige i alle ting/ laste oc bespotte alt det som er Christes
ligt oc Guddommeligt.

Quorledis vil det gaa dem paa det sidste?

Lige som det pleyer at gaa alle vgnedelige oc Guds bespot-
tere/ Som det gick Pharaos/ Antiocho/ Herodietc. De vgnedelige
tro intet Guds Ord/ huad heller det komme/ met trusel eller
trøst. Men naar tiden kommer/ at legeme oc siel skulle skillies
fra huer andre/ oc deris øyen/ sind oc forstand bliffue opladne/
at de see oc fornemme/ huad endeligt det vil saa met dem/ Der
skulle de da først betiende/ at der er en Gud til/ ia saadā en Gud/
der er deris Kiende oc vuen. Naar som Døden nu ligger dem paa
Halsen/ oc Dieffuelen klager paa dem/ som paa Guds forac-

Den x. Søndag effter Trinitatis

tere/oc hellsuede haffuer oc op ladet sin strube/oc vil opsluge dem/oc de haffue da ingen crøst i Christo eller i hans Ord/saa fortuile de da/oc skulle (hvad heller de ville eller ey) søle/bee finde oc fornemme Troen oc sandhed.

Sulde er der andet?

Hand opregner den hellig Aands gaffuer/oc siger. Der ere atskillige Gaffuer/ men der er en Aand/ Oc der ere atskillige Embeder/ men der er en Herre. Oc der ere atskillige krasfter/ men der er en Gud/ som gjør alting i alle. Der setter S. Paulus mangfoldige Gaffuer/ Embeder oc krasfter.

Svad kalder hand Gaffuer?

Vaar som nogen taler om Guddommelig visdom/ om Christi vidskab/ om Troen/ kierlighed/ haab oc taalmodighed/ In Summa/ om Guddommelig Skrift oc sandhed/ den Christne menighed til nytte oc forbedring.

Svad er Embede?

Vaar som nogen haffuer it kald eller it Embede i menigheden/ Aand siunge/ bede/ lese/ predicke/ er en Apostel/ en Propheet/ en Euangelist/ en Docter/ en Biscop/ en Rircketienerer/ en Sogneherre/ en Predicere/ oc tager sittelige oc aluorlige vars paa samme Embede/ til Guds menigheds forbedring.

Svad kalder hand krasfter eller gierning?

Vaar som nogen haffuer den naade aff Gud/ at hand gjør Tertegen oc vnderlige gierninger/ som at vedrissue Dieffuelen/ gigrede Singe helbrede/ oc andre saadanne.

Er det da en Aand/ som vddeler sig saa vst i Menigheden?

Ja/ Chi saa siger Paulus. Aandens gaffuer giffuer sig til fiende til Menighedens nytte. Den ene giffuis at tale fornesdelt Aanden/ om Visdom/ Den anden at tale om forstandighed ved den samme Aand. En anden Troen/ En anden den gaffue at gjøre helbrede/ i den samme Aand. En anden at gjøre vnderlige gierninger. En anden spaadom/ En anden at gjøre tilsiuissse paa Aanderne. En anden atskillige Tungemaal. En anden/ at vdiegge Tungemaal. Oc alle dette forarbejder den samme Aand/ oc veler huer til/ effter som han vil.

Svad kaldis Visdom?

Visdom

Viſſdom er forfarenhed i Guddommelige ting / at nogen
veed at tale om den Guddommelige Scriſt / oc giſſue Mo-
ſtandere giensnar oc viſe dem aff. Oc obenbare Dieffuelens li-
ſtigthed oc ondſkab. At en veed / huad Troen oc gode gierninger
ere / Naade oc Synd / Louen oc Euangelion / Død oc Liſſ.

Quad er forſtandighed ?

Forſtandighed er naar nogen veed / huad huer ſkal giøre
oc lade i ſit kald / ſtat oc Embede / huad huer Chriſten ſømmer
eller icke ſømmer. Huorledis mand ſkal tiene Gud / oc holde ſig i
Chriſtelig frihed.

Quad er Troen ?

Troen er / At mand troer Guds Ord / huad heller det
truer eller trøſter / oc der ſom det giørs behoff / oc ſaa bekiender
det ſaar den gantſke Verden. Lige ſom de hellige Martires
haſſue giort.

Quad er at giøre helbrede ?

Diſſe gaſſuer vaare almindelige oc nyttelige i den førſte
Kircke / til at ſtaðfeſte Chriſti lerdøm met / ſom der ſtaar ſcriſt
uit Marci vltimo.

Quad ere vnderlige gierninger ?

At mand vddriſſuer Dieffuelen / opuecker Døde / flytter
Vierge / oc giør andre ſaadanne vnderlige gierninger.

Quad kaldis Spaadom ?

Spaadom kaldis prediſſen / oc at vblegge den hellige
Scriſt / at huer mand kand forſtaa hende / oc ſaa trøſt der aff.

Quad er at giøre forſkel paa Ander ?

At mand Prøffuer Ander / om de ere gode eller onde / ægna-
actige eller ſande / oc at mand kand giøre forſkel paa lerdøm oc
prediſſen / om den er retſindig eller icke.

Quad er at tale mangſoldige Tungemaal ?

At vide at ſtillige Tungemaal / oc tale met tungen er / at
mand kand ſtinge / læſe eller bede / paa Hebraiſke / Grediſke oc
Latine. Oc vblegge ſaadant Klarlige / ſiger Paulus / at de ſom
det høre / kunde forbedris der aff.

Huorledis ſkal mand ſticke ſig met diſſe gaſſuer ?

Quad heller de ere ſtore eller ſmaa / da ſkulle de icke anders
ledis brugis / end til Guds ære / til Euangelij forfremmeſe / oc

V i j

vor Lea

Den x. Søndag efter

Vor Væstis nytte oc forbedring. Den som haffuer annammit thi pund aff Gud/hand skal handle met samme thi pund. Den som haffuer fem/skal handle trolige met de fem. Huo som haffuer i pund/hand skal oc handle trolige der met/Dog saa at mand skal alleuegne søge Guds ære/ vor Væstis nytte oc den Christne Kirckis forbedring/saa haffuer mand vel sticket sig i sin befalning.

Sulcket er det tredje stycke/ der paulus lærer:

Hand lærer/huorledis mand skal bruge Aandens gaffuer/ oc giør en sinucl lignelse/ om lemmerne paa Menniskens legeme. Hand siger/at lige som der ere mange lemmer paa legemet/ oc det er eken ic legeme/saa bestiller dog huer lem sit embede met lyst oc veluillige/ syen/serin/Mund/Hender oc Føder/sticke sig saa imod huer andre/i deris riemiste/ar de icke begynder nogen tuedract indbyrdis/men den ene tiener oc hjælper den anden. Gaar det den ene vel/da glæde de sig alle/lider den ene noget ont/da lide de alle met den. Lige saa ere oc alle Christne Christi legemis lemmer tilsammen. Den ene er en Apostel/ Den anden en Prophete/ Den tredje en Euangelist/ Den fjerde en Docter/ Den femte en Predickere/ Den siette giør vnderlige gerninger/ Den siffende en Regentere. In Summa/alle de som ere døbte oc tro paa Jesum Christum/Huad heller de ere Jøder/Hedninger/Tienere/Fri/Mend/Quinder etc. De høre alle til Christi samfund oc indplantelse/de skalle oc endelige vere oc bliffue huor som Hoffuedit er oc bliffuer/der offuen i det ewige Liff/AMEN.

Den X. Søndag efter Trinita-

tis/Euangelium/Luce. xix.

DEr Jesus kom nær til Jerusalem/saa hand paa Staden oc græd offuer hammen/ oc sagde/ Der som du det viste/da skulde du oc saa betencke paa denne tid/huad der tien til din fred/ men nu er det skult saar dine Dyen.



dine Øyen. Thi den tid skal
komme offuer dig / at dine
Fiender skulle sla en Vogns-
burg omkring dig / oc dine
Øren met dig / belegge dig /
oc treunge dig alle vegne / oc
de skulle ødelegge dig / oc icke
lade en Sten bliffue paa den
anden / fordi / at du fiende icke den tid / der du est hiemspøge
vdi.

De hand gick ind i Tempellet / oc begynte at vddriffs-
ue dem som sigbte oc solde der vdi / oc sagde til dem / Det
staar sereffuet / Mit Huff er ic Bede Huff / men i haffue
giort det til en Røffuere kule. De hand lerde daglig-
ge i Tempellet. Men de ypperste Prestre oc Scrifte-
kloge / oc de Øffuerste iblant Folcket / stode effter at om-
komme hannem / oc funde icke huad de skulde gjøre
hannem / Thi alt Folcket hengde ved hannem / oc hørde
hannem.

Quod holder dette Euangelium offsaare?

Try Stycker. Først Christi hiertelige metynck offuer
Jerusalems Forstyrning. Der nest / Maaden oc stikken til
denne Forstyrning. Det tredie / Sagen / huor saare Jerusalem
skulde forstyrria.

Quor paa funde vi mercke Christi metynck?

Som hand Palme Søndag reed ind i Jerusalem / saa
hand paa Graden / oc sagde / Der som du det viste / da skulde du
oc saa betencke paa denne tid / huad der tien til din fred / Men
nu er det skilt saar dine øyen / Lige som hand vilde sige /
V iij Jerusalem /

Den x. Søndag effter

Jerusalem/Jerusalem / Du kunde vel kiende din forderffuelse
aff Propheten oc aff min Predicken/der som du vilde/ja icke
aleniste kiende/men oc saa finde middel oc veye/hvorledis du
kunde vndgaa saadan vlycke oc forderffuelse. Men effterdi
du foracter Louen oc Propheterne/ oc bespotter mit Ord/oc
tant icke høre Guds Sandhed/ da bliffuer saadan forderffuelse
stult saar dine øyen. Nu fryder du dig/est frimodig/lystlig oc
glad/oc ment at der er icke nød paa ferde/du roser der aff met
stor rosen oc store Ord/oc siger/Her boer Gud/Her er Guds
Tempel/Her ere de aller helligste folck der ere paa Jorden/
Men see/inden en stacket stund skal det aldelis vere giort oc
vde met dig / Oc naar som du tencker der mindst paa / da
skal du komme i trang oc nød/ oc bliffue ynckelige forderff-
uet.

Huor faare græder Christus offuer staden Jerusalem?

Alle Propheten/naar de skulde Prophetere om tilkommen-
de vlycke oc straff/da gjorde de det icke aleniste met blotte Ord/
men oc saa met vduortis jemmerlige tegen oc en ynckelig skic-
kelse. Saa gick Isaias nøgen oc barfodet/der hand Prophe-
terede at Kongen aff Assyrien skulde føre Egypten fangen
bort. Oc Jeremias hengde en lencke om halsen/der hand spaa-
de/at Kongen aff Babylon/skulde tvinge alt folcket vnder
sig. Oc Ezechiel/bescreff oc vdraste Jerusalem paa en Tegel-
sten/oc gjorde en bestaalning der omkring/der hand spaa-
de/at Jøderne skulde føris fangne bort til Babylon. Dette gjorde
Propheterne aff Guds tilladelse/om der end kunde veret nog-
le iblant folcket/som vilde giort poeniteentze/oc bedret sig. Li-
ge saa/der Christus saa paa staden Jerusalem/græd hand off-
uer hamtem/Hand yncfedis visselige offuer dem/at de vaare
bleffne saa aldelis forherdede. O huor gerne vilde hand/at de
skulde bedret sig/oc icke bleffuet saa ynckelige straffede oc
ødelagde.

Quad straff stod da Jøderne faare?

Christus sagde/ Den tid skal komme offuer dig/ at dine
fiender skulle sla en Vognborg omkring dig/oc dine Børn met
dig/belegge dig/oc trengge dig allenegne/oc de skulle ødelegge
dig/oc

dig/oc icke lade nogen Sten bliffue paa den anden. Der giffuer
hand til Kiende i huad maade oc stic / Jerusalem skal for-
styrres.

Er icke dette en gruselig straff?

Ja visselige. Naar Sienderne berende en Stad/oc icke
tilløb røffue oc føre bort/huad de kunde offuerkomme/oc tømme
ue icke lenger/det er lideligt/Men naar de belegge en Stad
Aar oc Dag/oc sla der en Vognborg omkring/saa at der kand in-
gen komme ind eller ud/det er forferdeligt/Oc end er det for-
ferdeligere/naar de vinde en Stad met Storm/oc myrde alle
Stadsens indbyggere/Oc end er det da mere forferdeligt oc
paa det aller forferdeligste/naar de bryde ned Taarn oc Mu-
rer/oc nedsla al Bygning oc Huf i grund/oc giøre alting lige
ved Jorden. Saadant oc andet mere truer Christus den stad
Jerusalem met.

Skede oc denne forstyrrelse?

Ja/i alle maade/som Christus her forkyndede dem at det
skulde ske.

Huo bescriffuer denne forstyrrelse?

Josephus i den siende Bog om den Jødiske Strid.

Huor aff haaffde denne Strid sin begyndelse?

Mand siger at den Landzherre Florus/gaff stor aarsaa-
ge der til met sin vniuettelige gerighed oc gruselige Tyranni/i
det hand gjorde Jøderne stor forred oc offuerlast/oc loed aff-
liffue de ypperste/oc saa vden Keyserens befalning/Som offte
keer/at befalnings Mand bruge større Tyranni iblant folck
end Herrenne self/der aff sette Jøderne sig op imod de Ro-
mere.

Sormanebe icke prestes oc Scrifftløge til fred?

De formanebe vel/men det kunde icke hielpes/Thi naar Gud
vil straffe et folck/da tager hand først fra dem fornufft/siel/
forstand/gode raad/vissdom/flogskab/syn oc hørelse/oc lader
dem handle oc vandre effter deris eget hoffsuet oc gode tycke.
Saa skede det her/Da haaffde ihu slaget Propheterne/Naars
fest Christum deris frelsere/forlaget Apostlerne/Paa det sid-
ste opnaatte de oc saa de Romere imod sig / vilde icke giffue
Keyseren

V v

Den x. Spndag efter

Keyseren Tols oc Stat/de opbrende den Keyserlige bygning
forstog de de Romers Offer etc. Der begyndis da den store ælen-
dighed oc jammerlige mord/ Glorius saa igennem fingre/ oc loed
Jøderne ynckelige myrdis i Stæder oc Byer/lønlike oc obena-
bare/saa at der omkomme baade en sted oc anden/mere end
hundrede tusinde Jøder/Oc det vaar altsammen/ Initia dolo-
rum. De haffde robe for Pilato/Hans Blod komme offuer off/oc
vore Børn/det begyndis nu veldelige oc met al mact.

Haffde de saa aldeles fortørnet Gud?

Jødernis Synder vaare saa mangfoldige oc store/at der
som de Romere icke haffde kommet oc straffet dem/Saa skulde
dog Jorden enten opsluget dem/som Dathan oc Abiron/eller
Jld aff Himmelen skulde foræret dem/som Sodoma oc Go-
morra. Jødedommet var sult aff Secter oc Parthier/ alle
Regimenter vaare forfaldne/ alle Forstandige Mænd vaar
foractede/huer vilde raade sig selff/giøre huad hannem lyst/
oc vere sin egen Herre/ Der var icke andet i Jerusalem/ end
dagligt Roff/Tyffueri/ Mord oc Mandslet/ oc end var
dette det verste/ at de som bedressne saadant mord oc oprør
gaffue sig icke helligt Taffin/oc falledes sig Belores/Tidliere/
som de der aff nidkerhed vilde forsuare Guds Lou/ Oc paa
det deris onde opset icke skulde forhindre/da toge de en groff
wlerd Bonde fra Plonen/oc gjorde hannem til Bisp/De lode
oc saa tiuffue tusinde Edomiter komme hennemlige ind i Staden/
huilcke der myrde den fromme Biscop Ananiam/oc hans Til-
hengere/ ved otte tusinde Mæn/ In Summa/ Jerusalem var
tidigt/straffen kunde icke lenger forholdis/Dommen var aff-
sagd/oc tiden var kommen.

Huo forstyrrer Jerusalem?

Christus vdrycker icke Klarlige huodet skal giøre/Mæn
effterdi de Romere haffde paa den tid Keyserdømmet/ oc den
høieste mact/da vilde Gud formedelst de Romere straffe Jø-
derne/Eblet var tidigt/det vilde nu falde.

Vader holden Keyser leve denne forstyrring?

Keyser Nero sende Vespasianum/en drabelig Seridzmand/
ind i Jødeland/hand falledes Titum til sig aff Grecia/ oc de
droge

droge met huer andre/met en veldig Stridzheer/igennem Syriam oc Antiochiam/oc de fulde først ind i Galileam/huilef Land Gud haiff de formedelst Christum/giort store velgierninger oc beuist meget got/Men effterdi de lode finde sig wtacknemelige/da skulde de oc først vndgielde oc straffis. Som Nero nu der effter tog sig selff aff dage/da bleff Vespasianus vdmalt i Judea til Keyserer/hand befalede sin Søn Tito/at hand skulde belegge Jerusalem/huilef der skede lige paa Paaske høytiden/som der vaare forsamlede aff alle Electer/aff alle Jøderis Stæder oc Byer / mere end tredue gange hundrede tusinde Mend/som Josephus beregner/aff Paastelammens tal.

Quor vaare de fromme Christne?

De vaare dragne vdi aff Jerusalem/til en liden By/kalles dis Pella/offuer Jordan/Gud haiff de taget Zueden bort/oc lagd skessuer oc affuer tilsammen i en hob/til at brende/Gud veed hel huorledis hand skal besørge oc beuare sine Christne.

Quorledis begynde da Gud at plage det Jødiske Folk?

Effterdi der var saa vsigeligt it tal Folk i den stad Jerusalem/at de vel kunde vdtæret it gantste Kongerige/end sige en Stad/da vorte der daglig hunger i Staden/oc effter samme hunger kom der saa gruselig en Pestilence oc Solcke Død/at de kunde icke lenger begraffne de Døde/Men de kaste dem tilsammen paa en hob i Staden/De som haiff de giffuet flucten op paa Templet/kaste pendinge ned til dem der skulde graffue/Der de haiff de icke flere pendinge/kaste de de døde troppe offuer Muren/oc opffylde Graffuerne trint omkring Staden/Der var saa stor hunger at de beste Venner slogis offte oc drogis for en mundfuld aff brød. De ode Sko aff Føderne/ler aff skilde oc sale / strenge oc sener aff Armborst / belse aff liffuet paa huer andre/Item/hø/møg/skarn/ja end oc saaderis egne Børn/In summa/der vaar saadant it ynckeligt væsen i den stad Jerusalem/at det staa icke nogen til enten at sige eller scriffne.

Waar oc huorledis vunde de Jerusalem?

Den Ottende Septembris bleff Jerusalem bestaarmet/vundet oc indtaget/Det er vsigeligt huordant mord oc blodstirning der vaar

Den x. Søndag efter

der vaar/Alle de som vaare veractige bleffue ihieslagnæ/alle
huff oc Gader laae fulde aff døde kroppe/oc der vaar saadant
mord oc Blodstyrning/at en Sten motte ynckes der offuer/
hvo det haaffde seet/hand skulde visselike sagde at det kunde
icke veret troligt/at Gud kunde bleffuet saa gruselige fortæ-
ret/oc plaget noget gold saa jammerlige/Det bleff altsam-
men ødelagd/Stad/mur/taarn/huff/Palats/oc al den Byg-
ning der var/Det aller deyligste Tempel/huis lige der icke var
i den gantste Verden/bleff opbrend i grund/met mange tus-
sinde Jøder/imod Keyserens villie/De Jøder som behulde lif-
uet/bleffue fangne/oc solde. xxx. for en Pending/oc atspridde
offuer den gantste Verden.

Hvad aarsage vaar der til denne jammerlige forstyrting?
Christus siger / Jordi at du fiende icke din besøgelsis
tid.

Hvad er det/at fiende Christi besøgelsis tid?
Icke andet end høre Guds Ord/oc anamme det met icke
trofast herte/offuergiffue Synden/oc gige retsindig Poeni-
tentz/som den Toldere Zachens gjorde/oc andre flere. At icke
fiende Christi hiemsøgelse / er icke andet / end foracte Guds
Ord/icke tro Evangelio/sare frem oc forherdis i Synd/som
Phariseerne gjorde.

Gjorde Jøderne icke poenitente?
Gud gaff dem mere end fyrrectiffue Aar til Poenitente/
oc loed dem diff i mellem see mange forferdelige syner/tegen oc
vnderlige ting/baade paa Himmelen/i Luften oc i Templet/
Men det var forgefvis altsammen/Der bleff icke gantste Aar
seet icke blodigt Sverd fulge offuer Jerusalem / som en Comete/
I Luften hørde mand Anskrig/Larm oc Trummer/ lige som
tho Stridzhætte haaffde draget tilsammen. Paa Pingst høytid
hørde mand en røst i Templet/som sagde/Lader oss gaa bort.
Der røbte oc saa icke Menniske i Templet/We aff Øster/oc aff
Vester/we aff Synder oc Norden/we offuer Jerusalem/Tem-
pel oc Jøder/oc dette skrig brugede hand sin Aar/oc fem
Maanedes/oc naar mand straffede eller slo ham med der faare/
da actede hand der intet/men røbte stedse hen vden affladelse/
Alle saa

Alle saadanne Tegn oc vnderlige ting/som Gud gaff dem til
te foruindne/ slog de hen i varet / oc foractede / lige som oc saa
deris Forsædre gjorde for det Babiloniske fengzel. De vilde icke
haffue Christum til en Visitator oc ypperste Biscop/der saare
skulde de haffue det Romerske stridzfolck/de visiterede oc heim-
søgte dem/met Spez oc Helleboder/met Suerd oc Spiud/at
det fortryder end nu det Barn i Voggen ligger. Men de vilde
icke selff haffue det anderleds.

Saa skulle vi lære aff denne forferdelige Histori/om

Jerusalem forstyrting:

Det som stede legemlige met Jerusalem oc Jøderne/det
skal oc saa ske Aandelige met oss paa vor yderste time. Der som
Gud finder oss saa wtacknemelige/som hand fant Jøderne/da
skalle Dieffuelen/Døden/Synden/Hellsuede/Guds vrede/oc
en ond Sammittighed / trengte oc belegge vor Siel gantste
suarlige/sette alle vore Synder saar vore Wyen/ oc aff deris
yderste formue arbejde paa/at de kunde søre oss i fortuiffelse.
Der som det skeer/da haffue de strax vundet Stad oc Tempel/
oc kast den gantste Bygning ned i grund / Wi skulle oc saa
smage oc forluge/hvad liden wtacknemelighed giffuer/Jøderne
miste for wtacknemmeligheds skyld det legemlige Konge-
rige oc Prestedømme/Land oc folck/Stad oc Tempel/oc der
til met Guds Aandelige gaffuer / som er / Guds Naade oc
Barmhiertighed/Wi Christne skulle oc saa tencke til at saadan
en forferdelig straff vil staa oss saare/Chi at foracte wi den
store Naade/oc visselige velgjerninger/der den Barmhiertige
Fader benidde oss/effter det lange mørck/blindhed oc vildfarelse
vi vaare vdi / oc lade oss finde wtacknemelige imod hans
Ord / Da skal visselige baade saadan Legemlig oc Aandelig
straff oc saa komme oss/ Men ville wi holde Gud saar
Wyen/oc leffue effter hans hellige Ord oc befaling/da baade
Land oc vil hand oc saa beskerme oc benare oss/met i den største
nød oc saare/som hand benarede de fromme Christne i Jøde
Land/at oss skal intet ont vederfæris / men vi skulle vere tryg-
ge vnder hans vinge/i dette nærenendis liff/oc haffue herlig-
hed oc glæde i det tilkommende til ewig tid/Amen.

Den. xj.

Den xi. Søndag effter Trinitatis
 Den XI. Søndag effter Trinitatis
 tatis/Epistel/ i. Corinth. xv.

Kære Brødre/ Jeg giffuer eder det Euan-
 gelium til kiende/ der ieg kundgiorde eder/ huilcket i
 oc anammede/ i huilcket i oc saa/ formedelt huilcket i oc
 bliffue salige. I huad maade ieg oc forkyndede eder det/
 der som i det beholde/ i den saa er/ at i trode det forgefuis/
 Thi ieg gaff eder i det første/det som ieg anammede/ at
 Christus er død for vore Synder/effter Scriften/oc at
 hand bleff begraffuen/oc at hand opstod tredie dag igien/
 effter Scriften/De at hand bleff seet aff Cephas/der effter
 aff de Toiff. Der effter bleff hand seet aff flere end fem hund-
 drede Brødre paa en gaang/aff huilcke der end nu mange
 leffue/men nogle ere sofnede. Der effter bleff hand seet
 aff Jacobo/der effter aff alle Apostler. Paa det sidste effter
 dem alle/er hand oc seet aff mig/som aff en iwidig sødzal/
 Thi ieg er den ringeste iblant Apostlene/ ieg som er icke
 verdig/at kaldis en Apostel/ fordi at ieg forfølde Guds
 Menighed. Men aff Guds naade er ieg/det som ieg er/
 oc hans naade i mig/haffuer icke verit forgefuis/men ieg
 arbejdede meget mere/end alle de andre. Dog icke ieg/men
 Guds naade/som er i mig.

End gior S. paulus i denne Epistel:

End handler den høyge Artikel/om de døde opstandelse.

End giffuer hannem årsage der til:

Der vaare nogle aff de Corinthier om vaare forførdte/forme-
 delst falske Apostle/saa/ at de icke trode de døde opstandelse.

De andre

De andre sagde/at hand vaar lunge siden steet i Daabe/oc fulde paa det sidste i Saduceers vildfarelse/at der skulde intet Liff vere effter dette Liff/oc at Memisten dødelige som wskillige Creatur. Imod saadanne forfærske Aander/screff S. Paulus dette xv. Capittel. Oc beviser veldelige der vdi den Artickel om de Dødis opstandelse met fast grund/off oc saa til tjeniste/be styrckelse oc trøst/effterdi det formedelt den hellig Aand ex Propheteret/at i de sidste dage/skulle opstaa mange Bespottetere i Christendommen/som aldelis skulle giøre en bespottelse aff Troens Artickle/ oc besynderlige aff den yderste dag/de Dødis opstandelse/oc det tilkommende Liff. Der saare giffuer S. Paulus off anarsel/at wi skulle see vel til/den stund wi haffue det salige Ord rent/at wi fatte det vel/oc holde der hant ved/at saadanne Kettere skulle icke oc saa komme ibland off/oc giøre vor tro oc lerdøm til intet. Thi at gick det S. Pouel saa/met sine egne Discippler/oc i hans eget Biscopsdomme oc Sogne Kirke i Corintho/huileken hand haffde met saa stor lid oc trostaff plantet/huad skulde icke da vederfæris off/som (diss vær) ere i saadan en Verden/der er forgiiffuen/besmittet oc forderffuit/met wtallige Partier/Secter oc Ketteri.

Quorledis begynder hand denne Epistel?

Hand siger saa. Kiære Brødre/Jeg giffuer eder til Kiende/det Euangelium/som ieg kundgiorde eder/huileket i oc anannede/ vdi huileket i oc saa/formedelt huileket i oc bliffue salige/i huad maade ieg forkyndede eder det/der som i det beholde/wden saa er/at i trode det forgefuis.

Quod vil Paulus met denne fortale?

Thu styrcker/ først formaner hand de Corinthier/sa alle Christne/at de skulle bliffue bistandige i Guds Ord/oc icke lade forføre sig der fra. Lige som hand vilde sige. Det giørs behoff/at mand stedse bliffuer ved/at formaner eder/paa det/i funde beholde det Ord/ieg predicke saar eder. I hørde oc anannede Euangelion gantike sitelike/ oc saa mange der ere Christne aff eder/de trode formedelt samme Euangelion paa Christum/oc anannede den hellig Aand i Daaben/ oc de skulle oc saa bliffue salige/der som de bliffue bistandige der vdi/Det haffue i nest

Den xi. Søndag effter Trinitatis

I næst Gud aff mig. Huorfore ville i da nu lade forsøre eder for medelst falske Apostlers wnyttige snact/løgn oc vildfarelse. Holder min predicken oc de falske Apostlers imod huer andre/da skullet i io snart kunde see/at min lerdøm er ret. Der saare bliffuer der oc ved/oc lader de andre falske Apostlers snact icke forsøre eder. Der næst giffuer hand klarlige til kiende oc minder dem paa/hvad hand haaffde predicket/oc glør end en gantse predicken om Christi opstandelse/oc beuise veldelige/at Christus opstod fra de døde.

Nuor met beuise hand Christi opstandelse?

Met try vidnisbyrd / Først aff Scrifften / imod suerme Nander/som foracte Scrifften oc det vduortis mundelige Ord/ oc gabe aleniste op i Himmelen/effter himmelske røster oc obenbarelses/alligenel at den hellig Nand haaffuer besactet alt sit raad oc hemelighed i Scrifften oc Ordet/paa det ingen skal haaffue aarsage til/at søge oc randsage effter noget andet/end det som findis i Scrifften.

Der næst/formedelst Christi opstandelsis Vidne/aff huilcke Christus bleff seet effter sin opstandelse/som er aff Petro/Der effter aff alle Apostle / Der effter aff mere en fem hundrede Brødre/Der effter aff Jacobo. Paa det sidste aff alle hans Discipler Disse ere faste oc louactige vidne.

Det tredie/formedelst sig selff/paa det sidste/siger hand effter dem alle/er hand seet aff mig/som en wtidig fødzel. Lige som hand vilde sige. Jeg haaffuer oc saa seet Christum/saa vel som de andre Apostler/ieg er oc aff hannem giort til en Apostel/saa vel som de andre/at ieg oc saa vel kand rose mig/ at ieg er en Apostel.

Nuor saare kalder hand sig en wtidig fødzel?

Hand vil saa sige. Lige som it wtidigt Barn kommer til Verden/sør det skulde komme/oc bliffuer icke leffuende/saa er det oc steet met mig/Det gic min Moder Synagoga ilde met mig. Hun skulde fødte mig aandelig/ oc føre mig til Guds Rige/ lige som de andre Apostler/saa bleff der it wtidigt Barn aff mig/som forfølde Christum oc hanc Euangelion Saa forskuer der hand oc bortkaster al sin fremfarne hellighed. Lige som hand vil

hand vil

Hand vilde sige/Jeg hassuer verit en from Jøde/ oc vandrit
i straffelige i Herrens Lou. Men ieg holder det alt sammen/ li-
ge som en vridig forderffuit fruct. Jeg hassde oc bleffuit saa-
dan en forderffuit fruct/ oc lige som ic det Barn kommit aff it
mørck i det andet/ der som ieg icke hassde bleffuit fødte paa ny i
Christo formedelst Daaben oc Euangelion.

Quod er det hand siger/ Jeg er den ringeste iblant Apostlerne?

Hand vil hassue sit Apostels embede wforactit/ alligenel
hand er den sidste/ oc paa sin personis vegne wuerdig/ effterdi
hand hassde verit de Christnis forfølgere. Thi Gud vdrrette
meget mere formedelst hannem/ end met nogen aff de høye
Apostler. Thi vil hand nu saa sige. Er ieg kaldet til en Apostel
aff Christo/ huorsore skulde ieg icke da saa vel/ som de andre
Apostler/ bære vidnisbyrd om hans opstandelse?

Quod er det hand siger. Aff Guds naade er ieg/ det ieg er?

Hand kalder her en Apostel/ en Euangelist/ Predickere/ en
naade aff Gud/ en Guddommelig ting/ en Himmelsk gaffue/
huilken Gud giffuer selff/ oc wden al vor fortieniste holder ved
mact. Saadan en Mand/ siger S. Paulus/ er ieg/ som formes
delst Guds naade/ hassuer ført. Euangelium til eder oc er eder
giffuen aff Gud/ Som it dyrebart kaasteligt Klenodie/ der skulde
i holde mig faare. Jeg er icke/ som hine falske Apostler oc Land-
strygere/ som giøre sig selff til Predickere/ oc løbe omkring i
Landet. Jeg ved gantse vel/ at de forfølere holde mig icke for
en Apostel. Men ieg kand sige met sandhed/ at ieg er saa vel en
Apostel/ som de andre/ oc hassuer gjort mere gaffu/ end alle eders
Brusere oc Brastere. Jeg hassuer/ Gud vere Loff/ opfyldet
formedelst Guds naade/ Asiam/ Greciam oc Valland met
Euangelio. Mig mer nu laste oc foracte/ huo som vil paa min
Personis/ Irøbeligheds oc forfølgelsis vegne/ det lader ieg ske/
Men paa mit Embedis vegne/ vil ieg vere wforactet. Der skul-
le i ære/ opholde/ forfremme oc bestierne mig/ saa fremt som i ac-
te oc passe paa Gud.

Quod er Summa paa denne Epistel?

S. Paulus vil saa sige/ at der er ingen anden middel/ til at
forstaa oc beholde vor trois Article/ end det mundelige Guds

X

Ord. Thi

Den xi. Søndag efter

Ord. Thi naar det er borte/ da er det wnneligt/ at wi oc kunde beholde den aller ringiste Zirtickel/ Ja bliffue bestandige/ i den aller mindste Samtighedsens fristelse. Det er met oss Christne/ lige som met it diendis Barn. Al den stund det ligger i Moderens skid/ oc dier/ da er det vel besørget/ Men tagis Moderen bort/ da er det i stor fare. Lige saa er det oc met oss Christne. Al den stund wi ligge i Guds skid/ oc haffue hans Guddommelige ord/ da haffue wi ingen nød. Men tagis Ordet fra oss/ da er det wde met oss/ da salde wi lettelige i falsk lerdom/ løgn oc vildfarelse. Det samme beklager oc Dauid Psal. cxxxi. Sette ieg icke oc stillede min Siel/ da bleff min Siel affuant/ lige som it Barn vennis aff sin Moder. Som hand vilde sige. Der som ieg icke stillede oc stadfeste mit herte paa Guds naade/ da ginge det mig/ som it affuant Barn/ Da miste ieg naadsens oc foriettelssens bryst/ ieg robte nat oc dag/ oc haffde ingen roslighed i min Samtighet. Ved den samme naade raler oc saa Paulus her til de Corinthher/ oc siger. Jeg er eders Amme/ oc i mine diendis Børn. Jeg er sat eder til en Predickere aff Gud/ at ieg skal predicke Euangelion saar eder/ Oc i høre Euangelion aff mig/ der er skeet paa baade sider. Jeg haffuer predicket Euangelion saar eder/ saa haffue i oc saa hørt oc anammit det. Vile i nu foracte det/ da foracte i icke mig/ men Guds oc eders Stels salighed. Det skulle i forsuare paa den tid/ naar som i nu skulle giøre den strenge dommere Christo regenskab. Jeg vil vere wstyldig i eders foddømmelse oc forderffuelse. Gud giffue at i ville bekiende/ rette oc bedre eder/ Amen.

Den XI. Søndagefter Trinitatis / Euangelium / Luc. xviij.

Jesus sagde til nogle / som dristede paa sig self at de vaare fromme / oc foractede andre saadan en Eignelse Der ginge thu Mennister op til Tempellet at bede



at bede den ene en Phariseer/
den anden en Toldere. Phari-
seeren stod oc bad saa ved
sig selff / Jeg tacker dig Gud/
at jeg er icke som andre Folk/
Køffuere / tvretferdige / Hore-
karle / eller oc som denne
Toldere / Jeg fasther tho gaa-
ge om Vgen / oc giffuer Tiende aff alt det jeg haffuer. Oc
Tolderen stod langt borte / oc vilde icke end opløffte sine
øyen til Himmelen / Men hand slo sig paa sit bryst / oc sag-
de / Gud vere mig Syndere naadig. Jeg siger eder/
Denne gick retferdig ned i sit Hus / for den anden / Thi
huo sig selff ophøyer / hand skal nedtryckis / Oc huo sig selff
nedtrycker / hand skal ophøylis.

Saad lærer dette Euangelium off:

Dette Euangelium lærer off huorledis wi skulle bede / det
er / at der hører til en Bøn ret ydmyghed / en retfindig tro oc
Poenitentze / Oc naar it Menniske icke beder i saa maade / da
er hans Bøn forgefuis / Thi der gaa mange Mennsker til
Kircke met hoffmodige sind / som icke tencke en gang / at de
ville giøre Poenitentze / de giøre icke heller deris Bøn i Troen /
oc grundfeste hende paa Christi Retferdighed / men paa der-
is egen Retferdighed / oc giøre der met deris Bøn icke ales-
niste wguelig oc wfructsommelig / men oc saa gantcke foractes-
lig oc wguelig for Gud. Der saare gioris det gantcke vel bes-
hoff / at wi aff dette Euangelij Parabel lære / met huad hierte /
tro oc skick / wi skulle bede.

Æ ij

Saad hola

Den xi. Søndag effter

Swad holder dette Euangeliste parabel off saare:

Tuende Mennister/paa huilcke der er gantke stort for-
spil. Den ene var en Phariseer/oc effter Mennistens Dom oc
for Verden at regne/en hellig oc retferdig Mand. Den anden
var en Toldere/en foractelig oc wgdelig Mand for Vera-
den oc effter Verdens Dom. Lige som mand vilde paa denne
dag ligne en offuer giffuen Landknecht oc en Graamunck til-
sammen/Disse gaa baade sammen i ic Tempel/giøre ens gi-
erning/bede baade sammen/oc bliffue dog icke baade Bønhe-
de. Phariseeren forskindis for sin prael/roess oc hoffmodighed
skyld/Tolderen bliffuer Retferdig/fordi at hand betiender sine
Synder.

Kunde disse thu Menniste icke giort derts Bøn hlemme i huset/som
Christus befaler at bede/ Matth. xij.

At Christus befaler/mand skal giøre sin bøn i huset oc kam-
mer der met forskunder hand icke den almindelige Christelige
Bøn / som skeer i den Christelige forsamling / Men hand
forbiuder aleniste Phariseernis hygleri / som pleyede at staa
i Scholer oc paa Gader oc higørner oc bede/at de kunde haffue
stor anseelse hos Mennisten. Thi Kircker eller Tempel/ere de
Christnis obenbare Scholer/i huilcke de Christne lære Gudelig-
hed / det er/ Louen / Euangelium / Catechisium / oc de hel-
lige Sacramenter vddelis / oc mand giør almindelig Bøn/
for Christendommens besynderlige nødtørffighed. For disse
sager skyld haffuer mand Kircker i Christendommen / Icke
at mand skal dag oc nat brøle oc hyle der vdi/eller giøre en
frambod oc Røffuere kule der aff/som Christus breyder Jøders-
ne/ at de haffde giort aff Jerusalems Tempel/Matth. xxi.

Sworledis stude de sig met derts Bøn?

Lige som de vaare wlige i derts leffnet/saa vaare de oc saa
wfige i derts Bøn/der de gjorde i Templet.

Sworledis gjorde phariseeren sin Bøn?

Hand stod oc bad saa ved sig selff/Jeg taeker dig Gud/
at ieg er icke som andre Mennister/Røffuere/Wretferdige/
Zorkarle/eller oc som denne Toldere/Jeg faster tho gange om
Wgen/oc giffuer Tiende aff alt det ieg haffuer.

Swad sate

Quod fattis her i denne Bøn/Tæcker hand io Gud for de velger-
ninger hand hæffuer ananmet?

Det er vift/Hand paakalder huercken Patriarker/Pro-
pheter eller Helgen/Men hand tæcker Gud for de velgiernin-
ger hand hæffuer ananmet/at hand er icke en røffuere/Hor-
Earl etc. Hand faster tho gange om wgen/giffuer Tiende aff
ale sit gods/Oc in Summa/Hand fører icke wstraffelige leffnet/
den gantste Verden kand icke andet fige/end at hand er en hel-
lig from Mand/alle Mennifter kunde icke andet end loffue
hannem/ja hand loffuer sig ocsaa selff.

Quod fattis her da i denne Bøn?

Der paa fattis det/at hand hæffde icke en gnist aff Troen
oc aff Christi Retferdighed/huicke der alenifte giøre Men-
niften behagelige faar Gud.

Huorledis bekommer mand den Retferdighed/som
gielder faar Gud?

Der hører try stycker til/at bekomme den Retferdighed
som gielder faar Gud. Først/at ic Mennifte skal bekiende sine
Synder/fortryde oc angre dem aff hiertet. Der nest/at hand
skal tro/at hans Synder skulle forladis hannem formedelst
Guds Barmhiertighed/for Christi skyld. Det tredie/at hand
skal ocsaa bewife denne tro imod sin Nefte/met tierligheds gier-
ninger/oc elste hannem lige som sig selff.

Hæffde denne phariseer oc disse try stycker?

Det var langt fra/Thi hand gaff sig icke skyldig eller be-
kiende sig for nogen syndere/Ja huorledis skulde den bekiende
sig for en Syndere/som ocsaa frimodelige oc dristelige rofede
sig/at hand var icke som andre Mennifter/Røffuere/wretfer-
dige/Horkarle/Hand gjør sig selff retferdig/vil ingen Syndere
vere/oc er dog icke andet end en Syndere fra top oc til taa/Thi
Scrifften siger/Alle Mennifter ere løgnere. Oc Psalm. cxliij.
Der er ingen leffuende retferdig for dig/Oc Johannes siger/Der
som wi fige/at wi hæffue icke Synd/da forføre wi oss selff/oc
sandhed er icke i oss/j. Joh. i. Tu vil denne phariseer inge Syn-
dere vere/oc der til met fordømmer hand sin Nefte til helffuede/
oc synder i saa maade siarlige baade imod den gantste Lon oc is
mod Euangelium/i det hand ophøyer sig offuer alle Mennifter.

Æ iij

Huorledis

Den xi. Søndag efter

Hvorledis kunde hand nu suarliger synde? Det haffde veret li-
deligere/der som hand haffde sagt/Jeg er icke som mange Men-
nister/Tu siger hand aff stor hoffmod oc met ret foractelse/Jeg
er icke som andre Mennister/Hvad er det ander sagt/end lige
som hand vilde sige? Jeg er alene Retferdig/ Ryst/Gudelig/
Alle andre Mennister ererwretferdige/Horkarle oc vngudelige/
Jeg faster alene/oc giffuer Tiende/de andre giøre intet got.
Met saadan roff/forderffuer hand al sin sag.

Syndede da denne Phariseer saa suarlige?

Ja visselige/Denne Phariseer synder imod alle Guds
Bud. Først/da holder hand intet aff Gud/ia hand giør sig
selff til en Gud/som den der kand hielp sig selff/oc haffuer
icke Gud behoff i nogen maade. Der nest bruger hand Guds
Naffn forgeffnis/i det hand icke paakalder Guds naffn/be-
der icke om hielp eller naade/men roser aleniste sine egne gi-
erninger oc fortieniste. Det tredie er/at hand helliger icke sin
Søndag/hand holder icke stille met sin gierning/at Gud kand
arbejde i hamtem/effter sin vilie. Det fierde er/at hand elsker
icke sin Nefte/ja saa meget i hamtemer/da dræber hand met
sin forgiffelige tunge oc roff/alle Mennister/Hand tager deris
gode Naffn oc røtte fra dem/oc giffuer der til met falske vidnis-
byrd offuer denne fattige Toldere/oc dømmar den til Zelfffue-
de/der Christns giør Retferdig.

Saa høret ieg vel/at det haffde veret denne Phariseer bedre/at
hand haffde icke kommet i Templet?

Ja visselige bedre. Thi at vere i Kircken/oc huerken bede
eller tacke Gud for sine velgierninger/men aleniste rose oc op-
høye sig offuer andre Mennister/dømme oc fordomme derette
Tilbedre/det er icke Gudelige eller Christeligt/men det høre
Zedninge oc Dieffuelen til/Oc Gud vil icke høre saadanne
Mennisters Bøn.

Hvorledis skalde hand da giøre sin Bøn?

Haffde hand i saa maade giørt sin Bøn/O almeettige Gud/
wi ere allesammen arme Syndere/baade denne Toldere/oc
ieg oc saa/O naadige Fader/forbarne dig offuer oss/forlad
oss vor skyl/oc haffde saa regnet sig selff iblant Syndere/eller
bedet for

bedet for hannem/ taget sig hannem til/ lagd hannem paa sin Ryg/ oc baaret hannem til Gud/ da haaffde hand i kiet sig rettelige/ Dette haaffde oc saa veret tilbørlig fruct aff it ret trofast herte. Men nu straffer hand Gud for løgn/ vil ingen Syndere vere/ oc er dog icke andet end idel synd/ oc i alle maade besmitet met Synd/ Hand er der til met saa fuld aff had oc affuind/ as haaffde Gud giffuet hannem mact offuer denne arme Tolderen/ da haaffde hand uden al naade stot hannem ned i Hellsfuedis affgrund. Dette er Phariseers oc selffgjorde Helgenis fruct/ At de acte sig selff retferdige oc fromme/ rose deris gierninger oc fortieniste/ oc foracte oc fordømme alle andre Mennsker.

Swad gjorde distimellem Tolderen:

Hand stod langt borte/ oc vilde icke opløffte sine Øyen til Himmelen/ men hand slo sig for sit bryst/ oc sagde/ Gud vere mig arme Syndere Naadig. Lige som wi see en Hygleris Exempel i Phariseeren/ Saa haaffue wi den rette poenitengis Exempel i Tolderen/ Huilcken der formedelst en ret sand poenitenge er retferdig for Gud/ alligeuel hand icke syntis saar Versen/ at vere enten from eller erlig.

Swad berer der til en ret sand poenitenge:

Try Stycker. Først/ at it Menniske skal bekiende sine Synder/ oc fortryde/ at hand nogen tid skulde fortrøne Gud. Der nest/ skal hand Tro/ at hans Synder skulle forladis hannem formedelst Guds barmhiertighed/ for Christi skyld. Det tredie er/ at hand skal gjøre Retfindig fruct/ som hører til Poenitengens/ Elske sin Næste lige som sig selff/ tage vare paa sit kald/ oc gjøre det som hans Embede oc Stær tilbørligt er.

Swad oc Tolderen disse try stycker:

Ja allesammen. Hand ydmuygede oc fornedrede sig selff/ Ja hand loed sig icke vere verdig til/ at hand skulde gaa frem iblant Folket/ hand stod langt til bage/ oplod icke sine Øyen til Himmelen/ Hand tenckte/ at der var intet verre Menniske paa Jorden end hand var/ Hand stod langt borte/ men Guld var nær hannem/ som den cylo. Psalm siger Herren er nær alle dem/ som paa kalde hannem/ ja alle dem som paa kalde hanem alnorlige/ Hand slo sig for sit bryst/ gaff sig skyldig for en Syndere/ oc bad om Naade.

X liij

huorledis

Den xi. Søndag efter Trinitatis

Quorledis gjorde hand sin Bøn?

Hand sagde/Gud vere mig Syndere Naadig. Her høre vi hamnem icke rose sine gierninger/hand foracter icke andre/men hand gjør en hiertelig Bøn/icke met mange omflag/men met saa Ord/oc hyn er dog offuermaade sterck i sin bestilning oc krafftig/Her er Synderis reetindige betiendelse/huileken betiendelse alle Syndere haffue behoff/Ja hyn er saa nødgørffig/at der kand intet Menneſke wden samme betiendelse komme til Guds yndest/Naade oc Venſkab. Synderis betiendelse/er det første trin til Retferdighed/De huor Synderis betiendelse er/der Predickis Euangelium oc Christi Naade fructuſommelige/Lige ſom vor **HERRE** Christus ſelff ſiger Mat. xi. Euangelium forkyndis de Arme / Thi der lærer den Christne Almue/at de aleniste formedeſt Christum ſkulle bliſſue fromme/retferdige oc ſalige/oc robe aff hiertoe/Min Gud/ver mig naadig/Men huor Synderis betiendelse icke er/der er icke helter forladelse.

Quo er Dommere i denne ſag/timellem diſſe thu Menneſker?

Vor **HERRE** Christus ſiger ſelff Dommen aff offuer dem baade/Jeg ſiger eder/Denne gic retferdig ned i ſie Zuſſ/for den anden/Thi huo ſig ſelff ophøyer/hand ſkal fornædriſ/oc huo ſig ſelff fornædrer/hand ſkal ophøys.

Quem er den Dom anrørendis/der gaar offuer phariſeeren?

Alle Wyenſkalcke oc ſelffgiorde Zelgen ſom foracte dem naade Christus tilbinder dem/oc arbejde paa at giøre ſig retferdige met deris egne optenckte gierninger/huilecke Christus ſiger om/De ſkulle icke alle / ſom ſige til mig / **HERRE** / **HERRE** / komme ind i Zimmerige/men de ſom giøre min Faders vilie i Zimmelen etc.

Quem er den Dom anrørendis/ſom gaar offuer Tolderen?

Alle Syndere oc Synderinder/ ſom ville offuergiffue Synden/oc giøre aluorlige oc aff hiertoe Poenitentie/ſom Prophet **Ezechiel** ſiger. xviij. Der ſom den wgnedelige omwender ſig fra alle ſine Synder/der hand haffuer gjort/oc holder mine Bud/da ſkal hand leſſue oc icke dø/De alle hans offuertrædelſer/der hand haffuer bedreſſuet/ſkulle icke ihukomme/Min hand ſkal leſſue for den retferdigheds ſkyld/der hand gjør.

Quod ee

Quad er nu Summa aff dette Euangelio?

Quad Christus siger Matth. vii. met Ord/ *Je ont Træ*
Pand icke bære god fruct/ Det giffner hand i dette Euangelio
til Kiende met Exempel/ oc sette off dette Træ saar Byen/ Lige
som hand vilde sige/ Mand haaffuer icke mere behoff/ end giff-
ne grand giffuelige act paa Træernis fruct/ oc paa Menniskens
gierninger/ Thi du raart icke formode oc vente dig ydmyghed
aff it hofferdige Menniske/ Oc icke lifsalighed aff it affuindz-
fult Menniske/ lige som Træet er/ saa er oc fructen/ lige som
hiertet er/ saa ere oc gierningen/ Lige som kilden er/ saa ere oc
Beckene/ der flyde aff/ Quad som hiertet er fult aff/ gaar
munden offuer etc. Der som wi ville see til Phariseeren vduor-
tis/ da skin oc gliser det altsammen/ Men ville wi see til han-
nem met induortis Byen/ da finde wi en ret Byenskalck oc
Gudsbespottene/ ja en fortuifflet wgdelig krop/ som gerne vil-
de/ at al Verden skulde fare met hannem til Dieffuelen/ etc.
Vaar som wi/ der imod/ see vduortis til Tolderen/ da møder off
icke andet end idel Synd oc wdyd/ Men ville wi see til hannem
met hiertens induortis Byen/ da finde wi it retsindigt trofast
Menniske/ som tien den gantske Verden met sit Exempel oc gi-
erninger/ Thi hand lærer off hørledis wi skulle ydmyge off
saar Gud/ bekiende vore Synder/ oc bede Gud om naade/ Oc
bliffue saa forligte met Gud/ Komme til Guds yndest/ Naade
oc Barmhiertighed/ oc endelige bliffue det enige liffs Born.
Der hielpe off Gud til/ Amen.

Den XII. Sondag effter Trinita-

ris/ Epistel. ij. Corinth. iij.

I Jere Brodre / Saadan fortroftning
 haaffue wi oc til Gud formedelst Christum/ icke at
 wi ere duellige aff off self/ at tencke noget/ som aff off self/
 Men at wi ere duellige/ det er aff Gud/ huilcken som oc glori-
 X v de off due

Den xij. Søndag efter Trinitatis

De off duelige / at søre det ny Testaments Embede / icke
Bogstassuens / men Aandsens. Thi Bogstassuen
dræber / men Aanden giør leffuende. Hassdeni det Em-
bede som dræber formedeist Bogstassuene / oc er vdgaff-
uit i Stene saadan klarhed / at Israels Børn kunde icke
see paa Mose ansiet / for hans Ansietis klarhed skyld-
som dog forgaar / Hui skulde icke mere det Embede / som
giffuer Aanden / hassue klarhed : Thi at hassuer det Em-
bede klarhed / som predickie fordymmelsen / da hassuer me-
get mere det Embede / som predickie Keiserdighed / offuer-
uettis klarhed.

Quod halder denne Epistel offsaare ?

Tuende stycker. Først / den Menniskelige naturis skrøbelig-
hed. Der nest / tilfuryffe mellem Lønen oc Euangelion.

Quorledis staar det med den Menniskelig natur ?

Menniskelig natur / er saa aldelis forderffuit i Adamis
fald / at wi intet got forma aff vor egen krafft / Ja oc icke at
søre en god tancke frem / end siige ic god Ord eller nogen god
gierning. Men det gode som er i oss / det giør Gud formedeist
sin naade i oss / huad heller det er i predicke embedet eller Regi-
mentens embede.

Er wi da der med aarsagde / at wi skulle intet got giøre ?

Ney. Wi skulle altid bede Gud om hielp oc bistand / saa
vil hand giffue oss / huad wi hassue behoff. Thi hand hassuer
tillsagd det Luce xj. Kant du løbe tilbordet / naar du est hun-
gru / til Kellere / naar dig tørster / til sengen / naar du wilt huile
dig. Da kand du oc vel løbe til Gud / oc bede om hielp / naar dig
faretis paa Troen / paa tierlighed / haab / taalmodighed / oc an-
det saadant. Thi hand hassuer tillsagd at giffue oss saadant
Jacob i. Oc kant du giøre dig selff til gode med mad / dricke /
soffn / oc andet huad du hassuer behoff / da giør oc i saa maade
din Teste til gode. Thi der staar Guds befalning / Elst din Ne-
stekelige som dig selff Matthei. xxij.

Ja siger

Ja siger du/ Der som seg gjør end meget got/ saa gjøre mine gode gierninger mig dog icke salig?

Høer Kiære Menniske. Alligenel de blotte gierninger icke gjøre dig salig/ saa ere de dog nyttelige oc gode til mange ting. Først/ ere de Troens vidnisbyrd. Der næst ere de regen til vor taalnemelighed imod Gud. Det tredie/ at Guds Naadn prisfis der med/ oc vor Næste forbredris/ lige som Christus oc formaner Matthei v.

Suorledis begynder S. paulus denne Epistel:

Hand siger saa. Saadan fortrøstning haaffue wi formedelst Christum til Gud/ icke at wi ere dnelige/ at tencke noget aff oss self/ som aff oss self/ men at wi ere noget dnelige/ det er aff Gud. Lige som hand vilde si. At wi ere dnelige/ at tiene Guds menighed/ oc predicke Euangelion/ det kommer icke aff vort eget forstand/ krafft eller formue/ men det er en Guddommelig gierning. Hand siger at Paulus haaffuer ekon plantet/ oc Apolo haaffuer vandet/ oc vaare ekon retskab der til/ men Gud skulde giffue triffuelse oc forfremmelse.

Suor fore søre S. paulus disse Ord ind?

Hand saa at de falske Apostler rofede sig offuermaade meget/ oc hoffmodede sig aff deris store kaanst oc forstand/ lige som de alene haaffde gjort stort gaffu i Guds menighed/ med deris kaanst oc visdom. Der imod scriffuer S. Paulus her oc beslutter/ at der er ingen saa farstandig paa Jorden/ hand maa vere saa vel lerd som hand nogen tid kand/ der kand fore det nye Testamentis embede/ som det sig bør/ der som Gud icke gjør hannem skickelig der til/ formedelst sin hellig Aand.

Saad siger paulus om Louens oc Euangelij skicknisse?

Hand priser det Euangeliske embede/ oc giffuer til kiende/ at det er ypperligere/ end Louens embede. Oc huorledis det haaffuer forfølgelse/ oc vøyer dog oc forfremmis i de tro Mennisker/ oc gjør formedelst kaarsit ic haab til det enige Liff oc herlighed. Der med straffer hand de falske Apostler/ som dresse ue Louen imod Euangelion/ oc lerd idel vduortis hellighed/ det er/ Zyglari/ oc lode vantroens induortis skendzel bliffue wstraffit.

Suorledis

Den xij. Søndag efter Trinitatis

Zuorledis gide paulus skilsmisse mellem Louen oc
Euangelion?

Met trende merckelige ting. Først/met Louens giffuelse
oc forkyndelse. Der nest/met embedet oc tienisten. Det tredie/
paa fructens vegne.

Zuorledis paa forkyndelsens vegne?

Der Gud/gaff Louen/paa Sinai bierge/saa mand intet
andet/end at det brnsede oc staarmede/mørcke styr/støffue
regn/gloende røg oc damp. Mand hørde oc intet andet end
torden/linnit/staarm oc affalds verlig/oc der vaar idel redzel/
fryct oc forferdelse/saa at Israels børn bade Moises/at hand
vilde tale met dem/oc icke Gud/at de skulde icke dø. Men der
Euangelion begyndis/oc Christus forklarede sig paa det bi-
erge Chabor/saa mand intet andet/end idel sken oc klarhed/
mand hørde intet wden lystige venlige Ord/oc der vaar idel
fryd oc glæde/saa at S. Petrus oc sagde aff ret glæde. Herre/
her er got at vere/vilt du/da ville wi gigre tre bolige/Dig en/
Mosi en/oc Helie en. Lige saa mand oc Pinze dag/der den hel-
lig Aand bleff giffuen/oc Euangelion bleff obenbarit/intet
andet paa Disciplerne/end atskillige tunger/Oc mand hørde
intet andet/end at de met allehaande tungemaal/talede Guds
store gierninger/predickedes Penitente oc Syndernis forladelse
i Jesu naffn/oc tilsagde alle trofaste Christne salighed oc det
enige Liff.

Zuad giffue disse Historier off til Kiende?

De giffue off Louens oc Euangelij art oc rette natur til
Kiende. Louen forferder Syndere i deris samuittrighed/holder
dem Synden saar øygen der de haffue bedressuit/truer dem
met forbandelse oc den enige Død. Euangelium trøster der
imod/de forferdede Samuittrigheder/oc viser dem Den/der kand
tage fra dem deris Synder/forbandelse/oc den enige Død.

Zuorledis paa Embedens eller tienistens vegne?

Louens embede er/at hun binder/forbinder/driffuer/nøder/
tvinger/oc opuecker i Menneken wlyst/wraalmodighed/wra-
de/grumhed oc gienstridighed. Lige som Paulus siger Roma.
ij. Lou en gior vrede.

Zuor ier

Zuor i er Louen screffuen?

I Stentaffler.

Zuad er de Stentaffler?

Menniskelig Krafft oc formue wden Guds Aand. Det er ont at scriffue paa Stene/thi blick henger icke vel der ved. Saa vdreter oc menniskelig formue lidet/i Guds sager.

Zuad er Euangelions Embede?

Euangelion troster/beder begierer bønlig/formaner/bruger idel venlige Ord/giffuer den hellig Aand/gjør Menniskens smuck lystig/velnellig oc sticketlig til alle Guds bud/oc endelige salig. Lige som S. Paulus siger Roma. i. Euangelion er Guds Krafft/som gjør dem alle salige/der troer paa.

Zuor i skal Euangelion scriffuis?

I de tro Menniskis hiertet/i Kiødhierte.

Zuad er Kiødelige hiertet?

Rette Christne/ oc den hellig Aands leffuende Kar/hulles Guds Aand styrer oc regerer/til alt det/som er Gudeligt oc Christeligt.

Zuad vor Moses embede?

At hand predickede Louen faar Jøderne/oc sette dem flere end sex hundrede bud faare/oc sagde dem frilige til. Forbandet vere den/som icke gjør alt det/der staar screffuit i Louen. Det vaar en suar predicken. Aff den predicken motte alle Menniske fortuile. Fordi at de formuue/at de kunde intet suldkomme aff de Bud met hiertet. Oc hand holder dem dene aluorlige Spegel faare/at de der vdi skulde besee oc skue sig/oc lære at Kiende deris brøst oc skøbelighed / faa Aandens hunger / oc Aaadens tørst/sucke aff hiertens grund effeer Guds barmhertighed/oc gaa der effeer til Christi Aaadestol/oc røste deris Synder vdi paa Guds vskylbige Lam.

Zuad er Christi Embede?

At hand predicker Euangelion/viser oss icke til mange Bud/men siger met saa Ord. Lst Gud offuer alle ting/oc din Næste lige som dig self. Det er den gantse Lou/oc alle Propheete.

Zuad er det gamle Testamente?

Alt huad som driffuer/strenger twinger oc trenger paa/oc fører det dog icke lenger.

Zuad er

Deil xli. Søndag efter Trinitatis

Quad er det ny Testamente?

Alt det som steer met lyst/tierlighed oc veluillighed/wden
tuang oc trengsel aff Guds naade/oc den hellig Aand.

Quad er Bogstauff?

Alt det som er screffuit/Louen/Euangelion/al lerdom oc
predicken/Ord oc gierninger/som steer wden Aanden/oc leffuer
icke i hiertter.

Quad er Aand?

Den hellig Aands Liff oc gierning i vore hiertter.

Giff Exempel:

Den vduortis omskerelse wden den induortis er Bogstauff/
men naar den induortis følger oc met/da er hun Aand. Quad
Dauid offrede vaar Aand/huad Saul offrede vaar Boga
stauff. Naar ieg anammer Sacramentet i Troen/da er Herrens
bord/Aand/Men gaar ieg til Sacramentet wden Troen/da
bliffuer det en Bogstauff. In Summa/Quad som steer met en
ond vilie/er Bogstauff/Quad som steer met hiertens lyst oc
tierlighed/er Aand/huad heller det er vduortis eller induortis.
Naar S. Paulus nu siger/Alt hand er Aandsens tienere icke
Bogstauffens/da vil hand saa sige. Alt hand er icke aleniste vds
sent/at predicke Louen/men oesaa til at giffue den hellig Aand
formedelst Euangelion. Lige som Paulus nu er vdsent/saa ere
alle Apostler vdsende. Ja alle Biscoper oc Predickere/at Pre
dicke Louen oc Euangelion/Penitente oc Syndernis forladels
se i Jesu Naffn Luce vltimo.

Quor saare dræber Bogstauffen?

Fordi at hand læris wden Aand oc tro. Jeg horer vel/at
ieg icke skal bedriffue hoer/icke stiele/icke sla ihjel. Men effterdi
ieg icke haffuer Aanden oc Troen/at ieg kand holde saadanne
Bud/da dræbe de mig/oc optende ekon idel vrede i mig.

Quorfore giør Euangelion leffuende?

Fordi det er saadan en lerdom/som fører Aanden oc Troen
met sig. Aanden/som fører mig til den eniste Christum/oc giør
mig icke met hannem/Alt hand bliffuer i mig/oc ieg i hannem.

Quorledis er der skilsmisse mellem Louen oc Euangelion
paa fructens vegue?

Louens

Louens fruct ere redzel oc forferdelse/Guds vrede/en ond samuittighed/formaledidelse oc fordømmelse. Euangelij fruct ere glæde oc trøst/Guds yndist/en god samuittighed/synderis forladelse/ oc det ewige Liff. Louen giffuer vel til kiende/ Huad it Menniske skal giøre oc lade/men hun giffuer huercken Aand/styrcke eller hielp der til. Hun binder oc forbiuder meget/forferder oc truer/bander oc formaledider/der bliffuer det ved/Ingen bliffuer bedre eller frommere aff Louen/men et om argere. Louen giffuer vel Synden til kiende/men hun kand icke giøre oss fri fra synden. Hun lader Mennisten bliffue i den gamle Adam. Euangelion giffuer til kiende/huad it Menniske skal giøre oc lade/oc det giffuer oc saa styrcke oc krafft/Aand oc naade der til/giør ny Mennister/som haffuer lyst oc kjerlighed til Guds bud/oc giøre wngodde oc wtuingde/ia gladelige/huad som Gud et om vil haffue aff dem. Denne Aand kand mand icke fatte i nogen Bogstauff/hun lader oc icke scriffue sig met blick i Bøger/men hun er den hellig Aands leffuende scrifte/som er screffuen i de trofaste Mennisters hjerter. Jøder ere oc bliffue Moses Discipul oc beholde det skul saar deris øyen/at de icke kunde see Scriftens rette forstand om Christo. Moses kommer vel met it forklarit ansigt/oc giffuer Jøderne Guds vilie oc velbehagelighed til kiende. Men de kunde icke see hans ansigt/oc bede/at hand wil skule det samme skul bliffuer end nu. Oc der hielper trolige deris Rabini/oc gierningers Lærere. Men omuende de sig til Christum/da falder den beteckelse aff/oc de saa Guds Aand/oc Christi klare vidskab.

Skal mand oc da predicke Louen?

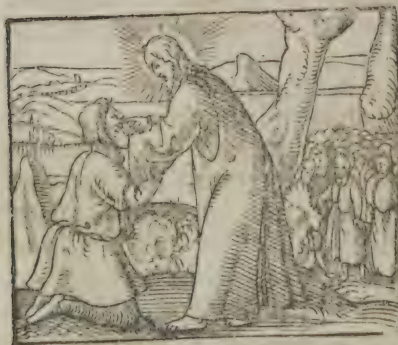
Alligenel wi Christne haffue Aandsens predicken/saa skal mand dog oc saa predicke oss louen/paa det mand der met kand til intet giøre vor fordriftelse/oc wi kunde kiende oss syndige/saa Aandsens hunger oc naadsens tørst/oc haffue saa aarsage til at søge hielp hoss Christum. Louen oc Bogstauffen giøre det saa/at ingen kand bliffue bistantig saar Guds vrede. Der imod giør Euangelion oc Aanden det saa / at ingen kand fortuile paa Guds naade / Ehuor suarlige Moses truer oc forferder / da trøster oc husualer Christus saa mildelige igien. Saa skal mand nu lade

Den xli. Søndag efter/

nu lade Louen/ eller de thi Gud bliffue i Kircken/ som en Spe-
gel til Menniskens leffuit/ i hvilcken wi kunde see vor skæbes-
lighed/ oc huad off fattis. Oc naar wi nu fiende vor brøst oc
synder/ at wi da afflegge dem formedelst ret sand Penitente/ oc
vorde andre Mennister. Der nest kaldis det/ Cognosce Jesum
Christum/ det er den rette Process oc fremgang/ at komme til
det euige Liff. Hvilcke Mennister som end nu see til deris egien
retferdighed/ gierninger oc fortienste de ere lige som Joderne/ oc
henge oc saa it Klæde saar Moses ansiet/ ville icke see hannem
ret vnder øyen/ det er/ de ville icke fiende deris gierninger at
vere synd/ de ville oc icke betiende sig for Syndere/ oc met Tol-
deren ydmige sig saar Gud/ men de troste sig met en falsk tillid/
oc rose met Phariseeren deris egne optenckte gierninger oc for-
tieniste/ oc giøre dem til en Gud oc Frelser. Huor met de giøre
Christi pine oc død til intet. Der saare tilsteder oc Gud/ at deris
hierte bliffuer forstocket oc forblindet/ oc de bliffuer i den døde
Bogstauff/ oc komme aldrig til Aandens Liff. Men vilde de see
Moses ret vnder øyen/ da skulde de befinde/ at louen skulde for-
arbejde hoff dem Penitente oc Synderis forladelse/ oc endes
lige det euige Liff/ **AMEN.**

Den XII. Søndag efter Trini-

tatis/ Euangelium/ Marci. vii.



Haanden paa hannem/ De hand tog hannem besynderlig
fra Solen

fra Solcket/oc lagde hannem fingrene i Bernene/oc spötte/
oc rørde ved hans Tunge/oc saa op til Himmelen/suckede
oc sagde til hannem/Hepheta/det er/lad dig op. De strax
obuedis hans Dorn/oc hans Tungs baand løssnede/oc
hand taledet ret. De hand forbød dem/at de skulde ingen
sige det. Men io mere hand forbød/so mere kundgjorde
de det/oc de forundrede sig offuermaade/oc sagde/Hand
gjorde det vel ålsammen/De Døffue gjorde hand høren-
dis/oc de Maalløse talendis.

Quod holder dette Euangelium offsaare?

En Barmhiertig Gud/oc naadig Frelser/som er veluillig
oc redebon til at hielpe alle Mennsker til Liff oc Siel. Oc den-
ne godhed beuifer dette Euangelium her med tuende Exempel/
som er/met Troens oc Kierligheds. Met Troens i disse Mend/
Oc Kierligheds i Christo.

Quod faare settis disse Exempel off for øyen?

At wi skulle sette alt vort haab/tro oc tillid til Gud/oc
intet tiuffle paa/at hand vil jo hielpe oss/i al vor trang oc
nød/Thi hand siger Psalm. I. Paakalde mig i nød/da vil ieg
redde dig. Oc Christus siger Matth. xi. Kommer til mig alle
i som arbejde oc ere besuarede/Jeg vil vederquege eder. Der
nest skulle wi ogsaa gjøre imod vor Næste/ lige som Christus
haffuer gjort imod oss/ oc som disse Mend gjort imod denne
arme Døffue oc Dumme Menniske/ tiene huer mand / hielpe
oc trøste / i huad maade wi kunde / met Ord oc gierninger.
Thi at i disse thu stycker/Troen oc Kierlighed/staar det gant-
ste Christelige leffnet/oc disse thu stycker skulle icke stillis fra
huer andre/Thi at lige som mand icke kand stille Jld oc na-
turlig hede fra huer andre/saa kunde icke heller Troen oc Kier-
lighed vere skilde fra huer andre. Troens Fruct/som er Kier-
ligheds

X

Den xij. Søndag efter

ligheds oc barmhiertigheds gierninger skulle følge troen/ellers
er troen forgesuis oc dødt/oc lige som it Træ uden fruct. Nu
er der en suær Dom affsagd offuer wfructsommelige Træ/
Som er/at de skulle affhuggis oc opryckis/oc kasts i Ilden.
Der saare skulle wi vel giffue act paa disse thu stycker/Troen
oc kierlighed/haffue dem i vor hufommelse oc sticke vort leff-
net der efter.

Had gløde disse Mænd?

De tro/ at Christus vel kand hielp denne arme Døffue oc
Dumme Menniske. Aff denne tro opueckis de til kierligheds
oc Barmhiertigheds gierning/oc føre hannem til Christum/
oc bede/at hand vil legge Haanden paa hannem/Der saare seer
Christus til denne Tro/forbarmer sig offuer hannem/oc hiels-
per hannem.

Suor paa kand mand merke Troen i disse Mænd?

Aff deris gierninger. Thi at haffde der icke veret tro/da
haffde de ingelunde ført dette Døffue oc Dumme Menniske
til Christum/oc bedet om hans helbrede/Thi at føre it singe
Menniske til Christum/oc dog icke tro/at hand skulde künde
eller ville helbrede hannem/det vaare en Guds bespottelse/
Men at disse Mænd komme til Christum i en stadig tro/künde
wi der paa merke/at deris Bøn var icke forgesuis/Thi
Christus helbreder denne Døffue oc Dumme efter deris be-
gierning.

Suor aff haffde disse Mænd denne Troe

Visselige aff det gode røcte/de haffde hørt om Christo/
huorledis hand saa naadelige haffde hulpet/den Zedniske
Quindis arme besætte Dotter/oc vddressuet/Dieffuelstab aff
mange Mennisker/som Marcus formelder til forn. Dette røcte
tro de/de komme oc i samme tro til Christum/oc bede for dette
arme døffue Menniske.

Seer da Gud til en fremmet tro?

Klaar it Menniske kiender Christum for sin Frelser/oc
tror aff hiertet/oc samme tro vdbreder sig saa der efter/at
hand oc saa glerne vil vere andre Menniske behjelpelig/hand
tager sig deris alendighed til/beder for dem/oc paa deris beg-
ne besøger

ne besøger Christum/at de oc saa kunde komme til Troen/Da anammer Gud saadan en fremmet Tro.

Sielper oc saadan en fremmet tro til salighed?

En fremmet tro hielpel vel it Menneske / til legemlig sundhed oc karlthed/oc at hand selff kand komme til Troen/Men at bliffue retferdig oc salig/da skal huer haaffue sin egen tro. En fremmet tro kand vel bede for mig / at Gud skal oc saa giffue mig selff en tro/Men skulle mine Synder forladis mig/oc ieg skal bliffue salig/da skal ieg haaffue min egen tro for mig selff.

Zuor ledts sticte Gud sig met dette Døffue oc Dumme Menneske?

Hand tog hannem offuer en side fra Folket/oc stact sine Fingre i Ørerne/oc spyttede/oc rørde hans tunge/oc saa op til Himmelen/suckede oc sagde til hannem/ Zepheta/det er lad dig op.

Zuor saare tager hand hannem fra Folket?

At hand der met vil giffue tilkiende/at hnd som vil leffue Gudelige/hand skal holde sig fra it ont Selskab/oc i rolighed vende sig til Gud.

Zuor saare stinger hand Singrene i Ørerne/oc spytter/oc rører hans tunge?

Hand saa/at der skulde i den sidste tid opstaa oc komme falske Predickere / som skulde foracte Christi hellige Kiød / oc siige/Kiødet er intet nytteligt. Paa det wi nu skulde see/at Gud oc Mennesken er en Christus/oc at hans Kiød er it saligt oc nytteligt Kiød/Da vilde Christus icke helbrede denne Døffue oc Dumme met blotte Ord/men hand vilde oc saa bruge Spyt/Zender oc Singre der til.

Zuor saare seer hand op til Himmelen?

Christus er alene den ypperste Prest/som for oss gaar frem til Faderen/oc beder for oss uden affladelse/Saa skulle wi oc saa see til Himmelen/der som Christus er/oc begiere hielp aff hannem/som er hoss Faderens høyre Haand i Himmelen.

Zuor saare suckede hand/der hand rørde Tungen?

Hand saa at onde forgiftige tunger skulde giøre mer skade i Christendommen / end alle Tiranner oc de Christnis forfølgere.

Den xij. Søndag effter/

forsølgere. Thi at naar de Christne lide forsølgelse/da vøyer Troen/ oc tierlighed optendis jo lenger jo mere/ oc Guds Ord bliffuer krafftigt oc bestyrctis/oc den Løgnaad Sachan bliffuer strøbelig. Thi de Christnis blod er den Sød/ der de Christne vøye aff. Derfaare giøre icke Tyranner met deris forsølgelse Kircken den største skade/ men det stycke tiid som vøris bag tenderne/ oc støder paa tenderne/ det giør den største skade. Det synis vel at vere en stor skade/ naar en Christen affliuffs eller halffuggis/ Men en falsk Predicken som skeer vnder Christi naaffn/ hun er saa skarp/ at hun vel paa en time/ bortbugger saa mange Sieler der ere i it gantske Land eller Stad. Tercken haffuer giørt Christendommen en stor vobodelig skade/ met suerd oc vobn/ Men det er eton skemt/ imod den skade at regne/ der Papister giøre/ met deris falske lerdøm/ At en from Christen vel end nu motte sucke/ ja græde blodige taare/ offuer saadanne forfærlige onde forgifftige Tunger/ som icke lunge eller forføre paa Torffuet eller i Huss/ men ase obenbare løgn oc falsk lerdøm vd/ paa Predicke Seolen.

Zuor faare søcker hand offuer ørerne?

Zand saa vel/ at Menniskten skulde heller ville høre Dieffuelens lerdøm oc Menniskens paafund/ end Guds ord/ Som S. Paulus oc saa beklager. ij. Timoth. iij. Denne tid skal komme/ i huilcken de skulle icke kunde lide den salige lerdøm/ Men de skulle tage sig selff Lærere/ effter deris egen lyst/ som deris ørern tilg effter. Den Naadige Barmhiertige Gud haffner Naadelige opladet vore øren/ oc løsd vor tunge/ at vi kunde høre/ tale oc beklende Guds Ord. Thi finder mand alligeuel mange Menniskter/ som glo oc gabe/ naar en falsk Prophet eller Løgnpredickere kommer/ oc haffue offuermaade stor lyst til at see oc høre hannem/ ja de skulde vel forglemme i en Løgnpredicken/ alt det de haffue i thi eller i olff Mar lært aff Euangelio/ at det i sandhed vaare den bedre at de aldrig haffde kjent sandhed. Der som nogen Predickere end vilde forkynde falsk lerdøm/ oc vere en Dieffuels Apostel/ saa skulde dog den Christelige Almue vere saa from/ oc sige/ Bort den tunge/ hun er aff Dieffuelen/ falsk oc forgifftig/ ieg vil icke høre hende/ Jeg vil

Jeg vil høre hvad min Gud siger til mig / oc hans elskelige Søn
Jesus Christus / huilcken Faderen befalede oss at høre. Det er
gantke troligt / at Christus haffde disse tancker / der hand saa
suckede / See / mit Rige kaaster mig saa offuermaade meget / ieg
skal lide saa megen angist oc pine der faare / sette mit lifff oc leff-
net der offuer / indtil ieg kommer saa langt met Mennisken / at
destul le ville høre / tale oc bekiende mit Ord / Oc de forbannede
wgudelige Guds bespottere / skulle komme der effter / forderffue
saa skendelige oc nedbryde / det ieg haffuer opbygd / oc forme-
delst Dieffuelens indskindelse / giøre saa wodelig skade i mit
Rige / Nu vel / ieg skal paa den yderste dag betale dem rigelige /
oc giffue dem deris fortienteløen.

Saa hører ieg vel / at Christus icke wden sagd brugede saadan
wduortis stik oc Ceremonier til at helbrede
denne Døffue oc Dumme?

Visselige icke wden sag / Hand saa vel / huor wodelig en
skade / Dieffuelen haffde giort i Paradis / oc opuecker end nu
huor dag jammer oc alendighed i den gantke Verden / oc giør
alle Mennisker Døffue oc Dumme / blinde oc lamme / til alt got /
Der faare suckede Christus icke aleniste for dette arme Men-
niskis Tunge oc Bren / Men / denne suck var en almindelig suck /
offuer alle Menniskers Tunger oc Bren / Thi Christus saa her
gantke vñt omkring sig / offuer det gantke Menniskelige Slec-
te / fra Adam / indtil det sidste Menniske. Lige som hand vilde
sige / Jeg yndis hiertelige der offuer / oc det bedrøffuer mig off-
uermaade / at i saa gantke aldelis ligge fangne vnder Dieffue-
len i synd / oc ere Døffue oc Dumme til mit Ord / J høre heller
Dieffuelens lerdom oc løgn / end mit hellige Euangelium. Jeg
beder / paa minder / formaner truer oc straffer / Men der er in-
gen / som enten vil see eller høre / at ieg oc paa det sidste nødis
til at lade min barmhiertighed (som dog er min høyeste Titel)
falde oc bruge min strenge retferdighed / huilcket ieg sandelige /
icke gierne vilde giøre. Det er vñt / at ieg haffuer hulpet mange
andre Siuge / aleniste met it Ord / men met denne Døffue
oc Dumme skal ieg her haffue megen wmage oc stort arbejde /
Thi mig ligger stor mact paa disse tuende Lemmer / Tungen

X iij

oc Brenne

Den xij. Søndag effter

oc Ørerne/ Der faare bruger ieg oc saa her en besynderlig skick/
holder besynderlige Ceremonier/ at i skulle see/ huor snart det
er/ at oplade ørerne/ oc løse tungen til Guds Ord.

Huor saare haffuer hand aleniste at giøre met disse tho
lemmer/ oc icke met de andre?

For di at Christi Rige staar aleniste i Guds Ord/ oc Guds
Ord kand icke handlis/ uden aleniste formedelst disse tho
lemmer/ Tungen oc Ørerne. Tungen skal tale Ørerne høre.
Tungen skal bekiende/ det ørerne høre/ oc hierttet troer. Naar
som du nu tager disse tho lemmet/ Tungen oc Ørerne/ bort/
da bliffuer der intet forskiel / imellem Christne oc Hedninge.
En Christen leffuer/ æder/ dricker/ soffuer/ vaager/ arbejder/
bygger/ planter/ lige som it andet Menneske. Mand kand
icke see det vduortis/ om hand er en Christen/ Jøde eller Heds
ning/ aleniste Tungen oc ørerne giøre det forskiel/ Christne høre
oc tale meget anderledis/ end Jøder oc Hedninge. En Christen
haffuer øren/ de høre Guds Ord / sandhed oc de fattigis
rob/ Hand haffuer en Tunge/ som loffuer oc takker Gud/
priser Jesum Christum Guds Søn/ taler oc bekiender sandhed/
Det giøre icke Jøder Tyrckere oc Hednings/ de høre heller om
mange pendinge/ stor Rigdom oc mact etc. De tale heller om
Verdzlige sager/ lyst oc glæde/ Der faare er der ingent anden
stilsmykke imellem Christne oc Hedninge/ end tungen oc ørerne.
Der faare siger S. Paulus Rom. x. Det som mand troer aff
hierttet/ da bliffuer mand retferdig/ oc der som mand bekiender
met munden/ da bliffuer mand Salig.

Bleff denne Doffue oc Dumme strax hørende de talende?

Strax siger Marcus/ oplodis hans øren/ oc hans tungs
gis baand bleff løst/ oc hand talede ret. Thi saa giør Gud sin
gierning/ at naar hand siger Ordet/ da er det strax fuldkommet
i gierninger/ Dixit, & facta sunt.

Huor saare forbiuder hand/ at de skulle icke sige det for nogen?

Vi kunde icke rettelige sige/ Huor saare/ Men det synis/
at hand vil der met lære oss/ at huer skal handle Christelige oc
ret i sit kald/ oc icke at sørgge der met denne Verdens Rigdom/
loff oc priss/ men aleniste Guds ære/ oc Sielens salighed.

Huad er

Quod er da det? To mere hand forbød dem/so mere
vdrøede de det?

Huert Menniske som haffuer en retsfindig tro / fornema
mer oc befunder Guds godhed oc velgierninger / kand icke tie
stille/men samme Menniske vdrøber/forkynder/priser oc Pres
dicke Guds godhed/Vlaade oc Barmhiertighed/for den gants
ste Verden.

Quod er da det/at de forundre sig/oc sige/Hand giør
de det vel altsammen?

Det er Troens herlige fruct/i dem/som aff dette Mis
racfel lærde at kiende Christum/Chi det er jo en herlig ting/at
de sige om Christo/At hand giørde det vel altsammen/ etc.
Huor er det Menniske paa Jorden/der saadant kand sigis om?
Adam vor første Fader bestillede det saa i Paradis / at alle
hans Efferkommere græde end nu oc fortryde det / i denne
jammerlige dal/ Saa bestille wi det oc daglige saa/ at det mot
te vel vere bedre/Men den emiste Meglere oc Talssmand for
vore Synder/haffuer formedelst sin lidighed giørt det got igen/
det wi formedelst vor vlydighed haffue forderffuet.

Quod skulle wi nu lære aff dette Euangelio?

At wi skulle beuare vore Vren oc Tunger / rene oc wa
skylbige / som Gud haffuer giffuet off dem / oc icke lade dem
forgissuis eller besmitte formedelst Dieffuelen eller falsk
Lerdom. Oc der nest oc saa tacke Christo for denne velgier
ning/Oc at huer Christen/skal flitelige oc trolige vdrøtte/huad
som hannem tilfalder oc bør at giøre/i sit kald/Stat/befala
ning oc Embede. En Regentere oc Vffrigheds mand skal
beskytte oc bestemme de Fromme/oc straffe de Onde/En Vn
derdan skal vere lydig/En Predicere skal Predicke Guds Ord
rent oc klart / wden Menniskens Lerdom oc paasind / En
anden almindelig Christen oc Almues Mand / skal flitelige
høre Guds Ord/oc rette sit Lessnet der effter. Det er/Gud
vere loffuet/saa vijt kommet/at vore Vren høre gierne Guds
Ord/oc vore Tunger tale gierne Guds Ord/Men at wi skulde
føre det vdi gierninger/oc lessue der effter/aff hiertet forlade
off paa Gud/trolige tiene vor Næste/hjelpe oc trøste hannem/

A. iij

det vil

Den xliij. Søndag effter Trinitatis

det vil i ingen maade frem met off/der staar Dieffuelen imod
oc met alle sine Tilhengere forbiinder det. Lærdommen er/Gud
vere loffuæt/retfindig/Øerne ere opladne/Tungen er løff/Gud
giffue at retfindige gierninger oc ic Gudeligt leffnet vilde oc
jaa lade sig finde der hof. Der faare ville vi bede den Naadige
Fader oc milde Gud/at hand for Christi skyld/vil giffue off
Naade oc styrcke/at vi saa kunde giøre oc leffue/som vi tale
oc høre/paa det vi icke skulle euindelige findis Døffue oc Dum-
me/Men i dette liiff saa Naade oc velsignelse/oc effter dette
liiff komme til ewig glæde/Amen.

Den XIII. Søndag effter Trinita- tis/Epistel/Gala. iij.

Rære Brødre / Jeg vil tale effter men-
niskellig skick/Soracter mand dog icke ic Menighets
Testamente (naar det er stadfest) oc mand setter der in-
tet til. Nu er to forrettelsen tilfagd Abraham oc hans
Sæd. Hand siger icke/ved de Sæder/som formedelst man-
ge/men som ved en/formedelst din Sæd / som er Chris-
tus. Jeg siger oc der om / At det Testamente / som er
tilforn stadfest aff Gud paa Christum/bliffuer icke til intet
giort / at forrettelsen skulde borttagis formedelst louen/
huilcken som er giffuen offuer fire hundrede oc tredie aar
der effter. Thi at bleffue Afffuen fortint ved louen/da
bleffue hand icke giffuen formedelst forrettelsen. Men Gud
skenckte Abraham den fri formedelst forrettelsen.

Hvad skal da louen? Hun kom der til for Syn-
dens skyld/indtil den sed kom der forrettelsen vaar skeet/
oc huer

oc hun er besticket aff Engelen / formedelst Mezlerens
haand. Nu er en Mezlerer / icke en eniste Mezlerer / Men
Guder ene.

Huorledis er daa louen imod Guds forsettelse?
Det vere langt fra. Men haaffde nogen Lou verit giff-
uen / som kunde giøre lessuende / da komme retferdighed sans-
delige aff Louen. Men Scrifteen beslattede alting vnder
synd / at forsettelsen skulde komme formedelst Troen til
Jesum Christum / oc giffuis dem / som tro.

Naad giør S. Paulus i denne Epistel?

Effter S. Paulus haaffde stillit alle sine argument der hen /
at hand kunde holde Troens retferdighed ved mact / imod
gierningers retferdighed / oc foruare Christi ære (Thi Christi
ære formindtis besynderlige / huor som mand lærer gierningers
retferdighed) Oc effterdi Guds forsettelse gielder allermest /
som de fastede argumenter / i saadanne sager / der ere vor retfer-
dighed anrørendis / da vil S. Paulus handle det løffte / som
skede Abrahe / oc met det samme stadfeste oc sandne sin dispu-
tats. Oc at hand der effter kunde diff haardere trengte paa det
Guddommelige Testamente / tager hand it argumente saar sig
aff Menniskelig skick.

Huorledis begynder hand denne Epistel?

Hand siger saa. Kiære Brødre / Jeg vil tale effter Men-
niskelig skick. Foracter mand dog icke it Menniskis Testamen-
te / naar det er stadfest / oc mand setter der intet til.

Naad vil hand met disse Ord?

Hand beniser veldelige met dette argumente / at de Gala-
ter ere vforstandige forførde folk. Sagen er denne. De villa
sønderbryde oc foruende Guds Testamente / huilket Christus
stadfeste met sin død / oc nødis dog til / at lade it Menniskis
Testamente bliffue i sin krafft / myndighed oc verdighed. I
verdzig ret oc skick holdis det saa / At det Menniskis yderste vi-
lie som giør sit Testamente / skal gielde oc fuldkommis / saa

X v

fremt sou

Den xij. Søndag efter Trinitatis

fremt som døden kommer der imellem. Effterdi nu saadane skal gielde/som i denne maade er besluttet oc gjort aff Menniskien. Hvorfore skulde da icke det gielde/der Gud haaffuer giffuet/giort oc besluttet? Eller gielder Guds Testamente icke mere/end Menniskens? Effterdi nu intet Menniske bør til intet at giøre it andit Menniskis Testamente/da skal mand meget mindre til intet giøre Guds Testamente/huileket hand stadfeste/met sin eneste Søn Jesu Christi Blod.

Huileket er Guds Testamente/der S. Paulus roser saa meget?

Hand siger saa. Foriættelsen er tilsagd Abraham oc hans Sæd. Paulus kalder her Guds Testamente en foriættelse/ Oc vil saa meget sige. Gud gjorde Abraham oc hans Børn it Testamente/oc tilsagde/at alle Folk skulde velsigne i hans Sæd.

Hvad kaldis at velsigne?

Blissue velsignet/kaldis at forløsis fra Louens formale Bidelse/ fra Synden/ fra dieffuelen oc fra helffuede.

Huem er den velsignede Sæd?

Denne Sæd/er Christus/huileken der bleff Abraham loffuit/tilsagd oc giffuen/ Lige som i it Testamente. Hand tualde der oc intet paa/men trode stadelige/at hand skulde komme/oc vndertrycke/ Synden/Døden/Dieffuelen oc helffuede/ oc dele met de vdnalde/retferdighed oc salighed/aff naade wden al wor fortienste.

Daar icke dette Testamente nock til retferdighed/wden

Gud skulde giffue Løuen?

Her til svarer S. Paulus/oc siger. Det Testamente som til forn er stadfest aff Gud/paa Christum/blissuer icke til intet gjort/at foriættelsen skulde formeðelt Løuen borttagis/huileken som er giffuen/offuer fire hundrede oc tredieue aar der effter.

Huem gaff Gud den foriættelse/om den velsignede Sæd?

Hand gaff først Adam Foriættelsen i Paradis/ der hand sagde til Hugormen Gene. iij. Jeg vil sette fiendskab mellem dig oc Quinden/oc mellem din Sæd oc Quindens Sæd. Den samme skal sønderkuse dit Hoffuit. Der effter Abraham/vel halff trediesinds tiue aar faar Omsterelsen/ Gene. xij. oc xv. Oc vel fire hundrede oc tredieue aar/faare Mose Lou/at alle Menniskier skulde

Kulde see/at Gud icke gaff dette Testamente/fordi at hand
vaar plictig der til/men aff blot naade.

Sorhuersfuis icke da retferdighed formedelt Løuen?

S. Paulus siger. Blesfue arffue fortient formedelt Løu
uen/da blesfue hand icke giffuen ved foriættelsen/men Gud
stæntre Abraham den fri formedelt foriættelsen. Lige som hand
vilde sige. Gaar det saa til/da ville Løuens giærninger visse
lige icke gielde i retferdigheds sag/men Troen som anammer
foriættelsen.

Effterdi Løuen icke giør off retferdige/huor til er
hun da nyttelig?

Hun kom siger Paulus/for syndsens skyld/indtil den Sæd
kom/som foriættelsen vaar skeet/oc hun er besticket aff Engæ
len/formedelt Neglerens haand. Du er en Neglere icke en
eniste Neglere/men Gud er ene.

Huor faare er du Løuen giffuen?

For tuende sagers skyld.

Enden er den første?

At hun skulde Spæge oc tømme de vlydige/haarnackede
Syndere oc offuertrædere/at de skulle/huad heller de ville eller
ey/holde almindelig skick oc sed/oc vere den almindelige Politie
lydige. Fordi haaffuer hun oc sin legemlige straff/huor met le
gemlige offuertrædelse skulle straffis. Oc denne Løuens brug
er verdzlig.

Enden er den anden sag huor faare Løuen bleff giffuen?

At hun skulde til kiende giffue oc obenbare Synden. Thi vi
haaffde icke vist/at hoer/Tyffueri/Mand slæet/ond lyst oc begie
ring haaffde vert synd/der som Løuen haaffde icke sagt. Du skalt
icke bedriffue hoer/Du skalt icke stiele. Du skalt icke sla ihiel. Du
skalt icke begære/etc. Disse Bud haaffue giort synden leffuende
i oss/at vi kunde kiende oc forstaa/huad Synd er.

Er det da nock/at Løuen obenbarer oc straffer Synden?

Der skal komme noget mere til/som er/den Sæd/der for
iættelsen skede. Thi huor som ic Mennecke kommer til sende
nis bekiendelse/oc icke strax foruifis til Christum/den velsigne
de Sæd/der hand hand icke andet end fortuile oc falde i mis
haab/der

Den xliij. Søndag effter

haab/der er ingen raad til andet/ der som hand end gjorde paa en hob alle Lousens gierninger i it skien. Men naar som mand kiender Synder/oc foruifis til denne Sød/da hassuer det icke nød/besunderlige naar som mand vel fatter foriettelser. Der komme daa baade Louen oc Euangelion til deris Embede. Louen hassuer obenbarit synden/saa hassuer Euangelium forladit synden. Huo som veed/oc mercker denne skylsynisse/hand kand rettelige lære oc tale om Louen oc Euangelio.

Hvorledis vaare de Galater sticke i denne lerdom?

De Galater vaare formedelst Troens oc Euangelij anamelse komme til dette Testamentis gode/som er/til Guds velsignelse/syndernis forladelse/oc den euige salighed. Tu bleffue de atter saa daarlige/at de formedelst salste Apostle/lode føre sig aff Christendommen i Jødedømmet. Vilde paa det ny igien bliffue retferdige formedelst Mofi Lou oc Lousens gierninger. Det var it daarligt opset/at bliffue Jøder igien aff Christne. Det kaldis at legge haanden paa plougen/oc see sig til bage/effter det hannem er icke befalit.

Hvad gör nu vore papister oc de sig forlade paa gierninger?

De ere meget daarligere end Jøderne. Jøderne fulde fra Christo til Moses/som dog var en hellig from Mand/haffde grund i Scrifften/oc aff Guds befalning/til deris gierninger oc Ceremonier. Men Papister oc andre som ville vere hellige for deris gierninger/falde fra Christo til Passien/som hassuer ingen befalning aff Gud/oc ville for deris egne optencte gierninger/vorde fromme/retferdige oc salige. Men naar det kommer til enden skulde de fornemme deris daarlighed/naar deris gierninger skulle staa paa praaben/oc icke holde streg saar Guds dom. Oc de skulle i sandhed føle oc besinde/at de skulle staa trøsteløse/oc vere forladne aff Gud oc alle Creatur.

Baade Jøder oc papister haffne alligenel meget at aarsage sig med oc hielpe?

S. Paulus bespotter dem/oc siger. Mine kiere Galater/Haffue i ellers lært at legge regenskab/saa regner dog paa eders fingre/hvor lang tid der vaar imellem/at foriettelser stede Abraham/oc at Louen vaar giffuen Mofi/da skulle i visselige finde fire

finde fire hundrede oc tredie aar. Er da nu retferdigheds for-
iættelse giffuen saa lenge faare Loven/ oc Gud er sandru/ oc
Land icke luge. Huad er det da/ siger Paulus/ at i saa ville for-
suare eders blindhed met løse argumenter. Lige saa maa oc vi
sige til vore giærnings Helgen/ Papister oc Mandelige. Kiere
Herrer/ Vor Christendom stod vel tusinde aar/ før end der kom
nogen tid/ Kloster/ Munk eller Munde paa Jorden. Huorfore
giffue i da faare/ at i ville met eders optenckte skienende oc
smigrende giærninger/ oc met eders løse kappe giøre folk salig-
ge/ oc føre dem til Himmelen. Ney/ Kiere Herrer/ i haaffue løff-
uit megie for lenge. Vor forløsningis giærning er fuld kommen
saar halffand et tusinde aar/ formedelst Christum. Vore oc den
giantike Verdsens synder ere paa den tid affslette/ formedelst
Christi dyrebar blod. Eders egen giærning oc behielpelse er at
bygge paa sand/ oc en løff handel. Løff/ priff oc are vere Chris-
to til enig tid/ Amen.

Den XIII. Sondag effter Trinita-

tis/ Euangelium, Luce x.



DE JESUS vende
sig til sine Disciple/ oc
sagde i besynderlighed. Eas-
lige ere de Dren/ som see det
i see / Thi ieg siger eder /
Mange Propheten oc Kon-
ger vilde seet/ det i see/ oc haaff-
ue det icke seet/ oc hørt det i hø-

re/ oc haaffue det icke hørt.

De see/ der opstod en Scriffetlog / fristede ham
nem/ oc sagde/ Mestere/ huad skal ieg giøre / at ieg fand
arffue det

Den xliij. Søndag efter/

arffue det enige Liff: Da sagde hand til hannem / Huorledis staar der screffuet i Louen: Huorledis lass du: Hand suarede/ oc sagde/ Du skalt elste Gud din H E K E/ aff gantse herte/ aff gantse Siel/ aff al mact/ oc aff gantse sind/ De din Nefte lige som dig selff. Da sagde hand til hannem/ Du suarede ret/ Gjør det/ da skalt du leffue/ Men hand vilde gjøre sig selff Keiserdig/ oc sagde til Jesum/ Huo er da min Nefte.

Da suarede Jesus/ oc sagde/ Der var it Menniske/ Som gick fra Jerusalem ned til Jericho/ oc salt iblant Røffuere / de førde hannem aff/ oc sloge hannem/ oc ginge bort/ oc lode hannem ligge halffdød. Da begaff det sig wforuarendis / at en Prest drog den samme Dey ned/ De der hand saa hannem / gick hand omkring. Disligist ocsaa en Leuit / der hand kom til steden/ oc saa hannem/ gick hand omkring. Men en Samaritan reysde/ oc kom der hen/ oc der hand saa hannem/ myckedis hand offuer hannem/ hand gick til hannem/ forbant hannem hans Saar/ oc loed Olie oc Vin der vdi/ oc løffte hanem op paa sit Diur/ oc førde hannem til Herbere/ oc røctede hannem. Den anden dag reysde hand/ oc tog tho pendinge vd/ oc gaff Hosboudt dem/ oc sagde til hannem/ Røcte hannem/ oc der som du legger noget mere der til/ da vil ieg betale dig/ naar ieg kommer igen. Huilcken thyckis dig/ arder aff disse tre var hans Nefte/ som vaar falden iblant Røffuere: Hand sagde/ Den som gjorde Barmhertighed met hannem. Da sagde Jesus til hannem/ Da gack bort/ oc gjør lige saa. Quad

Hvad gik Christus i dette Evangelio?

Try stycker. Først siger hand at hans Discipler ere salige/ for den Vlaadelige oc salige tid/der det var faldet dem til at leffue vdi. Der næst besatter hand i tænde Bud/ ale haad den gantste Lon indeholder. Det tredje/ Hand giffuer tilkiendel dette Parabel/huo der er vor Heste.

Hvor saare siger Christus at Disciplerne ere Salige?

For hans tilkommelsis Vlaadelige tid skyld/ Thi den var obenbaret i Alledet/ der alle Propheter haaffde fortyndet om/ at hand skulde komme/ huilcken der var den velsignede Sæd/ som var loffuet Adam oc Abraham/ at hand skulde knuse Hellsfuedis Hugorms Hoffuet/ oc regnere i Jacobs Hus/ oc sids endelige paa Dauids Kongelige Stol/ i huilcken alle Folk skulle velsignis. Huo vilde icke nu sige sig at vere salig/ som kunde see oc høre saadan en Frelser? Abraham var glad/ at hand eton saa den tid langt borte i Aanden/ der Christus skulde fødts oc obenbaris vdi/ Huo meget mere skulde hand frydet sig oc veret glad/ der som hand haaffde seet Christum den rette Messiam nernerendis i sin mandom? Simeon begierede oc saa at see Christum/ hand saa hannem/ oc loffuede Gud. Augustinus begierede oc saa at see Rom i sin største herlighed/ Paulum i sin Predicken/ oc Christum i sin Mandom. Der saare ophøyer Christus denne sin tilkommelsis tid saa høyt/ kalder hende en salig tid/ oc siger/ Salige ere de øyen/ som see/ det i see/ etc. Som S. Paulus oc saa siger/ Rom. xij. Vor Salighed er nermere/ end der vi dætrode etc. Oc. ij. Cor. vj. Tin er den behagelige tid/ nu er Salighedsfens dag etc.

Er det vist/ da ere de ypperste prester oc phariseer/ Annas/ Caiphas/ Zerobas/ Pilatus/ Salige/ som saae Christum.

Oc patriarker/ prophetes/ Konger/ etc. vi

salige/ som icke saa Christum i legem
met oc i sin Mandom?

Christus setter icke salighed i det/ der de vduortis øyen saa/ Thi at kunde den vduortis syn gjøre nogen salig/ da skulde alle Vgudelige/ Jøder oc Hedninge/ som saa Christum med Regemilge øyen/ vere salige/ Huo vilde det samtycke? Christus kalder

Den xliij. Spindag effter

Ans kalder tiden salig/ fordi at det salige Euangelium/ bleff
Predicet i Verden/ oc at Gud loed tilbinde Mennisken al naa-
de oc salighed/ Denne salige tid haffde de hellige Disciple leff-
uet/ oc befundet det i gierningen der Patriarcker oc Propheten
var loffuet oc tilsagd/ i Ordet oc Scrifften. Lige som
mand oc kand kalde denne vor nuerendis tid Salig/ fordi/ at
Euangelij naadelige liuff er obenbaret/ effter det lange mørck
Christendommen var vdi/ huilcket liuff vore forfædre i lang
tid hiertelige begierede oc inderlige suckede effter.

Var icke Euangelium oc saa tilforn prediket?

Det var vel Prediket/ Men det var saa formørcket med
Menniskens lerdom/ bnd oc paa fund/ at der vaare gantze saa
Mennisker/ som kiende troens oc Sacramenteris krafft. Vi
bleffue foruisde til vore egne gierninger oc forteriste/ de skulde
vere vore frelsere oc Guds hielpere/ Men de stode paa Straa-
been/ oc kunde icke bliffue bestandige i nød/ Mand tilsagde off
Zimmelen formedelst det Romiske Afflad/ Men vi komme der
stedse lenger fra/ Mand foruisde off til helgen/ at vi der skul-
de lede effter hielp oc trøst til vor Samnittrighed/ Alle Kircker
oc Kloster vaare fulde aff Messer/ saadant skulde vi bruge til
it forligelse maalt imellem off oc Gud/ oc der var intet vi fortær-
nede Gud mere med. Der vaare mange som gaffue sig i Kloster/
oc vilde der med befri sig fra Dieffuelens snare. De vandelige vilde icke giffue sig i
Ecceskab oc leffue it erlige leffuet/ der saare bleffue de hortarle
oc leffde i skierleffnet/ oc forargede den gantze Verden med de-
ris løffactige leffnet. Men nu er den rette salige tid/ det rette
gyldene Aar/ i huilcket det salige Euangelium Predicet/ oc al
naade oc salighed tilbindis off formedelst Christu/ Den naadi-
ge Gud giffue lat vi kunde kiende saadanne velgierninger/ oc
tacke Gud vor Naadige Fader/ oc hans elskelige Søn Jesum
Christum.

Huad gjorde den Scriffte klog?

Der Christus taledes med sine Disciple/ stod der en Scriffe-
klog op/ fristede hannem/ oc sagde/ Huad skal ieg gjøre/ at ieg
kand arffue det enige liiff? Hand sagde til hannem? Huorledis
leff du?

læst du? Hand suarede oc sagde/ Du skal elste Gud din Herre/
 aff gantste hierte/ aff gantste siel/ aff al mact/ oc aff gantste
 sind/ oc din Tæste lige som dig selff. Alligenel denne Scriffetlog
 icke gjorde spørssmaal til Christum/ paa det/ at hand vilde lære
 noget men fristede hannem eton oc vilde forsøge/ om hand oc
 vilde tale noget imod Mosen oc Propheterne/ Saa skulle wi
 dog met al flid arbejde der paa/ spørge at oc lære/ huorledis
 wi kunde bekomme det ewige lifff/ Thi wi hassue her ingen bliff-
 uende Stæd/ men wi søge den tilkommende Hebre. xij. Oc der-
 re kunde wi aldrig bedre lære/ end aff denne Scriffetlogis igen-
 suar/ i det hand siger/ Du skal elste Gud din **h E R R E**/ aff
 gantste hierte etc.

Swad er det sagt?

Saa meget vil hand sige/ Du skal icke lade noget Crea-
 tur vere dig saa kiert/ at du skal sette det offuer Gud/ Du skal
 lade alle dine tancker/ Ord oc gierninger/ vissdom/ forstand
 oc gode cycke staa til bage oc vige i Guds sager/ oc giffue
 alene Gud ære/ Oc du skal vossue oc sette til for Guds skyld/
 alt det du hassuer/ met Legeme oc Siel/ Kiød oc Aand/ alt det
 du formaar/ met Lemmer oc Arær/ styrcke/ sundhed/ alle dine
 sind/ vduortis oc induortis. Ja/ denne tierlighed til Gud
 skal vdbredis i Mennisten/ offuer hans gantste legeme oc lifff/
 i alle hans Lemmer/ saa/ at alle ting/ fra hofuet indtil fæ-
 der induortis oc vduortis/ skulle met lyst oc tierlighed vere
 Gud vnderdannige oc tiene andre Mennister/ wden tiedsom-
 melighed/ fortrødelighed/ wuillighed oc enherdighed/ Synene
 skulle icke see wbludferdelige/ Ørerne skulle intet wterigt oc
 stemferdige høre/ munden skal intet wsticfeligt oc wstusfuitte
 tale hender oc føder skulle vererene oc wskyldige. In summa/
 Mennisten skal vere reen i sine tancker/ venlig i sine Ord/ wa-
 straffelig i sine gierninger/ tuctige i sine synretfindig i sin hørelse/
 erlig i sine Ord/ retferdig oc from i sit hierte/ Oc for end hand
 skulde fortørne Gud met nogen Synd/ da skulde hand heller
 tusinde gange ville Dø.

Dette er it strengt oc snart Bud/ Zoo kand fuldkomme det?
 Der skal ingen rose sig aff/ at hand hassuer fuldkommet dette
 Bud/ wi

Den xlii. Eøndag effter

Bud/wi haffue nøck at lære der paa saa længe wi leffue/ Det bliffuer it Bud oc vredens Ord / effterdi det giffuer icke Naad den til at giøre huad det biuder/ Det vil icke aleniste vdrætis oc fultkomnis met Ord / men det kreffuer Herte / Sind / Hu / Vilie / Tancker / Ord oc gierninger / at de skulde sambæris oc kommer offuer it / ellers er det idel Hyckleri / Louen er Andelig / der faare kreffuer hun oc saa Hiertet oc Anden.

Huor faare er den da giffuet ?

At wi skulde lære at kiende vor skrøbelighed oc vammearighed der aff / oc høre saa oc anamine Naadens Predicken saa meget begierligere / Thi at naar wi skue oc speyle oss i Louen / som i en Spegel / da kunde wi strax fornemme / at wi end nu aldrig begynde paa Louen / saa lange er det fra at wi skulde fultkommet noget der aff / Saa forferdis wi da i vor Samvittighed / wi bekiende vor skrøbelighed / salde Gud til fode / oc bede om Naade.

Huad suarede Christus denne Scrifftekloge / til dette Bud ?

Hand sagde til hannem / Du suarede ret / Gjør det / da skal du leffue.

Dette er it enfoldigt suar / i denne Scriffteklogis Breen ?

Det er vist / At denne Scriffteklog mente at legge stor ære ind hof Christu / for sin fromhed skyld / Men hand far suarlige vild / Christus siger til hannem / Gjør det / huilket der haffuer den mening / at hand gjorde det end nu aldrig / oc staar fordi nu bestemmet faar den gantke Verden / Hand motte vel spurt at / oc sagd / Huad skal ieg da giøre ? Huorledis skal ieg sticke mig ? Huor skal ieg faa hielp / at ieg skal kunde fultkomme dette Bud / Høy / hand spør intet at saadant / men laader sig trycke / at det er vel bestillet altsammen / Effterdi da hand icke nu ydermere spør sig faare / der som det giordis best behoff at hand skulde spurt sig faare / da vil Christus icke heller kaste Helligdom faar Hunde.

Huad gjør da denne Scriffteklog ?

Hand vilde gjerne vndlede sig / oc giøre sig selff Retferdig / oc spør fordi Jesum at / oc siger / Huo er da min Næste ?

Huad suarede Christus hannem ?

Hand

Hand sette hannem it sinnet Parabel for syen / oc sagde / Der var it Menniske / gick fra Jerusalem ned til Jericho / oc falt iblant Røffuere / de førde hannem aff / oc sloge hannem / oc ginge bort / oc lode hannem ligge halff død etc. Met dette Parabel gissuer Christus til tiende oc beuise denne Scrifft klog offuer / at hand end nu aldrig hassuer / met alle sine Tilhengere / ypperste Prester / Phariseer oc Leuiter / fuldkommet noget aff Guds bud / oc aldrig gjort nogen tierligheds oc Barmhiertigheds gierning / Ja hand begynde end nu aldrig paa en Tødel aff Louen / al sin liffs tid / saa langt er det fra / at hand skulde fuldkommet noget der aff / Huilcken den gantze Verden dog holt for en offuermaade hellig Mand / Oc alle Mennsker skulde vel soet der dyrt paa / at skulde der veret en from hellig Mand ibland Jøderne / da skulde det visselike veret denne Scrifft klog / Tu far Verden offuermaade vild i denne Dom / oc det gaar lige saa met oss / Dette Ord / Gjør det / Oc gack bort / oc gjør lige saa / det vil icke frem / huertcken hoff den Verdzlige eller Aandelige stat.

Quoriedis Kommet det / at Christus foruise denne Scrifft klog til Louens gierninger / Efterdi S. paulus dog siger / At Menniken bliffuer icke Retferdig aff Louens gierninger / Quoriedis skal mand sticke sig met saadanne genstendige
Sprock?

Gud hassuer set off tho veye faare / til salighed / Den ene er Moisi Lou / Den anden er Christi Euangelium. Louen er god oc hellig / oc binder hellige gierninger / oc tilfuger Menniken lifftet / Men dette er det som fattis / at der bleff end nu aldrig noget Menniske fundet som fuldkommede Louen / der faare er der oc ingen bleffuen salig formedelst denne Vey. Den anden Vey er Troen til Jesum Christum / hun gjør Menniken Retferdig oc salig. Johannes i. Hand gaff dem maet at bliffue Guds Barn / som Tro paa hans Naamn etc. Saa foruise nu Christus denne Scrifft klog til Louen / icke fordi / at hand formedelst hende kand bliffue salig / Men / at hand skal hassue en Spegel / der hand kand see sin skrabelighed oc vanmectighed vdi / oc foraarjagis der aff / at falde Christo til fode / oc bede om

3 ij

naade.

Den xliij. Søndag effter

naade. Thi Christus er alene vor Retferdighed/forløsning oc salighed/ Hand er alene Veyen/ Sandhed oc Liffuet/ ja den port/stige oc trappe/formedelst hvilken wi kunde komme til Faderen.

Nuem er da dette saargjorde Mennisks Næste?

Den som gjorde Barmhiertighed met hannem/Den Næste er icke aleniste den/som gjør en anden til gode/men oc saa den som haffuer velgierninger behoff/huad heller hand er Ven eller wæn/Thi wi ere allesammen Næste iblant huer andre/Men huad skede der? Presten oc Leuiten skulde met rette taget sig denne saargjorde Jøde til/baade paa blods vegne/ oc paa deris Embedis vegne/Men huad gjorde de? De gaa omkring/oc lade hannem ligge/Men den Samaritan der Jøderne vaare til wuens met/forbarmer sig offuer hannem/gaar til hannem/forbinder hand Saar/ oc lader der Olie oc Vin vdi/oc løffter hannem op paa sit Dyr/sører hannem til Herbere/ oc røtter hannem/Til dette Exempel foruifer Christus den Scrietkloge/oc siger/ Da gaa bort/oc gjør lige saa/det er/Du skale icke aleniste gjøre dine Venner til gode/oc dem som hænse dig velgierninger/men oc saa dine wænner/oc dem som/ gjøre dig ont.

Huad betegner dette parabel?

Dette Parabel giffuer til Kiende/huorledis Menniskem falde i Synd/ oc huad skade Synden gjør/ oc huorledis de paa det sidste kunde bliffue fri fra Synden. Wi ere allesammen formedelst Daabens Sacramente/bleffne Borgere i det himmelske Jerusalem/ indscreffne i Guds Register/ oc haffue giffuet oss ind vnder Christi Banere/ som trofaste Soldener oc Christi Riddere/at wi skulle stride mandelige imod Dieffuelen/Verden oc vort eget Legeme/Oss er oc tilsaagd Sold/som er/Syndermis forladelse oc det ewige Liff/saa fremt wi stride mandelige. Naar wi nu stigened fra Jerusalem/ fra det Guddommelige Selskab/ fra en Christelig omgængelse oc leffnet/til Jericho/ den forbannede Stæd/giffue oss til it syndigt wogudeligt leffnet igen/til Verdens pral/lyst oc glæde/oc forlade det salige Guds Ord/oc henge ved Dieffuelens

Dieffuelens Ierdom / Menniskens paafund oc løgn / da falde
 wi iblant Røffuere / det er / wi komme ind vnder Dieffuelens
 mact / Hand lader oss der effter icke vere met fred / hand røff-
 uer Guds naade fra oss / oc givr oss saare i alle naturlige / Le-
 gemlige oc Aandelige krafftter oc gaffuer / saa / at wi bliffue
 skrøbelige i Troen / Kaalde i tierlighed / mistroelige i haabet /
 oc vildfarende i forstand / vore øyen bliffue formørkede / til at
 see Guds vnderlige gierninger / vore øren bliffue tyste oc staa-
 re / til at høre Guds ord / oc de armis rob / Manden bliffuer
 Dum / til at tale Guds loff oc priss / oc bekiende den Gudsdom-
 melige sandhed / Ja hender oc føder bliffue lamme oc vansøre /
 til at hielpe oc besøge de arme alendige siuge Mennisker /
 Summa / disse Røffuere tage al den lyst oc tierlighed fra oss /
 der wi skulde haffue til det gode / oc lade oss saa ligge halstø-
 de. Prester oc Leuiter / det er / Louen / Jædedømmet / Passue-
 dømmet oc alle de som handle met gierninger / lade oss ligge /
 oc gaa omkring / oc siuge wi icke anden end deris hielp / da
 skulde wi vel til enig tid bliffue forderffuede / Men den fromme
 Samaritan / Jesus Christus / Guds Søn / huilcken wi haff-
 ue huldet for en streng Dommere oc Tiran / hand forbarmer sig
 offuer oss arme alendige / forladne Mennisker / lader Vin oc
 Olie i vore Saar lader Predicke Louen oc Euangelium for
 oss / Met Louen forferder hand oss / at det stinger oc sprecker i
 vor Samvittigheds saar / Oc met Euangelio trøster hand
 oss igen / Der effter tager hand oss op paa sit Diur / paa sin Guds-
 dommelige Ryg / oc bær oss ind i den Christelige Menigheds
 herbere / oc befaler Husbonden oss / det er / Predickere oc Or-
 dens Tienere / at de skalle røcte / oc besøge oss met Guds
 Ord / indeil wi endelige bliffue forløbsde fra alt ont / angst
 oc nød / ja fra alle vore Synder / oc skalle bærre met al-
 le Guds vdualde Børn / paa vor Frelseris
 Christi Ryg / ind i det Himmelste
 Herbere / det er / ind i det
 evige liff / Amen.

3 iii

Den xliij.

Den xliij. Søndag effter Trinitatis
Den XIII. Søndag effter Trinitatis
 tis/Epistel/ Gala. v.

Rære Brødre / Vandrer i Aanden da fuldkomme i icke kjødsens lyst. Thi kjød det begærer imod Aanden / oc Aanden imod kjødet / De samme ere imod huer andre / at i kunde icke giøre huad i ville. Regærer oc Aanden eder / da ere i icke vnder Louen. Thi kjødsens gerninger ere obenbare / som ere / Hoer / skjørleffnet / wrenlighed / wlystshed / Afguderi / troldom / findskab / kiff / affuind / vrede / trette / tuedraet / parthi / had / mord / druckenskab / fraadzeri / oc saadant mere / om huilcke ieg haaffuer før sagt eder / oc siger eder end nu tilforn / At de som saadant giøre / skulle icke arffue Guds rige. Men Aandens fruct er / kierlighed / glæde / fred / taalmodighed / venlighed / godhed / Troen / saetmodighed / kyskhed / imod saadanne er Louen icke. Men huilcke som høre Christo til / de laarsfeste deris kjød met lyst oc begiering.

Swad giør S. Paulus i denne Epistel :
 Effter hand haaffuer lagd en fast grunduol til Troen / oc stridder met veldige beujsninger / imod dem / som vilde tilscriffue gierninger ret ferdighed / oc neetede troens ret ferdighed / begynder hand oc nu at lære Troens fruct / det er / gode gierninger / icke Menniskelige gierninger / men dem / der Gud oc den hellig Aand ville haaffue aff off.

Sworledis begynder hand denne Epistel :
 I and siger / Rære Brødre. Vandrer i Aanden / da fuldkomme i icke kjødsens lyst. Thi kjød det begærer imod Aanden / oc Aanden imod kjødet. De samme ere imod huer andre / at i skulle icke giøre huad i ville.

Swad

Swad vil hand met disse Ord?

Hand bescriffuer i Christeligt leffue / at det er / en daglig trette oc strid / imod Dieffuelen / Verden oc vort eget legeme / Oc huorledis mand skal troste saadanne Stridzmand / at de icke skulle forfalle i fristelse / icke falde til bage / alligenel de end føle oc finde syndelig tilbøylighed oc begiering i legemet. Thi disse fristelser ville icke lade aff / saa lenge vi ere her i dette Liff. Lige som S. Paulus oc selff elager Rom. viij. Oc hand vil saa meget sige. Jeg haaffuer tilforn formant oc giffuit eder atvarsel / at der som i bide oc æde huer andre / da skulde i oc fortære huer andre. Der met vilde ieg icke andet forstaa / end at i skulde imod staa tydelig begiering oc tilbøylighed / som vrede / trette / had oc affuind / oc leffue effter Aanden / Det er / I skulle icke i alle anslag samtycke met legemet / men der som onde tancker end falde eder ind / oc i haaffue god aarsage oc leylighed til / at heffne eder / saa skulle i det dog icke gjøre / men i skulle bortsla saadanne onde tancker / indskudelse oc aarsage / oc ingelunde giffue samtycke der til. I bliffue icke fri fra onde tancker oc indskudelse. Satan / Verden oc onde Mennister skulle oc offte giffue aarsage til vrede / heffn / had oc affuind. Men at samtycke oc gjøre det onde kunde i vel met Gudsommelighet hielp fly oc vnderuere.

Giff Exempel:

Wil lase i de gamle Sædis Bog / at en yng Broder / spurde en gammel Fader om raad / huorledis hand skulde sla onde tancker fra sig. Da suarede hand hannem / oc sagde. Du kand icke forbinde fule at flue i luften. Men at de skulle icke gjøre rede i øerne eller paa haffuedit / det kand du vel formene dem. Lige saa kant du icke formene tancker / at de ey skulle komme eller falde bort igien. Men at de icke skulle gjøre rede haff dig / oc tage dit herte aldelis ind / det kant du met Guds naadis hielp vel forhindre oc affuerie.

Varer oc denne strid lenge imellem Legemet oc Aanden?

Saa lenge som vi leffue / Vi taare ingen fred vente off her paa Jorden. Thi Christus siger Johan. xvi. I denne Verden haaffue i angst / I mig haaffue i frid. I Verdzlig oc legemlig Strid kand mand nogen stund haaffue rolighed / som om

I iij

Vinteren

Den xliij. Søndag effter Trinitatis

Vinteren/ eller naar det staar i dag. Men her i den aandelige strid/ kunde wi icke it øyeblikk legge vore Vaaben aff oss. Der skalle wi stedse staa paa vact/ oc altid vere beridde til strid. Thi vor fiende søffuer icke/ men gaar omkring/ lige som en brøglende Løve/ oc søger effter huem hand kand opsluge. j. Pet. v.

Zuad er Kiød?

Kiød kaldis alle det som er født aff Kiød / det gantze Menniske/ met Legeme oc Siel/ fornøfft oc alle sind. Det som vduortis leffuer oc arbeyder/ paa det som tien til legemens nytte oc det timelige Liff. Oc der som hand end taler/ Scriffuer/ Dieter oc Lærer om høye aandelige ting/ saa er hand dog icke Kiødeligt Menniske. Thi S. Paulus Gala. v. regner Ketteri oc Secter iblant Kiødsens gierninger/ huilcke dog ere aandelige synder/ oc side i hiertet.

Zuad er Aand?

Aand kaldis oc det gantze Menniske/ met Legeme oc Siel/ fornøfft oc alle sind/ som induortis oc vduortis leffuer oc arbeyder paa det / der de er Aanden oc det tilkommende liff nytteligt. Oc alligeuel hand omgaaess met vduortis ting oc gierninger/ som Christus tode sine Disciplers søder/ oc S. Petrus fiskede/ saa ere de dog aandelige.

Zuad er it Kiødeligt Menniske?

Den som induortis oc vduortis gjør oc arbeyder paa det som legemet haffuer lyst oc behagelighed til.

Zuad er it aandeligt Menniske?

Den som induortis oc vduortis gjør oc arbeyder paa det/ som er legemet imod/ oc Aanden behageligt.

Zuorledis veed ieg om ieg følger Kiøder eller Aanden?

Paa fructen/ siger Christus/ Kiender mand trøit/ om det er got eller ont/ søt eller surt. Lige saa Kiender mand paa gierninger/ om it Menniske er Kiødeligt eller aandeligt.

Zuilde ere legemens gierninger eller fruct?

Zoer / Stigresleffnet / wrenlighed / wlystshed / Affgaderi / Traaldbom / wuenskab / Riff / tnedract / vrede / had / affuind / Secter/ mord/ fraadzeri/ druckenskab/ oc andre saadanne gierninger.

Zuad skal

Quad skal deris løn vere?
 Jeg siger eder/ oc hassue før sagd eder/ siger S. Paulus/ at
 de som saadant giorre/ skulle icke arffue Guds Rige.

Quilcken er Mandens fruct?
 Kierlighed/ glæde/ fred/ taalmodighed/ venlighed/ gods-
 hed/ troen/ sactmodighed/ Fysthed/ oc saadant mere.

Quad løn følger der efter?
 Imod saadanne er Lønen icke/ siger S. Paulus. Men
 huilcke som høre Christo til de kaarsfeste deris kjød met lyst oc
 begiering.

Quilcke kaldis Mandelige?
 Alle Christne skulle vere Mandelige/ det er/ de skulle saa
 leffue/ at Manden altid hassuer fremgang/ oc bruger sin gierning
 indvortis i hiertit/ formedelst Troen/ Kierlighed oc haab/ allige-
 uel at legemet er besuarit/ met vdvortis arbeyde til Legemens
 ophold. Oc der som mand end bruger hender oc føder/ ia alle
 lemer i iorderigste ting/ til at forhuerffue det legemlige ophold/
 saa skal dog hiertet staa til Gud oc ville sin Væstis beste. Der
 faare er dette Ord/ Mandelig/ skeet stor vold oc vret/ at mand
 skulde aleniste forstaa det om Prester/ Munkke oc Clunder/ hoss
 huilcke Mandens fruct dog icke bleff funden.

Quilcke kaldis Kiødelige eller verdzlige?
 De som tracte effter Kiødet/ oc sette deris hierte til iorderig-
 ste/ verdzlige ting. Oc det gielder intet/ der som du end hassde
 tre Passue krumer paa/ fire Cardinale hatte/ oc thi Biscops hu-
 er/ Gud seer icke til det vdvortis sken/ om du hassuer en kappe
 paa eller est ragit i krunden/ om du hassuer vldklæder eller lin-
 klæder paa/ Klæde eller silcke/ træsko eller pantoffle/ om du gior-
 der dig met it belte eller hampe reb met mange knuder paa/ om
 du eder fist eller kjød/ om du gaar i Kloster eller bliffuer wden
 faare. Paa huilcken ducke leeg oc Abespil/ de selff giorde Man-
 delige/ kunde suarlige tradze oc pucke. Lige som de vaare den
 store kemppe Aelas/ oc hans lige/ huilcke der bare Zimmelen paa
 deris skuldrer/ at hand skulde icke falde ned. Saadant er idel
 geckeri oc Børne leeg/ en forgefssnis Gudstieniste/ wnyttig mō-
 ye/ betaaftning oc arbeyde er spilt/ Matthei. v. Gud seer til
 hiertet/ naar det er got/ da er det ander got alt sammen/ huad
 beller

Den xliij. Søndag effter

heller Menniskent gaa i gylden stycke eller vadmel. Naar som hiertet icke er got/da hielper huercken kappe eller ragelse/huercken hampe snor eller træsko. Lige som den ypperste Prest Cayphas haffde aldelis ingen hielp aff sin Biscops hue/eller Jorde aff deris klæders vduortis skin. Thi Gud vil haffue hietet/ oc ic nyt leffnet.

Quortedis beslutter S: paulus denne Epistel:

Effter hand haffuer talit om troen oc kierlighed/da beslutter hand nu paa det sidste/met legemens kaarssfestelse/met den gamle Adams dræbelse/oc siger. De som haffue Guds Aand/de høre Christo til/oc de som høre Christo til/de kaarsfeste deris tid met lyst oc begiering. De som nu saa kaarssfeste tigger met al lyst oc begiering/de ere oc ny Creatur/hvilcke Guds Rige er loffuit oc tillsagd. Hand vil saa meget sige. En Christen skal haffue try stycker/Sørst/troen til Gud. Der nest/kierlighed til sin Næste. Det tredie/dræbe sit eget legem is lyst. Paa de try stycker ere wi døbte/dem haffue wi loffuit at holde. We off/om wi icke holde dem/men holde wi dem/da ere wi salige. Fordi at wi bliffue da Guds Børn oc Christi Metarffunge/i det ewige Liff. Der hielpe off Gud til/Amen.

Den XIII. Søndag effter Trinitatis

tatis/Euangelium/Luce. xvij.

Det begaff sig / der Jesus reysde til Jerusalem / da drog hand mit igennem Samarien oc Galileen. De som hand kom i en By/møtte hannem thi spedalske Mand/de stode langt borte / oc oploffte deris røst/ oc sagde / Jesu kiere Mestere forbarme dig offuer oss. De der hand saa dem / sagde hand til dem / Gaar bort oc beteer eder for Presterne. De det stode / der de ginge bort / bleffue de rene. De en iblant dem/der



dem/ der hand saa / at hand
 var bleffuen farsk / vende
 hand til bage / oc prisede Gud
 met høy røst / oc salt paa sit
 Ansiet til hans Føder / oc
 tackede hannem / oc det var
 en Samaritan. Da sua-
 rede Jesus / oc sagde / Ere de
 ick thi som bleffue rene : Huor ere da de ni : Bless der el-
 lers ingen sunden / som vilde vende til bage igen / oc giffue
 Gud ære / wd den deñe Fremeder : De hand sagde til hannem /
 Stat op / gack bort / din Tro hassner hulpet dig.

Saad giffuer dette Euangelium oss til Kiende :

Tuende stycker. Først / huor saare Christus kom til Ver-
 den / som er / at hand vilde rense oss aff alle vore Synder / oc
 føre oss i Selskab igen met de himmelske Borgere oc Ind-
 byggere. Thi at lige som Spedalske / bliffue skyld fra Men-
 nistens samfund / for Spedalskhed skyld / Saa ere wi oc saa for
 Synderis skyld / bortskilde fra Guds Rige / Skulle wi nu
 bliffue fri fra Synden / oc komme til det himmelske Rige igen /
 da skal Christus hielpe oss / lige som hand her hassner hulpet
 disse thi Spedalske / Skal hand oc da hielpe oss / de skulle wi
 oc saa gaa til hannem / oc robe / Jesu Kiære Mestere / forbarne
 dig ossuer oss. Der nest / At det er ick nock til Retsferdighed / at
 begynde ret oc vel i Troen / men wi skulle oc saa bliffue bestan-
 dige i Troen / oc beuise oss racknemmelige imod den gode Naad-
 dige oc Barmhertige Gud / Thi der er ingen stemmere ring til
 paa Jorden / end wtacknemmelighed.

Huor saare Keyser Christus igennem Samariam / Efter det
 hand hassde forbudet sine Disciplet / at de ick

skulde Keyse der :

Alligenel Christus først hassde forbudet sine disciplet at de skulde
 ick gaa

Den xliij. Søndag effter

icke gaa ind i Hedningers oc Samaritaners Stæder/men op-
søge de forderffuede Jaar aff Israels Huss/Saa vilde hand
dog hielpe Hedninger oc Samaritaner/oc fordi haffde hand
oclaa meget sin omgengelse oc loed sig see i Tyri oc Sydons
egen/dissligist oc laa i Samaria/Thi hand vil at alle Mennisker
skulle bliffue salige.

Quad stede der i Samaria?

Som hand kom til en By/møtte hannem thi spedalske
Mend.

Quad er Spedalskhed?

Spedalskhed er saadan en forgifftig siugdom/som icke
aleniste forderffuer legemet/men besuarer oc laa baade Sama-
uittighed oc Siel/Thi at alligenel fromme oc gode Mennisker
kunde bliffue Spedalske/Saa befinde vi dog/naar vi see til
Spedalskheds art oc nature/at Spedalskhed er Syndens
straff/oc it tegn til den Guddommelige vrede/saa/at it Spe-
dalske Menniske vel maa tencke/See/ lige som ieg er forstuden
fra Menniskens samsund/saa er ieg oc laa vdstuden fra den
Himmelske Menighed/Som Moses siger Deut. xxvij. Der
som du icke vilt vere Herrens din Guds røst lydig/Da skal
hand sla dig med Egyptiske bulde/met Arzbulde/met Stab oc
Spedalskhed/at du icke skalt kunde lægis.

Quocledis vilt du benise at Spedalskhed er Syndens
straff/oc it tegn til den Guddom-
melige Vrede?

Der paa haffue vi mange Exempel i Scrifften. Maria
Mosi Søster/bleff Spedalsk/fordi/at hun taledet imod Mo-
sen/Numeri. xij. Joab slo den vskildige Mand Abner ihjel/
der faare straffede Gud alle hans Effterkommere met Spe-
dalskhed. Husia Elisei Suend anannede Gaffuer aff Naes-
man/der faare slo Gud hannem met Spedalskhed/iiij. Reg. v.
Ozias Juda Konge/gick til Alteret oc vilde tage sig Preste
Embedet til/wden Guds befalning/der faare straffede Gud
hannem met Spedalskhed. ij. Paralip. xxvj. Der faare tenckte
oc laa disse thi Spedalske Mend visselige/at de icke aleniste
vaare straffede aff Gud for Synden skyld/oc forstudne fra
Menniskens/

Mennifcken/men at de ocsaa vaare forfudne fra Gud/oc fra alle Guds vidualdis famfund/til enig tid/Dette var viffelige deris hierte en stor forge oc angift/Ja/denne nød oc angift/dreff ocsaa frem/at de komme til Christum.

Quad gjorde de Spedallse?

De stode langt borte / oc opløffte deris røst / oc sagde/
Jesu kiere Mestere / forbarne dig offuer off. De tro / at
Christus skal viffelige hielpe dem naadelige / oc helbrede
dem.

Quor paa Kande vi mercke deris Tro?

Paa deris egen gierning/at de gaa Christum til møde/
staa langt borte/oc robe. Quor en retsindig tro er/der løber
mand til Christum/staar oc rober/Dette er altsammen tegn
til en Retsindig tro/Chi at haffde de hafft noget tuiffel/da haff-
de de icke løbet imod Christum/icke heller bleffnet staaendis oc
robt/Jesu kiere Mestere etc

Quor aff vaare de komme til denne Tro?

De haffde hørt/huor kierlig oc venlig en Mand den Jesu
aff Nazharet var / huor naadelige hand beniste alle Men-
nister Vlaade oc hielp/som begierede hielp aff hannem. Aff
dette røcte haffde de fattet en god tro oc tillid oc tenckte/Er
den Jesus saa from oc veluillig til at hielpe/som Ord gaar aff/
hui ligge vi da her oc forderffuis/hui holde vi off icke dristeli-
ge til hannem? Denne tro gjorde de sig ferdige/oc droge aff sted/
Oc som det nu begaff sig/at Christus møtte dem i en By/da
stode de aff stor glæde (effter en retsindig trois nature) stille/
Lige som de vilde sige/lader off staa stille/der er den Mand/
som baade vil oc kand hielpe off/Quad haffue vi behoff at gaa
lenger? Lader off ekon giffue den gode Christo vor brøst til
ende/hand lader off icke komme fra sig uden trøst.

Quo haffde giffuet dem Bress oc Segel: Eller huad fornaring
haffde de der paa/at Christus vilde
hielpe dem?

Der er intet andet/end de voffue det gladelige oc forlade
sig frimodelige paa hans vforfætte Vlaade oc vbelynde gods-
hed/Der paa/ bede de icke hemmelige/men robe met høy røst/
Quilcket der ocsaa var it tegn/til deris aluorlige oc inderlige
begiering

Den xliij. Søndag efter

begiering / oc at de formodede dem alt got aff Christo /
Thi alligeuel de end vaare hese / oc naturlige icke kunde robe
høyt / saa var dog hiertens røst oc begiering saa stor / at de
opnactis til at robe legemlige / huor met de gaffue deris store
tro til kiende.

Huorledis robte de ?

Jesu kiere Mestere / forbarme dig offuer oss. Dette er en
offuermaade stacket Bøn / men hun er dog krasstvig.

Quem lærde dem denne Bøn :

Visselige den hellig Aand / huilcken de haffde anammet
formedelst Troen. De bekiende i disse Ord / at Christus er sand
Gud oc Menniske / en Mestere / der haffuer saadan lerdøm /
der huer mand met rette skal høre oc anāme / oc de bede hannem
om Naade / barmhiertighed oc salighed / Huor met bekiende /
at de icke fonde bekomme noget / met deris egen Fromhed / Ret-
ferdighed / gierninger oc fortieniste / men at de skulle haffue det
altsammen aff Naade.

Quad skulle wi lære aff disse Spedalske Zistori ?

Lige som disse Spedalske formodede sig alt got aff Christo /
oc haffde icke tuiffel paa hans hielp / Men de forlode sig meget
mere paa hans Barmhiertighed / at hand skulde helbrede oc
giøre dem rene / oc de finge saadan sundhed formedelst deris
Tro. Saa skulle wi lære der aff / at wi skulle giøre lige saa / haff-
ue vor tilfluct til Christum / i vor angist oc nød / oc aldelis inter
tuiffle / at hand jo skal oc saa ville vere oss Naadig oc Barm-
hiertig. Dette er troens Exempel.

Quad gjorde Christus der til / at de Spedalske saa robte ?

Der hand saa dem / sagde hand til dem / Gaar bort oc betes
er eder saar Presterne. Der met beuifer Christus sin Gudsdoms
melige kierlighed / imod trende slaus Menniske / Imod Presters
ne / imod de ni Jøder / oc den eniste Samaritan.

Quad kierlighed beuifer hand presterne ?

Hand sender de Spedalske til dem met det Offer som var
budet oc befalet i Louen / Luit. xliij. Hand vil inter formind-
ste deris rettighed. Hand acter det heller inter at de ere han-
nem wtacknemelige / oc met deris falske diet droge de ni Jøder
til bage

til bage fra hannem/Christus vil oc saa met dette Mirakel lade
Jøderne see sin mact oc der Guddommelige Ord is krafft/oc i
saa maade giffue dem atværsel/at de skulle icke kunde aarsage
sig paa den yderste dag/oc sige/at Christus var icke bekendt i
Jøde land.

Guad kjerlighed beviser hand de ni Jøder?

Hand gjør dem rene aff deris Spedalskhed/Hand lader
dem icke vndgielde deris totacknemmelighed/at de vaare saa
skendelige faldne fra Troen.

Guad kjerlighed beviser hand Samaritanen?

Hand forbarmer sig oc saa offuer hannem/hand gjør han
nem helbrede met de andre/ oc lader hannem icke vndgielde/at
hand er en Samaritan/fremmet oc en Hedning/hand lader
hannem løbe i hoben met de andre/oc bliffue oc saa delactig i
hans Naade.

Guad sagde hand til dem?

Gaar bort/oc beteer eder for Presternes lige som hand vilde si
ge/I haaffue icke behoff at bede ydermere/Eders Tro haaffuer al
lerede forhuerffuet/det som i begierede/I ere rene/gaar eton
bort oc lader Presterne see at i ere rene lige som i tro/saa vederfa
ris eder.

Guad giøre disse Spedalske?

De trode/at Christi Ord vaare icke løse vnyttelige Ord/men
krafftige Ord/som skulde giøre dem helbrede/lige som de nu tro/
saa vederfars det dem/Der de ginge bort/bleffue de rene.

Haaffue vi oc nogen anden saadan Afsort i den hellig Scrift?

Ja/I den fierde Kongelige Bog i det v. Capittel. Naem
man aff Syrien kom til Propheten Eliseum met mange heste
oc vogne oc stor pral/at bad hannem/at hand vilde rens
se hannem aff hans Spedalskhed/Da sende Eliseus sin
Suend til hannem/oc loed hannem sige/Gack bort/oc to
dig sin gange i Jordan. Naeman bleff vrede/oc sagde/
Jeg mente at Propheten skulde konnet hid vd til mig/paaa
kalbet sin Gud offuer mig/oc rørt ved den Spedalske sted/
Nu viser hand mig eckon bort til Jordan/Ere de vand i Sy
ria icke saa gode/som Jordan etc. Oc hand vilde aff vrede
draget bort/Da formanede hans Tienere hannem oc sagde/
Haffde Propheten end besalet dig noget ringere/da skulde
du giøre

Den xliij. Søndag efter/

du gjort det. Saa drog hand bort/oc tøde sig sin gange i Jor-
dan/oc hanss Kied bleff rent/som ic lidet Barns Kied.

Quad skulle wi lære der aff?

Der som wi oc saa ville holde oss til Christum/met en ret-
sindig tro/som disse Spedalske Mænd gjorde/da vil hand oc
bevise sig saa imod oss/sec til oss met sin Gudsommelige barm-
hertigheds øyen/hielpe oc trøste oss. Ja huo vilde icke forsee sig
alt got til Christum? effterdi hand er saa veluellig/oc hielper
gjerne. Dette er Kierligheds Exempel.

Ere de oc Gud alle tacknemmelige for denne velgierning?

Saa siger Lucas/En iblant dem/der hand saa/at hand
var bleffuen helbrede/vende hand til bage/oc prisede Gud met
høy røst/oc sale paa sit ansigt til hanss søder/ oc tackede Chris-
to/ oc det var en Samaritan.

Quorledis kommer det/at denne Samaritan kommer ale-
ne til bage igen/oc de ni Jøder bliff-
ne borte?

Quorledis de komme til Presterne/oc huad der skede hof-
den/formelder Euangelisten icke/Men aff det denne Sama-
ritan kom igen/land mand vel mercke/huorledis det gick hof-
Presterne/Hand haff de visselige icke gierne kommet alene til
bage igen/Oc det synis paa hanss tacksigelse/at hand hengde
hart ved de andre/oc vilde gierne haff dem til bage met sig
igen/at de skulde tacket Gud/Men hand gjorde sit arbeyde
forgeffuis.

Quad sag monne der da vere til/at disse ni Jøder fulde
saa skendelige fra Christo?

Presterne misunte Christo visselige den ere/at hand skul-
de Kenset dem/oc droge fordi disse Jøder fra Christo/oc sagde/
At de skulde ingelunde Tro/at Christus haff de Kenset dem/
Men/at de vaare bleffne rene/for deris lydigbed/oc fordi at
Presten haff de flitelige gjort bøn for dem til Gud/oc for deris
offer skyld/De sagde fremdelis/at de var icke noget Creature
mueligt/som de saae at Christus var/at helbrede de Spedal-
ske/men der hørde Gud alene til/Der til met vaare disse Jøder
oc saa selff staaelte oc hoffmodige/oc lode sig tycke/at det go-
de dem var vederfaret/det var steet for deris egen fortieniste oc
formedelst

formedelst Loufens glierninger/ Der aff kom det/ at de bleffue
borte/ oc tackede icke Christo/ Ja/ det er gantste troligt/ at de
taledede denne Samaritan hart til / oc gaffue hannem baade
søde ord oc sure/ oc formanede hannem først/ bade oc paamintes
at hand rcke skulde foracte Mofi Lou/ Men tro hvad Prester-
ne sagde hannem faare/ Oc der til met truende oc vndfagde
hannem/ at de vilde fordømme oc holde hannem for en Ket-
tere/ Ja lade affliffue hannem/ der som hand icke vilde foracte
Christum/ oc holde sig til dem. Men denne arme Samaritan
forant Guds hielp i sit hjerter/ oc effterdi hand det betiender/
da skal hand vere en Kettere oc Guds bespottere / oc staa i
liffs fare. Det er vel oc saa mueligt/ at effterdi hand var en
Samaritan/ oc it foractet Menniske hof Jøderne/ da tenckte
de saa paa det siste / Hand maa løbe sin vey/ hand er dog en
fortabt oc fordømt Hedning / oc it vngubeligt Menniske / oc
fand aldrig bliffue salig/ oc foractedede hannem saa/ som it ga-
let vanuittigt Menniske / Der faare bliffuer hand nu vdstøt
fra de andre ni / oc kommer alene til bage igen/ Priser Gud oc
tacker Christo.

Quod suarede Christus hannem?

Hand sagde/ Ere icke thi som bleffue rene? Huor ere da
de ni? Bleff der ellers ingen funden/ som vende til bage igen/
oc gaff Gud ære/ vden denne fremmede? Dette er it gruseligt
Exempel/ at der aff thi et on kommer en igen/ som tacke Gud/
oc der til en Samaritan/ som var den aller ringiste/ Men Jø-
derne/ som lode sig selff rycke at de vaare store Helgen/ bleff-
ue til bage/ huilcke det haffde veret meget bedre/ at de haff-
de til deris døde dag bleffuet Spedalske paa legemmet / end
at de skulde formedelst saadan stor vortacknemmelighed faldet
i Sielens spedalskhed/ huilcken de bliffue aldrig befride fra til
euig tid/ Huor ilde skulde de bestaa paa den yderste dag/ naar
Christus skal spørge dem at/ Huor faare de komme icke igen/
prisede oc tackede Gud / som denne Samaritan gjorde / Da
skulde de visselige ville vndstylde oc aarsage sig met Presterne/
at de bleffue forførde aff dem / Men det skal lidet ville
hielp.

24

Quod sage

Den xliij. Søndag effter Trinitatis

Quad sagde Christus til Samaritanen:

Hand sagde til hannem/ Stat op/ Gack bort/ din tro
haffuer hiulpet dig.

Quad skulle wi lære aff dette Euangelio:

Først at det vduortis skien/ Som Mennisten haffue i dea
ris vduortis leffnet/ hielper aldelis intet til retferdighed oc
salighed/ Thi Euangelisten siger her Klarlige/ at en aff dem/
var en Samaritan/ det er/ en fremmet/ som var affstild fra
Guds folck/ var icke Omstaaren/ leffde icke effter Moisi Lou/
helligiorde icke Sabbathen/ offrede icke/ gjorde icke sin bøn
i Tempelet/ oc brugede sig i ingen maade/ effter den Jødisk
stick/ Oc hannem giffuis alligenel her den priss/ aff Christo/
at hand alene tackede Gud/ bleff from/ retferdig oc salig.
Oc de andre ni Jøder/ som rofede sig at vere Guds folck/ oc
actedis at vere Hellige hoff det Jødisk folck/ de forstus
dis her oc fordømmis/ som de der ere wtacknemelige oc
wdulige/ oc icke verdige til Guds rige. Dette er it forfers
deligt Exempel/ aff huilcket wi skulle lære/ huor snare
det kand ske/ at wi kunde falde fra Guds naade/ oc det hi
elper icke/ at wi skien oc glise vduortis met deylige gier
ninger/ Thi Dieffuelen kand ocsaa foruende sig til liva
sens Engel. Wi lære ocsaa her/ huorledis wi skulle ret
telige loffue/ ære oc prise Gud/ oc huor vdi saadan loff staar/
Somer/ at wi skulle tro oc forlade off paa Gud/ bede oc paa
falde Gud/ oc tacke hannem for de velgierninger hand haff
uer benisd off.

Der nest/ skulle wi her lære/ at det er fast oc vist Christus
siger Mat. xx. Mange ere kallede/ men saa ere vdualde. Der
bleffue aleniste otte Mennister beuarede i Syndfloden/ Oc
fire Mennister i Sodomia. Aff sexhundrede tusinde Jøder/ kom
me der eckon tho ind i det foriette Land. I den store stad
Jericho/ bleffue der ibland saa mange tusinde Mennister/
eckon den stige Raab/ oc de som hende til hørde/ befredste.
Her kommer aff thi Spedalste eckon en igen/ oc tacker Chri
sto. Lige saa ere der paa denne dag mange Mennister/ som lade
sig trycke/ oc arbeyde paa at de met mact ville komme til
Himmelen/

Een haer/der
 verterghed oc
 at en off dem
 wat affild sin
 sin Wils. *2. 2.*
 de ude sin ban
 sin ban *1004*
 sin *1005*
 of Christe/
 ofdering oc salig.
1. 1006 *1007*
 of der de forre
 na. *1008*
 of der forre
 of der snare
 aude oc det his
 of derlige gies
 de sin til lina
 is wi scelle reu
 idan loff staan/
 id/bede oc pa
 nger hand haff

 t oc viff Christus
 ro *1009*. Der
 Brondoden / *1010*
 lunde Jaderkonu
 J den store siad
 de Mennecker/
 orde. *1011* *1012*
 eacker Chri
 fter som lade
 le. *1013* *1014*
 Zummen/*1015*

tis/ Epistel/ Gala. vi.

24 a ij

see til

Den xv. Søndag efter Trinitatis

seet til dig self/ at du icke oc bliffuer fristet. Den ene bære den andens byrde/ da fuldkomme i Christi Lou. Oc der som nogen lader sig tyeke / at hand er noget/ der som hand er dog intet hand besutger sig self. Men huer prøffue sin egen gierning/ oc da skal hand haffue Koss aff sig self/ oc icke aff en anden. Thi huer skal bære sin byrde.

Oc den som bliffuer vnderuist i Ordet / hand skal dele allehonde got med den/ der hannem vnderuiser. Saar icke vild/ Gud lader sig icke spotte. Thi huad som ic Men- niske saar/ det skal hand høste. Huo som saar i sit tiid/ hand skal høste forderffuelse / aff tiidet. Men huo som saar i Vanden/ hand skal høste aff Vanden det enige Liff. Saa lader off giøre got/ oc bliffue icke trette/ Thi wi skula le oc høste i sin tid / i wden affladelse. Den stund wi haffue nu tid/ da lader off giøre huer mand got/ oc allermest tro- ens Tilhengere.

Huad giør S. paulus i denne Epistel?

Effter at S. Paulus haffuer opregnet/ tiidsens giernin- ger oc Vandsens fruct/ formaner hand venlige dem/ som side i det Embede/ at de skulle regere Kircken. Først/ at de skulle icke vere gerige effter forgengelig are. Der nest/ at de oc icke skulle foracre dem/ som ere faldne/ Eller lade dem ligge/ som Presten oc Leviten lode den Saargiorde eller halffdøde ligge Luce x. Der effter formaner hand dem menige Almue / som høre det Guddommelige Ord / at de skulle holde deris Sielsørgere oc Predicere i are/ oc dele med dem deris legemlige nødørførig- hed. Paa det sidste formaner hand alle Christine der ene med den anden/ at de skulle vere vindskebelige til at giøre got/ at huer mand kand ske tiensste der med.

Huorledis

Quorledis begynder S. paulus denne Epistel?
 Hand siger saa. Der som wi leffue i Aanden/da lader off oc
 vandre i Aanden.

Quad er at leffue i Aanden?

Leffue i Aanden er icke andet/end tro paa Jesum Christum.
 Thi Troens Aand/er den hellig Aand. Huo som troer paa
 Christum/hand anammer den hellig Aand/oc formedelst han-
 nem leffuer hand/oc gior alt det som got er. Men huo som
 icke troer/hand bliffuer wden Guds Aand/er besat met den
 onde Aand/er død saar Gud/gior idel synd oc forðsmelsens
 gierninger.

Quad kaldes at vandre i Aanden?

Vandre i Aanden er icke andet/end imodstaa legemens
 syndelige lyst oc onde begiering/oc beuise Troen imod sin Neste
 met gode gierninger. Vile wi nu vere Christne oc aandelige/
 da lader off oc saa/handle oc leffue Christelige saa at wi sette
 vor tro oc tillid aleniste til den almectigste Gud. Der nest i
 den samme tro spæge vort syndelige kiød/oc vere Aanden vn-
 derdanige/fordempe i oss syndelig lyst oc begiering. Paa det
 sidste oc saa giffue oss til kiende/imod vor Neste/oc beuise den
 tro wi haaffue anammit/met kierligheds gierninger/ingen for-
 acte/ingen forærne etc. Vere huer mand behielpelige oc
 tienstactige met trøst oc raad. Dette er Christendommens
 Summa. At tro paa Gud/elste sin Neste/oc dræbe den gamle
 Adam.

Quad vil nu S. paulus met disse Ord. Der som wi
 leffue i Aanden/da lader off oc gaa
 dre i Aanden?

Hand vil saa meget sige. Anammede wi den hellig Aand i
 Daaben/da lader off oc saa leffue oc vandre efter Aanden/
 det er/Anammede wi en gong Christi lerdøm/da lader off oc
 saa bliffue der hof. Lader off lære oc Predicke Christum enfol-
 delige/oc giffue hannem alene ære. Ingen ophøye sig offuer den
 anden/ingen foracte den anden. Opuect icke Secter oc bliff-
 uer icke Partijke/men vandrer paa den vey/det Christus loed
 scriffue eder faare/oc Paulus predicked/oc huad som eder der
 A a iij offuer

Den xv. Eøndag effter Trinitatis

offuer vederfariß aff Dieffuelen/Verden oc Tyranner/ det skal
le i lide oc omdrage caalmodelige.

Zulcken er den første pauli formaning?

Lader off icke vere gerige effter forgengelige ære/til at for-
børne oc hade huer andre. Her tager S. Paulus faar sig den
gruselige last/ Inanam gloriam, forfengelige ære/ hulcken last
der regnerer offuermaade i de falske Apostle/ hulcke der icke
søge andet hoff Almuen/end idel ære/oc verdzlig roff/oc for-
dempede der med Guds ære/oc Pauli lerdøm. Denne last siger
S. Augustinus/er en Moder til alt Ketteri/en kilde til al for-
styrrelse oc Kirckens forderffuelse. Der er ingen Stad/ingen
landzby saa liden/ at der findis io Golek vdi/som ville haaffue en
besynderlig anseelse/oc vere noget actendis faar de andre. Der
vil ingen vige den anden. Huer vil vere den lerdiste/visste oc
klaagiste. Huer tyckis at hans mening er den beste.

Oc alligeuel denne last giør stor skade i Politien/oc det
verdilige Regimente/saa giør hun dog den største skade i det
aandelige Regimente. Der gielder det ekon timelig ære/Verdz-
lig roff/timeligt velde/rigdom gunst oc gods. Men her gielder
det Legeme oc Siel/Zimmel oc helffuede.

Hvor aff voxer forfengelig ære?

Det gaar almindelige saa til. At naar Gud sender Arbejdes-
re i sin høst/ tro Tienere/ fromme Predickere/ Da opuacker oc
saa Dieffuelen der hoff sine Apostle oc falske Predickere. Oc eff-
terdi Dieffuelen nu er Verdens første/da haaffuer hand mange
hofffinder paa Jorden/ saa saa saadanne falske Apostler
mange Tilhengere. Thi der staar ekon den mindste hob hoff
sandhed. Naar som de nu fornemme/ at de oc haaffue methold/
bliffue de staalte/oc ville ingen vige. Nu skulle de retsindige
Apostler icke heller vige. Gud skal io bliffue Dieffuelens Herre
oc Mestere. Der aff begyndis da trette oc splidactighed hoff de
Christne/som det skede her hoff de Galater. Thi saadanne vaa-
rede falske Apostler/strax Paulus vende ryggen til dem/fulde
de til/roffede deris mæce/deris kaanst/deris lerdøm. At de vaare
Apostlernis Disciple/haaffde seet oc hørt Christum. Der imod/at
Paulus vaar ingen Apostel/haaffde icke seet eller hørt Christum/
Der saas

Der saare skulde mand intet acte hans Euangelion. Der met vende de/de Galater fra Paulo/actede icke stort/hvad ende det vilde saa/søgte ekon hoss dem/deris roff/oc verdzlig ære/Lige som secter oc Suermere end nu giøre hoss de Christne.

Brugts dette stycke end nu i Kirken?

Det giorde Christendommen icke ringe skade/der Euangelij rene lerdom begyndis / at der komme strax op Secter oc Partier / Himmelste Propheter / Billede staarmere / Sacramenterere / Gendøbere / Dieffuelens Apostiler / Oc alligenel de gaffue sig først vd vnder Euangelij skin / saa lode de dog paa det sidste Skalken til hune / oc vdspeide deris forgifft / vnder hønningssøde Ord / loffuede den menige mand kiødelig frihed offuer vand / skou oc march / sagde at de Christne haaff de icke øffrigheid bes hoss / icke Lou oc dom / icke Galie oc taarn / oc at Mand skulde til intet giøre alle seyrnerck oc timegleff. Saadanne Predickere behagebe kiød oc Blod vel. Al Verden løb der hen til. Men Gud forhindrede dem / oc bestemmede Dieffuelen met alle sine Tilhengere.

Zulcken er den anden formaning:

Kiere Brødre / Der som ic Meniste offuerfaldis aff nogen brøst / da vnderuise hannem met en sactmodig Aand / oc see til dig selff / at du oc icke skalt fristis. Den ene bære den andens byrde / saa suidkomme i Christi Lou. Hand vil saa meget sige / Der som ic Meniste / der er kiød oc Blod / oc kand icke andet / end falde oc synde / offuerfaldis met nogen Synd / aff skøbelighed eller vanuittighed / da skulle i som ere aandelige / i som ere i predicke Embedet / straffe hannem met en sactmodig Aand / oc ananune hannem til naade i gien / Thi det er Menisteligt at synde / oc Verden er sleffuer / Huo som staar / hand see vel til / at hand icke falder. Ingen ting beuise saa vel at en Mand er aandelig / som at hand er taalmodig met andre Syndere. Gregorius siger / En from Christen haaffuer metlidelse met Syndere / Men en øyenskalck fordømmer dem. En Christen haaffuer icke lyst til at velte sig i sin Nestis synder / oc vilde meget heller at hand vaare aldelis fri der fra. Men en øyenskalck haaffuer lyst aff andre Menistis synder / lige som en Pharisæer Luce. xviij.

Aa uij

Huor mange

Den xv. Søndag effter/

Enor mangfoldige ere Syndere:

Vogle synde aff fortredeghed oc handle imod Guds Ord/ia imod al erlighed. Naar som mand haffuer formanet de samme tho eller tre gonge/oc de icke ville bedre sig/da tiener icke factmodigheds Aand der lenger/Men det Christus siger. Holt der hannem for en Toldere oc for en Hedning. Oc Johannes siger. Du skalt icke hilse saadan en.

Vogle synde aff stræbelighed/der skalt du icke lade aff/for du vinder din Broder / oc fører hannem paa den rette vey igen. Lad dig icke trycke/at du est kommen offuer biergit/oc vndkommen fra al wlycke / See til at du icke forsøre dig selff. Thi det som hannem er vederfarit/kand oc dig vederfaris/Oc du som nu est hellig oc from/kand bliffue til en Skælf igien.

Hvorledis skal teg da holde mig?

Prøffue din egien gierning. Holt dig i alle ting/huad heller de ere dig selff/eller din Næste angrændis/lige som Scrifften vdiuifer. Gjør du det/da haffuer du den roff hoff dig selff/at din Samuittighed icke kand klage paa dig. Synder nogen der offuer/oc vil icke lade sig sige/da lad den fare sin vey. Thi at paa den yderste dag/skal huer bære sin byrde.

Zuelcken er den tredje formaning?

Oc huo som vnderuifis met Ord/hand skal dele allehonde got met den / som hannem vnderuifer. Her vnderuifer oc lærer S. Paulus Almuen oc Sognesolck/hvorledis de skulle holde sig imod Predickere oc Ordens Tienere. Som er/at de skulle dele met dem/huad som de haffne behoff/til deris vnderholdning. Lige som Christus siger Luce x. Oc Paulus i. Corinth. ix. Oc hand siger her at almuen skal dele allehonde got met deris Læremestere oc Predickere. Det er icke wlige skiffte/at giffue it stycke Brød/en drick øl/en pending/en stilling/for det himmelske ewige gode/for Guds Ord/oc det ewige Liff.

Speer det oc?

Dieffurelen haffuer aldelis foruent disse Ord. Der mand predickede Menniskens lerdøm oc Munkis drømme/haffde de fremgong. Der gaff mand met baade hender. Der slo mand
pendinge

pendinge oc gods tilsammen i store hobe/icke met eniste skreffue/pendinge eller skillinge/men met hundrede oc tusinde gylde ne. Der aff singe de Aandelige Land oc folck/Herredomme oc Forstendomme/hassue inde oc beside den beste marck/fiskevand oc skou/ager oc eng/oc murrede huss/lige som Forsters huss. Der gaff huer mand offuerflødelige pendinge til Vigilis/Sielemisse/Brødreftab/Pillegims reysse/Afflad/Zelgen tieniste/til den første Messe at sige/til Kircke vielse/til Klocke fermelse/oc andet saadant Papisteri. Men huor som Guds Ord nu Predickis/der giffuer mand kargelige/lidet eller intet. Ja mand findet vel nu folck/som icke aleniste intet giffue/men de tage bort det/som andre til forn hassue giffuit til Guds tieniste/røffue fra Kircken/oc den Christelige menighed/det som Kirckens Tienere skulde hassue deris ophold aff.

Quod sicut da Gud er til?

Sarer icke vild/siger Paulus/Gud lader icke bespotte sig. Thi huad ic Meniste saar/det skal hand heste/Huo som saar i sit kiod/hand skal heste forderffuelse aff kiodit. Men huor som saar i Aanden/hand skal heste aff Aanden det euige Liff. Lige som hand vilde sige. Tencder icke at Gud lader det gaa saa vstraffit hen. Gud lader sig icke skuffe eller bespotte. Betaler du icke de store velgierninger/som dig beemiss i predicke embedet/aff dine Predickere/oc est dem wtacknemelig/da skal det icke gaa dig vel. Du saade i kiodet/det er/du hassuer met din wtacknemelighed giffuit til kiende/at du hassuer verit troløss/oc fordi skalt du oc indhøste forderffuelse. Men saar du i Aanden/oc gjør det gode/icke aleniste imod Ordens Tienere/men oc saa imod alle fattige/da skalt du visselige heste aff Aanden det euige Liff. Der til hielp off Gud/Amen.

Den XV. Sondag effter Trinitatis/

Euangelium/Matthei vj. Capittel.

Jhesus sagde til sine Discipler/ Ingen
Land tiene tho Herrer/inden hand skal enten hade
A a v den ene/

Den xv. Spndag effter



den ene / oc alle den anden /
eller hand skal holde sig til
den ene / oc foracte den anden.
I kunde icke baade tiene Gud
oc Mammou / Der faare
siger ieg eder / Sørger icke
for eders Liff / huad i skulle
æde oc dricke / oc icke heller for
eders Legeime / huad i skulle i spore eder. Er icke Liffuet mere
end Maden : oc legemet mere end klæderne : Seer til sus
lene vnder Himmelen / de saae icke / de høste icke / de samle
icke ind i laden / oc eders Himmelske Fader spoder dem alls
geuel / Ere i da icke meget mere end de : Huo er ibland eder /
som kand gjøre sig en alen lengre / alligeuel hand end sørger
der faare :

De hui sørger i for klæderne : Etuer de Ellier paa
marcken / huorledis de voxer / De arbejnde icke / de spinde oc
icke. Jeg siger eder / at icke end Salomon i al sin herlighed /
var saa klædt / som en aff den. Klæder da Gud det græss
saa paa Marken / som dog staar i dag / oc skal i morgen
kastis i Onen / skulde hand icke meget mere gjøre eder det :
Di lidet trøendis.

Der faare skulle i icke sørge oc sige / Huod skulle wi æde
Huod skulle wi dricke : Huor met skulle wi klæde oss : Effter
alt saadant søge Hedninge. Thi eders Himmelske Fader
vred / at i haaffue alt dette behoff. Als spørger først Guds Ri
ge / oc hans retferdighed / saa skal alt saadan tilfalde eder.
Der

Der faare skulle icke sørge for den anden morgen/thi den dag i morgen skal sørge for sig self. Det er nock/ at huer dag haaffuer sin egen plage.

Quad holdis off faare i dette Euangelio?

Try stycker. Først/ At ingen kand tiene tho Herrer til ligge. Der næst / At wi skulle icke sørge for mad oc klæder. Det tredie. At wi skulle først at spørge Guds Rige/ oc hans retferdighed/ saa skal det alesammen tilfalde off.

Quad kalder Christus at tiene tho Herrer.

Hand men de Herrer som ere imod huer andre/ oc giffue genstridig befaling/ At du tien din Vffrigheid/ dine foreldre/ Børn oc venner/ det gaar altsammen stikkelige til/ oc det ene er icke imod det andet/ thi Gud vil at du skal saa giøre. Saa tiende Joseph Gud oc Kong Pharaone/ Oc David Kongen aff Babylon etc. Men Gud oc Mammon ere imod huer andre/ Thi de haaffue baade vilige bud oc vilige gierninger. Gud vil at wi skulle hielpe de Arme/ Mammon staar imod oc vil icke/ Gud vil at wi skulle forsamlе off liggende fæ i Himmelen/ Mammon vil at wi skulle forsamlе liggende fæ her paa Jorden. Gud vil at wi skulle forlade off paa hannem. Mammon vil at wi skulle forlade off paa Rigdom. Gud giør vor Samuittighed fredsomme/ lig oc rolig/ Mammon opuecker sørge/ wrolighed oc omhyggelighed. Gud fører Mennecken til salighed/ Mammon fører dem i Dieffuelens snare. Disse tho Herrer kand ingen tiene tillige met en god Samuittighed. Verden lader sig tycke/ at hun kand det vel giøre/ men det er/ som mand pleyer at sige/ at vende koben effter været/ oc blæse baade varmt oc kalt aff en mund. En from Suend lader sig nøye met en Herre. Jøderne mente oc saa/ at naar de brugede deris Gudstieniste i Templet/ offrede Røer oc Kalffue/ da skulde Gud lade sig nøye oc vere til frede/ allis genel de leffde i gerighed/ had/ oc affuind/ men Gud taler meget anderledis om sagen i dette Euangelio.

Quad siger hand da?

Ingen/ siger hand/ kand tiene tho Herrer/ wden hand skal hade den ene/ oc elske den anden/ eller skal holde sig til den ene/ oc

Den xv. Søndag effter

ene/ oc foracte den anden / I kunde icke baade tiene Gud oc Mammon.

Quad kaldis det at tiene Gud?

Icke andet/end at forlade sig paa Gud holde sig til hans Ord/leffue der effter/oc for samme ord skyld/vossue oc sette alting i fare som Moses siger/Deut. vj. Du skalt tilbede Gud din Herre/oc tiene hannem alene.

Skal ieg icke da ocsaa tiene min Næste?

Din Næstis tjeniste wdelyckis icke her/som at tiene Offrighed/foreldre/Børn oc Suenne etc. Thi saadan tjeniste skeer altsammen effter Guds besalning. Du skalt ekon vocce dig at du icke setter noget Creatur i Guds sted/oc forlade dig der paa / som hine gerige kroppe / forlade / sig paa deris Mammon / Oc Oyenstalcke paa deris gierninger oc for- tjeniste.

Quad kaldis Mammon?

Mammon kaldis Rigdom/det er/en hob pendinge/korn/Flader/etc. Der ic Menniske legger offuer side / (oc som wi pleye at sige) i gruncken/til fremstød/offuer sin daglige nød- tørffthged/der hand vel kunde hielpes sin Næste med/wden sin skade.

Quad kaldis det at tiene Mammon?

Icke andet/end met gantste hierte tracte effter gods oc rigdom / nat oc dag grunde oc pønse paa / huorledis mand land drage gods oc pendinge tillsammans/rissue oc slide aarle oc silde at mand land fylde paa Riste bonden/huad heller det skeer met ret eller wret / met vor Næstis skade eller gaffu/Denne Mammons tjeniste er fordømmelig oc straffis aff Christo.

Kunde wi icke da baade tiene Gud oc Mammon tillsammans?

En ret Guds tjeniste/land icke fordrage hoss sig nogen anden tjeniste der Creature tienis met i Guds sted/Gud vil en- ten haffue off aldelis oc alsammen/eller hand vil aldelis intes haffue off.

Kunde wi da icke met en god Samuittighed/haffue

Guds/pendinge oc Rigdom?

Haffue oc tiene er tho wlige ting/At haffue Rigdom/er icke Synd / effterdi mange hellige Mennsker / Abraham/ Isaac/

Isaac/Jacob/Danub/Job etc. haffde stor Rigdom/Men de
ziente alligevel icke Rigdom/Thi det er icke andet (som sagde
er) at tiene Rigdom/end at henge der til aff gantze herte/
oc der offuer forglemme Gud oc vor Næste. Christus fordømme
mer icke Rigdom i dette Euangelio/Men gerighed oc misbrug.
Thi wi see/at it gerigt Menniske hielper ingen/Hand giffuer
icke sin Næste noget/hand huercken leen eller borger hannem
noget/hand sæl icke heller sin vare/wden hand seer sin viffe
fordel/oc for dubbele igen. Christi mening er icke/at wi icke
skulle haffue Pendinge eller Rigdom/eller om wi haffue Pens
dinge/at wi da skulle kaste dem bort/som nogle galne Helgen
haffue giort. Gud kand vel fordrage at du est rijk/men at du
forlader dig paa Rigdom/oc henger der til met hiertet Det
kand hand icke fordrage.

Zuad er Mammon for en Gud?

En forgiffsig Gud/en Hoffuet tyff/hand stiel fra Mens
niskens det beste hand haffuer/som er Hiertet/Thi der er ingen
ring paa Jorden/som met større mact opuecker/oc drager
Menniskens herte til sig/end Rigdom/gods oc Pendinge.
Naar der erde Gyldene oc Ducater/gyldene Klenodie oc Sølff
stobe ere behagelige i den Rigis Byen oc herte/da forglem
mer hand baade Gud oc al gudelighed/At Hedninge visselige
icke wden sag falledes Rigdom/Plutum/oc Christus den wrete
ferdige Mammon/oc S. Paulus Affguderf.

Zuorledis skal da hver sticke sig/at hand kand handle ret
telige met Rigdom?

Vilt du sticke dig Christelige met Rigdom oc Pendinge/
Da skal du vere en Herre der offuer/tage frilige til/dele ud til
dine arme Foreldre/Børn/Venner/Slabo/Viduer/Saderløse/
Zuffarme Mennisker/alendige Børn/Seer du nogen som er
hungria/tørstig/oc nøgen/da giff hannem mad/dricke oc
Kleder/lad icke en skilling/en marc/eller en gyldene vere dig
saa tier/at du io skal gjerne ville miste saadant timelige/for
Guds skyld/Zuad du saa giffuer de Arme/det er icke borte/
Men det er vel stede/oc du skal anamme hundrede foldt igen.
Der haffuer du god fortrøstning oc foruaring paa i den hellige
Scrifft.

Zuorledis

Den xv. Søndag effter

Huorledis kommer det da/at saadan skeer icke?

Satan Verdens første/forbinder oc forhindrer/saadanne gode gierninger / huor hand land oc hannem mueligt er / oc opuecker Mennisten til gerighed / Saa / at hassuer nogen Hundrede Gyldene/Da vil hand hassue tusinde / Alle Mennister ville kigbsla/ oc hassue deris søde wden stort arbejder/ Alle ville Herrer vere/oc ingen vil secken bære/Jngen vil laade sig nøye met sit Kald / stat oc Embede. Tilforn øde Mennisten offuerflødelige gods oc pendinge wd til Affguder/oc falsk Guds dyrkelse/nu er det off til besuering oc wi kunde ilde der til met hielpe de Arme met en blot pending/Oc der hører i sandhed it mandeligt hierte oc stor frimodighed til/at wi skulle kunde vere Mammions Herrer/ oc offuergissue det te timelige liggende fæ paa Jorden/at wi kunde beholde det euige i Himmelen.

Huad siger Christus om denne Verdens forger oc omhyggelighed?

Sørger icke/siger hand/ for eders Liff/huad i skulle øde oc dricke/Oc icke heller for eders Legeme/huad i skulle isere eder.

Huor faare gior Christus denne formaning?

Hand veed vel/at Dieffuelen skal vere deris fiende/som bekiende Christum/oc at hand skal friste dem i mange maader/ oc plage dem met omhyggelighed for timelig næring / søre dem i armod/tage mad/dricke / kleder fra dem/oc al Menniskelig trøst/Der imod tencker da Rigd oc Blod/at ville saadrage til sammen/oc besørge sig/ at der skal ingen fare eller nød vere paa ferde. Der begyndis da den fristelse/som kaldis bugforger/oc omhyggelighed for timelig næring/End dog Verden holder det icke en fristelse/men for en stor dyd. Ja hun loffuer oc priser saadanne Mennister der saa kunde drage gods oc Rigdom til sammen.

Huad kaldis det at sørge oc vere omhyggelig?

Sørge oc vere omhyggelig er icke andet/ end tencke aleniste paa dette timelige Liff/ huorledis wi kunde bliffue Rige/drage Gods oc Pendinge til sammen/oc formere stedze vort liggende fæ/Lige som wi skulde euindelige bliffue her paa Jorden/oc for-glemme Gud der offuer oc vor Nefte/ Denne sørge er straffelig.

Skulle wi

Skulle wi da aldelis intet sørge?

Der er tuende slaus forrig/Bugsørge oc Embedis sørge.
Christus forbinde icke her den sørge / der huer skal haffue i
sit Embede oc Kald / som at Vffrighed skulle sørge oc vere
omhyggelige for deris vnderdane/ En Sogneherre offuer sine
Allmne oc Sognefolck / En Husbonde for sine Børn oc Tia
unde. Denne sørge er nyttelig oc nødtørfftig/ som S. Pau
lus siger Rom. xij. Den som regerer/ skal vere omhyggelig.
Denne forrig er Christelig/ thi hun søger icke sin egen fordel/
Men for det som känd vere en anden nyttelig/ Men Bugsørge
oc gerighed huilcken der forhindrer Embedis forrig/ forbinde
her Christus/ effterdi saadan forrig oc omhyggelighed haffuer
paa det neste veldelige indtaget den gantze Verden.

Hvad middel bruger Christus til denne formaning?

Tuende middel/ Sprock oc Exempel.

Hvad Sprock bruger hand?

Er icke liffuit mere/ siger hand/ end maden / oc legemet
mere end kleder? Lige som hand vilde sige. Kunde i oc skulle
tro Gud til eders liff oc legeme/ huilcket der oc icke staar iders
mact at beuare en time/ Hvad ere i da for folck/ at i ville icke
tro hannem til/ at hand skal giffue eder mad oc dricke/ oc anden
liffs oc legems nødtørffighed. Den som haffuer giffuit det
største oc meste/ hand giffuer vel oc saa det ringeste oc mindste.

Hvad Exempel bruger hand?

Hand bruger tuende Exempel. Det ene om Fule/ den an
den om Lilier.

Hvad siger hand om Fule?

Hand siger/ Seer til Fule vnder Himmelen/ de saa icke/
de høste icke/ oc samle icke i lader/ oc eders Himmliske Fader
föder dem alligenel / Ere icke i da meget mere end de? Hvad
er iblant eder/ som känd gjøre sig en alen lengre/ alligenel hand
end sørger der faare. Lige som hand vilde sige/ Skulde der
nogen sørge da skulde met rette Fule sørge/ oc sige/ O Herre
Gud/ nu samler oc høster huer mand ind imod Vinterens kom
me/ oc vi arme Fule haffue icke icke eneste korn/ huercken at hø
ste eller at saa/ huor skulle wi dog bliffue dette Aar offuer/ oc
besynnerlige

Den xv. Søndag efter

Besunderlige i den taalde Vinter/naar al Aarens grøde er ført i
huff/oc der staar intet paa marcken. Oc de fattige Sule flyge
icke aleniste om Sommeren/men oc saa om Vinteren i lucten/
siunge oc ere glade/sørge aldeles intet/alligenel de icke vide/
huad de skulle æde i morgen/Ja naar mand setter dem i Bur/
oc gissuer dem offuerflødelige at æde/da siunge de icke nær saa
lystelige/som naar de flyge fry hen i lucten/De ere meget hel-
ler i den Herris Stegers/der skabte Himmel oc Jord / som er
selff Høsbonde/Rock oc Kellersuend/oc bespiser daglige alle
Creatur/lige som de vilde sige. Vort Brød er icke end nu baget/
vort Korn er icke end nu saat/oc megit mindre høster/Men wi
haffue en rig Herre/som sørger for oss/Den stund wi siunge oc
soffue/Hand känd gissue oss mere/end wi kunde opiage met vor
sørge. Men wi Mennister kunde icke lade aff at sørge/alligenel
wi haffue lader oc lofft/punge oc Rister fulde.

Huad siger hand om Lilier?

Huor faare/siger hand/sørge i for Kleder? Skuer de Li-
lier paa marcken/huorledis de vore/de arbejde icke/de spinde
oc icke. Jeg siger eder/at icke end Salomō i al sin herlighed/var
saa klædt/som en aff dem. Kleder da Gud det græss saa paa
marcken / som dog ekon staar i dag / oc skal i morgen kasts i
Onen / skulde hand icke meget mere giorde eder det? O i lides
troendis. Der faare skulle icke sørge oc sige/Huad skulle wi
æde? Huad skulle wi dricke? Huor met skulle wi klede oss? Eff-
ter alt saadant søge Hedninge / Thi eders Himmelske Fader
veed/at i haffue alt dette behoff. Hand vil saa meget sige/En
Lilie eller Vrt paa marcken / er saa herlige prydet / at oc al
Kong Salamons pral oc herlighed er intet at regne der imod/
ia ingen Keyserinde met alt sit ypperste smykke oc prydelse / met
alt Guld/Sølff oc dyrebar Stene/känd ligne sig ved en Lilie
eller Rosen. Christus veed ingen prydeligere Kong at neffne
end Salomon/oc hand siger alligenel/at al hans herlighed
er intet at regne imod en Lilie/Rosen eller Vrt paa marcken.
Effterdi da Gud søder Sule oc Raffneunge / oc pryder saa
herlige de Vrtter paa marcken/huilde queg æder / oc traader
vnder føder/som staa grøne om morgenen oc kasts om aftenen
i Onen/

i Onem/ Skulde hand icke da meget mere føde oc klede eder/ som
ere fornuinstige Mennister/ der som i ekon kunde tro.

Disse ere foractelige Exempel/ at hand gior off Gule/ Lilier/ oc
de Vre paa marchen til Scholemestere?

Ja visselige er det off en stor blusel oc bestemmelse/ naar
vi see Gule flyge i lucten/ Oc Vrtenne vore paa marchen/ at vi
skulle lard aff dem/ oc de skulle vere vor Læremestere oc Doc-
tores. Der skulle vi tacke vor Fader Adam oc vor Moder Euam
faare. Thi at vi ere formedelst deris fald komne i saadan alen-
dighed. Tilforn kaldedis det/ som den viij. Psal. siger. De lagde
alt ting vnder hanss føder/ Saar oc Vren altsamen/ der til met
de vilde Diur/ Gulene vnder Himmelen/ oc Giste i Hassuet etc.
Nu kaldis det/ Seer til Gule vnder Himmelen etc. Skuer de
Lilier paa marchen etc. Oc lærer aff dem.

Quad Lægedom giffaer Christus imod saadan
budforge oc gerighed?

Hand siger/ Atspører først Guds Rige/ oc hanss retfer-
dighed/ Da skal saadant altsammen tilfalde eder. Lige som
hand vilde sige/ I see/ at Gud føder oc beuarer alle Creatur/
baade Jøder/ Hedninge/ oc Tørckere/ Huor faare ville i da sørge/
Hassue i jo en Fader i Himmelen/ som vel veed/ huad i hassue
behoff/ viste hand det icke/ da hassde i aarsage til at sørge/ Der
faare atspører ekon først Guds Rige etc.

Quad er det at atspørge Guds Rige?

Intet andet/ end bede Gud/ at hand vil føre off til en ret
Tro/ oc formedelst den hellig Aand beuare off naadelige i sam-
me tid indtil enden.

Quad kaldis det at atspørge Guds Retferdighed?

Icke andet/ end at ic Menniske formedelst troen bær off
megen god fruct/ øffuer sig i mange Christelige gierninger/
siunger/ beder/ Predicker/ loffuer oc tacker Gud. Der
nest/ at hand oc saa skal beuise kierligheds oc barmhertigheds
gierninger imod sin Næste. Paa det sidste/ at hand skal oc
saa holde sig selff vstraffelig. At det Euangelium som vi
hassue hørt/ skal saa icke aleniste bliffue i munden eller paa
tungen/ Men oc saa giffue sig til Kiende met gierninger/ at vi

B b

skulle icke

Den xvi. Søndag effter Trinitatis

skulle icke bliffue mynd Christen / Som meget kunde sinne
oc tale om Guds Ord / oc giøre alligenel aldelis ingen Euang-
gelisk oc Christelig gierning / som wi see for Byen at det nu
gaar til i Verden / baade hos Papister oc de Euangelister.

Quad er det sagt / Alt saadan skal tilfalde eder :

Det er en herlig foriettelse / Lige som hand vilde sige / Alt
spører ekon først Guds Rige etc. Oc huer giøre i sit kald det
hand er plictig til at giøre / da skal eder intet fattis paa Jor-
den / i skulle faa mad / dricke / sko oc kleder / ia alt det som i haff-
ue behoff til eders Legemlige ophold / som en tilgiffte / oc det
skal offuerflødelige tilfalde eder / Oc komme hiem i eders Huse /
at i icke skulle vide / hueden det kommer / lige som daglig for-
søgelse oc giffuer til Kiende / Der skalde Gule komme ned aff
luften eller Engle aff Himmelen oc bespiße de Christne / for
end de skalde dø aff hunger. Gud. haffuer end nu aldrig forlas-
det nogen / Som forlod sig paa hannem / Men hand giffuer
dem alt det de haffue behoff til Legeme oc Siel / Troen / Rier-
lighed / Haab / Tolmodighed oc Bestandighed vnder Kaars-
set / Velsignelse i alt det legemlige oc Aandelige gode / Synder-
nis forladelse / oc det euige Liff / Amen.

Den XVI. Søndag effter Trini-

tis / Epistel / Ephe. tiij.

I Eg beder eder / kiære brødre / at i skulle icke
bliffue mistrøstige for min bedrøffuelse skyld / der
jeg lider for eder / huiltcken der er eder en ære.

For den skyld bøyer ieg mine knæ / for vor Herre
Jesu Christi Fader / som er den rette Fader / offuer alt det
der kaldis Fader i Himmelen oc paa torden / at hand skal
giffue eder krafft / effter sin herligheds rigdom / at i kunde
bliffue

bliffue stercke formedelst hans Aand / i det induortis
Menniske / oc Christum at bo formedelst Troen i es
ders hjerter / oc formedelst kierlighed bliffuer rodseste oc
grundseste / At i kunde begribe met alle Helgen / huilcket
der er det brede / oc det longe / oc det dybe / oc det høye / Oc
kiende at det er meget bedre / at elske Christum / end vide al
ting / At i kunde opfyldis / met allehonde Guds opfyld
delse.

Men den som fand offuerflødelige giøre offuer alt
det / der wi bede eller forstaa / effter den krafft / som arbejder
i oss / Hannem vere ære i Menigheden / som er i Christo
Jhesu / altid / fra euighed til euighed / Amen.

Swad giør S. Paulus i denne Epistel.

Effter at S. Paulus haaffuer saare denne Epistel / i det firs
ste oc andet Capittel til de Epheser / prisit predicke Embedet /
oc met store drabelige Ord indføre / huad nytte / krafft oc viff
dom / ia huor meget got samme Embede fører met sig / da giff
uer hand nu fremdelis til kiende / huor omhyggelig hand er for
dem / at de skulle kunde beholde samme Euangelij predicken /
der de haaffue anammet aff hannem / oc icke lade slide sig der
fra. Oc det giør hand i tuende maader / Først trøster hand oc
formaner / Der nest beder oc ynker hand.

Swor saare trøster oc formaner hand de Epheser.

Den Bog om Apostlernis gierninger giffuer nock til kiende /
huor flitig S. Paulus vaar at predicke oc lære i Epheso / disli
gist huad hand leed der for Guds Ord skyld / baade aff Jøder
oc Hedninger / oc besynderlige aff den Guldsmid Demetrio.
Hand taler oc om i. Corinth. xv. At hand stridede i Epheso met
vilde Diur / huilcke hand bleff fast saare / at opsluge. Oc eff
terdi hand reysde fra Epheso til Jerusalem / oc bleff der fangen /
oc kom fengzlit til Rom / da vilde hand minde de Ephes
ser end

B b ij

ser end

Den xvi. Søndag effter Trinitatis

ser end en gong/ paa sin møyen oc arbeyde/ lerdøm oc predickem/ scriffuet dem fordi denne Epistel til/ formaner dem/ at de ville bliffue bestandige i Euangelij lerdøm/ oc icke forarge sig paa hans bedrøffuelse oc fengzel/ som paa en werlig ting/ som de falske Apostler vnderuiste dem.

Guilcke ere de ord/ hand trøster oc formaner met :

Der faare beder ieg/ siger Paulus/ at i icke bliffue lade for min bedrøffuelse skyld/ der ieg lider for eder/ huilcken der er eder en ære. Lige som hand vilde sig. Holder fast ved den lerdøm/ der i larde aff mig/ oc forarger eder icke/ naar de falske Apostler/ siger/ See Paulus predickede faar eder/ oc taledede store Ord/ huorledis hand vaar vdsent aff Christo selff/ oc haffuer giort mere/ end alle andre Apostler/ oc i haffue roset saa megit aff hannem oc huldit aff hannem. Hand skulde alene gielde oc vere i anseelse/ Huor er hand nu? Huad kand hand nu hielpe eder? Der ligger hand i Rom/ oc er icke aleniste fordømt til døden aff Jøderne/ men er oc saa i den grumme Keyseris Neronis hender. Haffue wi icke lenge siden sagd/ at det skulde saa saadan en ende met hannem. Nu er hans roff nedlagd/ der hand brugede imod huer mand. Vaare hans lerdøm ret/ oc hand selff saadan en ypperlig Christi Apostel/ da lode Gud icke saadant vederfaris hannem. Lader denne forargelse/ siger Paulus/ icke forferde eder Lader off vere fangne/ lide angist oc bedrøffuelse/ vere i ære eller bestemmelse/ oc bliffuer io ved det/ som ieg predickede faar eder huilcket i vide/ at det er Guds Ord/ oc Euangelion.

Er oc denne formaning end nu nyttelig?

Ja visselike. De Christnis kaarff oc pinactelighed er offuermaade spotteligt oc foracteligt faar Verden/ støder de skæbelige faar hoffuedit/ naar bedrøffuelse gaar paa. Thi de tence/ at Gud er dem vred/ oc lader komme saadan pine oc plage offuer dem/ fordi at de forstyrre den almindelige fred i Verden oc giøre wrolighed. Men hoff de Christne/ skal pine oc plage holdis for en herlig ting. De skulle glæde sig/ naar som de bliffue beswaredede met mange fristelser/ gennordighed/ forfølgelse/ bedrøffuelse oc singdom. Oc vide som S. Paulus siger Rom v. At bedrøffuelse fører taalmodighed/ taalmodighed forfølgelse/ forfølgelse

forfølgelse forhaabelse/men forhaabelse bestemmer icke. Jeg lider icke for eder/siger hand / som en Misbedere / Men som Jesu Christi Tienere. Sordi hassue i ingen bestemmelse aff min pine/men ære.

Quad er det for en ære/at du ligger i fengsel/Wi hassue der mere vanære oc blusel aff?

Det er sant. Saar Verden kand de fattige Christne ingen store vanære vederfaris/ end at deris Predicere oc Sielcsørgerre/aff huilcke de skulde hassue lerdem oc trøst/saa skendelige omkomme. Men saar Gud er det i sandhed en stor ære/deri kunde rose eder aff/oc pucke oc tradze der paa. Thi det samme der mand vil laste/forhaane oc skende eder met/ kunde i omuende oc sige. Lige der paa veed ieg/at denne lerdem er ret oc Guds Ord. Thi det skal saa gaa Guds Ord/at det skal straffis oc forfølgis aff Dieffuelen oc aff Verden / oc alle de som det anamme/oc henge der ved/skulle nyde den samme lycke.

Met huilcke Ord beder oc ynsker hand?

For den skyld bøyer ieg mine knæ/saar vor Hærris Jesus Christi Fader/som er den rette Fader i Himmelen oc paa Jorden. Tilforn gaff S. Paulus til kiende/huad de Christne i Epheso skulde gjøre/for hans skyld. Nu giffuer hand til kiende huad hand gjør/for deris skyld/oc siger/at hand beder for dem. Det hører icke aleniste en Apostel til/oc den som er i Predicke embedet/at predicke Guds Ord/men hand skal ocsaa trolige oc aluorlige bede for Almuen at de aleniste icke slitelige kunde høre oc anamme Ordet/men ocsaa/naar de hassue det anammit/blissue der bestandige hosi indtil enden. Lige saa rigede vor Hærris Jesus Christus alene bort i ørken/at gjøre sin Bøn/Marci. i. oc Johan. vj.

Quor paa skulde wi giffue act i denne pauli Bøn?

Paa try ting. Først/huorledis Paulus sticker sig i sin Bøn. Der nest/til huem hand beder. Det tredie/huad hand beder om.

Quorledis sticker S. paulus sig i sin Bøn?

Hand bøyer sine knæ/oc oplæfter wden tui sine hender til Gud/oc bad ocsaa aluorlige baade met Herte oc Mund.

B b iij

Lige saa

Den xvi. Eøndag effter Trinitatis

Lige saa bad Kong Salomon i Templet / salt met baade kne
paa Jorden / saar herrens Altare / oc vdracre sine hender til him-
melen / iij. Regum. viij. Lige saa bad oc Christus i Ortegaars
den / salt ned paa sit Ansiet oc sine kne. Saa formaner oc Pau-
lus. i. Timo. ij. Jeg vil at mend skulle bede paa huer sted / oc
opløffte hellige hender / wden vrede oc knur.

Til huem beder S. Paulus?

Til vor Fæder Jesu Christi Fader / Paa Jorden er intet
venligere / tierligere oc sødere navn / end Fader. Der saare lerde
oc Christus off at bede. Fader vor / du som est i Himmelen. Det
Ord / Fader / Opløffter vort hierte til Gud / saa / at wi forsee
off alt got til hannem / at hand vil hielp off / som sine tiere
Børn / oc som en from Fader / giøre off i alle maade det beste /
alligeuel wi det icke end forttene.

Quad beder S. Paulus om?

Hand beder / at den gode Fader vil aff naade forlene de
Ephefer disse try stycker Først / en krafftig sterck Aand / som den
Aand styrcke i alle fristeller / pine oc modgang / Lige som David
oc beder Psalm. l. Trøste mig met din hielp / oc den frimodige
Aand beuare mig. Oc saadant giøris vel behoff. Thi naar Gud
tager sin Aand bort / oc drager sin haand fra off / da ere wi for-
derffuede. Men naar hand holder off vnder sin beskyrmelse / oc
styrcker off met sin Aand / da ere wi Dieffuelen oc al Verdens
stercke nock / Roma. viij.

Der nest / it trofast hierte / der Christus skal bo vdi / met
Faderen oc den hellig Aand. Lige som Christus haffuer loffint
oc tillsagd Joh. xiiij. Quad kand off Christne vere mere nyttel-
lige til vor salighed / end at wi her paa Jorden skulle vere Guds
bolig / Paradis / Lysthuus / ia hans himmerige / oc haffue vor
daglige omgengelse / met Gud Fader / Son / oc hellig Aand. Det
ere hielp some Gester / de komme icke tomhende / de saa drage de
oc icke bort wden tacknemelighed. Lige som de i deris tilkom-
melse føre met sig / en stor rigdom aff det Guddommelige gode /
naade oc gaffuer / Saa lade de oc effter sig / al benedidelse / vel-
signelse oc salighed.

Det tredie / en hiertelig broderlig tierlighed / formedelst
huilckens

hulcken de künde indplantis oc rodfeftis i Christi menigthed.
Christus haffuer intet vissere tegn giffuit paa Christendom
men/end ret broderlig tierlighed/Johan. xij.

Skal oc huer predikere saa bede?

Effter dette Exempel / skal oc huer Predikere bede / at
Gud vil forlene de Christne disse try stycker/ En starck Aand/ ic
trofast herte/ oc broderlig tierlighed. Thi disse try stycke/haff
ue de største fristelser paa Jorden.

Swad er det/at hand siger. paa det i künde begribe/hulcket
der er det brede/det lange/det dybe/
oc det høye?

Hand beder oc ynsker/at Gud vil forlene de Christne i Ephe
so den naade/at de künde visselige tro oc icke tuile/at Guds
hielp/raad oc trøst/Guds godhed/naade oc barmhertighed/
vldrecker sig allenegne offuer alle Creatur/ia offuer alle lang
hed/bredhed/dybhed oc høylighed/ fra Himmelen ned i Jordens
affgrund/ fra østen indtil Vesten/ fra Synder indtil Torden.
Saa/at der er intet i Himmelen/paa Jorden/vnder Jorden/saa
langt/dybt/bræt/høyt/ der Christi mact icke recker sig hen/
der hand icke kand hielpe oc trøste. Oc dette er alle Christne en
stor trøst/at de skulle icke frycte sig for Dieffuelen/Verden/Dø
den/Synden oc Hellsuæde/Vere sig i vand ild/ luct/ iord/ lige
som Gud icke künde oc vilde redde oc hielpe dem. Thi Gud er
allenegne. Oc der er ingen sted/ huercken i Himmelen eller paa
Jorden/ eller vnder Jorden/der Gud icke er/ som oc den cxxxix.
Psalmie siger. Huort skal ieg gaa hen faar din Aand etc. Til den
ne store/almechtige/ euige/ stercke Gud/ der kand offueruettis
mere giøre/end vi bede om eller forstaa/ viser S. Paulus off
til/ oc formaner aluordige/at wi skulle loffue/ære oc prise han
nem/for denne hans vsigelige store naade oc godhed/ ia altid
tacke hannem met herte oc mund/at hand skal stedze viler/
naar off trenger i disse stycker/ beuare off met alle Christne/ i
Troen/ i tierlighed/ i taalmodighed vnder kaarssie oc i moda
gang/ oc forlene off sin Guddommelige naade rimelige her
paa Jo-den/ oc giffue off effter dette Liff euig glæde oc saa
lighed/AMEN.

B b iiii

Den xvi.

Den xvi. Søndag effter
Den XVI. Søndag effter Trinitas
 tis/Euangelium Luce. vij. Cap.



Det begaff sig
 det effter / At Ihesus
 gick til en Stad / kaldedis
 Nain / De der ginge mange
 met aff hans Discipler met
 hannem / oc meget folck. De
 der hand kom nær til Stad-
 porten / See / Da bar mand
 en død vd / som var sin Moders eneste Søn / oc hun
 var en Encke / De meget folck aff Staden gick met hende /
 De der Herren saa hende / ynckedis hand offuer hende / oc
 sagde til hende / Græd icke. De hand traadde til oc røre
 de ved Baaren / oc de som bare stode. De hand sagde /
 Du unge Dreng / Jeg siger dig / stat op / De den Døde
 rensde sig op / oc begynte at tale / De hand gaff hans
 Moder hannem. De der kom en redzel paa dem alle / oc
 de prisede Gud oc sagde / Der er en stor Prophete opstaa-
 den iblant oss / oc Gud haaffuer besøet sit Folk / De denne
 tale om hannem røctedis i det gamlske Jødiske Land / oc i
 alle omliggende Land.

Quod holder dette Euangelium oss faare :

Try stycker. Først / en erlig brug oc hederlig stik met de Dø-
 dis begraffuelse. Der nest denne Enckis sorg oc elendighed /
 huius eneste Søn der var død. Det tredie / Christi godhed oc vel-
 gierning / som trøstede hende igen / oc opuacte hendis Søn fra
 de Døde. Quod

Quad stid oc seduane var der hof de Dødis begraffuelse?
 Det var seduanligt baade hof Jøder oc Hedninge/at de
 haffde en almindelig sted wden for Stæder til deris begraff-
 uelsis sted.

Quaffue wi oc it Exempel der paa?

Abraham kigbte en Ager aff Ephron Gen. xxiij. Til sin
 Hustru Saræ begraffuelse/Der bleff oc saa Abraham/Isaac/
 Jacob/ oc Joseph begraffne der effter. Lige bleff oc saa La-
 zarus begraffuen wden for Betania/ Joh. xi. Oc Christi graff
 var wden for den Stad Jerusalem Joh. xix. Oc her bescriff-
 uis i dette Euangelio at de bare Enckens Søn hen wd aff
 Staden.

Ligger der da saa stor mact paa/huorledis/oc paa huad sted
 nogen begraffuis?

Alligeuel Jorden/oc alt det paa Jorden er/hører Hæ-
 ren til/Oc det hielper den Døde lidet til Salighed/huor/oc
 paa huad sted hand bliffner begraffuit/ Saa er det dog til-
 børligt oc ret/at de Christne skulle haffue en erlig sted til be-
 graffuelse/som er affskild oc wdeluct fra alt bulder/Oc ver-
 sliig handels misbrug/paa det de kunde haffue en paamindelse
 der aff/at de oc saa ere dødelige/ oc skulle fordi tencke til at ret-
 te oc bedre sig/offuergiffue Synden/ oc giøre aluorlig Peni-
 tenze/Jtem/at de skulle betencke de dødis Opstandelse oc det
 ewige Liff/der skal følge effter. Thi der huilis wden twiisl/i
 begraffuelsen sted / mange fromme menniskers Legeme/
 huilke der ere idel Helligdom/ja den hellig Aands Tempel oc
 bolig. Derfaare kallede oc saa de Gamle Kirckegaarden/Ce-
 metarium/ it Soffuehuus/Oc Jøderne kallede hannem Beth
 Caim/Det er/de Leffuendis huus/ Fordi at fromme Gudelige
 Mennisker huilis der/ oc Soffue i Guds fred/oc skulle opueckis
 igen paa den yderste dag/til det ewige Liff.

Huorledis bescriffuis denne Drengs Jordefred i
 dette Euangelio?

Saa siger Lucas/ Det begaff sig at Ihesus gick til
 en Stad / kalledis Tain / oc mange aff hans Discipler
 ginge met hannem/oc meger folck. Oc som hand kom
 nær til Stadsporten / See / da bar mand en Død wd/ Som

B b v

var sin

Den xvi. Søndag efter

var sin Moders eneste Søn / oc meget Jolck aff Staden
gick met hende.

Var der da oc stor Aluorlighed hoff saadan be-
graffuelse?

Ja visselige/De gjorde icke som Letophagi/de faste deris
Døde hen i hassuer/oc mente / at det var lige meget / huad
heller de raadnede i Jorden / Blesse opbrende i Jld / eller
fortærede i Vand. De gjorde icke heller som nogle Epis-
cureer gjøre / som slebe deris Døde hen / wden al erlig-
hed / Lige som it raadet Azazel / en død Zest eller Asen / oc
huercken sinne eller bede / Ja de gnisse oc snisse den stund /
oc bruge megen løssactighed hoff begraffuelsen. Huad got
kunde saadanne Mennisker tæncke/sige eller tro om de Dødis
Opstandelse/ oc det ewige Liff? Det er en besynderlig platts
paa Jorden/At wi enten falde for meget til den høyre eller til
den venstre side. I Passuedømmet brugede mand saadan pral
hoff de Døde/met Processer/ Begængelse/ Sielemesse/ Vigiliis/
at Ringe oc Offre etc. Lige som Christus selff hassde veret
Død. Men nu Euangelium er opkommet igen/vil mand aldelis
ingen riemiste gjøre de Døde/oc en hederlig begraffuelse hassuer
dog stor loff oc priss i Scrifften.

Suor faare skal de Christis Jordeferd vere hederlig?
For tre sager skyld.

Zulcken er den første?

At mand skal see / at der hassuer veret en ret broderlig
Kierlighed iblant de Christne/iblant foreldre oc Børn/Venner
oc Nabo / Det er icke it ringe tegn til Christelig Kierlighed/
Hvor Venner/Nabo / oc andre fromme Christne/følge Ligg
til deris leyersted oc met deris nærmere pryde begraffuelsen/
Ja/det er en besynderlig barmhertigheds gierning/at glæde
sig met de glade/Græde oc vere bedrøffuer met de bedrøffue-
de.Saa begræd Abraham sin elskelige Sara. Israels Børn
Joseph / Mosen / oc Aaron. Oc Christi Disciple Stepha-
num.

Zulcken er den anden Sag?

At Mennisken skal hassue en paamindelse/til at betene-
ke deris

Te deris stæfede skæbelige leffnet / oc at de oc saa skulle en gang dø. Der faare siger Predickeren Salomon / Det er bedre / at gaa til grædehuset / end til Gildis huset / Thi ic Menniske mindis der paa sit endelige / Oc den leffuende betencker / huad der vil følge effter. Oc Ihesus Syrach siger i den Dødis persone / Betencke Menniske din dom / lige som det gick mig / Saa skal det oc saa gaa dig / Mig i gaar / dig i dag.

Hvilcken er den tredje sag?

At vi met saadne Ceremonier som skeer hof begraffuelsen / skulle beuise vor tro oc vort haab / der vi haaffue til den tilkomme mede Opstandelse. Der faare skulle vi ic ansee de Christis nis graffuer / Som en wren verstygkelig ting / Men som en deylig velluctende Vreagaard / i hvilcken der er icke plantet andet / end idel deylige Rosen oc Lilier / som skulle imod den lystige Sommer / det er / paa den yderste dag / grønis oc blomstris / at den gantse Verden / oc besynderlige Guds vduals de Børn / skulle haaffue glæde der aff / oc see deris lyst der paa.

Huad Mennisker vaare der hof denne Drengs begraffuelse?

Sireflaus Mennisker. I. Den døde Dreng / der de bare vd aff Staden. II. Drengens Moder en Encke / som fulde sin Søn til graffuen / oc begræd hannem. III. Folcket som gick aff Staden met hende. IIII. Christus / som kom der til met sine Discipler / oc forbarmede sig offuer denne Encke / oc opuacte hendis Søn fra de Døde / oc gaff hende hannem igen.

Huor faare græd denne Quinde?

Sor tre sager skyld. Først / at hendis emste Søn var død. Det er icke foreldre saa stor sørge / naar deris børn dø bort i yngdom / Som at dø / naar de ere opuorne / oc foreldre skulde haaffue hielp oc trøst aff dem / besynderlige i deris alderdom.

Der nest / Var det hendis emste Søn haaffde hun haaffte flere Sønner / da haaffde det icke veret hende saa stor en sørge / Men nu er al trøst wde.

Den tredje sag / Hun var en Encke / En Quinde er aff naturen ic skæbeligt far / blødbiertet oc mistroelig / kommer nu den wlycke der til / at hun mister sin hosbende / da er hun en arm

Den xvi. Søndag effter

en arm forladen Encke haffuer hun oc Børn / Sønner eller
Døttre/der hun skulde haffue hielp oc trøst aff i sin elendiga-
hed/oc de dø ocsaa hen/da er der sørge offuer sørge/oc hun er
aldelis trøsteløss oc hielpeløss. Saa skede det her med denne
Quinde/ Først miste hun sin Hosbonde/ Der nest ocsaa sin eneste
Søn / oc haffuer nu huercken Hosbonde / Barn eller noget
Menniske hun kand haffue trøst aff/ Oc effterdi det bleff ocsa-
saa regnet oc actet hoss Jøderne for en stor straff aff Gud/
Ja for en forbandelse/ at Foreldre døde bort/ oc lode icke Børn
effter sig/ Da kunde hun vel saa tencke oc sagd/ See / ieg er
ocsaa en aff de forbannede Quinder/der Gud er saa vred paa/
at hand vil huercken lade mig beholde Vassn eller Sød paa
Jorden/ Gud vil oprykke mig med rod altsammen/ Min Hos-
bonde er død/ Min eneste Søn lige saa/ oc ieg skal selff følge
snart effter/ Der haffuer visselige icke veret andre tancker/ end
lad græssuen græssus/ stoppe ned/ strabe paa oc klappe med
skulen/ Oc der som nogen haffde sagd til hende ver til freds
Quinde / græd icke/ din Søn skal saa til Lifss igen/ oc opstaa/
Saa haffde hun dog ladet sig trycke/ at det haffde veret wtros-
ligt/ oc aldelis holdet det for en winnelig ting/ Ja hun skulde
vel sagd/ O mig arme Quinde/ haffue i end nu lyst til at be-
spotte mig i min store sörriq oc elendighed / Jeg haffuer vel
sörriq nock alligeuel/ lader mig betemme/ oc begræde min elen-
dighed/ oc bespotter mig icke der til/ det vaare mere müeligt
at Himmelen för skulde falde/ end at min Søn skulde bliffue
leffuende igen/ oc opstaa/ Oc det skeer alligeuel/ Som hun tenck-
ter der mindst paa / da kommer Christus/ oc opuecker hannem/
oc giffuer hende hannem Leffuende igen.

Dette var visseligt icke hierteligt Exempel paa Christo
si Kierlighed?

Ja wi kunde her paa mercke/ oc see Guds godhed/ naade
oc barmhiertighed/ at Christus saa kommer her ret som det var
tid/ oc hielper denne arme bedrøffuede Encke. Christus lader
sig her see/ huor mechtig hand er offuer Døden oc helffuede/ oc
huor ledis hand er til sinde imod arme farladne Mennisker/ Her
er ingen som beder för denne fattige Encke/ eller giffuer Christo
hendis

hendis nød tilkiende/icke beder hun heller selff/saa talis her
 icke heller huercken om hendis tro/eller om hendis gierninger/
 oc alligenel der hun var i største angist oc nød/oc bespent met
 saadan sørrig oc bedrøffuelse/at hun icke tencfte andet/end at
 Himmel oc Jord haffde veret vrede paa hende/oc hun kunde
 icke heller andet tencfte/effter det hun saa oc fornam vduortis/
 Da kommer Christus vbeden / oc opuecker aff naade hendis
 døde Søn/oc gissuer hende hannem leffuende igen/Der bleff
 hun atter saa glad/at hun tencfte icke andet/end Himmel oc
 Jord/bierge oc dale/alle Creatur haffde veret lystige oc gla-
 de met hende/al hendis sørrig oc angist forgick/oc forsuant i et
 øyeblik.

Huorledis troste Christus denne bedrøffuede Encke?

Der vor **H E R R E** Christus saa hende/ynckedis hand
 offuer hende/oc sagde til hende/Græd icke/oc hand gick til/oc
 rørde ved Haarn/oc de som baare stode stille. Oc hand sagde/
 du vnge Dreng/ieg siger dig/stat op/oc den døde reysde sig
 op/oc begynte at tale/Oc hand gaff hanff Moder hannem
 igen.

Der høre vi/at Christus er en **H E R R E** offuer Liffuet
 oc Døden/Hand er den rette Mestere/hand kand lettelige hel-
 brede/det kaaster hannem ekon it emiste Ord/der met fordriff-
 uer hand al Soet oc Singdom/Hand kand giøre Rigdom aff
 armod/sundhed aff siugdom/Liffuit aff Døden.

Huad giörde Jolcket til denne vnderlige gierning?

Der kom en fryct paa dem alle/oc de prisede Gud/oc sagde
 oc/Der er en stor Prophete opstanden iblant oss/oc Gud haff-
 uer heimsøgt sit folck/Oc denne tale om hannem/kundgiordis
 i det gantse Jødeland/oc i alle omliggende Land. Dette er
 fructen aff Guds vnderlige gierning oc iertegen/Thi naar
 Guds ord/iertegen oc vnderlige gierninger anammis oc fattis
 met it ret trofast herte/da lærer mennisken/at kiende Christum
 rettelige/Huor som Christus nu rettelige bliffuer begynt/der
 følger idel tæctsigelse/loff oc priss/Der skal da Mennisken si/
 Gud haffuer icke besøgt oss i vrede/Men met sin naade/oc
 gissuer oss en stor Prophete/ja icke en Prophete/men sin elskelige
 Søn/til

Den xvi. Søndag efter

Søn / til en Frelser / som skal befri oss fra Dieffuelen / Døden / oc Hellsuende / Huorfaare skulde vi icke tilbørlige tacke saadan en Frelser / oc gierne lide alting for hans skyld? Huor er nogen / det beuise sig saa tierlige oc venlige imod oss / ja der gjør oss saa meget got / Som denne Frelser Christus? Lad Jøderne vente deris Messiam / Tørckere prise oc forlade sig paa deris Mahomet / saa skal dog al deris forhaabelse vere forgesaamis / Wi forlade oss paa Guds Søn / vor **J E R R E** Ihesum Christum / som er Veyen / Sandhed oc Liffuit / hand skal icke besuinge oss.

Huad skulle vi besynderlige lære aff dette Euangelio?

Først / at alt det oss vederfæris / huad heller det er got eller ont / det kommer aff **J E R E N** / Det onde for vore Synder skyld / eller til en prøffuelse oc forsøgelse / eller at Guds ære skal der met openbaris / Men det gode / aff blot naade. Wi ere almindelige saa til sinde / At naar Gud gjør best imod oss / beuise oss mange velgierninger / oc vdeser sin naade offuerflødelige offuer oss / da ere vi saa arme ælendige Mennesker / at vi icke kunde vide hannem tack der faare.

Al den stund vi ere karske oc helbrede / acte vi Gud lidet. Men naar hand en gang tager sin haand fra oss / Lader oss falde i siigdom / tager vor syn eller herelse fra oss / Lader oss bliffue vansære paa hender eller føder / Da kunde vi først kiende / huor karskelig en ting det er / at vere karsk oc sund / paa Legeme / Wyen / Hender / Føder / Wi ville icke kiende Gud / naar vi ere karske oc helbrede / der faare skulle vi kiende hannem i wylcke / siigdom / oc modgang. Al den stund vi haffue Guds gaffue i henderne / da acte vi dem intet / Men naar de ere bortte / da vilde vi gerne haffue dem igen / oc acte oc holde aff dem / oc det der da for silde.

Gick det oc denne Enke saa?

Ja visselike. Al den stund hendis Husbonde leffde / bestenckte hun icke en gang / huor stor en Guds gaffue det var / at haffue en Husbonde / som hende kunde kledde / føde oc bestierne / Hun tenckte / Huad er det besynderligt at haffue en Husbonde / haffue io vel andre Quinder ocsaa Husbønder / Men der

Men der hand var Død/ Da saa hun først oc fornam/ Huor stor en Guds gaffue hun haaffde mist. Lige gick det saa met Sønnen/ der hand leffde/ Da tackede hun icke en gang Gud/ oc mente at hun haaffde Gud aldelis inter behoff/ Saa kommer nu Gud/ oc lærer rettelige hende op at see/ hand tager baade Husbonde oc Søn fra hende/ oc giør hende aldelis saa ælendig/ at hun veed sig huercken hielp eller trøst. Nu vilde hun gierne giffue Gaard oc grund/ Gods oc Pendinge/ oc alt det hun haaffde/ der som hun kunde kiste sig sin Husbonde oc Søn til bage igen/ Men det er forgefuis/ der som Christus icke haaffde trøstet hende/ Da haaffde hun vel bleffuet wtrøstet/ saa lenge hun haaffde leffuet.

Landier oc Gud end nu saa paa Jorden?

Ja/ Gud lader sin Soel skinne offuer Gode oc Onde/ Men huor mange Mennisker ere der vel/ som ere Gud tacknemmelige for saadan sin godhed oc velgierning? Den ene stiel oc røffuer/ Den anden myrder oc dræber/ Den tredie ligger oc besuiger/ At de giøre icke andet end besmitte Guds deylige Creatur/ met derys Synd oc ondskab/ Effterdi hun skin daglige/ da acte wi det inter/ Men lode Gud hende en gang vere borte tre eller fire Maaneder/ da skulde mand høre it iammerligt klagemal/ rob oc skrig paa Jorden/ Men effterdi Gud er saa offuermaade mild/ oc met baade hender vdsøser sic gode/ oc giffuer huer mand offuerflødelige/ Korn/ queg/ oc alting/ da acte wi det inter/ wi tacke icke heller/ ja wi misbruge det meget mere/ Oc det som skulde opuecke off til Guds Tundskab/ oc giffue aarsage til loff oc tacksigelse/ det bliffuer off en aarsage til enig fordersffuelse/ Gud giffuer mange sticckelige Børn/ som vel vaare bequemde til Lerdøm/ huilcke den Christne Kircke kunde haaffue hielp oc trøst aff/ hand giffuer oc saa timelig næring oc Rigdom der til/ Men den skendige gerighed er saa stor/ At foreldre icke ville kaaste paa saadanne Børn/ at de kunde optuctis erlige oc lere boglige konster/ Naar Gud nu seer saadan wtacknemmelighed/ Da tager hand baade foreldre oc Børn bort aff Jorden/ oc giffuer andre samme Gods Pendinge/ eller tager dem oc saa bort/ oc lader Verden vere vred/ saa lenge hun vil.

Straffer

Den xxi. Spudag efter Trinitatis

Siuafter da Gud aleniste de Onde oc Mædneimelige?

Gud seer vnder tiden igennem singre met de Onde oc Wgudelige/ oc lader dem leffue i lyst oc glæde/ Lige som de ginge i en Rosengaard/ oc diss imellem stikker hand sig imod de fromme/ lige som hand vaare dem aldelis vrede/ oc vilde ingen naade beuise dem/ som det skede met Job/ lige stiller Gud sig ocsaa vnder tiden/ som hand vaare vrede paa sine Christne/ oc de wgudeligis oc Verdens besynderlige Den / Men lige som de fromme icke skulle forferdis aff den vrede hand truer dem met/ saa skulle de Wgudelige vocte sig/ oc icke tro saadan haans Venskab for meget vel. Thi at alt det gode hand beuise de onde/ det er idel vrede oc wgunst/ Oc det onde som vederfars de fromme/ er idel naade oc barmhiertighed/ oc vederfars dem et on til en forsøgelse/ om de oc vilde vere taalmodige/ oc bliffue bestandige vnder Aarsset.

Er dette Euangelium Encker oc Faderløse trosteligt?

Ja visselige/ Christus gissuer i dette Euangelio til kiende/ at hand vil vere Enckers oc de Faderløsis/ Verie/ Patrone/ Beskiernere oc Formyndere/ i al deris trang oc nød/ oc dette beuise Gnd met thuende ting.

Først/ at hand for deris skyld gaff en besynderlig Lou oc Bud/ Exo. xxij. Seer til/ siger hand/ At i icke giøre Encker/ oc Faderløse offuerlast/ giøre i dem nogen offuerlast/ da skulle de robe til mig/ Saa skal ieg da vdøse min vrede/ oc straffe eder/ at eders hustruer skulle bliffue Encker/ oc eders Børn Faderløse.

Der nest/ At hand gissuer dem en besynderlig foriettelse/ i hvilcken hand kalder sig Enckers Dommiere oc de Faderløsis Fader/ Hand siger ocsaa/ At hand vil ananime Encker/ Faderløse/ Fremmede/ oc Elendige/ oc vere dem naadig/ Oc huad hand tilsagde dem/ det beuise hand ocsaa met gierningen. Hand beuarede den Encke i Sarepta/ formedelst Propheten Elia/ i den suare dyre tid. iij. Reg. xvij. Den Encke. iij. Reg. iij. beuarede Gud formedelst Eliseum/ met liden Olie. Halp icke Gud vnderlige den Encke Judit/ at hun myrde den grumme Tiran Holoferne? Prisis icke den Prophetinde

Prophetinde Anna storlige i Euangelio Luce ij. Fordi at hun
 gjorde it sinnet leffnet oc haffde en Christelig omgengelse. Pri-
 ser icke Christus oc saa den arme Vidue Luce. xxi. Oc roser
 hende offuer alle de andre som lagde deris Offer i Guds kiste/
 Lige opueckte oc saa Christus denne Enckis Søn igen/ fra de
 døde/ oc gaff der met tilkiende/ at hand vil beskytte oc be-
 skierme Encker/ oc Gaderløse Børn i al deris nød oc modgang/
 Ja/ icke aleniste Encker oc Gaderløse/ Men oc saa alle dem/
 som ere i angist oc bedrøffuelse/ thi hand rober Math. xj. Kom-
 mer til mig alle i som arbejde oc ere besvarede/ ieg vil vederque-
 ge eder/ i denne Verden/ met min naade oc velsignelse/ oc i den
 tilkommende met euig glæde oc herlighed/ Amen.

Den XVII. Søndag effter Tri-
 nitatis/Epistel/Ephe. iiij.

Rære Brødre/ Jeg som er fangen i H Er-
 ren/formaner eder/ At i ville vandre/ lige som det
 er eders kald tilbørligt/ der i ere fallede i /met al ydmyghed
 oc factmodighed/ oc met taalmodighed/ Oc den ene fordra-
 ge den anden i klerlighed/ Oc verer flittige til at holde
 enighed i Aanden/ formedelst fredsens baand. It Lege-
 me oc en Aand/ lige som i oc ere fallede/ til it haab i eders
 kald. En Herre/ en Tro/ en Daab/ en Gud oc allis
 (vore) Gader/ som er offuer eder alle/ oc formedelst eder
 alle/ oc i eder alle.

Quod gior S. paulus i denne Epistel :

Effterdi hand i de fremfarne Capitteler gaff til kiende/
 huad Euangelion er/ huorledis det er forset aff Gud i enighed/
 bleff forhuersfuit oc vdgick formedelst Christum/ oc haffuer
 saa lagd Christendommens grunduol/ formedelst Troen/ da
 C c bygger

Den xxiij. Eftredag efter Trinitatis

bygger hand nu der paa / i de effterfølgende Capittel / de rette
Christelige gode gierninger / gjør en herlig formanings / til de
Christne i Epheso.

For hvad sag gjorde hand denne formanings ?

At hand vilde minde de Epheser paa sit fengsel oc bedrøff-
nelse / der hand leed for Euangelij skyld / oc dem til gode oc til
ære / At de oc saa skulde fordi ære Euangelion / met deris leffne
oc omgængelse. Der paa kunde wi mercke / huor stor omhygge-
lighed den hellige Paulus hadde for alle Menigheder / at hand
oc forglemmer sin egen pine oc modgang / oc vender sine tænk-
ker der hen mit vnder kaarssit / at kircken kand alleuegne bliffue
styrcket / trøstet oc besørget.

Hvilken er S. pauli formanelse ?

Hand siger saa. Jeg som er fangen i Herren / formaner eder /
at i vandrer / lige som det hører til eders kald / i hvilket i ere kal-
lede met al ydmyghed etc. Her taler S. Paulus om de Christnis
almindelige kald / oc setter fem stycker. Først / Huo der kallede
off Christne. Det andit / huor til. Det tredie / Huor met. Det fjer-
de / huorledis wi skulde leffue oc vandre i vort kald. Det femte /
huor saare wi skulde saa vandre i vort kald.

Huo kallede off ?

Den almægtige evige barmhiertige Gud / som haffuer det
Vassn aff godhed. Thi at i Gud er idel godhed / naade oc barm-
hiertighed / oc den samme godhed er saa rijk oc offuerflødig i
Gud. at hun vdgryder oc vdbreder sig / i alle Creatur / i Himme-
len oc paa Jorden.

Huor til haffuer Gud kaldt off ?

Til sit Rige / oc det evige Liff / at wi skulde vere Guds
Børn / Christi Brødre oc Metarffvinge / oc arffue Himmelen
aff naade. Der saare skulde wi oc besticke vort leffnet saa i
denne Verden / at Guds nassn oc Ord kand prisis der aff.
Lige som Christus siger Matthei. v. Mennecken er io der til
skabt / at hand skulde vere Guds billede / oc lige der til / at Gud
vil oc formedelst hannem bliffue bekjant. Der saare skal det ve-
re de Christnis høyeste forrig / at Guds Vassn skal icke forme-
delst dem vanderis.

Huor met

Suor mer falledes Gud off?

I mange maade/formedelst atskillige midbel oc veye/baa-
de induortis oc vduortis.

Suorledis faldet hand off vduortis?

Først/ formedelst de legemlige Creatur. Thi alt det Gud
haffuer skabt i Zimmelen oc paa Jorden/det skabte hand alt-
sammen/at hand der med vilde kalde oc binde off til sig/at wi
formedelst de syunlige Creatur skulle komme/til den wosynlige
Guds kundskab/som skabte alle Creatur.

Der nest / formedelst mangfoldige fristelser / giennordig-
hed / forfølgelse bedrøffuelse / angist iammer / elendighed / sing-
dom / fattigdom / oc anden wlycke oc straffe / som Gud til-
sticker off / Som pestilente / dyr tid / krig / oc andet saadant /
med huilcke stycker Gud driffuer oc tilskynder off / at wi skulle
paakalde hans hielp oc troest / oc hannem skal giffuis aarsage
til / at hielpe off.

Suorledis faldet Gud off induortis?

Formedelst god formanelse oc induortis atuarsel / ia forme-
delst gode instiudelser oc tancer / huilcke Gud giffuer off ind / en-
ten formedelst en god Aand eller vor egen Samuittighed / eller
formedelst det Guddommelige ords hørelse. Oc sandelige / der
som wi vilde følge dette venlige Guds kald oc giffue act paa
den induortis atuarsel / da haffde hand icke behoff at besage off
med det vduortis kald. Men effeerdi wi foracte Aandens ind-
stiudelse / da nedis wi til / som mand siger / Compelle intrare Der
hider Gud saa mange hunde paa off / belader off med saa me-
gen bedrøffuelse oc angist / at wi endelige nedis til at følge / oc
saa end ingen tack der til.

Suorledis skulle wi vandre i vort fald?

Wi skulle vandre i ydmyghed / sactmodighed / traalmodig-
hed / i kjerlighed / oc Aandsens enighed.

Suorledis er ydmyghed?

At ingen ophøyer sig offuer den anden / ingen foracter den
anden / lige som hand vilde vere noget mere / end andre / at den
ene kommer før end den anden med ære at beuise / lige som Chris-
tus lærer Matthei. xi. Oc for denne dyds offuertrædelse bleff
Engelen forskuden aff Zimmelen.

C c ij

Snad er

Den xviij. Eøndag effter

Quad er factmodighed :

At ingen lader fortørne sig til at offuerfalde den anden i vrede/grumhed/met Ord eller gierninger/met at det gaar alle vegne venlige til/i omgengelse/Ord oc gierninger.

Quad er taalmodighed :

At ingen heffner sig selff/men setter heffn ind til Gud/oc lader hannem straffe.

Quad er Kierlighed :

At den ene fordrager den anden/oc holder hannem hans brøst oc skøbelighed til gode. Lige som Christus offte holt sine Discipler deris brøst oc daarlige bønner til gode.

Quad er Aandsens enighed :

At vi ere endrectige i troens lerdøm/oc i reen Kierlighed/saa at Troen bliffuer retsindig/woforsalst/ret oc reen/at hun icke delis/haffdelen til Gud/oc halffdelen til Creatur/at wi icke opreysse tho Grelser/Christum/oc Menniskens gierninger/at wi icke sette tuende Neglere/Christum oc Helgen/icke tho Daabe/Christi oc Munkis/icke dubbele stik paa det høyerdige Sacramente/Christi/oc Passuens. Oc at Kierlighed er broderlig icke salst/at hand gaar icke aff it suige fult affgunstige herte/men aff it Kierligt fredssommeligt herte/wden al suig imod Venner oc Wuenner.

Quor saare skulle wi vandre i ydmyghed/factmodighed/taalmodighed/i Kierlighed oc Aandsens enighed :

S. Paulus setter sagen/oc siger. It Legeme oc en Aand/lige som i oc ere kallede/til haab i eders Kald. En Herre/en Tro/en Daab/en Gud oc allis (vore) Fader/som er offuer eder alle oc formedelst eder alle/oc i eder alle.

Quad vil hand met disse Ord :

Hand vil saa meget sige. Effterdi wi Christne ere allesammen lemmer til it legeme/oc delactige i alt det Himmelske oc aandelige gode/oc haffue alle it ligende sa/som er/en Gud oc Fader i Himmelen/en Herre oc Grelser/it Ord/Daab oc Tro/oc in Summa/en saligghed. Da skulle wi oc holde off/som Brødre oc Søstere/vnder den samme Fader/oc vor Herre Christ.
ro. Oc

to. Oc huad naade oc gaffuer huer haffuer ananmet aff Gud/
skal hand dele met andre/at tiene/hielp oc trøste sin Nefte
met Det er Guds skick oc besalning / det vil hand saa haff-
ne.

Er oc denne enighed nyttelig?

Ja visselige/Paa denne enighed kiender mand aleniste den
rette Christelige Kircke. Thi huor som mand endrectelige hand-
ler oc bruger en Tro/en Drab/haffuer it vidskab om Gud sa-
der oc Christo/det er den eniste rette Guds Kircke/den rette
Catholica eller Apostoliske Kircke/Wanfeendis/huad fors-
stel oc skilsmisse der er paa det vduortis legemlige lessnit/eller
paa vduortis skick/seder oc Ceremonier. De som icke haffue
denne lerdonnens/oc Troens enighed i Christo/men opuecke
wsamdirectighed / oc forargelse / formedelst Menniskens lers-
dom / oc deris egne vdualde gierninger/ De ere icke den rette
Christi Kircke/icke heller hendis lemmer/men Christi menigs-
heds fordersfuere/oc haffue deris Dommere. Der saare huo-
som vil worde salig / oc komme til Gud/hand skal lade sig finde
i denne Guds Kircke / oc vere implantet i hende. Fordi at
vden denne Kircke/bliffuer ingen salig. Gud hielp oss/at vi
kunde findis i denne Kircke/AMEN.

Den XVII. Søndag effter Tri- nitatis/Euangelium/Luce xiiij.

DE det begaff sig / at Ihesus kom ind i
en aff de øffuerste Pharisæers Hus/paa en Sab-
bath at æde Brød/De de toge vare paa hannem. De
see/der var it Menniske saar hannem/som var Datters
soreigt De Ihesus suarede ve taledet til de Ecristifloge
oc Phariseer oc sagde/Er det oc ret/at helbrede om Sab-
bathen? De de tagde stille De hand tog paa hannem/
Et iij oc helbrede

Den xvij. Søndag effter



ue hannem suar der paa igen.

oe helbrede hannem / oe loeb
hannem gaa. De hand sua-
rede / oe sagde til dem / Hu-
er iblant eder hues Dye el-
ler Asen der falder i Brøn-
den / oe hand iche sirax dra-
ger det op om Sabbaths
dagen? De de kunde iche giff.

De hand taleden en lignelse til Gesterne / der hand
merckte / huorledis de vdualde at side øffuerst / oe sagde
til dem / Naar nogen bluder dig til Brøllup / da sæt dig
iche øffuerst / at der skal iche nogen tid / en hederligere end
du / vere beden aff hannem / De der kommer den / som
indbød dig oe hannem / oe siger til dig / Giff denne rum /
oe du skalt da met blufel side nederst. Men naar du bliu-
dis / da gack bort / oe sæt dig nederst / paa det / at naar den
kommer som dig indbød / skal sige til dig / Ven / styt dig hen
op / Saa skalt du haffue ære saar dem / som side met dig
til bords. Thi huo sig selff ophøyer hand skal nedtryckis /
De huo sig selff nedtrycker / hand skal ophøgis.

Swad handlis her i dette Euangelio?

Disse try stycker besynderlige / Først helbreder Christus
te Vatersøttige Mennecke om Sabbathen. Det andet / Hand
forsuarer denne gterning / hoss de forgiffte Phariseer oe
Scriffetlaage. Det tredie / Hand giffuer smuct lerdøm / Huor-
ledis mand skal sticke sig i Gilde oe Gestebud.

Naar

Naar helbrede de Christus den Vatersøttige?
Paa Sabbathen.

Quor helbrede de hand hannem?

Jen aff de Øffuerste Pharijeers Huff/der som hand var
til gest/ oc oed brød.

Er det da sommeligt at giøre gilbe oc Gestebud?

Vaade Gud oc Mennisten tilstede at gilbe oc gestebud
maa skee/at folck kunde giøre venskab tilsammen/ oc haffue
god samdirectighed. Derfaare haffue de oc saa Priuileger oc
frihed/at mand skal icke regne alting til pricke/ eller tage hu-
ert ord met staalhandste/ som der talis oc handlis/ oc fordi
haffue oc saa de Gamle sagd/Det som talis haff Boret/stal
icke komme offuer døsterstelen/Men det skal vere sagd vnder
Rosen / Oc denne erlige sticck met gilbe oc gestebud / haffue
Phariseer giort til iniet / Lige som anden Guddommelig oc
Menniskelig sticck/Oc der som de skulde veret glade met Chri-
sto/side de oc formule/lure effter hannem/oc staa effter hanss
liff.

Quod giør Christus haff saadanne farlige Mennister?

Hand far frem/oc vdrætter sit Embede/som hannem var
befalet aff Faderen/ oc helbrede de dette Vatersøttige Men-
niste/ som stod der for hannem.

Quorledis kommer den Vatersøttige ind i Phariseerens huff?

Hanss store nød oc trang driffuer hannem / Der faare
gick hand wtaldet ind i Phariseerens huff/der hand hørde at
Ihesus var der/oc var til freds heller de vaare vrede eller blide/
Aff huilcket stycke wi oc saa kunde mercke hanss tro.

Quor aff var hand kommen til denne tro?

Aff det gode røgte/hand haffde hørt om Christo/huor-
ledis hand var saa god oc from en Mand/som gierne vilde hiel-
pe huer mand/der begere de hanss hielp/Der aff fattede hand
saa en tro/at hand gick ind i Phariseerens huff/stod der/ oc tog
sig det iniet til/ at de knurrede/ oc saae vredelige paa hannem/
Hand tenckte/ Den samme Ihesus / som haffuer hulpet saa
mange arme alendige Mennister / Blinde / Halte / Døffue/
Dumme/oc Spedalske/lader mig icke gaa fra sig wden tre st/
formedelt denne tro bekommer hand/ det hand er begierendis.

E c uij

Quod gi-

Den xvij. Søndag effter

Zuad gjorde da Christus?

Sør end hand helbrede den Vatersøttige/gjorde hand sig en Disputats oc holt Ord met de Phariseer oc Scriffetlaage/der sade oc toge vare paa hannem.

Zuor saare toge de vare paa hannem?

Der som hand vilde helbrede dette Vatersøttige Menniske/om Sabbathen/da vilde de beklage oc beskrige hannem/som den der vilde bryde oc til intet gjøre Louen/vilde hand oc icke hielpe hannem/Da vilde de beskrige hannem/at hand var vild oc vrbarmhiertig effterdi hand vilde icke hielpe dette arme ælendige Menniske/ oc kunde dog vel hielpe.

Zuad gjorde Christus til saadanne forgiffrige anslag?

Hand kiende deris falske hierte / der saare spurde hand dem at/om det var ret/at helbrede om Sabbathen? Met dette spersmaal ere de alerede fangne/Thi at haffde de suaret/ Ja det er ret/da haffde Christus sagt/ Hui tage i da vare paa mig/i arge skalcke oc hystelere? Men nu de tie stille/ da offuer vinder hand dem met deris eget Exempel/oc siger/hu er iblant eder/huis Øre eller Åsen der falder i Brønden/ oc hand vilde sige / Gigre i saa met it vskelligt Creatur/en Øre eller Åsen/som neppelige/maa vel ste/er tre eller fire Gyldene verd/Zuor fore skulde icke da ieg gigre det meget mere/met it fornumstige Menniske/huileket den gantste Verden icke kand betale/Er io Sabbathen gjort for Menniskens skyld/oc icke Mennisten for Sabbathens skyld? Saa er oc saa Menniskens Søn en Herre offuer Sabbathen.

Zuad suarede Scriffetluge oc phariseer?

Lucas siger/At de kunde icke suare hannem der til/oc bliffne bestemmede for alle Mennister.

Zaffuer da Christus met disse Ord afflagd/ oc til intet gjort Sabbathen?

Ney/lige som Christus met dette Jertegn icke brød eller gjorde imod Sabbathen/saa afflagde hand icke heller met disse Ord Sabbathen/besynderlige haff Jøderne. Thi hand var icke kommen at opløse Louen/Men at fuldkomme hende/Matth. v. Hand straffer æleniste Phariseerens store misbrug/at de

at de hulde mere aff Sabbathen/ end Gud haffde befalet/ De
 beknytte Sabbathen saa strengelige/ at de oc icke kunde for-
 drage/ at Christus halp it armt siugt Menniske/ oc de hulpe
 dog selff deris Queg aff Dige oc Grassuer om Sabbathen/
 Ja de haffde offuer Guds bud gjort megen anden paaleggelse/
 Som var/ at mand skulde icke gaa offuer nogen Alger eller Eng
 om Sabbathen/ at Sæd eller Grass skulde icke traadis ned/
 Item/ mand skulde icke klyffue op i noget Træ/ oc plocke eble
 eller anden fruct der aff Item/ icke ride paa nogen Hest/ Icke
 stryge eller giøre kleder rene/ icke heller kaage/ oc siege Eble
 eller Pærer haff Jlden/ oc mange andre gedfelige gierninger/
 huilcke Jøderne end nu bruge daglige/ oc mene at de skulde
 giøre Gud en stor tieniste der med/ Huad Gud haffuer befalet/
 det lade de staa til bage/ Men huad de haffue selff paalagd/
 det holde de strengelige/ at Christus vel sagde ret/ Matth. xxij.
 De sij it myg/ oc opsluge it Camel.

Er oc de Christne plietige til at holde Sabbathen/
 Lige som Jøderne?

Sabbathen var Jøderne saa strengelige buden/ at de
 maatte icke giøre nogen vduortis gierning/ eller arbeyde no-
 get met henderne om Sabbathen. Thi saa besalede Gud
 Exod. xx. Sex dage skalt du arbeyde/ oc giøre al din gierning/
 Men den siuende dag er Hærens din Guds Sabbath/ da skalt
 du ingen gierning giøre/ icke din Søn/ icke din Dotter/ icke din
 Suend/ icke din Pige/ icke dit queg/ icke din Fremmede som er
 inden din Stads porte. Der faare bleff oc den fattige Mand/
 som satckede tørre sticket om Sabbathen/ affliffuit Num. xv.
 Men met disse ord i Louen haffde Gud icke forbudet/ at mand
 io vel maatte hielpe it armt Menniske eller Queg om Saba-
 bathen. Thi saa staar der screffuit i Louen/ Du skalt komme
 ihu Menniske/ at du skalt hellige Sabbathen/ det er/ at du
 skalt haffue hellige tancker or ord/ oc giøre hellige gierninger/
 Nu er det oc saa en hellig gierning/ oc giøre sin Tæste til gode/ oc
 hielpe hannem i hanss nød/ Der faare er det icke forbudet.

Er da oc saa wi Christne plietige til at holde Sabbathen?

Sabbathen er vel foruent oc indsticket paa en anden dag
 C c v haff off

Den xviij. Søndag effter

høff off Christne / Men icke afflagd / Thi at lige som Gud
 hulde sig den sinende dag aff alle sine gierninger / der hand
 haffde giort / Saa vil hand oc saa / at wi met vore Børn /
 Tiunde oc Queg / skulle vere stille oc huile off / den sinende
 dag / Thi effterdi Gud haffuer skabt alle Creatur oc er en
 Zerre der offuer / da vil hand icke tilstede / at wi aldelis skulle
 forderffueden i grund met dagligt arbejde som nogle gerige
 stimpere alderig legge deris Tiunde oc Queg saa meget arbejde
 paa / at de vilde io gierne mene / oc lade dem huercken haffue
 huile om hellige eller søgnedage / Ja de giffue deris Tiunde
 icke saa lang frist aff arbejde / at de en gang kunde gaa til
 Kircke oc høre Guds Ord / Ja de gaa icke selff til Kircke / de
 tage heller vare paa deris gerighed / oc reysse vd paa deris for-
 huerffning oc komme det gantste Aar icke en gang eller rho til
 Predicken / Ja nogle bande oc lade ilde / naar der komme hellige
 dage / at de skulle vere stille / oc kunde icke komme til arbejde.

Dette er it forferdeligt stycke :

Ja visselike / Huorledis kunde saadanne Mennsker triff-
 nits? Huad got kunde de giøre? Effterdi at de Mennsker
 kunde neppelige bliffue bestandige oc fromme / som gaa daga-
 lige til Predicken oc høre Guds Ord / Saadanne Mennsker
 nyder offte en gantste Stad / Ja te gantste Land ont at /
 thi der er ingen lycke eller salighed høff saadanne Mennsker /
 Gud tager sin naade fra den / oc straffer dem / baade timelige
 i denne Verden / oc euindelige i det tilkommende Liff. Derfaare
 skal Christelig Offrigbed baade i Land oc Stæder see grands-
 giffuelige til / at Søndagen holdis hederlige hellig met til-
 berlig ære oc herlighed / aff alle deris Vnderdanne / at de da
 giffue sig besynderlige i hellige gierninger / Icke at mand skal
 side oc hugge bag Rackelonen / eller ligge oc solbage sig i
 varme Solstin / eller føre sig i de beste Kleder / æde stæg oc haff-
 ne Præstet retter / gaa til Vtapperskens huff eller i Vinkel-
 loren / stemme oc demme / Men holde stille aff Synd / gaa til
 Kircken / høre Euangelium oc Guds Ord / anamme det høya-
 verdige Sacramente / oc bede for al Christendommens neds-
 ættelighed / Disse ere de Christnis rette huile dage. Oc findis
 der nogen

der nogen der icke vil stikke sig som nu er sagt / Men vil
 leffue fortredelige effter sit eget hoffuet / driffue omkring oc
 spacere den stund det Guddommelige Embede vorettis oc
 steer i den Christne forsamling / oc i Kircken / eller side den stund
 i Kruhuß eller Vinkellere / eller i andre maade handle imod
 Guds bud / oc gigre obenbare forargelse / Den samme skal
 Offrighed aluorlige straffe / oc icke besuare sig met fremmede
 Synder / Thi saa mange Underdane / som formedelst deris
 vlydighed / falder it vngudeligt leffnet / forherdis der vdi / oc
 bliffue fordømde / oc offrighed icke ville straffe deris vlydiga
 hed oc vngudelige væsen / den skal offrighed gigre strengt regens
 skab faare / paa den yderste dag / Gud skal kreffue deris blod
 oc fordommelse aff Offrigheds hender / Fordi at de vaare for
 sømmelige oc vilde icke straffe / Men naar Offrighed bruger
 aluorlige straff der imod / oc det vil icke hielpe / da skulle gens
 stridige Underdane selff suare til deris fordømmelse oc Offrig
 hed er wstyldig der vdi.

Hand vil nu Christus giffue til Kiende met dette Tertege?

Hand vil giffue til Kiende / huorledis wi skulle stikke off
 met Louen / huorledis wi skulle vdegge oc formelde hende / eff
 ter Kierlighed oc vor Testis nødtørffighed / huilcken Kierlighed
 oc nødtørffighed der skulle vdegge alle Louer oc Bud / thi
 hoffuet sinen aff Louen er Kierlighed aff it rent herte. j. Tim. j.

Gaffue wi oc der Exempel paa i Scriften?

Javisselige. Moses fordrog Israels Børns Omsterelse /
 ved fyretine Aar i Vrecken / indtil de komme ind i det foriette
 Land / Huem hadde giffuit Mosi den mact / at hand skulde
 forholde Guds Bud effter den rette tid? Nød oc Kier
 lighed / Thi de skulde huer Dag vere beridde til at reyse /
 naar Gud bad dem drage frem. Dauid oc de som vaare met
 hannem / ginge ind i Guds huß / oc ode Skue brød / huilcke
 Presterne burde alene at æde. Huor faare gaff da Presten Abi
 melech hannem samme brød? Trang bryder Jern / Nød bryder
 Louen. Christus helbrede arme Meniske om Sabbathen /
 som haffde veret sing i atten oc tine Aar / Joh. v. Oc den som
 var blind fød / Johan. ix. Oc her i dette Euangelio den
 Vatersøta

Den xvij. Søndag effter

Vatersøttige / Huor faare gjør hand det om Sabbathen?
 Fordi at der var trang oc nød paaferde. Lige som Moses
 nu sticket de sig met Omsterelsen / David met Sæue brød /
 Christus met den Lamme / Blinde oc Vatersøttige om Sab-
 batten / Saa skulle vi oc saa vdelgge oc fornulde alle Louer /
 effter tierlighed oc nødsøstfthed. In summa / Louen skal
 vige tierlighed / Ja / naar en Lou vil gaa imod tierlighed /
 da skal hun nedleggis oc intet gielde.

Huad lærdom giffuer Christus i dette Euangelio?

Hand giffuer sinucl lærdom / som er nyttelig til det vds
 uortis leffnet / til en Verdslig omgengelse oc erlig sticf.

Huileken er den første lærdom?

Der hand merckte / Huorledis Gesterne vdualde at side
 øffuerst / sagde hand til dem / Naar du bliffuer indbuden aff
 nogen til Bryllup / Da sæt dig icke øffuerst etc.

Huad haffde Christus met saadan borne handel at gjøre?

Huad haffde hand behoff at tage sig det til huileken der sad

øffuerste eller nederst?

Kande hand intet

ander predike / dae kunde ligge

mere maect paa?

Det er vift / At Christus kom icke fordi til Verden / at
 hand vilde scriffue Mennisken nogen Lou faare / Huorledis
 de skulle side / staa / bygge / plante eller tighsla / Oc hand vil
 alligenel / at alt saadant skal gaa sinucl / sticfelige / erlige / tuc-
 relige / oc reddelige til / at ingen skal forarge eller giffue den
 anden aarsage til Synd / Oc alligenel det gjør ingen salig / naar
 nogen binder sin ven eller Nabo til gest / huad heller hand
 sidder øffuerst eller nederst til bords / Saa vil dog Gud / at der
 skal holdis en erlig sticf iblant Mennisken / at der kand vere
 fred / enighed / samdirectighed oc en god forligelse iblant dem /
 at ingen skal ophøye sig øffuer den anden ingen hade oc bære
 affuind til den anden / Men at vi skulle elske huer andre som
 Brødre oc Søstre vnder en Fader / Oc at den ene skal komme
 førend den anden met ære at beuise.

Huad setter hand for en straff?

Hand setter baade straff oc betalning / oc siger / Huo sig
 selff ophøyer / hand skal nedtryckis / Oc huos sig selff nedtrycker /
 hand skal

hand skal ophevis/ Ja Christus lader høre sig Matth. xxvij.
at hand oc saa vil straffe saadan/ met den ewige Ild/ Disligst
Luce. xj. siger hand/ Væ eder Phariseer/ Som ville gierne sige
øffuerste i Scholer/ oc ville gierne hilsis paa torssuet.

Gulden er den anden Lærdom.

Hand sagde til den/ der hannem haffde indbudet/ Naar
du gier Middags maaltid eller Nadere/ da skalt du icke kalde
dine Venner etc.

Quod skulle wi da gøre? Skulle wi icke bløde vore Venner oc Na-
bo til oss/ oc gøre dem til gode igten/ Som for haffue gjort
oss got? da regnis wi at vere wtacknemmelige/
oc bløde wi dem/ da gøre wi imod
dette Evangelium?

Snar. Christus straffer icke her Gestebed oc Verbskab/
at gode Venner/ fromme Nabo oc Slectinge komme tilsam-
men i Kierlighed oc venskab/ met tuct oc i Guds fryet/ hand
siger icke heller/ at det er synd at bløde Gester/ effterdi mange
fromme Forsædre/ som Loth/ Abraham/ Isaac/ Jacob/ Dauid
Salomon/ Thobias etc. Ofte bøde deris gode Venner oc Na-
bo/ til gest/ oc bevisde den alt got/ ære oc dyd/ saa/ at de oc saa
høvelige prisde der saare i Scrifften/ Der saare forbiuder Chri-
stus aldelis intet saadanne Samsæde oc Gestebed/ Men hand
straffer her Phariseers Gestebed som bøde aleniste deris ieffin-
lige/ de ypperste Prester/ Phariseer/ Scriffteloge oc Byenskalce-
ke/ til Gest/ oc forglemde aldelis de fattige/ Som den rige
Mand gjorde/ Luce. xvj. Der loed den arme Lazarum ds aff
hunger for sin dør. Men huo som vil gøre it ret Christelige
Gestebed/ hand skal holde sig effter Christi ord/ Esa. lvij.
Du skalt bryde dit brød for den hungrene/ oc føre dem som
ere ælendige/ ind i dit hus/ Seer du nogen nogen/ da skalt du
klæde hannem/ oc vnddrag dig icke fra dit Risd/ Da skal die
liuss frembyrde/ som en morgens Stierne/ oc din forbedrel-
se skal snart vore/ oc din retferdighed skal gaa frem
for dig/ oc Herrens herlighed skal tage dig
til sig/ i sit Rige/ det er ind i det
ewige Liff/ Amen.

Den xvij.

Den xviij. Søndag effter Trinitatis
Den XVIII. Søndag effter Tri-
nitatis/Epistel/.j. Corinth. j.

Rære Brødre/ Jeg tacker min Gud al-
tid paa eders vegne/ for Guds naade/ som eder
er giffuen i Christo Jesu/ at i ere formedelst hannem/
giorde rige i alle stycker/ i al lerdom/ oc i alt forstand/ lige
som predicken om Christo oc er bleffuen kræfftig i eder/ saa/
at eder fattis intet paa nogen gaffuer/ De voeter eton paa
vor HErris Jesu Christi obenbarelse/huileken der oc skal
beholde eder fast indtil enden/ at i skulle vere vstraffelige
paa vor HErris Jesu Christi dag. Thi Gud er trofast/
formedelst huileken i ere falleder/ til hans Søns Jesu
Christi vor HErris samfund.

Saad giør S. paulus i denne Epistel :

Der hand haffde ført de Corinther til Euangelium/ oc vent
de nu ryggen til dem/ oc reisde bort/ da bleffue der mange Sec-
ter/ oc alting vaar forment oc vsticfeligt baade i lerdom/ oc
lessnet. Denne last oc brøst/ haffde S. Paulus i sinde at straffe
de Corinther hart faare/ oc rode dem med skarp lud. Men hand
giør dog som en from Predickere/ hand begynder smuct venlige/
oc setter dem saar øyen/ det gode de haffue anammit formedelst
Euangelion/ at paaminde dem der med/ at de skulle vere Gud
tacknemmelige/ oc hannem til ære/lære oc lessue endrectelige/
oc vøcte sig fra Secter oc forargelse.

Saaledes begynder hand denne Epistel :

Hand siger saa. Jeg tacker min Gud altid for eders skyld/
for Guds naade/ som eder er giffuen i Christo Jesu/ at i ere for-
medelst hannem/ giørde rige i alle stycker/etc.

Saad vil hand med disse Ord :

Hand vil saa meget sige. Rære Brødre/betencfer dog/
huor stor

huor stor naade oc mange gaffuer eder ere giffue aff Gud/ icke
 for loufens eller eder retferdigheds/fortienstis oc giernitigers
 skyld/huor met i haffue is ingen aarsage til/at rose eder selff/
 eller giøre Secter/Men aleniste i Christo/ oc for hans skyld/
 skede eder alt saadant/ formedelst Euangelij predicken. Jere
 oc saa blefne rige i hannem i alle maade/saa at eder fattis intet
 aff alt det i haffue behoff/wden aleniste at i skulle vente den sa-
 lige dag/naar Christus skal selff skimbarelige obenbare sig saar
 eder/met alt det himelske gode/ der i nu haffue anamit i Troen.

Dette er i sandhed en smuck sacrmodig formaning.

Ja visselige. Hand vil der met locke dem til/at de skulle ac-
 te Euangelion for det ypperste ligende for. Oc det giør hand for-
 medelst sit egie Exempel i det hand selff for sin egen persone
 paa deris vegne tacke Gud/oc vil saa opuecke dem der met til
 tacknemmelighed/At de dog skulle tencke til bage/huad de til-
 forn haffue verit / oc huad de nu formedelst Euangelion haffue
 anammet/oc vocte sig / at de icke saa forglemme det iammer de
 haffue verit vdi/oc denne nernuerendis naade/oc falde der fra-
 igen/til den gamle blindhed. Lige som det allerede skede iblant
 dem formedelst deris Partier oc Secter/huilske der enten aff
 Kiedsamelighed icke mere actede Euangelion / oc den store naa-
 de/eller søge oc vdualde noget andet. Dette Pauli Exempel
 skulle alle Predickere følge/ icke straffe synd oc last aff vrede el-
 ler had/men aff it Saderlige hierte/at mand fand mercke oc
 fornemme deris sacrmodige/venlige hierte/besunderlige hoff de
 godhiertige Menister. Der kommer da megen fruct oc stort
 gaffu aff.

Saad horer en predickere til?

Try stycker/ Først at hand skal flitelige lære sin Almue i
 Guds Ord. Det andet/at hand skal flitelige bede for sin Almue/
 at Gud vil giffue dem den hellig And/at de kunde anamme
 den Guddommelige lerdom/oc sticke deris lessnit der effter. Det
 tredie/at hand oc saa skal tacke Gud / at hand saa naadelige
 haffuer ladet hans Sognesolck lære at Kiende Christum rettes-
 lige. Dette samme gjorde Christus selff gantste flitelige Ma-
 thei. v. oc xi. oc Johan. xviij.

Saad her

Den xliij. Søndag efter Trinitatis

Quod horer Almuen til at gøre?

Ocsaa try stycker. Først/ at de skulle flitelige høre Guds Ord/ oc sticke deris lessnit der effter. Det andet/ at de skulle bede for Ordens Tienere at Gud vil styrcke oc beuare dem i deris Embede. Det tredie/ at de skulle tacke Gud for de velgierninger oc det gode hand hassuer gissuit dem i sit hellige Euangelio/ at de icke skulle findis wtacknemmelige. Disse try stycker brusedis almindelige i den første Kircke.

Brugis disse stycker oc end nu?

Herre Gud/ ney. Mand finder vel Kirketienere oc Predickere/ som icke predicke Guds Ord/ men Menniskens lerdom faar deris Almue. De bede oc icke at Gud vil gissue dem sin Nand/ at de kunde anamme Euangelion/ men meget mere/ at de kunde bliffue hof det forderffuelige Papisteri. De tacke oc Gud icke for deris Almue kiender Christum/ men begiere at de maatte bliffue hof den gamle vildfarelse oc Munkes drøme. Saa finder mand oc mange Solck/ som icke ville høre Guds Ord/ men meget heller løgn oc fabel. De bede oc icke Gud/ at hand skal styrcke de rette Predickere/ men meget mere/ at hand vil beuare løgnpredickere oc falske Lærere. De tacke Gud oc icke for Euangelio/ men ynste meget mere/ At Dieffuelen met sin løgn/ kand bliffue Gud. Saa stikker nu Verden sig.

Er icke dette it groseligt væsen?

Ja visselige. Hør fremdelis/ huorledis det staar nu i verden. Troen er vdsuett/ kierlighed forkælit/ Guds Ord vndertryct. Vi skulde hassue en stadig tro til Gud oc tiene vor Næste met kierligheds gierninger. Saa vende wi det aldelis om. Vi ville betale Gud met gierninger/ huilcke hand hassuer icke be hoff. Oc sette troen til Menniskten til huilcken hun icke hører. Menniskens paafund gielder mere hoff off/ end Guds Ord. Effterdi da Gud seer saadant it wsticfeligt væsen hoff off/ da foruender hand oc alting for off. Der skulde vere en almindelig Christelig kierlighed hoff off alle/ saa er der ekon idel had oc affuind. Huer elsker sig selff/ eller den/ der hand kand hassue fordel aff/ der effter behielpe wi off met disse Ordspock. Tibi proximus esto, Caritas incipit a se ipsa. Sørge for dig selff/ ver

selff/verdig selff bæst/ der met bliffuer Christelig oc Broderlig
 Kierlighed til bage. Christi kundskab oc hans salige ord er
 oc bliffuit foractelig paa Jorden. Mand læss megit heller i
 den Hedning Aristoteles/ oc i Passuens Decretal/ i Sophisteri/
 oc andre Menistis paa fund/ end i Euangelio oc den Guddoms
 melige Scrifft. Der aff ere Læsere/ Vdleggere/ Lærere/ oc Pre-
 dicke bleffue idel Hedninger/ vid mindre aff Christo/ aff Tro-
 en/ Kierlighed/ haab/ aff Scrifftten/ Euangelio oc Sacramen-
 te/ end it Træbillede.

Quo haffuer her Skyld vdi?

Vor wtacknemelighed. Der som wi skulde haffue Troens
 Predicere/ ere gierningers Predicere. Der som wi skulde haff-
 ue Kierlighed/ er had or tuedract. Der som wi skulde haffue Tro-
 ens enighed/ ere idel Secter oc Partier. Der som wi skulde haff-
 ue it frid someligt roligt leffnit/ er idel wfred/ fryet oc redzel. Oc
 fordi vaare det vel høy tid/ at wi tackede Gud/ som end nu haff-
 uer beuarit oss i saa farlig en tid.

Quorfore tacket paulus Gud for de Corinthier?

For di at Gud haffde giort dem Rige/ icke legemlige/ men
 aandelige. De haffde anammit Euangelio/ trode paa Chris-
 tum/ haffde Syndermis forladelse/ troen/ oc Mandens mang-
 foldige gaffuer/ saa at dem fattedis ingen gaffue/ oc de haffde
 intet mere behoff/ end det eniste/ at Herren skulde selff komme/
 oc frelse dem fra alt ont.

Denne rigdom acter Verden intet?

Det er vist. Naar verdzlig Menistker haffue deris Kister
 fulde aff Klæder/ Lær oc lofft fulde aff Korn/ tielleren fuld aff
 Vin/ take oc pung fulde aff pendinge/ da tencke de icke stort
 paa det Himmelske oc ewige gode. Men haff dem som kiender
 en gang sandhed/ oc rettelige smagede det Himmelske gode/
 haffuer det sig megit anderleds. Skal deris hierte metris/
 da skal det icke ste aff it forfengeligt ligende fæ / huilket
 Tyffue stiele/ Mul Opæde/ Rust fortærer/ men met det Him-
 melske ewige ligende fæ / den Guddommelige naadis ligende
 fæ/ huilket Christus deler saa rigelige met oss formedelst sit
 Ord.

D D

Grad Land

Den xviij. Spndas effter

Hvad fand S. paulus stort rose de Corinthers Rigdom
oc Gaffuer/effterdi der vaare saa mange
Secter oc partier iblant
dem?

Der er ingen Menighed saa reen/at der ere to falske oc onde
iblant. Thi at lige som Klinte vil altid vere iblant det rene
Korn/oc Mase skarn iblant Pessuer/saa ere altid de onde iblant
de fromme. Hvo som nu vil ansee oc domme Kircken der effter/
at der end nu findis noget skøbelige eller wrent iblant de
Christne/hand mistet baade Euangelium oc Christum/oc fin-
der aldrig nogen Kirke. At der ere end nu nogle skøbelige oc
wfuldkomme/oc nogle icke tro/det giør Daaben/Euangelio oc
Kircken aldelis ingen skade/ men dem selff.

Huorledis beslutter S. paulus denne Epistel?

Hand siger saa. Gud er trofast/formedelst huilcken i ere
fallede/til hans Søns vor H. Erri Jesu Christi samfund. Til-
forn sagde S. paulus. Tager vare paa vor H. Erri Jesu Chris-
ti obenbarelse. Der motte de haffue sagt. Hvo kand gladelige
vente Christi obenbarelse paa den yderste dag? Der svarer
hand til/oc siger. Christus skal holde eder fast indtil enden/at
i skulle vere wstraffelige / paa vor H. Erri Jesu Christi dag.
Lige som hand vilde sige. Bliffuer eton stadige i Troen/ tier-
lighed/ oc i Christi kundskab oc bekiendelse/ saa skal her intet
fartis/Gud holder vel det som hand haffuer tilsag eder. Nu
haffuer hand io tilsagd Johan. iij. At hvo som tror paa Guds
Søn/hand haffuer det ewige Liff. Der kunde de atter swarit
til. Det er vel saa/hand haffuer det io tilsagd/men maa vel
ste icke off/hvo velgiøre off viss der paa? Der til svarer Paulus/
oc siger. Gud er trofast/formedelst huilcken i ere falledet etc.
Som hand vilde sige. Hvad som Gud haffuer begynt i eder/
der holder hand eder vel ved indtil enden/ der som i selff icke
formedelst vantro fulde der fra. Thi Guds Ord er icke
omstiffeligt / som Menniskens Ord/men det
bliffuer ewindelige. Hannem ves
re loff / prijs oc ære/
AMEN.

Den xviij.

Den XVIII. Sondag effter Trinitatis/

Euangelium/Matthei. xxi.



Der Phartseerne hørde/ at Jesus haffde stoppet munden paa Sadduceerne/ forsamlede de dem. De en aff dem / som var en Scriftklog / fristede hannem/ oc sagde/ Mestere/ huusket er det ypperste Bud i Louen? Da sagde Ihesus til hannem/ Du skalt elske Gud din **HERRE**/ aff gantske Hierte/ aff gantske Stel/ aff gantske sind/ Det er det ypperste oc største Bud. De det andet er lige som dette/ Du skalt elske din Næste lige som dig self/ I disse thu Bud henger al Louen oc Propheterne.

Der Phariseerne vaare nu tilsammen/ spurde Jesus dem at/ oc sagde/ Huad tyckis eder om Christo? Hues Søn er hand? De sagde Dauids/ Hand sagde til dem/ Huorledis kalder da David hannem i Vanden / en Herre? Der som hand siger/ Herren sagde til min Herre/ Sæt dig hof min høyre haand/ indtil ieg legger dine Fønder til en Skammel vnder dine Føder/ Effterdi David nu kalder hannem en Herre/ Huorledis er hand da hanff Søn? De ingen kunde suare hannem it ord/ der torde oc ingen ydermere spørge hannem at noget effter den dag.

D o 4

Suor vdi

Den xvlij. Søndag effter

Zuor vdi staar dette Euangelium:

I tuende Spørsmaal / Det første Spørsmaal er Lørens angrændis / Det andet / hører til Euangelium / Oc disse thu Spørsmaal skal huer Christen vide at suare redelige til. Først / Zuad Løued er / huor til hun er nyttelig / oc huad hun vdrætter oc forarbeyder. Der nest / Zuod Christus er / oc huad wi skulle vente off aff hannem. Zuod som icke veed disse thu stycker / hannem fattis end nu meget / at hand er icke en Christen. I det første fare Jøderne vild / I det andet / fare Papister oc selffgiorde Helgen vild.

Zuem gjorde det første Spørsmaal:

Det første Spørsmaal gjorde en Scrifftellog / paa alle Phariseers vegne icke i en god mening / men paa det at hand vilde gribe Christum i sine Ord.

Zuor paa kunde wi mercke deris falske mening:

Paa det Ord / Tentantes / De fristede hannem / Thi der ere thu atskillige ting / at spørge at noget i en god mening / oc at friste. Den som spør at noget i en god mening / hand haffuer visselike i sinde / at hand vil lære noget / der hand icke veed / Men den som frister / hand tencker ont / oc haffuer intet got i sinde. Effterdi da dette Euangelium siger / at Phariseer oc Scrifftelloge fristede Christum / da gaffue deris hiertens ondskab tilkiende / at de vaare optende i idel had oc mordisk affuind imod Christum.

Zuad gjorde phariseerne:

Der de nu vaare allerede en gang offueruundne / bestemmende oc affuinde om dagen aff Christo / met det Spørsmaal om Skatpendingen / Oc saae / at Saduceerne / huilcke de haffde suær affuind til / vaare nedlagde / met deris Spørsmaal om de Dødis opstandelse / da komme de tilsammen igen / oc raadsløge atter / Zuorledis de kunde gribe Christum i hans Ord / oc klage liffuet aff hannem.

Kunde da Christi deylige prediken oc store Tertegen / intet hielppe hoss phariseerne:

Aldelis intet. Thi den ondskab som er roddest i herte / lader sig vel til en tid holde til bage (som mand skul skalcken i ermet)

termet) Men aldrig aldelis fordempe eller fordriffue/ Jo mere mand lærer oc vnderuifer forherbede oc forstockede Menister/ oc siger dem sandhed/ io mere forgiftige/ genstridige oc haardnackede bliffue de/ Der kunde huercken Christus selff eller hans Disciple/ vdrette noget got hoff dette folck/ Saa skulle wi oc saa paa denne dag lade vaare Phariseer betemme/ oc fordrage dem taalmodelige/ deris naffn ere allerede screffne i liffens Bog/ som skulle høre oc følge Christum/ Det er oc icke en ringe eller almindelig ting at vere en Christen/ thi mange er falleden men saa ere vdualde/ Matth. xx. Men wi skulle alligenel dierffuelige paamine oc straffe dem/ oc vden affladelse giffue dem deris brøst/ last/ synd oc vdyd til kiende/ Som Christus gjorde før end hand gick til sin pine oc død Matth. xxiij. Da hand otte gange robte vā offuer dem.

Zuor vdi saar phariseerns beraad?

Jery stycker. Først/ om huad Spørsmaal de vilde giøre til Christum. Der nest/ huod det skal giøre/ en eller mange/ eller alle/ Vogle mente/ at mange skulde offuerfalde/ forferde oc giøre hannem mistrøstig/ De andre mente/ at det skulde vere bedre at en aff dem skulde gaa alene til hannem/ Vunde den samme da vilde de allesammen haffue vundet/ oc bære loff oc priis aff den seyer/ Men tabte hand oc bleffue offueruunden/ da skulde den skam oc blusel henge haff hannem selff/ de vilde vere vskyldige. Det tredie/ Zuorledis oc i huad maade de skulde giøre Spørsmaal til hannem/ om de vilde tale hannem venlige til/ eller offuerfalde oc offuerfise hannem met haarde Ord/ Effter dette lange beraad/ bleff da denne Scrifftlog vduald/ oc fick befalning/ at hand skulde gaa factmodelige til Christum/ oc tale hannem venlige til/ oc spørge hannem om Louen.

Zuorledis gjorde hand da Spørsmaal til Christum?

Mestere/ sagde hand/ Huilcket er det ypperste Bud i Louen? Hand kalder Christum en Mestere/ oc vilde dog icke vere hans Discipel/ Hand spør huilcket det største Bud er/ oc haffuer end nu aldrig fuldkommet det mindste.

Zuad suarede Christus?

D d ij

Hand sua

Den xlvij. Syndag efter

Hand snarede hannem aff den samte Mofi Bog/Deut. vj.
Du skalt elske Gud/din Zerre/aff gantste herte/aff gant-
ste Siel/aff gantste sind/Dette er det ypperste oc største Bud/
Oc det andet er lige som dette/Du skalt elske din Næste/lige
som dig self. I disse tuende Bud/ henger den gantste Lou oc
Propheeterne.

Dette Bud gaar vist vd oc besatter meget:

Ja visselige/ Ic Menniske haffuer at skaffe der met al sin
liffs tid / Thi det vil icke aleniste vduortis suldkomnis met
Ord/men herte/Sind/tancker/wille/ ord oc gierninger/ skul-
le folgis at oc komme offuer it/ ellers er det idel hyckleri/
Louer er Aandelig/siger S. Paulus/Hun vil icke suldkom-
nis met vduortis gierninger/Hun vil oc saa haffue begiering/
Aanden oc herttet/Skal nu hertens begiering/dragis til Guds
Kierlighed/da skulle wi haffue en retsindig tro/som icke skal
henge til noget Creatur/Men gantste oc aldelts til Gud/som
til det høyeste gode/Oc skulle wi offuerkomme saadan en
tro/da skal den hellig Aand giffue oss hende/formedelt Or-
det/Vaar wi nu offuerkomme denne Tro/Da giøre wi velvil-
lige/alt det Louen kreffuer aff oss/baade i den første oc i den
anden Tasse/Da forlader wi oss paa Gud vor Zerre/oc tro/
at hand wden al vor fortieniste/aff Vaade/vil for Christi skild/
giøre oss salige/Der nest elske wi oc saa vor Næste/lige som oss
self/tage oss hans nød til/giøre gierne det som hannem kand
vere behagelighet/lade det vere vgiort/som er hannem til for-
sørnelse/oc suldkomme saa Mofi gantste Lou.

Saa kaldis det at elske Gud aff gantste herte:

Hiertet er en begyndelse til al begierlighed / til alle sind oc
tancker / Der saare vil dette Bud/ at al vor begierlighed / ver-
relse/sind oc tancker/ skulle aleniste staa til Gud/ Hand er en
eniste Gud/hand vil enten haffue oss alsammen/ eller aldelis
intet/Oc hand kand icke fordrage/at wi halssdelen tiene han-
nem/oc halssdelen Verden.

Saa kaldis det at tiene Gud aff gantste Siel:

Sielen er Menniskens Liff/Saa lærer nu dette Bud oss/
at wi vor gantste liffs tid skulle elske Gud/Icke nogle Aar/
Maanedes

Maanedebage/Men al den stund wi leffue/Indtil enden/en dag oc alle dage.

Swad kaldis det at elste Gud aff gantste sind/oc alle krafft?

Det er saa meget sagt/At wi skulle elste Gud/aff al Leegemens oc Sielens krafft/met alle vduoreis oc induortis sind/met al vor vrettighed oc fornuftighed/met alle vore tancker/ord oc gierninger/Der skal icke noget Creature vere off saa tiert/enten i Himmelen eller paa Jorden/der wi skulle sette eller elste offuer Gud.

Swad kaldis det da/at elste sin Nefte/lige som sig self?

Det er saa meget/At wi skulle tage off vor Nefstis nød/armod/singdom/oc al hans modgang til/lige som det trengde off self paa/oc huad som hannem er tiert oc behageligt/der skulle wi giøre/Oc huad som hannem er imod til gremmelse oc fortørnelse/der skulle wi lade vere vgiort/som Christus oc saa siger/Matth. vii. Alt det i ville at Mennisten skulle giøre eder/der samme skulle i oc saa giøre dem/der er Louen oc Propheterne/lige som hand vilde sige/Hu som retter sit leffnet effter disse Ord/hand haffuer al Louen/oc er visere end alle Jurister/hand gjør ingen offueruold eller vret/Men hu som icke leffnet effter disse ord/hand gjør ingen mand til gode/Hand skal oc haffue sin egen Samvittighed/Mosen met den gantste Lou/Christum met den gantste Christendom/imod sig/hvilcke der skulle fordoømme hannem/som den der er alle Louers offuertræderne.

Swem gjør det andet Spørsmaal?

Der Phariseerne vaare tilsammen/spurde Jesus dem at/oc sagde/Swad symis eder om Christo/Hues Søn er hand? Effter di de spurde effter det største Vnd i Louen/da spør Christus dem igen/effter den største trøst i Euangelio/huor met hand vil giffue dem at forstaa/at det haffde veret dem meget nyttelige/re/at de haffde spurt om Christo/formedelst hvilcken de kunde bleffnet fromme/retferdige/oc salige/end at de spørge effter Mose/oc effter Louen/som icke vdrætter andet/end gjør vrede/oc biuder meget/oc giffuer dog icke den rette Aand/formedelst hvilcken der kand fuldkommis. Alle Phariseernis Spørs-

D d iij

maal var

Den xviij. Søndag effter

maal var om vnyttelige ting/som/om hender oc Ear at to/om
Kleder oc isøre/oc andet saadant. Men huorledis de skulde
komme til Hærens retferdighed/offueruinde Dieffuelen/Dæ-
den/Synden/oc Hælsfuede/lære at kiende Christum/der tænc-
ter de gantse lidet paa/Der faare setter Christus dem dette
Spørmaal frem/om Messia/at hand der met vil giffue dem
tilkiende/at det er icke meget nytteligt/at spørge effter Louen
oc louens Bud/Men haffde veret dem nytteligere/at de haff-
de spurt effter Christi Euangelium/huileket der er Guds kafft/
som gior dem alle salige/der tro paa/hvad heller de ere Jøder
eller Hedninger.

Huor effter spør Christus besynderlige?

Hand spurde icke at/om Phariseerne trode/at Messias
skulde komme/ Thi de viste det vel aff Propheeterne/ Saa
spør hand icke heller/at/om de trode at Messias skulde sødis
aff Dauids Slect/thi de viste det oc saa aff Scrifften/Men
hand spør at/om de holde Christum eller Messiam/alemste
for Dauids Søn/det er/for it blot Menniske/eller oc saa for
Guds Søn/oc en sand Gud.

Huad suarede phariseerne?

De sagde/Dauids/Det er/hand er it Menniske/oc icke
Gud/Dette er Jøderns tro oc mening/Oc alligenel de haffuer
mange klare vidnisbyrd i scrifften/at Jesus aff Nazareth/er
sand Gud oc Menniske/Saa er dog den forgiftige affuind/
blindhed oc forherdelse/saa gruselige stor haff dem/at de huere-
ten tro Mose/Propheet eller Psalmer.

Huileken psalme førde Christus her ind?

Den hundrede oc tiende Psalme/huileken Dauid sang om
Christi Kongerige/Huorledis hand skal triumphere oc vinde
sejer/ aff alle sine fiender/ Oc hand vil end nu giffue Jøderne
en gang atuarsel/sørend hād gaar til sin død oc pine/oc forma-
ne dem til Poenitence/ lige som hand vilde sige/ I ville icke end
nu offuergiffue eders ondskab i forsøge end nu al eders Raanst/
surfietighed oc snedighed/at i ville forderffue mig/ Men det
skal seyle eder/i skulle icke saa lettelige omstøde mig/det siger
ieg eder/I skulle snart see mig side/som en HERR offuer
Himmel

Himmel oc Jord/ der skulle vere Godeskamle vnder mine Fø-
der/ Der som i saa bliffue i eders forderffuelse/ oc ick ville rette
oc bedre eder.

Setter Christus oc den ganste psalme frem:

Ney/ Ek on de thu første vers/ oc siger/ Huorledis kalder
da David hannem en H. Erre i Aanden / der som hand siger/
H. Erren sagde til min H. Erre/ Sæt dig hof min høyre haand/
indtil ieg ligger dine Fiender/ til en Skammel vnder dine Fø-
der/ lige som hand vilde sige/ Det er ick seduanligt hof Men-
nisten/ At de kalde deris Børn Herrer/ wden de ere i nogen ype-
perlig Stat/ oc besynderlig verdighed/ Nu var io David Isra-
els Kong/ Oc der var ingen offuer hannem i det ganste Jodea-
domme/ Der saare kand mand ick forstaa denne Psalme/ Om
nogen aff Davids naturlige Sønner/ Men aleniste om Guds
Søn. Ja David gjorde denne Psalme ick aff Menniskelig
Klogskab/ forstand/ eller viffdom/ Men aff den hellig Aand.
Effterdi da / at den hellig Aand vdlegger denne Psalme om
Christo/ Ja Christus siger hende oc selff om sig/ huo vil da an-
derledis vdy oc vdlegge hende?

Guldet er det første Vers:

H. ERRE sagde til min Herre / Sæt dig hof min høy-
re haand.

Quad vil David met dette Vers:

Hand vil saa meget sige. Min H. Erre Christus ophøvede
sig ick selff/ at hand skulle vere en Herre eller Konge/ som de
Kregerige giøre i Verden / der trengte sig selff ind met mact/
eller kigbe sig Herredomme til met Pendinge / Men hand er
bleffuen en Herre oc Konge aff Guds sin Himmelste Faders
befalning / Oc fordi skulle i veldige see til / Huorledis i bruge
eders mact oc Herredomme. Christus haffuer eder i sin haand/
misbruge i eders mact oc velde/ oc bruge Tyranni oc offuer-
uold imod arme Vnderdane/ Da skal Gud siunge Depositt met
eder/ skide eder aff Dynen i halmen/ løffte eder aff Sadelen/
som hand gjorde ved Kong Pharao/ Saul/ Antiocho/ Herodes/
oc andre flere.

D d v

Quader

Den xliij. Søndag efter Trinitatis

Quad er det hand siger?

Sæt dig hof min høyre haand?

Det er saa meget sagt/Du est min Søn/Gud med Gud/
Der faare skal du sette dig hof min høyre haand/Du skal
vere Herre / Konge oc Prest evindelige/Du skal regnere saa
vijs oc brit som ieg selff/offuer alle Creature/i Himmelen oc
paa Jorden/Thi Riger er dit/den Kongelige Stol/oc al mact
hører dig til/lige som Christus oc selff betiender Math. xxviij.
Al mact er mig giffuen/i Himmelen oc paa Jorden.

Quid er det andet vers?

Sæt dig hof min høyre haand / indtil ieg legger dine
fiender til en Skammel vnder dine føder/lige som Gud faa-
der vilde sige/Min Søn/du skal regnere saa lange/indtil ieg
styrter dine fiender/icke aleniste de legemlige/Men oc saa de
Aandelige fiender/Dieffuelen/Døden oc helffuede etc. Mes
vnder dine føder/at de skulle vere din fodeskammel/til euig
tid.

Det er forferdeligt?

Ja det er visselike forferdeligt/thi der kommer icke ende
paa dette leye/Haar nogen kommer i en Verdslig Herris wa-
gunst/Da kand hand vige bort/oc søge en anden Herre/Men
den Gud er vred paa / hannem ere oc saa alle Creatur vrede
paa / hand kand ingen sted vnduige / Hand skal ligge vnder
Christi føder / i helffuedis Jld / al den stund hand sider oc
regnerer/det er / evindelige/Thi der skal icke vere ende paa hans
Rige/Luce. i. Saa skal der icke heller vere ende paa det leye
vnder hans føder.

Quid skulle vi nu lære aff dette Euangelio?

Først at Christus er vor Herre / faderens Søn i euighed/
oc bleff Menniske i den siste tid / aff Abrahæ oc Davids Sæd/
hvilcken der skabte oss paa ny igen / effter vi nu vaare for-
berffuede / i den første Skabning / formedelst Adams fald/
hvilcken der købte oc forløste oss fra Dieffuelens / Syndens /
Dødens oc helffuedis mact oc vold / offueruant Dieffuelen /
drebte Døden / senderbrød helffuede / Oplod Himmelen / oc
stillede faderen til freds igen.

Der neste

Der nest/at Christus er vor Konge/Som vil beskytte og bestierne oss i denne onde Verden/oc befri oss fra alle vore Siender/heller de ere legemlige eller Aandelige/Hand vil oc saa beuare oss fra alt ont/som oss kand vederfars enten til Liff eller Siel.

Det tredie/At hand oc saa er vor ypperste Prest / formeadeist hues Blod wi ere rene gjorde aff alle Synder/oc haffue en daglig Meglere oc Talsmand saar Gud/som taler det beste/for oss/oc forhuersfuer oss Naade oc Barmhertighed/oc endelig vil ananne oss til sig / met alle Vdualde/ind i sit Rige/oc giffue oss det ewige Liff/AMEN.

Den XIX. Søndagefter Trinitatis/Epistel/Epheios iij.

Dere Brødre/som nyder eders i eders sindes Aand/oc fører eder i det ny Menniske / som er skabt efter Gud i reifindig retferdighed/oc hellighed. Afflegger Gordi løgn/oc taler sandhed/huer met sin Næste/effterdi wi ere Lemmer iblant huer andre. Bliffuer Brede/oc Synder icke/Lader Solen icke gaa ned offuer eders vrede. Giffuer icke lasteren rum. Huo som haffuer staalet/hand stiele icke mere/Men hand skal arbeide oc giøre noget got met henderne/at hand kand haffue at giffue den nødtørftige.

Quad lærer S. paulus i denne Epistel:

Hand lærer idel Troens fruct/ret Christelige gode gerninger/om den gamle Adams drabelse/oc om Menniskens fornyelse. S. Paulus taler almindelige om det gamle oc ny Menniske. Hand veed vel at en Christen ligger stor mact paa/at vide det/Tha

Den xix. Søndag effter Trinitatis

det/Thi der aff Lærer mand mange nyttelige stycker i den hel-
lige Scrifte / Som er / huad den oprindelige Synd er / huad
arssue retferdighed / huad Kiød oc Aand / Synd oc naade / Død
oc Liff er.

Huad siger hand om det gamle Menniske ?

Afflegger nu det gamle Menniske / siger hand / effter den
første omgengelse / som forderffuis formedelst lyst i vildsa-
relse.

Huad er det gamle Menniske ?

Det gantste Kiødelige Menniske / som er formedelst Adams
fald forderffuit / fult aff synd / vndfangit i synd / fød i synd /
fult aff ond tilbøylse / lyst oc begiering / huilcke der effter bryde
vd i idel syndelige onde tænder oc gierninger. Induortis i van-
tro / Affguder / Guds bespottelse / Guds foractelse / fortuilelse
oc andet saadant. Vduortis i Hofferdighed / gerighed / wtylke-
hed / vrede / had / affuind / røffueri / mord / drucken / skab / wlydig-
hed / oc andet saadant. Denne er den gamle Adams fruct.

Huad siger hand om det ny Menniske ?

Fornyer eder / siger hand / i eders sinds Aand / oc fører eder i
det ny Menniske / som er skabt effter Gud / i retsindig retferdig-
hed oc hellighed.

Huad er det ny Menniske ?

Det gantste Menniske / som er formedelst Vand oc den hel-
lig Aand i Troen / oc Guds Ord / fød paa ny til retsindig ret-
ferdighed / hellighed oc sandhed fult aff alle Guddommelige
gaffuer naade oc godhed / huilcke der oc endelige bryde vd / i idel
hellige salige tænder / Ord oc gierninger. Induortis til at loss-
ne / prise oc tacke Gud. Vduortis til at hielpe / tiene oc trøste i
alle maade. Dette er det ny Menniskis fruct.

Hvor faare siger hand. Fornyer eder i eders sinds Aand ?

Hand vil der met giffue til Kiende / at den ny fødzel er
Aandsens gierning. S. Paulus biuder oss icke at offuergiffue
vort Kald / som Gendøbere lærde / icke heller at vduelic it besyn-
derlige leffint / oc løbe fra Golck hen i ørken eller i Kloster / som
Erenner oc Muncke gjorde. Men hand vil at wi skulle fornyes
i Aanden. Lige som hand vilde sige. I skulle tage eder it
nye sind / herte oc hu til / Thi det ligger aleniste paa den
ny fornyelse

ny fornyelse i hiertit/huor aff der oc da ville følge ny gierninger/oc it nyt leffnit.

Quod eris skal det ny Menniske vere sticket?

Effterdi det gamle Menniske er besynderlige besuerit met tre hoffsuit laster/som met løgn/vrede/tyffueri/huilcke det sicc aff Dieffuelen/som aff den rette løgnmestere/Mandrabere oc Sielis hoffsuit tyff. Da vil S. Paulus/at wi skulle afflegge samme Dieffuils laster/ løgn/ vrede/tyffueri/oc i den sted søre oss i oc anamme disse tre hoffsuit dyder/oc venne oss til at tale sandhed/vere milde oc sactmodige/huilcke der komme aff Gud.

Quod er løgn?

Løgn er alt det/der it Menniske gissuer til kiende met Ord/gierninger/ tegn oc vduortis sticc/ oc meen det dog icke met hiertit/naar som hierte oc mund ere imod huer andre/oc Ord oc gierninger komme icke offuer it. Ja alt det som it Menniske taler oc gigr vnder sandheds skin oc titel/ oc søger dog icke Guds ære der met/ sin Nestis salighed/oc Christendomens forbedring/Men sin egen ære/ross/pryff/egen nytte/fred oc rolighed. Item al falsk lerdøm/hygleri/smiger/øyenstalcckeri/alle partiens/Secters/Papisters scrifte/lerdøm/Predicken/oc alt huad som er imod Trosn oc Scriften er idel løgn. Sagen er denne. Det kommer icke offuer it met Guds Ord oc Guddommelige sandhed. Fordi gaar oc den hellig Nands døm offuer dem/Psal. v. Du omkommer Løgnere.

Quod er vrede?

Vrede er blodens optendelse omkring hiertit/ oc hun er dubbelte. En Menniskelig eller naturlig vrede/ oc en forderffuelig oc syndelig Dieffuils vrede.

Quid er en Menniskelig vrede?

Naar som de der ere/ i Regimente/fortørnis paa deris Vnderfaatte/ for synd oc last skyld/ som naar Foreldre see deris Børn/ Zustru oc Hosbonde deris Tiunde/Regentere deris vnderfaatte gigr ilde. Denne vrede er tilbørlig/oc de bliffue icke aleniste tilbørlige vrede/men de straffe oc saa tilbørlige. Denne vrede er loffelig oc nytteelig/aleniste at hun skal vere maadelig oc huggis strax aff/oc forsuinde met Solens vndergang/at der bliffuer icke en had aff/ Thi en languarende vrede er en vis had.

Quid er

Den xix. Søndag efter Trinitatis

Guldet er en syndelig oc Dreffuels vrede:

Naar ic Menniske forhaster sig i sin vrede/ oc haffuer i sinde at betale sin Neste ont met ont / oc optendis saa i vrede/ at hand bryder vd/ oc siger obenbare. Jeg skal betale hannem/ eller voffue mit Liff der offuer/ oc skulde ieg end aldrig komme der som Gud er. Dette er en gruselig vrede/ her forglemmer ic Menniske Gud oc vil selff vere Gud/ oc heffne sig paa sin Neste/ alligenel at Gud sagde. Mig bør heffn/ ieg vil betale. Der til met forblinder vrede Menniken / at hand icke kand sige sandhed oc kiende det gode/ oc hun tager fra hannem alle gaffuer oc al naade/ legemlige oc aandelige/ oc fører hannem i al wlycke oc forderffuelse.

Quad er at stiele?

Stiele kaldis at drage en andens gods til sig met wret/ oc met allehonde finantzari besuige oc giøre sin Neste skade/ som naar mand stiel/ røffuer/ bruger aager/ falsk vect oc maal/ giffuer onde vare for gode/ icke vil betale Tiunde deris fortiente løen. Oc in Summa/ alt det som ic Menniske tager sig til/ oc hører hannem dog icke til.

Saa hører ieg vel/ at Tyffuer/ steler i mange maade?

Ja visselike / Tyffue kulen er offuermaade stor. Thi naar mand seer Verden igiennem paa alle Statter/ da er hun icke andet/ end en stor bred staald / fuld aff Tyffue oc Røffuere. Der ere Husstyffue / Marckits tyffue / Marcktyffue / legemis tyffue/ Siele tyffue/ oc Gudstyffue.

Quilde ere Husstyffue?

Wørn/ som tage himmelige noget fra deris Forældre/ enten pendinge/ brød eller kiød/ etc. De som saa snappe oc rage at sig ere Morderis oc tyffuis staalbrødre/ Pro. xxviij. Item/ Tiunde som tiene wtrolige oc tage icke vel vare paa Husbondens gaffn/ oc affladhed/ ondskab/ skids løffhed/ forsomme oc foromme Husbondens oc Hustruens gods/ oc giøre fortredeelige skade/ eller lade skade ske/ der som det stoe dem vel til at affuende. Item Daglonere oc Leyekarle/ naar som de arbeyde wtrolige. Hid høre Stoltyffue/ Stolrøffuere oc Cupister. Item Embedsmænd som arbeyde paa bram oc for en sym skuld/ oc giøre icke

gigre icke fast gierning oc varigt arbeyde. Item Agerkarle/
Agerkoner/som vinde paa en marc/ thi marc/som saa plocke
oc hndflette deris Nefte/at de paa en gyldene aagre oc vinds
thi gyldene.

Sulcke ere Marckits tyffue?

Kremmere/som bruge falsk vett oc maal/ for falske deris
vare/oc besuerge solck falske vare i Zenderne for gode vare. Itē
Sorprangere/som paa den yderste pending vdprange deris vas
re / saa at de baade flaa huden oc sue blodet aff Stackkarle oc
fattige solck. Item/Vintappere oc truerster/som for falske oel
oc Vin / blande den gamle oc ny tilsammen/ forplonpe det ene
oel i det andet/ tappe hendinge oc bermen vd for god driek / el
ler tappe hore maade / oc scriffue thu for it met dubbelt oc hore
fridt. Item Bagere oc kisdmanngere / som icke giffue fattige
solck nock for deris pendinge bage smaa Brød/oc selge forderff
uit kisd/oc tindue flesk etc.

Sulcke ere Marckits tyffue?

De som paa Marcken meye himmelige deris Nestis Korn aff
Ageren / sla græ aff engen / oc stiele bort/de som pløye bort aff
deris Naboes ager oc iord / De som i haue oc vrregaarde bryde
fructen aff Træ/ oprycke smaa Imper/ skalebarck aff træ/ skiere
Vinquiste aff i Vingaarde/ eller i andre maade tage noget/ en
ten i skon eller paa marc/oc de som røffue oc driffue Vneghbort.
Zid høre oc Bønder / oc de som haffue deris biering aff fruct/
vrter oc røder/oc ploumænd/som icke trolige forarbeyde oc brua
ge Jorden/icke pløye oc heste/oc naar som de føre deris vare till
kisdsteden / selgede dem meget dyrere end de ere verde / de føre
laddred korn / raadne æg / gamle Skrocker / forderffuit smør/
vduelig ost / vandblandings Melck/ trydste tre oc saar fornit
ved/oc selie det lige dyrt/som det vaare gode vare.

Sulcke ere legemens tyffue oc ære tyffue?

Zine wrene Mennister / som søle dem skigleffnit oc hoer/
beligge deris Nestis Zustru/krencke piger/belaacke / vnd føre oc
bestemme hans Tiunde oc Børn. Zid høre alle beklaffere/bag/
vestere / gretudere / øyenskalcke / som bagæde deris Nefte / oc
met løgn oc falske vdiisbyrd gigre hannem splidt paa hans
gode

Den xix. Eøndag effter

gødergøete oc Klaffn. Hic høre oc saa Jurister oc Talsmænd etc. Som for pendinge skyld/ giøre en god sag ond/ oc en ond sag god/ oc huor en sag er der kand rente oc bære noget hiem/ den handle lunge paa oc sette i frem tid/ Men huor der er icke haab til stor vinding/ der giøre de snart ende paa sagen. Hic høre oc de Gildskyldige som lene oc borge meget/ oc rencke aldrig at betale/ men siige/ Lad gaa/ der dør enten den der betale eller haffue skal. Item Mulestødere/ øyentryckere/ Landstrygere/ Straffgengere oc Tryglere/ som tage de rette fattige brøder aff munden/ vnder fattigdoms titel/ som Muncke/ Jacobs Brødre oc Taffledragere.

Zulcke ere Stiele tyffue?

Alle falske Lærere oc Predickere/ som for bugens skyld/ predicke falsk lerdøm/ løgn drømme oc Papisteri/ oc forfærde de arme enfoldige Christne/ oc forderffue Sielen. Hic høre oc alle Gendøbere/ Sacramente skendere/ himmelske Propheter/ oc alle de som lære oc handle imod Troend Artickel.

Zulcke ere Guds tiuffue?

De som tilscriffue sig selff al mact/ kaanst/ ære oc rigdom/ la ville formedelst deris egen retferdigbed/ gierninger oc fortiemiste worde fromme/ retferdige oc salige/ stiele saa Gud oc vor Herre Christo sin ære fra. Hic høre alle Regentere. Verdzlige/ de som besuere deris Vndersaatte/ vden nød oc trang/ met ny paaleggelse/ forhøre taalt oc Hoffgaards tiemiste. Aandelige/ de som intet Kirckembede suldkomme/ oc fortære dog skendelige oc omkomme Kirckens gods oc rente. Hic hører oc alle Gerige kroppe oc Strimpere/ som icke hielpe Hussarme Menister/ Encker/ faderløse Børn/ oc arme ælendige Menister/ met deris pendinge oc gods/ som Gud haffuer giffuit dem/ oc lade dem lide hunger/ angist oc nød/ oc paa det sidste iammerlige forderffuis. Alle disse Tyffue/ skulle icke vndgaa Guds straff.

Zulcket ere de tre Hoffuit ordet/ der paulus setter imod disse tre Hoffuitlaste?

Hand siger saa. Affleg/ er løgn/ oc taler sandhed/ huer met sin Næste. Bliffuer vrede oc synder icke. Lader icke Solen gaa ned offuer/

med offuer eders vrede/giffuer oc icke lasteren rum. Zuð som
haffuer staalt/hand stiele icke mere/ men hand skal arbeyde oc
giøre det som got er/paa det/hand kand haffue at giffue den
Nødsørfftege.

Zuad vil hand met disse Ord:

Hand vil saa meget sige. Lige som Euangelion er en ret-
sindig/bistandig/sand lerdøm/saa skulle oc de/som det anam-
me/oc tro der paa/vere sandru/bistandige/retsindige Folck/de
skulle oc effter Christi lerdøm Matthei. v. sige Vey/oc mene
ney/sige Ja/oc mene oc saa ia. Oc effterdi Menniskelig be-
giering oc affect bliffuer hoss off/saa lenge vi leffue/da skulle
vi see off vel faare/at de icke offueruinde off/oc føre off i syn-
delige gierninger/som den fierde Psalme siger. Fortørnis oc syn-
der icke. Oc effterdi Gud haffuer lagd Menniskten arbeyde paa
Gene. iij. oc vilde der met afflegge Tyffueri/da skulle wi Christo-
ne tilbørlige vere Gud lydige i denne befalning/icke tage fra
andre det dem hører til/men meget mere arbeyde met Zender-
ne/oc giøre de fattige til gode/oc giffue dem almisse aff vort
gods/oc beuise saa Troen formedeltst kierligheds oc barmhjer-
tigheds gierninger/giøre off Venner aff den vretferdige Mam-
mon/som endelige skulle anamme off ind i de euige Bolige. Der
til hielpe off Gud / AMEN.

Den XIX. Søndageffter Tri- nitatis/Euangelium Matthei ix.

DA traadde Jesus i Skibet/oc foer off.
Quer igen/oc kom til sin Stad De see/da spode de en
Verckbrøden til hannem/Hand laa paa en Seng. Der
Jesus nu saa derts Tro/sagde hand til den Verckbrøds-
ne/Ver frimodig/min Spn/dine Synder ere dig for-
ladne. De see/nogle iblant de Scriffskloge/sagde ved
Ee dem selfe/

Den xix. Søndag effter



dem self / Denne bespøtter
Gud. Men der Jesus saa
deris tænkter / sagde hand/
Hui tæncke i saa ont i eders
hertter? Hvilket er lettere at
sige? Dine Synder ere dig
forladne? Eller at sige/ Stat
op oc vandre? Men at i skulle
vide/ at Menniskens Søn haffuer maect paa Jorden/ at
forlade Synderne/ sagde hand til den Verckbrødne/ Stat
op/ tag din seng oc gack hjem. Och hand stod op/ oc gick
hjem. Der Folket det saa/ forundrede de dem/ oc prisede
Gud/ som haffde giffuist Mennisken saadan maect.

Quad besceffuats i dette Euangelio?

Try stycker/ Først Christi reyse aff de Gadarenis Land/
haffuer haffuet/ til Capernaum. Der nest/ Troens Exempel i
denne Verckbrødne oc Mændene/ Kierligheds Exempel i Chris
to oc disse Mænd/ oc it Exempel paa Phariseernis forgifftrige
affuind. Det tredie/ at her oc saa giffuis til kiende/ huem der
betegnis met denne Verckbrødne.

Quoaledis gick det til met Christi reyse?

Saa scriffuer Matthæus / Der Jesus kom paa hin side
haffuet/ i de Gadarenis oc Sergeseners Land/ da løbe der thir
besette Mennisker imod hannem/ de komme aff de Dødis
graffuer/ oc bode paa Bierge/ i øde steder/ de vaare nøgne/
løbe oc vaare saare grumme/ de sloge sig met sten/ oc lode
icke binde eller spæge sig/ icke heller met Jernlencker/ Oc de
vaare saa grumme/ at der kunde ingen vandre paa den sam
me vey/ Der de nu saae Jesum lange bortte/ løbe de til hannem/
fulde ned for hannem/ oc robte/ Ah Jesu du Guds Søn/ Quad
haffuer wi met dig at giøre? Est du kommen hid at pine
oss/ for

off før end det er tid / Oc der var langt fra dem en stor Ziord
 Suin / paa marcken / Da bad Dieffuelene hannem / oc sagde /
 Vilt du vddriffue off / da tilstede off at fare i den Suine Zi-
 ord / Oc Jesus sagde / farer hen / Oc de fore vd i Suine Ziorden /
 Oc see / den gantste Suine Ziord styrte sig hastelige ned i Haff-
 uet / oc drucknede / Oc Hyrderne flydde / oc kundgiorde saa-
 dant i Stæder oc paa Landet / Oc see / da komme Folkene / oc
 bade Jesum / at hand vilde vige bort aff deris Egen. Saa
 traadde hand iit Skib oc foer offuer igen / oc kom til sit Stad
 Capernaum.

Quor saare kaldis Capernaum Christi Stad ?

Jefe fordi / at hand hassde noget Haff eller bolig der
 vdi / Men / fordi at hand Predickede der stedze / oc gjorde store
 Jertegen / oc mange vnderlige gierninger / for huilcke velgier-
 ninger der de vaare hannem vracknemmelige / truede hand
 dem / At lige som hand hassde ophøyet Capernaum til Himme-
 len / saa skulde hand nedstødis i Helffuede / Math. xi.

Quor saare reysde Christus saa offte offuer Haffet / bort i
 ordren ? at giøre sin Bon ?

Dette var hans seduane / icke at hand der met vilde stads-
 feste Carthuser Narden / eller Eremiters enlige væsen / oc fly
 Menniskens omgengelse / Men at hand met større nytte oc
 mere fruct / vilde komme til bage igen / Thi at naar Christus vi-
 gede den gang bort / da forlengdis alle Mennisker / oc spurde eff-
 ter hannem. Saa kommer hand oc igen aff Ørken / til Capers-
 naum / oc fører saadan anseelse met sig / at icke aleniste det me-
 nige Folk / Men oc saa de ypperste Prester / Phariseer / oc
 Scriffetloge / icke aleniste aff Galilea / Men oc saa aff Judea
 oc Jerusalem / komme til hannem / oc ville høre hannem.

Quad stede der i Capernaum ?

Der det bleff obenbare / at Jesus var i Huset / forsamlede
 der strax saa meget Folk / at de huercken hassde rum i Huset
 eller vden saar døren / Oc hand sagde dem Ordet / lærde dem /
 oc helbrede de Siuge / oc halp huer mand / iblant huilcke denne
 Verckbrødnæ var oc saa.

Quorledis kommer den Verckbrødnæ til Jesum ?

Se ij

Der kom

Den xix. Søndag efter

Der komme nogle til hannem/de førde en Verckbrødnē/
som fire baare paa en seng/met den forhaabelse/at hand skulde
hielpe hannem.

Hør paa mædker mand disse mends tro?

At de met stor aluorlighed tage sig dette Verckbrødne
Menniskis alendighed til/spare ingen wmage eller arbeyde/
men tage hannem op met Seng oc altsammen/oc bære hannem
bort. Oc der de icke nu kunde komme nogen sted ind met han-
nem for Solcket/Da stigede de op paa taget/oc brøde der hul-
igennem/oc vunde Sengen/der den Verckbrødne laa vdi/ned
met liner til Jhesum/Haffde de icke hafft en sterck tro/oc for-
modet sig hielp aff Christo/da haffde de ingelunde taget sig
saa stor wmage til met denne arme Menniske/effterdi det vel
lyntis/at hanst Singdom stoed icke til at helbrede.

Hui saa?

Verck er saadan en siugdom/At naar ic Menniske plagis
der met/da er hand ligere ic død end ic leffuende Menniske/
Thi hand er vduelig oc vansør i alle sine lemmer. Men disse
mend acte icke huor farlig en siugdom det er/de haffue ic haab/
oc forlade sig visselige til/at Christus skal ville hielpe hannem/
Lige som hand tilforn haffde hulpet mange andre Siuge/
Blinde/Halte/Døffue/oc Dumme/Ja Christus seer oc saa til
denne tro/oc beuise denne Verckbrødne tuende saa store vel-
gierninger/at den gantste Verden kunde icke saa komme han-
nem til hielp.

Sulcken er den første velgierning?

Christus forlader hannem sine Synder/gjør hannem
retferdig oc salig. Den anden velgierning er/at hand oc saa gjør
hannem helbrede paa legemet. Huad kand vere bedre oc mere
lycksaligt paa Jorden/end at haffue ic karst Legeme/oc en
helbrede Siel? Huor til er stor rigdom oc mange pendinge nyt-
telige/naar legemet er icke karst oc helbrede? Huad hielper stor
mact oc Herredømet/a huad hielper al verdens rigdom/naar vi
icke haffue en naadig barmhiertig Gud/oc den arme siel skal lide
nød/Der saare skulle vi aluorlige legge paa hiertet/den store
nytte oc

nytte oc gaffin / som kommer aff en retsindig tro / icke aleniste til
den som troer / Men oc saa til andre.

Giff Exempel?

Joseph varen Retferdig from mand / trode oc forlod sig paa
Gud der saare forde oc saa Engelen hannem vd aff Sodome
forderffuelse / Oc der hand gjorde sin bøn / at Gud skulde til-
stede hannem at drage ind i den lille Stad Zoar / da bønhrde
Gud hannem / oc bevarede oc sparede saa Staden met alle Ind-
byggere / formedelst hans tro / Gen. xix. Hor offte sparede Gud
Israels Børn / for den fromme Moses skyld? Gud skienckte
Paulo alle dem / som vaare met hannem i Skibet / Act. xxvij.
Oc Gud sagde til Abraham / At kunde hand finde thi retferdis-
ge Mennister i Sodoma / da vilde hand icke forderffue Sta-
den / Saa gjorde Gud dem oc saa meget til gode i Egypten for
Joseph skyld / Oc de Syrier Naamans skyld.

Hvor saare siger da Gud formedelst propheten Ezechiel i det xliij.

Cap. Vaare de tre Mænd Noe / Daniel / oc Job mit iblant
dem / saa skulle de icke end da befrelsis?

Naar vi ville see til Menniskelig retferdighed / gierninger
oc fortieniste / da kunde vi aldelis intet hielpe oss selff / oc end
meget mindre andre Mennister / Men naar vi see til Guds løff-
te oc foriettelser / der som hand tilfiger / at hand vil høre de
frommis oc Gud fryctigis bøn / Psal. cxlv. Da kunde vi vel
hielpe huer andre / Hvor saare skulde hand ellers befalet oss / at
vi skulle elske vor Næste / lige som oss selff / oc at bede for vore
Venner oc Vuenner / Ja / hvor saare skulde Gud beklage oss
Propheten / at hand kunde ingen Mand finde / der vilde sette
sig imellem Gud oc Israel / som en mur? Det er vel fast oc vist /
at hvor forherdede / forstockede hjerter ere / ugudelige Menni-
sker / Guds bespotttere / der hellige Euangelij Siende / dem hiel-
per huercken en fremmet tro eller forbedelse.

Hvor paa mercke vi Christi Kierlighed?

At hand saa naadelige hielper denne arme Verckbrødne
Menniske.

Hvad gjorde hand i denne Verckbrødnis helbredelse?

Fire stycker. 1. Hand seer til disse Mends tro / som bare han-
nem fremder laa i Sengen. 11. Hand kreffuer den Verckbrød-

Le iij

nis

Den xix. Eøndagefter

nis egen tro/oc vil icke lade sig nøye met den fremmede tro/
 Hand vil/at den Verckbrødnē skal ocsaa selff tro/Den frem-
 mede tro ledsager vel oc fører singe Menniske oc Syndere til
 Gud/Men skulle de bliffue helbrede oc salige/Da skulle de
 ocsaa selff tro/Der saare siger Christus til den Verckbrødnē/
 Confide fili/Ver trostig min Søn. III. Hand kressuer icke en
 død/Men en leffuende tro / som bekiender Christum at vere
 Guds Søn/Icke saadan en tro som Phariseerne haaffde/Hvilcke
 der hulde Christum for it blot Menniske/som mand kand merce-
 ke paa deris ord i det de siger/Huorledis kand denne forlade
 Synderne? Hand bespotter Gud. IIII. Hand forlader hannem
 Synderne/oc siger/Dine Syndere ere dig forladne.

Huad sige phariseerne der til?

De sagde ved sig selff/Hvi taler denne saadanne Gudsbes-
 spottelse? Huem kand forlade synder/wden alene Gud? Her see
 vi atter Phariseernis vanart oc forgiffelige ondskab/De holde
 Christum for en Guds bespottere/Fordi at hand som it Mens-
 niske/forlader Synderne/Oc de sette selff Syndernis forladel-
 se/i deris Menniskelige gierninger oc Fortieniste/i Faste/Less-
 ning/oc andre Ceremonier.

Huad er det andet/end stiele Guds ære fra hannem/oc til-
 scriffue sig selff Guddom/Det er oc kaldis at see en Steff i en
 andens Øye/oc icke bliffue en Vielcke var i sit eget Øye.

Huad gjorde Christus fremdelis?

Hand stadfeste dette Mirackel met tho andre vnderlige
 gierninger. Først/suarede hand til deris tancker/hvilcker Gud
 alene kand giøre/oc sagde til dem/Huor saare tencke i saa ont
 eders hierter? Hvilcket er lettere at sige/Dine Syndere ere dig
 forladne/eller at sige/Stat op oc vandre? Der nest/Helbreder
 hand ocsaa denne Verckbrødnē/icke aleniste saa at hand kand
 staa op oc vandre/Men hand tager ocsaa sin Seng oc paa sine
 skuldre oc bær hende hjem.

Huor saare bruger Christus saa mange omstandelser
 i dette Mirackel?

At det skulde bliffue kundgiort for den gantste Verden/
 Først var denne Verckbrødnē/wduelig oc vanser paa alle sine
 lemmers

lemmer / saa / at fire Mend bare hannem / saar huer mands
 Oyen / Der nest / var det icke heller andet mueligt / der de haaffde
 ført hannem op paa taget / oc vunde hannem ned igennem
 det brolagde / end at alle Mennisker stode atter / gløde oc gabe-
 de / oc spurde at / huad der var at giøre. Det tredie / der alle
 Mennisker stode saa oc stirrede / oc lyddis til / huad der vilde
 bliffue aff / sagde Christus til den Verckbrødne / Ver trøstlig
 Søn / dine Synder ere dig forladne. Der gaff hand atter Pha-
 riseerne aarsage til en besynderlig Disputats / saa / at der bleff
 it store bulder iblant dem. Paa det siste / Der de toge alle vare
 paa / huer det vilde hen / befalede Christus den Verckbrødne
 staa op oc vandre. Da stod hand op for alt folck et karst oc
 helbrede / tog sin Seng op paa sine skuldrer oc bar hende hjem /
 Det saa atter alt folck et grandgissuelige til / oc vigede aff
 veyen saar den Verckbrødne som nu var helbrede. Dette be-
 stillede Christus saa alsamm en / at de forblinnede oc for-
 stockede Phariseer / som her vaare forsamlede / skulde forhaa-
 nis / oc bliffue bestemmede for alt folck et / oc vden deris tack
 betiende / at dette icke var en Menniskelig / men en Guddoms-
 melig gierning / lige som ocsaa folckene / der de saae denne vn-
 derlige gierning / forferdedis / for Guds store mact oc høye Ma-
 iestet / de prisede oc loffuede Gud / oc sagde / vi haaffne i dag seet
 stor vnderlige ting.

Quad skulle wi lare aff denne Histori?

Først / at wi skulle ocsaa forlade oss paa Gud / i al vor
 trang oc nød / oc icke twistle / at hand skal is vel ocsaa ville hiel-
 pe oss. Der nest. At wi ocsaa skulle giøre imod vor Tæste / som
 disse Mend gjorde imod denne Verckbrødne / Der ere icke an-
 dre kaar paa ferde / end wi skulle tage oss vor Tæstis ælendig-
 hed oc modgang til / saa fremt wi ville at Gud skal bønhøre
 oss. Det tredie / at wi ocsaa skulle tacke Gud for sine Velgiernin-
 get dette folck loffue oc prijse hannem.

Quad betegner denne Verckbrødne?

Denne Verckbrødne betegner huer Menniske / som er ned-
 sunket i vantro / wtacknæmelighed oc andre store Synder. Th
 at lige som verck giør it Menniske wdueligt paa alle sine lærer
 Le uij oc leim-

Den xix. Søndag effter Trinitatis

oc lemmelester hannem paa alle hanss sener / at hand mister sin styrcke oc krafft oc kand intet giøre. Saa er oc vantro en Mandelig verck / som giør it Menniske / wduelig i alle hanss lemmer til alle gode gierninger / saa / at hand vender sine Øyenfra de arme / sine Øren fra Guds ord / sine hender oc føder fra sin Nests hielp ol besøgelse.

Zuem ere de som bære den Verckbrødne?

De som Predicke det Gud dommelige ord / Thi at lige som denne Verckbrødne ligger hermactløss oc wden gierninger / oc haffde aldelis bleffuet forderffuet / der som disse Mænd icke haffde hulpet oc baaret hannem til Christum. Saa skulle alle arme Syndere forderffuis oc dø i deris Synder / huor som de icke haffue gode Predickere / som kunde føre dem til Christum / bede for dem / oc wise dem sandheds wey / Men de Sirge skulle oc skicke sig saa / at samme bøn kand komme dem til gode / Ja de skulle oc saa selff bede met / begiere naade / oc rette deris leffnet effter Guds Ord / ellers hielper ingen bøn / oc det er forgeffuis altsammen.

Guldet er det ypperste stycke oc huor vdi staar den rette grunduol i dette Euangelio?

I disse Christi Ord / Ver trøstlig Søn / dine Synder ere dig forladne / Thi huor disse Christi trøstelige Ord komme ind i Menniskens Øren / oc hand anammer dem met it trofast herte / met sand anger oc ruelse for sine Synder / som der skal ske i Scrifteemaal / oc Affløsning / bliffue anammet aff Scriftefaderen / som aff Christo selff / Der fornemer hierter strax trøst / fred oc glæde. Naar som hierter nu er stillet til freds / oc Samuitigheden er formedelst Affløsning kommen til rolighet / oc er rettelige glad / da følger strax denne fruct / At samme Menniske loffuer / priser / oc ærer Gud / formedelst troen / oc tacker hannem / for hanss naade oc store velgierninger / der hand haffuer besuid hannem / Der nest beuise hand oc saa Troens fruct imod sin Tæste / som er / Kierligheds oc barmhiertigheds gierninger / Oc endelige fører hand it wstraffeligt leffnet hoss sig selff / formedelst Kiødsens dræbelse / Oc Mandens fornyelse / oc gyffuer saa huer mand gode Exempel / at de giøre lige saa. Der aff følger
da frem

da fremdelis Guds Rige / troens oc de Christnis formerelse /
Guds velsignelse / oc det enige Liff / Amen.

Den XX. Søndag effter Tri-
nitatis / Epistel / Ephesios v.

Kære Brødre / Seer til / huorledis i skul-
le vandre forsynlige / icke som de Wiise / men som
de Vise / De stikker eder i tiden / Thi det er ond tid. Der
saare bliffuer icke wforstandige / men forstandige / i det
som er Herrens villie. De dricker eder icke druckne aff
Vin huor aff der følger it wsticckeligt væsen / Men bliffuer
fulde aff Anden / oc taler met huer andre om Psalmer / oc
Lofflange / oc aandelige Viser / Stunger oc leger saar Hero-
ren i eders hjerter / oc siger altid Gud oc Faderen tack for
alting / i vor Herris Jesu Christi Naamn / oc verer huer an-
dre vnderdannige i Guds fryet.

Quad holder S. paulus oss saare i denne Epistel :

Tre aluorlige formaninger. Den første / at wi skulle vandre
forsynlige / oc stikke oss i tiden / thi dagene ere onde. Den
anden at wi skulle vere ædru oc icke lade / Thi druckenskab gior
galne oc forbistrede mennisker. Den tredie / at wi skulle loffue
Gud i Psalmer / Lofflange / oc aandelige Viser / Thi saadant er
Gud behageligt.

Quiden er den første pauli formaning ?

Kære Brødre / seer til huorledis i skulle vandre forsynlige /
icke som de Wiise / men som de Vise / oc stikker eder i tiden. Thi
det er ond tid. Bliffuer fordi icke wforstandige / men forstan-
dige i det som er Herrens villie.

Quor saare gior S. paulus denne formaning ?

Denne formaning gior S. Paulus imod tryghed. Thi det
Le v gaar

Den xx. e Søndag effter Trinitatis

gaar saa til / at naar wi hassue hørt Euangelion / oc sinnet
anammitt Troen/saa vordt wi strax trygge oc lade/tencke det
hassuer icke ngd/betencke icke at wi end nu hassue tigd oc Blod
paa halsen/oc en nu lessue i Dieffuelens Rige/ Ja wi gaa tryg-
gelige hen wden al sörig/lige som der vaare ingen farlighed
paa ferde/oc Dieffuelen vaare aldelis død. Oc ret lige forraistis
wi der met oc offuerfaldis aff Dieffuelen/oc vort eget legeme/
saa at wi komme fra Euangelio/sör wi vide der selff aff/oc be-
holde der intet mere aff/end at wi kunde stort tale oc rose der
aff/oc beuise dog ingen Christelig gierning.

Huad kalder hand at vandre forsyunlige?

Vandre forsyunlige er/at wi stedse hassue Guds villie faar
syen/oc sticke vort gantste lessnit der effter. Thi at lade wi den
Spegel komme fra vore syen/da hassuer Dieffuelen strax ind-
gong met oss/oc kand saa sör offi forderffuelse/at hand gior oss
aff Christne lade trygge Hyglere/aff Hyglere/Rettere oc Le-
gensindige/aff Rettere sandheds obenbare siender. Der faare
siger hand/Det er icke skempt/men huo som vil icke lade sig sör
sör oc offueruinde aff Dieffuelen/hand skal vere vaagen/oc see
vil til/huorledis hand vander. Thi hand er off en grum siend-
de/som gaar off effter/icke aleniste at forhindre oc forsör/men
at forderffue aldelis i grundten.

Huor faare siger hand/ Vander icke som de Wuse/
men som de Vise?

Hand vil at Christne Mennsker skulle tid hassue Guds
Ord faar syen. Thi deris Vissdom oc forstand staar der vdi.
Naar Guds Ord kommer aff Kircken/oc vnyttige Ordgydere
komme paa predicke Stolen/da er det gjort met Kircken/oc
Almuen bliffuer lige som Predickeren/oc den ene Blinde leder
den anden. Disligist oc saa/Huor som huer Christen besynderlige
forglemmer Guds Ord / oc tencker eton paa huorledis hand
kand bliffue rüg / oc slar sig megit i denne Verdens sager oc
handel/der bliffuer strax en kaald rostkkelig Christen/ia se for-
bistrit oc forredelige Mennsker / som paa det sidste/foractet
Guds/hans Ord oc villie.

Huad ere Wuse oc vforstandige?

De som

De som icke mercke oc giffue act paa/huad Guds vilie er/
oc der met forsome naadsens oc deris saligheds tid/de see icke
alnorlige til sig selff/om de ere ret Christne/det er/om de rettes
lige Tro/oc gierne høre Guds Ord/oc leffue der effter. De ere
Wuise oc Wforstandige/oc forstaa icke Guds vilie/Thi de haffu
ue tagit liuffit fra deris øyen/oc haffue it andet gyckeluerck
saar øyen/aff deris egit gode tycke/ der see de igennem/ lige som
igennem it malit glass/ Oc mene at der som de følge deris for
nufft/da staa de vel/indeil saa lunge/ de bliffue forsporde oc ne
der slagne aff Dieffuelen.

Skulde ere de Wise oc forstandige?

De som stedse haffue Guds Ord saar øyen/altid handle/
betracte oc høre det gierne/omgaæss der met dag oc nat/tenc
ke der paa/oc hielpe trolige til at andre oc skulle saa giøre.

Skad er det hand siger Skider edet i tiden?

Hand vil saa sige. Tencker ingelunde at i ville sette eders
saligheds sag op i fremtid/indeil i see at tiden oc dagene bliffue
bedre. Thi det bliffuer dog icke bedre. I haffue altid Dieffuelen i
Verden/som eder forhindrer i alt det gode/oc faster io lenger io
mere i veyen/at io lenger i tøffue/io mindre skulle i komme til/
at giøre det gode. Oc der som i forsome tiden/da bliffuer det
eder icke saa got der effter. Skider edet fordi saa der vdi/at i oc
saa stiele oc tøffue tiden huor i kunde. Lader intet vere eder saa
kier/som at i kunde forfremme Guds rige/ oc tiene Christen
dommen til nytte oc gode/huor/oc i huad maade/ i kunde.

Skorledis skal ieg da sticke mig i tiden?

Tag saar dig de thi Bnd/oc din tro/de skulle det sige dig/stic
ke dit leffnit der effter/oc tag din fader vor til hielp/begynde
hoss dig selff/bed for dig selff oc for Kircken/at Guds Naamn
kand allenegne helligtgiøris/Oc at dit leffnit kand oc saa gaa
effter hans vilie. Vilt du det giøre flitelige/da skal du visselige
saa vandre/fly synden/oc giøre det gode. Er da tiden ond?

Skiden er i sig selff god/ effterdi Gud giffuer oss sit Ord oc
sin naadis rette gyldene aar/ oc hans hellige Euangeli om
kundgiøris alleuene/ predickis flitelige oc anammis. Saa er
dog Dieffuelen i veyen met sine Secter/ som forderffue dene go
de tid/oc giøre hende io suarere oc suarere saar de Christne/at de
met al

Den xx. Søndag efter Trinitatis

mer all mact skulle staa der imod / at de skulle kunde trengte sig hen igiennem saa megen Verdens farargelse oc forhindrelse / oc icke lade trengte sig fra det / der de haffue anammit / men beholde det indtil enden.

Zuilen er den anden formaning?

Dricker eder icke druckne aff Vin / huor aff der følger icke wsticfelige væsen. Der giar S. Paulus thu stycker. Først / forbiuder hand / at mand skal icke dricke sig drucken. Der nest / seer ter hand sag der til / oc siger / Der aff følger icke wsticfelige væsen. Lige som hand vilde sige. I Drancere kande (maa vel ske aff Dieffuelens indskudelse) tencke / at druckenskab er icke synd / at der kommer ingen skade aff. Men ieg scriffuer eder til aff den hellig Aands indskudelse / at druckenskab er en stor synd / oc icke wsticfelige wrolige galte væsen / oc allehonde forderffuelse følger der aff i denne Verden / oc endelige den euige fordamelse i den anden Verden. Vocter eder fordi der fra / oc venner edes til at vere ædru oc leffue i affhold oc maadelighed / saa bliffue i sticfelige til alt got imod Gud oc Mennisken.

Zuad for icke wsticfelige væsen kommer aff druckenskab?

Aff druckenskab komme wsticfelige Ord / wnyttig tale / wtus etlige seder / skendige gierninger / bander / suare / edeer / skendzel / lægn / besuigelse / bagtalelse / formaledidelse / leeg / dobbel / kyste / bytte / vrede / trette / had / splidactighed / oprør / mord / mandflæt / Guds bespottelse / ladhed / wlystighed / oc der Gudsdommelige ordis forsonnelse. Thi naar bugen er fuld aff Vin / da ære øyene galne at glo / øerne redebone oc suare til at høre det som ont er / munden fuld aff wnyttige ord / det gantke legeme wsticfeligt / tungferdigt / søffnactigt / wlystigt / vid oc fornuft ere vdsuete / alle sind oc naturligt krafft ere fortrencfede / oc der er intet Regimente lenger. Alle aar er oc lemmer ere optende oc beredde til synd / last oc wdygd.

Giff der Exempel paa?

Det er mer en Drancere / lige som mer en Vogmand / huilcken Hestene haffue tagit tamen fra / hand ferdis hen offuer aager oc eng / skou oc Mose / bierge oc dale / beck oc bro / oc er icke anueligt / at hand kand saa ferdis lenge wden skade / der gaar
det

det hannem visselige lde. Hand er oc lige som en Styre mand/
der haffuer mist sit Roer/hand driffuer hen saar var oc vossue/
Indtil hand paa det sidste stoder paa en klippe/der bliffuer hand
met stib oc gods.

Dette er i sandhed stor farlighed?

Der som Drancere io icke vilde ansee/saa mangfoldig skade
oc forderffuelse/der druckenskab fører met sig/saa skulde dog
det forferde dem/at de skulle staa saar Christi Domstol/oc
giøre regenskab/for huert forgefuis Ord/hvad villerwi da sige/
om syndelige gierninger/om Guds Creaturis misbrug/oc om
den dyrebar tid/der wi haffue saa skendelige fortæret met drick/
daabel/løssactighed oc natte søde. Thi Gud vil icke lade saa
dant bliffue vstraffit.

Hvilken er den tredje formaning?

Men bliffuer fulde aff Aanden/oc taler met huer andre om
Psalmer oc loffsange oc aandelige Viser/siunger oc leger saar
Herren i eders hjerter/oc tacker altid Gud fader i alle ting/i vor
Heris Jesu Christi Naffin.

Saad vil hand met denne formaning?

Hand vil saa meget sige. Det staar de Christne vel/at de
loffue/prise oc tacke Gud/met Psalmer/Loffsange oc aandelige
Viser/wi kunde oc intet giøre Gud vor Herre tacknemeligere/
som Mose oc Israels Børnis Exempel nock giffue til kiende/
der de vaare gangne igiennem det røde haff. Exod. xv. Oc Da-
uid/der hand legte saar Guds Arck/sang oc sprang. Teem/
siunge icke Propheterne Esaias/Habacuc/Jonas/Zacharias
den Døberis Johannis fader/Maria Guds Moder/Simeon/
deylige Loffsange? Ja de fromme Christne i den første kircke/
forsamledis huer dag/oc loffuede Gud/oc siunge Psalmer. Wi
kunde oc intet giøre Dieffuelen mere til fortredelighed/som
Kong Saul oc Dauids Historia nock beuise i. Samuelis xvi.
Thi at naar den onde Aand kom offuer Saul/tog Dauid sin
harpe oc legte der paa/saa vige de Dieffuelen bort fra Saul/
oc det bleff bedre met hannem. Wi kunde intet giøre off kand
vere mere nytteligt oc gaffnligt end loffue Gud met Psalmer/
hvilket wi oc ere plictege oc skyldige til. Thi wi haffue anam-
mit megit

Den xx. Søndag efter

mit megit got aff Gud/ baade i naturlige/ legemlige oc aandelige gaffuer/ legeme/ Siel. sind/ fornuffte styrcke/ sundhed etc. Der til met Troen/ tierlighed/ haab/ taalmodighed/ Guds Ord/ Euangelion/ de høyerdige Sacramente/ Synderis forladelse oc forrettelsen paa det enige Liff/ for huilcket wi skulle altid til børlige tacke Gud. Hand giffue oss sin naade at wi der stedze kunde giøre/ **A M E N.**

Den XX. Søndag efter Trinitatis/ Euangelium/ Matthæi. xxij.



Eimmerigis Rige/ lignis ved en Konge/ som gjorde sin Sønns Bryllup/ De vdsende sine Tienere/ at de skulde kalde dem som budne vaare til Bryllup/ De de vilde tcke komme. Hand vdsende atter andre Tienere

re/ oc sagde/ Siger dem som ere budne/ See/ Jeg haaffuer beridt mit Maaltid/ mine øren oc mit fede queg er slactet/ oc alting er rede/ kommer til Bryllup. Mende foractede det/ oc ginge hen/ Den ene paa sin Uger/ Den anden til sin Ridsmandskab/ De nogle grebe hans Tienere/ bespottede oc ihletsloge dem. Der Kningen det hørde bleff hand vred/ oc skickede sin Hær ud/ oc ødelagde disse Mandrabere/ oc sette ild paa deris Stad.

Da sagde hand til sine Tienere/ Brylluppet er forberidt/ Men de som vaare budne vaare det tcke verde/ Gaar der fore

der fore hen paa veyen/oc blunder til Bryllup/ huem i sin-
de. De Suenne ginge vd paa veyene/oc saffuede tillsam-
men huem de funde/ Onde oc gode/ oc Bordene bleffue
alle fulde. Da gief Kongen ind/ at besee Gesterne/ oc hand
saa der it Menniske/ som haaffde icke Bryllups kleder
paa/oc sagde til hannem/ Ven/ huorledis est du kommen
hio ind/ oc haaffuer dog icke Bryllups kleder paa? De
hand tagde stille. Da sagde Kongen til sine Tienere Vins-
der hender oc spoder paa hannem/ oc kaster hannem hen/ vdi
mørket/ Der skal vere Graad oc Tændgnidjel. Thi mange
ere falledet/ men saa ere vdualde.

Quor om taler dette Euangelium?

Om en Kong der gjorde sin Søns Bryllup/ oc bød mange
der til/ Men de vilde icke komme. Oc effterdi Christus taler
dette Parabel/ til idel vngudelige Mennsker/ til de ypperste
Prester/ Phariseer oc Scriftkloge/ da bruger hand saadanne
haarde oc skarpe Ord/ hand truer oc saa met grum straff/ Oc
figer en forferdelig streng Dom aff ossuer den/ som icke haaffde
Bryllups kleder paa/ Oc her ere tiende stycker i dette Parabel/
Som mand skal vel mercke/ det ene er Jødernis forherdelse/ det
andet Hedningers vduelse.

Quem er Kongen?

Gud den Himmelske. Fader/ en ypperlige oc riger Konge/
hand beridde sin elskelige Søn/ Christo Jesu/ it herligt kaaste-
ligt Bryllup/ oc loed formedelst sine sendinge Bud oc Tienere/
efte oc kalde baade Jøder oc Hedninge der til.

Quod er Brylluppet?

Det hellige Euangelij naadelige predicken/ ia Christus er
selff Maden i dette Bryllup/ Thi hand bærte oss saa frem i
dette Euangelio/ at hand formedelst sin Pine oc Død haaff-
uer forløst oss fra Dæffuelen/ Døden/ Synden/ oc Hellsueda.
Denne Predicken om Christo/ er det. velberidde Bryllup/
der haaff-

Den xx. Søndag efter

der haffuer Gud budet saa mange Gester til/ offuer den gantste Verden/ Oc dem som komme/ renser hand formedelt Daaben/ Eleder dem med Troen/ Trøster oc styrcker dem med Christi Leegemis oc Blods Sacramente/ at dem icke skal fattis noget/ Men at der skal vere offuerflødelige nock / oc alle Mennister skulle bliffue mette/ lystige oc glade.

Zulde ere Guennene?

De hellige Propheter oc Apostle/ som skede oc kallede Gesterne til Euangelij Predicken.

Zulde ere Gesterne?

Først vaare Jøderne oc gantste Israel budne/ fra Adam/ alle Patriarker/ Konger/ Dommere oc Prester/ indtil Johanne dem Bapristam / Thi den velsignede Sød / Jesus Christus bleff først Adam til sagd/ Gen. iij. Der nest Abraham/ Isaac/ oc Jacob etc. Oc de hellige Propheter hengde stedze ved oc forkyndede denne foriettelse / oc visde folcket der til / indtil Brudgommen kom/ huilcken Johannes visde oc pegte paa med sin finger/ oc sagde/ See/ der er Guds Lam/ som bær Verdens Synder.

Zuad ere øren oc det fede Queg?

De trøstelige Sprock aff den hellige Scrifft/ som vederquege oc trøste vor Siel / Thi at S. paulus siger / Abraham trode Gud/ oc det bleff hannem regnet til Retferdighed/ Oc at Propheten Abacuc siger/ Den Retferdige leffuer aff sin Tro etc. Det ere de gode fede Øren/ som ere slactede oc tilberidde/ Oc at Christus siger Matthei. xj. Kommer til mig alle/ i som arbeyde oc ere besuarede/ Jeg vil vederquege eder. Jeem/ Jeg er icke kommen/ at kalde de Retferdige/ Men Syndere. Oc Esaie. xliij. Det knusede Rør vil ieg icke aldelis sønderbryde/ oc icke vdslycke den rygende Hør etc. Dette er den gode fede Steg/ aff Guds fede Queg/ de træffue/ forgylte oc velsmagende reter/ som off vederquege oc bespise/ oc beuare i alle fristelser/ so fremt vi tro/ Thi de vantro haffue der ingen hielp aff.

Zuad gjorde de som vaare Kallede?

De vilde icke komme/ oc foractede Kongens indbindelse/ den ene gic bort til sin Ager/ den anden til sin Riobmandskab/ nogle grebe sat paa hanss tienere/ bespottede oc ihjel sloge dem.
Verden

Verden skick sig icke anderledis / Naar nogen vil hende
got aff hietet / oc søger hendis salighed / den hader hun / oc
gier hannem alt ont / Men naar nogen setter hende en vor-
se paa / oc stryger hende om munden met en hare fod / den hols-
der hun vensteb met / oc gier til gode. Det haffde veret liden-
ligt / der som de end haffde aarsaget sig / Som de Luce xiiij.
giorde / offer huilcke der gick alligenel en forferdelig Dom /
At ingen aff de Mend / som vaare budne / skulde sinage hanff
Madore / Disse aarsage sig icke met it eneste ord / Ja de for-
acte det aldelis / bespotte / forhaane / oc ihiesla hanff Suenne
oc sendinge Bud. Denne store offuerlast oc offuer vold / kunde
Gud icke lenger fordrage.

Ænem ere de / som gaa til deris Ager :

De ypperste Prester oc Leuiter / thi den hellige Paulus tal-
der dem Vercknets Mend / oc bygnings Mestere / de vilde icke
komme til denne Euangelij Predicken / oc gaffue faare / at de
haffde en Ager / det er / Jødedommet / Mosi Lou / Templet /
Ceremonier oc Guds tiemiste / Denne Ager skulde de røcte / plan-
te / vande / oc tage vindstibelige vare paa / de kunde icke tage va-
re paa Euangelij Predicken.

Æuilcke ere de / som gaa til deris Kiebsmandskab :

Den menige Mand / Agerpuger / hine gerige Scimpe-
re / som icke tencke oc grunde paa andet Nat oc Dag / end hu-
orledis de kunde bliffue Rige / oc fylde i secken / de besuige oc
bedrage deris Næste met falsk oc suig / met surfittighed oc sne-
dighed / met argelist oc mangfoldige finantz / oc foracte der
offuer Guds sendinge Bud oc Tienere / De tencke icke paa S.
Pauli Ord. i. Tim. vj. Wi førde intet til Verden / der faare er
det obenbare / at wi icke heller skulle føre noget vd / Men naar
wi haffue vor føde oc at skule off vdi / der skulle wi lade off n-
ye met.

Ænem ere de / som forhaanede Suenne oc sloge dem ihiesla :

Det ere Tyranner / Som forfølge Guds Ord / dræbe oc ihies-
la dem / som det Predicke oc forkynde. Saa loed Kong Ma-
nasses ihiesla Esaiam / Joakim / oc Jeremiam. Presterne / Wris-
am. Herodes / Johannem. Caiphas oc de ypperste Prester /

ff

Chris

Den xx. Eøndag effter

Christum. Phariseerne oc Scriffetkloge / den hellige Stephanum.

Nar sage icke de Christne sig saa end nu?

Ja visselige / Naar de Mandelige Personer kaldis til Evangelium / Da aarsage de sig / oc sigte / At det Evangelium som Predickis er vel ret / Men effterdi wi ere besørne met Passuen oc den Romiske Stoel / da er det tilbørligt / at wi skulle holde met den Romiske Kircke / oc icke gissuejoss der fra. Naar den menige Mand seer / At Guds Ord fører Kaarset / Modgang / Fristelse / Fattigdom / Foractelse oc Forsølgelse met sig / da falde de oc saa der fra. De Veldige oc Mechtige kunde icke heller fordrage Evangelium / oc dem det Predicke / fordi at deris egen hoffmodighed holder dem der fra / oc at de ville icke ere straffede. Saa komme der ganske saa til dette Salige Bryllup / det er / til det hellige Evangelij Predicken.

Huorledis skal det da gaa paa det sioste?

Lige som det gick Jøderne / de vaare oc saa lenge stiffsindede oc haarkri / oc stode paa deris eget vesen / stic oc paa fund / indtil de paa det siste bleffue aldelis giorde til intet / oc miste det ene met det andet / Kongerige / Prestedømme / Land oc Folk / Saa skal det oc saa gaa dem / som paa denne dag saa fortredeelige foracte det Guddommelige Guds Ord / Der som de mente at de haffue her paa Jorden oc ville beholde / som er / Mact / Rigdom / Herlighed / det skal tagis fra dem / oc det som de vente oc formode sig / som er / Guds yndest / naade oc barmhertighed / det skulle de aldrig bekomme.

Saad giorde da Kongen?

Der hand hørde / huorledis hans Suenne bleffue foractede oc bespottede / bleff hand vred / oc vdsende sin Hær / oc ødelagde disse Mordere / oc sette Ild paa deris Stad. Dette skede i Jersalems forstyrning / der det altsamme bleff til intet gjort oc ødelagd / Stad oc Tempel / der Jøderne bleffue ihjelslagne / solde / oc atspriede offuer den ganske Verden. Da sagde Kongen til sine Suenne / Brylluppet er io berid / Men Gesterne vaare det icke verde. Gaar der saare bort paa veye /

veye / oc binder til Bryllup huem i finde / Der begyndis Bed-
ningerns kald til Euangelium / oc Iederne forstendis.

Quod gjorde Doemner?

De ginge vð paa veye / oc forsamlede alle dem de funde /
Ende oc Gode / oc Bordene bleffue alle fulde. Den første Chr-
sti besalning / til hanss Apostler / var denne / Matth. x. Gaar
icke paa Bedningers veye / oc gaar icke ind i de Samaritaners
Stæder / men gaar bort til de fortabte Gaar / aff Israels huff.
Paa den tid loed Christus sig Klarlige høre / Matth. xv. Jeg
er icke vðsend / vden til de fortabte Gaar aff Israels huff / Det
er icke got / at tage Børnenis Brød / oc kaste det for Hunde.
Men nu / effter de foracte Guds Ord / kaldis det / Gaar bort
paa veyen / oc binder til Bryllup / huem i finde etc.. Oc Chri-
stus giffuer dem / effter sin Opstandelse / en anden Besalning /
Marci i det siste. Gaar bort i den ganste Verden / Predick
Euangelium for alle Creature / Huo som Troer oc bliffuer Døbt /
hand skal bliffue salig etc.

Velaa Kongen oc sine Gester?

Hand gic ind / at besee Gesterne / oc saa der it Mennis-
ke / som icke haff de Bryllups kleder paa. Dette skal ske paa
den yderste dag / da skal Gud sige en Dom aff / offuer alle vgu-
delige oc vantro Mennsker / huilcke der betegnis met denne /
der icke haff de Bryllups kleder paa.

Quod er Bryllups kleder?

Det er en stadig Tro til Ihesum Christum / oc en hertes-
lig forhaabelse til Gud / Dette kleder forkaste vore første forels-
dre / der de offuertraade Guds bud / oc vaare Zugornien lydi-
ge / Da stode de bestemmede oc nøgne / bloete oc bare i Guds
asiun / Men Troen til Christum bedecker oc skiul det altsammen
igen / som bleff fortabt i Adam.

Quod sagde Kongen til dette Menniske / som icke haff
de Bryllups kleder paa?

Hand sagde til hannem / Ven / huorledis est du kom-
men hid ind / oc haffuer dog icke Bryllups kleder paa? oc
hand tagde stille. Lige skal det oc saa gaa paa den yderste dag /
De som nu foracte Euangelij naadelige Predick / oc holde mere

Sf ij

aff des

Den xx. Søndageffter

aff derts Agre / Røbmandskab / oc Rigdom / end aff Guds
Ord / oc acte mere det forgengelige / end deris Siels salighed /
dem skal atter der inod ingen Trøst vederfaris / Naar de skul-
le stillis fra denne Verden / oc vilde da gierne komme til dette
Bryllup / Thi Brudgommens dør skal da vere tilluct.

Hvad Dom sagde Kongen aff offuer dette Menniste ?

Hand sagde til sine Tienere / Binder hender oc føder paa
hannem / oc kaster hannens vd i mørket / der skal vere Gra-
ad oc Tendgnizel. Disse ere saa Ord / Men de giffue stor
strengthed til tiende. Det er store Hærens nature / at naar
de bliffue vrede / da bruge de ick mange ord / Men naar de ta-
le da gielder huert Ord en Gyldene / Thi de ere mere fortør-
nede oc haaffue det strengeligere i sindet / end de kunde sige met
ord / Der faare følge de oc strax effter met straffen / Lige saa
gør oc denne Konge / oc befaler / at de skulle binde Hender oc
Føder paa dette Menniste.

Hvad betegner hender oc føder ?

Hender betegner Mennistens gierninger / Føder betegner
hans Omgengelse oc begierlighed / Hvilcke der skulle altid staa
til Gud oc vor Tæste / formedelst Troen / Huem der nu leffuer
saa i Verden / som hans Hender oc Føder vaare bundne / huert en
hielper / trøster eller tien sin Tæste / da skulle de effter dette Liff
vere bundne til enig tid.

Hvad skulle vi lære aff dette Euangelio ?

Først / at Guds Rige er ick andet end ic Kongeligt Bryl-
lup / ic herligt Gestebud / der som forgylte dyrebare ratter bæ-
ris frem forgefennis / at mand tager intet eller begierer aff Ge-
sterne / Der haaffuer ingen behoff at føre sine forringer eller
stæncke sine gaaffuer / det er altsammen berid oc stænckis forgefennis.
I det gamle Testamente var det huer dags mad / at
de befalede oc robte / Kommer ick tomhendede for Herren /
Men du skal føre dit løffte / dit Offer / dit første grøde / dit
Tiende / etc. Men i det ny Testamente / er der ingen anden Prea-
diken / end kommer / eder / dricker / verer glade oc lystige / ta-
ger edder gode dage til forgefennis oc vden al eder bekæftning /
Hosbon

Hosbonden giffuer edet gjerne/oc lader til met en god villie/
Her er idel naade oc barmhiertighed / Syndernis forladelse/
oc det ewigge Liff/Saa fremt wi eton ville see vel til/at wi icke
Tomme frem i vantro oc ere wgudelige/Thi der ere mange kalles
de/men saa ere vdualde.

Der nest/at der er it aandeligt Ecteskab imellem off oc
Christo / oc alle ting almindelige / Huad Christus haffuer/
det horer off til/Huad wi haffue/det horer hannem til/Wi
haffue idel Synd/Onskab/oc wdyd/det tager hand til sig/
oc vedzler met off/giffuer off sin Naade for vore Synder/sin
Fromhed for vor wdyd/sit Liff for vor Død. Thi efterdi hans
Naade er større end vore Synder/hans Fromhed sterckere/end
vor wdyd/hans Liff kaarsstigere/end vor Død/Da skulle alle
vore Synder/Wdyd/Døden oc Fordømmelse/ forsuinde i hans
Naade / Fromhed / Retferdighed oc Liff/ Lige som en liden
Gnist Ild vdslyctis i det store Haff.

Det tredie er/at wi haffue saadan en Brudgom/der er
almectig/Som vel kand bestierme off fra alt Ont/oc Wlycke/
Som beside off fra Satans / Dødens oc Hellsfuedis mact/
Ja den som gaff sig for off i Kaarssens Død / Vdgydede sit
dyrebare Blod / borttog alle vore Synder / Saa / at wi ere
trygge for Gud. Betklager Synden off/ da haffue wi der imod
vor Brudgoms Christi Naade. Forferer Døden off/ da haffue
wi Christi Liff til Trøst oc bestiermelse. Grister Satan oc
Hellsfuede off/ Da haffue wi Christi Rige/ oc det ewige Liff.
Efterdi wi nu haffue denne Trøst i Christo/Da skulle wi oc
saa vere taeknemmelige/ oc lade off stedse finde i it Christelige
lessnet.

Huad er nu Summa aff dette Euangelio?

Haffuer du icke de rette Bryllups kleder paa/Det er/est
du icke prydet met en ret Christelig Tro/Oc met ret Brøderlig
Kierlighed/oc forlader du dig icke stadelige paa Guds Ord/
naar du stillis fra denne Verden/Da est du til ewig tid fordømt.
Men haffuer du de rette Bryllups kleder paa/det er/Troer du
paa Jesum Christum / oc beuise din Tro met Kierligheds oc
barmhiertigheds gierninger/ imod din Næste/ oc forlader dig
S f iij stadelige.

Den xxi. Søndag efter Trinitatis

Stabelige paa Guds Ord / Naar du stillis fra denne Verden /
da est du salig. Thi der staar saa screffuit / Apoc. xxiij. Salige
ere de som dø i Herren. Oc Christus siger / Johan. viij. San-
delige ieg siger eder / Der som nogen bevarer mit Ord / da skal
hand icke see døden euindelige / Men hand er trengd igennem
fra Døden / til det euige Liff / Amen.

Den XXI Søndag efter Trini-
nitatis / Epistel / Ephe. vj.

Rære Brødre / Verer sterckel HÆren /
oc i hans styrckis maect / fører i der i Guds harmis /
at i kunde bliffue stadige imod Dieffuelens listige tilløb.
Thi wi haaffue icke Rijsd oc Blod at stride met / Men met
Sørster oc Veldige / Som er / met Verdenss Herrer / der
regner i denne Verdenss mæck / met Aander vnder Him-
melen. For den skyld da tager Guds Harmis paa / at i
kunde staa imod / naar den onde stund kommer / oc ydrette
alting vel / oc beholde marcken.

Saa staar nu giordede om eders lender met sandhed /
oc isorden met redferdigheds krafft / oc haaffuer stoffe paa
Benene / som de der ere ferdige til at driuffue fredsens Euan-
gellum / met huilcket i ere beredde / oc tager faar alle ting
troens skold / met huilcken i kunde vdflycke / alle den for-
giftige Fiendts aloende pile / oc tager saligheds / Hielm /
oc Aandes Suerd / som er Guds Ord.

Quod holder S. paulus oss saare i dette Epistel ?

Try stycker. Først giffuer hand til Fiende at Dieffuelen er
vor grumme Fiende. Der næst / hvor sterck oc veldig Dieffues
len er

Ien er. Det tredie/haad Barnst oc Daabin vil stalle bringe imod denne Siende Dieffuelen.

Quad er Dieffuelen for en Siender?

Dieffuelen er en snedig / listig / ond siende / en tusinde kaanstermand / en wreem Aan / fuld aff løgn oc ondstaff / en morsdift Aand / en løgn aand / lifssens Siende / oc sandheds / en Laftere oc Guds Børns anlagerere / huilcken der vilde gierne forderffue al Guds Rik / alle Politier / al ret Gudsstieniste / oc er alle Menniskers Modstandere. Hand torde friste Christum Guds Søn / oc forsøge sin kaanst paa hannem / hand vil oc vilselige icke spare off. Oc paa det hand kand søre off i sald / tager hand Verden oc vort eget legeme til hielp.

Quad er Verden?

Verden er Dieffuelens rige / Paradis oc Lysthuff / en ret Røfuere kule / oc Løgnhuff / ia det onde forredelige Barnhuilcket Adam loed effter sig / der i mange maade offerfalder off / formedelst sine øyenkalcke / Kettere / falske Lærere / Secter oc Partier / formedelst Tiranner oc de Christnis Mordere / oc formedelst det menige Soldis offergiffne hob / som huerckem acte Gud eller Menniske.

Quad er legeme eller Fisd?

Riød oc Blød er Adams barn / it Menniske fult aff synd / hofferdighed / gerighed / wtystshed / had / affuind / Fult aff vantro / wnyttig omhyggelighed / syndelig lyst oc begiering / ia aff alle laster oc wdyder.

Quorledis stider paulus sig imod disse Siender?

Hand gior som en ret god Hoffuizmand / der ligger i marschen met sit folck / oc venter huer time at Striden skal begyndis mellem Sienderne oc hannem / hand formaner wden aff ladelse sine Keyssener oc Stridzmen / at de skulle vere rustede / staa fast oc mandelige / oc sla frimodelige fra sig.

Met huad Wrd formaner hand sit Sold?

Hand Predicter deyliche lige som i en her eller iblant Stridz folck / formaner dem / at de met deris barnst oc Daaben skulle vere rustede til strid / oc siger saa. Mine Brødre / vere sterke

Sf iij

i her

Den xxi. Søndag effter Trinitatis

i Herren. Lige som hand vilde sige. For eders persone ere i meget for skrybelige/at i aff eders egen styrcke oc krafft skulde imodstaa denne grumme Siende. Verer fordi stercke i vor **HERRE** Jesu Christo / huilcken der hassuer allerede offuermundet eders Siende / oc i hans styrckis mact / tager paa eder Guds Harmis / at i kunde bliffue stadige imod Dieffuelens listige tilløb. Lige som hand vilde sige. I kunde icke staa fast imod saadan en veldig Siende/der som i icke søge eders styrcke/Harmis oc Vaaben haff Gud oc vor **HERRE** Jesum Christum. Thi i vide huor sterck / veldig oc listig Dieffuelen eders Døds Siende er. Al eders styrcke oc krafft er imod hans mact lige som affuer faar vær.

Huor sterck oc veldig er da Dieffuelen?

S. Paulus giffuer det til kiende / oc siger. Wi haffue icke at stride met Kjød oc Blod / men met Førster oc Veldige / som er / met Verdsens Herre / som regnere i denne Verdsens mørck / met de onde Aander vnder Himmelen. Lige som hand vilde sige. Vore største Kiender ere Aander / huilcke wi icke kunde sla fra oss met Suerd / Bøsse / Pil / Spind eller Hellebaarde / de søge oc icke effter vore pendinge oc gods / Men effter vort Legeme oc Liff / Kjød oc Blod / Mærrig oc Been / Stiel oc Aand / Det gielder her at vinde eller tabe / Hælfuuede eller Himmerige.

Huor faare kalder hand dem Førster oc Verdsens Herre?

For di at det er icke en enfoldig Aand / men en stor veldig Herre. Hand hassuer slaget sin leyer i mærrken imod oss / sterckere end Hundrede tusinde Tørckiske Kaysere / Hand er der til met offuermaade vel forfæct / som den / der hassuer nu regierit Verden lenger end fem tusinde Aar. Hand veed mæsterlige huorledis hand skal søge til huer besynderlige. Thi hand er en Doctor i skalckhed / oc hassuer vel lært sit Embede.

Huor boer da Dieffuelen?

I lucten / siger S. Paulus / i denne Verdsens mørck. Wi taare icke tænce / at hand er langt borte fra oss / enten i Indien / Morland /

Horland / i Egypten eller Babilonien / Hand er hart hoff off /
ieffne off / bag off / faare off / offuer off / vnder off. Huor wi gaa /
staa / side eller ligge / der flue de onde Aander offuer off / lige som
Skyer / de suerme omkring off / lige som store Humler oc Gedes
hamse / de lade sig offte til synne i legemlig stickelse / i Himmelen /
som gloendis Drager / i marcken som brennende liuss eller
bluss. De hassue gierne deris bolig i sde steder / huss / i ørcken / i
dybe vand / Søer oc pndze / forferde / druckne oc myrde der Mens
nisten. Lucten er fuld aff dem / de hassue inde alt det som er
omkring off / offuer off / de see oc lure effter off / begrunde oc be
tracte / huorledis de kunde føre off i forderffuelse / oc forhin
dre off / at wi io icke skulle komme til Himmelen / der de fulde
ned aff.

Er de da icke end nu forstodne ned i Zelfsuede?

S. Petrus siger. At Gud storte dem met mæghedsens
lender ned til Zelfsuede / at de skulle bevaris til dommen. Diff
imellen arbejde de pa met al mact / at de kunde dræbe oc om
komme baade vort legeme oc Siel. Er det saa at en Dieffuel
kand intet vdrette alene / da tager hand andre sin til sig / som ere
meget argere. Kunde sin intet vdrette / da tager hand thi / ti
ue / hundrede eller tusinde / Der er icke ende eller tal paa. Hand
hassuer i fem tusinde aar icke soffuit / men hand gaar omkring /
som en brøgende / Løffue / oc søger effter den hand kand opsluge /
i. Petri v.

Quod harnist oc Vaaben skulle wi bruge imod denne Siende?

Saa siger S. Paulus. For den skyld / da tager Guds Harn
nist paa / at i kunde staa imod paa den onde dag / oc vdrette al
ting vel / oc beholde marcken. Saa staar nu omgiordede om ea
ders lender met sandhed / oc i forde met retferdigheds krafft / oc
støffle paa eders søder / met fredsens Euangelio / huor met i ere
beredde. Men saar alting tager Troens skjold / met huilcken i
kunde vdslucke alle den forgiffteige Siendirs gloende Pile / oc ta
ger saligheds hielm oc Aandsens Suerd / som er Guds Ords / etc.
Her giffuer S. Paulus off aff sit Rustkammer / det rette Harn
nist / de rette Verie oc Vaaben / som er / Belte / Sko eller Støff
le / Panger oc Krafft / Skjold / Hielm oc Suerd.

3 f v

Huor

Den xxi. Søndag effter Trinitatis

Sworledis skal en Christelig Riddere / ruste sig
imod Dieffuelen ?

En Stridzmand som vil ruste sig / hand omgiorder først sine lender / hand tager hoser oc trøye paa / at hand kand vere skickelig til at gaa / løbe / springe eller stride / Der nest tager hand støffle oc benharnist paa / der nest Panser oc Krafft / der effter binder hand sit Suert paa / oc tager Skjolden / paa det sidste setter hand Hielmen paa sit Hoffsuit.

Swad er Sandheds belte ?

At wi føre en Christelig omgengelse / ere retsindige i Troen / oc anamme aluorlige Guds Ord / oc rette vort lessnet der effter / lige som Christus siger / Luce xij. Lader eders lender vere omgiorde etc.

Swad ere den Euangeliske freds støffle oc sto ?

At wi holde fred met huer mand / giøre huer mand til gode / hielpe / tiene / giffue gode raad oc trøste formedest Euangelium. Oc alligenel Verden bulder met oprør / idel wstred / Riff oc trette / oc opuercker oss oc saa til vrede / at wi dog ere i alle maade tralmodige / icke heffne oss selff / men trenge oss igiennem met taalmodighed / som igiennem en ond Vey / der er fuld aff torne.

Swad retferdigheds Krafft ?

At wi affue en god Samuittighed / oc lessue saa / at ingen kand klage paa oss / giøre ingen forfang eller skade. Thi huor saadan en Samuittighed icke er / der haffuer Dieffuelen strapvundit. Hand giffuer samme Menniske en stød saar brystet / saa at herte oc moed falder.

Swad er Xandsens Særd ?

Guds Ord / det skulle wi drage vd / tage det i haanden / oc verie off met / at det skal icke gaa off / som det gick Papisters ne / huilcke der lode Suerdet forræstis i balgen. Euangelion oc Guds salige Ord / er formørket hos dem / formedest Dieffuelens lerdøm oc Menniskens paafund / oc Pharisaist hygleri / at Dieffuelen haffde got at giøre met dem / oc skaffe sin vilie.

Swad er Troens Skjold ?

Intet andet / end Troen til vor Herre Christum / at wi vdi fristelse eradze paa Christum / oc siage. Er ieg en Synder
re / da

re / da er hand den Mand / som døde for mig hellig oc reen/
hannem holder ieg mig til ehvor der gaar met mit Liff / da for-
lader ieg mig paa Christum / som paa min Skjold / der vel kan bes-
decke oc besterme mig hand er nug vis nock / hand stand staa fast
imod alle hellsuendis porte.

Suad er saligheds Zielen?

At wi tro paa Jesum Christum / som er en Herre ossuen
Dieffuelen / Verden oc alting / formedelst huilcken wi skulle
visselige vente it andet oc bedre Liff / at hand skal forløse oss
aff al wlycke / oc lægge vnder vore føder / det som oss nu tren-
ger oc trycker at wi skulle frilige oc gladelige sige. Til dig
Herre staar vorhaab / lad oss icke bliffue bestemme / Giff
oss din naade / at wi stedse kunde findis benebnede met disse
Vaaben / oc komme uden skade til det maal / der wi ere staa-
bte oc kallede til / det er det ewige Liff / Amen.

Den XXI. Søndag effter Trinitatis.
Euangelium / Johannis iiii.



De der vaar en
Kongelig Mand
hanss Søn laa siug i
Capernaum. Denne hør-
de at Jesus kom aff Judea
til Galileam / oc hand gick
bort til hannem / oc bad
hannem / At hand vilde
komme ned / oc hielpe hanss Søn / Thi hand var
Dødsuig. Oc Jesus sagde til hannem / Naar som
i icke see Tegen oc vnderlige gierninger / da tro i icke.
Da

Den xxi. Søndag effter

Da sagde den Kongelige Mand til hannem / **HERR** /
kom ned / før end mit Barn dør. Jesus sagde til han-
nem / Gack bort / Din Søn leffuer. Menneket trode
det ord / som Jesus sagde til hannem / oc gick bort. Oc i
det samme som hand gick ned møtte hanff Suenne han-
nem / forklndede hannem / oc sagde / Dit Barn leffuer /
Da odspurde hand aff dem / paa huad time / det var bleff-
uet bedre met hannem. Oc de sagde til hannem / I gaar
ved den siuende time / forloed Kaaldesiugen hannem. Da
merckte Faderen at det var ved den samme time i hus-
ticken Jesus haßde sagt til hannem / Din Søn leffuer /
Oc hand trode mes alt sit huss / Dette er nu det andet Zes-
tegen / der Jesus gjorde / der hand kom aff Judea til Ga-
lileam.

Quad holdis off saare i dette Euangelio :

Troens art oc nature / Quorledis hun begyndis / vover oc
formeris / indtil hun paa det sidste bliffuer fuldkommen i it
Mennecke. Thi at alligeuel troen har vor Herre Jesum hiem /
formedelst Euangelium til huert Mennecke / met alt sit gode oc
naade / saa / at huer Christen haßuer lige saa meget / som den
anden / Oc it barn som bleff døbt i dag / haßuer icke mindre /
end S. Petrus / Saa er dog den sergølse oc formerelse i Tro-
en wlige i oss / oc der om taler dette Euangelium.

Quorledis haßuer det sig da met troen :

Lige som it Mennecke haßuer sin barndom / yngdom oc al-
derdom / oc Træ oc Vrter deris vext oc formerelse / saa haßuer det
sig oc saa met troen. Naar it mennecke bliffuer sød / da er det
icke strax en Mand eller en Qvinde / men det haßuer sin vext oc
formerelse / formedelst dage / Vger / maanedes oc Aar / lige saa
giffuer icke heller Sæd / der kasts i Jorden / strax grøde aff sig /
men hun skal haßue sin tid. Først rinder hun op i smaa Vrter
oc spæt græs / der aff bliffuer stua / paa huilcke der vore af / oc
der

der effter Korn i samme ar/ lige saa haaffuer oc troen sin vert oc formerelse / først saar mand den himmelske Sæd / Guds ord / naar det anammis i troen / rinder det op/oc bær god fruct/saa/ at it Menniske begynder at forlade sig paa Gud elskesin neste/ oc spæge sit legeme / hand bliffuer Guds ny Creature / icke en gag/men saa lange hand leffuer/indtil hans yderste ende.

Kand dette sigis klarligere oc forstandeligere?

Ja / i saa maade/ Verden er lige som en haaffue. Den Alger thaaffuen/ere menniskens hierter. En Predickere er bonden eller haaffueocteren hand igennem graffuer oc igenen pløyer hierterne formedelst louens predicken oc den Guddommelige vresdis grumme Exempel / huor met hand forferder Syndere i deres Samvittighed/Naar de bliffue nu fattige i Aanden/oc tørste effter Guds Naade / oc Tidzel oc Torn bliffue vdlugede oc affrensele / da kaster hand oc saar Euangelist Sæd der vdi / det er/ Guds ord/Naar det anammis i troen / da rod festis det/ Der effter kommer Gud met den Himmelske Dug oc Regn/det er/met den hellige scriftis trøstelige Sprock / Ja met den hellig Aands Naade / oc giffuer triffuelse/ forfremmelse oc foramerelse / Saa / at saadant it Menniske bær der effter idel god fruct. Saa kommer da Gud fremdelis met Salt/ oc salter saadant it Leffnet / oc bestrøer det met mangfoldige fristelser / gennordighed oc bedrøffuelse.

Suorledis bescriffuer Johannes denne Kongelige Mand?

Der var (siger hand) en Kongelig Mand/ hanss Søn laasung / Denne hørde / at Jesus kom aff Judea til Galileam/ Oc hand gief bort til hannem/oc bad hannem/At hand vilde komme ned/ochielpe hanss Søn/Thi hand var død sung. Aff disse Ord kand mand mercke / at hand haaffde en liden Barne tro. At hand beder Christum / at hand skal hielpe hanss Søn / det er it Tegn til at hand haaffde en tro / Thi at haaffde hand icke forladet sig paa Christum / oc forset sig got til hannem/ Da haaffde hand icke kommet til hannem/oc begieret hielp aff hannem. Men at hand beder/oc er tho gange begierendis/ at hand skal gaa ned i hanss huus met hannem/oc hielp hanss Søn/det er it Tegn til en liden Barne tro. Thi at haaffde hand haaffte en

stadig

Den xxi. Søndag efter

stadig tro/da haff de hand sagt frimodelige met Høffuizmanden / **H E R R E** / sig eton it Ord / da bliffuer mit Barn helbrede/Men nu troer hand icke/at Christi o der saa krafftig/aedert hand helbrede den Slinge / Wden Christus er der selff personlige nernærendis.

Suad suarede Christus hannem ?

Hand sagde til hannem/Vaar som i icke see Tegen oc vnderlige gierninger/da tro i icke/Hand giffuer hannem der met it hart gensvar/oc lader lige som hand icke vil de hielppe hannem / Ja hand straffer hannem / at hand icke vil lade sig nøye met Ordet/Men begierer oc saa Tegn/lige som hand vilde sige/Huor faare skulde ieg gaa ned met dig/effterdi du troer icke mit ord? Huor faare siger du icke met den Høffuizmand Luce viij. Sig eton it Ord/da bliffuer mit Barn helbrede.

Forfager da Christus oc neeter den Kongelige Mand hielp ?

Ney. Thi Guds gierninger gaa saa frem / At hand saargior / sørend hand læger oc helbreder / Hand bedrøffuer / sørend hand trøster / Hand dræber sørend hand gior leffuende / hand fordømmer / sørend hand gior nogen salig. Saa giorde Christus imod den Hedniske Quinde / Matth. xv. Thi der hun bad at Christus skulde forløse oc helbrede hendis besatte Døtter/da foruilde hand hende oc sagde / Jeg er icke vdsend / i den aleniste til de fortabte Saar/aff Israels huff. Der effter foruilde hand o saa Disciplerne/Isom giorde Ven for hende/oc sagde / Det er icke smuct at mand tager Børnenis Brød / oc kaster det for Hunde/Dog loed hun icke aff/Men io mere hand foruilde hende met haarde ord/io mere bleff hun ved at bede stadellig / oc hun bekom oc saa der met/det som hun begierede.

Suad giorde da den Kongelige Mand ?

Hand bleff hart ved/oc sagde / Herre/kom ned/sørend met barn døer / Der giffuer hand Klarlige sin barne tro til kiendemet/ ja hans tro begynder at sincke ned / oc forsuinde / lige gick det oc saa S. Ped. Matth. 14. Hand gick til Christum paa Haffet i en smuck stadig tro / Men der hand saa it stercke vær komme / Forfædedis hand/oc begynde at sincke ned/oc robe / **H E R R E** / hielp mig der var troen vde. Lige gi det oc saa Disciplerne i

ne i Skibet Mat. vij. der de vecte Christum op i en suar storm/
oc robte / **HERR** / hielp off / wi forderffuis. Lige givr ocs
saa denne Kongelige Mand / **HERR** / kom ned / siger hand /
førend min Søn døer.

Guord suarede Christus:

Leffterdi denne Kongelige Mand bleff bestandig i sin
Bøn / oc bleff stadig i troen / end dog hun var liden oc stræbes-
lig / Da vil de icke Christus aleniste tale i hans Øren / Men oc
saa i herttet / Thi Gud seer icke til / huor stor troen er / Men at
der ekon er en tro / der som hun oc vaare saa liden som ic Sens-
neps korn. Der saare siger hand / Gack bort / Din Søn leff-
uer. Disse Ord vaare saa krafftige / at de icke aleniste gjorde
Sønnen helbrede / Men de forarbeydede oc saa en smuck sterck
Menniskelig tro i Faderen / Thi saa siger Texten / Mennis-
ket trode Ordet / der Jesus sagde til hannem / oc gick bort.
Den Kongelige Mand trode vel til forn / at Christus kunde hi-
elpe hans Søn neruændis / huilket der var en strøbelig ban-
ge tro / Men nu er hans Tro bleffuen sterckere / at hand oc saa
troer / at Christus kand hielp hans Søn / alligeuel hand icke er
der personlige eller neruændis hof hannem.

Guor paa fand mand mercke den stercke Tro?

Alff der Ord (Ibat) hand gick bort / Thi at haffde
hand icke veret stadig i Troen / da haffde hand icke stræ-
giffuet sig paa hiemueyen / Men hand haffde bleffuet lenger
ved / bespurt sig baade om ic oc andet tuiisset her oc der / Men
nu gaar hand hen / lader sig nøye met Christi ord / oc spør sig
icke lenger faare.

Guorledis gick det denne Kongelige Mand paa veyen?

Der hand gick ned / møtte hans Sønne hannem / for-
kyndede hannem / oc sagde / Din Søn leffuer / Da vdsurde
hand aff dem / paa huad time det var bleffuet bedre met
hannem / Oc de sagde til hannem / I gaar ved den siuende
time / forlod Kaalde siugen hannem / Da merckte Faderen / at
det var paa den time / i huilken Jesus haffde sagt til hannem /
din Søn leffuer.

And

Den xxi. Søndag efter

Zuor saare spurde hand sine Suenne at :

For tuende sager skild. Først / At hand vilde obenbare oc bekiende sin tro / som end nu var hemmelig oc skult. Der nest / at hand oc saa vilde føre sine Tiunde til troen. Thi der hand spurde dem at / paa huad time / hanss Søn var bleffuen helbrede / oc de sagde / I gaar ved den siuende time / forloed Raalds siuge hannem / Da giorde hand wden tuil en deylig Predicken for dem / vnderuilde oc gaff dem til kiende / at det var lige den samme time / paa huilcken Christus sagde / din Søn leffuer. Oc hand bleff saa en Apostel / Biskep / Sogneherre oc Predicere for sine Tiunde / oc i sit huff.

Zuad got kom der aff :

Saa siger Johannes / Hand trode met sit ganske huff. Dette er fructen aff saadanne vnderlige gierninger / Jaderen bliffuer stadfest i troen / Ja saa stadfest / at der som Gud haffde sagt til hannem / Du skal offergiffue alt det du haffuer forlade Jader oc Moder / oc følge mig efter / da haffde hand veret veluillig der til / oc giort get gierne / oc tenckt / nu vel / ieg haffuer til forn forsørget Christi Guddommelige godhed / ieg vil end nu forlade mig frendelis paa hans ord / oc intet twiffler at hand skal ledsage mig paa sandheds vey / der til met bliffuer hanss Søn helbrede / oc alle hans Tiunde trode.

Zuad stalle wi lære aff dette Euangelio ?

Først / At wi skulle stedsø bede Gud om en retferdig Tro / oc er hun icke fuldkommen / at hand da vil forsøge oc formere den begynde Tro / der som hun end vaare saa liden som it Senneps korn. Oc wi skulle tage grandgiffuelige vare paa / At dette Senneps korn icke skal fortæris aff fule / det er / at den begynde tro icke skal tagis bort fra oss aff Dieffuelen. Oc til denne tro / oc troens formerelse hører den deylig Sang / Nu bede wi den hellig Aand / om den Christelige tro oc ret forstand. Der nest / Naar Gud nu haffuer giffuet oss en tro / da skulle wi fremdelis bede / at gud vil oc saa formere oc beuare hende i oss / thi der hører wimage oc arbejde til / at beuare dette liggende fæhuilcket wi bære i strøbelige tar / Listerdi Dieffuelen er besynderlige vred paa de Christne / oc gaar omkring / som en brølende Løue / oc leder efter huem hand kand opsluge. Giff

Giff Exempel :

Israels børn haaffde saa smick en sterck Tro/at de oc i samme tro / ginge igennem det røde Haff / Oc de fulde alligeuel paa det sidste i saadan vantro/at de kunrede/baade for Mad oc Dricke / De bleffue oc saa gruselige straffede der faare / ja suarlige / at der aff sex gange hundrede tusinde Mennisker icke komme flere end cho Mand ind i det foriette Land / som var Josue oc Caleb. Moses haaffde saa retferdig en tro / at Gud oc saa gjorde mange Jertegn oc vnderlige gierninger i Egypten formedelst samme tro / oc hanff tro bleff alligeuel aldelis til intet der hand skulde sla vand aff Stenklippen / Num. xx. Oc Gud bleff saa forørnet / at hand vilde icke las de hannem komme ind i det foriette Land. Petrus gick dristelige paa vandet / efter Christi Ord oc Befalning / oc al den stund hand Trode / bar vandet hannem / Men strax hand begynde at tuiffle / sandt hand ned. Jøderne hulde sig til Christum / al den stund hand Predickede oc gjorde Jertegn / i Guddommelig krafft / Men der han loed sig gribe / bespotte oc hudstryge / som ic menniske / da robte de alle endrectelige til Pilatum / Kaarsfest Kaarsfest hannem / Da var baade hanff Predicken oc Jertegen/oc der til met hanff store velgierninger / aldelis forgleinde.

Haffue wt oc Exempel i vor tid :

Ja viffelige. Der Euangelium først begynde at Predickis / da løbe alle Mennisker til / oc vilde allesammen vere Euangeliste oc Christne / Men der Ordens Tienere / begynde formedelst Euangelium at straffe misbrug/Synd oc Last/i alle Stæter / da fulde strax wt allige mange Mennisker der fra / lige som blad aff træ. Det er met Euangelio / som met ic naturlige træ / om vaaren knoppis det oc blomstris / at det bliffuer ret hult aff blomster / saa komer der da regn / eller rimfrost falder der paa oc tager måge blomster bort. Naar der bliffuer nu fruct skabt paa da komer storm / oc kaster atter megen ned aff den unge fruct. Oc paa det siste naar fructen begynder at bliffue tidig oc moed / da kommer der alle honde skadelige orme som igennem stinge oc forderffue fructen paa samme Træ / at der bliffuer icke tiuffuen.

Gg

de par.

Den xxi. Søndag effter Trinitatis

de parten/ ja icke hundrede parten ved mact/ oc komer til nytte oc gassin. Lige gaar det ocsaa med Euangelio/ naar det kommer først op/ da ville alle Mennister vere Euangeliste/ Men naar der kommer fristelse/ da falde wtallige Mennister der fra/ Der effter komme falske Predickere/ Partier oc Secter/ som besmitte Christi rette Lerdom/ oc føre med deris Løgen/ mange Mennister i vildfarelse/ at neppelige halparten bliffuer bestandig/ at Christus vel siger ret/ At mange ere kallede/ Men saa er vdsvalde. Er der nu saa stor fare paa ferde med dem/ som daglige høre Guds Ord/ oc anamme det gladelige/ hvorledis vil det da gaa dem/ Som det huercken villt see eller høre/ Ja de som effter sandheds bekiendelse falde moduillige til Løgn igen/ necete oc forsage Gud/ oc giffue sig fryuillig vnder Dieffuelen. Der fra vocte oss vel/ vor Hære Jesus Christus/ Amen.

Den XXII. Søndag effter Trinitatis / Epistel / Philip. f.

Rære Brødre/ Jeg tacker min Gud/ saa ofte som ieg tencker paa eder (huileket ieg gjør altid/ i alle mine bønner/ for eder alle/ oc ieg gjør min Bøn med glæde) for eders samfund i Euangelio/ fra den første dag indtil nu/ oc ieg haaffuer it got haab der til/ at den som begynde den gode gierning i eder/ hand skal oc fuldkomme det indtil Jesu Christi dag/ lige som mig oc bør/ at ieg skal i saa maade holde aff eder alle/ Fordi at ieg haaffuer eder i mit hierte/ i dette mit sengzel/ i huileket ieg forsuarer oc stadfester Euangelium/ som de/ der alle ere delactige/ med mig i waaden.

Thi Gud er mit Vidne/ hvorledis mig forlængis effter eder alle/ affhiertens grund i Jesu Christo. De
teg

Ieg beder der om / at eders kjerlighed kand bliffue so mere oc mere / riig / i allehonde bekiendelse oc forfølgelse / at i kunde prøffue / huad som best er. At i kunde vere rene oc vden forargelse / indtil Christi dag / opfyllede med retferdigheds fruct / som ske formedelst Jesum Christum (ieder) Gud til ære oc loff.

Suad gjør S. paulus i denne Epistel :

Hand loffuer oc priser de Philipper / at de bleffue stadige i Troen / oc ved Guds Ord / oc haaff de icke / som de andre Stræder anammit falske Apostler oc Predickere. Oc hand formaner dem / at de skulle saa bliffue fremdelis faste i denne Tro / oc vore i kjerlighed / hand paaminder dem oc saa der haff / at de skulle voete sig fra falske Apostler / oc giffue meget mere act paa deris Ord / end paa deris leffnet. Thi deris leffnet kand seyle oc synis anderleds vduortis / end det er i hiertet. Men ordet kand icke seyle eller besuige nogen. Thi det er icke helligt / sant / vfora gengeligt / euig oc saligt ord. Oc huo som der Troer / paa hand bliffuer oc hellig / sandru / from / retferdig oc salig.

Suorledis begynder S. paulus denne Epistel :

Hand siger saa. Jeg tacker min Gud / saa offte ieg tencker paa eder / huilcket ieg altid gjør / i huer min Bøn / for eder alle / oc ieg gjør min Bøn gladelige / offuer eders samfund i Euangelio / fra den første dag / indtil nu etc.

Suad vil S. paulus med disse Ord :

Hand deler denne Epistel i tre parter / Først tacker hand Gud for den naade / at de Philipper vaare komne til Euangelij samfund oc bleffne delactige der vdi. Der nest / ynster hand / at de kunde forfremmis i dette vidskab oc Euangelij fruct / oc at Gud vil saa fuldkomme / oc føre til en god ende / det som hand begynde med dem. Den tredie / hand beder / at de kunde vore so mere oc mere rige / i allehonde vidskab oc forfarenhed. Oc dette gjør hand altsammen / dem til en paamindelse oc formænnelse / at de skulle bliffue faste oc stadige haff det der de haaffue begynt / oc bestandige som de nu staa i Troen.

G g ij

Paula

Den xxi. Søndag efter Trinitatis

Bylden er tacksigelsen :

Jeg tacker min Gud / saa ofte ieg kommer eder ihu / etc.
Der er offte Christelige hiertis rette billede bescreffuit / i den
hellige Paulo / bylden der aff hiertens grund / glæder sig der
aff / oc tacker Gud / at andre folk oc saa komme til Luan-
geli samfund / oc hand haffuer it got haab om dem / som be-
gynde at Tro / tager sig deris salighed til / glæder sig io saa me-
get der aff / som aff sin egen salighed / oc kand aldingfuldtacke
Gud der faare.

Bylden er ynsken :

Jeg haffuer it got haab der til / at den som begynde den
gode gierning i eder / hand skal oc fuldkomme det / inel Jesu
Christi dag / lige som mig oc bør / at ieg skal i saa maade hol-
de aff eder alle. Der kalder Paulus Euangelion en god gi-
erning. Oc hand scriffuer denne gierning icke vore gierninger
eller formue til / men Gud. Disligist at wi bliffue bestandige oc
stadige i samme gierning / scriffuer hand oc icke off / men Gud
til. Staar nu vor saligheds begyndelse / forfremmelse oc en-
den icke i vor haand / men i Guds naade / hui rose wi da vore
gierninger ? Dette Sprock nedslar dog Menniskens gantste
fri vilie / met alle menniskelige gierninger / fortieniste / Krafft oc
formue / besynderlige i de ting / som ere Gud oc for salighed an-
rørendis / Gud er begyndelsen / oc enden / hand skal begynde byg-
ningen / oc legge den første Sten / om der skal gioris nogit got.
Wden mig kunde i intet giøre / siger Christus Johan. xv. Oc S.
Paulus i. Corinth iij. Jeg plantede / Apollo vandede / men Gud
giffuer triffuelse. Disse Sprock oc andre saadane / holder Scriff-
ten off faare / at him der met vil nedsla vor roff oc eradz / oc at
wiskulle giffue Gud are alene / søge hans hiel / trøst oc naade /
Naar det skeer / da vil hand hielpe oc icke forlade off.

Bylden er Bønen :

Gud er mit Vidne / huorledis mig forlengis efter eder al-
le aff hiertens grund / i Jesu Christo / oc der om beder ieg / at
eders kærlighed kand bliffue io mere oc mere rijk / i alle honde
bekiendelse oc forsegelse / at i kunde preffue huad som best er.
Der

Der vdstindder den fromme Apostel sit Hierts grund / huilcket
der brender aff glæde oc lyst fordi / hand seer / at de betiende /
anamme oc ære Euangelion / Oc aff den hiertelige tierlighed
hand hassuer til Kircken / da veed hand intet høygre oc bedrø
at ynste hende aff Gud oc begiere / end at him kand bliffue i E
uangelij sandhed / huilcken hun hassuer anmmit / oc forfremmis
i tierlighed.

Skalle wi følge denne pauli Exempel :

Ja visselige. En Christen / som tiender oc Troer / Guds
naade oc velgierninger formedelst Euangelion / hannem bør
først / at beuise sig tæcknemelig / icke aleniste imod Gud / men oc
saa imod Mennisten. Sid hører Tackoffer / at wi skulle icke a
leniste met munden / oc Ord / men oc saa aff gantste hierte / hu
ad wi formue met legeme oc liff / predicke / høre / ære / oc for
fremme Guds Ord. Oc der effter lade oc saa Troens fruct / oc
retfertigheds gierninger / sinne saar Mennisten / besynderlige
imod dem / der wi hørde oc anammede Euangelion aff.

Saad skal da Odsens Tienere giøre :

En retsindig Hyrde / skal elste sine Saar aff hiertet / saa /
at hand icke aleniste skal vocre dem fra Vlffuen / men at hand
oc saa paa den rette tid / skal føre dem vð oc ind / fra oc til god
græssgang. Ja oc saa / effter Christi Exempel / lade sit Liff
for sine saar. Saa som hassuer saadan tierlighed / hand sørger
visselige for sine Saar / mit i angist oc bedrøffuelse / som Chris
tus sagde paa Kaarssit. Mig tørster. Lige saa hassde oc Pau
lus forrig i fengzel for Menigheden / som hassde hørt Guds
Ord aff hannem / huilcke hand oc saa lærde oc vndervisde met
scriffuelse. Der til met formaner hand dem oc saa til tierlighedi
oc en Christelig omgiengelse / oc gjør sin Bøn til Gud for dem /
at de kunde bliffue io lenger io rigere i gode gierninger.

Verden er alt for meget wtacknemelig :

Wi giøre hende icke anderledis / Wi skulle predicke imod
wtacknemelighed / oc straffe den hart / oc slutelige formane hu
er mand / at de skulle vocre sig der fra / som fra den allerstende
ligste last / det paa Jorden er. Men der skulle wi tæncke til at
slide vor tid met / at wi skulle leffue i Verden iblant wtackne
melige

Eg iij

melige

Den xxij. Søndag efter Trinitatis

melige Mennsker / oc se forarge oss der paa / eller fordi lade aff
at giøre got. Fordi at vilt du met dine velgierninger fortiene
dig tack aff Verden / oc ment du vilt giøre hende alt got / saa
skal det alligenel gaa tuert imod din mening / Oc dig steer ret /
oc du saar din rette løn / som den der bider en ond nød / oc saar
mundens fuld aff skarn. Vilt du nu der affsuarlige forørmis /
sla ned alt det omkring dig er / oc fordi intet got giøre / da est du
ingen Christen lenger / du et en plager dig self / oc vdrætter dog
intet. Vedst du icke huad hendis rim er. Qui retribuit mala pro
bonis. Den som betaler got mit ont. Huo som det icke vil la: /
hand maa strax gaa vð aff Verden.

Huomfore beder Paulus saa sitelike / at de philippenser skul
le vørde rig i alle hande bekiendelse
oc forfølgelse:

For tre sager skyld. Først / at de skulde kunde giøre skulds
nisse paa huilcken lerdøm som vaar ret / oc huilcken vører / at de
icke skulde bliffue forførdede aff de salste Apostle / men bliffue hof
det rene Guds Ord / huilcket hand kalder det beste. Der nest /
at de skulde vere retsindige oc vden forargelse / det er / de skulde
icke vere gyenskalcke oc giffue forargelse fra sig / eller forargis
aff andre / men lade sig finde retsindige Christne. Det tredie / at
de skulde opfyldis met retferdigheds fruct / som steer formedelst
Jesum Christum / At huer mand skal betiende / at vi høre til des
is tal / som ha ffue anammte Troen til Jesum Christum.

Huor fore setter hand disse Ord til / Som se ved
Jesum Christum:

Hand vil der med giffue til tiende / at gode gierninger skul
le flyde aff Troen / oc ske i Christo oc formed ist Christum / el
lers ere de icke nyttelike / Som Paulus siger Roma. xiiij. Huad
som icke steer aff Troen / det er synd.

Huor til se saa danne gode gierninger / oc rets
ferdigheds fruct:

Icke at vi der met skulde bliffue retferdige eller salige / men
Gud til loff oc ære. Thi gode gierninger giøre oss icke retferdi
ge eller salige / alligenel de end skulde ske / men de ere der til st
ckede / at / naar Mennsker seer dette vort luss skinne / da skal
Gud loffuis oc prisio / oc vor Næste behjelpis der met.

Huad

Naad skulle wi nu lære off denne Epistel?

Al den stand wi leffue her paa Jorden / skulle wi daglige
bruge off / i den rette Gudsdiensiste / giere Tackoffer oc Bede-
offer. Tackoffer / for det gode oc de velgierninger wi haffue
aanammet / det kaldis / Deo gratias. Bedeofer / Sader vor / imod
det onde wi gierne vilde vere fri fra. Thi dette Liff kom icke
end nu til det Liff / der det skal komme / wi haffue ekon en smag
der aff. Wi see ekon end nu i Troen / det / som off skal giffnis /
wi haffue det icke i henderne oc nerverendis. Der faare skulle
wi bede / at Gud vil affuende den wlycke / som off staar faa-
re / oc wi ere icke end nu fri fra / saa lunge / wi komme der hen /
som wi icke haffue mere behoff at bede / men wi skulle glæde
oc fryde off / oc høre til enigtid / Deo gratias, oc Alleluia. Der
hjelp off Gud til / AMEN.

Der XXII. Søndageffter Trini-
tatis / Euangelium / Matthæi xviij.



Da traadde Pe-
trus til Jesum / oc
sagde HERRE / Huor
offte skal ieg forlade min
Broder / som synder imod
mig? Er det nock / sin gans-
ge? Jesus sagde til hannem /
Jeg siger dig icke sin gange /
Men halff ierde sinds tiussue gæge. Der faare lignis Him-
merige ved en Kong / som vilde holde regenskab met sine
Guenne. Deder hand begynde at regne / kom der en frem
for hannem / hand vaar hanem thi thusinde Pund skyldig.

¶ Gg iiii

Der

Den xxii Spndag effter

Der hand haffde nu icke at betale met / da bød Herren at
falle hannem / oc hans Hustru oc hans Børn / oc alt det
hand haffde / oc betale. Da fald den Euend ned / oc til-
bad hannem / oc sagde / Herre / haff taalmodighed met
mig / Jeg vil betale dig det al sammen. Da nyckedis
Herren offuer den samme Euend / oc hand loed hannem
løff / oc forloed hannem ocsaa gielden.

Da gick den samme Tienere vd / oc fant en aff sine
Nettienere hand var hannem Hundrede / Pendinge skyldig
dig / De hand greb fat paa hannem / oc vilde quele han-
nem / oc sagde / Betale mig det du est mig skyldig. Da
fald hans Nettienere ned / oc bad hannem / oc sagde / Haff
taalmodighed met mig / Jeg vil betale dig / det al sammen /
Da vilde hand icke / Men hand gick hen / oc kaste hannem
i sengsel / indtil hand betalede / huad hand var skyldig.
Men det hans Nettienere saae det / bleffue de saare be-
drøffuede / oc komme / oc førde for deris Herre / alt det som
var skeet. Da falledes hans Herre hannem frem for sig /
oc sagde til hannem / Du skal actige Euend / Al din Gi-
eld forloed ieg dig / Fordi at du badst mig / Skulde da du
icke ocsaa forbarmet dig offuer din Nettienere / lge som
ieg forbarmede mig offuer dig. Oc hans HERR bleff
vred / oc antuordede hannem dem som pine / indtil hand
betalede al sammen / huad hand var hannem skyldig.
Saa skal oc min Himmelske Fader gifre lmod eder / der
som i icke forlade aff eders Hierter / huer sin Broder hans
brøst.

Hvor

Quor om taler dette Euangelium?

Dette Euangelium giffuer oss tilkiende vor Gield / det er /
huad vi ere Gud oc vor Næste skyldige / oc det er alle godhiertis
ge Mennister ganske trøstelig / Som gierne forlade deris Næ-
ste / Thi dem tilsigis idel naade oc Synderis forladelse / i det
te Euangelio. Men der imod er det alle rømlige / oc barmhjer-
tige Mennister ganske forferdeligt / Som daglige bede Gud
om Synderis forladelse / oc ville dog icke forlade deris Næste
hans brøst. Men huad nytte eller fare huert Menniste skal
vente sig der aff / giffuer Christus til kiende i dette Euange-
lio met it klart Exempel / oc holder oss it forstandeligt Para-
bel fore / om en Konge som holt regenskab met sin Suend / Qua-
or aff hand beslutter oc siger / At lige som den samme Konge
handlede met sine Skyldener / saa vil oc saa Gud paa den y-
derste dag handle met oss / finder hand oss da milde oc barmhjer-
ertige / da skal oss oc saa vederfæris barmhertighed / Men haff-
ue vi veret strenge oc rømlige / Da skulle vi det vndgielde.

Quad finde vi haff denne Konge?

Try stycker. Først / den store aluorlighed oc strenghed /
der hand brugede / i sit regenskab / met denne Suend / der var
hannem thi tusinde Pund skyldig / oc der hand haffde icke at
betale met / befalede hand at sælie hannem mit Zustru oc Børn /
oc betale. Dette er en streng Predicke / Ja Liusens predicken. Den-
ne predicken fører den arme suend i saadan stor angist / at hand
met beffuelse falder ned / for sin Herris fæder / beder om naade /
dag oc tid oc loffuer mere / end hand kand formaa. Denne Suend
tænkte icke en gang paa sin Herris fromhed oc metlidighed / at
hand skulde i rimelig tid giort sit regenskab klart / Hand mis-
brugede sin Herris mildhed oc metlidighed / oc gick saa trygge-
lige hen / at hand forsonnede al sin lyckssalighed oc velsart /
Men nu kommer hand i angist oc nød / Ja hand haffde til ewig
tid bleffuer forderffuet / der som hans Herre icke haffde for-
barmet sig ossuer hannem / oc giffuit hannem løff. Der næst /
see vi den store Naade oc Barmhertighed / der Kongen be-
viiste den arme Suend / Thi hand forloed hannem al sin Gield /
der hand salede for hannem / oc bad hannem. Dette er en
trøst

Den xxi. Søndagefter

trostelig Predicken / Ja Euangelij Prediken / Hvilken der gla
 or denne arme Suend saa glad igen / at hannem tyds / Him
 mel oc Jord / ja alle Creatur glæde sig med hannem / Hand er
 nu fry / ledig oc løst / haffuer en Naadig Herre alting staa
 vel med hannem / oc hand er / lige som hand vaare nyfød /
 Gud giffue / at hand vilde betenkt denne store vel gierning /
 oc gjort lige saa imod sin Mettenere. Men hand forglemde
 det strax hand gick ud / oc fant en aff sine Mettenere / som var
 hannem hundrede pendinge / skyldig / den cog hand i halff oc
 haar / vilde quele hannem / oc sagde / Betale huad du est mig
 skyldig / Da fald hand ned for hannem / bad om naade oc mer
 lidelse / da vilde hand icke / Men hand gick til oc kaste hannem i
 fengsel. Dette var en stor wtacknemelighed. Det tredie / Wi
 see den grumme straff / der hand lod gaa offuer denne wtack
 nemmelige Suend. Thi der hant Mettenere saae huad det
 skede blesfue de offuermaade bedroffuede / oc forde det for de
 ris Herre / Da kallede hant Herre hannem frem for sig / oc saga
 de til hannem. Du skal factige Suend ieg forlod dig al din
 Gield / fordi at du badst mig / skulde icke du da oc saa forbarmer
 dig / offuer din Mettenere / lige som ieg forbarmede mig offuer
 dig. Oc Herren bleff vred / oc antvordede hannem dem som pi
 ne / indtil hand betalede alt det hand var skyldig. Dette er
 wtacknemmeligheds straff.

Huad stalle wi nu lære her aff?

Wi skulle lære aff dette Euangelio / at off staa oc saa is
 Regenskab saare / hvilket Kongen offuer alle Konger / ja de
 Lessuendis oc Dødis Donnere skal holde med off paa den yder
 ste dag / naar den almindelige betalnings tid skal vere / der skal
 det visselige saa gaa til / som det her gick. Wi ere her i Gielde
 land / vort gield er megen oc stor / wi ere baade Gud oc vor
 Næste skyldige / vore Synder ere wtallige / oc flere end Sandes
 Korn i Hassuet.

Huad ere wi Gud skyldige?

Tro / Aierlighed / Haab. Wi skulle forlade off paa Guds
 elste oc frycte hannem offer aller ting / ære oc pris hant Naad
 høre hant Ord / oc rette vort lessnet der efter / alvorlige sold
 komme

Tomme alle hanss Bnd / oc tacke hannem sittelige for alle
hanss velgierninger. Dette er den Gield / der wi ere plicte
til at betale Gud.

Quad ere wi vor Neste skyldig?

Troens fruct / Kierligheds / oc barmhertigheds giernin-
ger. Wi skulle tiene oc hielpe vor Neste / oc giffue hannem
gode Raad / besterme hanss Legeme / Zustru / Børn / ære /
gods oc gode røtte / icke vere hannem skadelige eller forerede-
lige / Men i alle ting forfremme hannem til det beste / Oc in
Summa / huad wi ville haffue aff andre / det skulle wi oc saa
giøre dem. Dette er den Gield wi haffue met vor Neste / oc ere
hannem skyldige.

Haffue wi oc trøst i denne gield?

Der som wi kunde oc ville vere tolmødige met vor Neste /
oc forlade hannem hanss brøst oc skyld / Der hand haffuer be-
dreffuit mod oss / Da vil Gud oc saa forlade oss vor Skyld oc
Synd / som wi haffue bedreffuit mod hannem / Thi det er fast
oc vist / at huad maade wi maale met / der skal mand maale oss
met igen.

Haffue wi oc nogen Lerdøm i dette Euangelio?

Ja / Tre Christelige Lerdømme / som er / huad Løuen oc
Euangelium / ere / Item / huad vræcknemmelighed er oc for-
arbeyder.

Quad er Løuen?

Løuen er det Menniskelige Læffners spegel / I huilcken wi
see vor strøbelighed oc brøst / Wi ere plicte til at holde de thi
Bnd / oc holde dem icke / Wi ere forderffuede Træ / Huorledia
kand fructen vere god? Ja naar wi end haffue giort det altsam-
men / Da skulle wi alligenel si / Wi ere vnyttige Tientere / Lu-
ce. xvj. Thi at er der noget got i oss / Da forarbeyder Gud
dett i oss / Som S. Paulus siger ij. Cor. iij. Wi ere icke duelig-
ge aff oss selff til at tencke noget / som aff oss selff / Men at wi
ere noget duelige / det er aff Gud.

Er det vist / da vil teg lade Gud arbeyde / oc teg
vil selff intet giøre?

Gud giffue / at wi kunde lade Gud arbeyde i oss / da skal
de hand visselste intet ont forarbeyde i oss / Wi forhindre
offte

Den xxi. Søndag effter

offte Guds gierning i oss / oc lade heller Synd oc vdyb regnere i oss / end Gud. Effterdi nu dette lessnet icke kand vere ellers fremdragis vden Synd / da skulle vi til det mindste betien de oss for Syndere. Thi at skal den Himmelke læge hielpe oss / da skulle vi blotte oc bare lade vore Saar til synne for hannem. Der til tien nu intet saa vel / som Louen / oc de thi Guds Bud. Thi Louen er det Register oc regenskabs bog / i huilken vor Giæld oc skyld er opscressuen / Denne Bog skal lasis for oss / at vi kunde kiende vor ælendighed / Tørste effter Guds naade / bliffue fattige i Aanden / oc bede Gud om Synderis forladdelse. Denuc Suend haffde icke kommet sin Giæld ihu / der som Kongen hanff Herre icke haffde begieret oc estet regenskab aff hannem / hand haffde stedse vandret tryggelige hen / oc aldrig betenckt sin forderffuelse / Lige gaar det oc saa end nu / mange mennisker komme i thu / try / Ja i thi Aar / neppelige en gang til Predicken / de høre huercken Louen eller Euangelium / De formere den ene Synd offuer den anden / indtil de paa det sidste bliffue forderffuede baade til Legeme oc Siel.

Saa er Euangelium :

Euangelium / Er en Trøstelig Bog / for alle bedrøffuede Hjerter / for alle strøbelige oc Singe Mennisker / som betiende deris strøbelighed / Thi effter at denne Suend bleff nedstør vnder Synden / oc betiende sig for en Synder / oc bad om naade / da kom strax Euangelium oc forlod hannem al sin skyld / Som Texten siger / Herren yncedis offuer denne Suend / oc loed hannem løss / oc forloed hannem oc saa skilden / Hand tillsagde vel / at hand vilde betale / som betiende Samvittigheder pleye at giøre / Men Kongen saa at det var hannem vnmueligt / der saare loed hand hannem løss aff stor metynck / oc forloed hannem oc saa skylden. Saa kommer icke Synderis forladdelse aff fortieniste / Men aff naade / formedelst Jesum Christum. Rigt oc Blod tilsiige vel oc loffue det som er vnmueligt / oc acte at Mennisken kand met sine gierninger giøre fyllist oc betale for Synden / Men det er forgesnuis. Den Deberis Johannis vidnisbyrd bliffuer fast oc vist / i det hand siger / See / Guds Lam / som bar Verdens Synder. Oc den hellige Petrus siger / Der er inret

Intet Vassn i Menniskken giffuet / i huilket wi skalle bliffue salte
ge/wden aleniste Jesu Vassn / Act. iij.

Quod gior wtacknemmelighed?

Wtacknemmelighed / gior baade Louen oc Euangelium
til intet / Der denne Suend haaffde ananniet saa mange velgi-
erninger aff Kongen / da skulde hand met rette beteniet saa
danne velgierninger inod sin Mettienere. Men effterdi hand
det icke gior / forglemmer alle velgierninger / bliffuer wtacknem-
melig / oc vil ingen metlidelse haaffuer met sin Mettienere /
Da kalder Kongen sine velgierninger til bage igen / oc lader
gribe denne wtacknemmelige Suend / oc kaster hannem i feng-
sel. Denne er hanff wtacknemmeligheds løn / Huo vil nu hi-
epe hannem / hand haaffuer en wgunstig Herre / der til met ere
alle hanff Mettienere vreden paa hannem / In skal hand bliff-
ue euindelige i fengsel / ds den euige Død / oc forderffuis. Det-
te gior alsammen hanff Dieffuels wtacknemmelighed / Dette er
saa skendelig en last / at hendis lige er icke paa Jorden.

Quorledis besitter Christus dette parabel?

Hand siger / Lige saa skal oc min Himmelste Fader giorre
mod eder der som i icke forlade aff eders hierter / huer sin Bros-
der hanff brøst / Gud er barmhiertig / hand forlader gerne Syns-
derne / dog aleniste dem / som bede om forladelse / oc forlade oc.
saa deris Veste / lige som wi bede i Fader vor / forlad off vor
skyld / som wi forlade vore skyldener. Met denne til settelse /
vil Christus binde off tilsammen / som met ic baand / at wi skul-
le elste huer andre / ingen vere den anden fortredelig / oc der
som off kommer nogen vre imellem / at wi da skulle vere snare
til forligelse maal / giffue til oc forlade huad den ene haaffuer
fortørnet den anden met. Thi huor som vrede / had oc aff-
uind er i hiertet / der er det aldelis forgefssuis at giorre bøn
til Gud. Christus vil ingelunde de andet / end at hanff
Christne skulle leffue som Børn / vnder en Fader / icke vere
wlandrectige / icke spilitactige / icke leffue i vrede / had oc
affuind / Men giorre huer andre til gode / oc for Guds skyld
giffue til oc forlade / Wille de det icke giorre / da skal
baade Daaben / Sacramenterne / oc deris bøn vere dem
wnyt.

Den xxij. Søndag effter Trinitatis

wnyttelige / Thi de ere saa beknytte tilsammen / at de kunde
icke skillis fra huer andre / Huem som hassuer it aff dem / hand
skal hassue dem allesammen / Dem som troer / skal døbis / den
som er døbt / skal bruge det høyuerdige Sacramente / Den som
bruger Sacramentet skal bede / Den som beder / skal ocsaa for-
lade / Huor det icke skeer / der skal det allesammen vere for-
geffuis.

Huor fore giør Christus vor Nests Synd saa ringe/
oc kalder hende en brøst?

Christus kalder vor Nests Synd en brøst / oc ligner hende
de ved hundrede Pendinge / Men de Synder som ere gjorde imod
Gud / ligner hand ved thi tusinde Pund / Oc det giør hand
altsammen / paa det / hand vil opuecke off til mildhed oc met-
lidighed / at wi gierne skulle forlade vore skyldener deris brøst
oc offuertredelse / Thi alligeuel Synderne ere store for Gud /
Oc verde at straffe met euig Pine / Saa skulle wi dog icke i saa
maade see til dem / Men wi skulle saa tencke / Tu vel / Alligea-
uel min Neste hassuer aff onskab syndet imod mig / saa er hand
dog tilskyndet oc opuact der til aff Dieffuelen / Der saare vil ieg
vere saa from / at ieg vil meget mere hassue metynck oc forbar-
me mig offuer hannem / end vere vred oc heffne mig paa han-
nem / oc i saa maade efftersølge Christi Exempel / huilcken der
ocsaa bad for sine fiender oc forfølger paa Raarsset.

Skal ieg da samtycke oc tage vor got / alden fortredelighed /
som bedriffuis imod mig?

Gud vil icke at du skal samtycke det / thi hand siger icke
selff nei / at det er so wret / Men hand vil alligeuel / at den ene
skal forlade oc giffue den anden til. Der saare skal du saa ten-
cke oc sige til din Neste som synde imod dig / Tu vel Broder / al-
ligeuel ieg icke kand lossue oc prise / det du hassuer gjort mig imod /
saauil ieg dog / effterdi du beklender dig / oc beder om
Naade / gierne lade det vere tilgiffuet / som en brøst / oc ieg vil
for Guds skyld forglemme al vrede oc heffn / oc aldng mere
tencke der paa. See / naar du est saa til sinde imod din Neste /
oc beuise dig saa venlige oc som en Broder imod hannem / da
vil Gud lige saa beuise sig imod dig / oc forlade dig oc saa dine
store

store mangfoldige suare Synder / der du haffuer bedressuet / oc
bedrissuer end nu daglige imod hannem / oc aldrig komme dem
thu / oc endelige giffue dig / det ewige Liff / **AMEN.**

Den XXIII. Søndagefter Trinitatis.

tatis / Epistel / Phil. iij.

Kære Brødre / følger mig / oc giffuer act
paa dem / der saa vandre / som i haffue oss til ic
Exempel. Thi mange vandre / om huilcke ieg haffuer
offte sagd eder / oc ieg siger eder oesaa nu met gredende
taare / Christi kaarssis Siender / hues ende er fordom
melsen / oc deris bug er deris Gud / oc deris ære skal bliffue
til skændzel / huilcke som haffue Jødiske sind. Men
vor omgengelse er i Himmelen / hueden wi oesaa vente
Frelseren Jesum Christum vor Herre / som skal forkla
re vort ringe Legeme / at det skal worde lige ved hans for
klarede legeme / efter den krasse / der hand land giøre sig
alle ting vnderdanige met.

Quod gior S. paulus i denne Epistel.

Hand forkiuder den troløse Menniskelige retferdighed /
huilcken Jøderns falske Predickere som løbe alleuegne om
kring / haffde lært oc forført mange met. Der saare kalder
hand de Philippenfer aff faderlig omhyggelighed til Christi
retferdighed / til Troen / Kierlighed / taalmodighed / oc forma
ner dem / at de skulle bliffue stadelige hof det / der de haffue
anammic. Oc besyndelige gior hand tho aluorlige formanin
ger til de Christne i Philippis.

Quilcken er den første formaning.

Kære Brødre / følger mig / Lige som hand vilde sige / I skal
I haffue Vliffue oc hande iblant eder / seer fordi vel til / at de icke
forføre

Den xxliij. Søndag efter Trinitatis

Forføre oc ihuelriffue eder / de skulle icke alle vere rene oc retsin-
dige / som rose sig at vere Eaangelij lærere oc Predicere. Sa-
than skal oc haffue sine Apostler der iblant / Selger fordi mig.
Oc Paulus siger i. Corinth. x. Verer mine efterfølgere / lige
som ieg er Christi.

Hvor saare siger hand / Giffuer act paa dem / der saa vandre / som
i haffue off til it Exempel :

Hand vil saa megie sige. Jeg veed vel / at mand icke skal /
følge off / som Mennisker. Men efterdi wi følge Gud / da gi-
øre i / lige som wi. Tager Exempel aff off / oc lige som wi hu-
ercken vige til den høygre eller venstre side / men bliffue paa den
rette vey / oc følge aleniste Gud / saa skulle oc i giøre / da skul-
le de falske Apostle visselike icke vdrrette meget hoff eder. For-
di at alle de / der saa lære oc leffue / som ieg Timotheus / oc an-
dre mine Methelpere / haffue lært oc lefuit hoff eder / de ere ret
Biscopper oc Lærere. Men de som leffue oc lære anberleds / de
ere Zunde oc Vlsfue / det er / forförske falske Lærere / de maa
pryde oc beteeke sig / huorledis de ville.

Huorledis bescriffuer hand de falske Apostlers omgengelse :

Hand siger saa. Mange vandre / om huilcke ieg haffuer
offte sagd eder / oc siger oc saa nu met grædende taare / Christi
Paarffis Fiender / hnes ende er forðemelsen / oc deris bug er de-
ris Gud / oc deris ære skal bliffue til skendzel / huilcke som haffue
Jordiske sind. Der høre i / huorledis falsk lerdøm / det forarges-
lige leffnet / oc Brødrems forderffuelse / gaar den hellige Pau-
lo til herte / huor hiertelige we det giør hannem / at saa mange
fromme Mennisker skulle forderffuis. Der met giffuer hand
off it Exempel / huorledis wi skulle vere til sinde / imod falske
Lærere / oc imod fattige forförde Mennisker.

Huorledis skulle wi sticke oc holde off / imod
falske Lærere oc forførere :

Wi skulle giøre vort beste / bruge allist oc lempe / oc ær-
beyde der paa aff al mact / at wi kunde drage saadanne for-
førere fra deris wchristelige handel oc lerdøm / oc føre dem til
den rette lerdøm igien / oc det skulle wi giøre en gang / tho gan-
ge eller tre gange. Vil det icke hielpe / da skalt du giøre / som
Paulus lærer Tit. iij. Sky it tetterst Menniske / naar hand er en
gang

gang eller tho gange formanet / oc vid at saadant ic Menniske
er fornuet / oc Synder / som den der er fordømt.

Suorledis skulle wi holde oc sticke oss imod
forforde Mennisker?

Wi skulle oc flitelige arbejde paa at hielpe dem / lade in-
tet forsømmis for vor Skyld / men bruge alle middel oc lempe
der til / at de kunde komme aff vildefarelse paa den rette Vey
igien / lige som Christus oc gjorde / der hand forlod de ni oc hal-
ffemtesinds tiue Saar / oc lete effter det fortabte Luce xv. De
der som denne vore omsorge oc vmage icke vil hielpe / da skulle
wi alligenel hassue en mishagelighed der til / oc det skal giøre
oss hiertelige ont / at saa mange Menniske skulle forderffuis /
oc wi skulle hassue met ynck offuer dem / lige som wi see / at den
hellige Paulus her gjorde.

Suad falder hand de falske Apostle?

Hand falder dem Hunde / onde Arbejdere / Frastærelse /
Bugtienere / Christi kaarssis Siender / Jordiske til sinde.

Sui falder hand dem hunde?

Jordi / at de blasse oc gis lige som Hunde imod den Euang-
geliske lerdøm oc Gnddommelige sandhed at Christus oc siger
Matth. vij. I skulle icke gissue Hunde det som helligt er / oc
icke kaste eders Perler saar Suin / at de skulle icke traade dem
met deris søder / oc de andre omuende sig / oc rissue eder. I
den Prophete Esaia falder Gud dem / wbluferdige oc winet-
telige Hunde / ia dumme Hunde / som icke kunde gis / icke see til
oc vare paa / de soffue oc ligge stille / lade al ondskab saa frem-
gang / al falske lerdøm oc Partier oc Secter saa offuer haand /
om disse Hunde taler den Bog Apocalypsis i det xxij. Capittel.

Suorfore falder hand dem onde Arbejdere?

Jordi / at de icke søge Guds ære i Herrens høst / men deris
egen nytte / roff oc ære / de arbejde icke trolige i Herrens Vin-
gaard / de tage icke vel vare paa Saarene / men søge aleniste de-
ris egen fordel. Disse talar Christus om Matthei vij. Jeg tis-
ender eder icke / viger fra mig i Nijdedere.

Suor saate falder hand dem frastærelse?

hh

Jordi

Dett xxliij. Søndag efter Trinitatis

Fordi de lærde at omskerelsen / oc andre lousens gierninger oc Ceremonier / vaare nodtørffte til salighed / oc der med bleffue de ny Christnis herte affslaarne fra Troerigien / oc endelige ocsaa fra salighed / oc fra det euige Liff.

Suor saare kalder hand dem Bugtienere :

Fordi at de tiene Bugen / oc holde deris Bug for deris Gud. Thi de giøre icke andet / end at de for bugen skyld / forføre med falsk lerdøm / løgn oc vildfarelse / de enfoldige wskyldge hierter / huilcke Christus truer med det euige we Matth. xxij.

Suor saare kalder hand dem Christi Kaarssis fiender :

Fordi at de rose sig med der Claffin / oc tiel / at de kaldis Christne oc Christi Discipler / oc følge dog Christum huereken i lerdøm efter leffuit / men lære vnder det Christelige Claffins tiel / idel Jødiske Ceremonier / forskel paa tid / steder / personer / Klæder / mad etc. Lære / at naar Christendommen haffuer fred oc rolighed / oc er fri fra Verden oc hendis Tiranner / oc haffuer affuerfløddige pendinge / gods / rigdom oc ære / da gaar det ret til / da bestermer Gud Kircken / oc da er Gud Kircken en naadig Sa der. Som den Passue Julius lod vdrobe nogle aar siden for medelst den Augustiner Cardinal Egidius aff Vitermb affuer gantste Italien / Bon temp / Bon temp / lige som det haffde standet i hans tid gantste vel i Christendommen / der som det dog neppelige stod nogen tid verre / som hans leffuit vel giffuer til fiende.

Suor saare siger hand / Deris ære skal bliffue til skendzel / huilcke som haffue iordiste sind :

Fordi at deris datum staar ekon paa dette liff / at de haffue her meget gods / ære / velde / lyst / oc glæde / Men det er icke langtuarigt eller bestandige / oc saadan ære bliffuer endelige bestemmit. Naar de vise Philosophi / fromme Hedninger / oc andre som ere i stor anseelse for deris skinende gierninger / bliffue paa det høieste oc erligste rofede oc ærede / saa er det dog skendzel / saa spore de dog disse Ord / Amore virtutis de rose aff dydeligheds oc retferdigheds store sterlighed / huilcket de oc maa velste mene oc acte med stor aluorlighed at vere saa / Men naar mand seer til enden der paa / da er saadan roeff intet / oc besffglio paa det sidste med idel skendzel. Fordi at de kunde iordiste
langer

lenger komme der med / end at det her paa Jorden / kaldis loff-
lige oc erlige saar Verden. Men det gielder icke saar Gud / oc
Land icke hielp til det ewige Liff / oc forlader paa det sidste ic
Menniske i skendzel / at Døden tager hannem bort / oc hel ffue
de opluger hannem.

Enoedts bescriffuer hand det rette Apostlers omgengelse
Vor omgengelse er i Himmelen / hueden wi oc saa vente frel-
seren Jesum Christum / vor Herre / huilken der skal forklare vort
ringe legeme / at det skal bliffue lige ved hans vorklarede le-
geme / effter den krafft / som hand oc Land giøre sig alle ting
vnderdanige. Hand vil saa meget si. De falske Apostler oc
beris Tilhengere ha ffue iordiske sind / fordi henger oc deris hier-
te oc sind til Jordiske ting. Men de rette Lærere oc retsindige
Christne / som ha ffue Euangelion / vide / at de skulle icke henga
til iordiske forfengelige ting / men ha ffue deris vassen oc omgen-
gelse i Himmelen.

Saa kaldis at vandre oc ha ffue omgengelse i Himmelen ?

Inet andet / end ha ffue en stadig Tro / it ret hierte oc sind
til Gud oc alle Mennsker. Wi / som ere Døtte oc Tro paa Chri-
stum / kaldis icke lenger Borgere paa Jorden / men wi ere for-
medelst Daaben indfødde Borgere i Himmelen. Der saare skul-
le wi saa holde off oc vandre / som de der høre hen / oc ere der
Hieme / oc diff imellem vente frelseren / som skal føre til off mid
aff Himmelen entg retferdighed / Liff / ære oc herlighed. Oc
hand vil giøre vort arme ælendige / iammerlige / foractede Lege-
me / formedelst sin tilkomelse / saa deyligt / rent / klart oc herligt
at det skal vere lige ved hans eget wdædelige Legeme / Icke som
hand hengde paa kaarstic / oc bleff laad i graffuen / blodig oc
bleg / men som hand nu er forklaret haff sin faders høggre ha-
and. Der saare skulle wi icke forferdis eller lade det bekumre
off / at wi skulle afflegge dette Legeme / oc lade tage fra off /
den ære / retferdighed oc Liff / der det ha ffuer / at wi skulle staa
pis i Jorden / raadne oc lade off opade aff orme. Men megte
mere gladelige haabis til oc foruente / at Christus skal snare
komme / oc forløse off aff dette arme ælendige vrasen. Fordi at
wi ere i hans hender / lige som leeri Pottemagerens hender / at
h b ij hand

Den xxij. Søndag effter
 hand vel kand giøre aff denne wrene iordklimp en deylig/reen/
 Klar / ny potte eller legeme / Klarere oc deyligere / end den klare
 Soel / Der til hielpe off Gud / Amen.

Den XXIII. Søndag effter Trini-
 tatis / Euangelium / Matthei xxij.



Da ginge Pharise-
 erne bort oc hulde ic
 Kaad / huorledis de skulde
 gribe hannem i hans tale /
 Oc de sende deris Disciple til
 hannem / met Herodis Tie-
 nere / oc sagde / Mestere / wi
 vide at du est sandru / oc lærer
 Guds vey rettellige / oc du skijder om ingen / Thi du ac-
 ter ick Menniskens anseelse. Sig off der saare / Huad
 thyckis dig? Er det ret / at mand gissue Kenseren Skat / el-
 ler ey? Der Jesus nu merckte deris skalckhed sagde hand /
 I Dhen skalcke / hui friste i mig? Lader mig see Skattens
 mynt / Oc de racte hannem en pending. Oc hand sagde til
 dem Hues Billede oc Offuer scrift er dette? De sagde til
 hannem / Kenserens. Da sagde hand til dem / Da gissuer
 Kenseren / det Kenseren hører til / Oc Gud / det Gud hører
 til / Der de det hørde / forundrede de sig / oc forlode han-
 nem / oc ginge bort.

Knad holder dette Euangelium offsaare:
 Tuende stycker / Først / Phariseermis tredste oc snedige
 Spørffmaal / met huilcket de falskelige fristede Christum / oc
 stode effter hans liff. Der nest Christi forsynlige oc snilde
 igenaar.

igenfuar / met huiſket hand greb Pharifeerne i deris egne Ord /
oc beſtemmede dem.

Quad gjorde phariſeerne?

De raadſloge i en ond ſag / De haſſde i ſinede at de vilde
dræbe Chriſtum / ſom den de huercken kunde ſee eller høre. Eff-
terdi / da de huercken kunde i andre maade obenbare ſtraffe
hans lerdøm eller leſſnet / da raadſloge de huerledis de kunde
met ſnedighed gribe hannem i hans Ord.

Quorledis beſlutte de dette Beraad?

De ſtinge Hoffuedene tiſſammen / oc ſige / I fromme Zera-
rer oc erlige Mend / det vil ingelunde ſticke ſig / at wi ſkulle gaa
ſelff perſonlige til hannem / fordi at hand haſſuer til off mi-
ſtancke / oc maa vel ſte at hand fand mercke vort ſkalckhed / oc
beſtemme off for den gantſke Verden / Der ſaare ville wi finde
pa bedre raad / oc ſende Herodis Tienere met vore Diſcipler til
hannem / de ſkulle kalde hannem en Meſtere oc Lærere / oc
giſſue hannem gode Ord (aff it falſke herte) oc ſpørge han-
nem at / om mand ſkal giſſue Keyſeren ſkat eller icke giſſue. Til
dette Spørſmaal ſkal hand enten ſuare / Ja eller Ney / Siger
hand Ja / da haſſuer hand den menige mand paa Halsen / ſom
ſkal klage paa hannem / at hand fortreuffer den Jødiſke Lou /
oc formindſker Jødernis frihed. Siger hand / Ney / da gribe
ſtrar Herodis Tienere hannem / ſom den der gjør oprør / oc ſet-
ter ſig op imod Offrigheid / Saa ville wi hugge øren i hans
Hoffuet / oc alligevel icke holde om Skaffet / Ja wi ville ſaa
bliſſue hannem quit met liſt oc lempe / oc ſtryge off om mun-
den met en Zare fod / lige ſom wi haſſde icke en gang giſſuet ra-
ad der til / oc wi haſſue dog gjort det altsammen.

Er icke det it ret liſtigt oc ſnedigt anſlag?

Ja viſſelige / it ret forgifftigt paaſund / ſom den xi. Pſalm.
ſiger / De wgudelige ſpende deris Due / oc legge deris Pile paa
Strengene / oc ſtude de fromme hemmelige der met. Det er
ſom Chriſtus ſiger Luc xvi. Denne Verdens Børn ere klogere
oc erediſkere i deris handel oc bedriſt / end Luſens Børn /
Men der henger altid falſt oc ſwig hoſt / ſaadan klogſkab oc
ſnedighed.

3b 19

Quora

Den xxlii. Søndageffter

Quorledis sticke phariseensis Disciple sig?

De lade som de ville aff al deris mact forfremme Guds
ære / oc aff deris yderste formue arbejde paa Keyserens lydig-
hed. Oc de ere dog i del Guds tyffue / met deris Mestere oc
Herrer / som røffuede Guds ære fra hannem / oc forfalskede hans
Ord / Der til met vaare de Keyseren wlydige / oc opuacte offte
menigheden til genstridighed oc oprør / for huilcket de ginge off-
te hiemmet blodige pander / Oc de komme alligenel her saa hel-
lige / lige som it Muncke erme / ja som Guds elskelige Børn / oc
der til met som Keyserens trofaste Tienere / der aldrig haff-
de tenet eller giort noget wsticfeligt / enten imod Gud eller
Keyseren.

Quod giøre de? Quorledis sette de derts sag frem?

De salde icke tuert ind met deris spørssmaal / der de ville
sette frem / men giøre sig en smuct indgang / holde sig for hans
venner / oc giøre sig saa hellige / lige som de mente det got aff
hiertet / oc det vaare deris rette aluere / de loffue oc prise Chris-
tum / de klaa hannem met falske negle / oc giffue hannem god-
de Ord aff it falskt hierte / de pibe sødelige som Gulefen geren
locker Gule til sig / De haffue Hunnig i munden / oc Galde i his-
ertet. Mestere / sig de / wi vide at du est sandru / oc lærer Guds
vey rettelige / oc du skidder om ingen / Thi du acter icke Men-
nistens anseelse.

Dette er io at male Dieffuelen huld / oc foruende hannem til Lius-
sens Engel / oc at føre Viffuen i Saare klæder?

Ja viffelige / De falde Christum en Mestere / oc begiere
dog icke at vere hans Discipler / De sig de osaa / At hand er san-
dru / oc lærer Guds vey rettelige / huilcket de nøddis til at giøre
heller de vilde eller ey / oc denne bekiendelse skal fordsomme dem
paa den yderste dag. De sig de osaa / At hand skidder om ingen /
oc anseer icke heller Mennistens persone / men at den ene er han-
nem saa tier som den anden / Der met ville de locke hannem til /
at hand skal sig dristelige frem i ret sandhed / huad hans me-
ning er om Keyseren / oc intet frycte / formedelst saadant smig-
ger ville de opuecke hannem til det gensvar / der dem lystet gi-
orne at høre.

Quod

Quod ex deris Spørssmaal?

Quod tyckis dig. Er det ret/at mand skal giffue Keyseren Stat eller ey? Lige som de vilde sige / Du vedst at wi ere Guds Golt / oc skulle giffue Gud vor første Grøde / Tiende / Offer / oc løffte / effter Louen. Nu tyckis oss det at vere wret / at wi oc saa skulle giffue en Jorderig Konge eller Herre / Stat oc Told / Sig du oss / huad dig syns ret at vere.

Quem hassde fort Jøderne i denne mening?

De ypperste Prester / Phariseer oc Scrifftloge / hassde saa Predicket oc stot saadant ind i Goltet / at de vaare fri / oc skulde icke hassue nogen fremmet Herre til Konge. Der saare komme de met dette snedige Spørssmaal / at de der met ville gribe Christum / Thi hand suarer huad hand vil suare / enten Ja eller Ney / saa skal hand dog vere sangene. De hassde saa opslagd deris snedige fund / oc sagde / Samtycker hand at Keyseren skal hassue noget / da er det imod Louen / oc imod Jøderis frihed. Siger hand at Keyseren icke bør at hassue Stat / da er det imod Offrigbed / oc hand skal anlagis for oprør / Saa skal hand (tenckte de) komme i klemmen / huad heller hand vil eller ey. Ere dette icke listige anslag? Hassde Christus icke her hassit en hugorms suidhed / som hand formaner Matth. x. at mand skal hassue / huorledis kunde hand da suaret til dette snedige Spørssmaal / oc vnduiget disse Mordiske snarer?

Quorledis suarede Christus?

Der Jesus merckte deris skalckhed / sagde hand / Jøysen skalck / Hvii friste i mig? Effterdi Christus randsager hierter oc tancker / oc alle ting ere obenbare for hannens / oc intet skjult / da giffuer hand dem deris rette Massu / oc kalder dem Wyenskalck / Hypocriter / Lumste oc betacte Skalcke / som de der syntis vduoris fromme / oc vaare dog forgiffstige indtende Skalcke i hiertens grūd / de skjulte oc prydede sig met forsalstet optenct fromhed / oc bedrage al Verden der met. Der saare sagde Christus / Hvii friste i mig? I kalde mig en Mestere oc sandheds Lærere / oc begiere alligenel icke at lære sandhed / I picke eder som forgiffstige arge Skalcke / oc ville alligenel kaldis /

h h n g

from

Den xliij. Spindag effter

fromme hellige Mend / Men i ere Hyeclere / det er / dubbelte
 Skalcke / som huercken staa til at hielpem med raad eller giernin-
 ger / viser mig Skattens mynt. De mente at de nu haaff de haaff
 Christum fangen i deris Garn oc snare / Men Christus vender
 det om / saa / at falst slar sin Herre paa halff / oc hand halff hug-
 ger dem med deris eget Suerd / oc siger / viser mig Skattens
 mynt / oc deracte hannem en Pending / oc Christus sagde / Hu-
 es Billede oc offuerskrift er det ? Handloed som hand kiende icke
 Pendinge / oc som hand kunde icke lese / at de Oyen skalcke mot-
 te tenckte oc sagde / Eya / hand er fangen / hand bestrycter sig / hand
 vil smigre for Keyseren / hand taar icke dristelige siige sin mening
 frem. Huad spør du / Seer du icke / at det er Keyserens Billede
 oc offuerskrift. Tu vel siger Christus / Da giffuer Keyseren /
 det Keyseren horer til / oc Gud / det Gud tilhører. Der haaffuer
 Christus alle rede stoppet munden til paa dem / lige som hand
 vilde siige / Er det kommet saa langt med den Jødiske handel / at
 Keyseren lader mynte i det Jødiske land / Huor faare spørge i
 da mig at : Giffuer Keyseren / det Keyseren horer til etc. Oc
 Gud det Gud tilhører.

Huad vil Christus med disse Ord :

Hand vil saa meget siige / I Jøder haaffue her til staalet oc
 røffuet Guds ære fra hannem / som Guds rette Tyffue / oc for-
 falsker hans Ord / som Guds bespottere / Tu ville i oc saa vndra-
 ge fra Keyseren / det hannem tilhører / som ret oprørste Menis-
 ker / oc salde saa bade vnder Guds oc Keyserens dom / at i til-
 børlige skulde straffis / baade aff Gud oc aff Keyseren.

Var icke dette it ret gensuar forøyen skalcke :

Som de giøre spørssmaal / saa giffuis dem gensuar / Løen
 som skyld / Thi der de det hørde / forundede de sig / forlode han-
 nem / oc ginge bort.

Huad skulle wi lære aff dette Euangelio :

Først at Jøderne kalde Christum sandheds Lærere / som
 icke seer til Personer etc. Det skulle alle Euangeliske Predicere
 lade dem vere sagd / at de icke skulle for vild eller venstreb tie oc
 stoppe sandhed vnder stol / men dristelige oc med al frimodig-
 hed fortynde Guds Ord / som Johannes gjorde / der hand stra-
 ffede Herodem.

Der

Der nest/At Christus med disse ord Giffuer Keyseren/det
Keyseren hører til / oc Gud / det Gud tilhører / gjør skilsmysse
imellem Guds Rige / oc Verdens Rige / dog saa / at hand icke
forstinder Verdens Rige / men meget mere stadfester det. Hand
skil her tho store herrer fra huer andre / Gud oc Keyseren / at
wi icke skulle giffue den ene det / der den anden bør at haffue /
Icke giffue Keyseren / det Gud bør at haffue etc. Men disse
Ord ere aldelis foruende. Pendinge / Gods / Stat / Told / hører
Keyseren til. Det haffuer mand forført til Domkircker / Klo-
ster / Capelle / Altere / Messe / Viglias / Calenter / Begiengelse /
Afflad oc Helgens tieniste / Saa / at mange Menister gaffue
beller en Gylden til de wogdelige Papistiske Messer / end en pen-
ding til Menighedens nytte oc gaffu. Der imod / bør Gud at
haffue Troen / Tierlighed / haab oc hiertens tillid / Dette sette
wi aletsammen til Menisten / oc følge syenkalckis Lerdom / Ja
wi holde meget mere aff Keyserens oc Passuens bud / end aff
Guds Bud / Saa jemmerlige er alting foruend oc kuldcast. Eff-
terdi da wi nu foruende alting / da foruender oc saa Gud alting.
Der som wi skulde haffue pendinge / gods / rigdom / næring oc fred /
Der haffue wi idel armod / dyr tid / splitactighed oc wfred. Der
som wi skulde haffue troen / Tierlighed / haab oc taalmodighed /
der haffue wi idel vantro / Partier oc Secter / wtaalmodighed
oc al wlycke. Til at vnderge dene wsticckelighed / da deler Chris-
tus disse Ord i rhuende dele.

Item er den første del anordendis / Giffuer Keyseren /
det Keyseren tilhører :

Alle Vnderdane / De skulle giffue Stat / Told / Landgilde /
Sise / oc vere deris Wffrigbed lydige / lige som Paulus oc saa
figer / Rom. xij.

Item er den anden del anordendis / Giffuer Gud /
det Gud til hører :

All Wffrigbed / baade / Verdzig oc Wandelig / ja alle Men-
ister i almindelighed.

Saad skal Verdzig wffrigbed oc Regentere gjøre :

De skulle betencke / at de sidi i Guds sted / Oc at Gud tal-
der dem Guder / Psalm. lxxxij. lige nu som Gud er til finde / at
hand

h h v

Den xxliij. Søndag effter

hand icke seer til Personer / icke til venskab / eller til gaffuer etc.
Saa skulle oc denne Verdens Regentere bestierne oc forfremme
Guds ære / tieniste oc ord / holde almindelig fred / oc hielp
huer mand til rette / bestierne Encker oc Faderløse Børn / oc
straffe de Onde / Der faare skal mand giffue dem Stat / Told /
Sise / landgilde / Item ære oc frycte dem.

Zuad skulle de Aandelige prelater giøre ?

De skulle oc saa betencke / at de siede i Christi oc Apostlers
sted / Oc at Christus kalder dem / sine sendinge Bud / Oc S.
Paulus / Guds methielpere oc Christi Tienere. Der faare skul
le de oc saa vere lige saa til sinde / som Christus oc Apostlerne
vaare Predicke Euangelium klart oc rent / vddele de hellige
Sacramenter effter Christick / trøst arme bedrøffuede Sam
vittigheder med Guds Ord / oc handle i alle maade / som Chris
tus oc Apostlerne gjorde. Der faare skal mand giffue dem deris
legemlige nødtørffthged / som Christus siger Marth. x. En
Arbeydere er sin løn verd.

Zuad da? om de giøre intet aff disse stycker?

Der som Øffrigheid oc Regentere / handle Tyranskellige /
bruge mact oc vold / oc vndertrycke deris arme vnderdane / etc.
Oc de Aandelige Prelater icke Predicke Guds Ord / men forfø
re Mennisten med falsk lerdøm / da gaar det gantse il de til i
Christendommen / Men wi skulle befale Gud sagen oc sette
dem effter deris fortieniste / naar regenskab skal holdis / oc betal
nings dag kommer.

Det vaare got at disse Ord / Giffuer Keyseren det Keyseren
tilhører etc. haaffde deris fremgang.

Ja visselike. Det er nu Predicket mere end halffandet en
sinde Aar / oc det vil alligenel ingen vey frem / huercken hoff de
Aandelige eller hoff de Verdslige. Der sijn dette stycke (Giff
uer Gud det Gud tilhører) haaffde sin rette fremgang / Da
ginge det andet stycke (Giffuer Keyseren / det Keyseren /
tilhører) vel oc saa skickelike til / oc haaffde sin rette frem
gang. Men effterdi der ere mange Regentere / baadet Verdz
lig oc Aandelig Øffrigheid / som icke giffue Gud / det som Gud
tilhø

tilhøret / de forfølge Euangelium / oc vilde vndertrycke Euangelij sandhed oc Guds Ord / Da tilsteder Gud oc saa der imod / at der komme saa mange Secter oc Parthier op / som lære / scriffne oc predicke dristelige / at mand skal icke giffue Gffrigbed skal / At Gud straffer saa en Synd met den anden / Oc hand skal ent nu ydermere straffe dem / naar deris time kommer / at de skulle gisr Regenskab / forderis Tald oc Embede.

Gud er nu Summa aff dette Euangelio.

Phariseerns oc Herodianers beraad / giffuer tilkiende / huoraledis det pleyer at gaa Guds salige Ord / Thi Satan oc hans deylige Brud (den fornumstige Verden) hade ingen ting saa offuermaade / som Guds ord / oc dem / som det lære oc predicke / Som der sigis i det almindelige Ord sprock / Bedriff alt det onde dig lystet paa Jorden / oc vocte dig eton vel / at du icke bekiender Christum / da skal du vel bliffue i act oc anseelse. Men dette er alle Christnis trost / oc besynderlige deris som Predicke oc forkynde ordet / At Christus siger / Disciplen er icke offuer sin Mestere. Vi vide aff Scrifften / At de ugudelige hassue saa plaget alle Propheten oc Apostle / at de io skulde vel fortjene zellsuede / oc giøre deris forbømmelse diff mere retferdig / Oc at Guds vdualde Børn skulde diff snarere komme til den ende / der de ere skabte oc kallede til / det er / til det evige lif / Amen.

Den XXIII. Søndag effter Trinitatis / Epistel / Colossen i.

Rære Brodre. Vi lade icke aff / at bede / for eder / fra den dag / der vi det hørde / oc vi bede / at i kunde opsynsdis met hans villies bekiendelse / i allehande aandelig viffdom oc forstand / at i kunde vandre verdelige faar Herren / til al behaglighed / oc vere fructu sommelige i alle gode gierninger / oc vore i Guds biftiedelse / oc bliff

Den xliij. Søndag effter Trinitatis

de bliffue stercke met al krafft / effter hans herligheds
maect / i al taalmodighed oc langmodighed / met glæde /
de sige Faderen tack / der gjorde ossduelige til Helgens
arssidel i lussen / huilcken der frelste oss fra mørckhedens
øffrigghed / oc sette oss i sin elskelige Søns rige / i huilcken
vi haaffue forløffning / formedelst hans blod / som er Syn-
dernis forladelse.

Quad gör S. paulus i denne Epistel :

Hand ynster først de Colosser naade oc fred / loffuer oc
priser dem / at de icke vilde vere de falske Apostler lydige / men
bleffue stadige i Christi lerdøm / Oc hand formaner dem nu
fremdelis / at de skulle holde fast ved Christi rene lerdøm / oc for-
fremmis i icke ret Christeligt væsen / oc bære god fruct / oc hand
siger saa. Der saare lade wi icke aff / at bede for eder / fra den dag
der wi det hørde / oc wi bede etc.

Quad beder S. paulus om at Gud skal giffue de Colosser :
Sey ting.

Quad beder hand først om :

At de kunde opfyldis met den Guddommelige vilies be-
kiendelse oc viffskab / i allehonde aandelig viffdøm oc forstand.

Quad er viffdøm :

Viffdøm er den lerdøm om Troen / om Guds viffskab / oc alle
det Guds ære oc viffdøm er anrørendis / Synderis bekiendelse /
Samuettighedens trøst / tryghed oc foruaring paa vor salig-
hed / som er / den hellig Aand / formedelst huilcken wi bliffue
trygge / oc det beseglis oss til / at vi ere Guds børn. In Sum-
ma / Viffdøm er / at icke Menniske verd / huad Gud er / oc huor-
ledis hand skal i alle maade sticke sig imod Gud / at hand acter
intet høygere paa Jorden / end Guds Ord oc gierning / oc stedze
haaffuer sin lyst der vdi / som den første Psalme lærer.

Quad er forstand :

Forstand er den vduortis omgengelse faar Menniskem /
aff huilcken mand kand dømme / huad Gud er behageligt eller
ubehageligt / i vduortis ting. Oc til denne omgengelse høre
alle

alle den hellige Scrifftis formaneller / huor som de raadet til /
at mand skal vaage/bede/tiene/hjelpe/trøste/den ene elskeden
anden/beuile huer andre ære/opføde Børn/regere huft oc hi-
em / oc gige alt det / som er den vduortis omgengelse oc vresen
angrørendis.

Suorfore siger paulus / I aandelig Vissdom ?

At hand vil skellige Verdzlig/tisdelig oc Menniskelig viff-
dom/ fra Himmilsk/aandelig oc Guddommelig Vissdom. Den
tisdelige Vissdom er aleniste i de ting / som ere saar øyen / den
aandelige Vissdom er skilt. Menniskelig viffdom siger / at naa-
ar det gaar nogen vel / oc hand er rijk/veldig/helbrede/da er
Gud hannem gunstig oc naadig / oc at det er it saligt Mennis-
ke / Psalm. cxliij. Oc der imod at Gud er vreed paa den / som
er fattig/nøderstfittig/ælendig/strøblig/siug/oc fristis i mange
maade / oc at hand er it wseligt Menniske. Men Guds viff-
dom siger / at hus som haffuer megen forfølgelse / stor gienuor-
dighed oc modgong/ er fattig i Anden / haffuer it sanderknus-
sit herte / en angerfuld Samuittighed der hunger oc trøster
effter retferdighed/den er Guds ven oc salig / Matth. v.

Saad er det andet hand beder om ?

At de kunde vandre verdelige saar Herren / i al behagelig-
hed / det er / at de kunde vandre/som tilbørligt er saar Herren/
at de kunde hannem til behagelighed oc al Verden til forbe-
dring / leffue erlige / at den gantste Verden kand sige. Gud
vere loffuit / som haffuer giffuit oss saa skickelige Mend/ som
vandre saa erlige i Guds Bud / oc tiene saa flitelige / hjelpe oc
trøst deris Næste/ oc forfigne ingen Mand deris tiemiste/hjelp oc
trøst. O huad ere dei smukke deylige Exempler/der følger for-
bedring aff / oc Gud bliffuer loffuit oc prisit der aff. Lige som
Christus oc formaner Matth. v. Lader eders lufft saa skinne
saar Mennisken / at de kunde see eders gode gierninger/oc pris-
se eders Fader i Himmelen Thi alle de Christnis gierninger oc
deris omgengelse / skulle gaa der vd paa/at de skulle vere lufft
oc lycter i Verden / aff huilcke alle Mennisker kunde tage got
Exempel til deris forbedring ?

Swad

Den xxliij. Søndag efter Trinitatis

Quod er det tredje hand beder om?
At de kunde vere fructsommelige i alle gode gierninger.

Quod ere gode gierninger?
Gode gierninger kaldis de / som komme vor Næste til gode / huilcke de Christne skulle tilbørlige oc met rette øffue sig vdi / Gud til loff oc ære / deris Næste til gode / oc sig selff til øffuelse oc den gamle Adam til dræbelse.

Der som de ske i nogen anden mening / saa at mand vil forstene der nogit met / giøre Himmelens nogle der aff / da gaar det icke ret til. Det er vel sant / at Gud vil paa den yderste dag præffue oc øste gode gierninger / som fructen aff ic got træ / oc Troens leffuende Vidnisbyrd Matth. xxv.

Quod til tiene oc ere gode gierninger nyttelige?
De tiene der til / at de skulle oc kunde lære ic Menneske / hvor nær hand er Gud / oc hvor lange hand er fra Gud. Thi at besina der du saadant ic herte haff dig / at du tant oc wilt giøre huer mand til gode / huad heller hand er Ven eller Wnen / da haffuer du ic leffuende Vidnisbyrd i dit herte / at Gud er haff dig. Der imod finder du icke saadant ic herte haff dig / da haffuer du ic vift regn / at Gud er langt fra dig. Der ma du da tilbørlige forstendis / oc bede Gud / at hand vil giøre ic andet Menneske aff dig. Thi at leffuer du saa hen / da er det dig farlige paa din saligheds vegne.

Quod er det fjerde hand beder om?
At de skulle vore i Guds bekiendelse.

Quod er at vore?
At vore hører til den natur som vrter oc Træ / Dyr oc Mennesker haffue / oc kaldis rettelige oc forøgis oc forfremmis. S. Lucas bruger det Ord om Christi oc Johannis vandom / Luc. j. oc ij. der som hand siger / Varnet vort i lemmer / styrcke / blod oc blod / marre oc been.

Giff Exempel?
Hvo som vil plante ic Træ / hand setter først Jmpen / der hand vil pøde paa / i vedstefuld iord / oc grassuer omkring samme Træ / at det saar oeff oc vedste til oc i røderne. Naar som roden nu er bedrucken met vedste / da vedster hun det gantste Træ / oc giffe

Se giffner sig vd i alle grene / Saa at samme Træ / knoppis oc blomstris / saar blad oc fruct. Lige saa poder Gud formedelst sit Ord oc Aand / ic nye Menniske paa den gamle Adam / som er ic vild riss oc bulle / som der der foris hiem affskouen. Alle Mennisker ere aff deris natur vilde skouene oc forderffuede / de bare oc ingen anden fruct / end idel vild / suer oc forðsmelig fruct. Ja der som vrtegaards Manden icke flytte dette Træ met sine røder bort i god vedsteskuld iord / oc podede gode riss der paa / da finge roden ingen vedste / oc grenene bare huercken blad eller fruct.

Quorledis skal teg det forstaa?

Der som Gud icke formedelst sin hellig Aand fornyer den gamle Adam / oc fører hannem aff vantrøens død oc mørck / til troens liuff oc Liff / da bliffuer der intet aff. Dette Træ skal staa i god vedsteskuld iord / haffue regn oc Soelstien / det er / ic Menniske skal leffue i Guds naade / i den Christelige Kircke / vnder det hellige Euangelij himmelske dug oc regn / oc retferdigheds Soel / Christus skal opluffe oc omstinne hannem. Vrtegaards manden skal oc sin tid affskære vandgrene / det er / Gud skal vnder tiden forsøge Mennisken met fristelser / modgang / singdom etc. oc kaarssfeste oc dræbe den gamle Adam i hannem / oc rense hannem saa aff sind / Som Christus siger Johan. xv.

Naad er det femte hand beder om?

At de kunde bliffue stercke met al krafft / effter hans herlige maect / i al taalmodighed oc langmodighet met glæde. Thi al styrcke / krafft oc maect kommer aff Gud. Der saare fører hand oc rilberlige den Titel / at mand singer som hannem / Du hellige stercke Gud. Thi Gud bevijsde sin styrcke krafft lige / i det / at hand skabte Himmel oc Jord aff intet / oc sette Soel / Maane oc Stierner paa Himmelen / Gaff Diur / Silke / Gule / Vrter / Træ / Korn / Vin / Fruct oc Malm / saa at skillic natur / huilcke der ere alle Guds store vnderlige gierninger. Men huem dem seer wden Troen oc Guds vidsteb / hannem ere de icke nyttelige.

Hand

Den xxliii. Søndag effter Trinitatis

Quad er det siette hand beder om?

At de skulle tacke Faderen / som gjorde oss duelige til Helgens arffdel i lussit. Effter S. Paulus haffuer giffuit til Kiende / sin Bøn / som hand gjorde for de Colosser / da giffuer hand nu frembdels til Kiende / huod den er hand gjorde Bøn til / som er / den Himmelste Fader / huilcken de oc skulle tacke / oc hand opregner tre velgierninger / der Faderen haffuer gjort oss.

Quilcken er den første velgierning?

At hand gjorde oss duelige til Helgens arffuede! i lussit.

Quad kaldis i lussit?

S. Paulus tager her en lignelse aff Soel / dag oc Lussit. Lige som hand vilde sige. Naar Solen gaar op / da gjør hun dag / oc oplussit den gantke Verden / hun giffuer hede oc varme fra sig / oc der ved lessuer oc roris alt det som paa Jorden er / som mand seer om Vaaren oc Sommeren / at alle ting fødts ny / oc begynde paa ny at lessue. Men naar Solen gaar ned / da gjør hun mørck oc nat / der følger da fraast / kuld / at mand skelssuer oc hagen dantz saar at de tenderne knuppe sammen / som mand seer om Vinteren / at alle ting ligge / som de vaare døde / skulte met sne / fraast oc kald / Mennisken tager da mange Klæder paa / oc haffuer nock at göre / at de kunde beuare sig fra kuld. Lige er det saa / huor som Christus retferdigheds Soel icke opgaar i vore hjerter / oc oplussit oss som Morgenstærnen / da miste vi den hellig Aands Lussit / dag / hede oc varme / oc skulle til euig tid hyle i natten oc mørcket / i fraast oc kuld / oc forderffuis.

Quilcken er den anden velgierning?

At hand frelste oss fra mørckhedens øffrighed / oc sette oss i sin elskelige Søns Rige. Lige som S. Paulus vilde sige. Vi vaare i Mørckhedens oc Dieffuelens Rige lige som Satans egne vnderdanige / ossuer huilcke Satan haffde met rette fuld mact / som en ret øffrighed oc herre. Men den gode Fader vaar saa naadig oc barmhiertig / at hand forlød oss fra denne vold / oc mørckhedens øffrighed / oc førde oss bort oc sette oss i it andet Land / som er / i Christi Rige / lige som mand i strids handel fører fanger bort oc setter dem i it andet Land.

Huor

Suorledis beslutter S. paulus denne Epistel:

Hand giffuer til kiende at denne forløssning skede formes
 Delt Christum / oc siger / I hulleken wi hassue forløssning / det
 er / syndernis forladelse / ved hans Blod. Som mand kigber en
 Misdededre fra Galien met pendinge / oc anammer hannem til
 naade / lige saa / der wi laae fangne vnder Synden / Dieffuelen
 oc Døden / oc skulde nu henge / oc døden euige Død / da springer
 Christus frem / oc siger til Dieffuelen. Jeg vil betale for dem /
 giff dem løss / oc anamme mig i dets sted / Dieffuelen bleff glad /
 tog Christum for sagen / oc mente hand hassde nu vundet /
 Christus loed sig friste / fange / hudstryge / Kaarssfeste oc dræbe.
 Men der Christus saa sin tid oc hans time kom / slo hand ten
 derne vd paa døden / oc Brød hans braad aff / hand bestridede
 Hellsfuede / oc kom igien met stor mact / hand tog alt Dieffues
 lens roff fra hannem / mact oc velde / oc forhuerffuede off
 met sit dyre Blod syndernis forladelse oc det euige Liff / Amen.

Den XXIII. Søndag effter Trinitatis / Euangelium / Matthæi ix.



op / oc sølder hannem / oc hans Discipler.

De see / En Quinde / som hassde tolff Aar hassde
 31 Blod.

Den xxv. Søndag efter

Blodstot / gick bag til hannem / oc rørde ved skammen aff
hans klædebon / Thi hun sagde ved sig self / Kunde ieg
ekon røre ved hans klædebon / da bleffue ieg helbrede. Da
vende Jesus sig om / oc saa hende / oc sagde / Ver trøstig
min Dotter / Din Tro hassuer hulpet dig. Oc Quinden
bleff helbrede den samme time.

Oc der hand kom i den Offuerstis Huse / oc saa Pibes
re oc Solckens bulder / sagde hand til dem / Viger bort /
Thi Pigen er icke død / men hun soffuer. Oc de bespottede
hannem / Men der Solcket var vddressuet / gick hand ind /
oc tog hende ved Haanden / Da stod Pigen op. Oc dette
røpte kundgiordis i det samme ganiske Land.

Hør om taler dette Euangelium.

Om tuende store Miracel / der Christus gjorde / huilcke
offholdis faare / at vor Tro skal der met opueckis / styrckis oc be-
uaris / oc at tierlighed skal optendis i oss. Thi her ere tuende
Deylige Exempel / Det ene / Troens / i denne Offuerste for Scho-
len / oc i den siuge Quinde. Det andet er tierligheds Exempel /
i Christo / som hielper dem baade sammen / aff naade. Hand gie-
ør den arme siuge Quinde helbrede / som hassde tolf Aar veres
siug / Oc hand opuecker den Offuerste i Scholen Jairo / hans
Dotter fra de Døde.

Hør paa Kunde wt mercke Troent denne Jairo.

At hand salt ned for vor Herre Christo / oc sagde / Her-
re / min Dotter er nu død / Men kom oc læg din Haand paa hende
/ da bliffuer hun leffuende. At Jairs beoer om sundhed oc om
liffuet / er idregt til hans Tro / Thi / at hassde de hand icke met
en stadig tro / ventet sig hielp oc trøst aff Christo / da hassde
hand icke kommet til hannem / oc bedet om hielp / besynderlige /
effterdi hand var en aff de Offuerste Rabi / oc viste de ypperste
Presters oc Phariseers trusel / imod dem / som bekiende Christum.
Men at hand siger / kom oc læg din Haand paa hende / det er is-
tegr

tegn til end wfulkommen Tro. Hand trode vel / at Christus kunde
hjelpe hans Dotter / men end icke før end hand kom til hede / som
en Læge kom til den Singe / Oc Christus er alligevel saa from /
at hand icke lader hañem nyde denne skæbelige tro ont at / men
hand stod op / oc gick met hañem / oc hans Discipler fulde hañem.

Hvor paa kunde wi mercke denne Singe Quindis tro?

At hun gick bag til vor Herre Christum / oc rørde ved søm-
men aff hans Klædebon / oc sagde ved sig selff / Kunde ieg eton
røre ved hans Klædebon / da bleffue ieg helbrede.

Saa hører ieg vel / At denne Quinde haffde en
sterkere Tro / end Jairus.

Ja visselige / Denne Quinde haffde saadan en stadig Tro oc
etillid til Christum / at hun visselige haffde besluttet haff sig
selff / at hun skulde bliffue helbrede / der som hun eton kunde rø-
re ved sømmen aff hans Klædebon. Var icke dette en deylig tro.

Giorde da Christi Klædebon hende helbrede?

Christi Klædebon giorde hende icke helbrede / men Troen
til Jesum Christum / Thi Christus sagde selff / Hvo rørde ved
mig? Jeg fornam / at der gick en krafft fra mig / Fra mig / siger
hand / icke fra mine Klæder. Der saare var denne Quindis tro
saa retsindig / at Christus oc saa selff priser hende.

Saarledis beviser Christus sig / imod denne Off-
terste for Scholen?

Hand loed sig finde veluillig til Jairs besøgelse / stod strax
op / oc gick met hannem. Hand vilde beuise met gierningen / det
som hand til forn haffde lart / De Stercke haffue ingen Læge be-
hoff / Men aleniste de singe.

Hvad stede der paa veyen?

Saa siger Marcus. Der var en Quinde / hun haffde tolf
Aar hafft Blodsot / oc haffde ledet meget / aff mange Læ-
ger / oc vortæret alt sit Gods der paa / oc det halp hende in-
tet / mendet bleff meget verre met hende / Der nu hørde om
Jesu / kom hun bag til iblant Guldret / oc rørde ved hans Klæ-
debon / Thi hun sagde / Kunde ieg eton røre ved sømmen aff
hans Klædebon / da bleffue ieg helbrede / oc hendis blods
tilde tiurdis strax / oc hun fornam paa sit legeme / at hun var

¶

bleffuen

Den xxliij. Søndag effter

Blessuen helbrede aff sin plage / Oc hun mente / at hun vilde gaa bort oc tie stille / Men Christus vilde icke / at saadan en reetfin dig tro / i en Quinde / skulde bliffue hemmelig / men obenbare for den gantze Verden.

Quad gjorde Christus :

Hand vende sig om / iblant. Folcket / oc sagde / Huem rorde ved mig ? Oc der ingen vilde gaa til syne / sagde Petrus / oc de som vaare hof hannem / Mestere / Folcket trenger oc trycker dig oc du siger / Huem rorde ved mig ? Da sagde Jesus / Der haffuer nogen rørt ved mig / thi ieg fornemmer / at der gick en krafft fra mig.

Quad gjorde Quinden til disse Ord :

Der hun saa / at det var icke skult / kom hun frem met fryct oc beffuelse / oc salt ned for hannem / oc kundgiorde for at Folcket / for huad sag skuld hun haffde rørt ved hannem / oc hvorledes hun var strax blessuen helbrede.

Quad siger Christus til hende :

Der trostlig min Dotter / din Tro haffuer hulpet dig. Der priser Christus hendis Tro / for alt Folcket / Icke aleniste off til et Exempel / Men / paa det Jairus ocsaa skal stadfestis oc bestyrckis i sin Tro / oc icke tuile / at Christus id skulde ocsaa ville beuise hans Dotter lige saadan. Naade oc velgierninger som hand haffde beuist Quinden.

Dette er i sandhed en stor Naade oc Barmhertig

tighed aff Christo :

Ja visseliger / Huorledis kunde Christus vere mere from oc veluillig til at hielpe ? Hand giffuer til Kiende met gierningerne / at hand hand hielpe i angist oc nød / i al bedrøffuelse oc modgang / ia / oc saa mit i døden / oc at hand ocsaa er tilbøvelig oc veluillig til at hielpe / Oc wi ere alligenel saa arme alendige Mennisker / at wi huereken lade nogen lerdøm / alligenel hand er nyttelig oc lystig / icke nogle gierninger / alligenel de ere store oc vnderlige / opuecke off til Troen. Der saare er det ocsaa beffryctendis / at det paa det sidste skal gaa off / som det gick Jøderne. Wi haffue ingen vndskylding / Oc de Ord Johan. xv. ere. lige saa vel sagde til oss / som til Jøderne. Der som

leg

leg icke: Haffde kommet / oc talet met dem / da haffde de ingen
synd / Men nu haffue de intet at bære saare / at vndskyldes deris
synd met.

Der er vist / at Christus kom til Jæderne i Tid det / men hand
kom icke saa til oss Hedninge?

Christus kom til oss Hedninge / formedelst sit hellige E-
uangelium / oc forkyndede oss sin himmelste Faders villie / oc vi
høre end nu daglige hans Ord / Men huem forbedris der aff?
Huem legger det paa hierte? Huem vil offuergiffue falst oc
suig / snedighed oc sursittighed? Jo lenger mand lærer oc Predi-
cker / jo argere bliffue Mennisten / Jo mere mand formaner til
Broderlig tierlighed / jo større wtro skab / falskhed / besuigelse /
list oc finangeri / brugis der. Huo som eton mest kand forraske /
bedrage oc besuige den anden / hand gior sig ingen Samuittig-
hed der paa / men lader sig tycke at det er altsammen vel giort /
Oc der som mand venter forbedring / at Mennisten skulle bliff-
ue frome / der bliffue de jo lenger jo argere / At oc saa baade Off-
righed oc Predicere haffue nu tredubbelt mere arbeyde / mer
kiff oc trette / klammer oc bulder / end de nogen tid haffde til-
forn / saa / at der er liden forbedring at forhaabis til.

Quad stede fremdelte paa veyen?

Der Quinden var bleffuen helbrede / oc Christus end nu
taledet met hende / komme der nogle aff Jairi Tiunde / oc sag-
de / Din Dotter er Død / hui vmager du Mesteren ydermere?
Her er it Exempel / huorledis Gud frister sine vdualde / oc huor-
ledis den ene fristelse kommer effter den anden / Først bleff den-
ne Jairi Dotter sing / huilcket der var hannem icke en ringe sor-
ge / Der effter bad hand Christum om hielp / Hand tillsagde
hannem hielp / oc gick met hannem / Men paa det hans Tro
skulde forsløgis / da kom der Bud til hannem / som hand var
paa veyen / at hans Dotter var Død / oc at hand fordi icke skulde
ydermere vmage Mesteren / Der begynde hans Tro aldelis at
forfinde / men Christus oprette oc trøstede hannem igen.

Quad sagde hand til Jairo?

Der Jesus hørde denne tale / som bleff sagd / sagde hand til
Ji iij Scho

Den xxliij. Söndag effter

Scholens Vssuerste/ Fryete icke / tro ekon / da skal hun bliffue
helbrede/ met disse Ord bestyrcker hand hans Tro.

Quad gjorde da Christus/ der hand kom ind i Jaret Ruff:

Der hand saa Goltens bulder / oc Pibere / oc at de græde
offuermade oc hylede / sagde hand / Hui buldre i / oc græde?
Viger bort / thi Pigen er icke død/ men hun soffuer/ Da bespo-
tede de hannem / thi de viste vel / at hun var død / De tenckte/
Quad er dette for en Læge? veed hand icke forskel mellem soffit
oc døden? Men Pigen soff for Christo / oc for Christi øyen /
som kunde meget letteligere vecke hende op fra de Døde/ end det
ene Menniske vecker det andet op aff en soffit.

Bespottis oc foræctis end nu Christi Ord oc gler/
ninger saa i Verden?

Ja visselige / Verden holder end nu paa denne dag/ Chris-
sti Ord oc gierninger/ icke forandret/ end idel daarlighed oc ge-
teri/ hun bespotter oc foræcter alt sammen/ hvad Christus lærer
oc gjør / Det synis hende wtroligt / at en død / halffraaden/
stynckende krop/ skal soffue. Men kunde hun tro den Artickel
om Skabelsen/ At Gud er Almæctig/ da skulde hun oesaa viffe-
lige tro denne Artickel/ om de Dødis Opstandelse.

Quad vdrætte disse Bespottere der mer / at de foræctis
oc bespotte Christum?

Christus driffuer dem vd/ oc æcter dem icke verdige til/ at
deskulle met deris øyen see denne Guds herlige gierning. Li-
ge skal det oesaa gaa vaare Modstandere/ Quangelij bespo-
tere / som nu drage paa smile bondet oc lee himskelige/ naar de
høre / at Christus foræctis / Bespottis / Skændis oc Lastis /
i sit hellige ord/ Disse skal Christus oesaa vdriffue aff sin Chri-
stelige Menigheds Ruff / hand skal giffue dem hen i it enher-
dige / foreredelige oc foruænt sind / forblinde oc forstoecke dem /
at de aldrig skulle see eller forstaa de Guddommelige giernin-
gers himmelighed oc krafft / oc aldrig bliffue delæctige i Chri-
sti pine oc død / oc salige opstandelse / men de skulle til enig tid
bliffue fordømde oc fortabte / Thi den første Psalm kaldet dem
Mand

Man salig/som icke vander i de vngubeligis Raad/oc icke gaar
ar Synderis Vey/eller sider der som Spotttere side.

Sindis der endnu saa danne Bespotttere?

O Herre Gud i Verden er fuld aff saadanne Spotttere/
Zuem som ekon kand dristelige bespotte/foracte/laste oc for-
følge Christum oc hans Ord/hand er kiertommen oc Verdens
elstelige Barn/hand haffuer alt det hans hierte ynster oc be-
gierer/ia hand bliffuer rundelige betalet met Pendinge oc
Guds/Land oc Guld/ypperlighed oc verdighed/Rente oc for-
leninger/fordi at hand ekon dristelige/met en skendzmund/la-
ster oc bespotter Gud/oc fortien io vel Hellsfuedis Jld.

Suo gik ind i huset met Christo?

Hand tilstedde ingen at gaa ind i huset/wden Petrum/
Jacobum oc Johannem/oc Pingens fader oc Moder/
Hand vilde haffue vidnisbyrd/som skulde betiende oc prise/
Guds vnderlige Gierninger oc Tertejn aff hiertet/huor met
hand giffuer off it Exempel/at wi icke skulle kaste Helligdom
for hunde/eller Perler for Suin/oc icke heller Guds gaffuer for
Lastere oc Bespotttere.

Suad gjorde Christus hoss pigen?

Hand tog hende ved haanden/oc sagde til hende/Talitha
kumi/det er vdlagd/Pige/ieg siger dig/Stat op/Oc hendis A-
and kom strax igen/oc hun stod op oc vandrede/Her see wi det
Guddommelige Ordis krafft/at det ocsaa gior de Døde leff-
uendis.Naar Gud lader off høre sin rest/oc rører vort hierte/
da staa wi op aff vor brøst oc synd/lige som Christus siger Jo-
han. xi. Suo som tror paa mig/hand skal leffue/alligenel hand
end dør.

Suad befaler Christus denne pigis foreldre?

Thu stycker/At de skulle giffue Pigen mad/oc ingen siges
huad som var skeet.

Suor saare skulde de giffue hende mad?

At de skulde klarlige kunde see oc tiende/at hun visselige
var opuact fra de Døde.

Suor saare skulde de icke sige det saar nogen/
som vare skeet?

It iij

Chris

Den xliii Søndag effter

Christus vil icke / at wi skulle søge vor egen roff i hans vnderlige gierninger oc Jertegen / men aleniste Guds loff / are oc priff.

Quad skulle wi lære aff dette Euangelio?

Først/At Gud anseer icke Personer/man hand hielper baa de Rige oc Arme / Jøder oc Hedninge / saa fremt de ekon ville tro oc forlade sig paa hannem/Der saare skulle alle Menister vente sig Guds Naade/oc ingen fortuile eller falde i miss haab.

Der nest/Christus bruger icke aleniste Ord / til at helbrede de Siuge/men oc saa sine Lemmer oc tager paa dem. Huor met hand vil giffue til kiende / at hans Riid / som er forenit oc it met Guddommen / haaffuer krafft at gigre leffuende/Gigre nu den tagelse aff Christi Lemmer saa store ting oc opuecker de Døde / Hui skulde det da icke meget mere gigre off leffuende oc vdgdelige/at wi ade hans Riid oc dricke hans Blod?

Der tredie. Wi skulle fordi icke foracte lagedom / at den ne Quinde kaastede alle sine pendinge paa Læger / oc bleff in tet behulpen der aff. Thi Gud bevarer sig selff nogle Siuge/ i huilckis helbredelse hand vil i sin tid forklarit oc priffis / Som det Exempel om den fødte Blinde giffuer tilkiende/Joh. ix.

Der fierde/De Christnis død/er ekon en søffn. Thi at lige som de icke legge sig i deris seng/at de der ville bliffue beliggende euindelige men aleniste huile sig der nogen stund/oc tage sig rolighed til/at legemet kand komme til krafft oc styrcke igen/ Saa/legger mand icke de Gudfryctige i Jorden/naar/de dør/at de der skulle bliffue euindelige/men de skulle huile sig en liden stund/oc opstaa igen paa dem yderste dag/oc leffue euindelige met Christo. Men met de vgdelige oc vantero haaffuer det sig meget anderledis Thi effterdi deris legeme haaffue i dette liiff veret raadne stinckende graffuer/oc Dieffuelens wrene Sui nestier / huilcke der haaffue tient / Satan effter hans vilie / Da ligge de i Jorden / men de skulle opstaa til enig bestemmelse oc pine/at de til enig tid skulle vere helffuedis braande. Men de frommis legeme/som her paa Jorden haaffue veret Guds bolig oc den hellig Aands Tempel/de begraffuis i Jorden/som mand
plans

planter deylige Lillier or Rosen i en smuct Vrtegaard / oc skalle
opueckis igen aff Gud/paa den yderste dag til det ewige Liff/Am-
men.

Den XXV. Sondag effter Trini-

tatis / Epistel / ij. Pet. 1.

Kære Brødre / Jeg acter det at vere til-
børligt / saa lunge jeg er i denne bolig / at opuecke oc
formane eder. Thi teg veed / at ieg skal snarttge afflegge
min bolig / Etge som vor HErrre Jesus Christus haffuer
obenbart mig. Oc ieg vil gjøre min flid / at i alleuegne
skulle haffue dette i hukommelse effter min Død. Thi wi
efftersolde icke kloge Sabel / der wi kundgiorde eder vor
HErris Jesu Christi tilkommelse oc krafft / men wi haff-
ue selft seet hans herlighed / der hand siel ære oc priiff aff
Gud Fader / formedelt en røst som skede til hannem aff
den store Herlighed/i saa maade. Denne er min elskelige
Søn i huilken ieg haffuer behaglighed. Oc wi hørde den-
ne røst komme ned aff Himmelen / der wi vaare met han-
nem paa det hellige Bierg.

Wi haffue it fast Propheteligt ord/oc i gjøre vel at i
giffue act der paa / som paa it Liuff/ der sken i en mørck-
sted/indtil dagen gaar paa / oc Morgensliernen opgaar i
eders hjerter/ Oc det skulle i først vide / at der skeer ingen
Propheete i Scrifften/ aff egen vdeleggelse. Thi der kom-
end nu aldrig nogen Propheete frem / aff Menniskelig vil-
le men Guds hellige Mennister bleffue dresse til at tale /
aff den hellig Aand.

Den xxv. Søndag efter Trinitatis

Quad giør S. petrus denne Epistel:

Efter den drabelige formaning hand gjorde tilforn / at mand skulde benise Troen met gierninger / at hun skulde icke vere aarteløss oc wfructsomelig / men tienstactig / gaffngiørende / krafftig / oc giøre megen godfruct. Da formaner hand nu fremdelis / at wi skulle icke ossuer giffue Troen / men wden affladelse giffue hende / Paa det at baade Lærere oc Tilhørere kunde haffue en fast grund / der deris hierte oc Samuittighed kand stadelige bygge oc forlade sig paa. Oc hand fører her ind den Historie om Christi forklarelse / Matthei xvij.

Quilken er formanelsen:

Saa siger S. Petrus. Jeg acter det at vere tilbørlig / saa lenge ieg er i denne bolig / at ieg skal opuecke oc formane eder. Thi ieg veed / at ieg skal snart afflegge min bolig / lige som vor Herre Jesus Christus oc haffuer obenbarit mig.

Er det icke da nock i lerdøm / wden hand skal endformane der til?

Der ere tuende Embeder i Kircken / lære embedet oc formane embedet.

Quad er at lære?

Lære er / naar mand legger Troens grunduol / oc forkynder hende for dem / som intet vide der aff.

Quad er at formane?

Formane eller paaminde kaldis at predike faar dem / som vide / oc haffue hørt det tilforn / at mand skal bliffue hart veed / forglemme det icke / men fare frem / forbedris / oc vore der vdi / Fordi at wi ere alle besuerede met den gamle lade seck / vort egte Fijsd oc blod / som vil aldrig frem paa den rette Vey. Der faare skal mand stedze driffue / lige som en Husbonde driffuer sit Tiunde / at de skulle icke bliffue lade oc forsømelige / alligenel de end vel vide / huad de skulle giøre.

Quorfore kalder S. petrus sit legeme en bolig?

Hand giør i denne maade / lige som S. Paulus ij. Corinth. v. der som hand siger. Wi vide / at der som denne vorboligis iordiske huss sønderbrydis / da skulle wi haffue en bygning / opabygd aff Gud / ic huss icke giort met hender / som er euige i Himelen. Der kalder S. Paulus vore legemer bolige / fordi at wi vane

vandre omkring der vdi/som Pillegrimme oc fremmede Gester.
Lige saa kalder oc S. Petrus sit legeme en bolig/i huilcken Sie-
lee boer oc haffuer sin huile? Oc hand gior det ringe nock / vil
icke kalde det it huss/men en hytte/it skur/en liden bod/som hyr-
der haffue.

Huor paa veed S. Petrus det/ at hand skal snarlige
legge sin Bolig aff?

Hand siger / Min Herre Christus obenbarede mig det.
Der bær S. Petrus vidniþbyrd om sig selff/ at hand vaar vis
paa det enige Liff / oc at Gud haffde tilform obenbart han-
nem/naar hand skulde dø. Oc det stede for vor skyld / Thi der
skulde nogle Menniskter vere / som skulde vere viffe paa / at de
vaare vdualde/huicke der skulde predicke Troen/oc legge hen-
de tilen fast grunduol/at mand kund vide/at de predickede icke
Menniskens lerdoms/men Guds Ord. Men for de komme til
saadan vifhed/ forsøcte Gud oc præffuede dem vel.

Hvad er det/at hand siger/ Jeg vil giøre min sit/at t allenegne skulle
haffue dette i hukommelse / effter min Død?

Hand vil saa meget sige. Jeg vil icke aleniste paaminde es
der met leffuende røst / men oc saa besatte saadant i scrifte / oc
besale eder formedelst andre/at i skulle baade den stund ieg leff-
uer/oc effter min Død stedse haffue det i hukommelse / oc det icke
forglemme. Her see vi / huor stor forrig/ oc omhygghed den
hellige Petrus haffde for Sielens salighed / oc det kunde dog
icke hielpe.

Haffue Apostlernis Statholdere Biscepet/prelater/Domherre/oc haffte
saadan Sielssorrigge met scriffuelse/ lerdom oc prediken?

De haffue onuent Sielssorrig til Melsorrig oc Guldorrig/
det maa gaa met Sielen huorledis det kand / Hvad skulde de
aarteløse Menniskter enten scriffue/lære eller predicke/der mand
skulde bruge effter detis død? de lade dog neppelige en predica-
ten komme frem paa papir / end sige / at de skulde scriffue Bø-
ger. Der ere mange iblant dem / som dyppe icke en pen i blick-
hornit det gantste aar igennem to den aleniste naar Bønder yde
Korn oc føre Landgilde frem/at de da scriffue dagen/huor me-
git/ oc paa huad aar etc.

Hvad

Den xxv. Søndag efter Trinitatis

Quor for en Historie fører S. peder her ind?

Hand siger. Wi efterfølte icke kloge fabel/der wi kunde
gjorde eder vor Hæris Jesu Christi kraft oc tilkommelse/Men
wi haffue selff seet hans herlighed / der hand sick are oc prøff
aff Gud fader / formedelst en røst / som skede til hannem aff
den store herlighed / i saa maade. Denne er min elskelige Søn/
i huilcken ieg haffuer behaglighed/oc wi hørde denne røst kom
me mid aff Himmelen/ der wi vaare met hannem paa det hellis
ge Berg.

Quor er denne Historie beskreffuen Euangelio?

Matthei xvij. staar saa. Jesus tog til sig Petrum / Ja
cobum oc Johannem hans broder / oc førde dem offuer en side
op paa it høyt Bierg/ oc bleff forklarit faar dem/oc hans An
siet skinde som Solen/oc hans klæder bleffue huide/som it lins.
Oc see / da obenbaredis Mose oc Elias faar dem/de taledes met
hannem. Da suarede Peder oc sagde til Jesum. Hærrer/ her er
got at vere / da ville wi gigre her tre Bolige/Dig en/Mosi en/
oc Elie en. Som hand en nu saa taledes / see / da offuerstugges
de en klar Sky dem. Oc see en røst aff skyen sagde. Denne er
min elskelige Søn / i huilcken ieg haffuer behaglighed / han
nem skulle i høre. Der Disciplerne det hørde fulde de mid paa
deris ansiet / oc bleffue saa forferdede. Men Jesus traadde
frem til dem / rørde ved dem / oc sagde. Staar op / oc frycter
intet. Men der de op løffte deris øyen / saae de ingen / wden
Jesum alene.

Quod vil S. peder med denne Historie?

Hand vil saa meget sige. Det Euangelion som wi predia
re eder om Christo / tage wi icke eller optencke aff oss selff/ el
ler anamme / det aff kloge fabels Dictere / som kunde tale
store / stattelige oc pralende Ord om alle ting / som de Greker
vaare paa den tid. Saadanne haffue wi icke høre eller vilde
effterfølge/det er / wi predicke icke Menniskens paa fund/men
ere viffe der paa/at der er Guds Ord / huilcket wi haffue seet met
vore øyen / oc hørde met vore ørin / der wi vaare met Christo
paa Biergit/saae der oc hørde hans herlighed.

Quora

Zuorledis beslutter S. petrus denne Epistel?
 Met tuende deylige Sprock / Ierdome oc vnderisninger.

Zuider er det første?

Saa siger Petrus. Wi haaffue it fast Propheteligt Ord /
 oc i gigre vel / at i giffue act der paa / som paa it liuss / der skin
 i en mørcksted / ind til dagen kommer frem / oc Morgenstiernen
 gaar op i eders hietter. Der giffuer S. Petrus tilkiende / at hans
 Ierdom er aff Gud / oc hand taler her hant intod Menniskens
 Ierdom. Som hand vilde sige. Der gaar det altsammen op
 paa / huad som ieg predicke / at eders Samuittighed skal kin
 de vere tryg / oc eders hietter staar der fast paa / at det er Guds
 Ord wi predicke / oc at i skulle icke lade slide oc vende eder der
 fra. Paa det at haade ieg oc i kunde saa vere viffe paa / at wi
 haaffue Guds Ord. Thi det er en aluorlig handel met Euange
 lio / at mand skal anamme det rent oc klart wden tilsettelse / oc
 beholde det wforalster fra al anden Ierdom.

Zuot fore kalder hand Euangelion it liuss?

Det er met Euangelio / lige som det kunde vere met nogen /
 der bleffue greben mit om natten i it mørck huss / der giordis det
 behoff / at mand skulde tende it Liuss / at see ved / indtil det
 bleffue dag. Lige saa er oc Euangelion i denne Verden / i
 mørckheds Rige / i huilcket al Menniskelig fornuft er idel
 mørckhed / blindhed oc vildfarelse. I dette mørck haaffuer Gud
 optend it Liuss / som er / hans hellige Euangelion / i huilcket
 wi kunde see / huad off fattis / oc vandre wden skade her paa
 Jorden / indtil Morgenstiernen / Herrens store dag opgaar.

Zuider er det andet Sprock?

Dette skulle i først vide / at der steer ingen Prophecie i
 Scrifften / aff egen vleggelse. Thi der kom end nu aldrig no
 gen Prophecie frem / aff Menniskens vilie / Men Guds hellige
 Mennisker ere dresse til at tale / aff den hellig Aand. Her fora
 skinder S. Petrus alle Gloser oc Vleggelse / som de gamle
 Fædre oc andre Scrifften vleggere haaffue aff deris egit
 hoffue gjort offuer Scrifften / oc forbiuder at bygge paa saa
 dan vleggelse Du skal icke selff vlegge scrifften / siger hand /
 men den hellig Aand skal det selff gigre. Naar som Petrus oc

Concl

Den xxv. Søndag effter

Concilia kunde nu beuise / at deris Gloser oc vbleggelse er aff
Scrifften / da skal mand Tro dem / kunde de icke / da skal mand
icke Tro dem / der som det oc end vaare de aller ypperste Lærere.
Thi der fand ingen finde paa den rette forstand formedelst sin
egen vbleggelse / Scrifften skal vblegge sig self / oc den hellig
Aand skal forklare den ene sted i Scrifften met den anden.

Quod er Summa paa denne Epistel:

At mand icke skal predicke andet i Christendomen / end
Guds Ord. Oc icke andet høre / end Guds Ord. Faderen vil
oc intet andet Ord haffue. Sagen er. At vi skulle haffue saa
dant it Ord / der er evigt / oc bliffuer euindelige / formedelst ha
llket vore Siele kunde prisis oc beuaris / oc leffue til evig tid /
AMEN.

Den XXV. Søndag effter Trini tatis / Euangelium / Matth. xvij.



O Sex dage der eff
ter / tog Jesus Peder oc
Jacob / oc hans broder Jo
hannem til sig / oc førde dem
offuer en fide / op paa it høyt
Bierge / oc bleff forklaret for
dem / oc hans Ansiet skinde
som Solen / oc hans klæder
bleffue hvide som it liuss. De see / da obenbarendis Mose
oc Elias for dem / oc talede met hannem. Da suarede Pe
der oc sagde til Jesum / HErre / her er got at vere / wilt du /
da ville wi gjøre tre Boltige / Dig en / Mose en / oc Elias
en. Der hand end nu saa talede / see / da offuerstuggede en
flor

klar Sty dem. De see/en Røst aff Skyn sagde/ Denne er
min elskelige Søn/i huilcken ieg haffuer behagelighed/han
ne skulle i høre. Der Disciplerne hørde det/sulde de ned paa
deris Ansiet/oc bleffue saare forferdede/ Da traadde Jesus
frem til dem/oc rørde ved dem/oc sagde/ Staar op/oc frue
ter intet/ Men der de opløffte deris Øyen/ saae de ingen/
uden Jesum alene.

Quor om talet dette Euangelium?

Om Christi forklarelse/huor/oc huorledis hun stede.

Quor stede Christi forklarelse?

Paa det Bierge Thabor/ it høyt oc trint Bierge/ liggende
dis i den flette mark/ i det Land Galilea/ rho mile fra Nazaa
reth/ i Zabulons/ Isaschars oc Nepthali Slecter. Paa dette
Bierge gick Christus op offuer side met sine Discipler alene/ at
de bede Luce ix. Der aff skulle wi lære/ at naar wi ville bede da
skulle wi ocsaa holde off fra alt bulder/ oc fra denne Verdens
omhyggelighed/ vere stille oc vende off til Gud i roligbed/ saa
fremt wi ville vordre noget met vor Bøn/ oc bliffue bønhrde.

Quod haffde Christus behoff at bede/ var hand to

Guds Søn oc wden Synd?

Effterdi hand haffde taget sig menniskelig skøbelighed
til vilde hand bede/ oc lære off der met/ at hand er vor ypperste
Prest oc Talsmand/hoff Faderen/ oc deler Bønens Aand met
off som skal robe met hannem/ Abba Fiere Fader/ Oc at hand
met sit Exempel/ ocsaa vilde opuecke off til at bede.

Quorledis stede Christi forklarelse?

Der hand gjorde sin Bøn/ forklarede hand sig for sine Dis
cipler/ Peder/ Jacob oc hans/ oc hans Ansietis sticketse bleff
foruent/ oc skinde som Soten/ oc hans klæder bleffue klare oc
offuermaade huide/ som sne/ at ingen faruere paa Jorden kun
de gjort dem saa huide/ Oc Elias oc Moses obenbaredis for
dem i klarhed/ oc taledet met Jesu.

Quor saae forklarede Christus sig for disse fem personer?

Hand vilde haffue tuende slans ydene paa sin forklarelse/

1013

Den xxv. Søndag efter

som var/aff det gamle oc ny Testamente / Aff det gamle Testamente Eliam oc Mosen / aff det ny Testamente / de tre Apostler/ Petrum / Jacobum/oc hans broder Johannem.

Suor saare vilde hand haaffuer petrum Jacobum oc Johannem?

Disse haaffde hand oc saa hoft sig/der hand opnaecte Jatri Dotter/ Matth. ix. Hand tog dem oc saa met sig i Ortegaars den Matth. xxvj. Oc her tager hand dem oc saa met sig op paa Bierget / at alle sager skulle bliffue bestandige i thu eller try vidnis mund.

Suor saare vilde hand haaffue Mosen oc Eliam?

At hand der met vilde giffue til kiende / at hand er den rette Messias huilcken Louen oc alle Propheter giffue vidnisbyrd. Thi disse tho vaare de ypperste/som oc saa offuer deris Prophecier/ fordressue aff Guds befalning/oc edelagde met gierningen / Guds Siender/som vaare de vordelige Hedninge oc falske Propheter.

Suad er Christi forklarelse?

Icke andet/end en bestuelse oc forsmag paa den eutige glæde / herlighed oc salighed / Thi Christus vil met denne forklarelse giffue sin Maestæt oc herlighed til kiende / oc besynderlige den sidste opstandelsis Klarhed / oc at hand icke haaffuer anhammet saadan Klarhed/sor sig alene/ men vil oc saa dele hende met alle trofaste Mennsker.

Suad er det/At hans Ansiet sin som Solen oc hans Klæder ere hvide/Som Sne?

Hand vil der met giffue til kiende / At hand der Christus/ Guds Søn/Messias/ Verdens Skabere oc Frelser.

Suad er det da/ at oc saa Moses oc Elias obenbaris i Klarhed?

Der met giffuis til kiende/At Louen som var til forn mæt/suaer oc vildelig/er nu efter Christi tilkomelse oc Luangelij obenbarelse klar/ lystig oc læt.

Suor om talede de met Christo?

Om hans vdgang (siger Lucas) huilcken hand skulde fuldsomme i Jerusalem / Det er/huad endeligt hand skulde haaffue/ oc huor

oc huorledis hand skulde fuldkomme sin plne oc Død i Jerusa-
lem / dat gantse Meniskelige Slecte til gode.

Quorledis obenbaredis Moses oc Elias ?

Der er icke tiul paa / at Gud is fordi benarede disse tho / at
de icke skulde raadne / at de oc saa skulde obenbaris hof Christum / i hans forklarelse / icke som de der vaare døde / men som de
der vaare forklarede. Thi wi lase i den femte Mosi Bog / Cap.
xxiiij. At Moses døde / oc bleff begraffuen aff Herren / oc der
veed end nu ingen paa denne dag / huor hans Graff er. Saa
lase wi oc saa om Helia iij. Reg. iij. At Gud anammede hans
nem op i en gloende vogni Lucten / til Himmelen. Oc det er
vist / at Mosi oc Helie Legeme / icke raadnede i Jorden / men ere
optagne til enig Klarhed.

Quod gjorde den stund de tre Apostler ?

De soffue / siger Lucas / men der de vognede op / saae de
hans Klarhed / oc de tho Mend staa hof hannem. Saa skog
belige er tiød oc blod / at de soffue / den stund Christus gior sin
Bøn. Lige gaar der oc saa met oss / naar wi skulde giøre vor
Bøn / da soffue wi. De haaffde icke vel veret verdige til / forderis
store ladhed / at de skulde veret der hof / oc seet denne herlige
sin / Men huad dem her vederfais / det er idel naade / Christus
vecker dem op aff soffne / at de oc saa skulle see Guds herlighed /
oc haaffue en forsmag aff det euige Liff.

Quod gjorde Petrus der hand vognede op / oc
saa Christi Klarhed ?

Hand bleff saa gantse glad / at hand sagde til Jesum /
Mestere / her er got at vere / wilt du / da ville wi giøre tre Bolia-
ge / Dig en / Mosi en / oc Helie en.

Quod svar sig hand ?

Der hand saa taledede / kom en klar Sky / oc offuersluggede
dem / oc der falt en røst aff Skyen / som sagde / Denne er min el-
skelige Søn / i huilken ieg haaffuer behagelighed / hannem skul-
le i høre. Der Disciplerne der hørde / fulde de ned paa deris Ans-
fict / oc forferdedis saare.

Quor saare obenbaredis Gud Sader i en klar Sky ?

Gud er en Aand / oc er Wsynlig som Johannes siger.

At

Der

Den xxi Søndagefter

Der haffuer aldrig nogen tid nogen seet Gud / Der saare haffuer
Gud ofte obenbaaret sig i en Sky.

Mer huad steder off Scrifften kand det bevisis:

Gud gick om natten for Israels Dørn / i en Jldstøtte / oc
om dagen met en Sky / Exod. xij. Der Kong Salomon viede
Templet i. Regum viij. opfyllde en Sky Herrens Lust / at
Presterne icke kunde staa / oc vordre deris Embede / for Skyen /
Thi Herrens herlighed opfyllde Herrens Lust Saa obenbaaret
dis hand ocsaa her i en Sky / oc taledede aff Skyen.

Huor ofte formelder Euangelium / at Sader
rens Røst er hørt:

Tre gange først / der Christus bleff døbt i Jordan Mat-
thæi iij. Der næst i Templet / der Christus sagde Johan. xij. Saa
der forklare dit Taffn. Da kom en røst aff Himmelen / sigen-
dis / Jeg haffuer forklaret / oc vil atter forklare det Tredie gang /
Her paa det Bierge Thabor / som dette Euangelium siger / Den-
ne er min elskelige Søn / i hvilcket ieg haffuer behaglighed /
Hannem skulde i bære / hand siger icke / I skulde høre Patres /
Concilia / Passien / Dombircker / Kloster / men min elskelige
Søn / hand er Veyen / Sandhed oc Liffuet. Joh. xv. Oc S. Pe-
trus siger ij. Pet. ij. Vi haffue selff seet hans herlighed / der
hand sig ære oc priff aff Gud Sader / formedelst en røst / som
skede til hannen / aff den store herlighed / i saa maade / Denne er
min elskelige Søn / i hvilcken ieg haffuer behagelighed / Oc vi
hørde denne Røst komme aff Himmelen / der vi vaare met han-
nem paa det hellige Bierge.

Huorledis kommer det / at de forferdis for Skyen /
oc for Saderens Røst:

Saa skønbellig er den Nemiskelige natur / at hun icke kand
fordrage Guds Klarhed / De hellige Apostler lode sig til forn tie-
le / at de vaare mit i Himmelen / Tu forferdis de saa offuermaa-
de / at dem tyckis de ere mit i Hellsuade.

Trostedede icke da Christus dem igen:

Ja visselike / hand gick til dem / rørde ved dem / oc sagde /
Setaar op / oc frycter icke / Oc der de opløffte deris Øyen / saae
de ingen / uden Christum alene.

Huor

Quad er det at Disciplene see Iugen / vden
Jesum alene?

Der aff skulle wi lare / at vi i dødens time skulle forlade al-
ting / oc aleniste holde off vil den eneste Meglers oc Frelser
Christum / saa fremt vi ville haffue deel met hannem.

Quad stede der fremdelis?

Den stund rosten stede aff den klare Sky / oc Christi klare
hed stede ned aff Himmelen / forfunde det gamle Testamentis
store Helgen / oc det ny Testamentis Helgen fulde ned / oc gaff
ne Christo are / huilcken der oc bliffuer alene bestandig / i sin klare
hed oc herlighed.

Skal det oc gaa off saa?

Ja visselige / Paa det sidste / naar Døden offner falder off?
oc Guds strenge Dom er for vore Gyn / naar Dieffuelen oc
Synden klage paa off / naar Zelfsuede slar sin grumme strube
op oc vil opsluge off / Da skulle wi ville see off omkring / sege
her oc der effter hielp oc trøst / Den ene formedelst sine giernin-
ger oc fortiemiste / Den anden hoff Prester oc Muncke / Den tres-
die hoff de affdøde Helgen / Men det skal forfunde alt sammen /
lige som stoff driffuis bort aff it sterckt var / Alle Helgen / alle
Mennister / alle Creatur / i Himmelen oc paa Jorden / skulle
vige bort fra off / ja vore egne beste gierninger / skulle falde bore
oc forlade off vden trøst. Oc det skal gaa off effter den Pro-
phetis Esaie Ord i det lxxij. ca. at wi skulle sige / Du est dog
vor Fader / Thi Abraham veed intet aff off / oc Israel kiender
off icke / Men du herre est vor Fader oc vor Frelser / Der haff-
uer veret dit Vassin aff gammel tid. Ja off skal tyckis / at Gud
haffuer oc saa slaget haanden aff off oc forladet off / effter Es-
saie Ord i det lxxij. Cap. Jeg haffuer forladet dig it lidet Gyes-
blick / men ieg vil met stor Barmhiertighed forsamle dig.

Skal der da ingen hielp vare ydermere?

Naar wi skulle see off omkring / effter forferdelsen / da skulle
wi see Christum alene / Er vi vantrø / oc haffue foractet Guds
Ord / da skulle wi see oc forsøge hannem en alvorlig streng
Dommere / som skal vere redebon til / at styrte off ned i Zelfs-
uedis affgrund. Der imod / Er det oc saa / at vi befindis at
haffue

Rt ij

Den xxv. Søndag efter Trinitatis

haffue veret trofaste / oc Gud tacknemmelige for sine velgter-
ninger / oc holde oss til Guds Ord / da skulle wi see hannem / som
en Naadig Fader / Frelser oc Forløser / som skal vere veluillig
oc redebøn til / at anamme oss ind i sit Rige / oc giffue oss det
euige Liff / AMEN.

Den sidste Søndag efter Trinitatis

Epistel / i. Thess. iij.

Rære Brødre / Vi ville oc icke dolige sæ-
ar eder / om dem som soffue / paa det i skulle icke søre
ge / som de andre / der haffue intet haab. Thi at Tro wt /
at Jesus døde oc opstod / da skal oc Gud / søre dem frem met
hannem / som soffue ved Jesum.

Thi dette siige wi eder / som Herrens Ord / at wi sou
lessue oc ossuer bliffue i Herrens tilkommelse / wi skul-
le icke komme for end de der soffue. Thi at Herren selff
skal komme ned aff Himmelen / met icke Ansfrag oc ossuer
Engels røst / oc met Guds Basune / oc de Døde i Chris-
to skulle først opstaa. Der efter skulle wi som lessue oc
ossuer bliffue / ryckis til lige bore met dem i Skyerne / i
mod Herren i luften / oc wi skulle saa altid bliffue hos
Herren. Saa trøster eder nu met disse Ord iblant hin-
der andre.

Daad giør S. Paulus denne Epistel :

Hand handler besynderlige try stycker. Først formaner
hand de Thessalonicer / at de skulle icke søre oc vere bedrøff-
uede / græde oc hyle / forderis bortdøde foreldre / Brødre / Ven-
ner oc Liiboer / lige som det vaare nu aldelis vdi / oc haffde ende
met

met dem / oc lige som der vaare intet haab ydermere til opstandelsen / men de skulle vide / at de skulle paa den yderste dag opstaa igien / oc leffue met Christo euindelige. Der nest beuise oc stadfester hand de dædis opstandelse met Christi Opstandelse. Det tredie er / At hand forklarar oc bescriffuer den skick oc maade / hvorledis de Dædis sidste Opstandelse skal gaa til.

Er det wret / at sørge for de døde?

Scrifften tilsteder icke aleniste at græde / men hun loffuer oc saa oc priser dem / som ere bedrøffuede / oc sørge for de Døde / besynderlige om det skeer til maadelighed.

Giff Exempel.

Abraham begræd sin Hustru Sara / der hun vaar Død / oc laa nogen stund sorgesuld oc bedrøffuit saar legem it nedre paa Jorden Genes. xxiij. Der den Patriarke Jacob vaar Død / loed hans Son Joseph det gantze Land Egypten begræde hannem / Genesis i det sidste. Israels Børn begræde den ypperste Prest Aaron / tredie dage / Num. xx. Disligist Moisen. Deuter. i det sidste. Christus begræd Lazarum / Johan. xi. Oc Disciplene den hellige Stephanum / Actor. viij. Oc denne sorrig offuer de Døde / vaar saa herlig en ting hoss Jøderne / at Gud oc truede de Ugudelige / at de icke skulde begrædis / oc icke begraffuis i deris Fædris begraffuelser / som det skede den Kong Joakim. Jerem. xxiij. oc mange andre.

Quad siger Jesus Syrach om denne sorrig?

Hand siger saa i det xxiij. Cap. Mand pleyer at sørge for der Døde / Thi hand hassuer icke mere Liffit. Men mand skal icke sørge for meget offuer den Døde. Thi hand er kommen til roglighed / Sin dage sørger mand for den Døde / Men offuer en Daare oc Ugudelige al hans Liffs tid. Oc i det xxxviij. Cap. siger hand. Mit Barn / Naar nogen dør / da begræd hannem / oc Klage lige som dig vaare skeet en stor sorrig / Oc suab hans legeme tilbørlige i Jordekleder / oc lad hannem erlige begraffuis. Du skal græde bitterlige / oc vere bedrøffuit aff hiertit / oc sørgelige som hand vaar til / aller mindste en dag eller cho. Paa det mand skal icke kunde tale ilde om dig. Oc trøste dig igien / at du bliffuer icke sorgesuld. Tenc paa hannem / at lige som

At iij

hand

Den sidste Søndag efter Trinitatis

hand døde/saa skalt oc du ds. I gaar vaar det hof mig/i dag
er det hof dig. Effterdi den døde nu ligger i rolighed / da lad
oc aff at tencke paa hannem/ Oc trøste dig offuer hannem igs
en effterdi hans Aand er skild her fra.

Nuad er det at S. paulus siger. Vi ville icke dolige faar edet
om dem som soffue/ paa deti skulle icke sørge / som de an
dre der haaffue intet haab?

Hand giør skilsmisse paa de Christnis oc Zedningers/ paa
de Tro/ oc vantero Menniskers forrig. Lige som hand vilde si
ge. For de Tro Mennisker/ som ere døde / skulle wi icke saa græ
de oc sørge/ lige som den der vaare intet haab eller trøst mere for
hender. Fordi at de Christnis Død er eton en søffn. De vndry
etis en liden tid/ oc tagis bort fra vore øyen / oc bevaris i Guds
hand/ der huilis de i fred/ oc holde den rette Sabbath indtil den
yderste dag/ da skulle de staa op igien/ oc leffue euindelige. Dø
den offuerfalder de Christne vel/ men de bliffue der icke vdi. Dø
den er dem en ende/ paa al angist oc bedrøffuelse/ en begyndelse
til al glæde/ oc en Port/ Vey/ Sti/ Bro oc indgang til det euige
Liff. Men offuer de vantero oc Wgudelige / som wden Guds
Ord stillies her fra/ maa mand vel græde. Fordi at de gaa for
medelst den timelige Død/ i den euige Død. Der er intet haab/
ingen trøst mere/ Døden offuerfalder dem / oc de bliffue der i til
euig tid / Døden er dem en ende paa al Verdzlig glæde oc lyst/
en begyndelse til al pine oc drøffuelse / oc en Port/ Vey / Bro oc
indgang til den euige fordsømselse/ Prouerb. xj. Naar den Wgu
delige dør/ da er alt hans haab wde / Men den retferdige for
løffis aff nød.

Zuorfore giør S. paulus denne formaning om forrige?

Maa vel ste/ at de Thessalonicker begræde deris Døde/ eff
ter den Jødiske seduane tredieue dage. Fordi straffer hand dem.
Men huad monne hand nu vel skulle giøre / der som hand sin
ge at see/ i Kircker oc Kloster hof Papister / den pral oc brant
de faare met offuer de Døde / den første / den siuende / den tres
diuende dag / Aarssnesser / begængelse / oc euig anindelse / der
som de huert aar/ hof ligbaaren eller grassuen igiorde saadant
et bulder/ met sang ringen/ røgelse/ met vgt vand at stencke/ met
luff

Uff at optende/met mummel / leffning oc ftrig / lige som Gud
 haßde det aante aar til forn verit døff/ oc icke hørt deris bul-
 der oc ftraal. Mand sagde / at de Døde/ som laae i graffuer-
 ne/ haßfue vndertiden ædet. Jeg meen ia / De ode faa formes
 delst de Aandeligis/ Presters/ Munkis/ Munners munde / at
 en fattig Mand beholt neppelige it stycke Brød igien. Steerß-
 ald vaar hine Offerprester/ Altere Prester/ Calente Herren/ der
 opode de Døde/ it tiertommet Aarßmarckit / de fcarede oc rena-
 fede pungen oc Taster / lofft oc kiste / at huercken Bonde eller
 Borgere/ ædel eller Wædel / beholt ager eller eng. De leffuende
 vaare lade oc forßommelige til at giffue/ faa skulle de Døde gis-
 te det beste/ de kunde beßpife ftegers oc tellere/ oc fulde pung oc
 tæfke/ Ja Verden vilde oc icke haßfue det anderleds.

Hoortedis beußer S. paulus de Dødis Opftandelse/ formes
 delst Christi Opftandelse?

Hand siger faa. Der som wi Tro / at Jesus er død oc op-
 stod / faa skal oc Gud / føre dem frem met hannem / som soßfue
 ved Christum. Her belander S. Paulus/ Christi soßfin met vor
 soßfin / oc Christi opftandelse met vor opftandelse / oc giør en
 soßfin oc en Opftandelse der aff/ som hand oc giør i. Corinth. xv.
 Er icke de dødis Opftandelse/ da opstod oc icke Christus. Lige
 som hand vilde fige. Saa viß som Christus opstod/ faa vißelig-
 ge skulle oc de Døde opftaa.

Soßfue da de Christne?

Naar en Christen dør / da er det icke andet/ end en soßfin.
 Der faare skal hand oc staa op igien/ oc leffue/ som Christus leß-
 uer. Thi at effterdi Syndsens skyld er borte / da er oc faa synd-
 sens straff/ som er/ Døden/ borte. Oc in summa. Dette er de Christ-
 nis roß oc troß / at wi skulle icke aleniste soßfue/ oc staa op igien/
 men wi skulle oc faa føris bort met Christo / til det enige Liff.
 Saa skal oc faa vor Død oc soßfin fte i Troens oc den Guddommeli-
 ge sandheds betiendelse/ ellers bliffuer der intet aff. Naar ieg stil-
 lies her fra i det Guddommelige Ords betiendelse/ da soßfuer ieg i
 Christo/ oc da tager Christus mig paa sin Guddommelige ryg/
 oc fører mig ind i det himmelfte herberge. Men dør en Tiran/
 eller nogen som er den Guddommelige sandheds fiende / en E-

Et iij

uans

Den sidste. Eøndag efter Trinitatis

uangelij forfølgere/ en vngudelig Papist/ en ond Christen/ den
 søffuer ick i Christo/ Der saare fører oc Christus hannem ick
 met sig/ men antuorder hanem hen i sin lagnactige Guds Dieff-
 uelens hender/ paa huilcken hand forlod sig oc trode paa eff-
 terfølde oc tiente.

Hvorledis skal de Døds opstandelse ske?

Saa siger S. Paulus. Dette sige wi/ lige som Herrens Ordi
 at wi som leffue oc offuerbliffue i Herrens tilkommelse skulle
 ick komme før/ end de der søffue Thi Herren self/ skal komme
 ind aff Himmelen/ met it Anstrig oc offuer Engils røst/ oc met
 Guds Basune/ oc de døde i Christo skulle først opstaa/ Der eff-
 ter skulle wi som leffue oc offuerbliffue/ ryckis til lige bore met
 dem i Skyerne/ mod Herren i luften/ oc skulle saa altid bliffue
 hos Herren.

Hvad vil paulus met disse Ord?

Hand setter off her klarlige saar øyen/ hvorledis det skal
 gaa til paa den yderste dag. De Thessalonicker vilde gierne vi-
 de/ om alle Mennisker skulde staa op til sammen/ eller først den
 ene saa den anden. Dette Spørrmaal forklarar S. Paulus
 dem/ oc siger. Naar som Christus kommer at holde den yderste
 dom/ da skulle der oc vere leffuende folk paa Jorden som Chri-
 stus oc siger Luce xviij. Oc Matth. xxiij. Thi den Artickel skal
 bliffue sand. Hand skal komme/ at dømme de Leffuende oc de
 Døde. Men Opstandelsen skal saa ske/ At Adam/ skal ick kom-
 me før end Abraham/ men alle til lige i it øyeblik/ skulle wi oc
 benbaris saar Christi Domstol.

Hvorledis skal Christus komme?

Met it Anstrig oc offuer Engelenes røst/ oc met Guds Bas-
 une. Gud vil paa den tid beuise sin Guddommelige Maies-
 stat/ at alle ting skulle røre sig oc opueckis/ skelffue oc beffue.
 Himmel oc Jord skulle vere alt fulde met ild. Lige som Linnit
 kiuder sig hastelige frem/ saa skal oc denne dag komme hastes-
 lig paa i it øyeblik/ naar som Mennisken ere gantste trygge/ oc
 mene at der er ingen fare paa ferde. Alle Menniske skulle frem/
 laae de end nederst nedre i Jorden/ eller vaare i Hellsuedis aff-
 grund. Naar Dommeren kommer/ da skulle alle ting obena-
 baris/

baris / alle øyen skulde see hannem. Hand skal komme skins-
barlige i en gloende Sky / oc fare frem met ild. Himmelen skal
regne klar Jld / rensé de fromme oc pine oc Wgudelige. Chris-
tus skal selss komme / dog met Drauante oc Forridere / de skal
le gisre Anskrig / Oßfuer Engelenes røst skal skelde saa sterckeli-
ge oc veldelige / at oc de Døde skulde gaa frem / oc leßfue. Der
skal vere en Guddommelig mact i denne røst / alligenel / at der
skal vere en Engils røst / Saa / at alt det som leßfuer skal dø i
dette anskrig / oc alt det som døer / skal i it øyeblik leßfue igien /
Oc de som hørre Christo til / skulde strax ryckis op i luckten / oc
foris met Christo / oc gaa ind i det himmelske Jerusalem / der
euige Liff. Men de Wgudelige skulde bliffue her nedre paa
Jorden / oenaar Dommeren siger Dommen aff. Gaar bort i
formaledide i den euige Jld / der skulde de da falde ned met alle
le Dieffle i Helßfuedis affgrund.

Suorledis besvaret S. paulus denne Epistel:

Hand siger saa. Trøster eder met disse Ord blant huer
andre. Lige som hand vilde sige. Naar Christus de Leßfuen-
dis oc Dødis Dommere / kommer paa den yderste dag / da vil
hand komme / som de Christis Beskermere / Forsuar / Patrone /
Fader oc Broder / Hand vil sige gantste venlige til dem. Kom-
mer i min Faders Velsignede / oc erßfuer det Rige / som eder er
beride aff Verdens begyndelse. Men de Wchristne oc vana-
tro Mennisker / skulde icke haßfue andet end fryet / redzel oc for-
ferdelse / oc høre den gruselige dom. Gaar bort i formaledide
i den euige Jld.

Der faare tiere Christne / Lader Dießfuelen / Verden oc Ty-
ranner pukke oc tradze / buldre oc bruse / lader dem laste / straffe
oc fordømme / eders Tro / lerdøm oc leßfuit / tage bort ære oc
gods / ia Legeme oc Liff / der er paa en stacket stund at giøre / saa
kommer den rette Dommere / som skal beßfue oss paa dem. Paa
den dag skulde wi see vore Siender met meget andre øyen / Thi
de skulde bespendis oc omgiffuis met euig angist oc pine. Men
wi som ere i Christo / skulde indgaa met hannem / i euig glæde oc
salighed / Der til hielpe oss Gud / Amen.

At v

Den

Den sidste Søndag effter
Den sidste Søndag effter Trinitatis/
Euangelium / Matth. xxiiij.



De Jesus gief bort/
aff Tempellet / oc hauss
Disciple traadde til han-
nem / at de vilde vise hannem
Tempelens bygning. Da
sagde Jesus til dem / See i
icke alt dette : Sandelike ieg
siger eder / Herr skal icke bliff-
uen sten paa den ande som en skal sonder slaff. De som hand-
sag paa Olie bterget / traadde hauss Disciple enlige til
hannem / oc sagde / Sig oss / naar skal det ske / oc huad Tegel
skal der vere paa din Tilkommelse oc Verdes ende. Da swa-
rede Jesus oc sagde til dem / Seer til / at der forfører icke no-
gen eder / thi der skulle mange komme i mit Naamn oc sige /
Jeg er Christus / oc de skulle forføre mange. I skulle høre
strid / oc røp om strid / Seer til / oc forferdis icke / Dette skal
altsammen først ske / Men det haaffuer icke end da ende / Thi
et Folk skal sette sig op imod det andet / oc et Kongerige is-
mod det andet / oc der skal vere Pestilente oc dyr tid / oc Jorde-
stuel alleuegne / Da skal bedrøffuelser først begyndis. De da
skulle de spore eder i bedrøffuelse / oc de skulle ihuel sla eder / oc i
skulle hadis / aff alle Folk / for mit Naamn skyld. Da skulle
mange forargis oc de skulle forraade huer andre indbyrdis
oc de skulle hade huer andre indbyrdis. De der skulle mange
falske Propheter opstaa / oc skulle forføre mange / oc effter
di wrete

di wretferdighed skal faa offuerhaad da skal tierlighed bliff
u kaald i mange. Men huo som bliffuer bestandig indtil
enden hand skal bliffue salig. De Euangelium om Rige/
skal Predickis i den gamiske Verden/til ic vidnisbyrd offuer
alle folck/oc da skal enden komme.

Naar som i nu see Ddeleggelsens versinggelighed / som
er sagt formedelst Prophet Daniel/at den staar i den helo
lige Sted / Huo som det læss hand giffue act der paa / Da
fly sig oppaa Biergene/huo som er i Jødeland. De huo
som er paa Taget/hand stige icke ned/ at hente noget aff sit
Huff. De huo som er paa Marken hand vende icke til ba
ge/at hente sine kleder. Men wa de Gruet sommeltige oc Dio
endis paa den tid / oc beder at i icke skulle fly om Vinteren/
eller om Sabbathen. Thi der skal da bliffue saa stor en be
drøffuelse/som der icke haaffuer veret fra Verdens begyndelse
hid intil/oc som icke heller skal bliffue. De der som disse dage
icke bleffue forkortede/da bleffue inter Meinske salig. Men
for de Vdualdis skuld/skulle disse dage forkortis. Der som
nogen da siger til eder/ See/ Her er Christus/eller der / da
skulle i det icke tro / Thi der skulle opstaa falske Christi / oc
falske Propheter / De givre store Tegen/ oc vnderlige gtero
ninger/At de vdualde skulle oesaa forföris (der som det vaa
are mueltigt) i vildfarelse/ See ieg haaffuer sagt eder det til
forn/der seare/naar de sige til eder/ See/hander i Preke/
da gaar icke hen vd/ See/hander i hei berget/da troer icke.
Thi lige som liuet odgaar aff Osten/oc skin indtil Vesten/
Saa skal oc Menniskens Söns tilkommelse vere / Men
huor it Aaheler/der forsamle Vrenne sig

Huo

Den sidste Søndag efter

Quor om taler dette Euangelium?

Om tuende slægt tegen som er / Om de tegen der skulde
ske for Jerusalems Tempel bleff forstyrret / Oc om de tegen /
som skulle ske for Verdens ende / oc for vor H:Erre Christus kom-
mer / paa den yderste dag.

Quod orsage haffoe Christus til at tale om Verdens ende?

Disciplerne mente / at den yderste dag skulde strax komme
met Templens forstyrning / Der saare spørge de efter Verdens
ende / oc efter hans tilkommelse / oc siger Mestere / sig oss paa hu-
ad tegen vi skulle kunde vide din tilkommelse oc Verdens ende.

Quod suarede Christus?

Hand suarede dem smuct bestedlige / baade om Tempe-
lens forstyrning / oc Verdens ende / Dog gior hand først en als-
uorlig formaning / oc siger / Seer til at ingen forfører eder / Li-
ge som hand vilde sige / Efterdi i haffue lyst til / at vide tils-
kommede ting / da seer vel til / at i icke skulle bleffue forførde /
Thi der skulle tilforn / forend den tid gaar paa / komme tuende
slægt Mennisker / som skulle føre megen vildfarelse / oc løgn /
lammer oc bedrøffuelse her i verden.

Quod siger Christus om de første?

Der skulle strax her efter / siger hand / mange komme i mit
Klass / oc sige / At de ere Christus / oc de skulle forsøre mange
Mennisker / Men følger dem icke efter.

Kunde der oc opregnis nogle aff dem?

Aff dette Parthi var Judas Galileus / huilcken der gior-
de it store oprør / i de dage der skulde giffuis Skat / vnder Key-
ser Augusto / oc den Landsherre Cyrenis / oc drog meget folck
til sig / Men hand bleff til intet / oc alle de hannem efterful-
de / bleffue atspredde Act. Cap. v. Der nest Theudas / vnder
den Landsherre i Judea / Cuspio Sabel / huilcken der gaff sig
ud / at hand skulde veret noget besynderligt / oc drog it tal
Mend til sig / ved fire hundrede / hand bleff ihjelslagen / oc al-
le de hannem efterfulde bleffue atspredde oc til intet gjorde.
Der nest en Egyptier / hand forsamlede tredine tusinde Mend /
oc førde dem igennem Orken / met huilcke hand vilde giorre
Jøderne fri / Men hand bleff nedlagd aff Landsherren Felix.
Act. 21.

Actor. xxi. Der effter forførde den Trolckarl Simon / det Saa-
maritanste folck / saa / at de hulde hannem at vere Guds krafft /
hannem fordempede S. Petrus Act. viij. Der effter var der en
Trolckarl oc falsk Prophete Bar Jechu / i den Stad Paphos /
paa Cypri O / som kallede sig Elimas / det er / Guds Konge el-
ler Messiam / Guds saluade / huilden S. Paulus fordempede.
Actor. xij. Alle disse predickede om sig selff at de vaare Chris-
tus oc Messias / oc forførde mange Mennisker / oc sagde / Tis-
den er kommen / i skulle icke vente nogen anden Messiam.

Quad siger Christus om de andre:

Der skulle siger hand / mange falske Propheter opstaa / oc
de skulle forføre mange. Saa scriffuer Josephus / at det Jodia-
ske Land var opfyldet med Mordere / Trolckarle oc falske Pro-
pheter / som forførde mange Mennisker / lige som der nu vaare
mange falske Propheter / før end Jerusalem bleff forstyrret / saa
skulle der oc saa vere mange før end Verdens ende kommer. Wi
lase at der stoden falsk Prophete op vnder Keyser Hadriano /
Anno cxx. kalledis Ben Enziba / hand gaff sig vd for Messia
oc vorskammede mange tusinde Jøder. Men de bleffue alsam-
men nedlagd oc fordempede. Der effter komme falske Prophe-
ter oc Kettere / som Arius / Cherinthus / Manicheus / Sabelius
us etc. Der effter stod Passuen op med sine Tilhengere / Dom-
kircker / Kloster / Træprester / Muncke oc Clunder / Disse sagde
allesammen Tiden er kommen. Passuen sagde / Tiden er kom-
men / at Kircken skal vere ypperlig / pralende oc rijk / icke mere
saa arm oc foractelig / som hun var i Apostlernis tid / Det skal
icke nu lenger gaar til / som der gick i fordom tid / De Vandelige
Personer skulle icke nu mere giffte sig / oc leffue i Ecceklab / Saa
skal oc den ene part aff det høyuerdige Sacramente tagis fra
legfolck. Lige sagde oc saa der effter de Himmelste Prophe-
ter oc Suerne / Tiden er kommen / at de Vgudelige skulle for-
skindis aff Kircken / med Gedeons Suerde / Kircken skal rensis
oc fornyess / Gud vil det saa haaffue / Det er Faderens besalning /
Vanden haaffuer giffuit det tilkiende ned aff Himmielen / følger
Dennicke / siger Christus / Lader dem et on flux robe / Kircke / Kir-

Am

Den sidsten Spndag efter

Re/ Aanden / Aanden etc. følge i mit Ord / oc bliffuer ved des
leg haffuer lardt eder.

Guldet ere de Tegen som skulle ske / for Tempel
let bleff forstyrret.

Christus giffuer tre flaus Tegen paa Jerusalems Tempels
forstyrning.

Guldet er det første Tegen:

Saa siger Christus / Naar ihøre strid oc røgte om strid / oprør
oc tuedræct / da skulle i icke forferdis / Thi dette skal først ske /
Men det haffuer icke end da strax ende / lige som hand vilde sige
Alligenel i skulle see oc høre / at der henger megen rølycke ossfuer
Jerusalem / oc det Jødeske Land / saa skulle i dog icke fordi be-
frycte eller tencke / at den gantste Verden skal haffue ende / thi
der skal end da meget vnderligt ske / førend verdens ende kom-
mer oc som mād pleyer at sige / Meget Vand løbe til stråde / Jo
folck skal sette sig op imod det andet / oc ic Rige imod det an-
det / oc der skal alleuegne ske store Jordstæ / vere dættid oc Pe-
stelenze / der skal oc saa komme forferdelse oc ske store Tegen
aff Himmelen. Men førend alt dette skeer / skulle de legge
Hender paa eder / oc forfølger eder / oc de skulle antuorde eder
i deris Scholer oc fengsel / oc drage eder til Konger oc Fær-
ster / for mit Naaffn skyld. Lige som hand vilde sige / Det maa
gaa met Verden huorledis det kand / saa skulle i dog icke finde
det andet hos hende end i del fiendskab oc forfølgelse / I skul-
le forraadis aff Foreldre / Brødre / Slect oc venner / oc i skul-
le hadis aff alle Mennisker / ia / den gantste Verden skal set-
te sig op imod eder / oc huad hun kand icke bekomme met mact /
det skal hun ville vdrætte met forraderi / list / oc snedige fund /
oc alt venstak skal vere vde.

Giffuer da Christus dem ingen trost i saadan bedrøffuelse:

Hand siger saa / Naar de nu føre oc antuorde eder hen for
Dommere oc Konger da skulle i icke sørge / for huad i skulle tale /
oc huorledis i skulle forsuare eder / thi ieg vil giffue eder mund oc
visdom / huilken alle eders Modstandere / icke skulle kunde
smodsige / eller imodstaa. Betencker eder icke tilforn / Men / hu-
ad eder bliffuer giffuet i samme time / der skulle i tale / Thi det er
icke

te (som tale / Men det er den hellig And / som ealer formes
velst eder / Oc ic haar aff eders hoffuet skal icke forkomme / Gats
ter eders Siele met taalmodighed / bliffuer icke wtaalmodige /
Giffuer eder et s veluillige der til / eder skal intet ont vederfaris.

Guldet er det andet regn / til Tempelens forstyring.

Jerusalem bestaalning aff Cestio Gallo / huilcken Jo-
sephus scriffuer om / i den anden Bog om den Jødiske strid / var
nest effter Christi Himmelfart / nogen stund for den Keyseris
Tiri bestolning. Den første bestaalning gaff Gud Jøderne til
te Tegen oc sormaning / at de skulle rette oc bedre sig. Men eff-
terdi Gud haaffde gjort Cestij Galli herte mistrøstigt / saa / at
hand wden sag loed forferde sig / oc drog fra Staden (huilcken
hand besynderlige kunde tager ind met forræderi) da bleffue
Jøderne tradzige oc wlydige / oc robte / Her bo er Gud / Thi hand
beniser met gierningen / at hand vil bestemme oc vere off be-
pelig / Men der de foracrede dette faderlige Riff / komme de
Romere / oc gjorde ende paa sagen.

Guldet er det tredje Tegen til Tempelens forstyring.

Christus siger / Naar i nu see ødeleggelsens vederstyggel-
lighed / som er sagt om formedelst Propheeten Daniel / at der staar
i den hellige Sted / hus der læss / hand giffue act der paa / Oc
naar Jerusalem bliffuer belagd met en har / da skulle i vide / at
ødeleggelsen tilstunder.

Guldet er ødeleggelsens vederstyggelighed.

Denne vederstyggelighed er icke andet / end at Keyser Ca-
lus sette sit billede i Templet / oc befalede at de skulde tilbede
det for en Gud / Thi Affguderit kaldis en vederstyggelse i Scriff-
ten / huilcken Gud vanner ved oc gruer faare / oc hand han-
der ingen Synd mere / end saadan vederstyggelighed / hand
straffer vel andre Synder / Men hand forskinder icke saa alde-
lis folck for nogen Synd / som for denne / Thi hand haaffuer off-
te straffet Verden for Affguderit skyld / som hand forstyrrede
Israels Kongerige / oc atspradde Jøderne offuer den gantze
Verden. Der faare vi Christus saa meger siige / Naar saadan
en vederstyggelse kommer op / at den hellige Gud siemste bliff-
uer foruær til en Affguds siemste / oc Guds bespottelse / da skal in-

Gode

Den sidsten Søndag efter

ngen tænke eller vente / at det skal bliffue bedre med Jernsalems
Men i skulle vide / at det skal da bliffue aldelis ødelagd / oc til
intet / Jernsalems skal icke da staa til at redde eller vndsette / som
det skede i Kong Ezechie tid / der Guds Engel drebe i Sena-
cherib's Kongens leyer aff Assyrien / ien naa C. oc v. oc firesindis
tusffue tusinde men. Eller som det skede der Jøderne bleffue
bortförde til det Babiloniske fengsel / at de halssfiirdsinds tra-
uffue Nar der efter komme til deris Land oc eyedom igen. Her
skal ingen trøst / ingen forhaabelse vere til / at det skal bliffue
bedre / men her skal vere en euig forderffuelse.

Nuad raad giffuer da Christus sine Christne / at de skulle
kunde vndsy dette onde?

Saa siger hand / Huo som da er i Jødeland / hand fly sig
op paa Biergene. Oc huo som er paa Taget / hand stige icke
ned / at hente noget aff sit huss / Oc huo som er paa Marken /
hand vende icke til bage / at hente sine klæder. Men wz
de fructsommelige oc Diendis paa den tid / Thi de haaffue dog
deris Raagss oc besuering / oc ere vsticfelige til at fly. Men be-
der / at eders fluct icke skal ske om Vinteren eller paa Sabbas-
then / Det er om Vinteren ont at vandre / oc om Sabbathen
er det Jøderne forbudet at vandre. Lige som hand vilde sige /
Seer til at i fly i ret tid / at i skulle icke betradis oc offuerladis i
Landet med de Vgudelige / Det skal paa den tid vere den beste
Lagedom at fly / Thi Gud skal lade en besynderlig streng vrede
gaa offuer dette folck saa / at de skulle falde i skarpe Suerd /
oc foris fangne bort i alle Land / offuer all Verden / Thi disse
ere Guds vredis oc heffns dage. Fordi at der skal i disse dage
vere saadan bedrøffuelse / som der aldrig haaffuer veret siden
den tid at Gud Stabre Creaturene / Oc icke heller skal bliffue.
Oc der som disse dage icke bleffue forkorede / da bleffue der intet
Menniske saligt / Men for de Vdualdis skyld / skulle de dage
forsteckis.

Nuem bescriffuet saadan bedrøffuelse / oc denne
yndelige forstyrning?

Josephus / i de Bøger om den Jødiske Scrib bescriffuer / at
saadan bedrøffuelse begyntis strax efter Johannis Baptiste /
Christi

Christi oc Jacobi død / vnder de Landsherer Feste / Felice oc
 Gloro. Thi Glorns gjorde Jøderne megen fortræd / huor aff
 andre Land oc Stæder toge Exempel oc gjorde lige saa / at der
 saa i en stæket tid bleffue mange tusinde Jøder ihjelslagne / baa
 den en sted oc anden / vden huad de gjorde sig selff indbyrdis /
 Thi der var saadant mord i Jerusalem / nat oc dag / at det var
 ligere en Røffueretule at see til / end nogen Stad. Oc icke var
 end dette vden en begyndelse til den store bedrøffuelse oc iam-
 merlige forstyrning / der skulde komme / Thi den rette bedrøffuel-
 se gick først paa nogen stund der effter / der Staden Jerusalem
 bleff vunden oc forstyrret / da bleffue der mange tusinde ihjels-
 slagne / De andre bleffue fangne / solde / oc bortspredde offuer den
 gantste Verden / foruden dem som døde aff hunger / oc dem
 Keyseren beholt hoss sig / at bruge. Spectakel met / oc kaste
 for vilde Diur / Oc vden dem / hand sende bort til Egypten at
 grasse i Malm / som bleffue euige Træl / saa lunge de leffde. Da
 bleff det altsamen ødelagd i grund / Stad / Mur / Taarn / Huse /
 Tempel / oc folk. Da bleff Danielis oc Christi Prophecie
 fuldkommen / At Jerusalem skulde bliffue øde / oc nedtreddis aff
 Hedninge / indtil Hedningers tid bleffue fuldkommen.

Et oc Jerusalems Tempel opbygd igen / siden den tid :

Wi lese in Historia Tripartita / at den forløbne Keyser Ju-
 lianus / tilstedde Jøderne / at bygge Tempelet igen / imod de
 Christne / huilcket Jøderne toge gladelige oc gierne ved / oc før-
 de it stort tal folk til Jerusalem / oc begynde at bygge paa Tem-
 pelet igen / Men Gud gjorde dem mostand met gruselig Tegen /
 Thi huad de bygde om Dagen / det falt ned igen om Natten /
 Der til met forferdede Gud dem met it stort Jordstæl / i huilcket
 der bleffue mange fordersffuede / thi det skur de haffde lagd sig
 vnder / falt ned om natten / oc slo dem alle ihjel der vaare vnder /
 Den vilde ild foer aff Jorden / oc fordersffuede alle dem / som
 lagde Grunduollen / Oc der skede mange andre gruselige Tes-
 gen / Saa / at de nøddis til at offuergiffue samme bygning.
 Saa nederæddis nu Jerusalem aff Tørckere oc Hedninge / effter
 Christi Prophecie / Luce xxi.

Skulle icke vi oc saa befrygte saadan straff ?

21

Ja vis

Den sidste Søndag efter Trinitatis

Ja visselike/Denne grumme oc aluorlige straff/ gic offuer
Jøderne / forderis vantro oc wtacknemmeligheds skyld at de
icke vilde kiende den tid / i huiſcken Christus deris Frelsere / be-
søgte dem/der kunde ingen Gudelig formanelse / paamindelse/
atnarsel eller trusel hielpe/De foractede det altsammen/oc vil-
de ingen tro / spørrende sige troen i henderne / oc bleffue nødde
til at tro. Lige vil det ocsaa gaa off/ der som wi gaa i deris
fødsfor / wi see at Verden skinder sig fast til den yderste ende/
hun knager oc sprager som it gammelt huss/ der snart vil falde/
Alle Tegen som Christus haaffuer giffuet off paa den yderste
dag ere for øyen Verden er fuld aff falske Propheter/Secter oc
Kettere/Mand hører alle vegne Strid oc Tiender om Strid /
Det ene folk setter sig op imod det andet / It Rige imod det
andet / oc der er paa det neste intet Menniske samdirectig met
det andet / Troen er vdsloet / Kierlighed er forfølet / Ondskab
haaffuer taget offuer haand der vil ingen den anden got affhjer-
tet / Der tencker ingen paa Christi Ord/Matth. viij. Huad i vil-
le at Mennisten skulle gjøre eder / det skulle i ocsaa gjøre
dem etc. In Summa. Wi haaffue nu alle de stycker for Ø-
yen / som Christus forkyndede. Den gantze Verden er druck-
net i gerighed/der er ingen sted trostab/eller sandhed. Huorle-
dis land der oc komme større bedrøffuelse paa Jorden / end det
er allerede. Tørcken buldrer oc bruser oc dræber legemet / falske
Prediger/Papister/Sophister/Suermere/oc Siendøbere/dræ-
be Sielen/Oc det haaffuer icke end nu ende.

Wi vil lede Gud vor kiere Fader / at hand for sin elskel-
ge Søn Jesu Christi skyld / vil benare oc holde off (sin arme
Hob) hoff sit Ord/voete off fra falsk Lerdom/Secter/
oc Kettere/oc endelige effter lang bedrøffuelse/
føre off til enig glæde oc salig-
hed / Amen.

Peder

Peder Tidemand til Læseren.

Lige som Solen er der til besticket aff Gud/at hun skal giøre forskiel paa Nat oc Dag / paa Vinter oc Sommer/ De at hun met sit Etin oc Verme skal vederquege Diur oc Jorden / oc giøre dem fructsommelige. Saa ere oc Menniskens besynderlige der til Skabte / at de skulle giffue Gud dem ære / at hand der Ewig Almechtig / at hand haffuer Skabt oc beuarer alle ting / at hand er / Diss oc Retferdig / som vil straffe de Onde / bønne og hielp de Gode / oc at de skulle vere hannem lydige / oc aluorlige frygte hans Dom / forlade sig paa hannem / begiere oc vente alt got aff hannem. De fordi ære oc prise / ossue oc Predicke hans Naamn / Mact / Godhed / oc Retferdighed / Lige som ogsaa nogle Philosophi sagde rettelige vel / At alle ting fædis for Menniskens Skyld / Men mennisken for Guds Skyld / det er / At der skal vere nogen nature i denne synlige Verden / som skal kiende oc prise Skaberen.

Alligeuel nu Menniskens almindelige haffue veret oc ere i den mening / at der er en Gud til / som Skabte oc bestickede alle ting / oc beuarer stedse oc altid sin Etiet oc Gierning / Saa var dog den forblindelse oc vanuittigheg haff den første part / at de icke viste ved huad middel eller maade / de skulle lære at kiende / prise / oc tiene samme Gud rettelige / oc komme til hannem.

Hedninge hulde Jonem for den høieste oc ypperste Gud / Lige som hand ogsaa fordi kaldis haff dem / Iupiter optimus maximus. De de gjorde alligeuel der haff mange Guder til it middel oc Meglere / som Mercurius / Martem oc Neptunum etc.

Torcken bekiender ogsaa en Gud / oc met sin Guds tiensiste neffner den rette Gud / som Skabte Himmel oc Jerd / De alligeuel haffuer hand Mahomet til it middel oc en Meglere / formedelsk hultcken hand acter at komme til Gud / Det er / vorhuseffue oc fortiene alt got aff Gud.

Lige rose ogsaa Jøder / oc tale stort om en Gud / oc ville dog at / Iousens gierninger / oc deris egne optenckte paa fund / skulle vere den rette vey / formedelsk hultcken de ville komme til Gud / oc vere hannem behagelige.

Endledis kommer det nu / at alle disse mene id den rette Gud / oc der er dog ingen iblant dem allesammen / som enten kiender / priser / eller dyrefor hannem rettelige ? Det kommer alsammen der aff / at de haffue icke den rette ledsgagere oc Veyvisere / oc det rette luss / som er / Guds Ord / Thi der fand

ingen tiende eller komme til Gud / Formedelt Naturlige Skiel oc forstand / vore egne tancker oc fornuft kunde icke ledsage oss der hen / Men Guds Ord skal skinne for oss / huilcket wi skulle aleniste følge / som den rette lærer / oc icke lade vende oss der fra. Thi det er icke mueligt / at nogen kand uden Ordet / lære oc tiende / eller komme til Gud.

Der saare er oc saa denne den ypperste oc største gierning oc besynderligste Gudsdiensiste / der wi kunde gige her paa Jorden (huilcken Fader oc Moder / Hustru oc Husbonde besynderlige / nest predicke Embedet / skulle offte sig i oc bruge i Huset hoss deris Børn oc Tiunde) at wi stitelige lære oc vnderuise andre Mennekker i Guds Ord / oc føre dem til Euangelij vidskab. Ja det er den rette Guds dyrelse i det ny Testamente at lære / læse / scriffue / predicke / forkynde / oc høre Guds Ord / Oc de som det gige ere Guds rette Prester / som beuise hannem sin til hørlige ære. Thi denne tiensiste er helligere oc bedre / oc Gud mere behagelig / end alle Offer i det gamle Testamente. Der saare prisede oc saa de hellige Propheter besynderlige / offsigelsens Offer / der louen end da var ved mact / oc sloed i sin fulde brug oc myndighed. Oc den hellige Paulus siger / at hand tiende Gud i Anden / formedelt Predicke Embedet / Suor met hand giffuer til tiende / at det er Guds besynderlige dyrelse oc tiensiste / at forkynde oc lære Euangelium / huilcket alle Gudsfructige mennekker skulle giffue grandgiffuelige act paa oc mercke.

Lige nu som intet kand vere behageligt / oc hannem kand ingen større tiensiste ske / end at hans Ord stitelige lærer oc trolige forkyndis / Saa er hannem oc intet mere mishageligt / en at de som ere bestickede til at lære andre / ere forsømmelige / oc tage icke trolige vare paa deris kald. Der saare vil Gud oc besynderlige straffe Fader oc Moder / Hustru oc Husbonde / som icke stitelige lære oc vnderuise deris Børn oc Tiunde / oc sige til dem. Du Husbonde / du Hustru / du Fader / du Moder / haffde saa mange Børn oc Tiunde i dit Hus / huilcke du skalde optuctet oc vnderuist i Guds fryet / oc hylde dem stitelige til mit Ord / Der haffuer du icke gjort / men du haffuer ladet dem vore op skødisse / forredelige / enherdige / uden al Guds fryet oc Gudelighed. Nuem skal ieg nu skyld / oc tressue regenskab aff for saadan usigelig skade oc forderffuelse / uden aff eder Joreldre / som vaare Hustru oc Husbonde i Huset / huilcke ieg haffde strengelige befale / at lære oc vnderuise Børn oc Tiunde / oc holde dem til Gud fryetighed.

Thi det hører icke aleniste Hustru oc Husbonde / Fader oc Moder til / at de met legemlig føde skulle besørge deris Børn oc Tiunde / Men de skulle meget mere arbeide paa / at de formedelt vundskibelighed vnderuising oc stitig optuctelse i

267
opnærelse i kunde haaffue Sielens søde i lære Guds Ord i bliffue Gudfrycti-
ge Mennisker i fromme oc salige.

Paa det nu at alle gudfryctige Foreldre oc alle Christne indbyrdis oc huer
besynderlige Skulle i saa maade giøre Gud den største tieneste i oc Offre han-
nem det behageligste Offer. Da haaffuer ieg vdfæet paa vort Danske maal den-
ne Postille i som er besticket paa Spørsmaal for gudfryctige Hushædre i vn-
ge folck i Børn oc Tiinde i at den ene skal dijs bedre kunde vnderuise oc den
anden lære oc forbedris der aff.

At rose denne Dog giæris ick behoff i thi hun roser sig vel self i oc der
som ieg end vilde i saa kand hun dog ick bliffue bedre aff min roff i Men saa
meget vil ieg si i At alligeuel Droningen aff rige Arabia rensede en lang vey
til Jerusalem i at hun vilde høre Salemons Visdom i oc hun sette hannem
mange Spørsmaal saare i vden tuil i om den rette Gud i om hans Raade
oc Barmhertighed i om Synderis forladelse oc om det ewige Liff i Saa vi-
ste dog i Salomon ick at tale saa klare om sagen i som her svaris til de
Spørsmaal i denne Bog. Salomon loed hende vel see sine Brendoffer i
der hand offrede i Herrens Huse i oc vden tuil vnderuise oc sagde hende hvad
der betegnedis mer saadan Offer i huilcket der dog ekon var en skugge oc forni-
dende til det som skulde ske. Men i disse Spørsmaal finder du den rette
Mand i som gjorde ende paa saadanne Offer i oc sagde i det er fuldkommer.
Gud giiffue oss sin Raade i at wi saa kunde læse oc lære denne oc andre gode

Bøger i at wi dag fra dag kunde forbedris der aff i De bestickis til en
Salig affgang aff denne iemmerlige dal i at vor Siel
kand paa den yderste time anammis ind ewig
glæde oc Salighed i Amen.

Giffuet i Kiøbenhaffn i den xviij. Julij.
Anno M. D. LXII.



El iij

Regt

Register.

Register paa de Epistler / fra Paaske

indtil Aduente.

Paaske dag Epistel / i den første Epistel til de Corinth. v. 1.	Fol.	1.
De v. Capittel. Kiere Brødre / Vdrenser den gamle.	Fol.	1.
Den første Søndag efter Paaske Epistel / j. Johan. v. 1.	Fol.	16.
Brødre / Alt det som er sød aff Gud.	Fol.	16.
Den anden Søndag efter Paaske Epistel / j. Petri ij. Kiere	Fol.	28.
Brødre / Christus haffuer lidet for oss.	Fol.	28.
Den iij. Søndag efter Paaske / j. Pet. ij. Kiere Brødre /	Folio	35.
Jeg formærker eder som fremmede.	Folio	35.
Den iij. Søndag efter Paaske Epistel / Jacobi j. Kiere	Folio	39.
Brødre / Hver god gaffue / oc hver.	Folio	39.
Den v. Søndag efter Paaske Epistel Jacobi j. Kiere	Folio	45.
Brødre / I skulle gjøre efter Ordet.	Folio	45.
Den Søndag i Bededagene Epistel Jacobi i det sidste Ca-	Fol.	52.
pit Kiere Brødre / Den ene bekende den ander.	Fol.	52.
Paa Christi Hemmelfarts dag Epistel / Actor. j. Kiere	Folio	58.
Brødre / Den første tale gjorde.	Folio	58.
Den Sierte Søndag efter Paaske Epistel / j. Pet. iij. Kiere	Folio	63.
Brødre / Verer edru oc Vaagne.	Folio	63.
Den hellig Pinzdag Epistel / Actor. ij. Oc der Pinz dag	Folio	69.
baar fulkommen.	Folio	69.
Hellig Trefoldigheds Søndag Epistel / Rom. xj. Kiere	Folio	85.
Brødre / O huilket rigdoms dyb.	Folio	85.
Den j. Søndag efter Trinitatis / j. Johan. iij. Kiere Brø-	Folio	91.
dre / Gud er Kierlighed.	Folio	91.
Den ij. Søndag efter Trinitatis / Epistel j. Johan. iij. Kiere	Fol.	99.
Brødre / forindrer eder ick.	Fol.	99.
Den iij. Søndag efter Trinitatis / Epistel / j. Petri v. Kiere	Folio	105.
Brødre / ydmyster eder mig.	Folio	105.
Den iij. Søndag efter Trinitatis Epistel / Rom. viij. Kiere	Fol.	112.
Brødre / Jeg holder det saa.	Fol.	112.
Den v. Søndag efter Trinitatis Epistel / j. Pet. iij. Kiere	Fol.	119.
Brødre / Verer altsammen / ved ic synd.	Fol.	119.
	Den vj.	

Register

Den vij. Søndag effter Trinitat. Epist. Rom. vij. Vide icke	Folio	127.
Kiere Brødre at alle wi		
Den vij. Søndag effter Trinitatis Epistel Rom. vij. Kiene	Folio	133.
Brødre Jeg maa tale Menniskelige.		
Den viij. Søndag effter Trinit. Rom. viij. Kiene Brødre/	Folio	139.
Saa ere wi nu icke kiødet skyldige.		
Den ix. Søndag effter Trinitat. Epistel / j. Corinth p. Kiene	Folio	142.
re Brødre / Det skede off til ic Exempel.		
Den x. Søndag effter Trinit. Epistel / j. Corin. xij. Kiene	Folio	151.
Brødre / I vide at i haaffue verit hedninge.		
Den xi. Søndag effter Trinita. Epist. j. Corinth. xv. Kiene	Folio	158.
Brødre / Jeg gissuer eder det Euange. til kiende.		
Den xij. Søndag effter Trinit. Epist. ij. Corinth. iij. Kiene	Folio	163.
Brødre / Saadan fortrøstning haaffuer wi.		
Den xij. Søndag effter Trinita. Epistel / Gala. iij. Kiene	Folio	171.
Brødre / Jeg vil tale effter Menniskelig skick.		
Den xij. Søndag effter Trinita. Epistel / Gala. v. Kiene	Folio	178.
Brødre / Vandrer i Aanden.		
Den xv. Søndag effter Trinita. Epist. Gala. vij. Kiene	Folio	184.
Brødre / der som vil leffue i Aanden.		
Den xvi. Søndag effter Trinitat. Epistel / Ephes. iij. Jeg	Folio	192.
beder eder Kiene brødre.		
Den xvij. Søndag effter Trinit. Epistel / Ephes. iij. Kiene	Folio	199.
Brødre / Jeg som er fangen.		
Den xvij. Søndag effter Trinit. Epist. i. Corinth j. Kiene	Folio	206.
ere Brødre / Jeg tacker min Gud altid.		
Den xix. Søndag effter Trinit. Epistel / Ephes. iij. Kiene	Folio	212.
Brødre / fornyer eder i Aanden.		
Den xx. Søndag effter Trinitat. Epistel / Ephes. v. Kiene	Folio	219.
Brødre / Seer til / huorledis.		
Den xxi. Søndag effter Trinit. Epistel / Ephes. vij. Kiene	Folio	226.
Brødre / Vær stercke i Herren.		
Den xxij. Søndag effter Trinit. Epistel / Philip. j. Kiene	Folio	232.
Brødre / Jeg tacker min Gud.		
Den xxij. Søndag effter Trinit. Epistel / Philip. iij. Kiene	Folio	238.
Brødre / følger mig oc gissuer.		

21 iij

Den xxij.

Register.

Den xliij. Søndag effter Trinit. Epistel / Coloss j. Kiere
 Brødre / Vilade icke aff / at bede. Folio 244.
 Den xxv. Søndag effter Trinit. Epistel / ij. Petri j. Kiere
 Brødre / ieg acter det at vere tilbørligt. Folio 251.
 Den sidste Søndag effter Trinit. Epistel / j. Thess. iij. Vi
 ville oc icke dølge saar eder. Folio 257.

I disse effter følgende vers / haffuer du en kort Memorial paa alle Epistel / fra Paaske indtil Aduente.

1. Corinth. 5.	Johan. 5.	1. Petri. 2.
Fermentum.	Vincit.	Passus.
	1. Petri. 2.	Jacob. 1.
	Subicctio.	Domum.
Jacob. 1.	1. Petri. 5.	Aclor. 2.
Factores.	Sobri.	Lingue.
Roman. 11.		1. Johan. 4.
Judica.		Amorq.
Johan. 3.	Petri 5.	Roma. 8.
Mirari.	Exalter.	Condigue.
1. Petri. 3.	Roman. 6.	Roman. 6.
Compatientes.	Qui baptisati.	Membra.
Rom. 8.	1. Corinth. 10.	1. Corinth. 12.
Abba.	Ludere.	Gentes.
1. Corinth. 15.	2. Corinth. 3.	Galat. 3.
Mortuos.	Occidit.	Testament.
Ephes. 3.	Galat. 5.	Galat. 6.
Flecto genu.	Spiritus.	Alter.
Ephes. 5.	1. Corinth. 1.	Ephes. 4.
Victus.	Pre uobis.	Sol super iram.
Ephes. 5.	Ephes. 6.	Philp. 1.
Non uino.	Arma dei.	Qui cœpit.

Register

Register.

Register offuer Søndagis Euangelier/ Fra Paaske oc indtil Aduente.

Paaske dag / Euangelium / Marchi det sidste Cap.	Folio	30
Anden Paaske dag / Euangelium / Luce xxiij.	Folio	10.
Tredie Paaske dag / Euangelium / Luce xxiij.	Folio	12.
Den første Søndag efter Paaske / Euangelium / Joh. xx.	Folio	19.
Den anden Predicken / Johan. xxi.	Sol.	22.
Den tredie Predicken / om Petro oc Johanne / findis paa		
S. Hanss Euangeliste dag / Johan. xxi.	Sol.	26.
Den fierte Predicken / Matthei xxiij.	Sol.	26.
Den anden Søndag efter Paaske / Euangelium / Joh. x.	Folio	30.
Den tredie Søndag efter Paaske / Euangelium / Joh. xvi.	Folio	35.
Den fierte Søndag efter Paaske / Euangelium / Joh. xvi.	Folio	37.
Den femte Søndag efter Paaske / Euangelium / Joh. xvi.	Folio	48.
3 Bededage / Euangelium / Luc. xi.	Sol.	54.
Paa Christi Himmelfarts dag / Euangelium / Mar. xvi.	Folio	60.
Den siette Søndag efter Paaske / Euangelium / Joh. xv.	Folio	66.
oc xvi.		
Den hellige Pinzdag / Euangelium / Johan. xiiij.	Folio	73.
Pinz Mondag / Euangelium / Joh. iij.	Sol.	77.
Pinz Tisdag / Euangelium / Joh. x.	Sol.	81.
Trinitatis Søndag / Euangelium / Johannis iij.	Folio	87.
		Den første

Register.

Den første Søndag effter Trinitat / Euangelium / Luc. xvj.	Folio 94.
Den anden Søndag effter Trinitatis / Euangel. Luc. xviij.	Folio 101.
Den tredie Søndag effter Trinitatis / Euangel. Luc. xv.	Folio 108.
Den fierde Søndag effter Trinitatis / Euangel. Luc. vj.	Folio 116.
Den femte Søndag effter Trinitatis / Euangel. Luc. v.	Folio 123.
Den vj. Søndag effter Trinitatis / Euangel. Matth. v.	Folio 130.
Den viij. Søndag effter Trinitatis / Euangel. Marc. viij.	Folio 135.
Den viij. Søndag effter Trinitatis / Euang. Matth. viij.	Folio 141.
Den ix. Søndag effter Trinitatis / Euangel. Luc. xvj.	Folio 147.
Den x. Søndag effter Trinitatis / Euangelium / Luc. xij.	Folio 154.
Den xi. Søndag effter Trinitatis / Euangel. Luc. xviij.	Folio 160.
Den xij. Søndag effter Trinitatis / Euangel. Marc. xij.	Folio 167.
Den xij. Søndag effter Trinitatis / Euangel. Luc. x.	Folio 173.
Den xiiij. Søndag effter Trinitatis / Euangel. Luc. xvij.	Folio 180.
Den xv. Søndag effter Trinitatis / Euangel. Matth. vj.	Folio 187.
Den xvj. Søndag effter Trinitatis / Euangel. Luc. xij.	Folio 195.
Den xvij. Søndag effter Trinitatis / Euangel. Luc. xiiij.	Folio 201.
Den xvij. Søndag effter Trinitatis / Euang. Matt. xxiij.	Folio 208.
Den xix.	

Regist.

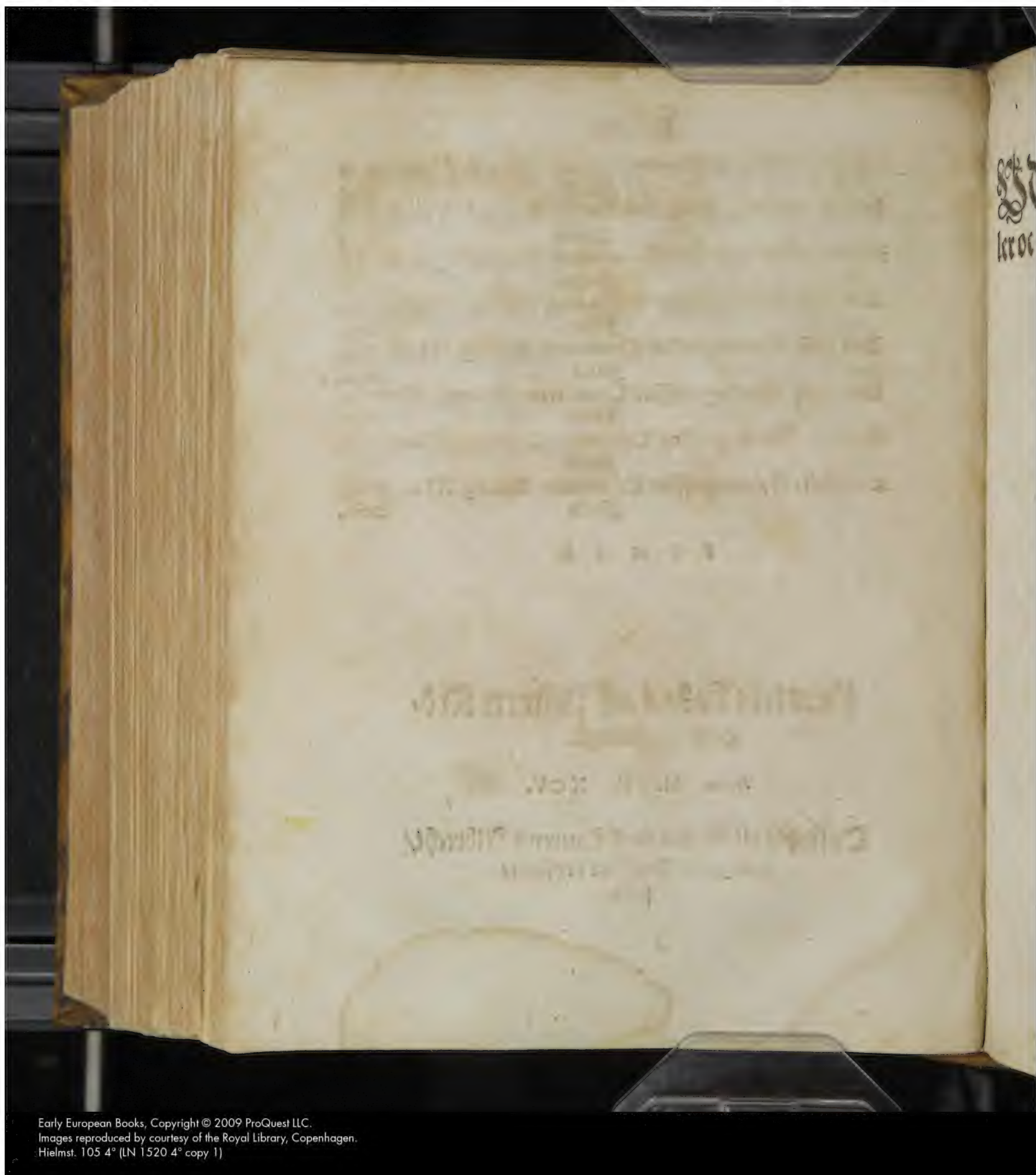
Den xix. Søndag effter Trinitatis / Euangel. Matth. ix.	Folio	215.
Den xx. Søndag effter Trinitatis / Euangel. Matth. xxi.	Folio	222.
Den xxi. Søndag effter Trinitatis / Euangel. Johan. iij.	Folio	228.
Den xxij. Søndag effter Trinitatis / Euang. Matt. xviij.	Folio	234.
Den xxij. Søndag effter Trinitatis / Euang. Matt. xxi.	Folio	241.
Den xxiiij. Søndage effter Trinitatis / Euang. Matt. ix.	Folio	247.
Den xxv. Søndag effter Trinitatis / Euangel. Matt. xviij.	Folio	254.
Den sidste Søndag effter Trinitatis / Euang. Mat. xxiij.	Folio	260.

F I N I S.

Prentet i Lybeck aff Alffwert Kro-
gers Alffuunge.

Auno M. D. XCV.

De fundis til Kjöbs hof Laurentz Albrecht
Borger oc Bogfører der same
heds.



Postilla:

Ordlegelse paa de Episte-
ler oc Euangelier/som læses paa Høytellige oc
Hellige dage i den Christne forsamling be-
ride paa spørsmaal/

Aff

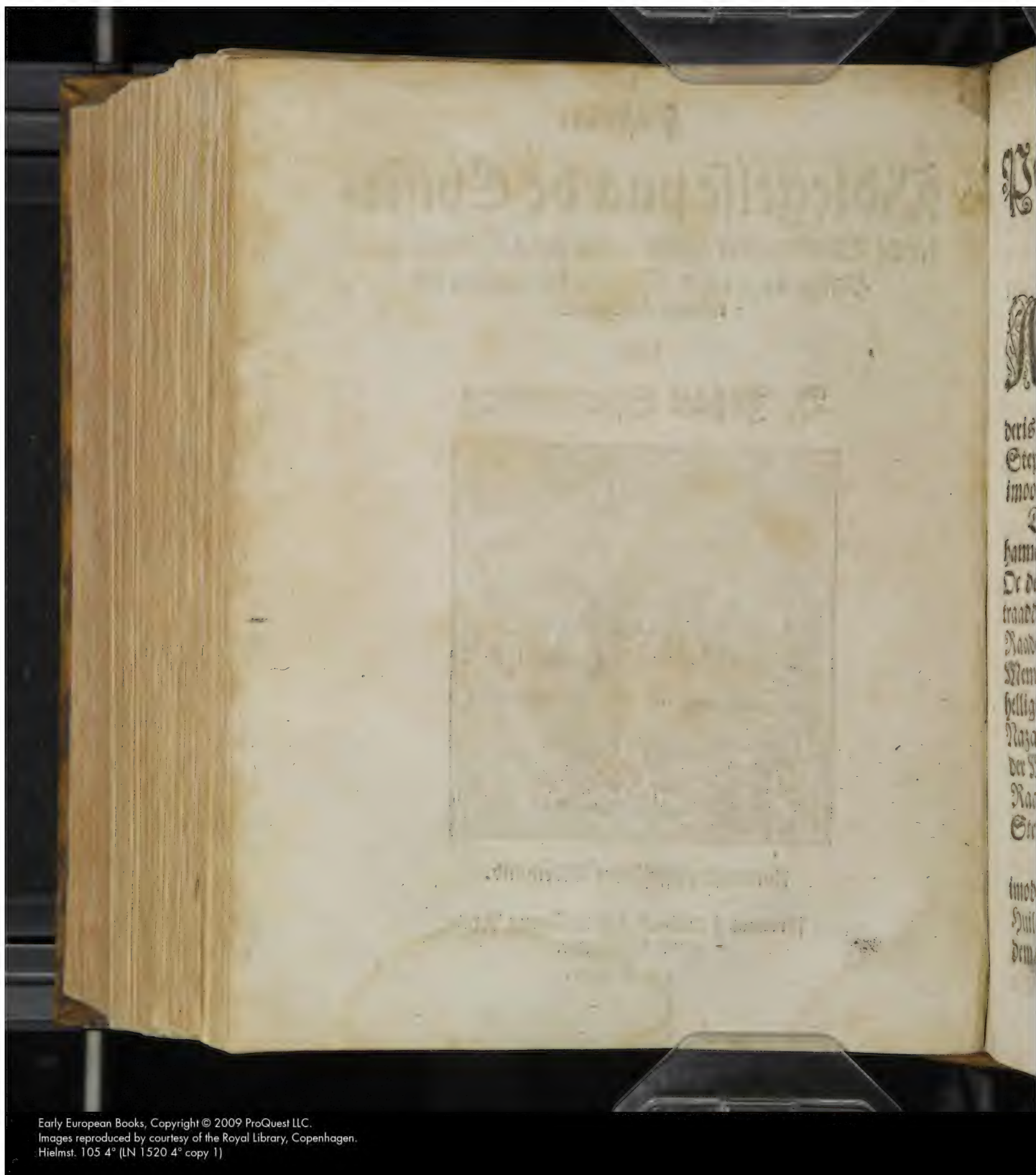
D. Johan Spangenberg.



Jordansket aff Peder Tidemand.

Prentet i Lübeck aff Affuerns Krø-
gers Ervinger.

1595.



S. Stephani dag

Paa den hellige Stepha-

nidag Epistel aff Apostlerns gerninger i det
vij oc vij. Capittel.

Men Stephanus fuld aff troen oc krafft / gjorde vnderlige gerninger oc store tegn iblant folket. Da stode nogle op aff den Scole / som kaldis de Libertiners / oc Syreners / oc Alexandriners / oc deris / som vaare aff Silicia oc Asia / oc bespurde sig med Stephano / oc de kunde icke staa den visdom oc Aand imood / der hand talede aff.

Da bestillede de nogle Mend / som sagde / wi hørde hannem tale bespottelige Ord / imod Mosen / oc imod Gud. De de oprørde folket oc de Eldste / oc de Scriffteloge / oc traadde frem / oc ruede hannem bort / oc spørde hannem saar Raadet / De de spørde falske Vidne frem / som sagde. Dette Menneske lader icke aff at tale bespottelige ord imod denne hellige sted oc louen / Thi wi hørde hannem sige. Jesus aff Nazareth skal vorstyre denne Sted / oc foruende den Stick / der Mose gaff oss. De de saa alle paa hannem som sade i Raadet / oc de saae hans ansiet / som en Engels ansiet. De Stephanus sagde.

J haardnackede oc tvomstaaerne i hierte oc ørn / i imodstaa altid den hellig Aand / i lige som edre fædre. Huileken Prophete forföldede icke eders fædre : oc ihuelse dem / som forkyndede den Retferdighis tilkommelse / huis

A ij

förræ

S. Stephani dag

Torrædere oc Mordere i eren bleffne. I anammende Louen
ved Engelenis bestickelse/ oc hulde hende icke.

Der de dette hørde/ da gick det dem igennem herttet/ oc
de bede tenderne tilsammen offuer hannem. Men som
hand vaar fuld aff den hellig Vland/ saa hand opt Him-
melen/ oc saa Guds herlighed/ oc Jesum staa hof Guds
høyre haand/ oc sagde. See/ ieg seer himlene obne/ oc Men-
niskens Søn staa hos Guds høyre haand. Da røbte de
høyt/ oc hulde deris gern til/ oc staarmede endrectelige ind
paa hannem/ støtte hannem vd aff Staden/ oc stenede
hannem. De de som vidnede/ lagde deris klæder ned/ hof
en vng Mandes søder/ som hed Saulus/ oc de stenede
Stephanum/ Hand paakallade oc sagde. Herre Jesu
anamme min Vland De hand fald ned paa knæ/ oc røbte
høyt/ Herre/ Tilregne dem icke denne synd. De som hand
det sagde soffnede hand.

Saad siger S. Lucas om den hellige Stephanus:

Hand bescriffuer i dette Epistel hans leffnit oc død/ oc siger.
At hand vaar fuld aff Troen oc krafft/ oc gjorde store vnder-
lige gerninger oc iertegn/ iblant Folket.

Suor paa Fude mand fornemme denne tro oc krafft:

Naar Stephanus gick til taarv som en forstandere eller
Skaffere/ oc kom iblant Folket/ da begynde hand at predike
om Christo/ gjorde vnderlige gerninger oc iertegn. Det fortrød
Jøderne/ oc der sette mange Scrifftklage sig op imod hannem
aff alle Jødernes Scholer vti de omliggende Land oc Stæder/
som de Libertiner/ Syrener/ Alexanderer/ oc deris/ som vaare
aff Cylicia/ Asia/ oc forføcte hannem i mange maade.

Met

Met huad Vaabn forsocte de Stephanum ?

Met trende Vaabn/ først/ at de disputerede/ Der nest/
met falske klagemaal. Det tredie/ met pine.

Suorledis disputerede de :

De bespurde sig met Stephano om Messia/ om Omsterel-
sen/ om Louen oc om Templet.

Suad vunde de aff Stephano :

Alldelis intet. De formotte icke at staa imod hans Vissdom
oc Aand/ der hand lerte met. Oc her er fuldkommit det Chri-
stus haffuer loffuit sine Disciple Matthæi x. Sørger icke/ huor-
ledis/ eller huad i skulle tale. Thi det skal giffuis eder i den sam-
me time/ huad i skulle tale. Fordi at i ere icke de/ som tale/ Men
det er eders Faders Aand/ som taler formedelst eder.

Suorledis omflagede de :

Der de kunde icke vinde hannem offuer met disputats/ da
opnacte de Golsket/ de Eldste oc Scriffteloge/ oc de ginge
frem/ droge hannem bort/ oc førde hannem saar Raadet/ oc
förde falske Vidne frem/ som sagde. Dette Wienniske lader
icke aff/ at tale bespottelige Ord/ imod denne hellige Sted oc
Louen. Thi wi hørde hannem sige. Jesus aff Nazareth skal
forstyre denne Sted/ oc fornende den Stick/ der Moses gaff
off.

Suad gjorde Stephanus til dette Klagemaal :

Hand forswarede sig saa frimodelige oc stickelige i denne
sag som hannem tillagdis/ At oc alle de/ som sade i Raadet/
saae hans ansiet/ lige som en Engels ansiet.

Suorledis beslutter hand da endelige sin prediken :

Der hand formerckte / at de bleffue stiffe i deris opset/ da
vilde hand forferde dem der fra/ oc straffede dem met haarde
Ord/ oc sagde. I haardnackade oc womskaarne i hierte oc ørn/
I staa den hellig Aand altid imod. Lige som edre Fædre/ saa i
oc. Huilken Prophete forfølde icke eders Fædre/ oc ihjelsloge
dem

A iij

dem

S. Stephani dag

Dem som tilforn forkyndede den retferdighis tilkommelse / huijs
Forrædere oc Mordere i ere bleffne.

Quad gjorde de til denne strenge straff ?

Der de saadant hørde / gick det dem igennem herttet / oc de
Fnytte tenderne tilsammen offuer hannem.

Quocledis sticket Stephanus sig i Jodenis vrede oc grubhed ?

Som hand vaar fuld aff den hellig Aand / oc hand saa
døden faar øyen / oc vaar forladen aff alle Menniske / da vende
hand sig til Gud / saa op i Himmelen / oc hand saa Guds herlig-
hed / oc Jesum staa hof Guds høyre haand / oc sagde. Seer /
ieg seer Himmelen oben / oc Menniskens Søn staa hof
Guds høyre haand. Der met vilde hand forferde dem fra deris
onde vilte oc opset. Men det vaar forgeffuis.

Quadh gjorde Joderne til disse Stephani Ord ?

De robte høyt / oc hulde faar deris øern / oc staarmede en-
drectelige ind til hannem oc stotte hannem vd aff Staden / at
pine hannem der.

Quad for en pine oc død lagde de hannem paa ?

De stenede hannem / Oc paa det at de som vidnede skulde
vere disse mere sticketlige oc bequemme til at kaste / da lagde de
deris Klæder aff dem / hof en Drengis foder / hed Saulus.

Quad gjorde Stephanus det de stenede hannem ?

Der hand kunde intet vdrette hof de forherdede Joder
met trusel / forsøtte hand at omuende dem met tierlighed oc
venlighed / befalede sig først Gud / robte oc sagde. Herre Jesu
ananne min Aand. Der nest falc hand ned paa knæ / bad for
sine Mordere / robte høyt / oc sagde. Herre beholt dem icke den-
ne synd.

Giorde denne Stephani Bøn oc fruct ?

Den hellige Augustinus siger / at denne Stephani Bøn /
benarede eller omuende Paulum / som vaar de Christnis store
forsøgere.

Quora

Suorledis skildis den hellige Stephanus her fra:

Der hand haffde giordt sin Bøn/ soffuede hand. Her
haffue wi it vist oc fast Exempel/ at de Christnis affgong er icke
in død/ men en soffit.

Suo iordede den hellige Stephanum:

Saa siger Lucas Acto. viij. Oc Gudfryctige Mend bes
tickede Stephanum/ oc sørgede suarlige offuer hannem. Lige
som vor tiere Herre Christus bleff erlige begraffuen aff Jo-
seph oc Nicodemo/ Saa bleff oc den hellige Stephanus erli-
ge begraffuen/ oc Gudfryctige Mend oc fromme Christne be-
græde hannem.

Sui begræde de Stephanum? Siger dog S. paulus at
mand skal icke bedrøffue sig/ før de aff
døde Christne:

De Christne beklage icke oc begræde Stephanum i saa
maade/ som det skulde nu aldelis vere vde met hannem. Thi
de viste vel / at hand haffde besalit sin Aand i Guds haand/
oc vaar soffit i Herren / De trode oc saa/ at hand skal opstaa
igen paa den yderste dag fra de Døde / oc leffue met Gud
euindelige. Men fordi begræde de hannem/ at den ny Chri-
sti Kircke/ haffde mist saadan en from oc tro Tienere. Lige
som Israels Børn oc begræde Joseph i Egypten/ oc Moisen
i ørken.

Sui bescriffuer Lucas Stephani død saa klarlige:

Ikke fordi at hand haffde Menniskelig loff oc priff-
behoff/ men at Christendomen skulde lære aff dette Exempel/
at huo som vnder kaarffit / i pine oc døden bliffuer stadig i
Troon/ hand skal oc endelige met den hellige
Stephano bekomme det ewige liff/

Der hielpe oss Gud til/

AMEN.

A iij

Paa

Euangelium paa
Den hellige Martirs Stephans Dag/
Euangelium Matthei xxiii.

S Dr. H. Erre Jesus sagde til Phariseer/ Scriffteloge
oc Jøderis Offuerster/ See/ ieg sender til eder Pro-
pheter oc Vise oc scriffteloge/ oc nogle aff dem skulle i
fla ihil oc kaarsfeste/ oc nogle skulle i hudstryge i eders
Scholer/ oc forfølge dem fra en Stad til en anden/ at der
skal komme offuer eder alt det retfærdige Blod/ som er vds-
gydet paa Jorden/ fra den retfærdige Abels blod/ indtil
Zacharie Barachie søns blod/ huilket i sloge ihiet imels-
lem Templet oc Alteret. Sandelige ieg siger eder/ at alt det-
te skal komme offuer denne Slect. Jerusalem/ Jerusalem/
du som ihieslar Propheten/ oc stener dem som sendis til
dig/ Huor ofte vilde ieg forsamlet dine Børn/ som en Høne
forsamler sine kyllinge vnder sine Vinge/ oc i vilde icke?
See/ eders Huff skal forladis eder Vde. Ehi ieg siger eder/
I skulle her effter icke see mig/ før end i skulle sige/ Vossuet
vere den/ som kommer i H. Errens Rækn.

Quod holder dette Euangelium offsaare?

Try stycke/ Guds velgerninger som hand beuifde Jøder-
ne. Der nest/ Jøderis store wtacknemlighed. Der tredie/ Jø-
deris straff for saadan wtacknemlighed.

Quod edis sticker Christus sig med de wtacknemlige Jøder?

Hand gjør lige som en god Læge/ der haffuer en Siug/
huilke en hand vilde gerne hielpe/ hand tager hart paa hans
Saar/ rensar dem/ gyder Vin oc Olie der vdi oc bruger allehøns-
de konst. Saa gjør oc Christus/ Effterdi tiden vaar nu kom-
men at hand skulde lide pine oc ds/ da taler hand Jøderne end
en gong

S. Staffens dag.

5.

en gong hare til / bryder dem deris blindhed oc forherdelse /
Oc paa det hand fand rettelige minde dem paa deris wtack-
nemlighed / oc bestemme dem saar den gantze Verden / da
lader hand dem Verden / da lader hand dem here / det wisselige
gode oc de store velgerninger der Gud haaff de beuist dem aff
begyndelsen / indtil Jernsalems sidste forstyring.

Huad siger hand til dem?

Hand sagde / See / ieg sender til eder Propheter oc Wise
oc Scrifftloge / oc nogle aff dem skulle i sla ihel oc Kaars-
feste / oc nogle skulle i hudstryge i eders Scholer / oc i skulle
forselge dem / fra en Stad til en Anden.

Huad ere propheter?

Som blot aff den hellig Andis indskindelse Predicke / som
Moyses oc Amos oc de hellige Apostle.

Huad ere wise?

De som icke blotteste aff Gud / men formedelst Scrifften oc
Menniskten / Predicke Guds ord / Som Propheternis Disciple /
oc Aaron / der hand taledede huad Moyses befalede hannem
Saadanne skulle alle Predicanter vere.

Huad ere Scrifftloge?

De som lære met Scrifft / oc Bøger / der som de icke kunde
nernerendis lære mundelige som Euangelister oc deris Effter
følgere.

Er det da saa stor en ting / at vdsende saadanne predickere?

Det eren stor Guds naade / at Gud vdsender lerde Predi-
ckere / Oc der imod / en gruselig plage oc straff / at hand icke
vdsender dem / Thi der fand icke andet selge / end stor iemmer
oc hierte sorge. Legemlig hunger / tørst oc dyr tid / er en forfer-
delig ting / men det er intet at regne imod den aandelige hun-
ger / der Propheterne / Amos / Jeremias / oc den lix. Psalm.
Taler om.

Huad siger Amos om den aandelige Hunger?

Hand siger i det viij. Cap. See / den tid skal komme / siger
Herren / at ieg vil sende en hunger i Landet / icke hunger effter
Brød / eller tørste effter Vand / men effter at here Herrens ord /
At de skulle løbe hid oc did / fra det ene Haaff til det andet / fra
Nær til Øster / oc søge effter Herrens ord / oc finde det dog icke.

A v

Huad

Euangelium paa

Zuad siger den lre. psalm.

Om affteenen skulle de hyle/lige som Hunde/oc løbe om
Pring i Staden/de skulle løbe hid oc did effter Mad/oc hyle/
naar de bliffue ickē mette. Lige som David vilde sige/Det guds
domlige Ord is foractere fornemme her ingen hunger / thi de
ere mette aff Menniskens lerdøm. Men om affteenen/naar Dø
den trenger sig frem/oc Guds døm er saar deris Byen/da skulle
de lede effter trøst hoss all Creature/de skulle met deris tancke
løbe hid oc did effter Mad/de skulle met stor gremmelse forlen
gis effter Guds ord/ oc finde det dog ickē. Naar som de nu see
Guds vrede oc straff/oc at der er ingen trøst/da skulle de hyle
oc knurre/bespotte oc bande Gud/ oc fordømme sig selff.

Vaare da I ederne saa vantro oc wtacknemlige Menniske?

Der vaar saadan wtacknemmelighed oc ondskab i den/at de
end nu aldri lode nogen Prophete vere met fred/ men de forføls
de oc ihu sløge dem/som arbejdede paa deris beste/oc gerne vilde
ført dem til Himnielen/Zuor offte knurrede de imod Mozen?
Zuor offte vilde de stenet hannem? Zuorledis handlede de met
de hillige Propheter/affhuilcke de stenede nogle/ oc skaare off
uer tuert / myrde oc dræbede nogle/ Gud til riensse/som gjorde
dem alt got.

Zuad velgerninger beuise hand dem?

Zuad frelste I to deris Fader i Syndfloden/ Abraham aff
de Chaldecers ild/Zand førde deris Fadre aff Egypten/igen
nem det røde Zass/ ind i Ørken/ Zand gaff dem Mad at æde/
Zand gaff dem Vand at dricke aff Stenklippen/deris Aleder
oc sto kunde ickē slidis/Zand førde dem igennem Jordan/oc
gaff dem elleffue oc tiue Kongerige til eyedom/Zand stridede
for dem imod alle deris Siender / Zand gaff dem en egen Lou/
Zand bestickede dem en besynnerlig Gudsriensse/Zand sende
dem Propheter/ Zand bygde dem it sinuēt Tempel/ paa det
sidste sende Gud dem sin egen Søn/hand lærde oc predickede
saar dem halffierde Aar/ oc helbrede de deris Slinge/ Oc der de
haffde kaarsfest oc ihu slager hannem/oc hand opstod fra de
Døde/oc opfor til Zimmels/gaff hand dem end da fyrirne
Aar/at de skulde giore Penitenge/Ja hand gjorde alt det en
frem Frelser oc Biscop bør at giore.

Saa

Saa hører ieg vel. at det vaar icke Guds skyld:

Ney/Gud haaff de ingen skyld der vdi/men deris forberff-
uelse vaar aff dem selff. Som den Prophete Osea siger/Israel
du fører dig selff i vlycke/Lige som Christus oc saa breyder dem
oc siger/Jerusalem Jerusalem du som ihieslar Propheete/oc
stener dem der sendis til dig / Zuor offte vilde ieg forsamlet
dine Børn / som en Høne forsamler sine Kyllinge vnder sine
Dinger/oc i vilde icke.

O Høre Gud/hvilken en venlig lignelse er denne?

Ja visselige/Christus kunde neppelige finde en hiertelige
lignelse. Vi see huorledis en Kyllinge Høne beskermes/skiul oc
mader sine Kyllinge/Ja der er neppelige noget Diur/der er saa
omhyggelige for sine Vnge/som en Kyllinge Høne/Hun for-
uender sin naturlige røst/oc giør sig en iemmerlig sørgelig røst/
Hun søger omkring effter deris føde/straffuer vde oc inde/sit
en vraa til anden/hun locker oc klicker at dem/oc huad hun
finder/det æder hun icke selff/men piller faar sine Kyllinge.
Hun striger oc strider imod Krager oc Stader/imod Høge oc
Glenter/at de icke skulde tage dem bort/Er det regn oc kuld/da
breder hun sine Dinger vd offuer Kyllingene oc kurer dem/oc
baade skiul dem saa oc vermer dem / ia hun haaffuer saadan
kierlighed til dem at hun vnder tiden kurer dem vnder sig/oc
lader dem vnder tiden side offuen paa sin Ryg / Saa er io dette
it ret lystigt billede.

Handler Christus da oc saa met oss?

Ja visselige/Hand er vor Kyllinge høne oc gode Hyrde/
Hand tog sig en iemmerlig røst til/klagede faar oss/oc predickede
de Penitente/Hand gaff huer mand sine Synder oc iemmer
til Kiende/aff gantze hierte/Hand stridede for oss imod alle vore
re fiender/Hand vdbrodd sine Dinger met al sin retferdighed/
fortienste oc naade/offuer oss/hand anammer oss venlige ind
vnder sig/hand beskermes oc skiul oss/oc vermer oss met sin hel-
lig Aand/hand straber i den hellige Scriffte/oc locker oss der til/
oc føder oss met sit Ord/oc met de trøstelige Sprock aff Pro-
pheter oc Psalmer.

Zuad

Euangelium paa

Hvad bør off at giøre der til?

Vi skulle vaage oc see vel til / naar helffuedis Glente fluer omkring / at vi icke foracte Christi vinge / icke løbe longe omkring. Thi at rissnis vi ihiel aff helffuedis Glente / eller off steer i andre maade nogen skade / da kunde vi ingen anden skylde der faare / end off selff.

Huorledis vil Gud straffe Jøderne i waacknemmelighed?

Hand truer dem baade met taadelig oc legemlig straff.

Huor truer hand dem met aandelig straff?

Christus siger til dem / Sandelige ieg siger eder / Alt det retfærdige Blod som er vdgydet paa Jorden / fra den retfærdige Abels blod / intil Zacharie / Barachie søns blod / huilcken i ihel sloge / mellem Templet oc Alteret / skal komme offuer dette flecte.

Hielp Gud / hvad er det en saer byrde?

Ja visselige / Efterdi at Jøderne oc saa kaarsfeste Christum deris Messiam / stenede Stephanum ihel / foriage de Apostlene / oc gjorde sig vuerdige til Guds ord / da skulle de oc saa bære alt det wskyldige Blod / som er vdgydet fra Verdens begyndelse oc bliffuer vdgydet indeil den yderste dag.

Haffuer det sig oc lige saa met andre Synder?

Ja / Huo som eren begyndelse oc ophoff til nogen ny lardom / Retteri eller vildfarelse / hand skal icke aleniste bære sine egne Synder / Men alle de Menniskis / som bliffue forførde formes delst hans vildfarelse. Disligist / Huo som forarger eller for trencker it wskyldigt herte / hand skal bære oc vndgielde al den synd oc last / som der følger aff. Lige er det oc saa / om nogen Røffuer / Myrder / Linger / Besuiger / begynder strid / oprør oc anden wlycke / da skal hand bære oc vndgielde alle de Synder / som der aff vore op. Hvad kand vere mere forferdeligt oc gruseligt enten at sige eller høre? Huer haffuer nock at bære i sin egen byrde / oc haffuer icke behoff at besuare sig oc saa met andre Folckis Synder. Sed volenti non fit iniuria.

Huor truer Gud dem met legemlig straff?

Christus siger / Sec / eders Huff skal forladis eder Vde. Tilforn kallede hand Templet sitt huff der som hand sagde Matthei xxj. Mit Huff skal kaldis it bede huff / men i haffue giort

giort en røffuere Kule der aff. Nu vil hand icke lenger holde
det for sit huff/hand kalder det Jøderns huff. Eders huff/
figer hand/skal forladis eder Gde.

Gick oc denne straff dem offuer:

Ja viffelige/Den gode Hyrde/haffuer/som Zacharia figer/
sønderbrødet hyrde Keppen/oc lader Saarene fare vild. Kyle
linge Hønen haffuer draget Vingene op til sig/oc vil icke len-
ger kure Kyllingene. Gud haffuer tager sit Ord fra dem/oc
vnddraget al naade oc barmhertighed. I fiorten hundrede
Aar haffue de huercken hafft Kong eller Prophete/huercken
Tempel eller Gudstienste/Al deris handel oc bedriffte vaar
bestillet oc forordineret paa det land Canaan/Al deris Guds-
tienste vaar besticket i Jerusalem. Der faare ere alle deris
Høytider/Hellige dage/Faste/Sabbather/Omsterelse/oc
andre Ceremonier/forgeffuis. Det er sultkommet met dem som
staar scressuuet i den cix. Psal. De vilde haffue forbandelse/hun
skal oc vederfaris dem/de vilde icke haffue vesignelse/saa skal
hun oc bliffue longe fra dem. Oc det Sprock Psalm. lxxviij.
Gud skal søndersla sine fienders hoffsuet/oc deris Jffe etc.
Hoffsuet met Jffen er sønderbrødet/de krusede Haar ere aff-
ragede/Hoffsuet er bleffuet skaldet/deris Kongerige oc Prestes-
dome/deris Tempel oc herlige Gudstienste haffuer ende. De
haffde tilforn vel ocsaa modstand oc vaare for trengde som fire
hundrede Aar i Egypten/halffierdesinds tiue Aar i Babilo-
nia/Men Hoffsuet bleff alligenel ved mact/De haffde
io i det mindste en Prophete eller Dommere iblant folck/Men
nu haffue de veret lenger/end fiorten hundrede Aar/fordress-
ne fra Land oc folck/fra Kongerige oc Prestedome/oc veret at
spredde allenene i den gantste Verden/iblant fiender.

Da er de viffelige arme elendige Menniste:

Der er intet armere elendigere folck paa Jorden/end
Jøder/de haffue huercken huff eller Jord det deris eget er etc.
De ade icke en mundfuld aff brød/oc bare icke eller slide en
traad paa deres Legeme/at de haffue io staalet eller røffuuet
det/formedelst deris foraledide gerighed oc aager. De leffue
aff idel ryffueri oc roff/met Hustruer oc Børn/som de rette
Hoffe

S. Staffens Dag.

Hoffuet tyffue oc Landzrøffuere / De vilde gerne at der skulde
 ingen Christen leffue paa Jorden / Oc kunde de / som en Basi-
 liscus / sla off ihuel met deris syn / da gjorde de det gerne / Der er
 intet argere / forgiffeligere / grummere / blodgerigere Soldt paa
 Jorden / end de ere / Naar de bede off vere velkomme / da bande
 de off / oc ynske off Hellsfuedis ild / De bespotte der til Chri-
 stum vor Frelser / Kalde hannem en Traaltdkarl / Mordere
 oc Røffuere / som for sine misgerninger skyld bleff Raarsfest /
 oc saadant skeer daglige aff dem / oc de venne ocsaa deris
 Børn der til / at de skulle lige saa giøre / at det vaare icke vnder-
 lige / om Torden oc Linnet / Suolff oc Hellsfuedis ild / sloge dem
 ned i Jorden / som det gick met Sodoma oc Gomorra.

Saa skulle wi lære aff dette Euangelio :

Wi skulle lære / at saadan straff som offuergick Jøderne /
 for deris vantro oc wtacknemmeligheds skild / kand ocsaa gaa
 off offuer / om wi ville giøre som Jøderne gjorde / oc vandre i
 deris fodspor. Thi det er vist / at huo som forfølger Christum
 oc hans Ord / hand legger først paa sig oc tager til sig / alle
 Jøders / Tørckeris / Hedningers / falske Christnis oc Papisters /
 wgudelige leffnet / alt skiorleffnet / hoer / wtyskhed / skendzel
 etc. al gerighed / aager / Simoni røffuere / alt wskyldigt blod /
 som er vdstyrt aff saadanne Christmordere oc Tiranner / Al
 verstygghelighed som de Aandelige oc Wyenskaldte haffue be-
 drefuet / oc end nu bedriffue / met deris Papistiske Offermesser /
 Sielemeser / Arssnesser / Vigilijs / Brøderskap / Calente / Aff-
 lad oc Helgens tjenste / Al misbrug / vantro / Troldom / Seg-
 nelse / oc andet Dieffuelens Raagleri. Der nest hielper hand
 (saa meget hannem muligt er) at oprykke / alt det gode / salig-
 hed oc forbedring / som kommer oc plantis formedelst Euan-
 gelium oc Guds Ord / hand forhindrer Catechismum / Børne-
 lerdøm / de thi Bud / troens Articlle / Bønen / Sacramente /
 Hustrafflen / Offrigghed / Ectestab / alle det ny oc gamle Testa-
 mentis Bøger. Hand vndertrycker ocsaa alle Sogneherrer /
 Predickere / Disciple met Instruer oc Børn / Hand støder Chri-
 stum aff Stølen / oc setter sig self / Dieffuelen / en lusig Muncke

Kappe /

Kappe / eller optenckte gerninger i steden / men for mand seer sig om / i it øyeblik / ligger hand i Hellsfuedis ild. Men den som holder sig til Christum / er hannem vnderdannig / oc forfremme hans ord / oc lider der offuer huad som hannem tilfalder at lide / hand skal endelige faa Guds naade / oc der effter enig herlighed oc det ewige lifff / Amen.

Paa Johannis Apostels oc Euange-

listis dag / Epistel aff Jesu Syrach

i det xv. Cap.

S Altig er den / som stedze omgaaff met Guds Ord / oc vdlegger det oc lærde / den som betracter det aff hiertet / oc lærer at forstaa det til grunde / oc rando sager stedze ydermere effter vissdom / oc søger effter hende ehvort hun gaar oc kaager ind at hendis vindue / oc lyder til hoss dørrer / søger Herbere hart hoss hendis huss / oc opretter sin bolig hoss hendis væg / oc det er hannem it got herbere / Hand fører sine Børn oesaa ind vnder hendis tag / oc bliffuer vnder hendis Loff / der vnder skal hand beskerimis fra hede / oc det er hannem en god bolig

Dette glør ingen tvden den som frycter **H E X** **X E N** / Oc huo som holder sig til Guds Ord / hand finder hende / oc hun skal møde hannem lige som en Moder / oc anamme hannem / som en yng Brud / Hun skal bespise hannem met forstandheds Brød / oc skencke hannem met Vissdoms vand / der aff skal hand bliffue

S. Joh. Apost. oc Euang. dag

bliffue sterck / at hand skal kunde staa fast / oc hand skal
holde sig til hende / at hand skal icke bliffue beskæmmet /
Hun skal ophøye hannem offuer hans Næste / oc oplade
hans mund i forsamlungen / Hun skal frune hannem med
lyst oc glæde / oc begaffue hannem med it euigt Naffn.
Men Daarer finde hende icke / oc de Wgudelige kunde icke
see hende Thi hun er langt fra de Hofferdige / oc hwen skal
icke vide intet aff hende.

Quod læret Syrach i dette Epistel :

Tu stycke. Først priser hand dem at vere salige / som stedze
omgaaff met Guds Ord / betracte aff hiertet / lære oc grundelige
vdlægge det. Der næst giffuer hand til kende den nytte oc
gaffn / der mand bekommer aff Guds Ord / som er / Guds fryct /
vissdom / forstand / en rolig Samuettighed / oc frid oc glæde i
hiertet.

*Quor saare priser hand dem salige / som stedze omgaaff
met Guds Ord :*

At hand der met vil locke oc skinde off til / at stedze handle /
Lære oc høre Guds Ord. Verden kalder dem salige / som haff-
ne meget gods oc stor rigdom / Psal. cxliij. Men Christus priser
dem salige / som høre oc benære Guds Ord / Luce. xj.

Hui siger hand / De det betracte aff hiertet :

Hand vil der met paa minde off at wi skulle icke alleniste
høre Guds Ord met gerne oc bekinde det met munden / Men
oc saa tro oc betracte det met hiertet. Som Christus siger
Luce viij. Men den i god Jord / ere de / som høre Ordet / oc be-
holde det i it smuct got hierte / oc bære fruct i taalmodighed.

*Quod nytte oc gaffn kommer der aff det Gudsommelige
Ordis hiertelige betractelse :*

Guds fryct / vissdom / forstand / fred / fryd oc glæde.

Quor mangfoldig er fryct :

Tuefolte. Der er en Børne fryct oc en suenne fryct. Børne
fryct flyder eller kommer aff en retsindig tro til Gud / i det / at
wi giøre vor største flid der til / at wi icke skulle giøre eller be-
driffue

driffue nogte / som er inod Guds villie / der hand kunde haffue
nushagelighed til oc fortørnis met. Men lige som Suenne
fryct / icke haffuer sin oprindelse aff Troen / saa gjør oc saadant
ie Menniste / alt det som hand gjør / aff fryct oc redsel for
straff. Der saar gjør alemiste den / gode gerninger / som elsker oc
frycter Gnd rettelig / det er / icke met Suenne / men met Børne
lydighed..

Quad er det hand siger / Quo som holder sig til retferdighed /
hand skal finde hende ?

Hand vil saa meget sige. Naar retferdighed er en gang
anammet formedelst Troen / da bespiser hun / skencker oc veir-
queger mennisten saa / at hun forbedrer / gjør dem helligere /
forstandigere / oc mere suldkomme / effter Ordenis lydelse Apo-
calyp. xxi. Der til fører retferdigheds vidskab stor nytte met
sig Hun er bestandig oc lader sig icke snart forføre oc blæser bort
allehonde lerdoms vair / hun bestemmer icke / ia hun gjør det
saa / at mand kand holdis ypperlig / oc i verdighed haff alle
Gudfryctige folk.

Quad er da det / hand siger / Oc hun skal oplade hans Mund
i Menigheden ?

Hand vil saa sige. Quo som offner kommer retferdighed /
hand kand oc vnderuise andre formedelst Guds Ord / oc den
saaue lignis ved Stierne paa Himnelen. Danie. xij. Cap.

Quad er det hand siger / Hun skal erone hannem met fryd oc glæde /
oc begaffue hannem med it euigt Naffa ?

Hand vil saa sige. De skulle icke alemiste begaffuis rigelige
aff Gud met viffdom / forstand oc all ære / men de skulle oc
føle en euig fryd i deris hierte. Oc deris naffin skal icke forgaa /
men bliffue steds oc euindelig. Der til hielpe oss Gud / Amen.

Johannes Euangeliste dag / Euangelium

Johannis i det sidste Capittel.

Jesus sagde til Peder / følge mig effter. Da vende Pe-
der sig om / oc saa den Discipel følge / som Jesus elsk-
te / hulleten der ofsaar laa paa hans Bryst i Nadneren / oc
haffde

Euangelium paa.

haffde sagd/ H Erre/ Huo er den som dig skal forgaade?
Der Peder saa denne/ sagde hand til Jesum/ H Erre/ Huad
skal da denne Jesus siger til hannem/ Der som ieg vil/
at hand skal bliffue/ indtil ieg kommer huad kōmer det dig
ved? Følg du mig effter. Da gick en tale vd ibland brøderne/
Denne Discipel dør ick/ De Jesus sagde ick til hannem/
Hand dør ick/ Men/ om ieg vil/ at hand skal bliffue/ ind-
til ieg kommer/ huad kommer det dig ved? Denne er den
Discipel/ som vidner om disse ting/ oc screff dette/ oc vi
vide/ at hans vidnisbyrd er sane.

Quad handler Christus i dette Euangelium?

Trey stycke. Først/ at wi skulle følge hannem effter. Der
næst/ at huer skal lade sig nøye met sin skessinet. Det tredie/ Fors-
kiel imellem troen oc gerninger. Oc dette Euangelium er en
smuck samtale imellem Christo oc Peder.

Quad er det Christus spør peder at/ Simon Johannis
elsker du mig?

Effterdi Christus vilde besticke Petrum til en Euangelist
Predickere / da vilde hand først vōgranske / huorledis hand
vaar til sinde imod hannem/ om hand oc haffde hannem tier
affhiertet/ Thi det er ic almindeligt Ordsprog/ Lige som du el-
sker oc haffuer mig tier/ saa taler du oc om mig/ Min Vuen
taler mig intet got paa/ Min Ven taler altid det beste om mig.

Suor saar spør hand hannem da tredie gang at / oc siger
haffuer du mig Rier?

Gud pleyer saa at handle mett sine Børn/ at hand først
forferder dem/ saa/ at de ick vide eller kunde ander tencke/ end
at Gud er offuermaade vred/ oc vil ingen naade beuise dem/ Oc
det gier hand ick fordi at hand vil forderffuedem/ men at
hand i saa maade vil forsøge oc prøffue deris tro. Lige saa
giorde hand imod Abraham / der hand befalede hannem/ at
hand skulde offre sin Søn Isaac. Oc imod David/ der hand
tilstedde/ at hans søn Absolon fordreeff hannem aff Riger.

Suor saar siger hand / Elsker du mig mere end disse?

Hand

Hand vil saa meget sige til hannem / Simon / at du elsker mig mere end de andre / det er vel tilbørligt / du haffuer god aarsage der til / Thi ieg beuisede dig stor naade / oc forlod dig mange Synder / effterdi du vaarst dybt falden / Huem sons mange Synder ere forladene / hand skal ocsaa meget elske.

Quad svarer Petrus til disse tey Christi Spørsmål?

Hand bleff bedrøffuet / at hand sagde tredie gang til hannem / Elsker du mig / Oc Petrus sagde til hannem / Herre / du vedst alle ting / du vedst at ieg haffuer dig Kier.

Quad siger Christus til dette petri ginsvar?

Der Christus haffde denne hiertelige bekiendelse aff Petro / da befaler hand hannem predicke Embedet oc Siele sørge / hand giffuer hannem til Kiende / huor met hand kand giøre hannem best til tacke / oc siger / Gøde mine Lam / føde mine Saar. Lige som hand vilde sige / Simon Petre / Jeg haffuer kioffte mine Saar dyre / de kaaft mig meget / ieg sette lifff oc Leuigeme til for dem / oc kioffte dem met mit Blod / Jeg vilde icke gierne at der skulde noget forkommis aff dem / Haffuer du mig Kier / da skalt du vide / at du kant intet giøre mig mere til tacke / end at du met Guds ord / føder dem flitelige oc troelige / Vile du oc vide / huem du skalt effterfølge i dette Embede / da see til mig / du haffuer gantste vel seet oc hørt / huorledis ieg haffuer sticket mig i dette Embede / der skalt du rete dig effter / oc følge mig som den rete Hyrde / Jeg vil ocsaa giffue dig til Kiende / huad du skalt haffue igen / for du predicker oc føder mine Saar.

Quad gaff hand hannem da til Kiende?

Hand sagde / Sandelig / sandelig ieg siger dig / Der du vaarst vng / giordede du dig selff / oc vandrede huort du vilde / Men naar du bliffuer Sammel / da skalt du vdreffe dine Zender / oc en anden skal omgiørde oc føre dig did / som du icke vile.

Quad vil Christus met disse Ord?

Hand vil met denne lignelse giffue til Kiende / huad død Petrus skulde dø / som vaar / paa Kaarset / Der saar sette hand ocsaa der til / Følge mig effter / som hand vilde sige / Lige som det gief mig for ieg Predickede oc fødte mine Saar / saa skal det ocsaa gaa dig / Jeg gief faare oc bar mit Kaarss / Der

B ij

saar

Euangelium paa.

saare skal du ogsaa tencke til at bære dit Raarff/ oc følge meg
effter.

Skulle alle Euangelij predickere kaldis til predicke Embes
det effter dette Petri Exempel?

Alle Christelige Menighed oc Kircke/ skulle met rete holde
oc sticke sig effter dette Exempel/ wi see her i Petri kald/ som er/
at de icke skulde kalde eller anamme nogen/ til Predicke Embes
det/ vden de til forn haffue grandgiffuelige/ forfaret oc giffuet
act paa/ huorledis hander til sinde inod Gud/ oc om hand el-
sker sandhed eller løgn/ om hand søger sin egen nytte oc fordel/
eller Menniskens velfart oc deris Sielis salighed/ Om hand
predicker Guds ord aff hiertet/ eller smigrer oc vil fortiene tack
aff den menige mand/ at hand skal icke tale dette met Munden/
oc haffue ander i hiertet/ (som den der kunde baade holde Messe
paa Latine oc paa Danste/ oc kunde baade predicke effter
den gamle/ oc effter den ny stic/ baade liusse oc sette i band)
som mange gjorde i Passuedommet/ oc giøre (diss vær) end nu.
Der haffue mange Sogner/ Prebender oc Rente/ som aldrig
sticke sig rettelig effter deris kald/ de lære icke/ predicke
icke/ oc naar som de end predicke/ da er deris predicken om
gamle Zildebrand oc Marcolfus eller om andet saadan/ De
tage icke en gong/ Euangelij bogen i haanden/ om vgen/ før
om Søndagen/ ia icke før den same time de skulle stige op i
predicke Stolen/ oc staa for Alteret/ De scriffue icke heller/ el-
ler optegne nogen predicken/ Ja/ huad skulde de scriffue? Der
kommer icke det gantste Aar igennem/ scriffue feder eller penn i
deris haand/ vden naar Bønder føre Korn frem oc deris
Landgilde/ da spytte de eller sla doffuet øll i bleckhornet paa
den egre quattm/ oc scriffue/ Dedit, satisfecit. Aff saadanne
vannettige forsamnelige Prester oc Predickere/ som icke acte
de arme Sielis salighed/ eller huort de fare hen/ er Verden fuld
aff/ ia hui haffuer ogsaa lyst der til oc vil selff haffue dem/ De
der hjælper Dieffuelen ogsaa til aff all sin mact/ at hand paa det
fiste band baade saa mact offuer Predickere oc Almue/ oc
styrte dem ned i Zelfuedis ild.

Gre

Ere disse Ord/Sølge mig effter/sagde til Peder alene/eller
ere de alle Christne anseendis/ i
almindelighed?

Disse ord ere icke sagde til Peder alene / men til alle Christ-
ne/ Thi huem er det tilbørligere at wi skulle følge/ end Chris-
stum vor Hære oc Mestere / effterdi wi kaldis Christne / oc
haffue naffn aff Christo.

Suorledis skulle wi effterfølge Christum?

Huer Christen skal effterfølge Christum i sit kald/ i lers-
dom/ i leffnet oc døden.

Suorledis i lerdøm?

Ne wi icke skulle lære Predicke oc høre andet/ end det Chris-
tus befalede oss at lære / Predicke oc høre/ Nu haffuen hand so
befalet oss at Predicke Euangelium/ Matthei oc Marci i det
sidste/ oc at høre Euangelium/ Marci viij. Der faare er icke den
Christi Discipel/ som lærer andet/ predicker eller hører.

Suorledis skulle wi effterfølge Christum i vort leffnet?

At wi effter hans Exempel/ skulle ocsaa vere aandelige
fattige/ factmodige/ barmhertige/ fredsommelige/ rene aff his-
ertet/ oc veluillige til at tiene/ hielpe oc trøste vor Næste.

Suorledis i døden?

At wi skulle bære det Kaarss taalmodelige/ det Gud legger
oss paa/ bede for vore Siende/ som hand siger/ Luce ix. Hvo som
vil effterfølge mig / hand skal forsage sig selff/ oc tage sit
Kaarss daglige paa sig/ oc følge mig effter.

Sølge de oc da alle/ som bliffue kallede?

Nogle følge strax / naar som de eton bliffue en gong kalle-
de/ som Petrus/ Andreas/ Jacobus oc Johannes bleffue kalle-
de fra deris Fiskeri / Mattheus fra Toldboden / Zachæus aff
Træet / Paulus fra Jødedømmet / oc mange andre. Nogle
aarsage sig/ som den Matthei viij. Der sagde til Christum/
Hære/ giff mig loff/ at ieg maa gaa bort/ oc først begraffue
min Fader. Oc den der sagde Luce ix. Hære/ giff mig loff/ at
ieg først maa giøre eet Skilssniffe met dem/ som ere i mit Haff.
Oc de tre Luce xiiij. Som vaare kallede til Nadueren. Nogle
følge for deris egen nytte gaffn oc fordel skyld/ Som den
der sagde Matth. viij. Mestere/ ieg vil følge dig huor du gaar

Viij

hen

Euangelium paa.

hen / Til huilcken Jesus sagde Kessue haffue Grassuer / oc
Jule deris Keder / Men Menniskens Søn haffuer icke det hand
kand helde sit Hoffuet til.

Erre da disse Ord / solge mig effter / i almin
delig brug?

Disse Christi ord ere formædte / oc paa det neste vda
slucte i Christendommen / oc den gamle seduane at efftersølge
Christum / er forment til en bagsælse eller at see sig til bage / Thi
vi vende vore Øyen fra Christo / som siger / Huo mig efftersø
lger / hand vandrer icke i mørcke oc efftersølge i den sted Bene
dictum oc Franciscum / oc der kand dog ingen aff dem sige met
sandhed / huo som følger mit Alrdem hand vandrer icke i
mørcke.

Er det da ilde giort / at effter følge de fromme oc
hellige forfædre?

Det vaar icke ont eller ilde giort / der som det skede ved
den maade / som S. Paulus lærer / Verer mine Efftersølgere /
som ieg er Christi efftersølgere / Men der vil ingen til / der giør
ingen det som hannem er befalet / i hans kald / Huer seer til den
anden / lige som Petrus seer her til Johannem.

Huad siger da Petrus?

Der Petrus saa den Discipel følge / der Jesus elste / siger
hand til Jesum / Herre / huad skal da denne?

Huad swarede da Caristus?

Hand sagde til Petrus / Der som ieg vil / at hand skal bliffue
indtil ieg kommer / huad kommer det dig ved? Solge du mig
effter / Lige som hand vilde sige / Tag du vare paa dit kald /
Johannes skal vel finde sin part / Giff du act paa din sag / oc
tag dig icke fremmede sager til. S. Paulus siger / Cor. vij. Huer
skal vandre / som Herren haffuer kaldet hannem.

Skalle da Munkke oc Tunder bliffue i Kloster / effter at
de ere kaledede der til?

S. Paulus taler om det kald / der Gud kalder Menniskens
formedelst sit ord. Der saar kunde de Mandelige / icke bestemme
eller forsuare sig met disse ord / Thi Gud kaledede dem icke til den
ne Staat / formedelst sit ord / Men Menniske formedelst Mens
kiskens lerdøm / oc optenekte paa sund.

Haffuer

Haffuer da huer sit Kald?

Ja visselige. Du est enten en Regentere eller en Underdan/
en Mand eller en Quinde/ Fader eller Moder/ Søn eller Dot/
ter/ Dreng eller Pige/ Predicere eller Tilhørere/ Scholemestere
eller Discipel/ Jomfru eller Encke. - Befinder du dig nu at vere
i en aff disse Statte/ da besnuere dig icke met fremmede sørge/
men giffact paa dit eget Kald/ oc tag trolige vare paa dit Em-
bede/ da skalt du vel saa saa meget at tage vare der met/ at
du skalt forgleme en anden/ oc lade huer tage vare paa sig
selff.

Ja siger du/ Zuorledis fand ieg efftersølge Christum/ Jeg
fand icke giffue de Blinde deris syu/ eller giøre
vnderlige gerninger oc Jertegn/ Jeg
fand icke heller saa predicke
som Christus?

Gud haffuer icke besalet oss/ at giøre vnderlige gerninger
eller Jertegn/ Oc huo som fand icke predicke/ hand skal høre
predicken/ Huo som hører predicken/ hand hielper oc saa at prise
oc loffue Gud/ Thi at vaare der ingen som hørde predicken/
da kunde der oc ingen predicare vere/ Ja/ Kunde du icke
end vnder tiden komme til at høre/ saa skulde du end da lade
dig finde/ hoss de rette Til hørere oc i Christi lemmers tal/ Det
er icke en ringe Guds naade/ at nogen er gerne ibland den for-
samling/ der loffuer oc priser Gud/ huilcket de gamle Helgen
ynskede/ met stor inderlig suck oc hiertens begiering/ som
den rly. Psalm. siger/ Jeg vilde gerne gaa hen met den for-
samling/ oc vandre met dem til Guds Hus/ met glæde oc tack-
sigelse/ ibland den forsamling som holde helligt. Oc Psalm.
cxvij. Jeg glæder mig i det mig bleff sagt/ at wi skulle gaa ind
i Herrens Hus. Huo som er iblant den forsamling/ der priser
Gud/ hand bliffuer laadtagen oc belactig i al den loff oc tack/
der Gud skeer samme sted. Der faar ere de vngudelige Men-
niske/ som aleniste kunde tiene Gud met tilhørelse/ oc giøre
det icke/ der som de dog skulde met rette løbe til Verdens ende/
om de viste der en forsamling/ som loffuede oc prisede Gud.
I vore Foreldris tid ginge der mange Pillegrims reyser til
Rom/ til Compostellen/ til Aken/ der som intet bleff predicket

B iij

om Chris

Euangelium paa

om Christo/Men nu vi haaffue Christum met al sin naade hars
saar dørren/da findis der mange saa fortredelige/at de ville
icke trine offuer Dørterstelen. Huad skulde nu Gud giøre saa
danne fortredelige/wgudelige Menniske andet/end forstocke
dem i deris wtacknemlighed/oc sencke dem ned i idel løgn oc
wildfarelse/Volenti non fit iniuria.

Huad skalle vi nu lære aff denne Histori?

Først at huer Christen er plictig til/at efftersølge Chris-
to/oc tage vare paa sit Kald/oc huercken acte Helgens Ex-
empel/lerdom eller leffnet. Det vaar nu kommer saa langt/at
de fromme Helgen haaffde fordressuet Christum/oc taget ind
Kircker/Kloster/oc Capelle/Oc lige som huer Helgen haaffde
giort oc leffuet/saa salt den gamble Verden til/oc vilde strax
giøre oc leffue i alle maade lige saa/wden alt forskel/saa/at det
sidste bleff til idel Geckeri oc til en ret Abe leeg.

Der nest/ Skal huerlade sig nøye met sit eget/ oc icke fors-
unde eller bære anind ved / om Gud haaffuer gissuet andre store
Gassuer eller mere naade. Thi det er en almindelig plage i
Verden/at ingen vil lade sig nøye met sine gassuer oc vilkaar/
Huer lader sig tycke / at hans Nestis stat er bedre / at hans
Uabois fæ er federe / oc at hans Agger er mere fructsommelig/
oc der met giøre Mennisten dem sielff icke tiedsommeligt leffnet/
Den som er Giffte vilde vere wgiffte/oc den som er Wgiffte vilde
vere giffte/ Oc saadan wstadighed giør saadanne Menniske de-
ris leffnet ælendigt oc wlystigt.

Kand icke da Gud saa handle met Mennisten/at de kunde
huer lade sig nøye met sit eget/oc
vere til Freds?

Der som Gud vilde tilstede/at huert Menniske motte for-
nesle oc skiffte sit Væsen bort/ effter sin egen villie oc begiæring/
da skulde hand alligenel strax fortryde det/oc begiære at kom-
me til sit gamble leffnet oc væsen igien. Mogle haaffue veret i
den mening (Socrates oc Solon) at der som alle Menniske
skulde bære/deris Gude tilsammen paa en sted/oc vddele lige
møget til huer/da skulde huer besynderlige møget heller ville
beholde sit eget/end giffue sig i det skiffte. Saa aldelis lige
regerer

regerer Gud Verden/At der henger hofff huer fordel lige stor
skade. Der Israels børn vaare i Egypten/begjærede de at kom-
me vd/der de vaare vdkomme/begjærede de at komme ind igen/
Saadan daarlighed oc vstadighed er Verden suld aff. Huer
seer et on til sit Onde/oc til andens gode oc lyck salighed/Vilde
huer oc saa se til sin lick salighed/oc til en andens onde/da skul-
de hand offte tacke Gud inderlige/oc vere vel til freds oc lade
sig nøye/ehvor ont det oc vaar met hannem.

Quad mercke petrus oc Johannes?

Peders persone mercker sielff gjorde helgen/Johannes de
rette Christne/De huilis paa Christi bryst/dem obenbaris oc
saa/huilde der er Vlffue/Sielemordere oc Judas/som søge
deris egen nøtte oc ere bughelgen/de side offuer Guds bord/
oc æde idel døbte mundfulde/det er/de haffue oc saa Guds ord/
men de forfalskede/oc forwende den rette forstand/oc giøre
der en ny glose paa. Men de Christne skulle tencke paa deris
Mestere/Christum/huilde de haffue naffn aff oc følge han-
nem/Hand skal visselike icke føre sine Børn i it ont herberre/
Men ind i sit Rige/som er/i det enige lifff/Amén.

Paa Marie Kenselsis dag / Epistel aff

den Prophete Malachia i det
iij. Capit.

See / Jeg vil vdsende min Engel / som skal berede
Vejen/saar mig/De HERRen skal strax komme til
sit Tempel / den i søge / De Compactens Engel/
den i begære. See/hand kommer/ siger den HERR
Zebaoth. Men huo skal kunde fordrage hans tilkommels-
is dag? De huo skal bliffue bestandig/naar hand obenba-
ris? Thi hand er lige som en Guldsmids ild/oc som en
Tuetterskis sebe. Hand skal side oc smelte/oc rense Sølf.

B v

Hand

Paa Marie Keenselsis Dag.

Hand skal rense oc purgere Levi Børn/ lige som Guld oc
Søff. Da skulle de føre H E X X E N Madoffer i reto
ferdigbed / oc Juda oc Jerusalems Madoffer skal vere
H E X ren behageligt / som tilforn oc faar mange Aar.

Quad lærer denne Leetie off?

Hun giffuer vor H E rris Christi / oc den Døberis Johana
nis tilkommelse til Kiende / oc beggis deris Embede.

Quor faar kalder propheten Johannem en Engel?

Jcke aleniste for hans Embedis ypperlighed / men ocfaa
for hans hellige leffnits skyld / ved hvilcken maade andre Pres
dicke ocfaa kaldis Engle.

Quad er den Døberis Johannis Embede?

Hand skal gaa faar H E rren oc berede hans Vey.

Quad kaldis at berede Veyen?

Intet andet / end straffe vngudeligt væsen / oc obenbare
huer mand sin synd. Der effter naar Mennekens samuittighed /
er forferdet i det de Kiende deris synd / at mand da ledsager oc
fører dem til vor H E rre Christum igen.

Quad vil propheten der met / at hand siger / H E rren skal snart
komme til sit Tempel / den i søge?

Hand giffuer der met tilkiende / at Christus skulde vere
personlige nerverendis / strax effter Johannis tilkommelse.

Quor faar kalder hand hannem en H E rre?

Fordi at hand er Himmelens oc Jordens H E rre.

Quor faar en Engel?

Fordi at hand er vdsent aff Faderen det gantste Menne
skelige flecte til trøst / at forkynde Faderens villie.

Quor faare kalder hand hannem Compactens Engel?

Hand haffuer alene beseglet oc stadfest / formedelst sit helli
ge Blods vdydelse / den Pact eller Forbund / ved hvilcken den
himmelste Fader er forligt / oc Synderis forladelse offtsagd.

Quor faare pactens Engel / oc icke Offerens Engel?

Gud acter mere sit Testamente oc Forbund / end Offer.
Der faare siger hand Psalm I. Forsamler mig mine Zelgen / som
acte Pacten mere / end Offer.

Quorledis skal Christus komme?

Hans

Hans tilkommelse (siger hand) er som en Guldsmids ild/
oc som en Tuerers kis sebe.

Naarledes gaar det til?

Lige som ild smelter alt det hand offuerkommer/oc lader
intet bliffue igen/oc lige som Tuerersken toer Klæder rene. Saa
skal oc Christus forlade oss alle vore Synder/oc rense vor
Samuittighed/aff vanæroens oc syndens wrenhed oc besmit-
telse/at wi skulle saa worde rene/lige som Guld oc Sølf for
Klaris oc purgeris i ild.

Quid er det hand siger/Da skulde de føre Herren Mads
offer i retferdighed?

Hand vil saa meget sige. Christus skal formedelst sin til-
kommelse/oprette det forfaldne Prestedomme oc føre det til sit
rette brug igen/hand skal vduæle sig saadanne Prester oc Lea-
uiter/som icke skulle mere offre wtellige Creature/Køer oc Kal-
le/icke omgaass met Ceremoniers vduortis praal. Men de skulle
offre retferdigheds offer/Som er/it veluilligt hierte/en be-
drøffuit oc sønderknusit Aand/en bekumrit ælendig Samuitt-
tighed/oc der til met legeme oc siel/met al krasst oc villie. Oc
de skulle wise Folket oc saa til det same Offer.

Quidde ere saadanne Prester oc Leuiter/der Gud skal vduæle?

Det ere alle tro Christne/huilde Gud viede til Prester oc
Leuiter i Daaben/oc saluede dem met den hellig Aand/oc off-
uerstendede dem met Christi dyrebar Blod/til at fuldkomme
det Prestelige Embedis rete gerninger/Som er/til at bede for
huer andre/til at lære huer andre/oc giffue Gud deris Legeme
oc Siel/hierte/sind oc villie/til it leffuende velbehageligt offer/
Roma. xij.

Quid er det Madoffer som skal vere Herren behageligt?

Naar it Menniske spæger sit Legeme i Troen/fordemper
syndelig lyst oc begiering/oc er veluillig oc redebon til/baade at
bære Kaarssit oc dæ/Da er hand det rette leffuende/velbehageli-
ge Madoffer. Hans Legeme er det Simle mel oc brødne Brød/
Olien der paa er den hellig Aand/met huilcken hand er saluid i
Daaben. Røgelse er hans gantse aandelige leffnet met alle
hans gierninger/som ske i Troen/Som faste/bede/sunge/høre
predichen/loffue oc tacke Gud. Det ny Testamente veed aff
intet

Euangelium paa

intet andet Madoffer. Thi det er wret/at Papister hassue
giort Christi Testamente til et Offer. Gud omuende dem/oc
giffue dem in ret forstand/Amen.

Marie Kenselsis Dag/Euan-
gelium/Luce. II.

DEr hendis Kenselsis dage effter Mofi Lou komme/
sørde de han nem til Jerusalem/at de skulde der
lade hannem komme saar HErren/ lige som der oc
staar screffuet i HExrens Lon/ Allehonde Mandtign/
som først obner Moders liff/ skal kaldis HExren hellig/
Oc at de skulde giffue Offer/effter som sagde i HExrens
Lou/ it par Turtel dner eller tho unge Duer.

De see/der vaar it Menniske i Jerusalem / som hed
Simeon/oc samme Menniske vaar fromt oc Gudfryctigt/
oc ventede Israels trøst/ oc den hellig Aand vaar i han-
nem/ De hand fick giensuar aff den hellig Aand/at hand
skulde icke see døden/sør hand finge HExrens Christ at
see/De hand kom i Tempelet aff Aandens tilskyndelse: De
der forelderne sørde Barnet Jesum ind i Tempelet/at de
skulde gjøre for hannem/som man pleyer effter Louen/da
tog hand hannem paa sine arme/oc loffuede Gud/oc sagde
HEXRE/Lad nu din Tienere fare i fred/ som du hassuer
sagd/Thi mine Øyen hassue seet din frelsere/Huilsken du
beredde for alle Folck. It liuss til at opluse Hedninge/oc
dit Folck Israel til en herlighed.

Huor

Hvor om taler dette Euangelium?

Om renselsens Lou/ oc den første fødsels Offrelse i Templet / Oc om Simeons Prophecie.

Hvad siger Louen om Renselse?

Saa staar der scerffuet Levitici xij. Naar en Quinde føder en Søn/da skal hun sex vgger bliffue hiemme/hun skal icke røre ved noget helligt/oc icke komme til Helligdommen/ før hendis renselsis dage faa ende. Men føder hun en Pige/da skal hun tolf vgger vere hiemme.

Hvad finde i vi denne Lou?

Tho stycke/Hvilcke off synis at vere meget vsticfelige oc aldelis wtliberlige/ Det første/ At en Barselquinde skal regnis at vere wren/ Effterdi Eccetab er Guds gerning oc stic/ oc det Barn som er fød Guds behagelige Creature. Det andet/ hun skal til sin renselse / oc for det første fødsel/ offre en Orre aff en Gylden/ it Lam/ it par Turtel duer/ eller tho vnge Duer. Oc at vi nu intet skulle tale om Jøderne / da er denne wgudelige mening ført ind i Christendommen / at en Barselquinde skulde icke vere et lem i den Christne Kircke/ men vere paa den tid affst aaren/ oc i Dieffuelens mact. Hvor aff der oc er kommen saa gruselige megen misburg oc mislone/ at mand skulde bestencke dem met viet vand/ giffue dem viet salt/ tende Ryn delmyffe luss / brende hellige Orter / giøre mange Kaarss i dørre oc vindu/ at Dieffuelen io icke skulde haffue nogen tilgang/ oc komme der ind.

Er det oc da i sandhed saa/ at en Barselquinde er i Dieffuelens mact?

Det er ingenlunde Guds mening/ at en Barselquinde skal vere i Dieffuelens mact/ Thi Gud lagde self det Kaarss paa Quinden Gene. ij. Hvem Gud nu legger kaarss paa / dem haffuer hand oc saa tilfagd hielpe/ at hand vil hielpe hannem at bære kaarss. Saa siger oc S. Paulus/ Quinden skal bliffue salig formedelst børn at føde etc. Skulle de nu bliffue salige/ formedelst deris børn de føde til Verden/ hvorledis kunde de da vere i Dieffuelens mact? Der saare skulle de Christne forstinde denne falske mening / oc stadelige tro/ at Christne Barselquin-
der ere

Enangellum pna.

der ere paa den tid mest i Guds varetekt oc bestermelse/ Oc lo
store deris strøbelighed er / oc lo suarliger de ligge effter deris
Børn/ is grandgiffneligere seer Gud til/ oc hassuer sit Øye hof
dem. Oc der som de stillis fra denne Verden/ da ds de i Guds
gierning/ oc deris Seel anammis aff de hellige Engle/ Thi de
ere det euige liffs Døttre oc Børn.

Zielper icke da Vand/Salt/palmer/Liuff til at fordriff/
ue Dieffuelen?

Passer Dieffuelen icke paa Harrenst / Spind / Suerd/ oc
icke heller paa Jern oc Staal/ som Job siger/ Huad skulde hand
da passe paa Vand/Salt/Palmer oc Liuff? En sterck stadig tro
til Jesum Christum oc hans Gaddommelige ord / ere de
Vaaben som fordriffue Dieffuelen. Saa ere oc icke Barselquins
der vrene faar Gud / men aleniste faar Verden / at de ekon
skulle holde deris tid/ oc Mændene skulle vere dem vbenarede/
effter Guds befaling Levi. xx. Daglig forsøgelse giffuer oc
saa til kiende/ at en Barselquinde/ kand neppelige i fem eller sex
Uger komme til sin naturlige mact oc styrcke igen. Der findis vel
nogle Quinder/ som tolf eller fiorten dage effter Børnet er
født / staa op / oc gaa huort de vllle/ men det steer atter vn
bertiden der inod/ at de saa de Frøger oc sancte saadan sing
dom der aff/ at de bliffue der effter liggende it halff Aar paa
Sengen/ oc vndertiden forvinde det sent eller aldrig. Der faar
skulle Quinder/ den ene den anden til gode/ holde denne tid/ som
Maria gjorde her veluillige / effterdi det er saa besticket aff
Gud/ tilladet aff naturen / samtycke oc vedtaget aff den Chri
stne Kiercke/ Oc der effter gaa i Kiercke/ oc prise oc tacke Gud
for sin naade.

Vaar oc Moiss Lou Jomfru Maria anedrendis?

Abdelis intet. Loven taler om en Quinde/ som vndfick aff
en Mand oc fødte/ Men Maria bleff en Jomfru / faar / i/ oc
effter fødselen / oc offuer andre Quinders almindelige brug/
vndfick hun aff den hellig Mand / vden Mands beblandelse.
Der faare hassuer Moisset ingen ret met denne Jomfru.
Hun beuifer her met denne Kiercke gang oc renselse/ hindis store
yomyghed oc tierlighed/ Huit gjør lige som andre Quinder/
Hun

Hun gaar ind i Tempelet/hun offer/ sit tilbørlige offer/ oc tien andre Quinder der met/ Oc hun lærer off formedelst dette Exempel/at wi offte skulle giøre for Kierligheds skyld/det som vi ellers icke ere plichtige til at giøre/ oc kand dog se vden vor Samuittigheds besuarig.

Quad siger Louen om Offerer.

Saa staar der fremdelis/Leuit. xij. Naar hindis renselsis dage ere vde/for Sønnen eller for Døtteren/da skal hun føre is Aar gammelt Lam/ til Brendoffer/ oc en yng Due eller Turtel due til Syndoffer. Men formaa hindis haand icke ic Lam/da skal hun føre tho Turtel duer/eller tho Yng Duer/ den ene til Brendoffer/ den anden til Syndoffer/ Saa skal Presten forlige hinde/ at hun skal vere rein.

Quad finde vi i denne Lou.

Tho stycke. Først/ Huorfaar hun skal giøre offer/som er/ for det første fødsel. Det andet/ Quad offer det skal vere/som er/ it Lam/en Turtel due/eller en yng Due/ Eller om hun det icke formaa/ tho Turtel duer eller tho yng Duer.

Quad siger Guds Lou om den første fødsel.

Saa staar der screffuet Exodi xij. All den første fødsel ibland Menniske oc Queg/ skal du hellige mig/ Thi de hørs mig til/ siger Gud.

Huor faar gaff Gud Jæderne dette Bud.

For tre sager skyld. Først/ at de skulde komme ihu/huor ledis hand haffde/der de droge/aff Egypten/ihelslaget alle Førstfødinge/ baade blant Menniske oc Queg. Der nest/ at Prestes oc Leuites/ skulde haffne deris ophold oc næring der aff/ effterdi de haffde icke arffuedel i Landet. Den tredie/ at det skulde minde off paa den rette Førstføddis/ vor Herre Jesu Christi offer/hvilket der er den Førstfødde blant alle/i huius blod wi bliffue reine oc helligede.

Er oc denne Lou Christum anseendis.

Ney. Christus er en Herre offuer alle Louer/ Hand tien off der met/ at hand vil giøre Louen fyllost Som S. Paulus siger Gal. iij. Christus naar Louen intet plichtig/men wi vaare hende

Euangelium paa.

Vende skyldige / Saa trad nu Christus frem i vort sted / oc fuldkommede Louen paa vaare vegne.

Er da Louen afflagd oc til intet giort?

Saa meget Retferdighed er anrørendis / er Louen afflagd oc til intet giort / der saar siger S. Paulus / Jere icke vnder Louen men vnder naade / Det er / J haffue Syndernis forladelse / retferdighed oc salighed / aff naade / oc formedelst Christi fortienste. Men i det / som er Troens lydigheid anrørendis / er vi plichtige til at giøre / det som Christne oc Guds børn som mer oc tilbørligt er.

Quad siger dette Euangelion om Simeon?

Saa siger S. Lucas / See / der vaar it Menniske i Jerusalem / hand vaar from oc gudsfryctig / oc ventede Israels trøst / oc den hellig Mand vaar i hannem.

Quad kaldis det at vere from oc Gudsfryctig?

Det kaldis at vere stadig i troen / haffue it trofast oc gudeligt herte. Thi alleniste troen giør off fromme / retferdig oc salige. Saa frycter it trofast Menniske Gud icke met Sueme fryct / men met Børne fryct.

Quor paa forlader troen sig?

Jcke paa Louens germinger / icke paa Menniskelig fortienste / men paa Israels trøst / det er paa Jesum Christum.

Er da det lille Barn Christus Israels trøst?

Jcke alleniste Israels / men oc saa Hedningers / Thi der staar saa screffuet / Hedninge skulle haabe paa dig.

Kiende Jøderne hannem oc for den samme hand vaar?

De vaare gantste saa / som trode at hand vaar Israels oc Hedningers trøst / At det vel er vnderligt / offuer alt det som vnderligt er at der fundis saa ibland saa helligt it folk / der kiende denne naadelige Christi fødsel. Alleniste Simeon oc Anna gaffue den tid act paa Prophecieerne. Christus bleff fød i armød / de Arme besøgte oc kiende hannem / Jcke de ypperste Prester / men de arme Hyrder / Jcke Phariseer aff Jerusalem / men de Vise aff Østerland. Christus baris ind i Templet / oc der er ingen aff de ypperste Prester / ingen Scriffetlog / som kiender Christum / Alleniste den gamle Simeon / en fattig Borgere i Jerusalem / loffuede Christum.

Quora

Suorledis kom Simeon der til / at hand saa
Kiende Christum?

Hand haffde en hiertelig / begering oc forlængelse effter
verdens Frelser / Christum / at hand kunde leffue hans tilkom-
melse. O huor offte ynskede hand i sin Bøn / oc sagde / Naar
skal hand komme? Naar skal hand fødis? Monne ieg skulle
saa hannem at see? Monne ieg skulle leffue til den tid kommer?
Monne hand her skulle finde mig? Monne mine Øyen skulle
see hannem? Gud giffue at ieg kunde leffue saa længe / oc see
Christum med disse Øyen. Dette var hans daglige Bøn. Eff-
terdi hans tro oc forhaabelse / var nu saa retsindig / da fick
hand gienfuar aff den hellig Aand / At hand skulde icke see Dø-
den før hand haffd deffet Herrens Christ.

Denne tid bleff hannem vel long / før hand kom
til saadan glæde?

Ja visselig / Men hand kom alligenel paa det sidste til
saadan glæde / at hand icke aleniste fick denne Frelser at see /
men hand bar hannem ocsaa paa sine hender / Oc hans lange
forlængelse oc forhaabelse / bleff hannem rigelig betalet.

Suorledis kommer hand da til saadan glæde?

Der Foreldrene førde Barnet til Tempelet / at de skulde
giøre for hannem / som mand pleyer effter Moisi Lou / da kom
Simeon aff den hellig Aands tilkyndelse i Tempelet / tog Bar-
net i sine arme / Kiender hannem for sin Herre oc Frelser / yn-
sker hannem lycke oc salighed. Suorledis kunde denne gamle
Simeon vederfaris store priff oc ære. Hannem vederfaris saa-
dan ære / at der skede aldrig nogen Keyser / Kong eller Første
saadan ære / Thi hand ber saadant it liggende fæ paa sine
hender / hvis lige der er huercken i Himmelen eller paa Jorden /
som er / Verdens frelser.

Suad giør Simeon i saadan glæde?

Hand tacket Gud oc sianger aff stor glæde / **HERRE** /
Nu lader du din Tienere fare i fred som du sagde. Thi mine
Øyen haffue seet din Frelser / Hvildken du beredde faar alle
folck / It lufft til at opluffe Hedninge / Oc dit folck Israël til
en Herlighed.

C

Suad

Euangelium paa

Zuad giør Simeon i denne Løffsang?

Tre stæcke. Først setter hand sin sag ind til Gud/oc siger/
 Herre/mi lader du din Tiernere fare i fred/Lige som hand
 vilde sige/Vu vil ieg gerne oc glædelige dø/Vu skal døden
 vere mig tierkommen/Jeg haffuer nu bekommet det/der ieg
 lenge haffuer begæret. Der næst/giffuer hand aarsagen til
 Kiende/huor faar hand vil gierne dø. Thi mine Gyen (siger
 hand) haffuer seet din Frelser/Ja icke aleniste seet/men ieg
 bær hannem oc saa paa mine hender. Huilcken? Verdens frel-
 sere/som skal offueruinde Dieffuelen/ihuel la Døden/forstore
 helffuede/borttage Synden/oc hielpe det gantste Men-
 niskelig Slecte. Det tredie er/At hand giffuer til Kiende/hu
 denne Frelser er. Huilcken du beredde (siger hand) faar alle
 Folkis ansiet/Jt luss til at opluss Hedninge. Lige som hand
 vilde sige/Hand er saadan en Frelser/huilcken den gantste
 Verden skal siunge om oc sige/At hand er Hedningers Luss/
 oc Israels priiff oc ære.

Zuad er Christus for it luss?

Icke it legemligt/forgengeligt/omstifteligt Luss/Men
 it aandeligt/wforgengeligt/enigt Luss/huilcket der icke kand
 formørckis aff menniskelig lerdoms taag eller mørcken/oc icke
 heller vndertræckis formeddelt vantroens formørckelse/effter
 huilcket Luss der skal icke følge nogen nat/men en euig dag.

Huor saar gjorde papister it Vorluss aff dette Luss?

Lige som de haffde forstand i Scrifften/saa handle de
 oc saa. Aff grøff forblindelse vjæ de it dæt Luss/oc lare/at hu
 det bær hoff sig/hand er fri fra Dieffuelen/Oc sære saa Men-
 nicken fra Christo/som er det euige Luss/til it Vorlins som er
 it dæt Creature. Vi Christne skulde bære Christum i hiert
 formeddelt troen/oc dette troens Luss skulde skinne formeddelt
 tierlighedz gierninger/imod Gud oc alle Menniske/saa vilde
 vi vdrætte det met it Vorluss. Lige som vi vaare Christne/
 saa haffde vi oc en Christum. It Vorluss/it dæt Creature/
 vaar vor Gud. Oc hu som haffde det største oc sinckeste Luss
 hand lod sig tæcke/at hand vaar den beste Christn. Saa
 smuct løckis det met menniskens tancker/lerdom oc Ceremonier.
 Vor

Vor Zerre Christus / det euige Liff/verdis til at tage alle
mørcken bort fra sin Menighed/oc at lade off sine Tienere fare
her fra i fred/til det euige liff/Amen.

Paa Marie Bebudelsis Dag/ Epistel aff
den Prophete Esaia i det vij.
Capittel.

I Disse dage taledede HERren til Ahas/oc sagde/Be-
gære it tegen aff HERren din Gud / enten nedre i
Hellsuude eller der offuen i det høye. Men Ahas sag-
de. Jeg vil det icke begære/at ieg skal icke friste/HERren. Da
sagde hand/Nu vel/saa hører i aff Dauids huff. Er det
eder for lidet/ at i ere Mennissen fortredeilig vden i skulle
oc vere min Gud fortredeilige? Der saar skal HERren
sielff giffue eder it tegen. Seer/ en Zomfru er fructsomme-
lig/oc skal fødte en Søn/den skal hun kalde Immanuel/
Hand skal øde Smør oc Honnig/ at hand skal vide at for-
skuide det onde/ oc at vduale det gode.

Quad giffuer denne Lectie til Kiende?

Zum setter it Exempel frem/huorledis Verden pleyer at
ananne Guds Ord/Besyderlig naar angist oc nød er paa
ferde.

Giff der it Exempel paa?

Der Resin Kongen aff Syrien/oc Peckah Israels Kong/
bebunde sig imod Ahas Juda Kong Wsie Søn / at offuere
falde hannem/ da lod Gud giffue hannem til Kiende forme-
delst Propheten Esaia. Hand skulde icke frycte/oc hans hie-
te skulde icke vere mistroetigt/ for disse tho røgende oc vds-
lute Brande/Thi HERren vilde til intet giøre deris raad. Men Ahas

C ij

vaar

Marie Bebudelsis Dag.

var saa rogdelig oc vantro / at hand vilde meget heller paa
falde de Affyriers hielp end forlade sig paa **HERREN**.

Hvad siger da Gud der til?

Der hand icke vilde tro hans Ord / saa vilde **Herren** dog
icke diffmindre (som hand er en god barmhertig Gud) forsøge
hannem / om hand kunde formeddelt it tegen / Locke oc skynde
hannem til / at hand vilde tro / oc forlade sig paa hannem. Fordi
siger **HERREN** formeddelt Propheten til Ahas / Begære
it tegen aff **HERREN** din Gud etc.

Hvad svarer Ahas der til?

Hand vil pryde oc forsuare sin tro / oc icke synis at foracte den
ære / som Gud tilbiuder hannem / oc siger / Jeg vil det icke begære
at ieg icke skal friste **Herren**. Der met forarger hand sin sag.

Hvad kaldis at freste **Herren**?

De freste **Herren** / som icke lade sig nøye med hans Ord /
oc der offuer efte eller begær it tegen. Lige som Christus siger.
Denne foractige flect begærer it tegen etc Men at nogen begæ-
rer it tegn / naar **HERREN** det befaler / som det skede her /
det kaldis icke at friste **Herren**.

Hvad gör Gud til denne foractelse?

Effterdi hand baade foracter det Guddommelige løfte /
oc tegn / der hand kunde haafft trost oc bestickelsen aff / Da siger
HERREN / at hand vil giffue Jøderne it tegn. Oc det
skal vere saadant it tegn / som skulde for deris vantro skyld vere
dem aarsage til en stor forargelse oc it suart fald.

Hvad tegen er det?

Dette tegen er Jesus Christus / fødte aff Jomfru Maria
uden all Menniskelig beblandelse / om huscken Simeon Pro-
pheterede / at hand skulde settis til it tegen / som skulde imod si-
gis aff mange. Saa haaffue vi i denne Lectie it viss vdsnis byrd.
Først om Christi wandom. Der nest om Marie Jomfrindom.

Hvad er det hand siger / hand skal øde smør oc hunnig?

Hand vil der met giffue til kiende / at denne Søn skal vere
sand Gud oc Menniske / oc bruge lige den same mad / der Men-
niskens Børn pleye at bruge / Imod de Valentianer oc Mani-
cheer / som sagde eller gaffue saare at Christus haaffde icke it sant
Legeme. Denne Søn Immanuel vere loff oc priff / Amen.

Marie

Marte Bebudelsis Dag/Euan- gelium Lucæ.

Den siette Maanet bleff Gabriel Engel vdsend aff
Gud/til en Stad i Galilea/ kaldis Nazareth/ til en
Jomfru / som vaar troloffuet en Mand ved naffn
Ioseph/ aff Dauids huss/ oc Jomfruens naffn kaldis Ma-
ria.¹ De Engelen kom ind til hende oc sagde / Hil vere du
Liffsalige/ **H E R R E N** er met dig/ du Velsignede iblant
Quinderne.

De der hun saa hannem / forferdedis hun offuer hans
tale / oc tenckte Hvilcken en helsen er det? De Engelen sag-
de til hinde/ Frygte dig icke Maria/ Du haaffuer fundet
naade hos Gud/ See/ du skalt vndfange i lifuet/ oc fød-
en Søn / hans naffn skalt du kalde Iesus / hand skal
bliffue stor/ oc kaldis den Høhestis Søn/ De Gud **H E R R E N**
skal giffue hannem Dauids sin Faders Stol/ oc
hand skal vere en Kong offuer Jacobs Huss euindelig/
De der skal icke vere ende paa hans Kongerige. Da sagde
Maria til Engelen / Huorledis skal det gaa til/ effterdi
jeg veed aff ingen Mand? Engelen suarede/ oc sagde til
hinde / Den hellig Mand skal komme offuer dig/ oc den
Høhestis krafft skal offuerskugge dig/ Der saare skal oesaa
det Hellige / som skal fødus aff dig kaldis Guds Søn.
De see/ Elizabeth din Frencke / er oesaa Fruetsommelig
met en Søn / i hindis alderdom / oc hun gaar nu i den
siette Maanet som er i røcte/ at hun er fructsommelig/
Thi hos Gud er ingen ting vmuelig. De Maria saade/

C iij

See/

Euangelium paa.

See/ ieg er HERRS Tienerinde / mig ske lige
som du haaffuer sagd. De Engelen skildis fra hinde.

Hvad holder dette Euangelium off saar?

Dette Euangelium giffuer off / vor Saligheds begyndelse
til Kiende / Som er at Christus Guds Søn anannede man-
dom / Oc først hvorledis denne Christi mandoms anammelse /
bleff Jomfru Maria forkyndet aff Gud / formedelst Engelen.
Der nest hvorledis Engelen berette sit ærende / oc forde ordene
frem. Det tredie / hvorledis Maria stikede sig / imod dette En-
gelens Budskab.

Hvorledis bescriffuer Euangelisten dette Budskab?

Hand siger saa. I den siette Maanet bleff Gabriel Engel
vdsend aff Gud / til en Stad i Galilea / Kaldis Nazareth / til
en Jomfru / som var troloffuet en Mand / kaldis Joseph / aff
Dauids hus oc Jomfruen kaldis Maria.

Hvor saar bescriffuer Lucas denne Histori met saa
mange Ord oc omstændelser?

Hand giør det icke vden sag. Thi handler mand saa
forsynlige oc aluarlige i Verdslige sager / At mand icke aleniste
bescriffuer de Menniske som ere offuer en handel / men oc saar
tid oc sted / nar oc hvor det skeer / mand stadfester der til
met / alting met Bress oc Segel / at det is skal bliffue en fast
handel oc vere troligt / Hvor meget mere / skulde da Guds høye
Maestæt giøre det / i saa høy oc drabelig en sag / som er i Chris-
ti mandoms anammelse / paa det / vi skulde vere viffe paa
hans Foriættelse / der hand haaffde loffuet oc giort forfædre-
ne. Der saar scriffuer S. Bernhardus offuer disse Ord /
Lige som der falder intet blad aff et Træ / intet haar aff Mens-
nistens hoffuet / ingen Sparre paa Jorden / vden Faderens
villie / Saa gick der oc visselige intet ord forgefennis / aff Luce
Euangelists mund / men det vdsled altsammen aff den hellig
Mand / off til trøst oc en vis foruaring. Der saar giffuer hand
først Bebudelsens tid til Kiende / Som er / den siette Maanet /
effter den Døberis Johannis vndfangelse / Der nest Enges-
len / oc neffner hans Taffin. Det tredie / Hvo der vdsende En-
gelen /

gelen/som er Gud fader. Det siende/Landet Galileam. Det femte Staden Nazareth. Det siende/den Jomfru Mariam/til huilcken Engelen bleff vdsend. Det siende/den Mand hun var troloffuet / Joseph / aff Dauids sleet. Dette altsammen forteller oc vdrøcker Lucas saa grandgiffuelig oc klarlig/ for di/ at hand vil bescriffue en sandru oc troelig Histori.

Quad giør Engelen Gabriel i denne Bebudelse?

Hand kommer ind til hende / Hand finder hinde icke at hun løbber om tring paa al gader/oc binter aff it stræde i it andet / men hiein mei Zuffet / vden tuil i gudelig Giffuelse / hand hælser hinde gantste venlige/oc siger/Zil vere du Liff salige/ du hellige Maria/ Herren er met dig/du velsignede/du Høyes loffuede iblant Quinderne.

Er det oc someligt/at vi maa bruge denne Zelsen?

Denne er den helsen/der de hellige Trefoldighed laad helse Jomfru Maria met/ Der faar skulle / vi icke vere fortrødne til/ at helse hinde oc saa i saa maade. Hun siunger sielffi Magnificat/ Hand haffuer seet til sin Tienerindis fornedrelse/ See/ her effter skulle nu alle Børns børn/prise mig hellig. Skulle disse ord fuldkomnis/da skulle der io vere Menniske/som hinde skulle loffue oc prise. Elizabeth begynte Luce i. Oc sagde/ Salig est du/som trode/ Disligist oc saa den Quinde Luce xi. Saligt er det Liff som dig bar/oc de Brøst der du dide. Huo vil nu prise hinde salig? Jøder / Tørcker / Hedninge / Wyenstalcke oc falske Christne giøre det io icke/men de bespotte hinde meget mere / Der faar bør off Christne det at giøre / vi som betiende Christi Euangelium. Oc fordi haffue de oc saa vret met at fare/som for stor viffdom oc hellighed/ icke kunde fordrage/at mand siger Aue Maria.

Aue Maria er io ingen Bøn/ huor faar

skal hun da læsis?

Det er vift/at Aue Maria er ingen Bøn/thi vi bede der icke om noget/men det er en Zelsen/met huilcken den hellig Trefoldighed lod helse Mariam. Var nu denne Zelsen den hellig Trefoldighed behagelig / huor faar skulde vi da foracte hinde?

C iij

Kunde

Euangelium paa.

Kunde vi oc bruge denne Zelsen gudelig?

Vi kunde bruge denne Zelsen i trende maade. Først/lære vi der aff vor saligheds begyndelse oc forløsning. Der nest/see vi huor stor naade Gud bemis de Mariam. Det tredie er. At vi opuectis aff denne Guds naade oc gierning oc forarsagis til/oc saa at bede Gud/ia hand oc saa vil dele en gnist met oss/aff sin Guddommelige naade.

Saad giorde Maria til denne Zelsen?

Der hun saa Engelen/forferdedis hun offuer hans tale/oc tenckte/huad det skulde vere for en Zelsen? Der skal ingen forundre sig / at Maria forferdis aff Engelens tilkommelse / ia meget mere aff Engelens vseduanlige helsen. Men Engelen trøster hinde / oc siger/ Frycte dig icke Maria/ du haffuer fundet naade hos Gud. Lige som hand vilde sige / at ieg obentaris dig/ det skeer aff Guddommelig besaling / Det ieg siger dig/ er icke Guddommeligt ærende/ oc her er ingen fare paa ferde/du haffuer fundet naade hos Gud / icke aff fortienste / men aff Guds godhed oc barmhiertighed. Thi effterdi du haffuer verit ringe oc foractelig i dine Øyen/ da haffuer Gud vdnalt dig til en Moder/oc vil ophøye dig offuer alle Quinder. See / du skal vndfange i liffuet / oc føde en Søn / hans navn skal du kalde Jesus/ hand skal bliffue stor/oc kaldis den Høyes stis Søn/oc Gud skal giffue hannem Dauids sin Faders Stoel/ oc hand skal vere en Kong offuer Jacobs huff euindelig / oc der skal icke vere ende paa hans Kongerige/ Her befatter Engelen Gabriel/ paa det neste alle Prophecier som Propheter/ haffuer Propheteret om Christo / oc besynderlig den Prophe-
tis Esai.

Saad suaret Maria Engelen?

Hun sagde huorledis skal det da gaa til? Effterdi ieg veed icke aff nogen Mand? Disse ord sigis icke aff nogen vantro/ men aff en stadig tro/ Hun engh aldelis intet paa Guds Ord/ At hun skal vorde en Moder/ synis hende icke at vere wtroligt/ Men at hun skal vorde en Moder/oc bliffue alligeuel en Jomfru/oc icke aleniste en Moder som andre Quinder/ men Guds Moder/det synis hende at vere vnderligt oc sielsomt
Thi

Thi saadant offuergaar alle Menniskis tancker / skiel oc fornufft / Oc hun haßfuer intet Exempel i den gantste Verden / hofß noget Creature / der hun kand holde sig til oc tröste sig med. Lige som hun vilde sige / Jeg troer dine Ord / oc veed / at de ere sande / Saa veed ieg oc saa / at Esaias haßfuer forkyndet saadant / Skal nu ieg vere den Jomfru / da beder ieg dig / at du wilt sige mig / Huorledis det skal gaa til.

Swad suarede Engelen :

Hand sagde / Den hellig Aand skal komme offuer dig / oc den Høyetis krafft skal offuerstugge dig / Der saare skal oc saa det Hellige / som skal fødts aff dig / kaldis Guds Søn / Lige som hand vilde sige / Denne vndfangelse skal icke vere en meniskelig / men en Guddommelig gerning / Den hellig Aand skal giøre gierningen / hand skal arbejde i dig / før du fornemmer elser veedst der sielß aff / Hād skal rense dig aff al ond tilbørighed / oc opfyldte dig met alt det himmelske oc Guddommelige gode / naade oc gaffuer / baade i Legeme oc Siel. Der saar skal oc saa det Hellige / som skal fødts aff dig kaldis Guds Søn. Lige som hand vilde sige / De som fødts aff andre Quinder / effter naturs rens almindelige løb / de ere Adams Børn / wredens oc forbandedsens Børn / de ere whellige oc høre icke til Guds rige / men til Hellsfuede oc fordømmelsen / vden saa er / at de fødts paa ny formedelst Daaben. Men din Søn skal vere den velsignede Sød / huilcken Gud haßfuer loßfuet oc tilsagd Abraham / Isaac oc Jacob / huilcken der skal sønderknuse Dießfueles / Hellsfuedis Hugorms hofßuet / i huilcken alle Gøldt paa Jorden skulle velsignis.

Giffuer oc Engelen hende it Tegn :

Ja / hand sagde / See / Elizabeth din Grencke / er oc saa fructsommelig met en Søn / i hindis alderdom / oc gaar nu i den siette Maanet / hun som er i roete / at hun er wfructsommelig / Thi hofß Gud er ingen ting wmmelig. Lige som hand vilde sige / Kande Gud giøre en gammel / alderne wfructsommelig Quinde / fructsommelig / da kand hand vel oc saa bestille det saa / at du kant vndfange en Søn i dit Jøfrulige liß / oc bliffue en Jomfru i

C v

fødsele /

Paa S. Johan. Døberis dag

fædselen / Der saar skal du lade dette Exempel opuecke dig /
til at tro mine Ord / Thi det skal visselike vederfæris dig / som
ieg hæffuer sagt / Thi der er ingen ting vnuelig hos Gud.

Huad svarede Maria?

Hun sagde / See / Jeg er Hærens Tienerinde / Mig skee /
som du hæffuer sagt. Disse ere saa Ord / men der følge Guds
store gierninger effter. Lige som hun vilde sige / Alligenel ieg
kand icke begribe / huad Gud vil giøre med mig / saa vil ieg dog
tro hans Ord / oc sette det ind til hammen / Hand er den Al-
mæctige Gud / mig ske effter hans Ord / Jeg er redebon til at
giøre alt det som hand vil / komme sig ekon snart min Hære / oc
min Gud / oc fuldkomme sin Guddommelige villie i mig / at de
kunde alle forløsis / som sidde i mørcke oc i Dødens skugge /
Mig ske effter dit Ord. Strax Maria taledede disse Ord / bleff
hun opfyldt med den Hellig Aand / vndfick Guds Søn / Vera-
dens Jælsere. Oc Maria forde til bage igen / det som Eva
hæffde fortabt. Oc Faderen bleff her forligt / med det Mens-
niskelig Slechte / Her er all vrede nedlag oc forglemt / all naade
oc barmhertighed / Synderis forladelse / oc det euige lif /
tillsagd / **AMEN.**

Paa den hellige Johannis Døbers

Dag / Epistel aff Esaiæ Prophete i
det xl. Capittel.

JKøster / trøster mit folck / siger eders Gud. Taler ven-
lige med Jerusalem / oc Predicker saar hinde / at
hindis Ridderckab hæffuer ende. Thi hindis misgiær-
ning er forlatt / thi hun anammer dobbelt aff Hæ-
rens haand / for alle hindis Synder.

Der er en Predickers røst i ørcken / bereder Hærens
Vej / giører vor Gud en stæt Sti paa Marken / Alle Dale
skulle ophøijs / oc alle bierge oc høye skulle nedtrøckis / oc
huad

huad som er tvieffint / skal bliffue ieffint / oc huad som er
tvilset / det skal bliffue slæt. Thi HERRens herlighed skal
obenbaris / oc ale Riød tilfammen skal see / at HERRens
mund taler.

Quad lærer denne Lectie off?

Hun lærer off huorledis det skal gaa til i Christi Rige /
Som er / at hans fangne folck skal bliffue trostet / Besynder-
lig de hannem kiende / forlade sig paa hannem / sette haab til
hannem oc ere foractede faar Verden.

Quo skal troste dem?

Det skulle de hellige Propheter / Apostele / oc dertis Læfter-
kommere / Predickere giøre. Icke formedelst Moisi Louhuilcken
der er en skarp / streng vnenlig Predicken / Men met Christi
Euangelio / huilcket der er en venlig oc trostelig Predicken.

Quor saar siger hand / Taler venlig met Jerusalem?

Hand vil / at Euangelij Predickere icke skulle komme / met
Moisi Stentaaffler / huilcke der bleffue giffne i siar storm /
torden oc liunt / saa / at alle Menniske bleffue forferdede.
Men de skulle komme met den venlige naade predicken / som er /
met Christi Euangelio / forkynde bedrøffuede hierter oc bekum-
rede Samuettigheder det same / oc troste dem der met / lige som
vor tiere HERre Christus gjorde.

Quad kaldis at tale Venlige?

Intet andet / end saa Predicke / at Menniskens hierte kand
fange trost der aff / oc stillis til frids.

Quad skulle de tale?

At Louens Ridderskab hassuer ende / at Synderne ere off
forlatt formedelst Christum / oc at vi hassue dubbelt aff
HERRens haand / det er forladelse aff pine oc skyld.

Naar stede saadant?

Under Kong Cyro er saadant tilforn til kiende giffuit.
Thi hand / gaff icke aleniste Jøderne / huilcke hand hassde
fangne / ledige oc fri / Men hand gaff oc saa dem taring oc vns-
derholdning / som vilde reyse til Jerusalem igen.

Quad

Paa S. Johan. Døberis dag

Quad er det hand siger / Der er en robende røst i Ørken ?

Quo er den røst ?

Alle fire Euangelister / legge det vd paa Johannem Døber
ren oc Christi forløbere. Men hand er en Figure til alle Predi
kere / som forkynde Christum.

Quor faar siger hand / En robende røst ?

Hand vil at Mand skal icke predicke Guds Ord / søffnacte
lig oc løslige / men alvarlige. Lige som hand oc siger i det lviij.
Capittel. Rob høyt / spar icke / opløst din røst / som en Basu
ne / oc forkynde mit Gøld deris offuerrædelse / oc Jacobs Huf
deris Synder.

Quad vil hand met de Ord ?

Hand vil / at predicken / skal icke vere en bencke predicken /
men hun skal ske obenbare faar den meninge Almue / oc stedes
driffuis vden affladelse / hun skal vere brendende / kraftig / mec
tig oc skarp / Som Paulus oc siger / Predicke ordet / hold ved /
huad heller det er i ret tid / eller i wtid / straffe / true oc formane
met all factmodighed / oc lerdom.

Quor faar siger hand / I Ørken ?

Ørken er Verden / der som baade Jøder oc Hedninge / ere
tørre forornede oc vfructsommelige træ. Jøderne ligge i Pha
risaist Hygleri oc forherdelse. Hedninge i Affguder i oc vantro.
Der giøris det behoff at predicke.

Quad er det / Bereder 3 Eren Veyen ?

Saa meget vil hand sige / Tager aff Veyen vantroens
Knubbe oc stene / oc alt det som er Christo forhinderligt / besyn
derlig / det vngudelige Pharisaiske væsen / salst lerdom oc Guds
bespottelse / oc giører Penitente / paa det Christus met sin naa
de / kand / vandre oc arbeide i eder.

Quad er det / Giører paa Mærken en slet Vey ?

Hand vil saa sige / Gaar offuer side / giffuer rum oc sted / at
Christus kand vandre ibland eder / bedrer eders leffnit / giører
det saa / at hand kand finde eders hoffmodige fortredelige hier
te / ydmyget oc rensit aff alle Synder.

Quad kaldis nu at berede Veyen oc giøre Stien slet ?

Det kaldis at giffue Menniskten sin synd tilkiende / lede oc
vise hannem til vor 3 Erre Christum / huilcken der alene / giffuer
oc sken

oc stencfer oss forgefssuis / formeddelst sit Ord syndernis forladel-
se / retferdighed oc det ewige Liff.

Quod er det / At alle dale stalle ophøyes?

Christi Euangelion forneder alle Bierge oc Høye / det
er / alle dem som for deris gierninger / ville vere hellige oc from-
me. Oc hand ophøyer Dale / det er / dem som kiende deris synd /
oc haffue deris tilfluct til vor HERRE Christum.

Quorsaar siger hand / HERRENS herlighed skal obenbaris?

Euangelion obenbarer icke Verdens / oc icke heller Kiødsens /
det er / vor egen herlighed / Men aleniste Guds herlighed. Saa
var der oc idel mørcken paa Jorden / Men effter at Johannes
vis de paa Christum met sin finger / oc sagde / Seer / det er Guds
Lam / som bær Verdens synder / da bleff det gantste liust oc
flart.

Quor saar! siger hand / Det taledes HERRENS mund?

At ingen skal tencke / at Johannis lerdøm er optencke aff
Menniskens / Men huad Propheten oc Johannis predickede oc
forkyndede / det taledes HERRENS mund.

Quod er det / at hand siger predickede / At Kiød er græsseller hø?

Hand vil at Predickere skulle baade predicke Lønen oc
Euangelion / forferde Syndere met Lønen / oc ydmyge dem
saa / at de kunde saa den aandelige hunger / Oc trøste oc opre-
te igen met Euangelio / de forferdede oc aandelige fattige.

Quor saar kalder hand alt Kiød græsseller hø / oc Menniskens herlighed
eller gods / it Blomster paa marken?

Hand vil der met minde oss paa / vor strøbelighed oc van-
mectighed / at vi ere arme Syndere / oc formue intet vden
Guds Ords / hielp oc trøst / oc giøre gantste daarlige / at vi sette
vort haab til det / som er Kiødeligt oc forgengeligt / oc bygge
paa Menniskens lerdøm. Effterdi Propheten Jeremias for-
maledider alle dem / som forlade sig paa Kiød.

Oc Christus siger Matthei xv. At det er en forgefssuis
wynyttelig Gudstienste / naar mand lærer Menniskens Bnd.
Der imod kalder den første Psalme den salig / som haffuer
løst til HERRENS Lov / oc taler om Guds Bnd dag oc
nat. Thi Himmel oc Jord forgaa / men Guds ord / bliffuer
ewindelig / Amen.

S. Johan

Euangelium paa
S. Iohannis Baptiste Dag/
Euangelium/Luce. i.

DEr Elizabeths tid kom/at hun skulde føde. De hun
fødde en Søn. De hendis Naboer oc Elect hørde/at
H Herren haffde giort stor barmhertighed met hinde/
oc de glædde sig met hinde. De det begaff sig paa den ot-
tende dag/at de komme at omstære Barnet/oc kallede han-
nem efter hans Fader/ Zacharias Men hans Moder
suarede/oc sagde/Ingen lunde/hand skal hede Iohannes. De
de sagde til hende/ Der er dog ingeni den Elect/som saa
kaldis. De de nickede at hans Fader/huorledis hand
vilde lade kalde hannem. De hand begærede en Toff-
le/screff oc sagde/ Hand heder Iohannes/De de forun-
drede sig alle De strax oplodis hans Mund oc Tunge/
oc hand taledede/oc prisede Gud. De der kom en frye
offuer alle Naboerne. De dette som skeet vaar røp-
dis altsammen/paa alle de Jødiske hierge/oc alle de det
hørde/sagde det paa hertet/oc sagde/Hvad meent du/at
der skal bliffue aff Barnet. Thi H Herrens Naand vaar
met hannem. De hans Fader Zacharias bleff op-
fyldt met den hellig Aand/spaade/oc sagde. Loffuite
vere HERREN Israels Gud/Thi hand haffuer besøet
oc forløst sit Folk/De hand haffuer oprenst off Salig-
hedsens Horn/I sin tieneris Dauids Hus Som hand
taledede i fordom tid/formeddelst sine hellige Propheters
mund. At hand vilde frelse off fra vore Siender/ De
fra

fra alle deris haand/ som off hade. De beuise vore Fædre
 Barmhertighed / oc tencke paa sin heilige Pact. De
 paa den Eed hand soer vor Fader Abraham/ At giffue
 off. At naar vi vaare forlidsde aff vore Sienders haand/
 skulde tiene hannem uden redsel vor liffs tid/ I heilighed
 oc retferdighed/ som hannem er behagelig.

De du Barn lille / skalt kaldis den Høyetis Pros-
 phete/ Du skalt gaa frem saar Herren/ oc berede hans vej.
 De at giffue hans Solck Saligheds forstand/ som er i de-
 ris Synders forladelse. Formeddelst vor Guds hertelige
 barmhertighed/ ved hulleken Opgangen aff det Høye besøg-
 te off. At hand skulde skinne saar dem/ som side i mørcke/ oc
 i Dødens skugge / De vise vore Søder paa fredens vej.

De Barnet vore/ oc bleff sterckt i Aanden/ oc vaar i
 Orcken indtil hand skulde gaa frem saar Israels Solck.

Suor om taler dette Evangelium?

Først/ om Johannis Baptiste fødsel. Der næst/ om hans
 Omsterelse. Det tredie/ om hans Faders Zacharie Loff sang.

Suordan vaar Johannis fødsel?

Vnderlig / Fordi at baade hans vndfangelse oc Fødsel
 bleffue forkyndede aff Guds Engel/ Hand bleff aff let oc fødte
 aff offuermaade alderne forældre. Faderen Zacharias bleff
 Dam for sin vantro skyld / Moderen Elizabeth Prophe-
 terede / mange Meniske glæde sig i hans Fødsel / Naboe-
 erne forundre sig / Hans Fader svinger en deylig Loff sang/
 det løstige Benedictus etc. Johannes bleff vnderlig vnd-
 fangen oc fød / Hand leffde vnderlig i Orcken / i stort aff-
 hold / Hans mad vaar Græshopper oc vilt Honnig / hans
 Klædebon vaar aff Kameels haar / Oc it Belte aff Leir
 omkring hans Lender / Hand Predickede Peenitente / hand
 visde Menisten den frelsere Christum met sin finger/ oc døbe
 te hannem i Jordan. Hand døde oc saar vnderlig / Thi hand
 bleff

Euangelium paa

bleff greben / aff Kong Herodes / for Herodias Skuld / oc
halff huggeni Jengselet. Oc in Summa. Det var altsammen
vnderligt / som stede hof oc met denne Johanne / Thi hand
var oc saa der til vdsend / at hand skulde bere vidnisbyrd om
den vnderlige Guds Søn / Jesu Christo.

Nuad haffde Christus Johannis vidnisbyrd behoff : Effterdi
hand siger Joh. v. Jeg haffuer it store vid-
nisbyrd/end Johannis vidnisbyrd :

Christus haffde for sin egen Persone intet Vidnisbyrd
behoff / Men Gud vdsende Johannem for oss arme Menniskes
skuld / at hand skulde bere Vidnisbyrd om Christo / Johan. i.
Nu tror Verden intet vidne (besynderlige i store drabelige
sager) vden den som vidner / haffuer it gaat røcte / oc er kom-
men aff gotl ect / oc haffuer der til met sticket sig erlig oc red-
lige / i sit leffnet oc i sin omgengelse. Derfaar bescriffuer Lucas
saa bestedelige Johannis affkomme / Slect oc Byrd / Fader oc
Moder / oc der til met hans vnderlige vndfangelse / Fødsel /
Leffnet / oc Død.

Nuorledis bescriffuer Lucas Johannis affkomme :

J Herodis Judee Kongis tid / var en Prest aff Abia skifter
ved naffn Zacharias / oc hans Zustru aff Aarons Døtter / som
hed Elizabeth. Oc de vaare baade sammen fromme saar Gud /
oc ginge vstraffelige i alle Herrens Bud oc stickelser / oc de
haffde intet Barn Dette er den hellige Johannis fødsels bress /
i huilket hand priis paa sine fromme foreldris vegne / at hand
vaar født aff Presternis slecte.

Nuorledis bescriffuer Lucas Johannis vndfangelse :

Saa siger Lucas. Elizabeth var vfructsommelig / oc de
vaare baade vel alderne / Oc det begaff sig der hand gjorde
Preste embede saar Gud / i sin Skiftis tid / effter Prestedom-
mens seduane / oc det falc hannem til / at giffne røgelse / da gick
hand ind i Herrens Tempel / Oc all foldens mang-
foldighed / var vden saar oc bad i røgelsens tid. Oc Her-
rens Engel obenbaredis hannem / oc stod ved den høyre haand
hoff Røgalteret / oc der Zacharias saa hannem / forferdedis
hand oc hannem kom en redsel paa. Men Engelen sagde til
hannem / frycte dig icke Zacharia / Thi din Bøn er hørt /
oc din

oc din Zustru Elizabeth skal føde dig en Søn / hans næste
skal du kalde Johannes / oc du skal haaffue glæde oc fryd aff
hannem / oc mange skulle glæde sig i hans fødsel / Oc der hans
Embodis tid var vde / gick hand hiem i sit Hus. Oc effter
de dage bleff hans Zustru Elizabeth fructsømmelig / oc
skulte sig fem Maaned / oc sagde / Saa haaffuer **HERR**
giort imod mig / i de dage / der hand saa til mig / at hand skulde
tage min bluse fra mig iblant Menniken.

Quoledis bescriffuer hand hans fødsel :

Hand siger saa. Elizabeths tid kom / at hun skulde føde /
oc hun fødte en Søn / Oc hindis Naaber oc Slect hørde / at
HERR haaffde giort stor Barmhiertighed met hinde / oc
de glædde sig met hende.

Quoledis bescriffuer hand hans leffnet :

Saa siger Engelen / Hand skal vere stor saar **HERR** / Din
oc stercke driick skal icke dricke / oc hand skal opfyl
dis i Moders liff met den hellig Aand / Oc hand skal omvende
mange Børn aff Israel til Gud deris **HERR**. Oc hand
skal gaa frem saar **HERR** / i Lie Aand oc krafft / at om
vende Jædernes hierter til Børnene / oc de vantro til de Rets
ferdigis skuldhed / at besticke **HERR** it berde Guld.

Quoledis bescriffuer hand de vnderlige gjerninger
som her stede :

Saa siger Lucas. Der Guds Engel haaffde bebudet
Zacharias / at hans hustru Elizabeth skulde føde hannem en
Søn / sagde hand til Engelen / Hvor paa skal ieg det kiende /
thi ieg er gammel oc min Zustru er alderne. Engelen svarede
oc sagde til hannem / Jeg er Gabriel Engel / som staar saar
Gud / oc er vdsend at ieg skal tale met dig / at ieg skulde forkynde
de dig saadant. Oc see / Du skal bliffue Dum / oc icke kunde
tale / indtil den dag / at derte skeer / fordi / at du trode icke
mine Ord / huilke der skulle fuldtkommis i deris tid / Oc
Guldet tøffuede effter Zachariam / oc forundrede dem / at
hand tøffuede saa lunge i Tempelet. Oc der hand gick vde / kunde
hand icke tale met dem / oc de merckte / at hand haaffde seet en
Syn i Tempelet / oc hand nickede at dem / oc bleff dum.

D

Na

Euangelium paa

Naar bleff Johannes omstaaren?

Den Ottende dag / (siger Lucas) kommede at omstiere
Barner / oc falledes hannem effter hans Fader Zacharias / Men
hans Moder suarede oc sagde / Ingen lunde / men hand skal kal-
dis Johannes.

Quo haffde sagt Moderen / at hand skalde
kaldis Johannes?

Hun bleff her en Propheetinde / Guds Engel haffde vel
forkyndet Faderen i Tempellet / at hand skalde kaldis Johannes /
Men effterdi hand formeddelst sin vantro / var bleffuen dum /
da kunde hand icke / giffue sin Zustru Elizabeth det til Kiende
Der saar taler hun her aff den hellig Aand.

Quod si ge Slectinge oc Naaoerne der til?

De sagde / Der er ic ingen i din Slect / der saa kaldis.

Quod sagde da Faderen der til?

De mekede at hannem / huorledis hand vilde lade kalde
hannem. Oc hand begiærede en Taffle / screff oc sagde / Hand
kaldis Johannes / Oc de forundrede sig alle / Oc strax obnedis
hans Mund oc hans Tunge / oc hand talede oc prysede Gud.
Oc der kom en fræct offuer alle Naaoerne / Oc dette som ske-
et var rætedis alsammen / paa alle de Jødiske Bierge / Oc alle
som det hørde / lagde det paa herte / oc sagde / Quod meinter du /
at her skal bliffue aff Barner? Thi Herrens haand var med
hannem. Oc hans Fader Zacharias bleff opfyldt med den hellig
Aand / spaade oc sagde. Loffuit vere Herren Israels Gud /
Thi hand haffuer besøgt oc forløst Folk etc.

Quod gior Zacharias i sin Loffsang?

Tre stæcke besønderlige. Først giffuer hand til Kiende / at
den gode Gud haffuer naadelig / effter lang forvintelse / be-
søgt sit Folk / oc begent ic Rige i denne Verden / effter sin Guds-
dommelige forvintelse / som hand haffde gior. Fadre oc Pro-
pheter. Der næst / giffuer hand til Kiende / huor vdi dette Rige
staar / oc huad dette Rigs Kong forarbejder. Det tredie er / at
hand gior off viffe paa dette Rige / at vi icke skille tvile der
paa / oc siger / At denne Kongs forløbere er allerede nærves-
rendis / oc at Kongen skal strax følge paa foden effter hannem.

Quod

Johan Baptiste Dag.

25.

Hand siger hand om den første part aff dette
Loffsang?

Hand siger saa/Loffnuet vere Herren Israels Gud/ Thi
hand hassuer besøgt oc forløst sit Folk/ Oc hand hassuer
opreysd Salighedens Horn. Lige som hand vilde sige/ Gud
hassuer en gang effter lang foruntelse/ besøgt sit Folk mer
Naade/oc begyndt it Rige/ icke it Verdslige Rige/ men it naa-
deligt Rige/ løcksaligheds oc saligheds Rige.

Suor saar falder hand dette Rige it Horn?

Fordi / at hand stæder ned mer Euangelio / som met it
Horn/alt det som i Verden setter sig op imod hannem/ Dieffne-
len/Verden / Bisd oc Blod / naturligt skel oc Menneskelige
gode tætte oc mening.

Suor saar falder hand det Salighedsens Horn?

Fordi at Euangelium er Guds krafft/som gjør dem alle
salige der troer paa. Andre Rige hassue deris Naaffn aff stor
mact/ rigdom/ Land oc Folk. Dette Rige hassuer naaffn aff
Salighed / thi det er Retferdigheds oc Saligheds Rige. An-
dre Rige ere timelige/oc faa ende/Dette Christi Rige er it evigt
Rige/Det begyndt her i troen oc naade/oc skal det fuldkom-
mis i evig are oc herlighed. Oc naar nogen er i dette Rige/da
hindrer det hannem icke/om hand end er skøbelig oc sing/der
som hand ekon vil forlade sig paa Gud/oc holde denne Kong
saar Wyen/ da skal det ingen nød hassue.

Suor opreysde Gud Christi Rige?

I sin Tieneris Davids hus/ Som hand talede i fordoms
tid / formeddelst sine hellige Propheters mund.

Suom oprette hand det?

De Trofaste/ baade aff Jøder oc Hedninge.

Suor til: Suod vil hand gjøre?

At hand vil frelse oss fra vore Siender/ oc fra alle deris
haand/som oss hade. Oc beuise vore Fædre barmhertighed oc
tencke paa sin hellige Pact. Oc paa den Led/hand soer vor
Fader Abraham/at giffue oss. Det er/Hand vil befri oss fra alle
vore Siender/synlig oc vsynlige.

Suor saar vil hand det gjøre?

At vi skulle tiene hannem uden fræct vor liffs tid.

D 4

Suorles

Euangelium paa.

Quorledis skal denne dienst stee?

Icke i Suenne frøct / icke i vduortis optenckte gierninger
oc Ceremonier / icke heller i Pharisaist retferdighed / men i hel-
lighed oc retferdighed / som hamnem er behagelig / I Anden
oc i sandhed / Hand vil hassue hiertet / hand vil icke lade sig
nøye met hygleri / Hand vil enten hassue off aldelis oc alt-
sammen / eller aldelis inter / Hand kand icke fordrage / at vort
hierte er atskild i tho dele / halffdelen til Gud / oc halffdelen
til Verden.

Quorledis giør hand off viffe paa / at Christi Rige
er neruerendis?

Hand siger / at Kongens Christi forløbere / hans Søn
Johannes er neruerendis / oc hand giffuer hans Embede til
kiende / oc siger / Oc du Barn lille skal kaldis den Høyestis Pro-
phete / Guds rette Bebudere / icke it scriftteligt send Bud /
som de andre Propheter / men it mundeligt sendringe Bud / som
skal viffe met fingeren / oc obenbare Verden den Kong Chri-
stum. Du skal gaa frem saar H. Errent / oc berede hans vey / det
er / Du skal Predicke Louen oc Penitentz / oc fordriue aff Mens-
nistens hierte de store grossue Synder / Affguder / Vanetro / oc
andre saadanne / Oc giffue hans folck Saligheds forstand.

Quor vdi staar denne forstand?

I deris Synders forladelse.

Queden kommer denne forladelse?

Formedelst vor Guds hiertelige barmhertighed / formedelst
huilcken opgangen aff det Høye besøgte oss / det er / Jesus Chri-
stus Guds Søn. Thi hand kom ned aff Himmelen oc obenbare
dis saar Verden.

Quem stinde hand saar?

Dem som side i mørcke oc i dødens slugge / oc viser vore søder
paa fredens vey. Thi Christus den rette Hyrde oc Erkebiscop /
vilde giøre en eniste Saaresti aff Jøder oc Hedninge / oc viffe
alle Mennistis søder / som ananne denne Christum / paa den
euige freds vey.

Quor til vaer Johannes den Dobre fød?

At hand skulde gaa frem saar Christo / som Morgenstjer-
nen saar Solen / som en Suennd saar sin H. Erre / som en Ven saar
Brudgom.

Brudgommen. Hand skulde vere en retfindig Predicere/som icke alenistemet sit hellige leffnet/men ocsaa met den aluerlighed hand brugede i sit Embede/skulde vere alle Ordens Predicere til it Exempel oc it Spegel/hvilket de skulde efftersølge. Hand predickede icke aleniste Lønen oc Penitente/men hand vjste ocsaa alle Menniske til Christum/oc sagde/See/det er Guds Lam/som bær Verdens Synder.

Naar saar skulde hand kaldis Johannes?

Effterdi hand skulde icke aleniste predicke/den naadige oc lifsalige Frelser Christum/men ocsaa pege paa hannem met sin finger / da var det tilbørligt/at hand skulde kaldis Johannes/det er/naadelig/lifsalig/yndelig/behagelig/at naaffn oc tid skulde komme offuer it. Thi den tid var nu nærverendis/at Gud Fader vilde benise den gantste Verden/naade oc barmhiertighed. Der saar skulde der ocsaa vere løst oc glæde hos alle det her skede / baade i sødselen oc omsterelsen. Thi der vaare alle Menniske glade/foreldre/Venner/Slectinge/Naboer/loffuede oc tackede Gud. Lige skulde vi ocsaa loffue oc tacke Gud/oc bede hannem der til met/at hand ocsaa vil lade oss bliffue delactige i denne naadelige tid / formeddelst Christum forlade oss alle vore Synder/oc giffue oss det enige lif/Amen.

Paa den dag der Maria gick til Elizabeth/

Epistel aff Salomonis høye Sang

ij. Capit.

See min Ven kommer/oc hopper paa Biergene/oc springer paa Høene. Min Vener lige som en Kaa/eller en yng Hiort/See/hand staar bag vor veg/oc seer ingennem vinduet oc figer igennem sprinckellet. Min Ven suarer/oc siger til mig. Stat op min venniste/min deylige oc kom hid/Thi see/Vinteren er fremfaren/regnen gick offuer oc er borte. Blomsterne ere

D iii

fremkom

Marie helms/gelfis dag

fremkomne i landet. Vaaren er kommen / oc Turtelduen
lader sig høre i vort Land. Sigentæit haaffuer knopper.
Vintræene staa i blomster / oc giffuederis luet. Stat op min
Venniste oc kom / min denlige kom hvid / min Due i stenhul-
lene / i stenressuer. Betee mig din skickelse / lad mig høre din
røst. Thi din røst er sød / oc din skickelse er løffelig.

Hvad lærer denne Lectie oss?

Tre stæcke. Først / det Guddommelige Ords snare lob.
Der næst / de Christnis kaarff oc pine. Det tredie / de Christnis
trøst vnder kaarffte.

Lobber da Guds Ord?

Den hellig Naand ligner Guds Ord / ved en springende
Hiort oc en Raabuck. Lige som de springe oc hoppe i Stoffuen
oc paa hyeden. Saa springer oc Guds Ord / aff det ene Rige oc
Land / i det andet / at mand allenegne seer oc hører / at det gjør
megen fruct ibland Mennisten. Oc om dette lob siger den
xlvij. Psalm. Gud sender sin tale paa Jorden / hans Ord
løbber snarlig.

Hvort da løbe / at predike?

Saa klager Gud formeddelst Jeremiam i det xxiij. Capitel.
Jeg vdsende icke Propheterne / oc de løbe alligenel. Oc S.
Paulus præiser Apostlernis lob til de Rømere i det x. Capittel
oc siger / Hvort løstige ere Predickernis føder / som forkynde fred.

Hvort løbber Guds Ord?

Det skalle alle Menniste bekiende / at Guds ord oc den
hellige Euangelium / er løbbet aff den øffuerste Sognetkircke i
Jerusalem / vd øffuer den gandske Verden. Som Esaias siger i
det ij. Capittel. Lonen skal vdgaa aff Zion / oc Hærens Ord
aff Jerusalem.

Løbe Mennistens Ord icke saa?

It Mennistis Ord er it siugt vammectigt / ia it dæt Ord /
der krybber langsomt / lige som en snegel / oc fører der til men-
fiedsommelige frem. Men Guds Ord er it løstigt / snart / ia
løffuende oc krafftigt Ord / oc skarpere end it thøgger Sverd /
det tren-

Det trenger sig igennem/oc trøster vnder Kaarssit oc modgang/
alle dem som ere i trang oc nød.

Suorledis stikker Gud sig met saadan hjælp?

Naar vi ere vnder Kaarssit/da stikker Gud sig lige som hand
fiende offte. Hand seer til huorledis vi ville stikke oc holde off.
Seer hand at Kaarssit vil bliffue off for suart/oc Vandet vil gaar
offuer hoffsuedet/da er hand icke lange fra off. Men all den
stund der end nu/er Menniskelig hjælp oc trøst saar hender/da
holder Gud stille. Oc naar Menniskelig oc alle Creaturis hjælp
er vde/Da begyndis Guds hjælp. Der saar kaldis hand/En
Nadhielpere.

Er da Gud altid hoff sine Christne?

Saa siger Christus Matthei i det sidste/ Seer/ Jeg er
hoffeder alle dage indtil Verdens ende. Der saar siger hand til
sin Brud/ til den Siel som troer paa Christum. Seat vp min
Venniste/ At ingen skal tencke eller acte/ar hand vil forlade
hinde vnder Kaarssit/ oc tie stille til hindis angst. Vley/allige-
uel hand staar bag Veggen/oc seer igennem vinduet/oc figer
igennem sprincklet/Saa taler hand dog met sin tiere Brud/
oc trøster hinde.

Saad er det/ar hand siger/Min deylige Krone?

Hand vil saa meget sige/Alligenel at du min venniste/est
foractelig saar Verden / saa est du dog mig deylig oc smuck
nock/ effterdi du est prydet met Troen/oc holder dig saa sticeli-
ge til mit Ord.

Suor saar siger hand/Vinteren er fremfaren?

Disse ere idel trøstelige Ord / met huilcke Salomon bescriff-
ner/Christendommens hastige omskiffelse. Thi hand ligner
fresteller/Kaarssit oc modgang ved Vinter oc regen/Oc fred oc
glæde/ved Vaar oc Sommer. Lige som hand vilde sige/Alli-
genel Vinteren varer lunge / oc den Christelige menighede
lider suare fresteller/oc stor forfølgelse/Saa giffuer Gud dog
paa det sidste god fred.

Saad seer i saadan fred?

Blomsterne vore oc springe vd/De unge Christne vore i
Guds frøct oc kjerlighed. Turtelduen lader sig høre / Euan-
gelium

D iij

Marie helmsøgelsis dag

gellum bliffuer predicket/De Christne loffue/prijse oc tacke Gud for sine velgierninger. Sigentrixit haffuer knopper / Almuen anammer Guds ord/gior fruct der aff/oc effue sig i tierligheds gierninger imod huer andre/oc haffue en Christelig omgengelse. Der giffue da de blomstrende Vintre deris luct/det er/De Christne giffue gode Exempel fra sig/ at andre folck oc saa effterfelge dem/prijse oc loffue Gud/lige som Christus lærer/Matthei i det v. Capittel.

Hvorledes betaler Gud de Christnis Kaarff oc modgang?

Hand kalder at sin Brud/kom min Due i stenhullene oc stenreffuer. Hand ligner den Christelig Kircke ved en Due. Fordi at lige som en Due/er it enfoldigt wstyldigt Creature/vden galde oc vrede. Saa er oc Kircken. Fordi at alligenel hun end frestis/lider trengsel oc forfølgelse aff den gantze Verden/saa er hun dog taalmodig/lider alting/heffuer sig icke sielff/men giffuer Gud heffuen / huilcken der dønmmer rettelig.

Hvad om frestelsen bliffuer for meget stor?

Der giffuer da Gud atter en anden troest/oc siger/at Bruden skal skule sig i stenhullene oc stenreffuer / det er/i hindis Brudgoms Christi blodige Saar/indtil stormen gaar offuer/der skal hun vere træg oc vel benarit fra all wløcke.

Hvad er det/at hand siger. Betee mig din stickelse?

Hand giffuer Troens fruct/aff det Guddommelige ord mand haffuer anammet til kiende/lige som hand vilde sige. Ver frimodig min Venniste/min Dotter/bliff i Troen som du haffuer begynt/Holt dig til mit Ord/effue dig i den Guddommelige Scrifft oc Sandhed/Sinng/loffue/ære/prijse Gud i hans vnderlige gierninger/Tacke hannem for alle sine gode velgierninger/Ver din Nefte venlig oc behielpelig/Gior imod hannem/lige som du vilt at hand skal giøre imod dig. Vile du saadant giøre aff hiertet/da er din roest sød/oc behager mig vel/ Oc din stickelse er deylig oc løstig/det er/alle dine cancker/Ord oc gierninger/omgengelse oc leffnet ere mig behagelig. Jeg vil oc saa naadelig anamme Træet/for saadant fruct/det er/Christelige gierningers skyld/oc tage min elskelige Brud til mig/i mit himmelske Soffuekammer/det er/ind i det enige liiff/ Amen.

Marie

Marie Besøgelses Dag/Euan- gelium/ Luce 1.

Maria stod op i de dage / oc gief hastelige paa Bier-
gene / til Jude Stad / oc kom i Zacharie hus / oc hels-
tede Elizabeth. Oc det begaff sig / der Elizabeth hør-
de Marie helsen / da rørde Barnet sig i hendis liff. Oc
Elizabeth bleff opfyldt met den hellig Aand / oc roste høyt /
oc sagde / Velsignet est du iblant Quinderne / oc velsignet
er din liffs fruct. Oc hueden kommer mig det / at min Her-
ris Moder kommer til mig. See / der ieg hørde din helsen
rørde Barnet sig i mit liff met glæde. Oc / O salig est du /
som trode / Thi det skal fuldkomnis / som dig er sagt aff
H E R R E N.

De Maria sagde. Min Siel ophøyer Herren / Oc
min Aand glæder sig i Gud min Frelser. Thi hand hass-
uer anseet sin ælendige Tjenerinde / See / her effter skulle alle
Børns børn prise mig salig. Thi hand hassuer gjort store
ting imod mig / som er mechtig / Oc hans Naam er helligt.
Oc hans barmhertighed varer uden affladelse stedse oc
alid / Hoffdem som hannem frøete. Hand bruger mægt
met sin Arm / Oc at spreder dem som ere hoffmodige / i
deris hiertis sind. Hand stødte de Veldige ned aff Stolen /
Oc ophøyer de Elendige. De Hungrige fyle der hand met
Got / Oc lader de Rige tomme. Hand tencker paa Barm-
hertighed / Oc hjælper sin Tjener Israel op. Com hand
sagde til vore Fædre / Abraham oc hans Sæd evindelig.
Oc Maria bleff hoffhinde ved tre Maaned / der effter foer
hun hem tilbage igen.

D v

Huad

Euangelium paa

Quad handler dette Euangelium?

Tre stæcke. Først/formeddelst huilcke Menniske Gud fader
obenbarede Christi Mandoms høye gierning/ som er/ formed-
delst tho Quinder. Der nest/Marie oc Elizabeths samtale.
Det tredie / Det deyliche Magnificat Marie Loff sang.

Quidken et den store gierning/der Gud
giffuet giort?

Gud haffuer giort store oc vnderlige gierninger her paa
Jorden / men ingen store oc vnderligere end at Christus anam-
mede mandom. Thi den vdadelige Gud bleff it dadeliga
Menniske/Oc Gud forlode Mennisten formeddelst denne gier-
ning fra Dieffuelens/Dødens/Syndens oc Hellsuedis mact/
forligte dem met faderen oc oplod Himmelen.

Quad Menniske vdualde Gud til denne
giernings obenbarelse?

Tho arme enfoldige Quinder/Mariam oc Elizabeth.

Quor saar vdualde hand icke ypperlige/mechtige/
rige oc lerde Menniske?

En verdslig viff Mand haffde vden tuil/vdualt de vel-
digste/rigeste oc Diseste til saadan en gierning / at det kunde
haffe en stor anseelse. En anden haffde giffuet sit raad der til/
at mand først skulde giffuet Keyser Augusto/eller Kong Hero-
des saadant til kiende/at de fremdelis kunde met Keyserlige
Bress/ oc Kongelig befaling/ obenbaret det saar den gantste
Verden. Men Gud er icke saa til sinde/Hand vilde huercken
vduale Augustum eller Herodem / huercken ypperste Prester
eller Scrifftekloge/til denne gierning/men hand vdualde arme
enfoldige Quinder/Jomfru Mariam/oc den alderne Quinde
Elizabeth. Oc S. Pauli Ord i. Corinth. 1. Ere her fuldkomme.
Quad som daarlige er saar Verden/ det vdualde Gud/ at hand
vilde bestemme de Viffe.

Quad gidre disse tho Quinder?

De komme til sammen/helse huer andre venlige/tale om
Guddommelige sager/om det Menniskelige slectis forløsning.
Oc Elizabeth bliffuer i det samme opfyldt met den hellig
Mand/

Tand/oc Kiende Mariam at vere **HERRIS** Moder.
 Der til met glæder den Døbere Johannes sig i Moders liff/oc
 vndfanger sin frelsere met glæde. Saa tand oc icke heller Ma-
 ria holde sig/at hun io skal bryde vd aff glæde/oc siunge des
 Geylige Magnificat/i stor glæde.

Huorledis kommer Maria til Elizabeth?

Maria stod op/siger Lucas/i de dage/oc gic paa Biers-
 gene hastelige oc met skyndelse.

Huor faar gid Hun hastelige?

Der haff de hun tuende orsaager til. Forst/haff de hun hørt
 aff Gabriel Engel/at hindis frende Elizabeth var bleffuen
 fructsommelig/paa gammel allder/Der faar drager hun
 strax aff sted/oc vil sielff se oc høre Guds vnderlige gerning.
 Der nest/effterdi Maria var en Jomfru/da burde hinde
 at skynde sig paa veyen/at hun kunde komme til folk igien.
 Det staar en Quindis persone/oc besynderlige en Jomfru/off-
 uermaade vel/at hun er sageferdig/tuctig oc blusefdig/
 huor hun gaar paa Algader eller alfare veye/at hun icke
 gaber oc gloer i huer vræa/oc staar faar huer mands dør/
 oc holder fadder snæf/met alle dem hun moder paa veyen/
 men hun skal hastelige bestille sit erende/huort hun haffuer at
 gaa/oc skynde sig hiem igien.

Mercket mand oc nogen løffactighed/i denne Maria
 reyse/som vi nu see almindelige/
 paa piger oc Jomfruer?

Ney/Maria gaar hastelige/helser ingen/hun sladrer
 met ingen paa veyen/hun gaber icke oc gleor omkring sig/men
 hun betencker aleniste huorledis hun tand come til hindis fren-
 de Elizabeth/helse oc ynske hinde løcke oc salighed/oc vere om-
 gen stund hof hinde oc tiene hinde/Huor met hun gissuer
 alle fromme Jomfruer oc Quinder it Exempel/at de skul-
 le lige saa giøre/gaa tuctelige oc erlige paa alfare veye oc
 gader/icke stan oc holde snæf hof huert hørne/oc sette Læna-
 bene til rette.

Huorledis

Euangelium paa.

Hvorledis gaar det de Quinder oc piger som icke følge
dette Marie Exempel?

De falde almindelige i synd oc laster. Haff de Dina Jacobs
dotter / Gen. 34. bleffuuet hiemme / der hun spacerede vd til
Sichem / at besee landsens Quinder / da haff de hun icke bleffuuet
bestem met oc beleyen. Haff de Vrie hustru icke toet sig i al-
mindelige bad / oc ladet see sig aff Kong David / da haff de hun
icke bleffuuet en hortone. Der saar siger S. Paulus / Quinder
skulle tage vare paa huset / oc icke stryge langt omkring / De
skulle see til huset. Der saar kalder oc saa David Psal. lxxviij.
Quinden / er en hussere oc hussprydelse / icke en veyprydelse eller
gadeprydelse. Thi at lige som Skildpadder oc Sneyle / bære
deris huss omkring met dem / huor de gaar / Saa skal oc en Quin-
de steds bære huss sorgen met sig.

Saad giør Maria hos Elizabeth?

Hun helser hinde venlige / ynster hinde løfte oc salighed /
Det er icke en ringe ting / at de Christne helse huer andre. Thi
Christus besalede sine Disciple / Luce x. At huor de ginge ind
i noget hus / da skulde de først sige / fred vere i dette hus / Thi
det er vist / at naar en from Christne helser oss / da lader Gud
tilsige oss sin helsen / ned aff Himelen / formeddelst samme Mens-
iske / oc huo der saa met tacksigelse anammer saadan helsen /
som den der vdgaar aff Gud / hannem kand hun visselig icke
bekomme ilde / men hun triffuis oc forfremmis hannem til det
beste.

Saad svarede Elizabeth?

Lucas siger / Der Elizabeth hørde Marie helsen / da rørde
Barnet sig i hindis liff / Dette er det / der Engelen sagde til
Zachariam / at Johannes skulde opfyldis met den hellig Aand
i Moders liff. Dette er it suart Torden slag inod Giendebere /
Thi at var Johannes bequem til / at anamme den hellig Aand /
der hand end nu var i sin Moders liff / huor saar ere icke da
oc saa de vmyndige børn / som allerede ere fødte til Verden /
bequemme der til? Oc kunde de anamme den hellig Aand / huor
saar da icke oc saa Daaben / effterdi Daaben er troens / oc den
hellig Aands besegling. Oc Elizabeth bleff opfyldt met den
hellig

hellig Aand/oc robt høyt oc sagde/Velsignet est du ibland
Quinderne/oc velsignet er dit liffs fruct/ Oc hueden kommer
mig det / at min **HERRIS** Moder kommer til mig? See/ der ieg
hørde din helsens røst/ da rørde Barnet sig med glæde i mit liff/
Oc/O salig est du/som trode/Thi det skal fuldkommis/som er
sagd til dig aff **HERRER**. Her begyndis Elizabeths oc
Marie samtale/Hielp Gud hvor stor glæde haffuer der veret/
Hvor venlige Ord oc kerlige/skifte de met huer andre/Hvor sto-
re iertegen skede der: Skaberen besøger Creaturet/Gud Menni-
sket/**HERREN** Suenden/Mesteren Discipelen/**HERRENS** Moder
helses Suendens Moder/Johannes kiender sin **HERRER**/
for hand seer Zimmeten/oc effterdi Moderne hels huer andre
vduortis met Ord/da glæde Børnene sig induortis som de end
nu vaare indlucte i Modernis liff.

Hvor saar sagde Elizabeth at Maria var **HERRENS** Moder?

Hun haffde vden tiel skarpe øyen?

Hun haffde visselige klare Øyen oc en skarpsyn/hun var
opfyldt met den hellig Aand / Hvor den hellig Aand er Schole-
mestere/ der er syuet paa det skarpeste hørelsen paa det subtilig-
ste/talen aller mest bremende/gerningen paa det helligste/alle
konster oc viffdom paa det høieste. Hun loffuer icke allenista
Mariam offuer alle andre Quinder/for den naade skyld/som
Gud haffde vden hindis fortieste delet met hndemen hun prif-
ser oc saa høylige hindis liffs fruct/Ja siger hun aff stor ydmig-
hed/Jeg skulde met rette komme til dig oc tiene dig/saa kom-
mer du til mig/oc vile tiene mig/hvor met/haffuer ieg det forti-
ent? O salig est du som trode. Her scriffuer Elizabeth troen det
altsammen til / som Marie var vederfaret/lige som Scrifften
oc saa siger om Abraham/Gen. xv. At hand trode/oc det bleff
regnet hannem til retferdighed. Thi Christus siger oc saa Mara-
ci ix. At alle ting ere den mulige/som troer.

Skalle vi oc saa ved denne maade ære/loffue oc
priffe Mariam?

Vile du rettelige ære Mariam/da skalt du tro lige som hun
trode/du skalt loffue/som hun leffde/ set dig hindis gudelige-
hed saar/dog skalt du see vel til/ at du tilforn kommer til Chri-
stus

Euangelium paa

Si vidskab / som her prÿsis i Elizabeth / Thi allgættel hun end
loffuer Mariam høyselige / saa bekiender hun dog / at aleniste
Marie liffs fruct / er hindis HERRE / oc den rette Sad / i hvilcken
alle folck stulle velsignis / Deyne loff formindsker icke Guds ære.
Ja naar i saa maade Maria loffuis aff off oc andre helgen /
da prÿsis Gud oc æris paa det allerhøveste i sine helgen / effter
di at alt det gode / som helgen hassue giort eller haffte / til
scriffuis hannem / oc icke helgens gierninger eller fortienste.

Saa saarer Maria til Elizabeths Ord :

Der Elizabeth prÿsede Guds vnderlige gierninger oc lere
tegen saa herlige i Maria / da bleff Maria optend / oc vdrød
oc saa met stor brennende glæde / oc sang den herlige Loff
sang / det deylige Magnificat.

Saa giør Maria i denne Loffsang :

Hun prÿser besynderlige tre Guds dyder oc gierninger / som
er / Guds barmhertighed / Guds mact / oc Guds sandhed / oc
gissuer saa Gud tre Titeler oc Claßin / oc kalder hannem den
mildigste / veldigste oc sandræste i sine forrettelser.

Saa ledis begønder hun Loffsangen :

Hun siger. Min Siel ophøyer HERREN / oc min Aand
glæder sig i Gud min Frelser / Lige som hun vilde sige / Min
allerkærest Elizabeth / Jeg bekiender gandske gierne / hvad mig
er vederfareet aff Gud / vden all min fortienst oc verdskyld.
Min Siel oc Aand / mit liff oc væsen / is all min krafft / sind /
herte / hu oc villie / begiærer inderlige at loffue Gud / aff stor
glæde / saa / at ieg er mig icke sielff mectig / oc kand icke holde
mig / at ieg is skal prÿse Gud / Jeg vilde gierne at alt det som
paa mig er / leffde oc haffde ringer / at alle mine lemmer kunde
sunge oc springe / Saa offuermectis meget got / stor naade oc
vsiigelige gaffuer / finder ieg haff / oc i mig. Der saar vil ieg icke
aleniste prÿse hannem met munden / som Øgenstæcke giøre /
men min Siel skal ophøye hannem / det er / ieg vil prÿse hannem
met gandske herte / oc met alle mine krafter / oc min Aand /
som er

som er oplust fornæddet Guds Næde / oc er bleffuen it med
hannem / skal icke glæde sig i noget andet / end der vdi at hand
nu saa rigelige haffuer delt sin naade med mig.

Suorledis præser Maria Guds barmhertighed:

Hun siger. Hand haffuer seet til sin Tjenerindis fornæddel-
se / See / her effter skulle alle Børne børn prise mig hellig/
Lige som hun vilde sige / Gud kande vel fundeten Riger / deyl-
gere oc mectigere Jomfru / oc hand haffuer alligenel vent sin
Oyen til mig fattige Pige / vdsale mig til en Moder / vden all
min fortienste / tancke oc begiæring / Der saar skulle alle Børn
børn prise mig salig / Thi hand haffuer gjort store ting imod mig
som er mectig / oc hans Naffn er helligt. Ingen ting er han-
nem umulig / Hand formaar alting / thi hans Naffn er hel-
ligt / ia saa helligt / At der oc icke er noget andet Naffn / i
hvilket vi kunde bliffue salige / Oc hans barmhertighed varer
vden affladelse stedes oc altid / haff dem der hannem frætte /
Thi Dauid siger i den cly. Psalm. Gud gjør huad som de Guds
fræctige begiære / oc hører deris raab / oc hjælper dem.

Suorledis præser Maria Guds mact:

Hun siger fremdelis. Hand bruger mact med sin arm /
oc atspredet dem som er hofferdige i deris hiertis sind. Denne
mact beußer Gud med gierningen / Først atspredet Gud de
hofferdige i deris gode tæcke / oc gjør alle deris anslag til
intet / Som S. Petrus siger i. Pet. v. Gud imodstaar de
hofferdige / men de ydmyge giffuer hand naade. Der nest
støder hand de Veldige aff Stolen / oc ophøyer de fornæddes
de. Saa bleffue Saul oc Haman nedstørte / der de misbrus-
gede den mact / Gud haff de giffuet dem / oc Dauid oc Mar-
dochens bleffue ophøiede. Det tredie er / at hand opfyld-
der de Hungrige med got / oc lader de Rige tomme. Saa
mettis den Hungrige Lazarus i Abrahæ skod / med enig
glæde oc salighed / Men den Rige Mand ligger i helff-
nede / i enig Id / oc haffuer icke trøst eller hufualelse til enig
tid.

Suor pris

Marie Magdalene Dag

Hvor priser Maria Guds sandhed?

Hun siger fremdelis/ Hand tencker paa barmhertighed/ oc
hielper sin Tienere Israel op/ Som hand sagde til vore Fæ-
dre/ Abraham oc hans Sæd euindelig/ Lige som hun vilde
sige/ Alle hvad den naadige Gud/tilsagde Abraham oc hans
Sæd/det er fuldkommet i mig/ icke aleniste mig/men all Isra-
el/det er alle Christne Meniske til gode/ icke aff vor fortienste
oc verdskyld/men aff Guds milde naade oc barmhertighed/
Hand tenckte paa sin barmhertighed/hvilken hand haffde
tilsagd Abraham/Denne foriettelse vilde hand holde/thi hand
er en sandru Gud.

Hvad skulle vi lære aff dette Euangelio?

Wi Christne skulle helse huer andre/oc ynste huer andre
alt got/ vere tierlige fredsommelige oc venlige met huer andre/
leffue i samdirectighed/oc den ene hielper oc tiene den anden/
huor met oc i hvad maade hand kand. Wi skulle oc saa altid
loffue oc prijse Gud/oc tacke hannem for sin store naade oc vels-
gelige velgierninger/ Oc der som Gud tilsticker oss Kaars/
giennordighed/ forfølgelse/ modgang oc singdom/ da skulle
vi bære det taalmodelige/ stedes haffue en inderlig begiæring
oc hiertelig forlængelse/ effter det himmelske gode oc enige lif-
Der som vi det ville giøre/da vil Gud dele sit yndist/naade oc
barmhertighed met oss her paa Jorden/ oc effter dette lif-
giffue oss enige glæde oc salighed/ Amen.

Paa Marie Magdalene Dag/Epistel aff

Salamonis Ordsprog aff det
sidste Capittel.

God som haffuer løfte til en dydelig Quinde/hun er
meget mere dyrbar end kaastelige Perler.

Hindis Mands hierte taar forlade sig paa hinde/ oc
hannem skal icke fattis Næring/hun gior hannem got oc
intet ont/ i alle sine Liffsdage.

Hun

Hun bruger sig met vld oc hør/oc arbejder gierne mee
sine Hender.

Hun er lige som it Kjøbmands Skib/der hinter sin
Næring langt borte.

Hun staar op om Natten/oc' giffuer sit Hush fode/oc
sine tlenke Piger mad.

Hun tencker paa en Ugger oc kjober haanem/oc planter
en Vingaard aff sine Henders fruct.

Hun om giorder sine Lender fast / oc bestrecker sine
arme.

Hun mercker huorledis hindis handel gior gaffn/
hindis løfte vdføelsis icke om natten.

Hun recker sin haand til Roeken/oc hindis fingre tage
fat paa tenen.

Hun vdbreder sine Hender til de fattige/oc recker sin
haand til de Nødtørstige.

Hun frøcter sit Hush icke for Sine/thi hindis gandske
Hushaffuer dobbelte Klæder.

Hun gior sig sielff Tapeter/hult Silcke oc Purper/er
hindis Klæder.

Hindis Mand er nasskundig i Porten / naar hand
sider hof de Eliske i Landet.

Hun gior en Kiortel oc sell haanem/hun giffuer Krems
merne te Velte.

Hindis pryndelse er/at hun er renlig oc flitig/oc der effe
ter skal hun lee.

Hun oplader sin mund met Tjissdom/oc paa hindis
tunge er lissalig lerdom.

E

Hun

Marie Magdalene Dag

Hun seer vel til huorledis det gaar i hindis Huff/oc
hun æder ickē sit Brød met ladhed.

Hindis Sønner komme op oc prisse hinde salig / oc
hindis Hossbonde roser hinde.

Mange Døtter affle rigdom/men du offuergaar dem
alle.

At vere løstlig oc beylig er intet/men den Quinde som
frøeter HERren/skal mand prisse.

Hun skal rosis aff hindis henders fruct / oc hindis
gie rning skal løffue hindeli Porten.

Huor om taler denne Lectie?

Om en dydelig Quinde huorledis hun skal vere sticket.

Hvad er en dydelig Quinde?

Den som troer oc er Gud frøctig/haffuer en erlig omgengelse
oc arbejder flitelig der paa effter Guds Bud / at hun kand vere
aleniste/sin Hossbonde behagelig/oc regere sit Huff vel.

Huorledis holder en dydelig Quinde sig?

Hun er sin Mand tro i ære/i næring/oc i Huff holdningen.

Huorledis i ære?

Hun holder sig til sin Huff bonde/staar met hannem i løst
oc nød/seer ickē effter nogen anden/er vel til freds oc lader sig
nøye/met den Gud haffuer giffuis hinde/Oc hun sticket det saal
met sin kierlige oc venlige omgengelse / at Hossbonden tager
flitelige vare paa sit Embede.

Huorledis i næring?

Hvad Manden forhuerffuer/holder hun til raade/binder
(som Mand pleyer at sige) stocke ved stock/forkommer intet
vnøttelige/ruser ickē ud/men hun sparer oc giemer huor som
hinde bør/oc hun kand spare.

Huorledis i Huff holdningne?

Hun arbejder flitelige / er omhøgelig for Børn oc Tynde
de/oc hjælper gierne de fattige.

Huorledis

Zuorledis stikker hun sig met arbeyde?

Hun gaar om met Vld oc hør/oc arbeyder gierne met sine hender. Vld oc hør giffue meget arbeyde/ at kienne/ Earde/ stette/hegle/spinde oc vesse. Oc saadane arbeyde fordriffuer mange onde tancker/oc huset forbedris meget der aff. Lige som it Rishmands Skyb fører atskillige vare hiem. Saa kand oc en Huss holdig oc Hussraadig Quinde/staffe meget gaffni i husit met ideligt arbeyde/ at hun planter/køber/sell. Der er ingen ting saa ringe i husit / huercken haue / vrtergaard eller anden iord/at en duelig Hussraadig Quinde/kand io bringe det til husens forbedring/ Der som en imod/ forsonnelig/ vdulig Quinde forderffuer oc forkommer alt det i huset er.

Zuorledis i Hussorge for Tyunde?

Hun er først op om morgenen oc sidst i sengen om affteen / hun er træffuen oc fuldrin til sin gierning/ hun störter sig op/ oc seer vel til i alle vrar/ hun tager vare paa sit Huss/ forserger sit Queg/ Børn oc Tyunde/ oc bestiller det saa/ at huer gjør det som hannem til falder it sit kald. Oc at hindis Tyunde ere vel kledde oc foruarede for kuld oc frost / at de icke fortære deris løn vnøttelige / oc at de føre it erligt leffnet. Hun seer oc til/ at de icke ere en vgdelig/ fortrædelig/ skedeløff hob/ som huercken acte Gud eller Njemiste/ are eller skendsel.

Zuorledis stikker hun sig imod de Neme?

Lige som hun forskaffer sine Tyunde mad/ klæder oc alle hande huad som de haffue behoff/ at dem icke fattis noget. Saa lader hun icke fattige/ alendige/ faderløse Børn/ Encker/ oc Hussarme solck/ gaa fra sig vden trøst.

Zuorledis stikker hun sig imod sig sielf?

Hun pryder sig vduortis effter landsens seduane/ oc effter tidens leylighed/ eller som hindis stat vdræffuer. Men indvortis er hun prydet met Viffdom/ met liffsalig lerdøm/ oc met Guds fræct. Oc in Summa/ hun er saa prydet met all dydelighed/ at icke aleniste hun sielf/ men oc saa hindis hosbonde rosis oc priffis hoff huer mand.

Zuod skal endelig hindis løn vere?

Saadan en Gudsfræctig Quinde/ som haffuer saadan en erlig omgengelse / haffuer icke aleniste det enige Liff/ Men

Lij

hun

Euangelium paa

hunn skal ocsaa i dette Liff begaaffuis oc prydis met mange gaff-
uer aff Gud/at hunn skal rosis oc prissis/aff sin Høfbonde/aff
sine fromme Børn/oc tro Tunde / ya aff alle Menniske/Alle
Menniske skulle tale oc sige alt got om hinde. Gud skal giffue
hinde velsignelse legemlige oc aandelige / oc endelige anamme
hinde til sit Rige/ ind i det ewige Liff/ Amen.

Marie Magdalene Dag/Euan- gelium/ Luce viij.

Der bad en Phariseer Christum/ at hand skulde æde
met hannem. De hand gick ind i Phariseerens huss/
oc satte sig til bords. De see/der var en Quinde i
Staden/ hun var en Sønnerinde / der hun fornam / at
hand sad til bords i Phariseerens huss/da bar hun te Glass
frem met Salue/oc tradde bag til hans Føder/oc græd/oc
begynde at væde hans føder met græd / oc at tørre dem met
sit hoffsuet Haar/oc hun kyste hans Føder/oc saluede dem
met Salue.

Men der Phariseeren/ som hannem haffde indbedet
saa det/taledde hand ved sig sielf/oc sagde/ Der som den-
ne var en Prophete / da viste hand huo/oc huordan en
Quinde denne er/ som rører ved hannem/ thi hun er en
Sønnerinde. Jesus suarede/oc sagde til hannem/ Simon/
Zeg haffuer noget at sige dig. Da sagde hand/ Mestere/
sig frem. Der haffde en Alagerkarl i ho Skyldener/den
ene var Fem hundrede Pendinge skyldig/den anden halff/
treddie sinds elue. De der de icke haffde at betale met/
gaff hand dem det baade til / Sig nu / hulleken aff dem
skal

skal elske hannem mest: Simeon suarede/ oc sagde/ Jeg
atter/ den som hand gaff mest til. Da sagde hand til han-
nem/ Du dømstret.

De hand vende sig til Quinden/ oc sagde til Si-
meon/ Seer du denne Quinde: Jeg kom i dit Hus/ Du
haffuer ick giffuet mig Vand til mine Føder/ men denne
giorde mine Føder vaade met græd/ oc tiurde dem met
hindis Høffuet haar. Du haffuer ingen koss giffuet mig/
men denne lod ick aff at kosse mine Føder/ siden hun kom
hid ind/ Du saluede mit Høffuet ick met Olie/ men hun
saluede mine Føder met salue. Der faar siger ieg dig/
Hinde ere mange Synder forladt/ thi hun elskte meget.
Men huileken som lidet forladis/ hand elsker lidet.

De hand sagde til hinde / Dig ere dine Synder
fordladt. Da begynde de som sad til bords met hannem/
oc sagde ved sig sielff/ Huo er denne/ som oc forlader Syn-
der: Da sagde hand til Quinden/ Din Tro haffuer hiul-
pet dig/ Gaa bort met fred.

Hvor om taler dette Evangelium:

Om tre Personer/ Om en fattig syndig Quinde. Om Pha-
riseeren. Oc om Christo. Vi haffue i denne Quinde/ it Exempel
til en retsindig tro oc en sand Penitente. I Phariseeren haffue
vi en opblest hofferdighed/ oc en falsk tillid til egen fromhed.
I Christo haffue vi en vforfalsket vfarffuet tierlighed/ huil-
ken der/ som en retferdig Dommere/ steller imellem denne
Synderinde oc Phariseer/ oc dommer retferdelig.

Hvad er denne Quinde for en Synderinde:

Vden tvil ick saadan/ at hun haffde løst oc behagelighed
til hindis Synder/ Men hun fornemmer/ at hun sticker sig ick
retteelig i hindis leffnet/ Der faar begiarer hun raad/ hielp oc
trøst aff Christo.

L ij

Hvor

Euangelium paa

Quor mangfoldige Søndere ere der da?

Treslages. De først ere forherdede forstodde Søndere/ som ere foruende i deris sind/ oc acte huercken Gud eller Men- niste/ som Pharao/ Judas etc. De andre ere Søndere saar Gud/ men saar Verden lade de sig tække/ at de ere fromme oc hel- lige/ som Phariseer oc Byenskalcke/ om huilcke Christus siger/ Luce. xvj. Jere de/ som giøre eders hierter/ Thi det som er ypperligt ibland Mennisten/ det er en veirstyggelighed saar Gud. De tres die ere Søndere baade saar Gud oc Verden/ men effterdi de bekiende deris Sönder/ haffue en mis hagelighed der til/ oc for- tryde dem/ oc bede Gud om naade/ da bliffue de retserdige saar Gud / Saadan en Sönderinde var denne Quinde/ Disligest Sachers oc Røffueren paa Kaarset.

Quad naffn haffde denne Quinde?

Lucas neffner hinde icke ved naffn / men siger aleniste/ at hun var en Sönderinde/ Mogle men er at det var Maria Mag- dalena / aff huilcken der var sin Dieffle vdsarne / som der staar Luce viij. Men der ligger ingen mact paa/ huad hindis Naffn var / det er nock / at vi vide / at Christus kom til Verden / at hand baade vilde hielpe Mend oc Quinder fra deris Sönder.

Quad giör denne Sönderinde?

Der hun fornam / at Jesus sad til bords i Phariseerens Hus/ bar hun it Glass met salue/ oc gick bag til hans Føder/ oc græd / oc begynde at vade hans Føder met græd/ oc at tørre dem met hindis Røffuet haar/ oc hun kiste hans Føder/ oc saluede dem met salue.

Quo haffde bedet Christum hiem met sig?

Den Phariseer Simeon.

Haffde da Christus omgengelse met phariseer?

Christus forsammede ingen tid / at lære/ predicke oc hielpe/ huor leylighed oc aarsage begaff sig / oc der var noget haab til forbedring. Hand søgte icke sin egen nøtte / hand vilde icke heller samtække i deris sünd oc laster / men hand arbejdede paa/ at hand kunde forsamle de atspredde/ vildfarende oc
fortabte

fortabte Jaar igen/ oc onnuende arme Sønder oc Sønderins
der fra deris søndige væsen oc leffnet.

Frøctede icke denne Quinde phariseeren?

Hun haffde saa stor forge oc ruelse/ at hun huerecken frøc-
tede Høsbonden eller hans Gester/ Hun viste gandske vel/ at
hun/ som en obenbare Sønderinde/ icke var saare vel kommen/
oc at hindis tilkommelse/ icke skulde bliffue vstraffet aff Pha-
riseeren/ Oc hun haffuer alligenel/ saadan kierlighed oc forhaa-
belse til Christum/ oc der til met saa brennende en tillid/ at hun
laar alting bort aff hindis Øyen/ oc trenger sig dristelig ind
til Christum/ som kunde forlade hinde Sønderne/ oc bliffuer
icke til bage/ fordi at hand/ sad til bords/ i saa hederligt it Ge-
stebud.

Suorledis stikker hun sig her hos Høder?

Hun græder/ saluer/ toer oc tørrer Christi Føder/ der med
giffuer hun til Kiende huad tro hun haffuer til hannem. Oc hun
vil lære off met dette hindis Exempel/ huorledis de skulde vere
stickedes/ som ville hos Gud bekomme Søndernis forladelse.

Suorledis beniser hun hindis Tro?

Met Kierligheds oc barmhiertigheds gierninger/ Thi
hun begynder at vade Christi Føder met hindis græd/ oc at tør-
re dem met hindis Høffuet haar/ oc hun Koste hans Føder oc
saluede dem met salue. Dette ere viffe Tegen til hindis Peniten-
ze/ tro oc kierlighed.

Suorledis?

Hun haffde først en hiertelig mishagelighed/ til hindis Søn-
der/ der hun haffde fortørnet Gud met/ Oc hun trenger sig
met saadan aluarlighed til Christum/ at hun foracter alle Pha-
riseernis spøgske ord/ oc all deris vrede/ dette er it stort tegen til
hindis tro/ lige som Christus oc saa giffuer hinde vidnisbyrd/ i
det hand siger/ Din tro haffuer hiulpet dig/ Der til met er denne
tro/ icke aarckeløff eller vden gierninger/ men hun vdbreder sig
formeddelst kierlighed. Thi hun effter landsens seduanlighed/
saluer Christi høffuet met kaasteligt Vand/ oc vader hans Fø-
der/ met græd/ oc tørrer dem met hindis haar.

¶

Stulle.

Enangellum paa

Skulle da vi gjøre lige saa?

Ville vi bliffue salige/da skulle vi først fortryde vore Søn-
der aff hiertet/oc tencke til at bedre vore leffnet/Oc der nest
tro/at Senderne skulle forladis oss for Christi skyld. Paa det
siste skulle vi ogsaa benise vor Tro/formeddelst tierligheds oc
barmhiertigheds gierninger/ oc giffue hinde obenbare til Kiende
som vi høre oc see paa denne Sønderinde.

Quod er ret penitens?

Penitens er it ret gandske Menniskelige leffnets omuens-
delse / Som naar it Menniske Kiender sine Sønder/seer oc for-
nemmer at hans leffnet er icke ret/Hand hører der til met
Predicken/at Gud icke vil lade nogen sonde gaa vstraffet hen/
Oc hand da forferdis for Guds aluarlige vrede oc strenge
dom/offuergiffuer Sonden oc bedrer sit leffnet/saa/at hand er
nu anderledis til sinde/hand tencker/taler oc gjør andet oc
anderledis/end hand tilforn tenckte/talde oc gjorde.

Sinde vi oc saadan penitens hos denne Sønderinde?

Ja/Hindis Øyen/som hun tilfornehaffde bruger/ til vblus-
ferdig syum/hindis mund til vnøttelige oc løssactige ord/hindis
haar til offuerflødig prydelse/hindis hender/føder oc alle
lemmer til Sønd/dem bruger hun nu til Christi tjenste/Hun
væder Christi Føder met hindis gråd/hun tørrer dem met hindis
haar/hun kuffer dem met hindis mund/Oc saluer dem met dyre-
bar Salue/Oc hun troer stadelig/at Christus vel kand rense oc
løse hinde aff alle hindis Sønder. Lige nu som hun troer/saa
vederfaris hinde.

Quod gjorde phariseeren der til?

Hand sagde ved sig sielff/ Der som denne var en Prophe-
te/da viste hand/huo oc huordan en Quinde denne er/som rører
ved hannem/thi hun er en Sønderinde. Aff disse tancker kunde
vi vel mercke/huorledis Øyenskælcke ere til sinde/oc huad
Phariseers natur er/som er/at de holde meget aff sig sielff/
rosé deris egne gierninger oc fortienste / ophøye deris egen rets-
ferdighed/foracte oc forsmaar huer mand. Oc denn Hygleri er
alle Menniske saa metgiffnet aff Moders liff/Som den Pro-
phete Esaias siger Cap. ix. De ere alle sammen Øyenskælcke oc
Onder/

Onde/oc alle deris munde tale daarlighed. Oc vi kunde icke bliffue fri fra denne brøst oc fngdom/ vden den hellig And kommer/ oc gior it nye Menniske aff den gamle Adam.

Quad suarer Christus til phariseerens tander?

Hand kunde icke andet/end giffue Phariseeren sit Hygleri til Kiende/hand les de hannem en skarp Text/suarede oc sagde til hannem/Simon/ieg hassuer noget at sige dig. Da sagde hand/Mestere/sig frem/Der hassde en Agerkarl tho Skylde ner/Den ene var fem hundrede pendinge skyldig/den anden halffredie sinds time/Oc der de hassde icke at betale met/gaff hand dem det baade til/Sig frem/Zuickten aff dem skal elste hannem mest? Simon suarede oc sagde/Jeg acter/den hand gaff mest til. Da sagde hand til hannem/Du dømst ret. Oc hand vende sig til Quinden/oc sagde til Simon/Seer du denne Quinde? Jeg kom i die hus/ du hassuer icke gissuet mig Vand til mine føder/men denne giorde mine føder vaade met grad/ oc turde dem met hindis/soffuet haar/Du hassuer ingen koss gissuet mig/men denne lod icke aff at kosse mine føder/siden hun kom hie ind. Du hassuer icke saluet mit soffuet met Olie/men hun saluede mine føder met Salue.

Quad vil Christus gissue til Kiende met disse Ord?

Hand vil der met gissue til Kiende/hvor faar hand kom til den Verde/som er for Sondernis skyld. Nu ere vi allesamen Sönder/vi ere allesamen Gud skyldige/Ja/hud er paa Jorde/som hand sige/at hand er icke en Sönder/oc at hand er Gud icke skyldig? Den hellige Johannes siger/Der som vi sige/at vi hassue icke Sönder/da forsöre vi oss ielss/oc sandhed er icke i oss. Oc S. Paulus siger Rom. iij. De ere allesammen Sönder/ oc dem fattis den roess/der de skalde hassue i Gud/oc de bliffuer retfærdige vden forciensle/aff hans naade etc. Wi vende oss nu huort vi ville/da er vi Gud skyldig. Gud gissue at vi kunde Kiende skylden/oc tro/at Gud vil forlade oss skylden/oc der nest/lige som denne Quinde/vere tacknemmelige/begiære naade/oc bede om Sondernis forladelse.

Ev

Quad

Euangelium paa

Quad dom siger Christus aff offuer denne Quinde?

Hand sagde til Simon/ Hinde ere mange Sönder forlatt/ Thi hun elskte meget/ men huilcken som lidet forladis/ hand elsker ocsaa lidet/ Oc til Quinden sagde hand/ Dine Sönder ere dig forlatt.

Quorledis da? Kom denne Quinde til Söndernis forladelse formeddelt Aierlighed?

Jugenlunde. Quorledis kand Menniskens gierning bestaffe Söndernis forladelse/ huilcket der horer alene Gud til. Hun siel Söndernis forladelse aff Vlaade/ for Christi skyld/ huilcken hun forlod sig paa/ Som Christus sielff siger her effter/ Din Tro haffuer hiulpet dig.

Er dette aleniste sagt til denne Quinde?

Siger som denne Quinde gjorde/ da skal dig visselike ske lige saa/ Thi Christi Ord/ Dine Sönder ere dig forlatt/ hore off alle til/ oc komme off allesammen ved/ som troer paa Christum/ Lige som vi ocsaa bekiende i vor tro/ Jeg troer hellige Menniskis samfund/ Söndernis forladelse/ Christendommen eller den Christne Kircke haffuer altid Söndere/ som Scrifften siger/ Den Retferdige falder sin gange om dagen/ oc staar sin gange op igien/ Saa skulle vi ocsaa stedes bede/ forlad off vor skyld etc. Effterdi vi nu vden aff ladelse Sönde/ da skulle vi ocsaa vden aff ladelse søge oc hinte Söndernis forladelse/ i Christendommen/ i disse Christi Ord.

Quad sagde phariseerne som sade met til Bords/ til denne Affloßning?

De sagde ved sig sielff/ Quo er denne/ som ocsaa forlader Sönderne?

Quad suarede Christus?

Hand sagde til Quinden/ Din tro haffuer hiulpet dig/ gact bort met fred/ Lige som hand vilde sige/ I förundre oc förarge eder der paa/ at ieg er denne arme Quinde saa venlig/ Du skulle i vide/ at ieg icke aleniste vil ananime hinde/ men ocsaa giøre hinde bedre oc frommere/ end i ere/ Thi hun troer mig/ Effterdi da hun saa troer mig/ da vil ieg forlade hinde alle hindis Sönder/ Jeg vil der til met saa hielpe hinde til hindis Sannitigheds fred/ at hun skal haffue fred i Gud. oc aldrig bliffue forklaget for hindis Sönders skyld.

Quorledis

Quorledis behage disse Christi Ord phariseerne?

De var icke vel til frede der met/ dog passede de der icke meget paa/ Wyenskalcke var de/ Wyenskalcke bliffue de. Lige som alle Menneske ere aff deris nature/ naar de icke formeddelst Guds Aand / bliffue forð fra hygleri til sandhed.

Quad bemercker denne Histori?

Phariseeren betegner Jøderne/ Quinden Zedninge/ Jøderne bade Christum hiem til sig/ oc forlengdis mange Aar effter hans tilkommelse / Der hand kom foractede de hannem. Zedninge anannede Christum/ strax de kiende Guds godhed oc barmhiertighed. Christi søder ere Euangelij Predickere/ Thi løbe / kaldis i Scrifften at predicke / Vi skulle giøre Søderne vaade met grød / oc tørre dem met haaret/ køffe dem met munden/ oc salue dem met Salue/ Det er/ Vi skulle i alle det Guds dommelige Ord predicken / hiertelige begræde vore Sønner/ bekiende dem faar Gud / oc bede om naade/ vi skulle besørge Ordsens Tienere/ de arme Christne met Lægemlig nødsørfstighed/ vere venlige met huer andre/ styrcke oc trøste huer andre i nød oc modgang / oc den ene formane den anden til taalmodighed/ besønderlige de som predicke off Guds Ord/ oc det hellige Euangelium. Men det salige Euangelium er paa det neste formørket / den hiertelige grædis oc Penitents Riede/ er vdtiurt / Den broderlige samfund oc meddelelse/ er forment til gierighed oc egen nøtte/ fredsens køff til trette oc vsandrectighed/ Trøstens Salue til idel besuigelse oc affgunst/ oc alting er forderffuet.

Quad er Summa aff dette Euangelio?

Vi haffue i denne Sønderinde it besønderlig naadsens Speigel/ en stadig tro til Gud/ en hiertelig kjerlighed til Christum / en stor ydmyghed oc fornædrelse inod hinde sielf/ Søndernis hiertelige suet oc bekiendelse/ en veluillige oc redebon Guds tjenste/ retfindige gode gierninger/ huilcke der gaa aff hiertet/ oc bære klarlige vidnis byrd om hinds tro/ Der følger

Da oc saa Guds yndist/ Naade oc Barmhiertighed/ Søndernis forladelse oc

det ewige Liff/ Amen.

paa S.

S. Laurentij Dag

Paa S. Laurentij den hellige Mar-
tirers Dag/Epistel ij. Corinth. ij.

GUD som sparlige saaer/hand skal oc sparlige høste/
De huo som saaer i velsignelse/hand skal oc høste i
velsignelse/Huer effter sine Bilskaar/icke met wuillig-
hed eller aff tuang/Thi Gud elster en glad Giffuere.

De Gud fand gipre/at allehande naade skal vere
rigelige iblant eder/at i skulle haffue offuerflødelige nock
i alle ting/oc vere rige til allehande gode glemninger/ lige
som der staar screffuit/Hand vdspreddede oc gaff de fattige/
hans retferdighed bliffuer til ewig tid (Men den som
giffuer Sæmanden Sæd/hand skal to oc saa giffue Brød
til at æde/oc hand skal formere eder Sæd/oc lade eder
retferdigheds fruct vore) at i skulle vere rige i alle ting/
met all enfoldighed/huileken der gipr Gud tacksigelse for
meddelst off.

Gud lærer denne Epistel off:

Tre støcke. Først/præiser den dem/som giffue almisse. Der
næst giffuer den til tiende Huorledis Mand skal giffue almisse.
Det tredie/betaling for saadan tjenste.

Gud siger paulus om almisse at giffue:

Hand ligner hinde ved sæd/der mand saaer i en agger. Fordi
at lige som sæd kasts i en agger/oc er til at see/lige som det var
spile oc forgesuis/saa er det oc met almisse/Fordi at naar du
giffuer hinde aff haanden/da syunis dig/at dit gods formind-
stis det met. Men naar høsten kommer/da skalt du anamme
det igien met stor vindinge.

Naar er høsten?

Høsten er icke aleniste det tilkommende Liff/men oc saa/
den tid i dette timelige Liff.Thi Gud vil icke aleniste betale sine
tro Christe

tro Christus velgjerninger i det andet Liff/men oc saa i denne Verden/Som Christus siger Marci i det x. Cap.

Zuorledis skal mand giffue almisse?

Effter som huer befnder i sit hierte/at hand haffuer løst til/icke sørgelige/men aff it frimodigt hierte/Thi Gud vil icke anamme nogen vuillig oc tvingd Guds tjenste/At giffue almisse/kaldis at giffue Gud it offer. Men er Gud intet offer tack nemeligt/uden det som gaar aff it veluilligt frimodigt hierte.

Zuor saar siger hand? Gud elsker en glad Giffuere?

At hand der met vil giffue til fiende/at det er Gud icke behageligt/naar mand giffuer met en ond foretredelig villie. Der saar vil hand oc icke biud e off saadant som en Tyrann/oc tvinge eller nøde off der til/Men hand begierer som en venlig Sader/saadan lydigbed oc frimillig tjenste.

Zuad nøtte skulle de glade Giffuere haffue?

Tuende hande nøtte. Først skulle de i dette Liff/baade haffue nock for sig sielf/oc at hielpe andre met. Der nest skal deris retferdighed bliffue euindeligt/for den milde almisse de gige/aff it veluilligt hierte/at Gud/vil saa betale dem baade til Liff oc Siel/lige som den cyij. Psalme siger/Hand vdspreder oc giffuer de fattige/Hans retferdighed bliffuer euindeligt. Lige som oc saa S. Laurentius vdelede Kirckens liggende Sx til de fattige/oc bleff fordi grebben oc aff liffuit/oc fick den enige Retferdighed oc Salighed i Christo. Der til hielpe off oc saa Gud/Amén.

S. Laurentij Dag/en Predicken / om

Diaconer oc de Armis Forstandere.

Zuad fand der rettelige sigis om Diaconer oc Menigheds Tienere?

Tre stæcke Det første/huad deris Embede var i den første Kircke. Det andet/ Zuorledis de skulle sticke sig i denne tid/som besørge de Armis Hospitaler oc Singestuer. Det tredje/ Zuor aff had oc affuind kommer/i Singestuer oc Hospitaels.

Zuad

En Predicken paa.

Quad er en Diakon?

Diaconns eller en Diakon er Kirckens Tienere / som er vds-
nalt oc kaldet aff Menningheden / til at vere arme Christnis for-
standere oc forsporge dem / som ere / Viduer / Saderløse oc ælen-
dige Børn / oc Hussarme Menniske / baade met Aandelig oc
Legemlig tjenste. Saadan en Diakon var S. Staffen Act. vj.
oc de andre sex. Item Laurentius oc andre flere.

Quad var en Diacons eller forstanderis Embede
i den første Kircke?

Christendommen eller den Christne Kircke / var i begyn-
nelsen vdi Apostlernes tid / ic ret Hospital / der de Christen bare
deris gods tilsammen / oc forsamlede ic almindelige liggende
Sæ / oc vilde intet haffue som skulde vere besønderlige deris
eget / men de Gode oc drucke tilsammen met huer andre / i almin-
delighed / Som den Bog om Apostlernes gierninger / Klarlig
gissuer tilkiende i det iij oc v. Capit. Til at bestille denne nød-
tørffthighed / oc vdrætte denne tjenste / met Bordenes at forsørge /
bleffue der vdsald sin fromme Mænd aff de tolf Apostele / ib-
lant hिल्de Stephanus oc saa var. Denne skick varede icke
længe / Thi der kom strax forfølgelse paa de Christne / oc Discip-
lene bleffue at spredde i de Lande / Judea oc Sammaria / vden
Apostlene.

Skulle vi oc saa begynde saadan en Almindelighed?

At begynde oc oprette saadan Almindelighed / gærs icke
behøff / icke haffue vi der heller befaling paa / Men saa meget
skulle vi giøre / at vi for fattige nødtørffige Menniske / Viduer /
Saderløse ælendige Børn / Strøbelige / sige / hussarme Men-
niske / skulle haffue en almindelige Kiste / i hिल्ken der skal for-
samles en almindelig hielp / i saa maade / at huer from Chri-
sten skal huer hellig oc høytidelig dag / legge en hind eller stil-
ling paa Tafflen (effter som hans formue er til) oc i sit Testa-
mente / besticke en Almisse til Guds almindelige Kiste.

Kand saadant stee / at vi skulle icke haffue skade der aff / paa
vor næring oc biering?

Vi kunde giøre det rigelige vden all vor skade / ic met vor
store fordeel / oss til nøtte oc gaffu / met vor Samvittigheds
fred

fred oc glæde/ saa / at vi aldai skulde formercke nogen skade der
aff/ men visselige befinde Guds velsignelse/ løcke oc Salighed/
triffuelse oc forfremmelse/ i all vor gierning/ handel oc bedriff.

Giff videnisbyrd aff Scrifften:

Saa siger Gud Deut. xv. Naar nogen aff dine Brødre
er fattig/ da skal du icke forherde dit herte/ eller tillucke din
haand/ men du skal lade din haand op for hannem / oc giff
ne hannem gierne/ oc lade dit herte icke fortryde/ at du giff
ne hannem / Thi Hæren din Gud skal sig for den skyld velsig
ne dig/ i alle dine gierninger/ oc i alt det du tager dig faare. Oc
David Psalm xli. Salig er den som tager sig den nødterffige
til/ Hæren skal frelse hannem i den onde tid. Oc Psalm cxij.
Salig er den som er Barmhiertig/ oc lener gierne etc. Hand
vdspreder oc giffuer de fattige/ hans retferdighed bliffuer
eiindelig. Oc Esaie lviij. Bryd dit Brød for den Hungrige/ oc
leed de elendige ind i dit hus/ Seer du nogen Nøgen / da
klæd hannem/ oc vnddrag dig icke fra dit hød. Da skal dit
liuss frembyde som morgen Stiernen / oc din forbedrelse skal
snart vore/ oc din retferdighed skal gaa frem saar dig/ oc
Hærens herlighed skal tage dig til sig. Oc Proverb. xxiij.
Hvo som giffuer den fattige / hannem skal icke fattis / Men
den som vender sine Øyen der fra/ hand skal offuermaade for
derffins. Oc i det xj. Cap. En deler vd/ oc haffuer altid mere/
En anden er karg/ oc bliffuer dog arm. Oc Tobie i det iij. Cap.
Hielp de fattige aff dit gods/ da skal Gud see Naadelig til dig
igen/ Huor som du kært/ da hielp de Nødterffige/ Haffuer du
noget/ da giff rigelig/ Haffuer du lidet/ saa giff dog det lille
met ic trofast herte/ Thi du skal samle en ret Løn i nød/ Thi
Allmiffier frelse fra alle Sønder/ ia oc saa fra Døden. Oc Chri
stus siger Matth. v. Salig ere de Barmhiertige/ thi de skulle
faa Barmhiertighed. Oc Luce xiiij. Naar du gior ic Gesteud/
da skal du binde fattige/ Krøblinge/ Hialte/ Blinde/ da est du
salig/ thi de haffue icke at betale dig met/ men det skal betalis
dig i de Retferdigis Opstandelse. Oc Luce xvi. Gior eder ven
ner met den vretferdige Mammon/ paa det/ at naar somi nu
haffue behoff/ de da skulle anamte eder ind i de ewige Bolige etc.

Ere

En Predicken paa

Er vi oc skyldig oc plictige der til?

S. Paulus siger ij. Corint. xij. at Foreldrene skulle samle liggende fæ til Børnene/ Lige ere oc saa de Rige plictige til at hielpe de fattige/ oc at forsamle en hielp eller liggende fæ/ paa det de Riges offuerflødighed skal vere de fattiges trøst/ oc de skulle vndsette deris fattigdom/ Som S. Paulus siger/ ij. Corint. viij.

Er saadan forsamling oc ret oc Christelig?

Denne forsamling er icke ond i sig sielf/ men sagen til saadan forsamling/ gior gerningen enten god eller ond.

Naar er saadan forsamling vret?

Naar meningen er vret.

Giff Exempel?

Israels Børn samlede huer dag Man/ Men der nogle giemte oc vilde haffue der noget aff/ i forraad oc til fremsted/ indtil den anden morgen/ da vorte der Orme vdi/ oc det raadede oc gaff ond luct fra sig. Saadan fremgang haffde oc saa den rige Mands anslag Luce xij. Der hand haffde forsamlet meget ind i forraad/ til mange aar/ vde hand dog den samme nat. Lige gic det oc saa mett Anania/ oc hans hustru Saphira/ der de sloge nogle vnder sig aff de pendinge de haffde. De sold deris gods faar/ oc bar de andre til Apostlene/ vde de baade aff Braadød/ Act. v. Lige skulle oc saa end nu paa denne dag/ Lagerpendinge oc det Korn som rissuis op oc giemmis til dyr tid gaffuis Lagerkarle/ Kornpuger/ oc andre saadanne gierige Stimpere/ som aldrig kunde fornøys oc faa nock aff Verden/ Thi Gud giffuer saa sin velsignelse der offuer/ at det forsunder/ lige som ryg atspredis oc fordriffuis aff it sterck vœir/ at ingen ved huor det bliffuer. Der for siger Salomon Prover. i det xj. Cap. Huo som samler Korn oc giemer til dyr tid/ hannem bander folcket/ men der kommer velsignelse offuer den/ som det vddeler. Oc S. Bernhardus siger i Husforgen/ Giffuer du meget Korn i dine vere/ da skal du icke haabis til dyr tid/ Thi at huo som elsker dyr tid/ Hand er de Armis Mandrabere.

Naar fleer forsamlingen rettelige?

Naar meningen er ret oc god.

Giff

Giff Exempel der paa?

Joseph forsamlede meget Korn i Egypten/ icke til gierighed
eller Naggeruinding/ men at hand vilde hielpe det arme nød-
tørffte folck/ i den tilkommiende dyre tid. Lige forsamlede
Kong David oc saa allehande som var nøtteligt til Tempelens
begning/ huilcket hans søn Salomon skulde bøgge. Disligest
samlede Salomon oc Esau/ Korn oc pendinge i Guds Kiste/ at
mand der aff skulde forsørge Prester/ Leuiter oc arme Men-
niske. Lige haaffde oc saa Christus vor frelsere/ sit liggende fæ oc
pendinge pung/ haff den forredere Judam/ icke for sig sielff/
men for sine Disciple oc de Arme. I saa maade skulde Regentere/
forsamle forraad oc liggende fæ til deris vnderdane/ Foreldre
til deris Børn/ de Rige til de fattige/ icke til gierighed/ men til
deris legemlige nød tørffteighed oc timelige næring.

For huilcke Menniske ere Hospitalet oc Singestuer?

For fattige Christne/ Icke at mand skal anamme der ind
vgudelige Menniske/ Skalcke oc Skøger/ Landstrygere oc
løffgengere/ Klæde oc føde/ huse oc herberge dem/ Men huor som
nogen er aff de fattige vnderdanne oc Naaboer/ Mand eller
Quinde/ Pige eller Dreng/ som er kommen i Armod/ for
allerdom eller singdom skyld/ oc kunde icke lenger fortjene de-
ris føde met arbeyde/ Disligest Vidner/ faderløse oc arme
elendige Børn/ at mand for Guds skyld skal anamme dem der
ind/ forsørge oc føde dem deris liffs tid.

Saad skulde Diaconer/ Spittals Mestere oc de Arme forsør-
standere/ besønderlige tage vare
paa?

De skulde icke aleniste see til oc giffue act paa/ at de Arme
forsorgis paa Legemens vegne/ oc saa deris legemlige ophold/
men at de oc saa saa deris Aandelige føde oc bespisnis paa Sie-
lens vegne/ At Guds Ord oc det hellige Euangelium/ bliffuer
trolige Predicte faar dem/ icke aleniste i Kircken aff Predicte
Stolen/ Men effterdi største parten enten sider der paa icke sted
eller ligger paa sengen/ at mand vden aff ladelse skal holde dem
Catechisnum/ det er/ de thi Bud/ Troens Article/ den dage-
lige Bøn/ oc Sacramenteris kræfft/ faar/ Derfaar haaffuer
mand

§

En Predicke paa

mand ocsaa aff gammel tid/bøgd dem Alteret saar sengen/at
de kunde ligge oc see der paa.

Quotedis skalle de arme ælendige Menniske holde sig?

De Arme forstandere skalle tage vel vare/at de icke leffue i
it vgdeligt/vskickeligt oc forargeligt leffnet/at de icke for-
driffue deris tid / skammelig oc skendelig hof huer andre/som
vilde vskiellige Creature/Vlffue oc Biørne/Hugorme oc Basi-
lister/met kiff oc trette/had oc affuind / løgen oc besuigelse/
skends ord oc bagnaftelse / men at de effter Guds besaling
leffue sinucl erlige/skickelige/tuctelige oc Christelige. At saa-
dan en forsamling / skal icke mere synnis at vere it Jøde hus/
Tørckedonne/eller vgdelige Menniskis boleg/end it Hospis-
tal eller fromme Christnis Herberge/Thi det skick sig ingenlun-
de/oc skal icke tilstedis/at mand i nogen Christelig forsamling/
i Hospital eller Singestue (der som mand leffuer aff fromme
Christnis almisse) skulde bruge it vchristeligt/vtuctigt/loss-
actigt leffnet/fordrage had oc affuind/kiff oc trette/vrede oc
fortredelighed/skends ord oc bander.

Quotedis skal mand da handle met de vanartige oc fortredelige?

Der som nogle aff Dieffuellsens indskindelse/vilde skende oc
laste Guds ord oc sandhed/foracte Christi Euangelium/be-
spotte de løstige Psalmer oc Lossange/oc aff forgiffsig ond-
skab oc Papisteri rose oc prisse/egenaanden Dieffuelen/oc hand-
Apostele oc Tilhengere/Dem skal mand forskuide/oc skille dem
fra de fromme/ lige som en Hyrde skiller Buckene fra Gaarene.

Quod om de sig/At de for rente eller pendinge/haffue kiofft deris

faast deris lifs tid/oc ville fordi leffue effter deris eget

sind/oc huercken tuingis til den ene Guds

tienste eller den

anden.

Dem skal mand spørge at / om de ere Jøder / Tørkere/
Zedninge eller Christne/finder mand da ingen Christelig om-
gengelse hof dem/oc ingen forbedring/da skal mand foruise
dem til Dieffuelen/oc giffue dem deris pendinge igen/Thi saa-
danne Menniskis pendinge oc gods er forbandet/oc triffnis
icke/la saadanne Pendinge fortære ocsaa det andet gods/som vi
offte seer saar øyen/ Der saar siger Gud formedelst Propheten/

Tag

Tag bort det onde som er haff dig/de som bringer Trolldom/
 Røgnere/Gudsbespottere/da vil ieg velsigne dig/din Hustru/
 dine Børn dit Hus/ din Aigge/oc alt det du haffuer.

I saa maade skulde vel alle Hospitaler forfalde oc bliffue
 til intet?

Det er ic almindeligt Klagemaal i alle Hospitaler/at ehvor
 meget der er/da vil det icke recke til oc sla frem/oc der fattis nu
 i alle vræer/ som tilforn var offuerflødelig nock.

Saad sag er der til?

Den sag er saa klar/at mand vel kand vide huorledis det
 gaar til. Noгле Aar tilforn/anammedis der Hufarme Menne-
 ske ind i Hospitaler/ fromme Christne/huicke mand kiende/ som
 haffde leffuet deris liff erlig / oc haffte en god omgengelse met
 huer mand/ Men nu anammis der ind/vden alt forskiel/ for stia-
 cke pendinge skyld/huer Landstrygere som kommer løbendis/
 vngudelige Kroppe/Papister/gamle Messe Prester/falste Christ-
 ne/som end nu vden aff ladelse bespotte oc foracte Guds Ord/
 Saadanne skulde mand stille der fra/lige som en Bønde stiller
 Affner fra Huede/Thi løgen oc sandhed/Christus oc Belial/
 komme icke offuer it.

Saad/ om nogle vilde bedre sig/oc bliffue fromme?

Vilde der nogle bedre sig/da kunde mand det forsøge/oc for-
 drage dem nogen stund/indtil mand kunde see/om de vilde haff-
 ne en god omgengelse met de andre/oc sticke sig Christelig. Det
 beste oc trøggeste raad var vel i denne sag/at Spittals meste-
 re oc forstandere skulde paa legge/oc sticke en besønderlig Peni-
 tenze/straff oc plict/oc holde den alffuarlige ved mact/oc
 fulddriffue hinde strengelige/som mand tilforn haffuer gjort i
 Kloster/Paa det/at mand skal icke lade saadanne forredelige/
 vanarteige/haardnackede/ forgifftrige/ affluendisfulde oc hadste
 Mennecke/oc Guds bespottere/al delis haffue deris egen villie/
 oc raade sig sielff/ men lade dem en dag eller to Faste til Vand
 oc Brød/eller i andre maade legge dem nogen tilbørlig straff
 paa/ Ellers gaar det som det sigis i det almindelige Ordsprog/
 Ingen store kiff oc trette/ingen forgifftrigere had oc affuind/
 end iblant Munkke/Munder oc Staadere/ia der kunde icke end
 to Staadere forligis faar en Dør.

S ij.

Suor aff

En Predicken paa

Quor aff kommer saadan had oc affuind / i Hospitaller oc Singestuer?
 Saadan had oc affuind begyntis / i den første Kircke i
 Apostlerns tid / der det knur oc bulder kom op ibland de Christ-
 ne / for Almisse tilhielpelse oc vddelelse / Act. v. Denne knur
 oc bulder / kiff oc trette / had oc affuind / er end nu paa denne
 dag / oc bliffuer effter ossi Hospitaller oc Singestuer / lige som en
 metgiffuen rodfest plage / vndertiden imod deris forstandere /
 vndertiden imod deris Predickere / vndertiden indbørdis ibland
 dem selff.

De haffue maa vel stee / aarsage til at knurre?

De haffue aarsage huorledis de ville / saa er det dog vret
 oc vrilbørligt / at de for timeligt gods oc for buggens skyld /
 skulle knurre oc murre / oc opuecke der til met andre Menniske /
 til vtaalmødighed oc gienstridighed / oc giffue saa aarsage til
 mange Sænder / oc forarge mange Menniske / Haff de de
 brøst oc dem fattedis noget / da skulde de giffue saadant tilki-
 ende i himmelighed / oc ydmygelige beklage deris nød.

Ja forstanderne forbolde dem deris rettighed saar / oc føde dem ilde?
 Det er vret / Thi naar de mene / at de der met ville bespare
 noget / at de formindste de Armes rettighed / oc i saa maade
 forsamle til forraad / da fornender Gud deris mening saa / at
 det gaar altsammen til bage / Oc det almindelige ordsprog
 fuldkommis / Huad mand paa fremsted sparer for sin mund /
 Det æder vel offte Ratt oc Hund (Huad mand giemer til nat-
 te / det giemer mand til Ratte) Thi det er it sant Ord / Huo
 som tager fra den fattige / hand tager fra HÆREN / Huorledis
 skal nu HÆRRENS velsignelse vere haff dem / som tager
 fra Gud? Hand saar visselige forbandelse for velsignelse / for
 timelig Rigdom / euig fattigdom / Som den Rige Mand / Luce
 xvi. Denne Rige Mand lod her mange Børn effter sig / huilcke
 der icke aleniste prale / oc leffue huer dag herlig aff deris gods /
 men nære sig oc saa aff de fattigis almisse / ia bøgge store
 herlige Pallats oc Hus / Kiøbe meget Jordegods oc stor
 eyedom / oc komme til stor mact oc herlighed / oc ere de
 Arme offuer maade vgunstige / ia / der er intet Menniske der
 de hade oc fortræcke mer / end arme ælendige Menniske /
 Offuer disse same skal der gaa it strenge dom paa den yderste
dag / naa

dag/naar Gud skal sige/Zuad i haffue giort en aff disse mine ringeste Brødre/det gjorde i mig sielff.

Zuad er Samma aff denne prediken:

Zuo som icke handler trolige/ paa de armis gaffu oc beste/ oc findis at vere en vtro Diakon/ Spittalsmestere oc Forstændere/hannem skal Christus sige om/kaster den lade vnøttige suend hen vdi mørket/oc giffuer hannem hans deel met Øyen skalckeder skal vere grad etc. Men den som tien de Arme trolige i dette Embede/oc findis at vere en trofast Diaconus oc Formønder/oc giffuer de Arme deris rettighed i tilbørlig tid/vaager offuer dem/oc forskaffer det saa/ at de daglige prisse oc tacke Gud / hand haffuer sit dom met den hellige Stephano oc Laurentio / oc vor Herre Christus skal visselike sige til hannem/ paa den Alderste dag/ Ey du fromme trofaste Suend/du haffuer veret trofast i lidet/ ieg vil sette dig offuer meget gods Gack ind i din Herres glæde/ i det euige Liff/ Amen.

Paa S. Michaelis Dag/Epistel aff

Johannis obenbaring/ xij. Cap.

Der begynte en strid i himmelen/ Michael oc hans Engle stridede imod Dragen/ oc Dragen stridede oc hans Engle/ oc de vunde icke/ oc deris sted bleff icke mer funden i Himmelen. De den store Drage/den gamle Hugrom/som kaldis Dieffuelen oc Satanas/bleff vdkast/huileken der forfører den gandske Verden/oc hand bleff kast paa Jorden/oc hans Engle bleffue oc saa kast der hen.

De ieg hørde en stor røst/som sagde i Himmelen/Nu hører vor Guds salighed/oc krafft oc Rige/oc mact/hans Christo til/effterdi at den er bortkast/som dem froklagede dag oc nat saar Gud. De de offueruunde hannem forme

S lij

delsto

S. Michaelis Dag

delst Lammens blod/ oc ved deris vidnisbyrdis Ord/ oc de
elste icke deris Liff indtil døden. Der saar glæder eder i
Himle/ oc de som bo der vdi.

Quad lærer denne Epistel oss?

Tre stæcke. Først/ den Christelige Kirckis aandelige strid
imod Dieffuelen. Der næst/ de Christnis offueruinding oc seyer.
Det tredie/ de hellige Englis Embede.

Quad er Ecclesia/ den Christelig forsamling?

Den Christelige Menighed er icke andet/ end Christi Le-
geme/ alle Christnis forsamling/ som er forsamlet i Troen/ oc
dog legemlig atspred her oc der i Verden/ huis hoffuit Jesus
Christus Guds Søn er.

Quad giør den Christelige Menighed Dieffuelen/ at hand
strider der imod?

Hand er Guds oc alle Christnis affslagde Siende/ vil giøre
dem alt ont oc føre dem alle vløcke paa. Hand kand icke lide/ at
nogen kommer i det sted/ der hand bleff forstøt aff.

Loekis oc da hans opsæt hannem?

Ney. Naar hand strider imod Kircken/ da bliffuer hand
stedes offueruinden. Gud lader hannem vel til en tid haffue
fremgang/ Men paa det sidste taber hand/ som Christus siger
Johannis riiij. Denne Verdsens Første kommer/ oc haffuer
intet met mig.

Ja/ hand haffuer intet met Christo/ huad haffuer hand da met oss?

Naar Christus offueruinder/ da offueruinder oc saa hans
Menighed met det same. Fordi at Satanas som oss forkla-
ger/ er forstødt oc offueruinden/ det skede icke formedelst vor
Krafft oc fortienste/ men formedelst Lammens/ det er/ forme-
delst vor HERRIS Christi blod. Oc det er vist/ at vi haffue all
vor retferdighed/ salighed oc seyer/ aleniste aff vor HERR
Christo/ oc icke aff nogen anden.

Quo staar met den Christelige Menighed?

De hellige Engle/ Chi det er deris Embede/ at de stedes
benaage Kircken/ oc bestemme hinde fra Dieffuelen. Der saar
kalder denne Epistel til de Hebreer dem i det i. Capittel. Tienste-
actige Aander/ som ere vdsend til tienste/ for deris skyld/ der
skulle erffue saligheden.

Er icke

Et icke da Gud saa mectig/at hand fand imod saa Dleffuelen/vden
Englenis hielp oc bestermelse:

Ja/det kunde hand vel giøre/men hand vil icke. Hand
haffuer det saa sticket/at det ene Creature skal stedes tiene det
andet. Lige som vi nu tacke Gud/at hand haffuer giffuit oss
Foreldre/Offuerherrer/Soel/Maane/Stierner/Korn/Vin/
Fugle/Fiske/oc allehande Dyr oc Creature/at de skulle tiene
oss. Saa skulle vi oc saa tacke Gud/for hand haffuer giffuit oss
de hellige Engle til Patroner oc Bestøttere.

Hvor længe stæcker da Englenis bestermelse sig:

Icke lenger/end som it Menniske vandrer i Guds Veye oc
befaling/ elsker oc frøcter Gud. Som den xxxiii. Psal. siger.
Herrens Engel leyrer sig omkring dem/ der hannem frøcte/oc
hielper dem vd. Oc den xcj. Psalm. Hand befalede sine Engle
om dig/at de skulle vocte dig paa alle dine Veye. Huo som nu
vil haffue de hellige Engle til bestøttere/hand skal frøcte Gud/
oc vocte sig fra sond. Fordi at lige som røg foriager Bier/oc ond
Luft Duer/Saa fordriffuer sonden de hellige Engle/Vaar en
Søndere omvender sig/da glæde de sig Luce xv. Men naar
Søndere forherdis i sonden da bliffue de bedrøffuede. We nu de
Menniske/som forhindre saadan glæde/Men salig ere de/som
hielp til at forfremme saadan glæde/De skulle visselig bliff-
ue delactige i saadan glæde/haffue Guds yndest/ vere viffe
paa Søndernis forladelse/hand skal vere dem naadig oc
barmhiertig/oc endelig giffue dem det euige Liff/Amen.

En Predicken paa/S. Michaelis Dag/ om
de hellige Engle/aff den Epistel til de
Hebrer/i det j. Capittel.

Il huileken Engel sagde Gud nogen tid / Sæt dig
hoss min høyre Haand/ indtil ieg legger dine Kiender
til en Skammel vnder dine Føder: Ere de icke alle
sammen

I illi

sammen

En Predicken paa

sammen tienstaetige Aander/vdsende til tienste/for deris
skyld/som skulle erffue Saligheden?

Guor til sladre Gud Englene?

Først oc offuer alle ting/til sin egen loff oc tienste/at de
vden affladelse skulle loffue oc prÿse Gud/huilde de oc saa
giere. De bleffue effter de onde Englis fald/saa optende i Gud-
dommelige tierlighed/at de kunde icke andet/end loffue/ere oc
prÿse Gud/oc tiene Gud paa det fliteligste/som Daniel siger.
Der nest til vor bestÿttelse oc bestÿrmelse/at de skulle benare/be-
stÿrme oc tage vare paa oss/huilde de oc saa giere/De ere vore
vottere oc vectere/det er deris Embede/ Som der staar til de
Hebreer i. Cap. Ere de icke alle tienstaetige Aander/ vdsende
til tienste/ for deris skyld/som skulle erffue Saligheden? Saa
ere de i deris nature Aander/men paa deris Embedis vegne
Stÿzherrer oc Bestÿrmere.

Guor voi staar deris Embede?

I fire Stæcke.

Huilde er det første?

De loffue Gud vden affladelse/som den Prophete Esaias
giffuer tilkiende i det vi. Capittel/der som hand saa scriffuer/
Jeg saa Herren side paa en høy Stoel/oc hans Treffler opfyldte
Tempelet/ Seraphim stode offuer hannem/huer haffde
sex vinge/met tho skulte de deris Ansigt/met tho skulte de de-
ris Føder/oc met tho fløgede. Oc den ene ropte til den anden/
oc sagde/Hellig/Hellig er den Herre Zebaoth/alle Land ere
fuld aff hans ære etc.

Guod vil Gud met dette Syn?

Hand vil der met forferde Jøderne/sra den falske tillid de
haffde til deris gierninger oc fortienste/Thi de gaffue saar oc
sagde/at Gud bode aleniste hoffdem i deris Tempel/oc at de vaare
aleniste Guds rette Tienere/som met haand oc mund tiene
oc loffuede Gud. Der imod scriffuer her/den Prophete Esaias/
oc siger/At hand haffde seet/at Sömen eller Trefflerne paa
Guds Flødebon/opfyldte Tempelet/saa langt var det fra/at
Gud skulde bo der vdi/thi det var der alt for lidet til. Der til
met haffde Gud vel andre Tienere/som vaare flitigere i deris
tienste

tienste end Jøderne/ som er/ de hellige Engle/ huilcke der vden
aff ladelse loffue oc priske Gud. De skule der til met deris An-
siet/ oc besvæte sig at see paa den høye Guds Maiestat/ De
rose sig icke aff deris fromhed/ som Jøderne/ De siunge icke hel-
ler som Phariseer giøre/ vi ere hellige oc fromme/ men hellig er
Gud den 3^{er}re Zebaoth. De giffue Gud ære. Ja de vskyldige
Mander betiende sig at vere vrene saar Gud/ huilcke dog aldrig
giorde noget ont/ Oc vi arme elendige Menniske/ som ere vnde
fangne i Sønd/ fødte i Sønd/ oc icke leffue vden Sønd/ naar vi
befinde en liden ringe gierning i oss/ der er icke en Bøne verd/ da
vide vi icke/ hnorledis vi skulle prale/ rose oc hoffmode oss der aff.
Huilcket er det andet stødte aff deris Embede?

De arbejde der paa aff deris yderste formue/ at der allenegne
Land holdis fred/ at Kongerige/ Færstedomme/ Land oc Golt/
Stræder oc Byer/ kunde leffue i enighed oc sandrectighed. Thi
effterdi Satan er saa sorgissig en Ond/ oc affuendz fuld Dieff-
uel/ at han huer time tracter oc gaar/ icke aleniste effter vort
Liff oc legeme/ men vilde oc saa giærne at huff oc Gaard/ Agger
oc Eng/ Korn oc Vin/ Queg oc alt det som hører til timelig
næring/ skulde forderffuis oc ødeleggis i grund/ Som han nock
gaff til tiende met den hellige Job/ huilcken han paa en dag/
tog all hans næring oc gods fra/ Queg/ Børn oc Lynde/ Da
haffuer Gud befalet sine Engle/ at de skulle beskerme oss/ oc
holde fred/ Ja der som de hellige Engle/ icke aff Guds be-
faling giorde oss bistand / da kunde der ingen fred eller enig-
hed/ vere paa Jorden/ for Dieffuelen/ men der skulde vere idel
vfred oc vsandrectighed/ offuer den gandske Verden/ fra den
ene ende indtil den anden.

Giff Exempel:

Vi lese i Johannes obenbaring i det xij. Capitel / at
Michael giorde fred i Himmelen / Thi saa scriffuer Johannes/
Der begyntis en strid i Himmelen/ Michael oc hans Engle strid-
dede met Dragen/ oc Dragen stridede oc hans Engle/ oc vunde
icke/ deris sted bleff oc icke mere funden i Himmelen/ Oc den stō-
re Drage/ den gamle Zugorm/ som kaldis Dieffuelen oc Sata-
nas bleff vdkast/ huilcken der forfører den gandske Verden/ oc
hans

S v

En Predicken paa

Hans Engle bleffue oc saa kaste der hen etc. Lige lafe vi oc saa Danielis i det x. Cap. At hand gjorde fred paa Jorden/thi saa siger Engelen til Daniel/ Frætte dig icke Daniel/thi ieg er kommen for din skyld/men først i Persen Land gjorde mig modstand en oc tine dage/ Oc see/ Michael en aff de ypperste først/ kom mig til hielp/ Da beholt ieg Seyer haff Kongerne aff Persen etc. Lige nu som Michael haffuer sit besenderlige Embede De at tiene Gud med/ saa haffue oc de andre Engle huer i sin stik.

Quilcket er det tredie stæcke aff deris Embede?

De ønske oc bede/ at Gud skal vere off gunstig/ naadig oc barmhiertig. Saa lafe vi Zacharie i det i. Cap. Thi 3 Errens Engel sagde / **HERRE** Zebaoth / Hvor lenge vilt du icke forbarme dig offuer Jerusalem oc offuer Juda Stæder/ huilcke du haffuer veret vred paa/ disse halffierdesinds tine Aar? Oc Christus siger Luce xv. Der skal vere glæde i Himmelen faar Guds Engle/ offuer en Søndere som gjør Penitente. Oc de hellige Engle/ bevisde oc gaffue disse try Embede til tiende i den Loffsang/ der de sungne i Christi fødsel/ Ere vere Gud i det høye/ oc fred paa Jorden oc Menniskene en velbehagelighed.

Quilcket er det fjerde stæcke aff deris Embede?

De bestætte oc bestemme off/ med all kraft oc maet fra alle vore Siender.

Quod Siende haffue vi?

Vi haffue først en farlig Siende i vort eget Kied/ Der nest i den onde Verden/ Tiranner oc Tørckere/ Den tredie er/ at vi haffue oc saa den grumme oc listige Siende/ Dieffuelen.

At da Gud icke saa mechtig/ at hand fand imodstaa Dieffuelen/ Verden oc Tiranner/ vden Englenis hielp?

Alligeuel Gud er almechtig/ oc haffuer Englenis hielp icke behoff/ saa vil hand dog bruge Creature som middel oc redskab / til sine Guddommelige gierninger. I Søndfloden kunde hand vel Odelayd/ den gandske Verden med it eniste Ord/ men hand vilde icke/ Syer oc Vand skulde det gjøre. Lige saa skulde oc Ild oc Svoffel nedsla Sodom oc Gomorra/ Der røde haff skulde drugne Pharao oc de Egypter. Presteris Basuner skulde omstøde Jericho Stadsmure. Saa brugede Gud de Assyrier

Affyrier til at straffe Israel / Dem Aff Babel til at straffe Ju-
da / Oc de Rommere til Jerusalems forstoring. Oc paa denna
dag bruger Gud Tørckere / til at straffe falske Christne.
Lige nu som Gud straffer formedelst Creature / saa vil
hand oc saa beskerme oss formedelst Engle. Oc herer fremde-
lis. Gud kunde paa en time omuende alle Menneske til Troen /
men vden Euangelij predicken / vil hand det icke giøre.
Hand kunde paa en dag giøre alle Piger oc Drenges lerede /
men vden Scholmestere vil hand det icke giøre. Hand kunde
oc saa met ic emste ord / helbrede oc giøre alle Slinge sinde oc
Karske / men vden lægedom vil hand det icke giøre. Hand kun-
de oc saa met braa død straffe alle Misdedere / men vden Offrig-
heds straff vil hand det icke giøre. Oc in summa / Hand kun-
de huert aar lade Korn vore vden Sæd / men hand vil icke /
Ja hand vil i sandhed / forarbeyde alle sine vnderlige ting oc
gierninger / ved middel oc Creaturemis hielp / det er hannem saa
behageligt / oc vi skulle oc saa lade det saa vere off behageligt.

Giff Exempel :

Gud førde Loth met Hustru oc Børn / aff Sodome
fordersffuelse formedelst Engle / Oc Israels Børn ledsagde
hand igennem der røde Haff oc Orcken / formedelst sine En-
gle. Hvo forhindrede Balaamis forbandelse offuer Israel /
vden Engelen? Hvo bestærkede Gedeon imod de Midiani-
ter / at hand met tre hundrede Mend / dræbde hundrede oc
tine tusinde? alt Engelen. Hvo i hielslo vden saar Jerusalem i
de Affyriers leyr / hundrede frem oc firefjnds tene tusinde
Mend? H E R R E N S Engel. Benærede icke Guds
Engel Daniel vskad / i Leuernis graff? Førde icke Gabriel
Engel Jomfru Maria det Budskab / at hun skulde føde
Verdens frelsere? Behudede icke Engle Hyrderne Christi fød-
sel? Formanede icke Engelen Joseph / at hand skulde fly fra
Herodes bort i Egypten? Oc at hand skulde / der Herodes var
død / Drage hiem igen? Trøstede icke Engelen Christum
i Vrtergaarden? Obenbaredis icke Englene Antinderne /
effter Christi opstandelse? Førde icke Engelen Apostlene aff
Jodernis fengsel / oc Petrum aff Herodis fengsel? Trøstede icke
Engelen

En Predicken paa

Engelen Paulum paa sine reyser til Land oc Vand? Haa staa
te oc storte Dieffuelen met hans Sel/skab ned aff Himmelen/
vden Engelen Michael? Huo fører vor Bøn frem saar Gud/
vden de hellige Engle? Huo glæder sig ossuer Søndere oc Søn-
derinder/ som giøre Penitente/ vden de hellige Engle? Huo
tager vare paa de Christnis Siele/ at de ville føre dem i Abra-
hams Skød/ vden de hellige Engle? At den som screff den
Epistel til de Hebreer vel maa sige/ At Englene ere allesam-
men tienstactige Aander/ vdsend til tienste/ for deris Skyld/
som skulle erffue saligheden. Oc Christus siger Matthæi xviij.
Seer til/ at i icke foracte nogen aff disse/ Thi ieg siger eder/ De-
ris Engle i Himmelen seer altid min Faders ansigt i Himmelen.
Lige som hand vilde sige/ De hassue en Hærr hand kaldis
Omnipotens, Almectig/ Der til met hassue de it Spegel/ kaldis
Faderens Ansigt/ i det samme seer de alt/ huad som er i Himmelen
oc paa Jorden.

Huad skulle vi giøre Gud til ære igen/ for saa meget got oc store
velgierninger?

Vi skulle forst flitelige vnderuise vore Børn/ i disse Guds
velgierninger/ at de for saadanne velgierningers Skyld/ skulle
Gud oc de hellige Engle til ære/ vocte sig fra sond/ Thi Satan
hader besønderlige Børn/ oc seer icke gierne at de fødte oc kom-
me til Verden/ Der saar forferder hand oc saa offte fattige
singelige Quinder/ som rede til barsel. Oc naar de ere fødte til
Verden/ da legger hand sig effter dem/ saa lunge de leffue/ oc
vilde gierne omkomme dem i Vand/ Ild/ oc anden farlighed.
Dette altsammen/ skulle de hellige Engle forhindre oc affuerie.
Derneft skulle vi oc saa tacke Gud/ for vor egen Persone/ Thi
denne velgierning er vel tack verd. Er det icke alle Christne en
stor trost/ som daglige skulle stride/ met saa mange grumme
Siender oc helssuedis Aander/ at de hassue saadanne Patroner
oc Skøtzherrer aff Gud/ som legge sig trint omkring dem oc
omgiffue dem/ at ingen Siende kand komme til dem/ ia at de
skulle icke støde deris fod paa nogen Streen/ Som den xxxiij. oc
xij. Psalm. siger.

Huorle

Quorledis skulle vi beuise Gud saadan tacknemelighed:

Vi skulle saa sige/O du gode barmhiertige Gud/dig skee loff/ære oc prijs/for alle dine gode gaffuer oc velgierninger/de du almectige barmhiertige Gud/haffuer gjort mig arme Creature/oc besønderlige for denne vsigelig velgerning/at du haffuer besticket mig min egen Voctere oc Vectere/som mig skal ledsage/styre oc regere/oc bestørte oc besterme fra alt ont. Jeg bekiender at ieg er saa skrøbelig oc vanmectig/at var der end hundrede tusinde saadanne som ieg er/saa kunde vi dog icke inodstaa en Dieffuel. Men nu befinder ieg i sandhed/at ieg/met dige hellige Englis hielp oc bistand/kand inodstaa alle Zelfffuedis porte/der faar vere dig loff/ære oc prijs til enig tid sagd/Amen.

Quorledis skulle vi sticke off imod de hellige Engle:

Vi kunde intet giøre/der kand vere de hellige Engle mere behageligt/end at vi føre it sinuēt tuctigt lessnet oc en erlig omgængelse/i alle Christelige dyder oc met gode sēder/Icke ere hofferdige/gierige/vkytke/habste oc affuends fulde/icke lessne i vrede/tiff trette oc vsandrectighed. Basilus scriffuer offuer den 34. Psalm. Engelen er hōff huert Menniske som tror/vden saa er/at hand fordriffuis met sēd/Thi at lige som rōg fordriffuer Bier/oc ond luct Duer/Saa fordriffuer oc saa Sēd oc vdyd de hellige Engle fra Mennisten. Oc Augustinus siger/Vaar Mennisten beuilliger oc samtøcker i Dieffuelsens indstindelse/oc bedrissuer Sēd/da viger den gode Engel fra hans nem/Oc hand bedrissuis der aff at hand skal saa vige bort. Thi at lige som alle Engle i Himmelen glade sig/offuer en Søndere som gjør Penitenge/Saa bliffue der imod alle Engle bedrissuede/offuer it forherdet forstocket Menniske. Men naar vore hierter ere retfindige i en stadig tro til Gud/oc i brøderlig vfarneet tierlighed til vort Teste/oc vi drabe tiødet/oc fordempe Søndelig løste oc begiæring i offhielss/da ville de hellige Engle gierne vere hōff off/vocte oc besterme off indtil enden/Oc naar tiden kommer/at Gud vil kalde off her fra/tage de vare paa vore Siele/oc skulle føre dem/lige som Lazarus/bort i Abrahams sted/ind i det enige Liff/Amen.

pa

Alle Helgens Dag
Paa alle Helgens Dag/Epistel aff
Johannis obenbaring i det viij.
Capittel.

E leg saa en anden Engel opstige/fra Solens op-
gang/haffde den lessuende Guds Indsegel/oc robte
met stor røst til de fire Engle/ som er gissuit/ at skade
Jorden oc Haffuit/ Oc hand sagde/ Skader icke Jorden
eller Haffuit/ eller Træer / før vi saa beseglet vor Guds
Tienere i deris pande.

Skad gissuer denne Lectie til Tiende?

Tre sidste. Først/ huorledis en eneste god Engel bliffner
sat/ imod fire onde eller skadelige Engle/ At vi skulle see/ at der
skulle altid nogle opstaa/ oc formedelst falsk lerdom oc Peta-
teri foruilde/men dog icke offueruinde/den Christelige mening-
hed/som Christus siger Matthei i det xvi. Cap.

Der nest / alligeuel falske Lærere skulle forføre mange
Menneske/oc drage dem til vildfarelse/saa skulle de dog icke
gøre Guds Tienere skade/som ere beseglede aff Guds Engel/
oc bestickede til saligheden.

Det tredje/ huorledis Guds salige oc vidualde Børn/skul-
le til euig tid loffue/præise oc takke Gud. Oc denne Lectie er
Christendomens almindelige Billede/før de vidualdis viffe rals
skyld / som skulle forsamles baade aff Jøder oc Hedninge. For
huilckis skild Gud forholder sit yderste dom.

Skad kaldis det Ord Engel?

Dette Ord Engel/kand mand forstaa i treende maade/
baade til det gode oc det onde. Thi Christus kaldis aff den
Prophete Malachia paterens Engel/huileken her besegler de
Vidualde. Der imod kaldis Satan oc saa en Engel / som vi see i
Paulo/

Paulo/i en anden Epistel til de Corinther i det xij. Capit.
 Mig er giffuen en Pæl i Hædet/som er/Satans Engel/hvilcken
 der slar mig med Hæffue/ at ieg skal icke ophøye mig.

Quor faar stiger Engelen op fra Solens vpgang?

Solen betyder Christum. Hand vdsender sine Engle/der
 er/sine Predickere/ met den leffuende Guds mercke/det er/
 met sit hellige Euangelio/at de skulle robe oc skrige met høy
 rost/det er/bekende frimodelige Guds sandhed obenbare/oc
 staa imod de skadelige Engle/falske Propheter oc Kettere/at
 de icke skulle skade eller forderffue/Guds vdualde Børns/der
 seglede tal.

Quor mange ere beseglede?

Hundrede fire oc syretine tusinde/hvilcket tal der bemer
 ker alle Christne/aff alle Israels Børns slechter.

Quad bemercker dat huide Alæde/der de var
 Fledde met?

Intet andet/end Christi kundskab i en reen tro.

Quad betegnede de palmer i deris hender?

Intet andet/end at de formedelst Christum haffue off
 ueruundet deris Siender/oc skulle nu fremdelis haffue en euig
 fred i deris Samuittighed. Der faar falde de oc met de Eldste
 oc fire Diur/det er/met alle Euangelij Predickere oc Lærere/
 ned faar Christi stoel/oc tilbøde hannem/som en sand Gud/oc
 tacke hannem for alle sine velgierninger.

Met hvad Ord tacke de hannem?

De loffue oc tacke Gud met besønderlige Ord/lige som
 vi oc i vor Bøn maa bruge loff oc tack sigelse. Loff/
 are/oc viffhed/oc tack/oc priff/oc krafft/
 oc størcke/ vere vor Gud/
 fra euighed til
 euighed/

A M E N.

Alle Hel

En Predicken paa
Alle Helgens Dag/en Predicken/om
den Christelig/Kircke oc helgens
samsfund.

Quad Eand mand besønderlige/tale om den Christelige Kircke?
Tre støcke besønderlige. Først/huad den Christelige oc
Helgens samsfund er. Der næst/Huor paa mand skal kiende hinde.
De. Det tredie/Huad de skulle giøre/som ere i denne samsfund.

Quad mercker dette Ord/Kircke?

Kircke kaldis paa vort danske maal en Meningshed/oc
forsamling folck/huad heller de ere Jøder eller Hedninge.
Saa kaldede den Scriffuere Act. xix. i Epheso det folck/som
haffde forsamlet sig paa Torssuet inod Paulum/alligenel de
var Hedninge. Men de Christne kaldis icke aleniste en Me-
ningshed/men en hellig Meningshed/som troer paa Jesum Chris-
tum/oc haffuer den hellig Aand/som helliger/oc beuarer dem
i Troen. Oc der som disse Ord haffde veret brugede i Børnetro-
en/Jeg troer at der paa Jorden er en hellig Meningshed/
it helligt Christeligt folck/da haffde megen vildfarelse
bleffuet til bage/som vnder det vforstandige/fremme-
de oc mørcke Ord (Kircke) er indført iblant Christne Menniske.
Thi huo som haffde hørt disse ord/Jeg troer/at der er it helligt
Christeligt folck paa Jorden/hand kunde strax haffue beslut-
tet/oc sagt/Tu vel/Saadant it folck ere icke Jøder/icke Hed-
ninge/icke Tørckere/oc icke heller Papister/Jordi/at de troer
icke heller/at Jesus Christus er deris Zielper oc Frelsere/men
huer giør sig en egen Frelsere oc Saliggjorere/som er hans egen
fromhed/retferdighed/giærninger oc fortienste/Thi de lade sig
tøcke/at de formedelst saadant ville bliffue salige.

Quad: et icke papister ocsaa hellige?

De kal oc sig *Sanctam Romanam Ecclesiam*, it helligt Rommiste
folck/det ere de ocsaa ia meget mere Romste end Hedninge var
i fordom tid/De haffue fundet paa meget store hellighed/end
de Christnis hellighed er. De haffue fundet paa hellige Stiect/
hellige Kloster/hellige Aarden/hellige Messer/Vigilhs Pille-
grims reysse/Brøderskab/Helgens tienste/forstiel paa hellig
tid/Stes

tid Steder / Personer / Eder / Mad. Oc denne hellighed handle de vden Troen / Kierlighed oc haab met idel misloffue tuedract oc det Guddommelige Ords foractelse. Denne hellighed bygge de paa / oc leffue diff imellem som Zedninge / oc forsore alle endfoldige Menniske / met deris falske lerdom oc vguadeligt Lessnet. Denne er den Romeste hellighed / der de bygge den stund lissuet varer / Naar de nu paa den yderste timsore sig i en lusig Muncke Rappel oc lade effter den Romeste hellighed / holde Vigilijs oc Messer effter sig / da kunde de vel oc saa bliffue salig effter den Romeste stic.

Zuad er nu den Christelig Kircke?

Hun er it helligt Christeligt Folt / en hellig Menighed / de trofaste Menniskis forsamling / i Troen / Kierlighed oc haab / ord / oc Sacramente / it Mandeligt legeme / huis legemis hoffnet vor **J E R R E** Christus er Ephe. i. oc Coloss. i.

Zuor saar kaldis hun en hellig Menighed eller samfund?

Sordi / at alle ting ere almindelig i denne forsamling / Zuad got / naade oc gaffuer den ene haffuer / der horer oc saa den anden til.

Zuorledis haffuer det sig da met denne Samfund?

Vi haffue alle ting almindelig met Christo / huad hand haffuer / det giffuer hand off / huad vi haffue / det tager hand til sig / hand haffuer alt got / er almectig / fredsommelig / venlig / naadig / retferdig / lyst / hellig / langmodig / mild / ædru / factmodig / trofast / sandru etc. det giffuer hand off. Saa haffue vi alle sonder / laster / oc vdyd dem taget hand til sig / oc ved sler met off / hand giffuer off sin fromhed / for vor ondskab / sin naade for vore sonder / sit Himelrige for vort Zellsuede / sit ewige liff for vor vdd. Troen er det festende fæ / formedelst huilcket vi troloff uis Christo vor Brudgom / oc bliffue anammede ind i denne samfund / Osee. ij.

Zore alle Menniske til denne Menighed?

Ney. Meniste de trofaste Christne / aff Joder oc Zedninge / som ere vduald aff Gud / oc omuende til Christum / fra de
G først

En Predicken paa

første trofasteste Menneske/ indeil de sidste/ Huad Gud nu forars
beyder i huer lem / aff dette Aandelige legeme/ det kommer det
gandske legeme til gode. Huad Abel/ Noe/ Abraham/ Moises/
Dauid/ de hellige Patriarker oc Propheter/ der effter den Dø-
bere Johannes / Maria Christi Moder / de hellige Apostle oc
Martirers begjærede/ ynstede oc bade Gud om/ den stund de
leffde/ det nyder end nu paa denne dag/ den Christelige Menig-
hed got at. Thi saadan Bøn staar end nu saar Guds Øyen/
effterdi der hoff Gud Gader/ er ingen omskiftelse eller vedsel
Jacobi i. Oc tusinde Aar ere saar Gud som en dag / som Petrus
siger.

Bede oc de gode Zelgen nu for oss:

Vi finde Zacharie i det første Capittel / at de hellige Engle
bede for oss/ Men om Zelgens forbedelse haffue vi huercken
Scrifft eller befaling. Der saar er det trøggist/ at vi bliffue
hoff den Forbeder oc Neglere/ der Gaderen haffuer giffuet oc
picket off huiicken der rober / Matthei. xj. Kommer alle til
mig/ i som arbejde oc ere besuarede/ Jeg vil veirquege eder.

Skalle oc vi da ære de fromme Zelgen:

Ja visselig vi ære dem / som Guds vdualde Børn/ Christi
Zemmer/ oc den hellig Aands boelg/ Ja vi skulle paa det aller
herligste tencke/ tale/ scriffue oc Predicke om dem / som om vor
kiere Brødre oc Søstere.

Hvorledis skulle vi i ære dem:

Først/ Skulle vi take/ loffue oc prisse Gud / at hand i sine
vdualde Zelgen/ haffuer giffuet oss løstige billede paa sin Gud-
dommelige naade/ oc trøstelige Exempel. Dernest / At vi aff
deris Exempel skulle storcke vor tro / oc vente oss lige saadan
naade oc hielp aff Gud. Det tredie/ At vi oc saa skulle huer i sie
fald oc Embede/ effterfølge deris tro/ deris kjerlighed oc taal-
modighed. Her skulle vi oc saa inderlige bede Gud / at hand
oc saa vil forlene oss arme Søndere/ som end nu stride i Riødet/
saadan en tro / kjerlighed / forhaabelse / taalmodighed oc be-
standighed / at vi oc saa kunde offueruinde vort søndige Riød/
Verden oc Dieffuelen / oc endelig bliffue hoff Christo oc alle
vdualde/ i det ewige lif.

Huor

Suor paa Rand mand kiende den hellige Christelige
Kircke:

De ere sin stöcke/paa huilcke mand Rand kiende kinde.

I. Suor Guds Ord oc det hellige Euangelium bliffuer
predicket. Thi Euangelium er Guds krafft/som gjør dem alle
salige der troer paa. Euangelium gjør Jertegen paa Jorden/det
vdriffuer Dieffle/Paffuedieffle/Rietterdieffle/Pillegims
Dieffle Messedieffle etc. Oc anden saadan veirstöggelighed.

II. Suor Daabens Sacramente er/oc bringis rettelig
effter Christi sticck. Thi Daaben er igen sødsels Bad Tit. iij. I
huilcken vi formedelst Christi vskyldige Blod/rensis oc tois aff
alle vore Sönder.

III. Suor Christi Legemis oc Blods Sacramente er/oc
vddelis effter Christi indsettelse oc sticck/ Christi Legeme vnder
Brød/oc Christi Blod vnder Vin.

IIII. Suor Nøglene ere at binde oc løse/effter Christi
befalning. Matth. xvi. Oc Johannis xx.

V. Suor mand kalder vdueler/besticker oc stad fester Kri-
stienere/at predicke Guds ord/vddele Sacramente/at aff-
løse/oc vrette andre Krickens Embede.

VI. Suor mand aff hiertet beder det hellige Gader vor/
singer Psalmer oc Lofflange/handler oc forfremmer slitelige
Catechisium/Børne lerdommen/Zustafflen/oc andre nøt-
telige stöcker.

VII. Suor det hellige Kaarff/gienuordighed/Grestel-
ser/forfølgelse oc ælendighed er/Der faar siger Christus
Matth. v. Salig ere de som lide forfølgelse for retferdigheds
skyld/thi Himmelrige er deris. Oc S. Paulus siger ij. Timoth.
ij. Alle de som ville leffue Gudelige i Christo Jesu/stulle lide
forfølgelse.

Suad stulle vi giøre/ naar vi anammis i den Christelige
Kirckis samfund:

Først/Stulle vi tæncke paa vor Daab/oc komme ihu/
buad vi der haffue løffnet oc tilfagd/som er/at vi ville for-
sige Dieffuelen oc alle hans Tilhengere/Tro paa Guds Gader/
G ij Son

En Predicken paa

Søn oc den hellig Aand/ oc beuſſe denne tro met gjerninger
imod vor Nefte/ Dræbe vor gamle Adam/ det ſideligſ Tid/
met all ond løſt oc begiering/ oc bliſſue ny Menneſke.

II. Vi ſkulle tage de ti Guds Bud frem / ſom it Spiegel
til vort gandske leſſnet/ beſkue off der vdi/ oc beſee/ huad brøſt
vi haſſue/ oc huad off fattis/ At vi ſkulle elſke Gud offuer alle
ting/ icke miſbruge hans hellige Naſſin/ hellige Søndagen/
Der neſt ocſaa elſke vor Nefte aff hierttet/ ære Fader oc Moder/
oc dem off ere ſette til Offrigthed/ Ingen giøre ſkade paa ſit
Legeme/ Huſtru/ Børn/ Tynde/ Pendinge oc gods/ ære oc
gode rætte Huſſ oc Gaard/ men leſſue ſom Brødre oc Søſtere/
vnder en Fader/ i fred oc enighed.

III. Vi ſkulle vende vore Byen til Troens Artickle/ oc ſee
til/ at vi icke tro mere eller mindre/ end en Chriſten ſkal tro/ oc
fly alt det ſom er imod Troen/ ſom er affguder/ Trøldom/ Seg-
neſe/ oc andet ſaadant Dieffuels Raagleri.

IIII. Vi ſkulle ocſaa ſee til det hellige Fader vor/ at vi
det ſkulle læſe oc bede met it Gudeligt hierte/ oc giøre det ſom
off læris der vdi/ ſom er/ at vi ſkulle forlade vore Skyldener/
lige ſom vi bede Gud/ at hand ſkal forlade off vore Sønner.

V. Vi ſkulle ocſaa i det høynerdige Altars Sacramente/
betenſke Guds ſtore godhed oc velgierninger/ oc det dyrebar
liggende Jæ/ der Chriſtus gaſſ off der vdi/ ſom er/ hans hellige
Legeme at æde/ oc hans dyrebar Blod at dricke/ til Sønner-
nis forladelſe/ at vi kunde indplantis i hannem/ oc leſſue met
hannem euindeligt.

VI. Vi ſkulle ocſaa met all flid oc aluarlighed/ tage vare
paa oc vdrætte vort Kald/ ſtat oc Embede/ oc giøre huad Gud
haſſuer beſalet off/ Thi der vil følge it aluarligt regenſkab/
naar tiden kommer.

VII. Ville vi vere belactige i denne hellige Chriſtelige
ſamfund/ da ſkulle vi ocſaa hielp til at opbøgge/ forbedre oc
holde hinde ved mact.

Quad ſkulle vi da giøre?

Vi ſkulle giſſue act paa tre ting/ oc arbeide paa aff vor
yderſte formue/ at vi kunde forſremme oc holde dem ved mact/
ſom er/

som er / det Verdslige Regiment e/ Skoler oc predicke Embe-
det. Vi skulle bede/gløre Bøn oc formanelse/ for alle verdslig
Offrigbed som er sticket aff Gud. Som S. Paulus lærer i.
Timo. ij. At vi vnder dem kunde føre it roligt oc fredssommeligs
Leffnet/ i all gudelighed oc erlighed. Der nest/ skulle vi holde
vore Børn til Skole/ at vi kunde føde sticke lige personer op/
som kunde baade tiene den Christelige Meningshed/ i det Verds-
lige oc Aandelige Regimente. Det tredie er/ at vi oc saa skulle
forsørge Predicke Stolen/ altid haffue Lerde Predicere/ Sog-
neherrer / Diaconer oc Kircketienerer til vore gierd oc i forraad/
som kunde forsee den Christelige Meningshed met Guds Ord/
bøgge oc forbedre Guds rige / sende mange fromme Børn til
Himmelen/ oc forstøre Dieffuelsens Rige.

Zuorledis skal det da gaa dem/ som icke ere i denne
Christelige Meningshed?

Lige som der i Noe tid/ ingen kunde bliffue ved liffuet/ oc
benaret vden hand var i Arcken/ Saa kand der nu intet Men-
niske bliffue benaret fra den enig Død / vden hand er i den hel-
lige Christelige samfund. Zuad som icke er bød paa den klip-
pe Christum formedelst Troen/ det staar i fare/ at storm oc vair
skal icke støde det neder i grund / Thi vden Christo er huercken
Løcke eller Salighed.

Saa høret ieg vel/ at vi aff vor yderste formue skulle arbeyde
paa/ at vi kunde findis i denne
forsamling?

Ja visselig / Mand finder mange Menniske/ som haffue
stor løst oc glæde der aff/ at de ere aff høy byrd oc stor Slect/ at
de haffue mange trofaste Venner/ at de ere i stor anseelse/ oc
haffue mange ypperlige merckelige oc drabelige Mend/ i om-
gengelse met sig/ Item/ at de ere i herlige forsamlinger oc sam-
fund/ i Regimente oc Raad/ i Lan oc Embede/ i stor handel oc
Selskab. Item/ at de ere i herlige forsamlinger/ iblant ypperlige
oc Lerde Mend/ i Høye Skoler/ Capittel oc Kloster/ i hellige
Aarden/ Brøderstab oc Calenter. Zuor meget mere skal en
Christen glæde sig aff hiertet / at hand er i saadan en hellig
Meningshed/ i saadant it saligt Selskab/ oc Christeligt Brø-
derstab/ der som Gud Sader er sielff Keysere oc Passne/ Biscop
G iij oc Abbet/

Om Apostlene i almindelighed

oc Abbet/ Der som Christus er sielff Veyen/ Sandhed oc Liff-
uet/ Den hellig Aand Ledfagere paa veyen/ som er/ i den Chri-
stelige Samfund / i **H E R R E N S** Stad / i det himmelste
Jerusalem/ der som skal vere saadan en deylik oc herlig forsam-
ling/ at der aldrig skal bliffue skielsmisse paa it Liff som skal al-
drig vdsloekis/ en Glæde der skal aldrig afflade/ Der skal vere saa
dant it liff/ i huilcket vi skulle vere forløst fra Dieffuelen/ Dø-
den/ Sonden/ Hellsfuede oc fra all vløcke/ oc leffue euindelig / i
it euige liff oc klarhed/ i Guds sande vidstøb/ oc vi skulle glæde
oc fryde oss/ i euig glæde oc salighed/ Det forlene oss Gud Fader/
Søn/ oc hellig Aand/ Amen.

Om Apostlene i almindelighed/ Epistel

til de Romere i det 7.
Capit.

DRoer mand aff herttet/ da bliffuer mand retferdig/ oc
bekiender mand met Munden/ da bliffuer mand
salig. Thi Scrifften siger/ Huo som troer paa han-
nem/ hand skal icke bliffue bestemmet. Her er intet forskiel
imellem Jøder oc Greker. De haffue allesammen en
H E R R E/ som er rig offuer alle dem/ der paa falde
hannem. Thi at huo som kalder paa **H E R R E N S**
Naffn/ hand skal bliffue salig.

Men huorledis skulle de falde paa den/ der de icke troer
paa? De huorledis skulle de tro paa den/ om huilcken de
haffue intet hørt? De huorledis skulle de høre vden Pre-
dicke? De huorledis skulle de predicke/ om de bliffue icke
vdsende? Elge som seressuit staar. Huor deylike ere deris
spøder/ som forkynde freden/ oc forkynde det gode. Men de
ere icke

ere icke alle Euangelio indige/ thi Esajas siger/ Herre/
huo troer vor predicken/ Saa kommer troen off predicken/
oc predicken formidelsi Guds Ord. Men leg siger/ Haff-
ue de det icke hørt? Sandelig / deris liud vdgick io offuer
alle Land/ oc deris ord offuer de gandske Verden.

Hand holder S. paulus off saar i disse ord:

S. Paulus den hellige Apostel gissner her fortelig tre
støcke til tiende.

Først/ huor vdi vor retferdighed oc salighed besønderlig
staar.

Der nest/ huorledis mand skal komme til saligheden.

Det tredie/ Hand siger saggen/ huor saar alle Menniske
bliffue icke salige.

Huor vdi staar vor retferdighed oc salighed?

I to støcke/ I Troen/ oc i bekiendelsen.

Huad er Troen?

Troen er en fast tillid oc viss forladelse/ paa den sande leff-
vende Gud / oc alle hans forrettelser.

Huorledis taler den Epistel til de Hebreer om Troen?

Den siger. Troen er en viss tillid/ til det / som mand haaben
oc icke tuiler paa det / det mand icke seer / Hebre. xi.

Huad hører til Troen/ at han skal vere retsindige oc nøtte-
lig til salighed?

Tre ting. Først / Guds naadelige løffte oc forrettelse / i
hvilcke hand tilsiger alle dem / som det begiære / naade / barmh-
ertighed / Søndernis forladelse oc retferdighed / for vor Heris
Christi skyld. Hoff disse forrettelser / skal alle tid vor Heris Jesu
Christi fortienste / pine / død / oc betaling for vore Sønder staa /
for hais skyld forrettelserne ocsaa stede.

Der nest skal oc en hiertelig oc vtuillactig Tro oc tillid vere
der / at mand skal ananne oc trøste sig / i dette løffuede oc
til sagde gode / lige som det var vort eget oc hørde off sielf
til.

Det sidste/ Oc effterdi vor tro er end nu stedes i denne Ver-
den skæbelig oc vfuldkommen / da gioris det behoff / at Gud skal
G u d for Chri

Om Apofilene i almindelighed

for Christi skyld aff naade/ regne off hinde til/ som hun var fuldkommen til saligheden.

Gioris da alle disse tre stoeke behoff til saligheden?

Ja/ Fordi at var icki Guds foriettelser/ oc den naade off tilbindis for Christi fortienste skyld/ da haffde Troen ingen grund/ der hun kunde stole paa. Oc der som mand oc icki anamme de naadsens foriettelser/ oc Christi fortienste/ i eller met troen/ oc gjorde off hinde til vor egen/ da var det off oc icki nyttelig. Oc der som Gud/ icki for Christi skyld/ fuldkommelige tilregnede off/ den retferdighed der begyndis i off/ da kunde vi aldrig offuerkomme hinde/ met vor skrøbelige/ ringe oc vfuldkommen tro.

Der saar skulle disse tre stoeke / stedes vere tilsammen i retferdighed/ som er/ Guds foriettelser met Christi fortienste/ en ret sand tro/ oc Guds tilregnelse eller naadige anammelse.

Hvad forarbejder Troen?

Troen renser hjerterne / gjør dem trøstige oc glade/ at de huerken frøcte sønd eller fordømmelse / Hun gjør alt det himmelske gode oc Guds gaffuer til sine egen/ hinde giffuis allt det hun begjærer oc ynsker. Oc in summa/ Den som troer/ hannem er intet umuligt.

Suorledis gaar det til?

Vaar it Menniske hører Guds Ord / oc anammer det met Troen/ da lærer hand der aff at kende/ hvad Gud er/ oc hvad hans villie er imod dem/ der hannem elste/ det er/ imod dem/ der høre oc benare hans Ord/ Saa bliffuer it Menniske fuldkomnelige viffe der paa/ at intet Creature kand gjøre hannem skade/ vden Guds villie. Thi hans Gud/ der hand haffuer hørt om/ er saa veldig oc almectig/ at hand registrerer/ opholder oc haffuer alle ting i sine hender/ at der oc vden hans villie/ icki kand falde it blad aff noget Træ/ eller it haar aff Hoffuedet/ Haff oc vair skulle vere hannem/ lydige/ Dieffuelen oc Døden skulle forferdis faar hannem. Der aff fatter hiertet saadan en trøst/ forniedelst den hellig Aands forarbejdelse/ at det lader intet vere sig kiere/ det elster oc frøcter ingen ting mere/ end Gud/ At det icki bøger eller forlader sig paa noget andet/ end

pas

paa Guds naadelige foriettelser/ huilcke der besønderlige ere vor salighed oc det enige Liffs Arffue anrørendis/ Dette er da/det S. Paulus siger. Der som mand troer affhiertet/da bliffuer mand retferdig.

Zuor saar siger hand/Affhiertet?

At hand der met vil straffe de løse Christne/som rose meget aff Troen/ saa lenge det gaar vel til / oc forlade sig dog icke affhiertet paa den eneste leffuende Gud/men meget mere paa deris velde/ mact/ære/rigdom/ kunst/stor Slect/oc andre forgængelige ting/trøste sig icke met Guds naade oc barmhiertighed/betæncke icke heller en gang/huor stor naade hand haffuer beuist dem/de trøste sig icke der met i deris nød/ere vtacknemelige/ hoffmodige/ leffue effter den gamle Adam i hans løst oc begiæring/misbruge den Christelige frihed/huilcket der er altsammen Vantroens fruct/oc it regen til/at de haffue icke den rette tro.

Zuor paa skal mand da fiende den rette tro?

Paa hindis fruct/ Fordi at it got træ kand icke bære ond fruct.

Zuilkæn er besønderlig Troens fruct?

At Mand obenbarebekiender/den Guddommelige naade oc sandhed.

Zuor saar?

Fordi/ At Gud giffuis der met hans tilbørlige ære/ oc mand kand icke giøre sin Tæste/nogen store tjenste/eller beuise hannem høyre kjerlighed/end at mand roser oc bekiender Guds naade oc barmhiertighed/ lærer oc predicke der om/ oc der met locker hannem ocsaa til Euangelium/at hand det anammer met Troen/oc bliffuer salig.

Skal mand da io bekiende den tro ihiertet er/met munden?

Ja/ thi det er troens rette art oc nature/at hun icke huiler eller ligger stille/men giør it Meniske trøstigt oc frimodigt/at hand bekiender frimodelige/dristelige oc obenbare saar den gandske Verden/met munden/ Ja ocsaa met giærninger/det som hand troer ihiertet.

G v

Benist

Om Apostlene i almindelighed

Bevægt det med Skræfften:

S. Paulus siger til de Rom. i det i. Capitel. Saa meget som mig muligt er da er ieg tilbøylig at predicke oc saa Euangelium saar eder i Rom. Thi ieg bliuff icke Euangelium om Christo/ Thi det er Guds krafft/ som gjør dem alle salige/ der Troer paa.

Oc Christus siger sielff Matthei v. Lader eders luss saa sinne saar Mennisten / at de kunde see eders gode gerninger/ oc prisse eders fader i Himmelen.

En er is Christi bekiendelse/ den største oc helligste kierligheds gerning/ der det ene Menniste kand beuise dete andet for/ vi at formedelst denne bekiendelse/ fører den som tror/ oc saa andre som det høre/ til Troen/ formedelst den hellig Aands forarbeidelse.

Item/ Dauid siger Psal. cxxij. Jeg troer / der saar taler ieg. Endelst S. Paulus tager igien ij. Corinth. iij. Oc vil paa dette sted saa meget giffue til kiende/ At der er ingen ret tro i herttet/ huor som mand icke siimodelig bekiender Christum med munden.

Vil da Gud haffue denne bekiendelse aff oss?

Ja sandelig / Thi Christus siger sielff / Huo som icke bekiender mig saar Mennisten/ den vil ieg oc nekte/ saar min Himmelske fader. Saa skal mand oc vel mercke/ at huor som aff frøet oc redsel/ lader Euangelij bekiendelse staa til bage/ hand forlader sig icke paa Gud aff herttet/ oc at hand mere frøetter Mennisten/ end Gud/ oc mere elsker det timelige/ end det euige.

Skulle da alle Menniste bekiende Christum obenbare / da maa huer mand stige op oc predicke / huor aff der vil følge in gandske velskælig velsen?

Det befaler eller binder S. Paulus her icke/ Men hand vil/ at huer mand i sit kald oc staat/ skal bekiende Christum oc hans Euangelium.

Offrig

Offrigbed bekiender Christum/naar de besterme fromme
oc trofaste Predicere/ staar Partier oc Secter imodholde deris
Vndersaatte til Guds Ord/forhindre oc holde ingen der fra/
affstyre Guds bespottere oc Suermere/sielff hielpe til at holde
de Kircker oc Skoler ved mact/oc giffue deris vndersaatte it got
Exempel formedelst te Gud fræctigt leffnet/ oc spare huercken
pendinge eller gods/møye eller vmage/ at de kunde beholde oc
holde det Guddommelige Ord ved mact.

Vndersaatte bekiende Christum/ naar de flitelige høre
Guds Ord/oc holde deris Børn oc Tynde der oc saa trolige
til/oc vnderuise dem der vdi/ icke giffue nogen forargelse/oc icke
heller lade deris Børn eller Tynde/føre noget forargeligt leff-
net/men hielpe at forfremme oc holde den rette Guds tienste
ved mact. Oc der som leylighed begaffue sig saa/for lade deris
Liff/end falde fra Euangelio oc necete Christum.

Saadant skal Verden icke ville lide. Men staa dig effter dit Liff?

Lad hinde det forsøge/Er io det Euangelium/som vi be-
kiende Guds krafft/som gjør alle dem salige der troer paa/Saa
skal det oc vel holde off haff saadan salighed/der som Verden
var end en gang saa vred/Lad hinde eton forsøge sin mact
oc velde/imod Euangelio/hvilcker der er Guds krafft/ huad
gielder/ at hun skal forderffue sig selff der offuer.

Saa høret ieg vel/at Troen alene gjør Mennesten salige/oc
driffuer off til saadan bekiendelse?

Ja visselig/Troen alene gjør off salige/Oc bekiendelsen/
som Troens første fruct er/gjør off oc andre Menneste/visse paa
vor salighed.

Quorledis kanst du det beuise?

Paulus setter her selff tuende Sprog/det ene aff den Pro-
phete Esaia i det xxiij. Capit. Huo som troer paa HERREN/
hand skal icke bliffue bestemmet. Det andet aff den Prophete
Joel. ij. Capit. Huo som paakalder HERRENS naaffn/hand skal
bliffue salig.

Kaldis da at paa Falde/oc saa at bekiende?

Ja/At bekiende Christum kaldis icke aleniste/at lære oc præ-
dicke om hannem/rose/ Loffue oc pryse hannem/Men oc saa
at tacke

Om Apostlene i almindelighed

at tæske/ bede/ paakalde hannem/ oc at vi rette vort leffnet
effter hans Ord. Thi at alle de gierninger i det første/ andet oc
tredie Bud høre her til.

Da sig mig nu fremdelis. Huorledis kommer mand til Troen/ for
medelst huilcken vi bliffue retferdige/ oc den der ar
beyder saadan bekiendelse

1057

Det giffuer Paulus her sielff til kiende/ oc siger/ Huorledis
skulle de paakalde den/ de icke tro paa? Oc huorledis skulle de
tro paa den/ om huilcken de haffue intet hørt? Oc huorledis
skulle de høre/ vden Predickere? Oc huorledis skulle de predi
cke/ om de bliffue icke vdsende? Saa kommer nu Troen aff pre
dicken.

Quad vil paulus met disse Ord?

Hand vil in Summa giffue til kiende/ at vor salighed staa
paa Gud alene/ hand er begyndelsen/ det middelste oc enden
til vor retferdighed. Oc Paulus opregner her fire stæcker effter
huer andre/ for medelst huilcke vi komme til fuldkommen ret
ferdighed oc salighed.

Quad er det første?

Først/ skal Gud sielff vdsende Predickere/ Hand skal leg
ge den første sten oc begynde bøgningen/ ellers er det altsam
men forgefuis. Der fom Gud icke vdsender Predickere/ de
bliffue der foruishede øde hierter oc idel hunger / Amos viij.
Komme da Predickere aff sig sielff/ oc vdsendis icke/ da begynde
de icke meget got / Der faar begyndis vor salighed aff naade/
vden vor fortienste.

Quad siger hand om det andet stæcke?

Hand giffuer til kiende/ at Predickere skulle icke lere effter
deris eget gode tæske/ men de skulle predicke Guds Ord. Petrus
fiskede den gandske natt forgefuis/ aff sit eget opsat oc sic
tet. Men der hand kaste garnet vd paa Christi Ord oc besa
ling / da sic hand end offuermaade stor hob fiske. Lige gaar
det ocsaa naar nogen fiske om natten/ det er prediker Mens
niskens lerdom/ oc effter sit eget gode tæske/ hand vdretter intet
got. Men huo som paa Christi befaling kaster garnet vd/ det
er/ prediker det hellige Euangelium/ hand gjør fruct oc vdret
ter meget got.

Quad

Quod er det tredje stöcke/der paulus her taler om?

Hand siger at de skulle høre oc Tro Guds ord/ huilcket der seer aleniste formedelst den hellig Aands forarbejdelse. Thi Guds Ord er lige som ic røer eller en rende/formedelst huilcken den hellig Aand kommer ind i hiertet Joh. viij. Znor som mand nu icke predicker oc hører Guds Ord/der kan Mennisten icke komme til saadan naade. Thi hand hassner det middel icke/formedelst huilcket den hellig Aand kommer i hiertet. Der saar ligger der stor mact paa/ at mand slitelige hører Guds Ord/oc troer det aff hiertet.

Huilket er det siende stöcke?

Naar ic Menniste hører Guds Ord/oc røris der aff i hiertet/Saa/at hand kiender sin brøst oc feil/ seer oc hører der til met/hoffhuem hand skal søge hielp oc trøst/oc troer saadant/da begynder hand oc saa at bede i Aanden oc sandhed/der følger da en naadig bønghørelse oc salighed. Der saar vil S. Paulus saa meget sige.

Først oc saar alle ting skal Gud sende Predickere. Oc same Predickere skulle forkynde Guds ord/oc almuen skal anamne oc tro same Ord. Naar som de nu høre oc troer/ oc befinde sig brødelig/strøbelig oc vdulig/i alle deris tancker oc gierninger/handel oc væsen/da hassne de aarsage til at paakalde Gud/oc bede om hielp oc trøst/Der kand da Gud ic andet/effterdi de troer oc forlade sig paa hannem/end beuise dem troskab/trøste oc endelig giøre dem salig. Det er oc det hand siger/ Zuo som paakalder ZErrens naffn/ hand skal bliffue salig.

Zuoledis kommer det da/at alle Menniste icke bliffue salig?

S. Paulus siger/at de som høre Predickernis Ord/anamne det i Troen/deris hierte bliffuer rørt/at de lære at kiende deris Sønner/ oc søcke aluarlige effter retferdighed/ dem beuise naade oc de saa oc saa salighed.

Men de andre/som huercken høre eller ville høre Guds Ord/ men foracte det middel/formedelst huilcket Troen oc den hellig Aand giffuis/de bliffue forherdede i deris Sønner/oc skule endelige de oc forderffuis der vdi/Rom. viij. Zuo som icke hassner Christi Aand/hand hører hannem icke til. Da

En Predicken

Da er det deris egen skyld / som bliffue fordomme / som icke
ville høre Ordet eller anamme det :

Ja visselig er det deris egen skyld / Der saar Klager oc Pan-
lus met Propheten Esaia i det liq. Cap. 3. Erre / huo troer vor
predicken? Lige som hand vilde sige / O Kiere Gud / det er en
gandste liden hob / der anammer dit Ord / oc henger ved sand-
hed / den største hob følger løgen effter.

Ja siger du / Jeg haffuer icke hørt Ordet :

Der til svarer Paulus / oc siger / at den vinstylding skal in-
gen hielpe / Fordi at som den xviij. Psalm. bær vidnißbyrd om /
da vdgick io Propheters / Apostlers oc de rette Predickers liud i
alle Land / oc deris ord i den gandske Verden.

Hørde der dog mange Joder Christum oc Apostlene / oc
bleffue alligeuel icke salige?

Ja / de som dem hørde / oc trode deris lerdøm / de bleffue
salige. Men de andre / som dem hørde / oc vilde dog icke anam-
me eller tro deris lerdøm / de ere fortabte. Saa bliffuer allige-
uel Gud retferdig / i det hand gjør dem salige som troer. Er
nogen fordomme / da skal hand giffue sin vantro skyld oc icke
Gud. Saa haffue vi her alle deris straff / som icke ville tro Guds
Ord / Oc der imod de tro Menniskis betaling / oc deris / som
leffue effter Euangelio / at Gud vil bønheer dem / naar oc før
de bede / oc suare før de røbe / oc endelig hielpe dem til Liff oc
Giel / Amen.

Om Apostlene / en Predicken Euan- gelium / Matth. v.

Jesus sagde til sine Disciple / Jere Jordens Salt.
Om Saltet mistet sin Krafft / huor met skal mand
salte? Det er intet lenger nøttellig / end at det skal ka-
stis vd / oc Folk skulle træde der paa.

Jere Verdens Liuss. Den Stad som ligger paa et
Berge / kand icke skjulis Mand tender oc icke et Liuss /
oc setter

oc setter det vnder en skeppe/ men paa en Liuffe stage/ saa
liuser det da saar dem alle som ere i Huset. Lader saa
eders liuff skinne for Mennisten/ at de kunde see eders gode
gierninger/ oc prisse eders Fader i Himmelen.

Quad lærer Christus oss i dette Euangelio ?

To stücke/ Først kalder hand Apostele oc deris Efterkom-
mere/ Biscopper oc Predickere/ Jordsens Salt/ Verdsens Liuff
oc en Stad som ligger paa it Bierge/ Oc vil/ at de skulle i deris
Kald salte oc skinne/ der er/ lære oc Predicke. Derneft/ skulle de
saa sticke sig met deris Lerdøm oc Predicken/ at det Land vere
Mennisten oc Almuen trøsteligt oc nøtteligt.

Quad siger Scrifften om Salt ?

Gud taler met Moise om Israels Børns Offer. Levit ij. oc
siger / Du skalt salte alle dine Madoffer/ Oc dit Madoffer skal
aldrig vere vden din Guds Pactis Salt/ Thi du skalt i alle dine
Offer Offer Salt. Oc i den Propheten Ezechiel Cap xxxij. befalis
Presterne/ at de skulle strø Salt paa Brendoffer/ oc Offer saa
Gud til it Søndoffer. Formedelt denne Salten i det Gamle
Testamente/ vil Gud giffue til Kiende/ huad de Prester i det ny
Testamente skulle giøre/ det er/ at de skulle Predicke Loven
oc Euangelium / Først / Loven oc de mangfoldige straff oc
Guds plager/ som hand haffuer ladet vdgaa offuer Søndere/
at de der met kunde stinge ind i Mennistens hierte oc forferde
dem/ at de kunde bliffue Aandelige hungri oc trøstig/ forlen-
gis effter Guds naade oc barmhertighed/ krybe til Raarffe/
ydmyge oc bedre sig. Derneft formedelt Euangelium trøste
dem igen/ at de skulle giffue Gud deris Legeme oc Siel/ til it
velbehageligt oc leffuende Offer/ Som S. Paulus beder oc
formaner Rom. xij.

Quad kaldis Salt i Scrifften ?

Salt kaldis Guddommelig viffdom/ Christelige lerdøm
oc tuct. Der saar siger S. Paulus Coloss. iij. Eders tale skal
altid vere lif salig/ oc offuerstrød met Salt / at i kunde vide/
huorledis i skulle suare huer mand.

Quad

En Predicken

Quad nature haffuer Salt?

Trehande krafft / Det bidder / renser oc benarer huad det
Pommer paa / at det bliffuer vforderffuet / oc icke raadner. Saa
scriffuer S. Paulus ij. Timoth. iij. At all Scrifte er indgiffuen
aff Gud / at hun skal vere nøttelig til Lærdom til straff / til
forbedring / til tættelse / i retferdighed / At ic Guds Menniste
skal vere fuldkommen / oc sticckelig til alle gode gierninger.

I hvor mange parte delis Scriften?

I tuende parte. I Louen oc Euangelium louen giffuer Søn-
derne til Kiende / oc forferder Samuittigheden. Euangelium træs-
ter Samuittigheden / oc forlader Sønnerne / Euangelium ren-
ser oc holder hiertet karst oc sund.

Hvor faar bruger Christus denne Lignelse?

Lige som Kiød oc Fisk raadner oc forderffuis / naar det er
icke saltet / saa er oc i Menniste vduelig til alt got / vden hand-
er salter / met det Guddomlige viiffheds Salt / met en retsin-
dig tro / oc vnderuist i Guds salige ord.

Er det icke da en Aedsommelig ting / at salte Jorden / det er /
alle Menniste?

Ja viffelg er det en Aedsommelig ting / at straffe alle
Mennistis Sønner / laster oc vdyd / oc intet haffue til løn der
faar / vden vmag oc arbeyde / had / affuind / oc forfølgelse / At
en Predickere vel maatte sige / Jeg setter Dieffuelen til at Sal-
te oc predicke i mit sted / effterdi ieg haffuer intet igen / vden
stor vmage oc suart arbeyde / foractelse / bespottelse . oc all
vløcke etc. Quad kommer det mig ved / at ieg skal tage all Ver-
dsens had oc affuind paa mig? Jeg vil lade der gaa sin vey /
Jeg vil oc saa vere en almuess Mand / oc lade andre Salte oc
predicke etc. Lige som Bisper / Prelater oc alre ere Prester gior-
de / de hulde sig fra predicke Embedet / oc Døbbe i den sted Klo-
cker / viede sten oc Træ / rølede oc brølede i Kircker oc Kloster /
at de io icke skulle giøre sig noget Menniste til vnen / eller sette
liff oc gods i fare / Men de var ekon Kieler oc Leckere Graadser /
Dieffuelsens rienere oc Marteler / oc skulle i det tilkommende
liff / vere idel gloende brande i Hellsnedis Ild.

Mig

Wig tættis at Verden giffuer stor årsage/oc hielper der
trolige til?

Ja visselig. Thi naar Gud end opnecker gode Predicere/
som for Guds skyld tage all saadan besuarung til sig/salte rets-
findelig oc frimodelig / straffe Sønd oc ondskab / Oc Pre-
dicke der til met / den hellige Scrifft oc Gnddommelig
sandhed / saa vnder mand dem dog neppelige tørt brød. Det
seer da den meninge Mand / oc tencker / Skulle teg holde min
Søn til Skole / oc føde hannem op til predicke Embedes / at
hand skulde lide hunger oc kummer / lide forfølgelse oc fortagis-
oc stedes gaa i liffs fare? Ney / icke saa / Hand skal der faar lære
it Embede / bliffue en Kiebsmand oc Handlere etc. Der aff kom-
mer det da / at predicke Stole staa tomme / oc ingen vil hielpo
den fromme Christo / at bære sit Raarff.

Naar faar straffe Predicere oc saa Verden / oc besonder-
lig de Aandelige?

Naad skulde de gjøre? Skal mand salte / da vil det bidde/
Christus befalede saa / oc vil ingen lunde andet / end at saltet
skal vere skarp oc bidde vel igennem. Thi saa siger Gud Esai-
lviij. Du skalt robe / strige / lad icke aff / Oploffte din rost / som
en Basune / oc forkynde mit Gode beris Sønner etc. Oc S.
Paulus siger ij. Timot. iij. Predicke Ordet / bliff ved / huad
heller der er i rette tid / eller vrid / straffe / true / formane / met all
taalmodighed oc lerdom etc. Oc Christus siger Johan. xvi.
Vlaar den hellig Aand kommer / skal hand straffe Verden for
Sonden / for Sonden / siger hand / Icke for hoer / Tyffueri / Mand-
flet etc. Thi Offrigheden skal straffe saadanne Sønner. Men
for de Sønner / som ere imod Troen oc Guds ord. Som ere /
Vantro / vradnemelighed / falsk lerdom / løgen / vildfarelse /
Kettere / Secter / den Affgunderi met Sielenesser / Afflad / Zel-
gens rienske Calente / Brøderstab / oc andet Papisteri. Imod
diffe Mennekens lerdoms oc løgens / dødelige Pocker / Pestulen-
ge / forgiffrige Angorns sting oc Podangel / skal mand biffue
skarp Sale / oc stæde det vel ind i de raadne stindende Saar /
grie oc skubbedem vel igennem der met / paa det der kunde end
nogle / om de kunde icke alle / benaris fra Dieffuelen / oc reddis
fra den ewige død.

3

Naad

En Predicken

Quad om Saltet mōster sin Krafft/saa / at det er icke lenger slarp eller
kand bidde igennem?

Alle andre forderffuede ting som Vin/ Øll etc. Kand mand
end haffue noget gaffin aff/ oc giøre ædicke der aff/ Men for-
derffuet Salt dner til intet/ia icke end at det kand kastsis vð
ibland mōg paa myddingen/Thi huor det soris hen/da giør
det Aggre oc Vrtergaarde vfructsommelig. Der saar lige som
it vfructsommelige Vintre/icke dner til andet/ end at kaste i
Jlden oc brende/saa dner icke heller forderffuet Salt til andet/
end at det skal kastsis vð paa ga den / oc trædis vnder Foder.

Saa hører ieg vel/ at lade forsømmelige Prelater staar
i stor fare?

Ja visselig. Alle Papister oc lade forsømmelige Sogne-
herrer/Prelater/Kanniker etc. Som icke straffe folcket/gissue
dem deris Sønd oc ondskab til kiende/munde dem icke paa des-
ris ælendighed oc forderffuelse/men lade dem raade sig sielf/
tie stille der til/lige som dumme Hunde der kunde icke gaa/De
skulle paa den yderste dag/ høre it gruselig forferdelig dom/
Deris egen Almue skal klage paa dem/oc sige/Kiere Herre/
denne haffuer veret vor Biscop/Sogneherre/Dagen oc Pre-
late. Oc hand gaff oss aldrig Guds vrede til kiende/hand straffe-
de aldrig vor Sønd oc ondskab / hand forkyndede oss aldrig
sandhed. Oc der som de end da ville aarsage sig/oc sige/De vil-
de icke høre oss/Da skal det icke hielppe dem/Thi Christus skal
snare/Vide i icke/at ieg haffde befaleet eder/at i skulde salte
oc straffe? Skulde i icke mere ætset mit Ord oc min befaling/
end alle Menniskis yndist oc venskab / mact oc vrede? Nu
vel/Efterdi i haffue leffuet effter eders egen villie/oc icke æle-
niste veret lade oc aarekølse/men oc saa fortæret eders tid i le-
gemlig velhest oc glæde/oc her hafft it Paradis oc en Himmel.
Da skulde i nu der faar igen/fare til den fule Dieffuel/oc inod
eders villie/haffue hellsuendis Jld til len / met alle dem som
eder haffue hørt oc efftersølget.

Dette er it gram oc forferdelig Dom?

Ja/det skal icke end heller diffimellem gaa dem vel her
paa Jorden. Thi de skulle vðkastsis som vðulig Salt/ oc bes-
pottis

spottis aff den gandske Verden/Som den Prophete Malachias siger i det ij. Capittel. Prestens Lipper skulde beuare Lerdom/at mand skal kreffue Lonen aff hans mund etc. Men i era aff veyen / oc forargede mange i Lonen / sønderbrøde Levi Pact/siger Herren/Der saar hassuer ieg oc saa giort det saa/at i ere foractede oc vnerdige saar det gandske Solck/ fordi at i beuarede icke mine veye. Jeg lader mig io tække/at disse Ord hassue paa denne dag deris rette gang/at saadanne vnøttige Menniske/ Sophister/ Papister/ Drømere/ ere foractede i all Verden/Christi ord/Kaster den vnøttige Suend vd i mørcken. Skal oc saa komme offuer dem/ oc suld konnis met dem.

Huor saar kalder Christus sine Disciple Verdens Luss?

Fordi at de skulde oplusse Verden/vnderuise Menniken/ oc føre dem til den enige salighed.

Huor met?

Met det hellige saliggjørende Euangelio/ det hand besaa lede dem Marci i det sidste Capittel/Gaar bort i den gandske Verden/predicke Euangelium saar alle Creature. Thi at vden dette Luss/er Verden icke andet end idel mørcken oc blindhed/ idel Sodoma oc Gomorra/ia helssuede sielff. Thi at hassde Verden hassde noget andet Luss/huor til skulde det da veret nøtteligt at Christus skulde vdualt Disciple oc Apostle/oc sagdi Jere Verdens Luss/ oc besalet dem/ at gaa i Verden/ oc predicke Euangelium.

Huad er da passuen/Cardinaler/Bispe/Kanniker/Døgen oc andre saadanne prelater?

De rose sig vel/at de ere Verdens Luss/Christi Statholder oc Apostlernis Arffvinge oc Effterkommere/Men predicke Embedens Salt/er bleffuet til Olie oc Chrisne/ til Klocker at dæbe/ til Træ oc Sten at Die/ oc til at giøre Affguder met Olie/ Aff Lux bleff der Lex. Thi de opfyllde de gandske Verden/ met deris galne vguelige Loner oc Decreter/ Oc de for dempede oc vndertrøcte de trofaste Apostlers Luss/met deris forblinnede Dieffuels lerdom/ Oc ere huercken Salt eller Luss men lade Bugfyllere dumme Hunde etc. Som huercken lære eller predicke/ huad Christus hassuer besalit.

h ij

Huad

En Predicken

Quad bør en ret Christi Tienere at gøre?

En Christi Tienere skal frimodelig oc dristelig Salte/
der nest oc saa skinne obenbare/ Sette lussæt paa en Lussæ stage/
icke vnder en Skæppe/ it Bord/ Benck eller Seng/ Icke lessue i
verdsslig rigdom/ prael oc læst. De vtro Tienere sige (diss vær) i
Christendommen/ haaffue de alle predicke Stole/ Daaben/ Sa-
cramente/ oc alt det som hører til Predicke Embedet/ i deris
hender/ oc vrette alligenel intet aff deris Embede/ Ja de
maale i det sted Korn oc Mel vd/ oc siæle for Pendinge/ de
dricke/ fraadse/ slampampe/ lege/ søffue oc bruge deris legeme i
all legemlig vellest/ oc acte gandske lidet huor de arme Siels
blissue/ saa aldelis ere de aff Gyrder bleffue til Vlsfue.

Quad vil nu Christus met disse Ord/ Jere Jordens Salt/
oc Verdens Luss?

Saa meget vil hand sige. Først/ at Predicere skulle vere
lerde i Louen oc Euangelio/ at de kunde giffue/ huer som spør
dem at/ gode raad oc klar vnderuissning aff Scrifften/ Der
nest/ at de skulle først bruge deris Kunst oc forstand til Guds
ære/ der nest til deris Næstis trøst oc Salighed/ Straffe de
Onde oc træste de Gode/ Oprette dem som ere falden/ oc vlsse
dem paa den rette vey/ som ere i vildfarelse. Det tredie/ at de
skulle vere beredde oc beuebne de/ at gaa dristelige frem oc staa
saar den gandske Verden/ som paa it høyt Bierge/ lade sig
frimodelige til synne/ oc obenbare høre sig/ intet tie eller stoppe
vnder stoel/ oc lide der offuer huad dem tilfalder/ Thi den som
bestickede dem til Salt oc Luss/ handi skal vel oc saa holde sin
stuck ved mæct/ lige som hand loffuer oc tilfuger Matth. x.

Quoaledis beslutar Christus dette Euangelium?

Hand siger/ lader eders Luss saa skinne saar Mennicken/
at de kunde see eders gode gierninger/ oc prisse eders Sader i
Himmelen.

Quad vil Christus met disse Ord?

Effterdi der intet Embede paa Jorden/ som haaffuer mere
frestelse/ end predicke Embedet/ da formaner hand gandske
flitelig/ at huer skal tage vel vare paa sit Luss/ Lige som hand
vilde sige/ Verden skal der staa effter oc arbejde paa/ at hun
skal kunde formærcke oc vndertrøcke eders Luss/ Men staa
stadelige/

Stadelige/oc verer frimodige imod hinde/ Der som i eton kunde
saa meget beholde/ At icke krybe i skul/ oc sette lussset vnder
en Steppe/ Bord/ Benck eller Seng/ Men vdtrette eders Lms
bede redelig / Da vil vel ieg der tage vare paa/ oc bestille det
saa/ at Verden skal huercken vndertrøcke eller fordempe eder.
Predicker eton i oc lærer Mennisken mit hellige Euangelium/
Lige som ieg befalede eder/ oc forkynder dristelig oc frimode-
lig Troen oc Guds Ord / vnderuiser de arme oc bedrøffuede
hierter/ oc angerfulde Samvittigheder / i de reete Christelige
oc Euangeliske gode gierninger / oc beuiser eders lerdom oc pre-
dicken/ met it Christeligt leffnet oc gode omgengelse/ oc giffuer
huer mand gode Exempel oc efftersyn/ Da skal det ingen vød
haffue met eder/ i skulle vel bliffue beuarede. Sla de end lege-
met ihel / da skulle de icke dræbe Sielen / Jeg vil giffue eder
Mund oc viffdom/ huilcken alle eders Modstandere icke skulle
kunde imod sige eller imod staa. Oc der som i saa bliffue bestan-
dige / da skulle i euindelig glæde eder met mig / i Himmelrige
i det euige Liff / Amen.

Om Martelerne i almindelighed/Epistel

til de Heb i det x. Cap.

Tencker ousaa paa de fremfarne dage / i huilcke i var
opliufde / oc lidde en stor pina etelig strid / en part
sielfs/formedelsi forsmædelse oc drøffuelse ere bleffue ic
vidunder/ En part/ at i haffde samfund met dem der det saa
gick. Thi at i haffde metlidelse met mine band/ oc lidde met
glæde/ at de røffuede eders gods/ som de der vider/ at i haff-
ue hoffeder sielfs/ en bedre oc varafftige boskab i Himmelen
Kaster eders forhaabelse icke bort / huilcken der haffuer en
stor betaling. Ihaffue oc Taalmodighed behoff/ at i kunde
gigre Guds villie/ oc anam me Fortættelsen. Thi end nu om
H iij en liden

Om martelerne i almindelighed
en liden stund/ da kommer den/ som komme skal og ick
tøffuer. De den Keiserdige skal leffue aff Troen. Men huo
som viger hannem skal min Stel/ ick haaffue behagelighed
til/ og vi ere ick aff dem/ som vige og bliffue fordynde/ men
aff dem som troer/ og redde deris Stele.

Quod stulle vi besønderlig lære/ og beholde aff denne Lætte?

Tre stöcke/ Først/ er her en vndervisning og paamindelse/
huorledis den skal vere sticket/ som rettelig vil bekiende den
Guddommelige sandhed. Der næst en nøttelig formaning til
Troen/ til taalmodigheds/ og til Christelig lydighed. Det tredie/
en advarsel/ at vi stulle ick afflade eller bliffue mistroelige.

i. Huor om handler paamindelsen?

Hun giffuer met klare Ord alle Menneske til Kiende/ huor
ledis Christi rette Marteler stulle vere sticte.

Quod kaldis en Marter?

Marter er ic Grest Ord/ og kaldis saa meget/ som ic be
standig vidnibyrds/ der altid og alle øyenblict bekiender sin
tro/ og vor Læste Christum/ ick alemnste met Munden/ men
ockaa met sit leffnet/ og om behoff giøris/ met sit eget Blod.
Der saar kaldis ick alemnste de Martires/ som bliffue aff liffnet
for Euangelij skyld/ men ockaa alle andre fromme Christne/
som lide forfølgelse/ giennordigheds og modgang/ for Ordens
bekiendelse skyld/ Og ere veluillige og redebon til/ at gaa for i
døden/ end lade sig trengge fra denne bekiendelse.

Quod skal da en ret bestandig/ sandheds bekiender haaffue?

To stöcke/ Ret sand oplussning aff Gud/ og retsindig
taalmodigheds.

Quod er Guds oplussning?

Icke andet/ end at naar ic Menneske/ ananner Guds ord
met Troen/ da lærer hand der aff/ at Kiende Gud fuldkommeli
ge/ saa/ at hand ved/ huad hand haaffuer aff Gud/ og huad
hand skal vinde og ananne aff hannem/ der tager da den hel
lig Aand/ all Menneskelig formørkelse bort/ formedelst sin gud
dommelige forarbejdelse/ optender Troen/ og opluffer hiertet/
at vi Kiende Gud fader og hans Søn Jesum Christum/ huad
hand er/ og huad sind hand haaffuer inod off. Denne kundskab kal
dis rettelig det enige Liff/ Johan. xvij.

Huor

Quotedis kommer mand til saadan oplussalng:
 Formedelt Troen/oc at mand offte oc idelige hører des
 Guddommelige Ord/oc beder aluarlige.

Quotedis skal mand bede der om:

Som den hellige Dauid beder Psal. xij. See dog oc bøn
 her mig. Herre min Gud/Opluss mine Byen/at ieg icke søffuer
 i døden/Psal. xvij. Herre min Gud gjør min mørckhed klar
 Psal. lxxij. Gud ver offnaadig/oc velsigne off/hand lade
 sit Ansigt oplusse off/At vi kunde paa Jorden kiende hans Vey/
 iblant alle Hedninge hans salighed/Psal. cxix. Lad dit Ans
 fect skinne offuer din Tiener/oc lære mig din ret.

Hu er da det Luss/der off skal oplusse?

Aleniste Jesus Christus Guds eneste Søn/der sielff siger
 Johan. viij. Jeg er Verdens luss/hu som følger mig effter/
 hand skal icke vandre i mørcken/men hand skal haffue liffsens
 Luss. Oc Johan. xij. Jeg er kommen ic Luss til Verden/paa
 det/at hu som troer paa mig/icke skal bliffue i mørcken. Der
 staar siger oc Dauid Psal. xxvij. Herren er mit Luss/oc min
 salighed. Huem skulde ieg frøcte faar?

Guilcken er den Løtte/der dette luss er set vdi?

Denne Løtte er Guds Ord Psal. xix. Dit Ord ere mine sø
 ders løtte.

Haffue vi oc fortættelse/at Gud vil oplusse off?

Ja visselig/Thi Simeon siger aff Guds Mand/at Gud
 fader/beredde sin Søn Verdens Grelser/ic luss til Hedning
 ers oplussning. Oc Johannes siger/At Christus der euige
 luss/er fordi kommen til Verden/at hand vil oplusse alle
 Menneiste/som komme i Verden/der som de ekon ville anama
 me oc kiende hannem/lige som Propheten Esaias oc saa forma
 ner. Vaage op du som søffuer oc staa op fra de døde/da skal
 Christus oplusse dig.

Hu er Taalmodighed?

Taalmodighed er en offuermaade herlig Guds gaffue/
 som er/at mand i Troens bestandighed/oc en retsindig for
 haabelse/for drager denne Verdens modgang/oc allehande
 frestelser/huad heller de ere aandelig eller legemlig/oc formin
 der saa

hij

ter saa

Om martelerne almindelighed

ter saa naadig forløsning aff Gud/ Oc der til met/ taalmodelige møster oc omber/ det mand icke kand saa.

Ligger der da saa stor mact paa Taalmodighed?

Ja/ der er intet/ der en ret Christen oc sandheds bekiender/ haaffuer saa vel behoff/ som taalmodighed. Fordi at strax Troen optendis i hiertet formedelst Guds Aand/ da kand hand icke huile eller holde stille/ men hand bryder vd met sin bekiendelse/ roser/ loffuer oc prysar intet andet/ end Gud aleniste oc hans naadige velgierninger oc vnderlige gierninger. Saadant kand da Verden (som stedes vil tiene Dieffuelen til tæcke) icke fordrage/ Saa kunde oc icke derette Christne tie stille/ der offuerfalder mand dem da/ plager deris Legeme/ Zustru oc Børn/ giør dem skade paa deris gods/ oc alt det de haaffue. Der saar giør is det gandske vel behoff/ at Gud vil begaaffue dem met taalmodighed/ thi det er dem ellers vmuelig/ at de kunde bliffue bestandige i saa mange frestelser.

Suor vdi skal mand - besønderlig beuise Taalmodighed?

Vi skulle først haaffue taalmodighed paa/ vor egen vegne/ Der nest paa anderis vegne.

Suorlevis skulle vi bære taalmodighed paa vor egen vegne?

Naar forfølgelse begyndis / da skulle vi icke vere heffinsamme/ icke heller knurre imod Gud/ icke søge vtilbørlige vguadelige middel/ at de vi kunde vnduere kaarssit/ Men vi skulle lide taalmodelig all forsmælse/ skændsel/ forhaanelse / spe oc spot/ Oc Gud til tjenste oc ære gierne vdholde/ der som mand oc skulde for hans Klaffu skyld/ sette til oc forlade baade gods oc husfliff oc legeme der offuer.

Suorlevis skulle vi vere taalmodige paa anderis vegne?

Naar vi see at vore Metbrødre oc Metchristne/ lide forfølgelse/ trengsel/ oc drøffuelse/ forhaanelse oc bespottelse/ da skulle vi icke skamme oss ved/ at haaffue omgængelse met dem/ men haaffue metlidelse met dem/ det er/ komme dem til hielp met raad oc gierninger/ trøste dem/ oc met det Gud haaffuer forlent oss/ hielp oc forfremme dem til det beste. Oc der som vi end skulde komme i fare der offuer/ at oss kunde vendis skade til/ paa vort gods oc paa vor næring/ da skulle vi gladelige lide saadant/ sette

Dant sette sagen ind til Gud/ oc vide/ at vi haaffue hoſſoffielſſ
en bedre bolig i Zimmelen.

Er da Taalmodighed ſaa nøttelig en ting?

Lige ſom det bliſſuer off ſuart oc ſurt paa at gaa/ før vi
kunde venis til Taalmodighed/ Saa fører hun met ſig diſſ mere
nøtte oc vſorgengelig fruct. Thi vor H. Erre Chriſtus ſiger
ſielſſ/ At de vdualde ſkulle bære meget fruct i taalmodighed.
Der ſaar ſiger oc Paulus Rom. v. Drøffuelſe giør taalmodig-
hed / oc talmogighed giør forfarenhed / oc forfarenhed giør
haabet/ Men haabet lader icke beſtemme. Oc til Timotheum
ſcriffuer hand. Lide vi/ Da ſkulle vi oc regnere met hannem.
Salig er den Mand (ſiger S. Jacob) ſom lider freſtelſe/ Thi
effter hand er forſøgt/ ſkal hand anamme Liſſ ſens krone/ huil-
cken Gud! haaffuer tiſſ ſagd dem/ der hannem elſke. Dette ſamme
er det oc ſaa der denne Epistel ſiger / I haaffue talmogighed
behoff.

Suor ſaar giøris da Taalmodighed behoff?

Førſt/ at i kunde giøre Guds villie/ Fordi at intet vtaal-
modigt Menſke/ giør det ſom Gud er behageligt/ men ſetter ſig
ſtedes inod hans villie. Der neſt at i kunde anamme foriettelſen.

Suad er off da tiſſ ſagd?

Det enige Liſſs arffue/ Guds rige. Huo ſom der vil ind/
hand ſkal formedelſt megen drøffuelſe gaa der ind/ Acto. riſſ.
Oc huo ſom formedelſt drøffuelſe ſkal gaa oc komme der ind/
hand ſkal giøre det i taalmodighed/ Thi vtaalmodighed bliſſuer
til bage oc kommer icke igennem/ der til met heder det ſaa/ ville
vi regnere met hannem/ da ſkulle vi til forn lide met hannem.

Suor til formaner S. paulus effter denne paamindeliſe?

Hand formaner off/ at vi ſkulle met all flid/ fuld komme
oc vdrette Guds villie.

Suad er Guds villie?

Det er Gud faders villie/ at huo ſom ſeer Sønne / oc
troer paa hannem/ ſkal haaffue det enige Liſſ Johan. vi. Oc
Paulus i. Theſſalo. v. ſiger Formaner de vruetige/ trøſter de
Miſtrøſtige/ fordrager de Strøbelig/ verer taalmodig met huer
mand/ Seer til/ at ingen betaler ont met ont/ men legger eder
alcid effter det gode / baade indbyrdis oc inod huer mand.

H. v

Verer.

Om Martelerne i almindelighed

Verer altid glade/beder vden aff ladelse / Verer tacknemelig i alle ting. Thi det er Guds villie i Christo Jesu til eder.

Quorledis fuldkommis same Guds villie?

Mand fuldkommer Guds villie/aleniste formedelst Troen/ oc formedelst taalmodighed.

Quorledis formedelst Troen?

Troen holder sig til det sande vomsstiffelige Guds ord/ oc huad som der loffuis oc tilsigis vdi/det gior hun til sit eget. Anammer saa gladelige Guds hellige gaffuer / de hand skencker oc giffuer Verden/som er/den H. Erre Jesum Christum/met den hellig Aand/oc alle Himmelste gode ting. Huor som denne retferdige Grelser nu erider til regnis naadelige det same Meniste / formedelst Troen/aff Gud / for Christi skyld/huilcken hans tillid staar paa/Guds villies oc Louens fuldkommen opfyldelse. Oc saadan it trofast herte/haffuer fred oc gleder/ Sondernis forladelse oc det enige Liff.

Quorledis fuldkommis Guds villie/formedelst taalmodighed?

Alligenel it Meniste actis oc regnis faar Gud/aldelis retferdig oc salig for Christi skyld/oc anammis aff naade til it Guds Barn/saa bliffuer der dog/saa lenge vi ere i denne Verden/megen sondelig leet/ oc saa i de Vdualde/at mand stedes maa vinde strid imellem Aanden oc legemet. Oc paa det Troen nu skal proffuis oc vi skulle affue vor Bøn/haab / lydigheid/ oc Guds freet etc. Da legger Gud det hellige Kaarff paa oss/det skulle vi da anamme met taalmodighed / oc hiertelig gieme vere hans Saderlig villie lydig der vnder.

Assue vi da oc her til en trost?

Ja visselig/baade til Troen / oc til taalmodighed.

Quorledis til Troen?

Meesteren til denne Epistel siger/at den retferdige skal leffue aff sin tro/som den Prophete Zabacuc / haffuer lenge tila forne Propheteret. Thi Troen er en hiertens viffe stadighed/en viss fundament/der icke viger/icke rocker/icke stumcker ned/icke falder/men er stadig/ oc haffuer Ordens art oc nature/ der det holder sig til/huilcket der bliffuer euindelig Esai. xl. Gud som nu troer/hand skal oc saa bliffue euindelig. Det maa vere vduoris til at see/huordant det kand/Thi Troen omgaess met vffynlige ting/

lige ting/oc lader sig icke forføre. Saa er den hellige Scrifft fuld aff herlige Sprog/ i huilcke Troens art oc nature/kræfft oc forarbejdelse giffuis til kiende.

Quad trost hæfue vi aff taalmodighed?

De som i taalmodighed fuldkomme/ oc trolige vdrætte Guds villie/ de skulle anamme foriettelser/ det er/ alt det Gud hæffuer tilfagd oc loffuit dem/ skal visselige vederfæris dem. Der til skal saadan taalmodighed oc pijn icke vare euindeligh/ men om en liden stund/ da kommer den/ som komme skal/ oc tøffuer icke/ som er/ vor forløfere Jesus Christus. Thi vi vide/ at alle Creature forlengis met oss/ oc ere end nu stedes i banghed. Oc icke aleniste de men oc saa vi sielf/ som hæffue Aandens første grøde/ forlengis oc hoff off sielf/ effter Børnsens vdrærelse/ oc bie effter vore legemis forløsning. Thi vi ere vel sølige/ dog i haabet. Oc det haab som mand seer/ er icke haab/ Thi huorledis kand mand haabis til det/ der mand seer? Men haabis vi til det der vi icke seer/ da bie vi der effter met taalmodighed.

Quor saar giffuer denne Epistel off atværsel?

Alt vi skulle icke vige oc falde/ fra den rene bekiende sandhed.

Quor aff kommer saadan affald?

Aff vantro oc vtaalmodighed/ at mand kand i nød icke forlade sig paa Gud/ søger middel oc veyel/ at mand kand hielpe sig sielf/ finde paa raad oc skaffe sig sielf beftermelse. Oc naar mand skal lide noget/ saa/ at mand maa fræte oc vinde store Zerrers vrede oc vgunst/ møste sit gods/ oc staa i anden fare/ da giffuer mand her it/ der it andet stæcke til/ oc viger/ oc giffuer i saa maade vantroen obenbare til kiende. Der til er da den kloge fornufft/ frue Zalda/ oc Verdslig viffdom en offuermaade fornufftig oc snedig Mesterinde. De andre ville icke gierne/ holde en liden stand vd met Gud/ oc hielpe at bare kaarssit/ de turre oc worde vwillige/ oc giøre paa det neste alt huad mand begiærer aff dem/ at de kunde bliffue fri fra kaarssit.

Quod truer Gud saadan vffadige Menniske met?

Quo som viger? siger Gud/ den skal min Siel icke hæffue behagelighed til. Det er en stor vanart oc vdyd/ naar mand falder fra

Om Martelerne i almindelighed

Der fra en Verdslig **3 E R R E**. Hvor meget verre er da det/at
mand forhindrer Gud sin hiertelige faderlige behagelighed/
met saadan skendelig affuigelse oc affald:

Gud vdualde sig/oc kallede formedelst sit Ord oc Aand/
en besønderlig Kircke oc Meninghed paa Jorden/oc troloff-
uede sig hinde som sin elskelige Brud/hand haffuer oc en be-
sønderlig oc hiertelig behagelighed der til / oc en offhermaade
stor løst oc glæde der aff. At nu nogle aff dem (ia alt formange)
som ere i denne Meninghed/ icke ville besinde/ hvor stor naa-
de Gud haffuer beuist dem/ oc naar forfølgelse oc drøff-
uelse kommer/ lade løfte eller true sig der fra/ bliffue vtro
eller tuiltraadige/ det er hannem gandske mis hagelige/ hvor aff
hand oc bliffuer saa fortørnet/ aff Gudsdommelig retferdighed/
at hand nødis til at straffe saadanne Mammelucke oc Vena-
detkaaber met all vlsøcke/ oc endelig der som de end ville der til
met haffue ret paa at staa/ met den euige fordommelse oc helff-
nedis Jld/Plage oc pine dem til euig tid.

Ja siger du/ Aand skalde alligenel for fred oc endrectighed
skyld/ vnder tiden vige Modstanderne oc giffue
dem noget til?

Der haffuer du ingen befaling paa/ i den gandske hellige
Scrifft/ oc meget mindre nogen foriettelse / at der skal komme
fred aff. Der giffuis meget snarere aarsage til/ mange arme
Samvittigheders vfred met/ oc din egen fordommelse. Der
faar skulle eller kunde vi icke vden Guds besønderlige mishage-
lighed / vige vore Modstandere til deris vildfarelsis stadfe-
stelse / i det ringeste stæcke / der er vor Religion oc Guds tien-
ste anrørendis/ icke heller tilstede dem noget eller sielff anani-
me/ der kand regnis Guds Ord til en fornedrelse. Vilde de der
offuer buldre/traadse oc vndsige meget/ da kunde vi icke giøre
der mere til/ end befale Gud vor sag/ oc met taalmodighed i
Troen/ vinte hans hielp oc forløsning.

Hvad trøst haffue da de/ som ere bestandige i Troen?

De som troer aff hiertet oc bekiende met Munden/ skulle red-
de deris Siele/ det er/ de skulle vere oc bliffue Guds børn / oc
det euige Liffs Arffuinge euindelig. Oc alligenel det end skal
gaa

gaa vnderlige/oc synnis/lige som de skulde aldelis vndergaa/
bliffue til enig tid forderffuede oc vnder døden/saa skulde de
dog endelig redde deris Siele / oc forløsis fra all vळेcke oc ont/
oc foris til Guds rige. Det giffue oss Gud allesammen/Amen.

Om Martelerne/en Predicken/

Luce. viij.

Jesus sagde til sine Disciple/ Ingen tender it Luff/
oc skul det met it Kar/eller setter det vnder en Benck/
Men hand setter det paa en Luffe stage/ Paa det/at
huo som der gaar ind/ skal see Luffet. Thi der er intet skult/
som icke skal obenbarts/oc intet hiemmeligt/som en skal
kundgigris/oc bliffue obenbare. Saa seer nu der paa/hu-
orledis i høre til. Thi huo som hassuer/hannem skal giffu
uts/Men huo som intet hassuer/hannem/skal ocsaa det
tagis fra det hand mente sig at hassue.

Quad holder dette Euangelium off faar?

Tre stöcke. Først/at Gud optende it Luffi Verden/ som
er/Euangelium/at det skal skinne. Der nest/At Euangelij
Luff skal staa paa en Luffestage/skinne/oc kundgigre alle ting/
obenbare. Det tredie/ Huorledis mand skal høre oc anamme
det hellige Euangelium.

Quad Luff optende Gud i Verden?

Hand optende it legemlige oc Aandeligt Luff. Thi at lige
som Gud besörgede denne synlige Verden/met it herligt Luff/
met den naturlige löstige Siel/Saa hassuer hand ocsaa be-
sörget Christendommen / met det hellige Euangelij nadelige
Luff. Oc lige som mand skal icke vinte nogen anden Soel
i Verden/end den der nu fem tusinde Aar hassuer skinner oc op-
lyst Verden / Saa skal mand icke heller vinte noget andet
Euangelium i Christi Rige/det er/ i den Christelige Kircke eller
Christen

En Predicken

Christendommen/end det/som formedelst de hellige Apostle/
bleff predickt i den gandske Verden/ aff Christe befaling/ oc
anannet aff den Christelig Apostoliske Kircke.

Solen bliffuer alliguel vndertiden formordet oc
møster sit sinn:

Det skeer vel vndertiden/At den løstige Soel formordet is
ell en tid/formedelst Skyer oc Taag/men hun lader icke fordi
aldelis aff at skinne. Lige haßfuer oc saa Euangelium/vel veret
vndertiden formordet/formedelst Tiranni oc forfølgelsis mør-
cke Skyer/oc formedelst Ritters/Parthier oc Secters taag/
oc formedelst Dieffuellsens lerdom oc Menniskens vildfarelse/
Men aldrig kunde enten Tiranner eller Rettere/Parthier eller
Papister/fordempe oc vndertrøcke det. Thi Euangelium er
Guds Krafft/som gjør dem alle salig/der troer paa/oc er be-
grundet paa den stercke faste/Klippe/imod hvilcken alle helff-
nedis Porte intet kunde giøre/Vaar mand end fordemper det
paa en sted/saa gaar det paa ti steder op igen.

Saad er Euangelium for it Liff:

Euangelium er det eniste Liff/ aff hvilcket vi skulle see at
vandre i denne mørcke Verden. Dette Liff siger Christus om
Johannes i det ij. Liffet kom til Verden/oc Mennisken elskte
mørcken mer end Liffet. Oc S. Petrus siger ij. Pet. j. Vi
haßfue ic fast Prophetiske Ord/ oc i giøre vel/at i giffue act
der paa/som paa it Liff/der skinner i it mørck sted/indtil dagen
bliffuer Liff/oc Morgenstiernen opgaar i eders hierte. Lige
som hand vilde sige/Efterdi i ere i denne Verdens mørcken/da
gør det eder vel behoff/at i holde eder til Guds Ord/Thi det
er alene den Løcte/met hvilcken vi komme igennem mørcken/
som Dauid siger i den cxiij. Psalm. Die Ord er en Løcte saar mine
føder/oc it Liff paa min vey.

Saad er Verden:

Verden er mørckens Rige/Oc alle Menniskis foruøst oc
godetøcke er der til met idel mørcke/blindhed oc vildfarelse/der
som de icke bliffue oplust met Euangelij liff. Her haßfue vi
dette Liff behoff/effter dette liff skulle vi icke haßfue det be-
hoff/Men vi skulle de see den hellig Trefoldigheds Spegel fra
ansiet til ansiet.

Saad

Quad skal mand giøre met dette Liuff?

Dette Liuff skal tendis op/oc settis paa en Liuffstage/
lige som Christus siger/Jngen tender it Liuff oc skul det met
it kar/eller setter det vnder it Bord/Benck eller Seng/men
hand setter det paa en Liuffstage/paa det/at huo som der
gaar ind / skal see Liuffet.

Quad vil Christus met disse Ord?

Hand vil der met formane alle State oc Embede/at huer
skal giøre i sit Kald/det Gud haaffuer befalet hannem/Chi alle
Christne ere giord til Liuffi Daaben / oc optende met den hel-
lig Andes ild oc naade / at de skulle skinne/ Icke aleniste/at de
skulle rose sig aff it Christeligt Liuffi/oc kalde sig Christne/
høre Euangelium/oc giøre dog ingen Christelig gierning/Men
de skulle skinne / oc giffue alle Menniske gode Exempel met de-
ris Lerdøm/oc leffnet/Som Christus Formaner Matth. v.
Lader eders Liuff saa skinne saar Menniken/At de kunde see
eders gode gierninger/ oc prijsse eders Fader i Himmelen.

Quad skulle verdslige Regentere betencke hoo disse Ord?

De skulle betencke oc komme ihu/ at effterdi de ere Liuff oc
Regentere/som ere bestickede aff Gud/da skulle de i deris kald/
stat oc embede/skinne/vaage/ oc vere omhøggelige for deris
Vnderdanne / sticke huer mand Lou oc Ret vden Personers
anseelse/at de icke for vild eller vendskab/gunst eller gaffue for-
nende Retten/oc de skulle beuise huer mand tilbørlig hielp oc
trøst/forfremme Guds ord/straffe de Onde/beskerme de Gode/
forfuare Encker oc Faderløse Børn/oc gierne høre arne Mena-
niste.

Quad skulle de Handelslige Regentere tencke?

De skulle komme ihu/at effterdi de side i Christi oc Apostlers
nis sted (som de rose sig aff) da skulle de oc saa vere til sinde som
Christus oc Apostlene ere/vdrette slietelige Christi oc Apostler-
nis bealting / predicke Guds Ord / forkynde Euangelium oc
Guddommelige sandhed / vddele de hellige Sacramente effter
Christi sticck/ trøste bedrøffuede hierter oc mistrøstige Samvittig-
heder/met de salige Sprog aff Euangelio/oc aff den Guds-
dømmelige scrift.

Detto

En Predicken

Dette var vel salige tander / der som de saa vilde giøre.

Det land icke gaa vel til i Christendommen / naar huer vil
offuergiffue oc lade sit eget Kald falde / oc see til en anden / naar
de Mandelige ville regiere Verdslige / oc de Verdslige regiere
Mandelige / som de (disse var) lenge haffue giort. Huad er Passi-
uen / huilcken den gandske Verden / haffuer huldet det for en
Gud : Huad giør hand Christendommen til gode ? Huad land
den Christelige Kircke forbedris aff bannem ? Huad er hans
lerdom ? Hans leffnet ? Oc huorledis stiner hand i Christendoms-
men ? Huor ere de Christelige oc Apostoliske Exemple ? O du
gode Gud / huad er det it alendigt Luss. Huad ere alle Cardis-
naler / Bisper / Prelater / Pronester / Officialer / Ranciker / Altere
Prester / Muncke / Passuens Oyenstalcke oc Disciple ? De skulde
vere Jordsens Salt / oc Verdens Luss / Deris Embede skulde
vere at salte oc skinne / Men huad haffue de giort ? Saltet
haffuer most sin Krafft oc er bleffuet vdnligt / det salter icke bid-
der icke / Lussen er vdsuget / De haffue aldelis fordempet det rette
Euangelij Luss / met deris Dieffuels lerdome / met Menniskens
drømme / oc Papistiske Louer oc Decret / De ere huercken Salt
eller Luss / huercken Apostele eller predickere / men lade Graads-
sere / Bugtjenere / dumme Hunde / Senge heste / som altid ligge
oc snurcke / oc huercken ere Gud eller Menniske nøttelige.

Huilde sette Lussen vnder en Skeppe :

De som tie Guds ord / oc offuergiffue predicke Embedet /
at de skulle icke moste Kornrente oc anden indkomme / de som
læse meget mere i Landgilde Bogen / end i Bibelen / i det ny oc
gamle Testamente / Ja de vade icke en gang Penne i it gands-
ke Aar / vden naar Bønder føre dem Korn / Lam Pendinge /
Hønss oc Gæss / oc de scriffue / Satisfecit, i Registeert.

Huilde settet Lussen vnder Brodet :

De som tie Guds Ord / at de skulle icke moste den søde haff-
lage oc nydelig mad / at de icke skulle moste fede Prebender /
Forleninger / Prelatedomme / oc at deris Steggers Land aarle
røge om Morgenene / oc Vindtanden vande lenge ved paa
Affenene.

Huilde

Guilde sette Liusset vnder Børdet?

De som tie Guds Ord/for deris vchristelige Størleffnet
oc Boleri skyld/de bestøcte at der som de anamme Euangeli-
um/da skulle de offuergiffne deris Støger oc Pappenollicher/
oc icke lenger/som de ere vaande til/kunde slippe en/tage en
anden/oc lige som de der bytte Zeste/stifte en bort for en ande.

Guilde ere de som sette Liusset vnder Bønden?

De som sige / Anammer ieg Euangelium / da skal ieg altid
læse i den hellige Scrifte/ studere/ predicke/ icke lenger gaa aar-
skeløss/oc vere en dag driffuere/ieg skal bryde min morgen søffn
oc icke saa lenge drage Duendynen offuer hoffuedet/oc vende
Dieffuelen en steg/Vley bort oc end langt bort det Euangelium/
Jeg vil bliffue en Papist oc haff min gamle stik/oc fare huort
ieg kand/ Jeg veed at ieg bliffuer icke boree/ Vil Gud icke haff-
ne mig/da anammer Dieffuelen mig gladelig. Saa tencke viffe-
lig oc sige alle Romanister / Papistiske Prester oc Munde/ i
alle Stict oc Kloster/ Gud opliuffe dem/ Amen.

Guad er det Christus siger / der er intet skult / som
icke skal bliffue obenbaret?

Christus giffuer sit Ord dubbelt krafft. Først/ at det er icke
Lius i mørcke. Der nest/ at det obenbarer alle hierters hiemelige-
hed/all Sønd oc Laster/ icke aleniste paa den yderste dag/ men
oc saa her paa Jorden. Saa kunde Cain icke skule sit Mord/oc
Dauid icke dølgge sit Zoer. Det er icke almindelige Ordsprog/ At der
stoppis intet saa dybt ned/ at det kommer io op igen/ Item/
Der spindis ingen Traad saa smaa / at hand skal io til syne
gaa/ Item/ Spørge vi det icke nyt/ Da spørge vi det gamelt/ Ja
der som nogen end kand skule oc stoppe sine Sønder ned i denne
Verden / saa skulle de alligenel paa den yderste dag / bliffue
obenbare faar den gandske Verden/ Engle oc Dieffle / Men
naar nogen bekiender dem her/da skulle de bliffue skulte i den
anden Verden evindelich. I det at nogen falder fra eller til den
Guddommelige sandhed/ foracter eller anammer det Guddoms-
melige Ord/ kunde vi i nogen maade kiende/ huor der er en Chri-
sten eller icke Christen/ huor der er icke Guds Barn/ eller Dieffuel-
sens barn/ Aff Christi Ord/ Johannes. viij. Huor som er aff Gudi
hand

En Predicke

Hand hører Guds ord. Men paa den yderste dag skulle Sammenligheds Bøgger opladis oc huer skal døme oc giffue sig sielf til kiende effter som hand trode/ oc beniste Troen/ oc gaff hinde vduortis til kiende/ met Kierligheds oc barmhertigheds gieninger.

Guad er det Christus siger / Seer til huad i høre/ oc huorledis i det høre?

Det er en alnarlig tale met disse Christi Ord / Lige som hand vilde sige/ Der skal bliffue it ødelige oc fordersfuet vafen i Christendommen/ Imine Apostlers oc Tieners sted/ skulle komme pralende hoffmodige storactige Prelater / lade / søffue Løffgengere/ Bugfællere oc Bugtjenere/ falske Lærere oc Løgenpredicere/ som skulle fornende alt det / der er gudeligt oc Christeligt/ oc føre ind Dieffuelsens oc Passuens vgnedelighed/ seer fordi der paa/ oc giffuer act paa eders sag/ Seer til/ huad i høre/ om det er Guds eller Mennekens ord / Seer oc saa til/ om det er Guds sandhed/ eller Dieffuelsens løgen/ Seer oc saa til/ huorledis i høre/ om det predickis eder trolig aff herteet / eller aff idel smigge oc høgleri / Oc om i høre det met it alnarligt trofast herte/ eller aff en seduane oc for it vduortis syn/ Det gielder icke Eble oc Pærer/ Klodder oc Pebberragge/ Men det gielder Legeme oc Siæl/ Himelen eller Helffuede/ den enige Død eller det enige Liff / Huo som taber i denne sag/ hand haffuer tabt oc mest det enige gode/ Men huo som vinder/ hand haffuer vundet en euig Seyer.

Hvor met beslutter Christus dette Euangelium?

Hand siger/ Huo som haffuer/ hannem skal giffues/ Oc huo som intet haffuer/ hannem skal oc saa det tagis fra/ det hand wiente sig at haffue.

Guad vil Christus met disse Ord?

Dette er it Ordsprog / som vi pleye at sige/ Alle ville smøre Isterleffuen for hand er feed/ Ingen vil smøre Brandstenen for hand er heed/ Mand binder den Brød som haffuer Brød/ Dem som Rige ere giffuer mand meget oc ossuærflødige / de fattige giffuer mand/ saa at de bliffue arme oc fattige/ dette er Verdens stick/ ved denne maade taler oc saa Christus her/ lige som hand vilde sige/ Huo som bruger Guds gode gaffuer oc

naade/til Guds Åre oc priff/oc til sin Væstis forfremmelse oc forbedring / løcke oc salighed / haff hannem skulle saddanne Guds gode gaffuer oc naade formeris. Men huo som misbruger dem oc huercken tiener Gud eller Mennisten der met/hannem skulle de allesammen tagis fra/at hand skal aldelis intet beholde/huercken legemligt eller Andeligt. In Summa/ville i predicken høre oc anamme mit ord/da skal den hellig And giffuis eder / hand skal ledsage eder i all sandhed/ oc giffue eder den rette forstand/oc der met all naade/ Løcke oc salighed/ Sønneris forladelse/ oc det euige lif/ Men høre i eller predicke det forsammielig oc foracte det/da skal den hellig And tagis fra eder/oc der met all naade/ Løcke oc salighed/ Lige skal det oc saa gaa alle dem/som haffue ic kald eller Embetstage de flittelig vare der paa/da skal dem giffuis ic store.

Giff Exempel?

Bleff der icke aff den solde Suend Joseph/ en stor Herre i Egypten? Aff den hyerde David / en Konge i Israel? Aff den fangene Daniel/en Herre offuer gandske Babilon oc Persen? Saa siger Christus/ Ly du fromme Suend/du trofaste Suend/ du haffuer veret trofast offuer lidet/led vil sette dig offuer meget/Sack ind i din Herris glæde / du skal haffue det euige lif/ Amen.

Om Betsienderne Epistel i. Co. rinth. iij.

Were bleffne ic vidunder saar Verden/oc saar Ensalene/oc saar Mennisten. Vi ere Daarer for Christi skyld/ Men i ere floge i Christo. Vi skæbelige/ Oc i sterke. I herlige/ Oc vi foractede. Indtil denne time lide vi Hunger oc tørst/oc ere nøgen/oc bliffne slagen / oc haffue ingen visse Sted/oc arbejde/oc giøre gaffu met vore
I i egen

Om Beklendere

egen hender. Mand taler off ilde til/ saa velsigne vi. Mand
forsølger off saa lide vi de. Mand bespotter off/ saa for-
mane vi. Vi ere stedes som Verdsens forbandelse/ oc it rense
offer faar alle Golef.

Det scriffuer ieg icke/ at ieg vil bestemme eder/ men ieg
formaner eder/ som mine tiere Børn.

Quad skulle vi lære aff denne Epistel:
Tre stöcke/ Først/ huorledis de som elste oc bekiende Guds
Ord/ skulle actis eller regnis haff andre Golef.

Der nest/ huad de skulle lide for saadan bekiendelse styld.
Det tredie/ huor faar mand skal offte betracte disse/ de
Christnis vilkaar.

Quorledis gaar det de rette Christne?
S. Paulus siger. De ere Verdsens vidunder/ Englenis oc
Menniskens.

Quorledis Verdsens?
Verden er offuermaade gienstridig/ fortredelig oc vlydig/
saa at hun huercken acter Gud eller hans Ord. Hun lader sig
alene regiere aff den galne vforstandige fornufft/ Quad den
dremer oc symis gott at vere/ holder Verden oc saa at vere ret/
oc staar der saa fast paa/ at der hielper ingen igiensigelse. Røer
der nu it forstandigt Gudsfryctig Menniske/ oc straffer saadan
groff blindhed oc vildfarelse/ oc giffuer til kiende/ huorledis
mand skal vere from/ leffue gudelig/ oc bliffue salig/ da er det
gieckeligt faar Verden/ Hun holder saadanne Lærere for Giecke
oc Daarer/ for Gøcklere oc vnøttige Menniske/ som enten
ere besette aff Dieffuelen/ eller vanuittige oc forbistrede/ der
faar skender hun/ bespotter oc forhaaner dem paa dat høyeste/
at der er ingen maade met. Oc effterdi fromme Predickere acte
saadant innet/ men effter Guds befaling oc Ord straffe oc
fordømme/ all Verdsens falske tillid oc tro/ Oc der imod icke rose
eller prjise andet paa Jorden/ end Guds naade oc barmhertighed
da fortørnis Verden offuermaade/ aff Dieffuelsens til styndel-
se/ hun bruser oc buldrer imod de Gudsfryctige/ pñner/ plager
oc aff

oc affliffuer dem skendelig / oc saadant er eton hindis velløst /
 hum glæder oc fryder sig der aff / lige som Gud stede en besynde-
 derlig tjenste der med / oc var hannem gandske behagelig.

Quorledis ere da de Christne Englenis vidunder ?

Vlaar Verden nu bruger saadan fortredelighed oc vanart
 imod de Christne / oc gjør dem alt ont / oc de bliffue alligeuel
 bestandige hoff Gud / icke lade besuige eller føre sig i vildfarelse /
 da er det de hellige Engle / som ere stedes hoff dem / oc tage vare
 paa dem / en besønderlig løst oc glæde / at Gud haaffuer saadane
 ne herlige Bekiendere paa Jorden / oc de ere fordi gierne hoff
 dem / oc beskerme dem icke aleniste aff Guds befaling fra all
 skade / men rose ocsaa deris bestandighed / tro oc bekiendelse saar
 Guds ansigt / huor aff de haaffue mere løst oc behagelighed / end
 noget Menniske kand haaffue aff it Spectackel / eller vidunder
 paa Jorden.

Quorledis ere de it vidunder saar Mennisten ?

Effterdi Verden er saa groff oc vforstandig / da vil oc den
 hellig Aand / icke gjøre Verdens galne Børn den ære / oc kal-
 der dem Menniske / men hand kalder dem effter deris almindes-
 lige Vassin / Verden. Oc effterdi der findis ocsaa i Verden / no-
 gle godhiertige Menniske / som haaffue metynck ossuer de Christ-
 ne / lade deris iammer oc piine gaa sig til hierte. Da siger Pau-
 lus her / eller meget mere den hellig Aand formedelst Paulum /
 at de samme Menniske / der icke ere saa aldelis forherdede /
 som den almindelige hob / haaffue it besønderligt vindunder aff
 de Christne / icke i det / at de laste oc bespotte dem / oc glæde sig
 aff deris ælendighed / som Verden gjør / eller haaffuer en besøn-
 derlig løst aff deris bestandighed / som de hellige Engle haaffue.
 Men lige som nogen forundrede sig / paa en ny vfeduandelig
 leeg / Saa forundre oc saadanne Menniske sig der paa / at de
 Christne / kunde vere saa frimodige / trøste oc glæde met deris
 bekiendelse / i saadan stor farlighed / sindskab / drøffuelse / mod-
 gang oc piine / De kunde oc icke vide eller forstaa / huorledis det
 gaar til / at de Christne ere saa bestandige i deris bekiendelse /
 før de paa det sidste sielff / føris der til formedelst ordet / oc for-
 søge det.

Om Beklenderne

Zuorledis er de Gudfredetige Daarer?

Guds fræct er Viffdoms begyndelse. Oc effterdi de Christ-
ne haffue Guds fræct oc kjerlighed/da ere de oc saa vifere oc klo-
gere/end alle Menneftens børn/Men de actis alligenel at vere
Daarer / for Christi skyld / huius Euangelium / effterdi det er
Kaarffens Ord/da er det dem en daarlighed / som bliffue for-
tabte. Men off (fiker Paulus / i. Corinth. i.) som bliffue salige
er det Guds krafft. Thi der staar scressuit Esaie xxix. Jeg vil
omkomme de Viffis viffdom/Oc ieg vil borekaste de forstan-
digis forstand. Zuor ere de kloge? Zuor ere de Scriffelerde?
Zuor ere de Verdslige viffe? Giorde icke Gud denne Verdsens
viffdom til daarlighed / Esaie xxxij.

Zuor faar lod icke da Gud sin Euangelij prediken/ begyndis met ic
stort stinn/oc denne Verdsens viffdom?

Effterdi Verden/formedelst sin viffdom/icke kiende Gud i
sin viffdom / da var det Gud behageligt / at giøre dem sa-
lig formedelst en daarlig prediken/ som der troer paa. Effterdi
Jøder begiare tegen/oc de Greker spørge effter viffdom. Men
vi predicke den Kaarffeste Christum/Jøderne en forargelse oc
Greker en daarlighed/ i. Corinth. i. Thi det naturlige Men-
nefte forstaar intet aff Guds Aand/ Det er hannem en daarlig-
hed/oc hand kand det icke kiende/Thi det skal dgmms Aand
lig/ i. Corinth. ij.

Zuorledis acter Gud denne Verdsens viffhed?

Verden holder Guds tiener oc børn for Daarer oc sig sielff at
vere viff oc klog. Saa vender Gud det om/oc gior de Verdsli-
ge Viffe/som før er sagd/ alle til Daarer/oc hand giffuer de sine
fuldkommen klogskab oc forstand.

Beviff saadant met Scriffien?

Christus siger Matthei vij. Zuor som horer min tale/oc
gior hinde icke/ hand er lige som en daarlig Aand/der bygde
sic hus paa sand/Der nu en stoff Regen salt/oc ic var lob-
kom/oc veiric stormede/oc stotte paa huset/da fald det/ oc
giorde ic stort fald.

De Corinther rofede sig oc saa/ at de haff de hørt om Chri-
sto/oc de giorde alligenel icke Christi villie i Troen/ Der faar
siger

figer oc S. Paulus. I Corinthher lader eder tæske/ at i hæffue nu
ad det ordet aldelis op/ oc ere saa vjse som i ville vere/ oc meget
klogere oc forstandigere end vi ere. Men lader off stedess vere
daarlig/ vi ville holdis der saar/ oc lader eder stedess tæske at i
ere kloge i Christo/ oc seer til/ at i icke besuige eder sielff. Tencker
paa at ieg hæffue er før sagd. i. Corinth. i. Gud vdualde det som
er daarligt saar Verden/ huo som lader sig tæske ibland eder at
hand er vjss/ hand skal vorde en Daare i denne Verden/ at hand
kand vere vjss. Thi denne Verdens vjss dom er daarhed hoss
Gud. i. Corinth. iij. Salig er den/ som icke forarger sig der paa.

Quorledis ere de Christne skrøbelig?

Alligenel de Christne formaaer alting i Christo/ ere stercke oc
faste imod Dieffuelen/ oc alle hans Tilhengere/ saa kiende de
dog oc bekiende huad de ere/ aff Menniskelig skrøbelighed/ de
bliffue icke hoffmodige oc trøgge/ ophøye sig icke heller offuer
andre. Lige som Paulus oc formaner/ Roma. xv.

Men vi/ som ere stercke skulle fordrage de skrøbeligis brøst/
oc icke hæffue behagelighed til off sielff. Der saar formaner
hand oc saa her de Corinthher/ at de skulle icke lade sig tæske at
vere for stercke/ striden sig icke erdnu ende. Der saar skulle de
stedess sigte met David/ Psalm. vj. Hørre ver mig naadig/ thi
ieg er sving oc skrøbelig. Oc vi skulle der til met icke foracte eller
forstynde andre/ som end nu ere skrøbelig i Troen/ men anani-
me dem/ oc icke forbistre oc foruilde deris Samuittighed/
Rom. xiiij. Lige saa gjorde Paulus sielff/ Hand er bleffuen de
Skrøbelige/ som den der er skrøbelig/ at hand kunde vinde de
Skrøbelige/ i. Corinth. ix. Denne erøst hæffue de Christne/ at
alligenel de ere Skrøbelige i Christo/ saa leffue de dog met han-
nem i Guds krafft ij. Corinth. xij.

Erre oc da de Christne foractede?

Lige som de holdis skrøbelige oc daarlige/ i deris Himmel-
ste Vjss dom dem er giffuen om Christo. Saa foracter oc Ver-
den dem i den store vsigelige herlighed/ at de allrede hæffue no-
get aff det ewige Liffs Arffue/ oc i it stadigt haab foruinte no-
get der aff. Thi den herlighed er icke end nu obenbarit i off/ der
off skal vederfaris/ oc det er icke end nu kund giort saar Verden/
I iij at vi

Om Bekjenderne

at vi ere Guds børn/ men det skal obenbaris om en liden stund/
Diffimellem skulle vi met taalmodighed bære foractelse. Thi
vort hoffuit Christus bleff oc paa det høyeste foractet. Der
til hassue vi oc saa is denne trøst/ at Gud seer til de foractedede/
der ere veirstøggelige saar huer mand / ij. Macha. j. Oc det
som er vadelst saar Verden/ oc det foractedede vdualde Gud/ oc
det som intet er/ at hand vilde til intet giøre/ det som noget er/
oc dem som ville vere herlige j. Corinth. j.

Saad skulle da de Christne oc Gudsens bekjendere/ lide der
offuer paa deris Legeme?

S. Paulus opregner her mange støcke effter huer andre/
som er/ Hunger/ tørst/ nøgenhed/ hug/ forfølgelse/ arbeyde/
onde Ord/ bespottelse oc fra skillelse fra alle Menniske.

Lide oc da Christne hunger oc tørst?

Alligenel Gud vel skulde sør sende sine vdualde brød
aff Himmelen/ end hand skulde lade dem dø aff hunger/ som
mange Exempel vduise/ saa skulle dog de Christne offte lide
stor hunger oc kummer/ for det legemlige Brød oc næring
skyld/ Men Gud hjælper dem naadelig / aff all nød oc mod-
gang.

Der til met hassue de stedes hunger oc tørst/ effter retfer-
dighed/ i hvilcken Gud oc icke vil lade dem bliffue euindelig/
Men de skulle paa det sidste bliffue merre i Naethei v. Thi H. Er-
ren metter de tørstige Siele/ oc fylde de hungerige Siele met
gott Psal. cxij. Maria siunger lige saa. H. Erren opfyllede de
hungerige met gott / oc forlod de Rige tomme.

Suorledis lide de rette Christne nøgenhed? Siger dog S.

Paulus ij. Corinth. v. Vi skulle icke

lade finde oss nøgen?

S. Paulus taler her i denne Epistel/ om de Christnis legem-
lige nøgenhed/ der de skulle lide her i denne Verden/ met stor
hierte sørge oc bedrøffuelse/ oc alligenel i taalmodighed/ saa/
at mand skal icke aleniste forlade dem/ alendige oc nøgen/ vden
all trøst oc hielp/ men oc saa met maect tage fra dem/ det Gud
hassuer forlent dem met/ oc icke giffue dem det mand er dem aff
rette skyldig oc plictsig/ oc fordriffue dem fra gods oc biering/ haff
oc hiem/ at de skulle icke hassue nogen stedide kunde vere træg-
ge paa

te paa/som mand seer faar Øyen/at det gaar alleuegne til i Verden. Denne nøgenhed skal mand lide/giffue sig Gud i vold oc sette sagen ind til hannem. Ja mand skal vel saa berede oc sticke sig der til / at mand skal sla sig fra alle Verdslige ting/gandste gierne offuergiffue oc lade dem fare/oc aleniste forlade sig paa Gud.

Men i den anden Epistel til de Corinthher taler Paulus om en Aandelig skadelig oc forderffuelig nøgenhed / i huilcken vi io ingenlunde skulle lade finde oss Thi vore Siele skulle foris aff legemet/ der de nu ere vdi naar vi dø / Huilcke Siele der nu obenbaris/oc komme abdelis nøgen frem faar Christi Domstol de skulle icke beklædis met nogen herlighed/Men de som forme delst Troen/haffue i ført Christum/de komme icke nøgen frem/men i Christo/oc Christus i dem. Thi Christi retferdighed er deris Klædebon/oc Aandsens helligelse eller renselse. Der faar giffuis dem oc paa det sidste/det fuldkommen himmelske Klædebon/oc de bliffue offuerkleddede/met euig vødelig Klarhed oc herlighed. Huilcke Gud Fader vil nu saa giøre herlig i det andet Liff/dem giør hand til forn i dette Liff/formedelst sin elskelige Søn Jesum Christum/oc formedelst ordet/der de anamme i troen/ fromme oc retferdige.

Quad mener S. Paulus der met/at hand siger vi vorde slagne?

I Apostlernis gierninger oc ij. Cor. xj. Giffuis klarlig nock til kiende/huorledis S. Paulus bleff slagen. Der skulle oc mange andre/fromme Christne lide paa denne dag/at de forhaanis oc bespottis gruselige/Oc der til met saar giøris i deris hjerter/oc bedrøffuis indtil døden aff den snare Guds bespottelse/forbandelse/Guds naffins misbrugelse/ordsens foruendelse/Affguderis/affald oc forargelse.

Haffue da de Christne ingen viffe sted?

I denne Verden oc i aammerlige dall her paa Jorden/haffue de Christne ingen viffe sted. Thi Dieffuelen/denne Verdens første/Lader dem huereken haffue roligbed eller fred. Der faar skulle Guds børn alle øyeblik vintre oc formode/at mand skal fordriffue dem. Saa er oc der for vden vort gandste leffnet icke andet / end en idelig vølendist oc pillegrens reysse / som

I v

Historia

Om Bekienderne

Historien om Abraham/ Isaac/ Jacob/ Joseph/ Christo/ Paulo oc andre helgen nock giffue til kiende. Summa/ huo som vil tale oc bekiende sandhed/ hand kand icke lenge bliffue paa it sted.

Suor saar siger paulus/ Vi arbejde oc giøre met vore egne hender:

Den hellige Paulus nøddis offte til aff trang oc nød/ at hand icke aleniste brugede sit Embede/ men dresse oc saa andet suart arbejde. Lige som det oc gaar til paa denne dag/ at Kirckens Rente tagi bort oc leggis fra Kircker oc Sogner/ at Presdicke sielff/ nødis til at pløye/ saa/ meye/ tørste oc giøre andet saadant suart arbejde/ oc haffue alligenel neppelig saa/ meget/ der de kunde holde sig aff/ met Instruer oc Børn.

Suad giør Verden/ naar de Christne lide saadan nød oc modgang:

Hum skender/ laster oc forfølger dem der til/ oc haffuer aldelis ingen metynck offuer dem. Naar mand gierne vilde at en Christen skulde omkomme oc aff lifuis/ for den rette bekiendelse oc Ordens skyld/ oc kand icke met sandhed komme der til/ da dicter oc mumler mand hannem noget paa/ legger alle ting vd til det verste/ laster oc skender hannem paa det høyeste/ oc skylder hannem for det/ der hand aldrig tencte en gang paa/ som Historien om den hellige Athanasio vdujser/ Oc det gicf Christo/ Paulo oc de andre lige saa.

Suad skulle da de Christne giøre der til:

De skulle taalmodelig lide saadan vre / toc naar dem kand icke vederfaris hielp eller bekiermelse/ da skulle de sette deris sag ind til Gud / oc saa meget deris Persone er anrørendis/ oc kand ste vden Ordens fornædrelse/ lade sig finde i all ydmyghed/ oc bliffue deris Mestere oc Herre Jesu Christo lig / huilcken der oc saa lidde taalmodelig / all Jøderns spot oc fornædelse/ saa fremt som de icke bespottede hans Ord/ sandhed/ Guds dom/ hans himmelske Fader oc hellig Mand. Fordi at til saadan Guds bespottelse kunde hand icke/ som vi icke heller skulle/ tie stille til.

Skal da Verden her met vere til freda:

Ney/ Du mot vere saa ydmyg som du nogen tid kant/ saa skal du dog haffue Verden/ fortiene der liben tack eller naade met. Men du est plictig til/ at du skal bære saadant taalmodelig/

lig/Gud til ære oc at bevijsse hannem lydigbed met. Thi at saar Verden skalt du aldelis/holdis for it Catharma oc Peripsema/ det er/ som en forbandelse oc affskum.

Suad kaldis Catharma:

Catharma oc Peripsema/hvilcke her ere foranstede forbandelse oc affskum/ eller rense offer kaldedis it Menniske/der haffuer bedreffuit saadan misgierning/at mand mente/Gud skulde for saadan sænd/ville forbande oc forderffue Land oc Folk. Der saar mente de/naar de affliffued oc toge saadanne Misdedere aff dage/at de haffde borttaget forbandelsen oc rensset landet. Saadan en forbandelse var Jonas Prophete/der de faste hannem vd i haffuit. Vndertiden toge de oc it vskylt digt Menniske/naar dyrtid/Pestilenze/Krig eller andre plage var i Landet (oc mente de rensede landet met saadan ded oc offer/fra nerverende oc tilkommende plager) oc faste hannem vd i haffuit/eller i Jlden/oc sagde. Vær du vort rense offer/at vi kunde bliffue frelste oc forløste. Lige saa acter Verden at Apostlene oc Euangelij Predickere/ere de ergeste oc skadeligste Folk paa Jorden kunde hun ekon bliffue quit ved dem/da stod det vel/ oc hun var da quit oc fri fra all vlscke oc forbandelse / oc haffde der met gjort Gud en stor tjenste/ Johan. xvj.

Suor til tiener nu denne hellige pauli formanelse:

Hand scriffuer icke saadant/ at hand her met vil bestemme de Corinthher (hvilcke der lode sig tæcke/at de var alene kloge oc Guds Børn) oc vdrobe dem som vfuldkomen skøbelig Mundchrifne/ Men at hand vil meget mere/ formane dem til det beste/som en tro Fader sine Kiere Børn/ oc vare dem at/at de skulle vocte sig fra trøghed/at de der met skulle paa mindis/at betencke huad dem end nu fattis til it Christeligt leffnet oc omgængelse/at de skulle kiende deris brøst/skante sig noget hoffsig sielff/oc icke flyge for høyt op/lige som de haffde nu verit vds oc icke haffte mere behoff/at formanis oc vndernissis i Euangelio

Suad er hand da bægterendis aff dem:

Hand vil/at de/ oc vi allesammen/ icke skulle bliffue hoffmodige oc trygge/at vi der met icke skulle forsere ossielff/men at vi skulle vere hans efterfølgere/ lige som hand var Christi.

Suor

En Predicken

Zuor vdi staar denne Efferfølgelse:

I. Tre stæcke. Først/at mand icke aleniste skal flitelig høre Guds Ord/Men at mand skal oc saa anamme det i Troen/ beuare det/oc rette sit gandske leffner der effter/oc stedes bede om den hellig Aands formerelse oc bestørckelse.

II. Der nest/om det hellige Raarff (huldet der almindelig pleyer at følge sandheds betiendelse) leggis off paa for troens skyld/at mand da aff hiertet tacker Herren/at hand vdualde oc anammede off/at vi skulle bære vidnisbyrd om hans Guddommelige sandhed/oc actede off verdige til/at lide noget for same sandheds skyld / sig til are.

III. Det sidste/at vi oc saa skulle veluillige/giffue off vnder Guds villie/oc bliffue bestandelig hoff hannem/oc visselig forlade off til/at lige som hand beuiste Paulo / oc andre sine vdualde oc elskelige/naade oc kom dem til hielp/gaff dem stærcke/glæde/taalmødighed/ kierlighed / bestandighed / saa skal hand oc visselig vden all tnil / icke forlade off/men effterdi hand aff naade kallede oc vdualde off/da vil hand oc saa indeil vor yderste time beuare off/at vi skulle bliffue bestandige i Troen/tiende hans Søn Jesum Christum/oc beholde hans retferdighed/det er / hand vil visselig giøre oc giffue off det enige Liff/Det giffue off Gud alle naadelig / Amen.

Om Christi Befiendere/ En Predicken/ aff det Euangelio / Luce xij.

Jesus sagde til sine Disciple/ En Edelmannd drog langt bort til it Land/at indtage it Rige/oc komme da igen. Denne kallede ti aff sine Euenne/oc fick dem ti Pund / oc sagde til dem/ Rigsblaer indtil ieg kommer igen. De hans Borgere hadede hannem/oc sticgede Bud effter hannem/oc lod hannem sige / Vi ville icke at denne skal regiere ossuer off.

De der

De det begaff sig/der hand kom igien/effter hand haffde indtaget Riget / da lod hand kalde same Suenne/ huilcke hand fick Pendingene/at hand kunde vide/huad huer haffde Rigsblaget. Da trad den Første frem/oc sagde/ H ERRE/dit Pund haffuer forhuersfuet ti Pund. De hand sagde til hannem/ Ey du fromme Suennd/ effterdi du haffuer veret tro i det mindste/da skalt du haffue maect offuer ti Stæder. Den anden kom ocsaa/oc sagde/ H E R R E / dit Pund gjorde sem Pund paa sig. Til den sagde hand ocsaa/De du skalt vere offuer sem Stæder. De den tredie kom/ oc sagde/ H E R R E / see der / her er dit Pund/ huilcket ieg foruarede i en Suede dug/ Jeg frøetede saar dig/Thi du est en streng Mand/ du tager det du icke lagde/ oc høster det du icke saade/Hand sagde til hannem/Alff din Mund dømmer ieg dig/du Skalck. Viste du/at ieg er en streng Mand/tager/det ieg icke lagde/oc høster/det ieg icke saade/Huor saar fickst du mine Pendinge da icke til Bedsel border? De naar ieg haffde kommet / vilde ieg vdrassid dem met Vagger.

De hand sagde til dem/der stod hof / Tager det Pund fra hannem/oc giffuer det den / som haffuer ti Pund. De de sagde til hannem / H E R R E / hand haffuer dog ti Pund. Jeg siger eder / Huo som haffuer hannem skal giffuis/ De fra den som icke haffuer/ skal oc det tagis/ det hand haffuer.

Huor

En Prediken

Hor om taler denne parabel i dette Euangelio?

Det siger først/huorledis en from Høsbonde skal handle forsynlig med sit gods/at det skal icke vere hannem til skade/ men meget mere til nytte oc fordeel. Der næst gissuer det/trofastis oc vtrofastis Suenmis nature oc stik til tiende. Det tredie/baar de de frommis oc vanartigis belønning.

Hor er denne Edelman/som drager langt bort til
it Land?

Denne Edelman er vor H. Erre Jesus Christus/en Konge offuer alle Konger/en H. Erre offuer alle Herrer/huileken der formedelst sin Pjæne oc Død/formedelst sin Opstandelse oc Himmelfart/drog langt bort til it land / at indtage it Himmelske ewigt Rige / huileket der ligger gandske viet oc langt fra dette Jorderiske Rige/ Thi dette Rige er syunligt/det andet vsyunligt/dette Jorderige/det andet Himmelske/dette timelige/det andet ewige/Dog er hand icke saa bortdragen/at hand ewindeligh vil bliffue borte/Men hand vil i sin tid komme igen/at holde regenskab med alle sine Suenne / Ja at dømme Leffuende oc Døde. Hand siger Matthei i det sidste/See/iege er hofeder alle dage/indtil Verdsens ende. Oc Matthei. xviij. Hor to eller tre ere forsamlede i mit Naamn/der er ieg mit ibland dem.

Saad gjorde denne Edelman/der hand vilde drage bort?

Hand kallede ti aff sine Suenne til sig / oc fik dem et Pund/oc sagde til dem/Risbslaer indtil ieg kommer igen. En onghøggelig Regentere eller Høsbonde/setter icke sine sager eller sin handel oc bedriff ind til andre/oc betroer fremmede der til/men naar hand er hiemme seer hand sielss sit ting til gode/oc tager sig Høfforgen til / effter det almindelig Ordsprog / H. Errens Gye glør/Hesten fed/Oc Herrens fod/møger oc gjør Aggeren fructsommeligh/Men naar hand skal paa sit Embedis vegne/effter som hans Stat oc kald vdkreffuer/reysse bort i fremmede Land/da kalder hand sine Suenne til sig/oc befaler dem sit gods/at de skulle handle oc Risbsla der med/dog saa/at hand skal icke haffue skade der aff/men meget mere gaffn/nytte oc fordeel.

Gjorde

Giorde de Christus saa?

Ja. Thi der hand vilde reysse til Himmelen/da kallede hand sine Suenne/de hellige Apostle til sig/oc der effter alle Biscopper/Sogneherrer oc Predickere/oc befalede dem at vdele sit ypperste ligende. Ja/det er/predicke Euangelium i den gandske Verden. Hand giffuer huer sit Pund/effter sin maade/Hand giør nogle til Apostle/nogle til Euangelister/nogle til Propheter/nogle til Lærere oc Predickere/nogle til Disciple oc Tilhørere/oc siger til dem/Handler oc kiøbslaer met mit gods/oc setter mine Pendinge vd paa Agger/predick mit Ord/for Kynder mit Euangelium/paa det/ieg kand anamme mine Pendinge aff eder met Agger oc nøtte/naar ieg kommer igen/Der som i ville handle trolige i eders Kald/da skal det vel betalis eder/Men der som i handle vtrolige/forsømmelige oc vilbørlige/Da skulle i straffis baade paa Legeme oc Siel.

Hvor faar deler hand sit gods vd/iblant alle sine Tienere?

Vi skulle alle (siger S. Paulus ij. Corinth. v.) obenbaris faar Christi Domstoel/paa det huer skal anamme paa sit Legeme/effter som hand haffuer bedreffuet/huad heller det er godt eller ont. Oc Athanasius siger i sin Symbolo/Til Christi tilkommelse skulle alle Menniske opstaa/met deris egen Legeme/oc de skulle giøre regenskab/for huad de haffue giørt. Thi er der intet Menniske saa strøbeligt eller ringe paa Jorden/at det haffuer io anammet nogen gaffue oc velgierning aff Gud/der det skal giøre regenskab faar/huorledis det haffuer brugt samme gaffue.

Hvilke ere de trofaste Tienere?

Trofaste Suenne ere de/som tage trolige vare paa deris Kald/stat oc Embede/giøre oc handle der vdi det som tilbørligt er/oc vdrrette troligt huad Gud kressuer aff dem/de lade det vere deris aluare/tage nat oc dag/sa huer time/vare paa deris Herre/naar hand skal komme/oc ere altid velmellige oc redbon til deris regenskab. Disse trofaste Suenne skal det gaa vel til met.

Hvilke ere de vtro Suenne?

De som icke tage trolige vare paa deris Kald/stat oc Embede/icke giøre det som dem bør/men i deris Herres fraværelse

fore is

En Predicken

føre it vsticfeligt Læffnet / fraadse / dricke / slemme oc demme / oc bedriffue mange Sænder / Laster oc skændsel i huset. Disse vtro Suenne skal det icke gaa vel til met.

Huo handler vtrølige met Guds gode ting?

Først / handle de vtrølige met Guds gode ting / velgier-
ninger oc gaffuer / som ere i Vffrigheds stat / som Regentere oc
Vffnerherrer / der misbruge deris mact / som Gud haffuer giff-
net dem / giøre it Tiranni der aff / fordriffue fattige Christne /
vndertræde Encker oc faderløse Børn. Der nest / de som ere i
Vnderdanis stat / som de der bruge handel / Riobmandskab oc
Embede / huad heller de ere Borgere eller Bønder / oc misbru-
ge same stat oc Embede / besuige / forraske oc bedrage deris
Neste met falsk vœt / maal / alne / Bressue / mynt / oc bruge i andes
handel finangerie oc snedighed. Tredie maade / rige oc effuende
Guld / som icke ville dele deris Almisse met arme ælendige Men-
niske / oc de som icke ville giffue Vffrigheden deris Told oc Skat /
eller Kircketienere deris legemlige nødrøffrighed. Fierde
maade / De som ere Vjse / kloge oc forstandige / oc foractedes
vanuittige / enfoldige oc vlerde / oc ville icke dele deris gode
raad / vjssdom oc klogskab met dem. Met disse skal Christus /
den retferdige Dommer / holde it aluarlige rengenskab.

Gaffuer oc dette Euangelium / sin gang end nu oc er i brug

Ja visselig / Det er en almindelig plage i Verden / at ingen
vil lade sig nøye oc vere til frede met sin skæffnet oc deel / Den
meninge mand lader sig icke nøye met Guds skick / der er intet
behageligt / huercken hof / Vffrigheden eller hof / Ordens Tjene-
re. Oc der som Christus end sielssuer kom hid / oc bleff sielssuer
baade Keyser oc Passue / saa skulle det icke end da vere til
tacke.

Giff Exempel?

Samuel var Herrens tro Prophete / oc gjorde Jøderne
meget got / de forskød hannem alligeuel / oc vdualde sig en
Konge. Dauid var en from Konge i Juda / gjorde dem meget
got / bestøttede oc beskiermede dem fra alle deris Fiender /
alligeuel forskød de hannem / oc vdualde hans oprørste Søn
Absolon. Salomon haffde ophøyet Jødernis Kongerige til
saadan

saadan ypperlighed / at det haff de icke sin lige paa Jorden / oc
 bygde saa kaasteligt it Tempel / oc stietet saa herlig en Guds-
 tjenste / at der var icke nogen anden saadan i den gandske Ver-
 den / oc de forstod alligenel effter hans død hane Søn Ro-
 boam / oc vdualde en fremmet til Konge / Suenden Jeroboam.
 Lige giøre oc saa disse Borgere / der dette Euangelium taler
 om / De foratce deris Hjerre / begynde at hade hannem / sende
 bud effter hannem / oc lade hannem sige / Vi ville icke / at denne
 skal regiere offuer oss. Lige gjorde oc saa Jæderne met Christo /
 der de stod saar Pilato / oc hand sagde til dem / skal ieg
 Raarsfeste eders Konge? Da robte de alle / Vi haffue ingen
 Konge / vden aleniste Keyseren / Bort met denne / Raarsfest
 hannem / oc lad oss Barrabam løess. Lige saa giøre end nu paa
 denne dag / Jæder / Tørkere. Hedninge / naar de forsølge / for-
 driffue / dræbe oc affliffue de Christne / Disligist Passuen met
 sine Tilhengere / Messesprester / Munkke oc Tiranner / naar de
 bespotte Guds Ord / forbinde Euangelium / fordriffue Pres-
 dicke / dræbe oc ihjelsla de fattige Christne som høre oc anam-
 me Euangelium. Snad er det andet / end som de vilde sige / Du
 Christe skal icke regiere oc regnere offuer oss / vi ville icke til-
 stede dig at du skal haffue dit Regimente / Satan oc alle Dieff-
 le aff Hellsuende / skulle regiere oc haffue Regimente offuer oss /
 huilcke de oc saa haffue oc bruge veldelig / Gud omuende dem.

Saad skal Christus giøre / naar hand kommer igen?

Saa siger hand Matth. xxv. Naar Menniskens Søn
 kommer i sin herlighed / oc alle hellige Engle met hannem / Da
 skal hand side paa sin Maestatis Stoel / oc alle Folk skulle
 forsamles saar hannem / oc hand skal stille dem fra huer andre /
 lige som en Hjerde stiller saar fra Bucke / oc hād skal sticke saa-
 rene hoss sin høyre Haand / oc Buckene hoss sin venstre Haand.
 Der skulle fiere fleere Menniske / obenbaris saar den Dommere
 Christo / huilcke der giffuis til kiende i denne Parabel / som er tre
 Suenne / oc de vlydige Borgere.

Saad skal hand sige til den første Suend?

Til den første Suend / som met it Pund Nagrede thi pund /
 skal hand sige / Ly du trofaste Suend / effterdi du haffuer veret
 trofast

R

En Predicken

trofast i det ringeste / da skal du haaffue mact offuer ti Stæder. Denne bemercker dem / som bruge Guds gode gaffuer oc naade / i troens oc Kierligheds høyeste sted oc gang (saa meget ic dødelige Menneske er muelig) til Guds ære oc deris Nestis nøtte oc forbedring. Saadanne vare Moyses oc Paulus / som vilde meget heller vdslettis aff de Lessuendis Bog / end de vilde see deris Gøldis (Jødernis) serderffuelse. Saadanne vare oc saa Propheterne / Apostlene oc Martelerne / som settede lifff oc legeme til i deris kald / oc beseglede deris lerdøm oc prediken met deris blod.

Saa skal hand sige til den anden Suend :

Til den anden Suend / som met it Pund Naggrede fem pund / skal hand sige / Ey du fromme Suend / du skal vere offuer ti Stæder. Met denne skulle vi forstaa alle fromme Christne / som i en retsindig tro / oc i ret Broderlig Kierlighed vdsrette deris kald / sere ic vstraffelig lessnet / oc giffue huer mand gode Exempel. Saadanne vare de hellige gamle Discopper / Ambrosius / Augustinus / Basilus / Cirillus / Eusebius / Hilarius / Martinus / Nicolaus / Tertullianus / oc paa denne dag alle trofaste Euangelij predickere.

Saa skal hand sige til den tredie Suend :

Den tredie Suend / som haaffde bort lagd oc foruaret sic Pund / i en Sueddug eller imellem tho bløde Dundynes / oc i ladheds pung / hand skal høre ic streng døm / thi Christus skal sige til hannem / Du Skalck / viste du at ieg er en streng Mand / at ieg tager der som ieg icke lagde etc. Huor faar haaffue du icke da antuordet mine Pendinge vd til vedfle bordet / oc naar ieg haaffde komet / vilde ieg kraffd dem met Nagger? Denne betegner alle Byenskalcke / sielff gjorde Helgen oc falske Christne / som offuergiffue deris kald / oc giøre anderledis end dem er befaleet / de lade de rette Christelige gierninger / der Gud sielff befalede / bliffue til bage / oc sordriffue deris tid i idel optendee falske / forfengelige gierninger / i Menneskens drøm oc begleri. Saadanne ere Passiuen / Cardinaler / Bisper / Prelater / Munkke / Munder / Sielffgjorde helgen / Papister / falske Christne. De første to Suenne loffuis oc prijsis hederlig / Det skal oc saan riges

Saa rigelig betalis dem / Thi de skulde bliffue store Zerrer off-
ner Land oc Guld / de skulde der til met saa Guds yndist / naade
oc barmhertighed / Men den vtro Suend skal talis hart til / oc
det som hand hassuer / skal tagis fra hannem / oc giffuis en an-
den / saa / at hand skal intet andet beholde eller bekomme / end
idel vrede oc vbarmhertighed.

Zuorleis besluter Christus denne parabel:

Hand siger / Zuo som hassuer hannem skal giffuis / oc fra
den som intet hassuer / skal oc det tagis / det hand hassuer.

Giff Exempel:

David hassu de en stadig tro / forlod sig paa Gud oc hassu de
en god omgengelse / Saul hassu de huercken tro eller gode giera-
ninger / der saar bliff Israels Kongerige tagit fra Saul / oc giff-
uet David. Saa gick det oc saa met Mardocheo oc Aman. Dist-
gest met Matthia oc den forradere Juda etc. Lige skal det oc
saa paa den yderste dag gaa / Wyen skal oc Sielssgiorde hel-
gen / de skulde vel hassue en stor fortrøsting / i deris gode giernin-
ger / met huilcke de skulde baade ville hielpe / sig sielss oc den
gandste Verden. Men effterdi de hassue ingen tro / oc huercken
forlade sig paa Gud / eller hassue nogen Christelig omgengelse /
da skulde deris gierninger staa paa Skind erme oc papirss been /
oc huercken komme dem sielss eller andre Guld til gode / Oc det
skal gaa dem som det gick de fem daarlige Jomfruer / huilcke / der
de skulde gaa til Brøllup met Brudgommen / da vdsuuctis de
ris Lamper / oc Dørren bleff i det same tilluct.

Huilde ere da disse vrydige Borgere:

Disse Borgere / som habede deris Zerre / oc vilde icke hassu
ne hannem til en Zerre / ere alle Christi oc hans Menigheds
foractere oc forfølgere. I det gamle Testamente var det Jo-
der / met deris Tiranniske Konger / ypperste Prester / Phariseer /
Saduceer oc Schriftkloge / huilcke der ihuellsloge Propheterne /
Kaarsseste Christum / stenede Stephanum / fordressue Apostle-
ne etc. I det ny Testamente ere det Joder / Tørckere / Hedningel-
saste Christne / Høglere / gierningers Helgen / Papister
etc. Huilcke der foracte / laste / forhaane oc bespotte Guds
ord / forbude at predicke Euangelium / forfølge sandhed / for-
driffue Predicere / dræbe oc affliffue de arme Christne / Disse

A 4

skal hand

Om Zomfruerne

skal hand kalde til sig / lade morder oc omkomme dem / oc hand
skal paa det sidste sige ic strengdom aff ossuer dem / Gaar bort
i forbannede i den enige Jld etc. Men til sine trofaste Suemme
skal hand sige / Kommer hid i min Faders velsignede / arffuer
det Rige / som eder er bered aff Verdens begyndelse / oc glæder
eder met mig / oc alle hellige Engle til evig tid / Amen.

Om Zomfruerne / Epistel / ij. Co. rinth. xj.

MEn huo sig roser / hand rose sig i Herren. Thi der
faar er icke nogen dulig / at hand loffuer sig selfs /
men at Herren loffuer hannem. Gud giffue / at i
vilde lidet holde mig daarlighed til gode / Dog i holde mig
hinde vel til gode. Thi ieg er midtier for eder met en gudelig
midtierhed. Fordi at ieg haaffuer troloffuet eder en mand /
at ieg kunde føre Christo en reen Zomfru til. Men ieg
fæster / at lige som Hugormen bedrog Euam met sit
skalkhed / saa skulle oc eders sind bortræcks fra den enfol
dighed / som er i Christo.

Quad handler paulus i disse Ord :

Hand giffuer her kortelig / tre nøttelige stæcke til kiende.
Først huorledis mand skal retsindelig holde sig i troess. Der næst /
huad midtierhed Predicere oc Sielsfærgere / skulle haaffue for
deris Almue. Det tredie / om Christi troloffuelse met den tro
faste Siel.

Quad kaldis rose :

Rose kaldis / at holde meget aff en gaffue / Eyedom eller
sæckelighed / tale oc snæcke der meget om / haaffue en besønder
lig behagelighed der til / prisse oc vdbrede det hoff huer mand /
som det kiereste / beste oc behageligste.

Ex vemie:

Er denne roeff altid ret oc tilbørlig?

Ney. Der er tuende hãnde roeff/en Menniskelig roeff/ oc en Guddommelig roeff.

Sulcken er den Menniskelig roeff?

Menniskelig/kiødelig eller Verdslig roeff/naar Mennisten roser det mere/der Gud haffuer affnaade giffuit hannem/end Gud sielfff/forlader sig der oc mere paa/end paa Skaberen/oc der til met foracter en anden/der icke haffuer saadanne gaffuer.

Giff Exempel?

Jøderne gjorde icke der met vret/at de var glade aff den vdiuelse oc foriettelse/der dem var steet aff Gud/rosete der aff/oc talede der meget om. Men at de holte der mere aff/end aff Gud oc hans befaling/oc foractede Zedninge/som de der til ewig tid/skulde vere vdlucte fra en salighed/det var vret/oc icke en Gudelig/men Menniskelig/vdulig oc skadelig roeff.

Skal mand da aldelis intet rose sig aff sin herlighed/fromhed/viisdom/forstand/mact/kunst etc.

Ney. Thi S. Paulus siger i. Corinth. iij. Huad haffuer du/der du icke anammede. Haffuer du det nu anannet/huor faar roser du dig da/som den det icke anammede? Der faar er det en daarligh ting/at nogen vil rose sig aff det/forlade sig oc pnce paa det/der hand icke haffuer aff sig sielfff/eller til eyedommen er hannem aleniste forlent til en tid. Der faar siger oc S. Cyprianus. In nullum gloriandum est, quia nihil nostrum est.

Vil da Gud icke lide saadan roeff?

Ingenlunde S. Paulus siger i. Corinth. j. At Gud til intet gjør/det som noget er (det er/huad som lader sig noget tække) paa det intet kiød skal rose sig faar hannem/Saar hannem slægger hand/for di at vi haffue aldelis intet faar Gud/der vi kunde rose oss aff. Saar Verden roser mand sig vel aff meget/men saadã roeff forsuinder paa det sidste lige som røg! Der faar skal mand aldelis intet rose sig/naar mand handler met Gud. Thi Gud vil alene beholde all roeff/dømme oc beffne/lige som hand oc vil velsigne/sørge oc straffe/som en veldig almectig Gud.

A iij

Skal

Om Zumfruerne

Skal mand da icke bekiende Guds gaffuer.

Lige som det er sænd oc ilde giort / at rose sig aff gaffuer
saar Gud / forlade sig der paa / oc foracte en anden / der icke
haffuer saadanne gaffuer. Saa er det oc sænd / at icke ville kien-
de Guds Gaffuer / eller nechte oc forsige dem.

Quod skal ieg da giøre?

Du skal vide oc bekiende / at du haffuer intet aff dig sielff /
at du kanc intet oc vedst intet aff dig sielff. Haffuer nu Gud
giffuet eller delt nogen gaffue met dig / da er det visselig icke
steet for din fortienste eller verdigheds skyld / men aff naade.
Der saar est du saa meget mere plectig / at ydmyge dig saar
hannem oc tacke hannem.

Guilcken er den Gudelige roeff?

Den Gudelige / Aandelige / retsindige / Christelige roeff er /
at mand intet andet end aleniste giffuer Gud ære oc priff / oc sø-
ger hof hannem alene / icke hof Verden / loff oc ære.

Quor vdi staar den Gudelig roeff.

I tho stœcke.

Guilcket er det første?

Det første er / at ic Meniske (alligeuel hand end haffuer
Guds herlige gaffuer) skal kende sin naturlige skrøbelighed
oc brøst / intet acte eller holde aff sig sielff / oc der imod holde
Gud aleniste / for det eniste / høyeste gode / oc bekiende met hierte
oc mund / at alt got kommer aff hannem / oc at vden hannem
er intet got / at mand skal lade sig nøye met hans naade / set-
te al tillid til hannem / oc intet andet søge i Verden / end aleniste
Guds ære / der som det oc end skulde ske / met vor egen vanære oc
foractelse.

Quor staar det sereffuit?

Jeremie. Saa siger Herren. Den Vise skal icke rose sig
aff sin Vissdom. Den Stercke skal icke rose sig aff sin stercke.
Den Rige skal icke rose sig aff sin rigdom / Men huo sig vil rose /
hand skal der aff rose sig / at hand ved oc kender mig / at ieg er
Herren / som giør barmhiertighed / ret oc retferdighed paa Jor-
den / Thi saadant behager mig / siger Herren. Her tager Gud
all roeff fra oss / icke at hand vil der met giøre oss nogen / men at
hand kanc haffue aarsage oc rum til at klæde oss met sin herlig-
hed oc

Hed oc ære. Dette er oc det/ der Paulus siger i. Corinth. i. Jesus Christus er oss gjort aff Gud til Viffdom/ oc til retferdighed/ oc til hellig giørelse/ oc til forløffing/ Paa det (som screffuit staar) huos sig roser/ hand skal rose sig i Herren. Det giøre Øyenskalkke icke/ huilcke Paulus scriffuer om Rom. ij. At de bære vel Guds Ord oc naaffn frem/ oc der vnder aff kiødelig dristighed oc gaffuermis hoffmodighed/ søge aleniste deris egen ære oc roess.

Zulcket er det andet stæcke aff denne Gudelig roess?

Naar Mennisten giffue Gud alene/ all ære oc roess/ oc der til met søge deris høyste roess hoff Gud oc icke hoff Mennisten. Thi der er icke fordi nogen dulig/ at hand loffuer sig sielff/ men at h. Erren loffuer hannem. Saa skal mand nu sette det ind til hannem/ huorledis hand vil loffue/ ære oc forklare oss igien/ at vi icke sielff dømme paa vor fromhed oc retferdighed/ men besfale oc sette det ind til Gud. Som Paulus oc saa siger it andet sted. Jeg veed intet met mig/ men der met er ieg icke retferdig.

Skulle vi da tuiel paa vor retferdighed?

Ingenlunde. Thi det er en forderffuelig Affgudist lerdøm/ som lærer at tuiel/ men vi skulle der imod vere viffe paa vor salighed. Thi Guds Ord/ i huilcket oss tilsigis Sondernis forladelse/ det enige Liff oc salighed/ L yner icke eller besuiger oss. Der faar siger S. Paulus Rom. v. Nu vi ere bleffne retferdige formedelst Troen/ da haaffue vi fred met Gud formedelst vor h. Erre Jesum Christum/ formedelst huilcken vi oc haaffue en tilgang i Troen/ til denne naade/ der vi staa vdi/ oc rose oss aff den tilkommende herligheds haab/ der Gud skal giffue. Saadan en bestandig tro/ fører oc sin fruct met sig/ at vi i all vor gierning søge Guds roess oc ære/ oc icke met vor villie handle imod hans villie oc Bud. ij. Petri i. j. Johan. iij.

Nu siger alligenel S. Paulus ij. Cor. i. Vor roesser/ vor Samnitigheds Vidnis byrd/ at vi haaffue vandret i Verden i enfoldighed oc gudelig reindhed/ icke i kiødelig viffdom/

Er icke dette en kiødelig roess?

Ney. Denne Roesser en offuermaade nøttelig oc Ekristelig roess/ Lige som hand oc ydermere forklarer der effter i det x. xj. oc

R iij

xij. Cap

Om Zomfruerner

xij. Cap. oc handler her icke imod den Gudelig Roess / Thi for
det første / da Roser Paul. sig icke faar Gud / lige som hand
haff de noget aff sig sielss / men hand roser / at det er alle Guds
gaffuer. Der nest siger hand oc icke / at den entfoldighed oc ren-
lighed / hand haff de vandret vdi / er en aarsage eller grund til
hans salighed. Thi huor faar hand oc andre vdualde ere rerfer-
dige faar Gud / giffuer hand anden sted nock til kiende i sin
Scrifft. Paa det sidste / roser hand sig oc aff Guds gaffuer / saa
at hand tillscriffuer Gud det alsammen / oc søger icke der met sin
egen / men Guds ære / Der faar kalder hand det Guds naade. Oc
Capit. xij. siger hand / Aff mig sielss vil ieg icke rose mig / men
aleniste aff min skøbelighed. Som hand siger Gal. ij. Oc ieg
lessuer / dog icke ieg / men Christus lessuer i mig. Oc alligeuel si-
ger hadi / Der som ieg vilde rose mig / da giorde ieg fordi icke daar-
lig. Thi ieg vilde si sandhed. Thi huer skal saa meget han-
ne mueligt er / giøre sin yderste flid til / at hand kand rose sig aff
en god samvittighed / at hand beholder den rette lerdøm / oc is
vstraffeligt lessnet imod Dieffuelen oc Verden.

Saad skulle vi lere her aff :

Vaar vi ville rose oss i Gud eller i Herren / da skulle vi faar
alle ting / tillscriffue Gud det gode vi ere eller haffue / oc tillegge
oss sielss intet. Der nest / icke forlade oss der paa / men aleniste paa
Guds naadige barmhertighed / oc sande forrettelser paa hans
ord oc hans Søn / vor Herren Christum. Paa det sidste / At
kunde vi icke her saa loff eller roess hoss Verden / da skulle vi trøste
oss i Gud / oc lade oss der met nøye / at hans hellig Ånd giffuer
vor Ånd vidnisbyrd / at vi ere Guds børn / oc at vi skulle met
Christo komme til enig herlighed / Rom. viij

Huor faar bader paulus / at mand dog vil holde hannem
sin daalighed til gode :

Det lader gandske ilde oc staar siellden vel / at nogen loffuer
oc roser sig sielss. Oc effterdi S. Paulus vaar nød der til / at
hand kunde stoppe Munden til paa de falske Predicere / driffue
deris opsæt til bage / obenbare sin vskyldighed / vimage oc ar-
beyde / oc rettelig vnderuise de Corinther / da beder hand / at
de skulle icke vblegge hannem staadant til det verste / men holde
hannem

hannem det til gode. Fordi at hand søger lo icke sin egen ære der
met/ men gjør det aff midtierhed offuer de Corinthher.

Quod er midtierhed?

Midtierhed er en aluarlig oprørelse i Mennisten / aff ret
kierlighed / oc tilbørlig vrede / for en ting skyld / der vendis bort
fra den / hun hører til met rette / oc giffuis eller tilleggis en an
den / der ingen ret haffuer der til.

Quor mangfoldig er midtierhed?

Dubbelt / en Gudelig ret / tilbørlig midtierhed / Oc en Mens
niskelig / kiødelig / vret midtierhed.

Quidken er den rette Gudelige midtierhed?

Den rette Gudelige midtierhed er / en ret tilbørlig vrede /
som aff den hellig Aand optendis i hiertet / formedelst huilcken
de Gud frøetige oc Christne / opueckis til ret fortørmelse / oc til
at hade de Sønder / som bedriffuis imod Guds klare rene Ord oc
Bud. Denne midtierhed kand icke lide / at mand tillegger it Crea
atur den ære / der alene hører Gud Fader oc hans Søn Jesu
Christo til / eller fortredelige bespotter den hellig Aand.

Giff Exempel der paa.

Moses haffde en ret gudelig midtierhed / der hand fortør
rede sig offuer Israel / for de haffde opret oc tilbedet den Gyl
dene kalff / i huilcken midtierhed / hand oc sønderbrød Stentaaff
lerne / oc tog kalffuen (den Alffgud / de haffde gjort) oc opbren
de den met Ild / oc gjorde hannem til puluer oc støff.

Lige saa haffde oc Pinehas / en Gudelig midtierhed / der
hand omkom oc igennem stack den Israellitiske Aand / met den
Midianitiske Qvinde for horeri skyld / Num. xxv. Om saadan
Midtierhed taler Dauid i den lxxv. Psal. Jeg haffuer paa det
neste verit midtier til døden / at mine Modstandere forgleme
dit Ord.

Saadan en midtierhed / haffde oc saa S. Paulus i denne
Epistel / imod de Corinthher / at de formedelst falske Apostle oc
Lærere / lode saa lettelige føre sig aff sandheds rette Vey / huil
cken hand met stor vrange / slid oc møyen haffde ført dem paa.

Skulle alle predikere haffue saadan midtierhed offuer deris Almue?

En retfindig Sielsfjergere / som aluarlige vil giøre sit Lys
bede fyllist / haffuer intet Bud behoff / men aff den lydige
hed oc

R. v.

Om Zomfruernes

hed oc forplietelse hand haffuer giort oc er Gud skyldig / oc aff den kierlighed hand skal haffue til sine arme Saar oc sin Almue skal hand vel vide at tage vare paa / at der skal icke foris falst / forforist / vchristelig lerdøm ind i de Kircker oc iblant den Almue / hand haffuer befaling paa / at vere en forstandere offuer oc besørge / Ja hand skal met atnarsel / straffe / trusel / lerdøm / vnderuising / formanelse / affuerie / forhindre oc imod staa / saa meget hannem mueligt er / al falst lerdøm oc forargelse / Oc giøre saa / aff sin yderste formue / sit embede fyllist / Som alle Predicere her / i den hellige Paulo haffue Exempel paa / at de ingenlunde skulle tie stille / til Guds naaffns bespottelse eller lade det gaa ystraffet hen / at arme Mennecke forforis oc komme i vildfarelse.

Zulcken er den Mennekkelig / vtidige nidkierhed :

Mennekkelig / vtidig oc kiødelig Tidkierhed / er / at mand aff mistenckelse / vantro eller noget andet saadant forærnis oc bliffuer vred / Fordi at vi besørcte at vi skulle lide skade paa vor ære / verdighed / rigdom / gods / mact oc andre timelige ting. Denne nidkierhed / haffuer sielden god grund eller sin rette begyndelse / Der saar kommer der oc megen Andelig skade / oc legemlig vlsøcke aff.

Giff der Exempel paa.

De ypperste Prestre oc Scriffetloge i Jerusalem / haffde en falst vbequem Tidkierhed / der de grebe Apostlene / oc kaste dem i fengsel / Acto. v. Thi de besørctede / at folcket skulde formedelst deris Predicken / foris fra deris Ceremonier oc Lovens sticket / oc aleniste holde sig til Christum oc hans lerdøm / at de skulde saa møste den anseelse oc mædighed / der de tilforn haffde hafft hos den mennige mand / oc icke beholde saadan statlig vnderholding oc indkomme (til at fuldriffue deris prael oc bram mæt) som tilforn.

Saadan en vsticketlig Tidkierhed / haffde Jøderne oc saa imod Paulum oc Barnabam / i Antiochia vdi Pisidia Act. xij. Aleniste fordi / at Hedninge skulde vere dem lige saar Gud / i anammelse til naade / formedelst Troen.

Dette er oc det Paulus siger / Rom. x. at Jøderne ere nidkier for Gud / Men met yforstand / Thi de kiende icke den retferdighed /

digthed / der gielder saar Gud / oc tracte effter at oprette deris egen retferdighed. Der saar ere de icke midtiere for Guds / men for deris egen ere skyld.

Suorleedis er S. paulus midtiere for de Corinthier :

Sordi at hand haffde formedelst Euangelium fort dem til Christo / som en elskelig Brud / oc fræctede nu / at de skulds foris fra Christo igien formedelst falsk lerdom.

Suorleedis bliffue de Christne Christi Brud :

Gud fader / gjorde sin Søn Christo Jesu / den Himmelste Brudgom it store herlige Brøllup / oc lod alle Menniske i Verde kalde der til / formedelst Euangelij predickens mundelig Ord. Huilket Menniske der nu troer Christi / Apostleners oc andre fromme Predickers Ord / hand foris til Christo / som en reen Jomfru. At den ganste Christelig Kircke i almindelighed / oc siden huer trofast Siel i besønderlighed / bliffuer saa vort Herris Christi behaglig / elskelige Brud oc Hustru.

Suorleedis er da saadanne Menniske en reen Jomfru / effterdi de dog aff natur oc foosel / ere Søndere :

Paulus siger Ephe. v. Christus helligede oc rensede sin Mennighed / formedelst Vanbad i Ordet / at hand vilde berede sig sielss en Mennighed / som skulde vere herlig.

Suorleedis gaar det til :

Christus vdsender sine Apostle oc Predickere / i den ganste Verden / at de skulle beyle oc bedis til Bruden / oc formedelst Predicken føre hinde til hannem. Naar it Menniske hører nu Guds Ord / oc anammer det i Troen / da gjør den Himmelste Gæd / det Gudsommeligh Ord / hans Siel fructsommeligh formedelst den hellig Aand / at hand gjør megen salig fruct.

Suorleedis stadfestis saadan Aandeligh (Ecteslab) imellem Christo oc den trofastis Siel :

Formedelst troen. Troen er den handfesting oc Brudring / formedelst huilcken vi troloffuis Christo / bliffue it Legeme / it hierte / en Aand met hannem / oc alt hans gode bliffuer oss almindelig / som naade / Himmel / salighed / det euige Liff. Ja til ydermere formaning oc troghed / giffuer Christus oc saa sin Mennighed Tæglene / som den rette Hustru / Hand giffuer hinde

Om Zomfruene

hinde maect at binde oc løse/at døbe oc predicke/ oc vð at del
alle himmelske gode ting.

Hvor staar der scriffuit om saadan Aandelig Keteslab?

Gud siger Osee i det ij. Capittel. Jeg vil troloffue Mig
met Dig euindelich / Jeg vil troloffue Mig met Dig / i retferdigs-
hed oc dom / Ja i Troen vil ieg troloffue Mig met Dig / oc du
skal kende Herren.

Dette skalle io vere de Christne en offuermaade stor trost?

Ja visselig skulde det vere dem en herlig trost / At Chris-
tus kalder sig icke aleniste vor Fader / Broder oc Ven / men met
det allertiereste Naffn paa Jorden er / vor Brudgom. Det er
en stor hiemmelighed / der Paulus roser saa høyt aff Ephe. v.
Thi huad glæde kan ic Menniske store vederfaris / end at hand
kand dristelige rose aff / oc sige. Christus er min Brudgom / ic
legeme / ic herte / en Aand met mig / som frelser mig arme elen-
dige Creatur / ia mig som er vndfangen oc fød i send en / oc haff-
ner all vdyd oc laster hoss mig / aff Guds vrede oc Dieffuelsens
vold / oc betalede for mig met sit dyrebar Blod / renser mig for
medelst Daaben aff min sønder / oc lader end nu paa denne dag
predicke sit Ord faar mig / oc lærer mig der met at kende Gud
fuldkommelig / deler rundelig sin naade / oc alle himmelske
gode gaffuer met mig / at hand kand føre mig / fra dette arme
elendige leffnet oc væsen / ind i sit himmelske Soffuetamer / som
er / det euige Liff.

Bliffue oc alle Menniske / deris Brudgom Christo Jesu tro /
oc holde hannem loffue?

Ney / fordi at de Menniske som foracete Guds Ord / henge
ved Dieffuelsens lerdom / Menniskens drøme / løgen oc de-
ris eget gode tække / de bryde den tro met Christo / der de loffue
de hannem i Daaben / oc salde i Aandelich hoer. Thi at henge
ved Menniskens lerdom / kaldis at bedriffue Aandelich hoer /
psal. cvj. De besmittede sig met deris gierninger / oc bedressue
hoer met det de gjorde. Det formaner oc S. Paulus sine Corin-
ther / at de skulle vocte sig fra / oc siger / Jeg frøcter at eders sind
skal lige saa forderffuis / fra den ensoldighed i Christo / som
zugormen forførde Zeuam met sit skalkhed. Der faar lader
off icke

off icke vere trøgge/men vandre i Guds frøct/ oc bliffue hof
Christi alene oc ingen anden/ at vi icke skulle formedelst So-
phisters skinnende lerdom oc hogleri/besuitgis oc foris paa en
vrang Vey. Men kunde bliffue hof vor H. Erre Jesum Chris-
tum/her timelig/ oc i den anden Verden regnere oc regiære met
hamnem euindelig. Der til hielpe Gud off alle/formedelst den
samme sin Son J. Esu Christum/Amen.

Om Gomsfruerne/en Predicken/
Matthei. xij.

Jesus sagde til sine Disciple. Himmerige lignis ved
it liggende Jæ/ som er skiult i en Agger/huileket ic
Memiste fant/ oc skulde det/ oc gick bort for glæde/
hand haffde der aff/ oc solde alt det hand haffde/ oc Rjphde
den Agger. Atter lignis Himmerige ved en Rjphmand/
som søgte effter gode Perler. De der hand fant en kaastelig
Perle/gick hand bort oc solde alt det hand haffde/ oc Rjphde
den same. Atter er Himmerige lige som it Garn/der ka-
stis i Haffuet/ met huileket mand tager allehande slag/
De naar det er fult/ da drage de det opp paa brædden side oc
sancke de gode tilfammen i te Kar/men de raadden kaste de
bort. Lige skal det oesaa gaa i Verdens ende/Englene skul-
le vdgaa/oc skille de Onde fra de Retferdige/oc de skulle
kaste dem i Jlden/ Der skal vere graed oc tændgnidfel.

De Jesus sagde til dem/ Forstaar i dette alle sammen?
De sagde/ Ja H. Erre. Da sagde hand. Der saar er huere
Scrifftebog/ som er laerd til Himmerigis Rige/lige som
en Hofbonde/ der bær Nys oc Gammelt frem/ off sit Uag-
gende Jæ. Quad

En Predicken

Quad holder dette Euangelium off faar:
Tre Parabeler. Den første om det skulte liggende Sax i en
Agger. Den anden om dyrebar Perler. Den tredje om det Garn
der fastis i Hassuet/at tage alle hande slag met.

Quilcken er den første parabel:
Saa siger Christus/ Zimnerige er lige som it skult liggende
de Sax i en Agger/huileket it Menniske fant/oc skulte det/oc
gick bort for glæde/hand hassde der aff/oc solde alt det hand
hassde/oc Riobte den Agger.

Quilcken er den anden parabel:
Zimnerige lignis ved en Riobmand/ der søgte effter gode
Perler / Oc der hand fant en dyrebar Perle / gick hand bort/ oc
solde alt det hand hassde/oc Riobte den same.

Quilcken er den tredje parabel:
Zimnerige lignis ved it Garn/som fastis i Hassuet/at
tage allehande slag met/Oc naar det er fult/da drage de det
op paa brædden/oc fide oc sancke de gode tilsammen i it Kar/
Men de raadden kaste de bort.

Quad vil Christus lære oss i disse parabeler:
I de første to vil hand lære oss/ at ville vi bekomme Euangeli-
um/som betegniss formedelst dette liggende Sax/oc denne
Perle/da skulle vi icke søffue eller vere lade/ men met en inderlig
begiering oc hiertelig glæde/anamme det/Thi her horer icke
søffu eller ladhed til.

I den tredje Parabel vill hand lære oss/At ville vi fangis
met Euangelij Garn/da skulle vi icke siunc nederst ned paa
haanden/ oc krybe bort i dyet / men vi skulle giffue oss høyt op/
oc holde oss frem at vi kunde fangis.

Skulle vi da io arbeyde/ vere vogne oc vindslybelige?
Ja visselig. Vi see / at skal nogen finde it skult liggende
Sax/da skal hand lede der sitelige effter/ Skal nogen drage
gods oc rigdom tilsammen/da vil der stor vmage oc arbeyde
til/ Skal nogen vere en god Riobmand oc bruge stor handel/
da skal hand icke ligge hiemme oc lure/ fordi at veyen er lang/
suar oc farlig/hand skal icke alde afflads veirlig/ regen/sne/
storm/

Form/forferde oc holde sig til bage/ naar der staar it stæcke
Brod til at vinde/ Lige er det ocsaa om nogen vil vere en god
Sistere/ da skal hand frilic giffue sig i vandet/ tage sig vmage
oc arbeyde til/ oc icke soffue huer nat i Bleseng/ naar tid er at
tage vare paa næring oc biering. Lige er det ocsaa Mandelig/
Vil nogen begribe det Guddommelige ord/ oc hellige Euanges-
lium/ oc hassue nøtte oc gaffu/ løcke oc salighed der aff/ da
skal hand visselig gaa oc bede der effter/ høre det oc giffue sit
sind der til/ Som Paulus siger Rom. x. Troen kommer aff pres-
dikens hørelse/ men predick en formedelt Guds Ord.

Giff Exempel der paa/ at det er saa?

Lige som Riebmend oc Krennere icke forsømme deris
reyser/ alligenel tiden oc veyen ere farlige/ de lade huercken sine
eller reegn/ huercken hiede eller frost/ forsincke dem fra deris
handel oc Righmandskab/ at de io reyse oc vandre paa deris
forhuerring. Saa skal oc ingen løst eller glæde/ ingen ære
eller rigdom/ intet yndist eller tierlighed/ intet vensteb eller
vuensteb ingen giennordighed eller forsølgelse/ drage off fra
Guds ord/ paa det vi skulle kunde sige met S. Paulo Rom. viij.
Hvo vil stille off fra Guds tierlighed/ Jeg er viss paa/ at huer-
cken død eller lifft etc. Kand stille off fra Guds tierlighed/
som er i Christo Jesu. Lader off ocsaa see til dem der sancke
Perler/ de spare ingen vmage oc intet arbeyde/ at de io fide paa
Stranbacken oc Hass/bredde/ oc bryde alle Stale eller perle
huff op/ der de finde. Lige skulle vi Christne ocsaa icke vere
forsømmelig/ til at oplade alle Sprog i den Guddommelige
Scrifft/ Som Christus siger Johannes. v. Kandsager oc leder
i Scrifften. Oc de aff Thessalonicha priffis oc loffnis Acto.
xviij. Fordi at de randsagede daglig i Scrifften. Lige nu som
Riebمند / Krennere oc Perlesanckere / effter stor vmage
oc suart arbeyde/ hassue flitig til syun til deris Kram/ Riebs-
mandskab oc vare/ suobe dem i gamle kleder oc packe dem i sad/
giøre alle veye trægge/ skaffe leyde oc bestille fri forsel/ giffue
told/ vogenleye/ fract/ bropendinge etc. Oc giøre stor bekaast-
ning/ at de io kunde vden all fare søre deris vare vel hiem. Saa
skulle vi Christne ocsaa giøre/ Naar vi formedelt Guds hielp oc
naade

En Predicken

naade haßue bekommet Euangelij himmelske liggende *fx*/oc
ere vnderuist i det Guddommelige ord / da skulle vi aff vor
yderste formue arbejde paa/at vi det vel kunde beuare. Thi der
ere mange Morder oc Koffuere haff den alsæ vey / som hiem
melig oc obenbare ligge i lane saar off / oc vilde gierne røffue oc
tage fra off/dette dyrebar liggende *fx*/huilcket vi bære i skæbe
lige Lierkar.

Huilcke ere same Morder oc Koffuere?

Først/ Dießfuelet met sit Selßkab/ Verdsens første / som
regnerer i den mørcke luct vnder Himmelen / Der nest hans
Apostle/falste Lærere/ Løgenpredickere/ Kettere/ Parthier oc
Sectter. Icem/ Verden met sine Tiranner/ Jøder/ Tørckere/
Hedninge/Papister/falste Christne. Paa det sidste oc saa vort
egget Risd/huilcke der endrectelige freste off nat oc dag/oc lade
off aldrig haßue fred/At Christus vel met rette formaner/ oc
siger/Vaager oc beder/at i icke skulle falde i frestelse.

Hvad er det skulte liggende *fx*?

Det skulte liggende *fx* er Guds Ord/ oc det hellige saliga
giørende Euangelium/som giffuer off naade oc reetferdighed/
naar vi finde dette liggende *fx*/da gior det off glade/det er/en
glad Samvittighed/huileken vi icke kunde bekomme met no
gen gierning.

Hvor saar Faldis Euangelium icke liggende *fx*?

Euangelium er saa dyrebart kaasteligt icke liggende *fx*/at
der som all Verdsens rigdom var lagd paa icke sted / oc i en
hob / ia der som alle Bierge oc Dale vare klart Guld / saa
kunde dog icke hundrede tusinde Verde betale icke eniste Guds ord.
Thi Guds ord er en kielde som icke kand vdsis eller tømme/ ic
io mere mand off der aff io rundeligere oc mere offuerflodeligere
velder hun vð oc rinder / Io mere mand predicker Guds ord/io
mere er der at predicke. Gud er sielßf Ordet/oc formedelst Or
det ere Himel/Jorden oc alle Creature skabte/Alle ting regieris
oc saa oc beuaris formedelst Ordet. Oc der som vi icke haßue
det guddommelige Ords liggende *fx*/da var denne Verden idel
Sodoma/ Som den Prophete Esaias siger i det j. Capitel.

Hvor

Zuor saar Ealdis Euangelium it skult liggende sœ?

Jordi at det i lang tid hassuer veret skult/ saar Verden oc
 Eisdelige hierter/ oc er nu i den sidste tid predicket oc obenba-
 ret/ saar de Smaa oc vanuettige / formedelst Christum / huil-
 de der ocsaa for Euangelij skyld / offuergiffue oc forlade alt
 huad de hassue i Verden. Thi at huo som bekomme dette lig-
 gende sœ / hører Guds ord / oc anammer det met it trofast hie-
 te / hannem fryder det saa i Land oc hiet / at hand offuergydis
 met himelste oc krafftig kierlighed / imod Gud oc alle Meniste /
 Oc naar som hand en gang hassuer smaget den sødhed / der
 dette liggende sœ hassuer met sig / da er der intet saa got / saa
 ypperligt / saa dyrebart / eller saa kaasteligt paa Jorden / der
 same Meniste skulde vilde stiffe bort for Ordet / eller som
 hannem skulde kunde forhindre oc drage der fra.

Zuad er den dyrebart perle?

Den dyrebart Perle er ocsaa Guds ord / oc det rene Klare
 Euangelium / Som Dauid siunger i den. xix. Psalm. *Her-
 rens Lou er vden besmittelse / oc veirqueger Sielen etc. Her-
 rens befalinger ere rette / oc glæde hietet etc. Her-
 rens Reta-
 te ere sande / allesammen retferdige. De ere kaasteligere end
 Guld / oc meget purt Guld / De ere sødere end Honnig oc Hon-
 nings kage. Oc i den. cxix. Psal. Jeg elsker dine Bud offuer
 Guld oc purt Guld.*

Zuorledis finde vi denne perle?

I dette Ord (Quærenti) hand søgte / giffuis off til Kiende /
 at vi skulle sttelige søge oc lede / vden mand vil søge oc le-
 de da vderetis der intet. Thi at lige som Røbmend
 spare sig huercken til Land eller Vand / men bryde Bølger
 oc store Voffuer / Seyle / Sø oc salt vand / vandre ib-
 land Røffuere oc Mordere / at de kunde vden skade føre des-
 ris gods vel hjem / Saa skal der oc intet vere off som bekien-
 de Christum / saa løstigt eller grunt / Kiert eller vkiert i
 L denne

En Predicken

Denne Verden / at vi skulle lade forferde oc drage off / fra Euangelio oc Guds Ord.

Sworledis finde vi da disse perler ?

Naar vi flitelig høre Guds Ord / anamme det met ic trofast herte / oc rette vort lessnet der effter / Thi saa siger Jesus Syrach i det. xxix. Cap. Samle dig ic liggenda sa / effter den Allerhøiestis Bud / det skal vere dig bedre end noget Guld.

Swad nøtte oc gaffu haaffae vi der aff / naar vi finde dette liggende
Saa oc denne Perle ?

Først / Opluiffe de vore Øyen / at vi kiende Guds Naadige gode villie / oc kunde icke fare vild / i denne mørcke Verden / Som den. cxiij. Psal. siger / Dit Ord er en Læcte faar mine Føder. Oc den hellige Petrus siger / at Guds Ord er ic Luufft ic mørckt sted. Der nest bestærcke de vore hjerter / oc stille vor Snnmittighed til frede / saa / at vi ere veluillige oc redebon / til at lide oc bære / huad Gud tilskicker oss / oc gierne fornedsle disse timelige oc forgængelige ting bort / for det himmelske oc ewige gode. Som Zacheus gjorde Luce. xij. Oc Viduen Luce. xxi. Oc Rosffueren paa Kaarssæt Luce. xxiij.

Swad er Garnet / som Fastis i Hassuet ?

Garnet er oc saa Guds ord oc det hellige Euangelium / met huilcket vi skulle dragis / saa fremt vi skulle komme til det himmelske Faderne Lands bredde. Vi ere her i denne vanaartige Verden / bespende met mangfoldige farlighed / Oc lige som en der ferdis paa Hassuet / oc seylet hid oc did / met vstaadigt vair oc storm / hannem møde offuermaade mange vnderlige ting / modstand oc farlighed / aff Sørøffuere / Hassetrold / Regen oc Sne / Vair oc Storm / Belger oc Kilpper etc. Saa haaffue vi oc saa her paa Jorden / mangfoldige Siender / modstand oc giennordighed / oc der er aldrig fred. Men vor Hærre
Jesus

Jesus Christus giffuer oss en sinnet trost Johannes. xviij. Oc siger/ I Verden haffue i angst oc trengsel/ men fred i mig. Men verer trostige/ Jeg haffuer offruundet Verden.

Suor faar kalder Christus Euangelium it Garn/ oc pres
dicke Gistere?

Lige som en Gister kaster Garnet i Haffuet/ oc drager alle hande Gist aff det dybe til bredden/ oc der ere ibland same Giste nogle raadden oc vndlige/ huilcke de kaste dog icke bort/ eller stille dem fra de gode/ før de haffue draget Garnet til bredden/ Saa gaar det oclaa til met Euangelio/ En presdicke kaster Garnet vd i Verdens grumme Haff/ predicker Guds ord/ met huilcket hand drager atskillige Meniske/ aff Sønders oc lasters nederst grund/ ia aff vantro til Christi Kundskab/ til it gudeligt oc bodferdige lessnet. Oc der som der ere nogle iblant/ som ekon anamme Guds ord til it vduoris skin/ oc icke haffue aluarlig løst til Euangelium oc den Christelige tro/ da skulle de først fra stillis paa den yderste dag/ som Christus her siger/ oc Math. xxv.

Suorledis beslutter Christus disse parabel?

Jesus sagde til dem/ Forstaar i dette allesammen? De sagde/ Ja Herre. Da sagde hand/ Der faar er huer Scrift. Plog/ som er lerd til himmerigis Rige/ Lige som en Hosbonde/ der bær Nyt oc Gammelt frem/ aff sit liggende Sa.

Saad vil hand met disse Ord?

Saa meget vil hand sige/ Lige som en rig Hosbonde bær frem allehande nødtørfft/ Mad/ Dricke/ Vrter/ Eble/ oc anden godhed/ gammelt oc nyt/ saa/ at Gesterne kunde icke ønske oc begiære mer/ Saa skal oc en Biscop/ Sogneherre/ Predicker/ som er lerd til himmerige/ det er/ den som haffuer Guds Ord/ oc Planter/ Bøgger oc forbedrer Guds Rige/ formedelst den hellig Aands indskindelse/ lare oc føre frem paa

L ij

det aller

Om Jomfruerne

det aller flitigste oc klareste / aff den hellige Guddommelige
Scriffts gode liggende Sæ / gammelt oc nyt / Louen oc Euang-
gelium / oc alt huad som hand ved / der kand vere nøttelig
til Menniskens salighed / At hand kand sige met S. Paulo
Acto. xx. Jeg haffuer intet forholdet eder aff det / som er
nøtteligt at ieg haffuer lo forkyndet oc lært eder / obenbare
oc i besønderlighed / Saa skal nu en Predicker forferde Søn-
dere formedelst Louen / giøre dem hungrige i Aanden oc tør-
stige effter Eids naade. Oc naar de da bekiende sig for arme
Søndere / oc begiere naade oc barmhiertighed / da skal hand
trøste dem igien formedelst Euangelium / forkynde dem Søn-
deris forladelse formedelst Christum / oc tilsige dem det euige
Liff / Der til hielpe oss Gud Sader / Søn oc den hellig Aand /
AMEN.

Om Guds Ord / en Predicken / giøre paa de Ord Luce. xj.

Sallig ere de / som Høre oc beuare Guds
Ord.

Quad giør Christus i denne Sprog?

Hand giffuer oss en viss foriettelse / paa retferdighed oc
salighed / lige som hand ocsaa siger Matth. xij. Vilt du ingaa
til lifffuet / da holt Guds Bud.

Thuor mange dele delis Guds Ord?

Ituende parte / som er / i Louen oc Euangelium. Louen
obenbarer Sønderne / oc forferder Samuittigheden / Euang-
gelium forlader Sønderne / oc trøster Samuittigheden. Saa
er det nu icke andet at høre oc beuare Guds ord / end at
høre ananias

Høre annamme oc fuldkomme Louen oc Euangelium / der følger visselig Guds velsignelse / timelig oc enindelig / som Moises siger Dent. 28. Der som du est Herrens din Guds røst lydig / at du beholder oc gjør alle hans Bud / der ieg binder dig i dag / da skulle alle disse velsignelser komme offuer dig / Du skalt vere velsignet i Staden / velsignet paa Aggeren etc. Du skalt vere velsignet naar du gaar ind / oc naaar du gaar ud etc.

Quad? Foruifer Christus off til Louen? Jeg mente io at rets ferdighed skulde komme formedelst Troen?

Der ere tuende Veye til salighed / Den ene giffuer Moises til kiende / formedelst Louens gierninger / Den anden giffuer Christus til kiende i Euangelio / formedelst Troen / Den vey der Moises giffuer til kiende / forde aldrig noget Menniske til rets ferdighed oc salighed / Icke at Louen er saa vfuldkommen / men fordi at der haffuer aldrig noget Menniske / uden den eniste Frelser Jesum Christum / til pricke oc i allemaade fuldkommen med Louen. Der faar ligge der mact paa / at vi følge den anden vey / huilken Christus giffuer off til kiende i Euangelio / som er / at høre Guds ord / ia Christum sielff / som Faderen siger aff Himmelen / Denne er min elskelige Søn / hannem skulle i høre Matth. xvij.

Er det da saa nödtorffigt at høre?

At høre Guds ord er det ypperste middel / formedelst huilket vi saa troen oc den hellig Aand / Som S. Paulus siger til de Rom. i det x. Cap. Troen kommer aff predickens hørelse / oc hørellen formedelst Guds ord / Saa fører Troen den hellig Aand med sig / Johan. vij. Huo som nu foracter dette middel / oc icke vil høre Guds ord / hand kommer sielden til troen oc til Christi vedskab.

Quordan skal denne hørelse vere?

Icke en ringe almindelig hørelse / som naar mand hører noget sige om den store Konge Alexander / eller om Keyser Julio / om de Romeris gierninger / eller om Tørcken. Saadan

L iij

hørelse

En Predicken

hørelse fornemme ekon Brene/men mand skal her høre baade
met Bren oc hierte / saa / at det same vi høre skal icke aleniste
fattis met Brene/men oc saa met hiertet/oc der effter fuldkom-
nis oc saa met gierningen/Chi at kunde den vduortis oc legem-
lige hørelse giøre nogen salig/ da haffde oc saa Pilatus / Hero-
des/ Annas oc Cayphas bleffuet salige.

Hvad skal mand da høre?

Guds ord/ siger Christus / icke Menniskens Ord / vden
saa er/at de komme offuer it met Guds ord/Her tilsigis icke
dem salighed/som anamme Menniskens lerdom/men dem/som
høre oc beuare Guds ord/Der er oc intet vissere rogen/ibstant
alle tegen/der mand kand kiende paa/ om it Menniste er salig
eller icke salig / it Guds barn eller Dieffuelsens barn / vden ales-
niste at høre gierne Guds ord / oc beuare det flitelig i hiertet/
Som Christus siger Johannis. viij. Hvo som er aff Gud/
hand horer Guds ord / Oc i det. x. Mine Saar høre min
røst/Effterdi nu saa er/da skal Mennisten gierne høre Guds
ord.

Hvor saar skal Mennisten gierne høre Guds ord?

For trende sager skyld/ Først/ for deris skyld/som det præ-
dicke / Hvo ere de? De ere Menniste / Hvo taler formedelst
dem? Her skal du høre hvad Christus siger/Luce. x. Hvo eders
horer/ hand horer mig/ Oc hvo eders foracter/ hand foracter
mig/Oc Math. x. Det ere icke i som tale/men eders faders
Aand/som taler formedelst eder. Der saar kalder S. Paulus
Predicere. i. Corin. ij. Guds Methelpere / oc Almuen som
horer Ordet / Guds Aggergierning / oc Guds bøgning / Oc
hand formaner. ij. Corin. vj. Alle Christne/at de skulle icke
anamme Guds naade forgefiss/ icke høre Guds ord forgefiss-
uis/Oc alligenel den Almectigste Gud / vel kande vrette ale-
sammen / induortis i hiertet formedelst sin Aand / saa vil
hand det dog icke giøre / vden Predickens middel / Der saar
skal ingen holde sig saa vjss/ klog oc lerd/at hand oc skal
foracte

foracte den ringeste predicken / effterdi hand icke ved / naar tiden er kommen / at Gud vil vordre sin gierning i hannem. Derneft / for farligheds skyld / at fly dem / som foracte Guds ord / Thi at lige som Christus kalder dem salige der høre oc beuare Guds ord / Saa kalder hand oc dem vsalige / som det forfæmme oc foracte / Den første Psalm. Præfser oc saa dem / som haffue læst til Herrens Lou / Oc Salomon siger i Sproggene. xxviij. Hvo som frauender sine Øren / at høre Lønen / hans Bøn er en veirfæggelse. Det trodie / for deris nætte oc saligheds skyld / som det høre.

Hvad nætte oc gaffu haffue vi der aff / at vi høre Guds ord :

Tredubbelt. Først trøfter Guds ord Søndere / at de icke fortuiele i Sønderne. Saa trøfter Gud Adam effter faldet / med foriettelens ord om den velsignede Sød / Gen. iij. Saa trøster hand oc saa Kong Dauid / formedelst Propheten Nathan / der hand haffde bedreffuet hoer med Bathseba / oc ladet dræbe hindis hofbonde Uriam / ij. Samuel. xij. Lige saa / der Petrus hørde Zanen gale / effter hand haffde forsuoret Christus / oc tencke paa Christi ord / da slo hand sig saar sit bryst / gick vd oc græd bitterlig / Matth. 26. Disligest Jøderne / der de Pintze dag hørde Petri predicken / gick det igennem deris hierte / oc de omuende sig til Troen / oc lode sig døbe i Jesu naffn / ved tre tusind Siele Act. ij. Der næst / Guds ord beuarer oc beforstærker dem der høre / Saa læse vi Johannis. vj. Der mange aff hans Disciple røggede sig oc ginge til bage / da sagde hand til de Tolff / Villet oc saa gaa bort ? Da svarede Simon Petrus hannem / Herre / hvort skulle vi gaa hen ? Du haffuer det enige liffs ord. Det trebie / Guds ord renser hiertet / oc fører den hellig Aands naade med sig. Saa siger Christus Johannis. xv. Jere reene for det ord skyld / der ieg taledet til eder. Oc Christus siger Johan. xviij. Hvo mig elsker / hand skal holde mit ord / oc min Fader skal elske hannem / oc vi skulle komme til hannem / oc gjøre bolig hos hannem. Den hellig Aand kom oc saa frunlig / offuer alle dem / som hørde

2 iij

Guds

En Predicken

Guds ord/der bleff predickt aff Petro Act. 1. Saa er oc Guds ord den rette Lagedom/som der star scriffuet i Viffheds bog i det xvj. Capitel. Der hielt reder huercken Vrter eller Plaster/men dit ord **Herre**.

Quad er det hand siger/Custodiunt/de det beuare?

Saa meget vil hand sige/Det er icke nock at hore Guds ord/mand skal oc saa fatte oc beuare det/som ic dyrebart liggende fa/oc icke lade tage det fra sig/Dieffuelen horer det oc saa/men hand beuarer det icke.

Quad kaldis det at beuare?

Beuare kaldis at tro Guds ord/at betencke oc betracte det stedes i troen/oc rette det gandske leffnet der effter/Men der horer vmage til.Thi Dieffuelen arbejder paa met all mact/at hand kand vende Mennisten fra Guds ord / at de icke skulle hore Guds ord/Eller om de det end hore/dog icke skulle beuare det/Der til bruger hand mange listige fund/stor snedighed/oc mangfoldige snarer / huilcket hand er vderd paa/Thi hand er en veldig Doctor in nequitij-

Quad holder hand Mennisten besonderlige faar?

Tre stoecke besonderlig. Forst/Guds vsigelige naade oc barmhiertighed / der skinder hand Mennisten ind / at hand tencker/Ey Gud er icke saa streng/grum oc vred/som mand gior hannem/hand haffuer offte hiolpet mig i trang oc nød/hang forlader mig icke heller nu/Zelfffueder icke saa heed/som prester predicker/Dieffuelen er icke saa sort oc grum/som Malere giore oc male hannem/Dette er Dieffuelsens garn oc Zelfffuedis snarer / met huilcke Dieffuelen drager vtallige tusind Menniste til Zelfffuede. Det er vel saa i sandhed at Gud er god/naadig / barmhiertig oc langmodig/men is mere taalmodig/naadig oc veluillig hand er til at forlade/is strengere oc grummere er hand der effter til at straffe/naar mand icke vil rette oc bedre sig/som den Hedning Valerius Maximus siger/De Christus giffuer til kiende Luce xij. i Sigen eræet.

Der nest/Søndernis mangfoldighed/ Der bær hand saa frems faar ic Menniste/at hand tencker/Ey da est ic icke den eniste/

eniste/der ligger i Sønd/ Det som du gjør/haffue vel før an-
 dre flere gjort/oc gjøre det end nu/oc haabis alligenel at de
 skulle bliffue salige/Petrus forføer Christum tre gange/Pau-
 lus forfølgede de Christne grummelig/Røffueren/paa Kaar-
 sset gjorde intet gaat/ oc de bleffue alligenel anammet til
 Naade/Saa er ieg oc ingen Aandelig Mand/ Prest/ Carthu-
 ser/ Monck/ Munde/ at ieg kand føre saa fuldkommeligt it
 leffnet/Jeg er icke mere syt i skindet end andre Menniske/ Jeg
 kand icke mere leffue Engle leffnet end min Nabo. Dette er oc
 en ret Dieffuels snare oc forgiffte/met huilcken Satan haffuer
 bedraget mange Menniske/Men dette falske paa skud skal
 icke meget ville hielpe dem/Efter som der staar/Den Snend
 som ved sin Heris villie/oc gjør der icke efter/hand skal lide
 mange hug/Saa er oc Røffuerens Exempel icke Exemplum
 imitationis, sed consolationis, det er/icke it Exempel der vi skulle
 efterfølge oc sønde paa/men it Exempel der vi skulle trøste oc
 husiale oss met/naar vi haffue Søndet/Haffuer du Søndet
 met Petro/Paulo/da giff dig ocsaa met dem til Penitentze/Oc
 lad aff at Sønde.

Det tredie er/at hand tilskønder it Menniske/at hand i
 saa maade skal tencke paa sin vngdom/See/ieg er end nu vng/
 ieg haffuer end nu lang tid/at bedre mig vdi oc gjøre Peniten-
 ze/ieg vil vere løstlig i mine vngedage oc bruge min vngdom/
 Gud skal vel spare mig/ oc giffue mig saa lang liffs frist/at ieg
 end nu skal leffue mange Aar/naar ieg bliffuer gammel/ oc
 fornemmer at det laefer at riden/da vil ieg sancke ruelse/for-
 tryde min Sønd/ oc bedre mig/ia skulde det icke end ske/for ieg
 kommer paa min søtte seng at ligge/saa skal det icke end da sla
 feyl/ieg vil end da komme tilige nock. Denne er nu Dieffuelsens
 indtende snedighed oc helffuedis snare/der hand paa det neste
 haffuer beueblet oc drager den gandske Verden til sig met/
 Som vi see saar Wyen/at Mennisten leffue saa stedes hen/
 vden all Guds frøet oc kierlighed/ oc mene at de haffue end nu
 mange Aar at leffue vdi/oc tencke at der er ingen fare paa
 ferde/men før de see sig om/ oc naar de tencke der mindst paa/
 2 v Da kom-

En Predicken

Da kommer Døden sledskende oc vforuarendis offuerfalder/ oc tager dem bort aff Jorden/ia hand røcker op met rod/Kaal oc stock/Grene oc træ. Saa gick det den rige Mand/Luce. xij. Disligest den rige Mand Luce. xvj. Lige oc saa Nabal. j. Samuelis. xxv. Der de vilde helst leffuet/var glasser vd løbbet oc tiden kommen/Der faar formaner Christus saa offte/oc siger Vaager.

Zuad skulle vi lære aff dette Euangelio?

Effterdi vi leffue i denne mørcke/vanarttige oc skalkactige Verden i Dieffuelsens rige/paa alle sider omispent/met idel falske snarer/see alleuegne mange onde Exempel oc stor forargelse/høre megen falsk Lerdom oc løgen/vild farelse oc forførelse/oc haaffue der imod ingen hielp eller trøst/ingen anden Værelse eller Væben/end aleniste Guds ord/da vil det visselig giøris off arme Menniske behoff/at vi holde same ord faar Byen/oc i stor act oc verdighed/høre det slitelig oc beuare det aluarlig. Chrisostomus formaner slitelig til Guds ord/der som hand scriffuer offuer den. xvj. Homelia. De som Vse (siger hand) eller drage Vand op/de haaffue icke aleniste deris Karfuldehoff Kielden/men de arbeyde oc saa paa deris yderste formue/at de kunde sette Spande oc Krusse factelige fra sig/oc bære dem varlige/at de skulle icke spille paa veyen/oc bære dem tomme hjem. Saa skulle oc i giøre som høre det Guddommelig ord/I komme hid til Kielden/til predicken/met tomme Krusse/der som i nu aleniste fylde eders Kar her hoff Predickes stolen/høre oc fatte Guds ord/oc paa veyen spille oc forglemme dem/oc komme saa hjem igen met tomme Kruss oc hierter/Zuad nøtte haaffue i da aff eders reyse oc Kircke gang/oc at i hørde predicken? Oc en anden siger/Jeg vilde at Mennicken vilde saa holde oc sticke sig effter predicken/som de giøre effter Sacramentens vndfangelse/Thi at naar nogen haaffuer anammet Sacramentet/da vender hand sig/met gandske hierte til Gud/blissuer nogen tid stille/opløfter sit hierte oc sind i beskuelse/til at betencke Gaderens store godhed oc velgierninger/som hand beniste off formedelst sin elskelige Sønns død. Dette vilde ieg at i som høre det Guddommelig ord/ skulde oc saa giøre/

gløse/ bliffue stille effter predicken/ oc lade Sæden aff det ord i
haffue hørt/ vel trofastis oc beknøttis i eders hiertter/ at hoffer-
digheds vær ickeskal bortblæse samme Sæd/ at de fogle i Luc-
ten/ det er/ Zelffredis Aander ickeskal opsluge hannem/ at
omhøggeligheds oc gierigheds Tørne/ ickeskal vndertræcke
oc quæle hannem/ men/ at hand kan oprinde i hierttet / oc bære
god fruct.

Quæd er Summa aff disse Ord?

Dette er Summa/ At naar mand hører Guds Ord/ anam-
mer det met hierttet/ oc benarer det i Troen/ da giør det Guds
børn/ oc fører met sig Søndernis farladelse oc det euige lifff/
Men at laste/ bespotte oc foracte Guds ord/ giør Dieffuelsens
børn/ Jæder/ Tørcker oc Hedninge/ oc føre vrede oc euig for-
dersuelse met sig. Der faar/ mine elskelige Christne/ er det saa
at i her ville haffue den retferdighed/ som gielder faar Gud/ oc
i den tilkommende Verden det euige lifff/ da skulle i høre Guds
ord met Ørnene/ oc fatte det met it trofast hierte/ benare oc lade
det ickes tage fra eder. Summa/ ville vi vere Christi Disciple/ da
skulle vi oc saa lære/ læse oc benare hans lectie / Saa skulle disse
Ord / Salig ere de som høre oc benare Guds ord/ oc saa
fuldkommis met oss/ Saa at vi skulle leffue
met Christo euindeligh / Der til hielpe
oss Gud Fader/ Søn/ oc den
hellig Aand /
Amen.

F I N I S.

Register paa de Epistler / som læsis paa de fornemste Høytider om aarit.

Paa S. Stephani dag / Epist. Acto. i det vj. Capit. Men Stephanus fuld.	So.	2.
Paa S. Johannis dag / Epist. Sirach. xv. Salig er den som stedes omgaaff.	So.	8.
Paa Christi Offrelsis dag / Epist. Malach. iij. See teg vil vdsende min Engel.	So.	12.
Paa Marie Bebudelsis dag / Epist. Esaie. vij. I disse dage taledet i Erren til Ahas.	So.	17.
Paa S. Johannis Baptiste dag / Epist. Esaie. xl. Capit. Trøster / Trøster mit Guld.	So.	20.
Paa Marie Visitatio. dag / Epist. Cant. ij. Capittel. See min Ven kommer.	So.	26.
Paa Marie Magdalene dag / Epist. Prouerb. i det sidste. Huo som haffuer løcke til.	So.	31.
Paa S. Laurentij dag / Epist. ij. Corinth. ix. Huo som sparlige saar / hand skal oc.	So.	37.
Paa S. Michaelis dag / Epist. Apocalip. xij. Oc der be- gøntis en strid i Himmelen.	So.	42.
Paa alle Helgens dag / Epist. Apocalip. vij. Oc ieg saa en anden Engel opstige.	So.	46.
Om Apostlene i almindelighed / Epist. Rom. x. Troer mand aff hiertet da bliffuer.	So.	50.
Om Martelerne i almindelighed / Epist. Hebre. x. Tænk oc saa paa de fremfarne.	So.	58.
Om Bektienderne i almindelighed / Epist. j. Corinth. iij. Vi ere bleffne it vidunder saar.	So.	65.
Om Jomfruerne / Epist. ij. Corinth. xi. Men huosig roser / hand rose sig i Erren.	So.	73.

Register offuer de Euangelier som

læsis paa Høytilige oc hellige dage
om Aaret.

87

Paa S. Staffens dag / Euangelium Math. xxiij.	
	So. 4.
Paa S. Hans Euangeliste dag / Euangelium / Johan-	
nis. xxi.	So. 9.
Paa Marie Renselsis dag / Euangelium Luce. ij.	
	So. 13.
Paa Marie Bebudelsis dag / Euangelium Luce. j.	
	So. 18.
Paa S. Hans Baptiste dag / Euangelium Luce. j.	
	So. 22.
Paa Marie Besøgelsis dag / Euangelium Luce. j.	
	So. 28.
Paa Marie Magdalene dag / Euangelium Luce. vij.	
	So. 33.
Paa S. Lauritz dag / En predickē om Diakoner oc de Armis	
forstandere.	So. 38.
Paa S. Michels dag / En predickē om de hellige Engle.	
	So. 43.
Paa Alle Helgens dag / En predickē om den Christelige	
Kircke oc Helgens samfund.	So. 47.
Om Apostlene / En predickē / Euangelium Matth. v.	
	So. 54.
Om Christi Marteler / En predickē Luce. viij.	
	So. 62.
Om Christi Bekjendere / En predickē / Luce. xij.	
	So. 69.
Om Jomfruerne / En predickē Matthei. xij.	
	So. 78.
Om Guds Ord / En predickē / Luce. xj.	So. 81.



Prentet i Lybeck aff Alffwert Kro-
gers Arstuinge.

Anno M. D. XCV.

De findis til Kjöbs hoff Laurentz Albrecht/
Borger oc Bogfører der same
sted.

